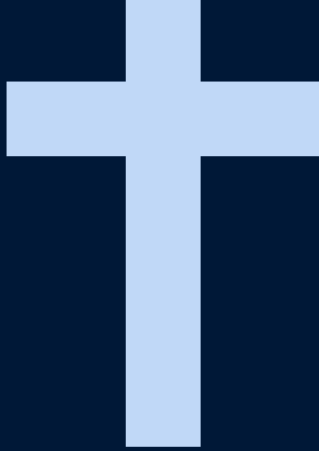


Jém jomipic trato
jém iwatnewiip
tánomi Jesucristo



New Testament in Popoluca, Highland

Jém jomipic trato jém iwatnewip tánomi Jesucristo

New Testament in Popoluca, Highland

copyright © 2009 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Popoluca, Highland

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Popoluca, Highland

poi

Mexico

Copyright Information

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Popoluca, Highland

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 25 Nov 2022 from source files dated 29 Jan 2022
da18b773-264a-519b-a8dd-012e48df725d

Contents

SAN MATEO	1
SAN MARCOS	64
SAN LUCAS	105
SAN JUAN	172
HECHOS	224
ROMANOS	281
1 CORINTIOS	308
2 CORINTIOS	332
GÁLATAS	348
EFESIOS	357
FILIPENSES	365
COLOSENSES	371
1 TESALONICENSES	377
2 TESALONICENSES	382
1 TIMOTEO	385
2 TIMOTEO	393
TITO	399
FILEMÓN	402
HEBREOS	404
SANTIAGO	423
1 PEDRO	429
2 PEDRO	437
1 JUAN	442
2 JUAN	449
3 JUAN	450
JÚDAS	452
APOCALIPSIS	455

Jém wibic aṇmaṭi jém ijayñewiip jém Mateo

Jém Jesucristo jém iḡaṭuṇwewe jém wiñicpicyaj
(Lc. 3:23-38)

¹ Jaycámneta yim jém lista de jém Jesucristo iḡaṭuṇwewe jém wiñicpicyaj. Jém Jesucristo jém David iḡcmanic y jém Abraham iḡcmanic.

² Jém Abraham imanic jém Isaac. Jém Isaac imanic jém Jacob. Jém Jacob imanic jém Judá con itiwitam. ³ Jém Judá imanic jém Fares y Zara, iapa jém Tamar. Jém Fares imanic jém Erson. Jém Erson imanic jém Aram. ⁴ Jém Aram imanic jém Aminadab. Jém Aminadab imanic jém Naasón. Jém Naasón imanic jém Salmón. ⁵ Jém Salmón imanic jém Booz, iapa jém Rahab. Jém Booz imanic jém Obed, iapa jém Rut. Jém Obed imanic jém Isaí. ⁶ Jém Isaí imanic jém rey David. Jém rey David imanic jém Salomón, jém iapa jém Uriás iyomo idic. ⁷ Jém Salomón imanic jém Roboam. Jém Roboam imanic jém Abías. Jém Abías imanic jém Asa. ⁸ Jém Asa imanic jém Josafat. Jém Josafat imanic jém Joram. Jém Joram imanic jém Uzías. ⁹ Jém Uzías imanic jém Jotam. Jém Jotam imanic jém Acáz. Jém Acáz imanic jém Ezequías. ¹⁰ Jém Ezequías imanic jém Manasés. Jém Manasés imanic jém Amón. Jém Amón imanic jém Josías. ¹¹ Jém Josías imanic jém Jeconías con itiwitam. Jeetim tiempo cuando nanicyajta preso itumpiy jém Israelpic pxiñtam hasta jém naxyucmi de Babilonia.

¹² Jesic cuando nanicneyajtawum jém naxyucmi de Babilonia jém Jeconías imanic jém Salatiel. Jém Salatiel imanic jém Zorobabel. ¹³ Jém Zorobabel imanic jém Abiud. Jém Abiud imanic jém Eliaquim. Jém Eliaquim imanic jém Azor. ¹⁴ Jém Azor imanic jém Sadoc. Jém Sadoc imanic jém Aquim. Jém Aquim imanic jém Eliud. ¹⁵ Jém Eliud imanic jém Eleazar. Jém Eleazar imanic jém Matán. Jém Matán imanic jém Jacob. ¹⁶ Jém Jacob imanic jém José, jém Malía iwidaaya jém icnayñewiip jém Jesús, iniyitim CRISTO.

¹⁷ Jesic it catorce jém Abraham iḡcmanictam hasta David. Ittim catorce jém David iḡcmanictam hasta cuando mu ininicyajta preso jém Israelpic pxiñtam jém naxyucmi de Babilonia. Ittim catorce jém Jeconías iḡcmanictam dende nanicyajta preso jém naxyucmi de Babilonia hasta cuando mu iñay jém Cristo.

Jutsap iñay jém Jesucristo
(Lc. 2:1-7)

¹⁸ Jesic yimpic nay jém Jesucristo. Cuando jém José iniwatneum trato jém woñi Malía iga napicyajta, antes que danam napicneyajta, manicomcaneum jém Malía con Dios iAnama ipimi. Da je jém José imanic. ¹⁹ Jesic jém José, jém iwatnewiip trato jém Malía iga napicyajta, como wibic pxiñ, da ichaawattooba jém Malía. Jeeyucmi iyamtsactooba jém woñi iga jém pxiñtam odoy ijodónayajiñ. ²⁰ Jesic iganam ijspa jempic jém José, imawíñix tum siñyucmic pxiñ jém icutsatnewiip Dios. Inimáy jém José:

—Mijosé, jém rey David miḡcmanic, odoy cñi iga impictsonpa jém Malía. Porque jém imanic, jém ijúmpacnewiip, inimiñ jém Dios iAnama. ²¹ Jém woñi icnaypa tum jaychixi. Accámaayi iniyi iga JESÚS porque

iciacputpa jém ipixiñtam, iwıtsagáypa jém itánca iga odoy ipictsonyajiñ jém castigo.

²² Jempigam iñasca jém Malía iga cupaguiñ juuts nimpa jém wiñicpic aňmatcñwiñ jém ipimiyñewiip jém tanJatun Dios iga inmadiñ. Nimyajpa:

²³ Manicomca tum woñi jém dapic jaayiy.

Da queman ijıypát pıxiñ.

Icnaypa tum jaychıxi.

Accámaytap inıyi iga Emanuel.

Taichtam tanaňmatimi nimtooba: tanwaganaittampa Dios.

²⁴ Jesic cuando yus jém José iwat juuts inımay jém sinyucmicpic pıxiñ jém icutsatnewiip jém tanJatun Dios. Ipicson jém Malía. ²⁵ Pero da inimon hasta que icnay jém icoponmanic tum jaychıxi. Jesic jém José iccámay inıyi iga Jesús.

2

Miñ ijóyayaj jém tsıxi jém sabioyaj

¹ Nay Jesús jém attebet Belén jém naxyucmi de Judea cuando injacpa jém rey Herodes. Jesic jeetim tiempo núcyaj Jerusalén jém sabioyaj. Miñyaj anjamquımmi. ² Mu inıcyaj, acwágoyyajpa. Nimyaj:

—¿Jut it jém tsıxi jém nayñewiip, jém tsıypápic juuts Rey iga injacpa jém judíos? Ánixayta imatsa jém anjamquımmi. Amiññeta iga acosteeñaytampa y anjıstampa.

³ Jesic cuando jém rey Herodes ijodóna ti inımay jém juumıpic pıxiñ, agui cın, da icutiıyiy ti iwatpa. Cınyajtim jém pıxiñtam jém ityajwiip jém attebet Jerusalén. ⁴ Jesic jém Herodes inıtuumawat itumpiy jém cobacpic panij anjagooyıyaj con jém escribaspic maestroyaj. Jém Herodes icwácpa jém panij anjagooyi jut naypa jém Cristo. ⁵ Jeeyaj inımayaj jém Herodes:

—Naypa jém attebet Belén jém naxyucmi de Judea porque jempigam ijaychacne jém wiñicpic aňmatcñwiñ. Nimpa Dios:

⁶ Mich miattebet Belén, miitwiip jém naxyucmi de Judá,

agui mixutu, pero michıypa juuts tum miıpic attebet porque mimichtamanjom naypa tum miıpic anjagooyi.

Iwatpa cuenta jém ampıxiñtam jém attebet Israel.

⁷ Jesic jém Herodes iyámanwejay jém sabioyaj. Icwác iga juchis moj iıxyaj jém matsa. ⁸ Jesic ocmi jém Herodes icutsat jém sabioyaj jém attebet Belén. Nimpa:

—Nictaami jemic. Wımétstaami jém tsıxi. Jesic cuando impátnetámum, miñi acjodónaji. Ich nicpatim aňcosteeñay.

⁹ Jesic cuando yaj imatonıyaj ti nimpa jém rey Herodes, moj niıquiyaj jém Belén. Anjagoyñeeba inıic jém matsa jém iixñeyajwiip anjamquımmi. Núc jut it jém xutu tsıxi, jenum teeñanjac. ¹⁰ Cuando iıxyaj jém matsa jut teeñanjac, tsam pımi maymayaj. ¹¹ Jesic cuando tigıyyaj jém ticjom, iıxyaj jém jaychıxi con iapa Malía. Jém sabio icosteeñayaj jém tsıxi. Iıısyajpa. Ináy jém ibaúl, ixaiıyyajpa oro, jém wıbic incienso y jém mirra jém aguıpic cınpa. ¹² Ocni Dios icmawıñña jém sabioyaj iga odom nicıyajiñ eybic jut it jém Herodes. Pımiıytá iga sedıñ tunıac tunjom hasta núcpa itıcmi.

Nicyajpa Egipto. Poyyaj jém José y Malía

¹³ Jesic ocmi mu iñicyajum jém sabio, jém José imawíñix tum sinyucmipic pìxiñ jém Diospic icutsatne. Iñimáy jém José:

—Napoyi jém xutu tsixi con iapa. Nictaami jém naxyucmi de Egipto. Jemum tsíytaami hasta que ich mannímáypa iga mixediñ porque jém Herodes imétspa jém xutu tsixi iga iccaaba.

¹⁴ Jesic tsucum jém José con jém Malía. Inipoyyaj jém xutu tsixi tsuucim. Nicyaj jém naxyucmi de Egipto. ¹⁵ Jemigam tsíyyaj hasta que ca jém Herodes. Iñasca jempic iga cupaguiñ juuts iñimáy Dios jém wiñicpic anmatcwiñ: “Ich anañwejáypa ammanic jém naxyucmi de Egipto.”

Jém Herodes ipimíy iga accaayajtaiñ jém tsixtam

¹⁶ Jesic tsam jóy jém Herodes mu iix iga jém sabio da icupicyaj juuts iñimáy. Ipimíy jém isoldado iga iccucaayajaiñ itumpiy jém jaychixtam jém ityajwip Belén con jém ityajwip nocojom. Ijisne jutsañ mayooyi oyñe iámyaj jém sabioyaj jém tsixi. Jeeyucmi iccucaayyaj itumpiy jém iniitwip dos amtíy hasta jém dapic núcne dos amtíy. ¹⁷ Jempigam cupac jém anmafi juuts ijaychacne jém wiñicpic anmatcwiñ jém Jeremías. Nimpa:

¹⁸ Maton̄tap tum jiyi jém attebet Ramá.

Tsam weyjajpa, tsam anyácneyaj.

Tsam weyjajpa jém Raquel, jém Israelpic yomtam,

iyaachanjampa jém imanictam.

Da ixunpa iga acpocsaytap ianama

porque accucaáyayajta imanictam.

¹⁹ Jesic ocmi cuando caaneum jém Herodes, tanjatun Dios icutsat tum sinyucmipic pìxiñ iga icmawíñaiñ jém José jém naxyucmi de Egipto, nímayta:

²⁰ —Siip settaami jém iñíticmi Israel. Naseti jém jaychixi con iapa. Porque siip caaneum jém anjagooyi jém iccaapáppic idic jém xutu tsixi.

²¹ Jesic mojom seti jém José. Inisetpa jém xutu tsixi con iapa jém naxyucmi de Israel. ²² Pero tsam cñ jém José iga nicpa jém naxyucmi de Judea porque ijodóna iga jém Herodes imaníc jém Arquelao injacpa jém naxyucmi Judea jut injacpa idic jém ijatun. Jém José mawíña iga odoy niguiñ Judea. Ijispá iga nicpa jém naxyucmi de Galilea. ²³ Jesic núc jém Galilea, nic iti jém attebet Nazaret. Iñasca jempic iga cupacpa juuts nim jém wiñicpic anmatcwiñ iga Nazaretpic pìxiñ jém Jesús.

3

Najíyóypa jém Xiwan jém acchíoyopaap titsinaxyucmi

(Mr. 1:1-8; Lc. 3:1-9, 15-17; Jn. 1:19-28)

¹ Núc jém jama iga moj najíyooyi jém Xiwan jém acchíoyopáppic. Najíyóypa jém titsinaxyucmi jut da ti idíyíy, jém naxyucmi de Judea. ² Nim jém Xiwan:

—Tsaci iga immalwatpa, cucaci iñjixi porque núctooba jém tiempo iga injacpa Dios yíp naxyucmi.

³ Jém wiñicpic anmatcwiñ jém Isaías inmat de yíptim Xiwan. Nimpa: Maton̄tap tum anmatcwiñ jém tsampic najíyóypa jém titsinaxyucmi. Nimpa iga:

“Witsagaayi jém tánomi ituj.

Áŋaayi tum tun numapic.”

⁴ Jém Xiwan iyooti tacne con jém camello ipic. Jém icinturón tum tsoocuero. Icutpa jém awu. Iucpa jém jimñi chiñu. ⁵ Tsam jáyaj pixiñtam nic imatornyaj jém Xiwan jut najíyóypa. Miñyaj jém atebet Jerusalén, icuwiti jém naxyucmi de Judea, con jém ityajwip nocojom jém río Jordán. ⁶ Jém pixiñtam inmadayyapa Dios itánca iga agui imalwatne. Ocmi jém Xiwan icchinpa jém río de Jordán.

⁷ Jesic cuando jém Xiwan iix iga chin̄tooba wati jém fariseopic pixiñtam y jém saduceopic pixiñtam, iñímáy:

—¿Que nictam impóyaytámpatim jém Dios icastigo? ¿Que incupicpa iga ich wiap manciacputta? Mijex juuts jém tsañ agui poypa cuando miñpa jém iccaapáppic. ⁸ Siiga numa iñchacneum jém immalajixi, jesic wati juuts ixunpa Dios, jesic quejpa iga numa incucacneum iñjixi. ⁹ Odoj jistaami iñanamanjom iga mimichtam tsam wibic mipixiñtam da mimalotam porque jém Abraham mimanictam. Da wi iga iñjistámpa jempic porque Dios wiap icset yíp tsa juuts jém Abraham imanictam. ¹⁰ Witsacneum jém hacha. Accámnetawum jém cuytichicyucmi. Itumpiy cuy dapic tímá, tinquímtá, nooquettá juctjom. ¹¹ Ich numa manacchinpa con ni iga quejiñ iga iñchacneum iga immalwatpa. Pero ocmi miñpa tungac pixiñ antuuñiançim. Je más wiap que aich. Da wiap annasca. Da wiap ancuwijáyay jém icia. Micchinpa con Dios iAnama y con jucti. ¹² Imatspacneum jém iyemcuy iga icutippa jém trigo. Cuando yajum icutip, iccáypa jém trigo granerojom. Nooquettá jém trigo ipuchi juctjom jut da nunca píchpa.

Acchin̄ta jém Jesús

(Mr. 1:9-11; Lc. 3:21-22)

¹³ Jesic Jesús put jém naxyucmi de Galilea. Nic jém río de Jordán iga icchíñiñ jém Xiwan jém acchíñoypaap. ¹⁴ Pero jém Xiwan da icchin̄tooba Jesús. Nímayta Jesús:

—Más wi iga mich anacchinpa aich. ¿Tíiga mimiñpa iga manacchíñiñ?

¹⁵ Jesic Jesús icutson. Iñímáy jém Xiwan:

—Pero sip wi iga anacchinpa. Wi iga tanaccupacpa itumpiy juuts tapimíy Dios.

Jesic jém Xiwan icchin̄. ¹⁶ Cuando yajum icchin̄ta jém Jesús, put jém niicim. Jesic áháy jém sin̄, Jesús iix jém Dios iAnama. Quet juuts tum cuucu. Nummiñ, núc Jesúsycmi. ¹⁷ Jesic jém ityajwip jem imatornyaj tum jiyi sinyucmi. Nímpa:

—Yíp ich amManic jém tsampic antoypa. Tsam amaymay con je.

4

Cutitsta jém Jesús

(Mr. 1:12-13; Lc. 4:1-13)

¹ Ocmi jém Dios iAnama ininic Jesús jém titsinaxyucmi jut da ti idíyíy. Nanictá iga icutíchiñ jém Wocciwiñ.

² Da wic Jesús cuarenta jama y cuarenta tsuu. Jesic ocmi tsam pími yuap. ³ Jesic jém Wocciwiñ icunúc Jesús iga icutítspa. Iñímáy:

—Siiga numa Dios miManic, acseti yíp tsa iga caxtánañi.

⁴ Jesic Jesús inímáy jém Wocciwiñ:

—Nimpa jém Dios inmati jém jayñewiip: “Jém pixiñtam da itpa no más con jém caxtánañi iga icútpa. Wiitpa jém pixiñ siiga iwatpa itumpiy juuts inímáy Dios.”

⁵ Jesic jém Wocciwiñ ininic Jesús jém attebet Jerusalén. Iniquím jém mijpic masticançobac. ⁶ Jesic jém Wocciwiñ inímáy Jesús:

—Siiga numa Dios miManic, yóyançueti. Porque nimpa jém Dios inmati: Dios icutsat jém sinyucmipic pixiñtam iga mimatstsonyajiñ icijom iga odoy coowañ impuy tsaayucmi.

⁷ Jesic Jesús inímáy jém Wocciwiñ:

—Nimpatim jém Dios inmati: “Odoy cutiitsi jém tanJatun Dios siiga numa wiap.”

⁸ Jesic jém Wocciwiñ eybic icutítspa jém Jesús. Ininic tum mijpic cotsicyucmi tsam yucmi. Inquejáy itumpiy jém attebetyaj icuwiiti yíp naxyucmi iga tsam wibic lugar. ⁹ Jém Wocciwiñ inímáy Jesús:

—Manchiiba itumpiy yiimpic manañquejáy siiga añçosteeñaypa y anjisa.

¹⁰ Jesic Jesús inímáy:

—Nicsim, miWocciwiñ. Nimpa jém Dios inmati: “Jistaami tanJatun Dios icutum. Odoy cuyoxataami tunçac.”

¹¹ Jesic nic jém Wocciwiñ. Ichac iga icutítspa Jesús. Jesic miñyay jém sinyucmipic pixiñtam iga iyoxpátaypa.

*Mojpa iwat iyoxacuy jém Jesús Galilea
(Mr. 1:14-15; Lc. 4:14-15)*

¹² Jesic cuando Jesús imaton iga pajta cárcel jém Xiwan, set eybic jém naxyucmi de Galilea. ¹³ Da tsíy jém attebet Nazaret. Nic iti jém attebet Capernaum jém laguna aññaca jém naxyucmi de Zabulón y Neftalí. ¹⁴ Inasca jempic iga cupacpa jém añmati juuts ijaychacne jém wiñicpic añmatciwiñ jém Isaías. Nimpa:

¹⁵ Jém naxyucmi de Zabulón con jém naxyucmi de Neftalí dende jém lamar aññaca hasta jém Jordán inwiñtuc, jém naxyucmi de Galilea,

juť ityay jém pixiñtam jém dapic je de Israel,

¹⁶ jém ityajwip piichcim; iixyajpa tum wibic juctiañtsoca.

Tsíyyaj juuts caaneyaj idiç.

Cupiichane iti,

pero iyicquejyajpa tum wibic jucti.

¹⁷ Jesic cuando núç jém Capernaum, moj inmat Jesús jém Dios inmati. Nimpa:

—Tsaci iga immalwatpa, cucaci inñixi porque núçneum jém tiempo iga injacpa Dios yíp naxyucmi.

*Moj inwejáy Jesús jém icuyujciwiñ
(Mr. 1:16-20; Lc. 5:1-11)*

¹⁸ Jesic naspa Jesús jém laguna aññaca iññiyi Galilea. Iix tum pìxiñ con itìwi. Tum jém Ximój, iññiyitim Peto; tum jém Anti. Síp ipatsyaj ired jém laguna iga imatspa tìpi. Jeeyaj tìpteroyaj. ¹⁹ Jesic Jesús iñímáy jém wisten:

—Atúnjyaami. Nicpa tamméts pìxiñ juuts tìpi.

²⁰ Jesic jeeti rato ichacyaj ired, nic itúnjyay jém Jesús.

²¹ Jesic nic Jesús uxaj más juumi, ipát tungac wisten pìxiñ. Jém Jacobo, jém Zebedeo imaníc, con itìwi jém Xiwan. Ityaj barcojom con ijatun. Síp inótস্যaj ired. Jesic Jesús inwejáy. ²² Jeeti rato ichacyaj jém ibarco y jém ijatun. Nic itúnjyay Jesús.

Jáyan pìxiñ acpisyajta

(Lc. 6:17-19)

²³ Jesic nic Jesús icuwitì jém naxyucmi de Galilea. Accuyujóypa cada lugar jém sinagoga jut icuyucayajpa jém Moisés inquímayooyi. Inmadáypa jém pìxiñtam jém wìbìc añmatì iga núcpa jém tiempo iga injacpa Dios yíp naxyucmi. Icpis jém mimneyajwìp jém imatsneyajwìp itumpiy jém caacuy. ²⁴ Jodónata icuwitì jém naxyucmi de Siria iga agui wìap jém Jesús. Jesic namíñayta Jesús itumpiy jém mimneyajwìp, jém imatsneyajwìp caacuy y jém toya. Namíñaytatim jém iniitwìp mal espíritu, jém imatsneyajwìp ataque y jém tusacanewìp. Icpis itumpiy. ²⁵ Tsam jáyan pìxiñtam itúnjyayjpa jém Jesús. Miñaj de jém naxyucmi de Galilea, de jém atebet Decápolis y de jém atebet Jerusalén. Miñajtim de jém naxyucmi de Judea y de jém Jordán inwiñtuc.

5

Accuyujóypa Jesús tum çotsicyucmi

(Lc. 6:20-23)

¹ Jesic cuando iix Jesús iga añtuumayajpa tsam jáyan pìxiñtam, quim tum çotsicyucmi. Jemum coñ Jesús. Jém icuyuciwìñ icunúcyaj. ² Jesic Jesús moj inquejáy. Nimpa:

³ —Agui maymay jém ijodónaneyajwìp titam itogóyayyaj iga núcpa jut it Dios porque jeeyaj núcyajpa jut it Dios.

⁴ Agui maymay jém anyácneyajwìp porque Dios icpocsáypa ianama.

⁵ Agui maymayyaj jém pìxiñtam jém ðapic nacujítpaj iyaac porque jeeyaj ipictsonyajpa yíp nas, jém ijiycámayñewìp Dios iga ichiiba.

⁶ Agui maymay jém tsampic iwattooba juuts ixunpa Dios porque Dios iyoxpátpa iga wìqñ iwatyaj jempic.

⁷ Agui maymay jém iyaachanjamyajpáppic jém itìwitam porque Dios iyaachanjampatim jeeyaj.

⁸ Agui maymay jém cuáyñewìp ianama porque jeeyaj iixyajpa Dios.

⁹ Agui maymay jém pìxiñ jém injiyjacpáppic jém añayajpaap porque tsíypa juuts Dios imaníc.

¹⁰ Agui maymay jém tsampic yaachwattap iga iwíwatpa juuts ixunpa Dios porque jeeyaj núcyajpa jém wìcom jut injacpa Dios.

¹¹ Maymáyaami cuando jém malopic pìxiñtam tsam mimalnámaytámpa, tsam miyaachwattámpa y tsam micumigoytámpa ich ancuyucmi. ¹² Maymáyaami. Odoy anyáctaami porque impictsonjámpa

tum wibic xaja siñyucmi. Jistaami iga jém wiñicpic anmatc#wiñ tsam pimi malwadayajtatim.

Jém çana y jém jucti
(Mr. 9:50; Lc. 14:34-35)

¹³ 'Mimichtam mijex juuts jém çana para yíp naxyucmicpic pixiñtam. Pero siiga da paac jém çana, çjutsap tanwitsac? Da ti mejcuy. Tampsáypa. Iacunepnepquetyajpa jém pixiñtam.

¹⁴ 'Mimichtam mijex juuts tum wibic jucti iga iñyicquejpa jém ityajwiip yíp naxyucmi. Tum mijpic atebet lumuyucmi da i wiap inéc. ¹⁵ Da i iñooba tum nooquejcu y iga icujappa tum coojucim. Itunpa yucmi iga iyicquejpa itumpiy jém ityajwiip jem. ¹⁶ Jesanetim mimichtam witsocaaami juuts tum wibic jucti iga iñyicquejyajpa jém pixiñtam. Wiwattaami jém pixiñtamanjom iga cuando iixyajpa, tsam icujipyajpa tanjatun Dios jém itwip siñyucmi.

Da accaytap jém wiñicpic anquímayooyi

¹⁷ 'Odo y jisi iga ich miñ anaccáy jém Moisés inquímayooyi, ni da anaccáypa jém wiñicpic anmatc#wiñ inquímayooyi. Ich amiñ anaccupac itumpiy juuts nimpá jém wiñicpic anquímayooyi. ¹⁸ Numa, mannímáypa, da i nunca iccáypa jém wiñicpic anquímayooyi. Ni tum punto ni tum jifi da togoypa. Da cuyajpa jém siñ ni jém nas hasta que cupacpa itumpiy cosa juuts nimpá jém anquímayooyi. ¹⁹ Siiga tum pixiñ da iccupacpa tum jém anquímayooyi dapic juchan y inquejáypaím jempic jém pixiñtam, jesic da ti mejcuy jém pixiñ. Da tigiypa jut injacpa Dios. Pero siiga tum pixiñ iwatpa itumpiy juuts nimpá jém wiñicpic anquímayooyi, y siiga inquejáypaím jém pixiñtam, jesic jém pixiñ tsíypa juuts tum mijpic anjagooyi cuando injacpa Dios yíp naxyucmi. ²⁰ Pero mannímáypa mimichtam, siiga da más inwíwattampa que jém fariseoyaj y jém escribaspic maestroyaj, jesic da wiap inñuc jut injacpa Dios.

Siiga tananit jém malopic jixi tánanamanjom, tammalwatpa
(Lc. 12:57-59)

²¹ 'Michtam immatoneta iga jém wiñicpic tanjatunwewetam ninyaj iga: "Odo y accaoyi porque chiitap castigo jém accaoyapaap." ²² Pero ich mannímáypa, siiga i ijóyixpa jém itíwi, ipictsonpa jém castigo juuts tum accaoyapaap. Siiga i imalnímáypa jém itíwi, cipintap jém cobacpic anjagooyicim, jém Sanhedrín; chiitap castigo. Siiga i inímáypa jém itíwi iga tsam bruto, jesic jém pixiñ wiap icnicta jém infierno, jém juctjom jut da nunca píchpa.

²³ 'Cuando ininicipa tum ofrenda iga inchiiba Dios jém altaryucmi, siiga injispá iga immalwadayne jém iníwi, ²⁴ jesic odoyñam tsaci jém ofrenda jém altaryucmi. Wiñti nigí cunucsaayi jém iníwi, jesic wiap inñac jém ofrenda.

²⁵ 'Siiga i mijóyixpa y miquejajwadáypa, jesic witsaci jém inñasunto antes que miñúctampa jém juezcim porque una vez miñúctaneum jem, micijuncotap jém policia icijom, mipajtap. ²⁶ Mannímáypa iga da miputpa hasta que yajpa inñoj.

27 'Michtam immatoŋneta iga jém wiñicpic tanjatunwewetam nımyajpa iga: "Odoꝝ pejoꝝı." 28 Pero ich mannı́máꝝpa siiga ĩ iámpa tım ıoꝝo iga tsam icusúńıꝝpa, jesic pejoꝝpa ianamanjõm.

29 'Siiga jém iñıxcuy, jém anwımıpic, micwatpa táŋca, topı, patsaayı. Más wı iga togoꝝpa tım parte jém immıjtay que iga micottap incumıj jém juctjõm jut da nunca píchpa. 30 Siiga inçı, jém anwımıpic, micwatpa táŋca, jesic jacı, patsaayı. Más wı iga togoꝝpa tım jaca jém immıjtay que iga micottap incumıj jém juctjõm jut da nunca píchpa.

Da wı jém ichacpaap ıyomo

(Mt. 19:9; Mr. 10:11-12; Lc. 16:18)

31 'Wiñıgam nımyajpatım: "Siiga ĩ ichacpa ıyomo, tienes que iwatpa tım acta iga ichacneum jém ıoꝝo." 32 Pero ich mannı́máꝝpa siiga tım píxiñ ichobıychacpa ıyomo da pejoꝝıne, jesic icpejoꝝpa jém ıoꝝo siiga ipıcpa tunjac píxiñ. Siiga tım píxiñ ipıcpa jém ıoꝝo jém tsacnetawıp, jesic pejoꝝpatım jém píxiñ.

Jesús inquejáypa iga odoy tanwadıñ jém juramentos

33 'Immatoŋnetařım iga jém wiñicpic tanjatunwewetam nımyajpa iga: "Siiga miñımpa, wıjodios, jesic accupacı řıtım iñjıycámayñe Dios." 34 Pero ich mannı́máꝝpa iga odoy tsacı ni tım cosa juuts testigo iga da mimıgõꝝpa. Odoꝝ tsacı jém sıj juuts tım testigo iga da mimıgõꝝpa porque sınyucmi injacpa Dios. 35 Odoꝝ tsacı jém nas juuts tım testigo iga da mimıgõꝝpa porque jém naxyucmi icteñne ipuy jém tanjatun Dios. Odoꝝ tsacı jém Jerusalén juuts tım testigo porque je jém más Mıjpic Rey imııchı. 36 Odoꝝ tsacı juuts tım testigo jém inçobac iga da mimıgõꝝpa porque ni tım jém inway da wıap inıcpooba ni datım wıap inıcyıga. 37 Cuando mıñmattámpa, nımtaami "nıma" o "da". Siiga iñchacpa algun fı juuts testigo iga da mimıgõꝝpa, jesic da wı porque jexpic jıxi miñne de jém Wocciwiñ.

Nımpa Jesús iga odoy cıanseedaaı

(Lc. 6:29-30)

38 'Michtam immatoŋneta iga nımyajpa wiñıgam: "Siiga ĩ iñáscutedáypa iıxcuy tım píxiñ, jesic jém píxiñ icıanseedáypa, iñáscutedáypatım iıxcuy. Siiga ĩ iñacquımáypa ítıs tım píxiñ, jesic icıanseedáypatım, iñacquımáypatım ítıs." 39 Pero ich mannı́máꝝpa: Siiga ĩ mimalwadáypa, odoy cıanseedaaı. Siiga ĩ micótsáypa iñacpac, jesic jıgaayı iga micótsayıñřım tunjac lado. 40 Siiga ĩ mıquejajwadáypa iga mitobáypa jém iñyoořı, jesic chıřım jém iñchamarra. 41 Siiga ĩ mıpıımıꝝpa pımımi iga inıñıgayıñ algun fı tım kilómetro, nanıgaayı dos kilómetro. 42 Siiga ĩ mıwágáypa algun fı, jesic chıı. Siiga ĩ mıñıcsáypa alguna cosa, jesic acnúcsi, odoy nımaayı iga da mançııba.

Wı iga tantoytámiñ jém tánenemıgoyaj

(Lc. 6:27-28, 32-36)

43 'Immatoŋneta juuts nımyajpa jém píxiñřım: "Toıtaami jém iñamıgo, pero jóyıxřaami jém iñenemıgo." 44 Pero ich mannı́máꝝpa iga: Toıtaami jém iñenemıgoyaj. Odoꝝ malnımayřaami jém mimalnımayñewıp. Wıwadayřaami jém mıjóyıxpap. Anwejpářaami Dios iga iwıwadayıñ jém píxiñřım jém mimalwadayıñewıp. 45 Siiga inwattámpa jempic, jesic

michíytámpa juuts tanJatun Dios mimanictam jém itwíip sñyucmi. Porque jém tanJatun Dios icpija jama para jém malopic y para jém wibic. Dios icchijóypa tuj para jém tsampic tájcaiy y para jém dapic tájcaiy. ⁴⁶ Siiga nada más iñtoytámpa jém mitoyyajpaap, ¿que iñjisa iga Dios miwíwadáypa? Porque jém malopic pixiñtam, jém ichécyajpáppic impuesto, itoypatim jém iamigoyaj. ⁴⁷ Siiga iñdioschiiba nada más jém iñtíwítam, ¿que iñjisa iga inwíwatpa? Jém dapic iixpicpa Dios idioschiyajpatim jém itíwítam. ⁴⁸ Siempre wíwattaami juuts iwatpa jém tanJatun Dios jém itwíip sñyucmi.

6

Jutsap tanyoxpát jém tantíwítam

¹ 'Odooy niman̄taayaji iga inwatpa juuts ixunpa Dios iga miixyajiñ jém pixiñtam porque siiga inwatpa jempic, jesic jém tanJatun Dios jém itwíip sñyucmi da michiiba jém incoñwiyooyi. ² Jeeyucmi mannímáypa cuando iñyoxpátpa jém yaachayajpaap, odooy i an̄madaayi iga inwíwatne. Jém malopic pixiñtam, jém niman̄taayapaap iga icupicyajpa Dios, siiga iwíwatyajpa, tsam inmadayyajpa i quej iga cujítaiñ. Inmatpatim an̄sícmi y jém sinagoga titam iwatyajpa. Tsam iwianjamyaj iga cujípyajtaiñ. Numa mannímáypa iga jeeyaj ipictson̄neyajum jém icoñwiyooyi. ³ Cuando iñchiiba algun ti jém yaachayajpaap, odooy jici iga jém an̄naymipic in̄ci ijodon̄ ti iwatpa jém an̄wimipic in̄ci. ⁴ Yamwati, jesic tanJatun Dios icutum miixpa. Je michiiba jém incoñwiyooyi.

Jutsap tanawejpát Dios

(Lc. 11:2-4)

⁵ 'Cuando inin̄wejpáttámpa Dios, odooy wattaami juuts iwatyajpa jém niman̄taayapaap iga icupicyajpa Dios. Tsam iwianjamyajpa iga inwejpátayajpa Dios jém sinagoga o jém calle an̄naca iga iixyajiñ jém pixiñtam. Numa mannímáypa iga ipictson̄neum jém icoñwiyooyi. ⁶ Pero mimichtam cuando inin̄wejpáttámpa Dios, tigiyi jém iñtícm̄, an̄paji jém iñtícm̄, an̄wejpaati Dios jém miwaganaitwíip jut da i miixpa. Dios iixpa itumpiy cosa jém iñyamwatnewíip, michiiba jém incoñwiyooyi.

⁷ 'Cuando inin̄wejpátpa Dios, odooy n̄imi jeetim jeetim an̄mati jém dapic tayoxpátpa juuts iwatyajpa jém tungac pixiñtam jém ijisyajpaap jém tungac dios jém watnas. Ijisyajpa iga imatónáypa jém watnas porque watciy nimpa jeetim jeetim an̄mati. ⁸ Odooy wati jempic juuts iwatyajpa jeeyaj porque tanJatun Dios ijodon̄ titam mitogóyáy antes que inwágáypa. ⁹ Jeeyucmi mannímáypa, cuando inin̄wejpáttámpa Dios, n̄imtaami yim̄pic:

ManJatun Dios, miitwíip sñyucmi,
agui cuáyñe mich iñiyi.

¹⁰ Wí iga míñiñ jém jama iga ininjacpa yíp naxyucmi.

Wati yíp naxyucmi juuts mich inwianjam, juuststim inwatpa sñyucmi.

¹¹ Achiitaami yíp jama titam an̄cúttámpa.

¹² Awadaytaami perdón jém antánca juuststim aichtam an̄wadayñeta perdón jém amalwadayñewíip.

¹³ Awattaami cuenta iga odooy i wiañ acutitsta iga acmalwattámpa.

Agui miw_i, manJatuj Dios.
 Mich más mijpic minjagooyi.
 Iniiit itumpiy jém impimi.
 Da nunca micuyajpa. Amén.

¹⁴ 'Porque siiga inwadáypa perdón jém mimalwadayñewiip, jesic miwadáypatim perdón jém tanJatuj Dios jém itwiip sinyucmi. ¹⁵ Pero siiga da inwadáypa perdón jém mimalwadayñewiip, jesic tanJatuj Dios datim miwadáypa perdón jém inñáncá.

Jutsap tarwat jém ayuno

¹⁶ 'Cuando inwattámpa ayuno odoy anyáguini inñámooyi juuts iwatyaj jém nimanñaa_ypaap iga iixpicyajpa Dios. Odoy nanquejtaji iga inwatne ayuno. Numa manñamáypa iga jeeyaj iniitum jém icoñwiyoooyi. ¹⁷ Pero mimichtam cuando inwattámpa ayuno jetstaami inway, jístaami inwiñpac, ¹⁸ iga jém pixiñtam odoy icutiñiyiñ iga inwatne ayuno. Jém tanJatuj Dios icutum ijodon iga inwatne ayuno, jesic michiiba jém incoñwiyoooyi.

Jém sinyucmipic riqueza

(Lc. 12:33-34)

¹⁹ 'Odoy anñtuumawati jáyan riqueza yip naxyucmi jut icútpa jém wechi, jut tsam jómpa, jut tigiyaypa jém númyajpaap. ²⁰ Anñtuumawati jáyan riqueza sinyucmi jut da icútpa jém wechi ni datim jómpa, jut da tigiyaypa jém númyajpaap. ²¹ Porque jut inñtuumawatne jém inñriqueza jemtim it inñanama.

Jém tánixcuy tum jucti para jém tammijtay

(Lc. 11:34-36)

²² 'Jém inñixcuy jex juuts tum wibic juctianñso_{ca} para jém immijtay. Siiga w_i jém inñixcuy, jesic itumpiy jém immijtay it jém juctianñso_{ca}jom. ²³ Siiga da w_i jém inñixcuy, itumpiy jém immijtay it piichcñm. Siiga pichñe jém juctianñso_{ca}, tsam pimi piichcñm miit.

Da wiap tançuyoxap Dios y jém tumiñ

(Lc. 16:13)

²⁴ 'Da i wiap icuyoxa wisten iomi. Porque siiga itoypa tum, jesic ijóyixpa tunçac. Siiga iwñnanigáypa tum, jesic tunçac da iwñnanigáypa. Da i wiap icuyoxa Dios siiga tsam itoypa jém itumiñ.

Dios iwatpa cuenta jém imanictam

(Lc. 12:22-31)

²⁵ 'Jeeyucmi manñamáypa iga: Odoy jisi jut impicpa titam inçútpa ni titam inñucpa para miitpa yip vida. Odoy jisi jut impicpa jém impuctucu para jém immijtay. Más w_i jém imvida que jém inwiccuy. Más w_i jém immijtay que jém impuctucu. ²⁶ Ixi jém jonyaj jém quecpaap. Da ñipyajpa, datim ipinyajpa jém cosecha iga iccáypa tum ticjom. Pero icwícpa jém tanJatuj Dios jém itwiip sinyucmi. Mich más miw_i que jém jonyaj. ²⁷ Siiga tsam inñispa, ¿que wiap inñyon uxaj más?

²⁸ '¿Tiiga tsam inñispa jut impicpa jém impuctucu? Jistaami jém wibic moya jém nayñewiip copjom. Je da yoxap ni da pitpa. ²⁹ Pero ni jém rey Salomón cuando tsam wicuyajne, da ictsíypa iw_i juuts jém wibic moya. ³⁰ Dios tsam iwñaccuyajne jém moya, jém itwiip copjom, pero joymi jipsquetpa. Mimichtam da inwícupicne Dios, pero je más mitoypa que jém

moya. ³¹ Jeeyucmi manñimáypa odoy jisi jut impicpa titam inçútpa y titam iñucpa. Odoy jisi jut impicpa jém impuctucu. ³² Porque jexpic jixi iniit jém dapic icupicyajpa Dios. Tsam imétsyajpa itumpiy jexpic cosa, pero mimichtam iniit tum iñjatun sinyucmi. Ijodon titam mitogóyáy. ³³ Wiñti métstaami jutsap iñtigiyta jut injacpa Dios y jutsap inwatta jém wítampic cosa juuts ixunpa Dios, jesic ocmi Dios michiiba titam mitogóyáy. ³⁴ Odoy jisi titam mitogóyápa para joymi porque joymi it tiempo iga iñjispatim. Cada jama iniit jém da wibic cosa.

7

Odoy jisi iga tsam táncaiy jém iñtíwi
(Lc. 6:37-38, 41-42)

¹ Odoy jisi tunjac pixiñ iga táncaiy, jesic Dios datim mijisáypa mich iñtánca. ² Siiga tsam iñjispá iga táncaiy tunjac pixiñ, jesic Dios mijisáypatim mimich iñtánca. Miquípsaytaptim con jeetim quipsóycuy jém impicnewiip iga inquíps. ³ ¿Tiiiga iñixáypa jém iñtíwi tum xutu puchi iixcom? ¿Que da iñjampa jém mijpic cuy iñixcom? ⁴ ¿Jutsap iññimáy jém iñtíwi iga mantobáypa jém puchi iñixcom cuando michgacti iniittim tum mijpic cuy iñixcom? ⁵ Tsam minimigóyaytap iñyaac. Wiñti topi jém cuy iñixcom, jesic inwixáypa jém puchi jém iñtíwi iixcom.

⁶ Odoy chi jém wibic cosa jém Diospic imiichi jém malopic pixiñtam juuts jém chimpayaj. Porque da iwixiyajpa jém Dios imiichi, mimalwadáypatim mex mimich. Odoy coti jém perla, jém wibic tsa, jut ityaj jém yoya. Wiap icunepnepquetyaj.

Jutsap tampictson titam tatogóyáy
(Lc. 11:9-13; 6:31)

⁷ Wágaytaami Dios titam mitogóyáy, je michiiba. Métstaami jém wítampic cosa, jesic impáttampa. Ticstaami jém tic ipuerta, míhayaytap. ⁸ El que iwágáypa Dios algun ti, chiitap. El que imétspa jém wítampic cosa, ipátpa. El que iticspa jém tic ipuerta, ányayaytap.

⁹ Siiga miwágáypa immanic tum caxtánañi, ¿que iñchiiba tum tsa? ¹⁰ Siiga miwágáypa immanic tum tüpi, ¿que iñchiiba tum tsañ? ¹¹ Mimichtam tsam mimalotam, pero iñjodon jutsap iñchi immanic jém wítampic cosa. Pero jém tanjatun Dios, jém itwiip sinyucmi, je da malo; ichiiba jém imanictam jém wítampic cosa jém iwágaypáppic.

¹² Jesic mimichtam wíwadaytaami jém tunjac pixiñtam juuts mimichtam iñxunpa iga miwíwadáypatim mex jeeyaj. Siiga inwattampa jempic, jesic cupacpa itumpiy jém Moisés inquímayooyi con jém anmatí ijaychacnewiip jém wiñicpic Dios inmatciwiñ.

Jém wayaypic puerta
(Lc. 13:24)

¹³ Tigiytaami jém wayaypic puerta. Porque wíti jém puerta y tsam wíti jém tun jém nicpáppic jut togoyajpa jém pixiñtam. Tsam jáyan nicyajpa jem. ¹⁴ Wayay jém puerta y wayaytim jém tun jém nicpáppic jut ipictsonyaja jém vida jém dapic cuyajpa. Da wati jém pixiñtam ipátyajpa jém tun iga tigiyajpa jem.

Ixpictap jém cuy por jém itim

(Lc. 6:43-44)

¹⁵ 'Nawattajì cuenta iga odoy mimigóyáyiñ jém malopic pìxiñtam, jém nìmanṭaayapaap iga icuyoxap Dios. Miñpa juuts tum wibic pìxiñ, pero miñpa imalwadáy jém Dios ipìxiñtam. Juuts jém lobo icunumpa jém borrego. ¹⁶ Mimichtam wiap ñixpicta juutspic pìxiñ cuando ñixtámpa ti iwatpa. Mich ññòdoṅ iga da tantúcpa wibic uvas chicxchayyucmi. Da tantúcpa tsuj apitcuyyucmi. ¹⁷ Jém wibic cuy da chióypa malopic tim. Jém malopic cuy da chióypa jém wibic tim. ¹⁸ Jém wibic cuy da wiap ichiów jém malopic tim. Jém malopic cuy da wiap ichiów jém wibic tim. ¹⁹ Itumpiy jém cuy, jém dapic chióypa jém wibic tim, tinquímtap. Nooquettap juctjom. ²⁰ Jesic mimichtam ñixpictámpa juutspic pìxiñ cuando ñixpa siiga iwíwatpa o imalwatpa.

Da itumpiy tigíypa jut injacpa Dios

(Lc. 13:25-27)

²¹ 'Wati jém pìxiñtam anímayyajpa iga: "Mánomi, mánomi", pero da itumpiy tigíyyajpa jut injacpa Dios. Nada más tigíyyajpa jém iwatneyajwìp juuts ixunpa tanjatun Dios jém itwìp sñyucmi. ²² Cuando núcpa jém jama, jesic jáyan jém pìxiñtam anímayyajpa: "Mánomi, mánomi, ¿que da ananmatta jém Dios inṃati mich ññiyimi, que da antopta jém mal espíritu mich ññiyimi, que da anwatta jáyan jém wibic milagro mich ññiyimi?" ²³ Jesic ich annímáypa jeeyaj: "Da mánixpicpa. Nicstaami mimichtam, tsam immalwatneta."

Jém wisten tic ibase

(Mr. 1:22; Lc. 6:47-49)

²⁴ Jém pìxiñ imatonpa ich ananṃati y iwatpa juuts annímáypa jex juuts tum pìxiñ tsampic jìxíy iga iwatpa tic. Icpìmap tum tsaayucmi. ²⁵ Ocmi tsam pìmi chijóypa tuj. Compa jém ni. Tsam pìmi poypa jém sawa. Ictsiypa jém tic, pero da cutinpa porque pìmane tsaayucmi. ²⁶ Tungac imatonpa ich ananṃati, pero da iwatpa juuts annímáypa. Je jex juuts tum pìxiñ dapic jìxíy. Iwat tum tic, pero icpìmap pooyyucmi. ²⁷ Ocmi tsam pìmi chijóy tuj, compa ni, pìmi poypa jém sawa. Ictsiy jém tic, iccutin, da ti tsíy.

²⁸ Jesic cuando yaj inṃat Jesús jém inquímayooyi tsam ipooñanjamyajpa jém pìxiñtam, ²⁹ porque inquejáypa juuts tum anjagooyi da jex juuts jém escribaspic maestroyaj.

8

Jesús icpis tum pìxiñ jém iniitwìp jém lepra caacuy

(Mr. 1:40-45; Lc. 5:12-16)

¹ Cuando quiet Jesús jém cotsicyucmi, itúnjyyaj jáyan jém pìxiñtam.

² Jesic miñ tum pìxiñ tsam mimne, cupúgayñe ññaca, iniit jém lepra. Icosteeñáy jém Jesús. Nìmpa jém mimnewìp:

—Mánomi, siiga inṃianjam, wiap anacpis.

³ Jesic Jesús ichiccunúc jém pìxiñ, ññímáy:

—Anṃianjam. Micuáyñeum.

Jesic yaj ñimi jém Jesús, pisum jém pìxiñ, wìtsíyum jém iñaca. ⁴ Jesic Jesús iñímáy jém pìxiñ:

—Odoy i anmadaayi iga ich manacpis, pero ñigi anquejaayi jém panij iga michacneum jém caacuy. Jesic chíi Dios jém ofrenda juuts ñimpa jém Moisés inquímayooyi iga miixtap iga ñuma mipisneum.

Acpista jém capitán imozo

(Lc. 7:1-10)

⁵ Jesic núc Jesús jém atebet Capernaum. Tùm Romapic capitán icunúc Jesús, moj icunucsay. ⁶ Ñimpa jém capitán:

—Maestro, mimne actiñ tùm woñjaychixi anticcím, tùm jém ançuyoxapaap. Tusacane icumuma. Tsam pimi yaachap ixi.

⁷ Jesús iñímáy:

—Ñicpa anacpis.

⁸ Ñimpa jém capitán:

—Maestro, da wí iga miñicpa anticcím porque mich agui wibic mipìxiñ, ich tsam atañcaíy. Nada más pimiíy jém caacuy iga ichaguiñ jém ançuyoxapaap, jesic pispa. ⁹ Porque ich anaítim tùm ananjagooyi iga apimíypa. Ich anaítim soldado jém ampimíyapaap. Siiga annímáypa jém ansoldado iga ñiguiñ, jesic tienes que ñicpa. Siiga annímáypa iga miñiñ, jesic tienes que miñpa. Siiga ampimíyapa tùm jém acuyoxapaap iga iwadiñ alguna cosa, jesic tienes que iwatpa.

¹⁰ Jesic mimaton jém Jesús junimpa jém capitán, agui ipooñjam. Iñímáy Jesús jém itúñiyajpaap:

—Ñuma mannímáypa, icuwíti tannación de Israel da ampát ni tùm pìxiñ wiap icupic Dios juuts yíp capitán. ¹¹ Mannímáypatim iga tsam jáyan pìxiñtam jém dapic je de Israel miñyajpa jutquej yíp naxyucmi. Miñyajpa anñisauimipic y anyoñsaumipic. Iwaganacoñyajpa jém wiñicpic anmatcwiñ jém Abraham, Isaac y Jacob jut injacpa Dios. ¹² Pero watí jém Israelpic pìxiñtam jém iniitwíp derecho iga tigíyapa jut injacpa Dios, quebacputyajtap. Tsacyajtap anñicmi jém piichcím. Jemum tsam weyjajpa, tsam iñichyajpa itits.

¹³ Jesic Jesús iñímáy jém capitán:

—Ñicsim iñícimi. Mich inçupic iga Dios miwadáy juuts mich iñxunpa. Jempam iwat.

Jeeti hora pisum jém icuyoxapaap.

Pis jém Peto imidapa

(Mr. 1:29-31; Lc. 4:38-39)

¹⁴ Cuando núc Jesús jém Peto iticcím, iix iga wone icheesmi jém Peto imidapa. Tsam pimi jawañiy. ¹⁵ Jesic Jesús ichigáy jém yomo ici. Ichac jém jawan, jeeti rato tsucum, moj icwícyaj jém Jesús con icuyujcwiñ.

Jesús icpis jáyan jém mimneyajwíp

(Mr. 1:32-34; Lc. 4:40-41)

¹⁶ Jesic piichawum iti, jém pìxiñtam inimíñayaj Jesús jáyan jém iniitwíp jém mal espíritu. Itop jém mal espíritu, nada más ijíyáya iga pudiñ. Icpis itumpiy jém mimneyajwíp. ¹⁷ Jempam iwat Jesús iga cupacpa jém anmati juuts ijaychacne jém wiñicpic anmatcwiñ jém Isaías.

Nĩmpa: “Je iyaac ipictson taichtam tañcaacuy. Ipicton itũmpiy jém yaachaji.”

*Wati itũnytooba Jesús
(Lc. 9:57-62)*

¹⁸ Jesic cuando iix Jesús iga aņtuumayajpa tsam jáyan pĩxiñtam, iñímáy jém icuyujcĩwiñ:

—Tanictámpa jém laguna aņwiñtuc.

¹⁹ Jesic miñ tũm jém escribaspic maestro. Iacunú jém Jesús, iñímáy:

—Maestro, mantũnyıpa jutquej jut miñicpa.

²⁰ Jesús iñímáy jém pĩxiñ:

—Jém zorra iniit ijos jut moņpa. Jém jon iniittim ipeeñi. Pero ich, jém aMiññewiip Siņyucmi, da anaı jut anaczejpa aņcobac.

²¹ Jesic tunğac jém icuyujcĩwiñ iñímáy jém Jesús:

—Mánomi, ajígaayi iga wiñti nicpa aņcum jém anjatun. Ocmi mantũnyıpa.

²² Pero Jesús iñímáy:

—Miñi atũnyı. Tsaci jém caaneyajwıp iga nacumyajtap jeeyaj.

*Jesús icteeñanjacpa jém sawa y jém niıpoa
(Mr. 4:35-41; Lc. 8:22-25)*

²³ Jesic Jesús tigi y tũm barcojom. Tigiytim mex jém icuyujcĩwiñ. ²⁴ Ocmi moj poyi jém sawa jém laguna. Tsam pimi poypa hasta tigiypa ni jém barcojom. Pero moņpa Jesús. ²⁵ Jesic jém icuyujcĩwiñ nic ichicyus. Iñímayyaj:

—Mánomi, aciaputtaami porque tacumontámpam niicim.

²⁶ Jesic Jesús iñímáy:

—¿Tĩiga tsam micĩntámpa? ¿Que da iņcupicpa ni uxan iga Dios niyoxpátpa?

Jesic tsucum Jesús, iñímáy jém sawa y jém niıpoa iga teeñanjaguiñ. Jesic teeñanjac jém sawa y jém niıpoa. Dam ti tsigóypa. ²⁷ Jém icuyujcĩwiñ agui ipooñanjamyaj. Nanímayyajtā entre jeeyaj:

—¿Iapaap yıp pĩxiñ iga iñímáy jém sawa y niıpoa iga teeñiñ y icupicpa?

*Jém Gadarapic pĩxiñ jém imatsnewıp jém mal espıritu
(Mr. 5:1-20; Lc. 8:26-39)*

²⁸ Jesic cuando núc Jesús jém laguna aņwiñtuc jém naxyucmi de Gadara, ipát wısten pĩxiñ jém imatsnewıp jém mal espıritu. Putyaj jém camposanto, icunúcyaj Jesús. Tsam pimi maloyaj juuts tũm jimñi animat. Tsam pimi icınyajpa jém ityajwıp jem, da i wıap iñas jém tunjom. ²⁹ Jesic pimi jıyyajpa jém wısten. Niımyaj:

—¿Tĩiga mitigıycũmpa con aichtam? Mich miJesús jém Yucmıpic Dios miManic. ¿Que mi miñi yım iga anyaachwattámpa antes que danam núcpa jém iņapic jama?

³⁰ Jesic da más juumi ityaj tsam jáyan yoya. Wıcpa ixıyay. ³¹ Jesic jém mal espıritu icunucsáy jém Jesús. Nĩmpa:

—Siıga antoptámpa, ajıgaytaami iga atigıypa jém yoya iānamanjom.

³² Jesic Jesús iñímáy:

—ıNicsim!

Jesic putyajum jém mal espíritu. Tigiyay jém yoya ianamanjom. Jesic póyan̄sucumyay jém yoya. Poyimi quetyay jém tejajyucmi, actinyay jém laguna, jicjiccayaj n̄icim.

³³ Tsam pími ichiganjécyay jém iwatyajpáppic cuenta jém yoya. Poyimi nicyajpa iticmi. Cuando núcyay, moj inmadayyay los demás ti iñasca jém imatsnewiip idic jém mal espíritu. ³⁴ Jesic itumpiy jém ityajwiip jém attebet, nic íamyay jém Jesús. Cuando iixyay, icunucsayyajpa iga cáyiñ de jém naxyucmi de Gadara.

9

Acpistap tum pixiñ tusacanewiip

(Mr. 2:1-12; Lc. 5:17-26)

¹ Jesic tigiy Jesús tum barcojom, eybic jac jém laguna anwiñtuc. Nic iticmi. ² Jesic algunos inimiñayyay Jesús tum mimnewiip, tusacane icumuma. Wone tum tseesyucmi mu inimiñay. Cuando Jesús iix iga tsam icupicyajpa iga Dios wiap icpis, jesic iñímáy jém mimnewiip:

—Manic, maymáyi, miwadayñeta perdón jém iñtáñca.

³ Ittim jem jutén escribaspic maestroyaj. Ijisyajpa ijixianjom: “Yip pixiñ icujyapa tanDios.” ⁴ Pero Jesús ijodon ti síp ijisyaj, jesic iñímáy:

—¿Tiga iniit jém malopic jixi iñanamanjom? ⁵ ¿Up más da táñca iga annímáypa yip pixiñ iga: “Manaccáyappa iñtáñca”, o iga annímáypa: “Tsucumi, wítim”? ⁶ Nimitim Jesús:

—Pero iga iñjodónata iga jém Miñnewiip Sinyucmi iniit jém ipimi iga wiap iccáyáy jém pixiñ itáñca yip naxyucmi (jesic iñímáy Jesús jém tusacanewiip): Tsucumi, piñim jém iñchees, nicsim iñticcim.

⁷ Jesic tsucum jém pixiñ, nicum iticcim. ⁸ Cuando iixyay jém pixiñtam ti iwat Jesús, tsam cinyay, icujíyajpa Dios iga icutsat yip naxyucmi jém ipimi.

Jesús inwejay jém Mateo

(Mr. 2:13-17; Lc. 5:27-32)

⁹ Jesic moj niqui Jesús. Iix iga jemum coñ jém calle anñaca tum pixiñ ichécpa jém impuesto. Iñiyi Mateo. Jesic Jesús iñímáy:

—Atúñiyi.

Tsucum jém Mateo, nic itúnjy jém Jesús.

¹⁰ Jesic ocmi iganam wícpa Jesús jém Mateo iticcim, núcyay jáyan jém ichécyajpaap impuesto con tungac jém táñcaiywiip. Miñ iwaganacoñyay jém Jesús con jém icuyujciwiñ. ¹¹ Jesic cuando jém fariseoyaj iixyay ti iwat jém Jesús, iñimayyay jém icuyujciwiñ:

—¿Tiga wagawícpa jém immaestro con jém ichécyajpaap impuesto y jém tungac táñcaiywiip?

¹² Cuando imaton Jesús ti nimyajpa, iñímáy jém fariseoyaj:

—Jém dapic mimne da ixunpa jém tsóyíoyopaap, pero jém mimneyajwiip ixunpa jém tsóyíoyopaap. ¹³ Nigi cuyujcai ti nimtooba jém Dios inmatí jut jaychacneta: “Más wí iga iñtóyiñ jém iñtíwítam que iga inwatpa jém sacrificio.” Jesaptim aich da miñ amméts jém dapic táñcaiy. Miñ amméts jém táñcaiywiip iga icucacyajiñ jém ijixi.

*Iñmatpa Jesús de jém ayuno**(Mr. 2:18-22; Lc. 5:33-39)*

¹⁴ Jesic miñyay jém Xiwan icuyujc̄iwiñ jém acchínoypaap. Miñ icwácyaj jém Jesús. Nimyaj:

—¿Íiiga aichtam con jém fariseopic p̄ixiñtam tsam anwattámpa ayuno, pero mich inçuyujc̄iwiñ da iwatyajpa ayuno?

¹⁵ Jesús icutsoḡ. Nimpa:

—¿Que wiap inyácneyaj jém anwejayñetaw̄iip jut it tum ancoomíyóycuy iganam it jém yoomiypaap? Pero núcpa jama cuando accáytaḡ jém yoomiypaap, jesic numa iwatyajpa ayuno.

¹⁶ Jesic Jesús inquejáyítim iga jém jom̄ipic anquímayooyi da iw̄inanigáypa jém wiñic̄pic̄ j̄ixi. Nimpa:

—Da i in̄tótspa tum pecapic yooti con tum jaca jom̄puctucu. Porque siiga iwatpa jempic, nian̄xichpa jém jom̄ipic puctucu, más p̄imi jacpa jém pecapic puctucu jut antótsne. ¹⁷ Da i icucompa jom̄vino jém pecapic cuero bolsajom. Porque siiga jempic iwatpa, tojan̄sajpa jém pecapic cuero bolsa, cutegáypa jém vino, togoypa jém cuero bolsa. Jeeyucm̄i cucom̄taḡ jém jom̄vino jém jom̄ipic cuero bolsajom, jesic da togoypa jém bolsa ni jém vino.

*Jém Jairo iyom̄manic y jém yomo jém ichigayw̄ip jém Jesús ipuctucu**(Mr. 5:21-43; Lc. 8:40-56)*

¹⁸ Iganam in̄matpa Jesús, núc tum Israelpic anjagooyi. Icoḡsteañay jém Jesús. Iñimáy:

—Yaguiñ ca jém anyom̄manic. Niḡi tsiccunuuci jém anyom̄manic iga p̄ixiñ.

¹⁹ Tsucum Jesús. Iwagananicayaj jém anjagooyi con jém icuyujc̄iwiñ. ²⁰ Iganam niq̄uiyaj, tum yomo icunúc jém Jesús ituuñian̄c̄im. Tsam mimne. Doce am̄tiy imatsne jém caacuy iga quetpa iñ̄piñ, da nunca teñpa. Ichigáy jém Jesús iyooti in̄naca. ²¹ Ij̄ispa jém yomo ij̄ixian̄jom. Nimpa: “Siiga nada más antsigáypa jém iyooti, jesic ap̄ispa.” ²² Jesic am̄set Jesús, iix jém yomo. Iñimáy:

—Miyomo, odoḡ c̄iḡi. Tsam in̄cupicpa iga Dios wiap micp̄is, jeeyucm̄i mip̄isneum.

Jeeti rato p̄isum jém yomo.

²³ Cuando núc Jesús jém anjagooyi it̄icc̄im, iix iga it jém susyajpaap iga nicpa icum̄ta. Agui an̄yácneyaj jém p̄ixiñtam. Agui weyjajpa. Tsam it bulla. ²⁴ Iñimáy Jesús jém ityajw̄ip jem:

—Mimichtam puttaam̄i an̄s̄icm̄i. Da nunta caane ȳip woñi. Nada más moḡpa.

Pero tsam ixiccayajpa jém Jesús.

²⁵ Cuando cupudayyaj, jesic tiḡiy Jesús jém tic̄jom. Imatsáy jém woñi ici, tsucum jém woñi. ²⁶ Jesic icuwiñi jém naxyucm̄i jodóḡata ti iwat jém Jesús.

Jesús icp̄is wisten cácht̄i

²⁷ Jesic nic Jesús. Nas jut it wisten cácht̄i. Moj it̄uñiyaj. P̄imi anweyjajpa. Nimyaj:

—Mich mirey David mim̄anic, ayaachanjami.

²⁸ Cuando tiḡiyñe Jesús tum tic̄jom, tiḡiyajtim jém cácht̄i. Iacunúcyaj Jesús. Jesic Jesús moj icwác jém cácht̄i. Iñimáy:

—¿Que inꝑucictámpa iga ich awiꝑ?

Nimyaj jém cáchtijaj:

—¡Ji, mánQmi!

²⁹ Jesic Jesús ichigáy iixcuy jém wisten cáchtí. Iñímáy:

—Siꝑ maꝛwadáypa jemꝑic porque mich tsam inꝑucicpa iga Dios wiꝑ miyoꝑát.

³⁰ Jesic toj jém cáchtí iixcuy. Wiꝑsíyum. Jesic duro inꝑuímpa Jesús iga odoy i inmadáyiñ. Iñímáy:

—Odoy i aꝛmadaayi iga manacꝑis.

³¹ Pero cuando nicneyaj jém cáchtíꝑic idic, inmadayyajpa i quej ti iwat Jesús icuwiꝑi jém naxyucmi.

Jesús icꝑis tum uma

³² Cuando yaj niꝑuiyaj jém cáchtijaj, namíñayta Jesús tum uma. Iniit tum mal espíritu jém ꝑixiñ. ³³ Cuando tobyta jém mal espíritu mojum jiyi jém uma. Agui ipooñanjajmyaj jém ityajwiꝑ jem. Nimyaj:

—Da queman tánix yicꝑic cosa yíꝑ naxyucmi Israel.

³⁴ Pero jém fariseoyaj tsam jóyñeyaj. Nimyaj:

—Yíꝑ ꝑixiñ wiꝑ itop jém mal espíritu porque iniit jém Wocciwiñ ipimi.

Jesús iyaachanjampa jém ꝑixiñtam

³⁵ Nic Jesús itumpiy jém atebetyaj y jém tiganjoj. Accuyujóypa jém sinagoga juꝑ icuyujcayajpa jém Moisés inꝑuímayooyi. Inmadáypa jém miññeyajwiꝑ jutsap itigiyyaj juꝑ injacpa Dios. Iꝑis itumpiy jém mimneyajwiꝑ y jém iniitwiꝑ waꝑi jém caacuy. ³⁶ Pero cuando iix Jesús iga tsam jáyan miññeyaj, agui iyaachanjampa porque tsam yaachaneyaj, agui uuguyajtim juuts jém borregoyaj cuando da i iwatne cuenta.

³⁷ Jesic iñímáy Jesús jém icuyujcwiñ:

—Nuna, juuts tum mijꝑic cosecha, tsam jáyan jém ꝑixiñtam icuꝑictooba Dios, pero jém yoxaciwiñ, jém inmatyajꝑꝑic jém Dios inꝑati, da waꝑi. ³⁸ Jeeyucmi mannímáypa, wágytaami jém cosecha iQmi iga icutsadiñ jáyan jém yoxaciwiñ iga ipinyajpa jém cosecha.

10

Jesús icuꝑij jém doce icuyujcwiñ

(Mr. 3:13-19; Lc. 6:12-16)

¹ Jesic Jesús inwejay jém doce icuyujcwiñ. Ichi jém ꝑimi iga wiañ itopyaj jém mal espíritu y iga wiañ icꝑisyaj itumpiy jém mimneyajwiꝑ y jém imatsnewiꝑ caacuy.

² Yíꝑyaj iñiyi jém doce icuyujcwiñ jém apóstolyaj: Wiñti jém Ximój, iñiyitim Peto; jém Anti, jém Peto itíwi; jém Jacobo, jém Zebedeo imanic; jém Xiwan, jém Jacobo itíwi; ³ jém Felipe; jém Bartolo; jém Tomax; jém Mateo, jém ichécpaap idic impuesto; jém Jacobo, jém Alfeo imanic; jém Tadeo; ⁴ jém Ximój, jém itwiꝑ con jém partido cananista; jém Judas Iscariote, jém iwadaypaap atraición Jesús.

Cutsatyajta iga inmatyajpa Dios inꝑati

(Mr. 6:7-13; Lc. 9:1-6)

⁵ Jesic Jesús icutsat jém doce icuyujcwiñ iga inmatyajiñ jém wibic aꝛꝑati. Iñímáy ti wiꝑ iwatyaj. Nímayyajta:

—Odoy nictaami jut it jem tungac pixiñtam jem dapic je de Israel. Odoy tigiyaami jem Samariapic iatbeteyaj. ⁶ Más wí iga miñictamiñ jut it jem Israelpic borregoyaj jem togoyñewiip. ⁷ Iganam miñicpa, anmati iga noco it jem tiempo iga Dios injacpa yíp naxyucmi. ⁸ Acpiستاami jem cupúgayñewiip iñaca con itumpiy jem mimneyajwip. Acpiستاamitim jem caanewiip. Tobaytaami jem mal espíritu jem iniitwip jem pixiñtam ianamanjom. Da mantségay cuando manchiita ampimi, jesic odoy tséctaami cuando inicpisa.

⁹ 'Odoy nanictaami tumiñ; ni plata, ni oro, ni cobre imbolsajom. ¹⁰ Odoy nanictaami immorral, ni wisten iñyooti, ni tungac injiac, ni imbastun, porque jem yoxaciwiñ wí iga chiitap jem iwíccuy.

¹¹ 'Cuando miñúctampa tum atebet o tum xutu tiganjoj, métstaami tum wibic pixiñ jut miñúctampa. Jenum tsíyaami hasta que miñictampa tungac tiganjoj. ¹² Cuando mitigiytampa tum ticjom, dioschi jem ityajwip jem. Wágaayi Dios iga ichiñ bendición. ¹³ Siiga wibic pixiñ ityaj jem ticjom, jesic Dios ichiiba jem bendición. Pero siiga malopic pixiñ ityaj jem ticjom, jesic Dios da ichiiba bendición. ¹⁴ Siiga da mipictsonpa ni da imatonjooba titam iniñmadáypa, jesic cuando miputtampa jem ticjom o jem tiganjoj, cunebaayi jem impuy ipópót iga quejiñ iga da i mipictson. ¹⁵ Numa mannímáypa cuando núcpa jem jama iga Dios ichiiba castigo jem malopic, jesic más mijpic castigo chiitap jem dapic ipictson ich ananquímayooyi que jem ityajwip jem atebet de Sodoma y Gomorra.

Nimayajta jem doce iga tsam malwadaytap

¹⁶ 'Amatonjaami. Mimichtam mancutsatpa juuts tum miborrogo jut tsam it jem pajo. Wí iga agui mijáyayanjichich juuts tum tsañ. Pero naittaami jem wibic jixi juuts tum cuucu dapic malo. ¹⁷ Nawattamtaji cuenta porque jem malopic pixiñ tsam mimatstooba, micijunotpa jem Sanhedrin icijjom. Micótstap jem sinagoga. ¹⁸ Mininictamtap hasta jem más mijpic anjagooyicim hasta jut it jem gobernador y hasta jut it jem reyyaj ich ancuyucmi. Jempigam wiap iniñmadáy ich ananmati jem anjagooyiyaj y itumpiy jem tungacpic pixiñtam jem dapic je de Israel. ¹⁹ Pero cuando mininictamtap jem anjagooyicim, odoy jisi jutsap injcutsonja jem anjagooyi o ti iññimáypa porque jeeti rato Dios michiiba jixi jutsap injcutson jem anjagooyi. ²⁰ Cuando injcutsonpa da mimichtam mijypa. Jyppa jem Dios iAnama, michiiba jixi, jesic wiap injcutson jem anjagooyi.

²¹ 'Núcpa jama iga algunos iwadáypa atraición jem iñuntatiwi iga accatañ. Jem jatunpic iwadápatim atraición jem imanic. Jem manicpic iwadáypa atraición jem ijatun o jem iapa iga accatañ. ²² Itumpiy jem pixiñtam tsam mijóyixpa ich ancuyucmi. Pero siiga iñyaachíypa cuando miyaachwattap y da iñchacpa ich ananmati hasta jem inanpigam jama, jesic miciaacputpa Dios. ²³ Cuando miyaachwattap tum atebet, jesic poytaami, nictaami tungac atebet. Numa mannímáypa iga antes que da yajpa iññasca jem tiganjoj de Israel, núcpa jem Miññewiip Sinjucmi.

²⁴ 'Tum maestro icuyujciwiñ da wiap iñasca jem imaestro. Tum esclavo da wiap iñasca jem iomi. ²⁵ Itum wí siiga jem maestro icuyujciwiñ tsíy

juuts jém imaestro, siiga jém esclavo tsíypa juuts iomi. Siiga nímaytap jém jatunpic iga Beelzebú, jesic malnímaytaptim jém ityajwip iticcim.

I wiap tarçin

(Lc. 12:2-7)

²⁶ 'Odoj çinçtaami jém malopic pixiñtam. Dios inquejpa itumpiy jém jixi jém anyamnewip. Jodónatap itumpiy jém jixi jém añnécnewip.

²⁷ Titam manyamníamáypa, mimichtam añmattaami jém pixiñtamanjom. Titam manyamníamáypa, añmattaami jutquej iga imatonjajiñ itumpiy jém pixiñtam. ²⁸ Odoj çinçtaami jém pixiñ jém wiapaap miccaáy jém immijtay porque jém íñanama da wiap miccaáy. Más wí iga inçinçtampa Dios jém wiapaap miccaáy immijtay y jém íñanama icotpa jém juctjom jut da nunca píchpa.

²⁹ 'Maytap wisten xuxut jon por tum centavo, pero ni tum de jém jonyaj da cutinpa naxyucmi siiga jém tanjatun Dios da ijícpa. ³⁰ Dios imayñe itumpiy jém inçway juten iniit jém inçobacyucmi. ³¹ Jeeyucmi mannímáypa, odoj çinçtaami. Más mítóypa Dios que jém xuxut jonyaj.

Jém dapic inécpa iga icupicpa Cristo

(Lc. 12:8-9)

³² 'Itumpiy jém inçmatyajpáppic jém pixiñtamanjom iga acupicpa, jesic ampictsonpa sinçyucmi jém añjatun Dios iwiñjom. ³³ Pero siiga tum pixiñ inécpa iga acupicpa jém pixiñtamanjom, jesic da ampictsonpa sinçyucmi jém añjatun Dios iwiñjom.

Nawécyajtap jém pixiñtam jém Cristo icuyucmi

(Lc. 12:51-53; 14:26-27)

³⁴ 'Odoj jisi iga amiñ yíp naxyucmi iga ananjyjacpa jém añayajpáppic. Da anamiñ jém paz, anamiñ jém espada. Ich añcuyucmi tsam añayajiñ yíp naxyucmic. ³⁵ Ich miñ anactsucum iga añayajiñ tum pixiñ con ijatun, iga añayajpa tum yomo con iapa, iga tunçac yomo añayajpa con ixaqui. ³⁶ Jém ityajwip inçicjom tsíyyajpa iga íñenemigoyaj.

³⁷ 'Siiga más inçtoypa inçjatun o íñapa que antoypa aich, da wiap inçhíy juuts ich mammichi. Siiga más inçtoypa jém inçjymanic o inçyommanic que antoypa aich, da wiap inçhíy juuts ich mammichi. ³⁸ Jém dapic ijícpa iga yaachwattap juuts ich ayaachwattap y atúnjyipa, da tsíypa juuts ich ammichi. ³⁹ Siiga tum pixiñ tsam ijispa jém ivida iga odoj togóyíñ, jesic togoypa jém ivida. Pero siiga togoy tum pixiñ ivida ich añcuyucmi, jesic iniitpa jém ivida.

Chiyajtap wibic coñwiyooyi jém ipictsonpáppic jém Dios inçmáçiwíñ

(Mr. 9:41)

⁴⁰ 'Jém mipictsonpaap mimichtam, apictsonpatim aich. Jém apictsonpaap aich, ipictsonpatim jém añjatun Dios jém acutsatnewip yíp naxyucmi. ⁴¹ Jém ipictsonpaap tum jém Dios inçmáçiwíñ porque icutsat Dios tienes que ipictsonpatim jexpictim coñwiyooyi juuts ipictsonpa jém Dios inçmáçiwíñ. Jém ipictsonpaap tum wibic pixiñ iga iwíwadáypa, je tienes que ipictsonpatim jexpictim coñwiyooyi juuts ipictsonpa jém wibic

píxiñ. 42 Siiga i ichiiba tum taza pagac ni tum jem ancuyuciwíñ ich ancuyucmi, numa mannímáypa iga je ipictsonpa tum wibic coñwiyooyi.

11

*Jém Xiwan jém acchíñoypaap
(Lc. 7:18-35)*

¹ Jesic cuando yaj inímáy Jesús jem doce icuyuciwíñ ti wiap iwatyaj, moj niqúi Jesús. Nic inquejáy jem píxiñtam itumpiy jem atebetayaj jem naxyucmi de Galilea. Inmadáy jem Dios inmati.

² Jém Xiwan jem acchíñoypaap pajnetá cárcel. Cuando imaton ti iwat jem tánQmi Cristo, jesic icutsat wisten jem icuyuciwíñ iga niguiñ icwácayaj Jesús. ³ Cuando núcyaj jut it Jesús, moj icwácayaj. Nimyaj:

—¿Que micham jem miCristo jem miñpaap yíp naxyucmi o ananjóctámpa tunjac?

⁴ Jesús icutson. Inímáy:

—Nigi nímaayi jem Xiwan ti inixñeta y ti immatoneta. ⁵ Anmadaytaami iga ixixóypam jem cácti, witpam jem cuxujpic idic, pisneum jem cupúgayñewiip idic ináca, matógoypam jem chajca, pisneum jem caaneyajwiip idic y jem yaachayajpaap ipictsonyaj jem wibic anmati iga Dios iciacputpa. ⁶ Agui maymay jem píxiñ jem dapic ijcpa iga i ictsaca ich anamati.

⁷ Cuando nicyaj jem Xiwan icuyuciwíñ, jesic jem Jesús moj inmadáy jem píxiñtam iga wibic anmatciwíñ jem Xiwan. Nimayyajta:

—¿Ti oy inámta jem titsinaxyucmi? ¿Que oy inámta tum píxiñ dapic wiap juuts tum poc jem aguipic ictsigóypa sawa? Da je. Oy inámta tum píxiñ wiapaap. ⁸ ¿Que oy inámta tum píxiñ agui wicuyajne? Da je. Tanjodon tam iga jem wicuyajnewiip ityaj jem rey iticim. ⁹ ¿Que ti oy inámta jem titsinaxyucmi? ¿Que oy inámta tum Dios inmatciwíñ? Numa tum anmatciwíñ más wiap que itumpiy jem wiñicpic anmatciwíñ. ¹⁰ Nimpa jem Dios inmati ti iwatpa jem Xiwan:

Dios icutsatpa tum anmatciwíñ iga iwitsagáypa jem Cristo ituj.

Jém anmatciwíñ anjagoyñeeba inic.

Ocmi ituuñiancim miñpa jem Cristo.

¹¹ Numa mannímáypa iga icuwiti yíp naxyucmi da i tunjac píxiñ más wiap que jem Xiwan jem acchíñoypaap. Pero cuando núc jem tiempo iga injacpa Dios, jem más xutupic jem Dios ipixiñtam más wiap que jem Xiwan.

¹² Dende núc jem Xiwan, jem acchíñoypaap, hasta siip jem píxiñtam tsam tigiyajtooba pimimi jut injacpa Dios. ¹³ Jém Moisés inquímayooyi con itumpiy jem wiñicpic anmatciwíñ inmatyaj ti miñpa. Cuando núc jem Xiwan, moj iccupac ti nim jem anmatciwíñ. ¹⁴ Yíp Xiwan, jem acchíñoypaap, jeetim jem Elías jem miñpápic; siiga michtam incupicpa. ¹⁵ Siiga mitatsigiyta, maton taami.

¹⁶ Siip mananquejáypa juuts ti jem píxiñtam jem ityajwiip siip. Jex juuts jem tsixtam jem michyajpápic plaza. Inímayajpa jem iamigoyaj: ¹⁷ “Mansúsáypa jem flauta, pero da mietstampa. Ocmi manwánáypa jem wani anyácnewiip, pero datim miwejtampa.” ¹⁸ Porque cuando miñ jem Xiwan, da icútpa caxtánañi ni da iucpa vino, pero mimichtam

miñimtámpa iga iniit tum mal espíritu. ¹⁹ Ocmi ich anyaac amiñ siñyucmi. Awícpa, ánucca jém vino, pero mimichtam miñimtámpa iga tsám awícpa, tsám ánucca jém vino y tsám ánamigo jém malopic pixiñtam con jém ichécyajpaap impuesto. Quejpa iga wí jém jixi siiga wíputpa jém yoxacuy.

Jém attebetyaj jém dapic icupicyajpa

(Lc. 10:13-15)

²⁰ Jesic jém Jesús moj iwogáy jém ityajwíp jém attebetyaj jut oy iwat jáyan jém milagro porque jeeyaj da ichacyaj iga imalwatyajpa. Nímpa Jesús:

²¹ —¡Agui miuuguytim mimichtam miitwíp jém attebet Corazín! Agui miuuguytim mimichtam miitwíp jém attebet Betsaida. Jém ityajwíp jém attebet Tiro y Sidón da iixñeyaj jém milagroyaj juuts siip íñix. Pero meega iixñeyaj, pecam ichacneyaj jém imalajixi, agui anyácneyaj iga táñcaíy. ²² Jeeyucmi mannímáypa, cuando núcca jém jama iga Dios icípínpa yíp naxyucmípic pixiñtam, jesic más pími michiitap castigo mimichtam que jém ityajwíp jém attebet Tiro y Sidón. ²³ Mimichtam miitwíp jém attebet Capernaum tsám micujípyajpa jém pixiñtam, pero tienes que minictamtap jém piichcím jut it jém caaneyajwíp. Porque meega anwatne jém milagro jém attebet Sodoma juuts anwatne mimichtamanjom, jesic da idic togoypa jém attebet hasta siip. ²⁴ Numa mannímáypa iga cuando núcca jém jama iga cípíngóypa Dios, más pími michiitap castigo mimichtam que jém ityajwíp jém attebet Sodoma.

Miñtaami con aich, manaczejpa

(Lc. 10:21-22)

²⁵ Jesic jém tiempo nim Jesús:

—Manjatun Dios, mich ininjacne jém siñ y jém nas, tsám mancujíppa. Mich ininéc jém wíbic jixi iga jém tsampic icutiyyíyyajpa yíp naxyucmípic jixi da wíap icutiyyíy. Pero ininquejayñe jém wíbic jixi jém pixiñtam jém dapic icuyucaneyaj yíp naxyucmípic jixi. ²⁶ Jempigam inwat, manjatun Dios, porque jempigam inwianjam.

²⁷ Jesic Jesús íñimáy jém pixiñtam:

—Jém anjatun Dios acijunodáy itumpiy jém wítampic jixi. Da i ijodon jém Dios iManic ijixi, icutum ijodon jém iJatun ti ijspa iManic. Datim i ijodon jém anjatun Dios ijixi, icutum ijodon jém iManic con jém pixiñtam jém iwianjampáppic iManic iga icjodónap jém Dios ijixi. ²⁸ Miñtaami yim íñumpiytam mimichtam jém tsampic miyoxane, jém tsampic michimane, manaczejpa. ²⁹ Pictsonhtaami jém yugo jém ichpic manchiiba iga tawagayoxap. Cuyucataami ich ananquimayoyi porque je da táñca. Ich da malo ánanama. Manyoxpátpa. Impátámpa jut wíap ijej jém íñanama. ³⁰ Ich anyugo da táñca. Ich antsimi xejciy.

12

Jesús icuyucñwiñ itúcyaj trigo jém jejcuy jama

(Mr. 2:23-28; Lc. 6:1-5)

¹ Jesic tum jejcuy jama widañnaspá Jesús jut ñipnetá jém trigo. Jém icuyucñwiñ como tsám yuaneyaj, moj ijudayyaj jém trigo ipac, icútyaj.

² Pero cuando jém fariseoyaj iixyay ti iwatyaj jém Jesús icuyujc̄wiñ, nímayt̄a jém Jesús:

—¿Ixi jém in̄cuyujc̄wiñ. ¿T̄iiga iwatyajpa contra jém tanan̄químayooyi jém jejcuyjama?

³ Jesic Jesús in̄ímáy jém fariseoyaj:

—¿Que da queman immay ti iwat jém David cuando tsam yuñeyaj con jém icompañeroyaj? ⁴ Tiḡiyyaj jém Dios iticj̄om. Icut̄yay jém caxtánañi jém tsacnetaw̄iip altaryucmi. Tanjodon̄ iga jém tanan̄químayooyi da ij̄icpa iga icútyajpa jém David ni jém iwaganamiññew̄iip. Nada más jém pan̄ij w̄iap icútyaj. ⁵ ¿Que da immayñe jun̄impa jém Moisés in̄químayooyi iga jém pan̄ij da jejjaypa cuando yoxayajpa jém mijpic masticj̄om jém jejcuyjama? Pero da t̄an̄awatpa siiga da jejjaypa. ⁶ Numa mann̄ímáypa iga jém itw̄iip ȳim con mimichtam más mij que jém mijpic mastic. ⁷ Mimichtam da in̄cut̄iyyihta ti n̄impa jém an̄mat̄i jūt̄ jaychacnet̄a. N̄impa: “Más iw̄ian̄jam Dios iga in̄yaachan̄jamt̄amiñ jém in̄t̄iwitam que in̄iccaaba jém an̄imat̄ iga in̄chiiba ofrenda jém altaryucmi.” Meega in̄cut̄iyyihta, jesic da in̄chiiba castigo jém p̄ixiñtam jém dap̄ic ti iwatne. ⁸ Ich, jém aMiññew̄iip Sin̄yucmi, w̄iap anan̄quejáy jém p̄ixiñtam ti w̄iap iwat jém jejcuyjama porque anait̄ jém autoridad.

*Jém p̄ixiñ jém titsnew̄iip ici
(Mr. 3:1-6; Lc. 6:6-11)*

⁹ Jesic nic Jesús, tiḡiy jém sinagoga jūt̄ icuyujcayajpa jém Moisés in̄químayooyi. ¹⁰ Jem̄ it̄ tum̄ p̄ixiñ titsnew̄iip ici. Jesic jém fariseoyaj icwácayaj jém Jesús. Nímayt̄a:

—¿Que w̄i iga tanac̄p̄ispa tum̄ p̄ixiñ jém jejcuyjama?

Porque tsam̄ imétsyajpa jutsap̄ iquejajwadayyaj jém Jesús. ¹¹ Jesic icutson̄ Jesús. In̄ímáy:

—Siiga tum̄ de mimichtam̄ iniit̄ tum̄ borrego act̄iñne josj̄om tum̄ jejcuyjama, ¿que da in̄toppa jeeti rato? ¹² Tum̄ p̄ixiñ más w̄i que jém borrego. Jesic quejpa iga w̄i iga tan̄w̄iawatpa jém jejcuyjama.

¹³ Jesic in̄ímáy jém p̄ixiñ jém titsnew̄iip ici:

—T̄imi in̄ci.

Jesic it̄im̄ ici. W̄its̄iyum̄ juuts̄ jém tun̄gac̄ jém ici. ¹⁴ Jesic putyay jém fariseoyaj. Moj̄ ijs̄iyaj jutsap̄ iccaayaj jém Jesús.

Jém wiñ̄c̄pic profeta n̄im̄ ti iwat jém Jesús

¹⁵ Cuando ijodón̄a Jesús ti ijs̄iyajpa, jesic nic. Jáyan̄ jém p̄ixiñtam̄ it̄un̄iyyajpa. Icp̄is it̄ump̄iy jém mimneyajw̄iip. ¹⁶ Ip̄im̄iy Jesús iga odoj̄ i in̄madayyajiñ̄ japaap̄ icp̄isne. ¹⁷ Iwat̄ jem̄pic̄ iga cupacpa juuts̄ n̄im̄ jém wiñ̄c̄pic̄ an̄mat̄c̄wiñ̄ jém Isaías:

¹⁸ Ȳibam̄ jém acuyoxapaap̄, jém an̄cup̄iñ̄new̄iip.

Tsam̄ antoypa, tsam̄ amaymay con je.

Anchiiba an̄an̄ama iga in̄is̄iba.

In̄madáypa jém tun̄gac̄ p̄ixiñtam̄ jém dap̄ic̄ je de Israel iga:

Ich an̄w̄its̄agáypa jém it̄an̄ca.

¹⁹ Da an̄apa, datim̄ p̄imī j̄iypa.

Da ī imaton̄pa iga naj̄iyóypa calle.

20 Jém acuyoxapaap agui wíap.

Da iquitpa tum xufu waycuy jém quitpáppic,
pero más iwítsacpa.

Datim icpíchpa jém mechaj jém yaguiñpic juctimatsne.

Pimi yoxap hasta que icoñwíypa jém ienemigoyaj.

21 Jém tungac pixiñtam icuwíti yíp naxyucmi tsam icupicyajpa iga jém acuyoxapaap wíap iyoxpátayaj.

Nimyajpa iga Jesús iniit jém Wocciwiñ ipimi

(Mr. 3:20-30; Lc. 11:14-23; 12:10)

22 Jesic namíñayta Jesús tum pixiñ jém imatsnewíip tum mal espíritu. Cáchti jém pixiñ, umaane. Icpis Jesús. Jesic ixixóypam, wíabam iyiy.

23 Itumpiy jém ityajwíip jem agui ipooñanjamyaj cuando iixyaj ti iwat Jesús. Nimyaj:

—¿Tánañjam yíbam jém rey David iocmanic?

24 Pero cuando jém fariseoyaj imatoñyaj ti iwat jém Jesús, pimi jóyñeyaj. Nimyaj:

—Yíp pixiñ wíap itop jém mal espíritu porque iniit jém Beelzebú ipimi, jém mal espíritu injagooyi.

25 Pero ijodon Jesús ti síp ijisyaj jém pixiñtam. Inímáy:

—Siiga tum gobierno nawécyajtap y áñayajpa entre jeeyaj, jesic tienes que nayajyajtap. Siiga nawécyajtap tum atebet y tsam áñayajpa jém pixiñtam, da jáypa cuyajpatim. Siiga nawécyajtap jém ityajwíip tum ticcim, jesic cuyajpatim. 26 Jesanetim siiga jém Wocciwiñ natoptap iyaac jém pixiñ íanamanjom, jesic nawéctap iyaac jém Wocciwiñ. Da jáyñe cuyajpa jém ipimi. 27 Michtam miñimtampa iga ich antoppa jém mal espíritu con jém Beelzebú ipimi. Siiga numa anwatpa jempic, ¿jesic í ichiiba ipimi mich injucuyjciwiñ iga wíañ itop jém mal espíritu? Cuando iwatpa jempic, jém injucuyjciwiñ minquejáypa iga togoyñe inñixi. 28 Pero siiga ich antoppa jém mal espíritu con Dios íAnama, jesic quejpa iga numa núcneum jém tiempo iga Dios injacpa yíp naxyucmi. Mimichtam wíaptim impictsonja.

29 Jém númpaap da wíap itigiy tum pimipic pixiñ iticjom iga icunúmáypa siiga da wiñti ichenpa jém tic iomi. Pero siiga wiñti ichenpa, jesic wíap inúmáy itumpiy jém iniitwíip iticcim.

30 Jém dapic acuyoxap it en contra de aich. Jém dapic ayoxpátpa iga anañtuumawatpa jém pixiñtam, je iquepquebáypa.

31 Jeeyucmi mannímáypa iga Dios iwadáypa perdón jém pixiñtam itumpiy jém itañca. Wadaytaptim perdón jém pixiñtam siiga icujyipa tanjatun Dios, pero siiga í icujyipa jém Dios íAnama, da í wíap iwadáy perdón jém itañca. 32 Dios acutsat yíp naxyucmi iga ançuyoxap Dios. Siiga í amalnímáypa aich, jesic Dios wíap iwadáy perdón jém itañca. Pero siiga í imalnímáypa jém Dios íAnama, da í wíap iwadáy perdón jém itañca ni yíp naxyucmi ni jém tungac jém miñpaap.

Jém wibic cuy tánixpicpa por itim

(Lc. 6:43-45)

33 Siiga wibic cuy, iwatpa wibic itim. Siiga malopic cuy, iwatpa malopic itim. Tánixpicpa jém cuy por itim. 34 Michtam mijex juuts jém tsañ iga

agui mimalo. ¿Jutsap ininmat jem wıtampic cosa siiga tsam mimalotam? Jem anmati jem inıtoppáppic inıjpjom, tsucumpa inıanamanjom. ³⁵ Jem wıbic pıxiñ inmatpa jem wıtampic cosa porque comne inıanamanjom con jem wıbic jıxi. Jem malopic pıxiñ inmatpa jem malopic cosa porque comne inıanamanjom con jem malopic jıxi. ³⁶ Siip mannımáypa mimichtam, cuando núcpa jem jama iga Dios icıpiñpa itumpiy jem pıxiñtam, jesigam tségayıap itumpiy jem malopic anmati jem inmatnewıip aunque da juchan. ³⁷ Con jem ininmati micıpiñıap, con jeetim ininmati mıñquejpa siiga mitáncaıy o da mitáncaıy.

Jem malopic pıxiñtam iwágayyajpa tum milagro
(Mr. 8:12; Lc. 11:29-32)

³⁸ Jesic algunos jem fariseoyaj con jem escribaspic maestroyaj iwágayyaj tum milagro. Nımayta Jesús:

—Maestro, ánıxıtooba tum milagro, awadaytaami.

³⁹ Jesic Jesús inımáy:

—Jem malopic pıxiñtam, jem ityajwıip siip jem dapic icupicyajpa Dios, tsam awágáypa milagro. Pero no más tum milagro iwadáypa Dios, jem milagro juuts inıasca jem Jonás. ⁴⁰ Juuts jem Jonás oy iyaj tucunajama y tucunatsuu jem mıjpic tiipi ipuujom, jesaptim aıch, jem aMiñnewıip Sınyucmi, acumıap, anyajpa tucunajama y tucunatsuu jem nascım. ⁴¹ Núcpa jama iga jem ityajwıip jem atebet Nınive tsucumyajpa jem inıanpıgam jama iga mıquejajwadaytımpa mimichtam, mıttanwıip cuando Dios icıpiñpa itumpiy jem pıxiñtam. Porque jem ityajwıip Nınive icucacyaj ijıxi cuando jem Jonás inmadáy jem Dios inmati. Yım it con mimichtam tum pıxiñ más wıap que jem Jonás. ⁴² Tsucumpatim jem yompic anjagooyi jem mıñnewıip anıtsapsıumı jem inıanpıgam jama cuando Dios icıpiñpa itumpiy jem pıxiñtam. Mıquejajwadaytımpatim porque juumı mıñ jem yomı. Mıñ imaton jem Salomón ijıxi, pero yım it con mimichtam tum más mıjpic anjagooyi que jem Salomón.

Jem da wıbic espıritu jem setpáppic
(Lc. 11:24-26)

⁴³ 'Cuando put jem mal espıritu tum pıxiñ inıanamanjom, jesic sıiba icutum jem titsınaxyucmi. Imétspa tum lugar jut jeypa. Pero da ipátpa. Jesic nımpa: ⁴⁴ "Eyıctim asetpa anticıım jut aput." Jesic mu ixet, eyıbc ipát jem pıxiñ juuts tum tic da oomıy, petnetawum, wıtsacnetawum. ⁴⁵ Jesic inımiñ siete espıritu más pımi malo. Mıñ itıyaj jem pıxiñ inıanamanjom. Wıñtı jem pıxiñ inıit idic nada más tum mal espıritu, pero ocımi más pımi malo jem pıxiñ. Jempıgam inıascaaba jem malopic pıxiñtam jem ityajwıip siip. Más pımi malıap.

Mıñ jem Jesús iapa con itıwıtam
(Mr. 3:31-35; Lc. 8:19-21)

⁴⁶ Iganam sıp inmat Jesús, núcyaj iapa con ijáyuctam. Tsıyyaj anııcmı. Ijıypáttooba Jesús. ⁴⁷ Tum pıxiñ inımáy Jesús:

—Mıñne jem inıapa con inıtıwıtam, ityaj anııcmı. Mıjıypáttooba.

⁴⁸ Jesic Jesús inımáy jem pıxiñ jem inmadayñewıip iga mıñne iapa:

—¿Pero ı jem ánapa? ¿ı jem antıwıtam?

49 Jesús iquij icimí jém icuyujcïwiñ, iñímáy:
—Mimichtam jém mánapa y mantíwítam. 50 Porque itumpiy jém iwatpaap juuts ixunpa jém anjatun Dios jém itwïip sinyucmi, jeam jém antíwi, jém anyomtíwi y jém ánapa.

13

*Jém iñippáppic jém trigo ipac
(Mr. 4:1-9; Lc. 8:4-8)*

1 Jesic jeetím jama put Jesús jém ticjom. Nic coñi jem laguna aññaca.
2 Tsam jáyan pïxiñtam añtuumaneyaj jut it Jesús. Jeeyucmi tigiy tum barcojom, jemum coñ. Itumpiy jém miññeyajwïip tsíyyaj jém laguna aññaca. 3 Jesic Jesús moj inquejáy jáyan jém wibic jïxi por medio de cuento. Nïmpa:

—Tum pïxiñ nic ñipi. Nic iyin jém trigo ipac icamjom. 4 Mu iyin jém pac, actin uxaj jém tunjom. Miñyay jém jon, icútquet jém pac. 5 Actiním uxaj jém pac tsaanjom jut da i jáyan nas. Jesic jicsciy nay jém pac porque da juchaj jém nas. 6 Cuando pijpa jém jama, iñoonoca jém xuxut planta. Yaj cutítsaayiyaj porque da tichigíy. 7 Actiním uxaj jém pac jém apidanjom. Jicsciy yón jém apit, ixamsamca jém xuxut planta. 8 Pero actiním jém pac jém wibic naxyucmi. Wítimā. Algunos chióy cien, algunos chióy sesenta, algunos chióy treinta. 9 Siiga miñatsigiyta, amatonjtaami.

*Nímayta icuyujcïwiñ tiiga añquejaytap cuentujmi
(Mr. 4:10-12; Lc. 8:9-10)*

10 Jesic icunúcyaj Jesús jém icuyujcïwiñ, icwácyaj. Nímayta:
—¿Tiiga ininmadáya jém pïxiñtam por medio de cuento?

11 Jesic Jesús icutson. Iñímáy:

—Dios miyoxpátámpa mimichtam iga wiap incutíiyiyta jutsap injac Dios yíp naxyucmi. Mimichtam micjodónata jém jïxi añnécnwïip idic, pero los demás da wiap icutíiyiyaj. 12 Jém ipictsonpaap jém Dios inmatí, más ichiiba Dios jáyan wibic cosa. Pero jém ñapic iwipictsonpa jém Dios inmatí, da ti ichiiba Dios, más accáyaytap jém cosa jém ijspaap iga iniit. 13 Jeeyucmi anañquejáypa jém pïxiñtam por medio de cuento. Iixyay, pero tsíyyaj juuts da iixyay. Imatonjay, pero tsíyyaj juuts da imatonjay ni datim icutíiyiyaj. 14 Iñascayjpa juuts nïmpa jém wiñicpic añmátcïwiñ jém Isaías:

Mimichtam numa immatonjtámpa, pero da incutíiyiytámpa.

Numa iñixtámpa, pero da incupictámpa.

15 Porque yípyaj pïxiñtam tsam malo iñamamayaj, da matónóyapa jém itátsic, inmichñeyaj jém iixcuy. Iwatyajpa jempic porque da ixixoytooba, da matónoytooba,

da ijspa iñamanjom iga tsam jáyan mal iwatneyaj iga ichaguiñ jém malatun iga ich añwitsagáyiñ jém itañca.

16 Pero siip mimichtam aguí mimaymaytam porque miixixóyapa y mimatónóyapa. 17 Numa mannímáyapa iga watí jém wiñicpic añmátcïwiñ y jém tunjac wibic pïxiñtam tsam iixyajtooba titam iñixtámpa mimichtam, pero da wiā. Tsam imatonjaytooba titam immatonjtámpa, pero da wiā.

Jesús inmadáypa jém cuento de jém iyinpaap jém trigo

(Mr. 4:13-20; Lc. 8:11-15)

¹⁸ Nimpa Jesús:

—Maton̄taami ti nimtooba jém cuento cuando jém pixiñ iyinpa jém pac icamjom. ¹⁹ Jém imaton̄paap jém wibic an̄mati jutsap injac Dios yíp naxyucmi, pero da icutiñiyíypa, jex juuts jém pac jém actinewiip tunjom. Miñpa jém Wocciwiñ, iccáyáypa jém wibic jixi jém ñipnetawiip jém pixiñ ianamanjom. ²⁰ Jém pac, jém actinewiip jém tsaanjom, jex juuts jém pixiñ cuando imaton̄pa jém wibic an̄mati, agui maymay mu ipictson. ²¹ Pero como da tichigíy, da jáypa. Jesic cuando cutitstap jém pixiñ, tsam malwadaytap jém wibic an̄mati icuyucmi, ichacpa jém wibic tunj. ²² Jém pac, jém actinewiip jém apidanjom, jex juuts jém pixiñ jém imaton̄paap jém wibic an̄mati, pero tsam ijispa jém cosa jém ityajwiip yíp naxyucmi. Jém riqueza tsam imigóyáypa jém pixiñ. Ixamcaaba jém wibic an̄mati. Da tím̄ap. ²³ Pero jém pac, jém actinewiip jém wibic naxyucmi, jex juuts jém pixiñ imaton̄pa jém wibic an̄mati, iwicutiñiyíypa ti nimtooba. Jém pixiñ juuts jém wibic nas. Ipicton̄pa jém wibic an̄mati, jáyan̄ap jém wibic jixi ianamanjom. Algunos chióy cien, algunos chióy sesenta, algunos chióy treinta.

Jém malapim waganayñe con jém trigo

²⁴ Jesic Jesús in̄mat tun̄gac xutu cuento. Nimpa:

—Jém wibic an̄mati iga Dios injacpa yíp naxyucmi jex juuts tum pixiñ iñip jém wibic trigo icamjom. ²⁵ Pero jesic tsuucim cuando mon̄yajpa jém pixiñtam miñ tum enemigo. Oy iñip jém malopic pim icamjom jut ñipnet̄a jém wibic trigo. ²⁶ Ocmi nay jém trigo, mijap, jesic moyepam. Jesigam quej jém malopic pim jém ñipnet̄awiip ocmi. ²⁷ Jesic jém pixiñ iyoxaciwiñ nic iámyaj jém iomi. Iñimayyaj: “Mánomi, siiga wibic pac iñip jém in̄camjom, ¿jesic jutsa mu iñay jém malapim?” ²⁸ Jesic jém nas iomi iñimáy jém iyoxaciwiñ: “Tum enemigo iwat jempic.” Jesic acwácta, nímayta: “¿Iñxunpa iga nicpa an̄wixquím̄ta jém malapim?” ²⁹ Pero jém nas iomi iñimáy: “Da tan̄wixpa siip jém malapim porque químn̄motpa jém trigo. ³⁰ Tsactaami jém malapim iga iwaganamijap jém trigo hasta tampin̄pa jém cosecha. Jesic annimáyypa jém ipin̄paap jém cosecha iga wiñti iwixquím̄yajiñ jém malapim, ichenyajiñ iga tannooquetpa. Jesic ocmi tanaccáypa jém trigo jém granerojom.”

Jém cuento de jém mostaza ipac

(Mr. 4:30-32; Lc. 13:18-19)

³¹ Jesic Jesús in̄mat tun̄gac xutu cuento. Nimpa Jesús:

—Jém wibic an̄mati iga Dios injacpa yíp naxyucmi jex juuts tum mostaza ipac jém iñipnewiip tum pixiñ icamjom. ³² Jém mostaza ipac tsam xutu, pero cuando mijap jém planta más mij que itumpiy jém ñipñibooyi. Mijap juuts tum mijpic cuy hasta jém jon iwatyajpa ipeeñi jém mostaza in̄cisyuemi.

Jém cuento de jém levadura

(Lc. 13:20-21)

³³ Jesic in̄matp̄atim Jesús tun̄gac xutu cuento. Nimpa:

—Jém wibic aḡmaṭi iga Dios injacpa yíp naxyucmi jex juuts tum yomo inimotpa jém levadura con tucuten jepscuy de harina. Jesic pīpa itumpiy jém jaapi.

Tiiga inmatpa Jesús jém xuxut cuentoyaj
(Mr. 4:33-34)

³⁴ Itumpiy yípyaj cosa inquejáypa Jesús jém pīxiñtam con jém xuxut cuentoyaj. Da ti inquejáypa sin cuento. ³⁵ Jempigam cupacpa jém aḡmaṭi jém inmatnewiip jém wiñcpiic aḡmaṭciwiñ cuando ijaychacne así:

Anaquejáypa jém pīxiñtam con jém xuxut cuentoyaj.

Anaḡmadáypa jém jīxi jém aḡnécnewiip dende wiñigam cuando moj iwat Dios yíp nas.

Inquejáypa Jesús ti nimtooba tum xutu cuento

³⁶ Jesic Jesús inquím jém pīxiñtam. Tigiy eybic jém ticjom. Icunúcyaj jém icuyujcwiñ. Iñimayyaj:

—Aḡmadaayi ti nimtooba jém xutu cuento cuando jém enemigo iñip jém malapim jém pīxiñ icamjom.

³⁷ Jesic Jesús iñimáy:

—Ich, jém aMiññewiip Siḡyucmi, ich mismo añippa jém wibic pac.

³⁸ Jém cama nimtooba yíp naxyucmi. Jém wibic pac jex juuts jém iwianjamyajpáppic iga injacpa Dios. Jém malapim jex juuts jém pīxiñtam jém Wocciwiñ imiichi. ³⁹ Jém enemigo iñippa jém malapim, je jém Wocciwiñ. Jesic cuando pīntap jém cosecha, yíp nimtooba cuando cuyajpa yíp nas. Jém ipiḡyajpaap jém cosecha jeeyaj jém siḡyucmiipic pīxiñtam. ⁴⁰ Pīntap jém malapim iga iñooba juctjom, jempigam iñascayajpa jém malopic pīxiñtam cuando cuyajpa yíp nas. ⁴¹ Jém Miññewiip Siḡyucmi icutsatpa jém siḡyucmiipic pīxiñtam iga itopyajiñ jém Dios ipīxiñtamanjom itumpiy jém malopic pīxiñtam con itumpiy jém icmalwatneyajwiip itiwitam. ⁴² Matsyajtap, cotyajtap jém juctjom juṭ da nunca píchpa, juṭ ipictsoḡyajpa jém castigo. Jemigam tsam weyjajpa, tsam iñichyajpa itits. ⁴³ Cuando yajpa itopyaj itumpiy jém malopic pīxiñtam, jesic itumpiy jém pīxiñtam jém iwatyajpaap juuts ixunpa Dios, tsam tsocyajpa juuts jém jama juṭ injacpa tanjatun Dios. Siiga mitatsigiyta, amatoḡtaami.

Jém wibic riqueza jém aḡnécnewiip

⁴⁴ Jém wibic aḡmaṭi iga Dios injacpa yíp naxyucmi jex juuts tum caja tumiñ nécnetaj juṭ it tum jaca nas. Cuando tum pīxiñ ipát jém tumiñ, jesic jemtīm iñec eybic. Nic icumáyáy titam iniit iga ijuypa jém nas juṭ nécnetaj jém tumiñ.

Jém miḡpic perla tsampic tsoowiy

⁴⁵ Jém wibic aḡmaṭi iga Dios injacpa yíp naxyucmi jex juuts tum juyjúyoypaap. Ijuypa y imáypa jém wiṭampic xuxut tsa jém perla.

⁴⁶ Cuando ipát tum más wibic jém perla tsampic tsoowiy, jesic icumáyáypa itumpiy jém iniitwiip. Ijuypa jém wibic perla jém tsampic tsoowiy.

Jém red imats itumpiy clase jém tiipi

⁴⁷ También jém wibic aḡmaṭi iga injacpa Dios yíp naxyucmi jex juuts tum red, cuando ipatsyajpa lamar jém tiipero, imatspa itumpiy clase

de tüpi. ⁴⁸ Jesic cuando comne jém ired, jém tüptero ijicputyajpa lamar aññaca. Coñyajpa, mojpá icupíñayyá jém tüpi. Icotyajpa iconjóm jém wítampic tüpi. Jém dapic wítam ipatsayyajpa. ⁴⁹ Jempigam iñascayajpa jém pxiñtam cuando cuyajpa yíp nas. Miñyajpa jém sinyucmipic pxiñtam iga icupíñaypa jém malopic pxiñtam jém Dios ipixiñtámajóm. ⁵⁰ Cotyajtáp jém malopic pxiñtam jém juctjóm jut ipictsonyajpa jém castigo. Jemigam tsám weyjajpa, tsám iñichyajpa ítits.

Jém pecapic y jém jomipic tesoro

⁵¹ Jesic Jesús icwácpa jém icuyujcwiñ. Nímayyajta:

—¿Incutiyyi ta ti nimtooba itumpiy yíp xuxut cuento?

Nimyajpa jeeyaj:

—Jí, añcutiyyi ta.

⁵² Jesic nim Jesús:

—Cuando tum jém escribaspic maestro icutiyyiypa jém wibic añmatí iga Dios injacpa yíp naxyucmi, jesic jém pxiñ jex juuts tum pxiñ tsám rico. Iniittim jém pecapic tesoro y jém jomipic tesoro.

Nic Jesús Nazaret

(Mr. 6:1-6; Lc. 4:16-30)

⁵³ Jesic cuando yaj inmat itumpiy jém xuxut cuento, nicum Jesús. ⁵⁴ Nic iticmi. Moj inquejáy jém pxiñtam jém sinagoga jut icuyucayajpa jém wiñicpic añqumayooyi. Jeeyaj tsám pími ipooñanjamyajpa. Nimyaj:

—¿Yíp pxiñ jut icuyujca yíp jixi? ¿Jutsap iwat yíp milagroyaj? ⁵⁵ Yíp pxiñ jém carpintero imaníc. Iapa jém Malía. Tánixpigaytampa jém itiwitam jém Jacobo, jém José, jém Ximoj y jém Judas. ⁵⁶ Jém iyomtiwítam ittim yim con taichtam. ¿Jut ipic yíp pxiñ itumpiy yíp jixi?

⁵⁷ Jeeyucmi tsám ijóyixyajpa Jesús. Jesic Jesús iñimáy:

—Jutquej wipictsonjap jém Dios inmatcwiñ. Pero jém ityajwip iticmipic lugar con jém ityajwip iticcim da iwianjamyaj.

⁵⁸ Jesic da wati wibic milagro iwat Jesús iticmi, Nazaret, porque da icupicyajpa iga Dios imaníc.

14

Jutsap iccaata jém Xiwan jém acchíñoypaap

(Mr. 6:14-29; Lc. 9:7-9)

¹ Jesic jeetim tiempo jém gobernador Herodes ijodóna ti iwatpa Jesús.

² Jesic jém Herodes iñimáy jém icuyoxapaap:

—Yíp pxiñ jém Xiwan jém acchíñoypaap. Pisneum. Jeeyucmi wiap iwat jém mǐjpic milagroyaj.

³ Da más pecam jém Herodes icám orde iga matstaiñ jém Xiwan. Tsenta, cotta cárcel. Matstá jém Xiwan porque iwogáy jém Herodes cuando itobáyáy jém itíwi Felipe iwichomo. Jém yomo iñiyi Herodías. ⁴ Jém Xiwan iñimáy jém Herodes:

—Da wí iga impigayñe iñíwi iyomo.

⁵ Jém Herodes tsám iccaatooba jém Xiwan, pero icinpa jém pxiñtam porque nimyajpa iga jém Xiwan tum jém Dios inmatcwiñ. ⁶ Cuando núc jém Herodes icumpleaño, iwatpa tum sin. Miñ jém Herodías iyommaníc. Moj echi jém pxiñtam iwiñjom. Tsám iwianjam jém Herodes. ⁷ Jesic

ijycámáy iga ichiiba jém woñi titam iwágáypa. ⁸Jém iapa iñímáy jém woñi iga iwágáyiñ jém Xiwan icobac. Jesic jém woñi iñímáy jém Herodes:

—Ansunpa iga yimti achiaayi jém Xiwan icobac, jém acchíoyopaap, tum mijpic chimajom.

⁹Jesic pimi anyácne jém rey. Pero como ijycámáyne iga ichiiba jém woñi titam iwágáypa y como imatonneyaj itumpiy jém ityajwip jém mesacim, jém Herodes ipimiy tum soldado iga ichiáyiñ jém Xiwan icobac jém woñi.

¹⁰Icutsat cárcel iga tñcujagaytaiñ jém Xiwan iisci. ¹¹Ocmi namíñayta jém icobac tum mijpic chimajom. Chiita jém woñi. Jesic jém woñi ininigáy iapa.

¹²Jesic miñyaj jém Xiwan icuyujcwiñ, ipñayyaj jém Xiwan imijtay, nic icumyaj. Ocmi nic inmadayyaj Jesús ti iñasca jém Xiwan.

Acwícta jém cinco mil pixiñtam

(Mr. 6:30-44; Lc. 9:10-17; Jn. 6:1-14)

¹³Cuando imaton Jesús ti iñasca jém Xiwan, nic icutum tum lugar jut da ti idiyíy. Nic barcojom. Jesic cuando ijodónayaj jém pixiñtam iga nic Jesús, jeeyaj tsucumyaj jém atebetyaj. Itúnyayajpa puymi. ¹⁴Jesic put Jesús jém barcojom, iix iga tsam jáyan pixiñtam antuumaneyaj. Tsam pimi iyaachanjampa. Icpis jém mimneyajwip jém ityajwip jem. ¹⁵Jesic piichabam iti, miñyaj jém Jesús icuyujcwiñ. Iñimayyaj:

—Sip tsam tsuuyim. Yim da ti idiyíy. Anquímajyi jém pixiñtam. Nímaayi iga nicyajiñnam hasta jut it jém tiganjoj iga ijuyyajpa titam icútyajpa.

¹⁶Nimpa Jesús:

—¿Tiiga nicyajpa? Mimichtam acwíctaami.

¹⁷Jesic nimyaj jém Jesús icuyujcwiñ:

—Da ictsiypa. Anaítta cinco caxtánañi y wisten tiipi.

¹⁸Nimpa Jesús:

—Anamíñaayi yim.

¹⁹Jesic iñímáy Jesús jém pixiñtam iga coñyajiñ naxyucmi jém múganjom. Jesic imatspac jém cinco caxtánañi con jém wisten tiipi. Amquím siñyucmi, moj inwejpát Dios. Iwenwenjac jém caxtánañi, ichi jém icuyujcwiñ. Jesic jeeyaj ichiyaj jém pixiñtam. ²⁰Jesic wícyaj itumpiy hasta cusyajum wiqui. Ocmi icucomyaj doce nacoñ con jém pedazo jém cutsiywip. ²¹Wícyaj cinco mil pixiñtam. Jém yomtam y jém tsixtam da j imayñe.

Witpa Jesús jém niwiñpacyucmi

(Mr. 6:45-52; Jn. 6:16-21)

²²Jesic jeeti rato Jesús ipimiy jém icuyujcwiñ iga tigiyayajiñ barcojom. Jacyajpa idic jém laguna anwiñtuc wiñti que jém Jesús, iganam je inquimpa jém pixiñtam. ²³Jesic cuando yaj mu inquím jém pixiñtam, quím Jesús tum cotsicyucmi jut da ti idiyíy iga inwejpátta Dios. Jesic piichawum iti Jesús icutum it jém cotsicyucmi. ²⁴Pero juumi nic jém barco. Núc cucmi jém laguna, moj poyi jém sawa, tsam pooba jém ni. Tsam pimi ictsiypa jém barco jém niipoa y jém sawa. Tancaap iñic. ²⁵Jesic jeetim tsuu, cuquejtooba, núc Jesús jut it icuyujcwiñ. Witpa iñic jém niwiñpacyucmi.

²⁶ Cuando iixyay jém icuyujc̄iwiñ iga witpa jém n̄iwiñpacyucmi, tsam p̄imi ichiganjécyaj. Como tsam c̄iñneyaj, p̄imi aṇweyaypa. N̄imyaj:

—¡Miñpa tum poñ!

²⁷ Pero jeeti rato ijíyáy Jesús, iñímáy:

—¡Camamwattaami iñanama! ¡Aicham! ¡Odooy c̄iñtaami!

²⁸ Jesic jém Peto iñímáy:

—MánQmi, siiga n̄uma mimich, ajígaayi iga awitpa jém n̄iwiñpacyucmi hasta jut miit.

²⁹ Jesic n̄impa Jesús:

—Miñi.

Jesic cuando quet jém Peto jém barcojom, moj witi jém n̄iwiñpacyucmi. N̄icpa idic hasta jut it Jesús, ³⁰ pero cuando iix iga tsam p̄imi jém sawa, c̄iñpa jém Peto. Moj cumoñi jém n̄ic̄im, tsam p̄imi aṇweyja. N̄impa:

—¡MánQmi, aciaputi!

³¹ Jesic jeeti rato jém Jesús imatsáy ici, iñímáy:

—Tsam uxay iñcupicpa. ¿Íiiga iñj̄ispa iga da awiap?

³² Jesic cuando tigiyay jém barcojom, teñum jém sawa. ³³ Jesic jém ityajw̄ip jém barcojom costeñay jém Jesús iwiñjom. N̄imyaj:

—N̄uma mimich jém Dios miM̄anic.

Jesús icpis jém ityajw̄ip Genesaret

(Mr. 6:53-56)

³⁴ Cuando yaj jaquiyaj jém laguna, núcyaj jém naxyucmi de Genesaret.

³⁵ Cuando jém Genesaretpic pixiñtam iixpicay iga Jesús, icutsat aṇmati icuwiti jém naxyucmi iga inimiñyajiñ itumpiy jém mimneyajw̄ip iga icp̄ispa Jesús. ³⁶ Icnucsayyaypa Jesús iga ijigáyiñ iga ichigayyaypa jém iyooft̄i in̄aca. Jesic cupisayyay itumpiy jém ichigayñeyajw̄ip jém iyooft̄i.

15

Jém táyca tsucumpa jém pixiñ ianamanjom

(Mr. 7:1-23)

¹ Jesic miñ iámyaj Jesús jém escribaspic maestroyaj con jém fariseoyaj. Miñyay Jerusalén. Icwácyaj jém Jesús. N̄imayta:

² —Jém iñcuyujc̄iwiñ, ¿íiiga da iwatyaypa jém costumbre jém ichacnew̄ip jém wiñicpic tantúmm̄itam? Da icheeyajpa ici juuts n̄impa jém costumbre antes que wicpa.

³ Jesic Jesús iñímáy:

—¿Íiiga mimichgacti iñwattámpa contra jém Dios iñquímayooyi con mich iñcostumbre? ⁴ Porque n̄impa Dios: “W̄ixtaami jém iñjatuj y iñapa.” N̄imtim: “Siiga i imaln̄imáypa jém ijatuj o iapa, jesic w̄i iga accaataiñ jexpic pixiñ.” ⁵ Pero mimichtam iniit tum da wibic costumbre. Miñimtámpa: “Siiga i iñímáypa ijatuj o iapa iga da w̄iap manyoxpát porque itumpiy jém anaitw̄ip, jém manchiipáppic idic, anj̄ycamayñe Dios iga anchiiba.” ⁶ Jém n̄impaap jempic da iyoxpátpa jém ijatuj o iapa. Jempigam iñchactámpa jém Dios iñquímayooyi juuts tum cosa da para ti w̄i iga iñcupictámpa mimichtampic iñcostumbre. ⁷ Tsam minimigóyayt̄ap iñyaa. Iñj̄istámpa iga iñwatpa juuts ixunpa Dios, pero más immalwatpa. W̄i nim jém wiñicpic aṇmatc̄iwiñ jém Isaías cuando iñmatpa de mimichtam. N̄impa:

8 Yípyaj p̄ixiñtam tsam acujípyajpa con ijip.
Pero ñanamajom da acupicneyaj.

9 Xajatim ajisyajpa.

Inquejpa jém p̄ixiñtam jém ijixquimi juuts wibic anquímayooyi.

10 Jesic Jesús p̄imi jiyapa. Inñímáy los demás jém miññeyajw̄ip:

—Maton̄taami. Cutiyyītaami. 11 Jém tigiyapaap tum p̄ixiñ ijipjom iga icútpa, da icmalwatpa. Pero jém malopic j̄ixi y jém malopic an̄mati jém putpaap ijipjom, je ictañcawatpa.

12 Jesic icunúcyaj Jesús jém icuyujc̄iwiñ. Nimyaj:

—¿Que in̄jodon̄ iga tsam p̄imi jójne jém fariseoyaj cuando imaton̄yaj ti inñímáy?

13 Jesic Jesús inñímáy:

—Itumpiy jém planta jém ñapic je Dios in̄ipi tienes que wixquím̄tap.

14 Jesic odoj wadaaȳi caso jém maestroyaj de jém wiñicpic anquímayooyi. Cách̄tiyaj. Ijicneyaj tun̄gac cácht̄i. Siiga tum cácht̄i ijicpa tun̄gac cácht̄i, jesic tsutpa icuistic jém pacusjom.

15 Jesic jém Peto inñímáy jém Jesús:

—An̄madaȳtaami ti nimtooba ȳip xutu cuento.

16 Jesic nimpa Jesús:

—¿Que mimichtam, datim in̄cutiyyīytámpa? 17 ¿Que da in̄cutiyyīyapa iga itumpiy cosa jém tigiyap̄pic in̄ijipjom naspa impuujom y ocmi putpa? 18 Pero itumpiy jém malopic an̄mati y jém malaj̄ixi jém putpaap in̄ijipjom tsucumpa jém in̄ñanamajom. Jexpic cosa mictañcawatpa. 19 Porque jém p̄ixiñ ñanamajom tsucumpa itumpiy jém malopic j̄ixi. Jemum tsucumpa jém j̄ixi iga accaóyapa, pejóyapa, iwatyajpa jém da w̄itampic cosa, númpa, migóyapa y cumigóyóyapa. 20 Yípyaj malopic cosa ictañcawatpa jém p̄ixiñ. Pero siiga wícpa y da icheebea ici juuts nimpa jém wiñicpic costumbre, je da ictañcawatpa.

Tum jém juumipic yomo icupic Jesús

(Mr. 7:24-30)

21 Jesic Jesús put de jem, nic nocojom de jém atbetet Tiro y Sidón.

22 Jemum miñ tum Cananeapic yomo. Jemtim tsucum nocojom de jém Tiro y Sidón. P̄imi jiyapa jém yomo. Inñímáy Jesús:

—Ayaachanj̄ami, mán̄omi. Mich jém David mioc̄manic. Jém anyom̄manic imatsne tum mal espíritu. Tsam p̄imi s̄ip iyaachwat.

23 Pero Jesús da icutson̄. Jesic jém icuyujc̄iwiñ miñ inñimayaj Jesús:

—Ch̄i ti ixunpa ȳip yomo iga niguiñam porque tsam tamooḡyapa.

24 Jesic Jesús icutson̄, inñímáy:

—Dios acutsat iga anyoxp̄adiñ jém Israelpic borregoyaj jém togoñew̄ip.

25 Pero miñ jém yomo, icq̄steñáy jém Jesús iwiñjom. Nimpa jém yomo:

—Mán̄omi, ayoxpaati.

26 Nimpa Jesús:

—Da w̄i tantobáyáyapa jém tsixtam icaxtánañi iga tanchiiba chimpa.

27 Jesic nimpa jém yomo:

—N̄uma, mán̄omi, pero hasta jém chimpa icútyajpa jém ipaccanew̄ip jém iomi imesacuciim.

²⁸ Jesic Jesús iníímáy jém yomo:

—Miyomo, tsam inçupicpa iga Dios wiap miyoxpát. Siip Dios miwadáypa juuts mich inxunpa.

Jeeti rato pis jém iyommanic.

Jesús icpis tsam jáyañ jém mimneyajwüp

²⁹ Jesic Jesús put de jem. Nas jém laguna aññaca de Galilea. Quím Jesús tum cotsicyucmi. Jemum nic coñi. ³⁰ Tsam jáyañ pixiñtam núcyaj jut it jém Jesús. Inimíñayyaj jém cuxuj, jém cáchtí, jém uma, jém ñapic wiñe ici o ipuy, con jáyañ tunçac más mimneyajwüp. Oy ichacyaj jém Jesús ipuyçim. Jesic Jesús icpis itumpiy. ³¹ Jeeyucmi tsam ipooñanjamyaj jém añtuumaneyajwüp cuando iixyay iga jiypan jém uma, wiñsíñeum jém ñapic wí ici o ipuy, wiñpan jém cuxuj, ixixóypam jém cáchtí. Jesic moj icujípyaj jém Dios de Israel.

Jesús icwíc jém cuatro mil pixiñtam

(Mr. 8:1-10)

³² Jesic Jesús inwejáy jém icuyujçiwíñ. Iníímáy:

—Tsam anyaachanjampa jém miññeyajwüp yim. Porque tucunajama tanwaganait, siip da iniñiyaj titam icútyajpa. Da añcutsattooba iga nicyajíñ iticmi sin wiiqui porque wiap icupónaquetay, cutiñyajpa tunjom.

³³ Jém icuyujçiwíñ iníimayyaj Jesús:

—¿Jut tampicpa tsam jáyañ caxtánañi iga tanacwícpa tsam jáyañ pixiñtam? Porque yim da ti idiñiy.

³⁴ Jesic Jesús icwác:

—¿Juten caxtánañi iniitta?

Nimay jém icuyujçiwíñ:

—Siete, con juten jém xuxut tüpi.

³⁵ Jesic Jesús iníímáy jém añtuumaneyajwüp iga coñyajiñ naxyucmi.

³⁶ Ipic Jesús jém siete caxtánañi con jém tüpi, moj inwejpát Dios. Ocmi iwenwenjac jém caxtánañi, ichi jém icuyujçiwíñ. Iwégayyaj itumpiy jém pixiñtam. ³⁷ Cusum wiiquiyaj itumpiy. Ocmi icucomyay siete nacoon jém caxtánañi con jém tüpi jém cutsíñewíppigam. ³⁸ Wícyaj cuatro mil pixiñtam, da maycumne jém yomtám y jém tsixtam. ³⁹ Ocmi Jesús inquímuyaj jém añtuumaneyajwüp, tigi y tum barcojom, nic jém laguna aññaca noco jut it jém atebet Magdala.

16

Jém fariseoyaj con jém saduceoyaj iwácyajpa tum milagro

(Mr. 8:11-13; Lc. 12:54-56)

¹ Jém fariseoyaj con jém saduceoyaj miñ íamyaj Jesús iga icutitsyajpa. Iwágayyajpa Jesús iga inquejáyiñ tum siñyucmipic milagro. ² Jesic Jesús iníímáy:

—Jesic tsuáñam cuando inixtámpa iga agui tsabats jém ucsi, miñimtámpa iga wícoomap. ³ Jesic tsuuytim cuando agui tsabats jém ucsi, agui ucsjom, miñimtámpa iga da wícoomap. Mimichtam tsam minimigóyaytap inyaac porque inçutiñiyítámpa ti miñpa cuando inixpa jém ucsi, pero da wiap inçutiñiyíy jém seña jém siñpic inixñeta iga miñpa jém inañpigam jama. ⁴ Jém ityajwüp siip tsam imalwatyajpa, ichacneyaj jém

Dios inqúimayooyi, tsam iwágayyaja tum milagro. Pero tum seña no más iwadáya Dios, jém milagro juuts iñasca jém wiñicpic anmatcñwiñ jém Jonás.

Jesic nic Jesús. Jemum ichac jém miññeyajwiip.

Jém fariseopíc anqúimayooyi jex juuts jém levadura

(Mr. 8:14-21)

⁵ Jesic núcyaj jém Jesús icuyujcñwiñ jém laguna anwiñtuc. Jeeyaj ijaamanotyaj jém caxtánañi. ⁶ Jesic Jesús iñímáy:

—Ixí, nawattamtají cuenta iga odoy mimalwadáyíñ jém levadura jém iniitwñp jém fariseoyaj y jém saduceoyaj.

⁷ Jesic jém icuyujcñwiñ moj nanímayyajtají entre jeeyaj:

—Tanímáy jempic porque da tanamiñ jém caxtánañi.

⁸ Pero Jesús ijodon ti síp ijisyajpa, iñímáy:

—A que mimichtam, tsam uxan incupicpa iga Dios wiap miyoxpát. ¿Tíiga iñjístampa iga da iniñ jém caxtánañi? ⁹ ¿Que da incutiñiyípa, ni da iñjísipa jém cinco caxtánañi cuando tanacwícta jém cinco mil pixiñtam? ¿Juten coon impin jém cutsíywñp? ¹⁰ ¿Que datim iñjísipa jém siete caxtánañi cuando tanacwícta jém cuatro mil pixiñtam y juten coon impin jém cutsíywñp? ¹¹ ¿Tíiga michtam da incutiñiyíta iga da je caxtánañi síp mannímáy cuando manañmadáypa de jém levadura jém iniitwñp jém fariseoyaj y jém saduceoyaj?

¹² Jesic icutiñiyíyyaj iga da nimtooba Jesús iga cuidado con levadura jém iniitwñp jém caxtánañi, pero nimtooba cuidado con jém fariseoyaj inqúimayooyi y con jém saduceoyaj inqúimayooyi.

Nimpa jém Peto iga Jesús je jém Cristo

(Mr. 8:27-30; Lc. 9:18-21)

¹³ Cuando núc Jesús nocojom jém atebet Cesarea de Filipo, icwácyaj jém icuyujcñwiñ, iñímáy:

—¿Junimpa jém pixiñtam iga ajapaap aich, jém aMiññewñp Sñyucmi?

¹⁴ Nimyaj jém icuyujcñwiñ:

—Algunos nimyajpa iga mich miXíwan jém micchínoyapaap. Nimyajpatim algunos iga mich miElías. Más tungac nimyajpa iga mich miJeremías o tungac jém wiñicpic anmatcñwiñ.

¹⁵ Eybic jiyja Jesús, iñímáy:

—Pero mimichtam, ¿mijunimtampa, ajapaap aich?

¹⁶ Jesic jém Ximój Peto iñímáy:

—Mich miCristo jém vivopíc Dios miManic.

¹⁷ Jesic Jesús iñímáy jém Peto:

—Dios miwíwadáy miXimój jém Jonás mimanic, porque yíp jixi da i minmadáy, pero jém anjatun Dios jém itwñp sñyucmi minquejáy. ¹⁸ Sñp ich mannímáypa iga mich miPeto. Ich anacteñpa jém ammastíc yíp tsaayucmi. Jém Wocñwiñ ipimi da wiap icoñwíy. ¹⁹ Manchiiba jém llave iga tigíyyajiñ jém pixiñtam jut injacpa Dios. Titam miñimpa iga da wiap yíp naxyucmi, jesic datim wiap iwatyaj sñyucmi. Titam iñjícpa yíp naxyucmi, jesic wiaptim iwatyaj sñyucmi.

²⁰ Jesic iñímáy jém icuyujcñwiñ iga: “Odoy i anmadaayi iga ich aCristo.”

*Nimpa Jesús iga accaatap**(Mr. 8:31–9:1; Lc. 9:22-27)*

²¹ Dende jesigam moj inmadáy Jesús jém icuyujc̄wiñ ti iñascaaba. Nimpa:

—Anicpa jém atebet Jerusalén jut p̄imi ayaachwattap. Tsam p̄imi amalwadáypa jém wídaytam, jém cobacpic panijyaj, y jém escribaspic maestroyaj. Ocmi accaatap y jém tucunajama apispa. ²² Jesic jém Peto inwejput Jesús, iwogáy. Nimpa:

—MánQmi, odoy j̄ici iga iñascaaba jem̄pic.

²³ Pero áms̄et Jesús, n̄imayta jém Peto:

—MiPeto, mich miwoc̄c̄wiñ, acupóyaayi. Mich anactán̄cawattooba. Da inij̄ jém Dios ij̄xi. Iniit̄ jém p̄ixiñtam ij̄xi.

²⁴ Jesic Jesús iñímáy jém icuyujc̄wiñ:

—Siiga i atún̄ytooba, w̄i iga ichaguiñ iga iwatpa juuts je ixunpa, w̄itim iga iyaachiyiñ cuando yaachwattap juuts ich anyaachíypa, jesic atún̄ȳi.

²⁵ Siiga tum̄ p̄ixiñ tsam itoypa ivida iga itpa ȳip naxyucmi, jesic togoypa jém ivida. Pero siiga accaatap tum̄ p̄ixiñ ich añcuyucmi, jesic jém p̄ixiñ da togoypa ivida, itpa para siempre. ²⁶ Da ti cuwacuy siiga tum̄ p̄ixiñ iniit̄ itump̄iy jém w̄ibic cosa jém itw̄ip ȳip naxyucmi, pero ocmi togoypa ianama. Tum̄ p̄ixiñ da w̄iap iyoj con tumiñ iga ipictson̄pa eybic jém ianama cuando caaneum. ²⁷ Ich, jém aMiññew̄ip S̄inyucmi, eybic amiñpa con an̄Jatun̄ Dios ip̄imi. An̄waganamiñpa jém s̄inyucm̄pic p̄ixiñtam. Anyojpa cada tum̄tum̄ jém p̄ixiñ según juuts iwatne jém iyoxaji. ²⁸ Numa, mannímáypa iga algunos de mimichtam miñtan̄w̄ip ȳim da micaaba hasta que iñixt̄ampa cuando ampictson̄pa jém an̄Jatun̄ ip̄imi iga ananjacpa jém Dios ip̄ixiñtam.

17*An̄c̄ac jém Jesús iámooyi**(Mr. 9:2-13; Lc. 9:28-36)*

¹ Jesic cuando nasum seis día, Jesús ininic jém Peto, Jacobo y Xiwan, jém Jacobo it̄iw̄i, tum̄ mīpic c̄otsicyucmi. Icutum̄ n̄icyaj. ² Jemum̄ iixyaj iga añc̄ac jém Jesús iámooyi. Agui p̄imi tsocpa jém iámooyi juuts jém jama. P̄imi popo jém ipuctucu juuts tum̄ jucti ichoca. ³ Jesic jeeti rato iixyaj wisten jém wiñ̄c̄pic p̄ixiñ, jém Moisés y jém Elías, añmatyajpa con Jesús. ⁴ Jesic jém Peto iñímáy Jesús:

—MánQmi, agui w̄i iga taitt̄ampa ȳim. Siiga in̄w̄ian̄jam añwatpa tucuten nacxtic, tum̄ para mimich, tum̄ para jém Moisés, tum̄ para jém Elías.

⁵ Iganam̄ j̄ȳpa jém Peto, act̄in̄ tum̄ ucsi agui tsocpa. In̄mon̄ itump̄iy. Jesic imator̄yaj tum̄ j̄iyi jém ucsan̄jom. Nimpa:

—Ȳip ich am̄Manic, tsam antoypa. Matójaytaami ti miñímáypa.

⁶ Cuando imator̄yaj jém j̄iyi, jém icuyujc̄wiñ tocsneact̄in̄yaj naxyucmi. Tsam p̄imi c̄in̄yaj. ⁷ Ocmi Jesús icunúc jém icuyujc̄wiñ, ichicyaj, n̄imayyajtap:

—Tsuc̄umi. Odoy c̄in̄taami.

⁸ Cuando am̄quím̄yaj jém icuyujc̄wiñ, dam̄ i iixyaj. Ts̄iy Jesús icutum̄.

⁹ Iganam̄ quetyajpa jém c̄otsicyucmi, Jesús in̄quím̄pa jém icuyujc̄wiñ. Iñímáy:

—Odoy i anmadaayi ti iñix jém cotsicyucmi hasta que accaatap y pispa jém Miññewiip Siñyucmi.

¹⁰ Jesic jém icuyujcwiñ icwácyajpa Jesús. Nímaytap:

—¿Jesic tiiga nimpa jém escribaspic maestroyaj iga miñpa wiñti jém Elías?

¹¹ Jesic Jesús icutson, nímayyajta:

—Numa, wiñti miñpa jém Elías iga iwitsacpa itumpiy cosa. ¹² Siip mannímáypa iga oyñeum jém Elías, pero jém ityajwiiip siip da iixpicyaj. Imalwadayyaj juuts jeeyaj ixunyajpa. Jesaptim imalwadayyajpatim jém Miññewiip Siñyucmi.

¹³ Jesic jém icuyujcwiñ icutiyyiyaj iga cuando nimpa Jesús iga núcneum jém Elías, nimtooba iga jém Xiwan jém achíoyopaap.

Jesús icpis tum jaychixi jém imatsnewiip tum mal espíritu

(Mr. 9:14-29; Lc. 9:37-43)

¹⁴ Cuando núcgacum Jesús jut antuumaneyaj tsam jáyan pixiñtam, tum pixiñ icunuc Jesús, icosteeñáy iwiñjom. Iñímáy:

¹⁵ —Maestro, yaachanjami jém ammanic. Tsam imatspa jém ataque. Pimi iyaachwatpa. Watciy actiñpa juctjom y jém nüicim. ¹⁶ Anamíñáy jém inçuyujcwiñ iga icpisyajiñ, pero jeeyaj da wiap icpisyaj.

¹⁷ Jesic Jesús iñímáy jém ityajwiiip jem:

—A que mimichtam, hasta siip da inçupictámpa Dios. Jáyum tawagajti con mimichtam, pero datim inçupicta. Tsam anyaachíyum iga mananquejáypa jém Dios inmatí, pero da inçutiyyitámpa. Anamíñaaayi jém tsixi.

¹⁸ Jesús iwogáy jém mal espíritu, jesic put jém jaychixi ianamanjom. Jeeti rato pis.

¹⁹ Más ocmi jém icuyujcwiñ iyamnímáy Jesús. Icwácyaj:

—¿Tiiga da wiá antopta jém mal espíritu?

²⁰ Jesic Jesús iñímáy:

—Da wiap iñtopta porque da inwícupicpa iga Dios miyoxpátpa. Numa mannímáypa siiga inçupicpa uxan juuts tum xutu mostaza ipac, wiap iñímáy yip cotsic: “Caayi de yim, ñici jeexic.” Jesic cáypa jém cotsic. Wiap inwatta itumpiy cosa siiga numa inçupicpa iga Dios miyoxpátpa. ²¹ Pero yicxpíc mal espíritu wiap iñtopta siiga iniñwejpátpa Dios y siiga inwatpa ayuno.

Eybi nimpa iga accaatap Jesús

(Mr. 9:30-32; Lc. 9:43-45)

²² Iganam wagasiyajpa Jesús con icuyujcwiñ jém naxyucmi de Galilea, moj inmadáy Jesús ti iñascaaba. Nimpa iga jém Miññewiip Siñyucmi ciiñjuncottap jém malopic pixiñtam icijjom. ²³ Ocni accaatap, pero jém tucunajama pispa. Jesic cuando imatonjay jém icuyujcwiñ tsam pimi anyácyaj.

Tséctap impuesto para jém mijpic mástic

²⁴ Cuando núcyaj jém atebet Capernaum jém Jesús con icuyujcwiñ, jesic miñ jém ichécyajpaap impuesto para jém mijpic mástic. Miñ íamyaj jém Peto. Icwácyajpa. Nímaytap:

—¿Que da iyojpa impuesto jém immaestro para jém mijpic mástic?

²⁵ Icutson jem Peto, nimpa:

—Ji, iyojpa.

Jesic cuando tigiy jem Peto jem ticjom jut it Jesús, wiñti jiy jem Jesús, nimaytap jem Peto:

—MiPeto, ¿ti iñjisa, jem reyyaj jem ityajwiip yip naxyucmi, i ichégaypa jem impuesto? ¿Jem itiwitam o jem tunjac pixiñ jem dapic jempic?

²⁶ Icutson jem Peto:

—Jem tunjac pixiñ jem dapic jempic.

Jesic Jesús iñimáy:

—Jesic jem itiwitam da iyojpa. ²⁷ Pero iga odoy tajóyixiñ jem ichécaypaap jem impuesto, nici jem laguna, coti jem iñaawi. Topi jem tiipi jem mojpaap iñxuy. Impátpa ijipjom tum tumiñ. Ictsiyapa jem tumiñ iga iñyojpa jem impuesto para mimich y para aich. Jesic nigí yoji.

18

I tsiyapa jem más mijpic anjagooyi

(Mr. 9:33-37; Lc. 9:46-48)

¹ Jeetim jama icunúcyaj Jesús jem icuyujciwiñ. Iñimayyaj:

—Cuando núcpa jem tiempo iga Dios injacpa yip naxyucmi, ¿i tsiyapa más mijpic anjagooyi de aichtam?

² Jesic Jesús inwejay tum xutu tsixi. Iñimáy:

—Miñi miteñi yim jem ancuyujciwiñ iwiñjom.

³ Jesic Jesús iñimáy jem icuyujciwiñ:

—Numa mannimáypa, siiga da injucacpa jem iñjixi y da michiyapa juuts tum xutu tsixi, da wiap iñtigiy jut injacpa Dios. ⁴ Jem tsiypáppic juuts jem más mijpic anjagooyi, je jem nimpáppic iga da ti wiap, tsiyapa juuts yip xutu tsixi. ⁵ Siiga tum pixiñ iwipictsonpa tum jem ammichipic jem dapic juchan juuts yip xutu tsixi, awipictsonpatim aich.

Wi iga tanawattap cuenta iga odoy tammalwadiñ

(Mr. 9:42-48; Lc. 17:1-2)

⁶ Siiga i icwatpa tánca tum pixiñ, jem yaguiñpic acupicpa aich, más wi iga cutsénaytaiñ iisciyucmi tum mijpic molino icha iga jiccaiñ lamar jut tsam jojmi. ⁷ Agui uuguytim jem ityajwiip yip naxyucmi porque siempre it jem malopic pixiñ jem icwatpáppic tánca jem itiwitam. Tienes que iñascaaba jempic, pero agui uuguytim jem pixiñ jem icwatpáppic tánca jem itíwi.

⁸ Siiga inji o impuy micwatpa tánca, jesic jaci, patsaayi. Más wi iga mitigiyapa jut it jem vida micitaca o mipuytaca que iga micottap juctjom jut da nunca píchpa con icuistic inji o icuistic impuy. ⁹ Siiga iñixcuy micwatpa tánca, jesic topi jem iñixcuy, patsaayi. Más wi iga mitigiyapa jut it jem vida con tum iñixcuy que iga micottap jem juctjom jut da nunca píchpa con icuistic iñixcuy.

Jem pixiñ iborrego jem togoyñewiip

(Lc. 15:3-7)

¹⁰ Odoy jóyixi jem tsixtam y jem yaguiñpic icupicyajpa ich anañmati. Porque cada tumtum de jeeyaj iwatyajpa cuenta jem sinyucmipic

píxiñtam, jém ityajwíip jém tanJatuj Dios iwiñjom. ¹¹ Jeeyucmi amiñ sinyucmi iga añciacpuđiñ jém togoyñeyajwíip.

¹² ¿Tí miñimpa mimichtam? Siiga tum píxiñ iniit cien borrego y togoypa tum, ¿jesic ti iwatpa jém iomi? Tienes que ipoychacpa jém noventa y nueve. Nicpa iméts jém togoyñewíip cotsiganjoj. ¹³ Siiga ipátpa jém togoyñewíip, más pími maymáyp jém píxiñ con jém tum jém ipátnewíip que con jém noventa y nueve jém dapic togoyñe. ¹⁴ Jesaptim jém tanJatuj Dios, jém itwíip sinyucmi, da ixunpa iga togoypa ni tum jém xutupic.

Jutpic tanwadáy perdón jém tantíwítam
(Lc. 17:3)

¹⁵ Siiga tum inñíwi mimalwadáy, jesic nigí aami inçutúum, wogaayi iga mimalwadáy. Siiga mimatóńáypa, jesic da togoypa jém inñíwi. ¹⁶ Siiga da mimatóńáypa, jesic naníci tunjac jém inñíwi o wisten iga con wisten o tucuten testigo wíquejiñ ti miñimayñe y ti inñímáyítim jém píxiñ jém mimalwadáyñewíip. ¹⁷ Siiga datim mimatóńáypa con jém testigo, jesic nigí nímaayi itumpiy jém Dios ipíxiñtam jut añtuumayajpa. Pero siiga jém píxiñ datim imatóńáypa itumpiy jém Dios ipíxiñtam, jesic jém píxiñ tsíy juuts tum malopic píxiñ jém dapic icupicpa Dios, juuts tum jém ichécpáppic impuesto.

¹⁸ Numa mannímáypa jém dapic inñíctámpa iga wattap yíp naxyucmi, jesic datim i ijícpa iga wattaiñ sinyucmi. Jém inñícpáppic iga wattaiñ yíp naxyucmi, jíctaptim iga wattap sinyucmi.

¹⁹ Mannímáypatim siiga wisten de mimichtam yíp naxyucmi miitta de acuerdo iga inwágaytámpa Dios titam inñunpa, jesic michiitámpa jém anJatuj Dios jém itwíip sinyucmi. ²⁰ Porque jut añtuumaneyaj wisten o tucuten jém píxiñ ich anniyimi jemtum añwaganaityaj jém ampíxiñtam.

²¹ Jesic miñ jém Peto. Icwácpa jém Jesús. Nimpa:

—Mánomi, ¿juna veces añwadáypa perdón tum jém antiwi siiga amalwadáypa? ¿Hasta siete veces?

²² Jesic Jesús icutson. Nimpa:

—Da mannímáypa iga hasta siete veces, pero mannímáypa hasta setenta veces por siete.

Jém dapic iwadáypa perdón jém itíwi

²³ Cuando injacpa Dios yíp naxyucmi, iwatpa juuts tum rey cuando itoppa icuenta con jém icuyoxayajpaap. ²⁴ Moj itop icuenta, inwejáy tum jém icuyoxapaap jém icnucsnewíip diez mil jém tumiñ de plata inñiyi talento. ²⁵ Pero jém píxiñ da wíap icseedáy jém rey itumiñ. Jesic jém rey ipímáy iga máytañ jém píxiñ con iyomo con ichíxtam con itumpiy jém iniitwíip iga icsetpa jém tumiñ. ²⁶ Jesic jém píxiñ icosteeńáy jém rey iwiñjom. Icnucsáypa. Nimpa: “Mánomi, apoyyaachíyi. Manacseedáypa jém inñtumiñ. Ich yajpa manyoj.” ²⁷ Jesic jém rey tsam iyaachanjám jém píxiñ. Icutsigáy, iwadáy perdón iga da icseedáy jém itumiñ. ²⁸ Cuando put de jem, ipát tum icompañero, icuyoxaptim jém rey. Icnucsne jém icompañero cien tumiñ de plata. Jesic imats jém píxiñ, inpenjagáypa isci. Nimpa: “Acseedaaayi jém antumiñ jém manacnucsnewíip.” ²⁹ Jesic jém tunjac jém icuyoxapaap jém rey, icosteeńáy jém píxiñ. Moj iwágáy

perdón. Nimpa: “Apoyyaachiyi. Manacseedáypa jém iñtumiñ jém mannucsayñewiip.” ³⁰ Pero jém p̄ixiñ jém wadayñetaw̄iip perdón diez mil jém talento, da iwadáypa perdón jém icompañero. Icot cárcel hasta icsetpa jém tumiñ. ³¹ Jesic cuando iixyaj ti iwat jém p̄ixiñ, los demás jém icuyoxayjpaap jém rey, tsam toy ianama, nic inmadayyaj jém rey ti iwat jém p̄ixiñ. ³² Jesic jém rey eybic inwejay jém icuyoxapaap. Inímáy: “Agui mimalo. Ich manwadáy perdón itumpiy jém tumiñ jém manacnucsnewiip iga da anáseedáypa porque tsam ancunucsay iga manwadáyñ perdón. ³³ ¿T̄iiga da iñyaachanj̄am jém incompañero jém inicnucsnewiip uxan tumiñ juuts ich manyaachanj̄am?” ³⁴ Jesic tsam p̄imi jóy jém rey. Ichiñcot jém policía icijom iga yaachwatt̄añ cárcel hasta que icsetpa itumpiy jém tumiñ.

³⁵ Jesic Jesús yaj inmat jém cuento. Nimpa:

—Miwadáypatim jempic jém anjatun̄ Dios jém itwiip sinyucmi siiga da inwadáypa perdón inanamanjom jém inñiwitam, jém mimalwadáyñewiip.

19

Da w̄i iga ichacpa iyomo tum̄ p̄ixiñ

(Mr. 10:1-12; Lc. 16:18)

¹ Jesic cuando yaj inmat Jesús, put jém naxyucmi de Galilea, nic jém naxyucmi de Judea. Jac jém ni anwiñtuc, jém río Jordán. ² Tsam jáyan̄ p̄ixiñtam itun̄iyajpa Jesús. Jemum icpis jém mimneyajwiip.

³ Jesic miñyaj algunos jém fariseoyaj iga icutitsyajpa jém Jesús. Nimyajpa:

—¿Que wiap̄ ichac iyomo tum̄ p̄ixiñ siiga da imalwatne?

⁴ Icutson̄ Jesús. Inímáy:

—¿Que da immayñe ti nimpa jém Dios inmat̄i cuando moj̄ iti itumpiy cosa: “Dios iwat tum̄ p̄ixiñ y tum̄ yomo”? ⁵ Nimpatim jém Dios inmat̄i: “Jeeyucmi tum̄ p̄ixiñ ichacpa ijatun̄ con iapa iga iwaganaitpa jém iyomo. Icuistic ts̄iypa tum̄ti m̄jtay.” ⁶ Jesic jém p̄ixiñ con iyomo dam wisten. Ts̄iy tum̄ti m̄jtay. Jeeyucmi da w̄i iga ichacpa iyomo jém Diospic in̄tuumawatne.

⁷ Jesic jém fariseoyaj icwácayaj jém Jesús. Nímayta:

—¿T̄iiga nim̄ jém Moisés iga tum̄ p̄ixiñ wiap̄ iwadáy jém iyomo tum̄ acta iga natsacyajtap con iwidaaya?

⁸ Jesús inímáy:

—Mimichtam, tsam malo in̄anama, jeeyucmi jém Moisés ij̄icpa iga in̄chactamiñ jém in̄yomo. Pero cuando moj̄ iti itumpiy cosa, da iwatyajpa jempic. ⁹ Mannímáy-patim siiga i ichobiychacpa jém iyomo jém dapic pejoyñe iga ipicpa tungac yomo, jesic pejóypa jém p̄ixiñ. Jém ipicpáppic jém yomo jém tsacnetaw̄iip, pejóypatim.

¹⁰ Jesic jém icuyujc̄wiñ inímáy Jesús:

—Siiga tsam̄ t̄añca iga ichacpa iyomo tum̄ p̄ixiñ, jesic más w̄i iga odooyoomiyiñ.

¹¹ Jesús inímáy jém icuyujc̄wiñ:

—Da itumpiy p̄ixiñ wiap̄ iit sin yomo, nada más jém icupin̄ewiip Dios.

¹² It algunos jém p̄ixiñ da wiap̄ iyoomiy porque jempam nay. Itim

algunos da wíap iyoomíy porque tungac pìxiñ icapunne. Ittim algunos jém pìxiñ da yoomíypa iga más wíaiñ iwat jém Dios iyoxacuy. Jém wíapaap iwat jempic wí iga iwadiñ.

Jesús ichiiba bendición jém tsixtam

(Mr. 10:13-16; Lc. 18:15-17)

¹³ Jesic ocmi namíñayajta Jesús jém xuxut tsixtam iga ichicunúgáyíñ icobac y iga inwejpádáyíñ Dios para jeeyaj. Pero jém icuyujcñwiñ iwogayyaj jém inimiññeyajwíp jém tsixtam. ¹⁴ Pero nimpa Jesús:

—Jígaytaami iga míñiñ aámyaj jém xuxut tsixtam, odoy anjijyaci. Porque jém injacyajpáppic Dios jex juuts yíp xuxut tsixtam.

¹⁵ Jesic Jesús ichicunúgáy jém tsixtam icobac. Ocmi nic.

Tum ricopic pìxiñ anmatpa con Jesús

(Mr. 10:17-31; Lc. 18:18-30)

¹⁶ Jesic ocmi núc tum pìxiñ danam tsami. Miñ íám jém Jesús. Nimpa jém pìxiñ:

—Agui wibic miMaestro, ¿ti wíap anwat iga anaitpa jém vida jém dapic cuyajpa?

¹⁷ Jesic Jesús iníímáy:

—¿Íiiga miñimpa iga ich agui awí? It no más tum jém wibic, je jém tanjatun Dios. Siiga impictsonjtooba jém vida jém dapic cuyajpa, jesic watí juuts nimpa jém Dios inquímayooyi.

¹⁸ Jesic nimpa jém pìxiñ jém dapic tsami:

—¿Juppic anquímayooyi?

Nimpa Jesús:

—Odoy accaooyi, odoy pejooyi, odoy nuumi, odoy cumigóyooyi.

¹⁹ Naidaayi respeto jém injatun y jém inápa. Toyi jém iníiwí juuts minitoytap inyaac.

²⁰ Nimpa jém pìxiñ:

—Ich jempigam anwatne dende atsixiñam. ¿Ti más atogóyáy?

²¹ Iníímáy Jesús:

—Siiga capsap inwat itumpiy juuts ixunpa Dios, cumáyaayi itumpiy jém iniitwíp, chíi jém tumiñ jém yaachayajpaap. Jesic iniitpa sinyucmi jáyan wibic riqueza. Jesic miñi atúnjiiyi.

²² Mu imatonj ti iníímáy Jesús, nic jém pìxiñ. Tsam pimi anyác porque tsam pimi rico.

²³ Jesic Jesús iníímáy jém icuyujcñwiñ:

—Numa mannímáypa, tsam pimi tánca iga tigiypa tum ricopic jut injacpa Dios. ²⁴ Eybic mannímáypa. Más da tánca iga naspa tum camello tum núncuypac ijosjom que iga tigiypa tum rico jut injacpa Dios.

²⁵ Cuando imatonyaj jém icuyujcñwiñ, tsam pimi ichiganjécyaj. Nímyaj:

—¿Jesic j wíap iciiput?

²⁶ Jesic Jesús íámmats jém icuyujcñwiñ. Iníímáy:

—Numa, jém pìxiñtam da wíap iwatyaj, pero Dios wíap iwat porque Dios wíap iwat itumpiy cosa.

²⁷ Jesic nim jém Peto:

—Mánomi, aichtam antsacnetámum itumpiy jém anaitwíp idic, mantúnjyñetámum. ¿Jesic ti ampictsonjtámpa?

²⁸ Jesic Jesús icutson. Iñímáy jém icuyujc#wiñ:

—Núma mannímáypa iga mimichtam, jém antúnjytampaap, cuando joomasetpa yíp nas, ich jém aMiññewiip Siñyucmi acoñpa jém mijpic coñcuyyucmi con Dios ipimi. Jesic mimichtam micofñámpa jém doce coñcuyyucmi iga ininjactámpa jém doce grupo de jém Israelpic pixiñtam. ²⁹ Itumpiy jém ichacneyajwiip jém itic, o itiwitam, ijatun, iapa, iyomo, ichixtam, o iñas ich añcuyucmi, Dios icseedáypa yíp naxyucmi cien veces más. Ipictonjajpatim jém vida jém dapic cuyajpa. ³⁰ Jáyan jém pixiñtam, jém anjagoyñeyajwiip, tsíyyajpa tuuñiañc#m. Jém tuuñiañc#mpic, anjagoyajpa.

20

Jutsap iyoj Dios jém iyoxac#wiñ

¹ Jém Dios iyoxacuy jex juuts tum pixiñ nasiywiip. Tum jama, joccuquej, nic iméts jém yoxac#wiñ iga icyoxayajpa jém ifinca de uvas. ² Ipátayaj, iwat trato con jeeyaj iga iwiyojpa jém jama. Ocmi icutsat jém ifinca de uvas. ³ Jesic yucmim jama, como las nueve, eybic nic jém pixiñ jém plaza. Jemum iix algunos da iniijay yoxacuy. ⁴ Iñímáy: “Mimichtam nictaami miyoxajitam jém amfinca. Manwijojpatim.” Jesic jeeyaj nicyajpatim yoxaji. ⁵ Eybic nic jém finca iomi jém plaza cugapjama y a las tres de la tarde. Jempictim iwat. ⁶ Jesic a las cinco de la tarde eybictim nic jém plaza. Ipát algunos jém pixiñtam da iniijay yoxacuy. Iñímáy: “¿Íiiga miitta yim? ¿Muma jama da sip iñyoxata?” ⁷ Nimyajpa: “Da i oy amétsta iga niguiñ ayoxajitam.” Jesic nimpa jém finca iomi: “Jesic nigí miyoxajitam jém amfinca. Manwijojpatim.”

⁸ Jesic cuando tigiñeum jama, jém finca iomi iñímáy jém cabo jém iwatpaap cuenta jém ifinca: “Siip añwejayajaji jém anyoxac#wiñ, vojyaji. Wiñti yoji jém ocmipic núcyaj. Jesic ocmi yojitim jém wiñtipic núcyaj.” ⁹ Cuando núcyaj jém miññeyajwiip a las cinco, itumpiy wijoyajta juutstim yoxane muma jama. ¹⁰ Ocmi cuando núcyaj jém mojnnewiip miñi, ijisyajpa iga más jáyan vojyajtap. Pero jesañtim vojyajtap juuts jém tigiñewiip a las cinco de la tarde. ¹¹ Jesic yaj ipictsonjaj jém icoñwiyooyi, moj icujiyaj jém finca iomi. ¹² Jesic iñimayaj jém finca iomi: “Jém ocmipic núcyaj yoxayaj tum hora no más, pero jesañtim ipictsonjaj juuts aichtam. Tsam pimi ayoxata muma jama, anyaachiyta jém jampiji.” ¹³ Jesic jém finca iomi icutson. Iñímáy tum jém pixiñ jém icujiyñewiip: “Amigo, da mammalwaday ni uxaj. ¿Que da manawat trato iga manyojpa tum jama icoñwiyooyi?” ¹⁴ Jesic pici jém incoñwiyooyi, nicsim. Ich anyojtooba jém ocmipic núc jutsañtim mich manyoj. ¹⁵ ¿Que da wíap añwat juuts ich ansunpa con antumiñ? Tsam miñajajóypa porque ich añwíwadáypa jém tunjgac anyoxac#wiñ.” ¹⁶ Jém tuuñiañc#mpic anjagóypa. Jém anjagoyñewiip tsíypa tuuñiañc#m. Jáyan jém pixiñtam añwejayajtap, pero da wati jém cupiñneyajtwiip.

Tucciy nimpa Jesús iga accaatap

(Mr. 10:32-34; Lc. 18:31-34)

¹⁷ Cuando niquiyaj Jesús tunjom iga nicpa Jerusalén, inwejay aparte jém icuyujc#wiñ. Iñímáy:

18 —Maton̄taami. Siip tanictámpa Jerusalén. Ich, jém aMiññewiip Siñyucmi, aciiñuñcottap jém panij anjagooyi iciiñom y jém escribaspic maestroyaj iciiñom. Jeeyaj aciiñin̄pa, achiiba mijpic castigo. Ocmi ijisyajpa iga accaayajpa. 19 Aciiñuñcottap jém tun̄gac p̄ixiñ iciiñom iga axiccayajpa, acótsyajpa y acunúnyajpa cunusyucmi. Accaayajpa, pero jém tucunajama apispa de jut it jém caaneyajwiip.

*Jém Jacobo y Xiwan iapa iwác tum favor
(Mr. 10:35-45)*

20 Ocmi icunúcyaj Jesús wisten jém icuyujc̄iwiñ jém Jacobo y Xiwan. Iwaganamiñyaj iapa, jém Zebedeo iyomo. Costeñ jém Jesús iwiññom iga iwágáypa tum favor. 21 Jesic Jesús icwácpa jém yomo. Nímayta:

—¿T̄i iñxunpa?

Nimpa jém yomo:

—Cuando ininjacpa ȳip naxyucmi, ansunpa iga ȳip wisten ammanic ipictsoñiñ tum mijpic cargo. Tum coñpa mich ininjw̄imi y tum ininj̄naymi.

22 Pero Jesús icutson, iñímáy:

—Mimichtam da iñjodon̄tam ti in̄wácpa. ¿Que mimichtam wiap iñyaachiy jém yaachaji jém ichpic ampictson̄pa? ¿Wiap iñuc jém copa jém ichpic ánucca?

Nimpa jém wisten:

—Awiqtámpa.

23 Jesic Jesús iñímáy:

—Numa iñucpa jém copa jém ichpic ánucca y wiap impictson̄ jém yaachaji juuts ampictson̄pa aich. Ich da wiap manchi jém derecho iga nicpa micóñi ananjw̄imi y ananj̄naymi. Ichiiba an̄jatun̄ Dios jém icuñnewiip.

24 Jesic cuando imaton̄yaj jém diez icuyujc̄iwiñ, tsam ijóyxyaj jém wisten. 25 Pero Jesús in̄wejay los demás jém icuyujc̄iwiñ iga in̄madáypa. Nimpa:

—Michtam in̄jodon̄ iga jém juumipic p̄ixiñtam in̄jagooyiyaj tsam ip̄im̄iypa jém ip̄ixiñtam. Jém más mijpic anjagooyi más p̄imi ip̄im̄iypa jém ip̄ixiñtam. 26 Pero mimichtam da in̄wattámpa jempic. Siiga mijpic min̄jagooyi, jesic in̄cuyox̄ap jém iñt̄iwitam. 27 Jém más mijpic anjagooyi entre mimichtam micuyox̄ap juuts tum esclavo. 28 In̄wattámpatim juuts aich. Ich amiñ siñyucmi iga an̄cuyox̄ap jém ityajw̄ip ȳip naxyucmi. Da amiñ iga acuyox̄atap. Amiñ iga anchiiba amvida iga anyojáypa jáyan̄ p̄ixiñtam itánca.

*Jesús icpis wisten cácht̄i
(Mr. 10:46-52; Lc. 18:35-43)*

29 Jesic cuando putyaj jém attebet Jericó, tsam jáyan̄ p̄ixiñtam it̄uñiyajpa Jesús. 30 Wisten cácht̄i coñyaj jém tun̄ an̄naca. Cuando imaton̄yaj iga naspa Jesús, jesic p̄imi jiyajpa jém cácht̄i. Nimyaj:

—Mán̄omi, jém rey David mim̄anic, ayaachanjami aichtam.

31 Pero jém it̄uñiyajpaap Jesús iwogayyajpa jém cácht̄i. Iñimayyajpa iga odoy jiyajiñ. Pero más p̄imi jiyajpa jém cácht̄i. Nimyaj:

—Mán̄omi, mich jém rey David mim̄anic, ayaachanjami.

³² Jesic teeñanjac Jesús. Inwejáy jém wisten iga miñyajiñ. Cuando núc, iñímáy Jesús:

—¿Íi iñxunpa iga mañwadáypa?

³³ Nímyaj jém cáchtíyaj:

—MánQmi, ansunpa iga aixixóyíñ.

³⁴ Jesic iyaachanjampa Jesús. Ichigáy iixcuy. Jeeti rato ixixóypam. Mojum itúñiyaj jém Jesús.

21

Tigiy Jerusalén jém Jesús

(Mr. 11:1-11; Lc. 19:28-40; Jn. 12:12-19)

¹ Cuando núcyajtooba Jerusalén, núcyaj wiñí jém attebet Betfagé no-cojom jém Olivos cotsic. Jesic icutsat wisten jém icuyujcñwiñ tungac xutu tiganjoj. ² Iñímáy Jesús:

—Nictaami jém tiganjoj jexpic it. Cuando miñúctámpa impáttámpa tum burroapa tsenne con imanic. Wiji, anamíñaayi. ³ Siiga i micwácpa iga: “¿Íiiga inwijpa?” jesic nímaayi iga jém tánQmi ixunpa y da jáypa micutsadáypa eybic.

⁴ Jempigam iwatyaj iga cupacpa jém añañti jém ijaychacnewiip jém wiñicpic añañcñwiñ. Nimpa:

⁵ Nímaayi jém ityajwiip jém attebet Jerusalén:

“Ixtaami iga miñpa jém iñRey.

Da malo, da nacujíptap.

Iquímcaane tum burro.

Miñpa tum mañburroyucmi, tum burroapa imanic.”

⁶ Jesic nicyaj jém wisten icuyujcñwiñ. Iwatyaj juuts iñímáy Jesús. ⁷ Inimiñyaj jém burroapa con imanic. Icutócyaj con iyootiyaj. Jesic iquímca Jesús jém mañburro. ⁸ Miñyaj tsam jáyan pixiñtam y yomtam. Itócyajpa iyooti tunjom jut naspá Jesús. Tungac itinjaypa jém cuy inçis y jém ay iga itócyajpañtam tunjom. ⁹ Algunos anjagoyñeyaj iñic y algunos miñyajpa jém Jesús ituuñiañcñim. Pimi anweyaypa. Nímyaj:

—Tançujíptámpa jém rey David imanic. Agui wí yíp tananjagooyi jém tacutsadayñewiip Dios. Agui wí jém tanjatun Dios.

¹⁰ Cuando tigiy Jesús jém attebet Jerusalén, tsam cujínayyajpa itumpiy jém pixiñtam. Nacwácyajta:

—¿Iapaap yíp pixiñ?

¹¹ Jesic nímyajpa jém pixiñtam jém miññeyajwiip con Jesús:

—Yíp pixiñ Jesús jém Dios inmañcñwiñ. Nazaretpic pixiñ de jém naxyucmi de Galilea.

Jesús iccuáy jém mijpic mástic

(Mr. 11:15-19; Lc. 19:45-48; Jn. 2:13-22)

¹² Ocmi tigiy Jesús jém mijpic másticjom. Moj iquebacput itumpiy jém máymáyoyyajpaap con itumpiy jém juyjúyoyyajpaap. Ichiputseedáy jém imesayaj jém icucayajpaap tumiñ. Imutsmutsseedáy jém icõñcuyaj jém imáyaypaap cuucu. ¹³ Iñímáy Jesús jém ityajwiip jem:

—Nimpa jém Dios in̄maṭi jém jayñewiip: “Antsac antic juṭ iwatyajpa oración jém p̄ixiñtam.” Pero mimichtam inicsetneta jém Dios imastic juuts tum tic juṭ it jém númyajpaap.

¹⁴ Jesic miñ iámyaj Jesús jém mijpic masticjom jém cáchti y jém cuxujyaj. Icp̄is. ¹⁵ Jém cobacpic panijyaj con jém escribaspic maestroyaj agui jóyñeyaj cuando iixyaj jém w̄ibic milagro jém iwatnewiip Jesús y cuando imatonyaj iga p̄imi jiyyajpa jém tsixtam masticjom, nimyajpa: “Tan̄cujíptampa jém rey David iManic.” ¹⁶ Jesic jém panijyaj in̄imayyaj jém Jesús:

—¿Que da immaton̄j ti nimpa yip̄ tsixtam?

Jesús icutson̄. Nimpa:

—Numa, ammaton̄j. ¿Que da immayñe jém Dios in̄maṭi? Nimpa así: Dios ichiiba j̄ixi jém xuxut tsixtam iga icujipyajñ Dios juuts je iwianjam.

¹⁷ Jesic moj niq̄ui jém Jesús. Jemum ichac jém panij. Nic moñi jém xutu tiganjoj jém Betania.

Jesús imalnímáy jém tsuj

(Mr. 11:12-14, 20-26)

¹⁸ Jesic icuquejama, cuando setgacpa Jerusalén, tsam yuap jém Jesús. ¹⁹ Iix tum tsuj tuñan̄aca. Nic icuámáy jém tsuj it̄im, pero da ipadáy. Nada más it jém iay. Jesic Jesús in̄imáy jém tsuj:

—Da nunca mitim̄ap eybic.

Jeeti rato tits jém tsuj. ²⁰ Cuando iixyaj jém icuyujc̄iwiñ, agui ipooñanjamyaj. Icwácayaj jém Jesús. N̄imayta:

—¿T̄iiga tsam jicsc̄iy tits jém tsuj?

²¹ Jesús icutson̄. Nimpa:

—Siiga tsam in̄cupicpa iga Dios w̄iap iwat itump̄iy cosa y siiga da in̄j̄ispa in̄anamanjom iga da w̄iap, jesic da no más w̄iap in̄wat juuts ich an̄wadáy jém tsuj, pero w̄iap̄tim in̄ñimáy yip̄ c̄ot̄sic iga caayi de ȳim, niḡi minicc̄amt̄aji lamar, jesic miwadáypa Dios juuts in̄wágáypa. ²² Siiga numa in̄cupicpa iga Dios w̄iap miyoxpát, jesic impictson̄pa titam in̄wágáypa Dios.

Acwácta Jesús i icutsat

(Mr. 11:27-33; Lc. 20:1-8)

²³ Jesic tiḡiy eybic Jesús jém mijpic masticjom. Iganam accuyujóypa Jesús, icunúcyaj jém panij anjagooyiyaj con jém Israelpic w̄idaytam. Icwácayajpa. N̄imayta Jesús:

—¿I michi jém p̄imi iga in̄watpa juuts mich s̄ip̄ in̄wat? ¿I micutsat?

²⁴ Jesús icutson̄. In̄imáy:

—Ich manacwácap̄im, siiga an̄cutson̄pa, jesic mannímáyp̄atim juṭ amp̄ic jém p̄imi iga an̄watpa juuts s̄ip̄ an̄wat. ²⁵ Anímaayi: ¿I icutsat jém Xiwan iga acchínóypa? ¿Que Dios icutsat, o jém p̄ixiñtam?

Jesic jém anjagooyiyaj nacwácayajta entre jeeyaj:

—Siiga tan̄impa iga Dios icutsat jém Xiwan, jesic tanímáypa: “¿T̄iiga da in̄cupicta?” ²⁶ Pero siiga tannímáypa iga da je Dios icutsat jém Xiwan, jesic tsam tan̄cin̄pa jém p̄ixiñtam porque icupicyajpa iga Dios icutsat jém Xiwan.

²⁷ Jesic icutson̄yajpa. N̄imaytap Jesús:

—Aichtam da anjodon̄ i icutsat jém Xiwan.

Jesic Jesús in̄imáy:

—Ich datim mannímáypa juť ampic jém autoridad iga anwatpa juuts síp anwat.

Jém cuento de jém p̄ixiñ con wisten imanic

²⁸ Jesic Jesús inmadáy tum xutu cuento. Nimpa:

—¿Tí in̄jspa? Iniit idic tum p̄ixiñ wisten ijaymanic. Nic in̄imáy jém tum: “Manic, yíp jama niḡi miyoxaji jém amfinca de uvas.” ²⁹ Jém imanic in̄imáy ijatun̄: “Da anicpa.” Pero ocmi icac ijixi, nic yoxaji. ³⁰ Jesic ocmi jém jatun̄pic nic in̄imáy jém tun̄gac imanic: “Manic, niḡi miyoxaji yíp jama jém amfinca de uvas.” Jesic jém tun̄gac imanic in̄imáy ijatun̄: “Ich anicpa.” Pero ocmi da nic. ³¹ Jesic anímaayi: ¿Jupp̄ic de jém wisten iwat juuts ixunpa ijatun̄?

Nimyajpa jém anjagooyiyaj:

—Jém wiñtipic.

Nimpa Jesús:

—Numa mannímáypa iga jém malopic p̄ixiñtam jém ichécyajpaap impuesto y jém malopic yomtam tigiyajpa juť injacpa Dios wiñtitim antes que mimichtam. ³² Porque jém Xiwan jém acch̄ioyapaap miñ iga miñquejaytámiñ jutsap in̄watta juuts ixunpa Dios, pero da in̄cupicta. Pero jém ichécyajpaap impuesto y jém malopic yomtam icupicyaj ti in̄imáy jém Xiwan. Aunque in̄ixñeta iga jém malopic ichacyaj jém itánca, mimichtam da in̄cacta jém in̄jixi iga in̄cupictampa jém Xiwan in̄m̄ati.

Jém cuento de jém malopic yoxac̄iwiñ

(Mr. 12:1-12; Lc. 20:9-19)

³³ Nintim Jesús:

—Maton̄taami tun̄gac xutu cuento: It idic tum p̄ixiñ nasiyw̄ip. In̄ip tum finca de uvas. Icutánne. Iwat tum tsaajos juť itobáypa jém uvas in̄i iga iwatpa jém vino. Iwattim tum torre juť iwatpa cuenta jém uvas.

’Cuando cupacneum, icnucs jém finca de uvas tun̄gac p̄ixiñtam iga iyoxacaiñ. Ocmi nic jém nas iomi tun̄gac naxyucmi juť tsam juumi. ³⁴ Cuando núc jém tiempo iga itúcyajpa jém uvas, jém finca iomi icutsat jut̄en jém imozoyaj iga ipict̄sóniñ jém iomi im̄ichi. ³⁵ Pero jém in̄ucsn̄eyajw̄ip jém finca iga iyoxacaaba imatsyaj jém imozoyaj. Tum tsam icótsyaj, tum iccaayaj, tum in̄ácscayaj tsaami. ³⁶ Jesic eybic jém nas iomi icutsat tun̄gac más jém imozo, pero jém in̄ucsn̄eyajw̄ip jém ifinca imalwadayyapatim mex jeeyaj.

³⁷ Jesic ocmi jém nas iomi icutsat imanic iga ipict̄son̄pa jém ijatun̄ im̄ichi. Nimpa: “Tienes que iw̄ipict̄son̄yajpa jém ammanic.” ³⁸ Pero cuando jém in̄ucsn̄eyajw̄ip jém finca iixyaj iga miñpa jém iomi imanic, moj nanimayyajtaji: “Yíbam ipict̄son̄pa itump̄iy jém ijatun̄ im̄ichi. Tej tanacca, jesic taichtam tam̄ich̄at̄ampa titam ichiiba jém ijatun̄.” ³⁹ Jesic imatsayaj jém p̄ixiñ imanic. Itopyaj an̄s̄icmi, iccaayaj.

⁴⁰ Jesic Jesús icwác jém pan̄ijyaj. Nimpa:

—S̄ip anímaayi: Cuando miñpa jém nas iomi, ¿tí iniwatpa jém iwatyajp̄ap̄pic cuenta jém in̄as?

⁴¹ Jesic jém pan̄ijyaj icutson̄yaj, nimyaj:

—Accaayajtap itumpiy jém malopic p̄ixiñtam. Da iyaachanjampa ni uxañ jém finca iomi. Jesic ocmi icnucspa tunḡac p̄ixiñ, jém iwégaypaap jém cosecha cuando núcpa itiempo.

⁴² Jesic nimpa Jesús:

—¿Que da immayñeta jém Dios inḡmati juṭ jayñe? Nimpa:
Jém ticwatpaap ipatsaytip tum tsa.

Pero ocmi jeetim tsa pinṡa.

S̄ip jeetim tsa icóppacne jém tic.

Jempam iwat jém tanḡatunḡ Dios.

Cuando tánixtámpa, agui tampooñanjamtámpa.

⁴³ Jeeyucmi mannímáypa iga miccáyaytap jém wibic aḡmati iga s̄ip Dios injacpa yíp naxyucmi. Chiitap jém tunḡac p̄ixiñtam jém ichiipaap jém wibic cosecha juuts ixunpa Dios. ⁴⁴ Siiga michutpa yíp tsaayucmi, micusámáypa. Siiga yíp tsa micuchijquetpa, jesic michíypa iga mipooti.

⁴⁵ Jesic cuando jém panij anjagooyiyaj con jém fariseoyaj imatoḡyay jém xuxuf cuento, icutḡiyiyaj iga jeeyaj icuyucmi inḡmatpa Jesús jém xuxuf cuento. ⁴⁶ Tsam imatsyajtooba Jesús, pero da wiap imatsyaj. Jém anjagooyiyaj tsam icinḡyay jém p̄ixiñtam porque jeeyaj icupicyajpa iga tum Dios inḡmatc̄iwiñ jém Jesús.

22

Jém cuento cuando aḡcoomíypa jém rey imanic

(Lc. 14:15-24)

¹ Jesic Jesús inḡmatpa tunḡac más cuento. Nimpa:

² —Jém tiempo cuando Dios injacpa jém p̄ixiñtam jex juuts tum rey cuando aḡcoomíypa ijaymanic. Jém iḡatunḡ iwatpa tum miḡpic sinḡ.

³ Cuando yajum iwitsac itumpiy cosa, icutsat jém icuyoxayajpaap iga inḡwejayajpa jém p̄ixiñtam jém itipneyajw̄ip. Pero jeeyaj da miñtooba.

⁴ Jesic eybic icutsat tunḡac más jém icuyoxayajpaap. In̄imáy: “Nimayyaji jém antipneyajw̄ip iga watneum jém wiccuy. Accaanetawum jém xix y jém borregoyaj jém anacp̄inew̄ip. S̄ip itum listo, miñyajiñ juṭ it jém aḡcoomíyóycuy.”

⁵ Pero jeeyaj da iwadáy caso. Tum nic icamjom, tum nic máymáyooyi.

⁶ Tunḡac imats jém icutsatneyajw̄ip jém rey, moj imalwadayyaj hasta iccaayaj algunos. ⁷ Jesic cuando imatoḡ jém rey ti in̄asca jém icuyoxayajpaap, tsam p̄imi jóy. Icutsat jém soldado iga accaayajtaiñ jém accaoyñeyajw̄ip y iga nooquettaiñtim jém atebet juṭ it jém malopic p̄ixiñtam. ⁸ Jesic eybic jém rey in̄imáy jém icuyoxayajpaap: “Itum listo jém aḡcoomíyóycuy, pero jém mojnew̄ip antip da w̄i iga miñpa. ⁹ Jesic nictaami juṭ aḡwácne jém tunḡ juṭ nasyajpa jáyan jém p̄ixiñtam. Nimayyaji itumpiy jém impátpáppic iga miñyajiñ juṭ it jém aḡcoomíyóycuy.” ¹⁰ Jesic nicayaj jém icuyoxayajpaap juṭ nasyajpa jáyan jém p̄ixiñtam. Inṡtuumawatyajpa itumpiy jém ipatneyajw̄ip, jém malopic y jém wibic. Jempigam com jém tic juṭ it jém aḡcoomíyóycuy.

¹¹ Jesic tigi y jém rey iga iámpa jém aḡtuumaneyajw̄ip. Iix tum p̄ixiñ da ipictsoḡne jém wibic yooti jém iccámaypáppic jém rey icuyoxapaap para jém sinjom. ¹² Jesic jém rey in̄imáy jém p̄ixiñ: “Amigo, ¿jutsa mu in̄tigi y

yim y da i miccámáy jém wibic yooti para jém ancoomíyóycuy?” Da jiy jém pìxiñ. ¹³ Jesic jém rey iñímáy jém icuyoxapaap: “Matstaami yíp pìxiñ, tsénaytaami ici y ipuy. Cottaami jém piichciim jém itwìp anšicmi, jut tsam wejyajpa, jut iñichyajpa itits.” ¹⁴ Porque tsam jáyan anwejayajtap, pero da wati cupiñneyajta.

I tanyojáypa jém impuesto
(Mr. 12:13-17; Lc. 20:20-26)

¹⁵ Jesic jém fariseoyaj moj iñisyaj jutsap iquejajwadáy jém Jesús con jeetim inquímayooyi jém inquejayñewiip jém pìxiñtam. ¹⁶ Jeeyucmi icut-satyaj algunos jém fariseoyaj icuyujciwiñ con algunos jém Herodes ipìxiñtam iga iniñmatyajiñ jém Jesús. Nímaytap:

—Maestro, anjodónata iga siempre iniñmatpa jém numapic anmati. Ininquejpa parejo jém Dios inmati, da i immigóyáypa. Da inwadap caso ti nìmyajpa jém pìxiñtam. Da i inçinpa. ¹⁷ Jesic anímaayi ti iñjìspa: ¿Wì iga tanyojpa impuesto jém Romapic anjagooyi o da wì?

¹⁸ Pero Jesús icutiñyíypa iga tsam iniityaj malopic jìxi ianamanjom. Iñímáy:

—Mimichtam miñímanjtaayap iga inwattooba juuts ixunpa Dios. ¿Tiiiga ancutítspa? ¹⁹ Anquejaayi tum jém tumiñ jém iñyojóyacaap jém impuesto.

Jesic namíñayta Jesús jém tumiñ. ²⁰ Jesic mu iix Jesús, icwácpa. Nímayajtap:

—¿I iwiñpac it yíp tumiñyucmi? ¿I iñiyi jaycámayñeta?

²¹ Nìmyajpa:

—Jém César jém Romapic anjagooyi.

Jesic nìmpa Jesús:

—Chiítaami jém César jém Césarpic imiichi. Chiítaami Dios jém Diospic imiichi.

²² Cuando imatorayaj ti iñímáy Jesús, tsam ipooñanjamyajpa jém miññeyajwìp. Ichacyaj Jesús, nicyaj.

Jutsap icpisyajta jém caaneyajwìp
(Mr. 12:18-27; Lc. 20:27-40)

²³ Jesic jeetim jama miñ íamyaj Jesús algunos jém saduceoyaj, jém ñapic icupicyajpa iga pìspa jém caaneyajwìp. Jeeyucmi miñ icwác Jesús. Nìmyaj:

²⁴—Maestro, nìmpa jém Moisés, siiga caaba tum pìxiñ y ichacpa iyomo, pero da ichac ni tum imanìc, jesic jém pìxiñ itìwi ipigáyiñ jém iyomo iga inimanìcwatpa. Jesic jém tsìxi tsíypa juuts jém caanewìp imanìc. ²⁵ It idic con aichtam siete pìxiñ tumti ijatuj. Jesic yoomíy jém más achipic. Ocmi ca. Da ichac ni tum imanìc. Jesic jém ipiitsi ipic jém icapay. ²⁶ Iñascatim jempic jém ipiitsi y jém tungac jém ijáyuc hasta que icusiete ipicyaj jém yomo. Caayaj itumpiyyaj. ²⁷ Ocmi caatim mex jém yomo. ²⁸ Jesic cuando Dios icpìspa itumpiy jém caaneyajwìp, ¿juppìc de jeeyaj tsíypa juuts jém yomo iwídaya? Porque icusiete iniñcoomiyyaj jém yomo.

²⁹ Jesic Jesús icutson. Nìmpa:

—Mimichtam tsam mijìxitogoyñeta porque da inçutiñiyítampa jém Dios inmati ni ñatim inçutiñiyítampa ti wìap iwat Dios con ipìmi. ³⁰ Cuando acpisyajtap jém caaneyajwìp, ñam ancoomiyyajpa, ñam napicyajtap jém

p̄ixiñtam con jém yomtam. Tsíyyajpa juuts jém siñyucm̄ipic p̄ixiñtam. ³¹ Siip manañquejáypa iga numa acp̄isyajtap jém caaneyajw̄ip. ¿Que da immayñe jém Dios in̄mati ti miñímáy Dios? N̄impa: ³² “Ich jém Abraham aDios, jém Isaac aDios y jém Jacob aDios.” Jesic quejpa iga jém tanJatun̄ Dios da je jém caanew̄ip iDios, je jém vivopic iDios.

³³ Jesic jém miññeyajw̄ip jem agui ipooñanjamyajpa cuando imaton̄yaj jém Jesús in̄químayooyi.

Jém más mijpic añquímayooyi

(Mr. 12:28-34)

³⁴ Cuando jém fariseoyaj ijodónayaj iga Jesús da icjiyyaj jém saduceoyaj, jesic eybic añtuum̄ayaj jut̄ it̄ Jesús. ³⁵ Tum de jeeyaj, jém maestro de jém wiñic̄pic añquímayooyi, tsam icut̄it̄stooba jém Jesús. Jesic iñímáy:

³⁶ —Maestro, ¿juppic jém más mijpic añquímayooyi de jém Moisés in̄químayooyi?

³⁷ Jesús iñímáy:

—“Toȳi jém tanJatun̄ Dios con it̄ump̄iy iñanama y con it̄ump̄iy iñj̄ixi.”

³⁸ Yibam jém mijpic añquímayooyi jém wiñ̄tipic. ³⁹ Jém tungac añquímayooyi jextim. N̄impa: “Toȳi jém iñ̄t̄iwi juuts minitoytap̄ iñyaac.” ⁴⁰ Siiga in̄watpa juuts n̄impa icuistic̄ ȳip añquímayooyi, jesic capsum in̄wat it̄ump̄iy jém añquímayooyi jém ichacnew̄ip jém Moisés y it̄ump̄iy jém wiñ̄ic̄pic añmat̄c̄wiñ̄.

De i miñpa jém Cristo

(Mr. 12:35-37; Lc. 20:41-44)

⁴¹ Iganam añtuum̄aneyaj jem jém fariseoyaj, Jesús icwác. ⁴² Iñímáy:

—Anímaayi ti iñ̄j̄istámpa, ¿i im̄anic jém Cristo?

N̄imyaj jém fariseoyaj:

—Jém David im̄anic.

⁴³ Jesús iñímáy:

—Jém Dios iAnama ichi j̄ixi jém David iga wiap in̄mat, ¿jesic tiiga n̄impa jém David iga jém Cristo je jém iQ̄mi? Porque n̄impa jém David:

⁴⁴ Jém anJatun̄ Dios iñímáy jém ánQ̄mi Cristo:

“Coñi yim̄ anañw̄imi hasta que in̄coñw̄iypa jém mijóyixajpaap.”

⁴⁵ ¿Pero jutsap̄ ich̄iy jém Cristo juuts jém David im̄anic, siiga n̄imtim jém David iga jém Cristo iQ̄mi?

⁴⁶ Jesic da i wiã icutson̄ jém Jesús. Dende jém jama dam̄i más icwác jém Jesús porque agui c̄in̄yajpa.

23

Jesús iwogáy jém fariseoyaj y jém escribaspic maestroyaj

(Mr. 12:38-40; Lc. 11:37-54; 20:45-47)

¹ Jesic moj in̄madáy Jesús it̄ump̄iy jém añtuum̄aneyajw̄ip con jém icuyujc̄iwiñ̄. N̄impa:

² —Jém escribaspic maestroyaj con jém fariseoyaj jexpictim añquímayooyi in̄matpa juuts jém Moisés. ³ Jesic cupictaami mimichtam, wattaami it̄ump̄iy juuts miñímaytámpa cuando min̄quejaytámpa jém Dios in̄mati. Pero odoy wattaami juuts iwatyajpa jeeyaj. Porque iwian̄matyajpa, pero da iw̄iwyatyajpa. ⁴ Tsam jáyan̄ in̄químayooyi

ijixquímeyajpa, tsam ictsi#mayajpa jem itiwitam, pero jeeyaj da iyoxpátpa con tum jem iwayci iga icuyagíyáya ichimi. ⁵ Iwiwatyajpa iga ixtaiñ iga wibic pixiñ. Agui iwianjamyaj jem wipic bolsa jut ininicipa jem Dios inmati. Agui wi accuyajne jem iyagats yooti inñaca. ⁶ Cuando wattap jem mijpic sin, agui iwianjamyaj jem coñcuy jut wicyajpa jem mijtampic anjagooyiyaj. Agui icusuniyyajpa jem más wibic coñcuy jem sinagoga. ⁷ Iwianjampatim iga tandioschiiñ calle. Ixunpa iga jem pixiñtam inñiyiñ iga: “Rabí, Rabí”. Taichtam tananmatimi nimtooba: “Mammaestro”.

⁸ Odoy jüici iga i miñiyiñ iga miRabí, porque it tum jem imMaestro, je jem Cristo. Mimichtam mitiwitam. ⁹ Odoy nímaayi tum pixiñ iga “Manjatun” iga mipimíyapa yip naxyucmi, porque it tum jem tanjatun jem itwip sinyucmi. ¹⁰ Da wiap inñichiy juuts minjagooyi porque it tum jem ininjagooyi je jem Cristo. ¹¹ Jem más mijpic anjagooyi entre mimichtam micuyoxatampa. ¹² Dios da iwixpa jem pixiñ jem tsampic nacujtapa. Pero wixtapa tum pixiñ siiga da malo inama.

¹³ Agui miuuguytim, mimichtam, miescribaspic y mifariseopic. Tsam minimigóyaytapa. Da nunca inwattampa juuts ininquejáya jem inçuyuciwñ. Mimichtam ininpa ja jem puerta jut tigiyajpa jem pixiñtam jut injacpa Dios. Da mitigiyapa mimichtam, ni datim inñ igáya iga tigiyajiñ jeeyaj.

¹⁴ Agui miuuguytim mimichtam, miescribaspic mimaestrotam y mifariseopic. Tsam minimigóyaytapa. Da nunca inwattampa juuts ininquejáya jem pixiñtam. Inñobáya pimimi jem cunoya imñichi, jesic ocmi tsam yagatspic oración inwatpa iga immigóyáya jem pixiñtam. Jeeyucmi tsam mijpic castigo michiitamta.

¹⁵ Agui miuuguytim, mimichtam, miescribaspic mimaestrotam y mifariseopic. Tsam minimigóyaytapa. Tsam inçuámpa icuwiti yip naxyucmi hasta jem lamar anwiñtuc iga impátpa tum pixiñ iga ininquejáya michpic ininquímayooyi. Cuando yaj ininmadáy, jesic jem pixiñ más jáyan ipictsonpa castigo que mimichtam.

¹⁶ Agui miuuguytim, mimichtam, inñictampa jem inñiwitam juuts cáchtiyaj, pero micáchtitim mimichtam. Porque miñimtampa, siiga i ichacpa jem mijpic mastic juuts tum testigo iga iwatpa juuts ijyámáy, jesic da ti inñascaaba siiga da iwatpa. Pero siiga i ichacpa jem oro jem itwip masticjom juuts tum testigo, jesic tienes que iwatpa juuts ijyámáyne. ¹⁷ Mimichtam da mijixiyta. Micáchtitam. Jem mijpic mastic más wiap que jem oro porque jem mastic iwitsacpa jem oro jem itwip masticjom.

¹⁸ Miñimtampatim: “Siiga i ichacpa juuts tum testigo jem altar iga iwatpa juuts ijyámáyne, jesic da ti inñascaaba siiga da icupacpa juuts ijyámáyne. Pero siiga ichacpa jem ofrenda jem itwip jem altaryucmi juuts tum testigo, jesic tienes que iwatpa juuts ijyámáyne.” ¹⁹ Michtam da mijixiyta. Micáchtitam. Jem altar más wiap que jem ofrenda porque jem altar iwitsacpa jem ofrenda jem itwip altaryucmi. ²⁰ Siiga i ichacpa juuts tum testigo jem altar, jesic ichacpatim juuts tum testigo itumpiy jem itwip jem altaryucmi. ²¹ Siiga i ichacpa juuts tum testigo jem mijpic mastic, jesic ichacpatim juuts tum testigo jem itwip masticjom porque

jemtim it jém tanjatun Dios. ²² Siiga i ichacpa jém sin juuts tum testigo, ichacpatim juuts tum testigo jém tanjatun Dios jém itwip sinyucmi.

²³ 'Agui miuuguytim, mimichtam, miescribaspic mimaestrotam y mifariseopic. Miñimanjaayap iga incupicpa Dios. Iñchiiba Dios jém décima parte jém menta, jém anís y jém comino, pero da inwadáypa caso jém más mijpic anquímayooyi. Más ixunpa Dios iga inwíwatpa y miyaachanjaamóypa y incupicpa iga Dios wíap miyoxpát. Numa wí iga inwattámpa juuts nimpa jém más mijpic anquímayooyi y da inchactámpa iga inwatpáim jém xutupic anquímayooyi.

²⁴ 'Mimichtam minjagooyítim, pero micáchtítam. Tsam inwadáypa caso jém xutupic asunto jém dapic juchan. Pero jém asunto tsam mijpic da inwadáypa caso. Juuts nimaajpa, inñoppa tum xutu usu jém invasojom iga odoy inñuguiñ, pero ocmi impitquetpa tum camello.

²⁵ 'Agui miuuguytim, mimichtam, miescribaspic mimaestrotam y mifariseopic, da inwattámpa juuts ininquejáypa jém pixiñtam. Tsam incujichaytámpa jém taza y jém chima iyucwiñ, pero jojmi da incujichayñeta, tsam it jém nuumi y jém cusúniyooyi. ²⁶ A que mifariseopic, agui micáchtítam. Wiñti cujichaayi jém taza ijojmi y jém chima ijojmi, jesic ocmi cujichaytaptim jém iyucwiñ.

²⁷ 'Agui miuuguytim miescribaspic mimaestrotam y mifariseopic, tsam minimigóyaytap inyaac. Mijextam juuts tum tsúts ijos tsam wíwatneta, agui popo anjicmi. Agui wí tánix. Pero jojmi tsam it jém tsúts ipac. Jáyan it jém da wítampic cosa, tsam puwa. ²⁸ Jesanetim mimichtam, cuando miixyajpa jém pixiñtam, ijisyajpa iga wibic mipixiñ, pero inñamanjjom tsam it jém migooyi y jém malopic jixi.

²⁹ 'Agui miuuguytim miescribaspic mimaestrotam y jém mifariseopic, da inwattámpa juuts ininquejáypa jém pixiñtam. Inwatta jém mijpic monumento jut cumyajta jém wiñicpic Dios inmatcwiñ. Tsam inwíaccuyajneta jém monumento jut cumyajta jém wiñicpic anmatcwiñ. ³⁰ Ocmi miñimtámpa mimichtam: "Meega aitta cuando it jém wiñicpic antúmmítam, da idic anyoxpát iga accaata jém Dios inmatcwiñ." ³¹ Numa juuts mimichtam miñimta iga jém wiñicpic pixiñtam mimichtam inñatunwewetam. Iccaayaj jém Dios inmatcwiñ. Mimichtam mijextim juuts jém inñatunwewetam. ³² Jesic seguido watí jempic hasta que cupacpa inwat juuts ictsucumyaj jém inñatunwewetam.

³³ 'Tsam malo jém inwewetam. Mimichtam tsam mimalotim juuts tum tsañ. Da wíap inciputta de jém castigo. Tienes que miñicpa jém juctjom jut da nunca píchpa. ³⁴ Jeeyucmi mancutsadáypa tunjac anmatcwiñ, y wibic pixiñtam jixiywíip, y jém nunta escribaspic maestroyaj. Pero algunos iniccaatámpa. Algunos incunúntámpa cunusyucmi. Algunos incótstámpa jém sinagoga. Algunos inicpoytámpa de tum atebet hasta tunjac atebet. ³⁵ Michtam impictsonjámpa tum mijpic castigo. Dios michégáypa icobac iga accaayajta itumpiy jém wítampic pixiñtam, dende jém wiñtipic accaata jém Abel jém dapic ti iwatne, hasta jém Berequías imaníc, jém Zacarías, jém accaatawíip masticjom nocojom jut it jém altar. ³⁶ Numa mannímáypa iga itumpiy yíp castigo ipictsonyajpa jém ityajwíip siip.

Wejpa Jesús jém Jerusalén anḡaca

(Lc. 13:34-35)

³⁷ 'Mimichtam, miittanwiip Jerusalén, iniccaata jém wiñicpic anḡatciwiñ. Iññáscata tsaami jém micutsadayñewiip Dios. Watciy ananḡuumawattip jém immanictam juuts jém piyuapa inḡuumawatpa jém imanictam jém ixajcucim, pero da inḡwanjamta. ³⁸ Ixtaami mimichtam, yíp attebet tsíypa juuts tum tic da oomíy. Icutum tsíypa. ³⁹ Siip mannímáypa mimichtam iga da eybic ánixtámpa hasta núcpa jém tiempo cuando miñimtámpa iga: "Aguí wí jém tananḡagooyi jém tacutsadayñewiip tanḡatunḡ Dios."

24

Nimpa Jesús iga cujegáypa jém mijpic mastic

(Mr. 13:1-2; Lc. 21:5-6)

¹ Jesic put Jesús masticjom. Iganam nicpa, icunúcyaj jém icuyujcwiñ. Moj inḡuejayyaj Jesús jém wibic ticyaj jém mijpic mastic anḡaca, tsam wíwatne. ² Pero Jesús inímáy:

—Mimichtam, ixtaami yíp ticyaj. Numa mannímáypa iga yajpa imiswattá icutero yíp mastic, da tatsneeba ichíy ni tum tsa. Itumpiy accujegayyajtap.

Jém seña cuando miñpa jém inḡanḡigam jama

(Mr. 13:3-23; Lc. 21:7-24; 17:22-24)

³ Jesic nicyaj jém cotsciyucmi de Olivos. Cuando coñ Jesús, jém icuyujcwiñ iyamnímayyajpa:

—Anímaayi juchá naspa itumpiy yípyaj cosa. ¿Júp seña ánixtámpa cuando mimiñgacpa yíp naxyucmi iga iniccuyajpa yíp nas?

⁴ Jesic Jesús ictsonḡ. Inímáy:

—Nawattamtaji cuenta iga odoy i mimigóyáyiñ. ⁵ Miñyajpa wati jém migoypaap ich anniyimi. Nimyajpa iga: "Ich aCristo." Imigóyayyajpa tsam jáyan jém pixiñtam. ⁶ Immatonḡtámpa iga miñpa jém guerra. Wanpa iga tsam anḡayajpa jém naciónyaj. Pero odoy cḡntaami. Tienes que naspa itumpiy yípyaj cosa, pero danam núcne jém inḡanḡigam jama. ⁷ Tum nación anḡayajpa con tungac nación. Tum naxyucmi anḡayajpa con tungac naxyucmi. Miñpa jém mijpic yuu. Miñpa wati jém malopic caacuy. Miñpa jém nasyixi jut quej. ⁸ Cuando miñpa itumpiy yípyaj cosa, yaguiñ tsucumpa jém mijpic yaachaji.

⁹ Jesic micijunḡcottamtap jém malopic anḡagooyi icijjom iga mimalwadaytamtap. Miccaatamtap. Icuwiti yíp naxyucmi tsam mijóyixyajpa ich anḡcuyucmi. ¹⁰ Cuando núcpa jém tiempo, tsam jáyan pixiñtam ichacyajpa jém Dios inḡati. Algunos iwadáypa atraición jém itíwi iga matstaiñ. Tsam najóyixyajtap. ¹¹ Miñyajpa jáyan jém migoyyajpaap, nimanḡtaayap iga Dios inḡatciwiñ. Imigóyayyajpa tsam jáyan jém pixiñtam. ¹² Tsam jáyanap jém malopic jixi jeeyucmi jáyan jém pixiñtam ichacyajpa iga itoypa jém itíwítam. ¹³ Pero ciacputtap jém iyaachiyapaap jém yaachaji, jém dapic ichacpa jém Dios inḡati hasta jém inḡanḡigam jama. ¹⁴ Wiñti anḡmattap yíp wibic anḡati iga Dios inḡacpa jém ityajwiip yíp naxyucmi. Núcpa jutquej iga jodónḡatañ jém Dios inḡati. Ocmi núcpa jém inḡanḡigam jama.

¹⁵ Jém wiñicpic añmañcwiñ jém Daniel ijaychac jém librojom iga miñpa tum anjagooyi tsam pimi malo, ijóyixpa tanjatun Dios. Miñpa iwat contra jém Dios inquímayooyi. Cuando íñix iga miñ iti jém anjagooyi jut da iwianjam Dios (el que imaypa yíp libro wí iga icutiñyíyíñ ti annímáypa), ¹⁶ jesic miiftañwiip jém naxyucmi de Judea, poytaami, nictaami jém cotsiganjoj. ¹⁷ Siiga miquímne íñicyucmi jém tungac piso, jesic odoy queti iga nicpa impic íñtraste, pero nicsim poyimi. ¹⁸ Siiga miifta camjom cuando immatorj iga núcneum jém malopic anjagooyi, jesic odoy settaami íñicñim iga miñpa impic impuctucu. Jemigam tsucumtaami. ¹⁹ Agui uuguytim jém yomtam jém maniccomcanewiip y jém ictsútspáppic jém xuxut tsixtam. Porque tsam jáyan yaachaji miñpa. ²⁰ Anwejpátaami Dios iga odoy mictsíyítamiñ jém tiempo de succuc ni jém jejcuy jama cuando mipoytámpa. ²¹ Cuando núc yíp malopic anjagooyi, tsam pimi miyaachatámpa. Da nunca oypa tánix jexpic yaachaji dende Dios iwat yíp nas. Ni ocmi da eybic tánixpa jexpic yaachaji. ²² Jém tanjatun Dios da ijícpa iga jáypa jém malopic anjagooyi. Siiga jáypa, da í ciiptpa, cucaayyajpa itumpiy jém icupinneyajwiip Dios, jeeyucmi da ijícpa iga jáypa jém mijpic yaachaji.

²³ Siiga í miñímáypa iga: “Miñi aami, yim it jém Cristo”, o tungac miñímáypa: “Nigi aami jeexic it jém Cristo”, jesic odoy cupictaami. ²⁴ Porque miñyajpa tsam jáyan jém migoyyajpaap. Nimanjaayap iga: “Ich aCristo”, pero migóypa. Nimanjaayap iga: “Ich awibic jém Dios inmañcwiñ.” Iwatyajpa jém witampic seña y jém milagroyaj iga imigóyayajpa jém icupinneyajwiip Dios meega wiap. ²⁵ Mannímayñeum wiñti ti miñpa antes que amiñgacpa. ²⁶ Jeeyucmi siiga í miñímáypa iga: “Nigi aami jém Cristo jém titsinaxyucmi”, odoy nigi aami. Siiga nimyajpa: “Miñi aami, yim it jém Cristo tum cuartojom añécne”, odoy cupici. ²⁷ Porque cuando ich, jém aMiññewiip Sinyucmi, amiñgacpa yíp naxyucmi, jesic í quej aixyajpa. Juuts quénpa jém majiywiñ dende aññisaumi hasta anyomsaumi, jesanetim tsam wiquejpa cuando amiñgacpa. ²⁸ Jut caane tum cawaj jemum antuumayajpa jém nuupu. Jesaptim tsam wiquejpa cuando núctooba jém inañpigam jama.

Jutsap imiñgac jém Dios iManic

(Mr. 13:24-37; Lc. 21:25-33; 17:26-30, 34-36)

²⁹ Jeeti rato cuando naspa jém yaachaji, píchpa jém jama ichoca y jém poya datim tsocpa. Jém matsa, jém itwiip sinyucmi, cutinjaypa. Tsam tsigoyyajpa itumpiy jém ityajwiip jém matsanjom. ³⁰ Quejpa jém seña sinyucmi iga miñpa jém icutsatnewiip Dios. Tsam wejyajpa itumpiy jém ityajwiip icuwiti yíp naxyucmi cuando iixyajpa iga miñgacpa jém Miññewiip Sinyucmi jém ucsanjom con jém Dios ipimi juuts tum mijpic anjagooyi. ³¹ Cutsadayajtap jém sinyucmic picixñtam yíp naxyucmi. Sustap tum suscuy. Agui pimi anjiypa iga intuumawatpa itumpiy jém icupinneyajwiip Dios icuwoyo jém mundo dende sinyucmi hasta naxyucmi.

³² Cutiñiytaami yíp ejemplo de jém tsuj. Cuando químpa jém inmaañay, jesic inñodonjam iga núctooba jém cutujci. ³³ Jesaptim cuando íñixtámpa iga naspa itumpiy jém mannímayñewiip iga miñpa, jesic inñodonjam

iga nocojom it jém jama cuando amiñgacpa yíp naxyucmi. ³⁴ Numa mannímáypa, cupacpa itumpiy yípyaj cosa antes que caayajpa itumpiy jém pixiñtam jém ityajwüip jém tiempo. ³⁵ Cuyajpa jém sin y jém nas, pero ich anañmati da nunca cuyajpa.

³⁶ 'Da i ijodon jüp jama ni juchis hora naspá itumpiy yípyaj cosa. Da ijodonjaj ni jém sinyucmipic pixiñtam ni datim ijodon jém Dios iManic. Icutum ijodon jém tanJatun Dios.

³⁷ Juutstim jém tiempo cuando it idic jém Noé, jesaptim jém tiempo cuando amiñgacpa yíp naxyucmi. ³⁸ Porque wiñgam cuando it idic jém Noé, cuando danam núcne jém diluvio, jém pixiñtam wícyajpatim y ucyajpatim. Ancoomíoyyajpatim y ichiiyajpatim iyommanictam iga ancoomíyyajpa hasta que núc jém jama cuando jém Noé tigi y jém mijpic barcojom. ³⁹ Da icutiyyiyaj hasta que quím jém ni, inicunígayyaj itumpiy jém pixiñtam. Jempictim iñascayajpa jém ityajwüip yíp naxyucmi cuando ich, jém aMiññewüip Sinyucmi, amiñgacpa yíp naxyucmi. ⁴⁰ Cuando núctooba jém inanjpigam jama, wagayoxayajpa wisten pixiñ icamjom, tum nanictap, tum tsactap. ⁴¹ Wisten yomo widoyyajpa tum molinoyucmi, tum nanictap, tum tsactap.

⁴² 'Ittaami al tanto porque da iñjodonjam juchis hora miñpa jém iñomi, odoj monjaami mimichtam. ⁴³ Cutiyyiytaami, siiga tum pixiñ ijodon juchis hora núcpa tsuucim jém númpaap, jesic da monja iga odoj ijedáyiñ jém itic jém númpaap. ⁴⁴ Jeeyucmi mannímáypa, ittaami listo porque jém tiempo iga inñispa iga ich, jém aMiññewüip Sinyucmi, da amiñgacpa, jesigam amiñpa.

*Jém malopic cabo y jém wibic
(Lc. 12:41-48)*

⁴⁵ 'Siip manañquejápa japaap jém wibic cabo jém icutiyyipaap. Jém iomi ichacpa iga injaguiñ jém ityajwüip iticim iga icwícyajiñ. ⁴⁶ Agui maymay jém cabo siiga síp iwat juuts ipimiyñe jém iomi cuando miñgacpa. ⁴⁷ Mannímáypa iga jém iomi iccámpa jém icabo juuts tum anjagooyi iga injacpa itumpiy jém iñas y jém icuyoxayajpaap. ⁴⁸ Pero siiga malo yíp cabo, ijispa inamanjom iga da jobit miñgacpa jém iomi. ⁴⁹ Moypa imalwadáy tunjac jém icuyoxapaap jém iomi. Tsam wícpa, tsam ucpa con jém tunjac ucciwiñ. ⁵⁰ Miñgacpa jém cabo iomi tum jama cuando da injócne. Miñpa tum hora cuando da ijodon. ⁵¹ Chiitap mijpic castigo con jém malopic pixiñtam jut tsam weyjajpa, jut iñichyajpa itits.

25

Jém cuento de jém diez woñtam

¹ 'Jesic jém tiempo cuando injacpa Dios yíp naxyucmi jex juuts diez jém woñtam nicyaj jut ancoomíoyñimpa. Ipicyaj jém ijucti, nic ichonjaj jém ancoomíyapaap. ² Cinco jém woñtam da jixií y cinco jém woñtam agui jixií. ³ Jém dapic jixií ipicyaj ijucti, pero da ininicyaj jém aceite iga icucómáypa eybic jém ijucti. ⁴ Pero jém jixiíwüip ininic jém aceite tum xanujom. Ininicpatim jém ijucti. ⁵ Tsam táncap iñuc jém yoomíyapaap. Tsam monjooba jém woñtam. Ocmi monyaj. ⁶ Jesic cugaptsu imatonjaj tum mijpic jiyi. Nimpa: "Miñpa jém yoomíyapaap. Niği tsonjaami."

7 Tsucumyaj itumpiy jém woñtam. Moj iwıtsacyaj ijucti. 8 Jém cinco woñtam, jém đapic jixiıy, iñimayyajpa jém jixiıywıip: “Achiitaami uxañ aceite porque ich anjucti pıchtóobam.” 9 Pero jém jixiıywıip icutsonyaj. Nimyaj: “Da manchiiba porque wıip da actsıypa aich siiga manchiiba. Más wi nigı juytaami iñyaac juť maytap.” 10 Pero iganam nic ijuyyaj aceite jém cinco woñtam, jém đapic jixiıy, jesigam núc jém yoomıypaap. Y jém cinco jém woñtam jém jixiıywıip tigıyyaj jojmi juť it jém aņcoomıyóycuy. Aņpajta jém puerta. 11 Ocmi setyaj jém woñtam jém nicnewıip ijuy aceite. Iñimayyajpa jém tic iomi: “Áņaayi jém puerta.” 12 Pero jém tic iomi iñimáy: “Numa mimichtam, da mánixpicpa.”

13 Jesic Jesús iñimáy:

—Odoy moņtaami mimichtam, ittaami al tanto porque da iñjodon júp jama ni juchis hora amiñgacpa yıp naxyucmi jém aMiññewıip Siņyucmi.

*Jém esclavoyaj iyoxacaaba jém iomi itumiñ
(Lc. 19:11-27)*

14 Jém wıbic aņmati iga Dios injacpa yıp naxyucmi jex juuts tum pıxiñ tsam tumiñıy. Nicpa tungac naxyucmi. Jesic nicpa, inwejáy jém iesclavoyaj iga ichi uxañ tumiñ iga iyoxacayajiñ.

15 Tum jém iesclavo ichi cinco talento (tum talento ivale seis mil tumiñ de plata). Tungac ichi wısten talento. Tungac ichi tum talento. Chiıta cada quien juuts wiap iyoxaca. Jesic ocmi nic jém pıxiñ. 16 Tum jém esclavo, jém chiiñetawıip jém cinco talento, moj iyoxaca jém tumiñ. Icoñwıy tungac cinco talento. 17 Jempıctim iwat jém tungac esclavo, jém chiiñetawıip wısten talento. Icoñwıy con jém tumiñ tungac wısten talento. 18 Pero jém tungac esclavo, jém chiiñetawıip tum talento, nic iñegáy jém iomi itumiñ. Itaj tum jos, jemum icum nascım.

19 Jesic pecam nicne jém iomi, set eybic. Moj itop cuenta con jém iesclavo. 20 Wiñti núc jém chiiñetawıip jém cinco talento. Icijuncođáy iomi tungac cinco talento jém icoñwıyñewıip. Iñimáy: “Mánomi, anchi cinco talento, pero yım it tungac cinco talento aņcoñwıyñe.” 21 Jém iomi iñimáy: “It wi. Mich tum wıbic miesclavo, agui wią inwat cuenta jém ammiichi. Como mánix iga wią miñwat cuenta jém uxañpic, siip manaccámpa juuts tum aņjagooyi iga ininjacpa más jém jáyanpic. Siip tigıyi yım con aich juť it jém maymáayaji.”

22 Ocmi núc jém tungac iesclavo jém chiiñetawıip wısten talento. Nimpa: “Mánomi, anchi wısten talento. Yım it tungac wısten aņcoñwıyñe.” 23 Jém iomi iñimáy: “Wıbic miesclavo, wiap inwat cuenta jém ammiichi. Como mánix iga wią miñwat cuenta jém uxañpic, siip manaccámpa juuts tum miñjagooyi iga ininjacpa jém más jáyanpic. Siip tigıyi yım con aich juť it jém maymáayaji.”

24 Ocmi núctim jém tungac esclavo jém chiiñetawıip tum talento. Iñimáy: “Mánomi, ich anjodon iga tsam pımi mipımiyóypa. Impıctsonpa jém cosecha juť da oy iññip. Impıñpa jém cosecha juť da oy iñyin. 25 Jeeyucmi tsam acıñ. Oy mannegáy jém iñtumiñ nascım. Pero yım it jém iñtumiñ jém immıchıpic.” 26 Jém iomi iñimáy jém iesclavo: “Tsam mimalopic miesclavo, tsam micutiñ. Siiga iñjodon iga ampıctsonpa jém cosecha juť da oy aņñip y ampıñpa jém cosecha juť da oy anyin, 27 jesic

tiiga da in̄cucom antumiñ jém banco? Jesic cuando asetpa, ampictson̄pa antumiñ con jém icoñw̄iyooi.”

28 'Jesic jém esclavo iomi iñímáy jém ityajw̄iip jem: “Accáyaayi jém talento yíp p̄ixiñ. Chīi jém iniitw̄iip diez talento. 29 Porque jém iniitw̄iip, chiitap más iga odoy ti itogóyayíñ. Pero jém dapic inīi, accáyayitap hasta jém uxan̄pic iniit. 30 Acn̄ictaami yíp da wibic esclavo jém piichc̄iim jém itw̄iip an̄sicmi, jut tsam weyjajpa, iñichyajpa ifits.”

C̄ip̄in̄yajtap jém naciónyaj

31 'Cuando miñgacpa jém Miññew̄iip Sinyucmi, miñpa juuts tum anjagooyi. Iwaganamiñyajpa itump̄iy jém sinyucm̄ipic p̄ixiñtam. Coñ jém anjagooyi icoñcuuyucmi iga injacpa yíp nas con jém Dios ip̄imi. 32 Itump̄iy jém p̄ixiñtam, jém ityajw̄iip icuw̄iti yíp naxyucmi, an̄tuum̄ayajpa jém anjagooyi iwiñjom. Jém anjagooyi icup̄in̄áypa jém tungac p̄ixiñtam juuts iwatpa jém borrego iomi. Itoppa jém chivo jém borregoan̄jom, ichacpa aparte. 33 Jém borregoyaj tsacyajtap an̄w̄imi y jém chivoyaj tsacyajtap an̄naymi.

34 'Jesic jém Rey iñímáypa jém ityajw̄iip in̄w̄imi: “Miñi mimichtam jém miw̄iwadayñew̄iip an̄jatun̄ Dios. Miñi, pictson̄taami jém lugar jém miw̄itsagayñetaw̄iip dende iwat Dios yíp nas. 35 Porque tsam ayuap y mimichtam anacw̄icta. Tsam an̄ictit̄spa y michtam anacn̄icta. Ich juuts juum̄ipic ap̄ixiñ, pero mimichtam anacn̄úcsta tic. 36 Da apuctuḡiy, pero mimichtam anchiita. Amimne y mimichtam oy anámta. Apajta cárcel, pero mimichtam oy anámta.”

37 'Jesic jém wibic p̄ixiñtam, jém iw̄ipictson̄neyajw̄iip jém anjagooyi, n̄imyajpa: “Mán̄omi, ¿juch̄a mánixta iga miyuap y manacw̄icta? ¿Juch̄a mánixta iga miñict̄it̄spa y manacn̄icta? 38 ¿Juch̄a mánixta juuts tum juum̄ipic mip̄ixiñ y manacn̄úcsta tic, o iga da mipuctuḡiy y manchiita? 39 ¿Juch̄a mánixta mimimne o mipajnet̄a cárcel y oy mánámta?” 40 Jém Rey icutson̄, iñímáy jém iw̄iwatneyajw̄iip: “N̄uma, mannímáypa, titam in̄wadáy yíp ant̄iwitam, jém dapic juch̄an̄, jesic ich mismo an̄w̄iwadáy.”

41 'Jesic jém Rey iñímáy jém ityajw̄iip in̄naymi: “Mimichtam tsam mimalo, impictson̄t̄ampa jém castigo. N̄ictaami jém juctjom jut da nunca p̄ichpa jém watnetaw̄iip para jém Woc̄c̄iwiñ y jém mal espíritu. 42 Ich tsam ayuap y mimichtam da anacw̄icta. Tsam an̄ictit̄spa y mimichtam da anacn̄icta. 43 Asība juuts tum juum̄ipic ap̄ixiñ, pero mimichtam da anacn̄úcsta tic. Da apuctuḡiy y mimichtam da ti anchiita. Amimne y apajta cárcel y mimichtam datim oy anámta.” 44 Jesic n̄imyajpa jém malop̄ic p̄ixiñtam: “Mán̄omi, ¿juch̄is mánixta cuando miyuap, miñict̄it̄spa, mix̄iiba juuts tum juum̄ipic p̄ixiñ, da mipuctuḡiy, mimimne, o mipajnet̄a cárcel y da oy manyoxp̄átta?” 45 Jesic jém Rey icutson̄pa jém malop̄ic p̄ixiñtam. N̄imayyajta: “N̄uma mannímáypa, como da in̄w̄iwadayta jém ant̄iwitam dapic juch̄an̄, jesic ichtim mismo da an̄w̄iwadáy.” 46 Ocmi n̄icyajpa yíp malop̄ic p̄ixiñtam jut ipictson̄yajpa jém castigo jut da nunca yajpa iyoj. Pero jém wibic p̄ixiñtam, jém iw̄iwatneyajw̄iip, ipictson̄pa jém vida jém dapic cuyajpa.

26

Ijisyaj jém ienemigoyaj jutsap imatsyaj Jesús
(Mr. 14:1-2; Lc. 22:1-2; Jn. 11:45-53)

¹ Cuando yaj inmat Jesús, inímáy jém icuyujciwiñ:

² —Mimichtam injodontam iga wisna jama naspa jém pascuasij y ich, jém aMiñewiip Sinyucmi, acijunçottap iga acunúntap cunusyucmi.

³ Jesic anjuumayajpa jém cobacpic panijyaj con jém escribaspic maestroyaj y con jém Israelpic wídaytam. Anjuumayajpa jém cobacpic panij, jém Caifás, ipalacio. ⁴ Jemum moj ijisyaj jutsap icumigoyaj jém Jesús iga imatsyajpa iga iccaayajpa. ⁵ Pero nimyajpa jém anjagooyiyaj:

—Da tammatspa yíp sinjom, jesic da cujinayajpa jém pixiñtam.

Tum yomo iccámáypa jém perfume Jesús icobacyucmi
(Mr. 14:3-9; Jn. 12:1-8)

⁶ It Jesús jém attebet Betania, núc jém Ximój iticciim, jém cupúgáyñewiip idic ináca. ⁷ Iacunúc tum yomo con tum tsaafiasco comne jém aceite jém cinpáppic jém aguipic tsoowíy. Cuando coñ Jesús jém mesaciim, jém yomo icutegáy jém aceite icobacyucmi. ⁸ Cuando iixyaj jém icuyujciwiñ agui jóyyaj. Ninyaj:

—¿Íiiga itecmichca yíp aceite? ⁹ Meega tammáypa, tampictsonpa jáyan tumiñ. Wiap tanyoxpáta jém yaachayajpáppic.

¹⁰ Jesic Jesús icutiýiy ti síp inimyaj jém icuyujciwiñ. Inímáy:

—Odoy moogiyi yíp yomo. Síp awiwadáy. ¹¹ Jém yaachayajpáppic siempre inwaganaiítampa. Pero aich da siempre manwaganaiítampa. ¹² Acutegáy jém yomo jém aceite ammijtayyucmi juuts cuando cumtap tum tsúts. ¹³ Numa mannímáypa iga jutquej anmattap jém wibic anmatí icuwiñti yíp naxyucmi, anmattaptim ti awadáy yíp yomo iga jém pixiñtam ijisyajiñ ti iwat yíp yomo.

Jém Judas icijunçot jém Jesús
(Mr. 14:10-11; Lc. 22:3-6)

¹⁴ Ocmi tum de jém docepic icuyujciwiñ iníyi Judas Iscariote nic ininmat jém panij anjagooyiyaj. ¹⁵ Inímáy jém panijyaj:

—¿Jutsan anyojpa siiga ançijunçotpa jém Jesús?

Jesic jeeyaj iyojyaj treinta tumiñ de plata. ¹⁶ Dende jeeti rato moj ijis jém Judas jutsap icijunçot jém Jesús.

Wicmonpa jém tánomi iwatpa jém Santa Cena
(Mr. 14:12-25; Lc. 22:7-23; Jn. 13:21-30; 1 Co. 11:23-26)

¹⁷ Núc jém sij cuando cúttap jém caxtánañi sin levadura. Jesic jém wiñtipic jama jém Jesús icuyujciwiñ icunúcyaj. Icwácyaj, inímayyaj Jesús:

—¿Jut inxunpa iga anwitsacpa itumpiy cosa iga tawíctampa jém pascuasij?

¹⁸ Jesús inímáy icuyujciwiñ:

—Nictaami jém attebet Jerusalén. Cuando miñúctampa tum ticciim, impátpa tum pixiñ. Nímaayi: “Nimpa jém amMaestro iga siip núcum jém hora iga cupacpa jém anyoxacuy. Anacnasma jém pascuasij mich iníticciim con ançuyujciwiñ.”

¹⁹ Jesús icuyujc̄wiñ iwatyaj itumpiy cosa juuts ip̄m̄íy. Iwatyajpa jém wíccuy iga icnaspa jém pascuas̄iñ.

²⁰ Jesic tsuuyawum it̄i, coñyaj Jesús jém mesac̄im con jém doce icuyujc̄wiñ. ²¹ Iganam wícyajpa, n̄impa Jesús:

—N̄uma mannímáypa, t̄um de mimichtam aṅc̄iñuṅcotpa jém ánenemigo ic̄iñom.

²² Jesic jém icuyujc̄wiñ ts̄am aṅyácyaj. Moj nacwácyajt̄aj̄i entre jeeyaj. Cada t̄umt̄um n̄im:

—Mán̄omi, ¿que aicham?

²³ Icutson̄ Jesús. N̄impa:

—Jém aṅwaganasonpaap caxtánañi t̄umti ch̄imajom, jeam jém ac̄iñuṅcotpaap ánenemigo ic̄iñom. ²⁴ Jém Miññewiip̄ Siñyuc̄mi tienes que iñascaaba juuts n̄impa jém Dios in̄mat̄i juṭ jayñeta, pero agui uuguytim jém p̄ixiñtam jém ac̄iñuṅcotp̄appic, w̄i idic meega da nay.

²⁵ Ocm̄i j̄iy jém Judas jém ic̄iñuṅcotpaap. N̄impa:

—MamMaestro, ¿que aicham?

Jesús iñímáy:

—Mimicham.

²⁶ Iganam wícyajpa, Jesús imatspic jém caxtánañi. Cuando yaj in̄wejpát Dios, iwéc jém caxtánañi, ichi icuyujc̄wiñ. Iñímáy:

—Ȳip̄ caxtánañi ich ammiñt̄ay, cúttaami.

²⁷ Ocm̄i ip̄ic t̄um copa jém uvas iñi, in̄wejpát Dios. Ichi jeeyaj. Iñímáy:

—Uctaami iñt̄umpiytam. ²⁸ Ȳip̄ ich anniñiñ jém antegayp̄appic iga aṅwatpa jém jomipic trato iga aṅwitsagáypa jáyan̄ jém p̄ixiñtam it̄añca.

²⁹ Manním̄ay-t̄ampa mimichtam iga dende siip̄ da ánucca jém uvas iñi hasta que núcca jém j̄ama iga ánucca eybic con mimichtam juṭ in̄jacpa an̄jat̄uñ Dios.

³⁰ Jesic yaj iwanyaj t̄um wañi, nicyaj jém cots̄icyuc̄mi.

In̄mat̄pa Jesús iga in̄nécca jém Peto

(Mr. 14:26-31; Lc. 22:31-34; Jn. 13:36-38)

³¹ Ocm̄i Jesús iñímáy icuyujc̄wiñ:

—Mimichtam iñt̄umpiytam ts̄am mic̄iñt̄ampa y ampoychact̄ampa aṅcut̄um ȳiptim tsuu. Porque n̄impa así jém Dios in̄mat̄i juṭ jayñeta: “Accaat̄ap jém iwatp̄appic cuenta jém borregoyaj. Jém borregoyaj cupóyayjpa.” ³² Pero ocm̄i cuando apispa, aṅjagoyñeeba annic jém naxyuc̄mi de Galilea.

³³ Jesic Peto iñímáy jém Jesús:

—Aunque itumpiy ts̄am c̄iñyajpa y michacyajpa in̄cut̄um, más aich da ac̄iñpa y da mañcupóyáypa.

³⁴ Jesic Jesús iñímáy:

—N̄uma mannímáypa iga ȳiptim tsuu antes que aṅwejpa jém cayu mich anañnécca tucciy.

³⁵ Jém Peto iñímáy:

—Aunque tawagaaccaatañi con mimich, ich da manañnécca.

Itumpiy jém icuyujc̄wiñ n̄imyajtim jempic.

Jesús in̄wejpát Dios jém lugar Getsemaní

(Mr. 14:32-42; Lc. 22:39-46)

³⁶ Jesic nicyaj Jesús con jém icuyujcïwiñ tum lugar iñiyi Getsemaní. Nïmpa Jesús:

—Coñtaami yïm iganam ich anïcpa jemïc iga anañwejpátpa Dios.

³⁷ Jesic Jesús ininic uxañ más juumi jém Peto y icuistic jém Zebedeo imanictam. Tsam pïmi anyác Jesús, tsam ijïspa ti iñascaaba. ³⁸ Jesic Jesús iñímáy jém tucuten icuyujcïwiñ:

—Ich agui pïmi anyácne áñanamanjom hasta quénam acaatooba. Tsíytaami yïm, odoy monñaami, nawattamtaji cuenta.

³⁹ Jesic ocmi Jesús nic uxañ más juumi. Tocsneactïñ. Moj inwejpát Dios. Nïmpa:

—Manjatun, siiga inwïañjam odoy jïci iga annascaaba yíp mijpic yaachaji. Pero odoy wati juuts ich ansunpa. Wati juuts mich inwïañjam.

⁴⁰ Jesic set eybic Jesús jut ichac jém tucuten icuyujcïwiñ. Monyajpa. Iñímáy jém Peto:

—¿Mimonpa Peto? ¿Que da wiap imvivoja con aich ni tum hora? ⁴¹ Odoy monñaami, nawattamtaji cuenta. Anwejpáttaami Dios iga odoy i wiañ micutitsta iga micmalwattampa. Numa, jém iñanama iwattooba juuts ixunpa Dios, pero jém inmijtay da iwïañjam.

⁴² Jesic eybictim nic Jesús inwejpát Dios. Nïmpa:

—Manjatun, siiga da wiap añciacput yíp mijpic yaachaji, jesic wati juuts mich inwïañjam.

⁴³ Ocni eybic set Jesús jut it icuyujcïwiñ. Tsam monyajpa. Da tojtooba iixcuy porque tsam monñooba. ⁴⁴ Jemum ichac jém icuyujcïwiñ. Eybictim nic inwejpát Dios tres vecesam. Nïmpa jeetim añmati. ⁴⁵ Jesic set eybic jut it jém icuyujcïwiñ. Iñímáy:

—Siip numa monñaamim, jejtamim. Siip núcum jém hora iga ich, jém aMiññewïp Siñyucmi, acïjunçotap jém malopic pixiñtam icïjom. ⁴⁶ Tsucumtamim, tanictampam porque miñpam jém acïjunçotpaap.

Matsta Jesús

(Mr. 14:43-50; Lc. 22:47-53; Jn. 18:2-11)

⁴⁷ Iganam síp ijy Jesús, núc jém Judas jém itwïp idic con jém doce icuyujcïwiñ. Iwaganamiñyaj tsam jáyan jém pixiñtam. Inimiñyaj espada y jém cuy iga icótspa. Icutsadayyaj jém panij añjagooyi y jém wídaytam.

⁴⁸ Jém Judas, jém icïjunçotpaap Jesús, iwadáy jém pixiñtam tum seña. Iñímáy:

—Jém anaññacatsútsapaap, jeam. Matstaami.

⁴⁹ Jesic jém Judas icunúc jém Jesús. Iñímáy:

—MamMaestro, xutsóy.

Jesic inñacatsúts. ⁵⁰ Jesús iñímáy:

—¿Amigo, ti miñ imméts?

Jesic icunúcyaj jém miññeyajwïp. Imatsyaj jém Jesús. Nanictawum preso.

⁵¹ Pero tum jém iwaganaitwïp Jesús, itop tum espada, itinquímay itatsic jém cobacpic panij imozo. ⁵² Jesic Jesús iñímáy:

—Çoti jém espada iñacjom. Porque itumpiy jém añayajpáppic con espada, con espadatim accatap. ⁵³ ¿Que da iñjodon iga ich wiap añwágáy Dios iga acutsadáyñ doce legiones jém siñyucmipic pixiñtam y yípti rato

acutsadáypa? ⁵⁴ Pero siiga anwatpa jempic, ¿jutsap icupac jem anmati jut jayñeta iga ayaachwattap?

⁵⁵ Jesic Jesús inímáy jem miññeyajwip:

—¿Que miñ ammatsta con espada y jem cuy juuts tum anúmpaap? Itumpiy jama accuyujóypa masticjom, da nunca ammatsta.

⁵⁶ Itumpiy yip cosa inascaaba Jesús iga cupacpa juuts ijaychacne jem wiñcipic anmatciwiñ.

Jesic itumpiy jem icuyujciwiñ yaj cupóyaayiyaj. Icutum tsíy jem Jesús.

Nanicta Jesús jem cobapic panijcim

(Mr. 14:53-65; Lc. 22:54-55, 63-71; Jn. 18:12-14, 19-24)

⁵⁷ Jesic jem imatsneyajwip Jesús ininicyaj jem Caifás iwiñjom, jem cobapic panij anjagooyi. Jenum antuumaneyaj wati jem escribaspic maestroyaj y jem wídaytam. ⁵⁸ Jem Peto ijuumactúñiyñe hasta jem cobapic panij iançim. Jenum tigiy, coññajac jem Peto con jem policia. Iixtooba ti nawattap jem Jesús.

⁵⁹ Jem cobapic panijyaj con itumpiy jem wídaytam, jem Sanhedrín, imétsyaja tum cumigoypaap iga accaatañ Jesús. ⁶⁰ Pero da ipátyaj jem nímajpáppic iga imalwatne. Tsam jáyan pxiñ icumigoyajtooba idic jem Jesús, pero da wiap. Ocmi miñ wisten jem pxiñ jem icumigoypaap. ⁶¹ Nímajaj:

—Yip pxiñ nímaj iga: “Ich wiap ammiswat jem Dios imastic, jesic tucunajama eybic anactsucumpa.”

⁶² Jesic teñchucum jem cobapic panij, inímáy Jesús:

—¿Que da inçutsonpa? ¿Da immaton ti síp inímaj contra mimich?

⁶³ Pero Jesús da jiyja. Jem cobapic panij anjagooyi inímáy:

—Odoy amigóyaayi porque jem vivopic Dios taixpa. Anuntanímaayi siiga numa mimicham miCristo jem Dios miManic.

⁶⁴ Jesic Jesús inímáy:

—Juuts mich miñim. Pero mannímáypa iga dende sip ánixtámpa aich, jem aMiññewip Sinyucmi, cuando acoñ jem tanjatun Dios inwimi, jem tsampic iniit ipimi. Ánixtámpatim cuando amiñgacpa sinyucmi jem ucsanjom.

⁶⁵ Jesic jem cobapic panij ichicujac iyooti iga quejiñ iga icujypa Dios. Nímajaj:

—Yip pxiñ icujypa tanDios. ¿Tiiga tammétstámpa tunçac testigo? Mimichtam sip immatoneta iga tsam icujypa tanDios. ⁶⁶ ¿Ti inñjístámpa? Nímajaj jem miññeyajwip:

—Iniit la culpa. Wi iga tanaccaaba.

⁶⁷ Ocmi ichujcaayyaj iwiñpac. Ixonyaj. Tunçac itojáy iwiñpac. ⁶⁸ Nímajaj: —Siiga micham miCristo, anímaayi i micóts.

Jem Peto inñec iga iixpic jem Jesús

(Mr. 14:66-72; Lc. 22:56-62; Jn. 18:15-18, 25-27)

⁶⁹ Iganam coñ jem Peto ançim, miñ tum yomo jem icuyoxapaap jem panij. Inímáy jem Peto:

—Mich inwaganasibatim jem Jesús, jem Galileapic pxiñ.

⁷⁰ Pero jem Peto inñec iga iwaganasiba Jesús. Inímáy jem yomo:

—Da anjodon ti síp inñim.

⁷¹ Cuando nic jém Peto jém corredor, tungac jém yomo iixpicim, iñímáy jém ityajwip jem:

—Yíp p̄ixiñ iwaganas̄iba jém Jesús jém Nazaretpic.

⁷² Eybictim inéc jém Peto. N̄impa:

—W̄ijodios, da ánixpicpa.

⁷³ Tum rato más, algunos jém ityajwip jem, icunúcyaj jém Peto, iñímáy:

—N̄uma mich tum jeepictim mip̄ixiñ, ts̄am w̄iquejpa hasta in̄in̄māti iga Nazaretpic mip̄ixiñ.

⁷⁴ Jesic jém Peto moj maln̄imi. N̄impa:

—W̄ijodios, ich da ánixpicpa yíp p̄ixiñ.

Jeeti rato aṅwej jém çayu. ⁷⁵ Jesic jém Peto ijs ti iñímáy Jesús cuando iñímáypa iga: “Mich anaṅnécpa tres veces antes que aṅwejpa jém çayu.” Jesic put aṅs̄icm̄i jém Peto. P̄imi wejpa porque agui aṅyácne.

27

C̄ijun̄cotta Jesús jém Pilato ic̄ijom

(Mr. 15:1; Lc. 23:1-2; Jn. 18:28-32)

¹ Jesic icuquejama aṅtuumayajpa itump̄iy jém pañij aṅjagooyiyaj y jém w̄idaytam iga iwatyajpa acuerdo jutsap iccaayaj Jesús. ² Tsenneta jém Jesús, nanict̄a jém gobernadorc̄im. C̄ijun̄cotta jém Poncio Pilato ic̄ijom.

Naccaatā iyaac jém Judas

³ Jém Judas, jém iwadayñew̄ip atraición, iix iga accaatap jém Jesús. Jesic icucac ij̄ixi, ichacset jém treinta tumiñ de plata jém pañij aṅjagooyi con jém w̄idaytam. ⁴ N̄impa jém Judas:

—Ich ts̄am aṅwat t̄aṅca iga aṅc̄ijun̄cot tum p̄ixiñ ðapic ti iwatne iga accaataiñ.

Pero jeeyaj n̄imyaj:

—Ich da anticutiḡiyi. Je cuestión de mimich.

⁵ Ocm̄i jém Judas ipatsquet jém tumiñ māstic̄om. Nic. Najúpcātā iyaac.

⁶ Jém pañij aṅjagooyi ipiñ jém tumiñ. N̄imyajpa, yíp tumiñ da w̄iap taṅcot jém cajon̄jom jūt accáȳap jém ofrenda porque yíp tumiñ n̄ipiñ ich̄owa.

⁷ Ocm̄i iwatyaj acuerdo iga ijuyyajpa tum jaca nas con jém tumiñ. Jém lugar iñ̄iyi jém suuñnasc̄im. Ijuyyaj iga iniit lugar jūt cumyajt̄ap jém juum̄ipic p̄ixiñtam. ⁸ Jeeyucm̄i hasta s̄ip̄ iñ̄iyi jém nas, jém N̄ipiñ ich̄owa.

⁹ Jempam cupacpa juuts n̄impa jém wiñc̄pic aṅmāc̄iwiñ jém Jeremías: “Jém treinta tumiñ de plata tum p̄ixiñ ich̄owa. Iccámáy jém precio jém Israelpic p̄ixiñtam. Ipigayyaj jém p̄ixiñ ich̄owa. ¹⁰ Con jém tumiñ ijuyyaj jém nas jūt wattap suuñ juuts anímáy jém tan̄J̄at̄uñ Dios.”

Nanict̄a Jesús jém Pilato iwiñjom

(Mr. 15:2-5; Lc. 23:3-5; Jn. 18:33-38)

¹¹ Jesic nanict̄a Jesús jém gobernadorc̄im. Jém gobernador icwác Jesús. N̄imayta:

—¿Micham miRey de jém judíos?

Jesús iñímáy jém gobernador:

—Aicham, juuts mich miñ̄impa.

¹² Jesic cuando jém pañij anjagooyi con jém wídaytam iquejajwadáy Jesús, da ti icutsoñ. ¹³ Jesic jém Pilato iñímáy Jesús:

—¿Que da immatoñ iga agui jáyañ cosa síp iñimay en contra de mimich?

¹⁴ Pero Jesús datim icutsoñ. Jesic jém gobernador agui ipooñanjampa.

Chiita orde iga accaatap jém Jesús

(Mr. 15:6-20; Lc. 23:13-25; Jn. 18:38-19:16)

¹⁵ Cada naspa jém pascuasñ, iniit tum costumbre jém gobernador iga icutsigáypa tum preso para jém pìxiñtam juuts jeeyaj icupinaypa.

¹⁶ Pajnetā idic tum pìxiñ iñiyi Barrabás. Jodónaneta iga agui malo.

¹⁷ Cuando an̄tuumaneyaj itumpiy jém pìxiñtam, jém Pilato icwácaypa. Iñímáy:

—¿I iñxuntampa iga an̄cutsigáypa, jém Barrabás o jém Jesús, iñiyitim Cristo?

¹⁸ Porque ijodoñ jém Pilato iga jém Israelpic anjagooyiyaj agui ijóyixaypa Jesús, agui icujóyiyaypa jeeyucmi iciñjun̄cotyaj.

¹⁹ Iganam coñ jém Pilato jut c̄ipíñóypa, jém iyomo icutsadáy an̄matī. Nímayta jém Pilato: “Odoy tigiycuumi con yíp wibic pìxiñ. Porque tsúmic agui amalmawíña yíbam pìxiñ icuyucmi.”

²⁰ Pero jém pañij anjagooyiyaj con jém wídaytam iñímayyapa jém pìxiñtam iga iwácayaiñ iga cutsigaytaiñ jém Barrabás y accataiñ jém Jesús, hasta ijícyaj jém pìxiñtam. ²¹ Jesic eybic jém gobernador iñímáy jeeyaj:

—¿Juppic de yíp wisten pìxiñ in̄wianjamtā iga an̄cutsigáypa?

Nimayaj:

—Barrabás.

²² Jesic jém Pilato eybic icwácpa jém pìxiñtam. Nímayyajtā:

—¿Tī in̄wianjamtā iga an̄wadáypa yíp Jesús iñiyitim Cristo?

Itumpiy jém pìxiñtam icutsoñyaj. Nimayaj:

—¡Cunúntaami cunusyucmi!

²³ Jesic Pilato iñímáy jém pìxiñtam:

—¿Tīiga? ¿Tī mal iwatne?

Pero más p̄imi j̄iyyajpa jeeyaj. Nimayaj:

—¡Cunúntaami cunusyucmi!

²⁴ Cuando iix jém Pilato iga da ti wiap iwat iga síp icujíñayyaj jém pìxiñtam, iwác uxay ni, iche ici jém pìxiñtam iwiñjom. Nimpā:

—Ich da anaj la culpa iga accaatap yíp wibic pìxiñ. Da ti iwatne. Yíp cuestión de mimichtam.

²⁵ Nimayaj itumpiy jém miññeyajwiip:

—Aichtam con jém ammanictam anaitta la culpa iga accaatap yíp pìxiñ.

²⁶ Jesic ocmi jém Pilato icutsigáy jém Barrabás. Ip̄imíy jém soldado iga cótstaiñ Jesús. Iciñjun̄codáy jém soldado iga icunúnyaiñ cunusyucmi.

²⁷ Jesic jém gobernador isoldado ininic Jesús tum mijpic cuarto jut an̄tuumaneyaj tsam jáyañ jém soldado. Itumpiy icuteñxetyaj Jesús.

²⁸ Tsodayta jém yagatspic iyooti. Accámayta jém tun̄gac yooti jém tsabatspic. ²⁹ Jém soldado itagayyaj tum apit corona, icámayyaj

icobacyucmi. Ichiiyaj tum cuy iga imatspa inwiciimi juuts tum rey. Icosteeñayajpa jem Jesús iwijnjom. Ixaayiyajpa. Niomyaj:

—¡Xutsóy miRey de jem judíos!

³⁰ Ichujcayajpa. Itobayyaj jem icuy iga iyigáyappa icobac. ³¹ Cuando yaj ixaayiyaj, iccáyáy jem tsabats yooti, icámáy eybic jem iyooti jem imichipic. Ocmi nanicta iga cunúntap cunusyucmi.

Cunúnta cunusyucmi jem Jesús

(Mr. 15:21-32; Lc. 23:26-43; Jn. 19:17-27)

³² Cuando niquiyaj tunjom, ipát tum Cirenepic pixiñ iñiyi Ximój. Jem soldado ipimiy jem Ximój iga ininigáyíñ jem Jesús icunus.

³³ Jesic núcyaj tum lugar iñiyi Gólgota. Nimtooba jem Tsútsobacpaccim. ³⁴ Jemum ichiiyaj jem vino namotnetá con chuxñiwi. Cuando icutits Jesús jem vino, da iuc.

³⁵ Cuando yaj icunúnyaj cunusyucmi jem soldado, iwatyajpa sorteo entre jeeyaj iicoñwíyapa iga imichap jem Jesús ipuctucu. Jempigam cupac juuts nimpá jem wiñicpic anmatciwiñ: “Iwécyajpa ampuctucu entre jeeyaj. Iwatyajpa sorteo.” ³⁶ Jesic coñyajpa jem soldado iga iwatyajpa cuenta. ³⁷ Jem icobacantim accámáyta tum letrero jut nimpá tiiga accaata: “Yibam jem Jesús jem judíos iRey.”

³⁸ Jesic cunúnayajtam wisten númyajpaap jeetim lugar jut cunúnta Jesús. Pánayta tum jem icunus jem Jesús inwimi y tum inñaymi. ³⁹ Jem nasyajpáppic jem inwínóyayajpa con icobac, tsam imalmalnimayajpa. ⁴⁰ Inimayaj:

—Mich miñmpa iga immiswatpa jem mijpic mastic y tucunajama inictsucumpa eybic. Siiga Dios miManic, naciapputtaj iñyaac. Nacunúnaytaj i jem cunusyucmi, queti.

⁴¹ Agui ixaayiyajpatim jem panij anjagooyiyaj, jem escribaspic maestroyaj, jem fariseoyaj y jem wídaytam. Niomyajtim jeeyaj:

⁴² —Yip pixiñ iciapputpa tungac, pero iyaac da wíap iniciapputta. Siiga numa jem Israelpic iRey, nacunúnaytaiñ, jesic tancupictámpa. ⁴³ Tsam icupicpa iga Dios wíap iyoxpát, jesic sip wí iga Dios iciapputiñ siiga numa itoypa; como tanímayne iga Dios iManic.

⁴⁴ Hasta jem númyajpaap, jem cunúntawíap con Jesús, imalnímáytim.

Ca jem Jesús

(Mr. 15:33-41; Lc. 23:44-49; Jn. 19:28-30)

⁴⁵ Jesic icuwiti jem naxyucmi cupiicha dende cugapjama hasta las tres de la tarde. ⁴⁶ Jesic jeetim hora pimi jiy jem Jesús. Nim:

—Elí Elí, ¿lama sabactani?

Yip nimtooba: ManDios, manDios, ¿tiiga antsac ancutum?

⁴⁷ Algunos jem teñneyajwíap jem cuando imatonayaj, niomyajpa:

—Yip pixiñ sip inwejay jem wiñicpic anmatciwiñ jem Elías.

⁴⁸ Jeeti rato nic poyimi tum de jeeyaj. Nic ipic tum esponja juuts tum puqui. Imuj con jem tampic vino. Iccám tum waycuyucmi iga igucpa Jesús. ⁴⁹ Pero tungac niomyajpa:

—Tsaci, tánixpa siiga miñpa iciapput jem Elías.

⁵⁰ Eybictim pimi jiy Jesús, jesic caum. ⁵¹ Jeeti rato jem mijpic puctuctaani jem itwíap jem mijpic masticjom teeñansaj icucmi dende sinwiñ

hasta naxwiñ. Tsam yis jém nas, pooyaj jém mijpic tsa. ⁵² Jém tsúts ijos ájáyaj. Pisyaj jáyaj jém pxiñtam jém icupicneyajwip Dios, jém wiñcpic caaneyaj. ⁵³ Ocmi cuando acpista jém Jesús, putyaj ijosjom jém tsúts, nicyaj hasta jém atebet Jerusalén. Jemum tsam jáyaj pxiñtam iixyaj.

⁵⁴ Jesic jém capitán con jém iwatyajpáppic cuenta jém Jesús, cuando iixyaj iga pimi yis jém nas y iixtim ti nasa jem, tsam pimi cinyaj. Nimyaj: —Numa, yip pxiñ jém Dios iManic.

⁵⁵ Ityajtim jem wati jém yomtam, juumi iixyajpa ti ñasca jém Jesús. Yipyaj yomtam iwaganamiñyaj Jesús jém naxyucmi de Galilea, jém iyoxpátneyajwip. ⁵⁶ Entre jeeyaj ittim jém Malía Magdalena, jém Malía jém Jacobo y José iapa, ittim jém Zebedeo iyomo.

Cumtap jém Jesús

(Mr. 15:42-47; Lc. 23:50-56; Jn. 19:38-42)

⁵⁷ Jesic tsuuyim miñ tum pxiñ tsam rico iñiyi José. Tsucum jém atebet Arimatea, jém Jesús icuyujcwiñtim. ⁵⁸ Jesic jém José nic íam jém Pilato, iwágáy jém Jesús imijtay. Jesic jém Pilato ipimiy jém soldado iga ichiáyiñ jém imijtay. ⁵⁹ Jesic José ipigáy jém Jesús imijtay, inmónáy con tum wibic puctucu. ⁶⁰ Icot jém tsaajosjom, jém José imichi, jém yaguiñpic iwatne. Ocmi injopnúc jém tsaajos con tum mijpic tsa. Yaj iwat jempic, setum. ⁶¹ Ittim jem jém Malía Magdalena y jém tungac Malía. Coñyaj jém tsaajosañaca.

Jém soldado iwatyajpa cuenta jém tsaajos

⁶² Ocmi cuyaj jém jama iga iwitsacyajpa itumpiy cosa para jém jecuy jama. Cuando tigi yama, antuumayajpa jém panij anjagooyi y jém fariseoyaj, nic íamyaj jém Pilato. ⁶³ Inimayyaj:

—Manañagooyi, anjista iga jém migoypaap cuando danam caane, nimpa iga: “Jém tucunajama ich apispa de jut cumneyajta jém caaneyajwip.” ⁶⁴ Jeeyucmi cutsati jém soldado iga iwatpa cuenta jém jos jut cumta hasta jém tucunajama. Wiap imiñyaj jém icuyujcwiñ tsuucim, ininigayyajpa jém imijtay. Ocmi nimyajpa iga: “Numa pisneum de jut cumnetajém caanewip.” Siiga iwatyajpa jempic, jesic jém ocmipic migooyi más pimi malo que jém wiñtipic.

⁶⁵ Jém Pilato inímáy:

—Yim it jém soldado. Wagananici. Nigi wattaami cuenta jutspiyam miwip.

⁶⁶ Jesic ocmi nicyaj iga iwatyajpa cuenta jém tsaajos. Icámáy tum sello jém jos innúccuyucmi iga quejiñ siiga iñáypa. Jemum ichacyaj jém soldado iga iwatyajin cuenta.

28

Pis jém Jesús

(Mr. 16:1-8; Lc. 24:1-12; Jn. 20:1-10)

¹ Cuando nasum jém jecuyjama, tungagam cuqueja, joccuquej, jém wiñtipic jama de jém semana, jém Malía Magdalena con jém tungac Malía nic íamyaj jem jos. ² Jeeti rato miñ tum mijpic nasyixi. Quet tum sinyucmipic pxiñ jém icutsatnewip tanjatun Dios. Cuando núc jém tsaajoscim, iccáy jém tsa jem josañnúccuy, ocmi icõñca. ³ Tsam tsocha juuts quénpa majiywiñ. Tsam pimi popo jém ipuctucu juuts nieve.

⁴ Cuando jém soldado iixyaj, tsám pími çinyaj, cuetsayyajpa. Tsíyyaj juuts caane. ⁵ Jesic jém siñyucmipic pixiñ iñímáy jém yomtam:

—Odoý çintaami. Ich anjodoñ iga miñ imméts jém Jesús jém cunúntawíip cunusyucmi. ⁶ Dam j yim. Pisneum, cupac juuts nim. Miñi aami jut tsacnetá idic jém tánomí. ⁷ Nici jobit, anmadaayi jém icuyujçwiñ iga pisneum de jut it jém caaneyajwíip. Siip anjagóypa iñic jém naxyucmi de Galilea. Jemigam mictsiýtampa. Jisi iga mannímayñeum.

⁸ Jesic jém yomtam cáyyaj de jém tsaajosciim. Tsám pími çinyaj, pero aguí maymayyaj. Póyañtsucum, nic inmadáy jém icuyujçwiñ iga pisneum jém Jesús. ⁹ Iganam niçuiyaj jém yomtam, iwiñquejáy jém Jesús tunjom. Idioschi. Jesic jém yomtam icunúcyaj Jesús, icosteeñayyaj, iñuusayyaj ipuy iga ijisyajpa. ¹⁰ Jesic Jesús iñímáy jém yomtam:

—Odoý çintaami. Nigi nímaayi jém antiwítam iga nicyajíñ jém naxyucmi de Galilea, jemigam aixyajpa.

Ti iñímayyaj jém soldado jém anjagooyi

¹¹ Iganam nicyajpa jém yomtam algunos jém soldado jém iwatnewíip cuenta jém tsaajos, nic inmadayyaj jém panij anjagooyi ti iñascayaj. ¹² Jesic jém panij anjagooyiyaj nic inimat jém wídaytam iga iwatyajpa acuerdo. Jesic tsám jáyañ tumiñ chiyajta jém soldado. ¹³ Nímayyajta jém soldado:

—Mimichtam nímataami iga: “Tsuucim iganam amonítampa, miñ jém Jesús icuyujçwiñ; iñímáy jém imijtay.” ¹⁴ Siiga ijodónap jém gobernador, ich mançupujpa iga odoý michiñ castigo.

¹⁵ Jesic jém soldado ipictsoñyaj jém tumiñ, nic iwatyaj juuts ipimíy jém panij anjagooyi. Jempigam nímajpa jém judíos hasta siip.

Jesús inquímpa jém icuyujçwiñ

(Mr. 16:14-18; Lc. 24:36-49; Jn. 20:19-23)

¹⁶ Jesic jém once icuyujçwiñ nicyaj jém naxyucmi de Galilea. Quím jém cotsicyucmi juuts iñímayñe Jesús. ¹⁷ Cuando iixyaj Jesús, icosteeñayyaj. Aunque algunos ijispa iga migooyi, da iwícupicpa. ¹⁸ Jesic Jesús icunú jém icuyujçwiñ. Iñímáy:

—Achiiñeta jém pími iga ananjacpa jém ityajwíip siñyucmi y naxyucmi. ¹⁹ Nigi anmadaayi Dios inmatí itumpiy jém pixiñtam icuwíti yíp naxyucmi. Anquejaayi jém wibic anmatí iga tsíyyajiñ juuts ich ançuyujçwiñ. Achintaami jém acupicnewíip jém anjatun iñiyimi, jém Dios iManic iñiyimi y jém Dios iAnama iñiyimi. ²⁰ Anquejayyají iga icupicyajiñ itumpiy jém ananquímayooyi jém manañmadayñewíip. Jodónataami iga ich manwaganaitpa itumpiy jama hasta cuyajpa yíp nas.

Jemum cuyaj.

Jém wibic aṇṇaṭi jém ijayñewiip jém Marcos

Jém Xiwan jém acchíoyopaap najíyóypa jém titsinaxyucmi
(Mt. 3:1-12; Lc. 3:1-9, 15-17; Jn. 1:19-28)

¹ Yímpic tsucum jém wibic aṇṇaṭi iga taciacputtámiñ jém tánṀmi Jesu-cristo.

² Jém wiñicpic profeta jém Isaías ijaychacne ti iñímáy jém tanJatuj Dios: Wiñti aṇcusatpa tum profeta, jém p̄ixiñ anjagoyñeeba iñic. Miwitsagáypa jém iñtuj.

³ Nicaypa jém p̄ixiñtam jém titsinaxyucmi jut da ti idíyiy iga imatonaypa jém najíyoypaap.

Pimi najíyoypa jém p̄ixiñ.

Nimpa: “Áṇáyaayi jém tánṀmi ituj.

Tsaṭi iga immalwattámpa porque miñpa jém tánṀmi.”

⁴ Jesic tum jama núc jém Xiwan jém titsinaxyucmi jut da ti idíyiy iga inmatpa jém Dios inṇaṭi y icchinpa jém p̄ixiñtam, iñímáypa:

—Tsaṭi iga immalwatpa y Dios miwadáypa perdón jém iñtáṇca. Miñtaami, manacchintámpa iga quejiñ iga inṇucacneum jém iñjixi.

⁵ Jesic itumpiy jém Judeapic p̄ixiñtam con jém Jerusalépic p̄ixiñtam nicpa imatonay jém Xiwan jém acchíoyopáppic. Cuando jém p̄ixiñtam inmadayyapa Dios jém itáṇca, jém Xiwan icchinpa jém río de Jordán.

⁶ Da wicuyajne jém Xiwan. Jém iyooti tacne con jém camello ipic, agui jutsóypa. Jém imijpactsencuy tum tsoocuero. Icutpa jém awu, iucpa jém jimñi chiñu. ⁷ Jesic jém Xiwan inmadáypa jém p̄ixiñtam jém Dios inṇaṭi. Nimpa:

—Miñpa antuñiaṇc̄im tum p̄ixiñ más wiap que aich. Da wiap annasca, da wiap aṇcujáyáy jém iciac. ⁸ Ich manacchintámpa con ni, pero jém miñpáppic micchintámpa con Dios iṇnama.

Acchintap jém Jesús

(Mt. 3:13-17; Lc. 3:21-22)

⁹ Jesic jeetim tiempo put iticmi jém Jesús jém atebet Nazaret jém naxyucmi de Galilea. Jesic jém Xiwan icchin Jesús jém río de Jordán.

¹⁰ Iganam putpa niṇc̄im jém Jesús, iix iga áṇáy jém siṇ. Quet jém Dios iṇnama juuts tum cuucu, nummiñ, núc hasta Jesúsycmi. ¹¹ Jém ityajwip imatonay tum jiyi siṇycmi. Nímayta jém Jesús:

—Mich mammānic, tsam mantoypa. Siṇ agui amaymay con mimich.

Cutitstap jém Jesús

(Mt. 4:1-11; Lc. 4:1-13)

¹² Jesic jeeti rato jém Dios iṇnama ininic jém Jesús jém titsinaxyucmi jut da ti idíyiy. ¹³ Nic iti cuarenta jama jém titsinaxyucmi jut ityaj jém jimñi animatayaj. Jesic jém Woc̄iwiñ miñ icutits jém Jesús iga icmalwatpa idic.

Jesic ocmi miñyaj jém siṇycmipic p̄ixiñtam, icuyoxayapa jém Jesús.

Jesús moypa iwat jém Dios iyoxacuy jém naxyucmi de Galilea

(Mt. 4:12-17; Lc. 4:14-15)

14 Ocmi matsta jém Xiwan, pajta cárcel. Iganam pajnetá jém Xiwan, nic Jesús jém naxyucmi de Galilea iga inmatpa jém wibic anmati iga núctooba jém jama iga Dios injacpa yíp naxyucmi. 15 Nímpa Jesús:

—Siip núcneum jém tiempo jém ininjócnetanwíip. Dam jáyñe Dios injacpa jém ityajwíip yíp naxyucmi. Jesic tsaci iga immalwatpa, cucaci inñixi, cupictaami jém wibic anmati iga miciaçputtamtañ.

Jesús inwejay cuatro jém tüptero

(Mt. 4:18-22; Lc. 5:1-11)

16 Cuando naspa Jesús jém laguna anñaca inñiyi Galilea, iix jém Ximoj con itiwí Anti. Síp ipatsyaj jém ired jém laguna porque tüpteroyaj. 17 Jesic Jesús inñímáy jeeyaj:

—Atúnjytaami. Siip nicpa tamméts jém pixiñtam juuts tüpi.

18 Jesic jeeti rato ichacyaj ired, nic itúnjyyaj jém Jesús.

19 Jesic nic Jesús uxañ más juumi, ipát jém Jacobo, jém Zebedeo imaníc, con itiwí jém Xiwan. Ityaj jém barcojom, síp inñótস্যaj ired. 20 Jesic jeeti rato inwejaytim jeeyaj.

Jesic Jacobo y Xiwan ichacyaj ijatun jém Zebedeo jém barcojom con jém imozoyaj. Nic itúnjyyaj jém Jesús.

Tum pixiñ imatsne idic tum mal espíritu

(Lc. 4:31-37)

21 Jesic nicyaj jém atebet Capernaum. Jeetim jejucyama, tigiy Jesús jém sinagoga. Moj inquejay jém Dios inmati jém pixiñtam. 22 Jesic jeeyaj tsam tñeanjacyaj cuando imatonyaj ti nímpa jém Jesús. Porque najíyóypa juuts tum anjagooyi da juuts jém escribaspic maestroyaj. 23 Jém sinagoga it idic tum pixiñ imatsne tum mal espíritu. Pimi anweja, nímayta Jesús:

24 —MíJesús miNazaretpic, ¿tiiga ammoogíypa aichtam? ¿Que miñpa anactogoyta? Mánixpicpa, mich jém Yucmipic Dios miMíichi.

25 Jesic Jesús iwogáy jém mal espíritu, inñímáy:

—Odoy jiyi. Puti yíp pixiñ iqanamanjom.

26 Jém mal espíritu iccutin jém pixiñ naxyucmi. Pimi anwejpa jém mal espíritu, ocmi put. 27 Pimi anjécneyaj jém pixiñtam. Moj nacwácyajtaji entre jeeyaj:

—¿Tiapaap? ¿Que tum jomipic anquímayooyi inimiññe yíp pixiñ? Wiap ipímáy jém mal espíritu juuts tum anjagooyi y icupicyajpa.

28 Jicsiy wanpa icuwíti jém naxyucmi de Galilea ti iwatpa jém Jesús.

Jesús icpis jém Ximoj imidapa

(Mt. 8:14-15; Lc. 4:38-39)

29 Jesic cuando putyaj jém sinagoga jém Jesús con icuyujcwiñ, nicyaj jém Ximoj y Anti iticcim, iwagananicayajtim jém Jacobo y jém Xiwan.

30 Mimne jém Ximoj imidapa. Tsam pimi jawanáy. Wone icheesmi. Cuando núc jém Jesús, anmadayta iga mimne jém yomo. 31 Jesic Jesús icunuc jém yomo, imatsáy ici, ijçtsucum. Jeeti rato ichac jém jawan, mojum wat jém wíccuy iga acwíctap Jesús con jém icuyujcwiñ.

Jesús icpis jáyan jém mimneyajwíp

(Mt. 8:16-17; Lc. 4:40-41)

³² Jesic tsuuyim cuando tigiyn̄eum jama, jém pixiñtam inimiñayaj Jesús itumpiy jém mimneyajw̄ip y jém imatsneyajw̄ip jém mal espíritu. ³³ Itumpiy jém ityajw̄ip jém atebet an̄tuumayaj jém Ximoj itigan̄aca. ³⁴ Jesic Jesús icpis jáyan jém mimneyajw̄ip, jém iniityajw̄ip w̄ati jém caacuy. Itoptim jáyan jém mal espíritu. Pero Jesús da ijigáy iga jiyja jém mal espíritu porque jeeyaj iixpicpa japaap jém Jesús.

Najiyóypa Jesús jém naxyucmi de Galilea
(Lc. 4:42-44)

³⁵ Jesic tsam tsuuytim, piichc̄imnam, yus jém Jesús. Put jém tiganj̄om, nic icutum tum lugar jut̄ da i idiȳiy. Nic in̄wejpát Dios. ³⁶ Jesic jém Ximoj con jém icompañeroyaj nic icuámyaj jém Jesús. ³⁷ Jesic ipátayaj, iñimayyaj: —Síp mimétsyaj w̄ati jém pixiñtam.

³⁸ Jesic Jesús iñimáy: —Tanictámpa jém tun̄gac tiganjojjay jém ityajw̄ip nocojom iga anan̄matpatim jém wibic an̄mati. Jeeyucmi ich amiññe yip naxyucmi.

³⁹ Jesic nic Jesús itumpiy jém atebetayaj icuw̄iti jém naxyucmi de Galilea. Cada atebet najiyóypa Jesús jém sinagoga. Itoptim jáyan jém mal espíritu.

Jesús icpis tum pixiñ jém cupúgayñew̄ip iñaca
(Mt. 8:1-4; Lc. 5:12-16)

⁴⁰ Jesic miñ tum pixiñ cupúgayñe iñaca, icunúc Jesús. Icosteeñáy jém Jesús ipuyc̄im. Iacunucsáypa jém Jesús iga iyoxpádiñ, nimpá: —Siiga in̄wianj̄am, wiap anacpis.

⁴¹ Jesic Jesús tsam iyaachanj̄am, ichiccunúc jém pixiñ, iñimáy: —An̄wianj̄am. Micuáyñeum.

⁴² Jesic cuando yaj n̄imi Jesús, jeeti rato ichacum jém lepra caacuy, w̄itsiyum jém iñaca. ⁴³ Jesic Jesús in̄químpa jém pixiñ, duro ip̄im̄iy, ⁴⁴ iñimáy:

—Odoj i an̄madaayi iga ich manacpis, niḡi an̄quejaayi jém panij iga michacneum jém caacuy. Nan̄igaayi jém ofrenda juuts nimpá jém Moisés in̄químayooiy iga miixt̄añ iga n̄uma mipisneum.

⁴⁵ Pero jém pixiñ da iwat jempic. Nic in̄mat jut̄quej ti iwadáy jém Jesús. Jeeyucmi da wiap itigiy Jesús ni tum atebet jut̄ ixtap porque jém pixiñtam tsam in̄tuumacayajpa. Jesic siiba an̄sicmi jut̄ da ti idiȳiy. Pero miñyajpa jém pixiñtam jut̄quej iga iixyajpa jém Jesús.

2

Jém Jesús icpis tum pixiñ tusacaneuw̄ip
(Mt. 9:1-8; Lc. 5:17-26)

¹ Cuando nas juna jama, set eybic Jesús jém Capernaum. Cuando ijodónayaj jém pixiñtam iga setneum iticc̄im, ² jeeti rato an̄tuumayajpa tsam jáyan pixiñtam hasta da cutigiyajpa jém tigan̄aca. Jesús in̄quejáypa jém Dios in̄mati. ³ Jesic cuatro pixiñ inimiñayaj Jesús tum cuxuj tusacane icumij. Cópnet̄a inimiñta. ⁴ Pero como tsam itñim, da wiap ininas jém mimnew̄ip iga icunúcpa Jesús. Jesic iniquímyaj tigan̄cobac, ijetyaj jém tic itecho. Yaj ijetyaj, ijimquetyaj t̄ipsyucmi jém cuxuj con ichees hasta jut̄ it

Jesús. ⁵ Jesic mu iix Jesús iga tsam icupicyaj iga wiaꝑ icpisóy, iñímáy jém cuxuj:

—Manic, miwadayñetaꝑ perdón jém iñtáꝑca.

⁶ Jemum coñyay jém escribaspic maestroyaj. Moj ijisyaj ijixianjom: ⁷ “¿Yíp pxiñ tiiga nampa yimpic? Síp icujy tanDios. Jém tanJatun Dios iyaac wiaꝑ iccáyáy tum pxiñ itáꝑca.” ⁸ Pero Jesús ijodon ti síp ijisyaj, jesic iñímáy:

—¿Tiiga iñjistámpa jemꝑic? ⁹ ¿Ti más da táꝑca iga annímáyꝑa yíp cuxuj iga “Miwadayñetaꝑ perdón jém iñtáꝑca” o iga annímáyꝑa iga: “Tsucumim, piñim iñchees, witim?” ¹⁰ Pero iga iñjodogátamiñ iga jém Miññewiꝑ Siñyucmi iniit ipimi iga wiaꝑ iccáyáy jém pxiñtam itáꝑca yíp naxyucmi (jesic Jesús iñímáy jém cuxuj): ¹¹ Mannímáyꝑa, tsucumim, piñim jém iñchees, nicsim iñticmi.

¹² Iganam íamyajꝑa jém pxiñtam, tsucum jém cuxuj, jeeti rato ipiñ jém ichees, put jém ticjom. Jeeyaj agui ipooñanjamyaj, moj icujipyaj Dios. Nimyaj:

—Da queman tánix yicxpꝑic milagro.

Jesús iñwejáy jém Leví
(Mt. 9:9-13; Lc. 5:27-32)

¹³ Jesic eybic nic Jesús jém laguna añꝑaca. Jesic añtuumayajꝑa tsam jáyan jém pxiñtam jut it Jesús. Moj iñquejayajta jém Dios iñmañi. ¹⁴ Jesic moj niꝑi Jesús, naspá jut ichécyajꝑa jém impuesto. Iix iga jemum coñ jém Leví, jém Alfeo imanic. Jesic Jesús iñímáy jém Leví:

—Atúñiyi.

Jesic tsucum jém Leví, nic itúñiy jém Jesús.

¹⁵ Ocmi nic wiiꝑi Jesús con icuyujcwiñ jém Leví iticciim. Iwaganacoñyaj jáyan jém ichécyajꝑaꝑ impuesto y jém tunꝑac jém táꝑcaiyajwiꝑ. Tsam jáyan de jeeyaj itúñiyajꝑa jém Jesús. ¹⁶ Pero cuando jém fariseoyaj con jém escribaspic maestroyaj iixyaj iga jém Jesús iwaganawícyajꝑa jém ichécyajꝑaꝑ impuesto y jém tunꝑac táꝑcaiyajwiꝑ, jesic iñímayajꝑa jém Jesús icuyujcwiñ:

—¿Tiiga wagawícyajꝑa jém immaestro con jém táꝑcaiyajwiꝑ?

¹⁷ Cuando imaton jém Jesús ti nimyajꝑa, jesic iñímáy jeeyaj:

—Jém dapic mimne da ixunpa jém tsóyíoyꝑaꝑ, pero jém mimneyajwiꝑ ixunpa jém tsóyíoyꝑaꝑ. Ich da amiñ iga anañwejáꝑa jém dapic táꝑcaiy, pero miñ anañwejáy jém táꝑcaiyajwiꝑ iga ichacyajiñ jém itáꝑca.

Iñmatꝑa Jesús de jém ayuno
(Mt. 9:14-17; Lc. 5:33-39)

¹⁸ Tum jáma jém Xiwan icuyujcwiñ y jém fariseoyaj iwatyajꝑa ayuno. Jesic tunꝑac miñ icwácyaj jém Jesús, nímayta:

—¿Tiiga iwatyajꝑa ayuno jém Xiwan icuyujcwiñ y jém fariseoyaj, pero mich iñcuyujcwiñ da iwatyajꝑa ayuno?

¹⁹ Jesic Jesús iñímáy jém miññeyajwiꝑ:

—Cuando yoomiꝑa tum pxiñ, inisíñꝑ jém iamigoyaj. Jesic iganam it jém yoomiꝑaꝑ, da wiaꝑ iwatyaj ayuno. ²⁰ Pero núcpa jém jáma cuando

nanicnetawum jém yoomiypaap, tsíyyajpa iamigoyaj icutum. Jesic numa iwatyajpa ayuno.

²¹ Da i inótspa tum pecapic yooti con tum jaca jém jomipic puctucu. Siiga i inótspa jém pecapic yooti con jompuctucu, jesic nianxichpa jém jomipic y ocmim jacpa jém pecapic yooti jut núnmtsne jém intoochi.

²² Da i icucompa jém jomvino jém pecapic cuerobolsajom. Porque siiga jempic inwatpa, jesic pipa jém jomvino, tojanajpa jém pecapic cuerobolsa, cutegáypa jém vino, togoypatim jém cuerobolsa. Más wi iga cucomtap jém jomvino jém jomipic cuerobolsajom.

Jém Jesús icuyujciwiñ itúcyajpa trigo jém jejcuy jama

(Mt. 12:1-8; Lc. 6:1-5)

²³ Tum jejcuy jama widañnaspá Jesús jut ñipnetá jém trigo. Cuando widañnasyajpa jém icuyujciwiñ, moj itúcyaj jém trigo ipac. ²⁴ Jesic jém fariseoyaj inímayaj jém Jesús:

—Ixí jém inycuyjciwiñ, ¿tiiga iwatyajpa jempic jém jejcuyjama contra jém tanañquímayooyi?

²⁵ Jesic Jesús inímay jém fariseoyaj:

—¿Que da immayñe ti iwatyaj jém David con icompañeroyaj cuando tsam yaachayajpa, tsam yuayajpa? ²⁶ Jém David con icompañeroyaj tigiyaj jém Dios iticjom cuando it jém cobacpic panij jém Abiatar. Jém David icút jém caxtánañi jém tsacnetawip altaryucmi. Ichuítim jém icompañeroyaj. Tanjodon iga jém tanañquímayooyi da ijicpa iga i icútpa jém masticjompic caxtánañi, nada más jém panijyaj.

²⁷ Jesic Jesús inímaytim jém fariseoyaj:

—Dios ichac jém jejcuy jama iga iwíwadayajijn jém pixiñtam. Da iwat jém pixiñtam iga ixutsyajpa jém jejcuy jama. ²⁸ Ich, jém aMiññewip Siñyucmi, achiñta jém pimi iga wiap annímáy jém pixiñtam ti wiap iwatyaj jém jejcuyjama.

3

Jém pixiñ jém titsnewip ici

(Mt. 12:9-14; Lc. 6:6-11)

¹ Jesic eybictim tigiy Jesús tum sinagoga. Jemum it tum pixiñ titsne ici. ² Jesic jém Jesús ienemigoyaj tsam icuixyajpa siiga icpíspa jém pixiñ jém jejcuyjama iga iquejajwadayajtooba jém anjagooyicim. ³ Jesic Jesús inímay jém pixiñ jém titsnewip ici:

—Teñchucumi. Míñi miteñi yíp pixiñtam añcumi.

⁴ Jesic icwácpa Jesús jém ityajwip jem. Nímayyajta:

—¿Tí wiap tanwat jém jejcuyjama? ¿Wi iga tanwíwatpa o iga tammalwatpa? ¿Wi iga tanciacpudáypa tum pixiñ ivida o tannaccáyáypa?

Pero jeeyaj da jiyaj. ⁵ Jesic Jesús icuámset jém pixiñtam, tsam jóyñe y anyácne iga agui maloyaj jém ianama. Jesic inímay jém pixiñ, jém titsnewip ici:

—Tími inçi.

Jesic jém pixiñ itim jém ici, witsíyñeum. ⁶ Jesic putyaj jém fariseoyaj. Anñtuumayaj con jém Herodes ipixiñtam, moj ijisyaj jutsap iccaayaj jém Jesús.

Núcyaj tsam jáyan jém pixiñtam jém laguna aññaca

⁷ Nícyaj jém Jesús con icuyujc#wiñ jém laguna aññaca. Tsam jáyan jém Galileapic pixiñtam itún#yyajpa Jesús. ⁸ Jut quej ijodónayaj jém pixiñtam iga Jesús tsam iwíwatpa. Jesic nic íamyaj jém Jesús. Nícyaj jém Judeapic, jém Jerusalépic y jém Idumeapic pixiñtam. Nícyajpatim jém ityajw#ip ni añwiñtuc jém río de Jordán y jém ityajw#ip nocojom de Tiro y Sidón. ⁹ Jeeyucmi Jesús íñímáy jém icuyujc#wiñ iga inimíñiñ tum barco jut químpa iga jém pixiñtam odoy icpitsiyyajiñ. ¹⁰ Jesús icpis jáyan jém mimneyajw#ip. Jeeyucmi itumpiy jém mimneyajw#ip icunúcyajtooba Jesús. Tsam ichicyajtooba iga pisyajiñ. ¹¹ Cuando jém imatsneyajw#ip jém mal espíritu iixyaj Jesús, jesic icosteeñayaj jém Jesús ipuycim, pimi añweyajpa. Nímyajpa:

—¡Micham Dios miMānic!

¹² Jesic Jesús iwogáypa jém imatsneyajw#ip jém mal espíritu. Íñímáy iga odoy nímiñ japaap jém Jesús.

Jesús icupin jém doce icuyujc#wiñ
(Mt. 10:1-4; Lc. 6:12-16)

¹³ Jesic ocmi quím Jesús tum cotsicyucmi. Inwejáy jém icupinpaap juuts je iwianjam. Jesic jeeyaj miñ íamyaj jém Jesús. ¹⁴ Jesic Jesús icupin doce jém icuyujc#wiñ iga iwaganasiiba. Icutsattooba iga niguiñ inmat jém Dios inmatí. ¹⁵ Chiitaptim jém Dios ipimi iga icpisyajiñ jém mimneyajw#ip y iga itopyajiñ jém mal espíritu jém pixiñtam iñamanjom. ¹⁶ Icupin doce jém icuyujc#wiñ: jém Ximój, iccámáyim íñiyi iga Peto; ¹⁷ Jacobo, con itíwi jém Xiwan, icuistic Zebedeo imanictam, accámayta íñiyi jém wisten iga Boanerges, yíp añmatí nimtooba iga tñpa juuts majiywiñ. ¹⁸ Cupinjaytatim Anti; Felipe; Bartolo; Mateo; Tomax; Jacobo, jém Alfeo imaníc; Tadeo; Ximój, jém itw#ip con jém partido cananista; ¹⁹ y Judas Iscariote, jém icijun#cotw#ip jém Jesús.

Nímyajpa iga Jesús iniit tum mal espíritu
(Mt. 12:22-32; Lc. 11:14-23; 12:10)

Ocmi Jesús nic tum ticcim con jém icuyujc#wiñ. ²⁰ Eybictim añtuumayaj tsam jáyan jém pixiñtam. Da i lugar ni para wícyajpa jém Jesús con icuyujc#wiñ. ²¹ Jesic cuando ijodónayaj jém itíwítam ti iwat jém Jesús, nic imatsyaj porque nímyajpa iga locojane Jesús.

²² Jém escribaspic maestroyaj miñyay de Jerusalén. Nímyajpa:

—Yíp pixiñ iniit jém mal espíritu injagooyi, jém Beelzebú, iñamanjom. Jeam ichi ipimi, jeeyucmi wíap itop jém mal espíritu jém pixiñtam iñamanjom.

²³ Jesic Jesús inwejáy jém maestroyaj. Inquejáy con tum cuento. Nímayyajta:

—¿Jutsap initopta iyaac jém Wocci#wiñ? ²⁴ Siiga nawéctap tum gobierno y tsíypa wisten partido, y siiga añayajpa, jesic nayajyajtap jém gobierno. ²⁵ Siiga najóyixyajtap tum pixiñ imanictam y añayajpa con itíwi, jesic nayajyajtap. ²⁶ Siiga nawécyajtap jém Wocci#wiñ idemonio y añayajpa, jesic da jáypa cuyajpa jém Wocci#wiñ.

²⁷ Jém númpaap da wiaḗp itigiy tum p̄imipic p̄ixiñ iticjom iga icunúmaypa siiga da wiñti ichenpa jém tic iomi. Pero siiga wiñti ichenpa, jesic wiaḗp iñúmay itumpiy jém iniitw̄ip iticc̄im.

²⁸ Numa mannímáypa iga wadaytap perdón jém p̄ixiñtam itáŋca. Wadaytapim perdón siiga icujyapa jém tanjatun Dios, ²⁹ pero siiga tum p̄ixiñ icujyapa jém Dios iAnama, da nunca i iwadápa perdón jém itáŋca. Chiitap castigo jém dapic nunca cuyajpa.

³⁰ Nimpa ȳimpic jém Jesús porque nımyajpa jém p̄ixiñtam iga Jesús iniit tum mal espíritu ianamanjom.

Miñyaj jém Jesús iapa con ijáyuctam
(Mt. 12:46-50; Lc. 8:19-21)

³¹ Jesic ocni núcyaj jém Jesús ijáyuctam con iapa. Tsíyyaj jém tic aŋŋaca. Aŋwejaytá Jesús iga míñiñ iám iapa. ³² Coñyaj jáyan p̄ixiñtam jém ticjom. Cucmi tsíy jém Jesús. Jesic jém p̄ixiñtam iñimayyaj jém Jesús:

—Jém iñapa con iñtiw̄itam con iñyomt̄iw̄itam núcneyaj jém tiganŋaca. S̄ip mimétsyaj.

³³ Jesic nımpa Jesús:

—¿Pero i jém ánapa, i jém antiw̄itam?

³⁴ Jesic Jesús iámmats jém coñyajw̄ip jem, jém icuwoyxetneyajw̄ip. Iñímáy:

—Mimichtam jém mánapa y mant̄iw̄itam. ³⁵ Porque itumpiy jém iwatpaap juuts ixunpa Dios, jeam jém antiwi, anyomt̄iw̄i y ánapa.

4

Jém cuento de jém iȳinpáppic jém trigo ipac
(Mt. 13:1-9; Lc. 8:4-8)

¹ Jesic eybictim moj inquejáy Jesús jém p̄ixiñtam jém laguna aŋŋaca. Aŋtuumaneyaj jut it Jesús tsam jáyan p̄ixiñtam. Jeeyucmi tigiy tum barcojom, nic coñi Jesús iga inquejáypa jeeyaj jém tsíyñeyajw̄ip nianŋaca.

² Jesic Jesús inquejáypa jém p̄ixiñtam tsam jáyan w̄itampic j̄ixi cuentujmi. Inquejáypa ȳimpic:

³ —Sīip maton̄taami ti mannımaytámpa. Tum p̄ixiñ nic ñipi, nic iȳin jém trigo ipac icamjom. ⁴ Mu iȳin jém pac, actiñ uxan jém tunjom. Miñyaj jém jon, icútquet. ⁵ Actiñtim uxan jém pac tsaanjom jut da i jáyan nas. Jesic jicsciy nay jém pac porque da juchan jém nas. ⁶ Cuando pijpa jama, iñoonoca jém xuxut planta. Yaj cutitsaayi porque da t̄ichigiy. ⁷ Actiñtim uxan jém pac jém apidanjom. Jicsciy yón jém apit, ixamsamca jém xuxut planta. ⁸ Pero actiñtim jém pac jém wibic naxyucmi. W̄it̄imap. Algunos chióy treinta, algunos chióy sesenta, algunos chióy cien.

⁹ Jesic nımpa Jesús:

—Siiga mifatsigiyta amaton̄taami.

Tiiga inmatpa Jesús cuentujmi
(Mt. 13:10-17; Lc. 8:9-10)

¹⁰ Ocni cunigayyaj jém p̄ixiñtam. Cuando icutum tsíy jém Jesús, jém ityajw̄ip noco con jém doce icuyujc̄iw̄iñ icwácyajpa jém Jesús ti nımtooba jém xutu cuento. ¹¹ Jesic Jesús iñímáy jém icuyujc̄iw̄iñ:

—Mimichtam, Dios michiiba jém jixi iga inçcutiyyítampa jém jixi jém añnécnewiip idic. Siip inçcutiyyítampa jutsap injac Dios jém ityajwiiip yíp naxyucmi. Pero jém tungac pxiñtam, jém dapic icupicneyaj Dios, jeeyaj anañmadáypa cuentujmi. ¹² Dios iwat jempic para jém pxiñtam jém dapic ichactooba jém itánca, jesic cuando iixyajpa, da icutiyyiyajpa. Cuando imatoñyajpa, datim ijodónayajpa iga odoy ichacyajiñ iga imalwatpa y odoy i iwadáyiñ perdón jém itánca.

Jesús inmadáypa ti nímtooba jém cuento
(Mt. 13:18-23; Lc. 8:11-15)

¹³ Jesic Jesús inímáypa jém icuyujcwiñ:

—Siiga mimichtam da inçcutiyyítampa yíp xutu cuento, ¿jesic jutsap inçcutiyyíta jém tungac cuento siiga manañmadáypa? ¹⁴ Jém pxiñ jém iníppaap jém pac jex juuts jém pxiñ jém inmatpaap jém Dios inmati. ¹⁵ Jesic cuando ñiptap jém Dios inmati algunos jém pxiñtam jex juuts jém pac jém actiñnewiip tunjom. Imatoñyajpa jém añmati, pero jém Wocciwiñ miñpa iccáyáy jém añmati jém ñipnetawiiip jém pxiñ ianamanjom. ¹⁶ Algunos jém pxiñtam jex juuts jém pac jém actiñwiiip tsaanjom. Imatoñyajpa jém añmati. Agui maymayyaj mu ipictsonyaj jém Dios inmati. ¹⁷ Jeeyaj como da tichigiy, da jáypa. Cuando cutítap, malwadaytap jém Dios inmati icuyucmi, jesic jóypa jém pxiñ, ichacpa jém Dios inmati. ¹⁸ Algunos jém pxiñtam jex juuts jém pac jém actiñnewiip jém apidanjom. Imatoñyajpa jém añmati. ¹⁹ Pero jesic tsam ijspa jém iyoxacuy, tsam iwianjam jém tumiñ, tsam icusúníypatim jém dapic wí yíp naxyucmi. Jesic jexpic jixi ixamsamcaaba jém wibic añmati. Jém pxiñ ichacpa jém Dios inmati, da wíputpa, da tímmap. ²⁰ Pero algunos jém pxiñtam jex juuts jém pac jém actiñnewiip jém wibic naxyucmi. Imatoñyajpa jém Dios inmati, icupicyajpa, wítimap. Algunos chióy treinta, algunos chióy sesenta, algunos chióy cien.

Jém cuento de jém jucti
(Lc. 8:16-18)

²¹ Jesic nímtim Jesús:

—Tannooba jucti iga tayicquejpa. Da tançujappa coñcucim ni da tantsacpa tseescucim. Tantunpa yucmi jém jucti iga tayicquejpa. ²² Porque quejpa itumpiy jém añnécnewiip idic. Itumpiy jém yannimnewiip, ocmi jodónatap. ²³ Siiga mífatsigiyta, matonjaami ti mannímáypa.

²⁴ Jesic Jesús inímáytim jém icuyujcwiñ:

—Wadaayi caso iga inwatpa ti mannímáypa. Siiga tsam impictsontooba jém Dios inmati, jesic Dios michiiba jáyan jém wítampic jixi. Pero jém pxiñ jém dapic ipictsontooba, da ti ichiiba Dios. ²⁵ Siiga impictsonne jém wibic jixi, jesic miyoxpátpa Dios iga más inçcutiyyiyiñ. Pero jém pxiñ jém dapic iwianjam jém wibic jixi, jesic Dios iccáyáypa eybic jém ijixi jém uxañpic iniit.

Jutsap inpic jém wibic añmati iga tanjacpa Dios

²⁶ Jesic nímtim Jesús:

—Jém wibic añmati jutsap injac Dios yíp naxyucmi jex juuts tum pxiñ iníptsac tum pac icamjom. ²⁷ Jesic jém pxiñ monja y yuspa, tsuucim y

siññi. Jém pac naypa, mijap. Pero jém p̄ixiñ da ijodon jutsap iñay ni jutsap imija. ²⁸ Jém nas wiap icmija jém ñipñibooyi, da tanyoxpátpa. Naypa jém pac, yónpa, mijap, ocmi tsampa. ²⁹ Jesic cuando tsamum jém itim, nicpa ipij jém iomi porque tsamneum.

³⁰ Jesic n̄imtim Jesús:

—Siip manañquejáypa jutpic añpicpa jém wibic añm̄ati iga Dios injacpa yíp naxyucmi. Manañquejáypa cuentujmi. ³¹ Jém wibic añm̄ati jex juuts tum mostaza ipac ñiptap naxyucmi. Je jém más xutupic pac que itumpiy jém pacyaj. ³² Jesic ñipneum jém pac, yónpa, más mijap que itumpiy jém ñipñibooyiyaj. Iccámpa jém mijpic injcis y jém jonyaj nicpa itiyaj jém cuy injcisyucmi, jejjaypa jém icumujcom.

Tiiga accuyujóypa Jesús cuentujmi
(Mt. 13:34-35)

³³ Con w̄ati jém cuento injquejáy Jesús jém p̄ixiñtam jém Dios injm̄ati hasta jutpic w̄iññ icutiyyiyaj. ³⁴ Jesús injmadáy cuentujmi itumpiy jém p̄ixiñtam. Pero cuando icutum it con jém icuyujc̄wiñ, jesic injmadáy jeeyaj ti n̄imtooba itumpiy jém cuentoyaj.

Jesús icteñ jém sawa y jém n̄ipoa
(Mt. 8:23-27; Lc. 8:22-25)

³⁵ Jesic jeetim jama, tsuájam, Jesús iñímáy jém icuyujc̄wiñ:

—Tanictámpa jém laguna añwiñtuc.

³⁶ Jesic Jesús injquím̄yaj jém añtuum̄aneyajw̄iip. Jém icuyujc̄wiñ tigiyaj barcojom con Jesús. Ininicyajpa Jesús jém laguna añwiñtuc. Iwagananicayjatim tunjac jém barcoyaj. ³⁷ Iganam niq̄uiyaj barcojom, moj poyi tum sawa tsam p̄imi. Jesic p̄imi pooba jém ni, tsam p̄imi tigiyaj ni jém barcojom hasta comtooba. ³⁸ Moñpa Jesús jém barco itutsc̄im tum colchonyucmi. Jém icuyujc̄wiñ ichicyusyaj, iñím̄ayaj:

—Mammaestro, ¿que da iñix iga tacumon̄toobam?

³⁹ Jesic yusum jém Jesús, iñím̄áy jém sawa iga teeññ. Iñím̄áytim jém lamar:

—īT̄inei, odom tsiq̄ooyi!

Jesic teñum jém sawa y t̄ineum jém n̄ipoa. Dam ti tsiq̄óypa. ⁴⁰ Jesic Jesús iñím̄áy jém icuyujc̄wiñ:

—¿Tiiga tsam mic̄iñtámpa? ¿Que da injcupictámpa iga Dios tawatpa cuenta?

⁴¹ Tsam p̄imi c̄inyaj jém Jesús icuyujc̄wiñ. Naním̄ayajtap:

—¿Iapaap yíp p̄ixiñ iga jém sawa y jém n̄ipoa icupicpa?

5

Jém Gadarapic p̄ixiñ imatsne idic jáyan jém mal espíritu
(Mt. 8:28-34; Lc. 8:26-39)

¹ Jesic ocmi Jesús con icuyujc̄wiñ núcyaj jém laguna añwiñtuc jém naxyucmi de Gadara. ² Jesic mu iput jém Jesús jém barcojom, ipát tum Gadarapic p̄ixiñ. Miñ jém p̄ixiñ jém camposanto. Imatsne jém mal espíritu. ³ Jém p̄ixiñ da ipa tiganjom, nicpa iti jém camposanto. Da i wiap ichen jém p̄ixiñ ni con cadena. ⁴ W̄atciy tsénayt̄a jém p̄ixiñ ici y ipuy con cadena, pero siempre ijacpa jém cadena. Iccujagáypa jém t̄incuy jém iñuusmatsayñew̄iip ipuy. Tsam p̄imi malo, da i wiap imanxuwat jém

píxiñ. ⁵ Tsuucim y siññi siiba jém píxiñ jém camposanto y jém cotsicjom. Pimi anwejpa. Tsam naccoowaneta iyaac tsaami. ⁶ Jesic cuando jém píxiñ juuminam iix jém Jesús, póyan̄tsucum, miñ icosteeñáy jém Jesús iwiñjom. ⁷ Jesic pími jiyapa jém píxiñ. Nimpa:

—Mi Jesús, ¿tiiga miñpa ammoogíy? Mich jém Yucmipic Dios miManic. Man̄cunucsáya por Dios iga odoy ayaachwáti.

⁸ Jempigam nimpa jém píxiñ porque Jesús iñimáy jém mal espíritu: —Mimalespíritu, puti jém píxiñ ianamanjom.

⁹ Jesic Jesús icwác jém píxiñ, nimpa: —¿Mich, miñapaap?

Jém píxiñ icutson̄. Nímayta Jesús:

—Ich aLegión porque tsam ajáyan̄tam.

Taich tanañmati jém legión nimtooba iga agui jáyan̄.

¹⁰ Jém mal espíritu icunucsáy Jesús iga odoy icutsadiñ tun̄gac lugar. ¹¹ It idic jem jáyan̄ jém yoya. Wícyajpa nocojom de jém cotsiccim. ¹² Jesic jém mal espíritu icunucsáya jém Jesús. Nímayta:

—Acutsattaami jut it jém yoya. Ajígaayi iga atigiytámpa jém yoya ianamanjom.

¹³ Jesic Jesús ijigáy iga tigiyay jém yoya ianamanjom. Cuando putyajum jém mal espíritu jém píxiñ ianamanjom, nic tigiyiyaj jém yoya ianamanjom. Ityaj jem como dos mil yoya. Mu itigiyay jém mal espíritu, póyan̄tsucumyay jém yoya. Poyimi quetyaj jém tejajyucmi. Tigiyay jém nicim. Yaj jicjicaiyay jém yoya.

¹⁴ Jesic poyay jém píxiñtam jém iwatyajpáppic cuenta jém yoya. Tsam pími cinyaj. Nic in̄madayyay jém píxiñtam ti iñascayaj jém yoya. Nanicta jém an̄mati icuwiti jém atebet Gadara y hasta jut nicne yoxajiyaj. Jesic jém píxiñtam miñ iámyaj ti iñascayaj jém yoya. ¹⁵ Núcyaj jut it jém Jesús. Iixyay jém píxiñ jém imatsnewip idic jém mal espíritu tsam jáyan̄. Jenum coñ, puctugíyum, jixiyum. Cuando iixyay jém píxiñtam, tsam pími cinyaj. ¹⁶ Jesic jém píxiñtam, jém iixñeyajwip ti iwat Jesús, moj in̄madayyay jém miññeyajwip ti iñasca jém píxiñ jém imatsnewip idic jém mal espíritu y ti iñasca jém yoya. ¹⁷ Jesic jém Gadarapic píxiñtam moj iñimayyay jém Jesús iga niguiñam de jem.

¹⁸ Eybictim tigiy Jesús jém barcojom. Jém píxiñ, jém iniitwip idic jém mal espíritu, iñimáy jém Jesús:

—Ich anictoobatim. Ajígaayi iga awaganicpa con mimich.

¹⁹ Pero Jesús da ijigáy iga nicpa itún̄y jém píxiñ. Nimpa Jesús:

—Nicsim iñticmi. Nigi an̄madaayi jém iñtiwitam ti miwadáy Dios iga tsam miyaachanjam.

²⁰ Jesic jém píxiñ nic jém naxyucmi Decápolis. Moj in̄madáy jém píxiñtam ti iwadáy Jesús cuando itobáy jém mal espíritu. Tsam ipooñanjamyaj itumpiy de jeeyaj.

*Jém Jairo iyommanic y jém yomo jém ichicunúcwip Jesús
(Mt. 9:18-26; Lc. 8:40-56)*

²¹ Jesic set eybic Jesús jém laguna an̄wiñtuc jém barcojom. Cuando núc Jesús jém ni an̄naca, jesic in̄tuumacayaj tsam jáyan̄ jém píxiñtam. ²² Jesic miñ iám Jesús tum píxiñ iñiyi Jairo, tum sinagoga in̄jagooyi. Cuando núc

jut it Jesús, icosteeñáy ipuycim. ²³ Jesic jém Jairo pimi icunucsáypa jém Jesús. Nímayta:

—Tsam pimi mimne jém anyommanic. Caatoobam. Nigi accámaayi inçi jém anyommanic icobacyucmi iga pixiñ iga odoy caiñ.

²⁴ Jesic jém Jairo iwagananic jém Jesús. Tsam jáyañ pixiñtam nicyajtim, itúnıyyaj jém Jesús. Tsam icpıtsıyyaj. ²⁵ Jém pixiñtamanjom ittim tum yomo mimne. Doce amtıy iniit jém caacuy iga quetpa inıpiñ. ²⁶ Wati jém tsóyıyoypaap ichóyıtıp, pero tsam iyaachwatne jém yomo. Yajneum iwadáy gasto jém itumiñ, pero da pıspa. Másım pimi mimne. ²⁷ Jém yomo imatoñne iga tsam wıap icpısoy jém Jesús. Jesic iganam tsam icpıtsıyyajpa Jesús jém pixiñtam, jém yomo icunúc jém Jesús ituñıañçım, ichigáy jém Jesús iyooti. ²⁸ Nimpa jém yomo ijıxıanjom: “Siiga antsıgáypa iyooti con añci, jesic apıspa.” ²⁹ Jesic jeeti rato teñ iga quetpa jém inıpiñ. İjam jém yomo iga pisneum. ³⁰ Jesic Jesús icutıyıy iga icpıs tum mimnewııp con ipımi, ámsset jém pixiñtamanjom, nimpa:

—¿İ atsigáy jém anyooti?

³¹ Jesic jém icuyujçıwiñ inımay:

—İñix iga jém pixiñtam tsam pimi micpıtsıyyajpa. ¿Tııga micwágóypa iga jı michic?

³² Pero Jesús icuámsetpa iga iixiñ jı ichic. ³³ Jesic agui cıñne jém yomo, agui cuetsáypa porque ijodon jutsa mu ipıs. Miñ icosteeñáy jém Jesús iwiñjom, inuumanmadáy Jesús ti inasca. ³⁴ Jesic Jesús inımay:

—Miyomo, mipısneum porque tsam inçupıcpa iga Dios wıap micpıs. Sııp michacneum jém caacuy. Chogoyñıcsım.

³⁵ İganam Jesús inımatpa jém yomo, núcyaj algunos jém pixiñtam, miññeyaj jém Jairo itıccım. İñımayyaj jém anjagooyi:

—Caaneum jém inıyommanic. Odom más wadaayi molestia yıp tammaestro.

³⁶ Pero Jesús da iwadáy caso ti inımay jém miññeyajwııp. İñımay jém Jairo:

—Odoy cıñi. Cupıci iga Dios wıap miyoxpát.

³⁷ Jesic da ijıcpa Jesús iga nicpa itúnıyyaj jém pixiñtam. İninic no más Peto, Jacobo, y Xiwan jém Jacobo itıwi. ³⁸ Cuando núcyaj jém sinagoga injagooyi itıccım, iix Jesús iga tsam it bulla, tsam weyjajpa, tsam anyácneyaj. ³⁹ Tıgıy ticjom jém Jesús, inımay jém pixiñtam jém weyjajpıppic:

—¿Tııga tsam miwejtámpa? ¿Tııga tsam inıwtátampa bulla? Da caane jém woñi, monpa.

⁴⁰ Pero jeeyaj agui ixıccayajpa jém Jesús. Jesic Jesús iquebacputyaj itumpıy jém ityajwııp jém ticjom. Jesic iwagananicpa Jesús jém woñi ijatun con iapa y jém icuyujçıwiñ. Tıgıyyaj jém cuarto jut it jém woñi.

⁴¹ Jesic Jesús imatsáy jém woñi ici, inımay jém woñi:

—Talita cumi.

Taıchtam tanañmatımi nımtooba: Mıwoñi, mannımaypa, tsucumi.

⁴² Jeeti rato tsucum jém woñi. Mojum wıti. Doce iamtıy iniit. Jém ityajwııp tsam pimi ipooñanjamyaj mu iixyaj ti iwat Jesús. ⁴³ Jesic Jesús

tsam iwianquím jeeyaj iga odoy i inmadáyíñ iga icpis jém woñi. Iníímáyítm Jesús iga acwíctaiñ jém woñi.

6

Nicgacpa Jesús jém Nazaret

(Mt. 13:53-58; Lc. 4:16-30)

¹ Jesic put de jem jém Jesús, nic iticmi. Iwagananicyajpatim jém icuyujciwiñ. ² Jesic cuando núc jém jejcuyjama, moj accuyujooyi Jesús jém sinagoga. Ityaj jáyan pixiñtam. Mu imatonyaj ti inmatpa jém Jesús, jesic tsam ipooñanjamyajpa. Nimyajpa:

—¿Jut cuyuj yíp pixiñ? ¿Jut ipic yíp wibic jixi? ¿Jutsap iwat con ici jém wítampic milagro? ³ ¿Da yíp pixiñ jém carpintero? Iapa jém Malía. Tánixpigáypatim jém itiwitam jém Jacobo, jém José, jém Judas y jém Ximoj. Ityajtim yim jém iyomtiwitam con taichtam.

Jeeyucmi jém pixiñtam ijóyixyajpa jém Jesús. ⁴ Jesic Jesús iníímáy jeeyaj:

—Jutquej wipictsonjap tum jém profeta, pero cuando nicpa najíyooyi iticmi, jesic jém iticmicpic pixiñtam con jém itiwitam da iwixyajpa.

⁵ Jesic jém Jesús da wíap iwat jém milagro iticmi. Ichic con ici nada más jutén jém mimneyajwíp iga icpisyajpa. ⁶ Agui ipooñanjampa Jesús iga jém pixiñtam da icupicyajpa iga Dios wíap iwat jém milagroyaj. Jesic ocmi Jesús icuwitxetpa itumpiy jém xuxut tiganjoj jém ityajwíp nocojom iga inmatpa jém Dios inmatí.

Jesús icutsat icuyujciwiñ iga nicyajíñ najíyooyi

(Mt. 10:5-15; Lc. 9:1-6)

⁷ Jesic Jesús inwejáy jém doce icuyujciwiñ. Icutsat wiswis iga nicyajíñ inmat jém Dios inmatí jutquej. Chiijajta jém Dios ipimi iga wíaiñ itopyaj jém mal espíritu jém pixiñtam ianamanjom. ⁸ Jesic Jesús iníímáy jém icuyujciwiñ iga odoy ti ininicyajíñ tunjom. Nímayyajtap:

—Nanictaami no más jém imbastun. Odoy nanictaami ni tumiñ, ni immorral ni titam injútpa. ⁹ Accaami jém inçiac y tum jém inyoofí. Odoy nanictaami tungac inyoofí. ¹⁰ Cuando miñúctampa tum ticciim, jemum poychíyaami hasta miñictampa tungac tiganjoj. ¹¹ Siiga miñúcpa tum tiganjoj, y da i miwipictsonpa, ni da i imatonjtooba jém Dios inmatí, jesic puttaami ansicmi, cunebaytaami jém impuy iga cáyiñ jém pótpót. Jempigam ininquejáypa jém pixiñtam iga núctip jém Dios inmatí. Numa mannímáypa iga cuando núcpa jém jama iga Dios icipinpa itumpiy jém malopic pixiñtam, jesic yípyaj pixiñtam jém dapic iwianjamyaj jém Dios inmatí, más chiitap castigo que jém malopic pixiñtam jém ityajwíp jém atebet de Sodoma y Gomorra.

¹² Jesic nic najíyooyiyaj jém Jesús icuyujciwiñ. Inquímeyajpa jém pixiñtam iga ichacyajíñ iga imalwatpa y iga iwatyajíñ juuts ixunpa Dios. ¹³ Jém Jesús icuyujciwiñ itopyajpatim jáyan jém mal espíritu jém pixiñtam ianamanjom. Iccámayyaj aceite icobacyucmi jáyan jém mimneyajwíp. Acpisyajta.

Accaata jém Xiwan jém acchíñoypaap

(Mt. 14:1-12; Lc. 9:7-9)

¹⁴ Jém rey Herodes imaton ti iwatpa jém Jesús porque wanpa jutquej ti iwat. Ijisyajpa iga pisneum jém Xiwan jém acchínoypaap, jeeyucmi wíap iwat jém wítampic milagro.

¹⁵ Pero tungac nímpa:

—Pisneum jém wiñicpic profeta jém Elías.

Tungagam nímpa:

—Yíp pìxiñ tum jém profeta jex juuts jém wiñicpic.

¹⁶ Mu imaton ti iwat jém Jesús, jesic nímpa jém Herodes:

—Yíp jém Xiwan jém ampimiyñewiip iga tinujagaytáin iisci. Siip pisneum.

¹⁷ Porque yíptim Herodes ipimíy iga matstáin jém Xiwan. Pajta cárcel, tsenta con cadena porque iwogáy jém anjagooyi cuando itobáyáy jém itíwi Felipe iwichomo. Jém yomo iñiyi Herodías. ¹⁸ Jém Xiwan iñimáy jém Herodes:

—Mich da inwat juuts nímpa jém Dios inquímayooyi. Da wí iga impigayñe iñtíwi iyomo.

¹⁹ Jeeyucmi jém yomo Herodías tsam ijóyixpa jém Xiwan hasta iccaatooba, pero da wíap. ²⁰ Porque jém Herodes tsam icinpa jém Xiwan. Ijodon iga wíbic pìxiñ y siempre iwatpa juuts ixunpa Dios. Jeeyucmi jém anjagooyi da ijícpa iga i imalwadáypa jém Xiwan. Tsam anyácpa jém anjagooyi cuando imaton jém Xiwan inmadayooyi, pero siempre imatontooba. Pero da icupicpa. ²¹ Jesic núc jém jama iga jém yomo Herodías ipát jutsap icca jém Xiwan. Núc jém anjagooyi Herodes icumpleaño. Iwatpa tum siñ jém Herodes. Iwadáy invitación itumpiy jém anjagooyiyaj con jém soldado injagooyiyaj y con jém pìxiñtam jém iniityajwíip jém mijtampic cargo jém naxyucmi de Galilea. ²² Tigiy jém yomo Herodías iyommanic jut iwatyajpa jém siñ. Jém woñi etspa jém pìxiñtamanjom. Jesic jém Herodes con jém ityajwíip jem tsam iwianjamyaj jém woñi iga etspa. Jém rey iñimáy jém woñi:

—Awágaayi titam iñxunpa y ich manchiiba.

²³ Jesic jém Herodes ijycámáy jém woñi iga ichiiba titam ixunpa hasta cucmi jém naxyucmi jut injacpa. ²⁴ Jesic jém woñi put jém cuarto jut sínayajpa. Nic icwác jém iapa. Nímpa jém woñi:

—¿Tí anwágáypa jém Herodes?

Nímpa jém woñi iapa:

—Wágaayi jém Xiwan icobac jém acchínoypaap.

²⁵ Jesic jicsciy tigiy eybic jém woñi jut it jém rey. Nímpa jém woñi:

—Ansunpa iga sipti achiaayi jém Xiwan icobac jém acchínoypaap tum mijpic chimajom.

²⁶ Jesic pimi anyác jém rey, pero como ijycámáyñeum iga ichiiba titam ixunpa jém woñi y como itumpiy jém inwejayñewiip imatonjaj, jesic da ti wíap iwat más que ichiiba juuts ijycámáyñe. ²⁷ Jesic jeeti rato jém rey icutsat tum soldado, jém accaoypaap, iga inimiñayíñ jém Xiwan icobac. ²⁸ Jesic jém soldado nic jém cárcel, itinujagáy jém Xiwan iisci. Jesic inimiñáy jém icobac tum mijpic chimajom. Chiita jém woñi. Jesic jém woñi ipictson, ichi iapa.

²⁹ Cuando jém Xiwan icuyujcwiñ imaton ti inasca jém Xiwan, jesic oy ipinayaj jém imijtay, nic icúmayyaj tum tsaajosjom.

Jesús icwíc jém cinco mil pixiñtam
(Mt. 14:13-21; Lc. 9:10-17; Jn. 6:1-14)

³⁰ Jesic ocmi an̄tuumayaj jém apóstolyaj jut it Jesús. In̄madayyaj Jesús titam iwatyaj y titam in̄quejyayaj jém pixiñtam cuando oy najiyooyi.

³¹ Jesic Jesús in̄imáy jém icuyujc̄iwiñ:

—Miñtaami mimichtam, taniçtámpa tum lugar jut da in̄im. Tapoyje-jtámpa.

Porque tsam an̄tuumayajpa jém pixiñtam, miñpa y nicpa hasta da i lugar para wícyajpa jém Jesús icuyujc̄iwiñ. ³² Jesic Jesús con jém icuyujc̄iwiñ nicyaj tum barcojom. Nicyaj naps jeeyaj jut da i idíyiy. ³³ Pero tsam jáyayaj jém pixiñtam iixyay iga nicyajpa Jesús con icuyujc̄iwiñ. Iixpicyaj Jesús iga niq̄ui barcojom. Jesic póyan̄tsucumyaj jáyayaj jém pixiñtam, miñyay wati jém tiganjoj. Icuwítxetyajpa jém laguna. An̄jagóy miñúcyaj antes que núcpa Jesús. ³⁴ Cuando núc Jesús, put jém barcojom, iix iga an̄tuumaneyaj tsam jáyayaj pixiñtam. Tsam iyaachanjampa porque jeeyaj jex juuts jém borregoyaj jém dapic oomíy. Da i iwatpa cuenta. Jesic Jesús moj in̄quejáy jáyayaj wítampic jixi. ³⁵ Jesic tsuuyim, miñyay jém Jesús icuyujc̄iwiñ, icunúcyaj jém Jesús. Nímayta:

—Yim da i tiganjoj, siip tsam tsuuyim. ³⁶ Nímaayi jém pixiñtam iga niguiñ ijuyyaj titam icútyajpa. Nicyajijn̄ yim jeexic jut it jém tiganjoj porque yim da i ti tançútpa.

³⁷ Pero Jesús in̄imáy jém icuyujc̄iwiñ:

—Mimichtam acwíctaami.

Jesic nimaajpa jém Jesús icuyujc̄iwiñ:

—¿Que aichtam nicpa an̄júyayta doscientos tumiñ de plata jém caxtánañi iga anacwícpa jém pixiñtam?

³⁸ Jesic Jesús icwác jém icuyujc̄iwiñ. Nímayta:

—¿Juten caxtánañi iniitta? Niği aami.

Quando ijodónayaj, in̄imayyaj:

—Anaitta cinco caxtánañi y wisten tüpi.

³⁹ Jesic Jesús in̄imáy itumpiy jém pixiñtam iga an̄tsaycoñyajiñ naxyucmi jém múganjom. ⁴⁰ An̄tsaycoñyayaj itumpiy jém pixiñtam algunos cincuenta algunos cien. ⁴¹ Jesic Jesús ipic jém cinco caxtánañi y jém wisten tüpi. Ámquim siñyucmi, moj in̄wejpát Dios. Jesic iwenwenjac jém caxtánañi. Ichi icuyujc̄iwiñ iga icwícyajiñ jém pixiñtam. Iwécim jém wisten tüpi iga ichiyyajpa itumpiy jém pixiñtam. ⁴² Itumpiy wícyaj hasta cusyaj. ⁴³ Ocmi jém Jesús icuyujc̄iwiñ ipinyaj doce nacoñ jém caxtánañi y jém tüpi jém cutsíywíppic. ⁴⁴ Jém icútneyajwiip jém caxtánañi cinco mil jém pixiñtam.

Witpa Jesús jém niwiñpacyucmi
(Mt. 14:22-27; Jn. 6:16-21)

⁴⁵ Jesic yajum wiiquiyaj, jeeti rato Jesús in̄imáy icuyujc̄iwiñ:

—Siip tigiytaami barcojom, nicstaami jém Betsaida jém laguna an̄wiñtuc. Jemigam manactsíypa. Siip apoychíypa yim iga ananquimpa jém pixiñtam.

⁴⁶ Jesic yajum in̄quimayaj jém pixiñtam, nic Jesús tum cotsicyucmi iga in̄wejpátpa Dios. ⁴⁷ Jesic piichawum, jém barco cucmim niq̄ui jém laguna.

Icutum tsíy Jesús jém naxyucmi jut tsucumyaj. ⁴⁸ Jesús iix iga sopsneyajum jém icuyujc#wiñ iga icwityajpa jém barco con jém remos. Porque poypa jém sawa, tsam ictsiyypa jém barco, táŋcaap iñic. Jesic cuquejacim núc Jesús jut niqúiyaj jeeyaj. Witpa iñic Jesús jém ni#wiñpacyucmi, iñascatooba idic jém barco. ⁴⁹ Pero cuando jém icuyujc#wiñ iixyajpa iga witpa ni#wiñpacyucmi, ijisyajpa iga iixyaj tum poñ. Tsam aŋweyaypa porque cñneyaj. ⁵⁰ Itumpiy jém icuyujc#wiñ iixyaj. Tsam pimi cñyaj. Pero jeeti rato ijíyáypa Jesús, iñímáy:

—¡Camamwattaami Iñanama! ¡Aicham! ¡Odoy cñtaami!

⁵¹ Jesic tigiy barcojom jém Jesús con jeeyaj. Teeñanjac jém sawa. Mu iixyaj jém icuyujc#wiñ, tsam pimi tineanjacyaj, agui ipooñanjamyajpa. ⁵² Porque danam icuti#yñeyaj jém milagro iga icjáyaŋa jém caxtánañi. Tsam camam iñanama, danam icupicneyaj.

*Jesús icpis jém mimneyajw#p jém naxyucmi de Genesaret
(Mt. 14:34-36)*

⁵³ Mu ijacyaj jém laguna aŋwiñtuc, núcyaj jém naxyucmi Genesaret. Ichenyaj ibarco jém playa aŋnaca. ⁵⁴ Jesic putyaj jém barcojom Jesús con icuyujc#wiñ, jém Genesaretpic pixiñtam iixpicyajpa jém Jesús. ⁵⁵ Jesic jém pixiñtam nicyaj poyimi yim jeexic. Moj inimiñyaj tseesyucmi jém mimneyajw#p hasta jut it Jesús. ⁵⁶ Jutquej nicpa Jesús jém xutupic tiganjoj o jém mijpic atebetyaj, jém pixiñtam inimiñyajpa jém mimneyajw#p. Ichacyajpa jém calle aŋnaca jut naspa Jesús. Cuando núc Jesús, jesic jém pixiñtam icunucsáypa iga icpisyajiñ jém mimneyajw#p. Nimyajpa:

—Jígaayi nada más iga michigayyaypa jém iñyooti jém mimneyajw#p.

Porque siiga ichigáypa iyooti iñnaca, pisayajpa itumpiy jém mimneyajw#p.

7

*Jém táŋca tsucumpa jém pixiñtam iñamanjom
(Mt. 15:1-20)*

¹ Ocmi aŋtuumayaj jut it Jesús algunos jém fariseoyaj con algunos jém escribaspic maestroyaj. Miñyaj Jerusalén. ² Iixyaj iga jém Jesús icuyujc#wiñ da icheeyajpa ici juuts jém Israelpic pixiñtam icostumbre antes que wícpa. Ijisyaj siiga da iwatyajpa jém costumbre jém Jesús icuyujc#wiñ, ictáŋcawatpa. ³ Porque jém fariseoyaj y itumpiy jém Israelpic pixiñtam da wícyajpa siiga da waciy icheeba ici juuts nim jém wiñicpic costumbre, jém ichacnew#p jém wiñicpic wídaytam. ⁴ Cuando set de jém mercado, da ti icispa hasta que icheeba ici juuts nimpa jém wiñicpic costumbre. Iniityaj jáyaŋ costumbre jutpic icheeyajpa ifaza, jém majcuy y jém tñcuyxuuy y jutpic icheeba jém ichees. ⁵ Jesic jém fariseoyaj con jém escribaspic maestroyaj icwácyajpa jém Jesús. Nímayta:

—¿Íiiga jém iñcuyujc#wiñ da iwatyajpa juuts nimpa jém costumbre jém ichacnew#p jém wiñicpic pixiñtam? Da icheeyajpa ici antes que wícyajpa juuts nimpa jém costumbre.

⁶ Jesic Jesús iñímáy jeeyaj:

—Da migóypa jém wiñicpic Dios inmatciwiñ jém Isaías cuando miñmadayta. Quejpa iga minimigóyaytap inyaac juuts nim jém Isaías. Ijaychacne yimpic:

Nimpa Dios:

Yípyaj pixiñtam acujípyajpa con ijip.

Pero iñamanjom da acupicneyaj.

⁷ Xajatim ajisyajpa.

Inquejayajpa jém pixiñtam ijixquiimi juuts wibic anquímayooyi.

⁸ Jesic Jesús inímáytim jém pixiñtam:

—Michtam inchacneta jém Dios inquímayooyi. Inwattámpa siip juuts jém pixiñtam icostumbre iga incheeba immajcuy, jém imvaso, y tunjac más jáyan jexpic cosa. ⁹ Jeeyucmi mimichtam tsam inchactámpa jém Dios inmatí. Inwianjamta iga inwattámpa jém wiñicpic costumbre. ¹⁰ Nimpa jém Moisés inquímayooyi: “Wixtaami jém injatun y inapa. Siiga i imalnímáypa jém ijatun o iapa, jesic wi iga accatañ jexpic pixiñ.” ¹¹ Pero mimichtam iniitta tum da wibic costumbre. Miñimtámpa siiga i inímáypa ijatun o iapa iga: “Da wiap manyoxpát porque itumpiy jém anaitwip, jém manchiipáppic idic, tsíy juuts Corbán.” (Taichtam tananmatimi nimtooba iga ijycámáypa Dios iga ichiiba.) ¹² Siiga iwatpa así tum pixiñ, jesic miñimtámpa iga da malo jém pixiñ iga da iyoxpátpa jém ijatun o iapa. ¹³ Jempigam inictogoytámpa jém Dios inquímayooyi porque mich inwattámpa jexpic costumbre, jém ichacnewip jém pixiñtam dende wiñgam. Tsam jáyan jexpictim cosa inwattámpa.

¹⁴ Jesic eybic inwejay Jesús itumpiy jém pixiñtam. Inímáypa:

—Amatorjtaami inítumpiytam. Cutiiyitaami titam mannímaytámpa.

¹⁵ Titam inçútpa, jém tigiyapaap inñipjom, da mictañcaíyapa. Pero jém malopic jixi, jém putpáppic inñamanjom, je numa mictañcaíyapa. ¹⁶ Siiga mitatsigíyta, amatorjtaami.

¹⁷ Jesic cuando yaj inquímaj jém pixiñtam, tigiy Jesús jém ticjom. Jém icuyujciwiñ moj icwácay ti nimtooba jém anmatí. ¹⁸ Jesic Jesús inímáy jém icuyujciwiñ:

—¿Que mimichtam datim incutiiyitámpa? Que da inñjodon iga jém tigiypáppic tum pixiñ inñipjom da ictañcaíyapa. ¹⁹ Jém icútpáppic tum pixiñ da tigiyapa iñamanjom porque itumpiy naspa ipuujjom y ocmi putpa.

Cuando nimpa yimpic, nimtooba Jesús iga itumpiy wíccuy wi tançút, da tactañcaíyapa. ²⁰ Nintim Jesús:

—Jém malopic jixi jém tsucumpáppic jém pixiñ iñamanjom je numa ictañcaíyapa. ²¹ Porque jém pixiñ iñamanjom tsucumpa itumpiy jém malopic jixi. Jenum tsucumpa jém jixi iga ichicpa jém yomtam, iga pejóypa, iga accaóypa, ²² iga númpa, iga icusúníyáypa tunjac pixiñ imichi, iga imalwadáypa tunjac pixiñ, iga icumigóypa itiwitam, iga tsam icusúníyapa jáyan malopic cosa, iga cuyóyíyóypa, iga icuyiypa itiwitam, iga da jixíy, iga agui nacujíptap iyaac jém pixiñ. ²³ Itumpiy yípyaj malopic jixi tsucum jém pixiñ iñamanjom. Yip malopic jixi ictañcaíyapa jém pixiñ.

*Tum jém juumipic yomo icupic Jesús
(Mt. 15:21-28)*

²⁴ Jesic nic Jesús jem naxyucmi nocojom de jem Tiro y Sidón. Jemigam tigiy Jesús tum ticjom iga odoy i iixiñ. Pero da wia miiyam porque ixta. ²⁵ Tum yomo mu imaton iga núc jem Jesús, jicsciy miñ, icosteeñay jem Jesús ipuycim. Miñ iam porque jem iyommanic imatsne tum mal espíritu. ²⁶ Tum griegopic yomo, da je de Israel. Tsucum jem naxyucmi Sirofenicia. Jesic jem yomo icunucsáy Jesús iga itobáyíñ jem mal espíritu jem iyommanic ianamanjom. ²⁷ Pero Jesús inímáy jem yomo:

—Wí iga wiñti cuspa wiiquiyaj jem tsixtam. Da wí iga tantobáyáypa jem tsixtam icaxtánañi iga tanchiiba chimpa.

²⁸ Jesic jem yomo icutson, inímáy jem Jesús:

—Numa, mánomi, pero jem chimpa icútyajpa jem ipaccanewiip jem tsixtam mesacucim.

²⁹ Jesic Jesús inímáy jem yomo:

—Numa miwinim. Siip nicsim iníccim. Jem iniyommanic ichacum jem mal espíritu.

³⁰ Jesic cuando setum iticcim jem yomo, ipát iyommanic wone icheesmi. Ichacneum jem mal espíritu.

Jesús icpis tum chajca

³¹ Jesic jem Jesús mojacum seti, put jem naxyucmi de Tiro, nas jem Sidón, nastim jem naxyucmi iníyi Decápolis, eybic núc jem laguna de Galilea. ³² Jesic namíñayta Jesús tum chajca iga icpixiñ. Datim jaya wiap ijy. Cunucsayta iga iccámiñ ici jem chajca icobacyucmi. ³³ Jesic Jesús ininic jem pixiñ tum aņeymi. Icodáy iwayci jem pixiñ itatsicjom. Ocmi ichujca Jesús iwayci, ichigáy jem pixiñ itots. ³⁴ Jesic ámqúim Jesús sinyucmi, jejquet, inímáy jem chajca:

—Efata.

Yip aņmati nimtooba: Áņaayi. ³⁵ Jesic aņáyum jem chajca itatsic. Matóņoyam. Wítsiyñeum jem itots. Wiabam ijy parejo. ³⁶ Jesic inquím Jesús jem pixiñtam iga odoy aņmadiñ iga icpis jem chajca. Pero aunque tsam pimi inquímpa Jesús, mástim aņmatyajpa jem pixiñtam iga Jesús icpis jem chajca. ³⁷ Tsam pimi ipooñanjamyajpa. Nímyaj:

—Yip pixiñ tsam iwíwatpa. Icmatóņóypa jem chajca, icjiypa jem uma.

8

Jesús icwícpa cuatro mil pixiñtam

(Mt. 15:32-39)

¹ Jesic jeetim tiempo aņtuumayaj tsam jáyan jem pixiñtam. Da iniiyaj jem iwíccuy. Jesic Jesús inwejay jem icuyujciwiñ. Inímáy:

² —Tsam aņyaachanjampa jem pixiñtam jem aņtuumaneyajwiip yim. Tanwaganaiñ tucunajama y siip da ti iniiyaj iga icútpa. ³ Siiga aņcutsatpa iticmiyaj sin wiiqui, jesic cupónaquetyajpa tunjom porque algunos miññeyaj tsam juumi.

⁴ Jesic jem Jesús icuyujciwiñ icutson, nímyaj:

—Yim jut tait da ti idíyiy. ¿Jutsap tampát wíccuy iga tanacwícpa itumpiy yípyaj pixiñtam?

⁵ Jesic Jesús icwác jem icuyujciwiñ. Nímayta:

—¿Juten caxtánañi iniitta?

Nimyajpa jém icuyujc#wiñ:

—Siete.

⁶ Jesic Jesús inímáy jém an̄tuumaneyajw#ip iga coñyajiñ naxyucmi. Jesic ipic jém siete caxtánañi, in̄wejpát Dios, moj iwenwenjac jém caxtánañi. Jesic ichi jém icuyujc#wiñ iga icwícyajiñ jém p#ixiñtam. Jempigam iwatyaj. ⁷ Iniityajtim jut#n xuxut t#ipi. Jesic Jesús eybictim in̄wejpát Dios. Ip#míy jém icuyujc#wiñ iga ichiijajiñtim jém t#ipi jém p#ixiñtam. ⁸ Jesic wícyaj hasta cusyaj. Ocmi jém Jesús icuyujc#wiñ ipinyaj jém wíccuy jém cutsíyw#ip. Icucomyaj siete naco#n. ⁹ Ityaj jem como cuatro mil p#ixiñtam. Cuando yajum wiiquiyaj, jesic Jesús in̄quím jeeyaj.

¹⁰ Jeeti rato tigiy Jesús tum barcojom con icuyujc#wiñ. Nicyaj jém naxyucmi Dalmanuta.

Jém fariseoyaj iwácyajpa tum milagro

(Mt. 16:1-4; Lc. 12:54-56)

¹¹ Miñyaj jém maestroyaj de jém fariseopic an̄químayooyi. Moj icwácyaj Jesús. Miñ icutítsyaj. Nimyajpa iga: “An̄quejaayi tum sin̄yucmipic seña.”

¹² Jesic agui an̄yácne Jesús. P#imi jejquet. N#mpa:

—¿T#iga y#pyaj p#ixiñtam awágáypa tum seña? Numa mannímáypa iga Dios da ichiiba ni tum seña.

¹³ Jesic Jesús ichac jém p#ixiñtam, eybic quím tum barcojom. Nic jém laguna an̄wiñtuc.

Jém fariseopic an̄químayooyi jex juuts jém levadura

(Mt. 16:5-12)

¹⁴ Jesic jém Jesús icuyujc#wiñ ijaaman̄notyaj iga ininicyajpa jém caxtánañi. No más tum caxtánañi iniityaj barcojom. ¹⁵ Jesic Jesús ip#míy jém icuyujc#wiñ:

—Cuidado. Nawattamtaji cuenta iga odoy imp#iguiñ jém fariseoyaj ilevadura o jém Herodes ilevadura.

¹⁶ Jesic moj nanímayyajtaji entre jeeyaj:

—Tanímáy jem̄pic porque da tanamiñ jém caxtánañi.

¹⁷ Jesic Jesús icuti#y#y ti s#p ijisyaj, inímáy:

—¿T#iga miñimt#mpa iga da iniñta jém caxtánañi? ¿Que da in̄cuti#y#yta? ¿Que da mijixiyta? ¿Que ts#m malotim in̄#anama? ¹⁸ Miixcuyiyta, ¿que da miixixoyt#mpa? Mitatsigiyta, ¿que da mimatónoyt#mpa? ¿Que da in̄j#st#mpa cuando ¹⁹ mu an̄wéc jém cinco caxtánañi con jém cinco mil p#ixiñtam? ¿Juna co#n imp#nta jém cutsíyw#ippic?

Jesic jém icuyujc#wiñ icutsonyaj. Nimyaj:

—Doce.

²⁰ Jesic n#mtim Jesús:

—Cuando mu an̄wéc jém siete caxtánañi con jém cuatro mil p#ixiñtam, ¿jesic juna co#n imp#nta jém cutsíyw#ippic?

Jesic nimyaj icuyujc#wiñ:

—Siete.

²¹ Jesic Jesús inímáy jém icuyujc#wiñ:

—¿Que mimichtam danam in̄cuti#y#yñeta?

Jesús icp#s tum cách#i jém attebet Betsaida

22 Ocmi nicyaj Jesús con icuyujc̄wiñ jém attebet Betsaida. Mu inñúcyaj jem, algunos inimñayaj jém Jesús tum cáchti. Icunucsayyaj jém Jesús iga ichiguiñ jém cáchti. 23 Jesic Jesús imatsáy jém cáchti ici, ijicteñ an̄sicmi de jém tiganjoj. Jesic Jesús iccámáy uxan̄ ichuyñi jém p̄ixiñ iixcuyucmi. Iccámáy ici jém p̄ixiñ icobacyucmi. Jesic icwác jém cáchti. Nímayta:

—¿Sīp miixixóypam?

24 Jesic jém cáchti ámquím. Inñímáy jém Jesús:

—Ánixpa jém p̄ixiñtam quénam cuyyaj, pero wityajpa.

25 Jesic Jesús eybictim iccámáypa ici jém p̄ixiñ iixcuyucmi, ip̄imíy iga ichídiñ iixcuy. Jesic w̄tsíyum jém iixcuy, w̄i ixixóypam. 26 Jesic Jesús inñímáy jém cáchtipic idic:

—Sīp nicsim inñicmi. Odoy nas̄i ȳip tiganjoj. Odoy ī an̄madaayi iga manacpis.

Nimpa jém Peto iga Jesús je jém Cristo

(Mt. 16:13-20; Lc. 9:18-21)

27 Jesic nicyaj Jesús con icuyujc̄wiñ jém tiganjojyaj jém ityajw̄ip no-cojom jém attebet Cesarea de Filipo. Iganam nicyajpa tunjom, jém Jesús icwácpa jém icuyujc̄wiñ. Nimpa:

—Anímaayi junimyajpa jém p̄ixiñtam iga ājapaap aich.

28 Jesic icutson̄yaj jém icuyujc̄wiñ. Nímyajpa:

—Algunos nimpa iga mich miXiwan jém acchínoypaap. Tunjac nimpa iga mich miElías. Tunjac nimpa iga mich tum wiñicpic miprofeta.

29 Jesic Jesús icwác jém icuyujc̄wiñ. Nímayyajt̄ap:

—¿Mimich̄tam, mijunim̄tampa iga ājapaap?

Jesic jém Peto icutson̄. Inñímáy:

—Mich miCristo.

30 Jesic Jesús ip̄imíy jém icuyujc̄wiñ iga odoy ī in̄madayyajñi iga je jém Cristo.

Jesús in̄matpa iga accaat̄ap

(Mt. 16:21-28; Lc. 9:22-27)

31 Jesic moj in̄quejáy Jesús jém icuyujc̄wiñ iga jém Miññew̄ip Sīnyucmi tsam p̄imi yaachwatt̄ap. Tsam ijóyiyajpa jém w̄idaytam, jém cobacpic panijyaj y jém escribas̄pic maestroyaj. Ocmi accaat̄ap, pero jém tucunajama Dios icp̄ispa.

32 Inñuntawian̄madáy Jesús jém icuyujc̄wiñ. Pero jém Peto da iwian̄jam, in̄wejp̄ut Jesús, moj iwogáy. 33 Jesic jém Jesús iámseedáy jém icuyujc̄wiñ, iwogáy jém Peto. Nimpa:

—MiPeto, acupóyaayi miWoc̄c̄wiñ. Mich da inī jém Dios ij̄ixi in̄j̄ixian̄jom. Iniit jém p̄ixiñtam ij̄ixi.

34 Jesic Jesús in̄wejáy jém icuyujc̄wiñ con itumpiy jém an̄tuuman̄eyajw̄ip jem. Moj in̄quejáy. Nímayyajt̄a:

—Siiga ī atún̄ȳytooba, ts̄aci iga in̄watpa juuts in̄xunpa in̄yaac, yaach̄iyi cuando miyaachwatt̄ap ich an̄cuyucmi, jesic atún̄ȳiyi. 35 Siiga tum p̄ixiñ tsam itoypa ivida iga itpa ȳip naxyucmi, jesic togoypa jém ivida. Pero siiga accaat̄ap tum p̄ixiñ ich an̄cuyucmi iga iwatpa juuts nimpa ich anan̄mat̄i, jesic jém p̄ixiñ da togoypa ivida, itpa para siempre. 36 Da ti cuwatcuy tum p̄ixiñ siiga iniit itumpiy jém w̄ibic cosa jém itw̄ip ȳip

naxyucmi y togoypa ianama. ³⁷ ¿Con jutsañ tumiñ wiap iyoj tum pxiñ iga ipictsonpa eybíc jém ianama cuando caaneum? ³⁸ Siiga michaap iga ininmatpa ich anañmati y siiga mich antsaaxpa, jesic ichgacti, jém aMiññewiip Siñyucmi, mantsaaxpatim cuando amiñgacpa yíp naxyucmi con anJatuj Dios ipimi y con jém siñyucmi píc pxiñtam.

9

¹ Jesic nĩmtim Jesús:

—Numa mannímáypa iga algunos de mimichtam miittañwiip yim, da micaaba hasta que íñixtámpa iga núcpa jém tiempo cuando Dios injacpa jém pxiñtam con ipimi.

*Añcá jém Jesús iámooyi
(Mt. 17:1-13; Lc. 9:28-36)*

² Jesic cuando nasum seis día, Jesús ininic jém Peto, Jacobo, y Xiwan tum mijpic cotsicyucmi. Icutum nicyaj. Jemum iixyaj iga añcá jém Jesús iámooyi. ³ Agui tsocha ipuctucu. Tsam pimi popo juuts nieve. Icuwiti yíp naxyucmi da i wiap iche jém puctucu jutspiy ipopo jém Jesús ipuctucu. ⁴ Jesic jém Jesús icuyujciwiñ iixyaj iga wiñquej wisten jém wiñcipic Dios inmatciwiñ jém Elías y jém Moisés. Síp inmatyaj con Jesús. ⁵ Jesic jém Peto inímáy jém Jesús:

—Mam maestro, agui wí iga taiftámpa yim. Siip manwadaytámpa tucuten nacxtic. Tum para mimich, tum para Moisés y tum para Elías.

⁶ Jempic nĩmpa jém Peto porque da icutiíyípa ti nĩmpa porque tsam pimi cñneyaj jém Jesús icuyujciwiñ. ⁷ Jesic actiñ tum ucsi. Inmontogoyaj jém ucsi. Jesic imatonyaj tum jiyi jém ucsañjom. Nĩmayyaja:

—Yíbam ich ammanic, tsam antoypa. Matonñtaami ti miñímáypa.

⁸ Jesic jeeti rato amámóypa jutquej jém icuyujciwiñ. Da iixyaj ni tum pxiñ. Icutum ito jém Jesús con jeeyaj.

⁹ Iganam quetyajpa jém cotsicyucmi, Jesús inquĩmpa jém icuyujciwiñ iga odoj i inmadáyñ ti iixyaj jém cotsicyucmi hasta que jém Miññewiip Siñyucmi pĩspa de jut it jém caaneyajwiip. ¹⁰ Jesic da inmatyajpa jém Jesús icuyujciwiñ ti iixyaj, pero nacwácyajtap entre jeeyaj ti nĩmtooba Jesús cuando nĩmpa iga pĩspa de jut it jém caaneyajwiip. ¹¹ Jesic acwácta jém Jesús, nĩmaytap:

—¿Tĩiga nĩmayajpa jém escribaspic maestroyaj iga wiñti miñpa jém Elías?

¹² Jesic Jesús icutson, inímáy:

—Numa, wiñti miñpa jém Elías iga iwĩtsacpa itumpiy cosa. Nĩmtim jém Dios inmatí, jém jayñewiip, iga tsam yaachwattap, tsam jóyixtap jém Miññewiip Siñyucmi. ¹³ Siip mannímáypa iga núcneum jém Elías y jém pxiñtam tsam imalwadayyaj juuts ixunyajpa jeeyaj. Iñasca jém Elías juuts nĩmpa jém Dios inmatí jém jayñewiip.

*Acpista tum jaychixi jém imatsnewiip jém mal espíritu
(Mt. 17:14-21; Lc. 9:37-43)*

¹⁴ Jesic setyaj jut it los de más jém Jesús icuyujciwiñ. Iixyaj iga tsam jáyan pxiñtam inñtuumacayajpa jeeyaj. Jém escribaspic maestroyaj añayajpa con icuyujciwiñ. ¹⁵ Jesic jém pxiñtam, mu iixyaj iga miñpa

Jesús, tsam ipooñanjamyajpa. Jeeti rato itumpiy de jeeyaj póyan̄tsucumyaj, nic ichon̄yaj. ¹⁶ Jesic Jesús icwácpa jem icuyujc̄wiñ. Nímayyajta:

—¿Tí síp inin̄acata con jem escribaspic maestroyaj?

¹⁷ Jesic tum p̄ixiñ, jem itw̄ip jem, in̄ímáy jem Jesús:

—Maestro, mannamíñáy jem anjaymanic. Iniit tum mal esp̄ritu. Iumawatne. ¹⁸ Cuando p̄imi imatspa jem mal esp̄ritu iccutin̄pa naxyucmi. An̄xacamoypa ijip, in̄ichpa itits. Jeeyucmi tsam flaco jem ammanic. Annímáy jem in̄cuyujc̄wiñ iga itobáyiñ jem mal esp̄ritu, pero jeeyaj da w̄ia mitobayyaj.

¹⁹ Jesic Jesús in̄ímáy jem p̄ixiñtam:

—A que mimichtam hasta siip da in̄cupictámpa Dios. Jáyum tawagaiti con mimichtam, pero datim in̄cupictámpa. Tsam anyaachíyum iga manan̄quejáypa jem Dios in̄mati, pero datim in̄cutīiyitámpa. Anamíñayyi jem ts̄ixi.

²⁰ Jesic inimíñayyaj Jesús jem ts̄ixi. Cuando jem mal esp̄ritu iix jem Jesús, jeeti rato eybictim imats jem jaych̄ixi. Actin̄ naxyucmi, tsam cujoppa, an̄xacamoypa ijip. ²¹ Jesic Jesús in̄ímáy jem ts̄ixi ijatun̄:

—¿Juchixam moj imats yip caacuy?

Nimpa jem ts̄ixi ijatun̄:

—Moj imats dende xutunam. ²² Watciy iccutin̄pa juctjom o n̄icim iga iccaaba. Siiga w̄iap inicp̄is, ayaachanj̄ami aichtam, ayoxpaati.

²³ Jesic Jesús in̄ímáy jem p̄ixiñ:

—Siiga mich w̄iap in̄cupic iga Dios miyoxpát̄pa, jesic ich aw̄iap. Porque Dios w̄iap iwat itumpiy cosa para jem icupicneyajw̄ip.

²⁴ Mu imaton̄ jem p̄ixiñ ti in̄ímáy Jesús, jesic p̄imi j̄iypa. Nimpa:

—An̄cupicpa iga Dios w̄iap iwat. Ayoxpaati iga más parejo an̄cupicpa.

²⁵ Jesic Jesús iix iga tsam an̄tuumayajpa jem p̄ixiñtam. Miñyajpa poyimi. Jesic Jesús iwogáypa jem mal esp̄ritu. Nímayta:

—Mich mimalesp̄ritu, in̄chajcawatne yip ts̄ixi, in̄umawatne, siip manímáypa, puti yip ts̄ixi in̄amanjom. Odoy tigiyi eybic.

²⁶ Jesic p̄imi an̄wejp̄a jem mal esp̄ritu, eybic iccutin̄pa naxyucmi jem ts̄ixi. Jesic jeeti rato put jem mal esp̄ritu. Tsíy jem ts̄ixi juuts caane. Hasta nimyajpa w̄ati jem p̄ixiñtam iga caaneum. ²⁷ Pero Jesús imatsáy ici, ij̄ictsucum. Jesic teñum jem ts̄ixi. ²⁸ Ocmi tigīy Jesús tum ticjom. Jem icuyujc̄wiñ iyámacwác̄yajpa:

—¿T̄iiga aichtam da w̄iap antopta jem mal esp̄ritu?

²⁹ Jesic Jesús in̄ímáy jeeyaj:

—Da w̄iap in̄topta yicxp̄ic mal esp̄ritu siiga da in̄in̄wejpátámpa Dios y siiga da in̄wattámpa ayuno.

Eybictim in̄mat̄pa Jesús iga accaat̄ap

(Mt. 17:22-23; Lc. 9:43-45)

³⁰ Jesic Jesús con icuyujc̄wiñ putyaj jem tiganjoj. Moj niquiyaj. Widañnasyajpa jem naxyucmi de Galilea. Da iw̄ian̄jam Jesús iga ijodónayajiñ jem p̄ixiñtam jut nicpa. ³¹ Porque in̄madáy jem icuyujc̄wiñ ti in̄ascaaba. Nimpa Jesús:

—Ich, jem aMíññew̄ip Siñyucmi, ac̄ijun̄cottap jem malopic p̄ixiñtam ic̄ijom. Accaayajpa jem p̄ixiñtam, pero ocmi jem tucunajama ac̄ip̄istap.

³² Pero jém icuyujc̄iwiñ da icutīyiyajpa ti n̄impa Jesús. Tsam c̄iyajpa iga icwácyajpa.

I jém más mijpic anjagooyi
(Mt. 18:1-5; Lc. 9:46-48)

³³ Ocmi núcyajum jém atebet Capernaum. Cuando tiḡiyaj jém ticjom, Jesús icwác jém icuyujc̄iwiñ. N̄imayyajta:

—¿T̄i s̄ip in̄acata tunjom?

³⁴ Jesic dam j̄iyaj porque tsam áñaneyaj tunjom iga i ts̄iypa juuts jém más mijpic anjagooyi. ³⁵ Jesic coñ jém Jesús, in̄wejay jém doce icuyujc̄iwiñ, moj in̄imáy:

—Siiga i ts̄iyooba juuts jém más mijpic anjagooyi, jesic ts̄iypa juuts jém in̄anpic pixiñ, icuyoxap jém it̄iwitam juuts tum mozo.

³⁶ Ocmi Jesús in̄wejay tum xutu ts̄ixi jém icuyujc̄iwiñ iwiñjom. In̄uuspac Jesús jém xutu ts̄ixi. In̄imáy jém icuyujc̄iwiñ:

³⁷ —Siiga tum pixiñ iw̄ipictson̄pa tum xutu ts̄ixi ich anniyimi, jesic jém pixiñ aw̄ipictson̄patim aich. Y siiga aw̄ipictson̄pa aich, jesic w̄ipictson̄taptim jém an̄jatun̄ Dios jém acutsatnew̄ip ȳip naxyucmi.

Jém dapic it en contra de taichtam, je tayoxpátpa
(Mt. 10:42; Lc. 9:49-50)

³⁸ Jesic Xiwan in̄imáy jém Jesús:

—Mammaestro, ánixñeta tum pixiñ iga itoppa jém mal espíritu mich in̄iyimi. Jesic aichtam ananj̄iyajta porque jém pixiñ da siiba con taichtam.

³⁹ Jesic Jesús in̄imáy jém icuyujc̄iwiñ:

—Odoy an̄j̄iyajtaami porque siiga tum pixiñ iwatpa tum mijpic milagro ich anniyimi, jesic da jobit w̄iap amalnimáy. ⁴⁰ Jém dapic it en contra de taichtam, tayoxpátpa. ⁴¹ Siiga i michiiba tum taza ni ich anniyimi porque mich jém Cristo mim̄ichi, numa mannimáypa iga w̄iyoytap jém pixiñ.

Jém t̄an̄ca w̄iap tactsac jém Dios in̄mat̄i
(Mt. 18:6-9; Lc. 17:1-2)

⁴² 'Siiga i icwatpa t̄an̄ca tum pixiñ jém yaguiñpic acupicpa aich, jesic chiitap mijpic castigo jém pixiñ. Más w̄i iga cutsénaȳtaiñ tum mijpic molino icha iisciyucmi y acpatsiȳtaiñ lamar. ⁴³ Jesic siiga in̄ci micwatpa t̄an̄ca y mictsacpa jém Dios in̄mat̄i, jesic jac̄i jém in̄ci. Más w̄i iga mit̄igiȳpa jut it Dios con tum in̄ci que iga con icuistic in̄ci minin̄ictap jém juctjom jut da nunca p̄ichpa, jut ipictson̄yajpa jém castigo. ⁴⁴ Jut da nunca caayajpa jém tsuuquiñ, jut da nunca p̄ichpa jém jucti. ⁴⁵ Siiga impuy micwatpa t̄an̄ca hasta mictsacpa jém Dios in̄mat̄i, jesic jac̄i jém impuy. Más w̄i iga mit̄igiȳpa jut it Dios con tum impuy que iga con icuistic impuy minin̄ictap jém juctjom jut da nunca p̄ichpa, jut ipictson̄yajpa jém castigo, ⁴⁶ jut da caayajpa jém tsuuquiñ, jut da nunca p̄ichpa jém jucti. ⁴⁷ Siiga tum in̄ixcuy micwatpa t̄an̄ca hasta mictsacpa jém Dios in̄mat̄i, jesic top̄i jém in̄ixcuy, patsaayi. Más w̄i iga mit̄igiȳpa con tum in̄ixcuy jut in̄jacpa Dios que iga con icuistic in̄ixcuy micn̄ictap jém juctjom jut ipictson̄yajpa jém castigo. ⁴⁸ Jut da nunca caayajpa jém tsuuquiñ, jut da nunca p̄ichpa jém jucti.

49 'Porque itumpiy canaiytap con jucti. Itumpiy jém sacrificio codaytap jém cana.

50 'Wí jém cana, tsam tayoxpátpa. Pero siiga jém cana misap, togoypa ipaac, jesic dam para ti wí. Jém wibic jixi jex juuts jém cana. Naittaami jém wibic jixi iñanamanjom. Odoy añataami con jém iñítwitam, nawinanigaytamtaji.

10

Da wí iga ichacpa iyomo tum pixiñ

(Mt. 19:1-12; Lc. 16:18)

¹ Jesic put Jesús jém attebet Capernaum. Nic jém naxyucmi Judea. Jac hasta jém ni anwiñtuc jém río de Jordán. Eybictim anjuumayajpa tsam jáyan jém pixiñtam. Miñ iámyaj jém Jesús. Jesic eybic inquejáy jém pixiñtam jém Dios inmati juuts iwatpa siempre. ² Jesic miñyaj algunos jém fariseoyaj, icunúcyajpa Jesús. Icutísyajtooba. Jeeyucmi icwácpa, nímaytap:

—¿Que wí iga tum pixiñ ichacpa iyomo?

³ Icutson Jesús. Nimpa:

—¿Junimpa jém anquímayooyi jém michiiñewip jém Moisés?

⁴ Nimyajpa jém pixiñtam:

—Jém Moisés inquímayooyi ijícpa iga tum pixiñ wiap ictsucum tum acta iga ichacpa iyomo.

⁵ Jesic Jesús iñímáy jém fariseoyaj:

—Yípyaj Israelpic pixiñtam tsam maloyaj ianama jeeyucmi ijaychac yíp anquímayooyi jém Moisés. ⁶ Pero wiñigam cuando Dios iwat itumpiy cosa, iwat tum pixiñ y tum iyomo. ⁷ Jeeyucmi jém pixiñ ichacpa ijatun y iapa iga nicpa iwaganait iyomo. ⁸ Icuistic tsíypa tumti mijtay. Jeeyucmi da tsíypa iga wisten. Tumti imijtay. ⁹ Jesic siiga Dios iwat iga tum pixiñ wagaityajpa con iyomo, wí iga seguido wagaityajiñ. Da wí iga tum pixiñ ichacpa iyomo.

¹⁰ Jesic cuando tigíyyaj jém ticjom jém Jesús icuyujcwiñ, eybictim icwácyajpa ti nimtooba jém anquímayooyi. ¹¹ Jesic Jesús iñímáy:

—Siiga tum pixiñ ichacpa jém iyomo y ipicpa tunjac yomo, jesic pejóypa jém pixiñ. Ipejpa jém iyomo jém wiñtipic. ¹² Siiga tum yomo ichacpa jém iwídaya y ipicpa tunjac pixiñ, jesic pejóypatim jém yomo.

Jesús ichiiba bendición jém tsixtam

(Mt. 19:13-15; Lc. 18:15-17)

¹³ Jesic namíñayta Jesús xuxut tsixtam iga ichiñ bendición. Pero jém icuyujcwiñ iwogayyaj jém inimiñeyajwip jém tsixtam. ¹⁴ Jesic pími jóy jém Jesús cuando iix ti iwat jém icuyujcwiñ. Iñímáy:

—Jígaytaami iga míñiñ aámyaj yíp tsixtam. Odoy anjijyaci porque jém tigíyyajpaap jut injacpa Dios jex juuts jém tsixtam. ¹⁵ Numa mannímáypa siiga da iñjícpa iga minjacpa Dios juuts tum xutu tsixi, jesic da wiap iñtigiy jut injacpa Dios.

¹⁶ Jesic Jesús iñuusacpa jém tsixtam. Iccámáy ici icobacyucmi, ichi bendición.

Tum p̄ixiñ tsam rico in̄imatpa Jesús

(Mt. 19:16-30; Lc. 18:18-30)

17 Jesic tum jama mojjacum niq̄i Jesús. Jeeti rato miñ poyimi tum p̄ixiñ, icosteeñáy jem Jesús iw̄iñjom. Acwágóypa jem p̄ixiñ. Nímayta Jesús: —Agui w̄ibic miMaestro, ¿ti w̄iap an̄wat iga amp̄ictson̄pa jem vida jem dapic cuyajpa?

18 Jesic Jesús iñímáy jem p̄ixiñ:

—¿Tiiga miñimpa iga ich aw̄i? It tum jem w̄ibic, je jem tan̄jatun̄ Dios. 19 Mich iñjodon̄ jem Dios in̄químayooyi. N̄impa: “Odoy accaoooyi, odoy pejooyi, odoy nuumi, odoy cumigooyi iñ̄iw̄itam, odoy migóyaayi tum jem iñ̄iw̄i iga iñ̄úmáypa titam iniit, naidaayi respeto jem iñ̄jatun̄ y jem iñ̄apa.”

20 Jesic jem p̄ixiñ iñímáy jem Jesús:

—Maestro, ich jem̄pigam an̄watne itump̄iy dende ats̄ixiñam.

21 Jesic Jesús iámmats jem p̄ixiñ, tsam p̄imi itoypa. Iñímáy:

—No más tum cosa mitogóyáy. Cumáyaayi itump̄iy jem iniitw̄iip, ch̄i jem tumiñ jem yaachayajp̄appic, jesic iniit jáyan̄ jem w̄ibic riqueza sin̄yucmi. Jiici iga miyaachwattap, atúñ̄iyi.

22 Mu imaton̄ ti iñímáy jem Jesús, nic jem p̄ixiñ. P̄imi anyác porque tsam p̄imi rico.

23 Jesic Jesús iáman̄poy jem ityajw̄iip, iñímáy jem icuyujc̄iw̄iñ:

—Tsam táñca iga tum ricopic p̄ixiñ núcpa jut̄ in̄jacpa Dios.

24 Jem icuyujc̄iw̄iñ agui ipooñan̄jamyajpa ti n̄impa jem Jesús. Jesic eybictim n̄impa jem Jesús:

—Mamman̄ictam, tsam p̄imi táñca iga núcyajpa jut̄ in̄jacpa Dios jem tsampic itoypa itumiñ. 25 Más da táñca iga nasp̄a tum camello tum núncuypac ijosjom que iga tiḡiypa tum rico jut̄ in̄jacpa Dios.

26 Jesic p̄imi ichigan̄jéc̄iyaj jem Jesús icuyujc̄iw̄iñ. Moj nacwácyajt̄aji entre jeeyaj. N̄imyaj:

—¿Jesic i w̄iap ic̄iiput?

27 Jesic Jesús iámmats jem icuyujc̄iw̄iñ, iñímáy:

—N̄uma, jem p̄ixiñtam da w̄iap iw̄at, pero Dios w̄iap porque je w̄iap iw̄at itump̄iy cosa.

28 Jesic jem Peto moj in̄imat Jesús. Nímayta:

—Mán̄omi, aichtam antsacnetámum itump̄iy jem anaitw̄iip idic iga nicpa mantúñ̄iy.

29 Jesic Jesús iñímáy jem icuyujc̄iw̄iñ:

—N̄uma mannímáypa, siiga i ichacpa itic, it̄iw̄itam, iapa, ijatun̄, iyomo, ich̄ixtam, o iñas ich an̄cuyucmi iga in̄matpa jem w̄ibic an̄mat̄i, jesic Dios iw̄iyojpa. 30 Jesic ȳiptim naxyucmi Dios icseedáypa más jáyan̄ cosa que jem ichacneyajw̄iip jem itic, it̄iw̄itam, iapa, ich̄ixtam, o iñas. Pero tsam yaachwattap̄tim ȳip naxyucmi. Jesic oc̄mi cuando núcpa jut̄ it Dios, iniitum jem vida jem dapic cuyajpa. 31 W̄ati jem an̄jagoyp̄appic t̄siypa tuuñ̄ian̄c̄im, jem tuuñ̄ian̄c̄impic, an̄jagóypa iñic.

Tucc̄iy in̄matpa Jesús iga accaatap

(Mt. 20:17-19; Lc. 18:31-34)

³² Nicyajpa Jerusalén Jesús con icuyujc#wiñ. Jém Jesús anjagoyñe iñic, jém icuyujc#wiñ miñyajpa ituñianc#im. Tsam c#ñneyaj. Tsam ipooñanjamyajpa iga nicpa Jesús Jerusalén. Jesic eybic inweput jém doce icuyujc#wiñ, moj inmadáy titam iñascaaba Jerusalén. ³³ Nimpa Jesús:

—Maton#taami. Siip tanict#ampa Jerusalén. Ich jém aMiññewiip S#ñyucmi ac#ijun#cottap jém cobacpic panij ic#ijom y jém escribaspic maestroyaj ic#ijom. Jeeyaj achiiba mi#pic castigo. Ocmi ijisyajpa jutsap accaayaj. Ac#ijun#cottap jém tun#gac p#ixiñtam ic#ijom jém dapic je de Israel. ³⁴ Jeeyaj axiccayajpa, atsujcayajpa, p#imi acótsyajpa. Accaayajpa. Pero jém tucunajama ap#ispa de ju#t it jém caaneyajw#ip.

Jém Jacobo y Xiwan iw#acyajpa tum favor

(Mt. 20:20-28)

³⁵ Jesic ocmi jém Jacobo y jém Xiwan, jém Zebedeo im#anictam, icunúcyaj Jesús. Iñimayyajpa:

—Miccuyujoypaap, awadaytaami tum favor.

³⁶ Jesic Jesús iñimáy jém wisten:

—¿T#i iñxunpa iga man#wadayt#ampa?

³⁷ Jeeyaj n#imyaj:

—Cuando núcpa jém tiempo iga ininj#acpa y#ip naxyucmi con Dios ip#imi, achiitaami derecho iga nicpa ac#ñi tum ininj#w#imi y tum ininj#n#ymi.

³⁸ Pero Jesús iñimáy jém wisten:

—Michtam da in#jodon#tam ti an#w#agayt#ampa. ¿Que mich in#yaach#iypa iga miyaachwattap juuts aich ayaachwattap? ¿Que w#iap iñuc jém copa jém ichpic #nucpa? ¿Que w#iap#tim micch#ñtam#t# juuts ich acch#ñtap?

³⁹ Jesic jém wisten iñimáy jém Jesús:

—Aw#at#ampa.

Jesic Jesús iñimáy:

—N#uma, mimichtam miyaachwattamt#aptim juuts aich. Iñuct#ampa jém copa jém ichpic #nucpa. Micch#ñtam#aptim juuts aich acch#ñtap. ⁴⁰ Pero ich da w#iap manchi derecho iga nicpa mic#ñi tum anan#w#imi y tum anan#n#ymi. Jém an#jatun# Dios ichiiba derecho jém icup#ñneyajw#ip.

⁴¹ Jesic cuando imaton#yaj los de más jém Jesús icuyujc#wiñ, jém diezpic, tsam ij#oyixyajpa jém Jacobo y Xiwan. ⁴² Jesic Jesús in#wejay itump#iy jém icuyujc#wiñ. Iñimáy:

—Michtam in#w#ijodon# iga jém juum#ipic p#ixiñtam in#jagooyiyaj tsam ip#im#iypa jém ip#ixiñtam. Jém más mi#pic an#jagooyi más p#imi ip#im#iypa jém ip#ixiñtam. ⁴³ Pero mimichtam da in#watt#ampa jempic. Siiga mi#pic min#jagooyi, in#cuoy#xap jém iñt#iwitam. ⁴⁴ Jém más mi#pic ininj#agooyi micuyoy#xap juuts tum esclavo. ⁴⁵ Wattaam#itim juuts aich. Amiñ s#ñyucmi iga an#cuoy#xap jém ityajw#ip y#ip naxyucmi. Ich da amiñ iga acuyoy#xayajiñ jeeyaj. Ich amiñ iga anchiiba amvida iga anyoj#aypa jáyan# jém p#ixiñtam it#ñca.

Jesús icto#jay jém Bartimeo i#xcuy

(Mt. 20:29-34; Lc. 18:35-43)

⁴⁶ Ocmi núcyaj jém at#ebet Jericó. Jesic cuando putyajpa jém Jericó jém Jesús con icuyujc#wiñ iwaganan#icyajpa jáyan# jém p#ixiñtam. Jemum coñ tun#añ#ca tum cácht#i iñiy#i Bartimeo jém Timeo im#anic. Iw#acpa tumiñ.

47 Jesic cuando jém cáchtí imatonj iga naspa Jesús jém Nazaretpic, jesic pimi jiypa jém cáchtí. Nimpa:

—Jesús, jém rey David mimanic, ayaachanjami.

48 Jém itúñiyajpaap Jesús iwogayyajpa jém cáchtí iga odoy jíyiñ. Pero más pimi jiypa jém cáchtí. Nimpa:

—Jém rey David mimanic, ayaachanjami.

49 Jesic teeñanjac Jesús. Iñímáy jém ityajwip:

—Añwejaayi jém pixiñ.

Jesic jeeyaj inwejayaj jém cáchtí. Nímayta:

—Maymáyai. Tsucumi, porque síp miñwejay jém tamMaestro.

50 Jesic jém cáchtí ipatsquet naxyucmi jém icapa de lana, jicsciy tsucum, nic iám jém Jesús. 51 Jesic Jesús iñímáy jém cáchtí:

—¿Tí iñxunpa iga manwadáypa?

Jesic jém cáchtí icutsonj. Nimpa:

—MamMaestro, ansunpa iga actojaayi ánixcuy.

52 Jesic Jesús iñímáy jém cáchtí:

—Síp nicsim. Tsam inçupicne iga Dios wiap miyoxpát, jeeyucmi mipisneum.

Jesic jeeti rato toj iixcuy jém cáchtí, mojum itúñiy jém Jesús jut nicpa.

11

Tigiy Jesús Jerusalén juuts tum anjagooyi
(Mt. 21:1-11; Lc. 19:28-40; Jn. 12:12-19)

¹Jesic núcyajpa nocojom jém Jerusalén tomi jut it jém wisten tiganjoj jém Betfagé y jém Betania, çotsic añnaca, jém çotsic iñiyi Olivos. Jesic Jesús icutsat wisten jém icuyujcwiñ tum tiganjoj nocojom. ²Iñímáy jeeyaj:

—Nictaami jém tiganjoj jeexpic it. Cuando miñúctampa jem, impáttampa tum mañburro tsenne. Da i queman iquímca jém burro. Wiji, anamíñaayi. ³Siiga i miñímáypa iga tiiga inwijpa jém burro, jesic nímaayi: “Jém tánQmi ixunpa. Da jáypa micseedáy.”

⁴Jesic nicyaj jém wisten. Ipátyaj tum mañburro tsenne calle tum puerta añnaca. Iwijyaj. ⁵Jesic jém ityajwip jem iñímayyaj jém Jesús icuyujcwiñ: —¿Tí inwatpa? ¿Tiiga inwijpa jém burro?

⁶Jesic jém icuyujcwiñ icutsonyaj jém ityajwip juuts iñímáy jém Jesús. Jesic ichi lado iga ininiguñ jém burro. ⁷Jesic ininigayyaj Jesús jém burro, icutógayyaj jém burro con iyooti. Jesús iquímca. ⁸Wati jém pixiñtam itócyaj iyooti tunjom jut witpa jém burro. Tungac itúcyaj jém cuy inçis y jém ay iga itócyajpatim tunjom.

⁹Algunos jém pixiñtam añjagoñeyaj iñic y algunos nicyajpa tuuñiañcim. Pimi añwejaypa. Nímyajpa:

—¡Hosanna! Agui wí jém tanjatun Dios. Tançujítpatim yíp tananjagooyi jém tacutsadayñewip Dios. ¹⁰Agui wí yíp tananjagooyi. Miña injac tannación juuts jém wiñicpic rey jém David. ¡Hosanna! Agui wí jém tanjatun Dios jém itwip siñyucmi.

¹¹Jesic núc Jerusalén jém Jesús. Tigiy jém mijpic masticjom, iám itumpiy cosa jém ityajwip jem. Ocmi nic tsiiyiyaj Betania jém Jesús con jém doce icuyujcwiñ porque tsuuyim.

Jesús imalnímáy jém tsuj iga da tímāne

(Mt. 21:18-19)

¹² Jesic icuquejama cuando put Jesús jém Betania, tsām yuap. ¹³ Jesic juumi iix Jesús tum tsuj tsām áyí. Jesic nic icuámáy jém tsuj itim. Pero da ipadáy jém itim no más it jém iay porque da itiempo iga tīmap. ¹⁴ Jesic Jesús iñímáy jém tsuj:

—Ich mannímáypa iga da nunca i micudáypa jém iñítim.
Jém icuyujcīwiñ imatonjaj ti nimpā Jesús.

Jesús iquebacputpa jém máymáyoyyáppic jém mijpic masticjom

(Mt. 21:12-17; Lc. 19:45-48; Jn. 2:13-22)

¹⁵ Jesic ocmi nicyaj Jerusalén. Eybīc tigiy Jesús jém mijpic masticjom. Moj iquepquebacput jém máymáyoyyajpaap y jém juyjúyoyyajpaap jém mijpic masticjom. Jesús ichiputseedáy jém imesayaj jém icucacyajpaap tumiñ. Imutsmutsseedáy jém icoñcuyyaj jém imáyayajpaap cuucu. ¹⁶ Datim ijícpa Jesús iga i ininicpa algun carga jém mijpic masticjom. ¹⁷ Jesic Jesús moj inquejáy jém pīxiñtam. Nímayyajta:

—Jaychacnetawum jém Dios inmati: “Ich antic jut iwatyajpa oración. Je para itumpiy jém pīxiñtam.” Pero michtam impicneta yíp antic juuts tum mercado, tsām it jém númyajpaap.

¹⁸ Jém cobacpic panijyaj con jém escribaspic maestroyaj imatonjaj ti nimpā jém Jesús. Moj ijisyaj jutsap iccaayaj. Jém anjagooyiyaj icinyajpa jém Jesús porque itumpiy jém pīxiñtam tsām ipooñanjamyajpa cuando imatonjaj jém wībīc inquímayoyoi. ¹⁹ Jesic tsuáñam putyaj Jerusalén jém Jesús con icuyujcīwiñ.

Tītsneum jém tsuj

(Mt. 21:20-22)

²⁰ Jesic icuquejama cuando nicgacpa Jesús Jerusalén, nasyajpa jut it jém tsuj. Iixyaj iga tītsneum jém tsuj hasta itīchicyucmi. ²¹ Jém Peto ijis iga imalnímáy Jesús jém tsuj, jesic iñímáy:

—MamMaestro, aami jém tsuj jém immalnímáyñewīp. Siip tītsneum.

²² Jesic Jesús iñímáy jém icuyujcīwiñ:

—Cupictaami iga tsām wīap jém tanjatuj Dios. ²³ Numa mannímáypa, siiga i iñímáypa yíp cotsic iga: “Caayī de yīm, nigī miniccámtajī lamar”, jesic tienes que miwadáypa Dios juuts inwágáypa siiga da inij duda y incupicpa iñanamanjom iga Dios wīap miyoxpát. ²⁴ Jeeyucmi mannímáypa iga cuando inwattámpa oración iga inwágáypa Dios algun ti, siiga incupicpa iga impictsonpa, jesic Dios michiiba. ²⁵ Cuando ininwejpáttámpa Dios, wiñti wadaytaami perdón siiga i mimalwadáy. Jesic jém tanjatuj Dios, jém itwīp sinyucmi, miwadaytámpatim perdón mimichtam itumpiy jém iñátjca. ²⁶ Siiga da inwadáypa perdón jém mimalwadayñewīp, jesic jém tanjatuj Dios jém itwīp sinyucmi datim miwadáypa perdón mimichtam iñátjca.

Acwáctq Jesús jut ipic jém autoridad

(Mt. 21:23-27; Lc. 20:1-8)

27 Jesic eybictim nic Jesús Jerusalén con icuyujc̄iwiñ. Cuando s̄iba Jesús jém mijpic masticjom, miñyaj jém cobacpic panijyaj con jém escribaspic maestroyaj y jém wıdaytam. Iacunúcyaj jém Jesús. 28 Jesic jeeyaj icwácyaj jém Jesús. Nímayta:

—¿I micutsat iga inwatpa juuts mich s̄ip inwat? ¿I michi jém imp̄imi?

29 Jesic Jesús inñímáy jeeyaj:

—Siip manacwácpatim tum cosa. Siiga wiap ancutson̄ta, jesic ichgam mannímáypa i achi jém p̄imi iga anwatpa juuts s̄ip anwat. 30 Anímaytaami, ¿i ichi ip̄imi jém Xiwan iga acchínóypa? ¿Que Dios ichi jém ip̄imi o p̄ixiñ ichi?

31 Jesic jém anjagooyiyaj moj nacwácyajtaji entre jeeyaj. Nanímayyajta:

—Siiga tannímáypa iga Dios icutsat jém Xiwan, jesic tanímáypa iga: “¿Tiiga da in̄cupictámpa?” 32 Pero siiga tannímáypa iga da je Dios icutsat jém Xiwan, jesic da ti wiap tanwat.

Jém anjagooyiyaj icin̄yaypa jém p̄ixiñtam porque itump̄iy de jeeyaj ijodon̄yaj iga jém Xiwan tum nunta profeta. 33 Jesic jém anjagooyiyaj icutson̄yaj. Inñimayyaj Jesús:

—Da anjodon̄tam.

Jesic Jesús inñímáytim jém anjagooyiyaj:

—Ich datim mannímáypa i achi jém p̄imi iga anwatpa juuts s̄ip anwat.

12

Jém cuento de jém malopic mozo

(Mt. 21:33-46; Lc. 20:9-19)

1 Jesic Jesús moj in̄quejáy jém p̄ixiñtam cuentujmi. Nímayyajta:

—It idic tum p̄ixiñ in̄ip tum finca de uvas. Icutáñne. Iwat tum tsaajos jut itobáypa jém uvas in̄i iga iwatpa jém vino. Iwattim tum torre jut iwatpa cuenta jém finca.

2 Jesic ocmi icnucs jém ifinca tun̄gac p̄ixiñtam iga itúcyajpa jém uvas y iwatpa jém vino. Jesic jém nas iomi nic joyi tun̄gac naxyucmi tsam juumi.

3 Jesic cuando núc jém tiempo iga timap jém uvas, jém finca iomi icutsat tum imozo iga niguiñ iám jém icnucsneyajw̄ip jém ifinca iga iwégáyiñ jém cosecha. 4 Pero cuando núc jém imozo, matsta, tsam cótsta. Acsetta eybic jut miñ. Da ti ichiiyaj. 5 Jesic jém finca iomi icutsat tun̄gac jém imozo. Pero in̄násjedayyaj jém icobac. Tsam p̄imi imalmalnímayyaj. Acsetta eybic jut miñ. 6 Jesic icutsat tun̄gac jém imozo, pero accaayta jém imozo. Asiam in̄ascayaj wati jém imozoyaj. Algunos p̄imi cótsta y algunos accaata.

7 Ocmi núc tum jama iga tsíy no más jém p̄ixiñ iman̄ic jém tsampic itoypa. Jesic ocmi icutsattim jém iman̄ic. Ijisa: “Tienes que in̄iidayyajpa respeto amman̄ic.” 8 Pero cuando núc jém p̄ixiñ iman̄ic, jesic jém p̄ixiñtam moj nanímayyajtaji: “Yibam jém iman̄ic jém ipictson̄páppic itump̄iy jém ijatun̄pic im̄ichi. Siip tanaccaaba, jesic taichtam tamm̄ichatámpa jém herencia.” 9 Jesic matsayta jém p̄ixiñ iman̄ic, accaata, patsayta an̄sicmi de jém finca.

9 Jesic Jesús inñímáy jém p̄ixiñtam:

—Siip anímaayi: ¿Ti iwatpa jém finca iomi? Miñpa iccucaáy jém iwatyajpáppic cuenta jém uvas. Jesic ocmi ichiiba jém finca tun̄gac p̄ixiñtam.

10' ¿Que da immayñe jém Dios inmatí jut jayñeta? Nímpa:

Jém ticwatpaap ipatsaytip jém tsa.

Pero ocmi jeetim tsa pin̄ta.

Siip jeetim tsa icóppacne jém tic.

11 Yíbam jém tanJatur̄ Dios iwati.

Cuando tánixtámpa, agui tampooñanjamtámpa.

12 Jesic jém anjagooyiyaj tsam imatsyajtooba jém Jesús porque icutiiyyaj iga jeam icuyucmi inmat Jesús jém xutu cuento. Pero tsam icin̄yajpa jém pixiñtam. Jesic ichacyajpa iga imoogíypa jém Jesús. Nícyajum.

Acwácta Jesús siiga wi tanyoj jém impuesto

(Mt. 22:15-22; Lc. 20:20-26)

13 Jesic ocmi cutsadayta Jesús algunos jém fariseoyaj y jém anjagooyi Herodes ipixiñtam. Nic icutitsta Jesús iga iccutin̄pa con jém inmatí iga wiñiñ iquejajwadayyaj. 14 Jesic núcyaj in̄imayyaj jém Jesús:

—Maestro, anjodónata iga siempre ininmatpa jém numapic anmatí y da inwadáypa caso ti n̄imayjpa jém pixiñtam. Mich da i in̄cin̄pa. Siempre ininmatpa parejo jém Dios inmatí. Jesic anímaayi, ¿wi iga tanyojpa jém impuesto jém César o da wi? ¿Tanyojtámpa o da tanyojtámpa?

15 Pero Jesús icutiiyí iga jeeyaj da icuyujcatooba jém Dios inmatí, no más miñ icutits. Jesic in̄imáy:

—¿Tíiga ancutitstámpa mimichtam? Anamíñaayi tum tumiñ iga ánámpa.

16 Jesic inimíñayyaj Jesús tum tumiñ. Jesic Jesús in̄imáy:

—¿I iwiñpac, i in̄iyi accámayñeta yíp tumiñyucmi?

Jesic n̄imayjpa jém pixiñtam:

—Jém César jém Romapic anjagooyi.

17 Jesic Jesús in̄imáy jém pixiñtam:

—Jém Césarpic im̄ichi, chiitaami jém César. Jém Diospic im̄ichi, chiitaami Dios.

Tsam p̄imi ipooñanjamyajpa jém pixiñtam cuando imaton̄yaj ti n̄impa jém Jesús.

Jutsap icpisyajta jém caaneyajw̄ip

(Mt. 22:23-33; Lc. 20:27-40)

18 Miñajtim algunos jém saduceoyaj iga iámyajpa jém Jesús. Jeeyaj da icupicyajpa iga p̄isyajpa jém caaneyajw̄ip. Jesic icwácyajpa Jesús. N̄imayjpa:

19 —Maestro, wiñigam jém Moisés tajaychagáy yíp anquímayooyi. N̄impa siiga caaba tum pixiñ y ichacpa iyomo, pero da ichac ní tum im̄anic, jesic jém pixiñ it̄wi tienes que ipigáyiñ jém iyomo iga in̄iman̄icwatpa. Jesic tsíypa jém ts̄xi juuts jém caanew̄ip im̄anic. 20 It idic tum pixiñ, iniit siete ijayman̄ic. Yoomíy jém más achp̄ic. Ocmi ca, da ichac ní tum im̄anic. 21 Jesic jém ip̄itsi ipic jém icapay, jém cunoya. Ocmi jém pixiñ caatim mex je. Datim iniman̄icwat jém yomo. Jesic ocmi jempictim iwat jém tun̄gac ijáyuc. 22 Jempam iwatyaj icusiete, ipicyaj jém icapay, ní tum da iniman̄icwat jém yomo. Ocmim caatim mex jém yomo. 23 Jesic

cuando acpisyajtap jém caaneyajw̄ip, ¿jupp̄ic de jeeyaj ts̄iypa juuts jém yomo iwidaaya porque icusiete an̄coomiyyaj con jém yomo?

²⁴ Jesic Jesús icutson, n̄mpa:

—Mimichtam tsam mijixitogoyñeta. Da in̄cutīiyitámpa jém Dios in̄mat̄i jém jaychacnetaw̄ip. Datim in̄cutīiyitámpa ti wiap iwat Dios con ip̄imi.

²⁵ Cuando acpisyajtap jém caaneyajw̄ip, dam an̄coomiyyajpa. Dam napicyajtap jém pixiñtam con jém yomt̄am. Jeeyaj ts̄iyyajpa juuts jém sin̄yucm̄ipic pixiñtam.

²⁶ Siip manañquejáypa iga numa acpisyajtap jém caaneyajw̄ip. Michtam immayñeta jém libro jém ijayñew̄ip jém Moisés jut̄ in̄matpa jém cuento de jém xutu cuy jém jíspáppic idic. Da in̄j̄ispa ti n̄mpa Dios cuando ij̄iyáy jém Moisés jut̄ agui yótpa jém xutu cuy. N̄mpa así Dios: “Ich jém Abraham aDios, y jém Isaac aDios, y jém Jacob aDios.”

²⁷ Jesic quejpa iga jém tan̄Jatun̄ Dios da je jém caanew̄ip iDios, je jém vivop̄ic iDios. Mimichtam tsam mijixitogoyñeta.

Jém más mij̄pic an̄quím̄ayooyi
(Mt. 22:34-40)

²⁸ Jesic núctim jem̄ tum̄ jém escribasp̄ic maestro. Imaton̄ iga añayajpa jém saduceoyaj con Jesús. Jém maestro iix iga Jesús tsam iw̄icutson̄ jém ienemigoyaj, jesic icwác. N̄imaytap:

—¿Jupp̄ic jém más mij̄pic an̄quím̄ayooyi?

²⁹ Jesic Jesús in̄ímáy:

—N̄mpa así jém más mij̄pic an̄quím̄ayooyi: “Maton̄taami miIsraelpic mipixiñtam. Jém tan̄Jatun̄ Dios tum̄. Da i tun̄gac. ³⁰ Toyi jém tan̄Jatun̄ Dios con itump̄iy in̄añama, con itump̄iy in̄j̄ixi y con itump̄iy imp̄imi.” Yibam jém más mij̄pic an̄quím̄ayooyi. ³¹ It tun̄gac an̄quím̄ayooyi jexpictim. N̄mpa así: “Toyi jém in̄t̄iwi juuts minitoytap in̄yaac.” Da i tun̄gac an̄quím̄ayooyi más mij̄ que yip̄ wisten.

³² Jesic jém escribasp̄ic maestro in̄ímáy Jesús:

—Numa, miMaestro, agui in̄wian̄mat. Numa juuts miñim iga tum̄ Dios it, da i tun̄gac. ³³ Wi iga tantóyiñ Dios con itump̄iy t̄añama, con itump̄iy tan̄j̄ixi y con itump̄iy tamp̄imi. Wi iga tantóyiñ tant̄iwi juuts tanatoytap tanyaac. Siiga tan̄watpa ȳimp̄ic, más iw̄ian̄jam Dios que itump̄iy jém ofrenda y jém sacrificio jém noonetaw̄ip altaryucmi.

³⁴ Jesic Jesús iix iga agui j̄ixīy jém maestro. Tsam iw̄icutson̄. Jeeyucmi n̄mpa así jém Jesús:

—Da juchan̄ mitogóyáy iga miñúcpa jut̄ in̄jacpa Dios.

Jesic cin̄yajpa jém pixiñtam iga eybic icwácaypa jém Jesús.

Jém Cristo jém Dios iManic
(Mt. 22:41-46; Lc. 20:41-44)

³⁵ Jesic ocmi iganam accuyujóypa Jesús jém masticjom, n̄mpa así:

—¿Tiiga n̄myajpa jém escribasp̄ic maestroyaj iga jém Cristo je jém David iman̄ic? ³⁶ Jeetim David ijaychacne así porque jém Dios iAnama ichi jém j̄ixi. N̄mpa:

Jém tan̄Jatun̄ Dios in̄ímáy jém tán̄omi Cristo iga:

“Coñi yim̄ anan̄w̄imi hasta que in̄coñw̄iypa jém mij̄oyixyajpaap.”

³⁷ ¿Pero jutsap ichīy jém Cristo juuts jém David iman̄ic siiga n̄mtim jém David iga jém Cristo je jém iQmi?

Jemum an̄tuumaneyaj tsam jáyañ jém pixiñtam. Agui maymayyaj cuando imaton̄yay ti nimpa jém Jesús.

Jém maestroyaj jém iccámneyajw̄ip jém yagatsyooti
(Mt. 23:1-36; Lc. 11:37-54; 20:45-47)

³⁸ Jesic in̄madáypatim Jesús jém pixiñtam. Nímayyajtap:

—Cuidado iga in̄cupicpa jém j̄ixi jém ðapic w̄i jém iniitw̄ip jém escribaspic maestroyaj. Je iw̄ian̄jamyaj iga iccámyajpa jém yagatsyooti. Iw̄ian̄jamyajtim iga jém pixiñtam idioschiyajiñ cuando sīyajpa calle. ³⁹ Iw̄ian̄jamyajtim jém más wibic coñcuy jém sinagoga. Cuando nicpa s̄in̄ajiyaj, icusúniyyajpa jém coñcuy j̄ut w̄icpa jém más mijpic an̄jagooyi. ⁴⁰ Iccáyaypa jém cunoya itic. Jesic ocmi tsam jáyapa hora iw̄atyajpa jém oración iga tamigóyaypa. Ipictson̄yajpa tsam mijpic castigo cuando nicpa iyoj itañca.

Tum cunoya tsam pobre ichi Dios ofrenda
(Lc. 21:1-4)

⁴¹ Tum jama coñ Jesús jém mijpic masticjom noco j̄ut it jém cajon j̄ut cottap jém ofrenda. Iix Jesús jém pixiñtam cuando icotyajpa jém ofrenda cajonjom. Iix iga w̄ati jém ricoyaj, icotyaj jáyañ tumiñ. ⁴² Ocmi núctim tum yomo tsam pobre. Cunoyam. Icot cajonjom wisten xuxut tumiñ.

⁴³ Jesic Jesús in̄wejay icuyujc̄wiñ iga míñiñ íamyaj. Iñímáy:

—Numa mannímáypa, yíp cunoya tsam pobre más chióy que itumpiy jém pixiñtam jém icotneyajw̄ip itumiñ jém cajonjom. ⁴⁴ Porque los de más, jém tumiñiyw̄ip, ichiyyaj no más uxaj jém itumiñ jém iniitw̄ip idic. Yíp cunoya tsam pobre, pero icuchiáy Dios itumpiy jém iniitw̄ip. Dam ti initsiy iga w̄icpa jém yomo.

13

Nimpa Jesús iga miswattap jém mijpic mastic
(Mt. 24:1-2; Lc. 21:5-6)

¹ Jesic iganam putyay Jesús jém mijpic masticjom con icuyujc̄wiñ, tum jém icuyujc̄wiñ iñímáy:

—Mammaestro, aami yíp tammastic. Agui w̄iwatne con jém w̄itampic tsa.

² Jesic Jesús iñímáy jém icuyujc̄wiñ:

—Numa, sīp iñixtámpa yíp mijtampic mastic, pero núcpa jama iga miswattap. Da cutatsquetneeba ichíy ni tum tsa. Itumpiy accujegayyajtap.

Ti tánixpa antes que núcpa jém in̄an̄pigam jama
(Mt. 24:3-28; Lc. 21:7-24; 17:22-24)

³ Nicyaj Jesús con icuyujc̄wiñ jém cotsicyucmi de Olivos. Jemum coñyay jém mijpic mastic iñuma, jém pacus an̄wiñtuc. Jesic jém Peto, jém Jacobo, jém Xiwan y jém Anti icunúcyaj jém Jesús. Iyámacwácaypa:

⁴ —¿Anímaytaami juchis naspa yípyaj cosa? ¿Jup seña tánixtámpa cuando naspa itumpiy yípyaj cosa?

⁵ Jesic Jesús moj iñímáy jeeyaj:

—Nawattamtaji cuenta iga odoy i mimigóyaytámiñ. ⁶ Miñyajpa wati jém migoyyajpaap ich anniyimi. Ninyajpa iga: “Ich aCristo.” Imigóyayyajpa tsam jáyan jém pixiñtam.

⁷ Jesic cuando immatonjtámpa iga it jém guerra y wanpa iga tsam ányajpa jém naciónyaj, odoy cñtaami; tienes que naspa itumpiy yípyaj cosa, pero danam núcne jém íñanpigam jama. ⁸ Tum nación ányajpa con tunjac nación. Tum naxyucmi ányajpa con tunjac naxyucmi. Miñpa jém nasyixi jutquej. Miñpatim jém mjtampic yuu. Tsam cujññayyajpa jém pixiñtam. Cuando íñixtámpa itumpiy yípyaj cosa, inñjodontam iga tsucumneum jém mijpic yaachaji.

⁹ Cuando moypa íñixta itumpiy yípyaj cosa, nawattamtaji cuenta. Mimatstamtap, mininictamtap jut antuumayajpa jém Sanhedrín iga micñipñtap. Mininictamtap jém sinagoga iga micótstamtap. Ich ançuyucmi mininictamtap jém gobernador iwiñjom y hasta jém rey iwiñjom. Jesic jempigam inicjodónap jeeyaj ich anañmati. ¹⁰ Antes que núcpa jém íñanpigam jama, tienes que añmattap jém wibic añmati icuwiti yíp naxyucmi. ¹¹ Cuando mininictamtap jém anjagooyicim, antes que miñúctámpa, odoy jisi jutsap inçutson jém anjagooyiyaj. Anmadaayi juuts miñímáy Dios jeeti rato porque da mich inñixquiimi. Dios iAnama michiiba jém añmati. ¹² Algunos jém pixiñtam icñijuncotpa jém inñuntatiwi jém anjagooyicim iga accaatañ. Tum pixiñ icñijuncotpa jém imaníc jém anjagooyicim iga accaatañ. Algunos jém tsixtam ijóyixyajpa jém ijatun o iapa hasta icñijuncotyajpa jém anjagooyicim iga accaayajtaiñ. ¹³ Itumpiy jém pixiñtam tsam mijóyixtámpa ich ançuyucmi. Pero siiga da inñchactámpa jém Dios inñmati y siiga inñyaachíypa cuando mimalwadaytamtap, jesic Dios miciaçputtámpa.

¹⁴ Jém wiñicpic profeta, jém Daniel, ijaychac jém librojom iga miñpa tum anjagooyi tsam pimi malo, tsam ijóyixpa tanjatun Dios. Miñpa iwat contra jém Dios inçuímayooyi. Cuando inñixpa iga miñpa iti jém anjagooyi jut da iwianjam Dios (el que imaypa yíp libro wí iga icutiñyíñ ti annímáypa), jesic miiftañwip jém naxyucmi de Judea, poytaami, nictaami cotsiganjom. ¹⁵ Siiga miquímnne inñicyucmi jém tunjac piso, jesic odoy queti iga nicpa impic inñtraste, pero nicsim poyimi. ¹⁶ Siiga miifta camjom cuando immatonj iga núcneum jém malopic anjagooyi, jesic odoy settaami inñicim iga miñpa impic impuctucu. Jemigam tsucumtaami. ¹⁷ Agui uuguytim jém yomtam jém manicomcaneyajwip y jém ictsútsyajpaap jém xuxut tsixtam. Porque tsam jáyan yaachaji miñpa. ¹⁸ Anwejpáttaami Dios iga odoy mictsiytámiñ jém tiempo de succuc cuando mipoytámpa. ¹⁹ Cuando núcpa jém malopic anjagooyi, tsam pimi miyaachátámpa. Da nunca oypa tánix jexpic yaachaji dende Dios iwat yíp mundo. Ni ocmi da eybic tánixpa jexpic yaachaji. ²⁰ Jém tanjatun Dios da ijícpa iga jáypa jém malopic anjagooyi. Siiga jáypa, da i çiputpa, cucaayyajpa itumpiy jém icupñneyajwip Dios. Jeeyucmi da ijícpa iga jáypa jém malopic anjagooyi.

²¹ Siiga i miñímáypa iga: “Miñi aami, yim it jém Cristo”, o tunjac miñímáypa iga: “Nigi aami, jeexic it jém Cristo”, jesic odoy cupictaami. ²² Porque miñyajpa tsam jáyan jém migoyyap. Nimanñtaayap iga je jém Cristo, pero migóypa. Nimanñtaayap iga je jém wibic profeta. Iwatyajpa

jém wítampic seña y jém milagroyaj iga meega wíap imigóyayyajpa jém icupinneyajwíip Dios. ²³ Jesic mimichtam nawattamtají cuenta porque mannímayñe ti miñpa antes que núcpa jém jama.

Ti naspayíp naxyucmi cuando miñgacpa jém Cristo
(Mt. 24:29-35,42,44; Lc. 21:25-36)

²⁴ Jesic jém tiempo cuando nasum jém yaachaji, píchpa jém jama ichoca. Jém poya datim tsocha. ²⁵ Jém matsa jém itwíip sinyucmi, cutinjaypa. Tsam tsigóypa itumpiy jém ityajwíip jém matsaanjom. ²⁶ Cuando nasum itumpiy yípyaj cosa, jesic itumpiy jém pixiñtam iixyajpa jém Miñnewíip Sinyucmi cuando miñgacpa yíp naxyucmi. Miñpa uc-sanjom. Miñpa juuts tum mijpic anjagooyi con Dios ipimi. ²⁷ Cutsadaytap jém sinyucmipic pixiñtam icuwoyo yíp naxyucmi iga intuumawatyajiñ itumpiy jém icupinneyajwíip Dios. Nicyajpa hasta jém más juumipic tiganjoj iga intuumawatyajpa itumpiy jém ampixiñtam dende sinyucmi hasta naxyucmi.

²⁸ Cutiityaami yíp ejemplo de jém tsuj. Cuando químpa jém inmaañay, jesic tanjodon iga nocojom miñpa jém cutujci. ²⁹ Jesaptim cuando iñixtámpa iga naspajém mannímayñewíip, jesic injodontam iga nocojom it jém inajpic jama cuando amiñgacpa yíp naxyucmi. ³⁰ Numa, mannímáypa, itumpiy yípyaj cosa naspajém antes que caayajpa jém pixiñtam jém ityajwíip yíp naxyucmi cuando mojpajém miñi itumpiy yípyaj seña. ³¹ Cuyajpa jém sin y jém nas, pero ich anajmati da nunca cuyajpa.

³² Da i ijodon jup jama ni juchis hora núcpa itumpiy yípyaj cosa. Da ijodonjaj ni jém sinyucmipic pixiñtam ni datim ijodon jém Dios iManic. Icutum ijodon jém tanjatun Dios.

³³ Nawattamtají cuenta, itaami al tanto, seguido anwejpaátaami Dios porque da injodontam juchis núcpa jém inajpic jama. ³⁴ Cuando núcpa jém jama jextim juuts tum pixiñ cuando nice joyi juumi. Ichacpa itic con algunos jém imozoyaj iga iwadáyiñ cuenta. Inquímtsacpa jém imozoyaj. Cada tumtum ichi iyoxacuy. Ichac tum iga iwatpa cuenta jém puerta. Inímáy iga idiñ al tanto. ³⁵ Mannímaytámpatim mimichtam, itaami al tanto porque da injodontam juchis hora amiñpa, siiga amiñpa cuando jocpiichabam, o cugaptsu, o cuando anwejpa jém cayu, o hasta cuquejaciim. ³⁶ Jesic anjóctaami iga odoy mancupiichciitytamiñ cuando amiñgacpa. ³⁷ Siip anajmadáypa itumpiy pixiñtam juuts mannímayñeta mimichtam iga ityajíñ al tanto.

14

Jém anjagooyiyaj iwatyajpa trato iga matstap jém Jesús
(Mt. 26:1-5; Lc. 22:1-2; Jn. 11:45-53)

¹ Togoy wisna jama iga naspajém Pascuasín cuando cúttap jém caxtánañi sin levadura. Jesic jém cobacpic panijyaj entre jém escribaspic maestroyaj imétsyajpa jutsap iyammats jém Jesús iga iccaaba. ² Pero algunos jém anjagooyiyaj nimyajpa:

—Da tammattámpa sinjom iga odoy cujíñayyajiñ jém pixiñtam.

Tum yomo icutecquet Jesús con wibic perfume
(Mt. 26:6-13; Jn. 12:1-8)

³ It idic Jesús jém atebet Betania jém Ximoj iticcim, jém cupúgayñewiip idic iñaca. Iganam coñ Jesús jém mesacim jut wícyajpa, tum yomo inimiñ tum tsaafresco comne de jém wibic aceite. Naps nardo jém aceite jém tsampic tsoowíy. Jesic jém yomo ipo jém frasco, icutecquet jém aceite Jesús icobacyucmi. ⁴ Pero algunos pimi jóy iga iwat jempic jém yomo. Nanímayyajtá entre jeeyaj:

—¿Tiiga itecmichca yíp wibic aceite? ⁵ Meega tammáypa yíp aceite, ivale más de trescientos tumiñ de plata. Jesic wíap tanyoxpát jém yaachayajpaap.

Jesic moj iwogayyaj jém yomo.

⁶ Pero Jesús iñímáy:

—Tsaci yíp yomo. ¿Tiiga immoogíypa? Tsam awíwadáy. ⁷ Jém yaachayajpaap siempre inwaganaittámpa. Wíap inyoxpátta juchis mich inxunpa. Pero aich da siempre manwaganaittámpa. ⁸ Yíp yomo awíwadáy con jém iniitwíip. Danam acaane, pero miñ acutegáy jém wibic aceite ammiytayucmi juuts cuando cumtáp tum tsúts. ⁹ Numa mannímáypa, jutquej anmattap jém wibic anmatí icuwíti yíp naxyucmi, anmattaptim ti awadáy yíp yomo iga jém pixiñtam ijsiyajin yíp yomo.

Jém Judas icijunçot jém Jesús

(Mt. 26:14-16; Lc. 22:3-6)

¹⁰ Jesic jém Judas Iscariote, tum de jém Jesús icuyujc#wiñ, jém docepic, nic iniñmat jém panij anjagooyi. Nic iwat trato jutsap icijunçot Jesús jém anjagooyi icijom. ¹¹ Jesic agui maymayyaj jém panij anjagooyiyaj cuando ijodóna tiiga miñ jém Judas. Inímayyaj iga ichiiyajpa tumiñ jém Judas iga icijunçotpa jém Jesús. Jesic jém Judas moj iméts jutsap iwat.

Jém wiñtipic Santa Cena

(Mt. 26:17-29; Lc. 22:7-23; Jn. 13:21-30; 1 Co. 11:23-26)

¹² Jesic tsucúmum jém siñ iga jém Israelpic pixiñtam icútyajpa jém caxtánañi jém ñapic iniñ levadura. Jesic jém wiñtipic jama cuando accaayajtap jém xuxut borregoyaj para jém pascuasñ, jém Jesús icuyujc#wiñ icwácayaj, inímayyaj:

—¿Jut inxunpa iga nicpa anwítsacta itumpiy cosa iga tawíctámpa jém pascuasñ?

¹³ Jesic Jesús icutsat Jerusalén wisten jém icuyujc#wiñ. Inímay:

—Nictaami jém atebet Jerusalén. Jemic impáttámpa tum pixiñ jém ininicaap tum majcuy ni. Jesic túñiytaami, ¹⁴ hasta tigíypa tum ticjom. Nímaytaami jém tic iomi iga: “Nimpa jém ammaestro: ¿Jut it jém cuarto jut anacnaspá jém pascuasñ con ançuyujc#wiñ?” ¹⁵ Jesic jém tic iomi minquejáypa tum mijpic cuarto jém yucmipic piso. Wítsacneum jém cuarto. Iniitum titam tansunpa. Jemigam wíwattaami jém tanwíccuy iga tasiñatámpa.

¹⁶ Jesic jém wisten icuyujc#wiñ nicyaj jém atebet Jerusalén. Cuando núcyaj jemic, ipát jém tic juuts inímayñe jém Jesús. Jesic jém cuarto iwatyaj jém wíccuy iga icnasyajpa jém pascuasñ.

¹⁷ Jesic tsuuyawum iti, núcyaj Jesús con jém doce icuyujc#wiñ. ¹⁸ Jesic iganam síp iwícyaj, nimpá jém Jesús:

—Numa mannímáypa, tum de mimichtam, jem anwaganawícpaap, añçijunçotpa jem ánenemigo içijom.

¹⁹ Jesic tsam anyácay jem Jesús icuyujçiwíñ. Cada tumtum moj icwácay jem Jesús. Nimyajpa:

—¿Aicham?

²⁰ Jesic Jesús iñímáy:

—Numa, tum de mimichtam, jem midocepic mañcuyujçiwíñ, jem anwaganasonpaap jem caxtánañi tumti çimajom, jeam açijunçotpa. ²¹ Ich jem aMiññewiip Siñyucmi, tienes que accaatap juuts nimpa jem Dios inmatí. Pero agui uuguytim jem pixiñ jem açijunçotpaap. Más wí meega da idic nay jem pixiñ.

²² Jesic iganam wícaypa, jem Jesús imatspic tum caxtánañi. Cuando yaj inwejpát Dios, iwéc jem caxtánañi, ichi jem icuyujçiwíñ, iñímáy:

—Yíp caxtánañi ich ammitay. Cúttaami.

²³ Ocmi ipic tum copa jem uvas iñi. Cuando yaj inwejpát Dios, ichi jeeyaj. Iucyay itumpiyay. ²⁴ Jesic Jesús iñímáy jem icuyujçiwíñ:

—Yíp ich annipiñ, con jeam anwatpa jem jomipic trato. Antegáypa annipiñ por jáyan pixiñtam. ²⁵ Numa mannímáypa, da eybic ánuçpa jem uvas iñi hasta que núçpa jem jama iga ánuçpa jem jomipic vino juť injacpa Dios.

Nimpa Jesús iga Peto inéçpa

(Mt. 26:30-35; Lc. 22:31-34; Jn. 13:36-38)

²⁶ Jesic yaj iwanyaj tum wañi, nicay jem çotsicyucmi iñiyi Olivos. ²⁷ Jesic iñímáy Jesús jem icuyujçiwíñ:

—Mimichtam iñtumpiytam tsam micintámpa, ampoychactámpa añcutum yiptim tsuu. Porque nimpa así jem Dios inmatí juť jayñeta: “Accaatap jem pastor. Cupóyayajpa jem iborregoyaj.” ²⁸ Pero ocmi cuando apispa, jesic anjagoyñeeba annic jem naxyucmi de Galilea.

²⁹ Jesic jem Peto iñímáy jem Jesús:

—Aunque itumpiy tsam çinjajpa y michacpa inçutum, más aich da açiñpa y da mañcupóyáypa.

³⁰ Jesic Jesús iñímáy jem Peto:

—Numa mannímáypa iga yiptim tsuu antes que wisciy añwejpa jem çayu, mimich anañnéçpa tres veces.

³¹ Pero jem Peto duro iñímáy:

—Aunque tawagacaiñ con mimich, ich da manañnéçpa.

Itumpiy jem icuyujçiwíñ jempictim nimyaj.

Jesús iwatpa oración Getsemaní

(Mt. 26:36-46; Lc. 22:39-46)

³² Jesic núçay tum lugar iñiyi Getsemaní. Jesús iñímáy jem icuyujçiwíñ:

—Coñtaami yim iganam ich nicpa anañwejpát Dios.

³³ Jesic Jesús ininic jem Peto, Jacobo, y Xiwan uxañ más juumi. Tsam pimi anyácne jem Jesús, tsam ijispa ianamanjom ti iñascaaba. ³⁴ Jesic Jesús iñímáy jem tucuten icuyujçiwíñ:

—Ich agui pimi anyácne ánanamanjom hasta quénam acaatooba. Tsiytaami yim. Odoy moñtaami. Nawattamtaji cuenta.

³⁵ Jesic nic icutum Jesús uxan más juumi. Tocsne actiη naxyucmi. Moj inwejpát Dios. Iwágáy siiga wiap, iga odoy ijíguiñ iga iñascaaba jém mijpic yaachaji, jém siippic ictsíy. ³⁶ Nimpa Jesús:

—ManJatuη Dios, mich wiap inwat itumpiy cosa. Ayoxpaati iga odoy annascañ yíp mijpic yaachaji. Pero odoy wati juuts ich ansunpa. Wati juuts mich inwianjam.

³⁷ Ocmi set eybic Jesús jut ichac jém tucuten icuyujcwiñ. Monyajpa. Iñímáy jém Peto:

—¿Mimonpa Peto? ¿Que da wiap invivoja ni tum hora? ³⁸ Odoy monhtaami, nawattamtaji cuenta. Anwejpátaami Dios iga odoy i wiañ micutitsta iga micmalwattámpa. Numa jém iñanama iwattooba juuts ixunpa Dios, pero jém immijtay da iwianjam.

³⁹ Jesic eybictim nic inwejpát Dios con jeetim anmati. ⁴⁰ Jesic cuando set Jesús jut it jém icuyujcwiñ, eybictim monyajpa porque tsam pimi monhtaoba. Da tojtooba jém iixcuy. Da icutiyyipa jutpic icutsonpa jém Jesús. ⁴¹ Jesic tres vecesam setpa Jesús jut it jém icuyujcwiñ. Ipátim jut monyajpa. Nimpa Jesús:

—Siip monhtaamim, jejtaamim. Yajum anwat jém oración. Núcneum jém hora iga ich, jém aMiñnewiip Sinyucmi, acijuncotpaap jém malopic pixiñtam icijom. ⁴² Tsucumtaami, tanićtámpam. Siip miñpa jém acijuncotpaap.

Matsta Jesús

(Mt. 26:47-56; Lc. 22:47-53; Jn. 18:2-11)

⁴³ Jesic jeeti rato iganam jypa ixi jém Jesús, núc jém Judas jém itwip idic con jém doce icuyujcwiñ. Iwaganamiñyajpa tsam jáyan pixiñtam. Inimiñyajpa espada y jém cuy para cótsóypa. Icutsatyaj jém cobacpic panijyaj con jém escribaspic maestroyaj y jém wídaytam. ⁴⁴ Jém Judas, jém icijuncotpaap Jesús, iwadáy jém pixiñtam tum seña. Iñímáy:

—Jém ananacatsútspaap jeam jém pixiñ. Matstaami, nanictaami, da iñchicpoytámpa.

⁴⁵ Jesic cuando núc jém Judas jut it Jesús, icunúc, iñímáy:

—MamMaestro.

Jesic inñacatsútsáy iacpac. ⁴⁶ Jesic matsta Jesús, nanicta preso.

⁴⁷ Pero tum pixiñ, jém iwaganaitwip Jesús, itop jém espada, itinquímay itatsic jém cobacpic panij imozo. ⁴⁸ Jesic Jesús iñímáy jém pixiñtam:

—¿Íiiga miñ ammatsta con espada y con cuy juuts tum anúmpaap?

⁴⁹ Cada jama jáy accuyujooyi masticjom y da nunca ammatsta. Pero siip nictam jempigam inwatta iga cupaguiñ jém Dios inmati jut jayñeta.

⁵⁰ Jesic itumpiy jém icuyujcwiñ ichacyaj icutum, cupóyayyaj.

⁵¹ Pero tum woñjaychixi itúñyipa jém Jesús. Nanmonnetá con tum manta. Matstañim jém woñjaychixi. ⁵² Pero ichac jém inmónóycuy, icusici poy.

Nanicta Jesús jut antuumayajpa jém Israelpic anjagooyiyaj

(Mt. 26:57-68; Lc. 22:54-55, 63-71; Jn. 18:12-14, 19-24)

⁵³ Jesic nanicta Jesús jut it jém cobacpic panij anjagooyi. Jemum antuumayaj jém cobacpic panijyaj, con jém wídaytam y con jém escribaspic maestroyaj. ⁵⁴ Jém Peto ijuumacpoyñe jém Jesús. Jesic núctim mex

je jém cōbacpic pañij iticcim. Iwaganacoñ jém policia añcim. Sampa jém Peto con jeeyaj jém jucticim.

⁵⁵ Jesic jém cōbacpic pañijay con jém más mijpic añjagooyiyaj, jém Sanhedrin, imétsyaja tum icumigoypaap Jesús iga accaataiñ. Pero da ipádáy jém itañca. ⁵⁶ Tsam wati jém testigo icumigóypa jém Jesús, pero jeeyaj da tumtia jém inmatiyaj. ⁵⁷ Algunos jém pxiñtam teñchucum iga icumigóypa jém Jesús. Nimyaj:

⁵⁸ —Ammatoñta yíp pxiñ iga nimpá: “Ich ammiswatpa yíp mijpic mastic jém watnetawip cimi, jesic tucunajama ich anjatpa tungac mastic jém dapic watne cimi.”

⁵⁹ Pero jém pxiñtam datim tumtia jém inmati.

⁶⁰ Jesic teñchucum jém cōbacpic pañij jém pxiñtam añcucmi. Icwácpa jém Jesús. Inimáypa:

—¿Que da incutsonpa ti síp inimyaj contra mimich?

⁶¹ Pero jém Jesús da jypa. Da ti icutsonpa. Jesic eybic jém pañij añjagooyi icwác jém Jesús. Inimáy:

—¿Que mich miCristo? ¿Que micham jém Yucmipic Dios miManic?

⁶² Jesic Jesús icutson. Inimáy:

—Aicham. Michtam ánixtámpa aich, jém aMiññewip Sinyucmi, cuando acoñpa jém tanjatuj Dios inwimi. Ánixtámpatim cuando amiñgacpa sinyucmi jém ucsanjom.

⁶³ Jesic jém cōbacpic pañij ichobiyhíccujac iyooti iga agui jóyñe. Nimpá: —¿Tiiga tammétspa tungac testigo? ⁶⁴ Mimichtam immatoñneta iga tsam icujyppa tanDios. ¿Jesic ti injistámpa? ¿Jup castigo tanchiiba?

Jesic itumpiy jém añjagooyiyaj nimyaj iga accaataiñ jém Jesús.

⁶⁵ Jesic algunos moj ichujcayaj jém Jesús. Inmónayyaj iixcuy. Moj ixonjay. Nimayta Jesús:

—Siiga numa mixabio, anímaayi i mixon.

Cijuncottá Jesús jém mastic ipolicia icijom. Jeeyaj itojayyajpa iwiñpac.

Jém Peto innécpa iga iixpicpa Jesús

(Mt. 26:69-75; Lc. 22:56-62; Jn. 18:15-18, 25-29)

⁶⁶ Jém Peto tsíy naxwiñ, tsíy añcim. Miñ tum yomo, jém pañij añjagooyi imozo. ⁶⁷ Mu iix iga sampa jém Peto, jesic jém yomo iámmats, inimáy:

—Mich mixibatim con jém Jesús jém Nazaretpic pxiñ.

⁶⁸ Jesic jém Peto innécpa. Nimpá:

—Da ánixpicpa jém pxiñ. Ni da anjodon ti síp inñim.

Jesic nic jém Peto jém puerta aññaca. Jesigam añweypa tum çayu. ⁶⁹ Jém yomo eybictim agui iámpa jém Peto, moj inimáy jém ityajwip jem:

—Yíp pxiñ tum de jeeyaj.

⁷⁰ Pero eybictim innéc jém Peto iga da iixpicpa jém Jesús. Jesic ocni tungagam pxiñ nimpá:

—Numa mimich tum de jeeyajpic. Quejpa iga Galileapic mipxiñ. Jempictim minmatpa juuts jeeyaj.

⁷¹ Jesic jém Peto pimi jóyñe. Moj malmaljyi. Nimpá:

—Wijodios iga da ánixpicpa jém pxiñ, jém miñimpaap.

⁷² Jesic jeeti rato eybic aṇwej jém çayu. Jém Peto ijs ti iñímáy jém Jesús iga: “Antes que wisciy aṇwejpá jém çayu, mimich anañécpa túcciy iga da ánixpicpa.” Cuando ijs jém Peto ti iñímáy jém Jesús, moj weji.

15

Nanicta Jesús jém Pilato iwiñjom

(Mt. 27:1-2, 11-14; Lc. 23:1-5; Jn. 18:28-38)

¹ Jesic icuquejama aṇtuumayajpa jém çobacpic pañiyaj, con jém wídaytam, con jém escribaspic maestroyaj y itumpiy jém más mijpic aṇjagooyiyaj, jém Sanhedrín. Moj ijsiyaj ti wiap iwatyaj con jém Jesús. Jesic ocmi ipimiyay jém ipolicía iga ichenyaiñ jém Jesús y iga niguiñ icijunçotyaj jém Pilato icijom. ² Jesic jém Pilato icwácpa jém Jesús. Nímayta:

—¿Que micham jém judíos miRey?

Jesic Jesús icutson, iñímáy:

—Mich miñimpa.

³ Jesic jém çobacpic pañiyaj iñimayyaj jém Pilato iga Jesús tsam pimi imalwatne. ⁴ Jesic jém Pilato eybictim icwác jém Jesús. Iñímáy:

—¿Que da iñcutsonpa? Ixi jutsañ quejaj ampictson acontra de mimich.

⁵ Pero jém Jesús da ti más icutson. Jesic jém Pilato tñeñjac porque da jiy jém Jesús.

Jém anjagooyi ipimíypa iga accaataiñ jém Jesús

(Mt. 27:15-31; Lc. 23:13-25; Jn. 18:38–19:16)

⁶ Jém Pilato iniit tum costumbre iga icutsigáypa tum preso jém pascuasiñ. Icutsigáypa jém preso jém icupineyajiip jém pixiñtam. ⁷ Jesic it idic cárcel tum pixiñ iñiyi Barrabás. Wagapajneyajta con jém rebeldeyaj jém accaoyñeyajiip cuando ictsucumyajtíp tum bulla. ⁸ Jesic aṇtuumayajpa tsam jáyan pixiñtam jut it jém Pilato, mojpá iwágayyaj iga icutsigáyiñ tum preso juuts siempre iwatpa. ⁹ Jesic jém Pilato iñímáy jém pixiñtam:

—¿Inwianjamta iga aṇcutsigáypa jém judíos iRey?

¹⁰ Jém Pilato icutiíy iga jém pañij anjagooyiyaj icijunçotyaj Jesús porque aguí icujóyiyajpa. ¹¹ Jesic jém pañij anjagooyiyaj moj iccujíñayyaj jém pixiñtam. Iñimayyaj iga iwágáyiñ jém Pilato iga icutsigáyiñ jém Barrabás. ¹² Jesic jém Pilato eybictim iñímáy jém pixiñtam:

—¿Jesic ti inwianjamta iga aṇwadiñ con yimpic inicñyaneta jém judíos iRey?

¹³ Jesic eybictim icutsonyajpa. Pimi jyyajpa. Nímyajpa:

—¡Cunuuntaami cunusyucmi!

¹⁴ Jesic jém Pilato iñímáy jém pixiñtam:

—¿Tíiga? ¿Tí mal iwatne?

Jesic másím pimi jyyajpa. Nímyajpa:

—¡Cunuuntaami cunusyucmi!

¹⁵ Jesic jém Pilato ijspa iga iwatpa juuts iwianjamyaj jém pixiñtam, icutsigáy jém Barrabás. Ipimíy iga cóstaiñ jém Jesús, icijunçot jém soldado icijom iga cunúntaiñ cunusyucmi.

¹⁶ Jesic nanicta Jesús jem palacio iançim jut antuumaneyaj itumpiy jem soldado. ¹⁷ Iccamayyaj Jesús tum moradopic puctucu. Itagayyaj tum apitcorona, iccamayyaj icobacyucmi. ¹⁸ Jesic jem soldado moj idioschiyaj jem Jesús juuts tum rey. Nimyajpa:

—Xutsóy miRey de jem judíos.

¹⁹ Jesic icótsayyajpa Jesús icobac con tum cuy. Ichujcayajpa. Icosteeñayyajpa Jesús juuts ijisyajpa tum dios. ²⁰ Jesic cuando yaj ixaayiyaj jem Jesús, accáyayta jem moradopic puctucu, eybictim accamayta jem iyooti jem imichipic. Ocmi ininicyajum jem Jesús iga cunúntaïñ cunusyucmi.

Cunúnta cunusyucmi jem Jesús

(Mt. 27:32-44; Lc. 23:26-43; Jn. 19:17-27)

²¹ Jemum naxi idic tum Cirenepic pixiñ iñiyi Ximój. Jem imañictam Alejandro y Rufo. Seti idic icamjom. Imatsyaj jem soldado, ipimiyaj iga ininigáyiñ jem Jesús icunus.

²² Nanicta Jesús tum lugar iñiyi Gólgota. Nimtooba jem tanañmatimi, jem Tsútscobaccim. ²³ Jesic chiita Jesús jem vino namotnetawip con jem tsoy iñiyi mirra. Pero da iuc. ²⁴ Jesic jem soldado icunúnyaj cunusyucmi jem Jesús. Iwégayyaj jem Jesús ipuctucu. Iwatyaj tum sorteo iga iixyajiñ titam ictsypa cada tumtum jem soldado iga ininicyajpa.

²⁵ A las nueve de la mañana micunúnta Jesús cunusyucmi. ²⁶ Accamayta tum letrero icunusyucmi iga quejiñ tiiga accaata jem Jesús. Jayñeta yimpic: “Jem judíos iRey.” ²⁷ Jeetim lugar cunúnayjatim cunusyucmi tunçac wisten pixiñ, númyajpaap. Páñayta tum jem icunus jem Jesús inwimi y tum inñaymi. ²⁸ Jempigam cupac jem Dios inmati jem jayñetawip juuts nimpa: “Chiitap castigo jem wibic pixiñ juuts tum criminal.”

²⁹ Jesic jem pixiñtam nasyajpa jem, imalmalnimayyajpa jem Jesús. Ixiccayajpa. Inwíñóyayyajpa con icobac. Nimyajpa:

—Ja, ¿da mich miñimpa iga wiap immiswat jem mijpic mastic y ocmi iniccupacpa eybic en tucunajama? ³⁰ Siip nacupujtaji iñyaac. Queti inçunusyucmi.

³¹ Jesic jem cobapic panijyaj con jem escribapic maestroyaj tsam ixaayiyajpatim jem Jesús. Moj nanimayyajtaji entre jeeyaj:

—Yip pixiñ iciacputpa tunçac, pero iyaac da wiap iniciacputta. ³² Siiga yíbam jem Cristo jem Rey de Israel, quetpa yípti rato jem icunusyucmi, jesic numa tançupictampa.

Jesic jem cunúnnetawip con Jesús imalnimayyajpatim.

Accaata jem Jesús

(Mt. 27:45-56; Lc. 23:44-49; Jn. 19:28-30)

³³ Núc cugapjama. Cupiicha icuwiti jem naxyucmi. Pimi piichi hasta las tres de la tarde. ³⁴ Jesic jeetim hora pimi jiyja jem Jesús. Nimpa:

—Eloi, Eloi, ¿lama sabactani?

Taichtam tanañmatimi nimtooba: ManDios, manDios, ¿tiiga antsac añcuñum?

³⁵ Jesic algunos jem ityajwip jem, cuando imatornyaj, nimyaj:

—¿Immatonja? Siip inwejay jem wiñicpic profeta jem Elías.

³⁶ Jesic tum de jeeyaj poyimi nic ipic tum esponja juuts tum puqui, imuj con jem tampic vino, iccam tum waycuuyucmi iga igucpa jem Jesús. Nimpa jem pixiñ:

—Joocinam, tanjuixpa siiga da miñpa jem Elías iga icquetpa jem cunusyucmi.

³⁷ Jesic pimi anwej jem Jesús, caum. ³⁸ Jesic jem punctuctaañi jem itwiiip jem mijpic masticjom teeñañsaj dende siñwiñ hasta naxyucmi. ³⁹ Jesic jem soldado icapitán jemum teñ juñ cunúnnetā cunusyucmi jem Jesús. Mu imatorñ iga anweipa jem Jesús y iix jutsa mu icca, nimpa jem capitán:

—Numa, yíp pixiñ jem Dios iManic.

⁴⁰ Miñyajtim algunos jem yomtā, tsíyyaj juumi, pero iixyaj ti iñasca jem Jesús. It jem Malía Magdalena. Ittim jem tungac Malía jem segundo Jacobo y José iapa. Ittim jem yomo jem Salomé. ⁴¹ Yípyaj yomtā itúñiyaj Jesús cuando oy iti jem naxyucmi de Galilea. Jemum tsām iyoxpáyajpa, icwícyajpa jem Jesús. Ityajtim jem jáyañ jem Galileapic yomtā jem iwaganamiññewiiip Jesús Jerusalén.

Cumta jem Jesús

(Mt. 27:57-61; Lc. 23:50-56; Jn. 19:38-42)

⁴² Jeetim jama jem Israelpic pixiñtam iwítsacyajpa itumpiy cosa para jem jejcuyjama. Jesic tsuuyim ⁴³ tum pixiñ iñiyi José moj iñis iga icquedáypa cunusyucmi jem Jesús imijtay. Arimateapic pixiñ, tsíy juuts tum mijpic anjagooyi de Israel. Tsām injócpatim jem tiempo cuando Dios injacpa itumpiy jem pixiñtam. Jesic jem José icamanwat iñama, nic iám jem Pilato, iwágáypa permiso iga icquedáypa jem Jesús imijtay. ⁴⁴ Jem Pilato inñisjac siiga numa caaneum jem Jesús o da caane. Jesic inwejáy jem capitán, icwác siiga numa caaneum. ⁴⁵ Cuando jem capitán nimpa iga numa caaneum, jesic jem Pilato ichi permiso jem José iga ininigáyiñ jem Jesús imijtay. ⁴⁶ Jesic José ijuy tum jomipic punctucu, jem lino. Nic icquedáy jem Jesús imijtay, inmon con jem jompuctucu, nic icot tum tsaajosjom. Watneta jem tsaajos. Jesic ocmi jem José injopnúc jem tsaajos con tum mijpic tsa. ⁴⁷ Jem Malía Magdalena con jem tungac Malía, jem José iapa, iixyaj juñ cumta jem Jesús.

16

Acpista jem Jesús

(Mt. 28:1-10; Lc. 24:1-12; Jn. 20:1-10)

¹ Jesic jem tungac jama cuando nasum jem jejcuyjama, jem yomtā nic ijuy jem especia jem cñpáppic iga icámáypa jem Jesús imijtay. Ityaj jem Malía Magdalena, jem Salomé y jem Jacobo iapa jem Malía. ² Jesic icuquejama, jem wiñtipic jama de jem semana, joccuquej, nicay jem tsaajoscim jem yomtā. ³ Iganam niquiyay tunjom jem yomtā moj iñisyaj, nanimayyajtāp:

—¿Pero i wiañ injoobáy jem mijpic tsa, jem jos añnúccuy?

⁴ Pero cuando nocyaj jem tsaajoscim iixyaj iga jem mijpic tsa, jem jos añnúccuy, anjoobayñetawum. ⁵ Jesic tigiyyaj jem yomtā jem tsaajosjom. Jemum iixyaj iga coñ tum woñjaychixi jem josjom jem añwimipic lado. Iccámne tum yagats yooti agui popo. Jem yomtā tsām anjécyañ. ⁶ Pero jem pixiñ iñimáy jem yomtā:

—Odoy c̄iṅtaami. Michtam s̄ip immétsta jém Jesús, jém Nazaretp̄ic p̄ixiñ, jém cunúntaw̄iṅp cunusyucmi. Pero siṅp acp̄isnetaw̄um. Dam ī ȳim. Ámtaami juṭ tsagayñetā idic jém imijtay. ⁷ Siṅp niḡi nímaayi jém icuyujc̄iwiñ y jém Peto iga: “Anjagóypa iñic jém Jesús jém naxyucmi de Galilea. Jemigam iñixtámpa juuts miñimayñeta.”

⁸ Jesic putyaj jém tsaajosjom jém yomtam. Nic poyimi. Tsam anjécneyaj. Agui cuetsayyajpa. Da ī inmadayyaj ti iñascayaj porque tsam c̄iṅneyaj.

Jesús iwiñquejáy jém Malía Magdalena

(Jn. 20:11-18)

⁹ Jesic cuando acp̄istaw̄um jém Jesús, icuquejama, tsuuytim, jém wiñtipic jama de la semana, iwiñquejáy jém Malía Magdalena, jém itobayñew̄iṅp Jesús jém siete mal espíritu. Jém yomo jém mojw̄iṅp iwiñquejáy Jesús. ¹⁰ Jesic jém Malía Magdalena nic iam jém icuyujc̄iwiñ. Jeeyaj agui anyácneyaj, agui weyjajpa. Jém Malía inmadayyaj iga iwiñquejayñe jém Jesús. ¹¹ Cuando imatonyaj iga p̄isneum jém Jesús y iga jém Malía iixñeum, jesic jém Jesús icuyujc̄iwiñ da icup̄icyajpa.

Jesús iwiñquejáy wisten jém icuyujc̄iwiñ

(Lc. 24:13-35)

¹² Jesic ocmi Jesús iwiñquejáy wisten jém icuyujc̄iwiñ cuando nicyajpa tunjom. Aṅcagne iámooyi. Da iixpicyaj. ¹³ Jesic jém wisten nic inmadayyaj los de más iga p̄isneum jém Jesús, pero datim icup̄icyajpa.

Jesús icutsat jém icuyujc̄iwiñ iga niḡuiñ najiyooyi

(Mt. 28:16-20; Lc. 24:36-49; Jn. 20:19-23)

¹⁴ Jesic ocmi iwiñquejáy Jesús jém once icuyujc̄iwiñ iganam wícpa ix̄iyaj. Iwogáy Jesús jém icuyujc̄iwiñ porque tsam maloyaj ianama y da icup̄icyajpa iga acp̄isnetaw̄um jém Jesús juuts nimyajpa jém iixñeyajw̄iṅp. ¹⁵ Iñimáy jeeyaj:

—Nictaami icuw̄iti ȳip naxyucmi. Anmadayyaj i jém wibic aṅmat̄i itump̄iy jém p̄ixiñtam iga Dios iciacputtooba. ¹⁶ Siiga ī icup̄icpa jém wibic aṅmat̄i y acch̄iṅtap, jesic Dios iciacputpa. Jém dap̄ic icup̄icyajpa jém wibic aṅmat̄i, ip̄ictson̄pa jém mijpic castigo. ¹⁷ Como tum seña anchiiba jém amp̄imi jém acup̄icneyajw̄iṅp iga w̄iañ itop̄iyaj jém mal espíritu ich anniyimi. Wiaptim inmat̄iyaj tunḡac aṅmat̄imi. ¹⁸ Siiga imatspa tum tsañ o siiga iucpa algun veneno, da ti iwadáypa. Siiga ichigáypa icobac jém mimneyajw̄iṅp, jesic p̄ispa.

Jesús químpa eybic siṅyucmi

(Lc. 24:50-53)

¹⁹ Jesic jém tán̄omi Jesús cuando yaj inmadáy jém icuyujc̄iwiñ, nanicta siṅyucmi, nic coñi jém tan̄jatun̄ Dios in̄w̄imi. ²⁰ Jesic jém Jesús icuyujc̄iwiñ nicyajpa najiyooyi juṭquej. Jém tán̄omi tsam iyoxpát iga w̄iañ iwatyaj jém milagro. Jesic quejpa iga Dios icutsat jém wibic aṅmat̄i. Jemum cuyaj.

Jém wibic anmati jém ijayñewiip jém Lucas

Jém Lucas ijáyá jém iamigo Teófilo

¹ Waṭi jém p̄ixiñ iṣis iga ijaypa titam nasne aichtámanjom juuts tum historia w̄itsacnetaw̄iip, ² juuts tanquejáy jém tant̄iwitam jém iixñeyajw̄iip iixcuymi dende wiñti. Jeeyaj iwaganas̄iba jém inimiññew̄iip jém wibic anmati. ³ Ich anṣispatim iga w̄i iga manjáyáypa tum historia, numtsacneum. Anṣic̄iip̄in̄ itump̄iy cosa jém nasnew̄iip dende wiñti. Jeeyucmi s̄iip manjáyáypa, wibic miTeófilo, ⁴ iga iñṣodón̄aiñ iga da je miṣooyi jém miñquejayñetaw̄iip.

Jutpic naypa jém Xiwan jém acchiñoypaap

⁵ Jesic jém tiempo cuando jém rey Herodes inṣjacpa Judea, it idic tum Israelpic pañij iñiyi Zacarías. Yoṣap idic jém miṣpic masticjom. Wagayoxayajpa con jém grupo de jém Abíaspic pañijay. Jém iyomo iñiyi Elisabet. Jém yomo itúmmiyaj con jém wiñ̄icpic pañij Aarón. ⁶ Icuistic iw̄i watyajpa tanṣatun̄ Dios iwiñjom. Icup̄icyajpatim Dios inṣquimayooyi y jém inṣmadayooyi. Da i wiap ipadáy jém itánca. ⁷ Pero jém Zacarías con iyomo da man̄igiyay. Da wiap inṣpic jém yomo. S̄iip tsam̄iyajam icuisticayaj.

⁸ Jesic tum jama icts̄iy iturno jém Zacarías ipixiñtam iga yoṣayajpa jém miṣpic masticjom. Cupiñta jém Zacarías iga iwatpa jém pañij iyoxacuy jém Dios iwiñjom. ⁹ Metsta por sorteo juuts jém pañij icostumbre iga iñooba jém poma jém tanṣatun̄ Dios imasticjom jém miṣpic. ¹⁰ Iganam s̄ip iño jém poma, itump̄iy jém p̄ixiñtam jém ityajw̄iip jém mastic anṣaca inṣwejpátyajpa Dios. ¹¹ Jesic Dios icutsat tum siñyucm̄ipic p̄ixiñ iga iwiñquejáy jém Zacarías. Iix iga jemum teñ jém siñyucm̄ipic p̄ixiñ jém altar anṣw̄imi jut iñooba jém poma. ¹² Agui ichigan̄jéc jém Zacarías cuando iix. Tsam̄ p̄imi c̄iñ. ¹³ Jesic jém siñyucm̄ipic p̄ixiñ iñimáy:

—MiZacarías, odoy c̄iñi. S̄iip man̄imáypa iga Dios mimatón̄ayñeum cuando inṣwágáy Dios iga miman̄igiytamiñ. Jeeyucmi man̄igiȳpa jém iñyomo Elisabet. Icnaypa tum jaych̄ixi, accámaayi iñiyi iga Xiwan. ¹⁴ Mich agui mimaymáypa iga naypa jém imman̄ic. Tsam̄ inṣwian̄jamta. Jáyan̄ p̄ixiñtam maymáypajpatim iga naypa ȳip ts̄ixi. ¹⁵ Wiixtap jém imman̄ic tanṣatun̄ Dios iwiñjom. Da iucpa vino ni ojo. Chiitap jém Dios iAnama cuando it iapa ipuujom. ¹⁶ Jém imman̄ic icucagáyáypa ijixiyaj jáyan̄ jém Israelpic p̄ixiñtam iga eybic ijisyajpa Dios. ¹⁷ Dios icutsatpa jém imman̄ic iga icṣodón̄aiñ jém p̄ixiñtam iga miñpa jém tán̄omi. Jextim ij̄ixi y jextim ip̄imi jém imman̄ic juuts jém wiñ̄icpic an̄matc̄iw̄iñ jém Elías. Jém imman̄ic inṣjiyajpa jém an̄ayajp̄appic iga odoy an̄ayajiñ jém jatun̄pic con iman̄ic. In̄quejáypa jém ḍapic icupicpa Dios iga icupicyajiñ. In̄quejáypa jém p̄ixiñtam iga ipictson̄yajiñ jém tán̄omi cuando miñpa.

¹⁸ Jesic jém Zacarías icwác jém siñyucm̄ipic p̄ixiñ. Iñimáy:

—¿Jutsap an̄cut̄iyȳy iga numa ȳiimpic annimáy? Ich tsam̄ awid̄ayam, tsam̄im mex jém anyomo.

¹⁹ Jesic jém siñyucm̄ipic p̄ixiñ iñimáy jém Zacarías:

—Ich aGabriel. Anꝑuyoxap Dios. Acutsat yim iga manañmadáypa yíp wibic añmatí. ²⁰ Pero iga da inꝑupic ti mannímáy, sip michajcaap, miúmaap. Da wíap inñiy hasta que naypa jém immanic. Inñascaaba así porque da inꝑupic ti mannímáy. Cuando núcpa jém jama tienes que cupacpa juuts mannímáyñe.

²¹ Jesic jém pìxiñtam jém ityajwíip jém mastic añnaca injócyajpa jém Zacarías. Da icutiyyiyaj tiiga tsam jáyñeum jém mijpic masticjom. ²² Jesic cuando putum jém Zacarías da wíap ijíyáy jém pìxiñtam. Jesic icutiyyiyaj iga iix tum poñ masticjom. Iwatpa seña icimí, pero da wíap ijíy, umaane.

²³ Ocmí cuando cupacneum jém tiempo iga iwat jém iyoxacuy masticjom, set jém Zacarías iticcim. ²⁴ Ocmí manigíyum jém iyomo Elisabet. Jesic tsíy jém yomo iticcim cinco meses juuts icostumbre. Pero agui maymay jém yomo. Nimpa: ²⁵ “Tsam awíwadáy jém tanjatun Dios porque ijodon iga da awíxyajpa jém pìxiñtam iga da amanigíypa.”

Acjodónatap iga naypa jém Jesús

²⁶ Cuando núcum seis meses iga manicomcane jém Elisabet, jesic Dios icutsat tum sinyucmipic pìxiñ, jém Gabriel, hasta tum Galileapic atebet inñiyi Nazaret. ²⁷ Cutsatta jém sinyucmipic pìxiñ iga ininigáyiñ añmatí tum woñi inñiyi Malía. Jém woñi da queman ijíypát pìxiñ. Iniñtum tum trato iga napicyajtap con tum pìxiñ inñiyi José, jém rey David icmanic manic. ²⁸ Jesic cuando núc jém sinyucmipic pìxiñ jém Malía iticcim, inñímáy:

—iXutsóy, miwíxpáppic jém tanjatun Dios! Tsam miwíwadáypa más que itumpiy jém yomtam.

²⁹ Jesic tineanjac jém Malía cuando imaton ti inñímáy. Ijísipa ijíxianjom iga: “¿Tiiga jempic adioschi?” ³⁰ Jesic jém sinyucmipic pìxiñ inñímáy:

—Malía, odoy cñi. Dios tsam miwíxpa. ³¹ Da jáypa mimanigíypa. Iniñtpa tum jaychixi. Accámaayi inñiyi iga JESÚS. ³² Tsam iniñtpa ipimi. Accámaytap inñiyi iga jém Yucmipic Dios iManic. Jém tanjatun Dios iccampa juuts Rey jex juuts jém wñicpic ijatunwewe jém David. ³³ Accámtap iga Rey iga itumpiy tiempo injaguñ jém nación de Israel. Da nunca cuyajpa ipimi iga anjagooyi.

³⁴ Jesic jém Malía icwác jém sinyucmipic pìxiñ. Inñímáy:

—¿Jutsap ammanigíy? Danam ajaayíy. Da queman ajíypát pìxiñ.

³⁵ Jesic jém sinyucmipic pìxiñ inñímáy jém Malía:

—Jém Dios iAnama miñpa iti con mimich. Impictsonpa jém Dios ipimi. Jeeyucmí da táñcaíy jém immanic jém inicnaypáppic y accámaytap inñiyi iga Dios iManic. ³⁶ Sip manigíypatim mex jém inchitsi jém Elisabet jém dapic idic manigíypa. Tsamim jém yomo, pero núcneum seis meses iga manicomcane. ³⁷ Porque Dios wíap iwat itumpiy cosa.

³⁸ Jesic nimpa jém Malía:

—Sip ich atsíypa juuts jém tanjatun Dios imichi. Sip jempigam iwadiñ juuts mich annímáyñe.

Cuando yaj inmat jém Malía, jesic nic jém sinyucmipic pìxiñ.

Nicpa joyi Malía jém Elisabet iticcim

³⁹ Jesic jeetim tiempo jém Malía anjeega nicpa tum atebet jém naxyucmí de Judea jém cotsic añnaca. ⁴⁰ Tigiy jém Zacarías iticjom. Idioschiiba jém

ichĩtsi Elisabet. ⁴¹ Cuando imaton jem Elisabet iga idioschi jem Malía, jesic tsigóypa jem tsixi jem Elisabet ipuujom. Jem yomo ipictson jem Dios iAnama. ⁴² Jesic pimi jiy jem yomo. Inĩmáy jem ijáyuc:

—Mich más miwĩwadáypa Dios que itumpiy jem yomtam. Dios tsam pimi iwĩwadáypatim jem immanic jem inicnaypáppic. ⁴³ Ich ajapaap iga miñpa ajóyáy jem tánomi iapa? ⁴⁴ Cuando mich andioschi, jeeti rato tsigóypa jem ammanic ampuujom, agui maymay iga mimiññe. ⁴⁵ Agui miwĩwadáyñe Dios porque incupicne iga je wiap iccupac ti miñmayñe.

⁴⁶ Jesic nĩmpa jem Malía:

Ich ancujiipa jem tanjatun Dios.

⁴⁷ Tsam amaymay ananamajom cuando anjĩspa Dios jem taciacputpáppic.

⁴⁸ Ich da ajutsan, pero Dios acupin iga ancuyoxap,

jesic dende siip para siempre jem pixiñtam jem ityajwũp icuwiti yip mundo nĩmyajpa iga Dios tsam awĩwadáyñe.

⁴⁹ Porque awĩwadáyñe jem Tsampic iniit ipimi.

Agui wi cuáyñe jem inĩyi.

⁵⁰ Siempre iyaachanjampa itumpiy jem pixiñtam jem siippic it con jem miñpáppic ocmi, jem icĩnyajpáppic Dios.

⁵¹ Tsam iniit ipimi.

Wiap imiswadáy jem pixiñtam ijixi jem nacujiptapáppic.

⁵² Iccáypa jem mĩjtampic anjagooyi jem tsampic iniit ipimi.

Iccámpa tungac jem dapic nacujiptap.

⁵³ Jem tsampic yuap icwĩcpa hasta cuspa.

Pero jem ricoyaj jem ijĩspáppic iga da ti itogóyáy, da ti ichiiba Dios.

⁵⁴ Iyoxpátpa jem imozo Israel.

Da ijaamanotpa iga iyaachanjampa jem ipixiñtam jem icuyoxayajpáppic,

⁵⁵ juuts ijycámáy jem tanjatunwewe ijatun jem Abraham iga iyaachanjamyajpa jem imanictam para siempre.

⁵⁶ Jesic yaj inmat jem Malía. Jemum tsíy tres meses con jem ichĩtsi Elisabet. Ocmi set iticmi jem Malía.

Naypa jem Xiwan jem acchĩnoypáppic

⁵⁷ Jesic núc jem jama iga nay jem Elisabet imaníc. Icnay tum jaychixi.

⁵⁸ Jesic cuando jem itiwitam con jem ivecinojay imatonjay iga nay jem imaníc, icujipyajpa Dios con jem yomo iga tsam iyaachanjampa. Agui maymáayajpa con jem Elisabet. ⁵⁹ Cuando núc ocho día nayñe jem tsixi, wadayta jem marca de circuncisión juuts jem Israelpic icostumbre. Iccámayajtooba idic inĩyi iga Zacarías juuts ijatun. ⁶⁰ Pero nĩmpa iapa:

—Da tanaccámáypa inĩyi iga Zacarías. Tanaccámáypa inĩyi iga Xiwan.

⁶¹ Jesic nĩmyajpa jem pixiñtam:

—¿Tiiga iniccámáypa inĩyi iga Xiwan porque ni tum jem inĩwĩtam da inij jexpic inĩyi?

⁶² Jesic jem ityajwũp jem icwácyajpa jem tsixi ijatun con seña. Acwácta jem Zacarías jup nĩyi iccámáypa jem imaníc. ⁶³ Jesic jem Zacarías iwác tum jaca toto. Ijaycámáy jem imaníc inĩyi totyucmi. Nĩmpa: “Inĩyi Xiwan.” Jesic itumpiy jem pixiñtam agui ipooñanjamyajpa. ⁶⁴ Jeeti rato wiawum ijy jem Zacarías. Mojum icujip Dios. ⁶⁵ Jesic mu iixyay jem ityajwũp jem, pimi cĩnyaj. Acjodónayajtap ti inasca jem Zacarías itumpiy jem ityajwũp jem naxyucmi de Judea jem cotsiganjom. ⁶⁶ Itumpiy jem pixiñtam jem

imatonneyajw̄iip, tsam ijsiyajpa ti iñasca jém Zacarías. Nacwácyajtap entre jeeyaj. Nanímayyajtap:

—¿Tí iwatpa yíp tsixi, jesic mijap?

Porque tsam w̄iquejpa iga iniit jém Dios ip̄imi.

Jém an̄mati chiiñeta jém Zacarías

⁶⁷ Jém tsixi ijatun, jém Zacarías, ipictson jém Dios iAnama. Moj in̄mat jém an̄mati jém ichiiñew̄iip Dios. N̄impa jém Zacarías:

⁶⁸ W̄i iga tan̄cujptámiñ jém tan̄jatun Dios, jém Israel iQmi, porque miñ tacutsigayta taichtam.

⁶⁹ Tacutsadayta tum wiapaap taciapputa, jém wiñicpic itúmmi jém David jém icuyoxapáppic tan̄jatun Dios.

⁷⁰ Siip tawadayta juuts taj̄ycámayñe tsam wiñigam cuando in̄matyay jém w̄ibic profeta.

⁷¹ N̄impa iga taciapputtámpa jém tánenemigoyaj icijom, itumpiy jém tajóyiyajpáppic.

⁷² Tsam tayaachanjampa juuts iwadayñeyaj jém wiñicpic tantúmmitam. Jempam ijspa jém w̄ibic trato jém iwatnew̄iip wiñigam,

⁷³ cuando ij̄ycámáy jém Abraham, jém wiñicpic tan̄jatun,

⁷⁴ iga taciapputtámpa jém tánenemigoyaj icijom iga tan̄cuyoxatámpa Dios y da ti tan̄c̄jpa,

⁷⁵ iga tan̄w̄iwattámpa tan̄jatun Dios iwiñjom y tantsactámpa iga tammalwattámpa itumpiy jama iga taitpa vivo.

⁷⁶ Jesic jém Zacarías moj in̄madáy jém xutu tsixi. Iñímáy:

Mich mam̄anic, michíypa juuts jém yucm̄ipic Dios iprofeta.

Cuando miñpa jém tánQmi, min̄jagoyñeeba iññic iga in̄w̄itsagáypa jém itun.

⁷⁷ Inicjodón̄ayajpa jém Dios ipixiñtam iga siip Dios iwadaytooba perdón jém it̄anca iga iciacputyajpa.

⁷⁸ Porque w̄ibic tóyooyi iniit jém tan̄jatun Dios, tsam tayaachanjampa.

Jém j̄ixi miñpa juuts químpa jém jama

⁷⁹ sin̄yucmi iga iyicquejpa jém ityajw̄iip piichc̄im, jém caanew̄iip icumun̄com.

Miñpa tan̄quejáy jém tun jém nicpáppic jut taw̄ixpa Dios.

⁸⁰ Jesic yaj in̄mat jém Zacarías. Ocmi mijap jém iman̄ic. Tsam iniit Dios iAnama, iw̄icut̄iyiyi ti ixunpa Dios. Jáy iti jém titsinaxycmi jut da ti idíyiy hasta núc jém jama iga Xiwan an̄quejaytap jém Israelpic pixiñtam.

2

Naypa Jesús

(Mt. 1:18-25)

¹ Jeetim tiempo jém Romapic an̄jagooyi jém César Augusto icutsat tum orde iga wattaiñ censo itumpiy jém naxyucmiyay jém in̄jacpáppic jém Romapic an̄jagooyi. ² Watta jém wiñtipic censo cuando jém gobernador Cirenio in̄jacpa jém naxyucmi de Siria. ³ Jesic cada p̄ixiñ nicpa nacámyajtaji jut tsucum jém wiñicpic itúmmiyaj. ⁴ Jeeyucmi set Belén jém José. Porque nicne iti tum atebet iñiyi Nazaret jém naxyucmi de Galilea. Pero iticmi jém Belén jém naxyucmi de Judea. Porque jemum it idic jém ijatunwewe ijatun jém wiñicpic an̄jagooyi jém David. ⁵ Jesic nic nacámyajtaji jém José con Malía jém iwatnew̄iip trato iga an̄coomyajpa.

Danam napicneyajta con jém José, pero jém woñi manicomcaneum. ⁶Iganam ityaj jém Belén, núc jém tiempo iga naypa jém tsixi. ⁷Jesic icnay Malía jém icoponmanic, tum jaychixi. Inmon con punctucu, icmonpa tum cawajticjom. Como tsam itñim, da j icnucs tic.

Jém iwatyajpáppic cuenta jém borregoyaj iixyaj jém siñyucmipic pixiñtam

⁸Da más juumi de jém Belén ityaj idic jém iwatyajpáppic cuenta jém borrego. Inmonyajpa jém iborregoyaj copjom iga iwatpa cuenta. ⁹Jesic jemum iwiñquejáy tum siñyucmipic pixiñ jém icutsatnewip jém tanjatun Dios. Icnooquejpa jém tanjatun Dios ichoca jut ityaj jém iwatyajpáppic cuenta jém borrego. Jesic tsam pimi cinyaj jém pixiñtam. ¹⁰Pero jém siñyucmipic pixiñ inímáy:

—¡Odoy cñtaami! Ich miñ manañmadáy tum wibic añmati. Tsam maymáyyajpa itumpiy jém pixiñtam cuando imatonyajpa. ¹¹Mannímáypa iga yipti jama nay jém Ciapudoypáppic. Je jém tánomi CRISTO. Nay jém tsixi jém David iatbetbet jém Belén. ¹²Siip juuts tum seña manañmadáypa jut impáttampa jém tsixi; añmonnetá con punctucu, wone tum cawajticjom.

¹³Iganam inmatpa jém siñyucmipic pixiñ, jeeti rato miñyaj tsam jáyan jém siñyucmipic pixiñtam. Wanyajpa, icujípyajpa Dios. Nimyajpa:

¹⁴Siip tanjucíptampa jém tanjatun Dios jém más yucmipic it.

Siip iwínanigáypa jém pixiñtam jém Diospic iwíxyajpa.

¹⁵Jesic cuando nicgacum siñyucmi jém siñyucmipic pixiñtam, nanímayyajta jém iwatyajpáppic cuenta jém borregoyaj:

—Siip tancpa jém Belén. Nicpa tánám ti naspá jem juuts tacjodónata jém tanjatun Dios.

¹⁶Jesic anjeega nicyaj. Cuando núcyaj, ipátyaj jém Malía con jém José, ipátyajtim jém tsixi wone jém cawajticjom. ¹⁷Cuando iixyaj jém tsixi, jesic moj inmadayyaj jém ityajwip jem ti inímáy jém siñyucmipic pixiñ de jém tsixi.

¹⁸Itumpiy jém pixiñtam ipooñanjamyajpa cuando imatonyaj ti inmatyajpa jém iwatyajpáppic cuenta jém borregoyaj. ¹⁹Pero jém Malía da ijaamanotpa ti inímayyaj jém pixiñtam. Tsam ijspa íanamajom. ²⁰Ocmi setgacum jém iwatyajpáppic cuenta jém borregoyaj. Agui maymayyaj. Inwejpátyajpa Dios, icujípyajpa iga wíap imatonyaj y iixyaj itumpiy cosa juuts inímáy jém siñyucmipic pixiñ.

Acwiñquejta jém tsixi Jesús jém mijpic masticjom

²¹Jesic núc ocho día iga nayñe jém tsixi. Jém José y Malía iwadáy jém marca de circuncisión juuts jém Israelpic pixiñtam icostumbre. Accámáyta iníyi iga JESÚS juuts iccámáy jém siñyucmipic pixiñ cuando danam manigiy jém Malía.

²²Ocmi cuando capsom jém jama iga accuáyta jém yomo, juuts nimpa jém Moisés inquímayooyi, jesic ininicyajpa Jerusalén jém xutu tsixi iga icwiñquejpa Dios iwiñjom. ²³Iwatyajpa jempic porque jayñetawum jém tanjatun Dios inquímayooyi iga: “Chí tanjatun Dios jém inçoponmanic, jém jaypic, iga tsiyiñ juuts jém tanjatun Dios imíchi.” ²⁴Jesic ininicyajtim tum sacrificio iga ichiiba Dios juuts jayñetawum jém Dios inquímayooyi.

Nimpa jém anquímayooyi: “Chji tanJatun Dios wisten cuucu o wisten mañpichona.”

²⁵ Jesic jeetim tiempo it idic Jerusalén tum pxiñiñ iñiyi Ximoj. Tum wibic pxiñiñ. Tsam ijispa Dios. Tsam injócpa jém jama iga Dios iciacputpa jém nación de Israel. Jém Ximoj tsam iniit jém Dios iAnama. ²⁶ Jém Dios iAnama icjodóna jém Ximoj iga antes que caaba jém widaya, iixpanam jém Cristo jém icutsatpáppic Dios. ²⁷ Jém Dios iAnama ichi jixi jém Ximoj iga tigíyñiñ jém mijpic masticjom. Jesic jeeti rato núc jém José y Malía. Inimiñ masticjom jém xutu tsixi iga iwadáyñiñ juuts nimpa jém wiñicpic anquímayooyi. ²⁸ Jesic jém Ximoj iñuuspac jém tsixi, moj icujíp Dios. Nimpa jém Ximoj:

²⁹ ManJatun Dios, siip cupacneum juuts anjycámayñe wiñic.

Da anwadap caso siiga siip acaabam.

³⁰ Siip ich ánixcuymi ánixñe jém Ciacpudoypáppic.

³¹ Siip moj inwat itumpiy jém pxiñtam iwiñjom icuwiti yíp naxyucmi.

³² Tsíy juuts tum jucti iga iyicquejpa jém tungac pxiñtam jém dapic je de Israel.

Chiitaptim jém wibic juctiantsoca jém Israelpic pxiñtam jém michpic immichi, manJatun Dios.

³³ Jesic jém iapa con jém José agui ipooñanjamyajpa iga iñímáy jempic jém Ximoj.

³⁴ Jesic jém Ximoj ichi ibendición. Iñímáytim jém Malía:

—Dios tacutsadáy yíp tsixi. Tsam wiñtyajpa jém icupicyajpáppic. Pero jém dapic icupicyajpa tsam yaachwattap. Dios icutsat yíp tsixi juuts tum señal iga icjodónap jém Israelpic pxiñtam iga Dios taciacputtooba. Pero wati jém tantiwitam da icupicyajpa. Tsam imalmalnimayyajpa. ³⁵ Jesic quejpa jém malopic jixi jém añécnewiip jém pxiñtam ijixianjom. Mich, miMalía, tum mijpic anyaacqui iñjampa juuts tum espada icutsenjaspa jém iñanama.

³⁶ Jesic ittim jem tum chomo. Dios inmatciwiñ jém yomo. Iñiyi Ana. Jém ijatun iñiyi Fanuel. Jém wiñicpic itummiyaj jém tribu de Aser. Tsam chomom. Jém yomo it idic con iwidaya siete amtíy dende ancoomyñe. Ocmi ca jém iwidaya. ³⁷ Pecam cunoyane, núcneum ochenta y cuatro amtíy. Siip da putpa de jém mijpic masticjom. Iwatpa ayuno y oración. Icuyoqap Dios tsuucim y siññi. ³⁸ Jeeti rato núc jém chomo jut it jém tsixi. Moj icujíp Dios iga wiq miix jém tsixi. Ocmi inmadayyaj itumpiy jém pxiñtam iga nay jém tsixi jém Ciacpudoypaap. Porque jáyan jém pxiñtam injócyajpa iga ciacputtap jém attebet Jerusalén.

Setgacpa Nazaret jém José y Malía

³⁹ Cuando jém Malía y jém José yajum iwatyaj juuts nimpa jém Dios inquímayooyi, jesic setyaj iticmi jém attebet Nazaret jém naxyucmi de Galilea. ⁴⁰ Jesic mijap jém tsixi. Tsam iniit ipimi, wiap iwat jém iyoxacuy. Tsam jixiíy. Iniittim Dios itóyooyi.

Jém jaychixi it con jém maestroyaj jém mijpic masticjom

⁴¹ Cada amtíy nicyajpa jém Malía y José Jerusalén. Nicpa iwatyaj jém pascuasij. ⁴² Jesic cuando iniit doce iamtiy jém Jesús, nicpa siñajiyaj Jerusalén juuts icostumbreyaj. ⁴³ Cuando cuyajum jém sij, setyajpam

itícmi. Jém jaychixi Jesús tsíy Jerusalén. Jém iapa con jém José da ijodon iga jemigam tsíy jém imaníc. ⁴⁴ Jeeyaj injampa iga iwaganamiñpa jém iamigoyaj. Jesic moj seti. Witñeyajum tum jama. Jesic moj imétsyaj jém jaychixi jut it jém itiwitam con jém iamigoyaj. ⁴⁵ Pero da ipát, jesic eybic set Jerusalén iga icuámyajpa.

⁴⁶ Cuando nasum tucunajama, jesigam ipát jém Jesús jém mijpic masticjom. Jemum wagacoñyaj con jém maestroyaj de jém Israelpic anquímayooyi. Jém jaychixi imatonpa jém maestroyaj, icwácpatim jeeyaj. ⁴⁷ Itumpiy jém imatonneyajwiip agui ipooñanjamyajpa iga tsam jixíiy jém jaychixi iga tsam wiap icutson jém maestroyaj, acwágóypatim mex je. ⁴⁸ Jesic jém José con jém Malía tineanjac cuando iixyaj ti iwatpa jém jaychixi. Jém iapa iñímáy jém Jesús:

—¿Mammanic, tiiga anwadayta jempic? Jém iñjatun con aich agui manjspa porque da mij. Tsam síp mancuámta.

⁴⁹ Jesic Jesús iñímáy iapa:

—¿Tiiga ancuámta? ¿Que da iñjodon iga tienes que anwatpa juuts ixunpa anjatun Dios?

⁵⁰ Pero jém Malía con jém José da icutiyyaj ti iñímáy jém Jesús.

⁵¹ Jesic setum iticmi Nazaret jém Jesús con jeeyaj. Seguido iwatpa juuts ipimíyyajpa. Jém iapa tsam ijspa ianamanjom titam iwatpa jém Jesús.

⁵² Ocmi mijap jém Jesús, más jixíiyum. Dios tsam iwixpa. Iwixyajpatim itumpiy jém pixiñtam.

3

Najíyóypa titsinaxyucmi jém Xiwan jém acchiñoypáppic
(Mt. 3:1-12; Mr. 1:1-8; Jn. 1:19-28)

¹ Jesic capsum quince amtíy iga injacpa jém Romapic anjagooyi jém Tiberio César. Jesic jém Poncio Pilato injacpa jém naxyucmi de Judea como gobernador. Jém Herodes injacpa jém naxyucmi de Galilea. Jém Herodes itíwi jém Felipe injacpa jém Iturea y jém Traconite. Jém anjagooyi jém Lisaniás injacpa jém naxyucmi Abilinia. ² It idic wisten jém cobacpic panij anjagooyi jém más mijpic. Tum jém Anás y tum jém Caifás.

Jesic jeetim tiempo it idic jém titsinaxyucmi jém Xiwan, jém Zacarías imaníc. Jemum chiitá jém Xiwan tanjatun Dios injmadayooyi. ³ Jesic nicpa najíyooyi icuwiti jém naxyucmi nocojom jém ni iñiyi Jordán. Iñímáy jém pixiñtam:

—Tsaci iga immalwatpa. Miñi manacchintámpa, jesic Dios miccáyáypa jém iñtáncá.

⁴ Iwatpa jém Xiwan juuts ijaychacne librojom jém Isaías jém wiñicpic profeta. Nimpa:

Tammatonpa tum najíyoypáppic jém titsinaxyucmi:

“Ánjáayí jém tánomi itun,
numtsagaytaami.”

⁵ Anjucnuctaami jém pacusyaj, tajquettaami jém cotsic y jém lumu iga nóñaiñ. Numtsactaami jém tun jém wotnewiip,
anjucjtaamíim jém tun icuaja.

⁶ Jesic cuando miñpa jém taCiacputpáppic,

itumpiy jém p̄ixiñtam iixyajpa jém icutsatnew̄ip Dios.

⁷ Jesic tsam jáyan p̄ixiñtam nic iámyaj jém Xiwan iga acchiniyajt̄aiñ. Pero jém Xiwan iñímáy:

—¿Michañtam, i micjodóna iga impóyayt̄amiñ jém tsam mijpic castigo jém icmiñpáppic jém tanjatun̄ Dios? ⁸ Siiga n̄uma iñchacneum jém immalajixi, jesic wat̄i juuts ixunpa Dios. Jesic quejpa iga cacneum iñjixi. Odoy n̄imtaami iga: “Ich da amalo porque jém Abraham tsíy juuts ich anjatun̄wewe ijatun̄.” Odoy n̄imtaami jem̄pic porque Dios wiap icset yíp tsa juuts jém Abraham iman̄ictam. ⁹ Siip Dios it̄in̄químtooba jém cuyyaj jém dapic t̄im̄ap. It̄in̄quím̄pa jém cuy, oc̄mi iñoquetpa.

¹⁰ Jesic jém p̄ixiñtam icwácyajpa jém Xiwan. N̄imyajpa:

—¿T̄i wiap an̄watta iga an̄watt̄ampa juuts ixunpa Dios?

¹¹ Jém Xiwan iñímáy jeeyaj:

—Siiga iniit wisten̄ iñyoōt̄i, jesic ch̄i t̄um jém dapic yood̄iy. Siiga iniit in̄wíc̄cuy, jesic ch̄i jém dapic in̄i iwíc̄cuy.

¹² Jesic jém ichécyajpáppic impuesto miñyajt̄im iga acchiniyajt̄aiñ. Icwácp̄at̄im jém Xiwan, iñímáy:

—Maestro, ¿t̄i wiap an̄watta?

¹³ Jém Xiwan iñímáy:

—Tseeci jém impuesto juuts n̄im̄pa jém an̄quím̄yooyi. Odoy tseeci más jáyan.

¹⁴ Miñyajt̄im algunos jém soldado iga icwácyajpa jém Xiwan. N̄imyaj:

—¿T̄i wiap an̄watta aichtam?

Jém Xiwan iñímáy:

—Odoy tobaaȳi t̄um p̄ixiñ im̄ichi p̄im̄jimi. Odoy cum̄igooyi jém p̄ixiñtam iga iñtobáypa itumiñ. Maym̄ayaji con jém in̄coñ̄wiyooyi jutsan̄ miyojpa jém gobierno.

¹⁵ Tsam wiñigam in̄jóc̄yajpa jém p̄ixiñtam iga miñpa jém Cristo jém icutsatnew̄ip Dios. Jesic moj ij̄isyaj ij̄ixian̄jom, çtan̄an̄jam iga yíp Xiwan yíbam jém Cristo jém tacutsadayñew̄ip Dios? ¹⁶ Pero jém Xiwan iñímáy jém p̄ixiñtam:

—Ich manacchinijt̄ampa con ni. Pero miñpa tun̄gac, je más p̄imi wiap que aich, da wiap annasca. Da wiap an̄cuw̄ijáyáy jém iciac. Jém miñpáppic micchinijt̄ampa con Dios iAnama y con jucti. ¹⁷ Iç̄ip̄in̄pa jém p̄ixiñtam juuts t̄um p̄ixiñ icut̄ippa jém trigo. Iccáypa jém trigo graner̄ojom. Nooquettap jém trigo ip̄uchi juct̄jom jut̄ da nunca p̄ichpa.

¹⁸ Jesic jém Xiwan tsam w̄i naj̄íyóypa. Seguido in̄quím̄pa jém p̄ixiñtam iga ichacyajiñ jém malopic j̄ixi iga ip̄ictson̄yajiñ jém w̄ibic an̄mat̄i. ¹⁹ Jém Xiwan iwogáȳt̄im jém gobernador Herodes porque ip̄igáy jém ij̄ayuc jém Felipe iw̄ichomo. In̄inic iticc̄im. Iñ̄iyi jém yomo Herodías. Wogayt̄a jém Herodes porque tsam jáyan t̄an̄ca iwat. ²⁰ Jesic tun̄gac más malopic cosa iwat. Ip̄im̄áy iga matst̄aiñ jém Xiwan, cottap cár̄cel.

Acchinijt̄a Jesús

(Mt. 3:13-17; Mr. 1:9-11)

²¹ Cuando acchiniyajt̄a itumpiy jém p̄ixiñtam, acchinijt̄at̄im mex jém Jesús. Jeeti rato iganam in̄wejp̄at̄pa Dios, añáy jém siñ. ²² Quet Dios

iAnama sɨnyucmi. Jém pɨxiñtam iixyaj iga quet juuts tum cuucu, nummiñ, núc hasta jém Jesúsycmi. Imatorɨyaj tum jɨyi sɨnyucmi. Nímayta Jesús:
—Mich mamManic, mantoypáppic. Agui amaymay con mimich.

Jém Jesús jém wiñicpic itúmmiyaj

(Mt. 1:1-17)

²³ Jém Jesús iniit treinta iamtiy cuando moj iwat jém iyoxacuy. Ijisyajpa idic jém pɨxiñtam iga Jesús ijatuj jém José. Jém ijatujwewe jém Helí. ²⁴ Jém Helí ijatuj jém Matat. Jém Matat ijatuj jém Leví. Jém Leví ijatuj jém Melqui. Jém Melqui ijatuj jém Jana. Jém Jana ijatuj jém José. ²⁵ Jém José ijatuj jém Matatías. Jém Matatías ijatuj jém Amós. Jém Amós ijatuj jém Nahum. Jém Nahum ijatuj jém Esli. Jém Esli ijatuj jém Nagai. ²⁶ Jém Nagai ijatuj jém Maat. Jém Maat ijatuj jém Matatías. Jém Matatías ijatuj jém Semei. Jém Semei ijatuj jém José. Jém José ijatuj jém Judá. ²⁷ Jém Judá ijatuj jém Joana. Jém Joana ijatuj jém Resa. Jém Resa ijatuj jém Zorobabel. Jém Zorobabel ijatuj jém Salatiel. Jém Salatiel ijatuj jém Neri. ²⁸ Jém Neri ijatuj jém Melqui. Jém Melqui ijatuj jém Adi. Jém Adi ijatuj jém Cosam. Jém Cosam ijatuj jém Elmodam. Jém Elmodam ijatuj jém Er. ²⁹ Jém Er ijatuj jém Josué. Jém Josué ijatuj jém Eliezer. Jém Eliezer ijatuj jém Jorim. Jém Jorim ijatuj jém Matat. ³⁰ Jém Matat ijatuj jém Leví. Jém Leví ijatuj jém Simeón. Jém Simeón ijatuj jém Judá. Jém Judá ijatuj jém José. Jém José ijatuj jém Jonán. Jém Jonán ijatuj jém Eliaquim. ³¹ Jém Eliaquim ijatuj jém Melea. Jém Melea ijatuj jém Mainán. Jém Mainán ijatuj jém Matata. Jém Matata ijatuj jém Natán. ³² Jém Natán ijatuj jém David. Jém David ijatuj jém Isaí. Jém Isaí ijatuj jém Obed. Jém Obed ijatuj jém Booz. Jém Booz ijatuj jém Salmón. Jém Salmón ijatuj jém Naasón. ³³ Jém Naasón ijatuj jém Aminadab. Jém Aminadab ijatuj jém Aram. Jém Aram ijatuj jém Esrom. Jém Esrom ijatuj jém Fares. Jém Fares ijatuj jém Judá. ³⁴ Jém Judá ijatuj jém Jacob. Jém Jacob ijatuj jém Isaac. Jém Isaac ijatuj jém Abraham. Jém Abraham ijatuj jém Taré. Jém Taré ijatuj jém Nacor. ³⁵ Jém Nacor ijatuj jém Serug. Jém Serug ijatuj jém Ragau. Jém Ragau ijatuj jém Peleg. Jém Peleg ijatuj jém Heber. Jém Heber ijatuj jém Sala. ³⁶ Jém Sala ijatuj jém Cainán. Jém Cainán ijatuj jém Arfaxad. Jém Arfaxad ijatuj jém Sem. Jém Sem ijatuj jém Noé. Jém Noé ijatuj jém Lamec. ³⁷ Jém Lamec ijatuj jém Matusalén. Jém Matusalén ijatuj jém Enoc. Jém Enoc ijatuj jém Jared. Jém Jared ijatuj jém Mahalaleel. Jém Mahalaleel ijatuj jém Cainán. ³⁸ Jém Cainán ijatuj jém Enós. Jém Enós ijatuj jém Set. Jém Set ijatuj jém Adán. Jém Adán ijatuj jém Dios.

4

Cutitstajém Jesús

(Mt. 4:1-11; Mr. 1:12-13)

¹ Jesic Jesús tsam iniit jém Dios iAnama iganam setpa de jém río Jordán. Dios iAnama ininic Jesús jém titsinaxyucmi. ² Jemum nic iti cuarenta jama. Jém Wocciwiñ miñ icutits iga icmalwatpa idic. Cuarenta jama da wíc Jesús, jesic núc jém cuarenta jama, pimi yua. ³ Jesic jém Wocciwiñ iñímáy Jesús:

—Siiga numa Dios mimanic, acseti yíp tsa iga caxtánañi.

⁴ Jesic jém Jesús iñímáy jém Wocciwiñ:

—Nimpa jém Dios in̄mati, jém jayñeta^wwīp: “Da no más iga in̄cútpa caxtánañi mīitpa. Tamatspacpatim itumpiy jém Dios in̄mati.”

⁵ Ocmi jém Wocci^wwiñ inin̄ic jém Jesús tum̄ mijpic cotsicyucmi. Tumti rato in̄quejáy itumpiy jém naxyucmiyaj icu^wñi de jém mundo jut̄ in̄jacyajpa jém an̄jagooyiyaj. ⁶ Jesic jém Wocci^wwiñ in̄ímáy jém Jesús:

—Itumpiy yípyaj naxyucmiyaj ich ammi[#]chi. Sīp manchiiba mich porque ich aciījun̄codayñeta. Ī ansunpa iga anchiiba, wīap anchi. Jesic itumpiy jém p̄ixiñtam micujípyajpa iga más mijpic min̄jagooyi. ⁷ Siiga mich an̄csteañaypa y an̄jspa juuts ich adios, jesic immi[#]chi itumpiy jém manaquejayñewīp.

⁸ Pero Jesús in̄ímáy:

—Nicsim, mīWocci^wwiñ. Jayñeta^wwum jém Dios in̄mati: “Wī iga tan̄jspa tan̄jatun̄ Dios, je icutum tan̄cuyoxap.”

⁹ Ocmi jém Wocci^wwiñ inin̄ic jém Jesús Jerusalén. Iniquím jém mijpic mastic in̄cōbac. Jém Wocci^wwiñ in̄ímáy Jesús:

—Siiga Dios mimanic, yóyan̄queti hasta naxyucmi. ¹⁰ Porque jayñeta^wwum jém Dios in̄mati iga:

Dios icutsatpa jém sin̄yucmīpic p̄ixiñtam iga miwadiñ cuenta

¹¹ iga mimatstson̄pa iciījom iga odoy coowaiñ impuy tsaayucmi.

¹² Pero Jesús in̄ímáy jém Wocci^wwiñ:

—Nimpatim jém Dios in̄mati: “Odoy cutītsi jém tan̄jatun̄ Dios siiga numa wīap.”

¹³ Jesic jém Wocci^wwiñ yaj icutits jém Jesús iga icmalwatpa idīc. Ipyochac hasta tungac jama.

Mojpa iwat Jesús jém Dios iyoxacuy

(Mt. 4:12-17; Mr. 1:14-15)

¹⁴ Jesic set̄ eybic Galilea jém Jesús. Tsam̄ iniit jém Dios iAnama iga wīap iwat juuts ixunpa Dios. Wan̄pa icu^wñi jém naxyucmi de Galilea iga set̄ne jém Jesús. ¹⁵ Jesic cada tigan̄joj jém Jesús nicpa accuyujooyi jém sinagoga, jém judíos imastic. Jeeyaj tsam̄ icujípyajpa.

Nicpa Jesús Nazaret

(Mt. 13:53-58; Mr. 6:1-6)

¹⁶ Jesic tum̄ jama núc Jesús jém atebet Nazaret jut̄ mīja. Jesic jém jejcuyjama, tigi y jém sinagoga juuts icostumbre. Teñchucum jém Jesús iga imaypa jém Dios in̄mati jém jayñewīp. ¹⁷ Chiita Jesús jém libro, jém ijaychacnewīp jém profeta Isaías, iga imaypa. Jesic Jesús in̄jáy jém libro, ipát jut̄ jayñeta:

¹⁸ Tsam̄ anait̄ jém Dios iAnama,

achiiñetā iga anan̄madáyiñ jém wibic an̄mati jém yaachaneyajwīp.

Acutsattā iga anacpocsayiñ ianama jém an̄yácneyajwīp.

Acutsattā iga anan̄madáyiñ jém presoyaj iga cutsigayyajtap y jém cáchtiyaj iga acpisyajtap.

Acutsattā iga anaccutsigaypa jém p̄ixiñtam jém tsampic malwadayñeyajta.

¹⁹ Acutsattā iga anan̄matpa jém an̄mati iga núcneum jém am̄tiy iga Dios iw̄iwadáypa jém p̄ixiñtam.

²⁰ Jesic Jesús in̄núc jém libro, ichi jém maestro imozo. Jesic coññeactin̄ jém Jesús. Itumpiy jém ityajwīp jém sinagoga agui iámyajpa. ²¹ Jesic Jesús moj in̄madáy jém p̄ixiñtam. Nimpa:

—Yíbam jama íñixtámpa iga cupacneum yíp anmati jém jayñewiip.

²² Jesic itumpiy jém pìxiñtam agui iwianjamyaj jém Jesús. Agui ipooñanjamyaj cuando imatonjaj jém wibic anmati jém inmatnewiip Jesús. Jesic moj nanímayajtaji:

—¿Que da yíbam jém José imanic?

²³ Jesic Jesús íñímáy jém pìxiñtam:

—Ich anjodon iga mimichtam síp annímáypa tum refran: “¿Michóyíyoypáppic tiiga da minitsóyiytap ínyaac?” Annímáytaímpatim iga: “Wati yim íñicmi jém wítampic cosa juutstim inwatne jém Capernaum.”

²⁴ Íñímáytim jeeyaj:

—Wipictsonjap tum profeta tunjac attebet, pero cuando nicpa najíyooyi iticmi, jesic jém itiwitam da iwipictsonjajpa. ²⁵ Numa, mannímáypa iga wiñigam it idic jém naxyucmi de Israel tsam jáyan jém yomtám jém cunoytam cuando najíyóypa jém Dios inmatciwiñ jém Elías. Jeetim tiempo cuando da chijóy tuj tres año y seis meses. Jesic tigi y tum mijpic yuu itumpiy jém attebetjaj icuwiti jém naxyucmi. ²⁶ Pero Dios da icutsat jém Elías iga iyoxpádiñ jém Israelpic yomtám jém cunoytam. Dios icutsat jém Elías iga iyoxpádiñ jém tunjac cunoya jém dapic je taich yomo. Jém yomo Sareptapic yomo de jém naxyucmi de Sidón. ²⁷ Ittim idic jém naxyucmi de Israel tsam jáyan pìxiñtam jém cupúgayñewiip íñaca cuando inmatpa jém wiñicpic anmatciwiñ jém Eliseo. Pero jém Eliseo da icpis ni tum de jeeyaj. Nada más icpis jém Naamán tum Siriapic pìxiñ, da je taich pìxiñ.

²⁸ Jesic tsam pimi jóyyaj itumpiy jém ityajwip jém sinagoga cuando imatonjaj ti nimpá jém Jesús. ²⁹ Tsucumyaj jém pìxiñtam, iquebacputyaj jém Jesús anjicmi de jém attebet, nanicta tum tejajyucmi juñ watneta jém attebet. Jemum icyágiyyajtooba idic jém Jesús. ³⁰ Pero widañnaspá Jesús jém pìxiñtam anjucmi. Da j wia miimats. Nic jém Jesús.

Tum mal espíritu imats tum pìxiñ

(Mr. 1:21-28)

³¹ Jesic nic Jesús jém attebet Capernaum, jém naxyucmi de Galilea. Jemum cada jejucyjama nicpa inquejáy jém Dios inmati jém pìxiñtam. ³² Tsam ipooñanjamyajpa cuando imatonjajpa ti inquejáypa jém Jesús. Porque anmatpa juuts tum anjagooyi.

³³ Jesic jém sinagoga it tum pìxiñ imatsne tum mal espíritu. Pimi anwejpa, nímayta Jesús:

³⁴ —Atsaci, mi Jesús mi Nazaretpic, ¿tiiga ammoogíypa? ¿Que miñpa anactogoyta? Mánixpicpa, anjodon iga mich jém Yucmipic Dios miMíichi.

³⁵ Jesic Jesús iwogáy jém mal espíritu. Íñímáy:

—Odoy jiyi. Puti yíp pìxiñ íanamanjom.

Jesic jém mal espíritu iccutin jém pìxiñ naxyucmi jeeyaj iwiñjom. Put jém mal espíritu, da ti iwadáy. ³⁶ Itumpiy jém ityajwip agui anjécyaj. Nanímayyajtáp entre jeeyaj:

—¿Tiapaap yíp anmadayooyi? Yíp pìxiñ inmatpa juuts tum anjagooyi. Con ipimi wiap ifop jém mal espíritu.

³⁷ Jesic wanpa jut quej icuwiti jém naxyucmi ti iwat jém Jesús.

Jesús icpis jém Peto imiidapa
(Mt. 8:14-15; Mr. 1:29-31)

³⁸ Jesic put Jesús jém sinagoga. Nic jém Peto iticcim. Mimne actij jém Peto imiidapa. Tsam pimi jawanáy. Iacuncsayyaj jém Jesús iga icpixiñ jém yomo. ³⁹ Jesic nocojom teñ jém Jesús jut wone jém yomo. Injijyac jém jawan. Jém yomo ichac jém jawan, jeeti rato tsucum, moj icwic jém miññeyajwip.

Jesús icpis jáyan jém mimneyajwip
(Mt. 8:16-17; Mr. 1:32-34)

⁴⁰ Jesic cuando tigiyum jama, jém pixiñtam inimíñayyaj Jesús itumpiy jém mimneyajwip. Jesic Jesús ichiccunúgáy icobac cada tumtum. Jempigam icpisyaj itumpiy. ⁴¹ Tobayyajtaptim jém mal espíritu wati jém pixiñtam ianamanjom. Agui añwejpa cuando putyaj. Nímayta jém Jesús:
—Mich jém Dios miManic.

Pero Jesús iwogáy jém mal espíritu. Da ijícpa iga jaypa porque jém mal espíritu ijodónayaj iga je jém Cristo.

Najíyóypa Jesús jém naxyucmi de Galilea
(Mr. 1:35-39)

⁴² Jesic cuquejtooba, put Jesús jém attebet. Nic tum lugar jut da ti idíyiy. Pero jém pixiñtam, jém ityajwip jém attebet, tsam imétsyaj, icunúcyaj. Iacuncsayyaj iga tsíyñ con jeeyaj.

⁴³ Pero Jesús iñímáy:

—Tienes que anañmadáypa jém tungac attebetyaj jém wibic añmati jutpic injacpa Dios jém ityajwip yíp naxyucmi. Jeeyucmi acutsat Dios.

⁴⁴ Jesic Jesús nicpa najíyooyi itumpiy jém sinagoga icuwiti jém naxyucmi de Galilea.

5

Jém milagro cuando matsta jáyan jem tiipi
(Mt. 4:18-22; Mr. 1:16-20)

¹ Jesic tum jama oy inmat Jesús jém Dios inmati tum laguna aññaca. Jém laguna iñiyi Genesaret. Tsam jáyan pixiñtam y yomtam miñ imatonayaj hasta nacpitsiyajtap. ² Jesic Jesús iix wisten barco playa aññaca. Putneyaj iomi. Icheeyajpa jém ired niaññaca. ³ Jesic núc Jesús jut it jém barco, quím barcoyucmi. Imñchi jém Peto. Jesic Jesús iñímáy iga icniguiñ uxan jojm jém ibarco. Jesic coñ Jesús jém barcoyucmi. Moj inquejáy jém pixiñtam jém Dios inmati. ⁴ Cuando yajum najíyooyi, iñímáy jém Peto:

—Nanici imbarco jut jojm jém ni. Patscuumi jém iñred nñcim. Tammatspa tiipi.

⁵ Jém Peto iñímáy:

—MamMaestro, muma tsuu ayoxata, da ammatsta ni tum tiipi. Pero siiga mich miñimpa, añcotpa eybic jém anred.

⁶ Jesic mu icotum jém ired, imatsyaj tsam jáyan tiipi hasta jactip jém ired. ⁷ Jesic jém Peto iwadáy seña jém itiwitam jém ityajwip jém tungac barcojom iga míñiñ iyoxpát. Jesic miñyay, icucomyaj icuistic jém barco

hasta cumon̄tooba. ⁸ Mu iix, jém Peto icosteeñáy jém Jesús ipuyc̄im, iñímáy:

—Mán̄omi, acupóyaayi porque tsam atán̄caíy.

⁹ Jém Peto con jém ityajw̄ip ibarcoj̄om aguí ámanjacyaj iga imatsyaj tsam jáyan̄ jém t̄ipi. ¹⁰ Aguí ámanjacyaj̄im jém ityajw̄ip jém tun̄gac barcoj̄om, jém Jacobo con jém Xiwan, jém Zebedeo iman̄ictam. Jeeyaj iwaganayoxayajpa jém Peto. Jesic Jesús iñímáy jém Peto:

—Odoy c̄ij̄i, tsacim iga immatspa t̄ipi. Nicpa tamméts p̄ixiñ juuts t̄ipi iga icupicyaj̄iñ jém Dios in̄m̄ati.

¹¹ Jesic ininicyaj ibarco n̄ian̄naca. Ichacyaj itump̄iy jém iniītw̄ip. Nic itún̄yyaj jém Jesús.

Jesús icpis̄ tum̄ p̄ixiñ jém cupúgayñew̄ip iñaca
(Mt. 8:1-4; Mr. 1:40-45)

¹² Cuando it̄ Jesús jém tun̄gac attebet, ics̄ȳ tum̄ p̄ixiñ tsam cupúgayñe iñaca. Mu iix Jesús, jém p̄ixiñ icosteeñáy ipuyc̄im. Iacunuc̄sáypa iga icp̄ixiñ. N̄imayta:

—Mán̄omi, siiga in̄wian̄jam, acp̄isi.

¹³ Jesic Jesús ichic̄cunú̄c jém p̄ixiñ, iñímáy:

—An̄wian̄jam. Micuáyñeum.

Jesic jeeti rato ichacum̄ jém p̄ixiñ ipuuca, w̄its̄iyum. ¹⁴ Jesic Jesús iñímáy jém p̄ixiñ:

—Odoyi an̄madaayi iga ich̄ manacp̄is, pero niḡi wiñquejaayi jém pan̄ij iga in̄quejáyiñ iga n̄uma mip̄isneum. Jesic ocm̄i chí̄i Dios tum̄ ofrenda juuts n̄impa jém Moisés in̄químayooyi iga miix̄tap iga n̄uma mip̄isneum.

¹⁵ Pero jut̄quej wan̄pa iga acp̄isóypa jém Jesús. An̄tuumayajpa tsam jáyan̄ p̄ixiñtam iga imaton̄yajpa jém Jesús in̄madayooyi. Miñ̄yay jém mim̄neyajw̄ip iga acp̄isyaj̄t̄aiñ. ¹⁶ Pero put Jesús jém attebet, nic icutum̄ jut̄ da ti idíȳy iga in̄wejpát̄pa Dios.

Jesús icpis̄ tum̄ p̄ixiñ tusacane icum̄uma
(Mt. 9:1-8; Mr. 2:1-12)

¹⁷ Jesic tum̄ jama cuando accuyujóypa Jesús, coñ̄yaj̄tim jem̄ jém fariseoyaj con jém maestroyaj de jém wiñ̄icpic an̄químayooyi. Jeeyaj miñ̄yay de itump̄iy jém tigan̄joj̄yay de jém naxyc̄mi de Galilea y Judea. Miñ̄yaj̄tim de jém attebet Jerusalén. Jém Jesús tsam iniīt jém Dios ip̄imi. Wiap̄ icp̄is̄ jém mim̄neyajw̄ip. ¹⁸ Jesic núcyaj jut̄en̄ jém p̄ixiñ, icóp̄neyaj tseesyuc̄mi tum̄ p̄ixiñ tsam mim̄ne. Tusacane icum̄uma, da tsigóypa. Tiḡȳtooba idic̄ jém tic̄j̄om iga iámpa jém Jesús. ¹⁹ Pero da ipát̄yay jut̄ wiap̄ itiḡiȳ porque tsam it̄ñ̄im. Jesic químyaj jém tic̄yuc̄mi, ijetyaj jém tic̄ in̄ec̄xi. Ij̄im̄quetyaj tseesyuc̄mi jém mim̄new̄ip jém Jesús iwiñ̄j̄om jém p̄ixiñtam an̄cuc̄mi. ²⁰ Jesic cuando iix Jesús iga tsam icupicyajpa jeeyaj, iñímáy jém mim̄new̄ip:

—Mip̄ixiñ, miwadayñetā perdón̄ jém iñ̄l̄an̄ca.

²¹ Jesic jém escribasp̄ic maestroyaj con jém fariseoyaj ij̄isyajpa ij̄ixian̄j̄om iga: “¿Que iapaap̄ ȳip̄ p̄ixiñ? S̄ip̄ icuj̄iy tan̄Dios. Porque Dios icutum̄ wiap̄ taccáȳy tant̄an̄ca.”

²² Pero Jesús ij̄odon̄ ti s̄ip̄ ij̄isyaj ij̄ixian̄j̄om, jesic iñímáy jeeyaj:

—¿Íiiga iñjístámpa jempic? ²³ ¿Jup más da táŋca iga annímáypa yíp p̄ixiñ iga: “Miwadayñeta perdón jém iñtáŋca”, o iga annímáypa: “Tsucumi, w̄it̄im”? ²⁴ S̄iip manañquejápa iga jém Miññew̄iip S̄iñyucmi n̄uma iniit̄ jém p̄imi iga w̄iap iccáyáy jém p̄ixiñtam itáŋca yíp naxyucmi.

Jesic Jesús iñímáy jém p̄ixiñ jém tusacaneūiip:

—Mannímáypa, tsucumim, p̄iñim jém iñchees, nicsim iñtic̄im.

²⁵ Jesic iganam iámyajpa jém ityajw̄iip, jeeti rato tsucum jém p̄ixiñ. Ipiñum jém ichees jūt w̄one idic. Nic it̄icmi. Tsam icujíppa Dios.

²⁶ Itump̄iy jém p̄ixiñtam ipooñanj̄amyaj. Icujīpyajpatim Dios. Tsam c̄iñyaj. Nanimayyajtap:

—Yíp jama tánixta tum cosa dapic queman oyra tánix.

Jesús iñwejáy jém Leví

(Mt. 9:9-13; Mr. 2:13-17)

²⁷ Cuando cuyaj jém asunto, moj n̄iqui jém Jesús. Iix tum p̄ixiñ jém ichécpáppic impuesto, iñiyi Leví. Coñ jūt ichécpa jém impuesto. Jesús iñímáy jém p̄ixiñ:

—Atún̄iyi.

²⁸ Jesic tsucum jém p̄ixiñ, ichac jém iyoxacuy, nic itún̄iy jém Jesús.

²⁹ Jesic ocmi jém Leví inisiñap jém Jesús it̄ic̄im. Tum miñpic s̄iñ iwat. An̄wejayyajta tsam jáyan jém ichécyajpáppic impuesto con tun̄gac más jém p̄ixiñtam. Iwaganawícyajpa jém Jesús mesac̄im. ³⁰ Jesic jém fariseoyaj con jém maestroyaj de jém fariseo in̄químayooyi moj in̄wejayaj jém Jesús icuyujc̄iwiñ. N̄imayyajtap:

—¿Íiiga miwagawíctámpa y miwaganíctámpa con jém ichécyajpáppic impuesto y con jém tun̄gac táŋcaiyw̄iip?

³¹ Jesic Jesús iñímáy jém fariseoyaj:

—Jém dapic mimne da ixunpa jém tsóyíoyopaap. Pero jém mimneyajw̄iip ixunpa jém tsóyíoyopaap. ³² Ich da amiñ iga anañwejápa jém dapic táŋcaiy. Amiñ iga anañwejápa jém táŋcaiyw̄iip iga ichacyajiñ jém itáŋca.

Acwácta Jesús tiiga da iwatyajpa ayuno jém icuyujc̄iwiñ

(Mt. 9:14-17; Mr. 2:18-22)

³³ Jesic jém miññeyajw̄iip icwácyaj jém Jesús. N̄imayta:

—¿Íiiga jém Xiwan icuyujc̄iwiñ con jém fariseoyaj siempre iwatyajpa ayuno, iwatyajpa jém oración? Pero mich jém in̄cuyujc̄iwiñ siempre wícyajpa, n̄icyajpa, da iwatyajpa ayuno.

³⁴ Jesic Jesús iñímáy jeeyaj:

—Siempre wícyajpa jūt an̄coomíoyñ̄īmpa. Da ī iwatpa ayuno cuando it̄ jém yoomiypaap. ³⁵ Pero núcpa jama cuando da ī jém yoomiypaap. Jesic n̄uma iwatyajpa ayuno.

³⁶ Jesic Jesús in̄madayaj jém p̄ixiñtam tum xutu cuento. In̄quejápa jém p̄ixiñtam iga jém jomipic j̄ixi jém inimiññew̄iip Jesús da iw̄inanigáypa jém wiñ̄nc̄ipic j̄ixi. N̄impa Jesús:

—Da ī ijacpa tum jomyooti iga in̄tótspa tum pecapic yooti. Siiga iwatpa jempic, misap jém jomyooti. Jém jomipic puctucu datim iw̄inacutiñpa jém pecapic. ³⁷ Da ī icotpa jomvino jém pecapic cuerobolsajom. Porque siiga

iwatpa jempic, jesic p̄ipa jém jomvino, tojaṅsajpa jém pecapic cuerobolsa. Tegáypa jém vino. Togoypa jém cuerobolsa. ³⁸ Jeeyucmi cottap jém jomvino jém jomipic cuerobolsajom. ³⁹ Numa, jém iucpáppic jém pecapic vino da iuctooba jém jomvino porque n̄impa iga: “W̄i jém pecapic.”

6

Jesús icuyujc̄wiñ itúcyaj trigo jém jejcuyjama
(Mt. 12:1-8; Mr. 2:23-28)

¹ Tum jejcuyjama widaṅnasp̄a Jesús juṭ ṅipnet̄a jém trigo. Jém icuyujc̄wiñ ijudayyajpa jém trigo ipac, icútyajpa. ² Jesic algunos jém fariseoyaj iwogayyaj jém Jesús icuyujc̄wiñ. N̄imayṭa:

—¿T̄iiga iṅwattámpa contra jém tanaṅquím̄ayooyi jém jejcuyjama?

³ Jesic Jesús iñímáy jém fariseoyaj:

—¿Que da queman immay ti iwat jém David cuando tsam yuayajpa con jém icompañeroyaj? ⁴ T̄igiy David jém Dios iticjom. Ip̄ic jém caxtánañi jém tsacnetaw̄iṅp altaryucmi. Icút jém David, ichiitim jém icompañeroyaj. Tanjodon iga jém tanaṅquím̄ayooyi n̄impa iga nada más jém pañij w̄iap icút jém caxtánañi jém tsacnetaw̄iṅp altaryucmi.

⁵ Jesic ocmi jém Jesús iñímáy jém fariseoyaj:

—Jém Miññew̄iṅp Siṅyucmi im̄ichitim jém jejcuyjama, w̄iap iñímáy jém p̄ixiñtam ti w̄iap iwatyaj jém jejcuyjama.

Pis jém p̄ixiñ jém titsnew̄iṅp ici
(Mt. 12:9-14; Mr. 3:1-6)

⁶ Jesic tungagam jejcuyjama nic Jesús jém sinagoga. Moj iṅquejáy jém p̄ixiñtam. It̄im jem tum p̄ixiñ m̄imne. Titsne jém iṅw̄ici. ⁷ Jesic jém escribaspic maestroyaj con jém fariseoyaj icuixyajpa jém Jesús siiga n̄uma acpisóypa jém jejcuyjama. Imétsyajpa juṭpic iquejajwadayyajpa jém Jesús. ⁸ Pero Jesús ijodon ti s̄ip iṅsyaj. Iñímáy jém p̄ixiñ jém titsnew̄iṅp ici:

—Teñchucumi, m̄iñi miteñi ȳip p̄ixiñtam aṅcucmi.

Jesic tsucum, nic teñi. ⁹ Jesic Jesús iñímáy jém p̄ixiñtam jém ityajw̄iṅp jem:

—Siṅp manacwáctámpa: ¿T̄i w̄iap taṅwat jém jejcuyjama? ¿Taṅw̄iwatpa o tammalwatpa? ¿W̄i iga taṅciacpudáypa tum p̄ixiñ ivida o tanaccáyypa?

¹⁰ Jesic Jesús icuámset jém p̄ixiñtam icuwoyo, iñímáy jém p̄ixiñ jém titsnew̄iṅp ici:

—iṭimi iṅci!

Jempam iwat jém p̄ixiñ, w̄itsíyum ici. ¹¹ Jesic tsam p̄imi jóyyaj jém fariseoyaj. Moj nacwácyajt̄aji entre jeeyaj ti w̄iap iwadayyaj jém Jesús.

Jesús icupin̄ jém doce icuyujc̄wiñ
(Mt. 10:1-4; Mr. 3:13-19)

¹² Jesic tum jama nic Jesús tum cotsicyucmi. Nic iṅwejpát Dios m̄uma tsuu. ¹³ Icuquejama iṅwejáy jém icuyujc̄wiñ. Icupin̄ doce de jeeyaj, iccám juuts “apóstolyaj”. Taich tanaṅmañim̄i nimtooba jém cutsatnetaw̄iṅp. ¹⁴ Icupin̄ jém Ximoj, Jesús icagáy iñiyi, icámáy iga Peto; jém Anti, je jém Ximoj it̄wi; jém Jacobo; jém Xiwan; jém Felipe; jém Bartolo; ¹⁵ jém Mateo; jém Tomax; jém Jacobo, je jém Alfeo iman̄ic; jém tungac Ximoj, jém

in̄iyitim jém Zelote; ¹⁶ jém Judas, je jém Jacobo it̄iw̄i; y jém Judas Iscariote jém ich̄iɲɔt̄w̄iɲp jém Jesús.

Accuyujóypa Jesús jém w̄it̄ipic nonj̄om

(Mt. 4:23-25)

¹⁷ Jesic quet Jesús jém cots̄icyucmi con icuyujc̄iw̄iñ. Nic accuyujooyi tum w̄it̄ipic nonj̄om. An̄tuumayaj ts̄am jáyan jém p̄ixiñtam. Miñyaj icuw̄iti jém naxyucmi de Judea, jém Jerusalén y jém lamar an̄naca jūt it̄ jém at̄tebet Tiro y Sidón. Miññeyaj j̄em iga imat̄onyajpa jém Jesús in̄químayooyi, iga acpisyajtaiñ jém mimneyajw̄iɲp. ¹⁸ Pisyajtim jém ts̄ampic iyaachwatyaj jém mal espíritu. ¹⁹ Jém p̄ixiñtam ts̄am icunúcyajpa Jesús iga ich̄icpa porque ts̄am putpa jém ip̄imi iga ic̄ip̄isa it̄ump̄iy.

Maymáyaataami porque mich̄iy juuts Dios mim̄an̄ictam

(Mt. 5:1-12)

²⁰ Jesic jém Jesús iámmats jém icuyujc̄iw̄iñ. In̄ímáy:

—Maymáyaataami siiga s̄iɲp ts̄am miyaachap porque mit̄igiyñeta con Dios, s̄iɲp min̄jactámpa mimichtam.

²¹ 'Maymáyaataami siiga s̄iɲp miyuatámpa porque ocm̄im custámpa miw̄iiquitam.

'Maymáyaataami siiga s̄iɲp miwejtámpa porque ocm̄i mixictámpa.

²² 'Maymáyaataami siiga s̄iɲp mijóyix̄tamtap, miquebacputtamtap, mimaln̄imaytamtap y da i miw̄ix̄támpa. P̄imi mimalwadaytamtap porque mimichtam an̄cupictámpa aich jém aMiññew̄iɲp S̄iɲyucmi.

²³ Maymáyaataami cuando núcpa jém j̄ama, miyóypa juuts tum ts̄ix̄i, porque in̄jod̄on iga Dios mich̄iiba jáyan jém w̄it̄ampic cosa s̄iɲyucmi. J̄isi iga jém wiñ̄ic̄ipic p̄ixiñtam imalwadáȳtim jém wiñ̄ic̄ipic Dios in̄mat̄c̄iw̄iñ.

²⁴ 'Agui miuuguytim jém ricopic mip̄ixiñtam porque s̄iɲp mimaymáyatámpa, pero ocm̄i da ti mich̄iiba Dios.

²⁵ 'Agui miuuguytim siiga s̄iɲp cuspa miw̄iiqui. Ocm̄i miyuatámpa.

'Agui miuuguytim siiga ts̄am mixictámpa s̄iɲp porque ocm̄i min̄yactámpa, miwejtámpa.

²⁶ 'Agui miuuguytim siiga it̄ump̄iy jém p̄ixiñtam micuj̄iptámpa s̄iɲp, porque jém wiñ̄ic̄ipic p̄ixiñtam icuj̄ipyajtim jém malopic an̄mat̄c̄iw̄iñ jém migoyyajp̄appic.

W̄i iga tantóȳiñ jém tánenemigoyaj

(Mt. 5:38-48; 7:12)

²⁷ Jesic Jesús in̄ímáȳtim jém p̄ixiñtam:

—Pero s̄iɲp mann̄imaytámpa mimichtam iga toȳi jém in̄enemigoyaj. W̄iwadaaȳi jém mijóyix̄yajp̄appic. ²⁸ An̄wejp̄aati Dios iga iw̄iwadáȳiñ jém mimaln̄imayp̄appic y jém mimalwadayp̄appic. ²⁹ Siiga i micóts̄áypa tum in̄ac̄pac, j̄igaaȳi iga micóts̄áȳiñ̄tim tungac lado, odoy cian̄seedaaȳi. Siiga i mitobáȳypa jém in̄chamarra, j̄igaaȳi iga mitobáȳáȳiñ̄tim mex jém in̄yoōti. ³⁰ Siiga i miwáḡáypa tum cosa, ch̄ji. Siiga i mitobáȳáypa tum cosa jém imm̄ch̄ipic, odom wágaaȳi iga micseedáȳiñ. ³¹ W̄iwadaaȳi jém tungac juutstim mich̄ in̄xunpa iga miw̄iwadayat̄aiñ.

³² 'Siiga no más in̄t̄oȳpa jém mitoȳp̄appic, odoy j̄isi iga micuj̄iptap. Porque jém malopic p̄ixiñtam itoȳpatim jém iamigoyaj. ³³ Siiga in̄w̄iwadáȳpa no más jém miw̄iwadayp̄appic da micuj̄iptap porque jém

malopíc p̄ixiñtam iw̄iwadáypatim jém iw̄iwadaypáppic. ³⁴ Siiga inicnucspa tumiñ no más jém p̄ixiñ jém wiapaap micseedáy jém iñtumiñ, jesic da micujíptap. Porque jém malopíc p̄ixiñtam icnucspatim tumiñ jém iamigoyaj jém wiapaap icseedayyaj. ³⁵ Pero mannímaytámpa: Toytaami jém mijóyixpáppic. W̄iwadaytaami jém mimalwadaypáppic. Siiga miñucsáypa tumiñ, chíitim. Odoy wadaayi caso siiga da wiap micseedáy jém iñtumiñ. Siiga inwatpa jempic, Dios miw̄iyoyja. Quejpa iga Dios mimanictam. Porque Dios iyaachanjampatim jém malopíc y jém táñcaiyw̄iip. ³⁶ Yaachanjamtaami itumpiy jém p̄ixiñtam juustim tanjatun Dios miyaachanjamtámpa mimichtam.

Odoy tanjixiñ tum tant̄iw̄i iga táñcaíy
(Mt. 7:1-5)

³⁷ 'Odoy j̄isi tum iñt̄iw̄i iga táñcaíy, jesic Dios datim mijisáypa mich iñt̄añca. Siiga tum p̄ixiñ mimalwadáypa, odoy tseeci, jesic Dios da michégáypa mich iñt̄añca. ³⁸ Siiga j̄i miwágáy alguna cosa, siiga w̄i iññanama, chíi jém ñapic inií, jesic Dios jeetim quípsi mipigáypa iga micseedáypa mimich.

³⁹ Jesic Jesús inmadáypa jém p̄ixiñtam yíp xutu cuento:

—Tum cácht̄ipic p̄ixiñ da wiap iniwit tungac cácht̄i porque tsutyajpa icuisticyaj jém pacusjom. ⁴⁰ Tum cuyujc̄iw̄iñ da wiap iñasca jém imaestro, cuando yajum cuyuji da ictsíypa jém imaestro.

⁴¹ 'Tiiga iññímáypa jém iñt̄iw̄i iga táñcaíy siiga da jutsañ jém it̄añca juuts tum xutu p̄uchi iniit iixcom. Pero mich tsam jáyan táñca iniit jex juuts tum mijpic cuy iniit iñixcom. ⁴² Siiga da iñjampa jém cuy jém iniitw̄iip iñixcom, tiiga iñj̄ispa iga wiap iñtobáy jém p̄uchi jém iñt̄iw̄i iixcom. Minimigóyayt̄ap iñyaac. Wiñt̄i topi jém cuy jém michpic iniit iñixcom, jesic ocni wiap iñtobáy jém p̄uchi jém iñt̄iw̄i iixcom.

Cuando tím̄ap tum cuy, jesic tánixpicpa
(Mt. 7:17-20; 12:34-35)

⁴³ 'Jém w̄ibic cuy da wiap iwat jém malopíc itim. Jém malopíc cuy da wiap iwat jém w̄ibic itim. ⁴⁴ Cada cuy tánixpicpa con itim. Da tantúcpa tum tsuj jém apitcuyyucmi. Da tantúcpa uvas jém chicxchayyucmi. ⁴⁵ Tum w̄ibic p̄ixiñ iwatpa w̄ibic cosa porque iniit jém w̄ibic j̄ixi iñanamanjom. Jém malopíc p̄ixiñ iwatpa jém cosa ñapic w̄itam porque iniit jém malopíc j̄ixi iñanamanjom. Jém añmat̄i jém putpáppic tanj̄ipjom tsucum jém tánanamanjom. Siiga tum p̄ixiñ inmatpa w̄ibic cosa, jesic quejpa iga da malo. Pero siiga inmatpa tum cosa ñapic w̄i, jesic quejpa iga malo.

Jém wisten jém ticwatpáppic
(Mt. 7:24-27)

⁴⁶ Jesic Jesús iñímáytim jém p̄ixiñtam:

—¿Tiiga miñimtámpa iga, “Mánomi, mánomi”, pero da inwattámpa juuts mannímáypa? ⁴⁷ W̄i iga miñpa immaton̄ ich anañmat̄i y iga inwadiñ juuts mannímáypa. Siip manañquejáypa juutspic mip̄ixiñ siiga inwatpa juuts mannímáypa. ⁴⁸ Mijex juuts tum p̄ixiñ wiapaap iticwat. Wiñt̄i iw̄itajcúmpa jojmi iga icp̄im̄ap jém tic tsaayucmi. Jesic ocni cuando compa jém ni, p̄imi ictsíy jém ñicoma jém tic. Pero da wiap ictsigóy ni

imiswatpa porque acp̄im̄aneta tsaayucmi. ⁴⁹ Siiga tum p̄ixiñ imatonpa ich anañmati, pero da icupicpa, jesic jem p̄ixiñ jex juuts tum p̄ixiñ jem dapic w̄iap iticwat. Jem p̄ixiñ da iw̄itajcúm jojm̄i iga icp̄imap jem tic jem tsaayucmi. Naxyucmi no más icp̄im̄ane. Jesic ocmi com jem ni, p̄imi icts̄iy jem n̄icoma jem tic, jeeti rato cutiñ, da ti ts̄iy.

7

Jesús icp̄is jem Romapic capitán imozo
(Mt. 8:5-13)

¹ Jesic yaj inmadáy Jesús jem p̄ixiñtam, nic Capernaum. ² It idic jem tum jem Romapic capitán. Iniit idic tum imozo jem ts̄ampic itoypa. Pero ocmi mimneactiñ jem imozo. Ts̄am p̄imi mimne. Caatoobam. ³ Jesic cuando jem capitán ijodóna iga jem Jesús w̄iap icp̄isóy, icutsadáy juten jem Israelpic w̄idaytam iga icunucásypa jem Jesús iga miñiñ icp̄is jem imozo.

⁴ Jesic jem w̄idaytam nic iám jem Jesús. Iacunucásy, iñímáy:

—Awadaayi tum favor, jem capitán tum w̄ibic p̄ixiñ, yoxpaati. ⁵ Porque ts̄am itoypa jem tannación. Tawadáyim tum jem tammastic jem sinagoga.

⁶ Jesic jem w̄idaytam iwagananicypa jem Jesús. Iganam núcyajpa nocojom jem capitán iticcim, jem capitán icutsadáy añmati jem Jesús con tunjac iamigoyaj. Iñimayyaj:

—Jem capitán miñímáy iga: “Mánomi, da más man̄c̄obacpijpa. Da w̄i iga miñúcpa anticcim porque mich w̄ibic mip̄ixiñ, ich ts̄am atañcaíy.”

⁷ Jeeyucmi ich da nic mamméts anyaac. Siip no más nímaayi jem caacuy iga ichaguiñ jem ammozo, tienes que p̄ispa. ⁸ Porque ich anaiftim tum anañjagooyi iga ap̄im̄iypa. Ich anaiftim soldado jem amp̄im̄iypaap. Siiga annímáypa jem ansoldado iga niguiñ, jesic tienes que nicpa. Siiga annímáypa jem ansoldado iga miñiñ, jesic tienes que miñpa. Siiga annímáypa jem ammozo iga iwadiñ tum cosa, jesic tienes que iwatpa.

⁹ Jesic miimaton jem Jesús junimpa jem capitán, ipooñanjampa. Iámseedáy jem p̄ixiñtam jem miñyajp̄appic ituuñiancim. Iñímáy:

—Numa, mannímáypa, da ampátne ni tum p̄ixiñ icuw̄iti yip Israel iga icupicpa Dios juuts yip capitán.

¹⁰ Jesic jem capitán iamigoyaj setyajum iticcim. Iixyajum iga pisneum jem capitán imozo.

Jesús icp̄is tum caanew̄ip, jem cunoya iman̄ic

¹¹ Jesic jem tunjac jama nic Jesús tum attebet iñiyi Naín. Waganicyajpa con w̄ati jem icuyujc̄iw̄iñ. Nicyajpatim jáyan jem p̄ixiñtam. ¹² Iganam núcyajpa jem attebet añnaca, iix iga nanictap tum tsúts. Jem caanew̄ip tum cunoya ijaymanic. Jem yomo da iniñ tunjac iman̄ic. Icutum ts̄iy. Jáyan jem p̄ixiñtam iwagananicypa jem cunoya. ¹³ Mu iix jem tánomi, iyaachanjampa jem yomo. Iñímáy:

—Oday weji.

¹⁴ Jesic Jesús icunuc nocojom jem tsúts, ichigáy icaja. Jem icópneyajw̄ip teeñanjacyaj. Jesic Jesús iñímáy jem caanew̄ip:

—iMiwoñjaych̄ixi, mannímáypa, tsucumi!

15 Jesic jém caanewwip idic coñchucum. Mojum jiyi. Jesic Jesús icijunꝓcodáy iapa. 16 Mu iixyay, pimi cinyay itumpiy jém ityajwip jem. Moj icujípyaj Dios. Nimyajpa:

—Tawiñquejayñe tum mijpic profeta.

Nimyajpatim:

—Dios tsam tayaachanjampa, jeeyucmi tacutsadayñe yíp pixiñ iga tayoxpáttamiñ.

17 Jesic ocmi jodónata ti iwat jém Jesús icuwiti jém naxyucmi de Judea con jém tungac naxyucmi jém nocojompic.

*Jém Xiwan icutsat icuyujcwiñ iga icwácyajiñ jém Jesús
(Mt. 11:2-19)*

18 Ocmi acjodónatim jém Xiwan jém acchínoppaap ti iwat jém Jesús. Jém Xiwan icuyujcwiñ inmadáy. Jesic ocmi inwejay wisten de jeeyaj.

19 Icutsat iga niguiñ icwácyaj jém Jesús. Nímayta jém icuyujcwiñ:

—Nigi acwaaci jém Jesús iga: “¿Que micham miCristo jém micutsatnewwip Dios o ananjóctampa tungac?”

20 Jesic ocmi jém Xiwan icuyujcwiñ ipát jém Jesús. Iñimayyaj:

—Jém Xiwan, jém acchínopáppic, acutsatta iga manacwáguiñ siiga micham miCristo jém micutsatnewwip Dios o ananjóctampa tungac.

21 Jesic jeetim hora cuando núcyaj jém Xiwan icuyujcwiñ, jém Jesús icpíspa jáyan jém pixiñtam jém iniitwip caacuy, jém mimneyajwip y jém imatsnewwip jém mal espíritu. Icpístim jáyan jém cáchtiyaj. 22 Jesic Jesús iñimáy jém Xiwan icuyujcwiñ:

—Nigi nimaayi jém Xiwan ti iñixñeta y ti immatoñeta. Anmadaytaami iga ixixóypam jém cáchtí, witpam jém cuxujpic idic, písnium jém cupúgayñewwip idic iñaca, matónóypam jém chajca, písnium jém caaneyajwip idic y jém yaachayajpaap ipictsonyay jém wibic anmatí iga Dios iciacputpa. 23 Agui maymay jém pixiñ jém dapic ijícpa iga i ictsacpa ich anajmatí.

24 Jesic nicyajum jém Xiwan icuyujcwiñ. Moj inmadáy Jesús jém pixiñtam iga jém Xiwan tum Dios inmatcwiñ. Nimpa:

—¿Tí oy iñámta jém titsinaxyucmi? ¿Que oy iñámta tum pixiñ dapic wíap juuts tum poc jém aguipic ictsigóypa sawa? Da je. Oy iñámta tum pixiñ wíapaap. 25 ¿Que oy iñámta jém pixiñ agui wícyajne? Da je. Tanjodon iga jém wícyajnewwip ityaj jém rey iticim. 26 ¿Que ti oy iñámta jém titsinaxyucmi? ¿Que oy iñámta tum nunta profeta? Numa tum profeta más wíap que itumpiy jém wiñicpic Dios inmatcwiñ. 27 Nimpa jém Dios inmatí ti iwatpa jém Xiwan:

Dios icutsatpa tum anmatcwiñ iga iwítsagáypa jém Cristo itun.

Jém anmatcwiñ anjagoyñeeba iñic.

Ocmi ituuñañcim miñpa jém Cristo.

28 Jesic Jesús iñimáytim jém pixiñtam:

—Numa mannímáypa iga icuwiti yíp naxyucmi da i tungac más wibic profeta que jém Xiwan jém acchínoppaap. Pero cuando núcpa jém tiempo iga injacpa Dios, jém más xutupic más wíap que jém Xiwan.

²⁹ Mu imatonyaj ti nĩmpa jém Jesús, jesic itumpiy jém pixiñtam agui maymáayaj. Agui maymáayajpatim jém ichécyajpáppic jém impuesto. Nĩmyajpa:

—Agui wĩ tanDios iga tanquejáypa yíp numapic añmatĩ.

Porque casi itumpiy jém pixiñtam oy icchĩnyajta jut acchĩnyoypa jém Xiwan. ³⁰ Pero jém fariseoyaj con jém maestroyaj de jém Israelpic añquĩmayooyi da icupicyajpa jém Dios inĩmatĩ jém inimiññewĩp jém Xiwan. Dios iwĩwadaytooba idic, pero jeeyaj da iwĩanjamaj. Jeeyucmi jém fariseoyaj da ijĩcpa iga icchĩnyajpa jém Xiwan. ³¹ Jesic tánQmi Jesús inĩmáj jém añtuumañeyajwĩp:

—Jém pixiñtam jém ityajwĩp sũp ³² jex juuts jém tsixtam jém mĩchajpáppic plaza. Inĩmayajpa jém iamigoyaj iga: “Mansusáypa jém flauta, pero da mietstámpa. Ocmĩ maĩwánáypa jém wañi jém añyácnewĩp, pero datim miwejtámpa.” ³³ Porque cuando miñ jém Xiwan jém acchĩnoypáppic, da icũtpa caxtánañi, da iucpa vino; miñimtámpa iga jém Xiwan iniit tum mal espĩritu. ³⁴ Ocmĩ ich anyaac amiñ siñyucmi. Awĩcpa y anĩcpa, pero michtam miñimtámpa iga tsam awĩcpa y tsam ánuca vino. Miñimtámpatim iga ich añcompañero jém ichécyajpáppic jém impuesto y jém táñcaiywĩp. ³⁵ Quejpa iga wĩ jém jixi siiga wĩputpa jém yoxacuy.

Oy joyi Jesús tum fariseopic pixiñ iticcim

³⁶ Tum fariseo inwejáy Jesús iga niguiñ wĩqui. Jesic nic jém Jesús, tigiy iticjom, coñ jém mesacim. ³⁷ Itim jém atebet tum yomo witwidoypáppic idic. Jesic jém yomo ijodon iga nic wĩqui jém Jesús jém fariseopic iticcim. Nictim mex jém yomo. Ininic tum wibic tsaafiasco comne de pomada cĩnpáppic. ³⁸ Jesic jém yomo icunuc jém Jesús. Icosteeñáy ipuycim. Wejpa jém yomo. Icheáypa jém Jesús ipuy con iixcañi. Ocmĩ jém yomo icujicháyáypa jém ipuy con jém iway. Inacatsútsáypa ipuy. Ocmĩ icámáy jém pomada jém Jesús ipuyucmi. ³⁹ Jesic jém fariseo, jém inwejayñewĩp Jesús, iix ti iwatpa jém yomo. Jém pixiñ ijĩspa ijixianjom. Nĩmpa iga: “Siiga numa yíp pixiñ tum profeta, ¿tiiga da icutiĩyĩypa iga yíp yomo tsam táñcaiy? Porque yíp yomo tum witwidoypáppic.” ⁴⁰ Jesic Jesús inĩmáj jém fariseopic pixiñ:

—MiXimój, mannĩmaytooba tum añmatĩ:

Jesic jém pixiñ inĩmáj jém Jesús:

—Maestro, anĩmaayi.

⁴¹ Jesic nĩmpa Jesús:

—It idic wĩsten pixiñ. Oy icacyaj tumiñ. Tum icac quinientos tumiñ de plata, tum icac cincuenta tumiñ de plata. ⁴² Ocmĩ icuistic da wĩap icsetyay jém tumiñ. Jesic jém ichiĩñewĩp jém tumiñ iwadáypa perdón icuistic. Dam ichécpa jém pixiñ. Siip, miXimój, ¿anĩmaayi juppic más itoypa jém ichiĩñewĩp jém tumiñ?

⁴³ Jesic jém Ximój icutson. Nĩmayta Jesús:

—Jém más jáyanpic icacne jém tumiñ.

Jesús inĩmáj jém Ximój:

—Numa, añwĩcutson.

44 Jesic Jesús iámseedáy jém yomo jut siip icheáy jém ipuy, iñímáy jém Ximoj:

—Aami yíp yomo ti síp iwat. Cuando atigiy iñítjom mich da anchi ni iga antseeba ampuy. Pero yíp yomo atseáypa ampuy con iixcañni. Acujicháyáypa ampuy con iway. ⁴⁵ Mich da anañacatsútspa, pero yíp yomo tsam añañacatsútsáypa ampuy. ⁴⁶ Mich da anaccámáy aceite añañacatsútsáypa, pero yíp yomo acámáy tum frasco jém pomada jém cínápápic ampuyyucmi. ⁴⁷ Jesic mannímáypa iga Dios iccáyáy yíp yomo itánca tsam jáyañ. Jeeyucmi tsam pími itoypa Dios. Pero siiga Dios iccáyáypa tum píxiñ itánca dapic jutsañ, jesic jém píxiñ uxañtim itoypa Dios.

⁴⁸ Jesic Jesús iñímáy jém yomo:

—Miccáyayta jém iñítanca.

⁴⁹ Jesic jém ityajwíp jém mesacim con Jesús moj nanímayyajtaji entre jeeyaj:

—¿Iapaap yíp píxiñ iga wíap iccáyáy jém yomo itánca?

⁵⁰ Pero jém Jesús iñímáy jém yomo:

—Inçupicne Dios jeeyucmi miciputneum. Chogoyñicsim.

8

Jém yomtám jém iyoxpátyajpápic Jesús

¹ Ocmi Jesús oy joyi wati jém atebet y jém tiganjoj. Oy najíyooyi. Inmatpa jém wibic añañati jutpic Dios injacpa yíp naxyucmi. Itúnjyyaj jém doce icuyujciwiñ. ² Iwagananicyajpatim jém yomtám jém mimneyajwíp idic con jém iniitwíp idic jém mal espíritu. Jesús icpis jém yomtám. Tum de jeeyaj jém Malía, inñitim Magdalena, tobayta siete jém mal espíritu. ³ Ittim jém Xiwana, jém iwídaya inñiyi Chuzo. Jém píxiñ icuyoxap jém gobernador Herodes. Ittim jém Susana. Yípyaj con wati más jém yomtám icwícyajpa jém Jesús con icuyujciwiñ, ichiñyajpa titam iniñtyaj.

Dios inñati jex juuts jém pac jém tanyinápápic

(Mt. 13:1-9; Mr. 4:1-9)

⁴ Tum jama antuumayajpa tsam jáyañ píxiñtam. Putyaj de wati jém atebetaj. Miñ iámyaj jém Jesús. Jesic Jesús inmadáy tum xutu cuento iga inquejáypa jém antuumaneyajwíp. Iñímáy:

⁵ —It idic tum píxiñ. Nic ñipi. Nic iyin jém pac icamjom. Jesic mu iyin jém pac, actin uxaj tunjom jém camañaca. Jém nasyajpaap icunepnepquetyaj. Jém jon icútquetyaj. ⁶ Actinñim uxaj jém pac jém tsaanjom. Mu inay, jobittim tits porque da mujajom. ⁷ Actinñim uxaj jém pac apidanjom. Jém apit iwagananay jém pac, ocmi ixamca. ⁸ Actinñim jém pac jém wibic naxyucmi. Nay, wítimap. Cada tumtum jém pac chióy cien.

Jesic yaj inmat jém cuento. Pími jiy Jesús. Iñímáy jém píxiñtam:

—Siiga mitatsigiyta, amatonñtaami.

Tiiga inquejáypa jém icuyujciwiñ con jém xutu cuento

(Mt. 13:10-17; Mr. 4:10-12)

⁹ Jesic jém icuyujciwiñ icwácyaj jém Jesús ti nímtooba jém xutu cuento.

¹⁰ Jesús iñímáy:

—Dios michiine jém jixi iga wiaꝑ iñjodónata jém cosa anyamnetawiiꝑ idic. Siip wiaꝑ inꝑcutiiyiy jutꝑic injacpa Dios jém ityajwiiꝑ yíp naxyucmi. Pero ich ananquejáꝑa jém tunꝑacꝑic ꝑixiñtam con yíp xutu cuento. Jesic cuando iixyajꝑa, da ijodónayajꝑa ti iixyaj. Cuando imatonꝑajꝑa, da icutiiyiyajꝑa ti imatonꝑaj.

Jém Jesús inꝑmatꝑa ti nimtooba jém xutu cuento

(Mt. 13:18-23; Mr. 4:13-20)

¹¹ Siip mananꝑmadáꝑa ti nimtooba yíp xutu cuento. Jém ꝑac jém Dios inꝑmatꝑi. ¹² Jém actiñnewiiꝑ tunꝑom jex juuts jém ꝑixiñtam jém imatonꝑeyajwiiꝑ jém Dios inꝑmatꝑi. Pero ocmi jém Wocciwiñ miñ iccáyáy ianamanꝑom iga odoy icuꝑicꝑajiiñ, iga odoy ciꝑutyajiiñ. ¹³ Jém ꝑac, jém actiñnewiiꝑ tsaanꝑom, jex juuts jém ꝑixiñtam cuando imatonꝑ jém Dios inꝑmatꝑi, agui maymay, iwꝑicꝑsonꝑaj. Pero da ꝑimi tiꝑigiy, da jáꝑa icuꝑicꝑaj, pero cuando cutitstap, ichacyajꝑa jém anꝑmatꝑi. ¹⁴ Jém ꝑac, jém actiñnewiiꝑ apidanꝑom, jex juuts jém imatonꝑeyajwiiꝑ Dios inꝑmatꝑi, moꝑpa iwat juuts ixunpa Dios, pero da iyaachíꝑa. Icuꝑicꝑtooba idic, pero tsam iijꝑa iyoxacuy. Ijꝑspatim jém itumiñ con jém maymáꝑaji. Jém jixi ðapic wꝑ ixamcaaba jém wibic jixi. Da wꝑ tíꝑap. ¹⁵ Pero jém ꝑac, jém actiñnewiiꝑ jém wibic naxyucmi, jex juuts tum ꝑixiñ wꝑ ianama, imatonꝑa jém Dios inꝑmatꝑi, iwadáꝑa caso. Icuꝑicꝑa jém anꝑmatꝑi, da nunca ichacpa. Wꝑtíꝑap jém ꝑixiñ. Siempre iwatꝑa juuts ixunpa Dios.

Jesús inꝑmat jém jucti icuento

(Mr. 4:21-25)

¹⁶ Jesic nimpatim Jesús:

—Da i iñooba tum jucti iga icujappa coꝑꝑcucim o iga ichacpa tseescucim. Tannooba jucti iga tantunpa yucmi iga iixixóꝑa jém tigiꝑpáꝑic. ¹⁷ Jesanetim queꝑa itumpiy cosa anñécne idic. Queꝑpatim jém ðapic quejne idic.

¹⁸ Wadaayi caso mimichtam, awimatónꝑaami. Siiga inꝑicꝑsonꝑa jém Dios inꝑmatꝑi, jesic Dios michiiba jáꝑaꝑ wꝑtampic cosa. Pero siiga da inꝑicꝑsonꝑa jém Dios inꝑmatꝑi, jesic da ti wiaꝑ michi Dios, más miccáyáꝑa jém cosa jém iñjꝑpáꝑic idic iga iniit.

Miñꝑaj jém Jesús itiwitam con iapa

(Mt. 12:46-50; Mr. 3:31-35)

¹⁹ Jesic jém Jesús itiwitam con iapa miñꝑaj. Pero da wiaꝑ itigiꝑꝑaj ꝑut it jém Jesús ꝑorque tsam itñim. ²⁰ Anꝑmadaytꝑ Jesús:

—Miññeum jém iñꝑa con iñtiwitam. Jemum it anꝑicmi. Miixtooba. Mijiyꝑáttooba.

²¹ Pero Jesús iñimáy jeeyaj:

—Jém icuꝑicꝑeyajwiiꝑ jém Dios inꝑmatꝑi, jeam ánꝑa, jeam antiwitam.

Jesús icteeñajac jém sawa con jém niꝑoa

(Mt. 8:23-27; Mr. 4:35-41)

²² Tum jáꝑa tigiꝑ Jesús barcoꝑom con icuyujciwiñ. Iñimáy:

—Tanictáꝑa jém laguna anꝑwiñtuc.

Jesic niꝑajum barcoꝑom. ²³ Iganam jacyajꝑa jém laguna, moꝑpa Jesús jém barcoꝑom. Miñúꝑaj cucmi jém laguna, moꝑum ꝑoyi jém sawa

tsam pimi. Agui poobatim jém ni. Moj tigiyi ni jém barcojom hasta cumonjtoobam jém barco. ²⁴ Jesic nic ichicyusyay jém Jesús. Nímayta:

—¡Maestro! ¡Maestro! ¡Tatogoytámpa!

Jesic yus Jesús, tsucum. Iwogáy jém sawa con jém nipoa. Iñímáy iga teeñiñ. Jesic teeñanjac jém sawa con jém nipoa. Dam ti tsigóypa. ²⁵ Jesic iñímáy jém icuyujcáwiñ:

—¿Tíiga da incupictámpa iga Dios wiap?

Pero agui anjécneyaj jém icuyujcáwiñ. Ipoañanjamyajpa. Nacwácyajtap entre jeeyaj:

—Que japaap yíp pxiñ iga iñímáy jém sawa iga teeñiñ y icupicpa.

Jém Gadarapic pxiñ jém iniitwip jém mal espíritu

(Mt. 8:28-34; Mr. 5:1-20)

²⁶ Ocmi núcyaj jém naxyucmi de Gadara jém nianwiñtuc de jém Galilea. ²⁷ Jesic miquet jém Jesús jém barcojom, miñ tum Gadarapic pxiñ, icunúc Jesús. Jáyan tiempo iniit jém mal espíritu. Icusici siiba. Da puctugíy, da tigíy. Nicne jti jut cumtap tsúts. ²⁸ Mu iix jém Jesús, jém pxiñ costeññeactinj ipuycim. Pimi anwejpa. Nímpa:

—¿Tíiga mitigycúmpa con aichtam? Mich miJesús jém Yucmipic Dios miManic. Manjunucsáypa, odoy ayaachwati.

²⁹ Iñímáy jempic porque Jesús iquebacputpa jém mal espíritu jém pxiñ ianamanjom. Watciy jém mal espíritu imats jém pxiñ. Jém ityajwip jém atebet ichénayñeyaj idic ici y ipuy con cadena. Pero ijacpa jém cadena y jém tinjuy jém iñuusmatsayñewip ipuy. Jém mal espíritu ichicpoypa jém pxiñ hasta jém titsinaxyucmi. ³⁰ Jesic Jesús icwác jém pxiñ, iñímáy:

—¿Mich, i iññiyi?

Icutsoj. Nímpa:

—Ich aLegión.

Taich tanañmatimi nimtooba jém jáyanpic. Icniiya jempic porque tsam jáyan iniit jém mal espíritu. ³¹ Jém mal espíritu icunucsáy Jesús iga odoy icniñiñ jém mijpic josjom jut pajtap jém mal espíritu. ³² Jesic it idic jem tsam jáyan yoya. Wícyajpa jém lumuyucmi. Jém mal espíritu iñímáy Jesús:

—Ajígaytaami iga atigiytámpa jém yoya ianamanjom.

Jesic Jesús ijígáy. ³³ Jém mal espíritu ichacum jém pxiñ. Putum ianamanjom. Tigiy jém mal espíritu jém yoya ianamanjom. Jesic jém yoya póyanjsucumyay, joobañnasyaj jém tejajyucmi. Actinyaj jém nñicim. Jicjccayaj jém yoya.

³⁴ Jesic jém iwatyajpaap cuenta jém yoya, iixyay ti iñasca jém yoya. Tsam cinjneyaj jeeyaj. Póyanjsucumyay. Nicpa inmatyay jém atebet Gadara y jém ityajwip nocojom ti iñasca jém yoya. ³⁵ Jesic miñ íamyaj itumpiy jém pxiñtam ti iñasca jém yoya. Miñúcyaj jut it jém Jesús, jut jicjicca jém yoya, ipátyaj jém pxiñ jém iniitwip idic jém mal espíritu. Jemum coñ jém Jesús ipuycim, puctugíy, jixíiyum. Jesic tsam cinjneyaj jém pxiñtam. ³⁶ Jém iixyajwip ti iwat Jesús, inmadayajpa jém pxiñtam jém miññeyajwip jutsa micpista jém iniitwip idic jém mal espíritu. ³⁷ Jesic itumpiy jém Gadarapic pxiñtam tsam cinjajpa jém Jesús. Nímayta jém Jesús iga cáyiñ de jem. Jeeyucmi tigiy Jesús jém barcojom, eybic set jut tsucum. ³⁸ Pero jém pxiñ jém iniitwip idic jém mal espíritu icunucsáy Jesús iga nicpa itúñiy.

Pero Jesús da ijígáy. Ipimíy iga tsíyíñ. Iñímáy:

³⁹—Nicsim iñticcim. Anmadaayi jém iñtíwítam ti miwadáy Dios.

Jesic nic jém pìxiñ. Nic inmat icuwíti jém atebet ti iwadáy jém Jesús.

Acpsiyajta jém yomo jém ichigaywip jém Jesús iyooti
(Mt. 9:18-26; Mr. 5:21-43)

⁴⁰ Jesic setgacum Jesús jém laguna anwiñtuc. Jém pìxiñtam, jém ityajwip jem, iwipictsonyaj. Agui maymayyaj porque itumpiy injócneyaj idic. ⁴¹ Jesic núc tum pìxiñ iñiyi Jairo. Sinagoga anjagooyi jém pìxiñ. Costeñneactij jém Jesús ipuycim. Iacunucáy iga niguiñ iticcim. ⁴² Jém Jairo iniit tum iyommanic, doce iamtiy. Tsam pimi mimne jém woñi hasta caatoobam.

Iganam nicpa Jesús, tsam jáyan jém pìxiñtam icpitsiyaypa. ⁴³ It con jeeyaj tum yomo mimne doce amtiy con jém caacuy iga quetpa iñipiñ. Jém yomo yaj miwadáy gasto itumpiy itumiñ iga iyoj jém tsóyíoyopaar. Pero da i wia micpis. ⁴⁴ Jesic jém yomo icunuc Jesús ituuñiancim. Ichigáy jém Jesús iyooti inñaca. Jeeti rato teñ jém iñipiñ.

⁴⁵ Jesic acwágóypa Jesús. Nimpa:

—¿I atsic?

Nimaypa itumpiy iga da i michic.

Jesic jém Peto con jém tungac icuyujcwiñ iñimayyaj Jesús:

—MamMaestro, tsam jáyan pìxiñtam micpitsiyaypa, micyágyipa. ¿Íiiga micwágóypa iga i michic?

⁴⁶ Pero Jesús nimpa:

—Atsicta. Ancutiyyiy iga anacpis tum mimnewip con ampimi.

⁴⁷ Jém yomo iix iga cutiyyiyta. Agui cñne, agui cuetsáypa imiñ. Costeñneactij jém Jesús ipuycim. Nimpa jém yomo jém pìxiñtam iwiñjom:

—Ich mantsigáy iñyooti iga apixiñ. Jeeti rato apis.

⁴⁸ Jesic Jesús iñímáy:

—Miyomo, mipisneum porque incupicne Dios. Siip chogoyñicsim.

⁴⁹ Iganam inquimpa Jesús jém yomo, jesigam núc tum de jém Jairo iticcim. Miñ inmadáy jém Jairo. Nimaytap:

—Caaneum jém iñyommanic. Odom más cobacpiji yip tamMaestro.

⁵⁰ Pero cuando Jesús imaton, iñímáy jém Jairo:

—Odoy cñi. Cupici Dios. Pispa iñyommanic.

⁵¹ Jesic núc Jesús jém Jairo iticcim, da ijíc iga i tigiyipa. Icutum tigiy Jesús con jém Peto, Jacobo, Xiwan y jém woñi ijatun con iapa. ⁵² Agui weyjaypa jém ityajwip jem. Pimi anyácneyaj iga caaneum jém woñi. Pero Jesús iñímáy:

—Odoy wejtaami. Da caane yip woñi, monpa.

⁵³ Pero jém pìxiñtam ixiccayajpa jém Jesús porque iñuntawijodon iga caaneum jém woñi. ⁵⁴ Pero jesic Jesús imatsáy jém woñi ici. Pimi ijíyáy. Iñímáy jém woñi:

—Miwoñi, tsucumi.

⁵⁵ Jesic eybictim miñ iqnama, jeeti rato tsucum jém woñi. Jesic jém Jesús iñímáy iapa iga icwíguiñ. ⁵⁶ Ipoñanjamaypa ijatun con iapa. Jesús iñímáy iga odoy i inmadayiñ ti iñasca jém woñi.

9

Jesús icutsatpa jém doce icuyujc#wiñ

(Mt. 10:5-15; Mr. 6:7-13)

¹ Jesic tum jama jém Jesús in̄tuumawat jém doce icuyujc#wiñ. Ichi ipimi iga wiañ itop jém mal espíritu y iga wiañ icpisyaj jém mimneyajw#ip.

² Icutsat iga niguiñ in̄matyaj jém an̄mati jutpic injacpa Dios yíp naxyucmi. Icutsat iga icpisyajiñ jém mimneyajw#ip. ³ Jesic Jesús in̄imáy jém icuyujc#wiñ:

—Odoy nanictaami ni ti tunjom, ni imbastun, ni imbolsa, ni añi, ni tumiñ. Nanictaami no más tum in̄yooti. ⁴ Cuando miñúctampa tum ticcim, jemum michíypa hasta miñicpa tungac tiganjoj. ⁵ Siiga da i miwipictson̄tampa, puttaami jém attebet. Cunebaytaami impuy iga cáyñ jém pótpót. Wattaami jem̄pic iga in̄inquejáypa iga tsam maloyaj jém ityajw#ip jem.

⁶ Jesic moj niquiyaj jém icuyujc#wiñ, nasyajpa itumpiy jém tiganjoj. In̄matyajpa jém wibic an̄mati iga taciaputtampa Dios. Jutquej icpisyajpatim jém mimneyajw#ip.

Jém Herodes da icut#yíypa iapaap jém Jesús

(Mt. 14:1-12; Mr. 6:14-29)

⁷ Jém gobernador Herodes ijodóna ti iwatpa Jesús. Pero da icut#yíypa iapaap jém Jesús porque nimyajpa algunos iga pisneum jém Xiwan jém in̄in̄cujagayñewiip iisci. ⁸ Pero tungac nimyajpa iga wiñquejne jém Elías, tungac nimyajpa iga pisen̄gacum tum jém wiñicpic profeta. ⁹ Pero jém Herodes nimpa:

—Aich anyaac ampimíy iga in̄in̄cujagaytáñ iisci jém Xiwan. ¿Jesic iapaap yíp pixiñ jém ammaton̄newiip iga wiap iwat jáyan jém wítampic cosa?

Jesic jém Herodes agui iixtooba jém Jesús.

Jesús icwícpa jém cinco mil pixiñtam

(Mt. 14:13-21; Mr. 6:30-44; Jn. 6:1-14)

¹⁰ Jesic mixetyaj jém apóstolyaj, in̄madayyaj jém Jesús ti in̄ascayaj. Jesic iwagananicyaj jém doce icuyujc#wiñ tungac lugar jut da ti idíyíy, nocojom jém attebet Betsaida. ¹¹ Pero ijodónayaj jém pixiñtam jut nic Jesús, jesic nic icpoyyaj. Jesic Jesús ipictson̄ jém pixiñtam. Moj in̄quejáy jutpic injacpa Dios jém ityajw#ip yíp naxyucmi. Icpispatim jém mimneyajw#ip.

¹² Jesic tsuuyim. Tigiytoobam jama. Jém doce icuyujc#wiñ icunúcyaj jém Jesús. In̄imayyaj:

—An̄químyaji jém pixiñtam iga niguiñam mon̄iyaj iga niguiñ imétsyaj jém wiccuy jém tiganjoj y jém ranchoyaj jém ityajw#ip nocojom. Porque yim da ti idíyíy.

¹³ Pero Jesús in̄imáy icuyujc#wiñ:

—Acwíctaami mimichtam.

Nimyajpa jeeyaj:

—Da ti anaitta más que cinco caxtánañi y wisten tiipi. ¿Ti in̄xunpa, iga nicpa tanjuy wiccuy iga tanacwícpa itumpiy jém ityajw#ip yim?

¹⁴ Porque ityaj como cinco mil jém pixiñtam. Pero Jesús in̄imáy jém icuyujc#wiñ:

—Siip accoñyaji como cincuenta cada grupo.

¹⁵Jesic jempam iwatyaj jém icuyujc#wiñ. Accoñyajtá naxyucmi itumpiy jém pxiñtam. ¹⁶Jesic Jesús ipic jém cinco caxtánañi y jém wisten tñpi. Ámquím siñyucmi, inwejpát Dios. Jesic mojum iwenwenjac jém caxtánañi y jém tñpi. Ichi icuyujc#wiñ, ipimáy iga ichiyajiñ jém pxiñtam. ¹⁷Jesic itumpiy wícyaj, cusyajum. Ocmi ipiñyaj doce nacoñ jém caxtánañi y jém tñpi jém cutsíywiiip.

Jém Peto inmatpa iga Jesús je jém Cristo
(Mt. 16:13-19; Mr. 8:27-29)

¹⁸Jesic tum jama icutum tsíy Jesús con icuyujc#wiñ iga inwejpátpa Dios. Jesic acwágóypa Jesús, iñimáy jeeyaj:

—¿Junimayjpa iga ajapaap aich?

¹⁹Jesic icutsonyaj jém icuyujc#wiñ:

—Nimayjpa iga mich miXiwan jém acchíñoypaap. Tungac nimayjpa iga mich miElías. Tungac nimayjpa iga mich jém wiñicpic profeta jém pisnewiip.

²⁰Jesic Jesús eybictim icwác jém icuyujc#wiñ. Nimpa:

—¿Mimichtam, mijunimtámpa iga ajapaap aich?

Jém Peto iñimáy jém Jesús:

—Mich miCristo jém micutsatnewiip Dios.

²¹Pero Jesús inquím icuyujc#wiñ:

—Odoy j anmadaayi iga icham aCristo.

Nimpa Jesús iga accaatap
(Mt. 16:20-28; Mr. 8:30-9:1)

²²Jesic nintim Jesús:

—Ich, jém aMiññewiip Siñyucmi, tsam pimi ayaachwattap. Tsam pimi ajóyixyajpa jém wídaytam, jém panij anjagooyiyaj y jém escribaspic maestroyaj. Da awipictsonyajpa. Ocmi accaatap, pero jém tucunajama acpistap.

²³Jesic Jesús iñimáy itumpiy de jeeyaj:

—Siiga michtam antúñiytamtooba, jesic odoy natoytaji iñyaac. Yaachiyi cuando miyaachwattap, atúñiyi. ²⁴Pero siiga tum pxiñ tam itoypa ivida iga itpa yíp naxyucmi, jesic togoypa ivida. Siiga miccaatap ich ançuyucmi, jesic da togoypa imvida, miciaçputtap. ²⁵Da ti cuwatcuy siiga tum pxiñ iniit itumpiy cosa jém itwiiip yíp naxyucmi, pero ocmi caaba y togoypa ianama. ²⁶Siiga michaap iga ininmatpa ich anañmatí o siiga mich antsaaiçpa, jesic ichgacti jém aMiññewiip Siñyucmi mantsaaiçpatim cuando amiñgacpa yíp naxyucmi con jém siñyucmi pic pxiñtam y con jém tanjatun Dios ipimi. ²⁷Numa mannimáypa iga algunos de mimichtam da micaaba hasta que iñixpa jutpic injacpa Dios yíp naxyucmi.

Ançacpa Jesús íamooyi
(Mt. 17:1-8; Mr. 9:2-8)

²⁸Ocmi cuando yaj inmat Jesús, tungac ocho día, quím tum cotsicyucmi. Iwaganasiiba jém Peto, Jacobo y Xiwan. Nic inwejpát Dios. ²⁹Jesic iganam inwejpátpa Dios, añcac jém Jesús íamooyi. Pimi popo ipuctucu, tsam pimi tsoçpa. ³⁰Jeeti rato núc wisten jém wiñicpic pxiñ, jém Moisés y jém Elías, miñ inmatmatneyaj con jém Jesús. ³¹Agui tsoçpatim mex jeeyaj.

Añmatyajpa con Jesús jutsap iccupac jém Dios iyoxacuy cuando accaatap Jerusalén. ³² Tsam mon̄tooba idic jém Peto con jém icompañeroyaj. Ocmi cáy jém imon̄j, mu iixyaj iga agui tsoopa jém Jesús íamooyi con ipuctucu y tsocyjpatim jém wisten̄ p̄ixiñ̄ jém miñ̄new̄ip. ³³ Jesic iganam n̄ictooba jém Moisés y Elías, jém Peto iñ̄imáy jém Jesús:

—MamMaestro, agui w̄i iga taitpa ȳim. Sīp mañwadayt̄ampa tucuten̄ nacxtic. Tum para mimich, tum para Moisés y tum para Elías.

Jém Peto cumon̄ ij̄ixi. Da icutīiȳȳpa ti n̄impa. ³⁴ Iganam j̄ȳpa jém Peto, actiñ̄ tum ucsi. In̄monyaj. Jesic tsam̄ p̄imī c̄iñ̄yaj jém Peto con jém icompañeroyaj iga ts̄ȳ jém ucscuc̄im. ³⁵ Jesigam imaton̄yajpa tum̄ j̄ȳi jém ucsanjom. N̄impa:

—Ȳibam ich am̄Manic, jém tsamp̄ic antoypa. Maton̄taami ti miñ̄imáypa.

³⁶ Cuando cuyajum jém j̄ȳi, jesic jém icuyujc̄iwiñ̄ iixyaj iga icutumt̄im ts̄ȳ jém Jesús. Jesic jém icuyujc̄iwiñ̄ da ti īj̄ȳȳaj. Jém tiempo da ī in̄madayajpa ti iixñ̄eyaj.

Jesús icp̄is tum̄ jaych̄ixi imatsne idic jém coñ̄xus caacuy

(Mt. 17:14-21; Mr. 9:14-29)

³⁷ Jesic tun̄gagam̄ jama quetyaj jém c̄otsicyucmī jém Jesús con icuyujc̄iwiñ̄. Tsam̄ jáyan̄ p̄ixiñ̄tam̄ miñ̄ imétsȳaj Jesús. ³⁸ Jesic tum̄ p̄ixiñ̄ p̄imī īj̄ȳȳaj jém Jesús jém p̄ixiñ̄tam̄ añcucmī. N̄impa:

—Maestro, awadaayi tum̄ favor. Aámaayi ȳip am̄manic porque nada más tum̄ anait. ³⁹ Imatsne tum̄ mal espíritu. Agui imalwadáypa. Tsam̄ p̄imī añwejpa. Imatspa jém coñ̄xus caacuy. Añmoypacpa īj̄ip. Da ichacpa, p̄imī iyaachwatpa. ⁴⁰ Añcunucsayt̄ip jém in̄cuyujc̄iwiñ̄ iga itobáyñ̄ jém mal espíritu, pero jeeyaj da w̄iā mitobáy.

⁴¹ Jesic Jesús iñ̄imáy jém p̄ixiñ̄tam̄:

—A que mimichtam, ¿t̄iiga da in̄cupict̄ampa iga Dios w̄iap? ¿t̄iiga da in̄cutīiȳȳt̄ampa? Jáyum tawagaj̄ti con mimichtam, tsam̄ manyaach̄iyum, pero hasta sīp datim añcupict̄ampa.

Jesic Jesús iñ̄imáy jém ts̄ixi ījatun̄:

—Namiñ̄i ȳim jém im̄manic.

⁴² Iganam núcpa jém jaych̄ixi, imats jém mal espíritu. Icutiñ̄ naxyucmī. Eybictim imats jém coñ̄xus caacuy. Jesic Jesús iwogáy jém mal espíritu, itobáy. Icp̄is jém jaych̄ixi. Icīj̄un̄codáy ījatun̄. ⁴³ Agui ipooñ̄anjamyajpa itump̄iȳ jém ityajw̄ip̄ jem, cuando iixyaj iga tsam̄ p̄imī w̄iap jém tan̄jatun̄ Dios.

Jesús in̄matpa eybic iga accaatap

(Mt. 17:22-23; Mr. 9:30-32)

Jesigam agui áman̄jacyaj jém iixñ̄eyajw̄ip̄ ti iwat jém Jesús. N̄imyaajpa jeeyaj iga da queman̄ tánix̄ ȳicxp̄ic cosa. Pero Jesús iñ̄imáy icuyujc̄iwiñ̄:

⁴⁴ —W̄imaton̄taami iga odoy iñ̄jaaman̄noñ̄iñ̄. Ich, jém am̄Miñ̄new̄ip̄ Siñ̄yucmī, acīj̄un̄cottap jém malopic p̄ixiñ̄tam̄ icīj̄om.

⁴⁵ Pero jém icuyujc̄iwiñ̄ da icutīiȳȳȳajpa ti n̄impa Jesús. Dios da īj̄icpa iga icutīiȳȳȳajñ̄. C̄iñ̄yajpa iga icwácayajpa ti n̄imtooba.

I ts̄iȳpa jém más mīj̄p̄ic añjagooyi

(Mt. 18:1-5; Mr. 9:33-37)

⁴⁶ Jesic Jesús icuyujc#wiñ moj nacwácyajtaji entre jeeyaj iga i tsíypa jém más mijpic anjagooyi. ⁴⁷ Pero Jesús icut#yíy ti síp ijisyaj jém icuyujc#wiñ, jesic inwejáy tum xutu tsixi. Inimiñ jut coñ Jesús. ⁴⁸ Iñímáy jém icuyujc#wiñ:

—Siiga tum p#ixiñ iw#ipictsonpa tum xutu tsixi juuts yíp tsixi iga inquejáyapa ananmati, jesic jém p#ixiñ aw#ipictsonpatim mex aich. Siiga aw#ipictsonpa aich, jesic iw#ipictsonpatim jém anjatun Dios jém acutsatnew#ip yíp naxyucmi. Jém p#ixiñ, jém dapic nacujítpa, tsíypa juuts jém mijpic anjagooyi.

*Jém dapic nicpa acontra con taich, tayoxpátpa
(Mr. 9:38-40)*

⁴⁹ Jesic jém Xiwan iñímáy Jesús:

—MamMaestro, ánixñeta tum p#ixiñ itoppa jém mal espíritu mich iññiyimi. Jesic ananjyacta porque jém p#ixiñ da siiba con taichtam.

⁵⁰ Pero Jesús iñímáy:

—Odoy anjyactaami porque jém dapic nicpa en contra de taichtam, tayoxpátpa.

Jesús iwogáy jém Jacobo y jém Xiwan

⁵¹ Jesic núcpa jém tiempo iga químgacpa siñyucmi jém Jesús. Duro ijispa iga nicpa iccupac jém Dios iyoxacuy jemigam Jerusalén. ⁵² Jesic Jesús icutsat wisten icuyujc#wiñ iga niguiñ tum Samariapic atebet iga iw#itsacpa tum tic jut núcpa.

⁵³ Pero jém Samariapic p#ixiñtam da ipictson, da ichiiba lugar porque iixyay iga nicpa Jesús Jerusalén. ⁵⁴ Jesic cuando jém icuyujc#wiñ jém Xiwan y jém Jacobo iix iga jém Samariapic p#ixiñtam da ipictsonpa Jesús, nimpa jém icuyujc#wiñ:

—MánQmi, siiga iñxunpa, anacquettámpa jém siñyucmi#pic jucti iga anactogoypa yíp atebet. Wiaptim anwatta juuts iwat jém wiñ#pic anmatc#wiñ jém Elías.

⁵⁵ Jesic Jesús iámmats jém Xiwan y Jacobo. Iwogáy. Nímayyajtap:

—Mimichtam, da incut#iyiytámpa jupp#ic j#ixi tanait. ⁵⁶ Ich jém aMiññew#ip Siñyucmi da amiñ iga anactogoypa jém ityajw#ip yíp naxyucmi, miñ anciacput.

Ocmi nicyaj tun#gac tiganjoj.

*Tucuten p#ixiñ itúñiytooba idic jém Jesús
(Mt. 8:19-22)*

⁵⁷ Iganam niquiyay tunjom, tum p#ixiñ iñímáy jém Jesús:

—MánQmi, ich nicpa mantúñiy. Siempre jut miñ#icpa ich anicpatim.

⁵⁸ Jesic Jesús iñímáy jém p#ixiñ:

—Jém zorra iniit ijos jut moñpa. Jém jon iniit ipeeñi. Pero ich, jém aMiññew#ip Siñyucmi, da anaj jut w#iap anacej an#cobac.

⁵⁹ Jesic Jesús iñímáy tun#gagam p#ixiñ:

—Atúñiyi.

Pero jém p#ixiñ nimpa:

—MánQmi, ach#i lado iga nicpa an#cum jém anjatun, jesic nicpa mantúñiy.

⁶⁰ Jesús iñímáy jém p̄ixiñ:

—Tsaci jém caaneyajw̄ip iga nacumyajtap jeeyaj. Pero mich niḡi añmadaayi jém p̄ixiñtam jutsap injac Dios.

⁶¹ Jesic tun̄gagam p̄ixiñ iñímáy:

—Mán̄omi, ich nictooba mantúñy, pero wiñti ajígaayi iga nicpa anañquím jém ityajw̄ip anticciim. Jesic nicpa mantúñy.

⁶² Pero Jesús iñímáy:

—Siiga tum̄ p̄ixiñ imatscunúcpa jém arado y ámsetpa ituñian̄ciim, da wiap icuyox̄a Dios.

10

Icutsatpa Jesús jém setenta icuyujc̄iwiñ

¹ Ocmi tán̄omi icupin̄ setenta más icuyujc̄iwiñ. Icutsat wiswis cada attebet jūt jém Jesús nictooba in̄mat jém Dios in̄mat̄i. Wiñti nicyajpa jém icuyujc̄iwiñ, ocmi nicpa Jesús. ² Jesic Jesús iñímáy jém icuyujc̄iwiñ:

—Como tum̄ mijpic cosecha tsam̄ jáyan̄ p̄ixiñtam icup̄icyajtooba jém Dios in̄mat̄i. Pero da i wāti jém yoxac̄iwiñ jém in̄matyajpáppic jém Dios in̄mat̄i. Siip̄ cunucsaayi Dios iga icutsadiñ jém yoxac̄iwiñ iga ip̄in̄pa jém cosecha. ³ Siip̄ nicsim. Mimichtam mijextam juuts tum̄ mimañborrego. Siip̄ mañcutsattámpa jūt it jém loboyaj. ⁴ Odoy teeñan̄jac̄i tunjom̄ iga algun̄ i iñdioschiiba. ⁵ Jesic mitigiytámpa tum̄ ticjom̄, wiñti dioschioytaami. N̄imtaami iga: “Dios miw̄iwadáyñ, miitw̄ip̄ ȳip̄ ticciim.”

⁶ Siiga jemum̄ it jém itoypáppic Dios, jesic miw̄ian̄tson̄pa. Pero si-iga it jém ijóyixpáppic Dios, jesic da miw̄ian̄tson̄pa. ⁷ Jesic ts̄íytaami jeet̄im ticciim jūt miw̄ipictson̄tamta. Siiga micw̄ictamtap, jesic w̄ictaami, n̄ictaami. W̄i iga yojtap jém yoxac̄iwiñ, wiap̄ ipictson̄ icoñwiyooyi. Pero odoy w̄ictaami ȳim̄ jeexic tic por tic. ⁸ Jesic miñúctámpa tum̄ attebet jūt miw̄ipictson̄tap, cútaami titam michiitamtap. ⁹ Acp̄istaami jém mimneyajw̄ip̄ jém ityajw̄ip̄ jem̄. N̄imaytaami iga núctooba jém tiempo iga Dios injac̄pa jém ityajw̄ip̄ ȳip̄ naxyucmi. ¹⁰ Pero cuando miñúcpa tum̄ attebet jūt da i miw̄ipictson̄pa, jesic n̄ictaami calle, añmadaayi jém ityajw̄ip̄. N̄imaayi: ¹¹ “Siip̄ añcunebáypa ampuy iga antsac̄pa ȳim̄ jém pótpót jém anaitw̄ip̄ ampuyucmi. Añwatpa jem̄pic iga manañquejáypa iga da i aw̄ipictson̄ta. Pero jodón̄ataami iga manañquejaytooba idic jutsap̄ injac̄ Dios jém ityajw̄ip̄ ȳip̄ naxyucmi.” ¹² Pero mann̄imaytámpa, mañcuyujc̄iwiñ, iga cuando núcpa jém jama iga Dios ic̄ip̄in̄pa jém ityajw̄ip̄ ȳip̄ naxyucmi, jesic más p̄imi chiitap̄ castigo jém attebet, jém dapic̄ miw̄ipictson̄ta, que jém malopic attebet jém Sodoma.

Jém attebetyaj jém dapic̄ icup̄icyajpa jém Dios in̄mat̄i

(Mt. 11:20-24)

¹³ ¡Agui miuuguytim mimichtam, miitw̄ip̄ jém attebet Corazín! ¡Agui miuuguytim mimichtam miitw̄ip̄ jém attebet Betsaida! Jém ityajw̄ip̄ jém attebet Tiro y jém Sidón da iixñeyaj jém milagro juuts siip̄ iñixpa. Pero meega iixñeyaj, pecam̄ ichacneyaj jém imalajixi, agui añyácneyaj iga t̄añcaíy. ¹⁴ Pero núcpa jém jama iga Dios ic̄ip̄in̄pa jém ityajw̄ip̄ ȳip̄ naxyucmi. Cuando mic̄ip̄intámpa, jesic michiitamtap̄

más pimi castigo que jem wisten malopic atebet jem Tiro y jem Sidón.
 15 Mimichtam, Capernaupic mipixiñtam, tsam minicujiptamtap, iñjispaga mininictamtap sinyucmi, pero micquettamtap hasta jem infierno.

16 Jesic Jesús iñímáy icuyujciwiñ:

—Siiga tum pixiñ mimatonpa mimichtam, jex juuts ich amatonpa. Pero siiga tum pixiñ mijóyixpa mimichtam, ajóyixpatim aich. Siiga tum pixiñ ajóyixpa aich, ijóyixpatim jem anjatun Dios jem acutsatnewiip.

Setyaj jem setenta

17 Jesic ocmi setyaj jem setenta jem icuyujciwiñ. Agui maymayyaj. Nimyajpa:

—Mánomi, wiaptim antop jem mal espíritu mich iññiyimi.

18 Jesic Jesús iñímáy:

—Ich ánix iga coñwiyta jem Wocciwiñ. Actin dende sinyucmi juuts tum majiywiñ. 19 Siip matonpaami. Manchiiba jem pimi iga wiap inçunepquet jem tsañ y jem cacwi. Manchiibatim jem pimi iga inçoñwiyiñ itumpiy jem Wocciwiñ ipimi iga odoy wiañ mimalwadáy. 20 Pero odoy maymáyataami iga wiap iñtop jem mal espíritu. Maymáyataami iga mijaycámayñeta iññiyi sinyucmi.

Maymay jem Jesús

(Mt. 11:25-27; 13:16-17)

21 Jesic jeeti rato agui maymay Jesús porque jem Dios iAnama icmaymáyp. Moj inwejpát Dios. Nimpa:

—Manjatun, itumpiy jem ityajwiip sinyucmi y naxyucmi mich immichi. Mançujippa iga da iñjigáypa jem sabioyaj iga icutiyyipa jem wibic jixi. Pero agui miwi iga inchiiba jixi jem pixiñtam jem dapic nacujiptap iyaac iga wiañ icutiyyi jem wibic jixi. Numa quejpa siip iga jempigam inwanjam.

22 Jesic Jesús iñímáy jem icuyujciwiñ:

—Anjatun Dios aciijunçodáy itumpiy cosa. Da i ijodon japaap jem Dios iManic, jem anjatun icutum ijodon. Da i ijodon japaap jem anjatun Dios, ich, Dios aManic, anjodon. Ijodonim jem pixiñtam, jem anquejayñewiip japaap Dios.

23 Jesic Jesús icuámset jem icuyujciwiñ. Iñímáy naps jeeyaj:

—Agui miwiñtampa porque siip iñixta titam iwatpa Dios. 24 Mannímaytampa iga jáyan jem wiñcpic profeta y jem reyyaj iixyajtooba idic titam sip iñixta. Pero da wiá miixyaj. Imatonyajtooba idic titam sip immatonpa, pero da wiá mimatonyaj.

Jem cuento de jem wibic Samariapic pixiñ

25 Jesic teñchucum tum maestro de jem Israelpic anquímayooyi iga icutitspa Jesús. Iñímáy:

—Maestro, ¿ti wiap anwat iga ampictsonpa jem vida jem dapic cuyajpa?

26 Jesic Jesús iñímáy jem pixiñ:

—¿Junimpa jem Dios inmati jem jayñewiip? ¿Ti immay jem?

27 Jesic jem maestro de jem anquímayooyi icutson jem Jesús. Nimpa:

—Tantóyiñ jem tanjatun Dios con itumpiy tánanama, con itumpiy tampimi y con itumpiy tanjixi. Tantóyiñ tantíwi como taich mismo.

28 Jesic Jesús iñímáy jem pixiñ:

—Numa, mich anwicutson. Siiga inwatpa jempic, jesic impátpa jém vida jém dapic cuyajpa.

²⁹ Pero jém pxiñ nanquejtatooba iyaac iga da malo. Jesic eybictim icwác Jesús. Nimpa:

—¿Iapaap jém antiwi?

³⁰ Jesic Jesús inmadáy yíp xutu cuento iga inquejáypa iapaap jém itíwi. Iñímáy:

—Tum Jerusalénpic pxiñ nicpa idic naxwiñ jém atebet Jericó. Pero jém númyajpaap iteeñanjacyaj tunjom. Cunúmayayta itumpiy jém iniitwip, pimi cósta, tsacta tunjom. Por uxaj caaba. Jesic nic jém númyajpápic. ³¹ Ocmi miñpa jeetim tunjom tum Israelpic panij. Cuando iix jém coowanewip, icuwidáy, da icunúc, nic jém panij. ³² Jesic naspatim tum Levitapic pxiñ. Iacunúc, iám jém coowanewip, icuwidáyim. ³³ Ocmi miñpa jeetim tunjom tum Samariapic pxiñ, tungac pxiñ. Mu iix jém coowanewip, iyaachanjam. ³⁴ Iacunúc jém pxiñ. Ichóyiyáy icoowaji con aceite y vino. Inmónáy puctucmi. Icuím icawajyucmi. Ininic tum ticcim jut wattap cuenta. ³⁵ Jesic tungagam jama moj níqui jém Samariapic pxiñ. Itop wisten tumiñ de plata, ichi jém tic iomi. Iñímáy: “Wati cuenta yíp pxiñ. Siiga más jáyan gasto inwatpa, miñpa manyojáy cuando anaspa eybic.”

³⁶ Jesic yaj inmat jém cuento. Jesús icwác jém maestro de jém anquímayooyi, iñímáy:

—¿I itíwi jém coowanewip? ¿Juppic de jém tucuten, jém nasnewip jém tunjom?

³⁷ Jém maestro iñímáy Jesús:

—Jém iyaachanjamnewip, jeam itíwi.

Jesic Jesús iñímáy jém pxiñ:

—Sip nicsim. Wati jempic mex mich.

Oy joyi Jesús jém Malía y Marta iticcim

³⁸ Jesic mojpgacum níqui Jesús. Núc tungac atebet. Jemum ipát tum yomo iñiyi Marta. Jém yomo iñímáy Jesús:

—Miñi miwiiqui anticcim.

³⁹ Jém Marta ijáyuc iñiyi Malía. Jém jáyucpic coñ jém tánomi ipuycim iga imatonpa jém inmatí. ⁴⁰ Pero jém Marta tsam jáyan mandajo iniit. Iacunúc Jesús, iñímáy:

—¿Mánomi, que da inwadáypa caso iga da ayoxpátpa jém anjáyuc? Atsacne ancutum con jáyan mandajo. Cutsati jém anjáyuc iga ayoxpádiñ.

⁴¹ Jesic Jesús iñímáy jém yomo:

—Marta, Marta, mich tsam inwadáypa caso. Agui iniit sip jém cobacpiji. ⁴² Wi iga tanwadáypa caso de tum cosa no más. Jém Malía ipátne jém wibic cosa iga imatonpa ich anajmatí. Da i wip iccáyay.

11

*Jesús inquej jupic tanañwejpátámpa Dios
(Mt. 6:9-15; 7:7-11)*

¹ Jesic tum jama it idic Jesús con icuyujciwiñ, inwejpátpa Dios. Cuando yaj iwat oración jém Jesús, tum jém icuyujciwiñ iñímáy:

—MánQmi, anquejaytaami iga wiañ ananwejpáta Dios juuts jém Xiwan, jém acchíoyopaap, inquejáy jém icuyujcwiñ.

² Jesic Jesús inímáy jém icuyujcwiñ:

—Cuando ininwejpáttampa Dios, nimtaami yimpic:
Manjatuj Dios, miitwiiip sinyucmi.
Aguí cuáyñe mich iníyi.

Wi iga míñiñ jém jama iga ininjaca yíp naxyucmi.

Wati yíp naxyucmi juuts mich inwianjam, juutstim inwatpa sinyucmi.

³ Achiitaami cada jama titam ançúttampa.

⁴ Awadayaami perdón jém antánca juutstim aichtam anwadayñeta perdón jém amalwadayñewiiip.

Awattaami cuenta iga odoj i wiañ acutítsta iga acmalwattámpa.

⁵ Jesic Jesús inímáytim icuyujcwiñ:

—Siiga tum de mimichtampic iniit tum amigo, nicpa inám tsuucim, inímáypa: ⁶ “Amigo, accaci tucuten caxtánañi. Yaguiñ núc anticcim tum ánamigo. Da ti anait iga anacwícpa.” ⁷ Pero jém itwiiip ticjom micutsonja, nimpá: “Odoj awadaayi molestia. Siip anpajneum antic. Awagamonjámpa con ammanictam. Da wiaip antsucum iga manchiiba algun ti.” ⁸ Mannímáypa, jesic teguet tsucumpa jém inámigo iga michiiba jém caxtánañi. Pero da porque tsam mitoypa. Michiiba porque da inchacpa iga inwadáypa molestia. Duro inwágáypa hasta que michiiba itumpiy juuts inxunpa. ⁹ Jeeyucmim annímáyttampa iga wágaytaami Dios, jesic michiiba titam mitogóyáy. Métstaami jém witampic cosa, impáttampa. Ticstaami jém puerta, míjáyaytap. ¹⁰ Porque jém iwágaypáppic, chiitap. Jém imétspáppic, ipátpa. Jém iticspaap jém puerta, ájáyaytap.

¹¹ ‘Mimichtam, siiga immanic miwágáypa tum caxtánañi, ¿que inchiiba tum tsa? Siiga miwágáypa tum tiipi, ¿que inchiiba tum tsañ? ¹² Siiga miwágáypa tum cánpu, ¿que inchiiba tum cacwi? ¹³ Michtam, tsam mimalo, pero injodon jutsap inchi immanictam tum wibic xaja. Pero tanjatuj Dios, jém itwiiip sinyucmi, da malo; ichiiba jém Dios inánama jém iwágaypáppic.

*Nimaypa iga Jesús iniit acuerdo con jém malopic espíritu injagooyi
(Mt. 12:22-30; Mr. 3:20-27)*

¹⁴ Tum jama Jesús itop tum mal espíritu. Jém mal espíritu iumawatne idic tum pixiñ. Da wiaip ijij. Pero cuando topta, mojum jiyi jém uma. Itumpiy jém pixiñtam, jém ityajwiiip jem, agui ipooñanjajayaj. ¹⁵ Pero algunos jém ityajwiiip nimyaj:

—Yip pixiñ wiaip itop jém mal espíritu porque iniidáy jém Beelzebú ipimi, jém malopic espíritu injagooyi.

¹⁶ Tunjac jém ityajwiiip icutitsyajpa jém Jesús. Nímáytap:

—Anquejaayi tum milagro. Anquejaayi tum seña iga quejiñ iga Dios micutsatne.

¹⁷ Pero Jesús ijodon ti síp ijisyaj. Inímáy:

—Siiga tum gobierno nawécyajtap, áñayajpa entre jeeyaj, jesic naya-
jyajtap. Siiga nawécyajtap jém ityajwiiip tum ticcim, áñayajpa, jesic
nayaajyajtaptim. ¹⁸ Jempictim inascaaba jém Wocciwiñ siiga nawécyajtap
entre jeeyaj, áñayajpa, jesic da jáypa cuyajpa. Mannímáypa jempic
porque miñimtámpa iga wiaip antop jém mal espíritu porque ich anait jém

Beelzebú ipimi. ¹⁹ Siiga ich antoppa jém mal espíritu con jém Beelzebú ipimi, ¿jesic mich inçuyujciwiñ, i ichiiba jém ipimi iga itoppatim jém mal espíritu? Jeeyaj iyaac minquejáypa iga mijixifogoyñeta. ²⁰ Siiga antoppa jém mal espíritu con jém Dios ipimi, jesic tsam wiçuejpa iga núcneum jém tiempo iga Dios injacpa yíp naxyucmi.

²¹ Siiga tum pixiñ tsam pimi iwatpa cuenta jém itic con jém espada y jém lejon, da i wiap inúmá yém iniitwíp iticciim. ²² Pero siiga miñpa tungac pixiñ más pimi iga añayajpa con jém tic iomi y icoñwíypa, jesic iccáyápa jém iespada y jém ilejon, jém ijispáppic idic jém tic iomi iga nacupujtap. Wiap itobáyáy itumpiy jém iniitwíp. Nicpa iwéc con jém itiwitam.

²³ Jesic nimitim Jesús:

—Jém dapic awaganayoxa aich, iwatpa en contra. Jém dapic ayoxpátpa iga anan̄tuumawatyajpa jém pixiñtam, je más aquepquebáyápa.

Miñgacum eybic tum mal espíritu

(Mt. 12:43-45)

²⁴ Put tum mal espíritu tum pixiñ inamanjóm. Siiba jém titsinaxyucmi. Imétspa jut jejpa. Pero da ipát. Nimpa iga: “Eybic asetpa jém ticciim jut aput.” ²⁵ Jesic mu ixetum, ipát jém pixiñ juuts tum tic petneum y wítsacneum. ²⁶ Jesic inimiñ siete espíritu más pimi malo. Nic itiyaj jém pixiñ inamanjóm. Siip más pimi malo que wiñti.

Wíitpa jém icupicneyajwíp jém Dios inmatí

²⁷ Cuando najíyóypa Jesús, pimi jiyapa tum yomo jém pixiñtam ançucmi. Jém yomo inímáy jém Jesús:

—Agui wíitpa jém yomo jém micnaywíp, jém mictsútswíp iga mictsam.

²⁸ Pero Jesús inímáy jém yomo:

—Más wíitpa jém imatonpáppic jém Dios inmadayooyi y iwatpa juuts inímáypa.

Wágayta Jesús iga iwadiñ tum milagro

(Mt. 12:38-42; Mr. 8:12)

²⁹ Jesic jém pixiñtam tsam icutuumaçayaj jém Jesús. Moj jiyi Jesús. Nimpa:

—Tsam malo jém ityajwíp siip porque awágáypa tum milagro iga anan̄quejáyiñ iga Dios acutsatne. Pero Dios iwatpa no más tum señal juuts jém iwadayñewíp jém profeta Jonás. ³⁰ Dios iwadá yém Jonás tum señal iga jém Nínivepic pixiñtam wiañ iixyaj. Jesaptim aich jém aMiññewíp Sinycmi atsiy juuts tum señal para jém ityajwíp siip. ³¹ Jesic cuando núcpa jém jama iga Dios icipinpa itumpiy jém pixiñtam, miñpa jém an̄tsapsaumipic reina. Tsucumpa iga iquejajwadáypa jém pixiñtam jém ityajwíp siip. Porque juumi miñ jém yomo iga imatonpa jém anjagooyi jém Salomón ijixi. Pero yim it con mimichtam tum más mijpico anjagooyi que jém Salomón, pero michtam da inçupictámpa. ³² Cuando núcpa jém jama iga cipiñóypa Dios, tsucumyajpa jém Nínivepic pixiñtam. Iquejajwadayajpa jém ityajwíp siip. Porque jeeyaj ichacyaj iga imalwatpa cuando najíyóypa jém Jonás. Siip yim it con mimichtam tum profeta más wiapaap que jém Jonás, pero michtam da in̄chactámpa jém malajixi.

*Jém wibic jucti**(Mt. 5:15; 6:22-23)*

³³ 'Da ñ iñooba tum nooquejcu y iga ichacpa jut da ñ iixpa ni tum cajoncucim. Pero accámtap yucmi iga ixixóyiñ jém tigiypáppic. ³⁴ Jém tánixcu y juuts tum wibic jucti antsoqa. Siiga wí jém tánixcu y, jesic itumpiy jém tammijtay it jém wibic jucti antsocajom. Pero siiga da wí jém tánixcu y, itumpiy jém tammijtay cupiichane. ³⁵ Wati cuenta jém jucti jém iniitwápp iga odo y tsiiyiñ juuts piichi. ³⁶ Siiga itumpiy jém immijtay it jém wibic jucti antsocajom, da ñ ni uxaj piichi, tsam wí quejpa cuando tum nooquejcu yicquejóypa con jém ichoqa.

*Jesús iwogáy jém fariseoyaj y jém escribaspic maestroyaj**(Mt. 23:1-36; Mr. 12:38-40; Lc. 20:45-47)*

³⁷ Ocmi cuando yaj anmati Jesús, tum fariseopic pxiñ inwejay iga nicpa wiiqui iticim.

Jesic tigi y Jesús, coñ jém mesacim. ³⁸ Pero agui ámanjac jém fariseo porque iix iga Jesús da iche ici antes que wícpa juuts nimpa jém fariseoyaj icostumbre. ³⁹ Pero tánomi Jesús iñimáy jém fariseo:

—Mimichtam mifariseopic, inucujicháypa jém imvaso y jém inchiima iyucwiñ, pero inanamajom tsam it nuumi con jáyan malopic jixi. ⁴⁰ Mimichtam, tsam micuixitam. Siiga injodon iga Dios miwadáy jém inçi, çtiiga da injispá iga Dios miwadáytim jém ininama? Dios iwianjam iga cuáyñeiñ inçi, pero más iwianjam iga cuáyñeiñ ininama. ⁴¹ Siiga inchiiba tum limosna jém yaachayajpaap porque wibic jixi iniit inanamajom, jesic quejpa iga micuáyñeum inçutero.

⁴² 'Agui miuuguytim mifariseopic mipixiñtam. Inchiitámpa Dios jém inðiezmo de jém yierba buena, de jém ruda y itumpiy jém inñipñibooyi. Pero da injístámpa iga inyoxpátámpa jém inñiwitam jém yaachayajpáppic. Datim injístámpa iga infoytámpa Dios. Wí iga inyoxpátpa jém inñiwitam y infoypa Dios y odo y inçaguñ iga inchiiba Dios jém inðiezmo.

⁴³ 'Agui miuuguytim, mifariseopic mipixiñtam, porque inçusúníypa jém más wibic coñcu y jém sinagoga. Tsam inwianjamtim iga itumpiy jém pxiñtam midioschiijaypa calle.

⁴⁴ 'Agui miuuguytim miescribaspic mimaestrotam y mifariseopic mipixiñtam. Inyaac minimigóyaytap. Inicwatpa táncá jém tantiwitam porque ijisyajpa iga wibic mipixiñtam, pero tsam malo ininama. Mimichtam mijex juuts tum tsúts ijos. Da iixyajpa jém pxiñtam, wityajpa jém tsútscumiyucmi, pero da ijodon yaj.

⁴⁵ Jesic tum maestro de jém Israelpic anquímayooyi inñimáy Jesús:

—Maestro, cuando miñimpa jempic, jesic mich ananímaycúmpa aichtam.

⁴⁶ Pero Jesús inñimáy jém pxiñ:

—Agui miuuguytim mimichtam. Tsam ininçodíypa jém ininquímayooyi, je puro inñixquiimi. Siip inictsimatámpa jém tantiwitam con jém ininquímayooyi. Da icíyyajpa. Pero mimichtam da inçuyagíyáypa jém ichimi con tum inwayci iga inyoxpátpa.

⁴⁷ 'Agui miuuguytim mimichtam, inwattámpa jém mijpic monumento jut cumyajta jém wiñcipc profeta. Pero jém wiñcipc inñitummitam iccaayaj jeetim profeta. ⁴⁸ Jesic quejpa iga inwianjam ti iwatyaj jém

wiñicpic iñtúmmítam. Jeeyaj iccaayaj jém wiñicpic profeta, mimichtam inwattámpa jém monumento jut cumyajta. Quejpa iga iniit de acuerdo con jém wiñicpic iñtúmmítam.

⁴⁹ Jeeyucmi nimpa Dios, jém tsampic jixíy: “Ancutsat jém profetayaj y jém apóstolyaj, pero jém malopic pixiñtam iccaayaj algunos, tunjac icpóyiyajpa.” ⁵⁰ Pero mimichtam, miitwip sip, Dios michiitámpa tsam mijpic castigo. Michégaytámpa iñipiñ iga accaayajta itumpiy jém Dios iprofetayaj dende watneta yíp mundo. ⁵¹ Mimichtam, miitñawip, michégápa iñipiñ itumpiy jém anmatciwiñ dende jém mojawip iccaata, jém Abel, hasta jém Zacarías, jém accaanetawip jém altar inucucmi con jém santuario jém mijpic masticjom.

⁵² Agui miuuguytim miccuyujoypaap de jém Israelpic anquímayooyi. Ininécitámpa jém Dios inmati iga jém Israelpic pixiñtam odoy wiañ icutiyyaj. Mimichtampic da incutiyyitámpa jém Dios inmati, da injigaytámpa jém Israelpic pixiñtam iga wiañ icutiyyaj.

⁵³ Jesic yaj anmati Jesús. Put jém ticjom. Jém escribaspic maestroyaj con jém fariseoyaj tsam ijóyiyajpa Jesús. Jesic icwácyajpa Jesús jáyan cosa iga icutitsiyajpa. ⁵⁴ Tsam icunumyajpa. Inmattopyajpa jém Jesús iga wiañ iquejajwadayyaj.

12

Jém malopic anquímayooyi jex juuts jém levadura

¹ Ocmi antuumayajpa tsam jáyan pixiñtam hasta napitsyajta. Jesic moj inmadáy Jesús jém icuyujciwiñ. Nimayyajta:

—Cuidado. Odoy cupici jém fariseopic inquímayooyi. Porque mimigóyápa hasta namigóyayta iyaac. Jáyanap jém malopic anquímayooyi jex juuts jém levadura icpípa jém jaapi. ² Porque Dios inquejpa itumpiy jém jixi jém inyamneyajwip. Jodonatap itumpiy jém jixi jém anécnetawip. ³ Itumpiy jém anmati jém ininmatnewip piichcim, matontap juctiantsoajom. Jém anmati jém miyamnimnewip ticjom, jut wianpajne, anmatap tigancoabac jém yucmic piciso.

Taññiñ Dios porque je wíap tachi castigo
(Mt. 10:26-31)

⁴ Mánamigotam, mannímáypa iga odoy cñtaami jém pixiñtam jém miccaatampáppic. Porque ocmi da ti wíap miwadáy. ⁵ Pero mannímáypa i wíap inçin, cñtaami Dios porque despues de que micaaneum, wíap micnic jém juctjom jut da nunca píchpa, jut impictsonpa incastigo. Numa mannímáypa, cñtaami Dios.

⁶ Máytap cinco xuxut jon por wisten tumiñ. Pero Dios ijspa jém xutu jon iga iwatpa cuenta. ⁷ Dios ijdon jutén inway iniit incoabacyucmi. Jeeyucmi mannímaytámpa: Odoy cñtaami. Porque Dios tsam miwíwattámpa cuenta. Mitoytámpa más que jém xuxut jonyaj.

Jém Cristo ipictsonpa jém ipixiñtam
(Mt. 10:32-33; 12:32; 10:19-20)

⁸ Nimpatim Jesús:

—Siiga ininmadáypa jém iñéwitam iga mich incupic iga Dios acut-sat yíp naxyucmi, jesic cuando miñúcpa sinyucmi, mampictsonpatim

jém sɪɲyucmɪpɪc pɪxiɲtám iwiɲɲɔm. ⁹ Pero siiga tɔm pɪxiɲ iɲnécpa iga acupicne, jesic ich ananécpatim jém sɪɲyucmɪpɪc pɪxiɲtám iwiɲɲɔm.

¹⁰ 'Siiga tɔm pɪxiɲ amalnímáypa aich, jém aMiɲñewɪp Sɪɲyucmɪ, wadaytap perdón. Pero siiga tɔm pɪxiɲ imalnímáypa jém Dios iAnama, da nunca i iwadáypa perdón.

¹¹ 'Cuando mininictamtap iga miquejajwadaytamtap jém juezcɪm, jém anjagooyicɪm, o jém sinagoga, jesic odoy jistaami jɔtpɪc iɲcutsɔɲtámpa o jɔtpɪc minicupujtamtap. ¹² Porque cuando núcpa jém rato iga iɲcutsonpa, jesic Dios iAnama michiiba jixi jɔtpɪc iɲcutsonpa.

Siiga pɪmi iɲioypa iɲtumiɲ, da wiap iɲñúc jut it Dios

¹³ Tɔm pɪxiɲ iɲímáy Jesús:

—Maestro, nímaayi jém ánaɲchi iga awégáyiɲ jém anjatuɲ imɪchi jém atsagayɲetaɲwɪp.

¹⁴ Pero Jesús iɲímáy jém pɪxiɲ:

—Mipɪxiɲ, ¿i accámne como ajuez o awégoypaap para mimichtam?

¹⁵ Nɪmtim Jesús:

—Wadaayi caso mich iɲyaac iga odoy iɲcusúniyiɲ jáyaɲ cosa. Da tanaitpa tamvida iga jáyaɲ cosa tanaitpa.

¹⁶ Jesic Jesús iɲmadáypa tɔm xutu cuento iga iɲquejáypa jém pɪxiɲtám. Iɲímáy:

—It idic tɔm ricopɪc pɪxiɲ. Agui jáyaɲ cosecha chióy jém iɲas. ¹⁷ Jesic moɲpa iɲis jém rico. Nɪmpa: “¿Ti wiap anwat? Da anai jut anaccáypa jém anɲcosecha.” ¹⁸ Jesic iɲis ti wiap iwat. Nɪmpa: “Anjodoɲ ti anwatpa sɪp. Ammiswatpa jém antic jut anaccáypa jém anɲcosecha. Anwatpa tunɲac más mɪpɪc. Jemum wiap anaccáy itumpiy jém anɲcosecha con itumpiy jém anaitwɪp. ¹⁹ Jesic anjɪspa ánanamanɲɔm: Sɪp anait wícuy y titam ansunpa para jáyaɲ amtɪy. Sɪp ajeɲpa, awícpa, aucpa, amaymáypa.” ²⁰ Pero Dios iɲímáy jém rico: “Agui micuɲxi, ¿que da iɲjodoɲ iga yíbam tsuu micaaba? ¿Jesic jém iniccáyɲewɪp, i iɲchagáypa?”

²¹ Jesic yaj iɲmat jém xutu cuento, Jesús iɲímáy jém icuyujcɪwiɲ:

—Jempɪgam iɲascaaba jém pɪxiɲ jém iɲtuumawatpáppɪc itumiɲ para je iyaac. Tsam pɪmi yaachap cuando caaneum porque da wiap ininɪc jém itumiɲ, datim núcpa jut it Dios.

*Dios iwatpa cuenta jém icupicneyajwɪp
(Mt. 6:25-34)*

²² Ocmɪ Jesús iɲímáy icuyujcɪwiɲ:

—Mannímaytámpa iga odoy wadaayi caso iga miwɲittámiɲ. Odoy wadaayi caso iga inɲttámiɲ jáyaɲ iɲwícuy o impuctɔcu. ²³ Jém invida más vale que jém iɲwícuy. Jém immɲtay vale más que jém impuctɔcu. ²⁴ Jistaami jém jonyaj. Da ñippa, da ichicpa, da inɲ jut íccáypa jém cosecha, pero Dios icwícpatim. Numa, mimichtam más mivale que jém jonyaj. ²⁵ Siiga pɪmi iɲjɪspa, da wiap iɲyón ni tɔm quípsi más. ²⁶ Siiga da wiap iɲwat tɔm cosa ñapɪc jutsaɲ iga pɪmi iɲjɪspa, ¿tiiga iɲwadáypa caso iga jut impɪcpa jém iɲwícuy con jém impuctɔcu?

²⁷ Jistaami jɔtpɪc mɲjap jém wɪbɪc moya jém lirio. Da yoxap ni da pitpa. Pero mannímáypa ni jém rey Salomón cuando tsam wɪcuyajne, da ictsíypa jém wɪbɪc moya. ²⁸ Dios iwɪaccuyajpa jém moya, pero da

jáypa xichpa, nooquettap. Jeeyucmi mannímáypa: Cupici iga Dios wíap miwatta cuenta. Michiiba titam mitogóyáy. ²⁹ Odoy wadaayi caso jut impicpa titam incútpa y titam iñucpa. Odoy jisi titam mitogóyáy. ³⁰ Itumpiy jém pixiñtam icuwiti yíp naxyucmi imétsyajpa titam icútyajpa. Pero mimichtam injatun ijodon titam mitogóyáy. ³¹ Meetsi wiñti jut injacpa Dios, jesic ocmi Dios michiiba titam mitogóyáy.

Jutsap tanaccáy tantumiñ sinyucmi
(Mt. 6:19-21)

³² Odoy cin̄taami. Mimichtam mamborregotam. Da miwatitam, pero tanjatun Dios iwianjam iga mimichap iga minjacpa. ³³ Maytaami titam iniitta iga wiañiñ inchiita jém tumiñ jém yaachayajpáppic. Wati jém Dios iyoxacuy con jém in̄tumiñ. Jempam iniccáypa jém in̄tumiñ sinyucmi jut da nunca yajpa. Jém númpaap da wíap itigiy. Jém wechi da wíap ictogoy. ³⁴ Porque jut it jém in̄riqueza, jemum itim jém in̄anama.

Ittaami listo porque miñgacpa jém Jesucristo

³⁵ Ittaami listo mimichtam juuts tum p̄ixiñ iyoxac̄wiñ. ³⁶ Injócayjpa iomi. Oy sin̄jaji jut an̄coom̄iyoyñ̄impa. Setpa tsuucim. Jesic da monpa jém iyoxac̄wiñ. Jicsciy in̄jáypa jém puerta cuando iticspa jém iomi. ³⁷ Agui maymay jém yoxac̄wiñ siiga da monpa cuando setpa jém iomi. Numa mannímáypa iga jém iomi tsam itoypa jém iyoxac̄wiñ. Mojpa iwat wiccuy jém iomi, icwícpa jém iyoxac̄wiñ. ³⁸ Siiga núcpa cugapsu o hasta cuquejacim y da monpa jém iyoxac̄wiñ, jesic agui maymayyaj jeeyaj porque jém iomi p̄imi iw̄ixpa.

³⁹ Jesic n̄im̄tim Jesús:

—Cut̄iyīytaami, siiga tum p̄ixiñ ijodon juchis hora núcpa jém númpaap, jesic da monpa jém p̄ixiñ. Da ichacpa jém itic iga cunúmaytaiñ. Jesap̄tim mimichtam. ⁴⁰ Ittaami listo cuando ich, jém aMiññewiip Sin̄yucmi, amiñgacpa yíp naxyucmi. Porque cuando n̄im̄yajpa iga da amiñpa, jesigam amiñpa.

Jém malopic mayordomo y jém wibic
(Mt. 24:45-51)

⁴¹ Jesic Peto icwác Jesús. In̄ímáy:

—Mán̄omi, ¿tiiga in̄imat yíp xutu cuento, para aichtam o para itumpiy jém p̄ixiñtam?

⁴² Jesic tán̄omi in̄ímáy:

—S̄ip manan̄quejáypa iapaap jém wibic mayordomo jém icut̄iyīypáppic. It̄idic tum p̄ixiñ iccám iga mayordomo tum jém iesclavo iga injacpa itumpiy jém imozoyaj. Iwécp̄atim jém wiccuy. ⁴³ Agui maymay jém mayordomo siiga iwatpa juuts ip̄im̄áy jém iomi cuando miñgacpa. ⁴⁴ Numa mannímáytaampa iga jém iomi iccámpa jém p̄ixiñ juuts tum an̄jagooyi iga injacpa jém in̄as y itumpiy jém in̄itw̄ip. ⁴⁵ Pero siiga jém mayordomo ijispa iga da jobit setpa jém iomi, jesic mojpa imalwadáy jém imozoyaj jém p̄ixiñtam y jém yomtam. Moj w̄iqui jém mayordomo. Moj uqui hasta uquiap. ⁴⁶ Ocmi núc jém jama iga set jém iomi. Pero jém mayordomo da injócne. Ni da ijodon juchis núcpa jém iomi. Jesic mu in̄uc jém iomi, itoppa jém p̄ixiñ. Ichiiba mījpic castigo con itumpiy jém dapic injócneyaj.

47 'Siiga tum esclavo iwijodon ti ixunpa jem iomi pero da iwatpa ni da icupicpa, jesic jem iomi pimi ichiiba castigo. 48 Pero jem pixiñ jem dapic icutiyyipa ni da ijodon ti ixunpa jem iomi, siiga imalwatpa jem pixiñ, jem iomi ichibatim castigo, pero da más pimi. Siiga tum pixiñ iwicutiyyipa itumpiy jem Dios inmati, jesic Dios iwianjam iga iwadiñ itumpiy juuts je ixunpa. Siiga jayan jixi michiiba Dios, jesic je ixunpa iga más incuyoxañ.

Nawecyajtap jem pixiñtam jem Jesús icuyucmi

(Mt. 10:34-36)

49 Nintim Jesús:

—Ich anamiñ yip naxyucmi tum wibic jixi. Pero da ipictsonyajpa itumpiy jem pixiñtam. Jem malopic pixiñtam tsam ijóiyxajpa jem iwipictsonyeyajwip jem wibic jixi. Tsam nawecyajtap jem pixiñtam. Siip agui ansunpa iga núguiñ jem tiempo cuando moypa nawecyajtaji. 50 Ich amiñ iga ampictsonpa jem yaachaji. Tsam pimi anyacne hasta que cupacpa ti ixunpa Dios. 51 Odoy jisi iga ich amiñ iga ananjyjacpa jem áñayajpáppic. Porque ich ancuyucmi nawecyajtap jem ityajwip yip naxyucmi. 52 Dende siip tsucumpa iga nawecyajtap. Siiga ityaj cinco pixiñ tum ticcim, jesic jem tucutenpic áñayajpa con wisten. 53 Jem pixiñ áñayajpa con ijaymanic. Jem yomo áñayajpa con iyommanic. Tungac yomo áñayajpa con ixaqui.

Jem seña tanquejáya ti miñpa

(Mt. 16:1-4; Mr. 8:11-13)

54 Jesús iñimáypatim jem pixiñtam:

—Mu iñix iga químpa jem ucsi anñisaumi, miñimtámpa iga miñtooba tuj. Numa miñpa. 55 Cuando poypa jem tsapsawa, miñimtámpa iga miñpa pijji. Numa miñpa. 56 Odoy namigóyaytaji. Iñjodon ti miñpa cuando iñixtámpa jem ucsi y iñjampa jem sawa. Jesic cuando iñixpa jem milagro jem siipic anwatpa, ¿tiiga da incutiyyipa iga núcum jem tiempo iga Dios injacpa yip naxyucmi?

Winanigaayi jem mijóyxpáppic

(Mt. 5:25-26)

57 '¿Mimichtam, tiiga da wiap incipinta jup jem malopic y jup jem wibic? 58 Jesic siiga mijóyxpa tum pixiñ y miñwejáya jem anjagooyicim iga miqejajwadáya, jesic witsaci jem asunto antes que miñúctámpa jem anjagooyicim. Jesic da miñúctámpa jem juezcim. Porque siiga miñúctámpa jem juezcim, jesic jem juez micijuncopta jem policia icijom. Jem policia micotpa cárcel. 59 Mannimáypa iga da miputpa hasta que yajpa iñyoj.

13

Wi iga tantsacpa jem malajixi

1 Jesic jeetim tiempo núcyaj algunos jem pixiñtam iga inmadayajpa Jesús tum asunto. Ninyajpa:

—Jem anjagooyi Pilato icca jutem jem Galileapic pixiñ. Accaayajta jemtim jut iwat sacrificio, mot jem iñipiñ con jem animat iñipiñ.

2 Jesic Jesús iñimáy:

—¿Tiiiga iñjjspa iga yípyaj más pimi táñcaíy que itumpiy jém Galileapic pìxiñtam? ³ Siiga mimichtam da iñchactámpa jém malajixi, jesic mitogoytámpatim iñtumpiytam. ⁴ Danam más pecam caayaj dieciocho pìxiñ cuando actiñ jém torre jém attebet Siloé, icuchijquetyaj. Odoj jstaami iga jém caaneyajwìp más táñcaíy que itumpiy jém ityajwìp Jerusalén. ⁵ Mannímáypa siiga mimichtam da iñchactámpa jém malajixi, jesic mitogoytámpatim iñtumpiytam.

Jém tsuj jém dapic tímāp

⁶ Jesic Jesús inmatim yíp xutu cuento iga inquejáypa jém pìxiñtam. Iñímáy:

—It idic tum pìxiñ iniit tum finca de uvas. Jém uvasanjom ñiptatim tum tsuj. Cuando núc itiempo, nicpa íam siiga tímāneum jém tsuj, pero da tímāp. ⁷ Jesic jém nas iomi iñímáy jém iwatpáppic cuenta jém uvas: “Cada amtiy miñpa ammétsáy jém tsuj itim, pero da ampadáypa. Siñ iniitum tres amtiy, da queman tíma jém tsuj. Siñ witi jém tsuj. Anxajañipne.” ⁸ Jém iwatpáppic cuenta jém nas iñímáy jém iomi: “Mánomi, tsacnam yíp amtiy. Ampuusáypa jém nas, añcodáypa abono. ⁹ Siiga tímāp, it wì. Siiga datim tímāp, jesic tanwtquimpam.”

Acpistā tum yomo cómne ituuñi

¹⁰ Tum jejcuyjama accuyujóypa Jesús jém sinagoga jut icuyujcayajpa jém Dios inmatì. ¹¹ Jemum it tum yomo. Mimne dieciocho amtiy. Tum mal espíritu iccómáy ituuñi. Da wìap iñumteñ. ¹² Cuando iix Jesús, inwejáy jém yomo. Iñímáy:

—Miyomo, siñ Dios micpìspa. Mictsacpa jém caacuy.

¹³ Jesic Jesús ichicunúc jém yomo. Jeeti rato numtsiy jém ituuñi. Jém yomo moj icujíp Dios. ¹⁴ Pero agui jóy jém sinagoga injagooyi iga acpìsóypa jém Jesús jém jejcuyjama. Iñímáy jém ityajwìp jem:

—Tanaít seis día iga tayoxap. Miñi minicpìstaji jém yoxacuyjama. Odoj miñi jém jejcuyjama.

¹⁵ Jesic tánomi iñímáy jém añjagooyi:

—Tsam minimigóyaytap. Siiga níctitspa jém imbuey o imburro jém jejcuyjama, jesic tienes que inwijpa, nicpa inicnic. ¹⁶ Yíp yomo taich yomo, jém Abraham iocmanic. Jém Wocciwiñ icmatsne idic yíp caacuy dieciocho amtiy. ¿Tiiiga da wìap tanaccutsigáy yíp yomo de jém caacuy jém jejcuyjama?

¹⁷ Jesic cuando imatonjaj ti nim Jesús, pimi tsaayaj jém dapic iwixiyajpa Jesús. Pero los de más jém pìxiñtam agui maymayaj mu iixyaj ti iwat Jesús. Iwianjamyaj jém wibic milagro.

Jesús inquejáy iga jáyanap jém Dios ipìxiñtam

(Mt. 13:31-32; Mr. 4:30-32)

¹⁸ Jesic Jesús iñímáy jém pìxiñtam:

—Siñ manañquejáypa jutsap inpic jém Dios inquímayooyi. ¹⁹ Jém Dios inquímayooyi jex juuts tum mostaza ipac. Tum pìxiñ iñip jém pac icamjom. Nay jém pac, mijap juuts tum mijpic cuy hasta jém jon iwatpa ipeeñi jém mostaza injisyuemi.

²⁰ Nĩmtim Jesús:

—Sĩp manañquejáypa juťpic jáyanap jém Dios inquĩmayooyi. ²¹ Jém Dios inquĩmayooyi jex juuts levadura. Tũm yomo inimot uxan jém levadura con tucuna jepe de harina. Jesic pĩpa itũmpiy jém jaapi.

Jém xutupic puerta
(Mt. 7:13-14, 21-23)

²² Mojgacum nĩqui jém Jesús Jerusalén. Oy najĩyooyi jém mijpic attebet y jém xutupic tiġanjoj. ²³ Jesic tũm pĩxiñ icwác jém Jesús. Nĩmpa:

—MánQmi, ¿que da waťi jém iciacputyajpáppic Dios?

Jesic Jesús iñĩmáy:

²⁴ —Wattaami empeño iga mitigiťtampa jém xutupic puerta. Mannĩmayťtampa iga tsam jáyan pĩxiñtam tiġiyyajtooba, pero da wiayajpa.

²⁵ 'Porque cuando núcum jém hora, jesic jém tic iomi inpajpa jém itic. Cuando anpajneum jém itic, dam wiap iñĩgiťya. Michĩťtampa anšicmi. Iñĩcstampa jém puerta. Miñĩmtampa: “¡Áñaayi jém puerta!” Pero miñĩmáypa jém tic iomi: “Da mánixpicpa. Da anjodon juťpic mipĩxiñ.”

²⁶ Jesic michtam mojpa iñĩĩmayta: “Tawagawĩcne y tawaganĩcne con mimich. Mich oyñe miccuyujooyi jém ánattebet.” ²⁷ Pero eybictim nĩmpa jém tic iomi: “Mimichtam da mánixpicpa, da anjodon juťpic mipĩxiñtam. Tsam mimalotam, acupóyaytaami.” ²⁸ Núcpa jama iga tsam pĩmi miweťtampa y iñĩnichpa iñĩts. Pĩmi minyáctampa cuando iñixťtampa iga iwaganaityajum Dios jém Abraham, jém Isaac, jém Jacob y itũmpiy jém wiñĩpic profeta; pero mimichtam michactamta anšicmi. ²⁹ Nĩcpa itiyaj jém anñĩsaumĩpic pĩxiñtam, jém anyomsaumĩpic, jém anwixaumĩpic y jém anšapsaumĩpic pĩxiñtam. Nĩcpa wiĩquiyaj jemum juť injacpa Dios. ³⁰ Jém ocmĩpic jém pĩxiñtam tsĩypa iga wiñĩ y jém wiñĩpic tsĩypa iga ocmĩ.

Tsam anyácne Jesús cuando iix Jerusalén
(Mt. 23:37-39)

³¹ Jesic jeetim jama núcyaj juten jém fariseoyaj. Nĩmayta Jesús:

—Nicsim, puťi de yĩim porque jém Herodes miccaatooba.

³² Pero Jesús iñĩmáy jeeyaj:

—Agui jáyayanjichich jém Herodes juuts tũm zorra, nĩġi nĩmaayi, iga antoppa jém mal espíritu, anacpĩspa jém mimnewĩp yĩp jama y joymi. Jesic wĩsticmi cuyajpa jém anyoxacuy. ³³ Seguido anwatpa jém anyoxacuy hasta cupacpa. Da jáypa anaccupacpa. Ich da ançĩpa jém Herodes porque da i wiap icca tũm profeta anšicmi de jém Jerusalén.

³⁴ 'Mimichtam, miĩttanwĩp Jerusalén, tsam iniccaata jém Dios iprofeta. Iñĩácscata tsaami jém icutsatnewajwĩp Dios. Ich tsam manciacputtamtooba idic, pero da inwianjamta. Watciy manajtuumawattamtip juuts jém piyuapa inťuumawatpa jém imanĩc ixajcucim. Pero mimichtam da inwianjamta. ³⁵ Como da inwianjamta iga manyoxpáttampa, jesic Dios michacum. Sĩp da michĩypa juuts jém Dios mipĩxiñtam. Mannĩmáypa iga da eybic ánixťtampa hasta que núcpa jém tiempo iga ançujĩptampa aich, jém acutsatnewĩp jém tanjatun Dios.

14

Jesús icpis tum p̄ixiñ cuxíñayñewiip

¹ Jesic tum jejcuyjama nic wiiqui Jesús tum fariseopic anjagooyi iticcim. Algunos jém fariseo iyamcuixyajpa jém Jesús siiga imalwatpa. ² Jesic tum p̄ixiñ miñ iám jém Jesús. Imatsne jém caacuy iga cuxíñayñe. ³ Jesic Jesús icwác jém maestro de jém Israelpic anquímayooyi y jém fariseoyaj, iñímáy:

—¿Junimpa jém anquímayooyi? ¿Wiap tanacpis yip p̄ixiñ jém jejcuyjama o da wiap?

⁴ Pero jeeyaj da jyyaj. Jesic Jesús ichiccunúc jém mimnewiip. Icpis. Jesic iñímáy:

—Chogoyñicsim.

⁵ Jesic Jesús iñímáy jém fariseoyaj:

—Siiga joppa tum pacusjom jém imburro o imbuey, jesic iñtoppa jeeti rato. Da inwadap caso siiga jejcuyjama.

⁶ Jeeyaj da wiā miicutsonyaj jém Jesús.

Da i iwixpa jém nacujiptapáppic

⁷ Jesic Jesús iix iga jém anwejayñetawwiip tsam imétsyajpa jém más wibic coñcuy mesacim. Jesic Jesús inmat tum ejemplo iga ichi jixi. Nimpa:

⁸ —Siiga miñwejayñeta iga niguiñ mixínaji jut ancoomiyoyñimpa, odoy meetsi jém coñcuy más wibic. Odoy coñi jut it noco jém anjagooyi porque wiap imiñ tum p̄ixiñ más wiapaap que mich. ⁹ Jesic jém miñwejayñewiip miñímáypa: “¡Tsucumi! Chi yip tungac p̄ixiñ jém incoñcuy.” Jesic mich p̄imi michaap, nicpa micoñi jém inanjigam coñcuuyucmi. ¹⁰ Pero jesic cuando miñwejaytap jut wattap jém sin, nicsim micoñi jém lugar más juumi. Jesic cuando miñpa jém miñwejayñewiip, miñímáypa: “Amigo, yim it más wibic coñcuy.” Jesic jém tungac p̄ixiñtam jém coñyajwiip jém mesacim miwixyajpa. ¹¹ Da i iwixpa jém nacujiptapáppic. Pero jém dapic nacujiptap, iwīnanigayyajpa jém itiwitam, icujipyajpa jém p̄ixiñ.

¹² Jesic Jesús iñímáytim jém p̄ixiñ jém iwatpáppic jém sin. Nimpa Jesús:

—Cuando mixínap, da wi iga seguido iniñwejáyapa jém iñamigoyaj, jém iñíiwitam y jém ricopic imvecino. Porque ocmi jeegagam miñwejáyapa. Jempictim micseedáyapa. ¹³ Pero cuando mixínap, anwejaayi jém yaachayajpáppic, jém ciitaca, jém cuxuj y jém cáchti. ¹⁴ Jesic maymáyajaj porque jeeyaj da wiap micseedáy iga nicpa micwíc. Pero Dios miyojpa jém jama cuando acpisyajtap jém icupicneyajwiip Dios jém caaneyajwippic.

Jém ejemplo de jém mijpic sin

(Mt. 22:1-10)

¹⁵ Jesic tum p̄ixiñ, jém iwaganaitwiip jém mesacim, imaton junimpa jém Jesús. Jesic jém p̄ixiñ iñímáy:

—Agui maymayyaj jém nicpaap sínaji jut injacpa Dios.

¹⁶ Jesic moj inmadáy Jesús yip ejemplo. Nimpa:

—It idic tum p̄ixiñ. Iwatpa tum mijpic sin. Inwejáyapa tsam jáyay p̄ixiñtam. ¹⁷ Jesic cuando yajum iwat jém wíccuy, icutsat tum icuyoxapaap iga niguiñ inwejáy jém iñímáyñewiip idic. Nimpa: “Nici miwiiquitam. Siip watneum jém wíccuy.” ¹⁸ Pero nimyajpa itumpiy iga

da wiaꝑ iñic. Tũm jém p̄ixiñ n̄mpa: “Yaguiñ anjuy tũm jaca nas. Siꝑ nicpa ánám. Nímaayi jém iñomi iga da wiaꝑ iga nicpa as̄ñaji.” ¹⁹ Jesic n̄mpa jém tunꝑac p̄ixiñ: “Yaguiñ anjuy cinco par de jém buey. Siꝑ nicpa añcutits siiga yoxap. Nímaayi jém iñomi iga da wiaꝑ annic.” ²⁰ N̄mpa jém tunꝑac p̄ixiñ: “Yaguiñ añcoomyñe. Jeeyucmi da wiaꝑ annic.” ²¹ Cuando set jém icuyoxapaap, inmadáy iomi jun̄mpa itumpiy jém iñímayñewiꝑ idic. Jesic agui jóy jém iomi. Iñímáy jém icuyoxapaap: “N̄igi añwejaayi jém ityajw̄iꝑ calle. N̄ici hasta jém xutupic calle icuw̄iti ȳip attebet. Nam̄iñi ȳim jém yaachayajpáppic, jém cuxujyaj, jém cáchtijyaj, jém ciitaca y jém puytaca.” ²² Ocmi jém icuyoxapaap iñímáy jém iomi: “Mánomi, añwatum juuts annímayñe, pero itñam lugar iga tanacw̄icyajpa.” ²³ Jesic jém iomi eybictim iñímáy jém icuyoxapaap: “N̄igi meetsi más p̄ixiñtam jém tunꝑom y jém taañi añnaca juꝑ coñyajpa jém yaachayajpaap. Nímaayi iga miñiñ wiiqui anticc̄im. Ansunpa iga cómiñ ȳip antic. ²⁴ Mannímáypa, da añwianjam iga miñyajpa wiiqui jeeyaj jém mojn̄ewiꝑ annímayyaj.”

Ti wiaꝑ tañwat iga tatsíypa juuts jém Jesús icuyujc̄iwiñ
(Mt. 10:37-38)

²⁵ Jesic itũñyiyajpa Jesús tsam jáyan p̄ixiñtam. Ámset Jesús. Iñímáy:

²⁶—Siiga más iñtoypa iñjatun, iñapa, iñyomo, iñchixtam, iñachi, iñáyuc o iñch̄itsi que iñtoypa Dios, da wiaꝑ iñch̄iy juuts ich manꝑuyujc̄iwiñ. Siiga más minitoypa iñyaac que iñtoypa Dios, da wiaꝑ iñch̄iy juuts ich añꝑuyujc̄iwiñ. ²⁷ Siiga da iñyaachíypa iga miyaachwattap, jesic da wiaꝑ iñch̄iy juuts ich añꝑuyujc̄iwiñ. ²⁸ Siiga tũm p̄ixiñ iwattooba tũm torre, wiñti ij̄ispa jutsañ gasto ininicpa. Ij̄ispa siiga ictsíypa itumiñ. ²⁹ Siiga ictsucum jém torre y da wiaꝑ iccupac, jesic agui ixiccayajpa jém iixyajpáppic. ³⁰ N̄imyajpa: “Ȳip p̄ixiñ ictsucum iga iwatpa jém torre, pero da wiaꝑ miiccupac.” ³¹ Siiga tũm rey añatooba con tunꝑac rey, wiñti ij̄ixiñ siiga wiaꝑ icoñw̄iy. N̄impa jém rey: “¿Que wiaꝑ añcoñw̄iy con jém diez mil soldado siiga jém ánenemigo iniit veinte mil soldado?” ³² Jesic jém rey ij̄ispa iga da wiaꝑ icoñw̄iy. Jesic cuando itñam juumi jém ienemigo, icutsadáypa tũm representante iga icunucsáypa iga odoy añayajiñ. ³³ Jesap̄tim mimichtam, siiga da iñchactámpa itumpiy jém iniitw̄iꝑ, da wiaꝑ iñch̄iy juuts ich añꝑuyujc̄iwiñ.

Jém cana jém dapic paac
(Mt. 5:13; Mr. 9:50)

³⁴ Jesic Jesús iñímáytim:

—W̄i jém cana. Pero siiga da paac, jesic da wiaꝑ tañw̄itsac. ³⁵ Da w̄i ni para jém nas, ni datim w̄i iga tañcodáypa juꝑ cumnet̄a jém abono. Jesic tampatsáypa. Siiga mitatsigiyta, amaton̄taami.

15

Togoy tũm p̄ixiñ iborrego
(Mt. 18:10-14)

¹ Jesic tũm jama miñyaj jáyan jém p̄ixiñtam jém ichécyajpáppic jém impuesto y jém tañcaiyw̄iꝑ. Miñ imaton̄yaj jém Jesús inꝑuimayooyi.

² Jeeyucmi agui jóyñeyaj jém fariseoyaj y jém escribaspic maestroyaj. Icujiyyajpa jém Jesús. Nimyajpa:

—Yíp Jesús ipictsonpa jém malopic pixiñtam, iwaganawícyajpa.

³ Jesic Jesús inmadáy yíp xutu cuento iga inquejáypa jeeyaj, iñímáy:

⁴ —Siiga tum de mimichtam iniit cien borrego y siiga togoypa tum jém iborrego, ¿que da ichacpa jém noventa y nueve jém itwíp copjom y nicpa iméts jém togoyñewiip? Ich animpa iga seguido icuámpa hasta que ipátpa. ⁵ Jesic cuando ipátum, icónneeba inimiñ iqueeweyucmi. Agui maymay. ⁶ Cuando núcpa iticcim, in tuumawatpa iamigoyaj con jém ityajwiip nocojom. Iñímáypa: “Maymáyaataami con aich, porque ampátum jém amborrego jém togoyñewiip idic.” ⁷ Jesaptim mannímáytaampa iga tsam it maymáyaaji sinyucmi cuando tum pixiñ táncaywiip ichacpa itánca iga icupicpa Dios. Jém ityajwiip sinyucmi más maymáyaajpa con tum pixiñ cuando ichacpa itánca que con jém noventa y nueve jém wibic pixiñtam jém dapic táncáy.

Togoy tum yomo itumiñ

⁸ Jesanetim siiga tum yomo iniit diez tumiñ de plata y togoypa tum, ¿que da ictsocpa jucti, ipetpa itic y iwicuámpa hasta ipátpa? ⁹ Jesic cuando ipátum jém itumiñ, in tuumawatpa jém iamigoyaj y jém ivecino. Nimpa jém yomo: “Maymáyaataami con aich porque ampátum jém antumiñ jém togoyñewiip idic.”

¹⁰ Jempictim mannímáypa iga maymáyaajpa jém sinyucmic pixiñtam jém ityajwiip con Dios cuando tum pixiñ táncaywiip icucacpa ijxi.

Togoy tum pixiñ ijaymanic

¹¹ Nimpatim Jesús:

—It idic tum pixiñ. Iniit wisten ijaymanic. ¹² Jém jáyucpic iñímáy ijatun: “Manjatun, awégaayi jém annímayñewiip iga anchiiba.” Jesic jém ijatun iwégáy jém itumiñ y itumpiy jém iniitwiip. ¹³ Jesic da watña jama jém jáyucpic icumáyáy jém imichipic jém ichiwiip ijatun. Ipic jém itumiñ, nic juumi. Jém tungac attebet imichca jém itumiñ con jém yomtam y jém ojo. ¹⁴ Yaj imichca itumpiy jém itumiñ. Ocmi núc tum mijpic yuu jém naxyucmi. Yajneum jém itumiñ, agui yuap jém pixiñ. ¹⁵ Jesic nic iam tum pixiñ jém itwiip jém attebet. Nic iméts yoxacuy. Jém pixiñ ichi tum yoxacuy. Icutsat irancho iga iwadáyiñ cuenta jém iyoya. ¹⁶ Jesic jém pixiñ tsam icútooba jém algarrobas, jém yoya iwíccuy. Pero ni ti da i ichiiba. ¹⁷ Jesigam jém pixiñ moj ijs iga tsam cuixi. Nimpa ijixianjom: “Jém anjatun iniit jáyan iyoxacwiñ iticcim. Jeeyaj tsam jáyan wíccuy iniityaj hasta cuspa wiiquiyaj. Pero ich yim ayuucatoobam. ¹⁸ Siip asetpa jut it anjatun, annímáypa: Manjatun, tsam jáyan táncanawat contra Dios y contra mimich. ¹⁹ Como tsam ammalwatum, da wi iga atsíypa juuts tum immanic. Atsíytooba juuts tum iñyoxacwiñ.” ²⁰ Jesic mojum seti ijatuncim.

²¹ Jesic cuando danam núcne, juuminam miñi, ámpu jém ijatun, iix iga setpam jém imanic. Agui iyaachanjam. Póyan tsucum, nic inuusáy. Inñacatsúts. ²¹ Jesic nimpa jém imanic: “Manjatun, tsam jáyan táncanawat contra Dios y contra mimich. Como tsam ammalwatum dam

wi iga atsiyapa juuts tum immanic.” 22 Pero ijatun inimay tum jem icuyoxapaap: “Impimi namiñi jem más wibic yooti, accamaayi yip ammanic. Accamaayitim tum cucuma icuyucmi y jem wibic ciac ipuyucmi. 23 Namiñi jem mañixix jem tanacpñewiip. Accaataami. Jesic tawictampa, tasiñatampa. 24 Anjisne idic iga caaneum yip ammanic, pero siip vivojam. Togoyñe idic, pero siip quejum.” Jesic mojum siñajiyaj.

25 ‘Pero jem iachi nicne idic camjom. Jesic settim. Cuando nuuquim tomi iticciim, imaton iga anjiyapa música, etsñimpa. 26 Jesic inwejay tum jem icuyoxapaap. Moj icwác. Inimay: “¿Tiiga ticsoyyajpa? ¿Tiiga etsyajpa?” 27 Jesic jem icuyoxapaap ñimpa: “Setum jem injayuc. Jem injatun ipimay iga accaatañi jem mañixix jem tanacpñewiip porque setum jem injayuc. Da ti inasca.” 28 Jesic tsam pimi jóy jem achpic. Da tigiyooba jem iticjom. Jesic put jem ijatun. Nic icunucsáy iga tigiñi. 29 Pero jem achpic imanic inimay ijatun: “Mich injodon iga tsam jayan amtiy mancuyoxane. Siempre anwat juuts annimaypa. Pero da nunca anchiñe ni tum xutu chivo iga anasiñap jem anamigoyaj. 30 Siip núc yip immanic jem imalmichcanewiip jem inñumiñ con jem yomtam jem witwidoypápic. Mich iniccaáy jem mañixix jem tanacpñewiip.” 31 Jesic ijatun inimay: “Mammanic, mich siempre miit con aich. Itumpiy jem amñichipic, imñichitim mich. 32 Pero siip agui wi iga tasiñatampa, tamaymayatampa porque caane idic jem injayuc, pero siip vivojam. Togoyñe idic, pero siip quejneum.”

16

Agui jáyayanjichich jem rico imayordomo

1 Jesic jem Jesús inimaytim icuyujciwiñ:

—It idic tum ricopic pñixiñ. Iniiñ tum mayordomo icuyoxap. Iwadáyapa cuenta jem rico imñichi. Pero ocni jem rico ijodóna iga síp imichcaáy jem itumiñ. 2 Jesic jem rico inwejay jem pñixiñ. Inimay: “¿Ti yimpic ammatonpa iga síp inwat? Siip witsaci inuenta, acijunçodaayi titam inwatne con jem anyoxacuy. Porque siip mantoppam. Dam je mammayordomo.” 3 Jesic jem icuyoxapápic jem rico moj ijis: “¿Siip, ti wiap anwat siiga accáyaytap yip yoxacuy? Da wiap anwat tunçac yoxacuy. Atsaaptim iga anwácpa tumiñ. 4 Siip anjodon ti wiap anwat iga anaidiñ i apictsonpa iticciim cuando dam anañ anyoxacuy. Anañnécpa icuenta jem ijatsneyajwiip jem anomi. Jesic jeejay apictsonpa iticciim cuando atoptawum juñ ayoxap.” 5 Jesic jem pñixiñ moj inwejayjem jem ijatsneyajwiip jem iomi. Icwác jem mojewiip miñi. Inimay: “¿Jutsañ injatsne jem anomi?” 6 Ñimpa: “Anjatsne cien barril de aceite.” Jesic jem icuyoxapaap jem rico inimay jem ijatsnewiip: “Yim it jem invale. Miñi micõñi yim, wati tunçac vale. Accaami no más cincuenta barril.” 7 Ocni icwác jem tunçac pñixiñ, inimay: “¿Mich, jutsañ injatsne jem anomi?” Jesic ñimpa jem pñixiñ: “Ich anjatsne cien carga de trigo.” Jesic jem icuyoxapaap jem rico inimay: “Yim it jem invale, wati tunçac vale. Accaami no más ochenta carga.” 8 Ocni cuando imaton jem rico, ñimpa: “Tsam jáyayanjichich jem acuyoxapaap idic.”

Jesic Jesús inimay jem icuyujciwiñ:

—Jém ityajw̄ip ȳip naxyucmi, jém dapic icupicyajpa Dios, jeeyaj más jáyayanjichich que jém icupicneyajw̄ip Dios. ⁹ Jeeyucmi mannímáypa iga w̄iwadaaȳi jém yaachayajpáppic con jém in̄tumiñ jém iniitw̄ip ȳip naxyucmi. Jesic iniit amigo iga mipictson̄pa sin̄yucmi cuando micaaba.

¹⁰ 'Siiga tum̄ p̄ixiñ iw̄iwatpa cuenta tum̄ cosa dapic jutsañ, jesic wiaptim̄ iwat cuenta tum̄ cosa jáyan̄pic. Pero siiga tum̄ p̄ixiñ da iw̄iwatpa cuenta tum̄ cosa dapic jutsañ, jesic datim̄ wiap̄ iwat cuenta tum̄ cosa jáyan̄pic. ¹¹ Siiga mimichtam̄ da wiap̄ in̄watta cuenta jém riqueza jém itw̄ip ȳip naxyucmi, jesic Dios datim̄ michiiba jém sin̄yucmipic riqueza. ¹² Siiga da in̄w̄iwadap̄ cuenta jém tun̄gac p̄ixiñ im̄ich̄i, jesic da ì michiiba jém cosa iga wiap̄ imm̄ich̄a porque da in̄watpa cuenta.

¹³ 'Tum̄ esclavo, tum̄ p̄ixiñ juyñew̄ip, da wiap̄ icuyox̄a wisten̄ iomi. Porque tum̄ itoypa y tum̄ ijóyixpa. Tum̄ iw̄inanigáypa y jém tun̄gac da iw̄ix̄pa. Da wiap̄ in̄cuyox̄ata Dios siiga tsam̄ in̄toypa in̄tumiñ.

¹⁴ Jém fariseoyaj como tsam̄ itoypa itumiñ, ixiccayajpa jém Jesús cuando imaton̄ ti nim. ¹⁵ Pero Jesús in̄imáy jém fariseoyaj:

—Mimichtam̄ in̄yaac min̄in̄quejt̄ap̄ iga w̄ibic mip̄ixiñ. Miñ̄iman̄taayap̄ iga w̄ibic mip̄ixiñ. Wiap̄ imm̄igóyayaj jém in̄t̄iwitam̄, pero Dios mi-ix̄pigáypa in̄anama, tsam̄ p̄imi ijóyixpa jém m̄igooyi.

Da ì wiap̄ iccuyaj jém Dios in̄mat̄i

¹⁶ 'Wiñ̄ti it idic̄ jém an̄quim̄ayooyi jém tachiiñew̄ip jém Moisés y jém wiñ̄c̄pic profeta. Ocmi miñ̄ jém Xiwan̄ jém acch̄in̄oypáppic. Moj in̄mat̄ jém w̄ibic an̄mat̄i jut̄pic in̄jacpa Dios ȳip naxyucmi. Siip̄ tsam̄ p̄imi tiḡiyajtooba jém p̄ixiñtam̄ jut̄ in̄jacpa Dios.

¹⁷ 'Da ì wiap̄ iccuyaj jém Dios in̄mat̄i. Meega cuyajpa jém sin̄ y jém nas, jém Dios in̄mat̄i tienes que iccupacpa, da togoypa ni tum̄ t̄imi ni tum̄ j̄iti.

Odoy tsac̄i in̄yomo iga imp̄icpa tun̄gac yomo

(Mt. 19:1-12; Mr. 10:1-12)

¹⁸ 'Siiga tum̄ p̄ixiñ ichacpa iyomo y ip̄icpa tun̄gac yomo, jesic pejóypa. Siiga tun̄gac p̄ixiñ ip̄icpa jém yomo, jém tsacnet̄aw̄ip, jesic pejóypatim̄.

Jém ricopic̄ p̄ixiñ y jém Lázaro

¹⁹ 'It idic̄ tum̄ p̄ixiñ tsam̄ rico. Siempre w̄icuyajpa con jém w̄ibic puct̄uc̄u jém tsoow̄iyw̄ip. Cada jamā sin̄ap, maymáyp̄. Tsam̄ w̄i it.

²⁰ Ittim̄ idic̄ tum̄ p̄ixiñ agui yaachap, in̄ȳi Lázaro. Agui iquím̄cane puuci in̄acyucmi. Nicpa coñī jém Lázaro jém rico itic̄ an̄gca. ²¹ Tsam̄ yuap̄ jém Lázaro. Icut̄tooba idic̄ jém ipaccapaap̄ jém rico imesac̄im̄. Jém chimpa icun̄úyajpa jém Lázaro, in̄émáypa ipuuci. ²² Ocmi ca jém Lázaro. Jém sin̄yucmipic̄ p̄ixiñtam̄ inin̄ic̄ sin̄yucmi jém w̄ic̄om̄ jut̄ it jém Abraham. Jesic ocmi caatim̄ mex jém rico. Cum̄ta. ²³ Jém ianama nic̄ it̄i jut̄ tsam̄ yaachayajpa jém caaneyajw̄ip. P̄imi yaachap̄ jém rico. Cuando ámn̄ic, juumī iix̄ jém Lázaro wagait̄yaj con jém Abraham. ²⁴ Jesic p̄imi an̄wejp̄a jém rico. Nim̄pa: “Man̄jatun̄ Abraham, ayaachan̄jami. Acutsadaaȳi jém Lázaro iga imujiñ ician̄quiñi con ni iga miñ̄iñ amujáy antots̄ iga cupagagaiñ porque siip̄ p̄imi ayaachap̄ juct̄jom̄.” ²⁵ Jesic Abraham in̄imáy:

“Man̄ic, j̄isi iga tsam̄ miw̄it̄ idic̄ cuando danam̄ micaane. Pero jém Lázaro tsam̄ yaachap̄ idic̄. Pero siip̄ w̄i itum̄ jém Lázaro, maymay. Mich̄ tsam̄ miyaachap̄. ²⁶ Mannímáypatim̄ iga it̄ tum̄ mijpic̄ pacus entre aichtam̄

y mimichtam. Da i wiap ijac. Siiga yimpic nictooba jemc, da wiap iñas. Siiga jemcpcic miñtooba yim datim wiap iñas.”²⁷ Jesic nimpa jem rico: “Manjatuj Abraham, mancunucsáypa, cutsati jem Lázaro anjatuj iticchim.”²⁸ Anaic cinco antiwi. Accutsadaayi jem Lázaro iga iñímáyíñ jem antiwítam iga odoy miñíñ yim jut tsam ayaachap ansi.”²⁹ Pero Abraham iñímáy jem rico: “Jeeyaj iniit jem Dios inmati jem ijayñewip jem Moisés y jem wiñcpcic profeta. Wiap icupicyaj.”³⁰ Pero nimpa jem rico: “Da icupicyajpa, manjatuj Abraham, pero siiga nicpa tum jem caanewip, jesic icucacpa ijixi jem antiwítam.”³¹ Pero jem Abraham iñímáy: “Siiga da icupicyajpa jem Dios inmati jem ijayñewip jem Moisés y jem wiñcpcic profeta, jesic datim icupicyajpa siiga miñ inmadáy tum caanewip idic.”

17

*Odoy acmalwati tum iñtíwi
(Mt. 18:6-7, 21-22; Mr. 9:42)*

¹ Jesic Jesús iñímáy icuyujcñwiñ:

—Jutquej it jem malopic cosa iga micmalwatpa. Pero agui uuguytim jem pixiñ jem ictañcawatpaap itíwítam. ² Tsam jáyañ castigo ichiiba Dios jem icmalwatpáppic jem Dios ipixiñtam. Más wí iga cutsénaytaiñ iisciyucmi tum molino icha y acpatsiytaiñ lamar jem malopic pixiñ iga jiccaiñ que iga icmalwatpa tum jem yaguiñpic icupicne Dios. ³ Jesic cuidado iga immalwatpa.

’Siiga táñcaíy tum iñtíwi, anjijyaci iga ichaguiñ jem itañca. Siiga icacpa ijixi, wadaayi perdón. ⁴ Siiga iñtíwi mimalwadáypa siete veces tum jama, pero siete veces miñpa miñímáy iga: “Awadaayi perdón, añcucacum anjixi”, jesic wadaayi perdón siete veces.

Tañcupiguiñ iga Dios wiap iwat juuts tajycámayñe

⁵ Jesic jem doce apóstolyaj miñ iñímáyay jem Jesús:

—MánQmi, ayoxpáttaami iga más añcupictámiñ iga Dios wiap iwat juuts ajjycámayñe.

⁶ Jesic tánQmi iñímáy icuyujcñwiñ:

—Siiga uxaj incupicpa iga Dios wiap iwat juuts mijycámayñe, jesic ocmi más incupicpa. Jex juuts tum mostaza ipac. Da jutsañ jem pac, pero ocmi naypa, mijap. Numa meega incupicpa uxaj, jesic wiap iñímáy jem sicómoro cuy: “Nawixquímtaji, nigí miñayi lamar.” Jesic jem cuy mimatonpa. Iwatpa juuts iñímáypa.

Jém esclavo iwatpa juuts ipñímíyppa iomi

⁷ Siiga iniit mich tum esclavo oy ijit nas o oy iwat cuenta jem imborrego, jesic cuando setum iñticchim, da iñímáypa jem iñesclavo iga miñi miwiiqui. ⁸ Pero mich impñímíyppa jem iñesclavo. Iñímáypa iga: “Awadaayi jem añwícuy. Accaami jem indelantal. Namíñi jem wícuy, tuni mesayucmi. Wiñti acwiici ich, acniici, jesic ocmi miwícpa y miñcpatim mex mich.” ⁹ Datim inçujíppa jem iñesclavo porque no más iwat juuts ipñímíy iomi. ¹⁰ Jesaptim mimichtam cuando yaj inwat juuts mipñímíyñe Dios, jesic más wí iga iñímáypa Dios yimpic: “Aich mich ánesclavo. Da wí iga mich añcujíppa porque no más añwat juuts mich ampñímíyñe.”

Jesús icpis diez jém p̄ixiñ jém iniiw̄ip jém lepra

¹¹ Jesic iganam nicpa Jesús Jerusalén, naspa jém naxyucmi Samaria y Galilea. ¹² Núc tum xutu tiganjoj aññaca. Iganam tigiy, ipát diez p̄ixiñ cupúgayñeyaj iññaca. Juumi ts̄iyay iga odoy i icmachiñ jém caacuy. ¹³ Jesic p̄imi añweyaypa jém mimneyajw̄ip, nimyaypa:

—Mijesús, mamMaestro, ayaachanjamtaami.

¹⁴ Jesic Jesús iámmats, iñímáy:

—Nigi wiñquejaayi jém panijyay.

Jesic mojum niquiyay. Iganam nicaypa, jeeti rato w̄its̄iyum jém iññaca, cuáyñeum. ¹⁵ Jesic tum de jeeyaj cuando iix iga pisneum, set eybic jut it Jesús. P̄imi j̄iypa, agui icuj̄ippa Dios. ¹⁶ Jesic jém p̄ixiñ costēññactiñ jém Jesús ipuycim. Nimayta Jesús: “Iyucuidios iga anacpis.” Jém p̄ixiñ Samariapic. ¹⁷ Jesic nimpa Jesús:

—¿Que da midieztam mipista? ¿Jut it jém nueve? ¹⁸ ¿Set no más ȳip Samariapic p̄ixiñ iga icuj̄ippa Dios? Ȳip tungac p̄ixiñ, da je de Israel.

¹⁹ Jesic Jesús iñímáy jém p̄ixiñ:

—Tsucumi, nicsim. Mich in̄cupicum iga Dios w̄iap micpis jeeyucmi micuáyñeum.

Juchis núcpa jém tiempo iga Dios injacpa ȳip naxyucmi
(Mt. 24:23-28, 36-41)

²⁰ Jém fariseoyaj icwácyaj jém Jesús: Iñímayyaj:

—¿Jup jama tsucumpa Dios iga injacpa ȳip naxyucmi?

Jesic Jesús iñímáy:

—Cuando núcpa jém jama iga Dios injacpa ȳip naxyucmi da ti iñixtampa ni da ti quejpa. ²¹ Da i miñímáypa iga ȳim injacpa Dios o jeexic injacpa Dios porque s̄ip núcneum iga injacpa Dios jém p̄ixiñtam iññamanjom.

²² Ocmi Jesús in̄madáy icuyujc̄wiñ:

—Ich amiñ s̄inyucmi iga añwatpa jém Dios iyoxacuy. Núcpa jém tiempo iga michtam tsam iñixtamtooba jém jama iga amiñgacpa ȳip naxyucmi. Pero da iñixtampa. ²³ Núcpa jém migoyaypaap, miñímáypa iga ȳim it o jeexic it. Odoy cupici. Odoy niḡi aami. ²⁴ Jex juuts quénpa jém majywiñ, quejpa jut̄in̄quej. Jesabam aich, jém aMiññew̄ip S̄inyucmi, cuando amiñgacpa ȳip naxyucmi, itumpiy jém ityajw̄ip w̄iap aixyay.

²⁵ Pero wiñti tsam p̄imi ayaachwattap. Jém p̄ixiñtam, jém ityajw̄ip s̄ip, tsam ajóyixyaypa; da aw̄ixyaypa. ²⁶ Juustim jém tiempo cuando it idic jém Noé, jesaptim jém tiempo cuando amiñgacpa ȳip naxyucmi.

²⁷ Cuando it idic jém Noé, w̄icyajpatim, ucyajpatim. Añcoomiyyajpatim, ichiyyajpatim iyommanictam iga añcoomiyyajpa hasta que tigiy jém Noé ibarcojom. Jesic quim jém ni, cumon̄ icutero ȳip naxyucmi. Actogoyyajta itumpiy.

²⁸ Jesanetim jém tiempo cuando it idic jém Lot. Jém p̄ixiñtam w̄icyajpa y ucyajpatim, juyjúoyyajpatim y máymáoyyajpatim, ñipyajpatim y tigayajpatim. ²⁹ Pero cuando put jém Lot de jém atbet de Sodoma, actiñ s̄inyucmi jucti y azufre juuts chijóypa tuj. Actogoyyajta itumpiy jém Sodomapic p̄ixiñtam. ³⁰ Jesanetim aich jém aMiññew̄ip S̄inyucmi cuando eybic awiñquejpa ȳip naxyucmi, da i ijodon̄ juch̄a amiñpa.

³¹ 'Jesic cuando núcum jém jama, siiga quíumne algunos jém tigançobac, jesic odoy quedañ iga itoppa itraste jém itwíip iticjom. Jém nicnewíip icamjom odoy sediñ iga miñpa ipic itraste. ³² Jístaami ti iñasca jém Lot iwichomo. ³³ Jém píxiñ jém tsampic itoypa ivida yíp naxyucmi tienes que togoypa jém ivida. Pero jém dapic ijíspa ivida yíp naxyucmi, je da togoypa ivida.

³⁴ 'Mannímáypa iga jeetim tsuu, wisten wagamonjajpa tsesmi. Tum nanictap, tum tsactap. ³⁵ Wagawayajpa wisten yomo. Tum nanictap, tum tsactap. ³⁶ Wagayoxayajpa wisten píxiñ icamjom. Tum nanictap, tum tsactap.

³⁷ Mu imatonjaj icuyujcwiñ icwácyaj jém Jesús. Iñímayyaj:

—¿Mánomi, jut iñascayajpa jempic?

Jesic Jesús iñímáypa:

—Tsam wiquejpa jut caane tum animat, jemum antuumaneyaj jém nuupuyaj. Jesaptim cuando núcpa jém jama, itumpiy píxiñtam wiap iixyaj.

18

Jém cunoya iwágáypa justicia jém juez

¹ Jesic Jesús inmat tum xutu cuento iga inquejáypa jém icuyujcwiñ iga inwejpátayiñ Dios cada jama y odoy cutíñaiñ. ² Nimpa Jesús:

—It idic tum atebet tum juez. Da icinpa Dios, datim iwixpa ni tum píxiñ. ³ Itim jém atebet tum cunoya. Tsam nicpa íam jém juez iga iwítsaguñ jém ipleito. Nimpa: “Anjiyjací jém amalwadaypáppic iga odom más amoogíyíñ.” ⁴ Jém cunoya watciy oy íam jém juez, pero jém juez da imatónáypa. Pero ocmi ijíspa icobacjom jém juez: “Ich da ancinpa Dios ni datim anwixpa ni tum píxiñ, ⁵ pero como yíp cunoya tsam miñpa acobacpíj, siip anyoxpátpa. Da wiap anyaachíy siiga seguido miñpa quejajwati.”

⁶ Nimpatim tánomi:

—Jístaami ti iwat jém malopic juez. ⁷ Pero da jex jém tanjatun Dios. Tsam iyoxpátpa jém icupinneyajwiip. Da jáypa iyoxpát jém inwejpátpáppic tsuucim y sinñi. ⁸ Mannímáypa iga Dios da jáyñe iyoxpátpa ipixiñtam. Pero cuando ich, jém aMiñnewíip Sinjucmi, amiñgacpa yíp naxyucmi, da ampátpa wati jém icupicneyajwiip Dios.

Wisten píxiñ inwejpátayajpa Dios

⁹ It algunos ijísyajpa iga da táncaíy. Jeeyaj tsam ijóyixyajpa los de más. Jesic Jesús moj inmat tum xutu cuento iga inquejáypa jeeyaj iga táncaíy itumpiy jém píxiñtam. Iñímáy:

¹⁰ —Nicyaj wisten píxiñ jém mijpic masticjom iga iwatyajpa oración. Tum jém fariseopic píxiñ. Tungac jém ichécpáppic impuesto. ¹¹ Jém fariseopic teñchucum, iyaac iwat oración. Nimpa: “ManDios, iyucuidios iga ich da ajex juuts jém tungac píxiñtam jém táncaiyicwiñ, jém númpáppic y jém pejoypáppic. Ich da ajex juuts yíp ichécpáppic impuesto. ¹² Cada ocho día ich anwatpa ayuno wisciy. ManDios, manchiiba jém décima parte de itumpiy ançoñwiyooyi.” ¹³ Jesic jém ichécpaap impuesto tigiñetím masticjom, pero da núcpa jut inwejpátayajpa Dios. Da wiap íamquím

siñyucmi. Tsam ixonpa ipecho porque pimi anyácne iga imalwatne contra jém Dios inqúimayooyi. Nimpa jém ichécpáppic impuesto: “ManDios, ayaachanjami, tsam atáñcaíy.”

¹⁴ Jesic ním̄tim Jesús:

—Mannímáypa iga Dios iccáyáy yíp p̄ixiñ itáñca. Jesic setum iticcim, dam táñcaíy. Pero Dios da iccáyáy jém fariseopic itáñca. Porque jém inécpáppic jém itáñca, Dios da ipictsonpa. Pero jém dapic inécpa jém itáñca, Dios ipictsonpa.

Jesús ichi bendición jém xuxut tsixtam

(Mt. 19:13-15; Mr. 10:13-16)

¹⁵ Jesic tum jama namiñyajta jém xuxut tsixtam jut it Jesús iga ichigáyiñ icobac iga ichiñ bendición. Pero cuando iixyay jém icuyujciwiñ, iwogayyay jém inimiñneyajwiip jém tsixtam. ¹⁶ Pero Jesús inwejáypa jém tsixtam. Iñímáy icuyujciwiñ:

—Ich anwianjam iga miñiñ aámyay jém xuxut tsixtam. Odoy anjijyaci. Porque jém tigiyajpaap jut injacpa Dios jex juuts yípyay xuxut tsixtam. ¹⁷ Numa mannímáypa siiga tum p̄ixiñ da ijícpa iga injacpa Dios juuts tum xutu tsixi, jesic da wiap iñúc jut injacpa Dios.

Tum ricopic anjagooyi icwácpa Jesús

(Mt. 19:16-30; Mr. 10:17-31)

¹⁸ Jesic miñ tum Israelpic anjagooyi iga icwácpa Jesús. Iñímáy:

—Wibic Maestro, ¿tí wiap anwat iga ampictsonpa jém vida jém dapic cuyajpa?

¹⁹ Jesic Jesús iñímáy jém p̄ixiñ:

—¿Tíiga miñimpa iga ich awi? It tum jém wibic, je jém tanjatun Dios. ²⁰ Inwijodon jém Dios inqúimayooyi: “Odoy pejooyi; odoy accaoooyi; odoy nuumi; odoy cumigooyi tungac p̄ixiñ; toyi jém iñjatun con jém iñapa.”

²¹ Jesic jém p̄ixiñ iñímáy Jesús:

—Ich jempigam anwatne dende atsixiñam.

²² Mu imaton, Jesús iñímáy:

—No más tum cosa mitogóyáy. Cumáyaayi itumpiy jém iniitwip, chji jém tumiñ jém yaachayajpáppic. Jesic iniitpa jáyan wibic riqueza siñyucmi. Jesic m̄ñi atúnjyí.

²³ Cuando imaton jém p̄ixiñ, tsam pimi anyác porque tsam tumiñyí.

²⁴ Cuando Jesús iix iga tsam anyác jém p̄ixiñ, jesic iñímáy los de más:

—Tsam táñca iga jém ricopic núcyajpa jut injacpa Dios. ²⁵ Más dá táñca iñas tum camello jém núncyupac ijosjom que iga tigiyapa tum ricopic jut injacpa Dios.

²⁶ Jesic jém imatonneyajwiip iñímayajpa Jesús:

—¿Jesic j wiap iciput?

²⁷ Jesús iñímáy:

—Jém dapic wiap iwat jém p̄ixiñtam, wiap iwat Dios.

²⁸ Jesic jém Peto iñímáy Jesús:

—Mánomi, aichtam antsacneum itumpiy jém anaitwip iga mantúnjyípa.

²⁹ Jesic Jesús iñímáy jém icuyujciwiñ:

—Numa mannímáypa, siiga iñchacpa iñtic o iñjatun o iñapa o iñtíwítam o iñyomo o immanictam iga nicpa iñwat juuts mipimáypa Dios, ³⁰ jesic Dios miwíyojpa yíp naxyucmi, ocmi nicpa miñti con Dios para siempre.

Eybic iñmatpa Jesús iga accaatap
(Mt. 20:17-19; Mr. 10:32-34)

³¹ Jesic Jesús iñwejput jém doce icuyujcñwiñ, iñímáy:

—Maton̄taami, siip tanicpa Jerusalén. Jém wiñicpic profeta ijaychacne ti annascaaba aich jém aMiññewiip Siñyucmi. Jemic Jerusalén cupacpa itumpiy juuts ijaychacne. ³² Acñijuncottap jém tungac pñixñtam icñjom jém dapic je de Israel. Jeeyaj asaayiyaypa, amalnímayyaypa y atsucayajpa. ³³ Pimi acótsayajpa, ocmi accaayajpa jém malopic pñixñtam. Pero jém tucunajama acpístap de jut it jém caaneyajwiip.

³⁴ Jém icuyujcñwiñ da wiap icutiñyiyaj ti iñímáy jém Jesús. Porque Dios da ijicpa iga wiññ icutiñyíy. Anñécne jém jixi para jeeyaj.

Jesús icpis tum cáchti de Jericó
(Mt. 20:29-34; Mr. 10:46-52)

³⁵ Jesic cuando núc noco Jesús jém atebet Jericó, jemum coñ tum cáchti tunajñaca iga iwácpa tumiñ. ³⁶ Mu imaton̄ iga naspa tsam jáyan pñixñtam, jém cáchti icwácpa ti naspa.

³⁷ Jesic jém ityajwiip iñímayyaj jém cáchti:

—Naxi jém Jesús jém Nazaretpic pñixñ.

³⁸ Jesic pimi anwejpa jém cáchti. Nimpa:

—¡Mijesús, jém rey David miManic, ayaachanjami!

³⁹ Jesic jém anjagoyñeyajwiip iñicyaj iwogayyajpa jém cáchti. Ipñimiyay iga odoy jiyiñ. Pero jesic más pimi jypa jém cáchti. Nimpa:

—Jém rey David miManic, ayaachanjami.

⁴⁰ Jesigam teeñan̄jac Jesús. Ipñimiy jém ityajwiip iga inimíñáyñ jém cáchti.

Quando nanúcta jut it Jesús, jesic iñímáy:

⁴¹ —¿Tí iñxunpa iga manwadáypa?

Nimpa jém cáchti:

—MánQmi, ansunpa iga actojaayi ánixcuy.

⁴² Jesic Jesús iñímáy:

—Manactojáypa iñixcuy. Iga tsam iñcupicne, Dios micpis.

⁴³ Jeeti rato toj jém cáchti iixcuy. Ixixóypam. Mojum itúnjy jém Jesús. Icujiippa Dios. Jesic cuando itumpiy jém pñixñtam iixyaj ti iñasca, icujípyajpatim Dios.

19

Jesús y Zaqueo

¹ Jesic tigiy Jesús Jericó, naxi idic jém atebet. ² Jemum it idic tum pñixñ iñiyi Zaqueo. Anjagooyi idic de jém impuesto. Tsam pimi rico. ³ Agui iixtooba jém Jesús, pero da wiap porque tsam itñim. Agui chapa jém Zaqueo. ⁴ Jesic póyan̄tsucum jém Zaqueo, anjagóy miñic, quim tum sicómoro cuyyucmi iga wiññ iix Jesús porque jemigam naspa. ⁵ Cuando naspa Jesús, íamquímáypa cuyyucmi jut it jém Zaqueo. Iñímáy:

—MiZaqueo, impimi queti. Yíp jama nicpa manjónyáy iñticcim.

⁶ Jesic jicsciy quet jem Zaqueo. Nic ichon jem Jesús, iwagananicpa iticcim. Tsam maymay jem Zaqueo. ⁷ Pero jem pixiñtam da iwianjamyaj iga nicpa Jesús con jem Zaqueo. Moj icuyiyaj jem Jesús. Nimyaj:

—Da wi iga nicpa tanjónyáy tum tancaiywiip iticcim.

⁸ Ocmi teñchucum jem Zaqueo iticcim, iñimáy Jesús:

—Mánomi, siip anwécpa itumpiy jem anaitwiip. Cuccucmi anchiiba jem yaachayajpáppic. Siiga i ammigóyayñe iga annúmáy itumiñ, jesic anácedáya cuatro veces.

⁹ Jesic nimpa Jesús:

—Yíp jama ciacputtap jem ityajwiip yíp ticcim. Tancaiy idic, pero taich pixiñ, imanictim jem Abraham. ¹⁰ Ich, jem amíñewiip Siñyucmi, miñ amméts jem togoyñeyajwiip iga anciacputpa.

*Jesús inmat jem cuento de jem diez esclavo
(Mt. 25:14-30)*

¹¹ Iganam imatonjajpa, Jesús inmadáypatim jeeyaj tum xutu cuento. Porque da juumi jem Jerusalén y jem pixiñtam ijsyajpa iga dam jáyñe núcpa jem tiempo iga Dios injacpa yíp naxyucmi. ¹² Jesic Jesús iñimáy:

—It idic tum wibic pixiñ. Anwejaytap iga niguiñ iccámta juuts tum mijpic anjagooyi. Juumi nicpa ipic jem icargo. ¹³ Pero antes que nicpa, inwejay diez jem icuyoxapaap. Ichi cada tumtum cien tumiñ de plata. Iñimáy jeeyaj: “Nigi mimáymáyooyi iga iñyoxacaiñ yíp tumiñ hasta amiñgacpa.” Ocmi nic jem pixiñ. ¹⁴ Pero jem ityajwiip jem iñaxyucmi tsam ijóyixyajpa jem wibic pixiñ. Jesic jeeyaj icutsatyaj anmañi hasta juñ nicpa ipic jem icargo. Nimyajpa iga: “Da ansuntápa iga accámta yíp pixiñ juuts ananjagooyi.” ¹⁵ Pero jem wibic pixiñ oy ipic jem icargo. Eybic set iticmi. Mu iñúc, inwejayyaj jem icuyoxayajpaap, jem ichiñewiip jem tumiñ. Ijodónatooba jutsañ icoñwiyñe jem itumiñ. Icwác cada tumtum de jeeyaj. ¹⁶ Núc jem wiñtipic. Nimpa: “Mánomi, jem cien tumiñ de plata icoñwiy mil tumiñ de plata.” ¹⁷ Jem anjagooyi iñimáy: “Agui wibic miyoxacawiñ. Iga inwiyoxaca jem tumiñ, jesic manaccámpa como tum minjagooyi de diez attebet.” ¹⁸ Ocmi núc jem tungac icuyoxapaap. Iñimáy: “Mánomi, jem cien tumiñ de plata icoñwiy quinientos tumiñ de plata.” ¹⁹ Jem anjagooyi iñimáy: “Jesic manaccámpa como minjagooyi iga ininjacpa cinco attebet.” ²⁰ Jesic núcpa tungac jem icuyoxapaap. Nimpa: “Mánomi, yim it jem cien tumiñ de plata. Manaccáyayñe idic tum pañuelojom ²¹ porque agui acinpa. Ich anjodon iga tsam impimíyapa jem iñyoxacawiñ. Mich iñtóbáyay jem tungac pixiñ imichi pimimi. Tungac inippa jem cama, pero mich impinpa jem cosecha.” ²² Jesic nimpa jem anjagooyi: “Mich tsam mimalo. Siip mañcipinpa con micham iniñmañi. Siiga injodon iga tsam ampimíyapa jem anyoxacawiñ y antobáya jem tungac pixiñ imichi pimimi y iga ampinpa jem cosecha jem dapic anñipne, ²³ ¿jesic tiiga da inucum antumiñ jem banco iga ich ampictsonpa antumiñ con icoñwiyoyi cuando asetum?” ²⁴ Jesic jem anjagooyi iñimáy jem ityajwiip: “Accáyaay yíp pixiñ itumiñ. Chi jem iniitwiip jem mil tumiñ de plata.” ²⁵ Jesic nimyajpa jeeyaj: “Mánomi, iniitum mil tumiñ de plata.” ²⁶ Pero jem anjagooyi iñimáy: “Jem iniitwiip, anchiiba más. Jem dapic jutsañ

iniit, más anaccáyáypa jém uxanpic iniit. ²⁷ Siip namiñi yim jém dapic ixunyajpa iga ich accámta juuts anjagooyi iga ananjacpa. Accaayaji yim anwiñjom jém malopic pixiñtam.”

Tigiy Jesús jém Jerusalén

(Mt. 21:1-11; Mr. 11:1-11; Jn. 12:12-19)

²⁸ Jesic cuando yaj anmati Jesús, mojgacum niqui Jerusalén, anjagóypa iñic. ²⁹ Jesic núcyajtoobam jém wisten attebet jém Betfagé y Betania. Cotsic anñaca, jém cotsic iñiyi Olivos. Jesic Jesús icutsat wisten jém icuyujcwiñ iga iwatpa tum mandado. ³⁰ Nimayyajta:

—Nictaami jém tiganjoj jém táñammocnewiip. Cuando miñúctámpa, impáttámpa tum burro tsenne. Jém burro da i queman iquímca. Wiji, anamíñaayi. ³¹ Siiga i micwácpa iga tiiga inwijpa, jesic nímaayi iga jém iñomi ixunpa.

³² Jesic nicyaj jém icutsatneyajwip, ipátyaj juuts iñímáy Jesús.

³³ Cuando iwijyajpa jém burro, jém iomi acwágóypa, iñímáy:

—¿Tiiga inwijpa amburro?

³⁴ Jesic jém Jesús icuyujcwiñ icutsonyaj. Iñímayyaj:

—Porque jém tánomi ixunpa.

³⁵ Nanigaytap Jesús jém burro. Jesic jém icuyujcwiñ icutócyajpa jém burro con iyooti. Acquímta Jesús burroyucmi. ³⁶ Iganam nicpa jém Jesús, jém ityajwip itógayyajpa iyooti tunjom jut witpa jém burro. ³⁷ Jesic núcyajpa nocojom Jerusalén. Nasyajpa jém cotsicanñaca iñiyi Olivos. Itúñiyyajpa itumpiy jém icupicneyajwip Jesús. Agui maymayyaj. Pimi jiyyajpa. Icujiyaypa Dios iga agui jáyan wibic milagro iixyaj. ³⁸ Nimyajpa jém Jesús icuyujcwiñ:

—Tanjatun Dios tacutsadáy tum Rey, wi iga iwíwadáyíñ Dios. Maymáayajpa jém ityajwip sinyucmi. Siip agui cujiptap tanjatun Dios jém yucmipic it.

³⁹ Jesic algunos jém fariseoyaj jém ityajwip jém pixiñtamanjom, iñímayyaj jém Jesús:

—Maestro, anjiyjací jém inuyujcwiñ porque icujiyyajpa Dios.

⁴⁰ Pero Jesús iñímáy jém fariseoyaj:

—Mannímaytámpa siiga jeeyaj da icujiyaypa Dios, jesic jiyyajpa jém tsa jém itwip tun anñaca.

⁴¹ Cuando núc nocojom jém Jerusalén, mu iix jém attebet, agui wejpa Jesús. ⁴² Nimpa:

—Agui miuuguytim mimichtam miittanwip yip Jerusalén. Núctip jém wibic anmati iga miciaacputpa Dios, pero mimichtam da inwianjamta. Siip nasum jém jama iga impictsonjámpa jém wibic anmati. ⁴³ Núcpa jém jama iga miyaachwattamtap. Jém iñenemigoyaj micuteñxetpa icuwoyo yip attebet. Micunúcyajpa cada lado hasta da jut wíap imput. ⁴⁴ Miccutinjamtap naxyucmi. Miswattaptim itumpiy jém ticyaj, cujegápatim jém tsaataañi. Da tsíypa ni tum jém tsa jut cutatsquetne. Yajpa miccucaaytamta iñtumpiytam. Miñtip Dios iga miciaacputtámpa, pero michtam da inwianjamta.

Jesús iwítsac jém mijpic mástic

(Mt. 21:12-17; Mr. 11:15-19; Jn. 2:13-22)

⁴⁵ Jesic tigiy Jesús jém mijpic masticjom. Iquebacput anšicmi itumpiy jém máymáyoypáppic y jém juyjúoypáppic.

⁴⁶ Jesús iñímáy:

—Jempam jaychacnetá jém Dios inmatí, nímpa Dios iga: “Ich antic jut jém ampixiñtam inwejpátyajpa Dios. Pero sip jém númyajpaap yamyajpa jém Dios iticjom.”

⁴⁷ Jesic ocmi accuyujóypa jém Jesús cada jama jém mijpic masticjom. Pero jém panij anjagooyiyaj con jém escribaspic maestroyaj con jém Israelpic anjagooyiyaj tsam imétsyajpa jutsap iccaayaj jém Jesús. ⁴⁸ Pero da ipátyajpa jutsap icca. Porque itumpiy jém pixiñtam pimi iwianjamyaj iga imatonjajpa jém Jesús inmatí.

20

Acwácta Jesús i icutsat

(Mt. 21:23-27; Mr. 11:27-33)

¹ Tum jama accuyujóypa Jesús jém mijpic masticjom. Inmadáypa jém pixiñtam jém wibic anmatí iga Dios taciacputpa. Jesic núcyaj jém panij anjagooyiyaj con jém escribaspic maestroyaj. Wagamiñyaj con jém wídaytam. ² Nímaytá Jesús:

—Anímaayi: ¿I miñímáy iga inwatpa yimpic? ¿I mipimíy?

³ Jesic Jesús icutson. Iñímáy:

—Ichgactí manacwácpa. Anímaayi: ⁴ ¿I ipimíy jém Xiwan jém achínoyapaap? ¿Dios ipimíy o jém pixiñtam?

⁵ Jesic jém anjagooyiyaj moj nanímayyajtaji entre jeeyaj:

—Siiga tannímáypa iga Dios ichi ipimi jém Xiwan iga acchínoýpa, jesic wiap tanímáy iga: “¿Jesic tiiga da incupicta?” ⁶ Pero siiga tannímáypa iga Dios da ichi ipimi jém Xiwan, jesic itumpiy jém pixiñtam tanácsaaba tsaami porque jeeyaj icupicyajpa iga nunta profeta jém Xiwan.

⁷ Jesic jém anjagooyiyaj icutsonyaj iga da ijodon i ichi ipimi jém Xiwan.

⁸ Jesic Jesús iñímáy:

—Ich datim mannímáypa jut ampic jém ampimi iga anwatpa juuts sip anwat.

Jém malopic yoxacwiñ

(Mt. 21:33-44; Mr. 12:1-11)

⁹ Jesic Jesús moypa inmat tum xutu cuento iga inquejáypa jém pixiñtam. Iñímáy:

—It idic tum pixiñ. Iniit tum jaca nas. Iñip tum finca de uvas. Ocmi icnucs jém ñnas tunḡac jutén yoxacwiñ. Jesic jém nas iomi nic iti tunḡac naxyucmi. ¹⁰ Ocmi núc jém tiempo iga itúcyajpa jém uvas. Jém nas iomi icutsat tum jém icuyoxapaap iga iwéguiñ jém uvas con jém acnucsnetawip jém nas. Pero pimi cótsta, acsetta, da ti ichiiyaj. ¹¹ Jesic jém nas iomi icutsat tunḡac jém icuyoxapaap. Pero cótstaḡim, malnímayḡatim. Datim i ichi jém uvas. ¹² Jesic jém nas iomi tucçiy icutsat tunḡagam jém icuyoxapaap, pero accoowata, quebacputḡatim.

¹³ Ocmi ijis jém nas iomi: “¿Tí wiap anwat? Ancutsatpa jém ammanic jém tsampic antoypa. Ich anímpa iga wixḡap jém ammanic.” ¹⁴ Jesic jém pixiñ imaníc nic ipic jém uvas. Pero mu iixyaj jém icnucsneyajwip jém nas,

nanímayyajtəp: “Yíbam ipictsonjpa jém ijatun imíchi. Siip tanaccaaba. Jesic taichtam tammíchəp yíp nas.” ¹⁵ Jesic matstə jém pxiñ imaníc, quebacputta, accaata anšicmi.

Jesic Jesús icwác jém pxiñtam:

—Siip anímaayi: ¿Tí iwatpa jém nas iomi con jém malopic pxiñtam? ¹⁶ Ich animpa iga miñpa iccucaáy itumpiy jém icnucsnewiip jém iñas. Imétspa tunjac iga iyoxacaiñ jém finca de uvas.

Cuando imatonjajpa junimpa Jesús, jesic nímaj jém anjagooyiyaj:

—iNi Dios da ixunpa iga tannascaaba jempic!

¹⁷ Jesic Jesús pimi iámmats jeeyaj. Iñímáy:

—¿Jesic ti nímtooba jém Dios inmatí jém jayñewiip?

Jém ticwatpaap ipatsáy jém tsa.

Ocmi eybictim piñta,

accámta jut tsucumpa jém tiganjaana.

Siip jeetim tsa icóppacne jém tic.

¹⁸ Nímtim Jesús:

—Siiga michutpa yíp tsaayucmi, micusámajpa juuts tum majcuy. Siiga micuchijquetpa yíp tsa, michíjpa juuts pooti.

I tanyojáypa jém impuesto

(Mt. 22:15-22; Mr. 12:13-17)

¹⁹ Jém panij anjagooyiyaj con jém escribaspic maestroyaj imatsyajtooba idic jém Jesús jeeti rato. Porque icutiíyiyaj iga jeeyaj icuyucmi inmatpa jém xutu cuento. Pero da wiap imatsyaj. Icinjajpa jém pxiñtam. ²⁰ Jesic agui icuixyajpa jém Jesús. Icutsatyajpa jém icusutsyajpáppic. Jeeyaj nimanjaayajpa iga icuyujcayajpa jém Jesús inquímayooyi. Pero migóypa. Imétsyajpa jutpic wiap iquejajwadayyaj, iciijunçotyajtooba Jesús jém gbernador iciijom. ²¹ Jeeyucmi icwácayajpa Jesús, nímajta:

—Maestro, anjodónata iga ininmatpa jém wibic jixi. Tsam wi jém iñanama. Mich da ammigóyáypa, siempre ininquejpa jém numapic anquímayooyi jém tachiiñewiip Dios. ²² Jesic anímaayi: ¿Wi iga tanyojáypa impuesto jém Romapic anjagooyi o da wi?

²³ Pero Jesús icutiíyiy iga agui jáyayanjichich jém icusutsyajpaap. Iñímáy:

—¿Íiiga ancutitstampa? ²⁴ Anquejaayi tum jém tumiñ. ¿I iwiñpac, i iñiyi accámayñeta yíp tumiñyucmi?

Jesic nímaj jém pxiñtam:

—Jém César, jém Romapic anjagooyi.

²⁵ Jesús iñímáy:

—Jesic jém Césarpic imíchi, chiitaami jém César. Jém Diospic imíchi, chiitaami Dios.

²⁶ Pero Jesús da ti inmat jém pxiñtamanjom iga jém ienemigoyaj da wiap iquejajwadayyaj. Ipoónanjamyajpa iga agui wiap icutson Jesús. Jém icutitsyajpáppic dam más jiy.

Jutsap icpisajta jém caaneyajwiip

(Mt. 22:23-33; Mr. 12:18-27)

²⁷ Ocmi miñ ímaj Jesús algunos jém saduceoyaj. Jeeyaj da icupicyajpa iga Dios icpispa jém caaneyajwiip. Icwácayajpa jém Jesús, nímajajpa:

28 —Maestro, jém Moisés tajaychagayñe iga siiga caaba tum p̄ixiñ y ichacpa iyomo da maniḡiy, jesic jém p̄ixiñ it̄iwi ipiḡaypa jém iyomo iga inimanicwatpa. Tsíyypa jém iman̄ic juuts jém caanew̄ip iman̄ic. 29 Jesic it̄idic tum p̄ixiñ con siete j̄iayman̄ic. An̄coom̄iyypa jém más achpic. Ocmim ca. Da ichac ni tum iman̄ic. 30 Jesic jém ip̄itsi ipic jém icapay, jém cunoya. Ocmi jém p̄ixiñ caatim mex je. Datim iniman̄icwat jém yomo. 31 Jesic jém tun̄gac ijáyuc ip̄ictim jeetim yomo. Jemp̄igam iwatyaj icusiete. Ca itump̄iy. Ni tum da iniman̄icwat jém yomo. 32 Ocmi caatim mex jém cunoya.

33 Jesic acwáctā Jesús:

—Anímaayi cuando acp̄isyaj̄tap jém caaneyajw̄ip, ¿jup de jeeyaj tsíyipa iga jém yomo iwidāya? Icusiete in̄in̄coom̄iyñeyaj jém yomo.

34 Jesic Jesús icutson̄. Nimpa:

—Jém it̄iyajw̄ip ȳip naxyucmi jém p̄ixiñtam y jém yomtam an̄coom̄iyypa, nap̄icyaj̄tap. 35 Pero jém wiapaap in̄icyaj s̄inyucmi, jém icp̄isyaj̄p̄appic Dios de jém caaneyajw̄ip, dam an̄coom̄iyypa, dam nap̄icyaj̄tap jém p̄ixiñtam con jém yomtam. 36 Jém n̄icyaj̄p̄appic s̄inyucmi da eybic caayajpa. Tsíyaypa juuts jém s̄inyucm̄ipic p̄ixiñtam. Jeeyaj Dios iman̄ictam porque Dios ichiijay jém jom̄ipic mij̄tay. 37 Jém Dios in̄mat̄i, jém ijaychacnew̄ip jém Moisés, tan̄quejayt̄ampa iga acp̄istap jém caaneyajw̄ip. Nimpa iga cuando j̄ip̄spa jém xutu cuy, Dios in̄imáy jém Moisés iga: “Ich jém Abraham aDios, jém Isaac aDios y jém Jacob aDios.” 38 Quejpa iga tan̄jat̄uñ Dios da je jém caanew̄ippic iDios, je jém vivopic iDios.

39 Jesic jém escribaspic maestroyaj in̄imayyaj jém Jesús:

—Maestro, miw̄inim.

40 Da eybic icwácyajpa. Icin̄iyaj.

I iman̄ic jém Cristo

(Mt. 22:41-46; Mr. 12:35-37)

41 Jesic jém Jesús in̄imáy jém p̄ixiñtam:

—¿Jutsap in̄imayaj iga jém Cristo jém rey David iman̄ic? 42 Pero jém David ijaychacne jém Salmojom:

Jém tan̄jat̄uñ Dios in̄imáy jém tán̄omi Cristo:

“Coñi ȳim anan̄w̄imi

43 hasta que in̄coñw̄iy jém mijóyixyajpaap.”

44’ ¿Pero jutsap ichiy jém Cristo juuts jém David iman̄ic siiga n̄imtim jém David iga jém Cristo je jém iQmi?

Wogaytā jém maestro de jém Israelpic an̄químayooyi

(Mt. 23:1-36; Mr. 12:38-40; Lc. 11:37-54)

45 Iganam imaton̄yajpa itump̄iy jém p̄ixiñtam, Jesús in̄quejáypa jém icuyujc̄iwiñ. In̄imáy:

46 —iNawattaj̄i cuenta! Odoy w̄ati juuts iwatyajpa jém escribaspic maestroyaj. Agui iw̄ian̄jamyaj iga iccámyajpa jém yagatsyooti. Agui iw̄ian̄jamyaj iga tandioschiñ calle. Imétsyajpa jém más yucm̄ipic coñcuy jém sinagoga. Cuando nicpa s̄inj̄aji icusún̄iyypa jém más w̄ibic coñcuy j̄ut w̄icyajpa. 47 Agui jáypa in̄wejpát Dios iga tamiḡóyáypa. Pero ocmi iccáyáypa

jém cunoya itic. Yíp malopic pixiñtam ipictsonyajpa tsam mijpic castigo cuando nicpa iyoj itañca.

21

Jém pobrepic cunoya inimiñáy Dios tum ofrenda

(Mr. 12:41-44)

¹ Jém mijpic masticjom ámqúim Jesús, iix jém ricopic icotyajpa tumiñ jém cajonjom jut cottap ofrenda. ² Iixtim tum pobrepic cunoya. Icot cajonjom wisten xuxuf tumiñ. ³ Nimpa Jesús:

—Numa, mannímáypa iga yíp pobrepic cunoya más chióy que itumpiy jém miñneyajwiip. ⁴ Yípyaj rico icotyajpa cajonjom no más jém cutsíñewiip. Pero yíp yomo aunque tsam yaachap, icuchiáy Dios itumpiy jém iniiwiiip. Dam ti initsíy iga ijuypa iwíccuy.

Nimpa Jesús iga miswattap jém mijpic mastic

(Mt. 24:1-2; Mr. 13:1-2)

⁵ Nimyajpa jém icuyujcwiñ:

—Agui wíwatneta yíp mijpic tammastic. Agui wítampic tsa accamayñeta. Agui wítampic xaja jém inimiñewiip jém pixiñtam iga ichiiba Dios.

Jesic nimpa Jesús:

⁶ —Núcpa jém jama iga miswattap yíp mijpic mastic. Da cutatsquetneeba ichíy ni tum tsa. Itumpiy accujegayyajtap.

Jém seña iga tánixpa antes que cuyajpa yíp nas

(Mt. 24:3-28; Mr. 13:3-23)

⁷ Jesic jém icuyujcwiñ icwácyaj jém Jesús. Nímayta:

—¿MamMaestro, juchis naspa yípyaj cosa? ¿Jup seña tánixtampa cuando núctooba itumpiy yípyaj cosa?

⁸ Nimpa Jesús:

—Nawattamtaji cuenta iga odoy i mimigóyayíñ. Porque miñyajpa wati jém migoyajpaap ich anniyimi. Nimyajpa iga: “Ich aCristo”; y “Siip núcum jém tiempo.” Pero odoy cupici. Odoy túñiyi. ⁹ Cuando immatonámpa iga miñpa jém guerra y miñpa jém bulla, odoy cñi. Porque wiñti naspa itumpiy jexpic cosa. Pero danam jobit togoypa yíp nas.

¹⁰ Iñímáytim Jesús:

—Tum nación áñayajpa con tungac nación. Tum naxyucmi iwatyajpa guerra con tungac naxyucmi. ¹¹ Miñpa jém mijpic nasuyixi. Miñpa mijpic yuu, miñpa tsam jáyay caacuy jutínquej. Miñpa jém cosa agui michiganjécpa. Queyjajpa jém mijpic seña sinyucmi.

¹² ‘Pero wiñti mimatstamtap mimichtam. Mimalwadaytamtap. Mininictamtap jém sinagoga iga miquejajwadaytamtap. MicUcomtamtap cárcel. Mininictamtap jém rey iwiñjom y jém gobernador iwiñjom. Mijóyixtamtap ich añcuyucmi. ¹³ Jesic cuando miñúctampa jém anjagooyicim wiap iniñmadayta jém wibic añmati. ¹⁴ Odoy wadaayi caso jutsap inicupujta iñyaac, ¹⁵ porque manchiiba añmati jutpic inçutsonpa. Manchiiba jém wibic jixi. Jém mijóyixpaap da wiap micoñwíy. Da wiap micseedáy jém iniñmati. ¹⁶ Algunos de michtam mijóyixtampa jém iñjatun o iñapa o iñtíwi o iñamigo. Mimatstamtap iga micijuncottap jém

anjagooyicim. Miccaatamtap algunos de mimichtam. ¹⁷ Itumpiy jem pixiñtam jem ityajwip yip naxyucmi mijóyixtampa ich ancuyucmi. ¹⁸ Pero da togoypa ni tum inway jem iniitwip incobacyucmi. ¹⁹ Siiga iñyaachiyapa cuando pimi mimalwadaytap, jesic incowiy jem imvida.

²⁰ Pero cuando iñixtampa iga cutánssetneum Jerusalén con soldado, jesic iñjodon tam iga jobit togoypa jem attebet. ²¹ Siiga miit jem naxyucmi de Judea, jesic poytaami, nictaami jem cotsiganjom. Siiga miit jem attebet de Jerusalén, jesic puttaami, poytaami. Siiga miit anšicmi, jesic odoy tigiyi jem attebet. ²² Porque núcum jem jama iga Dios ichiiba castigo jem Jerusalénpic pixiñtam. Cupacpa jem anmati jem ijaychacnewip jem wiñicpic anmatciwiñ. ²³ Agui uuguytim jem yomtam jem manicomcanewip y jem ictsútsápápic jem xuxut tsixtam. Porque miñpa tsam jáyan anyaaqui yip naxyucmi. Jem Israelpic pixiñtam ipictsonyajpa tsam mijpic castigo. ²⁴ Cuando miñpa jem guerra tsam jáyan accaayajtap, matsyajtap, nanicyajtap juumi hasta icuwiti yip naxyucmi. Jem juumipic pixiñtam miñpa iti yip Jerusalén, imchap hasta cupacpa jem tiempo iga Dios ijigáypa iga tsíyyajpa jem.

Jutpic miñgacpa jem tánomi Jesús

(Mt. 24:29-35, 42-44; Mr. 13:24-37)

²⁵ Jesic quejpa jem seña jem jamyucmi, jem poyayucmi y jem matsaanjom. Itumpiy jem pixiñtam icuwiti yip mundo tsam pimi cinyajpa cuando imatonyajpa iga pimi jupa y tsigóypa jem lamar. Da icutihyiyajpa ti wiap iwatyaj. ²⁶ Iga agui cinyajpa, jem pixiñtam cupónaquetyajpa cuando iixyajpa ti naspá yip naxyucmi. Tsigoyyajpa jem matsa jem ityajwip sinyucmi. ²⁷ Cuando amiñgacpa, aich jem aMiñnewip Sinyucmi, jesic itumpiy jem pixiñtam jutquej yip naxyucmi wiap aixyaj. Amiñgacpa ucsiyucmi juuts tum mijpic anjagooyi, anamiñpa jem Dios ipimi. ²⁸ Cuando moypa naxi yipyaj cosa, maymáaji, agámquiimi incobac, porque dam jáyñe miciacputtampa Dios.

²⁹ Inmatim Jesús yip xutu cuento:

—Ámtaami jem tsuj y jem tunzac cuyyaj. ³⁰ Siiga iñixtampa iga químpa jem mañipic iay, jesic iñjodon iga da jáypa naspá jem cujamsin, miñtooba jem cutujci. ³¹ Jesanetim cuando iñixtampa iga naspá yip cosa, iñjodon tam iga núctoobam jem jama iga Dios iñjacpa yip naxyucmi.

³² Numa mannímaytampa iga da yajpa cucaayiyaj jem ityajwip jem tiempo hasta cupacpa itumpiy juuts mannímayñe. ³³ Cuyajpa jem sin y jem nas, pero ich ananmati cupacpa, da nunca cuyajpa.

³⁴ Cuidado iga mancupiichciypa cuando amiñgacpa. Da wi siiga tsam it jem malopic jixi iñanamanjom, tsam miucpa, tsam iñjispá jem iniitwip yip naxyucmi. ³⁵ Jem jama miñpa juuts wimpa tum trampa, ichiganjécyajpa jem pixiñtam icuwiti yip naxyucmi, jem dapic anjócneyaj. ³⁶ Nawitsacnetamtaji, odoy tsaci iga ininwejpáttampa Dios iga Dios miyoxpádiñ iga odoy immalnascañ cuando miñpa jem jama. Jesic wiap iññuc ich anwiñjom jem aMiñnewip Sinyucmi.

³⁷ Jesic sinñi Jesús inquejáypa jem ityajwip jem mijpic masticjom. Tsuucim nicpa iti jem cotsicyucmi, jem cotsic iñyi Olivos. ³⁸ Cada

cuqueja nicayjpa jáyan jem pixiñtam jem mijpic masticjom iga imatonjayjpa jem Jesús.

22

Jém ienemigoyaj ijisyajpa jutsap imatsyaj jém Jesús

(Mt. 26:1-5, 14-16; Mr. 14:1-2, 10-11; Jn. 11:45-53)

¹ Jesic núctooba jem sin iga icútyajpa jem caxtánañi sin levadura, iñiyi jem pascuasij. ² Jém panij anjagooyiyaj con jem escribaspic maestroyaj imétsyajpa jutsap iccaayaj jem Jesús. Pero da wíap imatsyaj porque icijnyajpa jem pixiñtam.

³ Jesic ocmi jem Wocciwiñ tigiy jem Judas Iscariote ianamanjom. Je tum de jem docepic icuyujciwiñ. ⁴ Jesic jem Judas nic inmadáy jem panij anjagooyi y jem comandante de jem masticjompic policia jutsap icijunot jem Jesús. ⁵ Jesic agui maymayyaj jeeyaj. Iñimayyaj iga ichiiba tumiñ jem Judas cuando icijunotpa jem Jesús. ⁶ Jesic jem Judas iwat trato con jeeyaj. Moj iméts jutpic icijunotpa jem Jesús cuando da iyaj jem pixiñtam.

Jém tánomi ictsucum jém Santa Cena

(Mt. 26:17-29; Mr. 14:12-25; Jn. 13:21-30; 1 Co. 11:23-26)

⁷ Jesic núcum jem jama iga iwatyajpa jem sin iga icútyajpa jem caxtánañi sin levadura, jem pascuasij cuando accaayajtap jem mañborrego. ⁸ Jesús icutsat jem Peto con jem Xiwan iga iwítsacpa jem wíccuy. Nímayyajta:

—Nigi wattaami jem wíccuy iga tanacnasma jem pascuasij.

⁹ Icwácyajpa jeeyaj, nímayta Jesús:

—¿Jut iñxunpa iga tasiñatámpa?

¹⁰ Icutsonpa Jesús, nímaytap jem Peto y jem Xiwan:

—Cuando mitigiytámpa jem atebet, impátámpa tum pixiñ ininipca tum majcuy ni. Túnytaami hasta núcpa jem ticcim jut tigiy. ¹¹ Nímaayi jem tic iomi iga jem imMaestro iñimáypa iga: “¿Jut it jem cuarto jut asiñatámpa con jem ancuyujciwiñ?” ¹² Jesic jem tic iomi minquejáypa tum mijpic cuarto jem yucmipic piso, wítsacneum, jut it itumpiy cosa iga tawícmontámpa. Jemum wattaami jem wíccuy.

¹³ Jesic nicyaj, ipátyaj jem tic juuts iñimáy Jesús. Jemum iwatyaj jem wíccuy iga wícmonyajpa jem pascuasij.

¹⁴ Jesic núcum jem hora iga wícyajpa. Coñyajum Jesús jem mesacim con jem doce apóstolyaj. ¹⁵ Jesic iñimáy jeeyaj:

—Tsam ansunpa iga anwatpa yíp sin con mimichtam antes que ayaachwattap. ¹⁶ Mannímaytámpa iga da eybic tawagawícpa jem pascuasij hasta que núcpa jem jama iga Dios injacpa yíp naxyucmi.

¹⁷ Jesic Jesús ipic tum copa icijom. Inwejpát Dios.

Jesigam iñimáy jem icuyujciwiñ:

—Pictaami yíp copa. Wéctaami entre mimichtam.

¹⁸ Mannímaytámpatim iga da eybic áncupa yíp uvas iñi hasta que miñpa jem jama iga Dios injacpa yíp naxyucmi.

¹⁹ Jesic imatspic tum caxtánañi. Cuando yaj inwejpát Dios, iwéc jem caxtánañi, ichi jem icuyujciwiñ. Iñimáy:

—Yíp caxtánañi ich ammijtay. Anchiiba ammijtay iga accaatáñi para mimichtam. Wattaami yimpic iga anjístampa mimichtam.

²⁰ Ocmi jempictim iwat con jém copa. Cuando yajum wiiqui, iñímáy icuyujciwiñ:

—Yíp copa jém jomipic trato jém anwatpáppic con mimichtam iga manjwitsagáypa iñtáñca cuando antegáypa annipiñ.

²¹ Síp yim it con taichtam jém acijunotpáppic. It ici yíp mesayucmi. ²² Numa ich accaatap, jeeyucmi jém anjatun Dios acutsat yíp naxyucmi. Pero agui uuguytim jém pxiñ jém acijunotpaap jém malopic pxiñtam ichjom.

²³ Jesic moj nacwácyajtaji entre jeeyaj iga i icijunotpa jém iMaestro.

I tsíypa juuts jém más mijpic anjagooyi

²⁴ Ocmi moj áñajiyaj jém icuyujciwiñ. Nacwácyajta entre jeeyaj iga i tsíypa juuts jém más mijpic anjagooyi de jeeyaj.

²⁵ Pero Jesús iñímáy:

—Yíp naxyucmicic rey tsam pimi iccámpa orde. Tsam ipimíypa jém ipixiñtam. Pero jeeyaj icujípyajpa jém irey aunque agui ipimíy. ²⁶ Pero mimichtam odoy watí jempic. Da wí iga tsam impiimíypa jém iñtíwítam. Entre mimichtam jém más mijpic anjagooyi tienes que tsíypa juuts jém más mañipic. Jém más mijpic tienes que micuyoxatámpa iñtumpiytam. ²⁷ ¿I más iniit ipimi, jém coññewip mesacim o jém icuyoxapaap, jém inimiñpáppic jém wíccuy? Mannímáypa iga ich amiñ iga mancuyoxap.

²⁸ Nimitim Jesús:

—Mimichtam siempre miitta con aich cuando tsam acutítsta. ²⁹ Jeeyucmi manchiiba jém pimi iga michíytámiñ juuts minjagooyítam cuando ich miñpa ananjac jém ityajwip yíp naxyucmi. Síp manchiiba jém ampimi porque ich achiñe jém anjatun Dios. ³⁰ Tawagaittámpa cuando miñpa ananjac jém pxiñtam yíp naxyucmi. Miwíctámpa y miñíctámpa ammesacim. Miwagacoñtámpa jém anjagooyi icoñcuyucmi iga inçipintámiñ jém doce tribu de jém Israelpic pxiñtam.

Nimpa Jesús iga Peto inécpa

(Mt. 26:31-35; Mr. 14:27-31; Jn. 13:36-38)

³¹ Jesic Jesús iñímáy jém Peto:

—MiPeto, ixi iga jém Wocciwiñ miwácneta iñtumpiytam. Tsam mi-cutítspa siiga numa inçupicneta Dios. Micuxicstámpa juuts trigo. ³² Pero anañwejpátpa Dios para mimich iga odoy iñchaguiñ iga inçupicpa Dios. Pero ocmi cuando eybic inçupicsetpa Dios, jesic yoxpaati jém iñtíwítam iga iwícupicyajiñ.

³³ Jém Peto iñímáy Jesús:

—Mánomi, ait listo iga tawaganicpa cárcel con mimich. Wiaptim tanwagaca.

³⁴ Pero jém Jesús iñímáy:

—MiPeto, mannímáypa iga yíptim jama antes que añwejpa jém cayu anañnécpa túcciy, miñmipa iga da ánixpicpa.

Núcum jém jama iga yaachwattap jém Jesús

35 Jesic Jesús iní máy jém icuyujc̄wiñ:

—Cuando mañcutsatta sin morral, ni jém iní tumiñ accáycuy, ni tunḡac inḡciac; ¿jesic ti mitogóyáy?

Nimyaj jém icuyujc̄wiñ:

—Da ti.

36 Jesic Jesús iní máy jeeyaj:

—Siiga s̄ip inimiññe jém immorral o jém iní tumiñ accáycuy, jesic wiap ininíc. Siiga da iniḡ tum espada, maayi jém iní chamarra iga iníjuypa.

37 Manní máy pa iga numa anaccupacpa jém Dios inḡmati jém jaychacnetaw̄ip. Nimpa así: “Matstap jém Cristo, chiitap castigo juuts tum accaoñew̄ip.” Cupacpa itumpiy juuts jaychacnetaj jém Dios inḡmati.

38 Jesic nimyaj jém icuyujc̄wiñ:

—MánQmi, ȳim it wisten espada.

Nim Jesús:

—Itum w̄i.

Jesús inḡwejpát Dios jém lugar Getsemaní

(Mt. 26:36-46; Mr. 14:32-42)

39 Jesic put Jesús, nic juuts icostumbre jém Olivos cotsic. Itunḡiyay jém icuyujc̄wiñ. 40 Cuando núcyaj jém cotsicyucmi, Jesús iní máy jém icuyujc̄wiñ:

—Anḡwejpáttaami Dios iga odoy i w̄iañ micutítsta.

41 Jesic Jesús ichac icuyujc̄wiñ, nic uxañ más juumi, jutspiy tanḡw̄ipnicpa tum tsa. Jemum costeññeactiñ, moj inḡwejpát Dios. 42 Nimpa Jesús:

—Manḡatun, siiga mich inḡwianḡam, odoy j̄ici iga annascaaba ȳip m̄ijpic yaachaj̄i. Pero odoy w̄ati juuts ich ansunpa, w̄ati juuts mich inḡwianḡam.

43 Jesic miñ iwiñquejáy tum siñyucm̄ipic p̄ixiñ iga iccamamwadáypa jém Jesús iḡnama. 44 Pero tsam p̄imi iḡspa iga accaatap, jesic más p̄imi inḡwejpát pa Dios. Agui p̄imi cupijpa hasta witspa naxyucmi juuts n̄iñ.

45 Jesic yaj inḡwejpát Dios. Tsucum, nic juḡ it jém icuyujc̄wiñ. Ipát iga monyajpa jeeyaj porque tsam p̄imi anyácneyaj. 46 Jesic Jesús iní máy jém icuyujc̄wiñ:

—¿T̄iiga mimonḡtampa? Tsucumtaami. Anḡwejpáttaami Dios iga odoy i w̄iañ micmalwat.

Matstaj jém Jesús

(Mt. 26:47-56; Mr. 14:43-50; Jn. 18:2-11)

47 Iganam j̄y pa ixi jém Jesús, jesigam núcyaj tsam jáyañ p̄ixiñtam. Jém Judas, jém itw̄ip idic con jém docepic icuyujc̄wiñ, inimiñ jém p̄ixiñtam iga iciñjuñcotpa jém Jesús, icunúc, ichútsáy iacpac. 48 Jesic Jesús iní máy:

—M̄i Judas, ¿que mich anḡwadáypa atraición aich, jém aMiññew̄ip Siñyucmi, con tum anḡacatsuuchi?

49 Jesic cuando icuyujc̄wiñ iixyay iga matstaj jém Jesús, iní mayyaj:

—MánQmi, ¿manḡcupujpa con jém espada?

50 Tum de jeeyaj inḡ jém cobacpic panij imozo. Itinḡimáy itatsic jém anḡw̄im̄ipic. 51 Pero nimpa Jesús:

—Odoy w̄ati jempic.

Jesic Jesús itóbáy eybic jém p̄ixiñ itatsic. ⁵² Siibatim mex jém panij anjagooyiyaj con jém mijpic mastic injagooyi y jém wídaytam. Miñpa imatsyay Jesús. Pero Jesús iñímáy:

—¿Tiiga miñ ammatsta con jém espada y con jém cuy? ¿Que ich anúmpaap? ⁵³ Jáyum tawagañti jém mijpic masticjom, pero da i ammat. Pero siip Dios ijícpa iga wiap ammatsta. Núc jém hora, wiap inwatta juuts ixunpa jém piichciimpic ip̄imi.

Jém Peto inécpa jém Jesús

(Mt. 26:57-58, 69-75; Mr. 14:53-54, 66-72; Jn. 18:12-18, 25-27)

⁵⁴ Jesic matsta jém Jesús, nanicta jém panij anjagooyi iticcim. Jém Peto ijuumactúnjy. ⁵⁵ Jesic jém ityajwiip jém tiganñaca icnúcyaj jucti, coñyay iga samyajpa. Jém Peto iwaganacoñtim. ⁵⁶ Jesic tum yomo, jém panij imozo, iix jém Peto iga coñ jut acnúcnetajucti. Tsam iámpa jém Peto, iixpic. Nim jém yomo:

—Yip p̄ixiñ siiba idic con je.

⁵⁷ Pero jém Peto inéc. Iñímáy jém yomo:

—Miyomo, ich da ánixpicpa jém p̄ixiñ.

⁵⁸ Ocmi tunḡagam p̄ixiñ iix jém Peto. Nímayta:

—iMich, tum de mijeetim!

Pero jém Peto iñímáypa jém p̄ixiñ:

—iMip̄ixiñ, da ánixpicpa!

⁵⁹ Ocmi como tum hora, tunḡagam p̄ixiñ nimp̄atim:

—Numa, yip p̄ixiñ it idic con je, quejpa iga Galileapic.

⁶⁰ Jesic Peto iñímáy:

—Mip̄ixiñ, da anjodorj ti sip iññimta.

Jesic jeeti rato iganam jiyapa jém Peto, jesigam anwej jém çayu. ⁶¹ Tánomi iámseedáy, iix jém Peto. Jesic Peto ijs ti iñímáyne jém tánomi cuando miñímáyta jém Peto iga: “Antes que anwejpa jém çayu, mich anañécpa tucçy.” ⁶² Jesic put jém Peto. Tsam p̄imi wejpa. Agui anjácne.

Jém imatsneyajw̄ip Jesús ixaayiyajpa

(Mt. 26:67-68; Mr. 14:65)

⁶³ Jesic jém imatsneyajw̄ip Jesús ixaayiyajpa. Ixonjajpa. ⁶⁴ Anmónayta jém Jesús iixcuy con tum puctucu. Jesic icwácyaj Jesús, nímayta:

—Siiga mixabio, anímaayi i mixonj.

⁶⁵ Jesic p̄imi imalmalnímayyajpa jém Jesús.

Nanicta Jesús jut anḡtuumaneyaj jém cobapic panij anjagooyiyaj

(Mt. 26:59-66; Mr. 14:55-64; Jn. 18:19-24)

⁶⁶ Jesic cuquejum, anḡtuumayajpa jém wídaytam jém Israelpic anjagooyiyaj. Ityajtim jém panij anjagooyiyaj con jém escribaspic maestroyaj. Nanicta Jesús jut anḡtuumaneyaj jém wídaytam, jém Sanhedrín. Jesic jém anjagooyiyaj icwácyaj jém Jesús. Nímayta:

⁶⁷ —Siiga miCristo, jém micutsatnew̄ip Dios, jesic anḡmati.

Jesic Jesús iñímáy:

—Siiga mannímáypa iga ich aCristo, datim inçupictámpa. ⁶⁸ Siiga mannímáypa iga tiiga micwágoytámpa, jesic mich datim ançutsonjtámpa

ni datim ançutsigaytámpa. ⁶⁹ Pero ich, jém aMiññewiip Siñyucmi, siip nicpa acoñi jém Dios inwimi, jém iniitwiiip itumpiy ipimi.

⁷⁰ Jesic itumpiy jém ityajwiiip icwácyajpa Jesús. Nimyajpa:

—¿Que mich Dios miManic?

Jesic jém Jesús icutsoj. Nimpa:

—Mich miñimpa iga aicham.

⁷¹ Jesic nimyajpa jém pixiñtam:

—Dam tammétstámpa tungac testigo, iyaagam nanmatcata.

23

Nanicta jém Jesús iga icipiñpa jém Pilato

(Mt. 27:1-2, 11-14; Mr. 15:1-5; Jn. 18:28-38)

¹ Jesic tsucumyaj itumpiy jém Israelpic anjagooyiyaj. Nanicta jém Jesús jém anjagooyi Pilato iwiñjom. ² Jemum moj iquejajwadayyaj. Nimayta jém Pilato:

—Yip pixiñ tsam iccujíñayñe jém pixiñtam jém ityajwiiip yip naxyucmi. Nimpa iga da wi tanyojpa jém impuesto para jém Romapic anjagooyi. Nimtim iga je jém Cristo, tum Rey.

³ Jesic jém Pilato icwác jém Jesús. Nimayta:

—¿Que mich miRey de jém judíos?

Jesús icutsoj, iñímáy:

—Numa juuts mich miñim.

⁴ Jesic Pilato iñímáy jém panij anjagooyiyaj con jém antuumaneyajwiiip jem:

—Da ampádáy ni tum itañca yip pixiñ.

⁵ Pero jém pixiñtam más pimi jiyajpa. Nimyajpa:

—Yibam tsam icujíñayñe itumpiy jém ityajwiiip yip naxyucmi de Judea con jém inquímayooyi. Moj inmat jém inquímayooyi jém naxyucmi de Galilea. Siip núcneum hasta yim.

Nanicta jém Jesús iga icipiñpa jém anjagooyi Herodes

⁶ Jesic cuando Pilato imatoj, acwágóypa. Nimpa:

—¿Pero que yip tum Galileapic pixiñ?

⁷ Cuando icutiíyiy iga Galileapic pixiñ, jesic jém Pilato ipimiy iga nanictaiñ Jesús jut it jém Herodes, jém Galileapic gobernador, porque noco it jém Herodes. Miññe joyi Jerusalén. ⁸ Jesic cuando jém Herodes iix Jesús, agui maymay. Dende pecam iixtooba porque imatojne iga wiap iwat jém milagro. Siip ixunpa jém Herodes iga iwadiñ Jesús tum milagro. ⁹ Tsam pimi icwácpa jém Herodes, pero Jesús da icutsojpa. ¹⁰ Ittim idic jém panij anjagooyiyaj con jém escribapic maestroyaj. Pimi iquejajwadayyajpa Jesús. ¹¹ Jesic jém Herodes con jém isoldado da iwixiyajpa jém Jesús. Ixaayiyajpa, iccámayyajpa wibic puctucu juuts tum rey. Jesic eybictim nanicta Jesús jém Pilatociim. ¹² Jesic jeetim jama tsiyyaj juuts amigo jém Herodes con jém Pilato, porque wiñti pimi najóyixajtap idic.

Pimiyta iga accaataiñ jém Jesús

(Mt. 27:15-26; Mr. 15:6-15; Jn. 18:39-19:16)

13 Jesic jém Pilato in̄tuumawatpa jém cobacpic panij con jém anjagooyiyaj y jém p̄ixiñtam jém ityajw̄ip jem. 14 Nīmpa jém Pilato:

—Mimichtam anamíñayta ȳip p̄ixiñ. Miñim̄tampa iga tsam iccujíñayñe itumpiy jém p̄ixiñtam jém ityajw̄ip ȳip attebet. Ich an̄wic̄ipin̄. Sīp in̄ixñeta iga da ampádáy it̄ñca tiiga in̄quejajwadayñeta. 15 Icc̄ipin̄tim jém Herodes. Datim ipádáy it̄ñca porque eybictim acutsadáy ȳim. Tsam w̄iquejpa iga da ti mal iwatne, da w̄iap anacca. 16 Sīp anchiiba castigo, jesic an̄cutsigáypa.

17 Jém Pilato siempre icutsigáypa tum preso cuando naspá jém siñ. Jém p̄ixiñtam w̄iap icupin̄ jup preso icutsigáypa. 18 Pero itumpiy jém p̄ixiñtam, jém ityajw̄ip jem, p̄imi j̄iyajpa. Nīmyaj:

—¡Acc̄ai ȳip p̄ixiñ! ¡Cutsigaayi jém Barrabás!

19 Ȳiptim Barrabás cotta cárcel porque ictsucum tum rebelión jém attebet Jerusalén y porque accaoyñe. 20 Jém Pilato icutsigaytooba idic jém Jesús. Eybictim in̄imáy jém p̄ixiñtam iga icutsigaytooba. 21 Pero jeeyaj más p̄imi j̄iyajpa. Nīmyajpa:

—¡Cunuuntaami cunusyucmi! ¡Cunuuntaami cunusyucmi!

22 Jesic eybictim jém Pilato in̄imáy jém p̄ixiñtam:

—¿T̄iiga? ¿T̄i mal iwatne? Ich da ampádáy it̄ñca iga accaatañ. Sīp anchiiba castigo, jesic an̄cutsigáypa.

23 Pero más p̄imi j̄iyajpa jém p̄ixiñtam. Nīmyajpa iga cunúntañ cunusyucmi. Jesic jém Pilato imatónáy jeeyaj. 24 Iwat juuts iw̄ianjamyaj. 25 Icutsigáy jém Barrabás jém cotnetaw̄ip idic cárcel porque tum rebelde, tsam accaóypa. Cutsigayta juuts ixunyaajpa jém p̄ixiñtam. Jém Pilato ic̄ijun̄codáy Jesús jém malopic p̄ixiñtam ic̄ijom iga imalwadayyajiñ juuts iw̄ianjamyaj.

Cunúnta Jesús cunusyucmi

(Mt. 27:32-44; Mr. 15:21-32; Jn. 19:17-27)

26 Jesic nanicta Jesús iga cunúntap cunusyucmi. Iganam nīquiyaj, jém soldado ipátayaj tum p̄ixiñ in̄iyi Ximoj. Cirenepic p̄ixiñ, seti idic icam̄jom. Matsta jém Ximoj, accónteñta jém cunus. Itusapacpa jém Jesús.

27 Itúñiyajpatim tsam jáyan jém p̄ixiñtam. Nīcyajpatim jáyan jém yomtam. P̄imi weyajpa jém yomtam, an̄yácneyaj iga yaachwattap jém Jesús. 28 Iámseedáy jém Jesús. In̄imáy:

—MīJerusalénpic miyomtam, odoy anawehtaami ich iga ayaachwattap. Wejtaami iga miyaachwattamtap mimichtam con jém immanictam.

29 Porque miñpa jém jama iga nīmyajpa: “Tsam maymay jém yomo jém dapic maniḡy, jém dapic maniccomcane y jém dapic ictsútspa tum tsixi.”

30 Jesic jeetim jama jém ityajw̄ip in̄imayyajpa jém cotsic: “Acujécqueti.” In̄imayyajpatim jém lumu: “Accucumqueti.”

31 Nīmtim Jesús:

—Sīga jem̄pigam in̄asca jém tsococuy, ¿jesic ti naspá con jém titsnew̄ip?

32 Nanictap̄tim w̄isten malopic p̄ixiñ iga accaayajtap tumti lugar con jém Jesús. 33 Jesic núcyaj tum lumuyucmi, in̄iyi jém Tsútscobacpac̄im. Jemum cunúnta jém Jesús cunusyucmi. Cada lado cunúnyajtatim jém w̄isten malopic p̄ixiñ, tum jém in̄w̄imi, tum jém in̄naymi. 34 Iganam cunúntap jém Jesús, in̄wejpát Dios. In̄imáy:

—ManJatun, wadaayi perdón yípyaj p̄ixiñtam porque da ijodon ti s̄ip iwatyaj.

Jém soldado iwécyaj jém Jesús ipuctucu. Iwatyaj tum sorteo i icoñwíypa jém iyagatsyooti. ³⁵ Jém p̄ixiñtam jém ityajw̄ip jem, iámyajpa jém Jesús. Jém Israelpic anjagooyiyaj p̄imi ixaayiyajpatim. N̄imyaj:

—Ȳip p̄ixiñ n̄impa iga w̄iap iciacput tungac p̄ixiñ. Jesic siiga n̄uma je jém Cristo, jém icutsatnew̄ip Dios, w̄i iga naciaputtaiñ iyaac.

³⁶ Ixaayiyajpatim jém soldado. Iacunú, ichi jém catsupic vino iga iuguiñ, pero Jesús da iuc. ³⁷ Jesic jém soldado iñímayaj jém Jesús:

—Siiga mimicham jém judíospic miRey, naciaputtaji iñyaac.

³⁸ Accámayta tum letrero icobacant̄icmi. Jayñe jém letrero tucuten añmat̄imi, jém griego, jém latín y jém hebreo. Ȳim̄pic n̄impa: “Ȳibam jém judíos iRey.”

³⁹ Jesic tum de jém w̄isten malopic p̄ixiñ, jém cunúnnetaw̄ip, p̄imi imalnímáy jém Jesús. Iñímáy:

—Siiga mich miCristo, naciaputtaji iñyaac. Aciaputtaam̄itim aichtam.

⁴⁰ Pero jém tungac iwogáy it̄iwi. Iñímáy:

—¿Que mich da in̄c̄ipa Dios? S̄ip tampictson̄et̄im jexp̄ictim castigo.

⁴¹ Taichtam tanañ rason iga tayaachwattap porque s̄ip tanyojpa jém tant̄anca. Pero ȳip p̄ixiñ da ti mal iwatne.

⁴² N̄im̄tim jém p̄ixiñ:

—MiJesús, aj̄isi cuando núcpa jém j̄ama iga michíypa juuts anjagooyi.

⁴³ Jesic Jesús iñímáy:

—N̄uma mannímáypa iga ȳiptim j̄ama nicpa tawagāiti paraíso.

Accaat̄a jém Jesús

(Mt. 27:45-56; Mr. 15:33-41; Jn. 19:28-30)

⁴⁴ Núc cugap̄ama. Cupiich̄a icuw̄iti ȳip naxyucmi. P̄imi piich̄a hasta las tres de la tarde. ⁴⁵ Jém j̄ama cupiich̄ane. Jém mij̄pic mast̄icjom teeñañsaj̄tim jém puctuctaani icuyagats. ⁴⁶ Jesic Jesús p̄imi j̄iy. N̄im:

—ManJatun, mañc̄ijun̄codáypa áñanama.

Jesic yaj n̄imi, caum jém Jesús.

⁴⁷ Cuando jém Romapic capitán iix ti iñasca, moj icuj̄ip Dios. N̄impa:

—N̄uma, ȳip tum w̄ibic p̄ixiñ. Da ti mal iwatne.

⁴⁸ It̄ump̄iy jém p̄ixiñtam, jém añtuumaneyajw̄ip, cuando iixyaj ti acnascata jém Jesús, ixonyajpa ipecho porque p̄imi anyácneyaj. Ocmi set̄yajum it̄icc̄im. ⁴⁹ Pero it̄ump̄iy jém Jesús iamigoyaj con jém Galileapic yomtam jém miññeyajw̄ip con Jesús, ts̄íyyaj juumi iganam iámyajpa ti acnascata jém Jesús.

Cumt̄a Jesús tum tsaajosjom

(Mt. 27:57-61; Mr. 15:42-47; Jn. 19:38-42)

⁵⁰ Jesic it̄tim jem tum w̄ibic p̄ixiñ iñ̄iyi José, Israelpic anjagooyíim. Siempre iwatpa juuts ixunpa Dios. ⁵¹ S̄ip injóc jém j̄ama iga Dios injacpa ȳip naxyucmi. Jém p̄ixiñ tsucum jém at̄ebet Arimatea, jém naxyucmi de Judea. Je da tigiȳc̄um con jém tungac anjagooyiyaj cuando ij̄isyaj iga accaat̄ap jém Jesús. ⁵² Jesic jém José nic iám jém Pilato. Iwágáy jém Jesús

imijtay. ⁵³ Oy icquedáy jém imijtay jém cunusyucmi. Inmon con wibic puctucu de lino. Icum tum tsaajosjom, watnetawip, jut da i queman icum tum tsúts. ⁵⁴ Yíptim jama jém Israelpic pixiñtam iwatyajpa jém iwíccuy iga wíap ijejyay jém jejcuyjama. Jesic cuando cumta jém Jesús, tsucumtooba jém jejcuy jama.

⁵⁵ Jém yomtam, jém miññeyajwiip de Galilea con Jesús, itúñiyay jém José iga iámyajpa jém tsaajos y juuts cotnetá jém Jesús imijtay. ⁵⁶ Jesic jém yomtam setyay iticcim, iwítsacyajpa jém pooti jém cñpáppic y jém wibic pomada. Ocmi jejyajpa jém jejcuyjama juuts nimpá jém añquímayooyi.

24

Acpisnetawum jém Jesús

(Mt. 28:1-10; Mr. 16:1-8; Jn. 20:1-10)

¹ Jesic jém wiñtipic jama de jém semana, tsam tsúytim, nicgac jém yomtam jém tsaajoscim. Ininicyay jém pooti cñpaap jém iwatnewip. Iwagananicayajtim jém tunjac yomtam. ² Cuando núcyay jém tsaajoscim, iixyay iga áñáyñeum jém tsaajos. Anjoobayñetawum jém jos añnúccuy. ³ Tigiyyay jém yomtam jém tsaajosjom. Dam ipádáy jém tánomi Jesús imijtay. ⁴ Agui cñnyay, da icutiyyi ti nasne jem. Jesic iixyay iga jemum teñ wisten pixiñ, agui tsocpa jém ipuctucu. ⁵ Tsam pimi ichiganjécyay jém yomtam, amquetneyay naxyucmi. Jesic jém siñyucmipic pixiñ inímáy jém yomtam:

—¿Tíiga miñ immétsta jém vivopic yim jut cumnetá jém caaneyajwiip?

⁶ Je dam i yim. Acpisnetawum. Jistaami juuts miñimayta cuando it idic jém Galilea. ⁷ Miñimáy iga jém Miññewip Siñyucmi cñjuncottap jém malopic pixiñtam icijjom, cunúntap cunusyucmi, jesic jém tucunajama acpistap.

⁸ Jesic jém yomtam ijsyajpa jém añmati juuts inímáyne jém Jesús. ⁹ Jesic setyay jém yomtam de jém tsaajos hasta jut antuumaneyaj jém once con jém tunjac jém Jesús icuyujcwiñ. Inmadayyay ti iixyay. ¹⁰ Sibá jém Malía Magdalena, jém Xiwana y jém Malía jém Jacobo iapa. Jeeyaj con jém tunjac más yomtam inmadayyay jém apóstolyaj ti iixyay jém tsaajosjom. ¹¹ Pero jém Jesús icuyujcwiñ ijsyay iga migooyi. Da icupicyaj ti inmadáy jém yomtam.

¹² Jesic póyanjsucum jém Peto, nic jém tsaajoscim. Ámcúm jém tsaajosjom, iix no más jém inmónóycuy, tsacnetá tum áñeymi. Ocmi set jém Peto. Agui tñneanjac, ijspa ijixianjom ti nasne.

Jém Emaús cutun

(Mr. 16:12-13)

¹³ Jesic jeetim jama nicayajpa jém tiganjoj Emaús wisten jém Jesús icuyujcwiñ. Jém Emaús como once kilómetro ijuumi de jém Jerusalén. ¹⁴ Iganam niquiyaj jém wisten icuyujcwiñ, síp inmatyay ti ináscá jém Jesús. ¹⁵ Iganam añmatyajpa jém wisten, jesigam núc Jesús jut niquiyaj; mojum iwagananicayaj. ¹⁶ Dios da ijícpa iga iixpiguiñ jém icuyujcwiñ. ¹⁷ Jesic Jesús moj icwác jém wisten, inímáy:

—¿Tíi síp ininmatta iganam miñiquitam tunjom? ¿Tíiga minyácneta?

¹⁸ Tum de jeeyaj, iníyi Cleofas, icutson. Inímáy:

—¿Mioy Jerusalén y da injodon ti nasne jemíc? ¿Que juumipic mipixiñ?

19 Jesic Jesús iñímáy jém p̄ixiñ:

—¿T̄i nasne jemic?

N̄impa jém Cleofas:

—Tsam jáyay cosa iñasca jém Jesús jém Nazaretp̄ic p̄ixiñ. Je tum profeta tsam wiap, agui wiaptim inmat jém Dios iwiñjom. Itumpiy jém p̄ixiñtam tsam iw̄ixyajpatim. 20 Pero jém c̄obacp̄ic panijay con jém aichtamp̄ic ananjagooyiyaj ic̄ijun̄cotyay jém Jesús jém Romap̄ic anjagooyi ic̄ijom iga accaataiñ. Jemum cunúnta cunusyucni. 21 Ich̄tam anjstámpa idic iga jém Jesús wiap taciacputta taichtam jém taIsraelp̄ic tap̄ixiñtam. S̄ip nasneum tucunajama iga accaata. 22 Juten de jém aichtamp̄ic yomtam oy iámyaj jém tsaajos tsúytim. Agui atsiganjécta, 23 porque anmadayyay iga dam i jém tsúts jém tsaajosjom. Anímayta iga iixyay wisten siñyucmip̄ic p̄ixiñ. N̄impatim jém yomtam iga anmadayt̄atim iga pisneum jém Jesús. 24 Algunos de aichtam oy iámyaj jém tsaajos. Numa iixyay jém cosa juuts n̄im jém yomtam. Pero da iixyay jém Jesús.

25 Jesic Jesús iñímáy jém wisten icuyujc̄iwiñ:

—Odoy cuixataami. Agui mij̄ixicum̄neta iga da in̄cupictámpa itumpiy juuts ijaychacneyaj jém wiñ̄icp̄ic profeta. 26 ¿Que da iñ̄j̄ispa iga yaachwattap̄ jém Cristo y ocmi qūimpa siñyucmi?

27 Jesic jém Jesús moj in̄quejáy jém Dios in̄mati jém ijaychacnew̄ip̄ jém Moisés y jém wiñ̄icp̄ic profetayaj. In̄quejáypa itumpiy jut̄ jaychacneta de jém Cristo.

28 Jesic núcyajum jém wisten icuyujc̄iwiñ jém tiganjoj jut̄ n̄icyajpa. In̄jamyajpa iga jém Jesús nicpanam más juumi. 29 Jesic jém icuyujc̄iwiñ iñímayyay Jesús iga ts̄iyiñ con jeeyaj. Nímayta:

—Ts̄iyim̄ yim̄ con aichtam porque tsuuyim̄, piichabam̄ it̄i.

Jesic jemum ts̄iy jém Jesús con jeeyaj. 30 Wagacoñyajum mesac̄im. Ip̄ic Jesús tum caxtánañi, moj in̄wejpát Dios. Ocmi iw̄éc jém caxtánañi con jém wisten icuyujc̄iwiñ. 31 Jesic Dios ij̄igáy jém wisten iga iixpiguiñ jém Jesús. Pero jeeti rato coñtogoy, da iixyay jut̄ in̄. 32 Jesic nacwácyajtap̄ jeeyaj. N̄impa:

—¿Que da iñ̄j̄ispa iga agui imatspa tánanama cuando tanmadáypa tunjom y cuando tanquejáypa jém Dios in̄mati?

33 Jesic jeeti rato setyay jém wisten Jerusalén. Tigiy jém ticjom jut̄ an̄tuumaneyaj jém once con jém tun̄gac jém Jesús icuyujc̄iwiñ. 34 Nímayyajta jém oyñew̄ip̄ jém Emaús.

—Numa, pisneum jém tán̄Qmi. Dios ic̄pis. Jém Peto iixñe.

35 Jesic jém wisten in̄matyajt̄im ti iñascayaj tunjom y jutsa miixp̄icyaj jém Jesús cuando iw̄écpa jém caxtánañi.

Jesús iwiñquejáy jém icuyujc̄iwiñ

(Mt. 28:16-20; Mr. 16:14-18; Jn. 20:19-23)

36 Iganam s̄ip in̄matyaj jém icuyujc̄iwiñ, jesigam núc jém Jesús, iwiñquejáy jut̄ an̄tuumaneyaj. Idioschi jeeyaj, iñímáy:

—Xutsóytam.

37 Pero jeeyaj agui an̄jécayaj, c̄in̄yay. Ij̄isyay iga iixyay tum an̄ama. 38 Jesic Jesús iñímáy:

—¿Tiiiga minjécnetá? ¿Tiiiga iniitta jexpic jixi iñanamanjom? ³⁹ Aámaayi jém ançi y ampuy. Icham aJesús. Atsictaami iga inçutiiyiytámiñ iga da je aanaama. Porque tum anama da maayiy ni da pagiy juuts ich anait.

⁴⁰ Iganam inmadáy jém icuyujc#wiñ, inquejay ici y ipuy. ⁴¹ Agui maymayyaj jém icuyujc#wiñ. Como danam iwçupicne, agui tñeanjacyaj. Jesic Jesús iñímáy jém icuyujc#wiñ:

—¿Iniitta uxan wíccuy iga ançispa?

⁴² Jesic chiita tum jaca tii: jaasnewiip. Chiitatim tum jaca chiñu con iñayi. ⁴³ Ipiçtsoñ jém Jesús. Moj icis.

⁴⁴ Ocmi iñímáy:

—Siip accupacnetawum jém anmati jém mannímayñewiip cuando ait idic con mimichtam. Mannímayñe iga tienes que anaccupacpa itumpiy juuts ajaychagayñe jém Moisés, jém wiñicpic profetayaj y jém Salmojom.

⁴⁵ Jesic jém Jesús ichi jixi jém icuyujc#wiñ iga wiañ icutiyyiyaj jém Dios inmati jém jayñewiip. ⁴⁶ Jesús iñímáy jém icuyujc#wiñ:

—Jém wiñicpic anmatc#wiñ ijaychacne iga tienes que accaatap jém Cristo jém icutsatnewiip Dios. Ocmi acpiçtap jém tucunajama de jut it jém caaneyajwiip. ⁴⁷ Jesic yiptim Cristo icutsatpa jém icuyujc#wiñ iga inmadayajiñ jém pixiñtam jém wibic anquímayooyi. Mojpa inmatyaj jém attebet Jerusalén. Ocmi núcpa yip anmati itumpiy jém naciónyaj icuwiti jém naxyucmi. Anmadayajtap jém malopic pixiñtam iga icucaguiñ jém ijixi dapic wi. Cuando cucacum ijixi, jesic Dios iccáyaypa jém itáñca. ⁴⁸ Mimichtam wia: ininmadayta jém pixiñtam porque iñixñeta ti annascane. ⁴⁹ ¡Matonçtaami! Mañcutsadáypa jém Dios ipimi juuts mijiyçamayñe anjatun Dios. Jesic tsíytaami yip attebet Jerusalén hasta impicçtsoñtampa jém siñyucmi: pimi.

Químpa Jesús siñyucmi

(Mr. 16:19-20)

⁵⁰ Jesic Jesús ininic jém icuyujc#wiñ hasta jém tiganjoj Betania. Içquím ici, inwejpátpa Dios iga iwíwadáyíñ jém icuyujc#wiñ. ⁵¹ Jesic yajum inwejpát Dios, nic Jesús. Nanicta siñyucmi. ⁵² Costeñyaj jém icuyujc#wiñ iga ijisyajpa Jesús. Ocmi setyajum Jerusalén. Agui pimi maymayyaj. ⁵³ Seguido wagaityaj jém mijpic maçticjom. Içujípyajpa Dios.

Jemum cuyaj.

Jém wibic an̄mati jém ijayñewiip jém Xiwan

*Jém Dios iManic oy iti yíp naxyucmi juuts tum pixiñ
(1 Jn. 1:1; Ap. 19:13)*

¹ Wiñgam cuando moj iti itumpiy cosa, jesic ittim idic jém Dios iManic, in̄iyitim jém An̄mati. Jém Dios iManic iwaganait tan̄jatun̄ Dios. Jém Dios iManic jeetim jém Dios. ² Cuando moj iti itumpiy cosa, jesic jém Dios iManic iwaganait jém tan̄jatun̄ Dios. ³ Wagayoxayaj iga iwatyajpa itumpiy cosa. Da i ni tum cosa dapic je iwati. ⁴ Je iniit jém vida iga tachüiba. Jém vida je jém jucti jém tsocpáppic jém pixiñtam ianaman̄jom. ⁵ Tsocpa jém jucti piichcim y jém piichi da wiap icpích jém jucti.

⁶ It idic tum pixiñ jém icutsatnewiip Dios, in̄iyi Xiwan. ⁷ Cutsatta jém Xiwan iga in̄madáyñ jém pixiñtam iga miñpa jém Dios iManic juuts tum jucti. Oy in̄madáy jém pixiñtam iapaap jém miñpáppic iga icupicyajiñ cuando miñpa. ⁸ Jém Xiwan da je jém jucti, pero oy in̄madáy jém pixiñtam iapaap jém jucti jém miñpáppic. ⁹ Je jém numapic jucti. Miñ yíp naxyucmi iga iyicquejyajpa itumpiy jém pixiñtam.

¹⁰ Oy iti yíp naxyucmi. Iwaganayoxa jém tan̄jatun̄ Dios iga iwatyaj yíp nas con itumpiy jém itwiip yim, pero jém pixiñtam, yíp naxyucmic, da iixpicayaj jém Dios iManic. ¹¹ Oy iti iticmi, jém naxyucmi de Israel, pero jeeyaj da ipictson̄yaj. ¹² Pero jém ipictson̄neyajwiip, jém icupicneyajwiip, chiijajta derecho iga tsíyyajiñ juuts jém Dios iman̄ictam. ¹³ Da jex juuts tum pixiñ iman̄ic jém iwatnewiip yomyucmi, juuts iwian̄jam jém jatun̄pic, pero Dios iman̄igayajpa. Tsíyyaj juuts Dios iman̄ictam.

¹⁴ Oy iti yíp naxyucmi jém Dios iManic juuts tum pixiñ. Maayíyitim juuts taichtam. Oy iti yíp naxyucmi con aichtam. An̄ixayñeta iga inimiñ jém ipimi jém iJatun̄pic ichiñe jém tumpic iManic. Jém Dios iManic tsam tóyópa, siempre nuuman̄matpa, da migópa. ¹⁵ Jém Xiwan oy in̄madáy jém pixiñtam iapaap jém miññewiip. Nim jém Xiwan:

—Yíbam jém mannimayñewiip iga ocmim miñpa tum pixiñ más wiap que aich porque ittim idic dende wiñgam cuando danam anayñe aich.

¹⁶ Jém Dios iManic tsam tawiwadayñeta tantumpiytam. Tsam tawit̄ta porque inimiñ jém wibic tóyooyi iga tayaachan̄jamtamiñ Dios. ¹⁷ Chiit̄a jém Moisés jém wiñcpcic an̄químayooyi iga an̄madayajtañ jém pixiñtam. Jesic ocmi jém Jesucristo oy yíp naxyucmi iga tan̄quejáy jutsap tayaachan̄jamta Dios y iga tan̄quejáypa jém numapic an̄químayooyi. ¹⁸ Da i queman oypa iix jém tan̄jatun̄ Dios; pero jém Dios iManic, jém tumpic, jém iwaganaitwiip Dios, tan̄quejayta juutspic Dios jém tan̄jatun̄ Dios.

*Jém Xiwan jém acchíyoypaap in̄matpa de Jesucristo
(Mt. 3:11-12; Mr. 1:7-8; Lc. 3:15-17)*

¹⁹ Algunos jém judíos, jém ityajwiip jém Jerusalén, icutsatyaj jém panijyaj con jém levitapic pixiñtam iga icwácyajiñ jém Xiwan. Nímayta:
—Nigi acwaaci jém Xiwan: “¿Mich, miipapaap?”

²⁰ Jesic cuando núcyaj jut it jém Xiwan, je da inyam. In̄imáy jeeyaj:
—Ich da je aCristo jém acutsatnewiip Dios.

21 Jesic nĩmyaj jém panijyaj:

—¿Jesic mijapaap? ¿Que mich jém miElías jém wiñicpic miprofeta?

Pero jém Xiwan icutson. Iñímáy:

—Ich da aje.

Nĩmyaj jém panijyaj:

—¿Que mich jém miprofeta jém mananjóctampaap?

Jém Xiwan iñímáy:

—Ich datim aje.

22 Jesic jém panijyaj iñimayyaj jém Xiwan:

—¿Mich, mijapaap? Anímaayi iga wiañ ananjmadayta jém acutsatnewiip. ¿Mich iñyaac, ti wiaap ananjmadáy?

23 Jesic jém Xiwan iñímáy jém panijyaj:

—Icham oy anajíyooyi jém titsinaxyucmi. Oy ananjmadáy jém pixiñtam iga: “Áñaayi jém tun, numtsaci, porque miñpa jém tánQmi”, juuts nĩmpa jém profeta jém Isaías.

24 Jém fariseoyaj icutsatyajtim jém icwácyajpáppic jém Xiwan.

25 Acwáctajtim jém Xiwan, nĩmayta:

—¿Jesic tiiga micchíóypa siiga mich da je miCristo, ni da je miElías ni da je miprofeta jém miñpáppic?

26 Jém Xiwan iñímáy jeeyaj:

—Ich acchíóypa con ni. Pero yim it mimichtamanjõm tum pixiñ jém dapic iñixpicneta. 27 Ocmim miñ jém pixiñ, pero más wiaap que aich. Ich da wiaap antsíy ni juuts tum imozo iga anjuwijáyáypa jém icíac.

28 Jempigam iñasca jém Xiwan jém attebet Betábara, anwiñtuc de jém río Jordán jut acchíóypa.

Jém Jesús je jém Dios iCordero

29 Jém tungac jama jém Xiwan iix iga miñpa Jesús, iñímáy jém pixiñtam:

—Ixi, jém pixiñ jeexic miñpa, je jém Dios iCordero. Accaatap iga iccáyáypa itumpiy jém pixiñtam itánca. 30 Yibam jém pixiñ jém mannímayñewiip iga: “Ocmim miñpa tum pixiñ, pero más wiaap que aich, porque itim dende wiñgam cuando danam anayñe aich.” 31 Ich da idic anjodon japaap jém pixiñ, pero ich miñ acchíóoyi con ni iga jém ityajwiip Israel wiañ ijodónayaj japaap jém Cristo.

32 Nĩmtim jém Xiwan:

—Ich ánix jém Dios iAnama juuts tum cuucu cuando quet dende sinjucmi. Miñ iti con je. 33 Jesic ich da idic anjodon japaap jém pixiñ jém miñpáppic, pero cuando Dios acutsat iga acchíóypa con ni, anímáy iga: “Cuando iñixpa iga jém Dios iAnama quetpa sinjucmi y miñ iti con tum pixiñ, jesic iñjodon iga jeam jém ininjócpáppic. Acchíóypatim mex je con jém Dios iAnama, da je con ni.” 34 Ich ánix iga jempigam iñasca yíp pixiñ, jeeyucmi wiaap mannímáy iga yibam pixiñ jém Dios iManic.

Jesús icupin jém wiñtipic icuyucwiñ

35 Jesic tungagam jama jemtim ityaj jém Xiwan con wisten jém icuyucwiñ. 36 Iix jém Xiwan iga widañnaspá jém Jesús. Jesic iñímáy jém icuyucwiñ:

—Ixtaami jém pixiñ. Yibam jém Dios iCordero.

37 Jesic jém wisten icuyujc#wiñ imaton ti iñímáy, moj itúnjy jém Jesús.

38 Jesic Jesús iámseedáy, iix iga itúnjyipa jém wisten, iñímáy:

—¿Ti miñ immétsta?

Nimyaj jém wisten:

—¿Rabí, (taichtam tanañmatimi nimtooba, Maestro), jüt miif?

39 Jesic Jesús iñímáy jeeyaj:

—Miñi aami.

Jesic nic iámyaj jüt it Jesús. Jemum iyaj jém jama, núcyaj a las cuatro.

40 Tum de jém wisten jém imatonneyajwiip junimpa jém Xiwan, jém itúnjywiip jém Jesús, iñiyi Anti. Itiwi jém Ximój Peto. 41 Jesic jém Anti wiñí nic iméts itiwi jém Ximój, iñímáy:

—Ampátneum jém Mesías. (Taichtam tanañmatimi nimtooba jém Cristo.)

42 Ocmi jém Anti ininic jém Ximój jüt it Jesús. Jesic Jesús iwiámpa jém Ximój, iñímáy:

—Mich miXimój, jém Jonás mimanic, pero siip manacniyap iga miCefas. (Taichtam tanañmatimi nimtooba iga Peto.)

Jesús inwejáypa jém Felipe y jém Natanael

43 Jesic tunjagam jama nictooba idic Jesús jém naxyucmi de Galilea. Ipát jém Felipe. Nimayta:

—Miñi atúnjyí.

44 Yip Felipe jém Betsaidapic pixiñ, jeetim attebet jüt tsucum jém Anti y Peto. 45 Jesic jém Felipe nic iméts jém Natanael, iñímáy:

—Ampátneta jém pixiñ jém tanímayñewiip iga miñpa jém Moisés y jém tunjac jém wiñicpic profeta jém ijayñewiip Dios inmatí. Je jém Jesús, jém Nazaretpic, jém José imaníc.

46 Nimpa jém Natanael:

—¿Que wiap iput tum wibic pixiñ de jém attebet de Nazaret?

Nimpa Felipe:

—Miñi aami.

47 Cuando Jesús iix iga icunúcpa jém Natanael, iñímáy:

—Yim miñpa tum nunta Israelpic pixiñ, jém dapic iniñ migooyi.

48 Jesic jém Natanael icwác jém Jesús, iñímáy:

—¿Jutsa mánixpic?

Nimpa Jesús:

—Antes que danam miñwejayñe jém Felipe, mánix jüt miif jém tsucucim.

49 Jesic jém Natanael iñímáy jém Jesús:

—Rabí, micham jém Dios miManic. Micham miRey de Israel.

50 Jesic Jesús icutson, iñímáy:

—Siip mich ancupicpa porque mannímáy iga mánixñe jém tsucucim. Núcpa jama iga íñixpa jém más mijpic milagro. 51 Numa mannímáypa iga íñixtámpa iga ányapa jém siñ y químpa y quetpa jém siñyucmipic pixiñtam aichyucmi, jém aMiññewiip Siñyucmi.

2

Jém ancoomíyóycuy jém attebet de Caná

¹ Ocmi nas tucunajama, it tum ancoomíyóycuy jém attebet de Caná jém naxyucmi de Galilea, ittim jém Jesús iapa. ² Anwejayajta tim jém Jesús con icuyujcwiñ iga niguiñ jut it jém ancoomíyóycuy. ³ Yaj jém vino, jesic Jesús iapa iñímáy:

—Siip yajneum jém vino.

⁴ Jesic jém Jesús iñímáy:

—Yomo, ¿fiiga annímáy iga yajneum jém vino? Danam núcne jém hora iga anwatpa jém milagro.

⁵ Jesic jém Jesús iapa iñímáy jém icuyoxayajpaap jém tic iomi:

—Wattaami itumpiy juuts miñímáypa.

⁶ Jemum it seis jém tsaamajcuy. Cucómayñeta ni iga icheeyajpa ici juuts jém judíos icostumbre. Cada jém majcuy iyajpa ochenta o cien litro de ni.

⁷ Jesic Jesús iñímáy jém mozo:

—Comtaami yipyaj majcuy con ni.

Jesic moj icomyaj jém seis majcuy hasta wi com. ⁸ Jesic Jesús iñímáy jém mozo:

—Siip topi uxan, nigí chi jém mayordomo de jém siñ.

Jempigam iwatyaj. ⁹ Jesic jém mayordomo iuc uxan jém ni jém acetnetawip iga vino, pero da ijodon jut ipicyaj jém vino. Pero jém mozo, jém itopneyajwip jém ni, ijodon jut ipic jém vino. Jesic jém mayordomo inwejay jém pixiñ jém yoomiypaap. ¹⁰ Iñímáy:

—Jesic nawattap siñ, itumpiy ichiiba wiñti jém más wibic vino iga iuguiñ jém iamigoyaj. Jesic ocmi cuando iucneyajum jáyan jém wibic vino, jesic chiijajtap jém vino dapic jaya wi. Pero mich iniccáyñe jém más wibic vino hasta siip.

¹¹ Jempam moj iwat Jesús jém milagro jém attebet de Caná, jém naxyucmi de Galilea. Anquejayajta jém pixiñtam iga iniit jém Dios ipimi. Jém icuyujcwiñ tsam icupicyaj jém Jesús.

¹² Jesic ocmim, nic Jesús jém attebet Capernaum. Iwagananicuyaj iapa, itiwitam y jém icuyujcwiñ. Pero jemum da watña jama tsíyyaj.

Jesús iquebacputpa jém númyajpaap jém mijpic masticjom
(Mt. 21:12-13; Mr. 11:15-18; Lc. 19:45-46)

¹³ Jesic jeetim tiempo núctooba jém pascuasñ jém iwatyajpáppic jém judíos. Nic Jesús Jerusalén jut iwatyajpa jém siñ. ¹⁴ Y jém mijpic masticjom ipát jém imáyyajpáppic jém xix, jém borrego y jém cuucuyaj. Jemum coñyajtim imesacim jém icucacyajpáppic tumiñ. ¹⁵ Jesic Jesús ipic tum tipxi, iwat tum cótsóycuy. Iquebacput itumpiy jém pixiñtam jém itwip masticjom con jém xixyaj y jém borregoyaj. Ipatspatsquedáy itumiñ naxyucmi jém icucacyajpáppic tumiñ. Ichiputseedáy jém imesayaj.

¹⁶ Iñímáy jém pixiñtam jém imáyyajpaap jém cuucuyaj:

—Toptaami jém cuucuyaj anšicmi. Odoy acettaami anjatun itic juuts tum mercado.

¹⁷ Jesic jém Jesús icuyujcwiñ ijisyajpa juuts jayñeta jém Dios inmatí. Nimpa: “Ich tsam pimi anwatpa cuenta mich iñtic, manjatun Dios.”

¹⁸ Jesic jém judíos icwácyajpa. Nimayta Jesús:

—¿I mipimíy iga inquebacput jém pixiñtam? Siiga Dios mipimíy, jesic anquejaayi aichtam tum milagro.

¹⁹ Jesús iñímáy jeeyaj:

—Miswattaami yíp mastic, jesic jém tucunajama anactsucumpa eybic.

²⁰ Nímyaj jém judíos:

—Cuarenta y seis aṁtiy yoxayaj iga iwatyaj yíp mastic. ¿Que wiap inictsucum en tucunajama?

²¹ Pero cuando nĩmpa Jesús iga iwatpa eybic jém mastic, je inmatpa de jém imijtay. ²² Cuando accaatap jém Jesús y ocmi pispa, jesic jém icuyujciwiñ ijsyaypa ti iñímáy jém Jesús. Jesic icupicyaj jém Dios inṁati jém jayñetawṁp y jém inṁati jém iñímáyñewṁp jém Jesús.

Jesús ijodon ti iniityaj ianamanjom jém pixiñtam

²³ Jesic iganam it Jesús jém Jerusalén, cuando iwatyajpa jém pascuasij, jáyan jém pixiñtam moj icupicyaj porque iixyay jém wibic milagro jém iwatnewṁp. ²⁴ Pero jém Jesús da inijayyay confianza jém pixiñtam, porque ijodon ti iniityaj ianamanjom itumpiy jém pixiñtam. ²⁵ Da ixunpa Jesús iga i inmadáypa iga tsam malo jém pixiñtam, porque ijodon iga tsam it mal ianamanjom.

3

Jém Nicodemo oy íám jém Jesús

¹ It idic tum fariseopic pixiñ iñiyi Nicodemo, anjagooyi de jém judíos.

² Jém Nicodemo oy íám jém Jesús tsuucim. Mu iñúc, iñímáy:

—MamMaestro, anjodónata iga Dios micutsat iga anaquejaytámiñ aichtam. Da i wiap iwat jém wibic milagro juutspic mich inwatpa siiga da inwaganaif Dios.

³ Jesic Jesús iñímáy jém Nicodemo:

—Numa mannímáypa siiga tum pixiñ da nayxetpa eybic, jesic da tsíypa juuts Dios imichi ni da nicpa jti con Dios.

⁴ Jém Nicodemo icwác jém Jesús. Iñímáy:

—¿Pero jutsap iñayxet tum pixiñ tsamipic? ¿Que wiap itigiy eybic jém iapa ipuujom iga nayxetpa?

⁵ Jesús icutson jém Nicodemo. Iñímáy:

—Numa mannímáypa siiga tum pixiñ da naypa con ni y da naypatim con Dios iAnama, da tsíypa juuts Dios imichi ni da wiap itigiy jut it Dios. ⁶ Jém nayñewṁp jém yomyucmi iniit no más jém vida yíp naxyucmi. Pero jém nayñewṁp con Dios iAnama iniit jém siñyucmipic vida. ⁷ Odoy ámanjaci iga mannímáy iga siiga da miñayxetpa eybic da miñúcpa jut it Dios. ⁸ Poypa jém sawa jut quej. Tammatonpa iga poypa jém sawa, pero da tanjodon jut miñpa ni jut nicpa. Jesaptim quejpa iga nayñe jém pixiñ con Dios iAnama. Pero da tánixpa jutsa miñay.

⁹ Jesic jém Nicodemo iñímáy jém Jesús:

—¿Pero que jutsap tannasca jempic?

¹⁰ Nĩmpa Jesús:

—¿Que mich miIsraelpic mimaestro y da incutiyiypa ti mannímáypa?

¹¹ Numa mannímáypa aichtam aṁwijodon tam ti síp mannímáy. Mananmadaytampa jém cosa jém ánixñewṁp. Pero michtam da aṁcupigaytampa. ¹² Siiga mananmadáypa jém cosa jém itwṁp yíp naxyucmi

y da inçupicpa, ¿jesic jutsap inçupic siiga manañmadáypa jem cosa jem itwiiip sinyucmi?

¹³ 'Da i wiap iquím sinyucmi, no más ich wiap añquím. Ich jem aMiññewiiip Sinyucmi, aít idic sinyucmi, pero aquet yip naxyucmi iga añwatpa jem Dios iyoxacuy. ¹⁴ Wiñic jem Moisés ipañpa tum cuy, icquím tum tsañwatnas jem cuyucmi cuando oyyaj jem Dios ipixiñtam jem titsinaxyucmi. Jesaptim aich, jem aMiññewiiip Sinyucmi, acquímtap tum cuyucmi ¹⁵ iga itumpiy jem pxiñtam, jem acupicneyajwiiip aich, da togoypa, mas ipictsonyajpa jem vida jem dapic cuyajpa.

¹⁶ 'Dios tsam itoypa itumpiy jem pxiñtam jem ityajwiiip yip naxyucmi. Jeeyucmi ijic iga accaata jem tumpic iManic iga itumpiy jem icupicneyajwiiip jem Dios iManic da togoypa, mas ipictsonpa jem vida jem dapic cuyajpa. ¹⁷ Porque Dios da icutsat iManic yip naxyucmi iga ichiiba castigo jem pxiñtam. Icutsat iManic iga iciacputyajiñ itumpiy jem ityajwiiip icuwiti yip naxyucmi.

¹⁸ 'Siiga tum pxiñ icupic jem Dios iManic, jesic da i ichiiba castigo. Pero jem dapic icupicpa, jesic Dios ijicamayñe iga ichiiba castigo porque da icupicpa jem Dios iManic jem tumpic. ¹⁹ Chiitap castigo jem pxiñtam porque cuando miñ yip naxyucmi jem wibic juctianțsoca, jesic jeeyaj da iwianjamyaj. Tsam itooyajpa jem piichi porque tsam iwianjam iga imalwatyajpa. ²⁰ Itumpiy jem imalwatyajpáppic ijóyixyajpa jem wibic juctianțsoca. Da icunúcyajpa jem juctianțsoca iga odoy quejiñ iga imalwatyajpa. ²¹ Pero jem iwatneyajwiiip juuts nimpá jem numapic añquímayooyi, icunúcyaj jem wibic juctianțsoca iga quejiñ iga iwíwatyajpa juuts ixunpa Dios.

Jem Xiwan jem acchíoyapaap eybic inmatpa de Cristo

²² Jesic ocmi jem Jesús con icuyujcwiñ nicyaj jem naxyucmi de Judea. Jemigam nic itiyaj. Acchíoyajpa. ²³ Acchíóypatim jem Xiwan jem attebet Enón nocojom de jem attebet Salim porque jem ic tsam it ni. Nicyaj jem pxiñtam iga acchinjaytajiñ. ²⁴ Porque danam pajneta cárcel jem Xiwan.

²⁵ Jesic algunos de jem Xiwan icuyujcwiñ moj añajiyaj con jem judíos iga ti ixunpa jem Moisés inquímayooyi iga tsíy tum pxiñ cuáyñe. ²⁶ Jesic jem Xiwan icuyujcwiñ nic inmadayyaj jem Xiwan. Inímayyaj:

—Mammaestro, jem pxiñ jem tanjyypátnewiiip jem Jordán inwiñtuc, jem annímayñewiiip mimich iga jeam jem Dios iManic, siip acchíóypatim mex je. Nicyajpa itumpiy jem pxiñtam iga itúnyiyajpa.

²⁷ Jesic jem Xiwan inímáy jem icuyujcwiñ:

—Siiga da ti tachiiba Dios, jesic da ti tanait. ²⁸ Michtam añwimatonneta cuando manañmadayta iga ich da je aCristo. Pero Dios acutsat iga añjagoyñeiñ ammiñ iga añwitsagáypa jem Cristo ituj. ²⁹ Cuando it jem añcoomíyóycuy, jesic jem representante wiñti iwitsacpa itumpiy jem cosa. Jesic ocmi miñpa jem yoomiypaap iga ipictsonpa jem iyomo. Jesic maymay jem representante. Jesaptim aich. Agui amaymay iga núcneum jem Cristo. ³⁰ Siip más jáyanap jem Cristo ipixiñtam. Dam atúnjyyajpa jem pxiñtam porque cuyajum jem anyoxacuy.

Jem Miññewiiip Sinyucmi tsam wiap

³¹ Jém yucmipic miññe, je más wiap que itumpiy jém pixiñtam. Pero jém tsucumnewiip yíp naxyucmi iniit yíp naxyucmipic jixi. Inmatpa yíp naxyucmipic anquímayooyi. Pero jém yucmipic miññe inimiñ jém más wibic jixi. ³² Inmatpa jém wibic anquímayooyi jém iixñewiip y jém imatonewiip sinyucmi. Pero jém pixiñtam da icupicyajpa jém inmadayooyi, itumpiy ijisyajpa iga migooyi. ³³ Pero ich aXiwan ançupic jém inquímayooyi y mannímáypa iga je jém numapic, da migóypa tanJatun Dios. ³⁴ Porque jém icutsatnewiip Dios, inmatpa jém Dios inmati. Quejpa iga tsam pimi chiiñeta jém Dios iAnama. ³⁵ TanJatun Dios tsam itoypa jém iManic. Ichiñcodáy itumpiy cosa iciñjom iga wiañ iwat juuts je iwianjam. ³⁶ Siiga j icupicpa jém Dios iManic, jesic ipictsonpa jém vida jém dapic cuyajpa. Pero siiga tum pixiñ da icupicpa jém Dios iManic, jesic da ipictsonpa jém vida jém dapic cuyajpa. Dios ichiiba jém pixiñ jém mijpic castigo jém dapic cuyajpa.

4

Jesús anmatyajpa con tum Samariapic yomo jém mutcim

¹ Jesic imatonayaj jém fariseoyaj iga más jáyan jém pixiñtam itúñiyajpa jém Jesús que jém Xiwan, icchinpatim más jáyan pixiñtam. ² Pero jém Jesús iyaac da acchíóypa, nada más acchíoyajpa jém icuyujcwiñ. ³ Mu ijodóna jém Jesús ti ijisyajpa jém fariseoyaj, jesic put de jém naxyucmi de Judea. Set eybic jém naxyucmi de Galilea.

⁴ Iganam nicpa Galilea jém Jesús, tienes que naspa jém naxyucmi de Samaria. ⁵ Jesic núc jém Jesús tum Samariapic attebet iñyi Sicar. Da juumi jém nas jém ichiñewiip wiñigam jém Jacob jém imaníc José. ⁶ Jemtim it jém muti jém iwatnewiip jém Jacob. Cugapjama núc jém Jesús. Agui sopsne. Juumi miñ. Jesic coñ Jesús jém mutcim. ⁷ Jesic jeeti rato núc tum Samariapic yomo. Miñ ipic ni. Jesús iñímáy jém yomo:

—Acwaaci uxan ni.

⁸ Da j jém icuyujcwiñ. Nic ijuyyaj titam icútyajpa jém attebet Sicar. ⁹ Jesic jém Samariapic yomo iñímáy jém Jesús:

—¿Tiiga anwágáypa ni aich? Mich mijudío y ich aSamariapic ayomo.

Jempam nim jém yomo porque jém judíos tsam ijóyixyajpa jém Samariapic pixiñtam. ¹⁰ Jesic Jesús icutson jém yomo. Iñímáy:

—Meega mich iñjodon j miwágáypa jém ni y meega iñjodonim iga Dios michiitoba jém wibic ni, jesic mich anwágáypa jém ni y ich manchiiba jém wibic ni jém michiipáppic jém vida.

¹¹ Jesic jém yomo iñímáy jém Jesús:

—Pero mich da iniñi timi iñtoppa jém ni. Tsam jojmi jém muti. ¿Jutsap iñtop jém ni jém tachiipáppic vida? ¹² Jém anjatunwewe ijatun jém Jacob ichac yíp muti para aichtam. Jém Jacob con jém imanictam nicyajpa yim. Icnícyajpatim jém ianimatyaj. ¿Que mich más miwíap que jém Jacob?

¹³ Jesic Jesús iñímáy jém yomo:

—Itumpiy jém iucyajpáppic yíp ni, yimpic it mutjom, níctitsyajpa eybic.

¹⁴ Pero jém iucpáppic jém ni, jém ichpic anchiiba, dam eybic níctitspa. Jém ni tsíypa juuts tum ni ixcuy ianamanjom. Iyaacquímpa jém ni iga ichiiba jém vida jém dapic cuyajpa.

15 Jém yomo iñímáy jém Jesús:

—Mimich, achíi jém ni, jesic dam eybic aníctitspa. Da amiñgacpa yíim iga ampícpa ni.

16 Jesús iñímáy jém yomo:

—Nigi anwejaayi jém inwidaya. Miñtaami yíim.

17 Nim jém yomo:

—Da ajaayíy.

Jesic Jesús iñímáy:

—Da mimigóypa iga miñmpa iga da mijaayíy. 18 Porque iniit idic cinco inwidaya y jém píxiñ jém siíppic iniit da je inwidaya. Da mimigóypa iga da mijaayíy.

19 Cuando imaton junimpa Jesús, jesic jém yomo iñímáy:

—Quejpa iga mich miprofeta. 20 Aichtam jém aSamariapic anwewetam dende wiñigam ijisyajpa Dios yíp cotsicyucmi. Pero mimichtam miñintampa iga solamente Jerusalén wiap tanjista Dios.

21 Jesús iñímáy jém yomo:

—Cupíci sip ti mannímáypa. Núcpa jém jama iga wiap iñjista tanjatun Dios jutquej. Da miñcpa Jerusalén ni datim miquímpa yíp cotsicyucmi iga ininwejpátampa Dios. 22 Mimichtam miitwiip Samaria da iñjodon i iñjistampa. Pero aichtam jém ajudíospic apixiñtam ánixpicneta jém nunta Dios porque Dios ichac iga tsucum jém naxyucmi de Israel jém ciacpudoypaap. 23 Sip núctooba jém jama cuando jém numapic icupicneyajwiip Dios ijisyajpa Dios ianamanjom, ijisyajpa juuts nimpa jém numapic anquímayooyi. Jém tanjatun Dios imétspa jém ijisyajpáppic jempic. 24 Tanjatun Dios je tum Anama juuts jém sawa. Jém numapic icupicneyajwiip Dios jeeyaj numa ijisyajpa Dios ianamanjom juuts nimpa jém numapic anquímayooyi.

25 Jém yomo iñímáy Jesús:

—Anjodon iga miñpa jém Mesías jém icutsatpaap Dios, iñiyitim Cristo. Cuando núcneum jém Mesías, jesic tanquejáypa itumpiy jém wítampic anmatí.

26 Jesic Jesús iñímáy jém yomo:

—Icham aje, jém siíppic mananmat.

27 Jeeti rato núcyaj jém Jesús icuyujciwiñ. Tsam ámanjacyaj iga anmatpa Jesús con jém yomo. Pero da i icwác jém yomo iga: “¿Tí miñ imméts?” Ni datim i icwác jém Jesús iga: “¿Tíiga ininmatpa jém yomo?” 28 Jesic jém yomo ichac imajcuy, nic jém attebet. Nic inmadáy jém píxiñtam:

29 —Nigi aami tum píxiñ. Anmadáy aich itumpiy titam anwatne dende wiñic. ¿Que da yíbam jém Cristo?

30 Jesic jeeyaj putyaj jém attebet, nic iámyaj jém Jesús. 31 Iganam nicne jém yomo, jém Jesús icuyujciwiñ iñimayyaj:

—MamMaestro, miñi miwiíqui.

32 Pero Jesús iñímáy jém icuyujciwiñ:

—Ich anait wíccuy jém dapic íñixpictampa mimichtam.

33 Jesic jém icuyujciwiñ mojpá nacwácyajtaji entre jeeyaj. Nimyajpa:

—¿Tananjam iga algunos inimiñáy jém wíccuy?

34 Pero Jesús iñímáy icuyujciwiñ:

—Cuando anwatpa juuts ixunpa Dios y anaccupacpa jém Dios iyoxacuy jex juuts ich anwícuy. ³⁵ Michtam miñimtámpa iga: “Togoyñam cuatro meses iga itpa jém cosecha.” Pero ich mannímáypa, ixtaami iga ciñneum jém cosecha. Jáyan jém pixiñtam icupicyajtooba jém Dios inmati. ³⁶ Jém ipinyajpáppic jém cosecha yoyajtap. Ipiñyajpa jém pixiñtam iga chiitap jém vida jém dapic cuyajpa. Itumpiy jém inipneyajwip y jém ipinyajpáppic jém cosecha wagamaymáayajpa. ³⁷ Numa juuts nimpa jém anmati iga tum pixiñ inippa jém cama, pero tungac ipiñpa jém cosecha. ³⁸ Mancutsat iga niguiñ impiñ jém yoxaji jut mich da inñip. Tungac yoxayajpa jém camjom, pero michtam impiñáypa jém iyoxaji.

³⁹ Jáyan jém Samariapic pixiñtam jém ityajwip jém attebet Sicar icupicyaj jém Jesús porque jém yomo inímáy iga: “Jém pixiñ anmadáy itumpiy juuts ich anwatne.” ⁴⁰ Jesic cuando jém pixiñtam núcyaj jut it jém Jesús, icunucsayajpa. Inímayyaj iga: “Tsiyi yim con aichtam.” Jesic jemum tsíy jém Jesús wisna jama. ⁴¹ Jesic iganam accuyujóypa Jesús jém attebet Sicar, mástim jáyanam jém pixiñtam icupicyaj jém Jesús. ⁴² Jesic jeeyaj inímayyaj jém yomo:

—Siip anjodonam iga yíp pixiñ je jém Cristo jém iciacputpáppic itumpiy jém ityajwip icuwiti yíp naxyucmi. Anjodonata porque anyaac ammatonjeta ti nimpa, da no más iga mich ananmadáy.

Jesús icpis tum mijpic anjagooyi ijaymanic

⁴³ Jemum poychíy wisnajama. Ocmi moygacum niqui jém Jesús jém naxyucmi de Galilea. ⁴⁴ Porque iyaac nim jém Jesús iga: “Wipictsonjap jém profeta jutquej, pero cuando nicpa najíyooyi iticmipic attebet, jém itiwitam da iwipictsonyajpa.”

⁴⁵ Cuando núc Jesús Galilea, jesic jém Galileapic pixiñtam iwipictsonyaj. Porque oy sinajiyaj jém pascuasij jém Jerusalén. Iixyajtim titam iwatne Jesús jém Jerusalén. ⁴⁶ Nicgac Jesús jém attebet Caná, jém naxyucmi de Galilea, jut icset jém ni iga vino. Jesic jemum it idic tum mijpic anjagooyi, icuyoxap jém rey. Mimne jém anjagooyi ijaymanic jém attebet Capernaum. ⁴⁷ Cuando ijodonap jém anjagooyi iga putneum Jesús jém naxyucmi de Judea y núcneum jém naxyucmi de Galilea, jesic nic iam jém Jesús. Jém anjagooyi icunucsáypa jém Jesús iga niguiñ iticcim iga icpisáyiñ jém ijaymanic porque caatoobam. ⁴⁸ Jesic Jesús inímáy jém pixiñ:

—Mimichtam, siiga da inixtámpa jém wibic seña y jém witampic milagroyaj, da incupictámpa iga Dios acutsat yíp naxyucmi.

⁴⁹ Pero jém anjagooyi inímáy Jesús:

—Mánomi, siipti tanicpa antes que caaba jém ammanic.

⁵⁰ Jesic Jesús inímáy jém anjagooyi:

—Siip nicsim inñicmi. Pisneum jém immanic.

Jém pixiñ icupic ti inímáy Jesús. Mojum seti iticmi. ⁵¹ Iganam seti idic iticmi jém anjagooyi, jesic tunjom ipát algunos de jém icuyoxayajpaap. Miñ imétsyaj jém iomi. Nímayta:

—Pisneum jém immanic.

⁵² Jesic jém anjagooyi icwác jeeyaj iga juchis hora moj uxánaji iga pistooba jém imanic. Nímayta:

—Matic a la una de la tarde ichac jém jawañ.

⁵³ Jesic jém tsixi ijatun ijis iga jeetim hora Jesús inímáy iga: “Pisum jém immanic.” Jesic jém pixiñ icupic Jesús con itumpiy jém ityajwip iticim.

⁵⁴ Wisten milagro iwat Jesús cuando set jém naxyucmi de Galilea de jém naxyucmi de Judea. Yip jém ocmipic.

5

Jesús icpis tum pixiñ jém meycim iníyi Betesda

¹ Jesic yaj iwat jempic, núc jém jama iga jém judíos iwatyajpa tum sin Jerusalén. Nictim mex jém Jesús. ² Jemum Jerusalén it tum meyi watneta, taañañaca. Jém ni iníyi Betesda jém hebreopic anmatimi. Nocojom it jém taañi ipuerta iníyi jém Borrego iPuerta. Jém meyañaca it cinco corredor. ³ Woneyaj jém corredor jáyan jém minneyajwip. Ittim jém cáchti, jém cuxuj y jém tusacanewip icumij. Injócyajpa iga tsigóypa jém ni. ⁴ Porque avces miñpa tum sinyucmic pixiñ iga ictsigóypa jém ni. Jesic jém wiñtipic tigíypa jém meyjom cuando tsigóypa jém ni, pispá de cualquier jém caacuy. ⁵ Jemum it tum pixiñ tsam pecam mimne. Iniitum jém caacuy treinta y ocho amtíy. ⁶ Jesic Jesús iix jém pixiñ jut wone. Ijodonja Jesús iga tsam pecam mimne, inímáy jém pixiñ:

—¿Iñwianjam iga mipispa?

⁷ Jesic jém mimnewip inímáy Jesús:

—Mánomi, da anai i acucumpa jém meyjom cuando tsigóypa jém ni. Iganam atigiytooba aich, wiñti tigíypa tungac.

⁸ Jesús inímáy jém pixiñ:

—Siip tsucumim, piñim jém inchees, wítim.

⁹ Jeeti rato pisum jém pixiñ, ipiñ jém ichees, mojum wíti.

Watta yip milagro jém jejcuyjama. ¹⁰ Jém judíos pimi jóyñeyaj. Inímayyaj jém pixiñ jém pisnewip:

—Yip jama jém jejcuyjama. Jém tanañquímayooyi da ijicpa iga inchimteñpa inchees yip jama.

¹¹ Jesic jém mimnewip idic inímáy jém anjagooyiyaj:

—Jém pixiñ, jém acpisnewip, anímáy iga: “Piñim inchees. Wítim.”

¹² Jesic jeeyaj icwácyaj, inímáy:

—¿I miñímáy iga: “Piñim jém inchees, wítim”?

¹³ Pero jém acpisnetawip da ijodon i icpis porque tsam itñim jém lugar y nicneum jém Jesús. ¹⁴ Jesic ocmi Jesús ictsiy jém pixiñ jém mijpic masticjom. Inímáy:

—Siip mipisneum. Odom malwati eybic iga odoy inñascain tum cosa más pimi malo.

¹⁵ Jesic jém pixiñ nic inmadáy jém judíos iga Jesús jém icpisnewip. ¹⁶ Jém judíos ijóyiyajpa Jesús iga acpisóypa jém jejcuyjama. Jeeyucmi tsam icpóyiyaj jém Jesús. Imétsyaj jutpic iccaayajpa. ¹⁷ Pero Jesús inímáy jeeyaj:

—Jém anjatun Dios yoxap hasta siip. Ich ayoxaptim.

¹⁸ Jeeyucmi jém judíos más pimi iccaayajtooba jém Jesús. Porque da solamente iga yoxap jém jejcuyjama, pero nimpatim Jesús iga: “Ich jém Dios anjatun.” Jesic tsíy jex juuts tanjatun Dios.

Jém Dios iMānic jextim ipimi juuts jém iJatuj

¹⁹ Jesic Jesús iñímáy jém pxiñtam:

—Numa mannímáypa iga jém Dios iMānic da iwatpa juuts ijispa iyaac, iwatpa juuts iix iga iwatpa jém iJatuj. Jém Dios iMānic iwatpa jextim juuts iwatne iJatuj. ²⁰ Jém anJatuj Dios itoypa jém iMānic y inquejáypa itumpiy juuts je iwatpa. Ocmi Dios inquejáypatim iMānic jém más mijpic milagro y mimichtam tsam miámanjactámpa cuando iñixtámpa. ²¹ Porque jém anJatuj Dios icpispa jém caaneyajwip, ichiiba vida. Jesaptim iwat jém Dios iMānic, ichibatim vida jém pxiñtam jém iwianjamyajpáppic. ²² Jém anJatuj Dios da i icipinpa. Iccám iMānic juuts tum anjagooyi iga icipiniñ itumpiy jém pxiñtam, ²³ iga itumpiy de jeeyaj icujípyajiñ jém Dios iMānic. Jém dapic icujíppa jém Dios iMānic, jesic datim icujíppa jém anJatuj Dios jém icutsatnewip.

²⁴ Nimitim Jesús:

—Numa mannímáypa mimichtam, siiga immatorpa ich anarpati y incupicpa Dios jém acutsatnewip, jesic iniitum jém vida jém dapic cuyajpa. Jesic da impictsonpa jém castigo. Michiyñe idic juuts caane jém iñanama, pero siip vivojam jém iñanama. ²⁵ Numa mannímáypa iga núcpa jém jama y siip núcneum iga jém pxiñtam, jém caaneyajwip, imatónayyajpa jém Dios iMānic ijyi. Jém icupicneyajwip ti iñímáy, ipictsonyajpa jém vida. ²⁶ Jém anJatuj Dios iniit jém vida y wiap ichi i quej. Ichiiñetim jém iMānic jexpictim pimi iga jeegacti wiap michi jém vida juutstim anJatuj Dios. ²⁷ Jém Miñnewip Sinyucmi chiita jém pimi iga icipin jém pxiñtam. Jeeyucmi miñ yip naxyucmi. ²⁸ Odoy ámanjaci cuando mannímáypa iga pisyajpa jém caaneyajwip. Porque núcpa jém jama cuando itumpiy jém pxiñtam, jém caaneyajwip, imatónayyajpa jém ijyi. ²⁹ Itumpiy jém caaneyajwip putyajpa de jut cumneyajta. Jém iwatneyajwip juuts iwianjam Dios, pisyajpa iga ipictsonyajpa jém vida iga dam eybic caaba. Pero jém malopic pxiñtam, pisyajpatim iga ipictsonyajpa jém castigo jut da nunca putpa.

Wi quejpa iga Jesús iniit Dios ipimi

³⁰ Jesic nimitim Jesús:

—Ich da ti wiap anwac anyaac. Ancipinpa jém pxiñtam juuts anímáy Dios. Jeeyucmi ich anwicipinpa porque da anwatpa juuts ich anwianjam, pero anwatpa juuts iwianjam jém anJatuj Dios jém acutsatnewip. ³¹ Siiga ich anyaac mananmadápa iga Dios acutsat, jesic da i acupigáypa jém anaromadayooyi. ³² It tungac testigo jém minmadaypáppic iga Dios acutsat. Ich anjodon iga nuumanmatpa cuando miñímáypa jut amiñ. ³³ Michtam incutsat jém pxiñtam iga niguiñ icwácay jém Xiwan jém acchínoypaap. Jém Xiwan miñuumanmadáy, da mimigóyáy. ³⁴ Ich da ansunpa jém testigo iga ayoxpátpa aich, pero ammétspa jém testigo iga miyoxpátamiñ iga miciaputtamiñ mimichtam. ³⁵ Jém Xiwan jex juuts tum jucti iga miyicquejpa, agui witsocpa. Cuando it jém Xiwan, mimichtam agui mimaymaytam iga impictsonpa jém Xiwan inquímayooyi. ³⁶ Pero it tum testigo más wí que jém Xiwan. Jém milagroyaj, jém anwatnewip, tsíy juuts tum testigo para ich. Cuando anwatpa jém milagro juuts anímáy Dios,

jesic quejpa iga Dios acutsat yíp naxyucmi. ³⁷ Jém anJatun, jém acutsatnewiip yíp naxyucmi, tsíyitim juuts tum testigo iga ich amiñ siñyucmi, pero mimichtam da queman immatonja jém Dios ijiyi ni da queman iñixta jém icuwiñ. ³⁸ Mimichtam, da iniija jém Dios inmati iñanamanjom porque da ancupicta aich jém acutsatnewiip Dios. ³⁹ Mimichtam tsam incuyucátampa jém Dios inmati jém jayñewiip porque iñjstampa iga jemum impátpa jém vida jém dapic cuyajpa. Pero jém Dios inmati jém jayñewiip, miñmadáypa de aich. ⁴⁰ Mimichtam da michíytamtooba juuts ich mancuyujciwiñ iga wiañ impictsonja jém vida jém dapic cuyajpa.

⁴¹ Nímtim Jesús:

—Ich da ammétspa jém pixiñtam yíp naxyucmi iga acujípyajiñ. ⁴² Manwixpicpa mimichtam, anjodon iga da iñfoytampa Dios. ⁴³ Ich amiñ jém anJatun Dios iñiyimi, pero mimichtam da ampictsonja. Siiga miñpa tungac pixiñ jém dapic je Dios imüchi, jesic impictsonjampa. ⁴⁴ ¿Pero jutsap incupicta Dios porque tsam minicujíptamtap iñyaac? Da inwattamtooba jém wítampic cosa iga Dios icutum micujíptamiñ. ⁴⁵ Odoy jisi iga ich anaquímpa jém quejaj contra mimichtam jém anJatun Dios iwiñjom. Pero jém Moisés numa iniquímpa jém quejaj contra mimichtam porque miñimtampa iga incupicta jém Moisés inquímayooyi.

⁴⁶ Siiga numa incupicta jém Moisés inquímayooyi, jesic incupictámpatim iga Dios acutsat porque jém Moisés ijay iga ich amiñpa. ⁴⁷ Pero siiga da incupictámpa ti ijay jém Moisés, ¿jesic jutsap incupic ti mannímáy?

6

Jesús icwíc cinco mil pixiñtam

(Mt. 14:13-21; Mr. 6:30-44; Lc. 9:10-17)

¹ Ocmi, cuando yaj iñasca jempic, nic Jesús jém laguna anwiñtuc, iñiyi jém laguna Galilea, iñiyitim Tiberias. ² Tsam jáyan pixiñtam itúñiyayja Jesús porque iixyay jém milagroyaj cuando icpis jém mimneyajwiip. ³ Quím Jesús tum cotsicyucmi, iwaganacoñyay jém icuyujciwiñ. ⁴ Núctooba jém pascuasij jém iwatyajpáppic jém judíos. ⁵ Cuando ámqúim Jesús, iix iga miñyajpa tsam jáyan jém pixiñtam. Jesic iñímáy jém Felipe:

—¿Jut wiap tanjuy caxtánañi iga tanacwíctampa itumpiy yípyaj pixiñtam?

⁶ Ichobiyñímáy jém Felipe jempic iga icutítspa, porque ijodon Jesús jutsap icwíc jém pixiñtam. ⁷ Jesic jém Felipe iñímáy:

—Meega tanait doscientos tumiñ de plata iga tanjuypa caxtánañi, da ictsíypa iga cada tumtum ipictsonpa uxaj.

⁸ Jesic jém Anti, tungac jém icuyujciwiñ, jém Ximoy Peto itíwi, iñímáy Jesús:

⁹ —Yim it tum jaychixi. Iniiit cinco caxtánañi de cebada y wisten tüpi. Pero como tsam jáyan ityaj, da ictsíypa ni uxaj.

¹⁰ Jesic Jesús iñímáy jém icuyujciwiñ:

—Accoñyaji itumpiy jém pixiñtam.

Jesic coñyay múganjom, ityaj como cinco mil jém pixiñtam. ¹¹ Jesic Jesús ipic jém caxtánañi. Cuando yaj inwejpát Dios, ichi jém caxtánañi jém icuyujciwiñ. Jeeyaj iwécyaj, ichiiyaj itumpiy jém pixiñtam jém coñyajwiip.

Jempictim iwat con jém t̄ipi. Chiijajta juuts ixunyajpa jém p̄ixiñtam.
 12 Jesic cuando cusum wiiquiyaj, iñímáy Jesús jém icuyujc̄iwiñ:

—Siip pin̄taami it̄umpiy jém cutsíyñewiip iga odoy togóyiñ ni uxaj.

13 Jesic ipiñyaj it̄umpiy jém cutsíyñewiip, jém dapic yaj icútyaj jém p̄ixiñtam. Icucomyaj doce nacoon con jém cutsíyñewiip de jém cinco caxtánañi de cebada. 14 Jesic jém p̄ixiñtam cuando iixyaj jém milagro jém iwatnewiip Jesús, n̄imyaj:

—N̄uma ȳip p̄ixiñ jém Profeta jém tananjóctampáppic iga miñpa ȳip naxyucmi.

15 Pero Jesús icutīiȳy iga miñpa imats jém p̄ixiñtam iga iccampa p̄imimi juuts tum rey, jeeyucmi nic icufum tum c̄otsicyucmi.

*Witpa Jesús jém n̄iwiñpacyucmi
 (Mt. 14:22-27; Mr. 6:45-52)*

16 Jesic jocpiichabam iti. Quetyaj jém Jesús icuyujc̄iwiñ jém laguna añnaca. 17 Tigiyay tum barcojom, moj niquiyaj jém laguna añwiñtuc jém atebet Capernaum. Cupiichawum, pero danam quiet jém Jesús. 18 Jesic moj poyi jém sawa tsam p̄imi. Agui mij jém n̄ipoa. 19 Juumi nic jém barco como cinco o seis kilómetro. Icwityajpa jém barco con remos. Jesic jeeti rato iixyaj iga miñpa jém Jesús, witpa imiñ jém n̄iwiñpacyucmi. Núc nocojom jut it jém barco. Tsam p̄imi c̄iñyaj jém icuyujc̄iwiñ. 20 Jesic Jesús iñímáy jeeyaj:

—Aicham, odoy c̄iñtaami.

21 Jesic iw̄ipictsonyaj jém icuyujc̄iwiñ, icquímyaj Jesús jém barcojom. Jesic tumti rato núcyaj jém laguna añnaca jut n̄icyajpa.

Jém p̄ixiñtam imétsyajpa jém Jesús

22 Jesic icuquejama jém p̄ixiñtam, jém tsíyñeyajwiip jém laguna añnaca, jut tsucumyaj jém Jesús icuyujc̄iwiñ, ijodónayaj iga it idic jem no más tum barco. Ijodónayajtim iga jém Jesús da iwagananicyaj jém icuyujc̄iwiñ barcojom. 23 Iganam siip ij̄isyaj jém p̄ixiñtam, núcyaj wati jém barco, tsucumyaj jém atebet de Tiberias. Núcyaj jém laguna añnaca nocojom jém lugar jut icútyajpa jém caxtánañi jut in̄wejpát Dios jém tán̄omi. 24 Jesic cuando jém p̄ixiñtam iixyaj iga da i jém Jesús ni jém icuyujc̄iwiñ, tigiyay jém tun̄gac barcojom, jém yaguiñpic miñyaj, nicyajtim jém atebet Capernaum iga imétsyajpa Jesús.

Jesús jém caxtánañi jém tach̄ipáppic vida

25 Jesic cuando ipátyaj jém Jesús jém laguna añwiñtuc n̄imyajpa:

—MamMaestro, ¿juchis miñúc ȳim?

26 Jesic Jesús iñímáy jeeyaj:

—N̄uma mannímáypa, mimichtam ammétstámpa porque micusta mu in̄cúta jém caxtánañi. Da ammétstámpa porque in̄cutīiȳyta ti manañquejayta con jém wibic milagro jém añwatnewiip. 27 Odoy yoxataami no más para jém wíccuy, jém it̄wiip ȳip naxyucmi, porque je yajpa. Más w̄i iga miyoxatamiñ para jém tun̄gac wíccuy jém dapic cuyajpa, jém michiipáppic jém vida jém dapic cuyajpa. Ich, jém aMiññewiip Siñyucmi, amiñ iga manchiiba jém wíccuy jém dapic cuyajpa. Quejpa

iga acutsat jém anJatun Dios porque achi jém pimi iga wiañ anwat jém milagroyaj.

²⁸ Jesic jém pixiñtam iñimáy jém Jesús:

—¿Ti wiañ anwatta iga anwattampa jém Dios iyoxacuy?

²⁹ Jesús iñimáy jém pixiñtam:

—It tum yoxacuy iwianjam Dios iga inwattamiñ, acupictaami aich jém acutsatnewiip Dios yíp naxyucmi.

³⁰ Jesic jém pixiñtam iñimáy jém Jesús:

—¿Que jup seña anaquejáypa mimich iga mancupictamiñ? ¿Jup milagro wiañ inwat? ³¹ Jém tanjatunwewetam wiñigam icútyaj jém maná jém titsinaxyucmi. Jayñeta jém Dios inmati iga: “Chiijata jém pixiñtam jém siyucmipic caxtánañi.”

³² Jesic Jesús iñimáy jém pixiñtam:

—Numa mannimáypa, da je siyucmipic caxtánañi jém ichiñewiip jém Moisés jém wiñicpic pixiñtam. Pero anJatun Dios michiiba jém nunta siyucmipic caxtánañi. ³³ Porque jém caxtánañi, jém michiipáppic Dios, quetpa siyucmi y ichiiba vida jém pixiñtam jém ityajwip yíp naxyucmi.

³⁴ Jesic nimyaj jeeyaj:

—Mánomi, achiitaami siempre jexpic caxtánañi.

³⁵ Jesic Jesús iñimáy:

—Ich jém acaxtánañi jém michiipáppic jém vida. Siiga i miñpa atúnjy, jesic da nunca yuap; siiga i acupicpa aich, jesic da nunca níctitspa.

³⁶ Mannimayta iga mex ánixñeta mimichtam, da ancupictampa iga michiyiñ juuts ich mancuyujciwiñ. ³⁷ Itumpiy jém pixiñtam, jém achiipáppic jém anJatun Dios, miñpa atúnjyyaj. Siiga miñpa atúnjy tum pixiñ, ampictorpa, da anquebacputpa. ³⁸ Porque ich amiñ siyucmi iga anwatpa juuts iwianjam Dios jém acutsatnewiip. Da amiñ iga anwatpa juuts aich anwianjam. ³⁹ Jém anJatun, jém acutsatnewiip yíp naxyucmi, da ixunpa iga togoypa ni tum jém pixiñ jém achiñewiip aich. Achiita jém pimi iga wiañ anacisyaj jém ampixiñtam jém caaneyajwip jém inanjpigam jama. ⁴⁰ Porque jém anJatun Dios, jém acutsatnewiip, iwianjam iga itumpiy jém pixiñtam, siiga iixyaj jém imanic, icupicyajpa, ipictorjaypa jém vida jém dapic cuyajpa. Anacisyajpa itumpiy jém ampixiñtam jém inanjpigam jama.

⁴¹ Jesic agui jóyñeyaj jém judíos. Icujiyyaj jém Jesús porque nimpa iga: “Ich jém acaxtánañi jém aquetnewiip siyucmi.” ⁴² Nimyaj jeeyaj:

—¿Que da yíbam jém José imanic? Tánixpígáy jém ijatun y iapa. ¿Tiiga tanimáypa iga quetne siyucmi?

⁴³ Jesic jém Jesús iñimáy jém pixiñtam:

—Tsaci iga ancujiytampa mimichtam. ⁴⁴ Da i wiañ imiñ iga acupicpa siiga jém anJatun Dios da inimiñpa. Ich anacispa jém ampixiñtam jém caaneyajwip jém inanjpigam jama. ⁴⁵ Jém wiñicpic profeta ijaychacne jém librojom iga: “Dios iccuyujaypa itumpiy jém ipixiñtam.” Siip mannimáypa iga itumpiy jém pixiñtam jém iccuyujeyajwip jém anJatun Dios, jém imatorneyajwip, miñpa atúnjyyaj aich.

⁴⁶ Nimpatim Jesús:

—Ich anjodon iga da i oypa iix jém anjatun Dios, ich ancutum ánixñe. Porque ich amiñ jut it jém anjatun. ⁴⁷ Numa mannímáypa, jém acupicpaap aich, ipictsonpa jém vida jém dapic cuyajpa. ⁴⁸ Ich jém acaxtánañi, jém manchiipáppic vida jém dapic cuyajpa. ⁴⁹ Mimichtam iñjatunwewetam, jém wiñicpic, icútyaj jém maná jém titsinaxyucmi. Pero ocmi caayajtim jeeyaj. ⁵⁰ Pero siip manañmadáypa iga it tungac caxtánañi jém quetnewiip sinyucmi. Siiga i icútpa yíp caxtánañi da eybic caaba. ⁵¹ Ichtim mismo jém acaxtánañi jém aquetnewiip sinyucmi. Siiga i icútpa yíp caxtánañi, itpa para siempre. Jém caxtánañi, jém manchiipáppic, ich ammijtay. Ich anyaac anjicpa iga accaatap iga anyojáypa jém pixiñtam itánca iga ipictsonyajpa jém vida jém dapic cuyajpa.

⁵² Jesic jém judíos nacwácyajtap entre jeeyaj. Moj áñajiyaj. Nanímayyajtap:

—¿Jutsap tachi jém imijtay iga tançúdáypa?

⁵³ Jesic Jesús iñímáy jeeyaj:

—Ich jém aMiñnewiip Sinyucmi, numa mannímáypa siiga mimichtam da inçútpa ich ammijtay y siiga da iñucpa jém anniipiñ, jesic da iniñ jém vida iga nicpa miñti con Dios. ⁵⁴ Siiga i icútpa jém ammijtay y iucpa anniipiñ, iniñtam jém vida jém dapic cuyajpa; anacpispá jém iñanpigam jama. ⁵⁵ Jém ammijtay nunta wíccuy y jém anniipiñ nunta uccuy, mimatspagáypa iñanama. ⁵⁶ Siiga i icútpa ammijtay y iucpa anniipiñ, awaganaitpa aich y ich anwaganaitpa je. ⁵⁷ Jém anjatun Dios jém acutsatnewiip iniñ jém vida. Ich anañtim jém vida porque achiñe jém anjatun. Jesanetim jém ampixiñtam jém icútnewiip jém ammijtay, iniñyajtim jém vida jém dapic cuyajpa, porque ich anchiñe. ⁵⁸ Manañmadáypa de jém caxtánañi jém quetnewiip sinyucmi. Yíp caxtánañi da jex juuts jém wíccuy jém maná jém icútneyajwiip jém iñjatunwewetam wiñigam. Jeeyaj caayajtim itumpiy. Pero siiga i icútpa yíp caxtánañi, iniñtam jém vida jém dapic cuyajpa para itumpiy tiempo.

⁵⁹ Jesús inquejáypa jempic jém ityajwiip jém sinagoga jém atebet Capernaum.

Tachiita jém vida jém dapic cuyajpa

⁶⁰ Jáyan jém icuyujcwiñ cuando imatonyajpa ti nimpá jém Jesús, jesic nímaj:

—Tsam tánca yíp anquímayooyi. ¿I wiap icupic?

⁶¹ Jém icuyujcwiñ mojpa icujiyaj jém Jesús. Pero je ijodon ti sip iñimayaj, jesic iñímáy:

—¿Que da inwianjanta yíp anquímayooyi? ⁶² ¿Jesic ti iñjstampa siiga mimichtam ánixtampa, jém aMiñnewiip Sinyucmi, cuando aquímgacpa sinyucmi jut ait idic wiñigam? ⁶³ Tum pixiñ iñanama iniñtam jém ivera. Pero siiga putpa jém iñanama, jesic jém imijtay da ti cuwatcuy. Ich anañmati, jém manañmadayñewiip, numa iniñtam jém vida, iniñtam jém anama. ⁶⁴ Pero todavía it algunos de mimichtam da inçupictampa ich anañmati.

Mu icupin Jesús jém icuyujcwiñ ijodon iapaap da icupicpa y iapaap iwadáypa jém atracción. ⁶⁵ Jesic Jesús iñímáy itumpiy jém itúñiyajpaap:

—Jeeyucmi mannímáypa iga da i wiap imiñ iga atúnjyapa siiga jém anjatun Dios da ijicpa, siiga da anamíñáypa.

⁶⁶ Dende jesigam tsam jáyan jem Jesús icuyujc#wiñ ichaganputyaj iga iwaganasiba, da más itúnyyaj. ⁶⁷ Jesic Jesús icwácpa jem doce icuyujc#wiñ. Nímayta:

—¿Que mimichtam antsaganputpaím?

⁶⁸ Icutsoj jem Ximój Peto, iñímáy:

—Mánomi, ¿jesic i antúnyya? Mimich iniit jem wibic anmati jem tachiipáppic jem vida jem dapic cuyajpa. ⁶⁹ Aichtam mancupicnetámum y anjodónanetámum iga mich miCristo jem Vivopic Dios miManic.

⁷⁰ Jesic Jesús iñímáy jem icuyujc#wiñ:

—Ich mancupiñeta mimichtam jem doce mancuyujc#wiñ. Pero tum de mimichtam miwoc#wiñ.

⁷¹ Inmatpa Jesús de jem Judas Iscariote, jem Ximój Iscariote imaníc. Je tum de jem docepic icuyujc#wiñ, pero iwadáypa atraición jem Jesús.

7

Jem Jesús itiwitam da icupicyajpa

¹ Jesic ocmi cuando yaj inquejáy jempic, siiba Jesús jem naxyucmi de Galilea. Da nictooba jem naxyucmi de Judea porque jem judíos iccaayajtooba. ² Da jáypa núc jem sin iga iwatyajpa jem nacxtic jem judíos.

³ Jesic jem Jesús itiwitam iñímayyaj:

—¿Tiiga michiy yim? Níci jem naxyucmi de Judea iga itumpiy jem inucuyujc#wiñ jem ityajwip jem naxyucmi de Judea wíap iixyaj ti inwatpa.

⁴ Siiga i ixunpa iga ixpictañ, jesic da iyamwatpa tum cosa jut da i iixpa. Siiga mich inwatpa jexpic cosa, odoy yamwati. Wati jem pixiñtam ancucmi iga miixtaiñ.

⁵ Porque jem itiwitam datim icupicyajpa jem Jesús. ⁶ Jesic Jesús iñímáy jeeyaj:

—Danam núcne jem hora iga anwatpa juuts ixunpa Dios jem naxyucmi de Judea. Pero mimichtam juchis quej wíap iññic. ⁷ Jem pixiñtam, jem ityajwip yíp naxyucmi, da mijóyixtampa mimichtam. Pero tsam ajóyixyajpa aich porque ich atsíy juuts tum testigo iga tsam imalwatyajpa jeeyaj. ⁸ Mimichtam, nicstaamim mixíñajitam. Ich da anicpa porque danam núcne jem hora iga anicpa.

⁹ Ocmi yaj nimi jem Jesús, jemum tsíy jem naxyucmi de Galilea.

Yamnic Jesús jem mijpic sinjom

¹⁰ Cuando nicyajum sinajiyaj jem itiwitam, jesic nictim mex jem Jesús. Da nic cucwiñjom, pero yamnic. ¹¹ Jem judíos imétsyajpa jem Jesús sinjom. Nímyajpa:

—¿Jut it jem pixiñ?

¹² Jesic jem pixiñtam jem ityajwip jem sinjom nacwácyajtap entre jeeyaj iapaap jem Jesús. Nímyajpa algunos iga aguí wibic pixiñ jem Jesús. Pero tungac nímyajpa iga tsam imigóyáypa jem pixiñtam.

¹³ Pero da i inmatpa jut wíap imatoñyaj jem judíos porque tsam cinyajpa. ¹⁴ Cuando núcne cucmi iga sinayajpa jem pixiñtam, jesic tigy Jesús jem mijpic masticjom. Moj accuyujooyi. ¹⁵ Jesic jem judíos tsam ipooñanjamyaj cuando imatoñyaj jem Jesús. Nímyaj:

—Da oy cuyuji yíp pixiñ, pero tsam jixiíy.

¹⁶ Jesic Jesús iñímáy jeeyaj:

—Yíp anquímayooyi da ich ammichi. Imichi jém acutsatnewip. ¹⁷ Siiga tum pxiñ iwianjam iga iwatpa juuts ixunpa Dios, jesic icutiyyipa iga Dios imichi yíp anquímayooyi, da ich anjixquimi. ¹⁸ Siiga tum pxiñ ijixquimpa tum anquímayooyi, iwatpa iga cujptañ. Pero siiga tum pxiñ ixunpa iga cujptañ jém icutsatnewip, jesic quejpa iga nuumanmatpa jém pxiñ, da migóypa, da tájcaíy ni uxan.

¹⁹ ¿Que da numa michiñeta jém Moisés jém wiñicpic anquímayooyi? Pero mimichtam, ni tum, da incupictampa jém anquímayooyi. Mimichtam, ¿tiiga anaccaatamtooba aich?

²⁰ Nímyajpa jeeyaj:

—Mich iniit tum mal espíritu. ¿miccaatooba?

²¹ Jesic Jesús iñímáy:

—Mimichtam agui impooñanjamtampa iga ich anwat jém milagro jém jeucuy jama. ²² Jém Moisés ichac jém costumbre iga inwattamiñ jém marca de circuncisión. Datim Moisés ictsucum yíp costumbre, pero jém wiñicpic pxiñtam iwattim jempic. Jeeyucmi mimichtam inwadaytampatim jém marca tum jaychixi y da inwadaytampa caso siiga jeucuy jama. ²³ Jesic siiga mimichtam inwadaytampa jém marca de circuncisión tum jaychixi iga inwatpa juuts nimpá jém Moisés inquímayooyi, ¿jesic tiiga anjóyipa aich siiga anacpisa tum pxiñ mimnewip jém jeucuy jama? ²⁴ Odoy nímí iga imalwatpa tum pxiñ siiga da inwijodon. Wicpiñi con wibic jixi.

Nimpa Jesús iga Dios icutsat yíp naxyucmi

²⁵ Jesic algunos jém ityajwip jém Jerusalén moj nanímayyajtaji entre jeeyaj:

—¿Da yíbam jém pxiñ jém imétsyajpáppic jém anjagooyiyaj iga accatañ? ²⁶ Yim it. Sip inmat jém pxiñtam icucwiñjom. Pero da i ijíyáypa. ¿Tananjam iga jém anjagooyiyaj inuntawijodon iga yíp pxiñ jém Cristo jém icutsatnewip Dios? ²⁷ Pero taichtam tanjodon jut miñ yíp pxiñ. Pero cuando miñpa jém Cristo da i ijodon jut tsucumpa.

²⁸ Jeeyucmi pími jiyapa Jesús jut accuyujóypa jém mijpic masticjom, nim mu ijíy:

—Numa michtam ánixpicpa y injodontam jut amiññe, pero ich da amiñ anyaac. Jém acutsatnewip je jém numapic Dios, michtam da inxpictampa. ²⁹ Pero ich ánixpicpa porque ich amiññe Dioscim, jeam acutsatne.

³⁰ Jeeyucmi jém anjagooyiyaj tsam imatsyajtooba jém Jesús. Pero da i wíap imats porque danam núcne jém hora iga matstap. ³¹ Y tsam jáyay jém pxiñtam icupicyaj jém Jesús. Nímyajpa:

—Cuando miñpa jém Cristo, ¿que wíap iwat tungac más wibic milagro que jém iwatnewip yíp pxiñ? Da wíap.

Jém fariseoyaj icutsat jém policía iga imachiñ jém Jesús

³² Jesic jém fariseopic anjagooyiyaj imatonjay ti nímyajpa jém pxiñtam de jém Jesús. Jesic jeeyaj con jém panij anjagooyiyaj icutsat jém masticjompic policía iga niguiñ imatsyaj jém Jesús. ³³ Jeeyucmi Jesús iñímáy jém pxiñtam:

—Apoyítpa con mimichtam tum rato. Da jáypa nicpa aítí jut it jém acutsatnewíip. ³⁴ Michtam ammétstámpa, pero da ampáttámpa porque nicpa aítí jut mimichtam da wíap iññicta.

³⁵ Jesic jém judíos moj nacwácyajtaji entre jeeyaj:

—¿Jut nicpa yíp pìxiñ iga da wíap tampáta? ¿Tananjám nicpa jém tungac naxyucmi jut it jém Israelpic pìxiñtam jém inmatyajpáppic griego iga iccuyujpa jém griegoyaj? ³⁶ ¿Tí nimtooba yíp pìxiñ cuando nimpa iga: “Michtam ammétstámpa, pero da wíap ampáta y jut nicpa aítí, da wíap iññúcta”?

Jém ni jém tachipáppic vida

³⁷ Jesic núc jém jama iga cuyajpa jém sin, jém más mijpic jama. Teñchucum jém Jesús jém pìxiñtam anucmi. Pimi ijíyáypa jém pìxiñtam, nímayyajtap:

—Siiga miñictitstámpa, miñi manacnícpa. ³⁸ Siiga tum pìxiñ acupicpa aich, jesic iniit juuts nimpa jém Dios inmatí: “Tum mijpic níxcuy ianamanjom.”

³⁹ Cuando inmatpa jempic, nimtooba Jesús iga jém icupicneyajwíip, ipictsonyajpa jém Dios iAnama. Porque danam núcne jém Dios iAnama hasta nicgacpa Jesús sinyucmi.

Naweecyajtap jém pìxiñtam

⁴⁰ Jesic cuando jém pìxiñtam imatonyajpa ti nimpa jém Jesús, nimyajpa algunos iga: “Yíp pìxiñ numa jém profeta jém tananjócnewíip.”

⁴¹ Pero tungac de jeeyaj nimyajpa:

—Yíp pìxiñ numa jém Cristo jém icutsatnewíip Dios.

Pero jém tungac más de jeeyaj nimyajpa:

—¿Que wíap imiñ jém Cristo de Galilea? ⁴² Tanjodon iga nimpa jém Dios inmatí iga jém Cristo jém David iocmanic imaníc. Naypa jém Belén, jeetim atebet jut it idic jém David.

⁴³ Jempigam nawécyajta jém pìxiñtam. ⁴⁴ Algunos de jeeyaj imatsyajtooba jém Jesús, pero da i wíap mimats.

Jém anjagooyiyaj da icupicyaj jém Jesús

⁴⁵ Jesic jém mastic ipolicía setyajum jut ityay jém panij anjagooyiyaj con jém fariseoyaj. Jesic acwácyajta jém policia:

—¿Tíiga da inimiñta jém preso?

⁴⁶ Nimyay jém policia:

—Da i nunca wíap inmat juuts jém pìxiñ.

⁴⁷ Jém fariseoyaj inímayyaj jém policia:

—¿Que mich incupictámpatim jém migooyi? ⁴⁸ Injodontam iga jém tananjagooyiyaj ni jém fariseoyaj da icupicyajpa yíp pìxiñ. ⁴⁹ Pero yípyaj pìxiñtam da icutiyyiyajpa jém tananquímayooyi, jeeyaj da wíap iñúcyaj jut it Dios.

⁵⁰ Jesic jém Nicodemo, jém oyñewíip íam jém Jesús tsuucim, tum fariseopic anjagooyi, inímáy:

⁵¹ —Jém tananquímayooyi da ijícpa iga chiitap castigo tum pìxiñ siiga da wiñti cüpiñtap iga quejiñ siiga imalwatne.

⁵² Jém tungac anjagooyiyaj inímayyaj jém Nicodemo:

—¿Que mich miGalileapictim mipixiñ? Cuyujcai jém Dios inmati iga inñjodónaiñ iga ni tum jém profeta da miñpa de jém naxyucmi de Galilea.
⁵³ Jesic cada tumtum nicyaj iticcim.

8

Matsta tum yomo jém pejoypáppic

¹ Pero nic Jesús jém cotsicyucmi inñyi Olivos. ² Jesic jém tungac jama, icuquejama, nicgacpa Jesús jém mijpic masticjom. Anjuumayaj jém pixiñtam iga imatonayajpa. Jesic coñ jém Jesús, moj inquejay jém anjuumanejaywip. ³ Jesic algunos jém escribaspic maestroyaj con algunos jém fariseoyaj inimiñayaj tum yomo jut it Jesús. Matsta jém yomo porque pátta jut pejóypa ixi. Namiñta jém yomo hasta jém pixiñtam anjucmi iga icwácyajpa jém Jesús. ⁴ Nimaytap:

—Maestro, matsta yip yomo porque pátta jut pejóypa ixi. ⁵ Nimpa jém Moisés inquímayooyi iga tannáscatamiñ tsaami jém pejoypaap. Jesic mich anímaayi jup castigo tanchiiba yip yomo.

⁶ Nimayajpa jempic jém fariseoyaj iga icutítspa jém Jesús. Imétsyajpa jutpic iquejajwadayyajpa jém Jesús. Jesic cómnecatin jém Jesús, moj jayi naxyucmi con ici. ⁷ Pero jeeyaj da ichacpa iga icwácyajpa. Jesic teñchucum jém Jesús, inímáy jém inimiñnewip jém yomo:

—Siiga tum de mimichtam da mitáncaiy, wi iga inñyigáypa con jém wiñtipic tsa.

⁸ Jesic eybictim cómnecatin jém Jesús, moygacum jayi naxyucmi con ici. ⁹ Jesic cuando jém pixiñtam imatonayaj ti inímáy jém Jesús, agui ijsyajpa inamanjom iga táncayitim. Tumtumti moj niqiyaj. Wiñti nicyaj jém más tsamipic hasta cunigayyaj itumpiyaj. Jesic icutumtim tsíy jém Jesús con jém yomo, jemum teñ jém cuarto icucmi. ¹⁰ Jesic teñchucum jém Jesús. Da i iix, tsíy no más jém yomo. Jesic Jesús inímáy:

—Miyomo, ¿jut it jém mi quejajwádaypáppic? ¿Que da i wiá michi castigo?

¹¹ Jém yomo icutson. Inímáy:

—Da i, mánomi.

Jesic Jesús inímáy jém yomo:

—Ich datim manchiiba castigo. Siip nicsim. Odom malwati eybic.

Jesús jém wibic juctianjšoca

¹² Ocmi eybictim accuyujóypa Jesús, inímáy:

—Icham jém ajuctianjšoca, amiñ iga anyicquejpa jém ityajwip yip naxyucmi. Jém atúnjyapaap da siiba jém piichcim, pero iniit jém juctianjšoca inamanjom, jém ichiipáppic vida jém dapic cuyajpa.

¹³ Jesic jém fariseoyaj inímayyaj jém Jesús:

—Mich inñaac minmatpa iga mijapaap, jeeyucmi da quejpa iga miñuumanmatpa.

¹⁴ Jesic Jesús inímáy jeeyaj:

—Siiga ich anyaac ananmatpa iga ajapaap, jesic numa jém ananmati porque anjodon jut amiñ y anjodonjim jut anicpa. Pero mimichtam da inñjodonjam jut amiñ ni datim inñjodon jut anicpa. ¹⁵ Michtam

mic̄ipinoyt̄ampa juuts n̄impa ȳip naxyucm̄ipic an̄químayooyi. Ich da i an̄cip̄inpa. ¹⁶ Pero siiga ac̄ip̄in̄óypa juuts tum juez, jesic awic̄ip̄in̄óypa porque da anyaac ac̄ip̄in̄óypa. An̄waganac̄ip̄in̄óypa jém an̄Jatun̄ Dios jém acutsatnew̄ip̄ ȳip naxyucm̄i. ¹⁷ Jayñet̄awum michtampic in̄in̄químayooyi: “Siiga wisten testigo n̄impatim jempic, w̄i iga tan̄cupicpa.” ¹⁸ Jesic itum w̄i porque anyaac ats̄iy juuts tum testigo iga manan̄madáypa āiapaap. Ts̄iytim juuts testigo jém an̄Jatun̄ Dios, jém acutsatnew̄ip̄ ȳip naxyucm̄i.

¹⁹ Jesic icwácyajpa jeeyaj. N̄imayt̄ap jém Jesús:

—¿Jut it jém in̄Jatun̄?

Jesús icutson̄, in̄ímáy jeeyaj:

—Mimichtam da án̄ixpicta aich ni datim in̄ixpicta jém an̄Jatun̄ Dios. Siiga án̄ixpicta aich, jesic in̄ixpictámpatim jém an̄Jatun̄ Dios.

²⁰ Jempigam in̄matpa Jesús jém mijpic masticjom iganam accuyujóypa jém cuarto jut pin̄t̄ap jém ofrenda. Pero da i wiap imats porque danam núcne jém ihora.

Jém dapic icupicpa Jesús da wiap in̄icyaj jut nicpa je

²¹ Jesic eybictim in̄ímáy jeeyaj:

—Ich an̄icpa. Mimichtam ammétst̄ampa, pero da wiap ampáta. Jesic cuando micaanet̄amum, nicpa in̄yojta jém in̄t̄an̄ca jut da nunca miputpa. Jut ich an̄icpa, mimichtam da wiap in̄ñicta.

²² Jesic n̄imyajpa jém judíos:

—¿Jut nicpa ȳip p̄ixiñ? ¿Que nacaat̄ap iyaac? Porque n̄impa: “Jut ich an̄icpa, michtam da wiap in̄ñicta.”

²³ Jesic Jesús in̄ímáy jeeyaj:

—Mimichtam miñaxwiñpic, ich asiñwiñpic, ich amiñ siñyucm̄i. Mimichtam ȳip naxyucm̄ipic mipixiñtam, ich da ȳip naxyucm̄ipic ap̄ixiñ.

²⁴ Jeeyucm̄i mannímáypa iga cuando micaanet̄amum, nicpa in̄yojta jém in̄t̄an̄ca. Porque siiga da in̄cupictámpa iga ich amiñ siñyucm̄i, jesic cuando micaanet̄amum, nicpa in̄yojta jém in̄t̄an̄ca.

²⁵ Jesic icwácyajpa jeeyaj, n̄imayt̄a jém Jesús:

—¿Que mich mijapaap?

Jesic Jesús in̄ímáy:

—Ich ajeam juuts mannímayñe wiñti. ²⁶ Wiā manan̄quejayt̄a iga mimichtam ts̄am mit̄an̄cayta y wiaptim meega man̄cip̄inpa mimichtam. Pero da an̄watpa, porque nada más anan̄matpa ȳip naxyucm̄i jém an̄químayooyi jém an̄imayñew̄ip̄ jém acutsatnew̄ip̄. Je da migóypa, siempre nuuman̄matpa.

²⁷ Pero da icut̄iȳiyay iga nimtooba Jesús iga jém tan̄Jatun̄ Dios ichiñe jém in̄químayooyi. ²⁸ Jeeyucm̄i Jesús in̄ímáy jém p̄ixiñtam:

—Ich jém aMiñew̄ip̄ Siñyucm̄i y cuando acquím̄t̄ap aich jém cunusyucm̄i, jesic in̄cut̄iȳiyt̄ampa āiapaap. Manan̄madayt̄ampa jém an̄químayooyi jém an̄quejayñew̄ip̄ jém an̄Jatun̄ Dios. Da anyaac an̄ixquímpa. ²⁹ Jém an̄Jatun̄ Dios jém acutsatnew̄ip̄ ȳip naxyucm̄i, an̄waganait̄ aich. Da atsacne an̄cutum porque siempre an̄watpa juuts je iwian̄jam.

³⁰ Iganam inmatpa jempic jem Jesús, jesic jáyan jem pixiñtam moj icupicyaj.

Jém Dios imanictam y jem icuyoxayajpáppic jem Wocciwiñ

³¹ Jesic Jesús inímáy jem judíos jem sippic icupicneyaj:

—Siiga mimichtam da inçhactámpa iga inçwattámpa juuts mannímáypa, jesic numa michíypa iga mañcuyujciwiñ. ³² Wiap inçcutiyyihta jem numapic anquímayooyi, jesic jem numapic anquímayooyi miccutsigaytámpa iga odoy michíyotámiñ juuts tum esclavo.

³³ Jesic los de más jem judíos, jem dapic icupicneyaj Jesús, inímayyaj:

—Aichtam jem Abraham amanictam. Da nunca atsíyta juuts tum esclavo. ¿Tiiga annímaytámpa iga acutsigaytamtañ?

³⁴ Jesic Jesús inímáy jeeyaj:

—Numa mannímáypa, itumpiy jem imalwatyajpáppic tsíy juuts esclavo porque iwatpa juuts ipimíypa jem malopic jixi inanamajom. ³⁵ Mannímáypatim iga tum esclavo da wiap iwaganait jem iomi itumpiy tiempo. Pero tum pixiñ imanic wiap iwaganait jem iñatun itumpiy tiempo. ³⁶ Siiga Dios imanic miccutsigáypa, jesic da michíypa juuts esclavo iga inçcuyoxap jem Wocciwiñ. ³⁷ Ich anjodon iga mimichtam jem Abraham mimanictam, pero mimichtam ançumectámpa iga anaccaatamtooba aich porque da inçwianjamta ti manañmadáypa. ³⁸ Manañmadáypa jem anquímayooyi jem anquejayñewip anñatun Dios. Pero mimichtam inçwattámpa juuts miñímayta mimichtam inñatun.

³⁹ Jesic jeeyaj inímayyaj jem Jesús:

—Aichtam anñatun jem Abraham.

Jesic Jesús inímáypa:

—Siiga numa mimichtam jem Abraham mimanictam, wi iga inçwattámpatim juuts iwatpa jem Abraham. ⁴⁰ Pero mimichtam ançumectámpa iga anaccaatámpa aich, aunque manañmadayñe jem numapic inçcuyoxayoj jem achiiñewip anñatun Dios. Jem Abraham da nunca iwat jempic. ⁴¹ Michtam, sip inçwattámpatim juuts iwatpa mich inñatun.

Jesic jeeyaj inímayyaj jem Jesús:

—Aichtam da je apejpen. Aichtam anñatun tum, jem Dios anñatun.

⁴² Jesic Jesús inímáy jeeyaj:

—Siiga numa Dios inñatun, tienes que antoytámpa aich porque ich amiññe jut it Dios. Ich da amiñ anyaac; Dios acutsatne yip naxyucmi. ⁴³ ¿Tiiga da inçcutiyyihta ti mannímáypa? Da wiap inçcutiyyihta porque da inçcupicpa ich anañmadayooyi. ⁴⁴ Mimichtam inñatun jem Wocciwiñ. Jeam mimiçhitam. Inçwianjamta iga inçwattámpa juuts ixunpa jem inñatun. Jem Wocciwiñ jem accaoypáppic dende wiñigam. Datim nunca nuumanmatpa. Inmatpa miçgooyi porque je jem miçgoypaap, ictsucum jem miçgooyi. ⁴⁵ Aunque ich mannuumanmadáypa, mimichtam da ançupictámpa. ⁴⁶ Ni tum de mimichtam da wiap ampádáy ich antañca. Siiga mannuumanmatpa, ¿jesic tiiga da ançupictámpa aich? ⁴⁷ Siiga Dios imiichi tum pixiñ, iwimatonpa jem inmat. Mimichtam da je Dios mimiçhitam jeeyucmi da immatonçtámpa jem Dios inmat.

Iitim jém tánomi Cristo cuando danam i jém Abraham

⁴⁸ Jesic jém judíos imalnímáy jém Jesús, nímuyaj:

—¿Da mannímáy iga Samariapic mipixiñ y tum mal espíritu iniit iñanamanjom?

⁴⁹ Jesic Jesús iñímáy:

—Ich da anaj jém mal espíritu. Ich anwatpa jém wítampic cosa iga wixtaiñ jém anjatuj Dios. Pero mimichtam da anwixtámpa aich. ⁵⁰ Ich anyaac da ammétspa iga acujíptaiñ. Jém anjatuj Dios ixunpa iga acujíptaiñ. Jeetim anjatuj icpínpa jém malopic pixiñtam, ichiiba castigo. ⁵¹ Numa mannímáypa, siiga tum pixiñ icupicpa ich ananmadayooyi, jesic da nunca caaba.

⁵² Jesic jém judíos iñímayyaj jém Jesús:

—Siip ancutiyyitámpa iga mich iniit tum mal espíritu iñanamanjom. Tsam wiñigam ca jém Abraham. Caayajtim jém wiñicpic profeta, pero mich miñimpa iga siiga tum pixiñ icupicpa jém ininmadayooyi, jesic da nunca caaba. ⁵³ ¿Que mich más miwíap que jém anjatuj Abraham jém caanewíip? Cucaayajtim itumpiy jém wiñicpic profeta. ¿Mich ti iñjísipa iga mijapaap?

⁵⁴ Jesic Jesús icutsoj, iñímáy jeeyaj:

—Siiga anacujíptap anyaac, jesic da ti acuwatcuy. Pero anjatuj Dios acujíppa. Jeetim Dios, jém miñimtampáppic iga mich iñDios. ⁵⁵ Pero mimichtam da iñixpictámpa Dios. Ich numa ánixpicpa. Siiga mannímáypa iga da ánixpicpa Dios, jesic amigóypaím juuts mimichtam. Pero ich numa ánixpicpa Dios y siempre anwatpa juuts je anmadáy. ⁵⁶ Agui iwianjam jém iñjatuj Abraham iga wíap iix jém jama iga amiñ yíp naxyucmi, agui maymay mu iix jém jama.

⁵⁷ Jesic jém judíos iñímayyaj jém Jesús:

—Mich da iniñ ni cincuenta iñamtiy zy miñimpa iga iñixñe jém Abraham?

⁵⁸ Jesic Jesús iñímáy:

—Numa mannímáypa cuando danam nayñe jém Abraham, ich aittim.

⁵⁹ Jesic jém pixiñtam ipinyaj tsa iga iñáscayajpa idic tsaami. Pero yam jém Jesús, put jém masticjom, nas jém pixiñtam anjucmi. Nic.

9

Jesús icpis tum pixiñ cachtí mu iñay

¹ Cuando naspa Jesús tum lugar, iix tum pixiñ, cachtí mu iñay. ² Jesic jém Jesús icuyujcwiñ icwácyajpa. Nímayta:

—MamMaestro, ¿iiga cachtí yíp pixiñ mu iñay? ¿Que yíp pixiñ iyaac iwat tájca, o jém ijatuj con iapa iwat tájca iga cachtía mu iñay?

³ Jesic Jesús iñímáy jém icuyujcwiñ:

—Da cachtí yíp pixiñ iga tájcaíy iyaac o iga tájcaíy jém ijatuj o iapa. Cachtía yíp pixiñ iga ixtaiñ iga Dios wíap iwat jém wibic milagro. ⁴ Iganam siññi wí iga tanwatpa jém Dios iyoxacuy jém acutsatnewíip, porque miñpa jém piichi cuando da i wíap iwat jém yoxacuy. ⁵ Iganam ait yíp naxyucmi, jesic ich jém wibic juctianjsoça, anyicquejpa jém ityajwíip yíp naxyucmi.

⁶ Jesic yaj iñímáy jempic, Jesús tsujpa naxyucmi, iwat uxaj tuuti con ichuyñi, iccámáy jém tuuti jém cáchtí iixcuuyucmi. ⁷ Jesic iñímáy jém cáchtí:

—Nigi cutseaayi jém iñixcuy jém meyjom jém lugar Siloé.

Taichtam tanañmañimi jém Siloé nimtooba jém cutsatnetawip.

Jesic jém cáchtí nicpa icutseáy jém iixcuy. Cuando setpa, ixixóypam. ⁸ Jesic jém ivecinoyaj con jém iixñeyajwip idic cuando iwácpa tumiñ, moj nanímayyajtaji entre jeeyaj:

—¿Que da yíbam jém coññepaap idic yim iga iwácpa tumiñ?

⁹ Nímyajpa algunos:

—Numa, yíbam jém pxiñ.

Tuñgac nímyajpa:

—Quénam jeam, pero da je.

Pero jém cáchtipic idic nímpa:

—Aicham.

¹⁰ Jesic jém anñtumañeyajwip iñímayyaj jém cáchtipic idic:

—¿Jutsa mitoj jém iñixcuy?

¹¹ Nímpa jém cáchtipic idic:

—Jém pxiñ iñiyi Jesús iwat uxaj tuuti, accámáy ánixcuuyucmi y anímáy iga: “Nigi cutseaayi jém iñixcuy jém meyjom jém lugar Siloé.” Jesic oy ancutseáy ánixcuy, mojum aixixooyi.

¹² Jesic nímyaj jeeyaj:

—¿Siip jut it jém pxiñ?

Jém cáchtipic idic icutson:

—Da anjodon jut in.

Jém fariseoyaj icwácyajpa jém cachtipic idic

¹³ Jesic ocnim nanicta jém cáchtipic idic jém anjagooyicim jut it jém fariseoyaj. ¹⁴ Jecuyjama idic cuando jém Jesús iwat uxaj jém tuuti iga ictojáy jém cáchtí iixcuy. ¹⁵ Jesic jém fariseoyaj eybic icwácyaj jém cáchtipic idic. Nímayta:

—¿Jutsa miixixóy?

Jesic jém cáchtipic idic nímpa:

—Jém pxiñ accámáy uxaj jém tuuti ánixcuuyucmi. Oy ancutseáy jém ánixcuy jém meyjom. Siip aixixóypam.

¹⁶ Jesic algunos jém fariseoyaj nímyaj:

—Jém pxiñ, jém iwatnewip jempic, da je de Dios porque yoxap jém jecuyjama contra jém tanañquímayooyi.

Pero jém tuñgac jém fariseoyaj nímyajpa:

—¿Pero jutsap iwat jém wibic milagro siiga tñcaiytim jém pxiñ?

Jesic nawécayta jém fariseoyaj. Agui áñayajpa. ¹⁷ Eybictim acwácta jém cáchtipic idic. Nímayta:

—¿Mich ti miñímpa, iapaap jém mictojayñewip iñixcuy?

Nímpa jém cáchtipic idic:

—Je tum profeta.

¹⁸ Pero jém judíos da icupicyajpa iga cáchtí idic jém pxiñ. Datim icupicyajpa iga actojayta iixcuy hasta que inñejáyayaj jém pxiñ ijatun con iapa. ¹⁹ Jém fariseoyaj icwácyajpa jém pxiñ ijatun. Nímayta:

—¿Que yíp p̄ixiñ mich immanic, jém miñimpaap iga cáchtí mu iñay? ¿Jutsap miixixóy siip?

²⁰ Jesic n̄imyaj ijatun con iapa:

—Anjodon iga n̄uma ȳibam jém ammanic, cáchtí miñay. ²¹ Pero da anjodon jutsa miixixóy y ni datim anjodon i ictojáy jém iixcuy. Acwaaci jém ammanic porque siip mijam, wiap miñmadáy iyaac i ictojáy iixcuy.

²² Jempigam n̄impa jém cáchtipic idic ijatun con iapa porque ic̄inyajpa jém judíos. Porque jeeyaj iccám tum orde siiga n̄impa tum p̄ixiñ iga jém Jesús je jém Cristo, jesic quebacputtap jém sinagoga. ²³ Jeeyucm̄i n̄imyaj jém p̄ixiñ ijatun con iapa iga: “Acwaaci jém ammanic porque siip mijam jém ammanic.”

²⁴ Jesic jém judíos eybictim in̄wejáypa jém cáchtipic idic. N̄imayta:

—Anuntawian̄madaayi. J̄isi iga Dios taixpa. Odoy amigóyaayi. Ich̄tam anjodon iga t̄añcaíy jém p̄ixiñ jém miñimpaap iga micpis.

²⁵ Jesic jém cáchtipic idic iñímáy jém anjagooyi:

—Ich da anjodon siiga t̄añcaíy jém p̄ixiñ. Pero annuntawijodon iga acáchtí idic y siip aixixóypam.

²⁶ Jesic eybictim acwácta. N̄imayta jém cáchtipic idic:

—¿T̄i miwadáy jém p̄ixiñ? ¿Jutsa mictojáy jém iñixcuy?

²⁷ Jém cáchtipic idic iñímáy jém anjagooyi:

—Mann̄imayñeum ti awadáy jém p̄ixiñ, pero mimichtam da in̄cupictámpa ti mann̄imayñe. ¿T̄iiga anacwáctámpa eybic? ¿Que mich̄ytooba juuts icuyujc̄iwiñ?

²⁸ Jesic agui jóyyaj jém anjagooyiyaj. Moj imalmaln̄imayyaj jém p̄ixiñ. N̄imayta jém cáchtipic idic:

—Mimich micuyujc̄iwiñ jém p̄ixiñ. Aichtam jém Moisés acuyujc̄iwiñ.

²⁹ Ich̄tam anjodon iga wiñigam Dios ij̄iyáy jém Moisés, pero yíp Jesús ni da anjodon jut̄pic p̄ixiñ.

³⁰ Jesic jém cáchtipic idic iñímáy jém anjagooyi:

—Yíp cosa da oypa tánix. Mimichtam miñimtámpa iga in̄cupicne Dios, pero da iñjodontam jut̄pic p̄ixiñ actojáy ánixcuy. ³¹ Tan̄wijodon iga Dios da imatónáypa tum malopic p̄ixiñ. Pero siiga tum p̄ixiñ ij̄ispa Dios y iwatpa juuts ixunpa Dios, jesic n̄uma Dios imatónáypa. ³² Nunca oypa tammator iga tum p̄ixiñ wiap ictojáy tum cáchtí iixcuy jém cáchtipic miñay. ³³ Siiga yíp p̄ixiñ da je de Dios, jesic da ti wiap iwat.

³⁴ Jesic jeeyaj iñímayyaj jém p̄ixiñ:

—Mich tsam̄ p̄imi mit̄añcaíy miññay. ¿Que mich siip anaccuyujtoobam aich?

Jesic quebacputta jém sinagoga jém cáchtipic idic.

Ts̄iy juuts cáchtí jém dapic icut̄iyiy jém Dios in̄mat̄i

³⁵ Jesic Jesús ij̄odón̄a iga quebacputta jém sinagoga jém cáchtipic idic. Cuando mipát jém p̄ixiñ, jesic Jesús iñímáy:

—¿Que mich in̄cupicpa jém Dios iManic?

³⁶ Jém p̄ixiñ iñímáy jém Jesús:

—Mán̄omi, anímaayi: ¿Iapaap jém Dios iManic iga wīaiñ̄ an̄cupic?

³⁷ Jesic Jesús iñímáy:

—Mich iñixñe. Aicham jém Dios aManic jém sippic minijmat.

³⁸ Jesic jém cáchtipic idic costeññeactij jém Jesús iwiñjom. Iñímáy:

—MánQmi, mancupicpa.

³⁹ Jesic Jesús iñímáy jém ityajwip jem:

—Ich amiñ yip naxyucmi iga ancipinjajpa jém pixiñtam. Amiñ iga ixixóyiñ jém cáchtipic, amiñ iga cáchtiajajiñ jém ixixoypápic.

⁴⁰ Jesic algunos jém fariseoyaj jém iwaganaityajwip Jesús, cuando imatonjaj ti inmadáy, ninyaj:

—¿Que mijunimpa iga aicham acáchtitam?

⁴¹ Jesic Jesús icutson. Nímayyajta:

—Meega micáhtí, jesic da i michégaypa jém iñtánca, pero como miñimtámpa iga miixixóypa, jesic michíytámpa con jém iñtánca.

10

Jém iwatpáppic cuenta jém borrego

¹ Numa mannímáypa, siiga tum pixiñ da tigiyapa jém borrego itaañi ijipjom, pero tigiyapa tum áneyimi, jesic quejpa iga tum númpaap, pimimi ininigáypa tunjac imiichi. ² Pero siiga tum pixiñ tigiyapa jém taañi ijipjom, jesic quejpa iga jém borrego iomi. ³ Cuando núc jém borrego iomi, jesic jém iwatpáppic cuenta jém puerta, ingyapa jém puerta iga tigíyiñ jém borrego iomi. Jém borregoyaj, jém imiichipic, iixpicyajpa jém iomi. Imatónactiyáypa jém iomi ijíyi. Jesic jém pixiñ inwejaypa jém iborregoyaj jém imiichipic con iñíyi. Itoppa jém taañijom. ⁴ Jesic cuando yajum itop itumpiy jém iborregoyaj, mojum niquiyaj. Jém iomi anjagoyñeeba iñic, jém iborregoyaj itúnjyyajpa porque imatónactiyáypa ijíyi. ⁵ Jém borregoyaj da itúnjyyajpa jém tunjac pixiñ jém dapic iixpicpa. Icinjajpa, cupóyayajpa porque imatónactiyáypa iga da je iomi ijíyi.

⁶ Jesús inquejáypa jém pixiñtam con yip cuento, pero jeeyaj da icutiyyajpa ti inmadaytooba jém Jesús.

Jesús jém wibic pastor iwatpa cuenta jém iborregoyaj

⁷ Jesic Jesús eybictim inmadáypa jém pixiñtam. Nimpa:

—Numa mannímáypa iga icham jém apuerta jut tigiyajpa jém borregoyaj. ⁸ Jém tunjac maestroyaj, jém wiñtipic miñyaj cuando danam anúcne, je jém númyajpaap, pero jém borregoyaj da iwadayajpa caso. ⁹ Icham jém apuerta. Siiga i tigiyapa con aich, jesic ciacputtap. Jex juuts tum borrego tigiyapa y putpa jém itaañijom y ipátpa jém wítampic muc.

¹⁰ Jém númpaap miñ iga númpa, accaóypa, icujíñáypa jém pixiñtam. Pero ich amiñ iga anchiiba jém pixiñtam jém vida iga iniidiñ jáyan. ¹¹ Ich jém wibic apastor tsam anwiidap jém amborregoyaj. Jém wibic pastor nachitap iga accaatap iga jempigam icupuja jém iborregoyaj. ¹² Pero jém coñwíyoypaap jempic yoxap iga yojtap, da je pastor, da imiichi jém borrego. Jesic cuando iixpa iga miñpa jém lobo, cinpa jém pixiñ, ichacpa jém borregoyaj, poypa. Jesic jém lobo imatspa jém borregoyaj, iccupóyayajpa. ¹³ Poypa jém yoxapaap porque nada más coñwíyóypa, da ijispa jém borregoyaj, porque da je imiichi.

¹⁴ Ich jém wibic apastor. Ánixpicpa jém ampixiñtam y jeeyaj aixpicayapatim aich. ¹⁵ Jextim juuts jém anJatuj Dios aixpicpa aich y ich ánixpicpatim jém anJatuj. Ich anyaac anachiitap iga accaatap iga jempigam ancupujpa jém amborregoyaj. ¹⁶ Anaiftim tungac jém amborregoyaj, da yimpic, ich anamiñpatim. Amatónayaypatim ich anjiyi, acupicpatim mex jeeyaj. Jesic ananjtuumawatpa itumpiyyaj iga wagaityajiñ tumti lugar y tumti pastor injayajpa.

¹⁷ Jém anJatuj Dios tsam atoypa porque anyaac anachiitap iga accaatap. Jesic ocmi anyaacim ampictsonpa eybic jém amvida. ¹⁸ Jém ánenemigoyaj da wiap acca, pero ich anyaac anjicpa iga accaatap. Ich anait jém pimi iga anyaac anachiitap iga accaatap. Anaiftim jém pimi iga anyaac ampictsonpa eybic jém amvida. Jempigam anwatpa porque apimiy jém anJatuj Dios.

¹⁹ Jesic cuando jém judíos imatonayajpa ti nampa jém Jesús, moypa añajiyaj. Nawécayitap eybic. ²⁰ Wati de jeeyaj nimyaj:

—¿Tiiga inwadaytampa caso? Yip pixiñ iniit tum mal espíritu, tsam locoanmatpa.

²¹ Pero tungac de jeeyaj nimyaj:

—Jém iniitwip tum mal espíritu da wiap inmat jém wibic anmati juuts inmatpa yip pixiñ. Jém mal espíritu da wiap ictojáy tum cáchi iixcuy.

Jém judíos iñáscayajtooba tsaami jém Jesús

²² Jesic núc jém tiempo de succuc cuando jém Jerusalépic pixiñtam icusinacayajpa jém mijpic mastic. Wattap jém sin cada amtiy. ²³ Jesic nic Jesús jém mijpic masticjom, widañnaspa jém corredor iñiyi Salomón. ²⁴ Jesic antuumaneyaj tsam jáyan jém judíos, icuteñxetyaj jém Jesús. Nimyaj jeeyaj:

—¿Mijapaap? Tsam anjodónatooba. Siiga micham miCristo, sibam nunta anmati.

²⁵ Jesic Jesús iñimáy jeeyaj:

—Mannímayñeum iga ich aCristo, pero da incupicta ti mannímáy. Anwat jém milagroyaj con jém anJatuj Dios ipimi iga wiquejiñ iga icham aCristo. ²⁶ Pero mimichtam da incupictampa porque da je mamborregotam juuts mannímayñe pecam. ²⁷ Ich amborregoyaj amatónactiyyápa jém anjiyi y ich ánixpicpatim jém amborregoyaj. Jeeyaj atunjiyyajpa. ²⁸ Anchiiba jém amborregoyaj jém vida jém dapic cuyajpa. Jesic da nunca togoypa. Da i wiap atobáyáy ich ancijom. ²⁹ Jém anJatuj Dios achi jém amborregoyaj y da i wiap atobáyáy jém amborregoyaj jém anJatuj Dios icijom, porque jém anJatuj Dios tsam wiap. Je iniit itumpiy ipimi. ³⁰ Ich con jém anJatuj Dios atumtitam.

³¹ Jesic jém judíos eybictim ipinyajpa tsa iga iñáscayajpa tsaami Jesús.

³² Jesic Jesús iñimáypa jeeyaj:

—Jáyan witampic milagro anwat mimichtámanjom jém anJatuj Dios ipimimi. ¿Jup milagro ananjucpa iga annáscatámpa tsaami?

³³ Jesic jém judíos iñimayyaj Jesús:

—Da mannáscatámpa tsaami iga inwatne jém witampic milagro. Mannáscatámpa tsaami iga incujyipa tanDios. Mich mipixiñ, pero miñampa iga mich miDios.

³⁴ Jesic Jesús iñimáy jeeyaj:

—¿Que da jayñetawum jém Moisés inqúimayooyi iga nímpa Dios: “Mimichtam midióstam”? ³⁵ Siiga icniiya jeeyaj iga diosyaj jém ipictsoñneyajwiiip jém Dios inmati, y da i wiaip ictogoy jém Dios inmati jém jaychacnetawiiip, ³⁶ ¿jesic tiiga miñimtámpa iga ich ancujiypa Dios cuando anímpa iga: “Ich jém Dios aManic”? Porque Dios acupin y acutsat yíp naxyucmi iga anwadiñ juuts je iwianjam. ³⁷ Siiga ich da anwatpa jém wibic milagro juuts iwatpa jém anJatun Dios, jesic odoy acupictaami. ³⁸ Pero siiga ich anwatpa jém wítampic milagro juuts iwatpa Dios y mimichtam da incupictámpa ti mannímáypa, jesic cupici iga da je migooyi jém milagroyaj iga wiañ incutiiiyta iga jém anJatun Dios it con aich y ich aít con anJatun Dios.

³⁹ Jesic jeeyaj eybictim imatsyajtooba jém Jesús, pero cüput, da wia mimatsyaj.

⁴⁰ Eybictim nic Jesús jém ni anwiñtuc iñiyi Jordán. Jemum tsíy Jesús jut moj acchíñooyi jém Xiwan. ⁴¹ Jesic tsam jáyan pixiñtam nic iámyaj jém Jesús. Nímyajpa jeeyaj:

—Jém Xiwan, jém acchíñooyápápic, da iwat ni tum milagro. Pero jém Xiwan da tamigóyáy cuando tanmadáy ti iwatpa yíp pixiñ.

⁴² Jemum tsam jáyan jém pixiñtam icupicyaj jém Jesús.

11

Ca jém Lázaró

¹ Jesic mimne tum pixiñ iñiyi Lázaró jém atebet Betania. Yíp jém atebet jut it jém Malía con itíwi jém Marta. ² Yíptim Malía jém iccámayñewiiip jém pomada jém cñpaap jém tánQmi Jesús ipuyyucmi y icujicháyáy ipuy con iway. Jém mimnewiiip, jém Lázaró, itíwítim jém Malía. ³ Jesic jém Malía y Marta icutsadáy anmati jém Jesús. Iñímáy:

—MánQmi, mimneactin jém pixiñ, jém iñtooyápápic.

⁴ Mu imator jém Jesús iga mimne jém iamigo, nímpa:

—Yíp caacuy da iccaaba. Imats yíp caacuy iga ixtaiñ jém Dios ipimi y iga ixtaiñtim jém Dios iManic ipimi.

⁵ Jesús tsam itoypa jém Marta, jém Malía y jém Lázaró. ⁶ Mu imator Jesús iga mimne jém Lázaró, jesic da jobit nic iám, jemum tsíy tunjac wisnajama.

⁷ Jesic cuando nasneum wisnajama, Jesús iñímáy jém icuyujcwiñ:

—Tanictámpa eybic jém naxyucmi de Judea.

⁸ Jém Jesús icuyujcwiñ iñímayaj:

—MamMaestro, jém Judeapic pixiñtam da más pecam miñácscatooba idic tsaami. ¿Que miñicgacpa eybic?

⁹ Jesús iñímáy jém icuyujcwiñ:

—Tum jama iniit doce hora. Siiga tum pixiñ wítpa siñni, jesic da iñeppa ipuy iga tsutpa porque iguixixóypa jém jama jém icuyicquejpaap yíp naxyucmi. ¹⁰ Pero siiga tum pixiñ wítpa tsuucim, jesic tsutpa porque da i jém jama iga iyicquejpa.

¹¹ Jesic ocmi eybictim nímpa Jesús:

—Moñpa siip jém tánamigo Lázaró, pero nicpa antsicuyus.

¹² Jesic Jesús icuyujcwiñ iñímayaj:

—MánQmi, siiga moñpa jém Lázaró, jesic tanjodon iga pispa.

¹³ Nĩmtooba Jesús iga caaneum jém Lázaro, pero jém icuyujcĩwiñ injampa iga nunta moŋpa. ¹⁴ Jesic Jesús iñuumaŋmadáy jém icuyujcĩwiñ. Nĩmayyajtá:

—Caaneum jém Lázaro. ¹⁵ Ich amaymay iga da aĩ cuando ca jém Lázaro porque siip más wĩ para mimichtam. Más inçupictámpa Dios. Jesic nicpa tánám jém Lázaro.

¹⁶ Jesic jém Tomax, iñiyitim Mechi, iñímáy los de más jém Jesús icuyujcĩwiñ:

—Tanictámpatim iga tanwaganacaaba jém tánQmi.

Jesús wiap icpis jém caaneyajwiip

¹⁷ Jesic cuando núc Jesús jém Betania, ijodóna iga cuatro jama cumnetawum jém Lázaro imijtáy tum tsaajosjom. ¹⁸ Jém Betania noco it jém atebet Jerusalén, ijuumi como dos kilómetro y medio. ¹⁹ Jesic tsam jáyan jém judíos nic iámyaj jém Marta y Malía iga icpócsayyajpa ianama iga odoy anyáguñ porque caane jém itíwi. ²⁰ Cuando imaton jém Marta iga miñpa jém Jesús, jesic nic iméts tunjom. Tsíy jém Malía iticcim. ²¹ Mu iñúc jut it Jesús, nĩmpa jém Marta:

—MánQmi, meega miit yim cuando mimneactin jém antíwi, jesic da idic ca. ²² Pero ich anjodon iga Dios michiiba siip titam inwágáypa.

²³ Jesic Jesús iñímáy jém Marta:

—Pispa jém iñíwi.

²⁴ Jesic Marta iñímáy jém Jesús:

—Anjodon iga pispa jém antíwi cuando pisyajpa jém caaneyajwiip jém inçapigam jama.

²⁵ Jesús iñímáy jém Marta:

—Ich wiap anacpis jém caaneyajwiip. Wiap anchi i quej jém vida jém dapic cuyajpa. Siiga tum pĩxiñ acupicpa aich, aunque caaneum, pispa. ²⁶ Siiga vivonam tum pĩxiñ jém inçapigam jama y acupicpa aich, jesic da nunca caaba. ¿Que da inçupicpa yíp anmatí?

²⁷ Jesic jém Marta iñímáy jém Jesús:

—Numa, mánQmi, ich ançupicpa iga micham miCristo jém Dios miManic. Mich jém mimiññewiip naxyucmi, jém ananjócnetawwiip.

²⁸ Cuando yaj inmat jempic jém Marta, nic inwejáy itíwi jém Malía. Iyamnímá:

—Núcneum jém tamMaestro, siip miñwejáypa.

²⁹ Jesic mu imaton jém Malía, jicsciy tsucum, nic iám jém Jesús.

³⁰ Danam núcne Jesús jém tiganjoj. Tsíyñe jemtim jut oy ictsíy jém Marta.

³¹ Jesic jém judíos, jém ityajwiip jém Marta iticcim iga icpócsayyajpa ianama, iixyaj iga agui jicsciy nic jém Malía. Jesic jeeyaj itũnyyajpa. Injamyaj iga nic weji jém Malía jém tsaajoscim.

³² Jesic jém Malía, mu iñúc jut it jém Jesús, icosteeñáy ipuycim. Nĩmpa jém Malía:

—MánQmi, meega miit cuando mimneactin jém antíwi, da idic ca.

³³ Cuando iix Jesús iga tsam wejpa jém Malía y wejyajpatim mex jém judíos, pimi anyác jém Jesús, tsam ijampa jém anyaaqui ianamanjom.

³⁴ Jesic Jesús icwác, iñímáy:

—¿Jut iñchac jém imijtáy?

Nĩmyaj jeeyaj:

—MánQmi, miñi aami jut it.

³⁵ Wej jém Jesús. ³⁶ Jesic nımyaj jém judíos:

—Ixi. Tsam pımi itoypa jém iamigo.

³⁷ Pero jém tunğac nımyaj:

—Yıp pıxiñ ictojáy jém cáchtı iixcuy, ¿tıiga da icpıspa jém Lázaro iga odoy caiñ?

Acpısta jém Lázaro

³⁸ Jesic eybictim pımi aňyácne jém Jesús, tsam pımi ijampa jém aňyaaqui ianamanjom. Núc jém tsaajoscım jut cumnetá jém Lázaro. Aňnúcnetá jém tsaajos con tum mıjpic tsa. ³⁹ Jesic Jesús iñímáy jém pıxiñtam:

—Accáyaayi yıp tsa.

Jém Marta, jém caanewıip itıwi, iñímáy jém Jesús:

—Pero mánQmi, sıip iniıtum cuatro jama caane, tsam anjejpam.

⁴⁰ Jesús iñímáy jém Marta:

—¿Que da mannímáy sıiga inçupıcpa iga ich wiap manyoxpát, jesic iñixáypa jém tanjatun Dios ipımi?

⁴¹ Jesic jém ityajwıip iccáyayaj jém tsa. Amquım Jesús sınyucmi, moj injejpát Dios. Nımpa:

—Manjatun Dios, iyucıpdios iga mich ammatónayñe ti mannímáy.

⁴² Anjodon iga siempre mich ammatonpa, pero mannímáypa yımpic iga jém pıxiñtam wıaiñ icutiıyıyay iga mich aňcutsatne yıp naxyucmi.

⁴³ Jesic cuando yaj injejpát Dios, pımi jıypa jém Jesús. Nımpa:

—MiLázaro, putı.

⁴⁴ Jesic putum jém Lázaro, jém caanewıppic idic. Aňmónayñeta ici y ipuy con puctucu. Aňmónayñetaım icobac con tum puctucu. Jesic Jesús iñímáy jém pıxiñtam:

—ıCuwıjıyaayi jém inmónóycuy, cutsıgaayi!

Jém anjagooyıyaj ijısyajpa jutsap imatsıyaj jém Jesús

(Mt. 26:1-5; Mr. 14:1-2; Lc. 22:1-2)

⁴⁵ Cuando iıxyaj ti iwat jém Jesús, jesic moj icupıcyaj jáyan jém judíos jém miññeyajwıip lám jém Malía. ⁴⁶ Pero algunos nic lámyaj jém fariseoyaj iga inmadáypa ti iwat jém Jesús. ⁴⁷ Jesic jém cobacpic panıyaj, con jém fariseoyaj, ințuumaıwatıyaj jém Sanhedrın, jém wıdaytam. Nımyaj:

—¿Tı wiap tanwatta con yıp pıxiñ? Tsam jáyan milagro iwat. ⁴⁸ Sıiga seguido tanjıcpa iga iwatpa jém milagroyaj, jesic núcpa jém jama iga itumpıy jém pıxiñtam icupıcyajpa yıp Jesús. Jesic jém Romapic anjagooyı icutsadáypa jém soldado iga imıswadayıyajpa jém mıjpic maıstic y imııcháp jém tannas.

⁴⁹ Jesic tum de jeeyaj, jém Caifás, cobacpic panıj jém amtıy, moj anmıti con jém anjagooyıyaj jém anțuumaneyajwıip. Nımpa jém Caifás:

—Mımıchtam da ti injodonțam. ⁵⁰ Datım incutııyıyta iga más wı iga accaatap tum pıxiñ para itumpıy jém pıxiñtam iga odoy togóyñ jém tannaxyucmi.

⁵¹ Jém Caifás da ijıxquım iyaac, pero Dios ichi jém jıxi porque je jém cobacpic panıj. Jeeyucmi jém Caifás wiap inmadáy jém pıxiñtam iga accaatap jém Jesús iga iyoxpátıpa itumpıy jém ityajwıip jém naxyucmi Israel. ⁵² Da solamente iga iyoxpátıpa jém ityajwıip Israel, pero accaatap

jém Jesús iga in̄tuumaꝯawatyajpa itumpiy jém icupicneyajw̄ip Dios jutquej icuitero yíp mundo. ⁵³ Jesic jeetim jama jém anjagooyiyaj moj ijisyaj jutpic iccaayajpa jém Jesús.

⁵⁴ Jeeyucmi jém Jesús da s̄iba jut iixpa jém judíos. Put jém naxyucmi de Judea. Nic iti tungac lugar nocojom jém titsinaxyucmi. Jém atebet iñiyi Efraín. Jemum nic itiyaj Jesús con icuyujc̄iwiñ.

⁵⁵ Núctooba jém pascuas̄in jém iwatyajpáppic jém judíos. Icuw̄iti jém naxyucmi de Israel tsucumyay jáyan jém pixiñtam iga nicayajpa jém atebet Jerusalén iga iwatyajpa jém costumbre iga cuáyñeñ ianama antes que núcpa jém pascuas̄in. ⁵⁶ Jesic cuando núcyaj Jerusalén jém pixiñtam, imétsyajpa jém Jesús. Tigiyay jém masticjom, moj nanímawayajtaji entre jeeyaj:

—¿Que tananjam iga miñpa s̄in̄aji jém Jesús o da miñpa?

⁵⁷ Jesic jém cobapic panijyay con jém fariseoyaj tsam imatsyajtooba jém Jesús. Ipiñm̄iyay jém pixiñtam, nímawayajta:

—Siiga i ijod̄on jut it jém Jesús, jesic acjod̄on̄aji jém tananjagooyi iga matstajñ.

12

Tum yomo iccámáy jém w̄ibic perfume jém Jesús ipuyyucmi

(Mt. 26:6-13; Mr. 14:3-9)

¹ Jesic seis día antes que naspa jém pascuas̄in, nic joyi Jesús jém atebet Betania jut it jém Lázaro, jém icpisnew̄ip jém Jesús de jut it jém caaneyajw̄ip. ² Jém iamigoyaj inis̄in̄ap jém Jesús. Jém Marta icwícpa jém miññeyajw̄ip. Ittim jém Lázaro. Iwaganawícayajpa jém Jesús mesac̄im. ³ Jém Malía inimiñ tum libra jém w̄ibic perfume, naps nardo, jém c̄inpáppic, jém aguipic tsoowíy. Iccámáy jém perfume jém Jesús ipuyyucmi. Ocmi jém Malía icujicháyaypa jém Jesús ipuy con iway. Agui c̄inpa jém perfume, comne jém tic de c̄iñi. ⁴ Ittim tum de jém Jesús icuyujc̄iwiñ, jém Judas Iscariote, jém Ximoj Iscariote iman̄ic, jém iwadaypáppic atraición jém Jesús. Nim jém Judas:

⁵ —¿Tiiga da tammáypa yíp w̄ibic perfume? Ivale tres cientos tumiñ de plata. Jesic wiap tanyoxpát jém yaachayajpáppic.

⁶ Jém Judas da iyaachanjampa jém yaachayajpáppic, pero nimpajempic porque númpa jém pixiñ. Iwatpa cuenta jém tumiñ ibolsa y siempre iñúmpa jém tumiñ. ⁷ Nimpaj Jesús:

—Odoy mooḡiyi yíp yomo. Iccáyñe idic jém perfume iga accámáypa cuando acum̄tap. ⁸ Siempre ityay con mimichtam jém yaachayajpáppic, pero ich da seguido aítpa con mimichtam.

Jém anjagooyiyaj ijisyajpa jutsap iccaayaj jém Lázaro

⁹ Jesic jáyan jém Jerusalénpic pixiñtam ijod̄on̄ayaj iga jemum it jém Jesús. Jesic nic lámayaj. Da no más nic lámayaj jém Jesús, pero iixyajtoobatim jém Lázaro jém acpisnetaw̄ip. ¹⁰ Jesic jém panij anjagooyiyaj iwatyajpa acuerdo iga iccaayajpatim jém Lázaro. ¹¹ Porque cuando jém judíos iixyay iga numa acpisnetajém Lázaro, jesic jáyan ichacyajpa jém Israelpic anquímayooyi, moypa icupicyaj jém Jesús.

Tigiy Jesús Jerusalén juuts tum anjagooyi
(Mt. 21:1-11; Mr. 11:1-11; Lc. 19:28-40)

12 Jém tungac jama jáyan p̄ixiñtam nicne s̄ñajiyaj jém attebet Jerusalén. Iwatyajpa jém pascuas̄ñ. Cuando ijodónayaj iga núcpa Jerusalén jém Jesús, 13 Jesic itúcyaj jáyan jém suyat iay. Nic imétsyaj jém Jesús tunjom. Mu ipátyaj, tsam acujípyajpa. P̄imi j̄yyajpa jém p̄ixiñtam. Nimyajpa:

—¡Hosanna! ¡Agui w̄i jém tanJatun Dios! ¡Tan̄cujíptampa jém Rey de Israel jém miññew̄ip jém tanJatun Dios in̄iyimi!

14 Jesic jém Jesús ipát tum mañburro. Iquímca. Iwat juuts jayñeta:

15 Odoy c̄ñtaami miññaw̄ip jém attebet Sión.

Ixtaami iga s̄ip miñpa jém in̄Rey.

Iquímcaane tum mañburro.

16 Wiñti jém Jesús icuyujc̄wiñ da icutīiȳyyajpa, pero oc̄mi cuando pisneum y químgac s̄ñyuc̄mi jém Jesús, ij̄isyajpa iga jemp̄igam nimpa jém Dios in̄mati y jemp̄igam in̄ascaaba jém Jesús cuando núcpa Jerusalén.

17 Jodónatap jutquej ti iwat jém Jesús mu in̄wejáy jém Lázaro jém tsaaajosjom jut cumne. Jém ityajw̄ip con Jesús cuando pis jém Lázaro, in̄madayyaj i quej ti iixyaj. 18 Jeeyuc̄mi miñ iámyaj Jesús tsam jáyan jém p̄ixiñtam porque imatonyaj iga iwat jém milagro. 19 Jesic jém fariseoyaj nanímayyap̄ap:

—S̄ip quejpa iga da ti wiap̄ tanwatta. Ixi, itump̄iy jém p̄ixiñtam icuw̄iti ȳip naxyuc̄mi it̄ñ̄iyajpa.

Algunos jém griegopic p̄ixiñtam tsam iixtooba jém Jesús

20 Miñyajt̄im s̄ñajiyaj algunos jém p̄ixiñtam jém an̄matyajpaap jém an̄mati griego. Miñyaj Jerusalén iga ij̄isyajpa Dios. 21 Jeeyaj nic iámyaj jém Felipe, jém miññew̄ip jém attebet Betsaida jém naxyuc̄mi de Galilea. Jém griegopic p̄ixiñtam icunucsayyaj jém Felipe. Nímayta:

—Awadaayi tum favor. Nigi n̄imaayi jém Jesús iga tsam an̄jyap̄attooba.

22 Jesic jém Felipe nic in̄madáy jém Anti ti ixunpa jém griegopic p̄ixiñtam. Jesic iwagananicyaj jém Anti y jém Felipe iga in̄madayyaj Jesús ti ixunpa jém p̄ixiñtam. 23 Jesic jém Jesús in̄imáy jém icuyujc̄wiñ:

—Núcneum jém tiempo iga ich, jém aMiññew̄ip S̄ñyuc̄mi, amp̄ictson̄pa eybic jém amp̄imi jém anaitw̄ip idic s̄ñyuc̄mi. 24 Numa mannímáypa siiga tum pac da ñiptap̄ nasc̄im jut caaba imayi, Jesic ts̄iypa icutum. Pero siiga caaba imayi, Jesic jáyanap̄. 25 Siiga tum p̄ixiñ tsam itoypa ivida ȳip naxyuc̄mi, Jesic togoypa ivida. Pero siiga tum p̄ixiñ da itoypa ivida ȳip naxyuc̄mi, Jesic da togoypa ivida, iniñtpa para itump̄iy tiempo. 26 Siiga tum p̄ixiñ acuyoxatooba, Jesic ansunpa iga atún̄iyiñ, Jesic jem̄tim jut aít̄pa aich itpat̄im jém acuyoxap̄áppic. Siiga tum p̄ixiñ acuyoxap̄ aich, Jesic jém an̄Jatun Dios iw̄ix̄pa jém p̄ixiñ.

Nimpa Jesús iga accaatap̄

27 'S̄ip tsam an̄yácne. ¿Que ti wiap̄ annímáy jém an̄Jatun? Ich da annímáypa jém an̄Jatun Dios iga: “Man̄Jatun, ayoxpaati iga odoy ayaachwattaiñ”. Da an̄watpa jemp̄ic porque ich amiñ ȳip naxyuc̄mi iga ayaachwattaiñ. Jesic annímáypa iga: 28 “Man̄Jatun Dios, w̄ati juuts mich in̄xunpa iga jém p̄ixiñtam micujípyajiñ”.

Jesic j̄ypa Dios s̄ñyuc̄mi. Ním̄pa:

—S̄ip an̄watneum y an̄watpat̄im eybic iga acujípyajiñ jém p̄ixiñtam.

²⁹ Jesic jém p̄ixiñtam, jém an̄tuumañeyajw̄iip, imatonyaj jém j̄iyi. N̄imyajpa iga t̄iñpa jém maj̄iywiñ. Pero tun̄gac n̄impa:

—Ij̄iyáy tum̄ sin̄yucm̄ipic p̄ixiñ.

³⁰ Jesic Jesús iñm̄áy jém p̄ixiñtam:

—Tammatoñneta ȳip j̄iyi mimichtam in̄cuyucmi, da para ich, iga in̄cut̄īiyt̄amiñ ti iwatpa Dios. ³¹ Sīp núcpa jém hora iga c̄ip̄intap jém ityajw̄iip ȳip naxyucmi. Sīp accáyayt̄ap ip̄imi jém Woccīwiñ, jém in̄jacnew̄iip ȳip naxyucmi. ³² Pero ich cuando acquímtap cunusyucmi, jesic anchiiba j̄ixi jém p̄ixiñtam iga acup̄iguñ.

³³ Cuando in̄matpa jemp̄ic jém Jesús, in̄quejáya jém p̄ixiñtam iga accaatap cunusyucmi. ³⁴ Jesic jém p̄ixiñtam iñm̄ayyaj jém Jesús:

—Tammatoñne iga n̄impa jém Dios in̄m̄ati iga itpa jém Cristo para itump̄iy tiempo. ¿Jesic t̄iiga miñm̄pa iga accaatap cunusyucmi jém Miññew̄iip Sin̄yucmi? An̄imaay: ¿lapaap jém Miññew̄iip Sin̄yucmi?

³⁵ Jesic Jesús iñm̄áypa jeeyaj:

—Jém juctian̄ts̄oca poy it tum̄ rato con mimichtam. Wittaami iganam it jém juctian̄ts̄oca iga odoy mict̄s̄iyiñ jém piichi. Porque jém witp̄áppic jém piichc̄im̄ da ij̄odon̄ jut̄ nicpa. ³⁶ Iganam itpa jém juctian̄ts̄oca, jesic acup̄ictaami aich iga iniñt̄amiñt̄im̄ jém juctian̄ts̄oca jém iñ̄anam̄j̄om.

Jesic cuando yaj n̄imi jém Jesús, nic iyámáy jém p̄ixiñtam.

Wati jém judíos da idic icup̄icyajpa

³⁷ Tsam̄ jáyan̄ milagro y seña iwat Jesús jém p̄ixiñt̄aman̄j̄om, pero jeeyaj da icup̄icyajpa iga je jém Cristo. ³⁸ Iwatyajpa jemp̄ic iga cupaguiñ jém an̄m̄ati jém ijaychacnew̄iip jém wiñ̄ic̄pic profeta jém Isaías. N̄impa: Man̄Jatun̄ Dios, mich in̄in̄quejáy jém p̄ixiñtam jém imp̄imi, pero da ī icup̄icpa mich in̄in̄m̄ati jém anamiññew̄iip.

³⁹ Jeeyucmi jém Israelpic p̄ixiñtam da icup̄icyajpa jém Cristo, porque n̄im̄tim̄ jém Isaías:

⁴⁰ Dios icáchtiwatpa jém p̄ixiñtam, icam̄amwadáy icobac iga mástim da wiap̄ icutīiȳiyaj jém Dios in̄m̄ati. Jemp̄am iwat Dios iga jém p̄ixiñtam da ti iixyajpa iixcuym̄i ni da wiap̄ icutīiȳiyaj ianaman̄j̄om iga Dios iw̄iwadaytooba idic.

Datim̄ wiap̄ ichacyaj jém malopic ij̄ixi iga Dios iccáyáyñ it̄an̄ca.

⁴¹ Wīa in̄mat jemp̄ic jém Isaías porque wiñ̄igam̄ iix jém Cristo ip̄imi. Ijaychacne ti iñascaaba jém Cristo cuando miñpa ȳip naxyucmi.

⁴² Pero da itump̄iy jém Israelpic p̄ixiñtam cuixayaj. Jáyan̄ icup̄icyaj, hasta algunos jém an̄jagooyiyaj icup̄icyajt̄im̄ jém Jesús. Pero iga tsam̄ ic̄in̄yajpa jém fariseoyaj jesic in̄yampa iga icup̄icne. Ic̄in̄yajpa iga quebacputyajt̄ap jém sinagoga. ⁴³ Más iw̄ian̄jam̄yay iga cuj̄ipyajt̄aiñ ȳip naxyucmi que iga Dios icuj̄īppa.

Jém Jesús in̄m̄ati ic̄ip̄īppa jém p̄ixiñtam

⁴⁴ Jesic ocm̄i p̄imi j̄iyppa jém Jesús. N̄impa:

—Siiga ī acup̄icpa aich, jesic icup̄icpatim̄ mex jém an̄Jatun̄ Dios jém acutsatnew̄iip ȳip naxyucmi. ⁴⁵ Jém aixp̄áppic aich, iixpatim̄ mex jém an̄Jatun̄ Dios jém acutsatnew̄iip. ⁴⁶ Ich, jém ajuctian̄ts̄oca, amiñ ȳip naxyucmi iga itump̄iy jém acup̄icyajp̄áppic aich, da ts̄iyyajpa piichc̄im̄.

47 Siiga i imatonpa ich ananmati, pero da icupicpa, jesic ich anyaac da anchiiba jem icastigo. Ich da amiñ iga acipíjópá. Amiñ iga añciacputpa jem ityajwip yip naxyucmi. 48 Siiga tum pixiñ ajóyixpa y da iwatpa juuts nimpá ich ananmati, jesic jem inanpigam jama ich ananmati tsíyá juuts tum juez. Jeetim ananmati icipinpa y ichiiba castigo jem dapic ipictsonpa ich ananmati. 49 Ich anyaac da anjixquímá jem ananmati, pero jem anJatun Dios jem acutsatnewip anímáy jutsap ananmat jem anmati y ti ananquejáyá jem pixiñtam. 50 Ich anjodon iga jem anJatun Dios injúmayooyi ichiiba jem pixiñtam jem vida jem dapic cuyajpa. Jeeyucmi ananmatpa jem ananmati juuts anímáyñe jem anJatun Dios.

13

Jesús icheáyá jem icuyujcwiñ ipuy

1 Jesic núctooba jem jama iga jem Israelpic pixiñtam iwatyajpa jem pascuasij. Ijodon Jesús iga núcneum jem hora iga nicgacpa sinyucmi jut it iJatun Dios. Jem Jesús tsam pími itoyá jem itúnjyaywip, jem imichipic, da nunca ichacpa iga itoyá.

2 Jesic iganam wícmónjajpa Jesús con jem icuyujcwiñ, jem Wocciwiñ iccám jem malopic jixi jem Judas Iscariote inamanajom iga iwadáyá atraición jem Jesús. Yip Judas jem Ximój imaníc. 3 Ijodóna Jesús iga jem iJatun Dios icijunodáy itumpiy cosa icijom. Ijodontim iga miñ de Dios y eybic nicpa jut it Dios. 4 Cuando yajtoobam wiiquiyaj, teñchucum jem Jesús, ichac iyooti, ipic tum toalla, iwoycunúc jem imijpacyucmi. 5 Itec ni tum palanganajom, moj icheáy ipuy jem icuyujcwiñ. Ocmi icujicháyáyá ipuy con jem toalla jem iwoycunúcnewip jem imijpacyucmi.

6 Cuando núc Jesús jut it jem Peto, jesic Peto inímáy:

—Mánomi, ¿que mich antseáypatim ampuy?

7 Nimpá Jesús:

—Siip da incutiíyíyá tiiga mantseaytámpa jem impuy, pero ocmi injcutiíyítámpa.

8 Jesic jem Peto inímáyá jem Jesús:

—Mich da nunca manjígáyá iga antseáyá ampuy.

Jesic nimpá Jesús:

—Siiga da mantseáyá impuy, jesic da je mammichi.

9 Jesic Peto inímáy jem Jesús:

—Mánomi, atseaayitim jem añci y añcobac.

10 Jesic inímáy Jesús:

—Siiga yaguñ chijne tum pixiñ, jesic da ixunpa iga chinpa eybic. No más ixunpa iga icheeba ipuy porque cuáyñeum icutero. Mimichtam micuáyñeum, pero tum de mimichtam, jem manjuyujcwiñ, da micuáyñe.

11 Porque jem Jesús ijodon japaap iwadáyá atraición. Jeeyucmi nimpá Jesús iga: “Da inítumpiytam micuáyñeta.”

12 Cuando yaj icheáy jem icuyujcwiñ ipuy, jesic jem Jesús icot iyooti, eybictim coñ jem mesacim. Inímáy jem icuyujcwiñ:

—¿Incutiíyíy ti siip manwadáyta? 13 Mimichtam annímáyámpa iga: mamMaestro y mánomi. Wi iga miñimtámpa jempic porque mimichtam numa manaccuyujpa y numa mimichtam mammichane. 14 Aunque

michtam amMaestro y ánQmi, mantseáypa impuy, jesic wítim iga minitseytamtañ impuy mimichtam. ¹⁵ Mantseáy jém impuy iga manañquejáypa iga wí iga inwattámiñ juuts ich manwadayta. ¹⁶ Numa mannímáypa, tum pxiñ iesclavo da wíap iñasca jém iQmi. Tum mensajero da más mij que jém icutsatpáppic. ¹⁷ Siiga inçutiñiytámpa ti mannímáypa y siiga inwattámpa jempic, jesic agui mimaymáyatámpa.

¹⁸ Eybic jiyapa Jesús. Nimpa:

—Da anímtooba iga inçumpiytam wíap inçutiñiyta porque añwixpicpa jém añcupinneyajwíp. Anjodon iapaap amalwadáypa. Nimpa jém Dios inmatí, jém jayñetawíp, iga: “Tum pxiñ añwaganawícpa aich, ocmi awadáypa atraiCIÓN.” Siip cupactoooba jém añmatí. ¹⁹ Mannímáypa siip ti annascaaba aich, jesic cuando inixtámpa iga cupacum jém anañmatí, wíap inçupicta iga ich jém aCristo jém acupinnewíp Dios. ²⁰ Numa, mannímáypa siiga i ipictsonpa jém añcutsatnewíp, jesic apictsonpatim aich. Siiga i apictsonpa aich, ipictsonpatim jém añJatun Dios.

Nimpa Jesús iga jém Judas iwadáypa atraiCIÓN

(Mt. 26:20-25; Mr. 14:17-21; Lc. 22:21-23)

²¹ Jesic cuando yaj inmat jempic jém Jesús, tsam pími anyáCne iañamanjom. Nimpa Jesús:

—Numa siip mannímáypa, tum de mimichtam acijunçotpa jém ánenemigo icijQm.

²² Jesic jém Jesús icuyujcñwiñ tsam naámyajtap. Nimyajpa iañamanjom iga: “¿Iapaap iwadáypa atraiCIÓN jém tánQmi?” ²³ Tum jém Jesús icuyujcñwiñ, jém tsampic itoypa, iwaganacoñ jém Jesús. ²⁴ Jesic jém Peto iwadáy seña con icobac iga jém pxiñ icwáguñ Jesús iapaap jém iwadaypaap atraiCIÓN. ²⁵ Jesic jém pxiñ icunúc noco iga iyámacwáCpa. Nímaytap jém Jesús:

—MánQmi, ¿i miwadáypa atraiCIÓN?

²⁶ Jesic Jesús icutson. Nimpa:

—Siip ansonpa tum jaca caxtánañi jém anchimajom, anchiiba jém pxiñ jém awadaypáppic atraiCIÓN iga quejiñ iapaap.

Jesic cuando ixon jém caxtánañi, ichi jém Judas Iscariote, jém Ximoj imanic. ²⁷ Jesic yaj ipictson jém Judas jém caxtánañi, tigi yém Wocciñwiñ jém Judas iañamanjom. Jesic Jesús inímáy jém Judas:

—Jém siippic inwatpa, nigí wati jicsciy.

²⁸ Jém tungac icuyujcñwiñ, jém ityajwíp mesacim, da icutiñiyay tiiga inímáy jempic jém Judas. ²⁹ Ijisyajpa algunos iga cutsattap jém Judas iga niguiñ ijuy titam ixunyajpa iga sinayajpa. Tungac ijisyajpa iga cutsattap jém Judas iga ichiñ tumiñ jém yaachayajpáppic. Porque iwatpa cuenta jém tumiñ ibolsa. ³⁰ Jesic yajum icút jém caxtánañi, nic jém Judas. Piichim.

Jém jomipic añquímayooyi

³¹ Jesic cuando nicneum jém Judas, moj añmatí jém Jesús. Inímáy jém icuyujcñwiñ:

—Siip cujíptap jém Miñnewíp Sinyucmi. Cujíptapim tanJatun Dios je icuyucmi. ³² Siiga cujíptap Dios ich añcuyucmi, jesic acujíptapim aich jém añJatun Dios icuyucmi. Siip iwatpa Dios jém wítampic

cosa iga acujíptaiñ y da jáyñe iccupacpa. ³³ Mammanictam, mantoytampáppic, siip tum ratotim tawagaitta. Pero ocmi mimichtam tsam ancuámtámpa, da ampáttámpa. Siip mannímáypa juuts annímáyñe jém judíos, mimichtam da wiap iññicta jut ich anicpa. ³⁴ Siip manchiiba tum jomipic anquímayooyi, natoytamtaji con jém iññiwitam. Juuts mantoytámpa mimichtam, jesic jempictim natoytamtaji con jém iññiwitam. ³⁵ Siiga minitoytamtap con jém iññiwitam, jesic itumpiy jém ityajwip yíp naxyucmi ijodónayajpa iga ich mancuyujcwiñ.

Nimpa Jesús iga jém Peto iñnécpa
(Mt. 26:31-35; Mr. 14:27-31; Lc. 22:31-34)

³⁶ Jesic jém Peto icwác jém Jesús, iñímáy:

—MánQmi, ¿jut miñicpa?

Nimpa Jesús:

—Jenum jut ich anicpa, mimichtam da wiap iññicta siip, pero ocmi miñictámpatim mex mimichtam.

³⁷ Jesic jém Peto iñímáy:

—MánQmi, ¿tiiga da wiap annicta siip? Ich anyaac anchiiba amvida iga accaatap para mimich.

³⁸ Jesic nimpa Jesús:

—¿Que mich michióypa imvida iga miccaatap para aich? Numa mannímáypa iga antes que anwejpa jém cayu, ananécpa tres veces iga ich mancuyujcwiñ.

14

Jesús je jém tun jém nicpáppic jut it tanJatun Dios

¹ Mimichtam, odooy anyáctaami iñanamanjom iga ich anicpa. Cupictaami Dios, acupictaamitim mex aich. ² Jém anJatun Dios iticciim tsam it jém witampic lugar jut nicpa miititam. Meega da idic i, da idic mannímáy. Nicpa manwitsagáy tum lugar para mimichtam. ³ Siiga nicpa manwitsagáy tum lugar para mimichtam, jesic amiñgacpa eybic iga mananictámpa, iga jut aitpa aich jemtím miittámpa mimichtam. ⁴ Mimichtam iñjodontam jut anicpa, iñjodontim jém tunj.

⁵ Jém Tomax iñímáy:

—MánQmi, da anjodontam jut miñicpa. ¿Jutsap anjodónata jém tunj?

⁶ Jesic Jesús iñímáy jém Tomax:

—Icham jém atunj. Ich anamiñ jém numapic anquímayooyi. Ich anchiiba jém pixiñtam jém vida jém dapic cuyajpa. Da i núcpa jut it anJatun Dios siiga da acupicpa aich. ⁷ Siiga mimichtam ánixpictámpa aich, jesic iñixpictámpatim jém anJatun Dios. Siip mojum iñixpicta Dios, iñixñetámum.

⁸ Jesic jém Felipe iñímáy Jesús:

—MánQmi, aguixtaami jém tanJatun Dios, jesic itum wi. Da ti más ansuntámpa.

⁹ Jesic Jesús iñímáy jém Felipe:

—A que miFelipe, tsam wiñigam awagaitta con mimichtam. ¿Que mich da ánixpicpa? Jém aixñewip aich, iixñétim jém anJatun Dios. ¿Tiiga mich annímáy iga: “Aguixtaami jém tanJatun Dios”? ¹⁰ ¿Que da

inꝑucꝑca iga aꝛwaganaiꝛ anꝐatunꝑ Dios y jém anꝐatunꝑ Dios awaganaiꝛ aich? Jém ananꝑati, jém mananꝑmadayñewiꝑ, da je anꝑixꝑuiimi. Jém anꝐatunꝑ Dios, jém itwiꝑ ánanamanꝑom, iwatpa jém wꝑtampic cosa juuts je iwianꝑam. ¹¹ Cupictaami iga aꝛwaganaiꝛ anꝐatunꝑ Dios y jém anꝐatunꝑ Dios it ánanamanꝑom. Siiga da wiꝑ inꝑucꝑca iga ich aꝛwaganaiꝛ jém anꝐatunꝑ Dios, jesic acupictaami aich porque inꝑixñeta jém milagroyaj jém anꝑwatnewiꝑ. ¹² Numa manñimáypa; jém piꝑixiñ, jém acupicnewiꝑ, wiꝑtꝑim iwat jém milagroyaj jextim juuts ich anꝑwatpa, wiꝑtꝑim iwat más wibic milagro que ich porque anicgacpam siꝑyucmi juꝛ it anꝐatunꝑ. ¹³ Siiga iniꝑweꝑpáttámpa Dios ich anniyimi iga inꝑwágaytámpa algun ti, jesic ich anꝑwatpa juuts mich anꝑwágáypa iga cuꝑiꝑtáñ jém anꝐatunꝑ Dios. ¹⁴ Titam inꝑwágáypa Dios ich anniyimi, jesic ich anꝑwatpa juuts anꝑwágáypa mimichtam.

Nimpa Jesús iga icutsatpa jém Dios iAnama yꝑ naxyucmi

¹⁵ Siiga mimichtam antoytámpa, jesic cupictaami ananꝑuímayooyi. ¹⁶ Ich anꝑcunucsáypa anꝐatunꝑ Dios iga michiitámiñ jém Dios iAnama iga miyoxpáttámiñtim juuts aich iga miñiñ miwaganait con mimichtam para siempre. ¹⁷ Jém Dios iAnama miꝑquejaytámpa itumpiy jém numapic anꝑuímayooyi. Jém ityajwiꝑ yꝑ naxyucmi ijóyixyajpa Dios, da wiꝑ ipictsoꝑ jém Dios iAnama, porque da wiꝑ iixyaj ni da wiꝑ iixꝑicyaj. Pero cuando núcneum jém Dios iAnama, jesic mimichtam inꝑixꝑictámpa porque miwaganaita. Miñpa iti jém Dios iAnama mimichtam inꝑanamanꝑom. ¹⁸ Da mantsactámpa inꝑcutum juuts tum yuctucu. Eybic miñpa aiti con mimichtam. ¹⁹ Da jáyñe anicpa, jesic yꝑ naxyucmiꝑic piꝑixiñtam da más aixyajpa, pero mimichtam eybic ánixtámpa. Ich manchiiba jém vida porque ich anait jém vida. ²⁰ Jesic cuando núcpa jém jama, mimichtam inꝑjodónatámpa iga aꝛwaganaiꝛ jém anꝐatunꝑ Dios. Inꝑjodónatámpatim iga mich miit con aich y ich ait con mimichtam. ²¹ Siiga tum piꝑixiñ ijodonꝑ ich ananꝑuímayooyi y icupicpa, jesic quejpa iga tsam atoypa jém piꝑixiñ. Siiga atoypa aich tum piꝑixiñ, jesic jém anꝐatunꝑ Dios tsam itoypatim jém atoypáꝑpic aich. Ich antoypatim jém atoypáꝑpic. Ich anyaac anꝑwiñquejáypa jém piꝑixiñ iga icutiꝑyíyíñ aꝑapaap.

²² Jesic jém tunꝑac Judas, jém dꝑapic Iscariote, inꝑimáy jém Jesús:

—Mánomi, ¿tiiga anꝑwiñquejaytámpa aichtam, pero da inꝑwiñquejáypa jém ityajwiꝑ yꝑ mundo, jém dꝑapicnam micupicneyaj?

²³ Jesic Jesús inꝑimáy jém icuyujciwiñ:

—Siiga tum piꝑixiñ atoypa, jesic numa icupicpa jém ananꝑati. Jém anꝐatunꝑ Dios tsam itoypatim jém piꝑixiñ. Jesic ich con jém anꝐatunꝑ Dios miñpa aꝛwaganaita jém icupicpáꝑpic ich ananꝑati. ²⁴ Jém piꝑixiñ, jém dꝑapic atoypa aich, da iwatpa juuts nimpa ich ananꝑati. Yꝑ anꝑati, jém siꝑꝑic immatoꝑne, da anꝑixꝑuiimi; achiñe jém anꝐatunꝑ Dios, jém acutsatnewiꝑ yꝑ naxyucmi.

²⁵ Mananꝑmadáy itumpiy yꝑyaj cosa iganam ait con mimichtam.

²⁶ Jesic ocmi anꝐatunꝑ Dios micutsadáypa jém Dios iAnama iga miyoxpádiñ juuts tum representante para ich. Miñpa miꝑquejayta itumpiy jém

ananquímayooyi. Miñpa iga micjístamiñ itumpiy jém ananmati jém mananquejayñewiip.

²⁷ 'Siip mantsagáypa jém paz, manchiiba jém wibic jixi iga da ti idíyiy iñanamanjom, da jex juuts michiitap yíp naxyucmi. Jesic odoy anyátaami iñanamanjom, odoy cñtaami. ²⁸ Immatoneta cuando mannímáy iga: "Anicpa, pero eybic miñpa aiti con mimichtam." Siiga numa antoytámpa, jesic maymáyaataami iga ich anicgacpa siip jut it anJatun Dios, porque jém anJatun más wiap que aich. ²⁹ Mananmadáypa siip titam miñpa antes que núcpa, jesic cuando iñixtámpa itumpiy cosa juuts mannímáyñe idic, incupictámpa iga Dios acutsat.

³⁰ 'Siip tum ratofim mananmatpa, porque siip núcum jém tiempo iga miñpa yíp naxyucmicpic anjagooyi. Je da iticutigiyi con ich, da ti wiap awadáy. ³¹ Pero siip anwatpa juuts apimíypa jém anJatun Dios iga jém ityajwip yíp mundo ijodónayajiñ iga tsam antoypa jém anJatun Dios. Siip tsucumtaami. Tanictámpam.

15

Jém Jesús juuts tum uvas icobac

¹ 'Ich ajex juuts tum nunta uvas icobac. Jém anJatun Dios jém iwatpáppic cuenta jém uvas. ² Jagaytap itumpiy jém uvas inçis jém dapic tímāp. Pero jém inçis jém tímāpáppic, witsactap, anticsaytap uxan inçiqiñi iga más tímāiñ. ³ Siip mimichtam cuáyñeum iñanama porque inçupic jém ananquímayooyi, jém mananmadayñewiip. ⁴ Seguido wagaittaami con aich y ich seguido manwaganaitpa mimichtam. Siiga tum cuy inçis da pimane jém cuyyucmi, jesic da tímāp. Jém cuy inçis da wiap itima iyaac. Jesaptim mimichtam da wiap inwatta jém witampic cosa juuts ixunpa Dios siiga da miwagaitta con aich.

⁵ 'Ich ajex juuts tum uvas icobac. Mimichtam mijex juuts tum uvas inçis. Siiga tum pxiñ seguido awaganaitpa aich y siiga ich anwaganaitpa jém pxiñ, jesic wiap iwat jém witampic cosa juuts tsam tímāp. Siiga da manyoxpáttámpa, jesic da ti wiap inwatta. ⁶ Siiga tum pxiñ da seguido awaganaitpa aich, jesic jex juuts tum cuy inçis jém dapic tímāp. Pátsayáap, titspa. Ocmi pinçap, cottap juctjom, nooquettap.

⁷ 'Siiga seguido miwagaitpa con aich y da iñhacpa iga inçupicpa ich ananmati, jesic wágytaami Dios titam iñxunpa y je michiiba. ⁸ Jém anJatun Dios tsam cujiptap cuando inwíwattámpa mimichtam, juuts tsam miwítāp. Jempigam michíytāmpa iga ich mançuyujçwiñ. ⁹ Mantoytāmpa mimichtam juutstim jém anJatun atoypa aich. Seguido wíwattaami porque ich tsam mantoytāmpa. ¹⁰ Siiga inçupictāmpa ich ananquímayooyi, jesic seguido inwíwattāmpa porque ich tsam mantoytāmpa. Jextim juuts aich ançupicpa jém anJatun Dios inçuímayooyi y seguido anwatpa juuts je iwianjam porque tsam atoypa jém anJatun Dios.

¹¹ 'Mananmadáypa yípyaj cosa iga iniidiñtim jém maymájaji juutstim ich anait, iga tsam pimi mimaymáyatamiñ. ¹² Yim it ich ananquímayooyi: Natoytamtaji con iñtiwítam juuts ich mantoytāmpa mimichtam. ¹³ Siiga

nachiitap iyaac tum pixiñ iga accaatap para jém iamigo, jesic quejpa iga tsam pimi itoypa jém iamigo. ¹⁴ Mimichtam manamigotam siiga inwattampa juuts mannímáypa. ¹⁵ Siip dam más michíypa juuts mánescravo porque tum esclavo da icutiíyíypa ti iwatpa jém iomi. Pero siip mannímáypa iga manamigotam porque manañquejayñetámum itumpiy jém jixi jém achiñewiip jém anJatun Dios. ¹⁶ Mimichtam da ancupiñeta aich, pero ich mancupiñeta mimichtam. Manchiñeta jém cargo iga niguiñ inwatta jém wibic cosa juuts ich ansunpa. Jesic numa inwiwatpa y da inchacpa jém wibic jixi, juuts tanimpa, miwítimap. Jesic titam inwágáypa anJatun Dios, ich anniyimi, michiiba. ¹⁷ Siip manañquímpa iga natoytamtaji con jém inñiwitam.

Jém malopic pixiñtam ijóyixajpa Jesús con jém icupicneyajwip

¹⁸ Siiga tsam mijóyixpa jém malopic pixiñtam jém ityajwip yip naxyucmi, jesic jisi iga wiñti ajóyixim aich. ¹⁹ Siiga mimichtam mimalotim juuts jém ityajwip yip naxyucmi, jesic mitoytampatim jém malopic pixiñtam. Pero mancupiñne iga inchaganpudiñ jém ityajwip yip naxyucmi. Jeeyucmi tsam mijóyixpa jém malopic pixiñtam porque dam mijex juuts jeeyaj. ²⁰ Jistaami ti mannímáy iga tum esclavo da más mij ipimi que jém iomi. Siiga yip naxyucmic pixiñtam amalwadayyaj aich, jesic michgacti mimalwadayyapatim. Meega icupicyaj ich anañmati, jesic icupicyajpatim mex mich inañmati. ²¹ Mimalwadaytamtap ich ancyucmi porque jém malopic pixiñtam da iixpicyajpa jém anJatun Dios jém acutsatnewip yip naxyucmi.

²² Meega ich da miñ anañmadayyaj jém pixiñtam jém wibic anañmati, jesic jeeyaj da inñiyaj la culpa iga imalwatyajpa. Pero ich anamíñay jém wibic anañmati, jesic jeeyaj iniityaj la culpa siiga da icupicyajpa, da wiap inñeyaj itañca. ²³ Jém ajóyixpáppic aich, ijóyixpatim jém anJatun Dios. ²⁴ Jeeyaj da inñiyaj la culpa meega da miñ anañwat jém wibic milagroyaj jém pixiñtamanjom, jém dapic oypa inñix. Pero siip jém pixiñtam iixñeyajum jém milagroyaj y ajóyixajpa aich y ijóyixajpatim jém anJatun Dios. ²⁵ Annascaaba jempic iga cupacpa jém anañmati juuts jayñeta wiñigam jém inquímayooyi de jeeyaj. Nimpa: “Jém malopic pixiñtam ajóyixajpa sin motivo.”

²⁶ Cuando anúcpa jut it anJatun Dios, mancutsadáypa jém Dios iAnama iga miyoxpáttamiñ, iga icamamwadiñ inñanama. Miñpa miñmadáy de aich. Miñquejaytampa itumpiy jém numapic anañmati. ²⁷ Mimichtam wiaptim inñimadáy jém pixiñtam de aich porque miitta con aich dende mojan anañmat jém wibic anañmati.

16

¹ Siip manañmadáypa yípyaj cosa iga incutiíyítamiñ ti miñpa. Jesic siiga mimalwadaytamtap, da miñyáctampa ni da inñactampa jém Dios inañmati. ² Miquebacputtamtap jém sinagoga. Núcpa jém hora cuando jém malopic pixiñtam imétsyajpa jutsap miccaayaj, porque ijisyajpa iga iwatyajpa juuts ixunpa Dios siiga miccaaba. ³ Yicxpícosa iwatyajpa jém malopic pixiñtam porque da queman iixpicyaj jém anJatun Dios y datim aixpicyajpa aich. ⁴ Siip manañmadáypa ti miñpa iga cuando

núcpa jém hora iga jém malopic p̄ixiñtam mimalwadáypa, jesic iñjístámpa ti mannímáyñeta. Pecam da idic manañmadayñeta ti miñpa porque manjwaganaitta mimichtam.

Tañquejáypa ti iwatpa jém Dios iAnama yíp naxyucmi

⁵ Siip nicgacpa aiti jut it jém acutsatnewiip. Pero ni tum de mimichtam da anacwáctámpa iga: “¿Jut miñicpa?” ⁶ Pero siip tsam minyácneta iññamanjom porque manañmadayta ti miñpa. ⁷ Mannímáypa siip jém numapic añmati. Más wi para mimichtam iga anicpa. Porque siiga da anicpa, jesic da miñpa jém Dios iAnama iga miyoxpáttámpa. Pero siiga anicpa, jesic mancutsadáypa jém Dios iAnama. ⁸ Cuando núcpa yíp naxyucmi jém Dios iAnama, jesic inquejáypa jém ityajwip yíp naxyucmi iga táncaiy. Inquejáypatim jém p̄ixiñtam jutsap iwatyaj juuts ixunpa Dios. Inquejáypatim jém p̄ixiñtam iga núcpa jém jama iga c̄ipinjaytap itumpiy jém malopic p̄ixiñtam, chiijaytap castigo. ⁹ Jém Dios iAnama inquejáypa jém p̄ixiñtam iga táncaiyaj porque da acupicyajpa. ¹⁰ Anquejayajtaptim jém p̄ixiñtam jutsap iwatyaj juuts ixunpa Dios porque siip anicgacpa jut it jém anjatun y mimichtam da más ánixtámpa. ¹¹ Anquejayajtaptim jém p̄ixiñtam iga c̄ipinóypa Dios porque Dios ic̄ipin̄neum jém Wocciwiñ, jém injacpápic yíp mundo, y ichibatim castigo.

¹² Manañmadaytamtooba jáyan más cosa, pero siip da wiap iñyaachiy. ¹³ Pero cuando miñpa jém Dios iAnama jém inmatpápic jém numapic añmati, jesic minquejaytámpa itumpiy jém numapic añquímayooyi. Porque Dios iAnama da minmadáypa de iyaac, pero minmadáypa itumpiy jém cosa jém imatonewiip. Minquejaytámpa ti miñpa. ¹⁴ Jém Dios iAnama ipictsonpa itumpiy jém ich anañquímayooyi y miwianquejaytámpa. Iwatpa jempic iga jém p̄ixiñtam awixyajiñ aich. ¹⁵ Itumpiy jém anjatunpic im̄ichi, amm̄ichitim aich. Jeeyucmi mannímáypa iga jém Dios iAnama ipictsonpa ich anañquímayooyi y minquejaytámpa mimichtam.

Cáypa jém añyaaqui, maymáayajiñ jém Jesús icuyujc̄wiñ

¹⁶ Da jáyñe mimichtam da ánixtámpa. Pero ocmi da jáypa ánixtámpa eybic. Porque anicpa jut it anjatun Dios.

¹⁷ Jesic algunos jém Jesús icuyujc̄wiñ nanímayajtap entre jeeyaj:

—¿Que ti nimtooba iga: “da jáyñe da ánixtámpa”, y “da jáypa ánixtámpa eybic” y “porque anicpa jut it anjatun”? ¹⁸ ¿Que ti nimtooba iga: “dam jáyñe da tánixtámpa”? Da tan̄cutīiyíypa ti nimtooba jém tánomi.

¹⁹ Jesic jém Jesús icutīiyíy iga jém icuyujc̄wiñ icwáctooba. Jesic iñímáy jeeyaj:

—¿Que minicwáctamtap ti animtooba cuando mannímáyñe iga: “dam jáyñe, da ánixtámpa” y ocmi, “da jáypa ánixtámpa eybic”? ²⁰ Numa, mannímáypa iga tsam miwejtámpa, tsam minyáctámpa. Jém malopic p̄ixiñtam jém ityajwip yíp naxyucmi tsam maymáayajpa. Pero mimichtam tsam minyáctámpa. Pero ocmi cáypa jém añyaaqui, setpa iga mimaymáatamiñ mimichtam. ²¹ Cuando tum yomo icnaypa tsixi, angui anyácne iga yaachap porque núcneum jém tsixi itoya. Pero ocmi cuando nayñeum jém tsixi, dam ijs̄pa jém yomo iga tsam yaacha micnay jém tsixi

porque agui maymay iga icnayñe tum tsixi yíp naxyucmi. ²² Jesanetim mimichtam siip tsam minyáctámpa, pero jesic ocmi miñgacpa mánám y tsam mimaymáyatámpa. Jesic jem maymáyají da i wiap miccáyáy. ²³ Cuando núcum jem jama iga amiñgacpa, jesic da ti anacwáctámpa mimichtam.

¹ Numa mannímáypa iga jem anJatuj Dios michiiba titam inwágaytámpa ich anniyimi. ²⁴ Hasta siip da ti inwágayta Dios ich anniyimi. Siibam wágaytaami Dios titam inxunpa iga tsam mimaymáyatámpa cuando impictsonjámpa.

Jesucristo icoñwiy jem Wocciwiñ ipimi

²⁵ Hasta siip manañmadayñe cuentujmi, pero núcpa jem hora iga da manañmadáypa cuentujmi. Mannuntawianmadáypa ti iwianjam jem anJatuj Dios. ²⁶ Jesic cuando núcpa jem jama, da anañwejpátpa Dios para mimichtam porque mimichtam inwágáypa Dios titam inxunpa ich anniyimi. ²⁷ Jem anJatuj Dios iyaac mitoytámpa porque michtam antoytámpa aich y incupictámpa iga ich atsucum jut it anJatuj Dios. ²⁸ Ich atsucum jut it anJatuj Dios. Miñ aiti yíp naxyucmi. Siip acáypam yíp naxyucmi. Eybictim anicgacpa jut it anJatuj Dios.

²⁹ Jesic nimyaj jem icuyujcwiñ:

—Siip numa inñuntawianmatum. Dam inmatpa cuentujmi. ³⁰ Siip anjodónjatámum iga incutiyyíypa itumpiy cosa, da inxunpa iga i micwácpa. Jeeyucmi mancupictámpa iga numa Dios micutsatne yíp naxyucmi.

³¹ Jesic jem Jesús inímáy jeeyaj:

—¿Numa, incupictámpa siip? ³² Mannímáypa iga núcum jem jama iga ancupóyaytámpa mimichtam. Micupujaytámpa. Miñictámpa yim jeexic. Antsactámpa aich ancutum. Pero ich da atsiypa ancutum porque siempre it con aich jem anJatuj Dios. ³³ Mannímáyta itumpiy yípyaj cosa iga odoy ti incintámiñ porque ancupicneta aich. Tienes que miyaachwattamtap yíp naxyucmi, pero camamwati inanama porque ich ancoñwiyñeum itumpiy jem Wocciwiñ ipimi jem itwip yíp naxyucmi.

17

Jesús inwejpátpa Dios para jem icuyujcwiñ

¹ Jesic cuando yaj inmat jempic jem Jesús, ámqum siñyucmi. Moj inwejpát Dios. Nimpá:

—ManJatuj Dios, siip núcneum jem hora iga accaatap. Siip wati titam inxunpa iga jem pixiñtam awixyajiñ aich, jem michpic immanic. Jesic ich anwatpatim jem yoxacuy juuts mich inxunpa iga jem pixiñtam miwixyajiñtim. ² Mich anchi jem pimi iga ananjacpa itumpiy jem pixiñtam. Ampictson jem autoridad iga anchiyajpa jem vida jem dapic cuyajpa itumpiy jem pixiñtam jem michpic anchiñe. ³ Ipicsonyajpa jem vida jem dapic cuyajpa siiga miixpicayjpa mimich jem tumpic miDios y siiga aixpicaypatim aich, jem aJesucristo jem michpic ancutsatne yíp naxyucmi.

⁴ Yajum anwat jem yoxacuy jem anchiñewip mimich, jeeyucmi tsam micujípyajpa jem ityajwip yíp naxyucmi. ⁵ Siip manJatuj Dios, awadaayi

juuts mich iñxunpa iga acujíptañ con mimich juutstim acujípneta cuando jáy tawagaiti cuando danam tanwatne yíp mundo.

⁶ 'Yíp ampixiñtam, jém iñcupiñnewiip yíp naxyucmi, mich immiichi idic y šiip mich anchi. Ananquejayay yíp ampixiñtam itumpiy jém michpic iniñquímayooyi iga miwixpicyajañ. Šiip iwatyajpa juuts niñpa iniñquímayooyi. ⁷ Šiip ijodónayay iga mich immiichi itumpiy jém ananquímayooyi jém michpic anchiiñe. ⁸ Anchiiñeyajum jém ampixiñtam jém anmati, jém michpic anchiiñe. Šiip ipictsoñneyajum jém anmati y ijodónayajum iga numa ich amiñ šiiryucmi juť miit. Icupicyajpa iga mich ancutsatne yíp naxyucmi.

⁹ 'Šiip manañwejpátpa mimich para jém ampixiñtam. Da manañwejpátpa para jém ityajwiip yíp naxyucmi jém dapic acupicneyaj. Solamente manañwejpátpa para jém ampixiñtam jém michpic anchiiñe porque immiichitim mich. ¹⁰ Itumpiy jém ichpic ammiichi, immiichitim mich. Y jém michpic immiichi, ammiichitim ich. Acujíptap aich porque jém ampixiñtam iwíwatyajpa.

¹¹ 'Šiip ich da atsiypa yíp naxyucmi. Tsiyyajpa jém ampixiñtam. Ich anicpa šiiryucmi juť miit. Šiip manJatun Dios, miCuáyñewiip, con mich impimi wati cuenta jém ampixiñtam jém anchiiñewiip iga iniityajañ tumti jixi juutstim taichtam. ¹² Iganam anwaganaityaj yíp naxyucmi jém ançuyujciwiñ, jém anchiiñeyajwiip mimich, ich anwatneyaj cuenta con mich impimi. Da ti iñscaneyaj. Da togoyñe ni tum, nada más jém togoyñewiip dende wiñigam. Je togoy iga cupacpa jém anmati jém jaychacnetawiip.

¹³ 'Šiip anicpa juť miit, manJatun Dios. Pero iganam ait yíp naxyucmi, mannímáypa yípyaj cosa, jesic jém ançuyujciwiñ maymáayajpatim juutstim aich. ¹⁴ Ich anchiiñeyaj jém ançuyujciwiñ jém michpic iniñmati. Jém malopic pxiñtam, jém ityajwiip yíp naxyucmi, tsam ijóyixyajpa jém ançuyujciwiñ porque jeeyaj datim yíp naxyucmicpic pxiñtam. Jextim juuts ich da yíp naxyucmicpic apixiñ. ¹⁵ Šiip da mannímáypa iga accaayi jém ançuyujciwiñ yíp naxyucmi. Pero mannímáypa iga wati cuenta iga jém Wocciwiñ da wiap imalwadáy. ¹⁶ Ich ançuyujciwiñ da je yíp naxyucmicpic pxiñtam, jextim juuts aich da yíp naxyucmicpic apixiñ. ¹⁷ Accámyaji yíp ançuyujciwiñ juuts mich iñyoxaciwiñ iga tsiyyajañ juuts mich immiichi iga inmatyajañ jém numapic anmati. Jém michpic iniñmati jém nunta numapic. ¹⁸ Ancutsatpa jém ançuyujciwiñ iga inquejayajañ jém pxiñtam jém ityajwiip yíp naxyucmi juutstim mich ancutsatne yíp naxyucmi. ¹⁹ Ich anyaac anaccámta juuts mich iñyoxaciwiñ para que jém ançuyujciwiñ wiapim iniccám juuts tum iñyoxaciwiñ iga inmatyajañ jém numapic anmati.

²⁰ 'Da manañwejpátpa solamente para jém ançuyujciwiñ jém šiipic it, pero manañwejpátpa para itumpiy jém pxiñtam jém acupicyajpáppic aich cuando imatonayajpa jém ançuyujciwiñ inmati. ²¹ Manwágaypa, manJatun Dios, iga tumti jixi iniityajañ itumpiy jém ampixiñtam jém acupicneyajwiip, jesaptim juuts taich tumti jixi tanaifta. Yoxpaati itumpiy jém acupicneyajwiip iga tumti jixi tanaiftamiñ tantumpiytam.

Jesic jém dapic acupicneyaj, wiañ icupicyaj iga mich aņcutsatne yíp naxyucmi. ²² Anchiñe jém impimi, jém michpic anchi, iga tumti jixi iniityajiñ jextim juuts taichtam tumti tanjixi tanaifta. ²³ Ich aít jém aņcuyujc#wiñ ianamanjom. Mich miittim ich ananamanjom. Jeeyucmi tumti jixi tanaifta tantumpiytam. Jesic jém tungac pixiñtam, jém dapic icupicneyaj, iwijodon iga mich aņcutsatne yíp naxyucmi. Ijodonim iga tsam iñtoyyajpa jém aņcuyujc#wiñ juutstim mich antoypa aich.

²⁴ Manjatun Dios, ansunpa iga aņwaganaiťyajiñ jém aņcuyujc#wiñ, jém michpic anchiñe. Ansunpatim iga iixyajiñ jém ampimi jém michpic anchiñe porque mich antoypa antes que wattap yíp nas. ²⁵ Manjatun Dios, agui micuáyne. Jém ityajwip yíp naxyucmi da miixpicaypa, pero ich, numa mánixpicpa y jém ampixiñtam ijodonayaj iga mich aņcutsatne yíp naxyucmi. ²⁶ Aņwianquejay jeeyaj iga icutiyyajiñ iga miipaap mimich. Seguido anañquejaypa iga iniityajiñ jém wibic tóyooyi juuts mich antoypa aich. Jesic ich aít jém ampixiñtam ianamanjom.

18

Matstaj Jesús, nanictaj preso

(Mt. 26:47-56; Mr. 14:43-50; Lc. 22:47-53)

¹ Jesic cuando yaj inmat yípyaj aņmati, moj niquiyaj con jém icuyujc#wiñ. Nicyaj tum ni aņwiñtuc, iñiyi Cedrón. Jemum it tum finca de olivos, tigíyyaj Jesús con icuyujc#wiñ. ² Jém Judas, jém iwadaypaap atraición, ijodonim jut it jém lugar porque waciy iwaganaoyaj jém Jesús jém icuyujc#wiñ. ³ Jém panij añjagooyaj con jém fariseoyaj icutsatyaj jutén pixiñtam y jém policia con jém Judas iga nicpa imatsyaj jém Jesús. Jesic jém Judas ininicpa jeeyaj hasta jut it jém Jesús. Ininicyaj jém espada y lanza. Ininicyajpatim jucti iga iyicquejpa. ⁴ Iwijodon Jesús ti iñascaaba, pero da cįpa. Jesic nic iwiñquejay jém miññeyajwip. Iñímáy jeeyaj:

—¿I immétspa?

⁵ Niımyajpa jém policia:

—Jém Jesús, jém Nazaretpic.

Jesic Jesús iñímáy:

—Aicham.

Jém Judas, jém iwadaypaap atraición jém Jesús, iwaganait jém policia.

⁶ Cuando iñímáy Jesús jém miññeyajwip iga: “Aicham”, jesic itumpiy de jeeyaj iñccayaj ituuñi, tsutyaj. ⁷ Jesic eybictim iñímáy Jesús jém policia:

—¿I immétspa?

Niımyajpa jeeyaj:

—Jém Jesús, jém Nazaretpic.

⁸ Jesús eybic iñímáy jeeyaj:

—Mannímáyneum iga aicham. Siiga amméstampa aich, jesic wiñti jįgaayi iga nicyajjiñ yíp ampixiñtam.

⁹ Nimpa jempic jém Jesús iga cupacpa jém aņmati jém inmatnewip wiñti. Nimpa: “Jém ampixiñtam, jém achiñnewip Dios, ni tum da antsictogoy.” ¹⁰ Jesic jém Peto itop jém espada, itinquímáy tum pixiñ itatsic

jém anwimipic. Jém pxiñ icuyoxap jém cobacpic panij, iñiyi Malco. ¹¹ Jesic Jesús iñímáy jém Peto:

—Coti jém espada iñacjom. ¿Que da iñjodon iga anJatun Dios ijícpa iga ayaachwattap y ich tienes que anyaachíypa?

Nanicta Jesús jém panij anjagooyi iticcim

(Mt. 26:57-58; Mr. 14:53-54; Lc. 22:54)

¹² Jesic jém pxiñtam jém icutsatneyajwip jém panijyay y jém comandante con ipolicía imatsyay jém Jesús. Ichenyay. ¹³ Jesic wiñti nanictap Jesús jém Anás iticcim, jém Anás imiit jém Caifás, jém cobacpic panij jém amtíy. ¹⁴ Jeetim Caifás, jém ichiñewip consejo jém judíos, iga más wí iga accataiñ tum pxiñ iga odoy togoyajiñ itumpiy jém Israelpic pxiñtam.

Jém Peto iñécpa iga iixpicpa Jesús

(Mt. 26:69-70; Mr. 14:66-68; Lc. 22:55-57)

¹⁵ Jém Peto itúñy Jesús con jém tunḡac icuyujcwiñ. Jém Caifás iixpicpa jém pxiñ, jeeyucmi tigiy con Jesús jém Caifás itaañijom. ¹⁶ Pero tsíy anšicmi jém Peto jém taañi anḡaca. Tigiyñe jém tunḡac discípulo, jém iixpicpáppic jém Caifás, ijíyáy jém yomo jém iwatpáppic cuenta jém puerta. Iacunucśáy iga tigiyiñ jém Peto.

¹⁷ Jesic jém yomo iñímáypa jém Peto:

—¿Que mimich, da yíp pxiñ micuyujcwiñ?

Jesic nimpá jém Peto:

—Ich da aje.

¹⁸ Jesic como tsam succuc, jém policía con jém icuyoxayajpaap jém cobacpic panij, icnúcyaj jucti iga samyajpa. Iwaganaityajtím jém Peto. Sampatim mex je.

Jém panij anjagooyi icwácpa Jesús

(Mt. 26:59-66; Mr. 14:55-64; Lc. 22:66-71)

¹⁹ Jesic jém cobacpic panij moj icwác jém Jesús. Nímaytap:

—¿Itam jém inḡuyujcwiñ? ¿Juutšpic anḡuímayooyi śíp inḡquej?

²⁰ Jesic Jesús icutson. Nimpá:

—Ich siempre anaḡmatpa jém anaḡmati itumpiy jém pxiñtam iwiñjom jut wiap imatonyay i quej. Siempre accuyujóypa jém sinagoga y jém mijpic masticjom. Da ti anyámaḡmatpa. ²¹ ¿Tiiga anacwácpa aich? Acwácayají jém pxiñtam jém amatoḡneyajwip. Jeeyay wiap minmadayyay ti anaḡquejayñeyay. Iwijodonayaj ti annímáy.

²² Cuando nimpá jempic jém Jesús, jesic tum policía ichi tum toji iacpacyucmi. Nimpá jém policía:

—¿Que jempigam inḡcutsonpa jém cobacpic panij?

²³ Jesic Jesús iñímáy jém policía:

—Siiga amalnim, jesic anímaayí ti mal aním. Pero siiga da amalnimne, ¿jesic tiiga anḡcótspa?

²⁴ Tsenneta jém Jesús cuando jém Anás icutsadáy jém cobacpic panij, jém Caifás.

Eybictim iñécpa jém Peto iga iixpicpa Jesús

(Mt. 26:71-75; Mr. 14:69-72; Lc. 22:58-62)

25 Jesic jemum teñ jém Peto nocojom jém jucticim. Sampa ixi. Jém ityajwip inímayyaj jém Peto:

—Mimich, ¿da yíp pxiñ micuyujcwiñ?

Jém Peto inécpa. Nimpa:

—Ich da aje.

26 Jesic tum jém icuyoxapaap jém cobacpic panij ijíyáypa jém Peto. Jém itíwi, jém itinquímayñewiip itatsic. Nímayta jém Peto:

—¿Que da mánix jém finca de olivos, jut matsta jém pxiñ?

27 Jesic eybictim inéc jém Peto iga iixpicpa Jesús. Jesic jeetim rato anwejpa tum cayu.

Nanicta Jesús jém Pilato iwiñjom

(Mt. 27:1-2, 11-14; Mr. 15:1-5; Lc. 23:1-5)

28 Jesic topta Jesús jém Caifás iticcim. Nanicta jém palacio jut it jém Romapic gobernador. Tsuuytim. Joccuquej. Jém panij anjagooyiyaj da tigiyaj jém palacio porque ijsyaypa jém Israelpic pxiñtam siiga tigiyapa jém Romapic pxiñtam iticjom, da tsíy juuts cuáyne, jesic da wiap icútyaj jém pascuasij wíccuy. 29 Jeeyucmi put ipalacio jém Pilato, nic ancim iga iám jém Israelpic anjagooyiyaj. Nímayta jeeyaj:

—¿Tí quejaj inimiñ para yíp pxiñ?

30 Jesic jém judíos injagooyiyaj icutsonyaj, nímaj:

—Meega da pimi mal iwatne yíp pxiñ, jesic da mancijuncodáypa incijjom.

31 Jesic jém Pilato inímáy jeeyaj:

—Nasettaami eybic jemíc, cijpintaami con michtam ininquímayooyi.

Jesic nímajpa jém judíos:

—Da anaíta derecho iga anaccaatámpa ni tum pxiñ.

32 Iwatyajpa jempic iga cupacpa jém anmatí jém nimnewiip Jesús cuando inímáy jém icuyujcwiñ jutpic accaatap. 33 Jesic jém Pilato tigiygacum jém palacio. Inwejáy Jesús, inímáy:

—¿Que micham jém judíospic miRey?

34 Jesic Jesús icutson jém gobernador, inímáy:

—¿Que mich iníyac miñimpa jempic o tunjac minmadayne iga ajapaap?

35 Nimpa jém Pilato:

—¿Que ich ajudío? Jém michpic iníwítam, jém judíos, con jém panij anjagooyiyaj micijuncotyaj ich ancijjom. ¿Tí mal inwatne?

36 Jesic Jesús inímáy jém Pilato:

—Numa ich atsíypa juuts anjagooyi, pero da ananjacpa jém pxiñtam juuts yíp naxyucmipic anjagooyiyaj. Siiga ananjacpa juuts yíp naxyucmipic anjagooyi, jesic ájayajpa jém ampxiñtam iga odoy i wiñañ acijuncot jém judíos icijjom. Pero ich da ananjacpa juuts yíp naxyucmipic anjagooyiyaj.

37 Jesic jém Pilato inímáy jém Jesús:

—¿Que numa micham jém miRey?

Jesús icutson. Nimpa:

—Mich miñimpa iga ich aRey. Ich anay y amiñ yíp naxyucmi iga ananjmadáypa jém pxiñtam jém numapic anquímayooyi. Jesic itumpiy jém icupicyajpáppic jém numapic anquímayooyi, imatonyajpa tí ananjmadáypa.

38 Nĩmpa jém Pilato:

—¿Tĩ jém nũmapic anquĩmayooyi?

Cijunçotta Jesús iga accataĩñ
(Mt. 27:15-31; Mr. 15:6-20; Lc. 23:13-25)

Jesic cuando yaj icwác jém Pilato, putgac ançicmi. Eybictim nic inĩmáy jém judíos:

—Ni tum itañca ña ampadáy yíp pĩxiñ. 39 Pero iniitta tum costumbre iga cada pascuasĩñ ançutsigáypa tum preso para mimichtam. ¿Jesic ti inçunpa, inçwanjanta iga ançutsigáypa jém judíos iRey?

40 Jesic itumpiy de jeeyaj eybictim pĩmi jiyaypa. Nĩmyajpa:

—Odoy cutsigaayi yíp pĩxiñ. Cutsigaayi jém Barrabás.
Jém Barrabás tum númpaap.

19

1 Jesic jém Pilato ipĩmíy isoldado iga imatsyajiñ jém Jesús y icótsyajiñ pĩmi con jém cótsóycuy. 2 Jesic ocmi jém soldado ipicyaj apit, itacpa tum corona, iccámayaj jém Jesús icobacyucmi. Iccámayajtim tum yagats yooti moradopic. 3 Jém soldado ixaayiyajpa, icunúcyajpa Jesús, inĩmáyyajpa:

—Xutsóy, miRey de jém judíos.

Tsam icótsayajpa iapac.

4 Jesic jém Pilato eybic put ançicmi jém ipalacio. Inĩmáy jém judíos:

—Ixtaami. Manamĩñay eybic yíp pĩxiñ iga manacjodõjata iga ña ampadáy ni tum itañca.

5 Jesic naputta Jesús jém palacio. Accámayñeta jém apit corona icobacyucmi. Accámayñetañtim jém yagats yooti moradopic. Jesic jém Pilato inĩmáy jeeyaj:

—Yim it jém pĩxiñ.

6 Jesic cuando jém panij anjagooyiyaj con jém policia iixyaj jém Jesús, pĩmi jiyaypa, nĩmyajpa:

—¡Cunúntaami cunusyucmi! ¡Cunúntaami cunusyucmi!

Jesic Pilato inĩmáypa jeeyaj:

—Nanictaami mimichtam. Cunúntaami cunusyucmi. Ich ña ampadáy ni tum itañca.

7 Pero jém judíos inĩmáyyaj jém Pilato:

—Anaitta tum ananquĩmayooyi. Nĩmpa jém ananquĩmayooyi iga accataĩñ jém pĩxiñ porque nĩmpa iga: “Dios aManic.”

8 Jesic jém Pilato mu imatoñ ti inçmadayaj, mástim cĩñ. 9 Jesic eybictim jém Pilato ininic Jesús jém palacio, eybic icwácpa, nĩmayta:

—¿Jutpic mipĩxiñ?

Pero Jesús ña icutsoñ.

10 Jesic Pilato inĩmáy jém Jesús:

—¿Que mimich, ña anjáyaypa? ¿Ña inçjodõñ iga ich anait jém autoridad iga mançunúnpa cunusyucmi y anaittim autoridad iga mançutsigáypa?

11 Jesic Jesús inĩmáypa jém Pilato:

—Mich da ti wíap anwadáy siiga da ijícpa anJatun Dios. Jém autoridad jém iniitwíip mimich, michiñe jém anJatun Dios. Jeeyucmi jém acíijunꝓcotnewíip mich inꝓijom más tájcaíy que mimich.

¹² Dende jesigam jém Pilato imétstip jutsap icutsigáy jém Jesús. Pero pími jiyayja jém judíos. Nímyajpa:

—Siiga inꝓcutsigáypa yíp píxiñ, jesic da je miamigo jém emperador jém itwíip Roma. Siiga tum píxiñ nacámꝓa iga rey, jesic tsíypa iga jém emperador ienemigo.

¹³ Jesic cuando jém Pilato imatorj ti iñímayyajpa jém píxiñtam, eybictim itop jém Jesús jém palacio. Ininic anꝓicmi. Coñ jém Pilato jém coñcuyucmi jut cípíñóypa. Jém lugar iñiyi Gabata. Jém hebreopíc anꝓatími nímtooba jém piso jut wíwatnetá con jém tsa. ¹⁴ Iwatyajpa jempic como las seis de la mañana. Yíp jém jama antes que núcpa jém jejucyajama, jeetim semana cuando wattap jém pascuasíj. Jesic jém Pilato iñímáy jém judíos:

—Yíim it jém iñRey.

¹⁵ Jesic pími jiyayja jém píxiñtam. Nímyajpa:

—¡Accaataami! ¡Accaataami! ¡Cunúntaami cunusyucmi!

Jém Pilato iñímáy jém píxiñtam:

—¿Que iñxuntámpa iga anꝓcunúnpa cunusyucmi jém iñRey?

Jesic jém panij anjagooyiyaj iñímayyajpa jém Pilato:

—Da anaíta tunꝓac más rey. Aichtam anrey jém emperador jém itwíip Roma.

¹⁶ Jesic ocmi jém Pilato icíijunꝓcot Jesús jém soldado icíijom iga cunúntaíñ cunusyucmi. Jeeyaj ininicyaj jém Jesús.

Cunúnta cunusyucmi jém Jesús

(Mt. 27:32-44; Mr. 15:21-32; Lc. 23:26-43)

¹⁷ Jesic nanictá Jesús. Accónnetá icunus. Nicpa jém lugar iñiyi jém Tsútꝓobacꝓacꝓim. Iñiyítim Gólgota jém anꝓatími hebreo. ¹⁸ Jemum cunúnta Jesús cunusyucmi. Jeetim jama cunúntatim cunusyucmi tunꝓac wísten píxiñ. Pájaytá jém icunus tumtum cada lado. Cucmi tsíy jém Jesús icunus. ¹⁹ Jém Pilato iwat tum letrero iga accámáytaíñ jém Jesús icobacꝓatími. Jaycámnetá: “Jesús jém Nazaretpíc jém judíos iRey.” ²⁰ Jáyan jém judíos imayyajpa jém letrero porque jut cunúnnetá cunusyucmi jém Jesús, da juumi de jém atebet Jerusalén. Watnetawom jém letrero tres anꝓatími, jém hebreo, jém latín y griego. ²¹ Jém panij anjagooyi iñímayyaj jém Pilato:

—Odoy jayí iga: “judíos iRey”, jayí iga: “Nímpa yíp píxiñ iga ich aRey de jém judíos.”

²² Pero jém Pilato iñímáy jém panijyaj:

—Como anjayñeum, tsíyñam jutꝓic anjayñe.

²³ Jesic jém soldado cuando icunúnneyajum jém Jesús cunusyucmi, itobayyaj itumpiy jém Jesús ipuctucu. Iwécay icucuatro jém soldado, pero jém iyooti tácneta icuyagats, da núñne. ²⁴ Jesic nanímayyajtá jém soldado:

—Da tanjactámpa yíp yooti, pero tammétstámpa por sorteo i icoñwíypa. Jeam imíchap yíp yooti.

Iwatyajpa jempic iga cupacpa jém anmati juuts jayñeta jém Dios inmati. Nimpa iga: “Jém pixiñtam awégayyajpa ich ampuctucu. Imétsyajpa por sorteo i icoñwíypa jém anyooti.” Jempam iwatyaj jém soldado.

²⁵ Jut cunúnnetā cunusyucmi Jesús, da juumi ittim iapa, con iapa iyomtíwi, it jém Malía jém Cleofas iwíchomo y Malía Magdalena. ²⁶ Jesic cuando iix Jesús jém iapa y iixtim iga nocojom teñ tum jém icuyujciwiñ jém tsampic itoypa, jesic inímáy jém iapa.

—Miyomo, jempic it mich immanic.

²⁷ Jesic ocmi jém Jesús inímáyitim jém icuyujciwiñ jém tsampic itoypa: —Jempic it mich iníapa.

Jesic dende jém tiempo jém pixiñ ininic jém Jesús iapa iticcim iga iwatpa cuenta.

Ca jém Jesús

(Mt. 27:45-56; Mr. 15:33-41; Lc. 23:44-49)

²⁸ Jesic ocmi ijodon Jesús iga cupacneum itumpiy jém iyoxacuy. Jesic iga cupacpa jém Dios inmati, jém jaychacnetawip, nimpa:

—Ich aníctitspa.

²⁹ Jemum it tum majcuy comne con jém tampic vino. Jesic algunos imujpa juuts tum puqui con jém vino, iccām tum waycuyucmi iga igucpa Jesús uxaj jém vino. ³⁰ Jesic iuc uxaj jém tampic vino, nim Jesús: —Cupacneum.

Inquet icobac, put ianama, caum jém Jesús.

Tseñayta jém Jesús ipópacañaca con lanza

³¹ Jesic yip jém jama antes que núcpa jém jejcuyjama. Jeetim jejcuy jama cuyajpa jém pascuasij, jeeyucmi jém judíos da iwianjamyaj iga tsíyyajpa jém tsúts cunusyucmi jém jejcuyjama. Jesic iwágayyajpa jém Pilato iga ichiñ orde iga nácsnásquidaytaiñ jém iwítputy jém cunúnnetawip cunusyucmi iga ixtaiñ iga caaneum. Jesic wíap icquetyaj. ³² Jesic jém soldado nic inácsnásquidayyaj iwítputy jém wiñtipic pixiñ jém cunúnnetawip cunusyucmi con Jesús y ocmi jém tungac. ³³ Pero cuando núcyaj jut it jém Jesús, jém soldado iixyaj iga caaneum. Jeeyucmi da inácsnásquidáy jém iwítputy.

³⁴ Pero tum soldado ichénáy ipópacañaca con lanza, jeeti rato putpa niipiñ y ni. ³⁵ Ich, jém ánixñewip ti inasca jém Jesús, atsíy juuts testigo jém numapic iga incupictamiñ. Da mammigóyáypa. Ich anwijodon ti sip manañmadáy. ³⁶ Iwatyajpa jempic iga cupacpa jém anmati jut jayñeta jém Dios inmati. Nimpa iga: “Da i iquidáypa ni tum ipac.” ³⁷ Tungac parte nimpatim jém Dios inmati: “Jém pixiñ agui iámyajpa jém pixiñ jém tseñnetawip.”

Cumta jém Jesús

(Mt. 27:57-61; Mr. 15:42-47; Lc. 23:50-56)

³⁸ Ittim jem tum pixiñ iníyi José, Arimateapic pixiñ. Icupicnetim Jesús, pero inyampa iga icupicpa porque tsam icinpa jém Israelpic anjagooyiyaj. Jesic cuando caaneum Jesús, jém José nic iwágáy permiso jém Pilato iga ininígáypa Jesús imijtay. Jém Pilato ichi permiso. Jesic jém José oy ipigáy imijtay, ininic. ³⁹ Sibatim jém Nicodemo, jém oyñewip iám Jesús tsuucim. Jém Nicodemo inimiñ cien libras jém pooti jém cinpaap, namotneta jém

mirra con jém áloes. ⁴⁰ Jesic jém José y jém Nicodemo ininigáy jém Jesús imijtay. Iccámayaj jém pooti jém c̄inpaap, in̄mónayaj con w̄ibic puct̄ucu. Iwadáy itumpiy juuts jém Israelpic p̄ixiñtam icostumbre cuando icumpa tum tsúts. ⁴¹ Jem jut̄ cunúnta cunusyucmi jém Jesús it̄ tum huerto. Jém huertojom it̄ tum tsaajos yaguiñ watneta, jut̄ cumtap tsúts. Pero da i queman icot̄ ni tum tsúts jém tsaajosjom. ⁴² Noco it̄ jém tsaajos. Jeeyucmi jém José y Nicodemo nic icodayaj jém Jesús imijtay jém tsaajosjom porque tsucumtoobam jém jeucuy jama iga jejaypa jém judíos.

20

Pis jém Jesús

(Mt. 28:1-10; Mr. 16:1-8; Lc. 24:1-12)

¹ Jesic cuando nasneum jém jeucuyjama, jém tun̄gagam jama, icuquejama, jém Malía Magdalena nic tsuuytim jém tsaajosc̄im. Piich̄inam. Mu iñúc, iix iga jopputnetawum jém tsa jém jos in̄núccuy.

² Jesic póyan̄tsucum jém Malía, nic iám jém Peto y jém tun̄gac icuyujc̄iwiñ, jém tsampic itoypa Jesús. Jém Malía iñímáy jém wisten icuyujc̄iwiñ:

—Topnetawum jém tán̄omi imijtay jém tsaajosjom, nanicnetawum. Da anjodon̄ jut̄ tsacta.

³ Jesic moj̄ niq̄ui jém Peto con jém tun̄gac jém Jesús icuyujc̄iwiñ. Nicyajpa jém tsaajosc̄im. ⁴ Poyimi nicyaj icuistic, pero jém tun̄gac icuyujc̄iwiñ más jicsiy nic que jém Peto. An̄jagóy miñúc jém tsaajosc̄im.

⁵ Jém mojn̄ew̄ip̄ nuuqui ámcúm jém tsaajosjom. Iix iga it̄ no más jém w̄ibic puct̄ucu, jém Jesús in̄mónóycuy, pero da tigiy jém tsaajosjom. ⁶ Ocm̄im núc jém Peto, tuuñian̄c̄im miñ. Tigiy jém tsaajosjom. Iix̄tim iga jemum it̄ no más jém in̄mónóycuy. ⁷ Iix̄tim iga it̄ jém ic̄obac̄an̄mónóycuy, pac̄snetawum, tsac̄netawum tum̄ añeymi. ⁸ Jesic tigiy mex jém tun̄gac icuyujc̄iwiñ, jém mojn̄ew̄ip̄ nuuqui jém tsaajosc̄im. Iix iga da i jém Jesús imijtay, jesic icupic iga pisneum. ⁹ Porque danam icutīiȳñeyaj jém Dios in̄mat̄i jut̄ jayñeta iga tienes que pispa jém Jesús de jut̄ it̄ jém caaneyajw̄ip̄. ¹⁰ Jesic jém wisten jém icuyujc̄iwiñ setyay eybic it̄icc̄im.

Iwiñquejáy Jesús jém Malía Magdalena

(Mr. 16:9-11)

¹¹ Pero ts̄iy jém Malía jém tsaajos̄n̄aca. Wejpa jém yomo. Iganam wejpa ámcúmpa jém tsaajosjom. ¹² Iix wisten jém sin̄yuc̄m̄ipic p̄ixiñ. Agui popo ipuct̄ucu. Jemum coñyay jut̄ it̄ idic jém Jesús imijtay. Tum̄ coñ̄ jut̄ it̄ idic ic̄obac, tum̄ coñ̄ jut̄ it̄ idic ipuy. ¹³ Jesic jeeyaj icwácaypa jém Malía. N̄imaytap:

—Miyomo, ¿ñiiga miwejpa?

Jesic n̄impa jém Malía:

—Awejpa porque nanicnetawum jém án̄omi imijtay y da anjodon̄ jut̄ tsagayñeta.

¹⁴ Cuando yaj̄ j̄iyi jém Malía, áms̄et̄ ituuñian̄c̄im. Iix iga jemum teñ jém Jesús. Pero da icutīiȳypa iga numa jeam jém Jesús. ¹⁵ Jesic Jesús iñímáy jém Malía:

—Miyomo, ¿ñiiga miwejpa? ¿I imméts̄pa?

Jém Malía da iix̄pic̄pa iga jeam jém Jesús, in̄jampa iga je jém p̄ixiñ jém iwatpáppic cuenta jém huerto. Jeeyucmi Malía iñímáy:

—Mimich, siiga ininiche jém ánQmi imijtay, aṇmadaayi juṭ iñchacne, jesic nicpa ampic.

¹⁶ Jesic nimpa Jesús:

—¡MiMalía!

Jesic ámsēt jém Malía. Ijáyá jém Jesús. Nímayṭa jém hebreopic aṇmatimi:

—¡Raboni!

Tanaṇmatimi nimtooba: MamMaestro.

¹⁷ Jesic Jesús iñímáypa jém Malía:

—Odoy atsici porque danam aquímne juṭ it anJatun Dios. Siip nigí aṇmadaayi jém tantiwitam, jém aṇcuyuciwíñ, iga aquímgaca juṭ it jém anJatun y iñjatunṭim mimichtam, hasta juṭ it ich anDios y iñDiosṭim mimichtam.

¹⁸ Jesic jém Malía Magdalena nic inmadáy jém Jesús icuyuciwíñ. Nimpa jém Malía:

—Ánixñeum jém tánQmi.

Inmadáyṭim jeeyaj ti iñímáy jém Jesús.

*Iwiñquejáyim Jesús jém icuyuciwíñ
(Mt. 28:16-20; Mr. 16:14-18; Lc. 24:36-49)*

¹⁹ Jesic jém wiñipic jama de jém semana, aṇtuumaṇeyaj tsuucim jém Jesús icuyuciwíñ tum ticjom. Wianpajnetá jém tic porque tsam icinyajpa jém judíos. Jesic jeeti rato iixyaj iga jém Jesús iwaganaityajum icuyuciwíñ. Pero da i iix juṭ tigiy. Nimpa jém Jesús:

—¡Xutsóytam!

²⁰ Mu iñímáy Jesús, jesic inquejáy jém ici y ipócpacaṇṇaca juṭ coowane. Jesic icuyuciwíñ cuando iixyaj jém tánQmi, tsam pimi maymayyaj.

²¹ Jesic eybictim iñímáy Jesús:

—¡Xutsóytam! Juuts jém anJatun Dios acutsat yíp naxyucmi iga aṇwatpa jém Dios iyoxacuy, jempictim maṇcutsattámpa mimichtam iga inwattamiñ jém Dios iyoxacuy.

²² Jesic cuando yaj inmadáy jempic jém Jesús, ixujpa jém icuyuciwíñ. Iñímáy:

—Pictsonṭaami jém Dios iAnama. ²³ Siiga mimichtam iñyoxpátpa jém pixiñtam iga jeeyaj inmadáypa Dios itáṇca, jesic wadayṭap perdón jém itáṇca. Dam i ichiiba castigo. Pero siiga da iñyoxpátpa jém pixiñtam iga inmadáypa Dios itáṇca, jesic da i iwadáypa perdón jém itáṇca.

Jém Tomax iix iga numa pisneum jém Jesús

²⁴ Pero jém Tomax tum de jém docepic icuyuciwíñ, jém iñiyitim Mechi, da i con los de más cuando núc jém Jesús juṭ it icuyuciwíñ. ²⁵ Jesic jém tunṭac icuyuciwíñ inmadayyaj jém Tomax ti iixñeyaj:

—Ánixñetámum jém tánQmi.

Pero jém Tomax iñímáy jeeyaj:

—Siiga da ánixáypa ici juṭ jetne con jém clavos y aṇcodáypa aṇwayci juṭ coowane y siiga da aṇcucompa aṇci juṭ tseṇayñeta jém ipócpacaṇṇaca, jesic da aṇcupicpa.

²⁶ Jesic tunṭagam ocho día eybictim aṇtuumayaj jém Jesús icuyuciwíñ tum ticcim. Jesic itum mex jém Tomax. Iwianpajneyajim jém tic. Jesic

eybictim miñ Jesús, iwaganaityaj jém icuyujc#wiñ. Da i iix juť tigiy jém Jesús. Iñímáy jeeyaj:

—¡Xutsóytam!

²⁷ Jesic iñímáy jém Tomax:

—Miñi aámaayi jém añci. Coti inwayci juť coowane. Cucomi inçi juť coowane jém ampócpacaññaca. Tsaci iga da incupicpa. Cupici iga apisneum.

²⁸ Jesic jém Tomax iñímáy jém Jesús:

—¡Mánomi, manDios!

²⁹ Jesic Jesús iñímáy jém Tomax:

—Mich incupicpa iga apisneum porque ánixñe. Pero tsam wítpa jém dapic ánixñeyaj, pero icupicyajpa iga apisneum.

Nimpa jém Xiwan tiiga ijay yíp libro

³⁰ Jém Jesús tsam jáyan wítampic milagro iwat cuando iwaganait icuyujc#wiñ. Pero da anjaycámne itumpiy jém milagro yíp librojom.

³¹ Pero yimpic anjaycámneum iga incupictámiñ iga Jesús je jém Cristo jém Dios iManic. Siiga incupictámpa, jesic impictsonjtámpa jém vida jém dapic cuyajpa jém tánomi Cristo iñiyimi.

21

Iwiñquejáy Jesús siete jém icuyujc#wiñ

¹ Jesic ocmim Jesús iwiñquejáy eybictim jém icuyujc#wiñ jém laguna aññaca jém Tiberias. Yimpic iwiñquejáy jém icuyujc#wiñ. ² Iwaganaityaj jém Ximój Peto algunos jém Jesús icuyujc#wiñ. It jém Tomax, iñiyitim Mechi, ittim Natanael jém Galileapic pxiñ, ittim Zebedeo imañictam con tungac wisten jém icuyujc#wiñ. ³ Jesic jém Ximój Peto iñímáy jém icompañeroyaj:

—Nícpa atipmachi.

Nimyaj jeeyaj:

—Anictámpatim. Tawaganicpa.

Jesic nicyaj, químyaj tum barcojom. Pero jém tsuu da ti imatsyaj ni tum tiipi. ⁴ Jesic cuquejtoobam, núc Jesús jém ni aññaca. Pero jém icuyujc#wiñ da iixpicyaj iga Jesús. ⁵ Jesic jiyja Jesús, iñímáy:

—¿Miwoñjaychixtam, da iniifta tiipi?

Jeeyaj icutsonyaj. Nimyaj:

—Da i.

⁶ Jesic jém Jesús iñímáy jeeyaj:

—Coti jém iñred jém arwimipic lado de jém imbarco. Jemum immatspa jém tiipi.

Jesic icotyaj jém ired y tsam jáyan tiipi imatsyaj. Da wíap itopyaj jém ired porque tsam jáyan tiipi imatsyaj. ⁷ Jesic jém Jesús icuyujc#wiñ, jém tsampic itoypa, iñímáy jém Peto:

—Yíbam jém tánomi.

Jesic cuando jém Peto imaton iga tánomi, icot iyooti, porque iccáyñe idic iga tiipmatspa. Quet jém barcojom, tigiy nuicim jém Peto iga nicpa iám jém Jesús. ⁸ Jesic los de más jém Jesús icuyujc#wiñ inimiñyaj jém barco hasta playa aññaca. Ijicneyaj jém red come de tiipi, porque da juumi jém playa como cien metros. ⁹ Cuando putyaj anjicmi, ipátay juť acnúcnetá

jucti. Iixyaj iga síp ijaasta t̄ipi juuyj̄om, ittim caxtánañi. ¹⁰ Jesic Jesús iñímáy icuyujc̄iwiñ:

—Nam̄iñi algunos jém t̄ipi jém yaguiñpic immatsta.

¹¹ Jém Peto quím jém barcoyucmi, iwij jém ired, moj ijic an̄sicmi. Comne jém red con m̄jtampic t̄ipi. Ityaj ciento cincuenta y tres. Tsam jáyan t̄ipi, pero da jac jém red. ¹² Jesic Jesús iñímáy jém icuyujc̄iwiñ:

—Miñi miwiiquitam.

Ni tum de jém icuyujc̄iwiñ da icwácay iga: “¿Miiapaap?” Porque iñuntawijodon̄ iga tán̄omi. ¹³ Jesic Jesús icunúc, ipic jém caxtánañi ic̄ij̄om, ichi icuyujc̄iwiñ, jesaptim iwat con jém t̄ipi.

¹⁴ Siip tres vecesam iwiñquejáy Jesús jém icuyujc̄iwiñ dende pisne.

An̄matyajpa Jesús con jém Peto

¹⁵ Jesic yaj wiiquiyaj, jém Jesús icwác jém Peto. Nímayt̄a:

—MiPeto, jém Jonás mim̄anic, ¿que mich más antoypa que jém tungac an̄cuyujc̄iwiñ?

Jesic Peto icutson̄. Iñímáy jém Jesús:

—N̄uma, mán̄omi, mich iñ̄jodon̄ iga tsam mantoypa.

Jesic Jesús iñímáy jém Peto:

—Acwiici jém ammañ̄borregoyaj.

¹⁶ Jesic eybictim icwácpa Jesús jém Peto. Nímayt̄a:

—MiPeto, jém Jonás mim̄anic, ¿que tsam antoypa?

Jém Peto icutson̄. N̄impa:

—N̄uma, mich iñ̄jodon̄ iga tsam mantoypa.

Jesic Jesús iñímáy:

—Wat̄i cuenta jém amborregoyaj.

¹⁷ Jém Jesús túcciyam icwácpa jém Peto. Nímayt̄a:

—MiPeto, jém Jonás mim̄anic, ¿que tsam antoypa?

Jesic jém Peto tsam anyác porque tres vecesam icwácpa siiga itoypa, jesic iñímáy jém Jesús:

—Mán̄omi, mich iñ̄jodon̄ it̄umpiy cosa. Iñ̄jodon̄tim iga mantoypa.

Jesic Jesús iñímáy jém Peto:

—Acwícayaj̄i jém amborregoyaj. ¹⁸ N̄uma mannímáypa iga cuando danam mich̄ami, jesic in̄cotpa iñ̄yaac jém iñ̄yooti y miñ̄icpa jut̄ mich iñ̄xunpa. Pero cuando mich̄amim, jesic iñ̄t̄impa in̄ci y tungac miccámáypa iñ̄yooti. Min̄inicpa jut̄ mich da miñ̄ictooba.

¹⁹ N̄impa jem̄pic Jesús iga icj̄odón̄ap jut̄pic accaat̄ap jém Peto iga cuj̄ipt̄añ̄ Dios. Jesic Jesús iñímáy jém Peto:

—Atún̄iyi.

Jém Jesús icuyujc̄iwiñ jém tsampic itoypa

²⁰ Jesic áms̄etpa jém Peto, iix iga itún̄iȳpa jém tungac jém Jesús icuyujc̄iwiñ jém tsampic itoypa, jém ip̄itsnew̄ip̄ cuando wagawícayajpa jém pascuas̄in̄. Jeetim p̄ixiñ̄ jém icwácnew̄ip̄ Jesús iga: “¿I miwadáypa atraición?” ²¹ Cuando Peto iix iga itún̄iȳpa jém p̄ixiñ̄, jesic iñímáypa jém Jesús:

—Mán̄omi, ¿ti iñ̄ascaaba yip̄ p̄ixiñ̄?

²² Jesús icutson̄. Nímayt̄ap jém Peto:

—Siiga ich ansunpa iga da caaba yíp p̄ixiñ hasta amiñgacpa, ¿jesic mich iñticutigiyi? Mich atún̄iyi.

²³ Núc jém an̄mati jut it jém icupicneyajw̄ip Jesús, wan̄pa iga da caaba jém tum̄ jém icuyujciwiñ, jém tsampic itoypa. Pero Jesús da nim iga da caaba jém p̄ixiñ. Nim iga: “Siiga ich ansunpa iga da caaba yíp p̄ixiñ hasta amiñgacpa, ¿jesic mich iñticutigiyi?”

²⁴ Icham jém aXiwan jém tsampic atoypa jém Jesús, jeeyucmi wiap manan̄madáy yípyaj cosa. Siip anjaycámpa librojom. Anjodon̄ iga da je migooyi.

²⁵ Ityaj jáyan̄ cosa más jém iwatnew̄ip Jesús. Siiga jaycámtap itumpiy cosa juuts iwatne Jesús, ich an̄mpa iga icuw̄iti yíp naxyucmi da cutigiyajpa jém libro. Jemum cuyaj.

Ti iwatyaj jém Apóstolyaj

Jesucristo ijycunúc iga icutsatpa Dios iAnama

¹ Mánamigo Teófilo, jém wintipic toto manjáyáy titam iwat Jesús y titam inquej dende wiñti ² hasta jém jama cuando químgacpa sɨnyucmi. Antes que químgacpa sɨnyucmi inquejáy jém apóstolyaj, jém icupiñnewiip, ti wiap iwatyaj. Inquejáy con jém Dios iAnama. ³ Jesic cuando yaj iñasca jém yaachaji iga mu iccaata, iwiñquejáy eybic jém icuyujcɨwiñ iga vivo. Cuarenta jama iwiñquejáy jém ipixiñtam wati veces iga iixyajiñ iga da caane. Inmadáy jutsap injac Dios jém ityajwiip yíp naxyucmi.

Jesús químpa sɨnyucmi

⁴ Tum jama cuando an̄tuumaneyajum jém icuyujcɨwiñ, jém Jesús inquím iga odoy putyajiñ jém atebet Jerusalén. Iñímáy iga:

—Anjooi hasta que cupacpa juuts mijycámayñe jém tanjatuj Dios juuts ich mannímáyñe. ⁵ Mannímáy iga jém Xiwan acchínóypa con ni, pero da jáypa michiñtamtap jém Dios iAnama.

⁶ Jesic jém an̄tuumaneyajwiip icwácyajpa jém Jesús:

—¿Que yípti rato mojpa ininjac yíp tannaxyucmi Israel?

⁷ Jesús icutson, iñímáy:

—Michtam da wiap in̄jodónata jucha ni júp jama iwatpa jém tanjatuj Dios, iwatpa con ipimi juuts je ixunpa. ⁸ Pero mimichtam impictson̄tampa jém Dios ipimi. Michiñtamtap jém Dios iAnama iga wiap ininjmadáy jém pxiñtam titam iñix iga ich an̄watne. Mojpa ininjatta Jerusalén, icuwiti jém naxyucmi de Judea, hasta jém naxyucmi de Samaria, y hasta más juumi, icuwiti de yíp naxyucmi.

⁹ Cuando yaj inmadáy jém icuyujcɨwiñ, naquímta Jesús sɨnyucmi. Iganam sɨp iámyaj, ucsitogoy. Dam i más iix. ¹⁰ Iganam iámyajpa jut químpa Jesús sɨnyucmi, jeeti rato miñ iwaganateñ wisten pxiñ, agui popo ipuctucu. ¹¹ Iñímáy:

—MiGalileapic mipixiñtam, ¿tiiga miámquímnetá sɨnyucmi? Yíptim Jesús, jém químnnewiip sɨnyucmi, jempictim miñgacpa eybic.

Cupiñta jém Matías iga tsíyíñ juuts jém Judas

¹² Jesic setyaj Jerusalén de jém cotsic iñiyi Olivos. Ijuumi juuts nimpa jém ley iga wiap tanwiñ tum jejcuy jama. ¹³ Cuando núcyaj jém atebet Jerusalén, químyaj jém yucmipic piso. Tigíyyaj jém cuarto jém iñúcsneyajwiip. Jenum ittim Peto, Jacobo, Xiwan, Anti, Felipe, Tomax, Bartolo, Mateo, jém tun̄gac Jacobo jém Alfeo imanic, Ximoz Zelote y Judas jém Jacobo itíwi. ¹⁴ An̄tuumaneyaj iga seguido iwatyajpa oración con tumti ijxi. Jenum ittim jém yomtam; jém Malía, jém Jesús iapa con Jesús itíwítam.

¹⁵ Jesic tum jama iganam an̄tuumaneyaj, teñchucum jém Peto jém pxiñtámanjom, ityaj jem como ciento veinte. Nimpa jém Peto:

¹⁶ —Mimichtam mantíwítam, tienes que cupacpa jém Dios in̄mati juuts nim jém David cuando inquejáy jém Dios iAnama ti miñpa. Inmatpa iga jém Judas iciñjun̄cota jém Jesús iga matstaiñ. ¹⁷ Jém Judas it idic con

aichtam jém docepic jém Jesús icuyujc#wiñ. Tanwaganayoxatámpa idic. ¹⁸ Juyta tum jaca nas con jém tumiñ jém icoñwiyñewiip iga imalwadáy jém Jesús. Ocmi mutsneactiñ, tojanşaj ipuu, cupudáy. ¹⁹ Cuando ijodónayaj ti iñasca jém Judas, jém Jerusalénpic pixiñtam icniyayaj jém nas Acéldama. Jeeyaj inmatimi nimtooba jém nas jém niipiñ chowa. ²⁰ Porque nimpa jém Salmojom jut jayñeta:

Da oomíypa ichíy jém iñas.

Da i nicpa iti jem.

Nimpatim:

Tungac tsíypa iga iwatpa jém iyoxacuy.

²¹ Jesic nimpatim jém Peto:

—Şip tancupiñpa tum de jém tanwaganaitwip seguido cuando siiba tánQmí Jesús con taichtam, ²² dende icchin jém Xiwan hasta quimgac Jesús sinyucmi. Tum de taichtam tsíypa juuts tum testigo iga numa pisneum jém tánQmí Jesús de jut it jém caaneyajwip.

²³ Jesic cupiñta wisten de jeeyaj. Tum jém José, iñiyi Barsabás, iñiyitim Justo. Jém tungac iñiyi Matías. ²⁴ Jesic los demás inwejpátyajpa Dios. Nimyajpa:

—MánQmi, mich ínixpigáypa itumpiy jém pixiñtam ianama. Anquejaayi juppice de yip wisten mich incupiñ ²⁵ iga iwadiñ jém yoxacuy juuts jém apóstolyaj jém incutsatnewip. Togoy jém Judas iga tsam imalwat. Nic jut ipictsonpa jém icastigo.

²⁶ Jesic iwatyajpa tum sorteo. Icoñwíy jém Matías, cupiñeta. Accámta con jém once apóstolyaj.

2

Quando miñpa jém Dios iAnama

¹ Cuando núc jém jama de pentecostés, antuumaneyaj tumti lugar itumpiy jém icupicneyajwip Jesús. ² Jeeti rato imatonayaj tum mijpic anjiyi sinyucmi juuts tum mijpic sawa. Tsam pimi jupa. Tigiy jém injiyi ticjom jut coñyay jeeyaj. ³ Jesic iixyay jáyan juctianquiñi. Nawécta jém juctianquiñi, núcyaj cada tumtum jém pixiñtam icobacyucmi. ⁴ Ipictsonyay jém Dios iAnama, tsam iniit ianamanjom. Moypa inmat tungac anmatimi juuts ipimíypa jém Dios iAnama.

⁵ Jém tiempo antuumaneyaj Jerusalén jém Israelpic pixiñtam iga iwatyajpa juuts jém icostumbre iga ijsyajpa Dios. Miñneyaj de itumpiy nación icuwiti yip naxyucmi. ⁶ Cuando imatonayaj iga tsam pimi jupa, antuumaneyaj itumpiy jém pixiñtam. Tsam cinayaj, da icutiñiyi ti iwatyajpa porque cada tumtum imaton iga jiyyajpa jeeyaj inmatimi. ⁷ Tsam ipooñanjamyaj, ámanjacyaj. Nanímayajtap entre jeeyaj:

—¿Que da itumpiy jém siippic jiyyajpa Galileapic pixiñtam? ⁸ ¿Junim ammatontámpa iga jiypa annuntaanmatimi? ⁹ Yim itim jém pixiñtam de tungac naxyucmi. Miñneyaj de jém naxyucmi de Partia, de Media, de Elam, de Mesopotamia, de Judea, de jém naxyucmi de Capadocia, de jém Ponto y de jém naxyucmi de Asia. ¹⁰ Ittim de Frigia, de Panfilia, de Egipto y de jém naxyucmi de África jém más juumipic de Cirene. Ittim jém Romapic pixiñtam jém yaguiñpic miñne. Ittim jém nunta

Israelpic p̄ixiñtam y jém tunḡacpic p̄ixiñtam jém mojuw̄ip icupic jém judíos inḡuím̄ayooyi. ¹¹ Ittim jém p̄ixiñtam de Creta y de Arabia. Ammatonḡa aichtampic ananḡmat̄imi iga anḡmadayajpa jém w̄itampic cosa jém tawadayñew̄ip Dios.

¹² Itumpiy agui ipooñanjamyaj. Da icut̄iȳy ti wiap ijisyaj. Nacwácyajtaḡ:

—¿Ȳip ti nimtooba?

¹³ Pero tunḡac ixaayiyajpa. Nimpa:

—Ȳipyaj uquiayaj.

Ti in̄imáy Peto jém p̄ixiñtam

¹⁴ Pero jém Peto teñchucum con jém once apóstolyaj. P̄imi j̄iy. In̄imáy jém anḡtuumaneyajw̄ip:

—MiJudeapic mip̄ixiñtam con in̄tumpiy jém miittanw̄ip Jerusalén, w̄ijodónataami ti mannímáypa. Matonḡaami. ¹⁵ Ȳip p̄ixiñtam da uquiayaj juuts michtam in̄j̄istampa porque yaguiñ tait a las nueve de la mañana.

¹⁶ Iwatyajpa jempic porque asíam nimpa jém wiñ̄cpic profeta jém Joel:

¹⁷ Jém inḡanḡigam jama, nimpa Dios, anchiiba ánAnama jém p̄ixiñtam.

Michtam in̄j̄aymanictam y jém in̄yommanictam inḡmatyajpa ich ananḡmat̄i.

Jém woñ̄jaych̄ixtam iixyajpa poñ.

Jém w̄idaytam maw̄iñayajpa.

¹⁸ Anchiyajpa jém ánAnama jém acuyoxayajpáppic jém p̄ixiñtam y jém yomtam iga inḡmatyajpa ich ananḡmat̄i.

¹⁹ Sin̄yucmi mananḡquejáypa jém impooñanjampáppic jém dapic oypa in̄ix.

Naxyucmi mananḡquejáypatim seña.

Jém seña juuts n̄ipiñ, juuts jucti, juuts ucsjoco.

²⁰ Jém jama p̄ichpa ichoca,

jém poya ts̄iypa juuts n̄ipiñ antes que núcpa jém jama iga miñpa jém in̄omi.

Jes̄igam agui w̄iquejpa jém Dios ip̄imi.

²¹ Jesic tanḡatun̄ Dios iciacputpa itumpiy jém inḡwejpátyajpáppic jém tánomi in̄iyimi.

²² N̄imtim jém Peto:

—MiIsraelpic mip̄ixiñtam, amatónḡaytaami ti mannímáypa. Tsam w̄iquejpa mimichtaman̄jom iga Dios icutsat jém Jesús jém Nazaretpic p̄ixiñ. Dios ichi ip̄imi iga wiap iwat jém dapic oypa tánix, jém w̄ibic milagro y jém seña. Michtam inḡw̄ijodonḡtam. ²³ Pero michtam da inḡwadáy caso iga Dios icutsat jém Jesús. In̄c̄ijun̄cotta jém enemigo ic̄ijom. In̄asca jempic porque dende wiñ̄igam ixunpa Dios iga mimichtam in̄c̄ijun̄cottampa jém malopic p̄ixiñtam ic̄ijom iga accaatañ̄ cunusyucmi. ²⁴ Pero Dios ic̄pis. Iciacput. Porque da wiap iga caaneeba ich̄iy. ²⁵ Jém wiñ̄cpic anjagooyi David inḡmatpa de Jesús cuando nimpa:

Siempre ánixpa jém ánomi an̄wiñjom.

Awaganait aich iga odoy ac̄iññiñ.

²⁶ Jeeyucmi ich agui amaymay ánanam̄an̄jom.

Ananḡmatpa jém w̄ibic anḡmat̄i porque agui amaymay.

Jeeyucmi da ac̄in̄pa iga acaaba porque anḡjodon̄ iga apispa.

27 Manjatun Dios, mich da iñchacpa ánanama jém lugar jut it jém caaneyajwüip.

Datim iñjicpa iga púcpa imijtay jém micuyoxapáppic jém Cuáyñewüip iAnama.

28 Anaquejáy jém tun jém ananicpáppic jut ampictsonpa jém vida.

Agui amaymay iga nicpa awagaiñi con mimich.

Jempam nimpa jém David cuando inmatpa de Cristo.

29 Jesic nimitim Peto:

—Mantiwitam, tsam wiquejpa iga caaneum jém tanjatunwewe David, cumta jém tsaajosjom. Hasta sip yim it jém tsaajos. ³⁰ Pero jém David tum jém Dios inmatcwiñ idic. Ijodon iga Dios ijycámayñe iga tum jém iocmanic, jém naypáppic ocmi, jeam jém Cristo. Tsíypa juuts jém más mijpic anjagooyi. ³¹ Jém David iixñe ti miñpa dende wiñigam. Inmatpa iga pispa jém Cristo. Nimpa iga jém ianama da tsíypa jut it jém caaneyajwüip, jém imijtay da púcpa. ³² Yíptim Jesús icpis jém tanjatun Dios. Aichtam antumpiytam ánixñeta. Jeeyucmi atsíyta juuts testigo. ³³ Ocmi nanicta sinyucmi jém Dios inwimi. Ipicton jém Dios iAnama juuts ijycámayñe ijatun. Jém süppic iñix y immatone, jeetim Dios iAnama iwat. ³⁴ Porque da je jém David quim sinyucmi, pero nim jém David:

Jém tanjatun Dios iñimáy jém tánQmi Cristo:

“Miñi micoñi anawimi,

³⁵ hasta que ich manaccoñwíypa jém iñenemigo.”

³⁶ MiIsraelpic mipixiñtam, wijodónataami iga yíptim Jesús, jém nichtampic incunúnta cunusyucmi, Dios iccám jém tánQmi y jém Cristo.

³⁷ Cuando mimatonjay ti nimpa jém Peto, agui anyácay ianamanjom jém pixiñtam. Tsam icwácaypa jém Peto con jém tungac apóstolyaj. Iñimayyajpa:

—Mantiwitam, ¿ti wiap anwatta?

³⁸ Jesic ocmi jém Peto icutson. Iñimáy:

—Cucactaami iñjixi. Chintaami cada tumtum de mimichtam jém Jesucristo iñiyimi iga Dios miccáyaypa jém iñtáñca. Jesic Dios michiiba jém iAnama. ³⁹ Wiñigam Dios ijycámayñe iga miwíwadáypa mimichtam y jém immanictam. Iwíwadáypatim jém ityajwüip juumi con itumpiy jém iwianjamyajpáppic jém tanjatun Dios iga inwejáypa.

⁴⁰ Jém Peto inmadáypa jáyan anmatí. Tsam pimi inquímpa jém pixiñtam. Iñimáy:

—Picsontaami yíp wibic anmatí iga miciaacputtamtap iga da inwagananicpa jém togoyñeyajwüip.

⁴¹ Jesic jém ipictonnewüip jém wibic anmatí acchinyajta. Jeetim jama tsam jáyan tigiyñeyaj, como tres mil pixiñtam. ⁴² Seguido icuyucayajpa juuts inquejayñe jém apóstolyaj. Nawinanigayyajtap itumpiy de jeeyaj. Inwejpátyajpa Dios. Anatumayajpa iga iwécayajpa jém caxtánañi.

Iwinascayajpa jém wiñtipic icupicneyajwüip Cristo

⁴³ Cada tumtum de jeeyaj tsam icinpa Dios. Jém apóstolyaj iwatyajpa jáyan jém milagro y jém seña. ⁴⁴ Itumpiy jém icupicneyajwüip Cristo ityaj de acuerdo. Titam iniñtyaj icumunmichiyaj. ⁴⁵ Imayyajpa titam iniñtyaj. Iwécayajpa jém tumiñ, ichiijaypa jém dapic iniñtyaj iga ijuypa titam

itogóyáy. ⁴⁶ Cada jama an̄tuumayajpa jém mijpic masticjom con tumti ijixi. Iwécayajpa jém caxtánañi tic por tic. Wagawícyajpa. Agui maymayyaj. Wibic jixi iniiytaj jém ianamanjom. ⁴⁷ Tsam icujípyajpa Dios. Jém dapic icupicpa Cristo iwíixyajpa jém icupicneyajwiiip Cristo. Cada jama jém tanjatuj Dios inimiñpa jém p̄ixiñtam jém iciacputpáppic iga más jáyanajp jém icupicneyajwiiip.

3

Acpista tum cuxuj

¹ Tum jama nicaypa jém Peto y Xiwan jém mijpic masticjom. Nicpa iwat oración a las tres de la tarde, jesigam jém hora de oración. ² Jesic tsacta tum cuxuj jém mastic an̄aca. Je cuxuj mu iñay. Nanicta tum jém puerta in̄aca iñiyi jém Wibic Puerta. Jemum tsacta cada jama iga iwágáyñ tumiñ jém tigiyajpáppic jém mijpic masticjom. ³ Cuando jém cuxuj iix iga tigiyajpa jém Peto y jém Xiwan, iwágáy tumiñ. ⁴ Jesic jém Peto y Xiwan iámmatsyaj jém cuxuj. Jém Peto iñímáy jém p̄ixiñ:

—Aámmatsi.

⁵ Jém cuxuj icupic, iámmats jém Peto. Ijispá iga ichiiba tumiñ. ⁶ Pero Peto iñímáy:

—Da anaj plata ni oro, pero manchiiba jém anaitwiiip. Jém Jesucristo de Nazaret iñiyimi mannímáypa: Tsucumi. Wítim.

⁷ Ocmi jém Peto imatsáy ici, jém in̄wimipic, ijic̄sucum. Jeeti rato w̄itsíyum jém cuxuj ipuy. ⁸ Teñchucumum jém cuxuj, yóyquímpa, mojum w̄iti. Tigiy jém masticjom con jeeyaj. Wítpa, yóyquímpa, icujíppa tanjatuj Dios. ⁹ Itumpiy jém p̄ixiñtam iix jém cuxujpic idic iga wítmam y icujíppa Dios. ¹⁰ Iixpicayajpa iga jeetim jém p̄ixiñ jém iwácpáppic tumiñ jém mastican̄aca jut it jém Wibic Puerta. Agui t̄ineanjacyaj, agui ipooñanjamyaj cuando iix ti iñasca jém p̄ixiñ.

Titam in̄mat jém Peto jém corredor de Salomón

¹¹ Jesic jém cuxuj, jém acpisnetawiiip, da ichactooaba jém Peto y Xiwan. Poyimi miñyay jém p̄ixiñtam, an̄tuumayajpa jém Salomón icorredor jut ityay jém Peto y Xiwan. Agui ámanjacyaj. ¹² Cuando iix iga agui an̄tuumayajpa jém p̄ixiñtam jém Peto iñímáy:

—MiIsraelpic mip̄ixiñtam, ¿tiiga ampoñanjamtámpa, tiiga agui anámtámpa? ¿Que mich iñjis iga ich anacpis yíp p̄ixiñ iga w̄iap anacwit con ich amp̄imi? ¿Que iñjispá iga tsam wibic ap̄ixiñ? Odoj jisi jempic. Porque Dios icpis. ¹³ Jém wiñicpic tanjatujwewetam jém Abraham, jém Isaac y jém Jacob tsam ijisyajpa tanjatuj Dios. Jeetim Dios siip iwat así iga tanjucjítamiñ jém iManic Jesucristo, jém michpic in̄c̄ijun̄cotta jém anjagooyi ic̄ijom iga accaataiñ. Cuando jém Pilato icutsigaytooba idic, mimichtam da iñjicta. ¹⁴ Da iñjicta iga cutsigaytaiñ jém wibic p̄ixiñ jém dapic t̄añcaíy. Pero in̄wácta iga cutsigaytaiñ tum accaoypaap. ¹⁵ Jempam iniccaata jém tachiipáppic jém tamvida. Pero Dios icpis de jut it jém caaneyajwiiip. Aichtam atsiyta juuts atestigo iga numa pisneum. ¹⁶ Yíptim Jesús iñiyimi acpista yíp p̄ixiñ jém siipic iñix, michtam iñixpicta. W̄itsíy porque icupic iga jém Jesús w̄iap iyoxpát. Iñasca así jut iñámpacneta.

17 'Mantiwitam, anjodon iga immalwadáy jém Jesús porque da inçutiyíy iga Dios icutsat. Datim icutiyiyaj jém ininjagooyítam. 18 Itumpiy jém wiñicpic Dios inmatciwiñ nımyaj iga tienes que yaachwattap jém Cristo jém icutsatnewı̄p Dios. Sı̄p Dios iccupacneum juuts nımyaj jeeyaj. 19 Jeeyucmi manımáypa: Cucacı inñixi, tsacı iga immalwatpa, jesic jém tanjatun Dios miccáyáypa jém inñanca. Michiiba tum wı̄bic maymáyajı̄ inñanamajom, 20 micutsadáypa jém Cristo jém icupinewı̄p dende wiñigam para mimichtam. 21 Sı̄p nic itı̄ sı̄nyucmi jém Jesucristo. Jemum tsı̄y hasta que iwı̄tsacpa itumpiy cosa juuts nim jém wiñicpic anmatciwiñ jém cuáyñewı̄p. 22 Jempigam inñimáy Moisés jém wiñicpic tanjatunwewetam: “Jém tanjatun Dios ictsucumpa tum jém profeta entre mimichtam juuts acutsat aich. Matonñtaami itumpiy titam miñimáypa jém profeta. 23 Porque itumpiy jém dapic iwadáypa caso yıp anmatciwiñ iga icupicpa, actogoytap, toptap de jém nación de Israel.”

24 'Itumpiy jém wiñicpic anmatciwiñ dende jém Samuel hasta sı̄p, inmatyajpa iga iwatpa Dios juuts tánixpa sı̄p. 25 Mimichtam inñatunwewetam jém wiñicpic anmatciwiñ. Dios iyı̄cámáy iga miwı̄wadáypa. Iwat tum trato con jém wiñicpic tanwewetam cuando inñimáy jém Abraham así: “Tum jém mich immanic tsam iwı̄wadáypa itumpiy jém pı̄xiñtam icuwı̄ti yıp naxyucmi.” 26 Cuando Dios icpis jém imanic Jesucristo, wiñti micutsadáy iga miwı̄wadáyı̄ñ mimichtam. Ixunpa Dios iga inñchaguiñ iga immalwatpa cada tumtum de mimichtam.

4

Nanicta jém Peto y Xiwan jém anjagooyi iwiñjom

1 Iganam jém Peto y Xiwan inmadayyajpa jém pı̄xiñtam, miñyaj jém panı̄nyaj. Wagamiñyaj con jém policía icomandante y con jém saduceoyaj. 2 Tsam jóyñeyaj porque jém Peto y Xiwan inquejáypa jém pı̄xiñtam iga acpı̄stap jém caaneyajwı̄p porque pisneum jém Jesús de jut it jém caaneyajwı̄p. 3 Ocmı̄ matsta jém Peto y Xiwan, cottá cárcel porque tsuuyim. Hasta icuquejama cı̄pı̄ntap. 4 Pero tsam jáyan jém imatonñeyajwı̄p jém Peto inmatı̄ icupicyaj jém Cristo. Jeetim jama icupicyaj como cinco mil pı̄xiñtam.

5 Icuquejama antuumayaj Jerusalén jém Israelpic anjagooyı̄yaj, con jém wı̄daytam, con jém escribaspic maestroyaj. 6 Ittim jém Anás jém cobacpic panı̄j anjagooyi. Ittim jém Caifás, jém Xiwan, jém Alejandro y itumpiy jém cobacpic panı̄j itı̄wı̄tam. 7 Jesic cutsattá jém policía iga inimiñı̄ñ jém Peto y Xiwan jém anjagooyı̄yaj iwiñjom. Acwácta:

—¿I ipı̄mı̄mi, i inı̄yımı̄ inwatpa jexpic cosa?

8 Jesic Peto tsam iniit jém Dios iAnama. Inñimáy:

—Mananjagooyıtam, miIsraelpic miwı̄daytam, 9 mich anacwácpa jutsa mu iwı̄wadayta jém cuxujpic idic, jutsa micpı̄sta. 10 Sı̄p mananmadáypa michtam inwiñjom iga itumpiy jém Israelpic pı̄xiñtam ijodónayajı̄ñ iga Jesucristo icpis yıp pı̄xiñ yı̄mpic it inwiñjom. Acpı̄sta jém Jesús inı̄yımı̄, jém Nazaretpic. Jeetim pı̄xiñ mimichtam inçunúnta cunusyucmi. Pero Dios icpis de jut it jém caaneyajwı̄p. 11 Yı̄ptim Jesús tsı̄y juuts tum wı̄bic tsa para jém tic. Pero michtam, jém miñicwattampáppic, impatsaytip.

Pero siip yíptim tsa imatspacne jém tic. ¹² Da i tunḡac wiapaap taciapcut icuwíti yíp naxyucmi. Dios da icutsat tunḡac p̄ixiñ iga taciapcutpa.

¹³ Jém anjagooyiyaj agui ipooñanjamayaj porque iix iga da ciñpa inmat jém Peto y Xiwan. Icutiyyiyaj iga da cuyujne, siiba juuts cualquier p̄ixiñ. Jesic icutiyyiyaj iga jáy iwaganasi jém Jesús. ¹⁴ Iixyajtim iga iwaganateñ jém cuxujpic idic, jeeyucmi da wiap inim iga miḡooyi. ¹⁵ Quebacputta jém Peto y Xiwan con jém cuxujpic idic iga jém anjagooyiyaj wiañ ijisyaj ti wiap iwatyaj. ¹⁶ Jesic nanímayyajta entre jeeyaj:

—¿Tí wiap tanwat con yíp p̄ixiñtam? Porque itumpiy jém ityajwiip Jerusalén iwíjodon iga iwat tum wibic milagro. Da wiap tananyam. ¹⁷ Pero iga odom más juumi niguiñ yíp anmati, jesic tannímáypa iga: Manchiiba tum mijpic castigo siiga seguido ininmatpa yíp Jesús iniyimi.

¹⁸ Jesic ocmi anwejayta jém Peto y Xiwan jém anjagooyicim. Nímayta:

—Odoy más anmati jém Jesús iniyimi. Odoy anmadaayi jém p̄ixiñtam jexpic anquímayooyi.

¹⁹ Pero jém Peto y Xiwan inímáy jém anjagooyi:

—Jistaami michtam inyaac siiga más wí iga mancupicpa mimichtam o iga ancupicpa Dios. ²⁰ Aichtam da wiap antsacta iga ananmattampa ti ánixne y ti ammatone.

²¹ Jesic eybic inímayyaj jém anjagooyi iga ichiiba castigo siiga da ichacpa iga inmatpa. Pero da i wiá michi castigo porque itumpiy jém p̄ixiñtam tсам icujípyajpa Dios porque iix ti inasca jém cuxujpic idic. Ocmi cutsigayta jém Peto y Xiwan. ²² Jém p̄ixiñ jém wadayñetawwip jém milagro, jém acpisnetawwip, iniitum más de cuarenta iamtiy.

Jém icupicneyajwip Jesús iwágayyajpa Dios iga iyoxpádiñ

²³ Cuando cutsigayñetawum jém Peto y Xiwan, nicyaj jut it icompañeroyaj. Inmadáy itumpiy titam inímayyaj jém panij anjagooyiyaj y jém Israelpic wídaytam. ²⁴ Cuando imatonjay ti inímáy jém Peto, itumpiy jém Jesús icuyujciwiñ con tumti jixi moj inwejpátyaj Dios. Nímyajpa:

—Manjatun Dios, mich inwat jém sin, jém nas, jém lamar y itumpiy jém itwip yim. ²⁵ Wiñigam jém incuyoxapaap jém David ijaychac mich ininmati. Mich inánama iyoxpát iga ijay. Inímáy:

¿Tíiga tsam jóyñeyaj jém naciónyaj jém dapic icupicyajpa Dios?

¿Tíiga tsam jisquimpa jém p̄ixiñtam jém cosa da para ti wí, jém dapic i iyoxpátpa?

²⁶ Antuumayaj jém reyyaj con yíp naxyucmipic anjagooyi.

Nicyaj en contra de jém tanjatun Dios,

nicyaj en contra de jém Cristo jém icutsatnewwip Dios.

²⁷ Numa antuumayaj yíp Jerusalén jém Herodes y jém Poncio Pilato, jém tunḡac p̄ixiñtam jém dapic je de Israel con jém Israelpic p̄ixiñtam. Nicyajpa en contra de jém wibic imManic Jesús jém michpic iniccám iga Ciapudoypaap. ²⁸ Jeeyaj cupacpa iwatyaj juuts mich inisne iga inascaaba jém imManic. ²⁹ Siip manjatun Dios, ixi yíp p̄ixiñtam. Nímyajpa iga achiiba tum mijpic castigo. Mancuyoxatampa. Ayoxpáttaami iga wiap ananmat ininmati. Acamamwadaayi ananama iga odoy acinñi. ³⁰ Achji jém impimi iga anacpisa jém mimnewwip, iga anwatpa jém milagro y jém seña jém Jesucristo iniyimi, jém wibic imManic.

³¹ Cuando yaj inwejpátyaj Dios, pimi tsigóypa jém tic jut antuumaneyaj. Itumpiy jém pxiñtam tsam iniityaj jém Dios iAnama. Da cinyajpa iga inmatpa jém Dios inmati.

Itumpiy cosa icumunmichiyaj

³² Itumpiy jém icupicneyajwip tumti ijixi y tumti ianama. Da i ijspa iga imichi icutum titam iniityaj. Ijspa iga itumpiy cosa icumunmichiyaj. ³³ Jém apóstolyaj seguido inmatpa iga pisneum jém tánomi Jesús. Tsam wiap inmat porque Dios ichi jém ipimi y tsam tóyoyajpa. ³⁴ Da i jém yaachayajpápic. Porque itumpiy jém iniitwip iñas o itic, imáy iga inimiñpa jém tumiñ. ³⁵ Ipicson jém apóstolyaj, iwécyajpa, ichiiyajpa cada tumtum de jeeyaj iga ijuypa titam itogóyay. ³⁶ It idic tum levitapic pxiñ iñiyi José. Nay jém isla de Chipre. Jém apóstolyaj iccámayyaj iñiyi, Bernabé. Jém iñiyi nimtooba jém yoxpádoypaap. ³⁷ Yip pxiñ iniit idic tum jaca nas, ocmi imáy. Inimiñ jém tumiñ, icijuncodáy jém apóstolyaj icijom.

5

Jém Ananías y Safira itánca

¹ Jemum ittim tum pxiñ iñiyi Ananías con iwichomo Safira. Imáyyajitim tum jaca nas. ² Pero yip pxiñ inéc uxaj jém nas ichowa. Jém iyomo ittim de acuerdo con iwidaya. Nimyaj iga yicsánam ichowa jém nas. Jém pxiñ miñ ichagáy jém apóstolyaj ipuycim. ³ Jesic Peto iñimáy jém Ananías:

—MiAnanías, ¿tiiga tigiy jém Wocñwiñ iñanamanjom iga immigóyáypa jém Dios iAnama iga iññéctsy uxaj jém nas ichowa? ⁴ ¿Que da immichi jém nas cuando danam immáyne, cuando immáyneum immichitim jém ichowa? ¿Tiiga iñjspa iga inwatpa jempic? Immigóyay Dios, da immigóyay tum pxiñ. ⁵ Cuando imaton ti nimpá jém Peto, actij jém Ananías, jemti caanas. Jesic tsam pimi cinyaj itumpiy jém imatonneyajwip ti iñasca jém pxiñ. ⁶ Tsumyay jém woñjaychixtam, inmonyaj jém tsúts, nic icumyay.

⁷ Cuando nasne tres hora, miñ jém Ananías iwichomo, da ijodon ti nasne. ⁸ Jesic jém Peto icwác jém yomo:

—Anímaayi, ¿numa jesánam ichowa jém nas jutsaj achi jém inwidaya? Nim jém yomo:

—Numa jesánam.

⁹ Jesic Peto iñimáy:

—¿Tiiga inwatta de acuerdo con inwidaya iga incutitspa jém Dios iAnama? Jemum miñiyaj anscmi jém oyñewip icum jém inwidaya. Siip michgacti nicpa micum.

¹⁰ Jeeti rato actij jém yomo jém Peto ipuycim. Caanas. Cuando tigiyaj jém woñjaychixtam caaneum jém yomo. Itopyaj, nic icum tum lado jut cumneta jém iwidaya. ¹¹ Tsam pimi cinyaj itumpiy jém icupicneyajwip Cristo con jém imatonneyajwip ti iñascayaj.

Wattap jáyan jém milagro y seña

¹² Jém apóstolyaj iwatyaj jáyan jém milagro y seña jém pxiñtamanjom. Antuumaneyaj itumpiy de jeeyaj jém mijpic mastic icorredor iñiyi Salomón. ¹³ Pero jém dapic icupicpa Cristo ni tum da inpitsneyaj, pero tsam iwixyaypa jém Dios ipixiñtam. ¹⁴ Jém icupicneyajwip Cristo más

jáyanap. Jém pixiñtam y yomtam cada jama más icupicyajpa jém Dios inmatí. ¹⁵ Itopyajpa jém mimneyajwíp con ichees. Nicpa ichacyaj calle iga cuando naspa jém Peto, ictsíyáyiñ jém icumunçi algunos de jeeyaj. ¹⁶ Inimiñyajpatim jém mimneyajwíppic jém tungac attebetyaj jém ityajwíp nocojom Jerusalén. Inimiñyaj jém mimneyajwíp y jém imatsneyajwíp jém mal espíritu. Cupisayyaj itumpiy.

Matsta jém Peto y Xiwan

¹⁷ Jesic jém cobacpic panij anjagooyi con jém iwaganaityajwíp, jém saduceopic pixiñtam, tsam pími icujóyiyay. ¹⁸ Matsta jém apóstolyaj, cotta cárcel. ¹⁹ Pero jeetim tsuu Dios icutsat tum sinyucmipic pixiñ iga ináyiniñ jém cárcel. Topta jém apóstolyaj. Nímayta:

²⁰ —Nigi miteñi jém mijpic masticjom. Anmadayyaj: jém pixiñtam iga Dios ichiitooba jém jomipic vida.

²¹ Cuando imatonyaj jém apóstolyaj, icuquejama, tsúytim, tigiyay jém mijpic masticjom, moj inquejáy jém pixiñtam.

Jesic jeetim jama antuumañeyaj jém cobacpic panij con itumpiy jém Israelpic anjagooyiyaj y jém wídaytam iga iwatyajpa tum mijpic junta. Pimiyta jém policía iga niguiñ itopyaj cárcel jém presoyaj. ²² Pero cuando jém policía núc jém cárcel, da ipátay jém preso. Jesic eybic setyaj. Miñ inmadáy jém anjagooyi. ²³ Nimyajpa:

—Cuando anúc jém cárcel tsam wianpajne y jém guardia ichanwíwatne cuenta jém cárcel ipuerta. Cuando anáháy jém cárcel da i ampát.

²⁴ Cuando imatonj ti inímáy jém policía, agui ipooñanjamyaj jém panij anjagooyiyaj con jém mastic icomandante. Da icutiñiyiyaj ti naspa y hasta jut cuyajpa yíp asunto.

²⁵ Jeeti rato miñ tum pixiñ, inmadáy jém anjagooyi:

—Jém wisten pixiñ, jém michtampic impajta cárcel, siip it jém mijpic masticjom. Síp iccuyuj jém pixiñtam.

²⁶ Jesic jém comandante con ipolicía nic imétsyaj jém apóstolyaj. Inimiñyaj, pero da imalwadáy porque tsam cinneyaj. Ijispá iga ináacsayajpa tsaami jém pixiñtam. ²⁷ Cuando inimiñyaj, nanicta jém anjagooyiyaj iwiñjom, jém Sanhedrín. Jesic jém cobacpic panij inímáy:

²⁸ —¿Da mannímayñeum iga odoy anmati yíp pixiñ iniyimi? ¿Pero ti síp inwat? Icuwiti yíp Jerusalén núc jém ininmati. ¿Que mich antsagaytooba la culpa iga accaata yíp pixiñ?

²⁹ Jesic jém Peto con jém tungac apóstolyaj icutsonyaj. Inímayyaj:

—Más wí iga ancupicpa Dios que iga ancupicpa jém pixiñtam. ³⁰ Jém wiñpic tanwewetam ijisyajpa Dios. Jeetim Dios icpis jém Jesús jém michpic iniccaata, incunúnta cunusyucmi. ³¹ Pero Dios ininic sinyucmi, iccoñ inwimi. Iccám iga Mijpic injagooyi, iccám iga jém Ciapudoypaap. Iwadáy jempic iga ichiiba lugar jém Israelpic pixiñtam iga icucacpa ijixi iga wadaytap perdón jém itánca. ³² Aichtam atsiyta juuts tum testigo iga numa pis jém Cristo, quim eybic sinyucmi. Tsíytim juuts tum testigo jém Dios iAnama jém ichiñewíppic Dios jém icupicneyajwíp.

³³ Cuando imatonyaj ti nimpá jém Peto, tsam jóyñeyaj jém anjagooyi. Tsam iccaayajtooba. ³⁴ Pero entre jeeyaj itim idic tum fariseopic pixiñ iníyi Gamaliel. Tum accuyujoypaap de jém Israelpic anquímayoooyi. Jém

pixiñtam tsam iwixyajpa. Teñchucum, ipimíy jém policia iga iquebacpudiñ tum rato jém apóstolyaj. ³⁵ Ocmi iníimáy jém anjagooyiyaj:

—MiIsraelpic mipixiñtam, nawattamtaji cuenta. Cuidado iga immalwadáypa yíp pixiñtam. ³⁶ Jistaami iga pecam tsucum jém Teudas, tum pixiñ tsíytip juuts tum mijpic anjagooyi. Initsucum como cuatrocientos pixiñtam. Ocmi accaata jém pixiñ y jém itúnjyyajwíp cutogóyayyaj. Jemum cuyaj. ³⁷ Más ocmi cuando wattap jém censo, tsucum jém Judas, tum Galileapic pixiñ. Initsucum tsam jáyan pixiñtam. Pero ocmi accaatañim. Cupóyayyaj itumpiy jém itúnjyyajwíp. ³⁸ Jeeyucmi mannímáypa, tsaci yíp pixiñtam. Odoy moogiyi. Porque siiga yíp anquímayooyi pixiñtam ijixquiimi, cuyajpa. ³⁹ Pero siiga yíp pixiñtam iniidáy Dios ijixi, mich da wíap inictogoy. Nawattamtaji cuenta. Cuidado iga iníñatampa Dios.

⁴⁰ Jesic itumpiy jém anjagooyiyaj icupicyaj juuts nim jém Gamaliel. Ocmi anwejayta jém apóstolyaj, cótsyajta, nímayyajta iga odoy más anmatí Jesús iníiyimi. Ocmi cutsigayyajta. ⁴¹ Jém apóstolyaj putyaj jém anjagooyi iwiñjom. Agui maymayyaj porque Dios ijic iga yaachwatayajta jém Jesús icuyucmi. ⁴² Jesic cada jama accuyujópa jém mijpic masticjom y jém itiganjomyaj. Da ichacpa iga inmatpa jém wibic anmatí iga Jesús je jém Cristo.

6

Accámta siete jém iyoxpátpáppic jém apóstolyaj

¹ Jém tiempo tsam jáyanap jém Dios ipixiñtam. Icupicyajpatim jém griegopic pixiñtam. Jeeyaj agui jyyajpa acontra de jém Israelpic pixiñtam porque inéjawégáypa jém cunoytam iwíccuy cuando iwécpa jém wíccuy cada jama. ² Ocmi jém apóstolyaj inñtuumawatyaj itumpiy jém icupicneyajwíp jém Cristo. Inímayyaj:

—Da wí iga antsactampa iga ananmatpa jém Dios inmatí iga acwígoytampa. ³ Jeeyucmi mantíwítam, métstaami siete de mimichtam jém wibic pixiñtam, jém jixiywíp, jém tsampic iniit jém Dios iAnama. Accámtaami iga iwatpa jém yoxacuy iga iwécpa jém wíccuy. ⁴ Pero aichtam seguido ananwejpáttampa Dios, ananqueja jém Dios inmatí.

⁵ Jesic itumpiy jém Dios ipixiñtam ityaj de acuerdo iga iwatyajpa juuts nímaj jém apóstolyaj. Cupiñta jém Esteban. Jém pixiñ tsam iniit jém Dios iAnama. Cupiñajtatim Felipe, Prócoro, Nicanor, Timón, Parmenas y jém Nicolás. Jém Nicolás miñ de jém Antioquía. Je tigiyñe idic iga icupicpa jém Israelpic anquímayooyi. ⁶ Ocmi namiñta icusiete jém pixiñtam hasta jut it jém apóstolyaj iga inwejpádáypa Dios para jeeyaj. Cada tumtum de jeeyaj jém apóstolyaj ichicunúgáy icobac.

⁷ Jesic tsam jáyanap jém Dios inmatí, núcpa yim jeexic. Tsam jáyanaptim jém Dios ipixiñtam jém attebet Jerusalén. Wañi jém Israelpic panij icupicyajtim.

Matstajém Esteban

⁸ Jém Esteban tsam iniit jém Dios ipimi y tsam iniit jém wibic tóyooyi. Agui iwatpa jém milagro y jém seña jém pixiñtamanjom. ⁹ Jesic algunos jém pixiñtam miñ iníñayaj jém Esteban. Miñyaj algunos de jém sinagoga de jém Libertinopic pixiñtam. Miñyajtim de jém naxyucmi de Cirene, de

jém naxyucmi de Alejandría, de jém Cilicia y de jém Asia. Moj íñacayaj jém Dios inmati con jém Esteban. ¹⁰ Pero jém pixiñtam da wia micoñwíy jém Esteban porque tsam jixíy. Jém Dios iAnama iyoxpát iga tsam wia micutson. ¹¹ Jém áñayajpáppic con Esteban iyoyja algunos pixiñtam iga icumigóypa jém Esteban. Nımyaj:

—Ich ammaton iga yıp Esteban imalnı́máy jém Moisés inquı́mayooyi. Tsam icujiypatim Dios.

¹² Jém áñayajpáppic con Esteban iccujíñáy jém pixiñtam, jém Israelpic wıdaytam y jém escribaspic maestroyaj. Icutuumacayaj jém Esteban, matsta, nanıctá jém panıj anjagooyicım. ¹³ Ocmı inimiñyaj tunğac jém miğoypaap. Nımyaj:

—Yıp pixiñ da ichacpa iga icujiypa jém tammastıc. Tsam icujiypatim jém Moisés inquı́mayooyi. ¹⁴ Ammatonıta iga nımpa iga Jesús jém Nazaretpic pixiñ imıswatpa jém tammastıc y icucagáypa jém costumbre jém tatsagayñewııp Moisés.

¹⁵ Jesic itumpıy jém coñyajwııp jem, agui iámyajpa jém Esteban. Iixyaj iga anjac jém iámooyi juuts tum sınyucmıpic pixiñ.

7

Nacupujtap jém Esteban

¹ Jesic jém cobacpic panıj anjagooyi icwác jém Esteban. Inı́máy:

—¿Que numa inwat juuts nımyajpa?

² Jém Esteban inı́máy:

—Mantıwıtam, mıñjagooyıtam, amatonıtaami. Jém wıbıc tanDios iwiñquejáy jém wiñıcpic tanwewe jém Abraham. Iwiñquejáy jém naxyucmi de Mesopotamia cuando danam nicne ıtı jém naxyucmi de Harán. ³ Dios inı́máy: “Putı jém inıñaxycmı. Tsacı jém inıñıwıtam. Nıcsım jém naxyucmi iga manañquejáypa.” ⁴ Ocmı jém Abraham put jém naxyucmi de Caldea jut it idic. Nic ıtı jém naxyucmi de Harán. Jemıgam ca jém ijatuj. Ocmı Dios inimiñ jém Abraham hasta yım jut taitta sııp. ⁵ Pero Dios da ichi ni tum jaca nas jém imıchıpic ni jut icteñpa ipuy. Pero ijıycámayñe iga ichiiba jém nas y cuando caaneum, tsıypa jém nas para jém imañıctam. Pero cuando ijıycámáy iga ichiiba jém nas da inıj imañıc ni tum. ⁶ Dios inı́máy: “Jém imañıctam nıcpa jém tunğac naxyucmi. Nıcpa ıtı juuts juumıpic pixiñtam. Tsıyyajpa iga esclavo, yaachwatıyıtı cuatrocientos amıy.” ⁷ Nımpatim Dios: “Ich anchiiba castigo jém pixiñtam jém itıyajwııp jém naxyucmi jut natsıyyajta iga esclavo. Jesic cuando putıyajpa jemıc, mıñıyajpa eybıc yıp naxyucmi iga acuyoxap.” ⁸ Dios iwat tum trato con jém Abraham. Inı́máy iga iwadáyını jém marca de circuncisión jém imañıctam juuts tum seña iga Dios iwadayñe jém trato con jeeyaj. Jeeyucmi cuando nay jém imañıc Isaac, cuando iniıtum ocho día, jém Abraham iwadáy imañıc jém marca de circuncisión. Ocmı cuando manıgıyım jém Isaac, iwadáyım jemıpic jém imañıc Jacob. Ocmı cuando manıgıyım jém Jacob iwadáyım jemıpic jém imañıctam. Jém doce imañıctam tsıyyaj juuts jatunıpic de jém doce tribu de Israel.

9 Yíp Jacob imanictam jém wiñicpic tantiwitam tsam ijóyixyaj jém ijáyuc José. Iachiyaj imáychi jém ijáyuc jém tungac pixiñtam. Ocmi nanicta juumi jém naxyucmi de Egipto. Pero Dios iwaganait jém José. 10 Iciacput de itumpiy jém yaachaji. Dios iyoxpát jém José iga tsam jixiy iga iwixiñ jém Egiptopic rey jém Faraón. Ocmi jém Faraón iccám jém José iga gobernador de jém naxyucmi de Egipto. Chiitaim jém cargo iga injacpa jém ityajwip jém rey iticcim.

11 Ocmi miñ tum mijpic yuu y tum mijpic yaachaji jém naxyucmi de Egipto y jém Canaán. Jém wiñicpic tantiwitam da ipátyajpa ti icútpa. 12 Pero cuando jém Jacob ijodóna iga it trigo Egipto icutsat imanictam, jém wiñicpic tantiwitam, iga ijuyyajpa jém trigo. Yíp jém wiñitipic viaje. 13 Ocmi eybictim icutsat imanictam Egipto. Jesic jém tungac viaje jém José, jém máyñetawip wiñigam, inmadayyaj iachiyaj iga itíwi. Jesic jém rey Faraón icutiyyíy júp raza jém José. 14 Jesic José inímáy itiwitam iga: “Namñi jém tanjatun con itumpiy jém tantiwitam.” Jém miññeyajwip setenta y cinco con itumpiy imanictam. 15 Jesic jempam iwat jém Jacob. Nic iti jém naxyucmi de Egipto. Ocmi jemigam ca jém Jacob. Más ocmi caayajtim jém imanictam jém naxyucmi Egipto. 16 Cuando ca jém Jacob, naseedayta iticmi jém ipacyaj jém atebet Siquem. Jemum cúmayta jém ipac tum tsaaajosom. Jeetim tsaaajos ijuy wiñic jém Abraham. Imáychi tum pixiñ imanictam, inñiyi jém pixiñ Hamor.

17 Cuando núctooba jém tiempo iga cupacpa jém trato jém Diospic iwadayne jém Abraham, jesic tsam jáyanap jém Israelpic pixiñtam jém naxyucmi de Egipto. 18 Ocmi tsucum tungac rey jém naxyucmi de Egipto jém dapic iixpicpa jém José. 19 Yíp anjagooyi tsam imigóyáy jém wiñicpic tantiwitam. Tsam imalwadáy jém tanjatunwewetam. Ipiimíy iga ichaguiñ jém imanictam, jém yaguiñpic nayñe, iga caayajiñ. 20 Jesic jém tiempo nay jém Moisés, tum wibic tsixi, Dios tsam iwixpa. Jém ijatun icmijap tres meses iticcim. 21 Ocmi jém ijatun ichac jém imanic iga caiññam. Jesic jém Faraón iyommanic ipin jém xutu tsixi. Icmijap juuts inuntamanic. 22 Jeeyucmi jém Moisés tsam wicuyujne. Iwicutiyyipa itumpiy jém jixi jém itwip Egipto. Jém Moisés tsam wiap iwat ti quej. Tsam wiap inmat.

23 Cuando jém Moisés iniit cuarenta iamtiy, ijispa ianamanjom iga nicpa ijooyáy jém itiwitam jém Israelpic pixiñtam. 24 Jemum iix tum Egiptopic pixiñ sip imalwadáy tum Israelpic pixiñ. Jesic jém Moisés icupuj jém itíwi. Icca jém pixiñ, ichégáy iga imalwadáy jém itíwi. 25 Jém Moisés ijispa iga jém itiwitam icutiyyiñe iga Dios icutsat jém Moisés iga iccutsigáyñ. Pero jeeyaj da icutiyyiyaj. 26 Jesic tungagam jama jém Moisés ipát wisten jém Israelpic pixiñtam sip inayaj. Injijac. Inímáy: “Odoy anataami con iníwi. ¿Tiiga minicótstamtap?” 27 Ocmi jém anayajpáppic idic con itíwi agui ijóyix jém Moisés. Inímáy: “¿I miccám juuts juez iga ananjijactampa?” 28 ¿Que anaccaabatim aich juuts matic inicca jém Egiptopic pixiñ?” 29 Jesic cuando imaton ti nim jém pixiñ, poy jém Moisés. Nic iti jém naxyucmi de Madián juuts tum juumipic pixiñ. Jemum nay wisten ijaymanic.

30 Cuando nasne cuarenta amtíy jém titsinaxyucmi, jém Moisés it idic nocojom jém cotsic inñiyi Sinaí. Jemum iix tum xutu cuy jípsa ixi. Jém

juctjom iwiñquejáy tum sñyucmipic pìxiñ, jém icutsatnewiip tanjatun Dios. ³¹ Agui ipooñanjam cuando iix jém jucti. Cuando icunúc nocojom iga iwiámpa, imaton iga jiypa jém tanjatun Dios. Nimpa: ³² “Ich jém wiñcipic pìxiñtam aDios. Ich jém Abraham aDios, jém Isaac aDios y jém Jacob aDios.” Jesic Moisés moj cuetsaayi. Agui çin, da wiap inámmoc jém jucti. ³³ Jesic jém tanjatun Dios inímáy jém Moisés: “Tsaci jém inçiac porque yim jut miteñ tsam it jém Dios ipimi. ³⁴ Ich ánixñe jém ampixiñtam iga tsam yaachwatyajtap jém naxyucmi de Egipto. Ammaton iga agui weyjajpa. Jeeyucmi aquet naxyucmi iga ançiacputpa jeeyaj. Jesic miñi, mançutsatpa eybic jém Egipto jut miit idic.”

³⁵ Yíptim Moisés jém tsampic ijóyixyaj jém wiñcipic pìxiñtam jém inímáyñewiip iga: “¿I miccám juuts minjagooyi y juuts mijuez?” Yíptim Moisés Dios iccám juuts tum anjagooyi iga iciacputpa jém ipixiñtam. Wiap iwat porque ichi ipimi jém sñyucmipic pìxiñ jém iixñewiip jut yótpa jucti jém xutu cuyucmi. ³⁶ Yíptim Moisés itopyaj Egipto jém wiñcipic tantiwitam. Tsam iwat jém milagro y jém seña jém naxyucmi de Egipto, jém Tsabats Lamar y jém titsnaxyucmi jut jáy iti cuarenta amtíy. ³⁷ Yíptim Moisés inímáy jém Israelpic pìxiñtam iga: “Dios icutsatpa tungac profeta juustim acutsat aich. Tsucumpa jém nunta tantiwítamanjom juuts ich atsucumne. Cupici ti nimpa.” ³⁸ Yíptim Moisés it idic con jém wiñcipic tantiwitam jém titsnaxyucmi cuando ijáyá jém sñyucmi pìxiñ jém cotsicyucmi Sinaí. Ipiçton jém vivopic Dios inmañi iga tachiñ taichtam.

³⁹ Pero jém wiñcipic tantiwitam da icupicyaj jém Moisés. Ijóyixyaj. Ijisyaj ianamanjom iga setpa eybic Egipto. ⁴⁰ Inímayyaj jém Aarón: “Awadaayi tum watnas jém anquejaypáppic jém tun porque da tanjodon jut nic jém Moisés jém tatopnewiip jém naxyucmi de Egipto.” ⁴¹ Ocmi jém Aarón iwat tum watnas, tum xutu xix. Iccaayajpa jém animat jém watnas iwiñjom iga iwatpa sacrificio. Agui maymayyaj iga wiap iwat icimi jém watnas. ⁴² Ocmi Dios ichaganputyaj jém pìxiñtam. Ichi lugar iga ijisyajpa jém matsa y itumpiy cosa jém tánixpáppic sñyucmi. Jempam ijaychacne jém librojom jém wiñcipic anmatcwiñ. Nimpa Dios:

Mimichtam miIsraelpic mipixiñtam, mich da inicca jém animat iga anwadáy sacrificio iga anchiiba ich anwiñjom cuando jáy tawagañti jém titsnaxyucmi jém cuarenta amtíy.

⁴³ Inçópcóbóypa jém watnas Moloc con jém ipuctucmastic.

Inisiibatim jém watnas Renfán imatsa

jém michpic inwatneta inçimi iga inñjistámpa.

Jeeyucmi manquebacputtámpa jém inñaxucmi.

Mançutsattámpa más juumi de jém naxyucmi de Babilonia.

⁴⁴ Nimpa jém Esteban:

—Jém wiñcipic tantiwitam inisiibatim jém puctucmastic jut accáyatp jém tsaatabla jut jayñeta jém Moisés inçuímayooyi. Jém puctucmastic iwat jém Moisés juuts Dios ipimíy. Iwat juuts Dios inquejáy jém cotsicyucmi.

⁴⁵ Jesic ocmi cuando caum jém Moisés, jém wiñcipic tantiwitam con jém Josué ipiçtonyaj jém puctucmastic juuts tum herencia. Ininicyaj jém tungac naxyucmi iganam itobáyáy jém tungac pìxiñtam iñas. Dios iquebacput jém tungac pìxiñtam iga ichi jém nas jém wiñcipic tantiwitam.

Inisiiyajpa jém puctucmastic hasta cuando tsíy jém David juuts anjagooyi.
⁴⁶ Dios tsam itoypa jém David. Je agui iwattooba tum mijpic tic jut itpa
 jém tanjatun Dios, jém ijspáppic jém tanjatunwewe jém Jacob. ⁴⁷ Pero
 jém Salomón, jém David imaníc, iwadáy Dios tum tic, jém mijpic mastic.
⁴⁸ Mex jém yucmipic Dios da ipa jém ticjom jém watnetawiiip cimi, juuts
 nim jém wiñicpic añmafciiwiñ:

⁴⁹ Nimpa tanjatun Dios: Sinyucmi it añcoñcuy.

Naxyucmi anaccámne ampuy.

¿Juutspic tic añwadaytámpa?

¿Jut it jém lugar jut wíap anje?

⁵⁰ ¿Que da ich añcimi añwat itumpiy jém yiiimpic ityay?

⁵¹ Jesic jém Esteban iñimáytim jém anjagooyiyaj:

—Michtam tsam malotam iñanama juuts jém dapic icupicpa Dios. Jém
 iñtatsic da matógya, da inwattooba juuts miñimáypa jém Dios iAnama.
 Michtam mijextim juuts jém wiñicpic tantiwitam. ⁵² ¿Juppic jém wiñicpic
 profeta da imalwadáy jém wiñicpic tantiwitam? Iccaayaj jém wiñicpic
 añmafciiwiñ jém inmatnewiiip iga miñpa naxyucmi jém Wibic Pixiñ jém
 icutsatnewiiip Dios. Siip jeetim pixiñ mich inwadayta atracción. Iniccaata.
⁵³ Michtam impictsonja jém Dios inquímayooyi jém taciijuncoyñewiiip jém
 sinyucmipic pixiñ, pero da inwatta juuts nimpa jém añquímayooyi.

Accaata jém Esteban

⁵⁴ Cuando imatonyaj jém pixiñtam ti nimpa jém Esteban, tsam ijóycayaj
 hasta ichiganjiiyyajpa itits jém Esteban icuyucmi. ⁵⁵ Pero jém Esteban
 tsam iniit jém Dios iAnama. Jesic ámqúim sinyucmi, iix jut it Dios. Iixtim
 iga teñ jém Jesús jém Dios inwimi. ⁵⁶ Jesic iñimáy jém pixiñtam:

—Aami. Ich ánix iga áñáyñe jém siñ. Ánix jém Pixiñ jém Miññewiiip
 Sinyucmi. Siip teñ jém Dios inwimi.

⁵⁷ Pero jém pixiñtam innúcyaj jém itatsic. Pimi jiiyyajpa, poyimi
 miñyaj, inuumaçayaj jém Esteban. Imatsyaj. ⁵⁸ Itopyaj jém atebet,
 ininicyaj añsicmi. Iñáscayaj tsaami. Moj iyigayyaj jém Esteban jém
 icumigoyñeyajwiiip iga icujiypa Dios. Ichagayyaj iyooti tum mañpixiñ
 ipuycim, iñiyi Saulo, iga iwadáypa cuenta. ⁵⁹ Iganam síp iyigayyaj tsaami
 jém Esteban, inwejpát Dios. Nimpa:

—Mánomi Jesús, pictsonji ánanama.

⁶⁰ Ocmi jém Esteban costeññeactiñ. Pimi jiiypa. Nimpa:

—Mánomi, odoy tségayyaj: yíp pixiñtam itança iga amalwadáy.
 Yaj nimi, caum jém Esteban.

8

Jém Saulo tsam icpóyíypa jém icupicnewiiip Cristo

¹ Jém Saulo it de acuerdo con jém iccaaneyajwiiip jém Esteban.

Jeetim jama jém ijóyixyajpáppic moj ictsucumyaj iga pimi imal-
 wadáypa jém Dios ipixiñtam jém ityajwiiip Jerusalén. Itumpiy cupóyayyaj.
 Cunigayyaj yim jeexic hasta jém naxyucmi de Judea y Samaria. Tsíy
 Jerusalén no más jém apóstolyaj. ² Algunos jém wibic pixiñtam icum jém
 Esteban. Agui weyjajpa iga accaata jém pixiñ. ³ Jesic jém Saulo moj

iyaaachwatyay jém Dios ipixiñtam. Nicpa iméts tic por tic. Pimimi ijicputpa jém pxiñtam con jém yomtam. Icotyajpa cárcel.

Añmattap jém wibic añmati Samaria

⁴ Pero jém cupóyayawwip Jerusalén nic inmatyay jém wibic añmati jut quej. ⁵ Jesic jém Felipe, tum de jeeyaj, nic jém atebet Samaria. Jemum inmadáy jém pxiñtam jém Cristo inquímayooyi. ⁶ Añtuumayajpa itumpiy de jeeyaj, imatonayajpa ti nimpá jém Felipe. Tsam iwadáypa caso cuando iixyay jém seña jém iwatnewwip. ⁷ Porque acpisyajta tsam jáyan jém iniitwip idic jém mal espíritu. Topta jém mal espíritu. Tsam pimi añweja mu iput. Acpisyajtatim jém tusacaneyawwip icumij y jém cuxuyaj. ⁸ Jeeyucmi itumpiy jém ityajwip jém atebet tsam maymayyay.

⁹ Pero it idic jém atebet tum pxiñ inñiyi, Ximój. Icuuycane jém magia iga inawatwadáypa jém itiwitam. Tsam imigóyáypa jém pxiñtam. Nimpá iga: “Ich tum apixiñ tsam awiap.” ¹⁰ Itumpiy jém pxiñtam tsam iwadáypa caso. Icupicyajpa jém cuyujnewwip y jém dapic cuyujne. Nimyajpa:

—Yip pxiñ iniit jém Dios ipimi.

¹¹ Tsam iwicupicyajpa porque dende wiñigam imigóyáypa jém pxiñtam con jém magia. ¹² Pero jesic jém Felipe inimiñ jém wibic añmati iga Dios injactooba yip naxyucmi y iga wiap taciacput jém Jesucristo inñiyimi. Tsam icupicyaj jém pxiñtam y jém yomtam. Acchinyajta. ¹³ Jesic jeetim Ximój, jém nawatpic idic, icupictim. Acchinta. Mojum itúnjy jém Felipe. Agui ipooñanjampa cuando iix jém milagro y jém seña juuts iwatpa jém Felipe.

¹⁴ Jesic cuando jém apóstolyaj jém ityajwip Jerusalén ijodónayaj iga jém Samariapic pxiñtam ipictsonyay jém Dios inmati, icutsat jém Peto y Xiwan Samaria. ¹⁵ Cuando núcyaj jém Samaria, moj inwejpádáy Dios para jém icupicneyawwip Cristo iga ipictsonjñ jém Dios iAnama. ¹⁶ Porque ni tum de jeeyaj danam ipictsonne jém Dios iAnama. No más acchinyajta jém tánomi Jesús inñiyimi. ¹⁷ Jesic jém Peto y Xiwan ichigáy jém pxiñtam icobac con ici. Jempam ipictsonyay jém Dios iAnama.

¹⁸ Jesic jém Ximój, jém nawatpic idic, cuando iix iga chiita jém Dios iAnama cuando jém apóstolyaj ichigáy jém pxiñtam icobac con ici, ¹⁹ inñimáy:

—Manyojpa. Achitim jexpic pimi mex aich iga cuando antsigáypa tum pxiñ icobac con añci, jesic ipictsonpatim jém Dios iAnama.

²⁰ Jesic jém Peto inñimáy:

—Miwagatogóyñ con jém inñtumiñ porque inñispa iga jém Diospic tachiiba wiap inñuy con tumiñ. ²¹ Mich da inñi derecho iga inwatpa jém Dios iyoxacuy ni da miwip porque da wñ jém inñanama jém Dios iwiñjom. ²² Tsaci jém malopic jixi. Añwejpaati tanjatun Dios siiga wiap miwadáy perdón jém inñánca jém inñisnewwip inñanamanjom. ²³ Porque ánix iga tsam iniit jém cujúyooyi inñanamanjom juuts jém chuxñiwi tsampic tam. Jém malopic jixi michenne.

²⁴ Jesic jém Ximój inñimáy jém Peto:

—Añwejpáttaami Dios para ich iga odoj ti annascañ juuts mich annimayñe.

²⁵ Jesic yaj inmat jém Dios inmati jemíc, setyay jém Peto y Xiwan Jerusalén. Nasyajpa wati jém tiganjoj jém naxyucmi de Samaria. Inmatyajpa jém wibic anmati iga Dios taciaputpa.

Jém Felipe ipát jém Etiopíapic p̄ixiñ

²⁶ Jesic ocmi Dios icutsat tum siñyucmipic p̄ixiñ. Iñímáy jém Felipe:
—Tsucumi. Nic sim antsapsaumi. P̄ici jém Gaza cutuñ, jém tsucumewiip Jerusalén.

Naspa jém tuñ jém titsinaxyucmi. ²⁷ Jesic jém Felipe tsucum. Nic. Tunjom ipát tum Etiopíapic p̄ixiñ. Capun p̄ixiñ. Mijpic anjagooyi jém p̄ixiñ, tesorero. Iccáyaypa jém yompic anjagooyi itumiñ. Jém yomo injacpa jém naxyucmi de Etiopía. Iñiyi jém yomo Candace. Jém p̄ixiñ oy Jerusalén iga ijispa Dios. ²⁸ Settim idic iticmi, coñ jém icarretajom, sip imay jém libro jém ijaychacnewiip jém Isaías jém wiñicpic profeta. ²⁹ Jesic jeeti rato jém Dios iAnama iñímáy jém Felipe:

—Cunuuci jém carreta, waganan̄ici.

³⁰ Póyan̄tsucum jém Felipe, cuando icunúc noco, imatorñ iga sip imay jém libro jém ijayñewiip Isaías. Jesic jém Felipe icwác jém capun p̄ixiñ, iñímáy:

—¿Incutiñiyi ti sip immay?

³¹ Jém p̄ixiñ iñímáy:

—¿Jutsap ancutiñiyi siiga da i anquejáypa? Miñi tawagacoñi yip carretajom.

³² Jem jut sip imay jém Dios inmati n̄impa así: Nanicta jém p̄ixiñ, accaata juuts tum borrego juuts tum mañborrego da anwejpa cuando cupoodatap, jesanetim jém p̄ixiñ datim j̄iypa.

³³ Tsam p̄imi yaachwatta, chiita castigo, pero da i ic̄ipin̄.
¿Jém imanictam, i wiap inmadáy porque da jáypa cuyajpa ivida yip naxyucmi?

³⁴ Jesic jém capun p̄ixiñ icwác jém Felipe. Iñímáy:

—¿Anímaayi, ti nimtooba yip anmati? ¿Jém wiñicpic profeta, inmatpa de iyaac o inmatpa de tungac p̄ixiñ?

³⁵ Jesic jém Felipe moj inmadáy jém anmati jém siip̄pic imay. Inmadáy jém wibic anmati de Jesús. ³⁶ Iganam waganicyajpa, núcyaj tum lugar jut it ni. Jesic jém capun p̄ixiñ iñímáy jém Felipe:

—Yim it ni. ¿Que ich da wiap anacchin̄?

³⁷ Jém Felipe iñímáy:

—Siiga incupicpa con itumpiy iñanama, wiap manacchin̄.

Jesic jém p̄ixiñ iñímáy Felipe:

—Ich ancupicpa iga Jesucristo je jém Dios iman̄ic.

³⁸ Ocmi icteñ jém icarreta. Quetyaj, tigiyay jém n̄icim. Jém Felipe icchin̄ jém anjagooyi. ³⁹ Cuando putyay jém n̄icim, jém Dios iAnama ininic jém Felipe. Jém anjagooyi da más iix. Mojum niqui, tsam maymay. ⁴⁰ Jesic páta jém Felipe jém attebet Azoto. De jem moj niqui. Inmatpa jém wibic anmati itumpiy jém attebetay hasta núc jém attebet Cesarea.

9

Jém Saulo cuando moj icupic Jesús
(Hch. 22:6-16; 26:12-18)

¹ Jesic jém Saulo seguido imalwadáypa jém tánQmi ipixiñtam. Tsam icumecpa iga iccaaba. Jeeyucmi nic iám jém cobacpic panij anjagooyi. ² Nic iwác tum toto iga wíap itigíyyaj jém sinagogayaj jém ityajwíip jém attebet Damasco iga icuámpa jém icupicneyajwíip Cristo, jém pixiñtam y yomtam iga imatspa y ininicpa Jerusalén. ³ Iganam niqui jém Saulo tunjom, cuando núctooba jém attebet Damasco, iix tum jucti tsam pími tsocpa sñyucmi. ⁴ Jesic jém Saulo actiñ naxyucmi. Imatonj tum jiyi. Nímaytap:

—Saulo, Saulo, ¿tiiga anacpoypa?

⁵ Jesic jém Saulo icwác. Nimpa:

—¿Mijapaap, mánQmi?

Jém jiyi icutsonj. Nimpa:

—Ich aJesús jém michpic sñip anacpoy. Iñyaactim sñip inimalwadayta. Mijex juuts jém yunta jém iñeppápic jém ichenóycuy inquiñi.

⁶ Jém Saulo tsam pími cuetsáypa porque agui cñne. Nimpa:

—¿MánQmi, ti iñxunpa iga anwatpa?

Jesic tánQmi iñímáy:

—Tsucumim, nñci yíp attebet Damasco. Jemum miñímaytap ti wíap inwat.

⁷ Jém pixiñtam, jém iwagananicpápic jém Saulo, tsam pími cñj porque imatonj jém jiyi, pero da i iix. ⁸ Ocmi tsucum jém Saulo jut actiñne idic naxyucmi. Tojne jém iixcuy, pero da ixixóypa. Matsayta ici, jicteñta. Nanicta jém attebet Damasco. ⁹ Jemum tucunajama da ixixóypa. Da wíc ni da nic.

¹⁰ It idic Damasco tum pixiñ iñiyi Ananías, icupicnetim Cristo. Iwiñquejay tánQmi juuts tum poñ. Iñímáy:

—¡Ananías!

Jesic jém pixiñ iñímáy:

—Yim aít, mánQmi.

¹¹ Jesic iñímáy jém tánQmi:

—Tsucumi. Nñci jém calle iñiyi Numa, hasta jém Judas iticcim. Acwaaci tum pixiñ de Tarso iñiyi Saulo, síp inwejpát Dios. ¹² Jém Saulo iixtim tum poñ. Iix iga miñpa tum pixiñ iñiyi Ananías, tigíypa jém ticjom, iccámpa ici jém Saulo icobacyucmi iga eybictim ixixóyiñ.

¹³ Jesic imatonj jém Ananías, iñímáy jém tánQmi:

—MánQmi, tsam jáyanj pixiñtam anmadayñe ti iwat yíp pixiñ iga tsam imalwadáy jém impixiñtam jém micupicneyajwíip jém attebet Jerusalén. ¹⁴ Sñip núcneum yim con jeetim orde jém ichiñewíip jém cobacpic panij iga imatspa itumpiy jém inwejpátpápic Dios mich iñiyimi.

¹⁵ Jesic jém tánQmi iñímáy jém Ananías:

—Sñip nicsim. Ich ancupin yíp pixiñ iga inmadáyñi ich ananquímayoooyi jém tunjacpic pixiñtam, jém tunjac naxyucmi ireyyaj y jém Israelpic pixiñtam iwiñjom. ¹⁶ Ich ananquejáypa iga tsam pími yaachwattap yíp pixiñ ich ancuyucmi.

17 Ocmi jém Ananías nic jém ticcim jut it jém Saulo. Tigiy, iccám ici icobacyucmi. Iñímáy:

—Mantíwi Saulo, jém tánQmi Jesús miwiñquejáy iganam mimiñpa tunjom. Siip acutsat iga wiap íñixixóy eybic y iga tsam iniidiñ jém Dios iAnama.

18 Jeeti rato actin iixcuyucmi juuts tiipi ñaca, wiawum miixixóy eybic. Jesic ocmi tsucum jém Saulo, acchinta. 19 Ocmi wícum, eybic ipictson ipimi. Tsíy juna jama con jém icupicneyajwiip Cristo jém attebet Damasco.

Jém Saulo inmatpa jém wibic anmati Damasco

20 Ocmi moj inmat jém wibic anmati jém sinagoga. Inmadáy jém pixiñtam iga Jesús je jém Dios iManic. 21 Itumpiy jém imatonjaypáppic tsam ipooñanjamyaj. Nimyajpa:

—¿Que da yíptim pixiñ jemíc Jerusalén tsam icpoy jém inwejpátráppic Dios jém Jesús iñiyimi? ¿Que da yíptim pixiñ síp miñne yim iga imatspa jém pixiñtam y ininicipa jém panij anjagooyicim?

22 Pero jém Saulo más pimi inmatpa jém Dios inmati. Je da cñpa. Inquejáypa iga Jesús je jém Cristo hasta imiswadáy ijxi jém judíos jém ityajwiip Damasco.

Cüput Saulo jém attebet Damasco

23 Cuando watña jama it jém Saulo, jém judíos iwatyaj acuerdo iga iccaayajpa. 24 Pero ocmi jém Saulo ijodóna iga tsuucim y sinñi jém ienemigo inñeñe jém puerta anñaca iga iccaaba cuando putpa jém attebet. 25 Pero jém icupicneyajwiip Cristo icotyaj jém Saulo tum mijpic coonjom. Ijimquetyaj tsuucim jém taañi iweñtan. Jempam cüput.

Jém Saulo nic Jerusalén

26 Cuando núc jém Saulo jém Jerusalén, tigiytooba idic jut antuumaneyaj jém icupicneyajwiip Cristo. Pero itumpiy jém pixiñtam tsam icñyajpa. Da icupicpa iga jém Saulo numa icupicneum jém Cristo. 27 Pero jém Bernabé iwagananic jém Saulo. Nic icwiñquej jém apóstolyaj iwiñjom y inmadáypa jutsa miix jém Saulo jém tánQmi tunjom y jutsa mijíyáy. Inmadáypatim iga jém Saulo da cñpa inmat jém Damasco jém Jesús iñiyimi. 28 Jesic jemum tsíy Jerusalén jém Saulo. Mojum iwaganasiyay jeeyaj. 29 Seguido inmatpa jém Dios inmati jém tánQmi iñiyimi. Da cñpa. Anmatmatneyajpa, añayajpa con jém Israelpic pixiñtam jém ijyyajpáppic jém griego anmati. Pero jeeyaj tsam iccaayajtooba jém Saulo. 30 Cuando ijodónayaj jém tantíwítam, nanicta Saulo jém attebet Cesarea y de jem cutsatta hasta iticmi jém attebet Tarso.

31 Jesic da i imoogíyapa jém Dios ipixiñtam icuwiiti jém naxyucmi de Judea y de Galilea y de Samaria. Jesic más iwicutiyyayjpa Dios inmati jém icupicneyajwiip Cristo. Tsam iwíwatyajpa porque tsam icñpa tánQmi. Dios iAnama iyoxpátpa iga tsam jáyanap jém Dios ipixiñtam.

Acpista jém Eneas

32 Jesic jém Peto nicpa ijooyáy jém tantíwítam yim jeexic. Nictim ijooyáy jém icupicneyajwiip Cristo jém attebet Lida. 33 Jemum ipát tum

píxiñ iñiyi Eneas. Ocho amtiy mimne icheesmi. Tusacane icumij. ³⁴ Jesic jém Peto iñímáy:

—Eneas, Jesucristo micpíspa. Tsucumi. Píñi jém immoncuy.

Jesic jeeti rato tsucum jém Eneas. ³⁵ Jesic itumpiy jém píxiñtam jém ityajwüp jém attebet Lida y Sarón iixyaj iga píseum. Ichacyaj jém wiñicpíc anquímayooyi, moj icupicyaj jém tánomi.

Acpísta jém Dorcas

³⁶ Jeetim tiempo it idic jém attebet Jope tum yomo icupicnetim Cristo. Iñiyi Tabita. Jém anmatimi griego nimtooba Dorcas. Yíp yomo tsam iwíwatpa, iyoxpátpa jém yaachayajpáppic. ³⁷ Jesic jeetim tiempo mimneactij jém yomo, ocmi ca. Jesic acchíayta jém imijtay. Nanicta tum cuarto jém tungac pisoyumi. ³⁸ Jém attebet Jope da juumi de jém attebet Lida. Cuando imatonyaj iga it jém Peto jém attebet Lida, jém icupicneyajwüp Cristo icutsatyaj wisten píxiñ iga niguiñ inwejay jém Peto. Iñímáy:

—Jicsciy nici jém Jope.

³⁹ Jesic nic jém Peto con jém miññeyajwüp inwejay. Cuando núc jém Jope, nanicta jém cuarto jut it jém tsúts jém yucmipic piso. Itumpiy jém cunoytam inuamacaneyaj. Tsam weyyajpa. Inquejayajpa jém Peto jém wibic tecxi y yooti jém iñúnwüp jém Dorcas cuando vivonam. ⁴⁰ Jesic Peto iñímáy iga pudiñ itumpiy jém ityajwüp cuartojom. Costeññeactij, moj inwejpát Dios. Iámseedáy jém yomo jém caanewüp, iñímáy:

—Tabita, tsucumi.

Jesic jém yomo ictoj iixcuy. Cuando iix jém Peto, coñchucum. ⁴¹ Jém Peto imatsáy ici, ijíctsucum. Inwejay jém tantiwitam y jém cunoytam. Inquejay iga píseum. ⁴² Icuwíti jém attebet Jope imatonyaj ti iñasca jém yomo. Tsam jáyan icupicyaj jém tánomi. ⁴³ Tsíy jém Peto jém attebet Jope watña jama tum píxiñ iticciim. Iñiyi Ximój jém píxiñ, icinpáppic cuero.

10

Jém Peto y Cornelio

¹ It idic jém attebet Cesarea tum píxiñ iñiyi Cornelio. Capitán idic, injacpa tum batallón, jém grupo iñiyi jém Italiano. ² Yíp píxiñ ijísyajpa Dios con itumpiy jém ichixtam y itiwitam. Icinayajpa Dios. Ichiiba tumiñ jém yaachayajpáppic iga iyoxpátpa. Siempre inwejpátpa Dios. ³ Tum jama como las tres de la tarde iix tum poñ. Iñuntawüx iga tigi y hasta jut it jém Cornelio tum sinyucmipic píxiñ jém icutsatnewüp Dios. Iñímáy:

—¡Cornelio!

⁴ Jém Cornelio agui iámpa jém sinyucmipic píxiñ, tsam pími cinne. Jesic icwác. Nimpa:

—¿Ti, mánomi?

Jesic jém sinyucmipic píxiñ iñímáy:

—Dios mimatónayñeum jém iñoración. Ijodon iga agui iñyoxpátpa jém yaachayajpáppic y Dios tsam iwianjam. ⁵ Süp cutsati algunos píxiñtam jém attebet Jope iga inweyápa tum píxiñ iñiyi Ximój, iñiyitim Peto. ⁶ Yíp píxiñ it jém tungac Ximój iticciim jém icinpáppic cuero. It jém lamar anñaca. Jém píxiñ minmadáypa ti wüp inwat.

7 Jesic nic jém sɨnyucmɨpic pɨxiñ jém inimiññewiip jém aɲmati. Jém Cornelio iɲwejay wisten jém imozo y tum soldado. Jém soldado siempre iwatpa juuts pɨimiyta. Ijɨspatim Dios. 8 Jesic jém Cornelio iɲmadáy itumpiy ti iix y ti iñímáy jém sɨnyucmɨpic pɨxiñ. Ocmi icutsat jém attebet Jope.

9 Jesic icuquejama nic imétsyaj jém Peto. Iganam niquiyaj tunjom cuando núctoobam nocojom jém attebet Jope, jesic jeeti rato quim jém Peto jém yucmɨpic piso iga iɲwejpátpa Dios. Cugapjama. 10 Pimi yuane jém Peto, agui wíctooba, pero iganam síp iwadayta iwíccuy, iix tum poñ. 11 Iix iga áñáy jém siɲ. Juuts tum miɲpic manta jimquetta hasta naxyucmi, tsénayñeta icucuatro itatsic. 12 Ityaj jém mantajom itumpiy jém animat yip naxyucmɨpic, jém cuatropic ipuy, jém tsañyaj y jém jonyaj. 13 Ocmi imaton tum jiyi. Nímayta:

—Peto, tsucumi, accaj, cuuti.

14 Pero jém Peto icutson. Nimpa:

—Mánomi, da queman oypa aɲcút jém dapic wɨ taɲcút, ni jém nímajpáppic iga tactañcaíypa.

15 Eybictim jiyayta. Nímayta:

—Jém Diospic iwɨtsac iga wɨ taɲcút, da i wiap iñim iga tactañcaíypa.

16 Jempigam iñasca tuciy. Ocmi eybictim quim jém manta sɨnyucmi. 17 Iganam ámanjac jém Peto iga iix jém poñ, núcyaj jém tiganaca jém pɨxiñtam jém icutsatnewiip jém Cornelio. Acwágoyyajpa jém Ximoj iticcim. 18 Cuando núcyaj iticcim, pimi jiy. Icwácyaj siiga jemum it jém Ximoj iñiyitim Peto. 19 Iganam Peto síp ijɨs ti nimtooba jém poñ, Dios iAnama iñímáy:

—Aami, síp miméts tucuten pɨxiñ. 20 Tsucumi, queti jém yucmɨpic piso, nicsim con jeeyaj. Odoy cɨɲi porque ich maɲcutsadayñe.

21 Jesic quet jém Peto, nic íam jém tucuten pɨxiñ jém icutsatnewiip jém Cornelio. Iñímáy:

—Icham jém ammétstampáppic. ¿tiiga mimiñta yim?

22 Jesic iñímáy jém pɨxiñtam:

—Amiñta porque acutsatta jém capitán Cornelio. Je tum wibic pɨxiñ, tsam iwatpa juuts ixunpa Dios. Itumpiy jém Israelpic pɨxiñtam tsam iwianjamyaj, tsam itoyajpa jém capitán. Da más pecam oy iwiñquejay tum sɨnyucmɨpic pɨxiñ jém icutsatnewiip Dios. Nimpa jém sɨnyucmɨpic pɨxiñ iga miɲwejayiñ iticcim iga imatonpa jém capitán mich ininmati.

23 Jesic jém Peto iñímáy jém pɨxiñtam:

—Tigiyi.

Jemum tsíyyaj jém tsuu con jém Peto. Icuquejama waganicyajpa jém Peto con jeeyaj. Iwagananicajpatim algunos jém tantiwitam jém ityajwiip jém attebet Jope. 24 Jesic jém tungagam más jama, núcyaj jém attebet Cesarea. Jemum injóneyaj jém Cornelio con algunos itiwitam y con jém más wibic iamigoyaj jém iɲwejayñewiip. 25 Cuando núc jém Peto jém Cornelio iticcim, put jém Cornelio, miñ iwipictson. Costeñactɨj jém Peto iwiñjom iga iɲwejpáttooba. 26 Pero jém Peto ijɨtsucum. Iñímáy:

—Teñchucumi. Ich apɨxiñtim juuts mimich.

²⁷ Iganam s̄ip inmatyaj, tigiyyaj jém Cornelio iticjom. Jém Peto ipát tsam jáyan p̄ixiñtam an̄tuumaneyaj. ²⁸ Jesic Peto iñímáy:

—Michtam iñjodon̄ iga jém judíos in̄quimayooyi da ij̄cpa iga an̄tuumap̄ jém judíos con jém tun̄gac p̄ixiñtam ni datim ij̄cpa iga tigiypa jém tun̄gac p̄ixiñ iticjom. Pero Dios an̄quejayñe iga da w̄i iga tan̄jsipa iga tum̄ p̄ixiñ tact̄an̄cawatpa, da w̄i iga tan̄jsipa iga tum̄ p̄ixiñ da jex juuts taich. ²⁹ Jeeyucmi cuando mich anan̄wejáy, amiñ. Da ti an̄jijy. S̄ip manacw̄ácpa, ¿t̄iiga anan̄wejáy?

³⁰ Jesic jém Cornelio iñímáy:

—Iniitum cuatro día como ȳiptim hora ait anticc̄im. An̄watne ayuno. Anan̄wejp̄atpa Dios juuts siempre an̄watpa cada cutsuuyaji. Jesic awiñquejáy tum̄ p̄ixiñ tsam tsocpa ipuctucu. ³¹ Jém p̄ixiñ anímáy: “Mi-Cornelio, Dios mimat̄on̄jayñeum jém iñoración. Ijsipa iga tsam iñyoxp̄atpa jém yaachayajp̄áppic.” ³² Anímáytim: “Cutsati algunos jém impixiñtam hasta jém atebet Jope iga inim̄iñ jém Ximoj iñiyit̄im Peto. Jém p̄ixiñ it̄ jém tun̄gac Ximoj iticc̄im jém ic̄in̄p̄áppic cuero jém itw̄ip̄ lamar an̄na. Cuando núcpa, miñmadáypa ti w̄iap̄ in̄wat.” ³³ Jeeyucmi jeeti rato an̄cutsat jém amp̄ixiñtam iga niñuiñ miméts. Agui w̄i iga mimiñ. S̄ip tantump̄iytam taitta ȳim̄ Dios iwiñjom. Tsam ammaton̄tamtooba itump̄iy cosa juuts miñímáy jém tán̄omi.

Najíyóypa jém Peto jém Cornelio iticc̄im

³⁴ Jesic jém Peto moj j̄iyi. N̄impa:

—N̄uma s̄ip tan̄cutīiȳiypa iga jém tan̄jatun̄ Dios da iñejaixpa ni tum̄ p̄ixiñ. Itump̄iy iixpa jextim. ³⁵ Pero Dios iw̄ipictson̄pa itump̄iy jém p̄ixiñtam icuw̄iti ȳip̄ naxyucmi siiga ic̄in̄pa Dios y iw̄iwatpa. ³⁶ Dios icut-sadáy jém w̄ibic an̄mati jém Israelpic p̄ixiñtam. Iñímáy iga taw̄ipictson̄pa tan̄jatun̄ Dios porque taw̄iwadáy jém Jesucristo. Je tantump̄iytam tán̄omi. ³⁷ Michtam in̄wijodon̄ ti nasne jém naxyucmi de Judea. Jemigam tsucum jém Galilea cuando najíyóypa y acchíyóypa jém Xiwan. ³⁸ Iñjodon̄tim iga ocmi Dios ichi jém Jesús de Nazaret jém Dios iAnama ip̄imi. Iñjodon̄tim iga jut̄ quej nicpa jém Jesús, iw̄iwadáyypa jém p̄ixiñtam, ic̄pispa itump̄iy jém iyaachwatyajp̄áppic jém Wocciwiñ. Jém tan̄jatun̄ Dios iwaganait̄, jeeyucmi w̄iap̄ iwat̄ jem̄pic. ³⁹ Aichtam ats̄iyta juuts testigo. Anixñeta itump̄iy cosa juuts iwat̄ jém atebet Jerusalén y icuw̄iti jém judíos iñaxyucmi. Ocmi jeeyaj iccaayaj, cunúnta cunusyucmi. ⁴⁰ Pero Dios ic̄pis jém tucunajama y awiñquejayta aichtam. ⁴¹ Da iwiñquejáy itump̄iy p̄ixiñtam. No más awiñquejáy aichtam jém acup̄in̄etaw̄ip̄ dende wiñti jém tan̄jatun̄ Dios iga ats̄iyta juuts testigo. Awagawícta, awaganícta con je cuando pisneum de jut̄ it̄ jém caaneyajw̄ip̄. ⁴² Acutsatta iga anan̄madayt̄amiñ jém p̄ixiñtam y anan̄quejayt̄amiñ iga Dios iccám ȳiptim Jesús iga juez iga ic̄ip̄in̄pa jém vivopic y jém caaneyajw̄ippic. ⁴³ Dende wiñgam itump̄iy jém Dios in̄máciwiñ in̄matyaj̄tim iga miñpa jém Jesús. N̄imyajpa iga jém icup̄icpaap̄ jém Jesús, wadaytap̄ perdón jém it̄an̄ca jém Jesús iñiȳimi.

Ipic̄ton̄pat̄im Dios iAnama jém dapic̄ je de Israel

⁴⁴ Iganam síp inmat jém Peto, núc jém Dios iAnama. Ipictsonyay itumpiy jém imatonneyajwíp jém Peto inmati. ⁴⁵ Tsam ipooñanjamyajpa jém Israelpic pixiñtam jém miññeyajwíp con Peto, jém icupicnewíp Cristo, cuando iix iga chiitátim jém Dios iAnama jém tunḡac pixiñtam jém dapic je de Israel. ⁴⁶ Porque imatonnyaj iga jyyajpa jém tunḡac pixiñtam inmatimi. Tsam icujípyajpa Dios. ⁴⁷ Jesic Peto iñímáy:

—¿I wiap iñim iga da wiap tanacchin yíp pixiñtam? Porque ipictsonneum Dios iAnama juutstim taichtam.

⁴⁸ Jesic Peto ipiimíy iga acchinyajtañ jém pixiñtam jém Jesucristo iñiyimi. Ocmi cunucsayta jém Peto iga tsíyñ juna jama con jeeyaj.

11

Jém Peto inmadáypa jém ityajwíp Jerusalén ti iñasca jém attebet Jope

¹ Jesic jém apóstolyaj con jém tantiwítam, jém ityajwíp Judea, ijodónayaj iga jém tunḡac pixiñtam, jém dapic je de Israel, ipictsonyajtím jém Dios inmati. ² Cuando set Jerusalén jém Peto, agui icujíyyaj jém Israelpic pixiñtam jém icupicneyajwíp Jesús. ³ Nimyaj:

—¿Íiiga oy iñjooyáy jém tunḡac pixiñtam jém dapic je de Israel? ¿Íiiga miwagawícpa con jeeyaj?

⁴ Jesic jém Peto moj inmadáy titam iñasca dende wiñti. Iñímáy:

⁵ —Ich aít idic jém attebet Jope. Iganam síp anañwejpát Dios, ánix tum poñ. Ánix juuts tum mijpic manta tsénayñeta icucuatro itatsic, jímquetta dende sinyucmi hasta jut aít. ⁶ Cuando añwíám ti it jém mantajom, ánix yíp naxyucmipic anímat jém cuatropic ipuj, jém jimñi anímat, ittim jém tsañ, jém pachí y jém jonyaj. ⁷ Jesic ammatonj tum jiyi. Anímayta: “Peto, tsucumi, accai, cuuti.” ⁸ Pero annímáy: “Mánomi, ich da queman añcút jém dapic wí tañcút jém tactañcaipáppic.” ⁹ Jesic eybic ajíyáy jém sinyucmipic jiyi. Anímáy: “Jém Diospic iwítsac, da wiap tannim iga da wí tañcút.” ¹⁰ Annasca tuciy. Ocmi eybic jímquímta sinyucmi. ¹¹ Jeeti rato núcyaj tucuten pixiñ jém ticcim jut aít idic. Tum Cesareapic pixiñ icutsat iga miñ améts. ¹² Jém Dios iAnama anímáy iga aniguiñ con jeeyaj y iga odoy aciñiñ. Añwagananictatim yíp seis tantiwítam. Antumpiytam atigiyta jém pixiñ iticjom, tum capitán. ¹³ Anmadáy jutsa miix iticcim tum sinyucmipic pixiñ. Miñ inmadáy jém capitán. Iñímáy: “Cutsati algunos pixiñtam jém attebet Jope iga inimíñiñ jém Ximoj iñiyítim Peto. ¹⁴ Je miñpa miñmadáy jutsap inçiput y jutsap iciputyaj itumpiy jém ityajwíp iñiccim.” ¹⁵ Cuando moj anañmat jém Dios inmati, ipictsonyaj jém Dios iAnama juutstim taichtam matampictson wiñti. ¹⁶ Jesic anjis ti tanímáy jém tánomi. Nimpa: “Jém Xiwan acchíróypa con ni, pero mimichtam impictsonjámpa Dios iAnama.” ¹⁷ Siiga Dios ichi jém tunḡac pixiñtam jém Dios iAnama juuts tachiiñeta taichtam, jém tañcupicnewíp Jesucristo, ¿jesic ich ajapaap iga anicpa contra jém tanjatun Dios?

¹⁸ Jesic cuando imatonnyaj jém tantiwítam, jém ityajwíp Jerusalén, da jyyaj. Moj icujípyaj Dios. Nimyaj:

—Jém tanjatun Dios ichiitim lugar jém tunḡac pixiñtam jém dapic je de Israel iga icucacyajpa ijixi iga iniitpatim jém vida jém dapic cuyajpa.

Jém Dios ipixiñtam jém attebet Antioquía

¹⁹ Cuando accaata jém Esteban, jeetim jama moj icpoyyajta los demás jém icupicneyajw̄ip Cristo. Cupóyayaj. Algunos nicyaj hasta jém attebet Fenicia, Chipre y Antioquía. Jemigam inmadayaj jém wibic anmati jém Israelpic pixiñtam. Pero da inmadáy jém tungac pixiñtam jém dapic je de Israel. ²⁰ Pero algunos jém tantiwitam jém ityajw̄ip jém attebet Chipre y Cirene nicyaj jém attebet Antioquía. Inmadayaj jém tungac pixiñtam jém dapic je de Israel iga wiap iciacputyaj jém tánomi Jesús. ²¹ Jém tantiwitam tsam iniit jém tánomi ipimi. Tsam jáyan jém pixiñtam ichacyaj jém wiñicpic anquímayooyi. Moj icupicyaj jém tánomi Jesús.

²² Cuando ijodónayaj jém Dios ipixiñtam, jém ityajw̄ip Jerusalén, icut-sat jém Bernabé iga niguiñ Antioquía. ²³ Cuando núc jém Bernabé, iix iga Dios agui iwíwadayñe jém pixiñtam. Jesic agui maymay jém Bernabé. Moj inquímuyaj itumpiy jém pixiñtam iga iwícupiguiñ y odoy ichaguiñ jém tánomi inmadayooyi. ²⁴ Porque jém Bernabé tum wibic pixiñ, tsam iniit jém Dios iAnama. Tsam iwícupicpa iga Dios wiap. Jeeyucmi jáyan pixiñtam tigiyñeyaj iga icupicyajpa jém tánomi Jesús. ²⁵ Ocmi jém Bernabé nic jém attebet Tarso. Nic iméts jém Saulo. Cuando ipát, ininic Antioquía. ²⁶ Jáy itiyaj jemum con jém Dios ipixiñtam. Oy iti tum amtiy. Inquejáy jáyan pixiñtam jém Dios inmati. Yiptim Antioquía moj iccámayyajta iniyi iga cristiano jém icupicneyajw̄ip Cristo.

²⁷ Jeetim tiempo algunos jém profeta, jém ityajw̄ip Jerusalén, nic Antioquía. ²⁸ Tum de jeeyaj, iniyi Agabo, teñchucum jut antuumaneyaj jém tantiwitam. Dios iAnama icjodóna ti miñpa. Nimpa iga miñpa tum mijpic yuu icuwiti de yip naxyucmi. Ocmi numa cupac juuts nim, jém tiempo cuando injacpa jém Romapic anjagooyi Claudio. ²⁹ Jesic ocmi jém icupicneyajw̄ip Cristo, jém Antioquíapic pixiñtam, moj ijisyaj iga icutsadayajpa tum yoxpádooyi jém tantiwitam jém ityajw̄ip Judea. Ichiiyajpa cada tumtum jutsan wiayajpa. ³⁰ Jempigam iwatyaj. Cutsadayta jém yoxpádooyi jém Dios ipixiñtam injagooyiyaj. Oy ichac jém Bernabé y Saulo.

12

Accaata Jacobo y pajta jém Peto

¹ Jeetim tiempo moj icpoy jém rey Herodes algunos jém Dios ipixiñtam. ² Accaata con espada jém Jacobo jém Xiwan itíwi. ³ Cuando jém Herodes iix iga agui iwianjam jém Israelpic pixiñtam, jesic ipimiytim iga matstaiñ mex jém Peto. Inasca jempic cuando wattap jém sin iga cúttap jém caxtánañi sin levadura. ⁴ Cuando matsta jém Peto, nanicta cárcel. Jém cárcel tsam wí watnetá cuenta con cuatro grupo de soldado. Cada grupo ityaj cuatro soldado. Jém Herodes ijispa idic iga itoppa jém Peto cuando cuyajneum jém sin iga icipinpa jém pixiñtam iwiñjom. ⁵ Jeeyucmi tsíy Peto jém cárcel, tsam wí watnetá cuenta. Pero jém Dios ipixiñtam tsam pimi inwejpádáypa Dios para je.

Dios itop jém Peto jém cárcel

⁶ Ocmi cuando núc jém tiempo iga jém Herodes ijispa iga itoppa jém Peto, jeetim tsuu monpa Peto cucmi de wisten soldado. Tsenne con wisten cadena. Algunos jém soldado iwatne cuenta jém cárcel ipuerta.

7 Jeeti rato iwiñquejáy jém Peto tum sɨnyucmipic pɨxiñ jém Diospic icut-satne. Jém cárcel ijojmi cutsoctic juuts tum jucti. Jesic jém sɨnyucmipic pɨxiñ ichigáy jém Peto ipócpac. Ichicyus. Iñímáy:

—Jicsicy tsucumi.

Jesic wij jém cadena jém Peto icɨyucmi, cutiɨ naxyucmi. 8 Jém sɨnyucmipic pɨxiñ iñímáy:

—Tsencami jém iñcinturón immijpacyucmi. Coti iɨciac.

Cuando yaj iwat jempic, iñímáy jém sɨnyucmipic pɨxiñ:

—Coti iñyootí. Atúɨɨyi.

9 Jesic put jém Peto, mojum itúɨy jém sɨnyucmipic pɨxiñ. Pero da icutɨyíy siiga numa ti iwatpa jém sɨnyucmipic pɨxiñ. Je ijispa no más iga imawíñ. 10 Pero nasyaj jut iɨteñne jém wiñtipic soldado y jém ocmipic soldado. Cuando núcyaj jut it jém tɨɨcuy puerta jém calle aɨɨaca, aɨáy iyaac jém puerta. Putyaj, widaɨnasyaj tum calle, jeeti rato nic jém sɨnyucmipic pɨxiñ. Tsíy icutum jém Peto. 11 Jesigam jém Peto icutɨyíy iga numa. Nɨmpa:

—Siip aɨcutɨyíy iga numa jém tánomi icutsat tum sɨnyucmipic pɨxiñ iga aciacputpa jém Herodes icɨijom con jém Israelpic pɨxiñtam icɨijom jém amalwadaypáppic idic.

12 Iganam síp ijis jém Peto ti iñasca, nic jém Malía iticciim. Jém yomo jém Xiwan iapa iñiyitim Marco. Jem tsam jáyaɨ pɨxiñtam aɨtuumaɨeyaj. Síp iwatyaj oración. 13 Cuando jém Peto itics jém puerta, miñ iɨtsoɨ tum woñi iñyi Rode. 14 Imatónactɨyáy iga Peto ijíyi. Pero jém woñi da íɨyá jém tic. Tsam maymay, póyaɨsucum, nic jojmi iga iɨmadáy jém aɨtuumaɨeyajwɨip iga núcneum jém Peto jém puerta aɨɨaca. 15 Pero jeeyaj iñímáy jém woñi:

—Mich miloco.

Pero jém woñi nɨmpa:

—¡Numa, da je migooyi!

Jesic nɨmyajpa jém pɨxiñtam:

—¿Que da je Petotim iɨnama?

16 Seguido iticspa puerta jém Peto. Cuando íɨyá jém puerta jém pɨxiñtam, iixyaj jém Peto, tsam pimi ámanjacyaj. 17 Pero jém Peto iwat seña con ici iga odoy jiyayíñ. Moj iɨmadáy jutsa mitop tánomi jém cárcel. Iñímáy jém pɨxiñtam:

—Aɨmadaytaami jém Jacobo y los demás jém tantɨwítam.

Ocmi put jém Peto, nic tunɨac lugar.

18 Icuquejama pimi cujínayñeyaj jém soldadoyaj porque da ijodoɨ ti iñasca jém Peto. 19 Jém Herodes icutsat jém soldado iga inimiñiñ jém Peto, pero da ipát. Jesic jém Herodes iɨwejay jém soldado jém iwatneyajwɨip cuenta jém cárcel. Icɨipɨɨ. Ocmi ipimáy iga accaayajtaiñ itumpiy de jeeyaj. Jesic put jém Herodes jém naxyucmi de Judea, nic íti jém attebet de Cesarea.

Ca jém Herodes

20 Jesic jém Herodes tsam pimi ijóyɨpa jém pɨxiñtam jém ityajwɨip jém attebet de Tiro y Sidón. Pero jém pɨxiñtam iwatyaj acuerdo con jém Blasto, tum mijpictim anjagooyi, icuyoxap jém rey Herodes. Iyojay jém Blasto iga iyoxpádiñ. Iacuncsáy iga odoy imoogiyayíñ jém rey porque

jém p̄ixiñtam ip̄icpa iw̄iccuy jém rey Herodes iñaxycmi. ²¹ Jém Herodes in̄wejay jém p̄ixiñtam. Iñímáy júp jama miñyajiñ. Jesic jém jama icot jém rey ipuctucu. Nic coñi jém icõñcuyyucmi jut c̄ip̄iñóypa. Moj najíyooyi. ²² Jesic jém p̄ixiñtam, jém in̄wejayñeyajw̄iip, tsam p̄imi jiyaypa, tsam icujípyajpa jém Herodes. Nímyaj:

—Ȳimpic j̄ypa da je p̄ixiñ, tum dios.

²³ Jeeti rato tan̄jatun̄ Dios icutsat tum sin̄yucmip̄ic p̄ixiñ iga icm̄imneñ jém Herodes porque da icujípa Dios. Más iw̄ian̄jam iga cuj̄iptañ̄ iyaac. Jemp̄igam ca. Jém tsuquiq̄iñ icútyaj.

²⁴ Pero jém tán̄omi in̄químayooyi más jáyan̄ap. An̄mattap jut̄in̄quej jém an̄mañi.

²⁵ Jesic jém Bernabé y Saulo cuando cuyaj jém iyoxacuy, putyaj Jerusalén. Setyaj it̄icmi. Iwaganan̄icyajpa jém Xiwan iñ̄iyit̄im Marco.

13

Jém Bernabé y Saulo moypa iw̄at jém yoxacuy iga in̄inicpa Dios in̄mañi juumi

¹ Jesic jem̄igam jut̄ an̄tuum̄ayajpa jém Dios ip̄ixiñtam, jém at̄ebet Antioquía, it̄yaj jém Dios in̄mat̄c̄iwiñ y jém w̄ibic maestroyaj. It̄yaj jém Bernabé; jém Ximoj iñ̄iyit̄im Niger; jém Lucio, jém Cirenepic p̄ixiñ; jém Manaén, icuyoxap̄ id̄ic jém Herodes jém gobernador de Galilea; it̄tim jém Saulo.

² Tum̄ jama cuando an̄tuum̄aneyaj jém p̄ixiñtam iga ij̄ispa jém tán̄omi y iw̄atyajpa ayuno, Dios iAnama iñímáy jém p̄ixiñtam:

—Tsac̄i aparte ȳip Bernabé y Saulo jém an̄cup̄in̄new̄iip iga acuyoxap̄.

³ Iw̄atyaj ayuno jém Dios ip̄ixiñtam, in̄wejp̄atyaj Dios, iccámayaj ici jém Bernabé y Saulo icobacyucmi. Jesic nan̄quím̄yajta.

Jém apóstolyaj in̄mat̄yajpa jém Dios in̄mañi jém at̄ebet Chipre

⁴ Jesic Dios iAnama icutsat jém Bernabé y Saulo. N̄icyaj jém at̄ebet Seleucia. Jemum̄ tiḡiyay barcojom̄ iga nicpa jém isla de Chipre. ⁵ Cuando núc jém at̄ebet Salamina, moyp̄ in̄mat̄ jém Dios in̄mañi jém judíos im̄asticjom̄, jém sinagoga. Iwaganan̄icyajtim̄ jém Xiwan iga iyoxp̄atpa.

⁶ In̄mat̄yaj ȳim̄ jeexic icuw̄it̄i jém isla de Chipre. Núc̄yaj jém at̄ebet Pafos. Jemum̄ ip̄at̄ tum̄ n̄awat iñ̄iyi Barjesús. Nimpa iga tum̄ Israelpic an̄mat̄c̄iwiñ, pero je tum̄ migoypaap. ⁷ Jém n̄awat it̄ id̄ic con jém gobernador Sergio Paulo. Ȳip an̄jagooyi tsam̄ j̄ixīy. In̄wejay jém Bernabé y Saulo porque agui imaton̄tooba jém Dios in̄mañi. ⁸ Pero jém n̄awat, iñ̄iyit̄im Elimas, nicpa en contra de jém Bernabé y Saulo. Da ichiit̄ooba lugar jém gobernador iga icup̄iguñ̄ Cristo. ⁹ Jesic jém Saulo, iñ̄iyit̄im Pablo, tsam̄ iniit̄ jém Dios iAnama. Iw̄iámmats jém n̄awat. ¹⁰ Iñímáy:

—Mim̄igoypaap, tsam̄ malopic mip̄ixiñ, Woc̄c̄iwiñ mim̄an̄ic. Mich tsam̄ mienemigo de it̄ump̄iy jém w̄itampic cosa. Agui in̄wót̄pa jém tán̄omi in̄quím̄ayooyi jém num̄apic. ¹¹ S̄ip̄ jém tán̄omi michiiba castigo. S̄ip̄ micácht̄iap. Juna jama da w̄iap iñ̄ix jém jama ichoqa.

Jesic jeeti rato imats juuts tum̄ oma jém iixcuy, cupiicha. Moypa iméts j̄ w̄iap ij̄ict̄eñ. ¹² Cuando jém gobernador iix ti iñasca jém p̄ixiñ, icupic̄ Cristo. Agui ipooñ̄anj̄ampa cuando imaton̄ jém tán̄omi in̄quím̄ayooyi.

Jém Pablo y Bernabé n̄icyaj jém tun̄gac Antioquía jém at̄ebet de Pisidia

¹³ Ocmi jém Pablo con icompañeroyaj tigiy barcojom, putyaj jém attebet Pafos. Nicyaj jém attebet Perge jém naxyucmi de Panfilia. Pero jém Xiwan ichaganput iga iwaganasiiba jeeyaj, set Jerusalén. ¹⁴ Ocmi nasyaj jém attebet Perge, núcyaj jém tunjac Antioquia jém itwip jém naxyucmi de Pisidia. Jemum tum jeucuy jama tigiyaj jém sinagoga, coñyaj. ¹⁵ Jém sinagoga injagooyiyaj imayyaj jém Dios inmati, jém Moisés inquímayoooy y jém ijaychacnewip jém wiñcpic anmatciwiñ. Cuando yaj imayyaj, jesic jém injagooyiyaj icutsadáy anmati jém Pablo. Nímayta:

—Mantiwitam, siiga iniit ti iññimaytooba yipyaj pixiñtam iga ininquímpa, siibam wiap ininmadáy.

¹⁶ Jesic jém Pablo teñchucum. Iwat tum seña con ici iga odoy i jiyiñ, moj inmadáy:

—MiIsraelpic mipixiñtam y mimichtam incintampáppic tanjatun Dios, matonhtaami. ¹⁷ Tanjatun Dios, jém Israelpic pixiñtam iDios, icupin jém wiñcpic tanjatunwewetam. Tsam icjayanayaj jém tanwewetam cuando oy itiyaj jém naxyucmi Egipto juuts juumipic pixiñtam. Ocmi itop jém naxyucmi de Egipto con ipimi. ¹⁸ Dios iyaachiy iga tsam imalwatyajpa jeeyaj cuando jáy itiyaj cuarenta amtiy jém titsinaxyucmi. ¹⁹ Ocmi Dios ictogoy siete nación jém ityajwip jém naxyucmi de Canaán iga chiitap jém nas jém tanjatunwewetam. ²⁰ Jesic ocmi Dios iccám jém juezyaj iga injacyajpa jém Israelpic pixiñtam cuatrocientos cincuenta amtiy. Injacyajpa jém juezyaj hasta que núc jém tiempo de Samuel jém Dios inmatciwiñ. ²¹ Ocmi iwacyaj tum nunta rey iga injaguiñ. Jesic Dios iccám jém Saúl juuts rey iga injacpa cuarenta amtiy. Jém Saúl, jém Cis imaníc, tsucum de jém tribu de Benjamín. ²² Ocmi Dios itop jém Saúl. Accámta jém David iga rey. Nimpa Dios: “Ampát jém David jém Isaí imaníc. Jém ijixi jextim juuts aich. Iwatpa juuts ich anwianjam.” ²³ Yiptim David iocmanic manic jém Jesús, jém iciacputpáppic jém Israelpic pixiñtam. Dios ictsucum juuts tajiyacamayne wiñigam. ²⁴ Antes que miñpa jém Jesús, jém Xiwan inmadáy itumpiy jém Israelpic pixiñtam iga icucacyajiñ ijixi y iga acchinyajtaiñ. ²⁵ Cuando dam jáyñe iga caaba jém Xiwan, nimpa: “Ich da aje jém michpic injispa iga miñpa. Pero ocmi miñpa antuuñiançim tum pixiñ más wiap que aich. Ich da ipati iga anwijáypa iciac ipuyyucmi.”

²⁶ Mantiwitam, jém Abraham mimanictam, jém incintampáppic Dios, taichtam tacutsadayta jém wibic anmati iga taciacputpa Dios. ²⁷ Jém ityajwip Jerusalén y jém injagooyiyaj da ijodonayaj iga Jesús je jém icutsatnewip Dios. Datim icutiyyiyajpa cuando imayyajpa cada jeucuy jama jém anmati jém ijaychacnewip jém wiñcpic anmatciwiñ. Cuando accaata jém Jesús, cupacpa iwat juuts nim jém wiñcpic anmatciwiñ. ²⁸ Mex da ipadayaj itañca jém Jesús iga accaataiñ, jém pixiñtam iwágáy jém Pilato iga accaataiñ. ²⁹ Cuando jém pixiñtam yaj imalwadayyaj jém Jesús juuts ijaychacne jém wiñcpic anmatciwiñ, icquetyaj jém icunusyucmi, icumyaj. ³⁰ Pero Dios icpis de jut it jém caaneyajwip. ³¹ Wañña jama iwiñquejáy jém icuyujciwiñ jém iwaganamiñnewip de Galilea a Jerusalén. Sip jeeyaj tsíyyaj juuts testigo iga inmadayyajpa jém pixiñtam iga numa pisneum.

³² 'S̄iip aichtam manañquejáypa jém wibic añmaṭi jém Diospic ijyicamayñe jém wiñicpic tanjatunwewetam. ³³ S̄iip Dios iccupac jém promesa para taichtam jém wiñicpic p̄ixiñtam tamanictam. Iccupac Dios cuando icpis jém Jesús, juuts jaychacnetā jém salmo dos. Nimpa: Mich mammanic.

Yip jama manchi jém vida.

³⁴ Jém tanjatun Dios ijychacne iga icpisa jém imanic de jut it jém caaneyajwiip iga jém imijtay da p̄ucpa. Yiimpic nimpa jut jaychacnetā: Manyaachanjampa, manjw̄iwadáypa juuts anjyicamayñe jém David.

³⁵ Jeeyucmi n̄impatim jém tunḡac salmo:

Da anj̄icpa iga p̄ucpa imijtay jém acuyoxapaap, jém ts̄ampic antoypa.

³⁶ Numa jém David ts̄am icuyoxa jém it̄iwitam juuts iw̄ianjam Dios. Ocmi ca, cumtā juttim cumneyaj jém ijatunwewe, p̄uc jém imijtay. ³⁷ Pero jém icpisnewiip Dios, da p̄uc jém imijtay. ³⁸ Mant̄iwitam, j̄od̄on̄ataami iga ȳiptim Jesús in̄iyimi miñmadaytamtap iga Dios miwadaytampa perdón jém in̄t̄añca. ³⁹ Yip p̄ixiñ in̄iyimi itumpiy jém icupicneyajwiip Jesús wadaytap perdón itumpiy jém it̄añca jém ḡapic wiap iw̄itsagáy jém Moisés in̄químayooyi. ⁴⁰ Nawattamtaji cuenta mimichtam iga da in̄ñascaaba juuts ijaychacne jém wiñicpic añmat̄ciwiñ. Nimpa yiimpic:

⁴¹ Mimalopic mip̄ixiñtam, ts̄am in̄xiccatámpa jém wibic cosa.

Núcpa jama iga agui miámanjacpa, pero mi fogoypa.

Porque ich aDios añwatpa tum mijpic cosa jém tiempo de mimichtam.

Pero mimichtam da in̄cupictámpa mex i miñmadáypa.

⁴² Iganam putyaj jém Pablo con icompañeroyaj jém sinagoga, jesic jém p̄ixiñtam in̄imayyaj:

—Yip tunḡac jecuy jama miñi añmadaytaami eybic jém siippic ammaton̄ta.

⁴³ Cuando cupundayaj de jut añtuumaneyaj, jesic ts̄am jáyan jém judíos con jém tunḡac p̄ixiñtam, jém iw̄ianjamyajp̄appic jém Moisés in̄químayooyi, it̄un̄iyayjpa jém Pablo y Bernabé. Jesic jeeyaj in̄quím̄pa jém p̄ixiñtam iga seguido icupiguiñ y odoy ichaguiñ jém Dios itóyooyi.

⁴⁴ Jesic jém tunḡac semana jém jecuy jama añtuumayajpa casi itumpiy jém ityajwiip jém atebet iga imaton̄yajpa jém Dios in̄maṭi. ⁴⁵ Pero cuando jém judíos iix iga añtuumaneyaj ts̄am jáyan p̄ixiñtam, jesic ts̄am najajoyajpa, moj imalmaln̄imayyaj jém Pablo. Nimyajpa iga ts̄am miḡóypa. ⁴⁶ Jém Pablo y Bernabé da c̄iñpa in̄mat. In̄imáy:

—Tienes que wiñti manañmadáypa jém Dios in̄maṭi mimichtam miIsraelpic mip̄ixiñtam. Pero como da impictson̄tooba jém vida jém ḡapic cuyajpa, siip ananigáypa jém wibic añmaṭi jém tunḡac p̄ixiñtam jém ḡapic je de Israel. ⁴⁷ Porque jempigam tanímáy jém tanjatun Dios. Nimpa yiimpic:

Manaccám juuts tum wibic jucti para jém tunḡac p̄ixiñtam jém ḡapic je de Israel.

Man̄cutsatpa iga inin̄icpa jém wibic añmaṭi iga Dios iciacputtooba jém p̄ixiñtam icuwiṭi yip naxyucmi.

⁴⁸ Jesic cuando imatonjay jém tungac pixiñtam, jém dapic je de Israel, agui maymayyaj. Nımyajpa:

—¡Yíp Dios inmatı tsam wı!

Jesic icupıcyaj itumpıy jém icupınewııp Dios iga ipıctsonyajiñ jém vida jém dapic cuyajpa. ⁴⁹ Jesic anmattap jém Dios inmatı icuwıti jém naxyucmı de Pisidia. ⁵⁰ Pero jém judıos tsam ijóyixyajpa jém wıbic anmatı. Moj ıctsucum iga icpóyıyyajpa jém Pablo y Bernabé. Jém malopic judıos inıímáy jém wıbic yomtam con jém mıjpic anjagooyıyaj iga iyoxpáđıñ. Jesic moj icpóyıyyaj hasta icquebacputıyaj jém naxyucmı de Pisidia. ⁵¹ Jesic cuando putıyaj jém Pablo y Bernabé, icunebayıyaj jém pótpót ipuyıucmı iga quejiñ iga jém pixiñtam da ipıctsonyaj jém Dios inmatı. Ocmı nıcyaj jém attebet Iconio. ⁵² Pero jém icupıcnıyajwııp Cristo jém attebet Antioquia tsam maymayyaj. Tsam iniıtyaj Dios iAnama.

14

Jém Pablo y Bernabé it jém attebet Iconio

¹ Jesic jém attebet Iconio jém Pablo y Bernabé wagatıgyıyaj jém judıos ısınagoga. Como tsam wııp inmatıyaj jém wıbic anmatı, tsam jáyan pixiñtam icupıcyaj jém Cristo. Icupıcyajtim jém judıos con jém gıegopic. ² Pero jém judıos, jém dapic icupıcpa, tsam pımi imalnımayıyaj jém Pablo y Bernabé. İcjóyıxıyajtim jém tungac pixiñtam jém dapic je de Israel. ³ Jeıyucmı tsıyyaj jemum jém Pablo y Bernabé watña jama. Da cııpa inmat porque ijodon iga iyoxpátıpa jém tánomi. Numa Dios inquejáyıpa jém pixiñtam iga da mıgóıpa jém Pablo cuando inmatıpa de jém Dios itóyooyı. Chiıtatım jém Dios ipımi iga wııp iwat jém mılagro y jém seña jém dapic oıpa tánıx. ⁴ Pero nawécıyajta jém pixiñtam jém itıyajwııp jém attebet. Algunos iwıanjanıyay jém judıos inquımayooyı, algunos iwıanjanıyay jém apóstol inquımayooyı. ⁵ Ocmı jém judıos con jém tungac pixiñtam iwatyaj acuerdo con jém anjagooyıyaj iga imalwadayıyajpa jém Pablo y Bernabé, iga inácscayajpa tsaamı. ⁶ Pero jém Pablo y Bernabé cuando ijodónıyay, poyıyaj, nıcyaj jém attebet Listra y Derbe jém naxyucmı de Licaonia. Nasyaj itumpıy jém attebetıyaj jém nocojompıc it ⁷ iga inmatıyajpa jém wıbic anmatı.

Yıgayta tsaamı jém Pablo jém attebet Listra

⁸ Jém attebet Listra coñ tum cıxıj calle anıaca. Da nunca wııp iwıt porque cıxıj mıñay. ⁹ Jém pixiñ sıp imaton ti nımpa jém Pablo. Jesic jém Pablo iámmats, iıx iga tsam icupıcpa iga Dios wııp icpıs. ¹⁰ Jesic jém Pablo ijıyáyıpa pımi. Nımpa:

—¡Tsucumı, numteñı!

Jém pixiñ teñchucum, yóyquım, mojum wıti. ¹¹ Cuando jém pixiñtam iıxyaj ti iwat jém Pablo, pımi jıyyajpa jém Licaonıapıc anmatımi. Nımyajpa:

—Quetneum wıstın dıosıyaj, jex juuts pixiñ.

¹² İjısyaj jém pixiñtam iga jém Bernabé jém dıos Júpıter y jém Pablo jém dıos Mercurio porque je agui anmatıpa. ¹³ Jém panıj, jém icuyoxapáppıc jém dıos Júpıter, inıñ imastıc jém attebet anıaca. İnımiñ jutın xıx tsam iwııaccıyajne con jém moıya. Jém panıj con jém pixiñtam iccaayajtooba

jém xix juuts tum sacrificio jém Pablo iwiñjom iga ijisyajpa juuts tum dios. ¹⁴ Pero jém apóstolyaj, jém Pablo y Bernabé, cuando icutiyyiyaj ti iwatpa jém pixiñtam, jesic ichiccuajac jém iyooti. Tigiy jém pixiñtamanjom, moj jiyi pimi. ¹⁵ Niumpa:

—iMipixiñtam! ¿Tiiga inwattámpa jempic? Ich apixiñ juuts mimichtam. Jeeyucmi amiñ iga manactsactámpa jexpic jixi jém dapic tayoxpátpa. Cupici jém vivopic Dios jém iwatnewiip sin, nas y lamar. Itumpiy jém Dios iwati. ¹⁶ Wiñigam Dios ijic iga itumpiy jém pixiñtam iwatyajpa con ijixi juuts ixunpa iyaac. ¹⁷ Pero dende wiñigam tanquejáypa juutspic Dios jém tanjatun Dios. Tsam tawiwadáypa. Icchijóypa tuj iga tanaiftámpa wibic cosecha. Tachiiba titam tan cúpa iga tamaymáypa.

¹⁸ Mextim inmadáypa jempic, jém Pablo tsam tánc a ictsac jém pixiñtam iga iccaaba jém xix iga iwadáypa sacrificio jém Pablo y Bernabé iwiñjom.

¹⁹ Ocmi miñyajtim jem jém malopic judíos, jém ityajwip jém Antioquía y jém Iconio. Moj icumigoyaj jém pixiñtam iga Pablo icujyapa Dios. Jesic iccupicyaj, iyigayaj tsaami jém Pablo. Ijisyaj iga caaneum. Ijicputyaj anscimi de jém attebet. ²⁰ Pero cuando icuyujcwiñ in tuumacayaj jém Pablo, eybic tsucum, tigiy jém attebet. Jém tungac jama put jém attebet con jém Bernabé, nicyaj jém attebet Derbe. ²¹ Ocmi cuando yaj inmat jém wibic anmati jém attebet Derbe, tsam jáyan tigiyaj iga icupicyajpa Cristo. Jesic set jém attebet Listra, jém Iconio y jém Antioquía. ²² Cuando nasyaj jém tungac attebetaj tsam iyoxpátpa jém icupicneyajwip Cristo. Inquimpa iga odoy ichaguiñ jém Dios inmati. Inimayajpatim iga tienes que tayaachwattap y tacutitstap iga tanúcpa jut it Dios. ²³ Accámta tum anjagooyi cada masticjom jut antuumayajpa jém Dios ipixiñtam. Jesic jém Pablo y Bernabé cuando yaj iwat oración y ayuno, icijunçot jém anjagooyiyaj jém tánomi icijom iga iwatyajin cuenta jém icupicneyajwip Cristo.

Jém Pablo y Bernabé setpa Antioquía y Siria

²⁴ Ocmi nasyajpa jém naxyucmi de Pisidia, núcyaj jém naxyucmi de Panfilia. ²⁵ Inmatyaj jém Dios inmati jém attebet Perge. Ocmi nicyaj hasta tum attebet inñyi Atalia. ²⁶ Jemum tigiyaj tum barcojom. Set eybic jém Antioquía, jém attebet jut tsucumyaj, jut jém tantiwitam icijunçotyaj jém Dios icijom iga iwatpa cuenta con jém wibic tóyooyi cuando nicpa iwat jém yoxacuy jém sippic cuyajneum. ²⁷ Cuando núcyaj jém Antioquía, in tuumawatyaj jém Dios ipixiñtam. Jesic jém Pablo y Bernabé inmadayaj itumpiy juuts iwadáy Dios. Inmadáytim itumpiy jutsap ináyay jém puerta jém tánomi para jém tungac pixiñtam jém dapic je de Israel iga wiaññim icupicyaj. ²⁸ Jesic jeeyaj tsiyaj wati jama con jém tantiwitam.

15

An tuumayaj jém apóstolyaj Jerusalén

¹ Jesic algunos pixiñtam, jém ityajwip idic Judea, miñyaj Antioquía. Moj inquejayaj jém tantiwitam iga da taciacputtap siiga da tampictsonpa jém marca de circuncisión jém ictsucumnewip jém Moisés. ² Jesic jém Pablo y Bernabé anayaj con jém inimiñneyajwip jém migooyi. Jesic cupinçta jém Pablo y Bernabé con tungac más pixiñtam iga nicpa iwitsac jém asunto

Jerusalén con jém apóstolyaj y jém wídaytam, jém injjacpáppic jém Dios ipixiñtam.

³ Jesic jém Dios ipixiñtam jém ityajwíip Antioquía oy ijaganťsacyaj tunjom. Ocmi nasyaj jém Fenicia y Samaria. Inmadayyaj jutsa micupicyaj jém tungac pxiñtam jém dapic je de Israel. Agui maymayyaj itumpiy jém tantiwitam cuando imatonjay.

⁴ Cuando núcyaj Jerusalén jém Pablo y Bernabé, iwípicťsonyay jém Dios ipixiñtam. Iwípicťsonyajtím jém apóstolyaj y jém wídaytam. Moj inmadayyaj titam iwadáy Dios con jeeyaj. ⁵ Pero jemum ittim jutén jém fariseoyaj, icupicyajtím jém Jesucristo inquímayooyi. Teñchucum, nınyajpa:

—Jém tungac pxiñtam jém dapic je de Israel tienes que iwatpatim jém marca de circuncisión cuando mojpa icupic Jesús. Tienes que iwatpatim juuts nımpa jém Moisés inquímayooyi.

⁶ Ocmi anťuumayaj jém apóstolyaj con jém wídaytam. Moj ijısyaj sııga wı ıga tanwatpa juuts nımpa jém fariseoyaj. ⁷ Cuando yajum ánajiyaj, teñchucum jém Peto. Inımáj:

—Mantıwıtam, michtam inđodon ıga da más pecam Dios acupiđ de mimichtámanjom ıga ananmadáypa jém wıbic anmatı jém tungac pxiñtam jém dapic je de Israel ıga icupicyajıñ mex jeeyaj. ⁸ Dios ijodon ti tanjıspa tánanamanjom. Tanquejáy ıga jém tungac pxiñtam nıma icupicyajpatım Cristo porque chiıyajta jém Dios ıanama juutstim taichtam. ⁹ Dios da inějajpa jém pxiñtam. İxpa jém tungac pxiñtam jextim juuts taichtam. Dios iccuáyáy ıanama porque icupicpatım Cristo mex jeeyaj. ¹⁰ Jesic tiıga da inćupicpa ti iwatpa Dios. ¿Tiıga inıctıımap jém tantiwitam con jém wiñıpcı anquímayooyi? Porque ni taichtam ni jém wiñıpcı tanjatunwewetam da wıap tanaccupac juuts nımpa jém wiñıpcı anquímayooyi. ¹¹ Pero taichtam tanćupicpa ıga Jesucristo taciacputpa porque tsam tatoypa. Tachiıba jém tıyooyi juuts tum xaja. Jempıctım iwadáypa Dios jém tungac pxiñtam.

¹² Jesic itumpiy jém pxiñtam jut anťuumaneyaj dam jıyyaj. Moj icumatonyaj ıganam inmatpa jém Pablo y Bernabé jutsa miyoxpát Dios ıga iwat jém milagro y seña entre jém tungac pxiñtam, jém dapic je de Israel.

¹³ Cuando yaj nımiyaj, teñchucum jém Jacobo, inımáj jém pxiñtam:

—Mantıwıtam, amatonťtaami. ¹⁴ Tanmadáy jém Peto jutsa miwıwadáy Dios jém tungac pxiñtam cuando moj ipıctsonyaj jém Dios inmatı. Cupınyajtatım jutén de jeeyaj ıga tsıyyajpa juuts jém Dios ipixiñtam.

¹⁵ Cuando iwat jempic, ıctıypa jém anmatı juuts ijaychacne jém wiñıpcı anmatıcıwiñ. Nımpa yıımpic:

¹⁶ Jesic yaj inasca jempic, amiñgacpa eybic ıga anwıtsagáypa jém David itic jém actınewıip.

Anwatsetpa jomıpic jém misanewıip, eybic anacteñpa.

¹⁷ Anwatpa jempic ıga jém tungac pxiñtam imétsyajıñ Dios.

Jesic itumpiy jém cupınetawıip, jém dapic de Israel, tsıyyaj juuts ich ampixiñtam.

¹⁸ Nımpa jém tanjatun Dios:

Tsam wiñıgam jodónata ıga naspı jempic.

19 Nĩmpatim Jacobo:

—Jeeyucmi ich anĩmpa wĩ iga da tammoogĩypa jém tunƷac pĩxiñtam jém dapic je de Israel cuando ichacpa jém wiñĩcpic jĩxi iga icupĩcyajĩñ Dios. 20 Wĩ iga tanjáyaypa tum toto iga ichaguiñ iga icupĩcpa jém watnas, iga odoy pejóyĩ, odoy icúdiñ jém anĩmat jém pencanewĩp ni jém jupcanewĩp y odoy icúdiñ jém nĩpiñ. 21 Dende wiñĩgam it jém inmatpáppic jém Moisés inquĩmayooyi cada tiganjoj. Maytap jém anmatĩ cada jejcuy jama jém sinagoga.

22 Jesic jém apóstolyaj con itumpiy de jém Dios ipĩxiñtam con jém wĩdaytam iĩsyaj iga icupĩnyajpa wisten pĩxiñ de jeeyaj iga icutsatpa Antioquía con jém Pablo y Bernabé. Jesic cupĩnta jém Judas inĩyĩtim Barsabás y tum pĩxiñ inĩyi Silas. Yĩp wisten tsiy iga jém Dios ipĩxiñtam injagooyiyaj. 23 Icutsat tum toto con jeeyaj. Nĩmpa:

“Aichtam aapóstoltam, con jém wĩdaytam, con itumpiy jém tantĩwĩtam jém ityajwĩp yĩm, mancutsadáypa watĩdios, mantĩwĩtam, jém miĩttanwĩp jém atebet Antioquía y jém naxyucmi de Siria y Cilicia. 24 Anjodonjeta iga oyñe yĩmpic pĩxiñtam, pero aichtam da ancutsatneta. Yĩpyaj mimĩgoyáypa, micujĩñáypa con jém inmatĩ. Mĩpĩmĩypa iga inwadiñ jém marca de circuncisión y iga odoy inchaguiñ jém Moisés inquĩmayooyi. 25 Jeeyucmi ancumunjista iga ancupĩpa wisten pĩxiñ aichtampic iga niguiñ miámta con jém Bernabé y jém Pablo jém tantoypáppic. 26 Yĩp wisten pĩxiñ watciy accaatatooba jém tánomi Jesucristo icuyucmi. 27 Jeeyucmi mancutsadáypa jém Judas y Silas iga nicpa miñmadáy iyaac itumpiy juuts manjáyaypa yĩp totoyucmi. 28 Dios iAnama da iwianjam iga manactsĩmap con jém mĩjpic anquĩmayooyi y aichtam anjĩstámpatim jempic. Mananmadáypa ti ixunpa Dios iga tanwatpa: 29 Odoy cuuti jém anĩmat imayĩ, jém accaanetawĩp jém watnas iwiñjom, jém watnetawĩp sacrificio. Odoy cuuti jém nĩpiñ ni jém anĩmat jém pencanewĩp. Odoy pejooyi. Odoy tsici tunƷac yomo. Siiga seguido inwatpa juuts nĩmpa yĩp anquĩmayooyi, jesic inwĩwatpa. Jesanjam manjáyáy.”

Nicyajpa Antioquía jém cuatro pĩxiñ

30 Jesic yaj inquĩmyaj, mojum niquiyaj jém cuatro pĩxiñtam jém atebet Antioquía. Cuando núcyaj, inuumaawatyaj itumpiy jém Dios ipĩxiñtam. IchijunƷodayyaj jém toto. 31 Cuando yaj imayyaj jém toto, jém tantĩwĩtam agui maymayyaj porque tsam iyoxpát jém toto. 32 Jém Judas y Silas profetayaj, chĩiyajta jém jĩxi iga wĩap inmat jém Dios inmatĩ. Tsam inmadayyajpa jém pĩxiñtam ti ixunpa Dios. Tsam iyoxpátpa iga iwĩcupĩcyajpa y da ichacyajpa jém wĩbic anmatĩ. 33 Jesic jáy wagajĩtyaj. Cuando yaj iwat iyoxacuy, jém tantĩwĩtam inquĩmyaj iga setpa eybic juttim tsucumyaj. 34 Pero jém Silas iĩs iga tsĩypa Antioquía. 35 Tsĩyyajtim jém Pablo y Bernabé. Da ichacyaj iga najĩyoypa y inquejáypa jém pĩxiñtam jém tánomi inmadayooyi. Jemum tsĩyyajtim watĩ jém tantĩwĩtam.

Jém Pablo eybic nicpa juumi

36 Da watña jama jáyĩtyaj, jém Pablo inĩmá y jém Bernabé:

—Nĩcpa tanjóyáy eybic jém tantĩwĩtam itumpiy jém atebet jut moj tanañmat jém tánomi inmadayooyi iga tanjodónap jutsane iĩtyaj.

³⁷ Jém Bernabé iwagananictoobatim jém Xiwan iñiyitim Marcos. ³⁸ Pero jém Pablo da iwianjam iga iwagananicpa jém Xiwan porque ichaganput jém yoxacuy jém attebet Panfilia. ³⁹ Ocmi jém Pablo áñayaj con jém Bernabé. Mex jeegacti natsaganputyajtá. Jém Bernabé ininic jém Marcos. Tigi y barcojom, waganicyaj jém isla de Chipre. ⁴⁰ Jesic jém Pablo icupin jém Silas. Nicyaj. Jesic jém tantiwitam inqulmyaj, inwejpátayaj tanjatun Dios iga iyoxpádiñ. ⁴¹ Nasyajpa jém naxyucmi de Siria y Cilicia. Jut quej nicpa iyoxpát jém Dios ipixiñtam iga más wiañ iwatyaj juuts ixunpa Dios.

16

Waganicpa jém Timoteo con jém Pablo y Silas

¹ Jesic jém Pablo y Silas nicyaj jém attebet Derbe y Listra. Jemum ipát tum pxiñ jém icupicnewip Cristo iñiyi Timoteo. Jém iapa tum Israelpic yomo, tsam icupicpatim Cristo. Jém ijatun tum griegopic pxiñ. ² Jém tantiwitam jém ityajwip Listra y jém Iconio tsam iwixyajpa jém Timoteo. ³ Jém Pablo iwagananictooba jém Timoteo. Jeeyucmi iwadáytim jém marca de circuncisión iga odoy ijóyixiñ jém judíos jut nicyajpa jém Pablo. Porque ijodonyaj iga jém ijatun griegopic pxiñ. ⁴ Jesic nicyaj, nasyajpa wati jém attebet. Inquejayyajpa ti wiañ iwatyaj juuts ipimiy jém apóstolyaj y jém wídaytam jém ityajwip Jerusalén. ⁵ Jesic jut anuumayajpa Dios ipixiñtam mástim icupicyajpa. Cada jama más jáyanap.

Imawíñix Pablo tum Macedoniapic pxiñ

⁶ Jém Dios iAnama da ijigáy iga inmatpa jém Dios inmati jém naxyucmi de Asia. Jeeyucmi wídaynasyaj jém naxyucmi de Frigia y Galacia. ⁷ Ocmi núcyaj jut tsucum jém naxyucmi de Misia. De jem ijisyajpa iga tigiypa jém naxyucmi de Bitinia. Pero Dios iAnama datim ijigáy iga inmatyajpa jém Dios inmati jem. ⁸ Jesic icuwídayyaj jém naxyucmi de Misia, nicyaj naxwiñ jém attebet Troas jém lamar anñaca. ⁹ Jesic tsuucim jém Pablo iix tum poñ. Iix iga jemum teñ tum Macedoniapic pxiñ. Iacuncsáypa. Inimáy:

—Nasi yim Macedonia, miñi ayoxpáttaami.

¹⁰ Mu iix jém poñ, jicsciy anawitsactamtá iga anictámpa Macedonia. Anjodónata iga numa anwejay Dios iga niguiñ ananmat jém wibic anmati Macedonia.

Cuando ityaj Filipos jém Pablo y Silas

¹¹ Atigiyta barcojom jém attebet Troas. Anumnicta jém isla de Samotracia. Tunqagam jama anucta jém attebet Neápolis. ¹² De jem anicta hasta Filipos, tum Romapic colonia. Je jém más mijpic attebet de jém parte de Macedonia. Jáy añitám jemum juna jama. ¹³ Tum jejucy jama aputta anšicmi de jém attebet. Anicta tum ni anñaca. Anucta tum lugar jut siempre inwejpátayajpa Dios. Acoñta, moj ananmadayyaj jém Dios inmati jém yomtam jém anuumaneyajwip jem. ¹⁴ Tum de jeeyaj iñiyi Lidia. Jém yomo tsucum jém attebet Tiatira. Imáypa jém wibic puctucu jém color morado. Tsam ijispa Dios. Iwímatonpa jém Dios inmati. Jém tánomi Ináyáy jém yomo ianama iga iwadáyñ caso ti nimpá jém Pablo. ¹⁵ Jesic acchiñta jém Lidia. Acchiñyajtátim itumpiy jém ityajwip iticcim. Ocmi icunucsáy jém Pablo. Inimáy:

—Siiga iñjiswa iga aṇwīcupic jém tánŌmi, miñi michiwi ich anticciim.

Jesic aṇcupicta, atsiyta.

¹⁶ Jesic tunḡagam jama anictámpa eybic jém lugar jut iwatyajpa oración. Tunḡom ampát tum woñi juyñeta, tum esclava. Iniiñ tum mal espíritu. Jém woñi tum sabio. Imétsa suerte. Tsam iwicoñwíypa tumiñ para jém iŋomi jém ijuyñewiip. ¹⁷ Yíp woñi moj atúñiyta aichtam. Pimi jiypa jém woñi, nimpá:

—Yíp pxiñtam icuyoxap jém yucmipic Dios. Inmatyajpa jutsap taciaput Dios.

¹⁸ Jempam iwat jém woñi watña jama. Ocmi jém Pablo ijóyca. Iámseedáy, iñímáy jém mal espíritu:

—Jém Jesucristo iñiyimi mannímaypa, puti yíp woñi iḡnamanjom.

Jeeti rato jém mal espíritu ichacum jém woñi.

¹⁹ Pero mu iix jém woñi iŋomi iga da más icoñwíypa tumiñ, jesic matsta jém Pablo y Silas. Nanicta jém anḡagooyiciim jém plaza aṇnaça. ²⁰ Ichiñunçot jém juez icijom. Nimpá jém woñi iŋomi:

—Yípyaj judíos tsam iccujíñáypa jém pxiñtam jém ityajwiip tánattebet. ²¹ Inquejpa tum aṇquímayooyi jém ḡapic wiap tañcuyucata porque taichtam taRomapic tapixiñtam.

²² Ocmi tsucumyaj jém pxiñtam iga iquejajwadayyajpa jém Pablo. Jém juez ipimíy iga ichodayyajiñ iyooti iga cótstaiñ con waycuy. ²³ Pimi icótsyaj, ocmi icotyaj cárcel. Pimiñyta jém carcelero iga iwíwadiñ cuenta. ²⁴ Cuando ipictson jém orde, icot jém Pablo y Silas jém más jojmipic cuarto de jém cárcel. Codayta ipuy tum cuycotcuyjom, acmatsta tum cadena.

²⁵ Cuando núc cugapsu, jém Pablo y Silas iwatyajpa oración; iwánayyajpa Dios tum himno. Jém tunḡac preso imatoñyajpa. ²⁶ Jeeti rato tsam pimi yispa jém nas. Tsam pimi ixics jém cárcel. Jeeti rato áñáy itumpiy jém ipuerta. Áñáyyaj itumpiy jém cuycotcuy icadena, cutsigayyajta itumpiy jém preso. ²⁷ Jesigam yus jém carcelero. Iix iga áñáyñeum itumpiy jém cárcel ipuerta. Itop imachiti iga nacaatap iyaac porque ijispa iga cupóyayñeyajum itumpiy jém preso. ²⁸ Pero jém Pablo pimi ijíyáy. Iñímáy:

—Odoy wati jempic. Da apoyñeta, antumpiytam aitta yim.

²⁹ Jesic jém carcelero iwác jucti. Tigiy poyimi jém cárcel. Pimi cuetsáypa, tsam ciñne. Ocmi costeññeactiñ jém Pablo y Silas iwiñjom. ³⁰ Ocmi itop jém Pablo y Silas. Icwác. Iñímáy:

—Mipixiñtam, ¿ti wiap aṇwat iga aciaputtap?

³¹ Jesic jém Pablo y Silas iñímáy:

—Cupici tánŌmi Jesucristo. Jesic miciaçputpa, çiacputtaptim itumpiy jém ityajwiip iñticciim.

³² Jesic moj inmadáy Dios inmañti jém carcelero con itumpiy jém ityajwiip iticciim. ³³ Jeetim hora, tsuucim, danam cuquejne, jém carcelero icheáy jém Pablo y Silas icoowaji. Jesic jeeti rato acchiñyajta jém pxiñ con itumpiy jém ityajwiip iticciim. ³⁴ Ocmi ininic iticciim jém Pablo y Silas iga acwícyajtap. Agui maymay jém pxiñ con itumpiy jém ityajwiip iticciim porque icupicyaj Dios.

³⁵ Icuquejama jém juezyaj icutsatyaj jutén jém policía iga iñímáyiñ jém carcelero iga icutsigáyiñ jém Pablo y Silas. ³⁶ Jesic ocmi jém iwatnewiip cuenta jém cárcel inmadáypa jém Pablo:

—Apimíy jém juezyaj iga mañcutsigáyiñ. Siip puttaamim. Chogoyñicsim.

³⁷ Pero jém Pablo iñímáy:

—Aunque aichtam aRomapic, acóstamta jém pixiñtam iwiñjom ni da i aciipij. Acotta cárcel. ¿Que ijisyajpa iga siip ayamcutsigayyajtooba? Da wiap. Más wı iga miñyajiñ jeeyaj iga acutsigayyajpa iyaac.

³⁸ Jém policía nic inmadayyaj jém juezyaj. Jesic tsam pimi cınyaj jeeyaj cuando imatonıyaj iga Romapic pixiñtam. ³⁹ Jesic miñyaj jém juezyaj iga iwágáypa perdón jém Pablo y Silas iga tsam imalwadáy. Iacunucáy iga pudıñ jém attebet. ⁴⁰ Cuando yajum puñi cárcel jém Pablo y Silas, nic jém Lidia iticcım. Nic iámyaj jém tantıwıtam. Inquımyaj ti wiap iwatyaj. Ocni nicyajum.

17

Cujñáypa jém Tesalónicapic pixiñtam

¹ Jesic jém Pablo y Silas nasyaj jém attebet de Anfópolis y Apolonia. Ocni núcyaj jém attebet Tesalónica jut it tum jém judíos isinagoga. ² Juuts siempre jém Pablo tigıyypa jut anıuumaneyaj. Tucunasemana inquejáypa Dios inmatı cada jejucuyjama. ³ Inquejáy jém pixiñtam jut jayñeta jém Dios inmatı. Inmadáypa iga tienes que yaachwattap jém Cristo y ocni acpıstap. Inímáyım:

—Yıptım mismo Jesús siip mananmadáypa, je jém Cristo.

⁴ Jesic algunos jém Israelpic pixiñtam icupıcyaj, inpıtsyaj jém Pablo y Silas. Icupıcyajım jáyan jém griegopic pixiñtam jém ijısyajpáppic Dios y wati jém wıtampic yomtam jém jıxiıywıip. ⁵ Ocni jém judíos, jém dapic icupıcyajpa jém wıbic anmatı, tsam najajóypa. Anıuumayaj con algunos jém malopic pixiñtam jém dapic yoxayajpa, jém witwidoypáppic calle. Ictsucumyaj tum mıjpic bulla iga iccujñáypa jém pixiñtam. Innásayyaj jém Jasón itic. Imétstıp jém Pablo y Silas iga itopyajpa iga inınicyajpa jém pixiñtam iwiñjom. ⁶ Pero cuando da ipát jém Pablo ticjom, matsyajta jém Jasón con algunos jém tantıwıtam. Ijıcteñyaj hasta jém anjagooyıcim. Jém pixiñtam pimi anweyjajpa. Nımyajpa:

—Yıbam pixiñtam iccujñayñeyaj icuwıti yıp naxyucmi. Siip núcneyajum yım. ⁷ Yıp Jasón ipıctsonıne iticcım. Itumpıy de jeeyaj da iwatyajpa juuts nımpa jém Romapic anquımayooyı. Nımyajpatım iga it tunıac rey, jém Jesús.

⁸ Jesic jém pixiñtam con jém anjagooyıyaj tsam pimi kujñayyaj cuando imatonı ti nımyajpa. ⁹ Jesic jém Jasón con icompañeroyaj ichııyaj tumıñ jém anjagooyı iga odoy más idiñ jém bulla. Ocni cutsıgayta.

Jém Pablo y Silas nicpa jém attebet Berea

¹⁰ Jesic jeeti tsuu jém tantıwıtam icutsatyaj jém Pablo y Silas iga nicyajıñ jém attebet Berea. Ocni cuando núcyaj, tigıyyaj jém judíos isinagoga. ¹¹ Pero jém Bereapic pixiñtam más da maloyaj que jém ityajwıip jém attebet Tesalónica. Tsam maymayyaj, iwıpıctsonıyaj jém Dios inmatı. Cada

jama icuyujcayajpa jém aṇmaṭi jém jayñewiip, icuámyajpa siiga numa jesaneum juuts iñimáy jém Pablo. ¹² Jeeyucmi tsam jáyan de jeeyaj icupicyaj. Icupicyajtim jáyan jém griegopic yomtam y p̄ixiñtam jém w̄itampic. ¹³ Pero jém judíos jém ityajw̄iip Tesalónica, cuando ijodóḡayaj iga jém Pablo inmatpa Dios inmatpa Berea, nicyaj jem̄ic iga iccujiñayajpatim jém p̄ixiñtam. ¹⁴ Jesic jém tant̄iwitam jém ityajw̄iip Berea jicsciy icutsat jém Pablo jém lamar aṇṇaca. Pero jém Silas y Timoteo tsíyyaj jém attebet Berea. ¹⁵ Jém iwagananicnewiip jém Pablo ininicyaj hasta jém attebet Atenas. Cuando setyaj, jém Pablo icutsadáy aṇmaṭi jém Silas y Timoteo con jeeyaj. Iñimáy iga: Jicsciy m̄iñi, da mijáypa.

Jém Pablo it jém attebet Atenas

¹⁶ Iganam jém Pablo injócpa jém Silas y Timoteo, iix iga jém ityajw̄iip jém attebet Atenas agui icupicyajpa jém watnas. Tsam jáyan ityaj. Jesic jóyñe jém Pablo iṇnamajom. ¹⁷ Jeeyucmi aṇmatyajpa jém Pablo con jém ityajw̄iip jém sinagoga, jém judíos, con jém tunḡac p̄ixiñtam jém ijisyajpáppic Dios. Cada jama aṇmatyajpatim jém Pablo con jém p̄ixiñtam jém ipátneyajw̄iip plaza. ¹⁸ Jemum ipátyaj algunos jém p̄ixiñtam jém icuyujcanewiip jém epicúreospic inquímayooyi con jém icuyujcanewiip jém estoicospic inquímayooyi. Jeeyaj moj aṇmatiyaj con jém Pablo. Nimyajpa:

—¿ṭi nimtooba ȳip p̄ixiñ tsam aṇmattero?

Tunḡac jém p̄ixiñtam n̄imyajpa:

—Quénam tum najíyoypaap de tunḡac dios.

Nimyajpa jem̄pic porque jém Pablo inmatpa jém Cristo inquímayooyi iga pis jém Jesús de juṭ it jém caaneyajw̄iip. ¹⁹ Ocmi jém p̄ixiñtam ininicyaj jém Pablo tum lugar iñ̄iyi Areópago juṭ siempre aṇtuumayajpa iga accuyujóypa. Jém p̄ixiñtam icwácyaj jém Pablo. Iñimáy:

—Aichtam anjodóḡatooba tiapaap ȳip jom̄ipic anquímayooyi jém michpic inimiñ. ²⁰ Mich anaṇmadáypa tunḡac j̄ixi jém dapic queman ammatonṭa. Anjodóḡatooba ti nimtooba.

²¹ Porque itump̄iy jém Atenaspic p̄ixiñtam con jém juum̄ipic p̄ixiñtam jém ityajw̄iip jem̄, tsam iw̄ianjamyaj jém jom̄ipic j̄ixi iga imatonṭyajpa y iga inmatyajpa.

²² Ocmi jém Pablo teñchucum jém p̄ixiñtam aṇcucmi jém ityajw̄iip jém Areópago. Iñimáy:

—Mimichtam, miitan̄w̄iip Atenas. Ánix iga tsam jáyan diosyaj iñ̄jstámpa. ²³ Cuando anas juṭ it w̄ati jém iñ̄dios, ampát tum altar juṭ jayñeta ȳip aṇmaṭi. Nimpa jém letra: “Jém dios jém dapic i iixpicpa.” Siip manañmadáypa de jém Dios, jém dapic iñ̄ixpicstámpa mimichtam.

²⁴ Ȳibam Dios iwat jém nas con itump̄iy jém ityajw̄iip ȳip naxyucmi. Im̄ichi jém siṇ y jém nas. Da siiba jém m̄asticjom̄ jém iwatnewiip jém p̄ixiñtam. ²⁵ Jém p̄ixiñtam da w̄iap iyoxpátyaj ȳip Dios iga ichiiba titam itogóyáy. Porque je inii itump̄iy cosa. Tachiiba tamvida tantump̄iytam. Tachiibatim jém sawa iga tasaupicpa. Tachiiba itump̄iy cosa.

²⁶ De tum p̄ixiñ ictsucum iga ityaj itump̄iy jém naciónyaj jém ityajw̄iip icuw̄iti de ȳip naxyucmi. Ij̄ispa juṭ itpa jém naciónyaj y jutsañ ityaj. ²⁷ Dios iwadáypa jem̄pic porque ixunpa iga icuámiñ jém p̄ixiñtam iga

wiáin ipát. Numa Dios da juumi it con taichtam. ²⁸ Porque yíp naxyucmi tanwaganaitpa Dios. Je tachiiba tamvida y tampimi. Tum de mimichtam jém ininmatcwiñ nimpá iga: “Taichtam Dios tamanictam.” ²⁹ Siiga Dios tamanictam, da wiap tanjista iga tanjatun Dios jex juuts tum watnas jém watnetawip de oro, plata o tsa, jém ijixquimpáppic jém pixiñtam iga iwatpa. ³⁰ Dios da ijisáy itánca jém wiñcpic pixiñtam porque jeeyaj da ijodorj ti wí tanwat. Pero sip Dios ipimiy itumpiy jém pixiñtam icuwiti de yíp naxyucmi iga icucacyajin ijixi. ³¹ Porque Dios ichac tum jama iga icipinpa itumpiy jém pixiñtam, jém ityajwip yíp mundo. Iwicipinpa con tum pixiñ jém iccánewip juuts juez. Tanquejáy tantumpiytam iga numa iwatpa jempic cuando pis yíp pixiñ de jut it jém caaneyajwip.

³² Jesic cuando imatonyaj jeeyaj iga pis tum pixiñ caanewip, algunos aguí ixiccayajpa. Pero jém tungac ninyajpa:

—Tungac jama ammatonjooba eybic ti miñimpa.

³³ Jesic put jém Pablo jut antuumaneyaj. Nic. ³⁴ Pero algunos jém pixiñtam nic itúnij jém Pablo. Icupictim jém Cristo inquímayooyi. Itúnij jém Dionisio tum Areópagic pixiñ, y tum yomo inñiyi Damaris con tungac más.

18

Jém Pablo nicpa jém attebet Corinto

¹ Ocmi jém Pablo put jém attebet Atenas. Nic jém attebet Corinto. ² Jemum ipát tum judío inñiyi Aquila. Nay jém attebet Ponto. Yaguin miñ de jém naxyucmi de Italia. Iwaganamiñ iwichomo Priscila. Putyaj jém naxyucmi de Italia porque jém Romapic anjagooyi jém Claudio ipimiy itumpiy jém Israelpic pixiñtam iga pudiñ jém attebet Roma. Jesic jém Pablo nic ijooyáy jém Aquila y Priscila. ³ Jeetim yoxacuy iwatyajpa juuts iwatpa jém Pablo. Jeeyucmi nicpa iwaganaityaj. Wagayoxayajpa. Iwatyajpa jém puctuctic. ⁴ Cada jecuy jama jém Pablo nicpa inquejayyaj jém antuumaneyajwip jém sinagoga. Iccupicyaj jém judíos con jém tungac pixiñtam jém dapic je de Israel.

⁵ Mu ixetyaj jém Silas y Timoteo de jém Macedonia jém Pablo inmadáypa jém judíos con itumpiy ijixi iga Jesús je jém Cristo. ⁶ Pero jeeyaj tsam ijóyixyajpa jém Pablo. Tsam imalmalnmayyaj. Jesic Pablo icuxicsáy iyooti juuts tum seña. Inimáy:

—Michtam iniit la culpa siiga micaaba y da impictsonpa jém vida jém dapic cuyajpa. Ich da anaj la culpa. Dende sip nicpa ananmadáy jém tungac pixiñtam jém dapic je de Israel.

⁷ Jesic put jém sinagoga, nic tum pixiñ iticcim inñiyi Justo. Jém sinagoga anñaca it jém itic. Yíp pixiñ tsam ijispa Dios. ⁸ Jém sinagoga injagooyi inñiyi Crispo. Icupictim jém tánomi con itumpiy jém ityajwip iticcim. Jesic tsam jáyan jém Corintopic pixiñtam mu imatonyaj ti nimpá jém Pablo, icupicyajtim jém Cristo y acchinyajta. ⁹ Jesic tum tsuu jém Pablo iix tum poñ. Jém tánomi inimáy jém Pablo:

—Odoy ciní. Seguido anmatí ich ananmatí. Odoy tsaci iga ininmatpa. ¹⁰ Ich manwaganait mimich jeeyucmi da i wiap mimalwadáy. Tsam jáyan ampixiñtam anait yíp attebet.

¹¹ Jesic jemigam tsíy jém Pablo tum amtíy y medio jém attebet Corinto. Inquejáypa jém pìxiñtam jém Dios inmatí.

¹² Jém tiempo jém gobernador Galión injacpa jém naxyucmi de Acaya. Jesic jém judíos anatumayaj iga imatsyajpa jém Pablo. Ocmi nanictá jém anjagooyicim. ¹³ Inimayyaj jém gobernador:

—Yíp pìxiñ inquejáy jém pìxiñtam iga ijisyajíñ Dios con tungac anquimayooyi jém dapic jex juuts aichtam ananquimayooyi.

¹⁴ Jesic jiytooba idic Pablo cuando jém Galión inimáy jém Israelpic pìxiñtam:

—MiIsraelpic mipìxiñtam, siiga tsam mijpic tánca iwat yíp pìxiñ o siiga accaoyñe, jesic mammatóñaypa ti miñmpa. ¹⁵ Pero siiga nada más inñacatámpa michtam ininmadayooyi y jém ininquimayooyi y jém inDios inñiyi, jesic witsactaami inñaac. Da ancipin̄tooba jexpic cosa.

¹⁶ Jesic topyajta jém anjagooyicim. ¹⁷ Cuando putyaj, jesic jém griegopic pìxiñtam imatsyaj jém Sóstenes jém sinagoga injagooyi, icótsyaj jém gobernador iwiñjom. Pero jém Galión da iwadáy caso.

Jém Pablo set eybic jém Antioquía

¹⁸ Jemum tsíy jém Pablo jáyan tiempo. Ocmi inquímuyaj jém tantiwitam, tigiypa barcojom con jém Priscila y Aquila iga nicyajpa jém naxyucmi de Siria, jém attebet Cencrea. Antes que tigiypa jém barcojom, icujeebáy icobac juuts tum seña iga iccupacpa juuts ijycámayñe Dios. ¹⁹ Ocmi núcyaj jém attebet Efeso. Jemum ichacyaj jém Priscila y Aquila. Jesic tigiypa jém sinagoga jém Pablo iga inquejáypa Dios inmatí jém judíos porque jemum anatumaneyaj. ²⁰ Jém pìxiñtam icunucsayyaj jém Pablo iga tsíy in más jáyan tiempo con jeeyaj, pero Pablo da ijíc. ²¹ Cuando nictoobam jém Pablo, inquím jém pìxiñtam. Inimáy:

—Wí iga anicpa Jerusalén iga anacnaspá jém sin jém miñpáppic. Pero eybic miñpa mánamta siiga Dios iwianjam.

Ocmi tigiypa barcojom jém attebet Efeso. Nic Cesarea. ²² Cuando núc jém Cesarea, nictim Jerusalén iga idioschiyajpa jém Dios ipìxiñtam. Ocmi nic jém attebet Antioquía.

²³ Jesic jáy iti juna jama Antioquía. Ocmi put eybic. Nic yim jeexic cada tumtum tiganjoj jut oyñe wiñti. Nas icuwiti jém naxyucmi de Galacia y Frigia. Iyoxpátpa jém Dios ipìxiñtam iga odoy ichaguñ jém Dios inmatí.

Jém Apolos najiyóyapa jém attebet Efeso

²⁴ Jesic jeetim tiempo núc jém attebet Efeso tum judío inñiyi Apolos. Nay jém attebet Alejandría. Tsam wíap inijiyóy. Tsam iwicutiuyíyapa jém Dios inmatí. ²⁵ Tsam iwicuyujcane ti ixunpa tanjatun Dios iga tanwatpa. Inmatpa Dios inmatí con itumpiy ianama. Iwianquejáypa jém pìxiñtam jém tánomi Jesucristo inquimayooyi. Mex da iwijodon jém anquimayooyi, no más ijodon jém Xiwan inquimayooyi jém acchínoyapa. ²⁶ Jém Apolo tigiypa jém sinagoga, moj inmat jém Dios inmatí. Je da cinpa. Pero cuando jém Priscila y Aguila imatonyaj, ininicyaj jém Apolo tungac áñeymi. Iwianquejáypa iga más iwicutiuyíyapa jém tanjatun Dios inmadayooyi.

²⁷ Jesic cuando nictooba jém Apolo jém naxyucmi de Acaya, jém tantiwitam jém ityajwíap Efeso tsam iyoxpátyajpa. Ijáyay tum toto jém ityajwíap Acaya iga wipictson̄tañ jém Apolo. Jesic ocmi cuando

núcneum Acaya jém Apolo, tsam iyoxpát jém icupicneyajwíp Cristo, jém ipictsonneyajwíp jém Dios itóyooyi. ²⁸ Iwianquejáypa jém judíos jém pixiñtamanjom iga da wíputne jém inquímayooyi. Tsam wíquejpa jém migooyi y jeeyaj da wíap inyam. Inquejpa con Dios inmatí jém jayñewíip iga numa Jesús je jém Cristo jém injócyajpáppic.

19

Jém Pablo nicpa Efeso

¹ Iganam it jém Apolo jém atebet Corinto, naspa jém Pablo jém tiganjojay jém ityajwíp jém cotsiganjom jém naxyucmi de Galacia y Frigia. Ocmi núc Efeso. Jemum ipát algunos jém icupicneyajwíp Cristo.

² Jém Pablo icwác jém pixiñtam. Inímáy:

—¿Que impictson̄ta jém Dios iAnama cuando moj incupic Cristo?

Nimyajpa:

—Da ammaton̄ta siiga it jém Dios iAnama.

³ Jesic jém Pablo icwác. Inímáy:

—¿I iniyimi micchintam̄ta?

Nimyajpa:

—Achintam̄ta juuts acchínóypa jém Xiwan jém acchínóypaap.

⁴ Jém Pablo inímáy:

—Jém Xiwan icchín̄pa jém pixiñtam juuts tum seña iga icucaguiñ jém ijixi. Inímáytim iga icupiguiñ jém miñpáppic ocmi, je jém Jesucristo.

⁵ Jesic yaj imaton̄yay, acchín̄yajt̄ap jém tán̄omi Jesús iniyimi. ⁶ Jém Pablo ichicunúc cada tumtum icobacyucmi, jesic ipictson̄yay jém Dios iAnama. Moj jiyi tungac anmatimi. Inmatyajpa jém jixi jém ichiñewíip Dios. ⁷ Ityaj jem con itumpiyay como doce jém pixiñtam.

⁸ Jáy iti jem jém Pablo tres meses. Tigiy jém sinagoga, da cín̄pa inmat. Chocoymi inquejáypa jém pixiñtam jutsap injac Dios yíp naxyucmi. ⁹ Pero algunos tsam maloyaj anama, da icupicyay. Tsam imalmalnimayyay jém tán̄omi inquímayooyi jém pixiñtam iwiñjom. Jesic jém Pablo ichagan̄putyay jeeyaj. Ininic jém icupicnewíip Cristo tum escuela jém Tiranno imichi. Jemum accuyujóypa cada jama. ¹⁰ Jemum tsíy wisten am̄tiy. Jempigam itumpiy jém ityajwíp jém naxyucmi de Asia imaton̄yay jém tán̄omi inquímayooyi. Miñyay jém judíos con jém tungac pixiñtam jém griegopic. ¹¹ Dios ichi ipimi jém Pablo iga waiñ̄ wat jém mjtampic milagro. ¹² Siiga jém Pablo ichicpa tum pañuelo o tum puctucu y ocmi cutsadayt̄ap tum mimnewíip iga ichiguñ, jesic pispa. Putpatim jém mal espíritu.

¹³ It idic jem algunos jém judíos jém nicyajpáppic yim jeexic, jeeyaj itopyajpa jém mal espíritu. Itopyajtoobatim idic jém Jesucristo iniyimi. Inímáypa jém imatsnewíip jém mal espíritu:

—Síp mampimíypa. Jém Jesús iniyimi jém inmatpáppic jém Pablo, puti de jem.

¹⁴ It idic tum judío iniyi Esceva, cobacpic panij. Iniit siete ijaymanic, iwatyajpatim jempic. ¹⁵ Jesic tum jama cuando itopyajpa idic tum mal espíritu, jiyipa jém mal espíritu, nimpa:

—Ich anixpicpa jém Jesús. Anixpicpatim jém Pablo. Pero mich, ¿miapaap?

¹⁶ Ocmi jém p̄ixiñ jém iniitw̄ip jém mal esp̄ritu yóyqūmpa, moj áñajiyaj con jém itopyajpáppic idic. Como tsam iniit ip̄imi jém iniitw̄ip jém mal esp̄ritu, icoñw̄iy; más w̄iap que jém sietepic, jém itopyajpáppic idic. Tsam p̄imi malwadayyajta. Poyyaj icus̄iciyay hasta iticc̄im, coowaneyaj. ¹⁷ Itump̄iy jém ityajw̄ip jém Efeso ijod̄onayaj, jém judíos con jém griegopic. Tsam c̄inyaj. Tsam p̄imi icuj̄ipyaj jém tán̄omi Jesús. ¹⁸ Jesic jáyan jém icup̄icneyajw̄ip Cristo miñ inmadáyayyaj Dios jém it̄anca titam iwatne pecam. ¹⁹ Miñyay jáyan jém n̄awatyaj. Inimiñyay jém ilibroyaj. Miñ iñoquetayaj jém p̄ixiñtam iwiñjom. Ocmi ij̄isyay jutsan̄ ivale jém libro. Ivale cincuenta mil tumiñ de plata. ²⁰ Jempam tsam jáyanap jém Dios in̄mati, tsam w̄iquejpa jém tán̄omi ip̄imi.

²¹ Ocmi cuando nas itump̄iy ȳipyaj cosa, jém Pablo ij̄is iga n̄icpa jém naxyucmi de Macedonia y Acaya y ocmi hasta Jerusalén. Nimpa:

—Wiñí an̄icpa Jerusalén, ocmi anictoobatim jém attebet Roma.

²² Jesic jém Pablo icutsat jém naxyucmi Macedonia wisten jém icyoxayajpaap jém Timoteo y Erasto iganam ts̄iy jém Pablo juna jama jém naxyucmi de Asia.

Cuj̄ñayyaj jém ityajw̄ip Efeso

²³ Jeetim tiempo tsam in̄cayajpa jém Dios in̄químayooyi. Jém dapic icup̄icpa Cristo p̄imi ijóyixpa jém wibic an̄químayooyi. ²⁴ Tum̄ p̄ixiñ in̄iyi Demetrio ictsucum jém pleito. Ȳip p̄ixiñ tum̄ platero, iwat tum̄ xutu mast̄ic iwatnas. Jém watnas en forma de jém dios in̄iyi Diana imast̄ic. Ȳip p̄ixiñ con icompañeroyaj icoñw̄iyayajpa jáyan tumiñ con jém iyoxacuy. ²⁵ An̄tuum̄ayajpa con jém tungac p̄ixiñtam jém iwatyajpáppic jexpict̄im yoxacuy, n̄imayyajta:

—Mant̄iw̄itam, michtam in̄wijodon̄ iga tsam taw̄itpa con ȳip yoxacuy.

²⁶ S̄ip in̄ixñeta y immaton̄neta ti n̄impa ȳip Pablo. S̄ip in̄mat iga jém diosyay, jém watnetaw̄ip c̄imi, da je nunta dios. Tsam icup̄icyajpa jáyan p̄ixiñtam, da no más ȳim Efeso, pero icup̄icyajpatim icuw̄iti jém naxyucmi de Asia. ²⁷ Da w̄i siiga togoypa jém tanyoxaji. Da w̄i siiga ts̄iypa jém tammast̄ic juuts tum̄ cosa da para ti w̄i. Da w̄i siiga jém p̄ixiñtam moypa ijóyixyay jém tandios Diana, jém s̄ippic ij̄isyajpa itump̄iy jém ityajw̄ip Asia y icuw̄iti de ȳip naxyucmi.

²⁸ Cuando imaton̄yay ti n̄impa jém Demetrio, jesic tsam jóyyaj jém p̄ixiñtam. Tsam p̄imi an̄weyajpa. Nimyajpa:

—Tsam w̄i jém tandios Diana, jém tan̄j̄stampáppic ȳim Efeso.

²⁹ Jesic kuj̄ñayyaj jém p̄ixiñtam icuw̄iti jém attebet. Itump̄iy de jeeyaj poȳimi n̄icyaj jém m̄j̄pic an̄ci jut iwatyajpa jém asamblea. Matsyajta jém Gayo y Aristarco jém Pablo icompañeroyaj, Macedoniapic jeeyaj. Nan̄icyajta poȳimi hasta jut an̄tuum̄ayajpa jém Efesopic p̄ixiñtam. ³⁰ Jém Pablo tigiytooba idic jut an̄tuumaneyaj jém p̄ixiñtam iga icupujpa jém wisten. Pero jém icup̄icneyajw̄ip Dios da ij̄igáy. ³¹ Iftim jem juten jém Pablo iamigoyaj, jém Asiapic an̄jagooyiyaj. Jeeyaj icutsadáy an̄mati jém Pablo iga odoy tigiyiñ jém m̄j̄pic an̄ci.

³² Tsam jáyan jém p̄ixiñtam an̄tuumaneyaj, tsam p̄imi an̄weyajpa. Tum̄ n̄impa tum̄ cosa y tungac n̄impa tungac cosa. Porque tsam kuj̄ñayyaj

jém pìxiñtam. Casi da i ijodon tiiga an̄tuumaneyaj. ³³ Jesic algunos jém ityajwìp jém in̄madayaj jém Alejandro tiiga an̄tuumaneyaj jém pìxiñtam. Jesic jém judíos iyáctēñ ininíc jém Alejandro jém pìxiñtam iwiñjom iga ijíyáyiñ. Jesic jém Alejandro iwat seña con ici iga odoy jiyayaiñ jém pìxiñtam porque icupujtooba jém wisten pìxiñ. ³⁴ Pero cuando icutiyyaj jém pìxiñtam iga judío jém Alejandro, jesic tsam pimi an̄weyajpa dos hora. Nìmyajpa:

—Tsam wì tandios, Diana, jém tanjstampáppic yim Efeso.

³⁵ Jesic ocmi jém secretario in̄jijac jém pìxiñtam. Cuando cuyaj iga an̄weyajpa, iñimáy:

—MiEfesopic mipìxiñtam, da i ni tum pìxiñ jém dapic ijodon iga taichtam taccámnetá iga tan̄wattámpa cuenta jém tammastic jut it jém tandios Diana y jut it jém iwatnas jém actinewìp sin̄yucmi. ³⁶ Da i wiap iñim iga migooyi. Jesic odoy jiytaami más. Odoy ti wattaami siiga da wiñti in̄jispá ti in̄watpa. ³⁷ Porque yíp wisten pìxiñ da icujiyñe jém iñdios Diana ni da imaln̄imayñe. ³⁸ Yíp Demetrio con icompañeroyaj siiga i ijóyixpa, wiap iquejajwadáy jém juezcim. Jeeyucmi it jém juez iga icipin̄pa jém pleito. Jemum wiap iwítsacyaj. ³⁹ Siiga algo más iñxuntámpa, wì iga in̄injóctámpa hasta cuando tan̄tuumawattámpa jém tananjagooyi. ⁴⁰ Siip wiap i taquejajwadáypa iga tarebelde porque tan̄tuumata sin an̄jagooyi. Da ti wiap tannim siiga tacwáctamtap tiiga it yíp bulla.

⁴¹ Yaj n̄imi jempic, jém secretario iccuyaj jém junta.

20

Nicpa jém Pablo jém Macedonia y Grecia

¹ Cuando cuyaj jém bulla, jesic jém Pablo in̄wejay jém icupicneyajwìp Cristo iga ichiiba jixi. Ocmi in̄quimayaj, nanuusayjta. Nic jém Pablo jém naxyucmi de Macedonia. ² Jut quej nicpa, in̄quejay jém tantiwitam ti wiap iwatyaj. In̄madayaj tsam jáyan an̄matì. Cuando yaj icuwitxet jém Macedonia, núc jém naxyucmi de Grecia. ³ Jemum tsíy tres meses. Cuando tigiytooba idic jém barcojom iga nicpa jém Siria, imaton iga algunos jém judíos imétsyajpa jutsap iccaayaj. Jeeyucmi jém Pablo ijs iga setpa puymi. Naspá eybic jém naxyucmi de Macedonia. ⁴ Jesic jutēn jém iamigoyaj itúnjijaj jém Pablo. Nicyaj jém Sópater, tum Bereapic pìxiñ, y Aristarco. Nicyajtim tum Tesalónicapic pìxiñ iñiyi Segundo, tum Derbepic pìxiñ iñiyi Gayo y Timoteo. Nicyajtim jém Tíquico y Trófimo, tsucumneyaj jém naxyucmi de Asia. ⁵ Yípyaj tantiwitam an̄jagóy miñicyaj, jemigam ananjócyajpa jém attebet Troas. ⁶ Cuando nas jém sin̄ iga cúttap jém caxtánañi sin levadura, jesic atsucumta jém Filipos, atigiyta barcojom. Awitta barcojom cinco día hasta anúcta jém attebet Troas. Jemigam anactsíy jém anamigoyaj jém tsucumneyajwìp wiñti. Jemum atsíyta siete día.

Jém Pablo nicpa joyi jém attebet Troas

⁷ Jém wiñtipic jama de jém semana, an̄tuumayaj jém icupicneyajwìp Cristo iga iwécyajpa jém caxtánañi. Jém Pablo moj accuyujooyi. Nictooba Pablo jém tun̄gac jama jeeyucmi accuyujópa hasta cugaptsu. ⁸ An̄tuumáneta tum cuarto jém yucmipic piso. Jemum tsocpa jáyan jucti.

⁹ Ittim jem tum woñjaychixi iñiyi Eutico. Coñ jem ventana yucmi. Como jem Pablo tsam jáyan hora inmat jem Dios inmati, imats moñi jem jaychixi, jesic jooban nas jem tucuten piso iyucmi. Cuando pin̄ta, caaneum. ¹⁰ Jesic quet jem Pablo, icunuc noco, inuusáy. Iñimáy jem ityajwip jem:

—Odoj cñtaami. Da caane, vivo.

¹¹ Ocmi Pablo quim eybic jem yucmipic piso. Iwéc jem caxtánañi, wícyaj. Jesic seguideo moj inmat jem Dios inmati hasta cuquej. Ocmi nic jem Pablo.

¹² Jesic nanicta jem jaychixi iticcim, vivojam. Agui maymayyaj iga da ca.

Nicpa Pablo jem attebet Mileto

¹³ Aichtam anjagóypa anicta barcojom hasta jem attebet Asón iga jemigam ampicnaspá jem Pablo. Jempigam anwatneta trato. Nic jem Pablo puymi. ¹⁴ Cuando anactsiytamta jem attebet Asón, tigiy barcojom jem Pablo, awaganicta jem attebet Mitilene. ¹⁵ Jesic aputta de jem, jem tungac jama anumnas jem attebet Quío. Tungagam jama anucta jem attebet Samos. Amonta noco jem attebet Trogilio. Tungac más jama anucta jem attebet Mileto. ¹⁶ Jem Pablo ijis iga anumnastampa jem attebet Efeso iga da ajáytaampa jem naxyucmi de Asia. Agui jicsciy nictooba Jerusalén iga ictsíyñ jem siñ de pentecostés siiga wiap.

Jem Pablo ichi jixi jem anjagooyiyaj

¹⁷ Cuando anucta jem Mileto, jem Pablo inwejay jem Dios ipixiñtam injagooyiyaj jem ityajwip Efeso. ¹⁸ Cuando núcneyaj, iñimáy jem Pablo:

—Michtam iñjodon ti anwatne dende jem wiñtipic jama cuando anuc jem naxyucmi de Asia. ¹⁹ Itumpiy tiempo cuando manwaganaita mimichtam, tsam ancuyoxa jem tánomi. Da anacujipta anyaac. Tsam pimi anyacne. Tsam acutitsta porque jem judíos ijisyaj jutsap accaayaj. ²⁰ Pero ich da antsac iga manañmadáy itumpiy jem Dios inmati jem tsampic miyoxpátpa. Manañquejay jut antuumaneyaj jáyan jem pxiñtam y manañquejáytim iñticim.

²¹ 'Anañmadáy jem judíos con jem dapic je judíos iga icucacyajiñ ijixi jem Dios iwiñjom y iga icupicyajiñ jem tánomi Jesucristo. ²² Siip anicpa Jerusalén. Apimiy jem Dios iAnama. Da anjodon ti acnascatap jem ic. ²³ No más cada tiganjoj jut ich anicpa, jem Dios iAnama acjodónap iga ayaachwattap, apajtap. ²⁴ Pero da anwadáypa caso. Ni datim ançinpa iga accaatap. Da ti cuwacuy jem amvida. Ich amaymay siiga anaccupacpa jem anyoxacuy y siiga anwatpa juuts apimiy jem tánomi Jesús iga anañmatpa jem wibic anmati iga Dios tsam tatoypa.

²⁵ Siip ich anwijodon iga ni tum de mimichtam, jem manañmadayñewip jem Dios inmati, da eybic ánixtampa. ²⁶ Jeeyucmi siip tsam mannímaytooba iga ich da anai la culpa de ninguno de mimichtam siiga mitogoypa y da impictsonpa jem vida jem dapic cuyajpa. ²⁷ Manwianmadáy itumpiy jem Dios inmati. Da ti anañnéne ni uxaj. ²⁸ Siip nawattamtaji cuenta mimichtam iñyaac. Minjagooyitam jem miccámnewip Dios iAnama, wattaami cuenta jem Dios ipixiñtam jem ijuyñewip jem tánomi Cristo con iñipiñ. ²⁹ Ich anjodon iga cuando anicneum, miñyajpa jem migoyajpaap iga ictogoypa jem Dios ipixiñtam juuts tum lobo tsam malo iccaaba jem borrego. ³⁰ Mimichtamanjom tsucumpa algunos jem migoyapaap. Mojpa imigóyáy jem icupicnewip

Cristo iga ictsacpa jém Dios in̄mati iga iccupiguiñ jém mīgooyi. ³¹ Jesic nawattamtaji cuenta. Jistaami iga tres am̄tiy oy manañmadáy jém Dios in̄mati tsuucim̄ y siññi. Pimi manañquim̄ hasta awejpa iga odoy ī mictsaguiñ jém Dios in̄mati.

³² Sīp mañc̄ijun̄cotpa jém tan̄jatun̄ Dios ic̄ijom̄ iga miwattámiñ cuenta y iga miyoxpátpa con jém wibic an̄mati iga tsam̄ tatoypa Dios. Jém an̄mati tsam̄ miyoxpátpa iga más in̄wicupicpa. Miyoxpátpa iga impictson̄pa jém herencia con itumpiy jém cuáyñewīp ianama. ³³ Da mañcusúniyáy jém iñtumiñ, plata y oro, ni jém impuctucu. ³⁴ Michtam in̄wijodon̄ iga ich̄ ayoxa an̄cimī iga odoy ti atogóyayiñ ni ich̄ ni jém an̄waganait̄w̄ip. ³⁵ Siemp̄re manañquejayñeta iga w̄i iga tayoxap iga tanyoxpátpa jém yaachayajpápic. Jistaami ni n̄mpa jém tán̄omī Jesús cuando nim̄: “Más tamaymay iga tachiópa que iga tachiitap.”

³⁶ Cuando yaj n̄imi jempic, jém Pablo costeññeactin̄, moj in̄wejpát Dios con itumpiy jém ityajw̄ip jém. ³⁷ Agui wejyajpa, itumpiy nanuusyajta, in̄nacatsútsyaj jém Pablo. ³⁸ Tsam̄ anyácneyaj jém pixiñtam̄ porque n̄mpa jém Pablo iga da nunca iixyajpa eybic. Ocmī nic ijagañtsacyaj hasta tigīy barcojom̄.

21

Jém Pablo nicpa Jerusalén

¹ Cuando antsacta jém tant̄iwitam, atigiya jém barcojom̄. Anum̄nic hasta jém attebet Cos. Jém tungac jama anicta jém attebet Rodas y de jem̄ anicta jém attebet Pátara. ² Jém attebet Pátara ampátta tum̄ barco jém nicpápic Fenicia. Jemum̄ atigiya, anicta. ³ Jesic anastámum, ánix jém isla de Chipre. Tsíy tum̄ lado an̄naymi. Anum̄nic hasta jém naxyucmī de Siria. Jemum̄ anúc porque jém barco ichacnasp̄a jém ich̄imī jém puerto de Tiro. ⁴ Jemum̄ ampátta jém icupicneyajw̄ip Cristo. Atsíya con jeeyaj siete día. Dios iAnama icjodón̄a jém icupicneyajw̄ip Cristo ti iñascaaba jém Pablo. Jeeyucmī n̄imayta jém Pablo iga odoy niguiñ Jerusalén. ⁵ Pero cuando núc jém siete día, mojum̄ aniquitam̄. Itumpiy jém icupicneyajw̄ip Cristo con iyom̄tam̄ y con ich̄ixtam̄ nic ajagañtsacta an̄s̄cimī de jém attebet, jém lamar an̄naca acosteñta, moj anañwejpátta Dios. ⁶ Ocmī anañquim̄tamta, ananuustamta. Aichtam̄ aquim̄ta barcojom̄. Jeeyaj setyajum̄ iticmī.

⁷ Atsucumta jém Tiro, anicta hasta jém attebet Tolemaida. Jemum̄ atsac jém barco, moj aniquitam̄ puymi. Jesic jém attebet Tolemaida andioschi jém tant̄iwitam, atsíya con jeeyaj tum̄ jama. ⁸ Jesic icuquejama atsucumta aichtam̄ con jém Pablo, anicta jém attebet Cesarea. Anúcta jém Felipe iticim̄. Je tsam̄ wiap̄ in̄madáy Dios in̄mati jém pixiñtam̄ jém dapicnam̄ icupicne. Yíp̄ pixiñ tum̄ de jém siete jém iyoxpátpápic jém apóstolyaj. Jemum̄ atsíya iticim̄. ⁹ Jém Felipe iniit̄ cuatro iyom̄manic̄ da jaayiyñeyaj. Dios iyoxpátpa iga in̄matyajpa ti miñpa. ¹⁰ Watña jama aitta jem̄ cuando núc tum̄ Judeapic̄ pixiñ iñ̄yi Agabo, tum̄ profeta, wiaptim̄ in̄mat̄ ti miñpa. ¹¹ Miñ aám̄ta. Ipīgáy jém Pablo im̄jpectsencuy, jém icinturón. Natsent̄a iyaac jém pixiñ. Ichen̄ ici y ipuy. Jesic n̄mpa jém Agabo:

—Nimpa jém Dios iAnama iga jém attebet Jerusalén jém judíos ichénáypa así yíp cinturón iomí, ocmí cñjunçotap jém tunçac pìxiñtam icñjom.

¹² Cuando ammatonça ti nimpa jém pìxiñ, jesic aichtam con jém tantìwìtam jém ityajwìp Cesarea anjìyactsiyta jém Pablo iga odoy niguiñ Jerusalén. ¹³ Pero jém Pablo anímayta:

—¿Tiiga miwejtampa, tiiga antsiganýácwattámpa? Ich anjìcpa iga atsentap y da solamente iga atsentap, anjìcpatim iga accaatap Jerusalén jém tánQmí Jesucristo icuyucmí.

¹⁴ Como da amatoj jém Pablo ti annímayta, jesic antsacta. Annímayta iga watì juuts ixunpa jém tánQmí.

¹⁵ Cuando cupac jém jama iga aitta jém Cesarea, anwìtsacta jém antraste, atsucumta. Anìcta jém attebet Jerusalén. ¹⁶ Anwagananìcta algunos jém Cesareapic pìxiñtam jém icupìcneyajwìp Cristo. Ininìcyajtim tum Chiprepic pìxiñ iñiyi Mnasón. Yíp pìxiñ tsam wiñigam icupìcne Cristo. Jém Mnasón iniit itic Jerusalén. Jemum anúcta, acwìctamta, y acmojtamta.

Jém Pablo nicpa ijooyáy jém Jacobo

¹⁷ Cuando anúcta Jerusalén, jém tantìwìtam tsam awìpìctsonça, agui maymayyay. ¹⁸ Jesic icuquejama Pablo nic ijooyáy jém Jacobo. Awagananìctatim aichtam. Anjuumaneyajtim jem itumpiy jém wìdaytam jém injacyajpáppic jém Dios ipìxiñtam. ¹⁹ Jém Pablo idioschi. Ocmí inmadáy parejo jém anjuumaneyajwìp jutsap iwìwadáy Dios jém tunçac pìxiñtam jém dapic je de Israel cuando oy inmadáy jém wìbic anmãti. ²⁰ Cuando imatojyay, tsam icujìpyay Dios. Nímayta jém Pablo:

—Mantìwi, ìxi iga tsam jáyan miles de jém judíos icupìcneyaj jém Jesucristo inquímayoyi. Itumpiy de jeeyaj nìmyajpa iga da wì iga tantsacpa jém Moisés inquímayoyi. ²¹ Ijodónaneyaj iga mich ininquejáy itumpiy jém judíos, jém juumìpic nicneyaj, iga odoy icupìguyiñ jém Moisés inquímayoyi. Ininquejáytim iga odoy iwadáyíñ imanìctam jém marca de circuncisión y odoy iwadiñ jém wiñìcpic costumbre. ²² ¿Jesic ti wìap tanwatta? Porque cuando imatojyay jém pìxiñtam iga miñúcne, tienes que micutu-umacayajpa. ²³ Jesic watì juuts siip mannímáy. It yim con aichtam cuatro pìxiñ. Jeeyaj iccupactooa juuts ijìycámáy Dios. ²⁴ Wagananìci, waghachìntaami juuts nimpa jém tançostumbre, yojóyaayi jutsan iwatpa gasto. Jesic ocmí wìap ijepyyaj icobac. Jempìgam icutìyìyyajpa itumpiy jém tantìwìtam iga inwìxpatim jém Moisés inquímayoyi y iga inçupìcpatim mex mich. ²⁵ Pero jém tunçac pìxiñtam, jém dapic de Israel, jém icupìcneyajwìp Cristo, anjáyayñe iga odoy iwadiñ jém Israelpic costumbre. No más annímáy iga odoy icúdiñ jém anìmat imayi jém accaatawìp jém watnas iwìñjom ni odoy icúdiñ jém nìpiñ ni odoy icúdiñ jém anìmatyay jém pencanewìp y odoy pejooyi.

Matstá Pablo jém mastìcjom

²⁶ Jesic jém Pablo ininìc jém cuatro pìxiñtam. Icuquejama wagaachìnyajta con jeeyaj juuts nìm jém Israelpic costumbre. Ocmí tigìyyaj jém mìjpic mastìcjom iga quejìñ iga cupacpa iwatyay jém costumbre y juça ichacyajpa jém ofrenda cada tumtum de jeeyaj.

27 Cuando cuyajtooba jém siete día, algunos jém judíos, jém miñneyajwɨp de Asia, iixyaj jém Pablo jém mijpic masticjom. Jesic iccujíñayyaj itumpiy jém p̄ixiñtam jém ityajwɨp jem. Imatsyaj jém Pablo.

28 P̄imi aṇweyajpa. Nimyajpa:

—MiIsraelpic mip̄ixiñtam, ayoxpaati. Yíbam jém p̄ixiñ jém inquejaypáppic jém p̄ixiñtam jutinquej contra tannación, contra jém tananquímayoooyi y contra jém tammastic. Tungac más tájca iwat. Inimiñ tammasticjom jém tungac p̄ixiñtam jém griegoyaj. Inimiñ jém tájcaiywɨp jém wibic tammasticjom.

29 Nimpa jempic porque iixyaj iga jém Pablo iwaganasiba Jerusalén tum Efesopic p̄ixiñ iñiyí Tróximo. Jeeyucmi jeeyaj injampa iga inioy jém mijpic masticjom. Pero da inioy.

30 Jesic cujíñayyaj itumpiy jém p̄ixiñtam icuwiti jém atebet. Miñyaj poyimi. Icutuumacayaj jém Pablo. Imatsyaj. Ijicputyaj jém masticjom. Jicsciy inpajyaj jém mastic. 31 Iccaayajpa idic jém Pablo. Cuando acjodónata jém coronel iga tsam cujíñayyaj jém p̄ixiñtam icuwiti jém Jerusalén, 32 jesic jeeti rato jém coronel inṭuumawat isoldado cada grupo con icapitán. Nicyaj poyimi hasta jut it jém p̄ixiñtam. Cuando iixyaj iga núcyaj jém coronel con isoldado, jesic ichacyaj iga icótspa jém Pablo. 33 Jesic jém coronel icunúc. Matsta jém Pablo. Ip̄imíy jém isoldado iga ichéniñ con wisten cadena. Ocmi icwácpa, nimpa:

—¿Mich, miṇapaap? ¿Tí inwatne?

34 Pero jém p̄ixiñtam p̄imi jiyajpa. Tum nimpa tum cosa y tungac nimpa tungac cosa. Jém coronel da wɨp icutiñyíy ti nimyajpa porque tsam it bulla. Jesic ip̄imíy jém isoldado iga ininiguíñ jém cuartel. 35 Cuando núcyaj jut químyajpa jém cuartel, jém soldado icópne ininicyaj jém Pablo porque agui imalwadayyajtooba jém p̄ixiñtam. 36 Porque itumpiy jém p̄ixiñtam jém miñjaypáppic ituuñañc̄im p̄imi jiyajpa, nimyajpa iga accatáñ jém Pablo.

Nacupujtap jém Pablo jém p̄ixiñtam iwiñjom

37 Iganam cottap Pablo jém cuartel iñímáy jém coronel:

—Mannímaytooba idic tum aṇmat̄i.

Jesic jém coronel iñímáy:

—¿Que mich wɨp ininmat jém griegopic aṇmat̄i? 38 ¿Jesic mich da je jém miEgiptopic mip̄ixiñ, jém dapicnam peca ictsucum tum rebelión, jém ininicnewɨp jém titsinaxyucmi jém cuatro mil p̄ixiñtam, jém accaoyajpaap?

39 Jesic Pablo iñímáy:

—Ich ajudío. Anay jém atebet Tarso. Ich apertenece jém más mijpic atebet de jém naxyucmi de Cilicia. Manwágáypa tum favor. Ajígaayi iga anaṇmadáypa yip p̄ixiñtam.

40 Ocmi jém coronel ijígáy iga inmadáypa jém p̄ixiñtam. Teñchucum jém Pablo jém escalerayucmi. Iwat seña con ici iga odoy i jiyiñ. Jesic cuando dam i jiyapa, moj jiyi jém Pablo jém hebreopic aṇmat̄imi. Iñímáy:

22

¹—Mantiwitam, minjagooyitam, amatónaayi iga anacupujtap.

² Cuando imatonɣaj iga jɣyɣa jém Pablo jém hebreopɛc anmatimi, jesic mástim da jɣyɣaj. Iñimáy jém Pablo:

³—Ich ajudío. Anay jém atebet Tarso jém naxyucmi de Cilicia. Amija yim Jerusalén. Ich accuyuj jém maestro Gamaliel. Anɣuyujca jém wiñɛpɛc tananquímayooyi jém tachiiñewiip jém wiñɛpɛc tanjatunɣewetam. Tsam anɣwadáy caso iga anɣuyoxap Dios con itumpiy ánama juutstim mimichtam inwattámpa yip jama. ⁴ Ich pecam tsam anacpoy jém icupɛcneyajwip yip jomipɛc anquímayooyi hasta anaccaaba. Ammatspa pxiñ yomtam, anɔtɔpa cárcel. ⁵ Jém cobacpɛc panij anjagooyi con itumpiy jém tananjagooyiyaj tsɣyɣaj juuts testigo porque achiiyaj jém tɔto iga wiap amméts jém icupɛcneyajwip yip jomipɛc anquímayooyi. Anic jém atebet Damasco iga ammatspa jém pxiñtam y anamiñpa preso Jerusalén iga chiitap castigo.

Pablo inmatpa jutsa micupɛc Cristo
(Hch. 9:1-19; 26:12-18)

⁶ Pero cuando aniqui tunjom, como cugapjama, anuctooba jém atebet Damasco, tsam pimi tsoɔpa tum jucti sinɣucmi. Acuyicquej juť aniqui. ⁷ Acutiñ naxyucmi. Amaton tum jiyi. Anímáy: “¿Saulo, Saulo, tiiga anacpoypa?” ⁸ Ocmi anacwác. Annímáy: “¿Mijapaap, mánomi?” Jesic anímáy: “Ich aJesús de Nazaret jém michpɛc sip inicpoy.” ⁹ Jém ityajwip con aich iixyaj jém jucti. Tsam pimi cɣyɣaj. Imatonɣaj jém jiyi, pero da icutiɣiyayaj ti anímáy. ¹⁰ Jesic ich annímáy: “¿Mánomi, ti wiap anwat?” Jém tánomi anímáy: “Tsucumi, ñici Damasco, jemum miñimaytap itumpiy cosa titam ansunpa iga inwatpa.” ¹¹ Como jém jucti ichoɔa acáchtiwat, ajicteñyaj jém anwagananicpáppic hasta anucta Damasco.

¹² Jemum it idic tum pxiñ iniyi Ananías. Tum wibic pxiñ. Iwatpa itumpiy juuts nimpa jém Moisés inquímayooyi. Itumpiy jém judíos, jém ityajwip Damasco, tsam iwixyajpa. ¹³ Jém Ananías miñ aám. Acunúc, anímáy: “Mantwi Saulo, ámquiimi.” Jesic anámquímáy, jeeti rato wiawum mu ánixixóy. ¹⁴ Jesic jém Ananías animáy: “Jém tanjatun Dios jém icupɛcnewiip jém wiñɛpɛc tantummitam, micupin iga inñodónaiñ ti ixunpa Dios iga inwatpa. Micupin iga inñixpa jém Cristo, iga immatonpa ti miñimáypa. ¹⁵ Michíyɣa juuts testigo para je iga ininmadáypa itumpiy jém pxiñtam icuwiti yip naxyucmi ti inñixne y ti immatonne. ¹⁶ Siip odooy anjooci, tsucumi, chin. Anɣwejpaati tanjatun Dios jém Cristo iniyimi iga miccáyɣa jém inñanɣa.”

Jém Pablo inmat jutsa micutsatta jém tunɣac pxiñítamanjom

¹⁷ Cuando aset Jerusalén atigiy jém mijpic masticjom iga ananɣwejpátpa Dios. Jemum ánix tum poñ. ¹⁸ Ánix jém tánomi. Anímáy: “Jicsciy puti yip Jerusalén porque yipyaj pxiñtam da iwadáyɣa caso iga ininmadáyɣa ich ananmati.” ¹⁹ Ocmi annímáy: “Mánomi, jeeyaj ijodonɣaj iga jáy amméts jém pxiñtam jém micupɛcnewiip cada sinagoga. Ammatsyajpa iga anɔtɔpa cárcel. Tsam anɔcotsyaj. ²⁰ Cuando accaata jém Esteban, jém inmatpáppic mich ininmati, ich asibatim. Ich ait de acuerdo iga accaata.

Añwadáy cuenta jém iyootiyaj jém iccaaneyajwiiip.”²¹ Pero jém tánQmi anímáy: “Nicsim. Mañcutsatpa juumi iga ininmadáypa ich anañmañti jém tuñgac pìxiñtam jém ñapic je de Israel.”

Jém Pablo it jém coronel icñijom

²² Cuando imatonjaj iga ñimpa jém Pablo iga inmadáypa Dios inñmañti jém juumipic pìxiñtam, pimi jóyñeyaj jém Israelpic pìxiñtam. Moj jiyiyaj pimi. Nìmyajpa:

—Accaatañ yíp pìxiñ. Da wì iga tsíyppa vivo.

²³ Tsam pimi añweyjajpa. Itopyaj iyooti, ipatsquetyaj naxyucmi. Ipatsquímyajpa pótpót. ²⁴ Jeeyucmi jém coronel ipimíy jém isoldado iga ininicyajiñ jém cuartel. Ipimíy iga cótstañ jém Pablo iga inmadíñ tiiga iccujíñáy jém pìxiñtam y tiiga tsam jiyajpa jeeyaj acontra de jém Pablo. ²⁵ Pero cuando tsenneta jém Pablo iga cótsta, iñímáy jém capitán jém itwiiip jem:

—¿Que mich wíap inçóts tum Romapic pìxiñ jém ñapic ñ icñipinje?

²⁶ Cuando imaton jém capitán, ñic iñímáy jém coronel:

—Cuidado iga immalwadáypa yíp pìxiñ porque Romapic.

²⁷ Jesic miñ jém coronel, icwác jém Pablo:

—¿Que ñuma mich miRomapic mipìxiñ?

Nìmpa jém Pablo:

—Ñuma, ich ajeam.

²⁸ Jém coronel iñímáy:

—Ich tsam jáyañ tumiñ anyoj iga atsíy juuts aRomapic apìxiñ.

Jesic ñimpa jém Pablo:

—Pero ich aRomapic porque anay jém Roma iñaxyucmi.

²⁹ Jesic jeeti rato jém icótsyajpáppic idic ichacyaj. Jém coronel tsam cñjpañim iga ichenne cuando ijodóna iga Romapic pìxiñ.

Añwejayta Pablo jém añjagooyiyaj iwiñjom, jém Sanhedrín

³⁰ Jesic icuquejama jém coronel ijodónatooba tiiga jém judíos iquejajwadáypa jém Pablo. Iccáyáy jém cadena. Jesic inñtuumawat itumpiy jém cobapic panij con jém Sanhedrín. Jesic nanicta jém Pablo jém añjagooyiyaj iwiñjom.

23

¹ Jesic jém Pablo iámmats jém Sanhedrín, iñímáy:

—Mantíwítam, ich añjodon iga hasta sñp añwatne juuts ixunpa Dios. Da ti añcñpa jém Dios iwiñjom.

² Jesic jém Ananías, jém cobapic panij, ipimíy tum policía, jém itwiiip nocojom jut it jém Pablo, iga itojáyiñ ijip. ³ Jesic jém Pablo iñímáy jém panij:

—Dios micótspa mimich. Mich tsam minimigóyaytap. Jemum micoñ iga añcñpinpa juuts ñimpa jém añquímayooyi, ¿jesic tiiga inñwatpa acontra jém añquímayooyi iga añcóts?

⁴ Jesic jém ityajwiiip jem iñímáy jém Pablo:

—Odoy malnímaayi jém cobapic panij jém iccámnewiiip Dios.

⁵ Jém Pablo iñímáy:

—Mantiwitam, da anjodoŋ siiga cōbacpic pañij. Nĩmpa jém Dios inŋmaŋi juŋ jayñeta: “Odoy malnĩmaayi jém ininŋagooyi jém inŋjacpáppic jém pixiñtam.”

⁶ Ocmi jém Pablo icutiyyiy iga wisten partido it jem juŋ antuumaneyaj. It jém fariseoyaj, ittim jém saduceoyaj. Jesic pĩmi jiyja iga imatoñyajiñ. Nĩmpa:

—Mantiwitam, ich afariseopic apixiñ. Jém anjatun con anjatunwewe fariseopic pixiñ. Siip anquejajwadayta porque ancupicpa iga piŋpa jém caaneyajwĩp.

⁷ Cuando yaj nĩmi jém Pablo, moj añajiyaj jém fariseoyaj con jém saduceoyaj. Nawécyajta jém pixiñtam juŋ antuumaneyaj. ⁸ Porque jém saduceoyaj nĩmyajpa iga da piŋpa jém caaneyajwĩp. Datim icupicyajpa iga it jém siñyucmi pixiñtam ni jém espĩritu, pero jém fariseoyaj icupicyajpa iga it itumpiy jexpic cosa. ⁹ Jesic tsam pĩmi jiyajpa itumpiy jém pixiñtam. Jesic teñchucum algunos jém accuyujoypaap de jém fariseopic anquĩmayooyi. Nĩmpa:

—Yĩp pixiñ da ti mal iwatne. Wiip ijĩyáy tum siñyucmĩpic pixiñ o tum espĩritu. Da tanictampa acontra de Dios.

¹⁰ Jesic tsam pĩmi añayajpa. Jém coronel cĩpa iga ichichañsajajpa jém Pablo. Jeyucmi ipĩmĩy jém isoldado iga itopyajpa pĩmĩmi jém Pablo jém pixiñtam iciñjom y iga ininĩguĩ eybic jém cuartel.

¹¹ Jeetim tsuu jém tánomi iwiñquejáy jém Pablo jém cuartel. Iñĩmáy:

—MiPablo, camamwaŋi iñanama. Juuts ininŋmat ich anañmaŋi yĩp Jerusalén tienes que ininŋmatpaŋim jém attebet Roma.

Ijsyajpa jutsap iccaayaj jém Pablo

¹² Jesic icuquejama algunos jém judíos iwatyajpa de acuerdo iga iccaayajpa jém Pablo. Nĩmyajpa iga: “Da tawĩcpa ni da tanĩcpa hasta que tanaccaaba jém Pablo.” ¹³ Ityaj más de cuarenta pixiñtam jém nĩmneyajwĩp jempic. ¹⁴ Ocmi nic iámyaj jém pañij anjagooyi con jém wiđaytam de Israel. Iñĩmayyaj:

—Aichtam anĩmneta iga siip da awĩcpa ni da anĩcpa hasta anaccaaba jém Pablo. ¹⁵ Siip mimichtam con jém Sanhedrĩn wágaytaami jém coronel iga joymi inimĩñiñ michtam inwiñjom. Nĩmanŋtaayaji iga chocoymi inŋcĩpiñpa. Jesic aichtam aittampa listo iga anañteñtampa tunjom antes que nũcpa juŋ miitta.

¹⁶ Pero jém Pablo iyomŋiwi imanĩc ijodõña iga anŋteñtap tunjom. Jesic nic inŋmadáy iachi jém cuartel. ¹⁷ Ocmi jém Pablo inŋwejáy jém capitán jém iwatnewĩp cuenta. Iñĩmáy:

—Nanĩci yĩp jaychĩxi juŋ it jém coronel. Iniit tum añmaŋi iga iñĩmáypa.

¹⁸ Jesic jém capitán ininĩc jém jaychĩxi juŋ it jém coronel, iñĩmáy:

—Jém preso, jém Pablo, anŋwejáy. Iwác iga manamĩñáyiñ yĩp jaychĩxi. Iniit tum añmaŋi iga miñĩmáypa.

¹⁹ Jesic jém coronel imatsáy ici jém jaychĩxi. Ininĩc aparte. Iñĩmáy:

—¿Tĩ annĩmaytooba?

²⁰ Jém jaychĩxi iñĩmáy:

—Jém judíos ityaj de acuerdo iga joymi miwágayyajpa iga ininiguñ jém Pablo jém Israelpic anjagooyi iwiñjom. Nímanṭaayap iga icipiñpa chocoymi. ²¹ Pero odoy cupici porque más de cuarenta jém pixiñtam inṭeñyajpa tunjom. Iwatyaj acuerdo iga da wícpa ni da nícpa hasta iccaaba jém Pablo. Siip ityajum listo. Injócneyaj iga inṭutsorpa.

²² Ocmi jém coronel inṭquím jém jaychixi, iñímáy:

—Odoy i anmadaayi juuts annímáyñe.

Cutsatta jém Pablo jém gobernadorcım

²³ Jém coronel inṭwejáy wısten jém icapítan. Ipiimíy iga nawıtsacyajtañ doscientos soldado jém nicyajpáppic puymi y setenta jém nicyajpáppic cawajyucmi y doscientos soldado jém ininicyajpáppic jém lanza. Iñímáy iga nicyajiñ jém atebet Cesarea tsuucım a las nueve. ²⁴ Ipiimíy iga imétsayyajiñ cawaj iga icquımcaaba jém Pablo y iga iwıwadiñ cuenta hasta que núcpa juṭ it jém gobernador Félix. ²⁵ Jém coronel ijay tum ṭoto, icutsadáy jém gobernador Félix con jém isoldado. Nimpa jém ṭoto:

²⁶ “Ich aClaudio Lisias. MiFélix, tsam wıbic migobernador. Siip mandioschiiba. ²⁷ Jém judíos imatsne idic yıp pixiñ. Iccaatooba idic. Anṭcupuj con jém ansoldado. Cuando anjodóna iga Romapic pixiñ, ²⁸ anjodónatooba tiiga iquejajwadayyajpa, jesic ananic juṭ anṭuumaneyaj jém Israelpic anjagooyiyaj. ²⁹ Ampát tiiga iquejajwadayyaj. Iwat algo en contra jém Israelpic anṭquımayooyi. Pero da iniñ itánca iga iccaayajpa ni datim wı iga ipajyajpa. ³⁰ Anjodóna iga jém judíos ijısyajpa iga iccaayajpa. Jeeyucmi manṭcutsadáy yıp pixiñ. Ampıimíytım jém iquejajwadayñewıip iga nicyajiñ mich inṭwiñjom. Jesánam manjáyáy.”

³¹ Jesic jém soldado iwatyaj juuts ipıimíy jém coronel. Tsuucım ininicyaj jém Pablo hasta jém atebet Antıpatris. ³² Jesic icuquejama jém soldado, jém nicneyajwıip puymi, setyaj eybic jém icuartel. Jém tunṭac soldado, jém nicneyajwıip cawajyucmi, seguido iwagananicyajpa jém Pablo. ³³ Cuando núcyaj jém atebet Cesarea, icıjuṭcodáy jém ṭoto jém gobernador icıñjom. Ininicyaj jém Pablo jém gobernador iwiñjom. ³⁴ Cuando yaj imay jém ṭoto jém gobernador, icwác jém Pablo iga juṭpic pixiñ. Cuando ijodóna iga nay jém naxyucmi de Cilicia, ³⁵ jesic iñímáy:

—Mammatónáypa jém iñasunto cuando miñpa jém miṭquejajwadayñewıip.

Jesic jém gobernador ipıimíy iga nanıctañ jém palacio de Herodes iga watañ cuenta.

24

Nacupujta Pablo jém gobernador Félix iwiñjom

¹ Ocmi cuando nasne cinco día, núcyaj Cesarea jém cobacpic panij jém Ananías con algunos jém Israelpic anjagooyiyaj. Inimiñyajtım tum abogado iñıyi Tértulo. Miñ iquejajwadayyaj jém Pablo jém gobernador iwiñjom. ² Cuando namiñta jém Pablo, jesic jém Tértulo moj iquejajwadáy. Nımayta jém gobernador:

—Iyucupıdios, migobernador, iga tsam tawııfta. Da i jém pleito. Tsam wıap inıñjac yıp naxyucmi porque tsam mıjıxııy. ³ Icuwıti yıp naxyucmi anjodontam iga mich tsam anṭwıwadayta. ⁴ Pero iga odoy manactogóyayıñ

jáyan tiempo, manꝓunucsáypa iga amatónaayi tum rato ti mannímáypa. ⁵Yíp p̄ixiñ tsam p̄imi malo, jut quej ictsucum iga iccujiñáypa jém judíos iga nawécyajtap. Yíp p̄ixiñ jém cobacpic jém grupo nazareno. ⁶Ininictooba idic jém tungac p̄ixiñ jém táñcaiyw̄iip jém mijpic masticjom. Jeeyucmi ammatsta. Anꝓip̄iñtooba idic con aichtampic ananꝓuímayooyi. ⁷Pero jém coronel Lisias tigiy con isoldado, p̄imimi itop. ⁸Iñímáy jém iquejajwadayñew̄iip iga nicyajiñ iquejajwadáy mich inwiñjom. S̄iip mich mismo wiap inꝓip̄iñ iga iñjodónaiñ numa tiiga anquejajwadayñeta.

⁹Jém judíos, jém miññeyajw̄iip jém gobernadorc̄im, n̄imyajtim iga numa. ¹⁰Ocmi jém gobernador iwadáy seña jém Pablo iga jiyiñ. Jesic n̄impa Pablo:

—Ich amaymay iga wiap anꝓutson jém aquejajwadayñew̄iip mich inwiñjom. Anjodon iga jáyan amt̄iy michiy iga minjagooyi yíp naxyucmi. ¹¹Siiga inicwácpa yíp p̄ixiñtam, jeam minmadáypa iga apenas doce día anúcne Jerusalén iga ananwejpátpa Dios. ¹²Da apát jut s̄ip anáña jém p̄ixiñtam, ni datim apát iga s̄ip anꝓujíñáy jém ityajw̄iip jém mijpic masticjom, ni tum sinagoga, ni tungac parte de jém atebet. ¹³Yípyaj da wiap awiñpacchi juuts n̄imyaj iga ich anwatne. ¹⁴Pero ich mananmadáypa iga numa anꝓuyoxap jeetim Dios jém ijsneyajw̄iip jém wiñicpic anjatunwewetam. Ich aít de acuerdo con jém jomipic anꝓuímayooyi, pero jeeyaj n̄imyajpa iga migooyi. Ich anꝓucipca itump̄iy jém ijaychacnew̄iip jém wiñicpic anmatc̄iwiñ y jém Moisés inꝓuímayooyi. ¹⁵Ich ananjócpatim juuts jeeyaj iga Dios icp̄ispa jém caaneyajw̄iip, jém w̄itampic y jém malopic. ¹⁶Jeeyucmi siempre anwadáypa caso iga anw̄iwatpa. Jesic da ti anꝓiñpa jém tanjatun Dios iwiñjom ni jém p̄ixiñtam iwiñjom.

¹⁷Quando tsam wiñigam anicne, jesic aset eybic anticmi iga anyoxpátpa jém antiw̄itam jém yaachayajpáppic y iga antsacpatim tum ofrenda. ¹⁸Iganam s̄ip anwat jempic, algunos jém judíos, jém miññeyajw̄iip de Asia, apát jém mijpic masticjom. Anwatne jém costumbre iga acuayíñ. Da anamiñ jáyan p̄ixiñtam ni da i jém bulla. ¹⁹Más w̄i meega miñ aquejajwadáy jém Asiapic judíos siiga iniit algo encontra para ich. ²⁰W̄itim meega yípyaj p̄ixiñtam, jém miññeyajw̄iip ȳim, minmadáypa mimich ti mal anwatne, siiga apadáy antánca cuando ac̄ip̄iñ jém panij anjagooyi iwiñjom. ²¹Da ti anwat no más p̄imi ajiy cuando aít jém anjagooyi iwiñjom, annímáy: “S̄iip ac̄ip̄iñtap porque anꝓucipca iga p̄ispa jém caaneyajw̄iip.”

²²Jém Félix iw̄icut̄iyiy jém jomipic anꝓuímayooyi. Cuando yaj imaton ti n̄impa jém Pablo, jém Félix ipoychac jém asunto; da ic̄ip̄iñ. N̄impa:

—Cuando miñpa jém coronel Lisias iga acjodónap ti inwatne, jesic yajpa anw̄itsac jém asunto.

²³Ocmi jém gobernador Félix ip̄imíy jém capitán iga seguido iwatpa cuenta jém Pablo jém palacio. Pero ij̄icpa iga tigiyipa jém iamigoyaj iga miñpa iám y ichiiba iw̄icꝓuy titam itogóyáy.

²⁴Jesic tungac jama más, miñgacum eybic jém gobernador Félix con iwichomo Drusila, tum Israelpic yomo. Inwejay jém Pablo iga inmadáyñ jutsap micupic jém Jesucristo. ²⁵Pero Pablo inmadáy iga Dios ixunpa

iga taṇwīwadiñ, ixunpatim iga tum pīxiñ nanjactap iyaac iga odoy imalwadiñ. Inmadáytim iga núcpa jama iga Dios icīpiṇpa itumpiy jém pīxiñtam. Jesic cuando imaton, jém Félix tsam pīmi cīṇ. Iñímáy jém Pablo:

—Siip poynicsim. Cuando anaitpa lugar manañwejáypa eybic.

²⁶ Ijispatim jém Félix iga jém Pablo ichiiba tumiñ iga cutsigaytaiñ. Jeeyucmi watciy inwejáypa iga añmatpa con je. ²⁷ Wisna antiy iñasca así jém Pablo. Ocmi jém Félix putum de gobernador. Jém Porcio Festo jeegagam tsíy iga gobernador. Pero jém Félix, como ixunpa iga iwīxiñ jém judíos, da itop jém Pablo.

25

Añwejayta Pablo jém gobernador Festo iwiñjom

¹ Yaguiñ núc jém naxyucmi jém gobernador Festo. Nas tucunajama, put jém atebet Cesarea, nic Jerusalén. ² Jém panij añjagooyiyaj con jém añjagooyiyaj de jém judíos, nic iámyaj jém gobernador. Iquejajwadáypa jém Pablo. ³ Iwágayyaj tum favor jém gobernador. Nīmyaj:

—Mañcunucsáypa, ayoxpaati, cutsati jém Pablo Jerusalén.

Nīmyaj jempic porque ijisyajpa iga inṭeñyajpa tunjom iga iccaaba.

⁴ Pero jém gobernador Festo icutson. Nīmpa:

—Jém Pablo tsíy preso Cesarea. Ich anyaac da jáyñe anicpa jemíc.

⁵ Jeeyucmi mannímáypa, wī siiga algunos de mimichtam minjagooyítam tawaganictampa Cesarea. Siiga jém pīxiñ iwat algun táñca, jesic jemígam wiap inquejajwadáy.

⁶ Jesic jém Festo cuando iyaj ocho o diez día Jerusalén, set eybic Cesarea. Icuquejama nicum coñi jém oficina jut cīpíñóypa. Ipīimíy jém soldado iga inimíñiñ jém Pablo. ⁷ Cuando jém Pablo tigiy jém oficina, icunúcyaj jém judíos, jém miññeyajwīp de Jerusalén. Moj iquejajwadayyaj iga tsam mijtampic táñca iwatne. Pero da i wiap miwiñpacchi. ⁸ Jesic nacupujtap jém Pablo. Nīmpa:

—Ich da ti mal añwatne contra jém judíos inquímayooyi, ni contra jém mijpic mastic, ni contra jém Romapic añjagooyi.

⁹ Jém gobernador Festo ixunpa iga iwīxyajiñ jém judíos, jeeyucmi icwác jém Pablo, nīmayta:

—¿Que iñxunpa iga mañcutsatpa Jerusalén iga jemígam micīpīntaiñ?

¹⁰ Pablo icutson, iñímáy:

—Ich ait yīm jut cīpíñóypa jém gobernador. Yíp oficina jém Romapic añjagooyi imīchi. Yīm tienes que acīpīntap. Mich inwījodon iga da ammalwadayñe jém judíos. ¹¹ Siiga tsam pīmi ammalwatne, wī iga ampictsonpa jém castigo iga accaatap. Pero siiga da quejpa jém antāñca juuts jeeyaj aquejajwadayñe, jesic da i wiap acījuncot jém Israelpic pīxiñtam icīijom. Añwácpa iga jém Romapic añjagooyi iyaac acīpíñiñ.

¹² Cuando yaj añmatiyaj con jém ichiipáppic jixi jém gobernador Festo, iñímáy jém Pablo:

—Inwác iga micīpíñiñ jém Romapic añjagooyi, siip jemígam miñicpa.

Añwejayta jém Pablo jém rey Agripa iwiñjom

¹³ Cuando da watña jama nasne, núc Cesarea jém rey Agripa con iyomo Berenice. Miñ idioschi jém gobernador Festo. ¹⁴ Ityaj Cesarea watña jama. Jesic jém Festo inmadáy jém rey ti inasca jém Pablo. Inímáy:

—Yim it tum pixiñ ichac preso jém Félix cuando put de gobernador. ¹⁵ Cuando aoy Jerusalén jém panij anjagooyiyaj con jém iwidaytam de jém judíos, anmadayyaj ti iwatne yip pixiñ. Awágáy iga anchiñ castigo. ¹⁶ Ich ancutsoñ iga taichtam jém taRomapic, da tanaifa jém costumbre iga tanchiiba castigo tum pixiñ siiga da wiñti iwiñpacchiiba jém iquejajwadayñewiip iga wiap incupujta iyaac. ¹⁷ Jeeyucmi cuando núcyaj yim jém Israelpic anjagooyiyaj, da jáypa ançipin. Icuquejama acoñ jut acipinóypa, anañwejáy jém pixiñ. ¹⁸ Pero cuando núc yim jém iquejajwadaypáppic, da iniquímyaj quejaj iga imalwatne juuts ich anjís pa idic. ¹⁹ No más tsam jóyñe iga inimiñ tum jomipic anquímayooi y iga inmatpa de tum pixiñ iníyi Jesús. Accaata, pero siip nimpa jém Pablo iga pisneum. ²⁰ Ich da ancutiíyíy ti anwatpa con yicxpac asunto. Jesic anacwác jém Pablo siiga iwianjam iga ancutsatpa Jerusalén iga jemigam wítsactañ. ²¹ Pero como je iwác iga cipiñtñ jém Romapic anjagooyicim, jém Augusto, ich ampimíy iga tsíyíñ preso hasta wiap ancutsat jém Romapic anjagooyicim.

²² Jesic jém Agripa inímáy jém gobernador Festo:

—Ich agui ammaton̄tooba ti nimpa yip pixiñ.

Jém Festo inímáy:

—Joymi immaton̄pa.

²³ Icuquejama jém rey Agripa con iwichomo Berenice núcyaj jém palacio. Agui wí cuyajneyaj. Iwaganamiñyaj jém soldado injagooyiyaj con jém más mijpic anjagooyiyaj de jém atebet Cesarea. Jém gobernador Festo ipimíy isoldado iga inimiñ jém Pablo. ²⁴ Jesic moj jiyi jém Festo. Nimpa:

—Mirey Agripa, con in̄tumpiytam miitwip yim. Yibam jém pixiñ. Tsam jáyan jém judíos iquejajwadayñe contra je. Iquejajwadáy Jerusalén y iquejajwadáytim yim Cesarea. Da ichacpa iga nimyajpa iga accatañ. ²⁵ Ich animpa iga da ti iwatne iga iccaayajpa. Pero iyaac iwác iga icipinñ jém Romapic anjagooyi jém Augusto. Jeeyucmi anjis iga ancutsatpa jemíc. ²⁶ Pero como da ampádáy itañca iga anjáyáypa jém tananjagooyi jém Romapic, jeeyucmi anamiñ mich inwiñjom, mirey Agripa, iga inçipinñ. Jesic siiga quejpa ti mal iwatne, wiap anjáyáy jém tananjagooyi jém itwip Roma. ²⁷ Ich animpa iga da wiap ancutsat tum preso jém tananjagooyicim siiga da anjáyáypa tiiga quejajwadayñeta.

26

Jém Pablo inmatpa ti iwatne jém rey Agripa iwiñjom

¹ Ocmi jém rey Agripa inímáy jém Pablo:

—Wiap annímáy inyaac ti inwatne.

Jesic jém Pablo icquím ici, moj inmat así:

² —Mirey Agripa, agui amaymay iga wiap anañmat mich inwiñjom iga anacupujtap juuts aquejajwadayñe jém judíos. ³ Ich agui amaymay porque mich inwixpicpa itumpiy jém judíos icostumbre. In̄jodon̄tim jutsap inçacayaj jém inquímayooi. Jeeyucmi manwágáypa iga amatónaayi chocoymi.

Pablo inmatpa ti iwat antes que icupicpa Cristo

⁴ Itumpiy jém judíos ijodonjay juuts jáy anwat dende atsixiñam jém naxyucmi jut anay y jém Jerusalén. ⁵ Jeeyaj iwijodonjay y wiap inmat siiga iwianjamyaj iga ich ançuyujca jém fariseopic anquímayooyi jém más táncapic tanwat de itumpiy jém anquímayooyiyaj. ⁶ Yim siip aciipintap porque ananjócpa iga Dios icpíspa jém caaneyajwüip juuts ijycámáy jém wiñicpic anjatunwewetam. ⁷ Itumpiy jém Israelpic pixiñtam, jém doce tribu, injócyajpatim jém promesa. Jeeyucmi anjístampa Dios y ançuyoxatampa tsuucim y siññi. Siip, manrey Agripa, jém Israelpic pixiñtam aquejajwadayne porque ananjócpa jeetim promesa. ⁸ ¿Tiiga inñispa iga Dios da wiap icpís jém caaneyajwüip?

Pablo pecam icpoypa idic jém icupicneyajwüip Cristo

⁹ Pecam ich anyaac anjispatic iga ammalwadáypa jém pixiñtam jém itünypáppic jém Jesús de Nazaret. ¹⁰ Jempigam anwat Jerusalén con jém toto jém achiiñewüip jém panij anjagooyiyaj. Ampaj tsam jáyan jém icupicneyajwüip jém Cristo, jesic miccaayajta jeeyaj, ich aif de acuerdo. ¹¹ Wati veces anchi castigo iga ichaguñ iga icupicpa jém Cristo. Jempam anwat itumpiy jém sinagoga. Tsam pimi anjójyixpa idic. Tsam ammalwadáy, anacpóyiy juumi hasta jém tungac naxyucmi.

Pablo inmatpa eybic jutsa micupic Cristo

(Hch. 9:1-19; 22:6-16)

¹² Jeeyucmi anic jém atebet Damasco. Jém panij anjagooyiyaj acutsat con tum toto. ¹³ Pero cuando aniqui tunjom, mirey Agripa, como cugapjama ánix tum jucti siñyucmi. Más pimi tsocpa que jém jama. Actsiy jém ichoca con jém anwagananicpáppic.

¹⁴ Jesic antumpiytam acutiñta naxyucmi. Jesic ammatonj tum jiyi, anímajta jém hebreo anmatimi: “¿Saulo, Saulo, tiiga ammalwadáypa? Iñyaac siip minimalwadayatp; juuts iwatpa jém buey cuando iñeppa jém ichenjóycuy inquiñi, iñyaac miniccoowatap.” ¹⁵ Ocmi ich annímáy: “¿Miiapaap, mánomi?” Jesic anímáy: “Ich aJesús jém síppáppic ammalwadáy. ¹⁶ Tsucumi. Manwiñquejay iga mancupin iga ançujoxap. Michiypa juuts testigo iga ininmatpa ti inix siip y ti inixpa ocmi. ¹⁷ Manyoxpátpa iga odoy mimalwadayyajin jém Israelpic pixiñtam y jém tungac pixiñtam jém dapic je de Israel. Siip mancutsatpa iga nicpa ininmadáy ich anajmati jém tungac pixiñtam jém dapic je de Israel. ¹⁸ Mancutsatpa iga inictojáypa iixcuy iga odom más wityajin piichcim, pero wityajin juctiantsoçajom. Mancutsatpatim iga inictsacpa jém tungac pixiñtam jém Wocciwiñ ipimi iga ipictóñiñ jém Dios ipimi. Ininmadáypa ich anajmati iga acupiguñ aich, jesic wadaytap perdón jém itañca. Jesic Dios imanigayajpa con los demás jém cuayñewüip ianama.”

Pablo iwatpa juuts inímáy Jesucristo

¹⁹ Jeeyucmi, mirey Agripa, anwatpa juuts anímáy cuando Dios anquejay jém poñ. ²⁰ Wiñti oy anajmadáy jém anmati jém ityajwüip jém atebet Damasco, ocmi anic Jerusalén y icuwiti jém naxyucmi de Judea. Ocmi anic jut it jém tungac pixiñtam jém dapic je de Israel. Anímáy iga icucaguñ ijixi y iga ichaguñ iga imalwatpa y mojpa iwíwat iga quejin

iga cucacneum ijixi. ²¹ Jeam ananñuc. Jeeyucmi amats jém judíos jém mijpic masticjom. Iwatyaj tum trato entre jeeyaj iga accaayajpa. ²² Pero Dios tsam ayoxpát. Hasta siip da antsacne iga ananmatpa Dios inmati. Ananmadáypa cualquier pxiñtam jém mijpic anjagooyi y jém dapic cargojíy. Ich ananmatpa no más juuts nimpá jém wiñicpic anmatcwiñ y jém Moisés cuando inmatyajpa ti miñpa. ²³ Jeeyaj nimyaj iga yaachwattap jém Cristo y ocmi accaatap. Je jém wiñtipic icpispáppic Dios de jut it jém caaneyajwip. Chiitap jém Israelpic pxiñtam jém wibic jixi iga icutiyiyajíñ. Chiitapim jém tungac pxiñtam, jém dapic je de Israel.

Por uxaj jém rey Agripa icupicpatim Cristo

²⁴ Iganam nacupujtap jém Pablo, tsam pimi jiy jém gobernador Festo. Nimpá:

—¡Mich, miPablo, tsam miloco! Iga tsam pimi micuyujne milocojane.

²⁵ Pero Pablo icutson. Inimáy:

—Miwibic miFesto da alocojane. Síp mananmadáy jém numapic anmati jém jixiywip. ²⁶ Yim it jém rey Agripa. Je tsam iwicutiyiyápa itumpiy yipyaj cosa. Jeeyucmi manwanmadáypa, da acinpa. Ich animpá iga iwijodon itumpiy yip jomipic anquimayoooyi porque da yamwatneta jut da i iixpa. ²⁷ Mirey Agripa, ¿que incupicpa juuts nimpá jém wiñicpic anmatcwiñ? Ich animpá iga incupicpa.

²⁸ Jesic jém Agripa inimáy Pablo:

—Por uxaj anaccupicpa Cristo.

²⁹ Ocmi Pablo inimáy:

—Por uxaj o por jáyan, ich tsam ansunpa iga incupicpa. Da solamente mimich, pero itumpiy jém siippic amatonneyaj. Tsam anwanjam iga michiytampa juuts aich, pero sin cadena.

³⁰ Cuando yaj nimi jém Pablo, teñchucumyaj jut coñyaj jém rey, jém gobernador y jém Berenice con itumpiy jém iwaganaitwip. ³¹ Jesic putyaj jém anjagooyiyaj, nicyaj aparte. Moj nanimayyajtaji entre jeeyaj:

—Yip pxiñ da ti iwatne iga accaatap ni iga pajtap cárcel.

³² Jém Agripa inimáy jém Festo:

—Wiap tancutsigáy idic yip pxiñ meega da iwác iga icipíñiñ jém Romapic anjagooyi.

27

Nanicta Pablo Roma

¹ Jesic icunúcyaj jixi iga acutsattamtap jém naxyucmi de Italia. Jém Pablo con jém tungac presoyaj cjuncottá tum capitán icijom. Iniyi Julio. Jém batallón iniyi Augusto. ² Atigiyta tum barcojom. Tsucum jém barco Adramitio. Naspá jém atebetaj lamar anñaca jém naxyucmi de Asia. Awaganictampa con jém Aristarco. Je tsucumne jém atebet Tesalónica jém naxyucmi de Macedonia. ³ Icuquejama anucta jém atebet Sidón, lamar anñaca. Jém capitán Julio tsam iyaachanjam jém Pablo. Ijigáypa iga nicpa iam jém iamigoyaj. Ijigáypatim iga iyoxpátpa y iga ichiiba titam itogóyáy.

⁴ Atsucumta jém atebet Sidón. Anasta jém isla de Chipre jém anaymipic lado porque tsam pimi jém sawa. ⁵ Anjacta jém lamar jém

naxyucmi Cilicia y Panfilia iñuma. Anúcta jém attebet Mira jém naxyucmi de Licia.

⁶ Jemic jém capitán Julio ipát tum barco jém tsucumnewiip jém attebet Alejandria. Nicpa jém naxyucmi de Italia. Jém capitán acotta barcojom. ⁷ Watña jama anictámpa chocoyimi. Tsam táñcaap mu annúcta jém attebet Gnido iñuma. Como tsam pimi jém sawa, da tacnas jem. Jeeyucmi aquetta hasta jém isla de Creta. Anúcta jém punto de Salmón iñuma. Anasta noco jém isla de Creta. ⁸ Tsam táñcaap iñic jém barco. Witpa lamarañña. Ocmi anúcta tum lugar iñiyi jém Wibic Puerto, nocojom jém attebet Lasea.

⁹ Tsam jáyan tiempo anactogoyta. Siip tsam it peligro iga anictámpa barcojom porque nasne jém siñ de ayuno. Núcne jém tiempo cuando tsam poypa jém sawa. Jeeyucmi Pablo ichi jixi jém pixiñtam. ¹⁰ Iñímáy:

—Mipixiñtam, ánixpa iga siip tsam it peligro iga tanicpa barcojom. Wiap itogoy jém barco con itumpiy jém carga hasta togoypatim jém tamvida.

¹¹ Pero jém capitán da imatoñ ti iñímáy jém Pablo. Más icupicpa jém barco iomi y jém icwitpáppic jém barco. ¹² Casi itumpiy jém ityajwiip jém barcojom agui nictooba porque da wicom jém puerto jut aitta iga annascatámpa jém tiempo de pagac cuando tsam poypa jém sawa. Nicyajtooba jém attebet Fenice, tungac puerto, jeetim isla de Creta. Íñámmocne anjamtigiyimi. Jemum wiap annascata jém tiempo de succuc.

Tsam it mal tiempo jém lamar

¹³ Jesic moj poyi jém tsapsawa, ijsiyajpa iga wicoomap, wiap iñicyaj. Tsucum jém barco, moj niqui jém lamar añaña jém isla de Creta. ¹⁴ Pero da jáy mactsiyta tum sawa tsam pimi. Juuts tum ciclón. Jemic iccámayyaj iñiyi jém euraquilón. ¹⁵ Moj ininic jém barco. Como da wiap anánámmoc jém sawa, jesic jém icwitpáppic jém barco ijicpa iga ininicpa. ¹⁶ Anasta tum xutu isla iweñtañ, iñiyi jém isla Claudia. Jem da pimi núcpa jém sawa. Tsam táñcaap maampinta jém lancha jém ijicnewiip jém barco. ¹⁷ Cuando yaj ipinyaj jém lancha, moj ichenyaj jém barco con mijpic tixi iga odoy sámíñ. Tsam cñneyaj. Wiip tsíypa jém pooycim jém lugar iñiyi Sirte. Jesic icquedayyaj ivela. Ijigayyaj iga ininiguíñ jém sawa. ¹⁸ Icuquejama como tsam pimi poypa jém sawa, jém pixiñtam moj ipatspatsayyaj lamar jém barco ichimi. ¹⁹ Jesic núcum tucunajama, aichtam anyaac ampatsáyayta jém barco itñcuy con jém itraste. ²⁰ Watña jama it jém mal tiempo, da aguixta jém jama ni jém matsa. Como tsam pimi actsiy jém sawa, anjstámpa antumpiytam iga acucaaytámpa.

²¹ Tsam jáyan jama da awicta. Jesic jém Pablo teñchucum jém pixiñtamanjom. Iñímáy:

—Mantjwitam, meega inwadáy caso ti mannímáy y da tatsucum jém isla de Creta jut tait idic, jesic da idic tannascaaba yíp mijpic yaachaji con yíp togoyi.

²² Pero siip camamwattaami íñanama. Porque ni tum de mimichtam da micaatámpa aunque yíp barco togoypa. ²³ Tsúmic awiñquejay tum sinyucmipic pixiñ jém icutsatnewiip Dios, jém ichpic anjacpa y añcuyoxap. ²⁴ Jém sinyucmipic pixiñ anímáy: “MiPablo, odoy cñji porque tienes

que mininúctap jém Romapic anjagooyicim. Mich inçuyucmi Dios iciacputyajpa itumpiy jém pixiñtam jém inçwagananicpaap jém barcojom iga odoy caayajiñ.”²⁵ Jeeyucmi mannimáypa mimichtam iga odoy cįntaami. Porque ich ançupicpa iga Dios wiap tayoxpát. Ich anjodon iga numa tannascaaba juuts animáy jém sinçuyucmicpic pixiñ.²⁶ Pero tienes que tananicpa jém barco hasta tananúcpa tum isla.

²⁷ Cuando nasne dos semana iga aniquitam, jém sawa ananicta jém lamar inçiyi Adria. Jesic como cugapsu jém icwityajpáppic jém barco ijamyajpa iga núctooba naxyucmi.²⁸ Iquípsyaj jém lamar jutspiy ijojmi. Iniit treinta y seis metro. Cuando wityaj uxan más juumi, eybic iquípsyaj, iniit veintisiete metro.²⁹ Tsam icįnyajpa iga núcpa jém tsaayucmi, jesic icquedayyaj cuatro iancla jém barco itutscim iga ichenyajpa. Tsam anyácneyaj, sįp inçjocyaj iga cuquejiñ.³⁰ Algunos jém marinero agui quettooba jém barcojom iga poypa. Moj icquet jém lancha, nímançtaayap iga icquedáypa jém iancla jém icobaccimpic.³¹ Pero jém Pablo inçmaday jém capitán y jém soldado:

—Siiga yįp pixiñtam da tsįypa barcojom, michtam micucaaytampa inçumpiytam.

³² Ocmi jém soldado itinçujagáy jém lancha itipxi jut cutsenneta jém barcoyucmi iga cutiñiñ nūcim.³³ Icuquejama jém Pablo inçimáy itumpiy jém pixiñtam iga wicyajiñ. Inçimáy:

—Iniitum dos semana da miwícnetta.³⁴ Jeeyucmi mançunucsáypa iga miwíctampa uxan iga impictsonpa impimi porque ni tum de mimichtam da mitogoypa, da togoypa ni tum jém inçway jém itwįp inçobacyucmi.

³⁵ Cuando yaj nįmi jém Pablo, imatspacne tum caxtánañi icįjom. Inçwejpát Dios jém pixiñtam iwiñjom. Ocmi iwenjac jém caxtánañi, moj wiiqui.³⁶ Jesic itumpiy jém pixiñtam icamamwat ianama. Mojum wiiquiyaj mex jeeyaj.³⁷ Aitta jém barcojom adoscientos setenta y seis.³⁸ Cuando yaj wiiquiyaj, moj ipatspatsayyaj lamar jém trigo iga más xejçiyajiñ jém barco.

Po jém barco

³⁹ Icuquejama jém icwitpáppic jém barco da ijodonyaj júp naxyucmi ityaj. Iixyaj tum lugar jut wicom jut wįtijom jém pooyançi. Ijįspa siiga wiap ininçic jém barco jem.⁴⁰ Inçujacyaj jém tipxi jut tsenne idic jém ancla, ichacyaj lamar. Iwijáy jém timon itipxi. Içquim jém vela, jém icobaccimpic, iga icwídiñ jém sawa. Jém barco moj puti jém lamar ançaca.⁴¹ Núc jut it jém corriente, tsįy jém barco icobac pooycim, wį cāmne, da tsigóypa. Jém ituts moj icçujagáy jém lamar poa.⁴² Jesic jém soldado ijįsyajpa iga iccaayajpa jém preso iga odoy pūnançyajiñ iga poypa.⁴³ Pero jém capitán iciacputtooba jém Pablo. Da ijįgáy jém soldado iga iccaayajpa jém preso. Ipimiy jém wįapaap inçjén iga tigiyiñ lamar iga putpa ançicmi.⁴⁴ Inçimáy jém dapic wiap inçjén iga ipiguñ tabla o tum jaça jém barco icuy iga iyoxpátpa. Asiam cupudayyaj itumpiyay ançicmi.

¹ Cuando ac̄iputtámum antump̄iytam, anjodónata iga jém isla in̄iyi Malta. ² Jém jem̄icpic pixiñtam tsam aw̄ixta. Icnúcyaj jucti porque tsam succuc, tsam chijóypa tuj. Anímayta iga: “Miñi mixami.” ³ Ocmi jém Pablo ipin uxan̄ c̄ipi titsnew̄ip. Iganam icotpa juctjom, put tum tsañ, ipóyáy jém jucti ip̄iji. Tiñnecám jém Pablo ic̄iyucmi. ⁴ Cuando jém ityajw̄ip jem iixyay iga tiñnecám jém tsañ ic̄iyucmi, nanímayyajta:

—Ȳip pixiñ tum accaoypaap. Aunque c̄iput jém lamar, Dios da iw̄ianjam iga tsíypa vivo.

⁵ Pero Pablo icuxicsáy jém tsañ juctjom. Da ti in̄asca. ⁶ Jesic jeeyaj agui in̄jócay siiga xin̄pa jém ici o jeeti rato caaba. Pero ocmi cuando tsam in̄jócay, iix iga da ti in̄asca. Jesic icacyaj iixi. Moj n̄imiyaj:

—Ȳip pixiñ tum dios.

⁷ Jém anjagooyi in̄iyi Publio. Injacpa jém isla. Noco it jém in̄as. Tsam aw̄ipictson̄ta. Achiita jut amon̄ta juuts aamigotam. Jemum atsíyta tucunajama. ⁸ Mimne idic jém Publio ijatun̄. Imatsne jém jawan̄ y jém n̄ipiñiñ. Tigiy jém Pablo jut w̄one. In̄wejpádáy Dios para je, ichigáy icobac, icpis. ⁹ Cuando iixyay ti iwat jém Pablo, jesic miñyaj̄im itump̄iy jém mimneyajw̄ip icuw̄iti jém isla. Ac̄isyājat̄im. ¹⁰ Jesic jém pixiñtam tsam aw̄ixtámpa, tsam acuj̄iptámpa. Ocmi cuando an̄ictooba eybic jém tun̄gac barcojom, jeeyaj achiita titam atogóyayta iganam an̄ictámpa.

Jém Pablo núcpa Roma

¹¹ Cuando anyajta tres meses jém isla de Malta, atigiyta tun̄gac barcojom. Jém barco in̄ascātim jém tiempo de succuc jeetim isla. Tsucum jém atebet Alejandría. Jém barcoyucmi it wisten watnas in̄iyi Cástor y Pólux. ¹² Anúcta n̄ian̄naca tum atebet Siracusa. Tucunajama atsíyta. ¹³ Jesic icquímayyaj jém barco ivela, moj an̄iquitam. Anúcta jém atebet Regio. Icuquejama poypa jém tsapsawa, jesic jém tun̄gac jama anúcta jém atebet Puteoli. ¹⁴ Jemum ampátta algunos jém tant̄iwitam. Jeeyaj acunucsayta iga atsíytamiñ tum semana con jeeyaj. Ocmi moj an̄iquitam Roma. ¹⁵ Jém tant̄iwitam jém ityajw̄ip Roma, ijodónayaj iga anúctamtooba, miñ amétsta tum lugar in̄iyi Foro de Apio. Núcyaj algunos hasta jém Tres Tabernas. Cuando iix jém Pablo iga núcyaj jém tant̄iwitam, moj ichi gracia Dios, más da c̄in̄pa. ¹⁶ Cuando anúcta Roma, jém capitán ic̄ijun̄cot jém tun̄gac presoyaj jém comandante ic̄ijom. Pero ijic iga da i ipaj jém Pablo. Jígayta iga nic̄ it̄i tun̄gac áñeymi con tum soldado jém iwatp̄appic cuenta.

Jém Pablo in̄matpa jém Dios in̄m̄ati Roma

¹⁷ Cuando nasne tucunajama, jém Pablo in̄wejáy jém anjagooyiyaj de jém judíos, jém ityajw̄ip Roma. Cuando an̄tuumaneyajum, n̄imayyajta:

—Mant̄iwitam, da ammalwadáy jém Israelpic pixiñtam ni datim an̄watne en contra de jém wiñ̄c̄pic tan̄costumbre jém tachiñ̄ew̄ip jém wiñ̄c̄pic tan̄jatun̄wewetam. Pero amatsta Jerusalén, ac̄ijun̄cotta jém gobernador ic̄ijom. ¹⁸ Cuando yaj ac̄ipin̄, acutsigaytooba idic porque da ti apádáy iga accaatañ. ¹⁹ Pero jém judíos da ijic iga acutsigaytañ. Jeeyucmi an̄wác iga ac̄ip̄iniñ jém Romapic anjagooyi mex da an̄quejajwadaytooba jém ant̄iwitam jém judíos. ²⁰ Jeeyucmi man̄cutsadáy an̄m̄ati iga miñi aam̄taami iga man̄matpa. Ich atsenne con ȳip cadena porque an̄cupicpa iga Dios

icpɨspa jém caaneyajwɨp. Jesanetim icupɨcyaj jém Israelpɨc pɨxiñtam dende wiñigam.

²¹ Jesic jém miññeyajwɨp Roma iñímáy jém Pablo:

—Da ampictsonne ni tum toto de jém naxyucmi de Judea iga ti iññascane mimich. Ni tum jém tantiwitam, jém miññeyajwɨp jém Jerusalén, da aɲmadayyaj iga mich immalwatne. ²² Agui ammaton̄tooba jém aɲmaɲi jém michpɨc inɲmatpa porque anjodónane iga juɲ quej tsam jóyixɲap yíp jomipɨc aɲquímayooyi.

²³ Jesic jeeyaj icámayyaj tum jama iga miñyajiñ eybɨc iga imaton̄yajpa jém Pablo. Cuando núc jém jama, miñyay tsam jáyay jém Romapɨc pɨxiñtam hasta jém ticcim juɲ it jém Pablo. Dende tsúyitim hasta tsuáɲ inmadáy jém pɨxiñtam jutsap injac Dios jém ityajwɨp yíp naxyucmi. Inquejáypa iga Jesús je jém Cristo jém icutsatnewɨp Dios. Inquejáy con jém wiñɨcɨc aɲquímayooyi jém ijaychacnewɨp jém Moisés y jém wiñɨcɨc aɲmatcɨwiñ. ²⁴ Algunos jém pɨxiñtam icupɨcyaj jém Pablo inmadayooyi. Pero jém tun̄gacyaj da icupɨcyaj. ²⁵ Jém dapɨc iwian̄jamyaj moj niquiyaj. Cuando cunigayyaj, nim jém Pablo:

—Wɨnim jém Dios iɲnama cuando iñímáy jém wiñɨcɨc tan̄jatun̄wewetam por medio de jém wiñɨcɨc aɲmatcɨwiñ jém Isaías. Yɨimpɨc nim:

²⁶ Nigi nímaayi yíp pɨxiñtam:

Numa immaton̄tampa jém aɲmaɲi, pero da in̄cutɨyíyipa.

Numa iñixtámpa, pero da iñjodónatámpa.

²⁷ Porque yíp pɨxiñtam iɲnama tsam pimi malo,

tsam iñejamaton̄pa,

jém iixcuy in̄michñe,

iga odoy ixixóyiñ con iixcuy,

ni odoy matón̄óyiñ con itatsic,

ni odoy icutɨyíyíñ con iɲnama,

ni da icacpa ijixi iga anaccáyáypa itáɲca.

²⁸ Jodónataami iga dende sɨp Dios icutsadáypa jém tun̄gac pɨxiñtam jém wibɨc aɲmaɲi iga Dios taciacputpa. Cutsadayt̄ap jém tun̄gac pɨxiñtam, jém dapɨc je de Israel. Jeeyaj numa imaton̄yajpa.

²⁹ Cuando yajum in̄mat jém Pablo, nicyaj jém judíos. Tsam áɲayajpa entre jeeyaj.

³⁰ Jesic jém Pablo tsíy wisten am̄tiy jém ticcim jém iñúcsnewɨp. Ipictson̄yajpa itumpɨy jém miñpáppic íam. ³¹ Inmadáypa jém pɨxiñtam iga Dios in̄jactooba jém ityajwɨp yíp naxyucmi. Inquejáypa jém tán̄omi Jesucristo in̄químayooyi. Da cɨɲpa jém Pablo, da iimoogíyipa. Jemum cuyaj.

Jém carta jém ijáyayñewiip Pablo jém Romapic pixiñtam

Jém Pablo ijáyáypa Dios ipixiñtam jém ityajwip Roma

¹ Ich aPablo, siip manjáyáypa. Ançuyoxap jém tánQmi Jesucristo. Dios acupiñ iga accám juuts tum apóstol, jém icutsatnewiip Dios. Acupiñ iga anañmadiñ jém wibic añmati iga Dios iciacputtooba jém pixiñtam.

² Wiñigam jém Dios inmatcwiñ ijaychacneyaj iga Dios tajiyámayñe iga núcpa jama iga Dios taciacputpa. Jaychacnetā jém promesa jém wibic librojom jém Diospic imiichi. ³ Ninyajpa iga miñpa jém Dios iManic, jém tánQmi Jesucristo. Ocmi nay yip naxyucmi jém Jesucristo juuts tum pixiñ, jém rey David iocmanic imanic. ⁴ Quejpa iga Dios iManic, jém tsampic iniit jém Dios ipimi, porque acpista de jut it jém caaneyajwip. Jeetim wibic jixi iniit juuts tanjatun Dios. ⁵ Jém Jesucristo amichane, jeeyucmi Dios ayaachanjām y ayoxpāt iga ananictampa juumi jém wibic añmati iga itumpiy jém tunçacpic pixiñtam wiañ icupicyaj jém Cristo y iwatyajpa juuts ixunpa Dios. ⁶ Mimichtam jém tunçacpictim mipixiñtam. Dios miñwejaytampatim iga michiytamiñ juuts jém Jesucristo mimichitam.

⁷ Siip manjáyaytampa mimichtam, miñtanwip jém mijpic atebet Roma, jém mitoytampāppic tanjatun Dios. Miñwejaytampatim Dios iga michiytamiñ juuts jém Dios ipixiñtam jém ñapic tñcaiy. Tsam wātidios mançutsadaytampa. Jém tanjatun Dios con jém tánQmi Jesucristo miwīwadaytamiñ.

Jém Pablo nictooba joyi jém mijpic atebet Roma

⁸ Wiñti anchiiba gracia jém tanjatun Dios jém tánQmi Jesucristo iñiyimi para iñtumpiytam mimichtam porque icuwiñi yip naxyucmi añmatap iga michtam tsam inçupictampa tánQmi Jesucristo. ⁹ Ich añcuyoxap jém tanjatun Dios con itumpiy ánanama. Anañmadáypa jém pixiñtam jutsap iciacputyaj jém Dios iManic. Dios ijodon iga cada jama anañwejpátpa Dios para mimichtam. ¹⁰ Ich tsam nictooba manjójáy, pero da awiap. Siip añwágáypa Dios, siiga Dios ixunpa, wiap nicpa manjójáy. ¹¹ Tsam mánixámtooba. Tsam manyoxpáttooba iga más wiap inçutiyiyta ti ixunpa Dios. ¹² Ich animpa iga mimichtam anyoxpátpatim cuando ánixpa iga tsam inwīcupicpa jém tánQmi Cristo. Jempam tanayoxpátamtap.

¹³ Mantiwitam, ich ansunpa iga iñjodonatamiñ iga watciy nictooba manjójáy, pero hasta siip da awiap. Ansunpa iga idiñ tum wibic cosecha mimichtamanjom, juutstim cuando oy anañmadáy jém tunçac pixiñtam jém ñapic je de Israel. ¹⁴ Ich tsam anjispā itumpiy jém pixiñtam jém ñapic imatonne jém Dios inmati. Tsam aít obligado iga anyoxpátpa itumpiy jém pixiñtam jém añmatyāppic griego y jém tunçacpic pixiñtam; jém cuyujneyajwip y jém ñapic cuyujne. ¹⁵ Jeeyucmi ich tsam manañmadaytamtoobatim jém wibic añmati mimichtam, miñtanwip jém mijpic atebet Roma.

Jém wibic añmati wiap tayoxpāt

¹⁶ Ich da atsaap iga ananmatpa jém wibic anmati porque je iniit jém Dios ipimi iga taciaputtámpa siiga tan cupicpa Cristo. Wiñti ipictsonyay jém Israelpic pixiñtam, ocmi ipictsonyaypatim jém tungac pixiñtam, jém dapic je de Israel. ¹⁷ Jém wibic anmati tacjodóngata iga Dios tawitsagáy tantánca iga wiañ tapictsonja Dios. Tapictsonpa cuando tan cupicpa Cristo y solamente siiga tan cupicpa. Nimpa así jém Dios inmati: “Jém icupicnewiip iga Dios iwitsagáy jém itánca, ipictsonpa jém vida jém dapic cuyajpa.”

Tsam tájcaíy itumpiy jém pixiñtam

¹⁸ Quejpa iga Dios icutsatpa tum mijpic castigo dende siñyucmi. Chiitap castigo itumpiy jém pixiñtam, jém iwatyajpáppic contra jém Dios inquímayooi y jém imalwatyajpáppic. Como tsam pimi malo, da ijícpa iga núcpa jém numapic anmati. ¹⁹ Chiitap castigo porque tsam wi quejpa juutspic Dios jém tanjatun Dios. Itumpiy pixiñtam tsam iwijodonyay porque jeetim tanjatun Dios inquejáy. ²⁰ Dende watnetá yip nas, tsam wi quejpa juutspic Dios jém tanjatun Dios, jém dapic nunca cuyajpa ipimi. Da tánixpa Dios, pero wiap tánixáy titam iwatne. Jesic jém pixiñtam iniit la culpa iga da iixpicayjpa Dios. ²¹ Inuntawijodonyay juutspic Dios jém tanjatun Dios, pero da ijisyajpa juuts Dios. Datim icujípyajpa Dios para itumpiy jém wítampic cosa juuts iwatne. Ocmi núc jém jama iga jém pixiñtam ijixi da para ti wi. Tsam maloyaj. Da wiap icutiíyiy juppíc jém numapic y juppíc jém migooi. Jeeyaj juuts cupiichane jém ianama. ²² Nimyajpa iga tsam jixiíy, pero mástim quejpa iga da jixiíy ni uxan. ²³ Ichacyaj iga ijispa jém numapic Dios, jém dapic nunca caaba. Iwatyay jém watnas iga ijisyajpa. Watnetá en forma juuts tum pixiñ jém caapáppic, o juuts tum jon, o juuts tum animat, o juuts tum tsañ.

²⁴ Jeeyucmi Dios ichacyaj jém pixiñtam. Ijícpa Dios iga más pimi imalwatyajiñ juuts icusúnyyajpa jém pixiñtam ianamanjom hasta n-malwadayajtap con itiwitam. Iwatyajpa jém da wibic cosa jém tsampic tatsaad tanwat, ²⁵ porque jeeyaj da icupicneyaj jém numapic Dios, más icupicneyaj jém migooi. Ijisyajpa jém cuy y jém tsa jém Diospic iwatne. Icuyoxyajpa jém watnas. Pero da ijisyajpa ni da icuyoxyajpa jém tanjatun Dios, jém iwatnewiip itumpiy cosa. Wi iga tan cujíptámiñ para siempre. Amén.

²⁶ Jeeyucmi Dios ijíc iga jém pixiñtam wiap iwatyaj jém malopic cosa, jém tsampic icusúnyya jém malopic pixiñtam. Jém yomtam ichacyajpa iga ipicpa pixiñ. Moj iwatyaj contra juuts siempre iwatyajpa jém wibic pixiñtam. Moj napicyajtaji yomtam con yomtam. ²⁷ Jesanetim jém pixiñtam ichacyajpa iga ipicpa yomo. Tsam icusúnyyajpa pixiñ juuts yomo. Pixiñ con pixiñ napicyajta. Yaachwadaytap jém imijtay. Ipictonyajpa jém castigo iga iwatyajpa jexpic tájca.

²⁸ Como da iwianjamyaj iga ijisyajpa Dios, jesic Dios ijíc iga más imalwadiñ jém pixiñtam. Ijícpa iga iwatyajiñ jém malopic cosa jém Diospic da iwianjam. ²⁹ Comne ianama con itumpiy jém malopic jixi. Tsam ichicyajtooba jém tungac yomo. Tsam icusúnyya pixiñ juuts tum yomo. Tsam cujíyóyopa. Tsam najajóyopa, accaóyopa, tsam áñatero, tsam migóyopa, tsam imalwadáyopa i quej y tsam cujíyóyopa. ³⁰ Imalnímáyopa jém itiwitam.

Ijóyixajpa Dios. Da inii respeto. Tsam natoytap iyaac. Tsam nacujíptap. Ijixquímpana jém da wítampic cosa. Da itoypana ni ijatun ni iapa. ³¹ Da jixiíy. Da iccupacpana juuts iníimáypa itíwi. Da tóyoypana. Da iyaachanjampa jém itíwi. ³² Jeeyaj tsam iwíjodon iga Dios ipimíypana iga accaayajtañ jexpic pixiñtam. Pero jém malopic pixiñtam da iwadáypa caso. Seguido imalwatyajpana. Agui maymaytim cuando imalwatyajpatim jém itíwítam.

2

Cüpijóypana Dios con jém numapic anquímayooyi

¹ Mich iniiit la culpa siiga miñimpana iga malo yíp pixiñtam. Jistaami iga iníyaac miniquejajwadaytap porque mimichtam mimalotim, inwattámpatim jexpic cosa. Ich da anticutigiyi mijapaap mimich. ² Tanjodon iga Dios icüpiñpana jém pixiñtam con jém numapic anquímayooyi. Chiijaytap castigo itumpiy jém iwatneyajwüip jexpic cosa. ³ ¿Que mich iníjspana iga micüputpa y Dios da michiiba castigo? ¿Tüiga miñimpana iga tsam tñcaíy jém iníwi porque tsam imalwat? ¿Que da iníjspana iga inwatpatim jexpic cosa? ⁴ ¿Tüiga injóyixpana jém Dios itóyooyi jém dapic cuyajpa? ¿Que da inwadáypa caso iga tsam iyaachíypana Dios iga tammalwatpa y da jobit ichiiba castigo jém pixiñtam jém imalwatyajpáppic? Jodónataami iga jém tanjatun Dios tsam miyaachanjampa porque ixunpana iga inçucaguiñ iníjxi.

⁵ Pero michtam da mimatójóypana, da inwattooba juuts miñimáypa Dios, da inçucacta iníjxi. Más jáyanap inçastigo jém michiipáppic Dios hasta cuando núcpa jém jama iga ichiiba castigo Dios jém malopic pixiñtam. Jesic iníxtámpa iga Dios iwüciñpana jém pixiñtam. ⁶ Dios icyojpa cada tumtum juuts iwatne. ⁷ Chiitap jém vida jém dapic cuyajpa itumpiy jém pixiñtam jém dapic ichacpa iga iwíwatpa, jém imétspáppic jutsap inúc jut it Dios, jém iwianjampáppic iga Dios iwíixpana, jém imétspáppic jém vida eterna. ⁸ Pero Dios ichiiba tum mijpic castigo itumpiy jém iwatpáppic juuts je ixunpana iyaac, jém dapic icupicpa jém numapic anquímayooyi, jém tsampic imalwatpa. ⁹ Tsam yaachwataytap, tsam anyácnayaj itumpiy jém pixiñtam jém imalwatneyajwüip. Wiñti inñascaaba así jém Israelpic pixiñtam, ocni jempictim inñascaaba jém dapic je de Israel. ¹⁰ Pero itumpiy jém iwíwatyajpáppic, chiitap derecho iga núcpa jut it Dios. Jém tanjatun Dios tsam iwíixpana, iyoxpátpa iga odoy ti ijixiñ. Wiñti inñascaaba así jém Israelpic pixiñtam, ocni inñascaabatim así los demás, jém dapic je de Israel.

¹¹ Porque jém tanjatun Dios da innegáypa ni tum pixiñ itañca, iwüciñpana parejo. ¹² Jém iwatnewüip tñca, jém dapic ipictsonne jém Moisés inquímayooyi, chiitap tim castigo sin jém anquímayooyi. Jém iwatnewüip tñca cuando iniiit jém Moisés inquímayooyi, jesic cüpiñtap con jeetim anquímayooyi. Chiitap castigo. ¹³ Porque Dios da iwítsagáypa tum pixiñ itañca siiga ixajamatonpana jém Moisés inquímayooyi. Pero Dios iwítsagáypa tum pixiñ itañca siiga iwatpana juuts nimpa jém Moisés inquímayooyi. ¹⁴ Cuando jém tungac pixiñtam, jém dapic je de Israel, iwatyajpana ijiximi juuts nimpa jém Moisés inquímayooyi, pero da inii jém anquímayooyi, jesic jém ijixi jex juuts jém wibic anquímayooyi. ¹⁵ Jexpic pixiñtam cuando iwíwatpa, quejpa iga jaycámnetā inamanjom jém

anquímayooyi. Jesic jém p̄ixiñtam ijspa ijixianjom siiga iw̄iwatne o imalwatne. Iyaac nac̄ip̄intap. ¹⁶ Cuando núcpa jém jama iga ic̄ip̄inpa Dios, quejpa itump̄iy cosa jém añécnew̄ip̄ jém p̄ixiñtam ianamanjom. Accám̄ta jém Jesucristo juuts tum juez iga ic̄ip̄inpa juuts n̄impa jém w̄ibic anquímayooyi, jém ichp̄ic manañmadayñe.

Jém Israelpic p̄ixiñtam tsam itoypa jém wiñ̄icpic anquímayooyi

¹⁷ Pero mimichtam miñ̄imtámpa iga miIsraelpic mip̄ixiñtam. Tsam incupictámpa jém Moisés inquímayooyi. Tsam minicujíptam̄ap iñyaac iga iñ̄ixpictámpa jém nunta Dios. ¹⁸ Iñ̄jodontam ti ixunpa Dios iga tanwattámpa. Wiap̄ incupin̄ jém más w̄ibic cosa iga inwattámpa porque inw̄icuyujcane jém Dios inquímayooyi. ¹⁹ Iñ̄jístámpa iga inicjodón̄ap jém tun̄ jém cácht̄iyaj. Iñ̄jístim iga wiap̄ iñ̄yicquej jém wityajpáppic piich̄cim. ²⁰ Iñ̄jístámpa iga wiap̄ inin̄quejáy jém p̄ixiñtam, jém dapic j̄ixiíy, jém dapic cuyujne, porque mich̄ iniit̄ jém Dios inquímayooyi. Numa jém anquímayooyi naps jém numapic j̄ixi. ²¹ Numa, mimichtam, inin̄quejáypa tun̄gac p̄ixiñ, ¿jesic tiiga da minin̄quejayt̄ap iñyaac? Inin̄quejáypa iga da w̄i iga tanúmpa, pero mich̄ miñ̄úmpatim. ²² Iñ̄ñimáypa jém p̄ixiñtam iga odoy pejooyi, pero mich̄ mipejóypatim. Tsam p̄imi in̄jóyixpa jém watnas jém tun̄gac diosyaj, jém dapic je nunta Dios, ¿pero que numa inw̄ixpa jém tan̄jatun̄ Dios y siempre in̄watpa juuts je ixunpa? ²³ Mimichtam tsam minicujíptap iñyaac porque iniit̄ jém numapic anquímayooyi. Pero jut̄ quej jém p̄ixiñtam ixiccayajpa jém tan̄jatun̄ Dios porque mimichtam da inwattámpa juuts n̄impa jém Dios inquímayooyi. ²⁴ N̄impa así jém Dios in̄mat̄i jut̄ jayñeta: “Jut̄quej jém p̄ixiñtam, jém dapic je de Israel, imaln̄imayyajpa jém tan̄jatun̄ Dios iñ̄yi michtam incuyucmi iga da inw̄iwattámpa.”

²⁵ Siiga inwattámpa juuts n̄impa jém Dios inquímayooyi, jesic vale mucho iga miwadayt̄a jém marca de circuncisión. Pero siiga da in̄watpa juuts n̄impa jém anquímayooyi, jesic da ti micuwatcuy iga miwadayt̄a jém marca de circuncisión. ²⁶ Jesanetim siiga jém tun̄gac p̄ixiñ, jém dapic marcaj̄iy, iwatpatim juuts n̄impa jém Dios inquímayooyi, jesic Dios ipictson̄patim jextim juuts marcaj̄iy. ²⁷ Siiga tum̄ p̄ixiñ da marcaj̄iy iwatpa juuts n̄impa jém Moisés inquímayooyi, jesic min̄quejáypa iga mitán̄caíy porque mimichtam iniitta jém Dios in̄mat̄i y iniittatim jém marca de circuncisión, pero da inwattámpa juuts n̄impa jém Moisés inquímayooyi. ²⁸ Mextim nayñe jém naxyucmi de Israel, pero da je nunta Israelpic p̄ixiñ. Jesanetim jém nunta marca de circuncisión da je jém watnew̄ip̄ jém tamm̄ijt̄ayyucmi. ²⁹ Jém numapic Israelpic p̄ixiñ iniit̄ jém marca de circuncisión ianamanjom. Ijspa ianamanjom iga numa Dios im̄iichi. Tawadáypa así jém Dios iAnama, da je jém Moisés inquímayooyi. Jesic jém p̄ixiñtam da tacujíppa, pero tacujíppa Dios.

3

¹ ¿Jesic para ti w̄i iga taIsraelpic tap̄ixiñtam? ¿Para ti w̄i jém marca de circuncisión? ² W̄i para wat̄i cosa. Wiñ̄ti mann̄imáypa iga Dios ic̄ijun̄cot jém Israelpic p̄ixiñtam ic̄ijom jém Dios in̄mat̄i. ³ Numa, algunos jém Israelpic p̄ixiñtam ichacyaj jém Dios in̄mat̄i, da iccupacyaj juuts

ijycámayñeyaj Dios. Pero Dios iccupacpa juuts tajycámayñe, je da jex juuts taichtam. ⁴ Numa, jém tanJatun Dios iccupacpa juuts tajycámayñe. Siiga migóypa itumpiy jém pixiñtam, jém tanJatun Dios da nunca migóypa. Nimpa así jém Dios inmatí:

Dios da migóypa, iñuumanmatpa.

Siiga cüpiñtap, tsam wiquejpa iga da táñcaíy.

⁵ Pero siiga más pimi tammalwatpa, más quejpa iga da malo jém tanJatun Dios, ¿jesic ti wiap tannim? ¿Tananjam malo jém tanJatun Dios iga tatségáypa jém tantánca? ¿I ijispa jempic? ⁶ ¡Da malo! Porque siiga táñcaíytim jém tanJatun Dios, ¿jutsap icüpiñ itumpiy jém pixiñtam jém ityajwip yip naxyucmi iga ichiiba castigo?

⁷ Pero siiga tsam tamigóypa, jesic más wí quejpa iga Dios da migóypa hasta más pimi cujíptap. ¿Jesic tiiga tachiiba castigo iga tsam tatáncaíy? ⁸ ¿Jesic tiiga da más pimi tammalwatpa iga más pimi cujíptañ jém tanJatun Dios? Asíam ninyajpa algunos iga aichtam anaquejáypa. Tsam pimi acujyipa. Jexpic pixiñtam más wí iga chiitañ tum mijpic castigo.

Tatáncaíy tantumpiytam

⁹ ¿Jesic ti iñispa iga taichtam jém taIsraelpic tapixiñtam más tawitam que jém tunjac pixiñtam? Datim. Tatáncaíytim tantumpiytam siiga taIsraelpic tapixiñtam o da taje. Tienes que tampictsonpa jém castigo iga tanait jém tantánca. ¹⁰ Jaychacnetawum así jém Dios inmatí:

Da i ni tum wibic pixiñ jém dapic táñcaíy.

¹¹ Da i wiap icutiyyiy ti ixunpa Dios.

Da i imétsa Dios.

¹² Itumpiy ichacyaj jém wibic tun.

Nicyajpa jém malopic tun.

Ni tum pixiñ da iwíwatpa juuts ixunpa Dios.

¹³ Jém malopic anmatí agui putpa ijipjom.

Jém ijip juuts tum tsúts ijos.

Agui it migooyi ijipjom.

Jex juuts tum malopic tsañ, tsam cujíyóypa.

¹⁴ Tsam malmalnimpa.

Tsam it jooya iñamanjom.

¹⁵ Agui jicsciy accaóypa.

¹⁶ Jutquej nicpa ichacyaj jém anyaaqui y jém yaachaji.

¹⁷ Da ipát jém wibic tun iga iwínanigáypa jém itwítam.

¹⁸ Da icüpa Dios.

¹⁹ Tanjodonjam iga chiita jém wiñicpic anquímayooyi jém Israelpic pixiñtam iga injaguiñ. Nímayyajta ti wiap iwatyaj, pero da iwatyajpa. Jesic ipictsonyajpatim jém castigo jém ichiipáppic Dios con itumpiy jém malopic pixiñtam jém ityajwip yip naxyucmi. Da ti wiap iñmyaj.

²⁰ Dios da ipictsonpa jém ninyajpáppic iga cupacpa iwat juuts nimpa jém wiñicpic anquímayooyi. Jém anquímayooyi no más tanquejáypa iga tatáncaíy porque da i wiap iwat itumpiy jém anquímayooyi.

Jutsap tawitsagáy jém tantánca

²¹ Pero siip Dios tanquejáy jutsap tawítsagáy jém tantánca iga tapictsóñiñ Dios sin jém Moisés inquímayooyi. Pero jém anmati, jém ijaychacnewiip jém wiñicpic anmatciwiñ con jém Moisés inquímayooyi, icuistic nimpá iga miñpa jém Cristo iga iwítsagáyiñ jém pxiñtam itánca. ²² Dios iwítsagáypa jém pxiñtam itánca siiga icupicpa jém tánomi Jesucristo. Pictsonṭap itumpiy jém icupicneyajwiip siiga Israelpic pxiñ o siiga tungac pxiñ. ²³ Itumpiy pxiñ táncaiyaj. Da i núcpa jut it Dios porque da i iwatne juuts je ixunpa. ²⁴ Pero jém tanjatun Dios iwítsagáypa jém pxiñtam itánca iga wítsíyiñ porque tsam tóyóypa Dios. Ichiiba juuts tum xaja. Wiap tawadáy así porque jém tánomi Jesucristo tajojáy tantánca. ²⁵ Dios icutsat iManic Jesucristo iga ipictsóñáyiñ jém pxiñtam icastigo. Itegáy iñipiñ iga iyojáy jém pxiñtam itánca. Siip Dios imatóñáypa jém pxiñtam itánca siiga icupicyajpa Jesucristo. Asíam quejpa iga da malo jém tanjatun Dios. Iyaachanjampa jém pxiñtam. Da jobit ichégáypa jém pxiñtam itánca jém iwatneyajwiip wiñigam. ²⁶ Asíam quejpa iga siip datim malo jém tanjatun Dios, iwítsagaytooba jém pxiñtam itánca siiga icupicpa Jesucristo.

²⁷ Jesic da wi iga tanacujíṭap iga tawítsagayṭa jém tantánca porque da taichtam tanwat jempic. Dios da tamatóñáypa jém tantánca iga tanwatpa juuts nimpá jém wiñicpic anquímayooyi, jém ipictsonnewiip Moisés. Pero tamatóñáypa tantánca porque tancupicpa jém Jesucristo. ²⁸ Jempigam quejpa iga Dios ipictsonpa jém pxiñtam jém icupicneyajwiip iga Jesucristo wiap taciacput. Dios da ipictsonpa jém nimyajpáppic iga cupacpa iwat juuts nimpá jém wiñicpic anquímayooyi.

²⁹ ¿Que iñjspa iga jém tanjatun Dios solamente para jém Israelpic pxiñtam? ¿Que da idiostim jém tungac pxiñtam, jém dapic je de Israel? Numa, imichitim mex jeeyaj. ³⁰ Porque nada más tum Dios it. Iwítsagáypa itánca jém Israelpic pxiñtam siiga icupicyajpa Cristo. Iwítsagáypatim itánca jém tungac pxiñtam cuando icupicyajpa jeeyaj. ³¹ ¿Que iñjspa iga da para ti wi jém anquímayooyi cuando tancupicpa Cristo? Odoy jistaami así. Una vez tancupicneum Cristo, jesic más tanwatpa juuts nimpá jém Dios inquímayooyi.

4

Tanwatpátim juuts iwat jém Abraham

¹ ¿Ti tanimpá jesic iga ipát jém Abraham jém tanjatunwewe ijatun, jém wiñicpic tantúmmiti? ² Meega jém Abraham iwat itumpiy juuts nimpá jém wiñicpic anquímayooyi, jesic tienes que iwipictsonpa Dios y agui nacujíṭap iyaac jém Abraham. Pero da wiap inicujíṭa iyaac jém Dios iwiñjom. ³ ¿Jesic ti nimpá jém Dios inmati jém jayñewiip? Nimpá iga: “Jém Abraham icupic iga Dios wiap iwítsagáy itánca. Jeeyucmi Dios ipictson.” ⁴ Yojṭap jém yoxapaap, pero jém icoñwiyooyi da je tum xaja. ⁵ Siiga tum pxiñ da ti iwatpa iga icoñwíyypa jém vida jém dapic cuyajpa, pero icupicpa Dios jém wiapaap iwítsagáy jém malopic pxiñtam itánca, jesic Dios iixpa jém pxiñ juuts tum wibic pxiñ. ⁶ Asítim nimpá jém rey David iga agui wi itpa jém pxiñ jém wadayñetawwip perdón jém itánca jém ipictsonpáppic jém vida jém dapic cuyajpa juuts tum xaja, da je icoñwiyooyi. ⁷ Nimpá:

Agui maymay jém p̄ixiñtam jém Diosp̄ic iwadayñe perdón jém it̄añca, jém accáyayñeta_w̄iip jém it̄añca.

⁸ Agui maymay jém p̄ixiñtam jém dapic ichégáypa Dios jém it̄añca.

⁹ ¿Que solamente jém Israelp̄ic p̄ixiñtam wiap ip̄ictsonyaj jém maymáyaj? ¿O ip̄ictsonpatim jém tungac p̄ixiñtam? Mannímayñeum iga Dios iix jém Abraham juuts tum w̄ibic p̄ixiñ porque icupic iga Dios wiap iw̄itsagáy jém it̄añca. ¹⁰ ¿Juchis iñasca así jém Abraham? ¿Cuando wadayñeta_w̄wum jém marca de circuncisión o cuando danam i iwadayñe? Dios iix jém Abraham juuts tum w̄ibic p̄ixiñ cuando danam i iwadayñe jém marca. ¹¹ Ocmi ip̄ictson jém marca de circuncisión jém Abraham juuts tum seña o juuts tum sello iga matónayñeta_w̄wum jém it̄añca porque icupicne Dios. Cuando iwat así jém Abraham ts̄iy juuts tum jatunp̄ic para itumpiy jém p̄ixiñtam jém icupicneyajw̄iip Dios cuando da iniñyaj jém marca de circuncisión. Cuando icupicyajpa, jesic Dios ip̄ictsonyajpatim juuts tum w̄ibic p̄ixiñ jém dapic t̄añcaiy. ¹² Ts̄iytim jém Abraham juuts tum jatunp̄ic para itumpiy jém wadayñeta_w̄wip jém marca de circuncisión. Da solamente porque iniñt jém marca, pero iga icupicyajpatim Dios juuts icupicpa jém Abraham cuando danam i iwadayñe jém marca de circuncisión.

Jém Abraham icupic Dios jeeyucmi wadayta jém promesa

¹³ Dios iñímáy así jém Abraham: “Manchiiba jém nas jém ichp̄ic amm̄ichi con itumpiy immanictam.” Pero Dios da ijycámáy así jém Abraham porque iwat juuts n̄impa jém wiñicp̄ic anquímayooyi. Jiycámayta porque icupicpa iga Dios wiap iw̄itsagáy jém it̄añca. ¹⁴ Pero siiga jém p̄ixiñtam im̄ichayaj jém nas porque iwatneyaj juuts n̄impa jém wiñicp̄ic anquímayooyi, jesic xajatim tan̄cupicpa Cristo. Jesic da ti cuwatcuy jém promesa juuts ijycámayñe Dios. ¹⁵ Jém iwatyajp̄appic contra jém anquímayooyi tienes que ip̄ictsonpa castigo. Siiga da i jém anquímayooyi, da i wiap iwat contra jém anquímayooyi.

¹⁶ Jesic Dios taw̄itsagáypa tant̄añca siiga tan̄cupicpa iga wiap. Tachiiba titam tajycámayñe juuts tum xaja. Da tamp̄ictsonpa juuts tan̄coñwiyoyi. Jesic seguro ichiiba jém xaja itumpiy jém icupicneyajw̄iip Dios juuts icupic jém Abraham, siiga iniñt jém wiñicp̄ic anquímayooyi o siiga da iniñ. Jesic jém Abraham ts̄iy juuts tum jatunp̄ic para tantumpiytam taichtam porque tan̄cupicpatim juuts je. ¹⁷ Abraham ip̄ictson ȳip promesa jém Dios iwiñjom. Jeetim Dios jém icupicnew̄iip jém Abraham, ichiiba ivida jém caaneyajw̄iip. Iwatpa jém cosa jém dapicnam idic i. Asíam n̄impa jém Dios in̄mat̄i jut̄ jaychacnet̄a: “Ich manaccám juuts tum jatunp̄ic para itumpiy jém p̄ixiñtam.”

¹⁸ Casi da wiap ijis iga iñascaaba así jém Abraham, pero icupic iga Dios wiap iwat, ijs̄ipa iga núcpa jém jama iga ts̄iypa juuts jatunp̄ic para icuw̄iti ȳip naxyucmi juuts iñímáy Dios. N̄impa: “Tsam jáyanap jém immanictam.” ¹⁹ Jém Abraham iniñt idic como cien iamtiy. Da ichacpa iga icupicpa Dios cuando ijs̄ipa jém Abraham iga tsam w̄idayam y tsamitim mex jém iw̄ichomo jém Sara. Jeeyaj caayajtoobam. Como tsamim, da wiap im̄anigiyaj. ²⁰ Da ichacpa iga icupicpa juuts ijycámayñe Dios. Pero más p̄imi icupicpa y moj icuj̄ip Dios. ²¹ Porque iñuntaw̄ijodon iga Dios tsam iniñt ip̄imi, wiap iwat itumpiy juuts ijycámayñe. ²² Jeeyucmi Dios

iwĩtsagáy jém Abraham itán̄ca y ipictson̄ juuts tũm p̄ixiñ dapic tán̄caíy porque icupic iga Dios tsam wiap.

²³ Cuando n̄mpa iga w̄ipictson̄ta jém Abraham porque icupic Dios, jesic da jaychacnet̄a solamente para jém Abraham no más. ²⁴ Pero jaychacnet̄atim para taichtam iga tan̄jodon̄ iga Dios taw̄ipictson̄patim siiga tan̄cupicpa jém tan̄jatun̄ Dios, jém ic̄pisnewiip jém t̄an̄omi Jesucristo de jut̄ it̄ jém caaneyajwiip. ²⁵ Cijun̄cotta, accaatā jém Jesucristo iga tajojayt̄amiñ tant̄anca. Acpiستا̄ iga Dios taw̄ipictson̄tamiñ.

5

S̄ip da tan̄cip̄pa jém castigo

¹ Jesic Dios tapictson̄pa juuts tũm p̄ixiñ dapic tán̄caíy porque tan̄cupicne iga Dios taw̄iwad̄aypa. S̄ip tats̄iyta amigo con Dios porque jém t̄an̄omi Jesucristo tajojayñeum jém tant̄anca. ² Jém Jesucristo tsam tayoxp̄at̄pa iga tan̄ucpa jut̄ it̄ Dios, jém tsampic tatoypa, porque tan̄cupicne. Jeeyucmi da tantsacpa jém Dios in̄mat̄i. S̄ip agui tamaymaytam porque tan̄jodon̄ iga n̄ucpa jama iga nicpa tāiti jém w̄icom jut̄ it̄ Dios. ³ Pero agui tamaymayat̄ampatim cuando tsam tayaachwattap̄ porque tan̄jodon̄ iga cuando tayaachwattap̄, jesic tan̄anyujpa más iga tanyaach̄iyiñ. ⁴ Siiga tanyaach̄iȳpa cuando tacut̄it̄stap̄ o iga tayaachwattap̄, jesic Dios tsam taw̄ix̄pa. Siiga Dios tsam taw̄ix̄pa, jesic más̄tim tan̄jodon̄ iga tan̄jatun̄ Dios iccupacpa juuts taj̄yc̄amayñe. ⁵ Siiga tan̄js̄pa iga jém tan̄jatun̄ Dios agui wiap̄, jesic da nunca tan̄ȳacpa; y Dios iAnama, jém tach̄iñnewiip jém t̄an̄anaman̄jom, tsam tayoxp̄at̄pa iga wīaiñ tan̄cut̄īȳy iga tsam p̄imi tatoypa jém tan̄jatun̄ Dios.

⁶ Jesic cuando da ti wiap̄ tan̄watta iga tan̄acupuj̄tap̄ tanyaac, Dios icupin̄ jém jama iga accaatap̄ jém t̄an̄omi Jesucristo para it̄ump̄iȳ jém malopic p̄ixiñtam. ⁷ Casi da ī ij̄icpa ni tũm p̄ixiñ iga accaatap̄ para tũm wibic p̄ixiñ iga icupuj̄pa. Pero quizás algunos ij̄icpa iga accaatap̄ iga icupuj̄pa tũm tsam wibic p̄ixiñ. ⁸ Pero Dios tan̄quej̄ay iga tsam tatoypa. Porque iganam tsam tamalotam, accaatā jém Jesucristo para taichtam. ⁹ S̄ip taw̄ipictson̄pa Dios porque jém Cristo iteḡay iñ̄ipiñ iga tajoj̄ay tant̄anca. Jeeyucmi tan̄jodon̄ iga taciacput̄t̄ampatim jém Cristo iga dam̄ tampictson̄pa jém p̄impic castigo jém ich̄iip̄appic Dios jém malopic p̄ixiñtam. ¹⁰ Taichtam tats̄iyñe idic juuts enemigo con Dios. Jesic accaatā jém Dios iManic iga tats̄iyt̄amiñ amigo con Dios. S̄ip como tats̄iyta juuts amigo con Dios, más̄tim tan̄jodon̄ iga taciacput̄t̄ampa jém Dios iManic porque vivojam. ¹¹ Da solamente tacupuj̄pa de jém castigo, también tamaymayap̄ s̄ip iga t̄an̄ix̄picnet̄amum jém tan̄jatun̄ Dios. Agui tayoxp̄at̄ne jém t̄an̄omi Jesucristo iga tats̄iyt̄amiñ amigo con Dios.

Jém Adán y jém Cristo

¹² Tũm p̄ixiñ jém Adán moj iwat̄ tan̄ca. Asíam moj tsucumi jém tan̄ca ȳip naxyucmi. Cuando moj imalwat̄ jém p̄ixiñ, tsucum iga caayajpa jém p̄ixiñtam. Jeeyucmi it̄ump̄iȳ jém p̄ixiñtam caayajpa porque it̄ump̄iȳ p̄ixiñ tán̄caíy. ¹³ Wiñ̄igam cuando danam ī ich̄iñe jém Moisés jém an̄quím̄ayooyi, it̄tim tan̄ca ȳip naxyucmi. Pero cuando da ī jém an̄quím̄ayooyi, da quejpa iga tán̄caíy jém p̄ixiñtam. ¹⁴ Caayajpa it̄ump̄iȳ jém p̄ixiñtam dende it̄ jém

Adán hasta cuando it jém Moisés. Caabatim jém dapic iwatne jém tånca juuts iwat jém Adán. Je juuts tum figura de jém Cristo, jém miñpáppic ocmi. Pero jém Adán tactåncaíypa, jém Cristo inimiñ jém vida.

¹⁵ Dios itóyooyi más mij que jém Adán itånca. Caayajpa jáyan pixiñtam porque tum pixiñ, jém Adán, iwat jém tånca. Pero más mij jém Dios itóyooyi porque tachiiba jém vida juuts tum xaja. Tsam jáyan pixiñtam wíwadayta porque tsam tayaachanjampa jém tungac pixiñ, jém Cristo. ¹⁶ Jém Adán itånca da jex juuts jém wibic xaja jém Diospic tachiñe. Jém Adán iwat tum tånca, jeeyucmi tsucum jém castigo para itumpiy jém pixiñtam. Pero Dios iciacputpa jém pixiñtam jém iwatneyajwíp tsam jáyan jém tånca. Tachiiba juuts tum xaja. ¹⁷ Tum pixiñ moj iwat jém tånca, jeeyucmi caayajpa itumpiy jém pixiñtam, pero siip Dios iyaachanjampa. Siip i quej pictson̄tap juuts tum pixiñ dapic tåncaíy. Chiitap juuts tum xaja, ipictson̄yajpa jém jomipic vida porque icupicyajpa tum pixiñ, jém Jesucristo.

¹⁸ Jesic como iwat tånca tum jém pixiñ, itumpiy jém pixiñtam ipictson̄yajpa jém castigo. Pero da jex jém Jesucristo juuts Adán. Je iwat juuts ixunpa Dios, jesic Dios ipictson̄pa itumpiy jém pixiñtam siiga icupicpa Cristo. ¹⁹ Tum pixiñ jém Adán da iwat juuts inímáy Dios. Jeeyucmi tsam jáyan jém pixiñtam tåncaíyyaj. Jesaptim tum pixiñ jém Cristo iwat juuts inímáy Dios. Jeeyucmi tsam jáyan jém pixiñtam wípictson̄yajtap jém Dios iwiñjom.

²⁰ Chiiñeta jém Moisés jém anquímayooyi iga más quejiñ jém pixiñtam itånca. Pero cuando más quejpa jém tånca, jesic más pimi iyaachanjampa Dios jém pixiñtam. ²¹ Jém tånca juuts tum malopic anjagooyi. Caayajpa itumpiy jém tåncaíywíp. Jém wibic tóyooyi jex juuts tum wibic anjagooyi. Itumpiy jém icupicneyajwíp jém tánQmi Jesucristo witsagayta jém itånca. Ipictson̄yajpa jém vida jém dapic cuyajpa.

6

Vivo jém icupicneyajwíp jém Cristo

¹ ¿Jesic ti inñjspa, wí iga seguido tammalwatpa iga Dios más tayaachanjaamiñ? ² Da wí iga seguido tammalwatpa. Porque taichtam tan̄waganaca Cristo cunusyucmi cuando tajojáy tantånca. ¿Jesic tiiga seguido tammalwatpa? ³ ¿Que da in̄jodon̄tam iga cuando tacchint̄a iga tatsíy támiñ juuts jém Cristo imichi, jex juuts tan̄waganaca jém Cristo cuando yaj tacchint̄a? ⁴ Cuando tacchint̄a iga quejiñ iga tan̄waganaca jém Cristo, jextim juuts tawagacumt̄atim con Cristo. Acpista jém Cristo de jut it jém caaneyajwíp con jém tan̄jatun̄ Dios ipimi iga tanaítpa jém jomipic vida iga wíññ tan̄wat juuts ixunpa Dios.

⁵ Porque siiga tan̄waganaca jém Cristo cuando accatā cunusyucmi, jesic tienes que tacpistaptim taichtam juuts acpista jém Cristo. ⁶ Tan̄jodon̄ iga jém wiñicpic jixi, jém tanaítwíp idic, iwaganaca jém Cristo cunusyucmi. Accatā iga cuyajpa jém pimi jém tacmalwatpáppic, jesic da tatsíypa juuts tum esclavo iga seguido tammalwatpa juuts tapimiytap. ⁷ Porque cuando caaneum tum pixiñ, da más imalwatpa. ⁸ Pero siiga tan̄waganaca jém Cristo, jesic tan̄jodon̄tam iga tampictson̄tampa tum vida juuts jém Cristo ivida iga tan̄waganait̄pa je. ⁹ Tan̄jodon̄ iga jém tánQmi Cristo una

vez pis de jut it jém caaneyajw̄ip, da nunca caaba eybic. Da más ic̄iŋpa iga caaba. ¹⁰ Accaata jém Cristo iga ic̄cuyajpa jém táŋca. Tumciy ca jém Cristo, da eybic caaba. Eybic ipictson̄ jém vida iga ic̄cuyoxap Dios. ¹¹ Jesanetim, mimichtam, j̄isi iga mich̄iy juuts micaaneum iga da más immalwatpa. Impictson̄neta jém jom̄ipic vida jém tachiñew̄ip jém tán̄omi Jesucristo iga in̄cuyoxatamiñ jém tan̄jatun̄ Dios.

¹² Jeeyucmi odoy j̄ici iga micmalwatpa jém malopic j̄ixi, jém iniitw̄ip in̄anaman̄jom. Odom más wati juuts ixunpa jém immijtay. ¹³ Odoy acnúcsi jém immijtay jém Wocciwiñ iga micmalwatpa. Pero j̄ici iga miñúcsáyñ Dios jém immijtay juuts tum̄ p̄ixiñ caane idic, pero s̄ip pisneum. S̄ip acnúcsi Dios jém immijtay iga in̄w̄iwatpa. ¹⁴ S̄ip jém táŋca da jex juuts tum̄ an̄jagooyi iga mip̄im̄iypa iga immalwatpa. Porque dam̄ min̄jacne jém Moisés in̄químayooyi. Pero s̄ip Dios miyaachanj̄ampa, miwadayñeum perdón jém in̄táŋca.

S̄ip tan̄cuyoxap Dios

¹⁵ ¿Que in̄j̄ispa iga seguido w̄i tan̄wat jém táŋca porque dam̄ tan̄jacpa jém Moisés in̄químayooyi y Dios tawadayñeum perdón jém tantáŋca? Da w̄i iga tan̄wattámpa jem̄pic. ¹⁶ Michtam in̄j̄odon̄tam siiga in̄j̄icpa iga mim̄ichap tum̄ p̄ixiñ juuts in̄omi, jesic tienes que in̄watpa juuts mip̄im̄iypa. Jesanetim siiga in̄watpa juuts n̄impa jém malopic j̄ixi, jesic jém j̄ixi ts̄iy juuts jém in̄omi y miccaaba. Pero siiga in̄cupicpa Dios, jesic iniitpa jém w̄ibic vida. ¹⁷ Mimichtam mich̄iyñe idic juuts tum̄ esclavo de jém malopic j̄ixi, pero iyucup̄dios iga s̄ip miputneum. S̄ip in̄cupicpa con itump̄iy in̄anama jém w̄ibic an̄químayooyi jém michiñew̄ip Dios. ¹⁸ Jesic micutsigayñetawum iga odoy min̄jaguñiñ jém malopic j̄ixi. Mojum in̄w̄iwat juuts ixunpa Dios. ¹⁹ S̄ip manan̄madáypa juuts jém p̄ixiñtam̄ in̄j̄iximi iga más in̄w̄icut̄iyiyiñ. In̄j̄icne idic iga agui immalwatpa. S̄ip jem̄pictim̄ c̄ijun̄codaayi Dios jém immijtay iga in̄watpa jém w̄itampic cosa juuts ixunpa Dios.

²⁰ Cuando tsam̄ in̄cuyoxa jém malopic j̄ixi, da idic in̄watpa juuts mip̄im̄iypa jém w̄ibic j̄ixi. ²¹ Tsam̄ miyoxaca jém malopic j̄ixi jém dapic miyoxpátpa. S̄ip agui michaap cuando in̄j̄ispa ti jáy in̄wat. Itump̄iy jém iwatneyajw̄ip así n̄icpa jém infierno. ²² Pero s̄ip micutsigayñetawum. Dam̄ min̄jacne jém malopic j̄ixi. Mojum in̄watta juuts ixunpa Dios. Je n̄uma tsam̄ miyoxpátpa iga in̄watpa jém w̄itampic cosa juuts ixunpa Dios. Itump̄iy jém iwatyajpáppic así, ipictson̄pa jém vida jém dapic cuyajpa. ²³ Itump̄iy jém imalwatyajpáppic ipictson̄pa juuts tum̄ coñw̄iyoooyi iga n̄icpa jém infierno. Pero Dios tachiiba jém vida jém dapic cuyajpa juuts tum̄ xaja cuando tam̄ichap jém tán̄omi Jesucristo.

7

Ti imejcyu jém Moisés in̄químayooyi

¹ Mant̄iwitam, mimichtam in̄j̄odon̄tam jém Moisés in̄químayooyi. In̄cut̄iyiytámpa iga jém an̄químayooyi w̄iap in̄jac tum̄ p̄ixiñ nada más iganam vivo. ² Tum̄ p̄ixiñ iyomo tienes que iwaganaitpa iw̄idaya iganam da caane porque n̄impa así jém Dios in̄químayooyi. Pero siiga caaba jém iw̄idaya, icutumtim̄ ts̄iypa jém yomo, jém an̄químayooyi da n̄impa iga da w̄iap ipic tungac p̄ixiñ. ³ Jesic siiga tum̄ yomo ipicpa tungac p̄ixiñ

iganam da caane jém iwídaya, pejóypa jém yomo. Pero siiga caaneum jém iwídaya, jém anquímayooyi ijícpa iga ipícpa tũgac pìxiñ, da pejóypa jém yomo.

⁴ Mantíwítam, jesanetim mimichtam dende miwaganaca jém Cristo, dam miñjacpa jém Moisés inquímayooyi. Siip mimichañeum jém Cristo, jém acpisnetawíp de jut it jém caaneyajwíp. Siip wíap tanwatta jém wítampic cosa juuts ixunpa Dios. ⁵ Cuando danam tánixpicne jém Cristo, tanwattámpa idic juuts iwatyajpa jém pìxiñtam, jém dapic icupicneyaj Dios. Jesic jém Moisés inquímayooyi ichicyus jém malopic jìxi tánanamanjom. Jém malopic cosa tacnicpa jém infierno. ⁶ Siip dam ti cuwatcuy jém Moisés inquímayooyi. Tajextam juuts tacaane. Dam tanjacpa jém wiñicpic anquímayooyi. Tatsíytámum iga tançuyoxap Dios con jém jomipic vida jém tachiñewíp Dios iAnama.

Tanímayta jut miñ jém tánca

⁷ ¿Jesic ti tanjísipa? ¿Que malo jém wiñicpic anquímayooyi? Da malo. Pero siiga da ancutiíyíypa jém anquímayooyi, jesic datim anjodon iga atáncaíy siiga ancusúniyáypa tũgac pìxiñ imíichi. Siiga jém anquímayooyi da nĩmpa iga odoy cusúniyaayi tum pìxiñ imíichi, jesic da anjodon iga tánca. ⁸ Pero jém tánca tsam acmalwat cuando ammaton jém anquímayooyi. Tsicyusta itumpiy jém malopic jìxi ánanamanjom. Porque cuando danam j jém anquímayooyi, jesic jém malopic jìxi tsíy juuts caane idic. ⁹ Ich anjísne idic iga anwíwatne cuando danam anaí jém Dios inquímayooyi. Pero ocmi núc jém anquímayooyi, moj tsucumi jém malopic jìxi ánanamanjom. Jesic quejpa iga da anaí jém vida jém dapic cuyajpa. Ich juuts acaane. ¹⁰ Anjístip iga jeetim anquímayooyi achiiba jém vida jém dapic cuyajpa. Pero da achi jém vida, más acnicpa jém infierno. ¹¹ Jém malopic jìxi amigóyáy. Anjísne idic iga ampictsonpa jém vida jém dapic cuyajpa. Pero con jeetim anquímayooyi acnicpa jém infierno.

¹² Jesic quejpa iga da malo jém Dios inquímayooyi. Jém anquímayooyi wí, da tamalwadáypa. Tsam tayoxpátpa. ¹³ ¿Que injísipa iga yíp wibic anquímayooyi acnicpa jém infierno? Asítim anquejáypa jém anquímayooyi iga tsam malo jém tánca. Jém antánca amalwadáy con jém wibic cosa jém Dios inquímayooyi. Asíam quejpa iga tsam pimi malo jém tánca.

¹⁴ Tanjodon iga Dios inquímayooyi tsam wí, miñ sinyucmi. Pero ich tsam amalo, siempre anwatpa juuts iwatyajpa yíp naxyucmíp pìxiñtam. Ich ançuyoxap idic jém malopic jìxi. Juuts tum pìxiñ juyñeta, ançuyoxap jém antánca. ¹⁵ Da ancutiíyíypa tiiga anjísipa iga ammalwatpa. Da anwatpa juuts ich ansunpa, pero anwatpa jém malopic cosa jém dapic anwianjam. ¹⁶ Siiga anwatpa jém malopic cosa jém dapic anwianjam, jesic jempigam quejpa iga ich ancupicpa iga wí jém Dios inquímayooyi. ¹⁷ Jesic quejpa iga da ich ammalwatpa, pero más wí tanĩmpa iga jém tánca, jém anaitwíp ánanamanjom, jeam acmalwatpa. ¹⁸ Ich anjodon iga da anaí ni tum wibic cosa ánanamanjom. Malo itumpiy yíp naxyucmíp jìxi. Agui anwíwattooba, pero da awiap. ¹⁹ Da anwatpa jém wibic cosa juuts ich ansunpa, pero anwatpa jém malopic cosa jém dapic anwianjam. ²⁰ Jesic siiga ich anwatpa jém malopic cosa, jém dapic anwianjam, jesic quejpa iga

da ich ammalwatpa. Pero más wí tanimpa iga jém antánca, jém anaitwíp ánanamanjòm, jeam imalwatpa.

²¹ Jempigam annascaaba aich. Cuando anjísipa iga aṇwíwattooba, siempre ammalwatpa. ²² Anjodon ánanamanjòm iga tsam wí jém Dios inqúimayooyi. ²³ Pero ánix iga anait ánanamanjòm tungac jixi juuts tum malopic anqúimayooyi. Tsam ijóyixpa jém wibic jixi. Da iwianjam iga aṇwíwatpa. Jém malopic jixi, jém anaitwíp ammiytayyucmi, atsenne juuts tum preso.

²⁴ Ich tsam pími anyácne. ¿I wiap aciacput de yíp malopic jixi, jém accaapáppic? ²⁵ Siṇ anchiiba gracia jém tanjatun Dios porque aciacputneum jém tánQmí Jesucristo. Jesic ich mismo aṇcupicpa jém Dios inqúimayooyi con itumpiy ánanama. Ananjacpa jém malopic anjixi jém anaitwíp ánanamanjòm. Pero siempre jém malopic jixi anjactooaba aich, tsam acmalwattooba.

8

Tantúnjyipa jém Dios iAnama

¹ Siṇ Dios da ichiiba castigo jém pixiñtam, jém icupicneyajwíp jém tánQmí Jesucristo, itumpiy jém imiichipic. Jeeyaj ichacneyaj iga iwatyajpa juuts nimpa jém malopic jixi. Siṇ icupicyajpa jém Dios iAnama. ² Jém Dios iAnama jém tachiiñewíp jém vida, tanjacpa porque Cristo tamichi. Taccutsigáypa jém malopic jixi jém taccaapáppic. ³ Jém Moisés inqúimayooyi da wiap iyoxpát jém pixiñtam porque jeeyaj da wiap iwatyaj itumpiy jém anqúimayooyi. Pero jém tanjatun Dios numa wiap iyoxpát jém pixiñtam. Icutsat iManic yíp naxyucmi. Miñ iti juuts tum pixiñ táncaywíp. Oy iyoyáy jém pixiñtam itánca. Dios ichégáy Cristo jém pixiñtam itánca cuando accaata. ⁴ Iwat así iga wiap tanaccupac juuts nimpa jém Dios inqúimayooyi porque siṇ da tanwatpa juuts nimpa jém malopic jixi, pero tanwattámpa juuts nimpa jém Dios iAnama.

⁵ Jém pixiñtam, jém iwatpáppic juuts nimpa jém malopic jixi ianamanjòm, wiap tanim iga injacpa jém malopic jixi. Pero jém iwatpáppic juuts nimpa jém Dios iAnama, injacpa jém wibic jixi jém ichiiñewíp jém Dios iAnama. ⁶ Siiga siempre tanjacpa jém malopic jixi jém itwíp tánanamanjòm, jesic caaba tánanama. Da nicpa taiti con Dios. Pero siiga jém wibic jixi tanjacpa, jém tachiiñewíp jém Dios iAnama, jesic tanaít jém vida. Da ti idíyíy, tumti tanjixi con Dios. ⁷ Porque siiga jém malopic jixi injacpa tum pixiñ, jesic ijóyixpa tanjatun Dios. Jém pixiñ da iwattooba, ni da wiap iwat juuts nimpa jém Dios inqúimayooyi. ⁸ Jém tsampic iwatpa juuts nimpa jém malopic jixi ianamanjòm, da wiap iwat juuts ixunpa Dios.

⁹ Pero mimichtam da minjactámpa jém malopic jixi jém itwíp iñanamanjòm. Minjacpa jém wibic jixi jém tachiiñewíp jém Dios iAnama siiga numa iniit jém Dios iAnama iñanamanjòm. Pero siiga tum pixiñ da inií jém Dios iAnama, jém tachiiñewíp Cristo, jesic jém pixiñ da je jém Cristo imichi. ¹⁰ Caaba jém tammijtay porque tanwatne jém táncá. Pero siiga numa tanaít Cristo tánanamanjòm, jesic vivo jém tánanama porque Dios tawítsagáy jém tantánca. ¹¹ Siiga iniit jém Dios iAnama iñanamanjòm, jém icpisnewíp Jesús de jut ít jém caaneyajwíp, jesic

jeetim Dios, jém icpísnewiip jém Jesucristo, ichiibatim vida jém immijtay jém caapáppic. Micpíspa porque iniit jém Dios iAnama iñanamanjom.

¹² Jesic, mantiwítam, da taj obligado iga tammalwadiñ juuts nimpá jém malopic jixi jém itwíip tánanamanjom. ¹³ Porque siiga inwatpa juuts nimpá jém malopic jixi, jém iniitwíip iñanamanjom, tienes que micaaba, da miñúcpa jut it Dios. Pero siiga iñícpa iga miyoxpátpa jém Dios iAnama iga mictsacpa iga immalwatpa, jesic iniitpa jém wibic vida.

¹⁴ Itumpiy jém pixiñtam siiga ijícyaipa iga inquejáypa jém Dios iAnama jém wibic tun, jeeyaj jém Dios imanictam. ¹⁵ Jém Dios iAnama, jém tachiiñewiip, da tatsacpa juuts tum esclavo iga eybic tançinpa jém wiñicpic anquímayooyi. Pero tayoxpátpa iga tatsíyiñ juuts Dios tamanictam. Tayoxpátpatim iga tannimáypa Dios: “Manjatun Dios.” ¹⁶ Jeetim Dios iAnama tacjodónap tánanamanjom iga taichtam Dios tamanictam. ¹⁷ Siiga Diosam tamanictam, jesic tampictsonpa itumpiy jém Diospic imiichi jém tachiiápáppic Dios. Tanwagapictsonpa con jém tánQmi Jesucristo. Yíp naxyucmi tawagayaachap con Cristo, pero núcpa jama iga tawagaitpa con Cristo jut wicóm, jut nicpa taítitam para siempre.

¹⁸ Ich animpá iga casi da tanjísipa jém yaachaji, jém tannascanewiip yíp naxyucmi, cuando tánixpa jém maymáyaji jém tachiiápáppic jém Cristo cuando tanwaganait je. ¹⁹ Itumpiy cosa yíp naxyucmi, jém iwatnewiip Dios, tsam injócyajpa, tsam iixyajtooba jém tiempo cuando quejpa japaap jém Dios imanictam, cuando ipictsonyajpa titam ijycámayñe Dios. ²⁰ Dios ichac yíp nas iga da ti cuwacuy porque asiam ixunpa Dios, da juuts ixunpa jém iwatnewiip Dios. Y jém Dios iwati, jém itwíip yíp naxyucmi, tsam injócpa jém jama iga iwítsacpa Dios itumpiy cosa. ²¹ Porque núcpa jama iga itumpiy jém cosa, jém iwatnewiip Dios, da misap, da nunca cuyajpa. Ciiputyajpa itumpiy jém Dios iwati juuts jém Dios imanictam. ²² Tanjodontam iga hasta siip itumpiy jém cosa, jém Diospic iwati, tsam yaachap juuts tum yomo agui toypa cuando icnaypa tum tsixi. ²³ Da solamente yaachap jém cosa, jém iwatnewiip Dios, pero tayaachaptim taichtam, jém tampictsonnewiip jém Dios iAnama como jém wiñitpic xaja, jém tachiiñewiip Dios. Tsam tanjampa jém yaachaji tánanamanjom iganam tananjócpa jém tiempo cuando tapictsontap juuts Dios tamanictam. Yíp nimtooba cuando Dios icjoomasetpa jém tammijtay. ²⁴ Taciaputnetá porque tanjísipa iga Dios wiap tawiwadáy. Siip tananjócpa jém jama iga tawiwadáypa, pero danam núcne. Da j injócpa tum cosa una vez ipictsonne porque iniitum. ²⁵ Pero siiga tananjócpa alguna cosa jém dapicnam núcne, jesic seguido tananjócpa y da tantsacpa hasta que tampictsonpa.

²⁶ Jempictim jém Dios iAnama tsam tayoxpátpa cuando da tanwicutiíyíypa ti ixunpa Dios. Da tanjodon jutsap tanajwejpát Dios juuts je iwianjam. Pero jém Dios iAnama iyaac inwejpátpa Dios para taichtam. Tsam yaachap jém Dios iAnama, iñúcspa Dios para taichtam con jém jixi, jém dapic wiap iput juuts tum jiyi. ²⁷ Jém tanjatun Dios iixpigáypa jém pixiñtam ianama. Ijodonfim ti nimtooba jém Dios iAnama. Porque tumti ijixi jém Dios iAnama con tanjatun Dios cuando inwejpátpa Dios para jém Dios ipixiñtam.

Da i wiap tactsac jém Dios itóyooyi

²⁸ Tanjodon iga titam tannascaaba, Dios tawiwadáypa siiga tantoypa Dios, siiga tacupiñne iga tançuyoxap. ²⁹ Porque dende wiñigam ijispa Dios iga icupiñpa jém ipixiñtam, ocmi icsetpa juuts jém iManic Cristo. Iwianjam Dios iga Cristo tsíy juuts jém ahpic con jáyan itiwitam. ³⁰ Jesic Dios inwejáy jém pxiñtam jém icupiñneyajwiip. Iwiñsagáy itánca jém inwejayñeyajwiip. Jesic jém iwñsagayñewiip itánca, icsetpa juuts jém iManic Cristo, jém itwiip sinyucmi.

³¹ ¿Íti tanimpa? Siiga Dios it con taichtam, ¿jesic i wiap tamalwadáy? ³² Jém tanjatun Dios da inéc iManic iga odoy i ichiñ castigo. Ijic iga ipictson itumpiy jém castigo. Iciñjunçot iManic iga accaatañ para taichtam. Jesic tanjodon iga tachiitámpatim itumpiy cosa con iManic. ³³ ¿Jesic i wiap iquejajwadáy jém icupiñneyajwiip Dios? Tanjatun Dios iwñsagayñeum jém itánca. ³⁴ ¿Jesic i wiap tachi castigo? Jém tánQmi Jesucristo da tachiiba jém castigo porque je accaata para taichtam. Ocmi acpista de jut it jém caaneyajwiip, nic ití jém tanjatun Dios inwimi jut siip tacupujtampa. ³⁵ ¿I wiap tactsac iga tatoypa jém Cristo? Je da nunca ichacpa iga tatoypa. Siiga tammalnascaaba, tsam tayaachap, tajóyixtap, odoy jisí iga da tatoypa tánQmi Jesús. Siiga tayuucatooba, siiga da tapuctugíy, tamalwadayatap o taccaataatooba; odoy jistaami iga Cristo michacpa iga mitoypa. ³⁶ Niñpa Dios inmati jut jayñeta:

Mich inçuyucmi accaatamtap.

Muma jama it jém peligro.

Amatstamtap juuts jém borregoyaj iga accaayajtap.

³⁷ Titam tannascaaba tançoñwíyapa porque tsam tayoxpátpa jém Cristo jém tsampic tatoypa. ³⁸ Ich anwijodon iga da ti wiap tactsac jém Dios itóyooyi. Siiga tacaaba o tavivo, ni jém sinyucmipic pxiñtam, ni jém malopic espíritu, ni cualquier jém anjagooyiyaj, ni jém cosa jém itwiip siip, ni jém cosa jém miñpáppic, ³⁹ ni jém sinyucmipic ni jém naxyucmipic da wiap tactsac jém Dios itóyooyi jém tanquejayñewiip tánQmi Jesucristo.

9

Cupiñyajta jém Israelpic pxiñtam

¹ Siip mannumañmadáypa iga tsam pimi anjjspa jém Israelpic pxiñtam. Jém tánQmi Cristo ijodon iga da mammigóyáypa. Jém Dios iAnama animáy anañamanjom iga numa. ² Tsam pimi anyácne. Tsam it anyaaquí anañamanjom, da cuyajpa. ³ Tsam ansunpa iga ciacputyajtap jém antiwítam jém Israelpic pxiñtam. Tsam anyoxpáttooba. Meega awiap, antsacpa iga ancupicpa Cristo iga ampictsonpa jém castigo juuts tum malopic pxiñ meega wiap ançiacput jém antiwítam. ⁴ Jeeyaj tsíyyajpa jém nación de Israel, jém Dios imüchi. Dios ipictsonyay juuts imañictam. Iixyajtim jém wibic juctiançtsoca cuando iwaganait Dios jém titsinaxyucmi. Watciy ijycámáy Dios jutsap iwíwadáy. Ipictsonyay jém Moisés inçuímayooyi. Chiñyajta jém derecho iga ijjsyajpa Dios jém mñpíc masticjom. Chiñtatim itumpiy jém promesa. ⁵ Jém wiñicpíc itiwítam jém Abraham, Isaac y Jacob; jém icsucumneyajwiip jém nación de Israel. Jém Cristo, jém icutsatnewiip Dios, nay juuts tum Israelpic pxiñ. Jém yucmipic Dios tançujíptampa para siempre. Amén.

6 Pero da animtooba s̄ip iga da cupacpa juuts ij̄ycámáy Dios jém wiñicpic p̄ixiñtam. Porque da itump̄iy jém Israel imañictam jém nunta Israelpic p̄ixiñtam. 7 Da itump̄iy jém Abraham imañictam ts̄iyyaj juuts iñuntamanic. Porque n̄impa as̄i jém Dios in̄mati: “No más jém Isaac imañictam ts̄iy juuts mich immañictam.” 8 Ȳip n̄imtooba iga da itump̄iy jém Abraham imañictam ts̄iypa juuts Dios imanic. Nada más jém ij̄ycámáyñew̄ip Dios iga naypa, jeeyaj ts̄iypa juuts Dios iñuntamanictam. 9 Dios ij̄ycámáy jém Abraham iga naypa imanic. N̄impa Dios: “Ȳip tun̄gac āntiy amiñgaca y jém Sara icnaypa tum̄ ijaymanic.”

10 Da no más jém Abraham y Sara. Jesanetim jém wiñicpic tan̄jatun̄ jém Isaac con jém iyomo Rebeca. Man̄iḡiy jém yomo. Mechi jém imanic jém Jacob y Esaú. 11-13 Pero cuando danam nayñe jém imanic, ni da ti iwatneyaj, ni cosa wibic ni malo, Dios iñimáy jém Rebeca: “Jém āhpic immanic ts̄iypa iga icuyoxap̄ jém ij̄ayuc.” Jesanetim n̄impa jém Dios in̄mati jém jayñetaw̄ip. N̄impa Dios: “Antoypa jém Jacob, pero da an̄w̄ixpa jém Esaú.” Jesic quejpa iga tan̄jatun̄ Dios in̄it derecho iga icup̄in̄pa ī ixunpa iga cupacpa jém Dios iyoxacuy. Da tacup̄in̄pa porque tan̄impa iga tan̄w̄iwatne.

14 ¿T̄i tan̄impa? ¿Que malo jém tan̄jatun̄ Dios iga icup̄in̄pa ī ixunpa? Da malo. 15 Porque Dios iñimáy jém Moisés iga: “Anyachanj̄ampa jém ichpic ansunpa, antoypa jém ichpic an̄w̄ian̄jam.” 16 Jesic Dios da iw̄iwadáypa tum̄ p̄ixiñ iga jém p̄ixiñ ixunpa ni porque jém p̄ixiñ ts̄am iméts̄pa iga w̄iwadayt̄añ, pero Dios iyaachanj̄ampa ītam ixunpa. 17 Wiñigam Dios iñimáy jém Faraón jém Egiptopic an̄jagooyi. Jaychacnet̄a jém Dios in̄mati: “Manaccámne juuts rey iga anan̄quejáypa jém p̄ixiñtam amp̄imi. Cuando iixyajpa ti iññascaaba, jesic icuw̄iti ȳip naxyucm̄i núc̄pa jém an̄mati iga it̄ tum̄ jém numapic Dios.” 18 Jesic Dios iyaachanj̄ampa ītam ixunpa, pero icamamwadáypa īn̄ama jém tun̄gac iga más maloj̄añ.

19 Miñim̄t̄ampa mimichtam: “Siiga iwatpa jemp̄ic Dios, ¿jesic tiiga n̄impa iga t̄añcaiȳ jém p̄ixiñ? ¿I w̄iap iwat contra titam ixunpa Dios?” 20 Odoy j̄isi jemp̄ic. A que mip̄ixiñ, ¿m̄īiapaap iga in̄cutson̄pa Dios? ¿T̄iiga in̄ñapa Dios? ¿Que tum̄ suun̄ iñimáy jém p̄ixiñ, jém suun̄watp̄appic, iga: “¿T̄iiga an̄wat jemp̄ic?” 21 Tan̄jodon̄ iga jém suun̄watp̄appic iwatpa titam ixunpa con jém nas. Tum̄ti nas ip̄icpa para tum̄ wibic suun̄, jeetim nas ip̄icpa iga iwatpa tun̄gac suun̄ jut̄ cottap̄ jém da w̄itampic cosa.

22 Dios ts̄am in̄quejaytooba ip̄imi jém malopic p̄ixiñtam, ts̄am ichiitooba castigo, ts̄am icuyajtooba, pero iyaachiyñe. Da jobit̄ in̄imiñpa jém castigo porque 23 icjodón̄gatooba jém tun̄gac p̄ixiñtam, jém iyaachanj̄amp̄appic, iga ts̄am ichiitooba jém w̄itampic cosa. Dende wiñigam icup̄in̄ jém p̄ixiñtam, jém ip̄ictson̄p̄appic jém w̄itampic cosa s̄inyucm̄i. 24 Taichtam tacup̄in̄net̄a jém taIsraelpic tap̄ixiñtam. Cup̄in̄tatim jém tun̄gac, jém dapic je de Israel. 25 Iwatpa Dios juuts n̄impa jém wiñicpic an̄mat̄c̄iw̄iñ jém Oseas:

Jém p̄ixiñtam, jém dapic idic amm̄ichi, ts̄iypa juuts ich amp̄ixiñtam.

Jém dapic ī itoypa, ich ts̄am antoypa.

26 Jeetim lugar jut̄ iñimáy Dios jém p̄ixiñtam:

“Mimichtam da je mampixiñtam”,

jeetim pixiñtam tsíy juuts jém vivopic Dios imanictam.

²⁷ Jém Isaías inmatpa de jém nación de Israel cuando nimpá:

Tsam jáyanane jém Israelpic pixiñtam juuts jém pooy, jém itwíp lamar aññaca,

pero da wati iciacputpa Dios.

²⁸ Porque tanjatun Dios da iyaachíypa para siempre,

pero núcpa jama iga icutsatpa jém castigo yíp naxyucmi.

Iccupacpa juuts tajycámayñe.

²⁹ Wiñigam jém Isaías nimpatim ti miñpa:

Siiga tanjatun Dios, jém más mijpic añjagooyi, da iyaachanjampa jém tannación de Israel y da ichagáypa jém imanictam,

jesic yajpa taccucaáy juuts jém atbetyaj de Sodoma y Gomorra.

Ciacputtap itumpiy jém icupicneyajwíp Cristo

³⁰ Jodónataami ti mannímáypa. Jém tungacpic pixiñtam, jém dapic de Israel, da imétsyaj jutsap iwítsac itánca. Pero ipátyaj iga Dios wiap iwítsagáy jém pixiñtam itánca cuando icupicyajpa Cristo. ³¹ Pero jém Israelpic pixiñtam tsam imétsyajpa jutsap iwítsagáy jém itánca con jém Moisés inquímayooyi, pero da ipátyaj jutsap porque da wiap iccupacyaj juuts nimpá jém Moisés inquímayooyi. ³² Ijispá iga jém Moisés inquímayooyi wiap iwítsagáy jém pixiñtam itánca siiga iwatyajpa juuts nimpá, pero da icupicpa jém Cristo iga Dios iwítsagáyñ jém itánca. Jexpic jixi juuts tum tsa jut inepyajpa ipuy, jut tsutyajpa. ³³ Jaychacnetá así jém Dios inmatí. Nimpá Dios:

Ich antsacpa tum tsa jém naxyucmi de Sión.

Jém tsa ipaccaaba jém pixiñtam.

Pero siiga i icupicpa je, da nunca natsaawattap.

10

¹ Mantíwítam, tsam ansunpa áñanamajom, tsam anañwejpátpa Dios para jém Israelpic pixiñtam iga núcpa jama cuando ciacputyajtap.

² Ich anjodon iga jeeyaj tsam iwatyajtooba juuts ixunpa Dios, pero da inuntacutiíyíypa ti ixunpa Dios. ³ Da icutiíyíypa jutsap iwítsac jém itánca iga ipictsonpa Dios. Imétsyajpa tungac manera iga iwítsacpa iyaac jém itánca iga waiñ inúc jut it Dios. Porque da iwianjamyaj iga icupicpa jém Cristo iga iwítsagáyñ Dios jém itánca. ⁴ Porque Jesucristo iccupac jém Moisés inquímayooyi, iccupajtim. Jeeyucmi wítsagayñetawum itánca itumpiy jém icupicneyajwíp jém Cristo.

⁵ Jém Moisés ijaychacne jutsap ichíy tum pixiñ sin tánca. Nimpá así: “Siiga tum pixiñ capsá iwat itumpiy cosa juuts nimpá jém añquímayooyi, jesic asíam ipictsonpa jém vida.” ⁶ Pero siiga incupicpa Cristo iga miwítsagáyñ Dios jém inñánca, jesic odoy jisí inñanamajom: “¿I wiap iquím sinyucmi iga icquetpa jém Cristo?” ⁷ Odoy jisí: “¿I tigíypa jém mijpic josjom tsam jojmí iga nicpa itop jém Cristo de jut it jém caaneyajwíp?”

⁸ Wí jém añmatí, jém itwíp inñanamajom, jém puttopáppic inñipjom, jém ichpic anañmattámpa jut quej. Nimpá iga jém pixiñtam tienes que icupicpa Cristo iga wítsagaytáñ jém itánca. ⁹ Siiga inñmadáypa jém pixiñtam iga jém Cristo mich inñomi y siiga incupicpa inñanamajom iga

Dios icpis jém Cristo de jut it jém caaneyajwɨp, jesic Dios miciaçputpa. ¹⁰ Porque tañcupicpa jém Cristo tánanamanjom iga Dios tawitsagáyiñ jém tantañca. Tanañmadáypa jém pxiñtam iga tañcupicpa jém Cristo iga taciapudiñ Dios.

¹¹ Nimpa así jém Dios inmati: “Jém icupicneyajwɨp jém Cristo da nunca ichaaixpa jém Cristo.” ¹² Jém Israelpic pxiñtam jextim juuts jém dapic de Israel. Jém tánomi Cristo itumpiy jém pxiñtam iQmiyaj. Ichiiba jém wibic riqueza itumpiy jém iwágaypápic. ¹³ Porque nimpa así jém Dios inmati: “Itam iwágáypa jém tánomi Dios iga iciapudiñ, tienes que iciacputpa.” ¹⁴ ¿Pero jutsap iwágayyaj Dios iga iyoxpádiñ jém pxiñtam, siiga da icupicyajpa jém Cristo? ¿Jutsap icupicyaj jém Cristo jém pxiñtam siiga da queman imatoñyaj jém Cristo inmati? ¿Jutsap imatoñyaj jém anmati siiga da i inmadayyajpa? ¹⁵ ¿Jutsap inmat jém Cristo inmati tum pxiñ siiga da i icutsatpa? Juuts nimpa jém Dios inmati: “Aguí wí jém inimiñewiip jém wibic anmati iga aguí tawixpa Dios.”

¹⁶ Pero da itumpiy iwadáypa caso jém wibic anmati jém taciapputpápic. Juuts nimpa jém Isaías: “¿Mánomi, i icupicpa jém anmati jém ichpic anañmatpa?” ¹⁷ Jesic quejpa iga jém pxiñtam icupicpa jém Cristo siiga imatoñyajpa jém wibic anmati. Imatoñyajpa siiga i inmadáypa jém Cristo inmati.

¹⁸ Ich manacwácpa. ¿Que da imatoñneyaj jém pxiñtam jém wibic anmati? Tanjodon iga numa imatoñneyaj. Nimpa así jém Dios inmati: Matonṭa jém jiyi icuwiti jém naxyucmi. Núc jém anmati hasta jut cuyaj jém inañpic tiganjoj.

¹⁹ Siip eybictim manacwácpa. ¿Que da icutiyyiyaj jém Israelpic pxiñtam? Wiñti nimpa así jém Moisés:

Dios inímáy jém Israelpic pxiñtam iga:

“Siip anwiwadáypa jém tungac pxiñtam jém dapic de Israel iga mantsicujóypa.

Anyoxpátpa jém pxiñtam jém dapic jixliý iga mantsicjóypa.”

²⁰ Jesic ocmi da cñpa jém Isaías iga inmadáypa jém Israelpic pxiñtam así: Nimpa Dios:

“Jém dapic amétsyajpa, apátyaj.

Anyaac anwiñquejáy jém pxiñtam jém dapic acuámyaj.”

²¹ Pero cuando inmatpa Dios de jém Israelpic pxiñtam, nimpa así juuts ijaychacne jém Isaías: “Muma jama anañwejaytip jém pxiñtam, jém dapic acupicpa, jém dapic iwatyajpa juuts ich anwianjam.”

11

Ciacputtaptim jém Israelpic pxiñtam

¹ Siip manacwácpa. ¿Que numa tanjatun Dios ichacne iga iyoxpátpa jém ipxiñtam jém nación de Israel? Da ichacne porque ich mismo aIsraelpic apixiñ. Jém anjatunwewe ijatunwewe jém Abraham. Ich antúmmitam jém tribu de Benjamín. ² Dios da ichacne icutum jém ipxiñtam. Dende wiñigam Dios iixpicpa jém Israelpic pxiñtam porque je imiichi. ¿Que da injodon jut jaychacne jém Dios inmati ti inasca jém wiñicpic anmatciwiñ jém Elías? Je tsam pimi iwágáypa Dios iga ichiñ castigo jém Israelpic

píxiñtam. Nímpa: ³ “ManJatun̄ Dios, jeeyaj iccaayaj jém inin̄matc̄wiñ, jém in̄matpáppic mich inin̄mati. Imiswatyajtim jém altaryaj jut̄ ij̄syajpa idic Dios. Ich atsíy an̄cutum, tsam̄ accaayajtoobatim mex aich.” ⁴ Pero Dios icutson̄. Nímaytā jém Elías: “Ich anait siete mil píxiñtam jém am̄m̄ichipic jém dapic ic̄steen̄ayaj jém watnas jém Baal.” ⁵ Jesanetim̄ siip̄ tsíyñeyaj algunos jém Israelpic píxiñtam jém Diospic im̄ichi. Dios icupin̄, jeeyucmī iciacput porque tsam̄ tóyóypa. ⁶ Siiga icupin̄ porque tsam̄ tóyóypa, jesic da ī wiap̄ icoñwíy. Cuando tachiitā tum̄ xaja, jesic da tanyojáypa jém tachiñew̄ip. Dios tacupin̄ porque tsam̄ tóyóypa, da porque tan̄w̄iatne.

⁷ ¿Jesic tī ñasca jém Israelpic píxiñtam? Tsam̄ imétsyajtip̄ jutsap̄ iw̄tsac jém it̄ñca. Tsam̄ jáyan̄ da ipátyaj. Pero Dios icupin̄ algunos jém píxiñtam, da más w̄ati, iga ipátyajin̄ títam̄ imétsyajpa. Pero los demás, Dios ichac iga más icupicyajpa jém migooyi. ⁸ Jaychacnetā así jém Dios in̄mati: “Dios iccumóñáȳ ij̄xi jém píxiñtam. Ichac iga icxuyíy, pero da ixixóypa. Tatsigíy, pero da matóñóypa. Asíam̄ iwatyajpa hasta siip̄.” ⁹ Wiñgam̄ nímpa jém David:

Jém sin̄yay, jém iwatyajpáppic jém Israelpic píxiñtam, tsíypa juuts tum̄ trampa, juuts jém suycuy jém imatspáppic tum̄ an̄imat.

Wī iga ipictson̄pa jém castigo.

¹⁰ Cacht̄iap̄ jém iixcuy iga odoy ixixóyñ.

Tsam̄ pímī ts̄m̄ane hasta wotne ituñi.

Ciacputtaptim̄ jém tungacpic píxiñtam

¹¹ ¿Tanan̄jam̄ iga actin̄ jém Israelpic píxiñtam iga da eybic tsucum? Da juchā. Cuando tsam̄ imalwatyaj, jesic Dios wiap̄ iciacput jém tungac píxiñtam tsam̄ jáyan̄. Siip̄ wī siiga jém Israelpic píxiñtam icuixin̄ tī ñascayaj jém tungacpic píxiñtam hasta que icusún̄yapatim̄. ¹² Cuando imalwatyaj jém Israelpic píxiñtam, jesic jém tungac píxiñtam ipictson̄yay jém w̄itampic riqueza. Cuando togoy jém Israelpic píxiñtam, jesic chiitā derecho jém tungac píxiñtam iga tsíyyajin̄ juuts Dios im̄ichi. Pero siip̄ mannímáypa iga cuando núcpā jamā iga tigíyyajpa eybic itumpiȳ jém Israelpic píxiñtam, jesic itpā tum̄ maymáyaj̄i tsam̄ pímī.

¹³ Siip̄ manan̄madáypa mimichtam, jém tungacpic mipíxiñtam, iga achiitā tum̄ m̄ipic cargo. Accám̄tā juuts tum̄ apóstol iga anan̄madáypa jém w̄ibic an̄matī jém tungac píxiñtam, jém dapic de Israel. ¹⁴ An̄watpā así porque ich̄ an̄im̄pa iga cuando iixyajpa jém ant̄w̄itam, tsam̄ icusún̄yapatim̄ jém w̄ibic an̄matī y núcpā jamā iga ciacputyajtaptim̄ jeeyaj. ¹⁵ Cuando Dios ichac jém Israelpic píxiñtam iga icupicyajpa jém migooyi, jesic jém tungac píxiñtam wiap̄ ichíyyaj juuts amigo con Dios. Pero cuando núcpā jamā iga jém Israelpic píxiñtam eybic tsíyyajpa juuts Dios ipíxiñtam, jesic aguī it̄ maymáyaj̄i juuts cuando píspā tum̄ píxiñ caanew̄ip. ¹⁶ Siiga Dios im̄ichi jém caxtánañī jém mojjw̄ip̄ iwat̄ jém panadero, jesic im̄ichitim̄ itumpiȳ jém jaapi. Siiga Dios im̄ichi jém mero cuȳt̄ichic, jém Abraham, jesic im̄ichitim̄ jém cuȳ in̄cis jém Israelpic píxiñtam.

17 Jém Israelpic p̄ixiñtam juuts tum olivos in̄cis. Algunos tin̄cujact̄a y mimichtam micám̄ta jém olivos icuyyucm̄i juuts tum injerto jut̄ it idic jém Israelpic p̄ixiñtam. Mimichtam mijextam juuts jém cimarrón olivos. S̄iip michiy juuts jém nunta olivos. Mimatspacpa jém cuy. 18 Odoy j̄istaami iga más miw̄i que jém tun̄gac an̄cis jém tin̄cujacnet̄aw̄iip. Siiga minicujipt̄ap iñyaac, j̄istaami iga mich da immatspacne jém cuyt̄ichic, pero jém cuyt̄ichic mimatspacne mimich.

19 Siiga miñim̄pa: “Numa, tin̄cujact̄a jém olivos in̄cis iga accám̄tap aich juuts tum injerto”, 20 it w̄i. Pero j̄istaami iga tin̄cujact̄a jeeyaj porque ichacyaj iga icupic̄pa Dios. Mich micám̄ta porque in̄cupic̄pa. Jesic odoy nacujipt̄aji iñyaac iga agui w̄ibic mip̄ixiñ. Nawattaji cuenta iga odoy michudiñ. 21 Porque siiga Dios da iyaachanj̄am jém nunta olivos in̄cis, jesic datim miyaachanj̄amt̄ampa mimichtam siiga in̄watt̄amp̄atim jempic. 22 Ixtaami iga ts̄am t̄oyóypa Dios, pero núcpa jama iga ichiiba castigo jém malopic p̄ixiñtam. Jém ichacneyajw̄iip iga icupic̄pa Dios ipictson̄pa mijpic castigo, pero Dios ts̄am w̄i it con mimichtam siiga seguido in̄watt̄ampa juuts ixunpa Dios. Porque siiga in̄chact̄ampa iga in̄cupic̄pa Dios, jesic miñtin̄cujact̄ap̄tim juuts jém olivos in̄cis. 23 Pero siiga jém Israelpic p̄ixiñtam eyb̄ic icupicyajpa Dios, jesic accám̄tap eyb̄ic jém cuyyucm̄i juuts tum injerto. Porque Dios w̄iap iccám eyb̄ic ilugar jut̄ it idic. 24 Porque mimichtam mijextam juuts tum cimarrón olivos. Pero Dios w̄iap miccám juuts tum injerto jém w̄ibic cuyyucm̄i. Pero más da t̄an̄ca iga iccám̄pa eyb̄ic jém olivos in̄cis jém im̄ichipic.

Ocm̄i ciacputyajt̄ap jém Israelpic p̄ixiñtam

25 Mant̄iw̄itam, ansunpa iga jodón̄ataami ȳip j̄ixi jém an̄nécnew̄iip idic. Odoy j̄istaami iga más mij̄ixiyyta que jém Israelpic p̄ixiñtam. Dios ichac jém Israelpic p̄ixiñtam iga más icupicyajpa jém m̄igooyi hasta que yajpa tiḡiyiyaj jém tun̄gacpic p̄ixiñtam juts̄an̄ icupin̄ne Dios. 26 Jesic cuando in̄ascaaba así, Dios iciacputpa itump̄iy jém Israelpic p̄ixiñtam. Niim̄pa así jém Dios in̄m̄ati:

Jém Ciacpudoypaap miñpa jém attebet Sión.

Accáyayt̄ap jém malopic j̄ixi jém Jacob im̄an̄ictam, jém Israelpic p̄ixiñtam.

27 Ich an̄jycám̄ay iga an̄watpa así cuando anaccáyáypa jém amp̄ixiñtam it̄an̄ca.

28 Pero jém Israelpic p̄ixiñtam ts̄íyyaj hasta s̄iip enemigo con Dios porque ijóyixyajpa jém w̄ibic an̄m̄ati. Cuando iwatyajpa así, jesic mimichtam michiitamt̄ap lugar iga immaton̄t̄ampa jém an̄m̄ati. Pero hasta s̄iip ts̄am itoypa Dios jém Israelpic p̄ixiñtam porque wiñigam icupin̄ne jém ijatun̄wewe ijatun̄ iga ts̄íyyajiñ juuts im̄ichi. 29 Jém tachiñnew̄iip Dios da taccáyáypa. Jém icupin̄neyajw̄iip Dios da nunca ichacpa iga iyoxp̄atpa. 30 Wiñti mimichtam michiyta juuts rebelde, da in̄watta juuts ixunpa Dios, pero s̄iip miyaachanj̄ampa Dios porque jém Israelpic p̄ixiñtam ichacyaj iga icupic̄pa Dios. 31 Jesanetim jeeyaj s̄iip ts̄íyyaj juuts rebelde, da iwatyaj juuts ixunpa Dios iga núcpa jama iga iyaachanj̄amp̄atim Dios mex jeeyaj juuts miyaachanj̄ampa mimichtam. 32 Ij̄icpa Dios iga imalwatyajpa itump̄iy jém p̄ixiñtam iga w̄iaiñ iyaachanj̄am itump̄iy jém p̄ixiñtam.

³³ Tsam mij jém Dios ijixi. Ijodon itumpiy cosa. Da i wiap icutiyyiy titam iwatpa Dios ni tiiga iwatpa así. ³⁴ Nimpa Dios inmati:

¿I icutiyyiypa jém Dios ijixi?

¿I ichi jixi jém tanjatun Dios?

³⁵ Itumpiy cosa je imichi. Da i ichi ni ti iga icseedáypa.

³⁶ Porque Dios iwat itumpiy cosa. Ipimimi wadayta iga cujiptaiñ Dios. Cuando tanjisa pa ti iwat, da yajpa tanjuciptampa tanjatun Dios. Amén.

12

Wi iga tanchiiba Dios jém tamvida

¹ Jesic mantiwitam, tánixpa iga Dios tsam tayaachanjampa. Jeeyucmi mancunucáypa iga inchiun codáyñ Dios jém immijtay juuts tum sacrificio dapic caane, tum wibic xaja cuáyñe jém wiapaap ipictson Dios. Asíam iwianjam Dios iga tanjistamiñ. ² Odoy wattaami, odoy jistaami juuts jém malopic pixiñtam jém ityajwip yip naxyucmi. Cucaci jém injixi, pictsonjami jém jomipic jixi iga micjoomasettaiñ. Jesic wiap incutiyyiy ti ixunpa Dios iga tanjattampa, jém wibic cosa, jém dapic malo, jém iwianjampappic Dios.

³ Dios acupin iga ancuyoxap jeeyucmi manmáypa, odoy jistaami iga agui miwip. Cada tumtum de mimichtam jistaami como tum pixiñ tsampic jixiy. Siiga michiita iga más incupicpa Dios, jesic más mijpic cargo michiiba Dios. ⁴ Jesanetim juuts tammijtay. Wati cosa tanaít tammijtayyucmi. Pero da tumti yoxacuy iwatyajpa. ⁵ Jesanetim taichtam tsam tajayanam, pero tumti tamijtay porque tanjucipicnetim jém Cristo. Cada tumtum de taichtam tumti jém mijtayyucmi tapimane.

⁶ Dios tachiñe wati yoxacuy juuts je iwianjam. Cada tumtum de taichtam wi iga tanjattamiñ juuts tachiñeta Dios. Siiga tachi jém yoxacuy iga tanañmatpa jém Dios inmati, jesic wi iga tanañmadiñ juuts tanjucipic Dios. ⁷ Siiga tachiita jém yoxacuy iga tanjucyoxatamiñ jém tantiwitam, jesic wi iga tanjucyoxap. Siiga tachiita jém yoxacuy iga tanañquejáypa jém tantiwitam, jesic wi iga tanañquejáyiñ parejo. ⁸ Siiga tachiita jém yoxacuy iga tanañquejáypa jém pixiñtam iga más icupiguñ, jesic wi iga tanjattamiñ jempic. Jém iniitwip jém yoxacuy iga iwat jém Dios iyoxacuy con jém itumiñ, jesic wi iga ichiñ jáyan. Jém iniitwip jém cargo iga injacpa jém Dios ipixiñtam, jesic wi iga iwadiñ con itumpiy ianama. Jém iniitwip jém cargo iga iyoxpátpa jém yaachayajpappic y jém mimnewip, wi iga iwadiñ con maymáají.

Jém icupicneyajwip Jesús tienes que iwíwatyajpa

⁹ Naitaami jém numapic tóyooyi con jém inñiwitam. Jóyixtaami jém malopic jixi. Seguido wíwattaami. ¹⁰ Natoytamtaji con jém inñiwitam juuts tum inñuntatiwi. Nawixtamtaji con itumpiy jém inñiwitam. Wi iga más inñoytamiñ jém inñiwitam que iga minitoytap inyaac.

¹¹ Odoy cutiñataami iga inwíwattampa. Cuyoxataami jém tánomi con itumpiy inñanama.

¹² Maymáyataami porque ininjóctampa jém jama cuando miñgacpa jém Cristo. Yaachiytaami cuando miyaachwattamtap. Seguido anwejpatátaami Dios.

13 Yoxpaati jém icupicneyajwǎp Cristo, chiitaami titam itogóyáy. Wǎpictsonǎi jém miñyajpáppic juumi.

14 Wǎwadaayi jém mimalwadaypáppic. Wágaayi Dios iga iwǎwadáyíñ jém pǎxiñ. Odoy malnímaayi.

15 Maymáyaataami con jém maymáyaajpáppic. Anjáctaami con jém anjácnayajwǎp.

16 Naittaami tumti jǎxi con jém tantǎwítam. Odoy nacujǎptǎji iñyaac. Odoy cusúñiyi iga más miwǎtpa que jém iñtǎwítam. Winanigaayi jém pobreyaj. Odoy jǎsi iga más mijǎxiy.

17 Siiga ǎ mimalwadáypa, odoy acseedaaayi jém mal. Wadayaataami caso iga inǎwǎwattámiñ jém pǎxiñtámanjom. 18 Wattaami jutspiy wǎp inǎwǎwatta iga odoy mǎnatámiñ con jém pǎxiñtam. 19 Mantǎwítam mantoytampáppic, odoy tségaayi jém mimalwadaypáppic. Tsaci iga ichégáypa Dios. Ichi-iba castigo jém mimalwadayñewǎp. Nǎmpa así jém Dios inǎmati: “Ich antségáypa jém imalwadayñewǎp jém ampǎxiñtam. Ich anáseedáypa jém mal. Nǎmpa tanǎjatun Dios.” 20 Nǎmtim jém Dios inǎmati: “Siiga yuap jém iñenemigo, acwiici. Siiga nǎctǎspa, acñici. Porque siiga inǎwǎwadáypa jém iñenemigo, jesic agui pǎmi tsaap iga mimalwadayñe.” 21 Odoy jǎici iga micmalwatpa jém malopic jǎxi. Wǎwadaayi jém malopic pǎxiñ iga inǎcoñwǎyiñ jém malopic jǎxi.

13

1 Wǎi iga cada tumtum de taichtam tanǎcupictámiñ jém anjagooyi, jém gobierno imǎichi. Porque Dios ichi derecho jém anjagooyi iga inǎcapa jém pǎxiñtam. Dios iccám itumpiy jém anjagooyi. 2 Jesic jém dapic icupicpa jém anjagooyi nicpa en contra de jém iccámnewǎp Dios. Jém nicpáppic en contra tienes que chiitap castigo. 3 Da ǎ iccám jém anjagooyi iga icǎñiñ jém iwǎwatpáppic. Pero jém malopic pǎxiñtam icǎñpa jém anjagooyi. Siiga da inǎwanǎam iga inǎcǎñpa jém anjagooyi, jesic wǎwatǎi. Jesic miwǎixpa jém anjagooyi. 4 Porque Dios iccám jém anjagooyi iga iwatpa jém yoxacuy iga miwǎwadáypa. Pero siiga immalwatpa, cǎñi jém anjagooyi porque da ixajaaccám Dios jém anjagooyi. Iccám iga ichiiba castigo jém pǎxiñtam jém imalwatpáppic. Jém anjagooyi icuyoxap Dios iga ichiiba castigo jém pǎxiñtam jém imalwatnewǎp. Jempǎgam ixunpa Dios. 5 Jeeyucmi wǎi iga tanǎcupictámiñ jém anjagooyi, da no más iga odoy tampictsóñiñ jém castigo, pero tanǎjspa tanǎjiximi iga tanǎwǎwatpa. 6 Jeeyucmi mimichtam iñyojtámpatim jém impuesto. Porque jém anjagooyi icuyoxap Dios cuando ichécpa jém tumiñ. 7 Yoji itumpiy jém ichécpáppic impuesto. Yojitim jém contribución. Naidaayi respeto jém anjagooyiyaj. Toyyajǎi.

8 Siiga iñjatsne algunos, jesic yoji hasta yajpa iñyoj. Pero da nunca yajpa tantoy jém tantǎwítam. Jém itoypáppic jém itǎwítam cupacpa iwat jém anǎquímayooyi. 9 Nǎmpa así jém anǎquímayooyi: “Odoy pejooyi. Odoy accaoyi. Odoy nuumi. Odoy migóyaayi jém iñtǎwítam. Odoy cusúñiyi tunǎc pǎxiñ imǎichi.” Yǎp anǎquímayooyi con itumpiy los demás nǎmpa iga tantóyiñ jém tantǎwítam como taich mismo tanatoytǎp. 10 Jém tóyoypaap da imalwadáypa jém itǎwítam. Jesic siiga tannuntatoypa jém tantǎwítam, capspa tanwat jém Dios inǎquímayooyi.

¹¹ W_i iga tanwattámpa así porque tanjodonj juchis hora tait. W_i iga tayustámiñ porque más nocojomum it jém tiempo iga taciaputpa Dios que cuando moj tançupic jém Cristo. ¹² Siip cuyajtooba jém tsuu, quíntooba jém jama. W_i iga tantsactámiñ iga tammalwatpa juuts iwatyajpa jém ðapic icupicyajpa Cristo. Mojpa tanw_iwat. Tantsacpa iga tammalwatpa juuts jém imalwatyajpáppic piichc_im. Mojpa tanw_iwat juuts tum soldado jém siipaap juctian_tsoçajom. ¹³ W_i iga tanw_iwattámiñ juuts jém siiyajpáppic siñi. Da tauctámpa, da tanwattámpa jém malopic siñ. Da tanyamtsáyap tum yomo, odoj jisi jém malopic cosa. Da w_i iga táñatámpa, odoj kujóyiyooyi. ¹⁴ Accaami jém wibic jixi juuts Jesucristo ijixi iga miyoxpátpa iga da immalwatpa. Odoj malwat_i juuts iñj_ispa iñanamanjom.

14

Da w_i iga tançuj_iypa tum jém tant_iwi

¹ Siiga núc tum pixiñ jém ðapic iw_icupicne jém Cristo inquímayooyi, jesic pictsonj_i. Odoj wogaayi jém pixiñ porque iñejacupicpa jém anquímayooyi. ² Algunos jém iw_icupicneyajw_iip jém Dios in_mati ij_ispa iga w_iap icút ti quej. Pero it tungac jém pixiñ iñejacupicpa jém Dios in_mati, da ic_ispa jém mayi, icútpa naps jém verduras. ³ Jesic jém icútpáppic itumpiy cosa odoj ijóyixiñ jém ðapic icútpa. Jém ðapic icútpa itumpiy cosa, odoj icujíy_iñ jém it_iwi jém icútpáppic itumpiy cosa porque Dios ipictsonpatim jém pixiñ. ⁴ ¿Mich mi_ipaap iga inçuj_iypa jém tungac pixiñ jém icuyoxapáppictim Dios? Solamente iQ_mi w_iap iñim siiga w_iputpa jém iyoxacuy o da w_iputpa. Pero tienes que w_iputpa porque jém tán_omi Cristo iyoxpátpa iga w_ipudiñ jém iyoxacuy.

⁵ Tum pixiñ ij_ispa iga tum jama más mij que jém tungac jama. Pero tungac pixiñ ij_ispa iga itumpiy jama jex. Cada tumtum pixiñ w_i iga ijixiñ ianamanjom siiga iw_iwatpa. ⁶ Jém ijispáppic iga tum jama más mij, ixutspa jém jama iga iw_iwadáypa tán_omi. Jém ijispáppic iga itumpiy jama jex, iw_iwadáypatim jém tán_omi. Jém icútpáppic itumpiy cosa, iw_iwadáypatim jém tán_omi porque icuj_ippa Dios. Jém ðapic icútpa itumpiy cosa, iw_iwadáypatim tán_omi porque icuj_ippatim Dios.

⁷ Ni tum de taichtam da tançut_um tait y_ip vida, cuando tacaaba datim tançut_um nicpa taiti. ⁸ Siiga tavivo tanwatpa juuts ixunpa jém tán_omi Jesucristo. Siiga tacaaneum, tanwatpatim juuts je ixunpa. Jesic siiga tavivo o tacaaneum, tán_omitim tam_ichi. ⁹ Jeeyucm_i ca jém Cristo y eybictim pis iga tsíy_iñ juuts iQ_mi jém caaneyajw_ippic y jém vivopic.

¹⁰ ¿Tiiga iñj_ispa iga imalwatpa jém iñt_iwi siiga icútpa ti quej? ¿O mimich, tiiga iñj_ispa jém iñt_iwi siiga da ic_ispa jém mayi? Porque núcpa jama iga tantumpiytam tac_ipiñtam_tap jém Dios iwiñjom jut c_ipiñóypa tán_omi Jesucristo. ¹¹ Porque asiam jaychacnet_a:

Nimpa tán_omi:

“Como ich avivo tienes que acosteeñáypa itumpiy jém pixiñtam, inmatyajpa Dios iwiñjom ti iwatyaj.”

¹² Jesic cada tumtum de taichtam tienes que tanañmadáypa Dios ti tanwatne y_ip naxyucmi.

Da w_i iga tanacwatpa tájca tum tant_iwi

13 Jesic da tañcujyypa jém tantiwitam. Más wí iga da tanacwatpa tájca tum tantiwí o iga da nunca tañcutitspa iga tanacmalwatpa. 14 Ich añwíjodon iga wítam itumpiy jém wíccuy porque añquejayñe así jém tánQmi Jesucristo. Pero jém ijispáppic iga tájcaíy siiga icútpa algun wíccuy, jesic jém pixiñ tájcaíyypa siiga icútpa. 15 Siiga pími iñchiganyácwatpa jém iñtíwí iga inçispa jém mayi, jesic quejpa iga da mitóyóypa. Odoy actogoyi jém iñtíwí iga tsam inçistooba jém mayi porque accaata jém Cristo iga iciacpudiñtim jém iñtíwí. 16 Jesanetim siempre jisi ti inwatpa iga odoy i imalnímáyíñ jém wibic añquímayooyi mich inçuyucmi, aunque inñjodon iga da immalwatpa siiga inçispa jém mayi. 17 Siiga tatigiyñe con Dios ipixiñtam, jesic da ti cuwatcuy jém añquímayooyi ti wí tañcútpa y ti wí tánucpa. Pero siiga Diosam tamichitam, wí iga tañwíwadiñ y iga tañwínanigáyíñ jém tantiwitam. Tsam tamaymáyp porque tanait Dios iAnama tánanamanjom. 18 Siiga asíam inçuyoxatámpa jém tánQmi Cristo, tsam miwixpa jém tanJatun Dios, miwixyappatim jém pixiñtam.

19 Jesic tammétstámpa jutsap tañwíwat iga tañwínanigáyíñ jém tantiwitam. Tammétstámpatim jutsap tanayoxpáttamtá iga más tañcutiíyítamiñ ti ixunpa Dios. 20 Odoy actogóyaayi jém Dios iyoxacuy porque inñjisa iga inçispa algun mayi. Numa itumpiy jém wíccuy wí tañcis. Pero da wí inçis jém mayi jém icwatpáppic tájca jém iñtíwí. 21 Wí iga da tañcispa jém mayi y da tánucpa jém vino o tañwatpa tunjac cosa iga inicmalwatpa jém iñtíwí iga mojpá iñejacupic jém Dios inmatí. 22 Siiga inçupicpa iga itumpiy jém wíccuy wí tañcis, jesic jisi mich inyaac jém Dios iwíñjom. Tsam wítpa jém pixiñ siiga ijispa ianamanjom iga itumpiy wíccuy wí tañcis. 23 Pero siiga algunos ijispa iga da wí tañcis, siiga icispa, jesic tájcaíyypa porque ijispa iga da wí tañcis. Titam tanjisa iga da wí tañwat siiga tañwatpa, jesic tatáñcaíyypa.

15

Wí iga tanyaexpátpa jém tantiwitam

1 Taichtam como tañwícupicne jém Dios inmatí, wí iga tanyaachíyypa jém tantiwitam, jém dapic iwícupicne. Wí iga da tañwattámpa juuts taich tansunpa. 2 Pero cada tumtum de taichtam wí iga tañwattámiñ juuts ixunpa jém tantiwitam. Tañwíwatpa, tanyaexpátpa iga más iwícutiíyíyíñ jém Dios inmatí. 3 Porque jém tánQmi Cristo datim iwat juuts ixunpa iyaac. Iñasca jém Cristo juuts nampa jém Dios inmatí: “ManJatun Dios, jém malopic pixiñtam, jém mijóyixyapáppic, ajóyixpatim aich.” 4 Itumpiy jém Dios inmatí wiñigam jaychacnetá iga tañquejáyypa taichtam. Jém Dios inmatí tsam tayoxpátpa iga tanyaachíyíñ cuando tayaachwattap iga odoy tañyáguiñ. Jeeyucmi tananjócpa jém jama iga tampictsonpa titam tajycamayñe Dios. 5 TanJatun Dios tsam tayoxpáttámpa iga tanyaachíyítamiñ cuando tayaachwattap, iga odoy tañyáctamiñ. Siip miyoxpáttámpatim mimichtam iga tumti jixi iniittámiñ juuts tañquejáy tánQmi Jesucristo 6 iga tantumpiytam jempictim tañcujíptamiñ tanJatun Dios, jém tánQmi Jesucristo iJatuntim, jém iDiostim.

Añmadayta jém tunjac pixiñtam jém wibic añmatí

⁷ Jesic jempictim nawipictson tamtaji mimichtam juuststim taich tawipictson jem Cristo, jesic agui cujiptap jem tanjatun Dios. ⁸ Ich animpa iga oy iti yip naxyucmi jem tanomi Cristo juuts tum yoxacwiiñ iga icuyoxap jem Israelpic pixiñtam. Iccupacpa itumpiy cosa juuts ijycamayne Dios jem wiñicpic pixiñtam, jem ictsucumnewip jem nación de Israel. Jempam tanquejaya iga Dios da tamigoyaya. Je iccupacpa juuts tajycamayne. ⁹ Oy yip naxyucmi jem tanomi Cristo iga jem tungac pixiñtam, jem dapic de Israel, icujipyajiñ Dios porque tsam iyaachanjampa. Juuts nimpa jem Dios inmati:

Jeeyucmi mancujippa, manjatun Dios, con jem tungac pixiñtam, jem dapic de Israel.

Manwanaypa tum wani iga mancujippa.

¹⁰ Eybictim nimpa jem Dios inmati:

Maymayataami jem dapic je miIsraelpic mipixiñtam.

Wagamaymayataami con jem Dios ipixiñtam.

¹¹ Eybictim nimpa jem Dios inmati:

Cujiptaami Dios inumpiytam, jem dapic je miIsraelpic mipixiñtam.

Wi iga itumpiy pixiñtam icujipyajiñ Dios.

¹² Eybictim nimpa jem Isaías:

Anaypa eybic jem Isai itichic.

Jem wiñicpic pixiñ Isai iocmanic manic eybic tsucumpa juuts anjagooyi iga injacpa jem tungacpic pixiñtam jem dapic je de Israel.

Jem tungacpic pixiñtam tsam injocyajpa iga tsucumpa jem anjagooyi.

¹³ Tanjodon iga Dios tawiwadaya. Ich ansunpa iga Dios mimaymaywadiñ iga da ti inchnpa inanamajom iganam incupictampa Cristo. Ansunpatim iga Dios iAnama miyoxpattamiñ iga más y más injistaampa jem jama cuando cupacpa itumpiy cosa juuts tajycamayne Dios.

¹⁴ Mantiwitam, anwijodon iga mimichtam tsam mitoyoya y capsum micuyuji hasta wiap mininquejaytamta con inñiwitam. ¹⁵ Pero manjayay yip toto iga manajmadaya juuts tum injatun iga odoy injaamanodiñ jem wibic anquimayooyi jem incuyucanewip. Manjayaya asi porque Dios acupijne iga ¹⁶ anajmadaya jem Jesucristo inquimayooyi jem tungac pixiñtam jem dapic je de Israel. Cuando ananicpa juumi jem wibic anmati iga Dios taciaputpa, ancuyoxap Dios juuts jem wiñicpic panijay icuyoxayaj Dios. Jem tungacpic pixiñtam cuando moj icupic Cristo, jeeyaj juuts tum xaja para Dios. Jesic Dios iAnama icujichayay jem pixiñtam ianama iga iwipictsoniñ Dios.

¹⁷ Ich animpa iga wiput jem anyoxacuy jem anwadaynewip Dios porque da ich anwat, jem Jesucristo ayoxpat. ¹⁸ Sip manajmadaya solamente titam awaday Cristo iga jem tungac pixiñtam, jem dapic de Israel, icupicyajiñtim mex jeeyaj. Moj icupicyaj cuando imaton jem anmati, cuando iixyaj ti wiap wat jem Cristo. ¹⁹ Ayoxpat iga wiap anwat jem milagro y jem cosa agui taamanjacpa. Dios iAnama watpatim jayan witampic cosa con ipimi. Capsum anajmat jem anmati jutsap taciaput jem Cristo dende Jerusalén hasta jem naxyucmi de Ilirico. ²⁰ Ich siempre anwanjam iga ananicpa jem wibic anmati jem tungac lugar jut da i imatonyañe jem Jesucristo inñyi. Porque da anwattooba tum tic jem baseyucmi jem ictsucumnewip tungac pixiñ. ²¹ Aslam nimpa jem Dios inmati:

Jut da i queman inmat de je,
siip icutiyyajpa jem wibic anmati.
Jem dapic oypa imaton,
siip ijodonayaj.

Jem Pablo nictooba Roma

²² Jeeyucmi da nunca wiap nicpa manjomyay aunque tsam anictooba idic. ²³ Pero siip cupacum anyoxacuy icutero yip lugar jut jem pixiñtam da idic imatonne jem Cristo inquimayooyi. Como tsam wiñgam nictooba manjomyay, ²⁴ siip anjspa iga manjoyñasaypa cuando anicpa España. Cuando yajpa manjomyayta, jesic mimichtam ayoxpáttaami iga anicpa España. ²⁵ Pero siip anicpa Jerusalén. Nicpa anyoxpat jem tantiwitam, jem icupicneyajwiip Jesucristo. ²⁶ Porque jem Dios ipixiñtam jem ityajwiip jem naxyucmi de Macedonia y Acaya ijisyajpa iga inuumawatyajpa tumiñ iga icutsadaypa jem tantiwitam, jem yaachayajpappic jem atebet Jerusalén. ²⁷ Agui maymayyaj iga wiap iyoxpátayaj. Ich animpa iga witim porque jem Jerusalénpic pixiñtam tsam iyoxpátim jem tungac pixiñtam jem dapic je de Israel. Ichiiyaj jem wibic anmati. Jesic wi siiga jem tungac pixiñtam iyoxpátta jem Jerusalénpic pixiñtam con jem itumiñ. ²⁸ Cuando yajpa anjijuncot yip tumiñ, jesic anicpa España. Jesic manjoyñasaypa. ²⁹ Cuando anuc jemc jut miitta, anwijodon iga tsam tawiwadaytampa jem tanomi Jesucristo.

³⁰ Siip mantiwitam, iga tsam incupicpa tanomi Jesucristo y Dios iAnama michiita jem wibic toyooyi, mancunucsaypa iga anwejpadaytaami Dios para aich con itumpiy impimi. ³¹ Wagaayi Dios iga aciapudiñ iga jem dapic icupicyajpa Cristo jem naxyucmi de Judea da wiap amalwaday. Ansunpatim iga jem tantiwitam, jem itwiip Jerusalén, ipictsonyajiñ jem xaja jem siippic ananigaypa. ³² Jesic siiga Dios ixunpa iga anicpa jemc, agui amayayap cuando manixpa mimichtam y ajejpatim con mimichtam. ³³ Siip tanjatun Dios, jem tachiipappic jem wibic jixi tananamanjom, miyoxpáttaamiñ mimichtam. Amén.

16

Anquimayajta jem Pablo iamigoyaj

¹ Siip mananquimpa iga inwipictsonjamiñ jem tanyomtiwi jem Febe, jem icuyoxapappic idic jem Dios ipixiñtam jem atebet Cencrea. ² Wipictsonyaami yip yomo jem tanomi Cristo iniyimi juuts siempre jem Dios ipixiñtam iwipictsonyajpa jem itiwitam. Yoxpáttaami, chiitaami titam itogoyay. Porque yip yomo tsam iyoxpat wati jem tantiwitam, tsam ayoxpátim mex aich.

³ Dioschitaami jem Priscila con jem iwidaya Aquila. Anwaganayoxata cuando anwatta jem Jesucristo iyoxacuy. ⁴ Jeeyaj aciaput jem anenemigoyaj icijom hasta por uxaj accaataptim mex jeeyaj. Siip ich, con itumpiy jem Dios ipixiñtam, jem dapic je de Israel, annimaytampa iyucuipdios jem Priscila y Aquila iga tsam ayoxpat. ⁵ Dioschitaamitit itumpiy jem Dios ipixiñtam jem antuumayajpappic jem Priscila y Aquila iticim. Watidioschi jem tantiwit Epeneto, jem tsampic antoypa, jem mojwiip icupic Cristo jem naxyucmi de Asia. ⁶ Dioschitaami jem Malia,

jém tsámpic pími yoxap mimichtámanjom. ⁷ Dioschitaami jém Andrónico y Junias jém anticmípic píxiñtam. Awagapajtamta cárcel con jeeyaj. Agui wiap iwatyaj jém apóstol iyoxacuy. Icupicneyaj jém Cristo antes que danam añcupicne aich.

⁸ Dioschitaami jém Amplias jém wibic ánamigo porque icupicnetim Cristo. ⁹ Dioschitaami jém Urbano jém añcompañero, añwagacuyoxata jém Cristo. Waťidioschi jém ánamigo Estaquis, jém tsámpic antoypa. ¹⁰ Dioschitaami jém Apeles jém tsámpic cutítsta siiga numa icupicne Cristo. Waťidioschiyaj jém ityajwíp jém Aristóbulo iticciim. ¹¹ Dioschitaami jém Herodión, jém anticmípic píxiñ, con jém ityajwíp jém Narcisco iticciim, jém icupicneyajwíp tánQmi Cristo. ¹² Dioschitaami jém Trifena y Trifosa, jém tsámpic iwatyajpa jém Dios iyoxacuy. Waťidioschitaami jém Pérsida jém tantoypáppic. Agui pími icuyoxap jém tánQmi. ¹³ Dioschitaami jém Rufo jém tsámpic wiap con jém iapa. Jém yomo tsíytim juuts ich ánapa. ¹⁴ Waťidioschiyaj jém Asíncrito, jém Flegonte, jém Hermas, jém Patrobas, jém Hermes con itumpiy jém tantíwítam jém ityajwíp con jeeyaj. ¹⁵ Dioschitaami jém Filólogo y Julia, jém Nereo con jém iyomtíwi, jém Olimpas con itumpiy jém Dios ipixiñtam jém ityajwíp con jeeyaj.

¹⁶ Nadioschitamtaj jém mimichtam con tum añnacatsuuchi juuts iwatyajpa jém Cristo ipixiñtam. Itumpiy jém Dios ipixiñtam jém añtuumayajpáppic juťinquej micutsadáypa waťidios.

¹⁷ Siip mañcunucáyapa, mantíwítam, iga ixpictaami jém píxiñtam jém nawéctapáppic jém Dios ipixiñtam. Inmatyajpa jém migooyi jém dapic jex juuts jém incuyujcanewíp mimichtam. Odoy waganasiyaj jém jeeyaj. ¹⁸ Jexpic píxiñtam da icuyoxayajpa jém tánQmi Jesucristo. Tsam imétsyajpa titam icusúníypa iyaac. Agui wiap inmatyaj juuts tum wibic píxiñ hasta imigóyáypa jém tantíwítam, jém dapicnam iwícupicne jém Dios inmati. ¹⁹ Juť quej jodónata iga mimichtam tsam incupictámpa jém wibic añquímayooyi. Jeeyucni agui amaymay con mimichtam. Ansunpa iga mijixiytámiñ iga inwíwattámiñ. Ansunpa iga michíypa juuts tum tsíxi, jém dapicnam wiap imalwat. ²⁰ Jém tanjatuj Dios da ixunpa iga itpa jém pleito. Da jáyñe iccutinpa jém Wocciwiñ hasta naxyucni iga michtam wiap incunepquet con jém impuy. Siip tánQmi Jesucristo miwíwadaytámiñ.

²¹ Micutsadaytámpa waťidios jém Timoteo, jém añwaganayoxapaap. Midioschitamtoobatim jém Lucio, jém Jasón y jém Sosípater, jém anticmípic píxiñtam.

²² Ich aTercio, añcimi manjáyáypa yíp toto iganam apimíypa jém Pablo. Mañcutsadáypam waťidios inťumpiytam jém tánQmi Cristo iníyimi.

²³ Micutsadápatim waťidios jém Gayo, jém anucsayñewíp itic. Jemtim añtuumayajpa jém Dios ipixiñtam. Midioschitámpatim jém tantíwi Cuarto y jém Erasto, jém tesorero de yíp attebet.

²⁴ Siip jém tánQmi Jesucristo miwíwadaytámiñ mimichtam inťumpiytam. Amén.

Juumi núc jém wibic añmati

²⁵ Siīp tañcujíptámpa jém tanJatuj Dios. Je wiāp miwatta cuenta iga odoy iñchactámiñ iga iñcupictámpa Jesucristo. Tanjodon iga wiāp porque asiam nimp̄a jém wibic aṇmāti, jém ichpic anaṇmatpa, jém Jesucristo inquímayooyi, jém sīppic Dios tanquejayñe. Aṇécne idic yíp aṇquímayooyi dende wiñigam antes que Dios iwat yíp nas. ²⁶ Pero sīp tanquejayñeum con jém Dios inṇmāti, jém ijaychacnewīp jém wiñicpic aṇmatc̄wiñ, porque asiam ipim̄íy tanJatuj Dios, jém dapic nunca cuyajpa. Siīp itumpiy p̄ixiñtam icuwiti yíp naxyucmi ijodónayajum jém cosa, jém dapic idic ī ijodon, iga icupicyajiñ Cristo, iga iwatyajiñ juuts nimp̄a jém Cristo inquímayooyi.

²⁷ Siīp tañcujíptámpa jém tanJatuj Dios jém tumpic, jém tsampic jixiíy. Tañcujíptámpa para siempre porque tánixpictámpa jém tánQ̄mi Jesucristo. Amén. Jemum cuyaj.

Jém wiñtipic carta jém ijáyayñewiip Pablo jém Corintopic pixinñtam

Jém Pablo ijáyaypa jém Dios ipixinñtam jém attebet Corinto

¹ Ich aPablo. Dios añwejay iga atsíy juuts tum apóstol. Acutsat iga nicpa anañmat jém tánQmi Jesucristo inñmati. Asíam iwianjam Dios. Siip ich con jém tantiwí Sóstenes manjáyaytámpa mimichtam, ² jém minjtuumatampáppic iga inñjstámpa Dios jém attebet Corinto. Mimichtam Dios mimichitam porque Cristo micujicháyáy inñanama. Dios minjwejayta iga michiytamiñ juuts je mimichi, wicuáyñeum inñanama. Imichitim itumpiy jém pixinñtam jém inwejpáyajpáppic Dios jém tánQmi Jesucristo inñiyimi porque jém Cristo imichapitim jém tunjac pixinñtam jextim juuts taichtam. ³ Siip jém tanjatun Dios y jém tánQmi Jesucristo miwíwadaytamiñ, michiitamiñ paz.

Jém tánQmi Cristo tsam tawíwadaypa

⁴ Siempre anchiiba gracia Dios para mimichtam iga Dios miwíwadayñe cuando moj inñcupic jém Jesucristo. ⁵ Dios michiiba itumpiy jém wítampic riqueza porque Cristo mimichitam. Miyoxpáttámpa iga wíañ inñmat parejo jém Dios inñmati. Miyoxpáttámpa im iga inñwicutiyiyiñ itumpiy jém wíbic jixi. ⁶ Manacjodónata ti wíap miwadáy jém Cristo y jempigam inñnasca. ⁷ Dios michi itumpiy jém wítampic xaja iga odoy ti mitogóyayíñ iganam inñjótámpa jém jama cuando miñgacpa jém tánQmi Jesucristo. ⁸ Dios mimatspacpa icijom iga odoy inñchaguñ jém Dios inñmati hasta jém inñpigam jama. Jesic da i wíap miñimáy iga mitañcaíy jém jama cuando miñgacpa jém tánQmi Jesucristo. ⁹ Jém tanjatun Dios siempre iccupacpa juuts tajycamayñe. Iyaac minjwejayta iga miwaganaitámpa jém Dios imanic jém tánQmi Jesucristo.

Nawécyajta jém Dios ipixinñtam

¹⁰ Siip, mantiwitam, michtam jém tánQmi Jesucristo mimichitam, jeeyucmi manjuncucáypa iga miñttamiñ de acuerdo iga odoy miniwéctamtaiñ. Más wí iga inñwanigaytamiñ itumpiy jém tantiwitam. Ansunpa iga inñttamiñ tumti jixi y tumti inñanama. ¹¹ Mannimáypa jempic, mantiwitam, porque jém Cloe itiwitam anímayyaj iga tsam it pleito entre mimichtam. ¹² Siip mannimáypa iga cada tumtum de mimichtam miñimámpa tunjac cosa. Tum nimpa iga: “Ich antúnjyapa jém Pablo.” Tunjac nimpa iga: “Ich antúnjyapa jém Apolos.” Tunjac nimpa iga: “Ich antúnjyapa jém Peto.” Tunjac nimpa iga: “Ich antúnjyapa jém Cristo.” ¹³ ¿Que wéne jém Cristo? ¿Que cunúnta cunusyucmi jém Pablo para mimichtam? ¿Que micchintamta mimichtam jém Pablo inñiyimi? ¹⁴ Anchiiba gracia Dios iga da manacchinne ni tum de mimichtam, solamente jém Crispo y jém Gayo. ¹⁵ Jesic da i wíap inñim iga acchinnetá ich anniyimi. ¹⁶ Anacchintim jém ityajwip jém Estéfanos iticchim. Da anjiswa siiga anacchinne tunjac más. ¹⁷ Ich da acutsat jém Cristo iga

acchínóypa. Acutsat iga ananmadáyiñ jém pixiñtam jém wibic anmati iga Dios iciacputpa. Pero da ananmatpa con jém anmati jixiywïp, jesic da i wiap iñim iga da ti cuwatcuy iga accaata cunusyucmi jém Cristo.

Cristo je jém Dios ipimi y jém Dios ijixi

¹⁸ Jém togoyñeyajwïp ijisyajpa iga da para ti wï jém anmati iga accaata Cristo cunusyucmi. Pero taichtam, jém taciacputnewïp Dios, tanjodon iga yïp anmati tsam iniit jém Dios ipimi. ¹⁹ Porque nïmpa jém Dios inmati jém jayñewïp:

Anaccuyajáypa jém sabioyaj ijixi.

Anactogóyáypa jém jixiywïp ijixi.

²⁰ Jesic da para ti wï jém sabioyaj, ni jém tsampic wïcuyujne, ni jém aguipic wiap inmat yïp naxyucmïpic jixi. Porque Dios ichac iga tsam cuixi jém iniitwïp yïp naxyucmïpic jixi, porque yïp jixi da tayoxpátpa, da tacnúcpa jut it Dios. ²¹ Tanjatuj Dios ijodon itumpiy cosa. Jeeyucmi nïmpa Dios iga jém pixiñtam da nunca wiap ipát Dios ijiximi. Iwanjam Dios iga iciacputyajpa jém pixiñtam siiga icupicyajpa jém inmatpáppic jém Dios inmati. Jeetim anmati, jém nïmyajpáppic iga da para ti wï.

²² Jém Israelpic pixiñtam siempre iixyajtooba tum milagro como seña. Jém griegopic pixiñtam siempre imétsyajpa iga icutiyyiyajiñ yïp naxyucmïpic jixi. ²³ Pero taichtam tananmadáypa jém pixiñtam iga accaata jém Cristo cunusyucmi. Jém Israelpic pixiñtam tsam pimi ijóyixyajpa yïp anmati. Jém tungac pixiñtam jém dapic je de Israel nïmyajpa iga da para ti wï. ²⁴ Pero itumpiy jém pixiñtam jém icupinneyajwïp Dios, siiga Israelpic pixiñtam o dapic je de Israel, ijodonjay iga jém tánQmi Cristo iniit itumpiy jém Dios ipimi y iniit itumpiy jém Dios ijixi. ²⁵ Nïmyajpa jém pixiñtam, jém dapic icupicpa Dios inmati, iga jém Dios ijixi da para ti wï. Pero jém Dios ijixi más wï que itumpiy jém pixiñtam ijixi. Nïmyajpatim jém pixiñtam iga jém tanjatuj Dios da iniï ipimi, pero je más iniit ipimi que itumpiy jém pixiñtam. ²⁶ Jesic, mantiwitam, jïstaami juutspic mipixiñ idic cuando tanjatuj Dios miñwejay. Da wati de mimichtam tsam inwicutiyyitámpa yïp naxyucmïpic jixi. Da wati de mimichtam tsam miwiap. Da wati de mimichtam mïppic anjagooyi jém iñjatuj. ²⁷ Pero tanjatuj Dios icupin jém pixiñtam jém dapic jixiïy iga ichaawatpa jém jixiywïppic. Icupin jém pixiñtam jém dapic ti wiap iwat iga ichaawatpa jém tsampic wiap. ²⁸ Dios icupin jém pixiñtam jém dapic iwixpa jém itiwitam. Icupin jém pixiñtam jém tsampic jóyixátp. Icupin jém pixiñtam jém dapic para ti wï. Jesic con jeeyaj Dios icoñwiypa jém pixiñtam jém tsampic wiap. ²⁹ Jempam iwat Dios iga odoy i wiañ incujíptá iyaac jém tanjatuj Dios iwiñjom. ³⁰ Pero Dios mismo micupineta iga michíytamiñ juuts jém Jesucristo mimichitam. Ixunpatim Dios iga jém tánQmi Cristo michiitamiñ jém más wibic jixi. Tayojáytim tantánca iga wiañ tanúc jut it Dios. Tacujicháyáta tánanama y taciacputneum. ³¹ Jeeyucmi nïmpa así jém Dios inmati jém jayñewïp: “Odoy nacujíptaji iñyaac. Más wï iga inculjítamiñ tanjatuj Dios porque tsam miwíwadayñe.”

2

Iñmatpa jém Pablo iga accaata cunusyucmi jém Cristo

¹ Mantiwitam, cuando oy manañmadáy ti iwat Dios, da manañmadáy jém mįjtampic añmafi ni mįjtampic jįxi. ² Jesic cuando jáy aiti con mimichtam anjįspa iga da ti más manañmadáy, solamente manañmadáy jém tánŌmi Jesucristo inqúimayooyi iga accaata jém Cristo jém cunusyucmi iga tajojáy tantáŋca. ³ Cuando tawagait con mimichtam, casi da ti wiap añwat. Tsam aciŋpa, acuetsáypa. ⁴ Da manañmadáy jém mįjtampic añmafi juuts inmatyajpa jém pıxiñtam jém đapic icupicyajpa Dios. Pero cuando oy manañmadáy jém Dios inmafi, quejpa iga tsam ayoxpátpa jém Dios iAnama. Tsam achiiba jém Dios ipimi. ⁵ Mimichtam da incupictámpa Cristo porque iga inwianjamta jém pıxiñtam ijįxi, pero incupictámpa Cristo porque Dios mįnquejáy jém ipimi.

Dios iAnama tayoxpátpa iga wıqiñ tançutiyyıy jém Dios inmafi

⁶ Pero anañmatpa jém tsam wıbic jįxi entre jém icupicneyajwıip parejo jém Dios inmafi. Yıp da jex juuts jém jįxi jém inıitwıip jém sabioyay jém yıppic naxyucmi. Datim jex juuts yıp naxyucmıpic anjagooyıyay ijįxi jém đapic jáyñe cuyajpa. ⁷ Pero anañmattámpa jém jįxi jém achiñewıip Dios, jém đapic i wiap ijodóna porque añécne idic jém jįxi. Dios ijįs dende wiñic antes que iwat yıp nas. Nımpa iga cuando núcpa jém jama, tachiitámpa jém vida jém đapic cuyajpa. ⁸ Ni tum jém mįjpic anjagooyıyay yıp naxyucmi da icutiyyıypa jém añmafi jém añécnewıip, meega icutiyyıyaypa, jesic da iccaayajpa cunusyucmi jém tánŌmi Jesucristo jém Miññewıip Sınyucmi. ⁹ Asíam nımpa jém Dios inmafi jém jayñewıip:

Da i iix, ni da i imaton, ni datim i icutiyyıypa ianamanjom titam ijįspa Dios iga tachiitámpa.

¹⁰ Pero Dios icutsat iAnama iga tacjodónata titam tachiiba. Porque Dios iAnama iwıcutiyyıypa itumpıy cosa. Numa icutiyyıypa itumpıy jém Dios ijįxi jém más mįjpic.

¹¹ Entre jém pıxiñtam da i wiap icutiyyıy ti ijįspa tunğac pıxiñ ianamanjom, solamente jém pıxiñ iyaac ijodon ti ijįspa ianamanjom. Jesaptim solamente jém Dios iAnama ijodon itumpıy jém Dios ijįxi. ¹² Taichtam da tampictsonneta yıp naxyucmıpic jįxi, pero tampictsonneta jém Dios iAnama iga tançutiyyıytámiñ titam tachiiba Dios porque je da malo. ¹³ Y aichtam sıip anañmadáypa jém pıxiñtam titam tachiiba Dios. Da anañmatpa con yıp naxyucmıpic jįxi, pero anañmatpa con jém jįxi jém achiñewıip Dios iAnama. Anañquejáypa Dios inmafi jém pıxiñtam jém inıitwıip jém Dios iAnama, jesic wiap icutiyyıyay.

¹⁴ Pero jém pıxiñ jém đapic inıj jém Dios iAnama da imatontooba titam tanquejáy jém Dios iAnama porque jexpic pıxiñ ijįspa iga da para ti wi yıp anqúimayooyi, datim wiap icutiyyıy. Siiga Dios iAnama da iyoxpátpa, da wiap icutiyyıy jém Dios inmafi. ¹⁵ Pero jém pıxiñ jém inıitwıip jém Dios iAnama ijodon jup jém wıbic jįxi y jup jém malopic. Pero da i icıpiŋpa jém pıxiñ. ¹⁶ Nımpa jém Dios inmafi jut jayñeta: “Da i wiap icutiyyıy jém tanjatun Dios ijįxi. Da i wiap ijıxianchiıy Dios porque je más wiap que

itumpiy jém p̄ixiñtam.” Pero taichtam tanaidáy jém tánQmi Jesucristo ij̄ixi.

3

Wagayoxayajpa jém Dios iyoxaciwiñ

¹ Siip, mantiwitam, da wiap manañmadáy itumpiy jém Dios in̄mati juuts jém iniitwiip jém Dios iAnama. Manañmadáypa juuts jém p̄ixiñtam jém dapic cucacne ij̄ixi. Mimichtam mijextam juuts jém p̄ixiñtam cuando yaguñ icupicpa jém Cristo, juuts jém xuxut tsixtam. ² Manañquejáypa jém añmati dapic t̄añca iga wiñiñ in̄cutiñiy porque mijex juuts tum xutu tsixi jém tsútsp̄appicnam. Michtam da wiap in̄cút jém wícuy jém tachiip̄appic p̄imi. Hasta siip da wiap in̄cúta. ³ Danam iñchacneta jém malopic j̄ixi, tsam iniit jooya iñanamanj̄om. Tsam m̄iñat̄ampa. Tsam miniwéctamtap. Quejpa iga da iñchacne jém malopic j̄ixi. In̄watt̄ampa mal juuts jém p̄ixiñtam jém dapic icupicneyaj Cristo. ⁴ Cuando tum de mimichtam miñim̄pa iga: “Ich antúñiȳpa jém Pablo” y t̄un̄gac n̄im̄pa iga: “Ich antúñiȳpa jém Apolos”, jesic quejpa iga síp in̄watta juuts jém p̄ixiñtam jém dapic icupicpa jém Cristo.

⁵ ¿Que iapaap jém Pablo? ¿Que iapaap jém Apolos? Aichtam no más manyoxp̄att̄ampa iga in̄cupict̄amiñ Cristo. Cada tum tum de aichtam añwatt̄ampa juuts añquejayta jém tánQmi Jesucristo. ⁶ Ich aññip tum pac. Jém Apolos imujpa. Pero Dios icmijap jém planta. ⁷ Da ti jém iñipp̄appic jém pac ni datim ti jém imujp̄appic, pero tan̄jatun̄ Dios wiap icmijap jém planta. ⁸ Jém ñipp̄appic y jém imujp̄appic icuistic jextim. Dios iyojpa cada tumtum según jém iyoxaji. ⁹ Aichtam añcuyoxat̄ampa Dios. Mimichtam mijex juuts jém Dios iñas iga Dios síp iyoxaca. Michtam mijex juuts tum tic jém Diospic síp iwat. ¹⁰ Dios tsam ayoxp̄at̄ iga wiñiñ añwat jém yoxacuy. Ich atsíy juuts tum maestro albañil. Ich antsajpa jém base jut̄ p̄im̄ap jém tic antaana. Jesic t̄un̄gac yoxaciwiñ icteñpa jém tic jém baseyucmi. Ich ansunpa iga cada tumtum jém yoxaciwiñ iwadiñ cuenta iga wipudiñ jém iyoxacuy. ¹¹ Da i wiap iwat t̄un̄gac base jut̄ p̄im̄ap jém tic que jém watnetaw̄ippigam. Jém base je jém Jesucristo mismo. ¹² Tum p̄ixiñ wiap iwat jém tic jém baseyucmi de jém oro y plata y jém wibic tsaayaj. Wiaptim iwat jém tic de waycuy, de sóc y de jém p̄oc̄yaj. ¹³ Pero núcpa jém jama cuando tan̄jatun̄ Dios ic̄ip̄in̄pa jém tanyoxaji. Icutit̄spa con jucti, jesic quejpa siiga tan̄w̄iwatne o da tan̄w̄iwatne. ¹⁴ Siiga tanyoxaji iyaachiypa jém jucti, jesic tayōjtap porque wiput̄ jém tanyoxaji. ¹⁵ Siiga jipsquetpa tum p̄ixiñ iyoxaji, togoypa itumpiy jém iyoxaji. Por uxan̄ jipsquetpatim mex je, pero ciiput̄pa.

¹⁶ ¿Que michtam da iñjod̄ontam iga mijextam juuts tum Dios imastic? Jém Dios iAnama it̄ iñanamanj̄om. ¹⁷ Siiga i imiswatpa jém Dios imastic, jesic Dios ichiiba tum mijpic castigo hasta iccaanaspa jém p̄ixiñ. Porque cuáyñeum jém Dios imastic, da i t̄añca. Mimichtam jém Dios mimastic.

¹⁸ Odoy namigóyayt̄aji iñyaac. Siiga tum p̄ixiñ ij̄ispa iga tsam j̄ixiñy, jesic namigóyayt̄ap iyaac. Más w̄i iga tsíypa jém p̄ixiñ juuts tum p̄ixiñ da ti wiap, jesic Dios ichiiba jém w̄itampic j̄ixi iga numa wiñiñ icutiñiȳy itumpiy cosa. ¹⁹ Dios n̄im̄pa iga da para ti w̄i jém p̄ixiñtam ij̄ixi jém itw̄ip yip naxyucmi. N̄im̄pa así jém Dios in̄mati jém jayñetaw̄iip: “Dios

icoñwíypa jém sabioyaj, con jeetim ijxi iccutiŋpa.”²⁰ Niŋpatim jém Dios iŋmati: “Dios ijodoŋ ti ijsyajpa jém sabioyaj. Ijodoŋ iga da para ti wí jém ijxi.”²¹ Jeeyucmi mannímáypa iga odoy jisi iñanamanjom iga agui wibic mipixiñ iga iñtúŋíypa algun pastor. Jodónataami iga itumpiy cosa michtam immichi.²² Dios michiita jém Pablo, jém Apolos y jém Peto iga miyoxpátpa. Immichitim itumpiy jém Dios iwati. Siiga mivivo o micaaneum, siiga siip o joymi, itumpiy cosa michtam immichitam.²³ Y mimichtam jém tánŌmi Cristo mimichitam. Y jém Cristo je jém tanjatun Dios imichi.

4

Jém apóstol iyoxacuy

¹ Ansunpa iga jém pixiñtam icutiyyajjiñ iga ichtam aŋcuyoxatámpa jém tánŌmi Cristo. Acutsattamta iga ananmattámiñ jém aŋmati de Dios jém aŋnénewiip idic.² Cuando chiita tum pixiñ algun cargo siempre ixunpa jém iomi iga iwíwadiñ jém pixiñ juuts ixunpa jém iomi.³ Ich da anwadáypa caso siiga michtam o cualquier pixiñ acipiŋpa siiga aŋwíwatpa o da. Ni aich datim anacipiŋtap anyaac.⁴ Da anjampa anjixianjom iga ammalwatne, pero da animpa iga da atáŋcaíy. No más jém tánŌmi Jesucristo wiap acipiŋ.⁵ Jeeyucmi mannímáypa, odoy nimi iga tum pixiñ táŋcaíy hasta jém jama cuando miñgacpa jém tánŌmi Cristo. Jesic iyicquejpa itumpiy cosa jém aŋnénewiip piichim. Aŋquejtap jém pixiñtam ijxi jém itwiip ianamanjom. Jesic Dios icujíppa itumpiy jém pixiñtam jém iwatyajpáppic juuts ixunpa Dios.

⁶ Mantiwitam, mannímáypa así iga manyoxpátpa. Atsíypa juuts tum ejemplo con jém Apolos iga iñjodónatámiñ jutsap iŋwatta juuts nimpá jém Dios iŋmati jém jayñewiip. Porque da wí siiga tsam iŋcujiptámpa tum accuyujoypaap y tungac accuyujoypaap iñjóiixtámpa.⁷ ¿I miñímáy iga más wibic mipixiñ que jém tungac? ¿Que da iñjisa iga Dios michiñe itumpiy cosa jém iniitwiip? ¿Jesic tiiga minicujiptap iñyaac juuts mich mismo iñjisa iga impictsoŋne iñyaac fitam michiñe Dios?

⁸ Mimichtam iñjistámpa iga tsam miricotam iga iniitta itumpiy cosa jém iŋwianjampáppic. Iñjispatim iga mijextim juuts tum rey. Asíam iŋwattámpa cuando da aita con mimichtam. Agui numa wí meega mirey, jesic tarwagaŋjacpa yíp naxyucmi.⁹ Pero aichtam, jém aapóstoltam, Dios atsacta tuuñiaŋcim juuts acaatooba. Aixyajpa jém siŋyucmipic pixiñtam y jém ityajwiip yíp naxyucmi.¹⁰ Ijsyajpa jém pixiñtam iga agui acuixitam porque ananmattámpa jém Cristo iŋquímayooyi. Mimichtam iñjisa iga tsam iŋwicutiyyíypa jém Cristo iŋquímayooyi. Aichtam atsiytámpa juuts da ti awiap, pero mimichtam iñjistámpa iga agui miwíatámpa. Aichtam tsam ajóiixtamtap, pero michtam tsam miwíixtámpa jém pixiñtam, jém dapic icupicyajpa Cristo.¹¹ Hasta siip aichtam ayuatámpa, aníctitstámpa, yajtooba jém anyooti, pimi acótstamtap, da anaíta antic.¹² Ayoxatámpatim cimi hasta pimi asopstámpa. Tsam amalalnímaytamtap, pero da anáseedaytámpa, mas aŋwagáypa Dios iga iwíwadáyíñ jém amalnímayyajpáppic. Cuando pimi amalwadaytamtap, anyaachiytámpa.¹³ Jém pixiñtam iŋmatyajpa malopic

cuento de aichtam, pero chocoymi ananjyactámpa. Nímyajpa iga da ti acuwatcu. Hasta siip atsiytámpa juuts tum puchi jém ipatsayyáppic jém pixiñtam.

¹⁴ Da manjáyáypa iga mantsaawattámpa, pero manjáyáypa juuts mammanictam. Manchiitámpa jixi porque tsam mantoytámpa. ¹⁵ Aunque iniitta tsam jáyan jém maestroyaj, jém minquejayppic jém Cristo inquímayooyi, tanjodon iga nada más tum jém injatun. Michiytámpa juuts mammanictam porque mammaniga cuando oy mananmadayta jém Cristo inquímayooyi. ¹⁶ Jesic mancunucásáypa iga inwattámiñ juuts ich anwatpa.

¹⁷ Jeeyucmi mancutsadáypa jém Timoteo jém tsampic antoypa porque je tsiy juuts tum annuntamanic cuando icupic jém Cristo. Je micjistámpa jutsap anwat juuts ixunpa jém Cristo. Yiptim anquímayooyi anaquejayñe icuwiti yip naxyucmi jut Dios ipixiñtam antuumayajpa. ¹⁸ Algunos de mimichtam tsam minicujiptap iñyaac. Injistámpa iga da eybic nicpa mánámta. ¹⁹ Pero da jáyñe nicpa mánámta siiga Dios ixunpa. Nicpa anámcoñwiy jém pixiñtam jém tsampic nacujiptap iyaac. Ánixtooba siiga numa wiap iwatyaj juuts nímyajpa cuando nacujiptap iyaac. ²⁰ Tsam wiquejpa jut injacpa Dios jém pixiñtam porque jém wibic anquímayooyi da naps jiyi, pero iniittim Dios ipimi. ²¹ ¿Jesic ti inwianjamta? ¿Que inxunpa iga miñpa manchiita castigo? ¿O inwianjamta iga chocoymi mananmadáypa con jém wibic tóyooyi?

5

Jém Pablo icupin jém pejoypáppic

¹ Anjodónaneta iga tum de michtampic ichayane jém ichiñapa. Tsam pimi imalwatne hasta tum de jém pixiñtam, jém dapic icupicyajpa Dios, datim iwianjam iga iwatpa jempic. ² ¿Tiiga tsam minicujiptap iñyaac? Más wi iga minyáctamiñ. Quebacputtaami jexpic pixiñ mimichtamanjom. ³ Numa, da manwaganaitta con ammijtay, pero manwaganaitta con ananama. Siip ancipin neum jém pixiñ jém pejoypáppic juuts jesic manwaganaitta. Wi iga chiitap castigo. ⁴ Mimichtam antuumataami jém tánomi Jesucristo iniyimi con jém Jesucristo ipimi. Ich manwaganaittim con ananama. ⁵ Jesic quebacputtaami jém malopic pixiñ. Cijuncoti jém Wocciwiñ icijom iga imiswadáyíñ jém imijtay. Jesic cuando miñgacpa jém tánomi, iciacpudáypa jém ianama.

⁶ Da wi iga minicujiptap iñyaac porque tsam immalwatne. ¿Que da injodon iga uxaj levadura icpípa itumpiy jém jaapi? ⁷ Jesic pat-saytaami jém pecapic levadura jém mimalwadayppic, tsiytaami como jém jomipic jaapi, juuts jém caxtánañi jém watnewiip sin levadura, jém icútyajppic jém pascuasij. Porque accaata jém Cristo iga tajojayta tantánca, jesaptim juuts jém mañborrego jém accaatappic jém pascuasij. ⁸ Jesic tasiñatámpa jém pascuasij con jém caxtánañi jém dapic inij levadura. Tampictámpa jém wibic jixi, jém dapic migooyi, jém dapic motne con jém pecapic levadura. Yip nimtooba itumpiy jém malopic jixi.

⁹ Jém tungac toto manjáyayñe iga mannímáy iga odoy waganasij tum pixiñ siiga nimpa iga icupicpa Cristo, pero pejóypa. ¹⁰ Ich da animtooba

iga iññuntatsaganpudiñ jém malopic pìxiñtam, jém pejoyyájpáppic, jém tsampic icusúniyyajpa jém itiwitam imìchi, jém númyajpáppic, jém ijisyajpáppic jém watnas, porque siiga tannuntatsaganputpa itumpiy jexpic pìxiñtam, tienes que taputpa yíp naxyucmi porque jutquej it jém malopic pìxiñtam. ¹¹ Pero siip manjáyáypa iga mannímáypa, odoj waganasiitaami tum pìxiñ jém nimpáppic iga icupicpatim Cristo siiga pejóypa jém pìxiñ, siiga icusúniypa jém tungac pìxiñ imìchi, siiga ijisyajpa jém watnasyaj, siiga tsampic añatero, siiga tsam ucpa o siiga númpa. Da wì iga tanwaganawíctámpa jexpic pìxiñtam. ¹²⁻¹³ Porque ich da i accámne juuts tum juez iga añcipinpa jém pìxiñtam jém dapic icupicyajpa jém Cristo. Tanjatun Dios icipinpa jexpic pìxiñtam. Pero mimichtam wiap inçipinta jém pìxiñtam jém icupicneyajwìp jém Cristo. Jeeyucmi mannímáypa iga toptaami jém malopic pìxiñ jém itwìp con mimichtam.

6

Jutsap tanwìtsac jém pleitoyaj

¹ Siiga tum de mimichtam iniit algun pleito con tungac jém tantìwi, ¿que da michaap iga iníjapa jém tantìwi jém anjagooyicim jut it jém anjagooyi jém dapic icupicpa Dios? Más wì iga inwìtsacpa jém pleito con jém Dios ipìxiñtam. ² ¿Que da iñjodontam iga núcpa jém tiempo iga jém Dios ipìxiñtam icipinaypa yíp naxyucmicpìc pìxiñtam? Siiga inçipintámpa jém pìxiñtam, jém ityajwìp yíp naxyucmi, ¿jesic tiiga da wiap inwìtsac tum pleito dapic juchan? ³ ¿Que da iñjodontam iga núcpa jém jama iga tançipinpatim jém sinyucmicpìc pìxiñtam? Jesic tiiga da más wiap tanwìtsac tum asunto jém siippic it. ⁴ Siiga michtam iniit algun pleito, ¿tiiga miñictámpa jém anjagooyicim iga inwìtsacpa? Porque jém anjagooyiyaj da ti cuwatcuy para con jém Dios ipìxiñtam. ⁵ Mannímáypa iga michaatámiñ mimichtam. ¿Que da i ni tum de mimichtam jém wiapaap iwìtsac jém pleito? ⁶ ¿Tiiga inquejajwadáypa tum jém tantìwi jém anjagooyicim? Porque jém anjagooyiyaj da icupicneyaj Cristo.

⁷ Cuando inwattámpa jempic, quejpa iga da capsne inçupic jém Dios inmafi. Da wì iga miniquejajwadaytamtap con jém tantìwìtam. Más wì iga iñyaachiyiñ iga mimalwadaytap y iga micunúmaytamtap. ⁸ Pero mimichtam iñyaac immalwadaytámpa jém tantìwìtam, inçunúmaytámpatim.

⁹ ¿Que da iñjodontam iga jém malopic pìxiñtam da wiap itigiyay jut injacpa Dios? Odoj jici iga i mimigóyáypa. Da wiap itigiyay jut injacpa Dios jém pejoyyájpáppic, ni jém ijisyajpáppic jém watnas, ni jém iyamt-saayapaap tum yomo o tum woñi, ni jém pìxiñ jém tsíypaap juuts yomo, ¹⁰ ni jém númyajpáppic ni jém icusúniypáppic tungac pìxiñ imìchi, ni jém tsampic ucyajpa, ni jém imotsyajpáppic jém itiwitam, ni jém imalwadaypáppic. Jeeyaj da tigiyaypa jut injacpa Dios. ¹¹ Algunos de mimichtam mimalotim idic juuts jeeyaj. Pero siip miccáyaytamta jém iñtájca. Dios mimìchitam. Mìwìpictsonja jém tánQmi Jesucristo iñiyimi, siip wibigam mipìxiñtam. Impictsonja jém Dios iAnama.

Odoj tammalwadiñ con jém tammijtay

¹² Ich wíap aṅwat títam ansunpa, pero da itumpiy cosa tayoxpátpa. Wíap aṅwat títam ansunpa, pero da atsíytooba juuts tum esclavo de ninguna cosa. ¹³ Numa juuts nímajpa jém píxiñtam: “Dios iwat jém wíccuy para jém tampuu. Iwattim jém tampuu para jém wíccuy.” Pero núcpa jém jama iga Dios iccuyajpa jém wíccuy y jém tampuu. Da tachiita jém tammijtay iga tammalwatpa con jém malopic yomtam. Tachiita jém tammijtay iga tanꝑuyoxap tánQmí, y jém tánQmí tawadáya cuenta jém tammijtay. ¹⁴ Tanꝑatunꝑ Dios icpís jém tánQmí Jesucristo y taichtam tacpístamtaptim con jém Dios ipími.

¹⁵ ¿Que da inꝑodonꝑtam iga jém tammijtay tumti con jém tánQmí Cristo imijtay? ¿Que wí iga anchiiba tum malopic yomo jém Cristo imíchi iga imíchap jém yomo? ¡Da wíap tanchi! ¹⁶ ¿Que datim inꝑodonꝑ siiga tum píxiñ inimonꝑa tum malopic yomo jém pejoypáppic, jesic tsíyyaj juuts tumti mijtay? Nimpa así jém Dios inꝑaṭi: “Jém píxiñ y jém yomo icuistic tsíy juuts tumti mijtay.” ¹⁷ Pero cuando imíchap jém Cristo tum píxiñ, jesic tumti iṅnama con Cristo.

¹⁸ Odoy malwaṭi con jém malopic yomtam, poytaami. Jém tunꝑac táṅca, jém iwatpáppic jém píxiñtam, da pími imalwadáypa jém imijtay. Pero siiga imalwatpa con jém malopic yomtam, jesic namalwadaytap iyaac jém píxiñ. ¹⁹ ¿Que da inꝑodonꝑ iga jém immijtay jém Dios iṅnama imastic, jém tachiiñewíꝑ Dios; jém Dios iṅnama miñ íti tánanamamꝑom? Mich immijtay da immíchi. ²⁰ Porque Dios mijuy con tum wíbic precio. Jeeyucmi wí iga tanꝑujípa Dios con tánanamamam y con tammijtay porque icuistic jém Dios imíchi.

7

Chiitap jíxi jém píxiñtam y jém yomtam

¹ Siip manꝑcutsonꝑa títam anacwác cuando anꝑáyáy mimichtam: Numa wí siiga da yoomíyꝑa tum píxiñ. ² Pero iga odoy immalwadiñ, más wí iga yoomíyꝑa cada píxiñ y jaayíyꝑa cada yomo. ³ Jém píxiñ tienes que iwíwadáypa iyomo porque inꝑuntawichomo. Jém yomo tienes que iwíwadáypa iwídaya porque inꝑuntawídaya. ⁴ Jém yomo imijtay da imíchi iyaac. Imíchi jém iwídaya. Jesanetim jém píxiñ imijtay da imíchi iyaac. Imíchitim jém iwíchomo. ⁵ Odoy natsactamtají iga miwagamontámpa con inꝑwichomo. Wí siiga da mipoywagamontámpa siiga miitta de acuerdo iga inꝑwejpáttámpa Dios. Jesic ocmi eybictim wíap inꝑwagamonta, siiga da wíap inꝑjacta inꝑyaac, iga jém Wocciwiñ odoy micmalwadiñ.

⁶ Ich da mampꝑmíyꝑa iga miyoomíytámiñ, pero Dios ijícpa iga miyoomíytámiñ siiga inꝑwianꝑamta. ⁷ Ich anímpa iga más wí siiga itumpiy píxiñtam jextim juuts aich iga da ayoomíy. Pero Dios ichiiba cada tum tum píxiñ jém jíxi iga wíap iwat juuts ixunpa Dios. Tum píxiñ wíap iwat tum yoxacuy y tunꝑac píxiñ tunꝑac yoxacuy wíap iwat.

⁸ Siip anchiiba jíxi jém píxiñtam jém dapic yoomíy y jém yomtam jém dapic jaayíy y jém cunoytam: Wí iga tsíyyajiñ juuts aich iga da ayoomíy. Siiga píxiñ, odoy yoomíyíñ. Siiga yomo, odoy jaayíyíñ. ⁹ Pero siiga da iyaachíyꝑa iga ityajpa icutum, jesic wí iga yoomíyíñ. Más wí iga yoomíyꝑa tum píxiñ que iga tsam pími cusúníyóyꝑa.

¹⁰ Siip mannímáypa mimichtam, jém miyoomiywiiip y jém mijaayiywiiip: Miyomtám odoy tsaci inwídaya. Yíp jixi da ich anjixquimi. Tanquejáy así jém tanjatun Dios. ¹¹ Siiga tum yomo ichacpa iwídaya, jesic da wíap ijaayíy con tungac pxiñ. Siiga jaayiytooba eybic jém yomo, wí iga ipicsetpa eybic jém iwídaya jém ichacnewiiip. Mípxiñtam, mannímáypatim: Odoy tsaci inyomo.

¹² Siip anañmadáypa los de más tum anquímayooyi jém dapic je tánQmi achiñe. Siiga tum tantíwi iniit iyomo jém dapic icupicpa Cristo y jém yomo iwianjam iga iwaganaitpa jém tantíwi, jesic da wíap initsacyajta. ¹³ Jesanetim tum yomo siiga iwídaya da icupicpa Cristo y siiga iwianjam jém pxiñ iga iwaganaitpa jém iyomo, jesic da wí iga natsacyajta. ¹⁴ Jesic jém yomo iwídaya, jém dapic icupicpa Cristo, tsíy juuts Dios imichi porque jém iwichomo icupicpa Cristo. Jesanetim jém pxiñ iwichomo, jém dapic icupicpa Cristo, tsíy juuts Dios imichi porque jém iwídaya icupicpa Cristo. Siiga Dios da ichacpa jempic, jesic jém tsixtam da tsíypa juuts jém Dios imichi, pero tanjodon iga numa Dios imichap jém imanictam. ¹⁵ Pero siiga jém pxiñ o jém yomo, jém dapic icupicpa Cristo, agui ichactoba jém iwichomo o jém iwídaya, jesic jüci iga iwatpa así. Jesic jém pxiñ o jém yomo, jém icupicnewiiip Cristo, iniit libertad; wíap ipic tungac yomo o tungac pxiñ porque Dios tacupin iga odoy tánatámiñ. ¹⁶ ¿Porque jutsap injodóna miyomo siiga wíap injacput jém inwídaya? ¿Y jutsap injodóna mípxiñ siiga wíap injacput jém inwichomo?

¹⁷ Pero cada tumtum de taichtam wíap tanwatta juuts ixunpa Dios con jém ijxi y jém ipimi jém tachiiñewiiip Dios. Siempre tanwattámpa juuts tanímáy Dios cuando matacupin. Asíam anañmadayajpa itumpiy jém Dios ipixiñtam. ¹⁸ Siiga Dios icupin tum pxiñ jém wadayñetawiiip jém marca de circuncisión, jesic da wí iga iccáypa jém marca. Y siiga Dios icupin tum pxiñ jém dapic inij jém marca de circuncisión, jesic da wí iga iwatpa jém marca. ¹⁹ Jém marca de circuncisión da ti cuwatcuy, da tayoxpátpa. Siiga tanait o da tanaj jextim. Pero siiga tanwattámpa juuts ixunpa Dios, je numa tayoxpátpa. ²⁰ Cada tumtum wí iga tsíyiñ juutstim it idic cuando Dios inwejay. ²¹ Siiga miesclavo cuando micupin Dios, jesic odoy wadaayi caso. Pero siiga wíap imput de esclavo, jesic puti. ²² Siiga esclavo tum pxiñ cuando Dios icupin iga icupicpa Cristo, jesic siip iniitum libertad porque jém ianama dam tsenne. Y siiga tum pxiñ da je esclavo cuando cupinṭa iga icupicpa Cristo, jesic siip tsíy juuts tum esclavo porque Cristojam imichi. ²³ Tsam tsoowíy tayoJay Dios jém tantánca iga odom tatsíyiñ juuts tum esclavo. Jesic siip da tammalwatpa juuts tapimíypa jém pxiñtam jém dapic icupicpa Dios. ²⁴ Mantíwitam, wí iga michíytámiñ jextim juuts miit idic cuando miñwejay Dios porque siip miwaganait Dios.

²⁵ Jém tánQmi Cristo da ichac tum anquímayooyi para jém woñtam jém dapicnam jaayíy, pero siip manañmadáy titam ich anjísipa porque ayoxpátpa jém tánQmi Jesucristo iga wíañ ancutiiyíy ti ixunpa Dios. ²⁶ Ich animpa iga wítim jém pxiñtam siiga da yoomíypa porque siip miñpa jém mijpic yaachaji. ²⁷ Siiga yoomíy tum pxiñ, jesic odoy ichaguiñ jém iyomo. Siiga i ichacne iyomo, jesic odoy iméchiñ tungac yomo.

28 Pero siiga miyoomíypa, da je táŋca. Siiga jaayíypa tum woñi, datim je táŋca. Pero siiga yoomíypa tum p̄ixiñ o siiga jaayíypa tum woñi, tienes que yaachayajpa ȳip naxyucmi. Tsam manyoxpáttooba iga odoy miyaachataámiñ.

29 Mant̄iwitam, ich animtooba iga da jáyñe miñpa jém mijpic yaachaji, jesic w̄i siiga jém p̄ixiñtam jém yoomiyw̄ip iwadiñ juuts jém p̄ixiñtam jém dapic yoomíy. 30 Jém tsampic anyácneyaj w̄i iga tsíyíñ juuts jém dapic anyácne. Jém tsampic maymayyaj w̄i iga tsíyíñ juuts jém dapic maymay. Jém juyjúyoopaap w̄i iga tsíyíñ juuts jém dapic ti iniit. 31 Siiga iniit algun ti ȳip naxyucmi, odoy j̄isi porque cuyajpa itumpiy cosa jém itw̄ip ȳip naxyucmi.

32 Ich da an̄wianjam iga tsam iniit cobacp̄iji. Siiga da yoomíy tum p̄ixiñ, jesic da ti ij̄ispa. Nada más ij̄ispa jutsap iwat jém tan̄jatun̄ Dios iyoxacuy juuts iw̄ianjam Dios. 33 Pero siiga yoomíy tum p̄ixiñ, tsam ij̄ispa jém cosa jém ityajw̄ip ȳip naxyucmi. Tsam ij̄ispa jut̄ ipigáypa titam ixunpa jém iw̄ichomo. 34 Jesic nawécta jém p̄ixiñ ij̄ixi. Jesanetim jém yomo jém dapic jaayíy, ij̄ispa jém tan̄jatun̄ Dios iyoxacuy. Jesic quejpa iga Dios im̄ichitim jém im̄jtay y jém ianama. Pero jém tun̄gac yomo jém jaayiw̄ip, tsam ij̄ispa jém cosa jém ityajw̄ip ȳip naxyucmi. Ij̄ispatim jutsap iwat juuts ixunpa jém iw̄idaya.

35 Mannímáy así iga manyoxpátpa. Da manchiitooba tum an̄químayooyi tsampic táŋca tan̄wat. Pero ansunpa iga in̄w̄iwadiñ iga miw̄ixtap. Ansunpatim iga w̄iap in̄cuyoxata jém tán̄omi Jesucristo con itumpiy in̄j̄ixi.

36 Pero siiga tum p̄ixiñ ij̄ispa iga más w̄i iga jaayíypa jém iyommanic porque nasp̄a jém tiempo iga pictap, jesic w̄i iga jaayíyíñ. Da je táŋca. 37 Pero tun̄gac p̄ixiñ ij̄ispa iga da ij̄icpa iga jaayíypa jém iyommanic. W̄iap iwat así siiga jém p̄ixiñ ij̄odon̄ ianaman̄jom iga más w̄i jém woñi iga da jaayíypa. W̄i siiga iwatpa jempic. Datim iwatpa táŋca siiga da jaayíypa jém woñi. 38 Jesic siiga jém woñi ij̄atun̄ ij̄icpa iga jaayíypa, jesic iw̄iwadáypa. Y siiga tum woñi ij̄atun̄ da ijaayíypa jém iyommanic, iw̄iwadáypatim.

39 Tum yomo da w̄iap ichac iw̄idaya cuando danam caane. Pero siiga caaneum iw̄idaya, jesic jém yomo w̄iap ipic tun̄gac p̄ixiñ juuts ixunpa jém yomo. Pero da w̄iap ijaayíy con tum p̄ixiñ jém dapic icupicpa Cristo. 40 Pero ich an̄j̄ispa iga más maymay jém yomo siiga da eybic jaayíypa. Ich an̄impa iga jém Dios iAnama achi ȳip j̄ixi.

8

Jém mayi jém accaanetaw̄ip jém watnas iw̄iñjom

1 Siip manan̄madáypa jém asunto de jém mayi jém accaanetaw̄ip jém watnas iw̄iñjom. Numa tantumpiytam tajixiyta, pero da w̄i iga tanacujiptap. Jesic siiga tanañt̄ jém numapic tóyooyi, jáyan̄ap jém w̄ibic j̄ixi. 2 Siiga algunos ij̄ispa iga agui j̄ixíy, todavía itogóyay jém j̄ixi jutsap ij̄odon̄a. 3 Siiga tantoypa Dios, jesic Dios taixpicpa.

4 Siip manan̄madáypa siiga w̄i tan̄cis jém mayi, jém accaanetaw̄ip jém watnas iw̄iñjom. Tan̄jodon̄tam iga da ti cuwatcuy jém tun̄gac dios iwatnas

icuw̄iti ȳip naxyucmi. Da i más tungac Dios. Nada más tum Dios it. ⁵ Mex idiñ s̄nyucmi y naxyucmi jáyan jém diosyaj jém dapic je nunta Dios. Jém p̄ixiñtam tsam ijisyajpa jém diosyaj juuts iomi. ⁶ Pero taichtam tanjodon iga it nada más tum Dios jém tanjatun Dios. Je iwat itumpiy cosa y taichtam taifta iga tanjístamiñ Dios. Itim nada más tum jém tánQmi Jesucristo. Iwagawatyaj itumpiy cosa con tanjatun Dios. Jém Jesucristo tachiitim jém tamvida.

⁷ Pero it jém p̄ixiñtam da iwijodon iga tum Dios it. Algunos como injujne idic iga ijisyajpa jém watnasyaj, ic̄iñpa iga ic̄ispa jém mayi jém accaanetaw̄ip jém watnas iwiñjom. Jém p̄ixiñtam da iwicut̄iyiȳpa jém Dios in̄mati. Ij̄ispa ij̄ixianjom iga ict̄añcaiȳpa jém mayi iga ic̄ispa. ⁸ Dios da tapictson̄pa siiga tan̄cispa jém mayi o siiga da tan̄cispa. Jextim siiga tan̄cispa y jextim siiga da tan̄cispa. ⁹ Mimichtam in̄jodon̄tam iga wiap in̄c̄ista ti quej. Pero cuidado iga inicwatpa t̄añca tum in̄t̄wi, jém dapic iwicut̄iyiȳne jém Dios in̄mati. ¹⁰ Por ejemplo, siiga nicpa in̄c̄is mayi jut̄ ijisyajpa jém watnas porque in̄jodon iga jém watnas da inij ip̄imi, jesic siiga miixpa tum in̄t̄wi, jém dapic iwicut̄iyiȳne jém Dios in̄mati, jesic wiap in̄ejacut̄iyiȳ, mojp̄a icupic iga jém watnas iniit ip̄imi. ¹¹ Mimichtam iga tsam in̄wicut̄iyiȳpa jém Dios in̄mati, asiam inictogoypa tum in̄t̄wi, jém dapic iwicut̄iyiȳpa jém Dios in̄mati. Accaata jém Cristo iga ic̄iacpudiñtim mex jém p̄ixiñ. ¹² Cuando inicmalwatpa tum jém in̄t̄wi jém dapic iwicut̄iyiȳne jém Dios in̄mati, jesic mást̄im in̄ejacut̄iyiȳpa jém Dios in̄mati. Siiga in̄watpa jempic, jesic in̄watpatim tum t̄añca jém dapic iwianjam jém Cristo. ¹³ Jesic siiga anact̄añcawatpa ant̄wi iga an̄cispa jém mayi jém accaanetaw̄ip jém watnasc̄im, jesic da nunca an̄cispa jém mayi iga odoy anact̄añcawadiñ jém ant̄wi.

9

Wi iga w̄ipictson̄tap jém apóstol

¹ Tsam w̄iquejpa iga ich atsiy juuts tum apóstol y ich anait libertad iga anwatpa juuts ixunpa Dios porque ich ánix jém tánQmi Jesucristo. Mimichtam miw̄iputta juuts tum cosecha iga oy manañmadayta jém Dios in̄mati. ² Siiga jém tungac p̄ixiñtam n̄myajpa iga ich da je aapóstol, da anwadáypa caso. Pero michtam in̄wijodon iga Dios acutsat iga anañmatpa jém in̄mati. Cuando michtam in̄cupicta jém Cristo, jesic quejpa iga Dios acutsat juuts tum apóstol.

³ Ȳimpic an̄cutson̄pa jém n̄myajp̄appic iga ich da je aapóstol. ⁴ Ich anait derecho iga an̄c̄t̄pa y ánuca jém achiip̄appic jém tant̄witam. ⁵ Meega ayoomiy, wiap anasi jém anyomo juuts jém tungac apóstolyaj, jém inis̄ip̄appic jém iyomo juuts jém tánQmi it̄witam y jém Peto. ⁶ ¿Que mimichtam in̄jístampa iga no más jém Bernabé y ich da wiap antsacta jém anyoxacuy juuts jém tungac apóstolyaj iga anañmatpa jém Dios in̄mati? ⁷ Siiga i nicpa de soldado, da nayojoyaȳtap iyaac. ¿I in̄ippa tum finca de uvas y da ic̄t̄pa uxan̄ jém itim? Siiga tum p̄ixiñ iwatpa cuenta jém borregoyaj, wiap iuc uxan̄ jém leche. ⁸ Odoy j̄istaami iga ich anj̄ixquiimi iga annimáypa jém p̄ixiñtam porque n̄mpatim así jém Moisés in̄químayooyi. ⁹ Jayñetaw̄um así jém anquímayooyi, n̄mpa: “Odoy quiñian̄jupi jém yunta

cuando iñepnepcotspa jém trigo iga itobáypa ipac.” Cuando nĩmpa así, da nĩmpa no más de jém xix. ¹⁰ Pero Dios icám como tum ejemplo para taichtam. Ijaychacne así jém iñepnepcotspa jém trigo. Yoxayajpa icuistic porque injócyajpa iga ipictsonyajpa jém iyoxaji. ¹¹ Oy manañquejáy jém wibic jixi juuts tum wibic pac aññip. Jeeyucmi wĩ iga anchiitámpa jém wícucy y titam más atogóyáypa juuts tum añcoñwiyooyi. ¹² Aichtam más wiap ampictson̄ta jém añcoñwiyooyi que jém tungac Dios in̄matc̄iwiñ.

Pero da manwágaytámpa iga anchiitamiñ titam atogóyáy. Ich̄tam anyaachiyta iga da ti anchiita iga odoy iñchactámiñ jém Cristo in̄madayooyi. ¹³ Michtam iñjodon̄tam iga jém p̄ixiñtam jém yoxayajpáppic jém masticj̄om, jemum ipátyajpa jém iwícucy. Y jém p̄ixiñtam, jém iccaayajpáppic jém animatyaj jém masticj̄om iga iwatyajpa jém sacrificio, tienes que icútpa uxañ jém mayi jém iccaanew̄iip masticj̄om. ¹⁴ Jempictim Dios iccám iga jém in̄matpáppic jém wibic añmat̄i jemum ipictson̄pa jém icoñwiyooyi. ¹⁵ Da nunca ampictson̄ne jexpic cosa. Ni datim nunca manjáyaytámpa tum toto iga manwágáypa alguna cosa iga anchiñ. Más wĩ iga ayuucaaba que iga michtam miñimtámpa iga anacwícpa.

¹⁶ Ich da anacujt̄ap anyaac iga anañmatpa jém Dios in̄mat̄i porque Dios ap̄imiyta iga anañmadiñ. Tsam auuguytim aich siiga da anañmatpa jém Dios in̄mat̄i. ¹⁷ Siiga añwatpa tum yoxacuy juuts ich ansunpa, jesic tienes que ayojt̄ap. Pero siiga añwatpa juuts ap̄imiy Dios, jesic quejpa iga Dios achi jém cargo. ¹⁸ ¿Jesic jup coñwiyooyi ampictson̄pa? Da ti ampictson̄pa, nada más tsam amaymay porque wiap anañmat jém Dios in̄mat̄i. Da antségáypa jém p̄ixiñtam. Anañt̄ jém derecho iga antséc̄pa, pero da antségáypa jém p̄ixiñtam iga anañmadáypa jém wibic añmat̄i.

¹⁹ Ich da je aesclavo. Da ĩ añcuyoxap. Pero at̄s̄y juuts tum esclavo iga añcuyoxap itump̄iy p̄ixiñtam iga amméts̄pa más jém p̄ixiñtam iga icupicyajiñ jém tán̄omi Cristo. ²⁰ Cuando aít con jém Israelpic p̄ixiñtam, at̄s̄ȳtim juuts jém Israelpic p̄ixiñtam iga icupicyajiñ jém Cristo. Cuando aít con jém icupicneyajw̄iip jém Moisés in̄químayooyi at̄s̄ȳtim juuts tum p̄ixiñ jém in̄jacnew̄iip jém Moisés in̄químayooyi iga jeeyaj icupicyajiñtim jém Cristo. Pero ich da numa añjacpa jém Moisés in̄químayooyi. ²¹ Cuando aít con jém p̄ixiñtam jém dapic in̄ij̄ jém Moisés in̄químayooyi, ich at̄s̄ypatim juuts tum de jeeyaj iga anyoxpátpa jém p̄ixiñtam iga icupicyajiñ jém Jesucristo. Pero ich siempre añcupicpa jém Dios in̄químayooyi, añwatpa juuts nĩmpa jém tán̄omi Cristo. ²² Cuando aít con jém p̄ixiñtam jém dapic iw̄icupicne, ich at̄s̄ypatim jextim juuts jeeyaj iga más wiap anyoxpát jém tant̄iw̄itam. Ich at̄s̄ypa juuts itump̄iy jém p̄ixiñtam iga anyoxpátpa itump̄iy jém p̄ixiñtam iga icupicyajiñ jém tán̄omi Cristo. ²³ Ich añwatpa itump̄iy ȳipyaj cosa iga más añpiguiñ jém Jesucristo in̄químayooyi y iga tan̄wagapictson̄tamiñ jém tachiiñew̄iip Dios.

²⁴ Mimichtam iñjodon̄tam iga cuando poym̄ichpa jém p̄ixiñtam, p̄imi poypa itump̄iy jém m̄ichyajpáppic. Pero nada más tum wiap icoñwiȳ jém premio. Jesanetim mimichtam wattaami juuts ixunpa Dios con itump̄iy imp̄imi iga w̄iañ in̄coñwiȳ jém wibic premio jém tachiīpáppic Dios. ²⁵ Tum

píxiñ siiga mîchtooba tum apuesto iga poymîchpa, jesic ichacpa itumpiy cosa jém imalwadaypáppic. Iwatpa así porque icoñwíytooba tum premio jém dapic jáypa. Pero taichtam tancoñwíyypa tum premio jém dapic yajpa. ²⁶ Pero ich da apoymîchpa juuts tum píxiñ jém dapic ijodon. Da axajasonmîchpa. ²⁷ Ampimíy-pa ammíjtay iga iwíwadiñ iga odoy atsiyiñ sin premio cuando yajpa ananmadáy jém píxiñtam jém Dios inmati.

10

Naquímyajta iga odoy ijisyajiñ jém watnas

¹ Mantíwítam, ansunpa iga michtam jodóŋataami iga jém wiñicpic píxiñtam, jém Israelpic, wityajpa jém uscucim. Áŋáy jém Tsabats Lamar, wídanjacyaj itumpiy de jeeyaj. ² Cuando iwatpa así, jesic juuts tanimpa wagaacchiniyajta con Moisés itumpiy jém píxiñtam iga tsíyyajiñ juuts jém Moisés imíchi. Iñasca así cuando waganicyajpa con jém Moisés jém uscucim y wídanjacyaj jém Tsabats Lamar. ³ Jesanetim itumpiy icútyaj tumti wíccuy jém ichiñewiip Dios. ⁴ Itumpiy iucyay tumti ni jém ichiñewiip Dios. Iucyay jém ni jém putpáppic jém tsaayucmi jém iwagasiipáppic. Jém tsa je jém Cristo. ⁵ Pero ocmi núc jém jama iga Dios da iwíanjam ti iwatyajpa jém píxiñtam. Caayaj jáyan de jeeyaj jém titsinaxyucmi jém dapic icupicyaj Dios.

⁶ Itumpiy yípyaj cosa tsíyyaj juuts tum ejemplo para taichtam iga odoy tanqusúniyiñ jém malopic cosa juuts icusúniyyaj jém wiñicpic píxiñtam. ⁷ Da wí iga injístampa jém tungac dios iwatnas juuts iwatyaj jeeyaj. Jaychacnetá jém Dios inmati ti iwatyaj jém píxiñtam. Nimpa así: “Jém píxiñtam coñyaj iga wícyajpa y tsam ucyajpa. Jesic tsucumyay iga imalwatyajpa tum malopic mîchi.” ⁸ Datim wí iga tapejóypa juuts iwatyaj jeeyaj y tumti jama caayaj veintitrés mil píxiñtam. ⁹ Datim wí iga tanjutitspa jém tánomi siiga tacyojpa jém tantánca iga tammalwata. Asíam iwatyaj algunos de jeeyaj. Jesic yaj iwascayaj jém tsañ. ¹⁰ Odoy cujiytaami jém tanjatun Dios juuts icujiyyaj jém wiñicpic píxiñtam y ocmi Dios icutsat tum sinyucmipic píxiñ, jém accaoypaap, iga accaayajtañ.

¹¹ Iñascayaj jempic jém ityajwiip wiñigam iga tsiyiñ juuts tum ejemplo para taichtam. Jaychacnetá ti iwatyaj iga tanquejáy iga odoy tammalwadiñ porque siip taittámum jém inañpigam jama. ¹² Jesic siiga injispa iga agui miwíteñ, nawattaji cuenta iga odoy michudiñ. ¹³ Cuando micutitstap iga micmalwattap, jodóŋataami iga itumpiy jém píxiñtam inascayapatim jempic. Pero jém tanjatun Dios siempre iwatpa juuts tajycamayñe. Da ijícpa iga más pími micutitstap hasta da wíap inyaachíy. Pero cuando núcpa jém hora iga tsam pími micutitstap, jesic micupujpa jém tanjatun Dios. Miyoxpátpa iga wíañ inyaachiyta.

¹⁴ Jeeyucmi mantíwítam mantoytampáppic, tsactaami iga inítoytampa jém watnas. ¹⁵ Ich manañmadáypa juuts tum mipíxiñ tsampic mijixíy, jeeyucmi mannímáypa, jisi ti mannímáypa siiga numa o migooyi. ¹⁶ Taichtam tantumpiytam tumti tanjixi con Cristo cuando tánucpa jém uvas iní cuando tanwattampa jém Santa Cena. Tumti tanjixi porque tanjispa iga itegáy tánomi inípiñ iga tayojoy tantánca. Jesanetim tumti tanjixi con Cristo cuando tanwéctampa jém caxtánañi

porque tanjįspa iga yaachwadayta jém Cristo imijtay jém cunusyucmi para taichtam. ¹⁷ Taichtam tsam tajáyanam, pero tumti caxtánañi tanwagacúttá. Jeeyucmi tatsíypa tumti tammijtay porque tançúttá tumti caxtánañi, jém tánQmi Cristo imijtay.

¹⁸ Jįstaami ti iwatyaj jém Israelpic pixiñtam. Iciis jém mayi jém accaanetawıip jém altaryucmi jut įjįsyajpa Dios. Jesic jém pixiñtam tsıy tumti jįxi con Dios. ¹⁹ Jesic jįstaami ti mannímáy iga jém watnas da ti cuwatcuy. Jém mayi jém accaanetawıip jém watnascım iga iwatyajpa sacrificio, jextim juuts cualquier mayi. ²⁰ Pero mannímáytooba iga jém tunğac pixiñtam, jém đapic iıxpıcpa Dios, cuando iccaayajpa jém animat jém watnas iwiñjom, itoyyajpa tum dios jém đapic je nunta Dios. Įjįsyajpa tum mal espíritu. Ich da ansunpa iga įnwaganaiřpa tum jém mal espíritu. ²¹ Da wıap tánuc jém uvas iñi jém Cristo imıchi siiga tánucpatım jém níccuy jém malopic espíritu imıchi. Datım wıap tançút jém Santa Cena siiga tançútpatım jém wıccuy jém chiiñetawıip jém mal espíritu. ²² ¿Que įncujóyıtampa Dios? ¿Que michtam más miwıatampa que jém tanjıatun Dios?

Jém itoypaap jém itıwıtam da icmalwatpa

²³ Numa juuts nimyajpa iga wıap tanwat cualquier cosa, pero da itumpıy cosa wı. Wıap tanwat titam tansunpa, pero da itumpıy tayoxpátpa iga más wıap tanwat juuts Dios iwıanjam. ²⁴ Wı iga tammétspa jutpic tanyoxpátpa jém tantıwıtam. Da tansunpa iga tanyaac tanawıwadaytap.

²⁵ Cıstaami cualquier mayi jém máyřapaap mercado. Odoy acwágooyi iga iñjįspa iñjıxianjom iga da wı įncıis. ²⁶ Porque yıp nas jém tanjıatun Dios imıchi con itumpıy cosa jém ityajwıip yıp naxyucmi.

²⁷ Siiga tum pixiñ jém đapic icupıcne Cristo miñwejáypa iga niguiñ miwıqui, jesic nictaami siiga miñictamtooba. Cıstaami titam michiřtamtap y odoy acwágooyi iga iñjįspa iñanamanjom iga da wı įncıis. ²⁸ Pero siiga tum pixiñ, jém đapic iwıcupıcne jém Dios įnmati, miñímáypa iga: “Yıp mayi accaaneta jém watnas iwiñjom juuts sacrificio”, odoy cuuti. Porque siiga įncıispa, wıap inictáncaıy jém pixiñ. Ocmi įjįspa iga jém watnas iniř ipımi. Pero odoy jaamannoti iga tánQmi imıchi itumpıy jém itwıip yıp naxyucmi. ²⁹ Michtam da įncupıctampa iga jém watnas iniř ipımi, pero jém tunğac pixiñ, jém đapic iwıcupıcne jém Dios įnmati, wıap įjįs iga iniř ipımi.

Sıip mannímáypa tiiga jém tunğac pixiñ, jém đapic iwıcupıcne Dios įnmati, wıap anímáy iga da wı ançıis jém mayi. ³⁰ Siiga ich wiñti anchiiba gracia Dios iga ançıispa jém mayi, ¿jesic tiiga nimyajpa iga da wı ançıis jém mayi? ³¹ Siiga tawıcpa o tanıcpa o tanwatpa cualquier cosa, wıti itumpıy iga kujıptaiñ tanjıatun Dios. ³² Siempre wıwattaami iga odoy į inicmalwattamiñ ni jém Israelpic pixiñtam, ni jém đapic je de Israel, ni jém icupıcneyajwıip Cristo. ³³ Ich ammétspa iga anwıwadáypa itumpıy jém pixiñtam iga iciacpudiñ Dios. Da ammétspa iga anawıwadaytap anyaac.

11

¹ Seguido wattaami juutstim ich anwatpa porque anwatpaátim juuts iwatpa jém tánQmi Cristo.

Ti iwatyajpa jém yomtam jut wattap culto

² Mantiwitam, ich tsam manꝓujíptampa porque siempre tsam anjístampa aich y seguido inwattámpa juuts mananꝓuejayñe. ³ Pero ich ansunpa iga inꝓcutiꝓiyítamiñ iga Cristo injacpa cada tumtum jém pìxiñ. Y cada tumtum pìxiñ injacpa jém iyomo. Jextim juuts jém tanjatunꝓ Dios je jém cobacꝓic de Cristo. ⁴ Siiga tum pìxiñ icujimpa icobac cuando inꝓwejpátpa Dios o cuando inꝓmatpa jém Dios inꝓmáti, tum tsaaji para jém pìxiñ. ⁵ Pero siiga tum yomo da icujimpa icobac cuando iwatpa oración o inꝓmatpa jém Dios inꝓmáti, tum tsaaji para jém yomo jextim juuts icupoodane jém icobac. ⁶ Jesic siiga tum yomo da icujimpa icobac, más wí iga cupoodañ. Pero siiga tsaap jém yomo iga cupoodap juuts inuntajepa icobac, jesic más wí iga icujimpa icobac cuando iwatpa oración. ⁷ Da wí iga tum pìxiñ icujimpa icobac cuando iwatpa oración porque je jém Dios icuwiñ, tsam wíꝓuejpa jém ipimi. Pero jém yomo watta juuts pìxiñ, iniit jém pìxiñ ipimi. ⁸ Porque da tsucum jém pìxiñ jém yomyucmi, pero jém yomo tsucum jém pìxiñyucmi. ⁹ Jém yomo watta para jém pìxiñ. Pero da watta jém pìxiñ para jém yomo. ¹⁰ Jeeyucmi wí iga icujimiñ icobac jém yomo como tum seña iga jém iwidaya injacpa, jesic jém sinꝓyucꝓic pìxiñtam iixyajpa iga anꝓacnetá jém yomo. ¹¹ Tienes que ijodonꝓ jém icuꝓicneyajwꝓ jém Cristo iga jém pìxiñ da wíap iit sin yomo y jém yomo da wíap iit sin pìxiñ. ¹² Numa watta jém yomo con jém pìxiñ ipócpac. Pero jém pìxiñ también naypa yomyucmi. Pero itumpiy cosa jém Dios iwáti.

¹³ ¿Anímaayi mimichtam siiga wí tum yomo iga iwatpa oración cuando da icujimpa icobac? ¹⁴ Yíp naxyucꝓic jixi mismo tanꝓuejáypa iga tum tsaaji siiga tum pìxiñ tsam icyoone iway juuts tum yomo. ¹⁵ Tsam wí para jém yomtam iga yagats jém iway iga iwaymi icujimpa jém icobac. ¹⁶ Siiga algunos da iwianꝓam iga animpa así, wí iga ijodonꝓañ iga ni aichtam ni jém Dios ipixiñtam, jém ityajwꝓ jém tungac lugar, da iixꝓicyajpa tungac costumbre.

Chiitap jixi jutsap iwat jém Santa Cena

(Mt. 26:26-29; Mr. 14:22-25; Lc. 22:14-20)

¹⁷ Siip manꝓáyaypa tungac cosa. Da manꝓujíptampa. Quejpa iga jut minꝓtuumaꝓámpa tsam minimalwadaytamꝓ, da síp inꝓwíwatta. ¹⁸ Wiñí mannimaytooba iga ich ammatonꝓe iga cuando minꝓtuumaꝓámpa iga inwattámpa culto tsam miniwéctamꝓ. Ich animpa iga da migóypa. ¹⁹ Numa, mimichtam tienes que miniwéctamꝓ para que tanꝓodonꝓañ i jém inuntawicꝓicnewꝓ jém Dios inꝓmáti. ²⁰ Jesic cuando minꝓtuumaꝓámpa, da síp inꝓcúta jém Santa Cena jém tachiiñewꝓ jém tánQmi Jesucristo. ²¹ Cada tumtum minꝓjagoytámpa inꝓwícta iga da inꝓchiitooba ti icútpa jém tantiwitam. Jesic algunos yuap y algunos uꝓiꝓayajpa. ²² Michtam miꝓigiyta jut miwíctámpa y jut miñíctámpa. Cuando inwattámpa así quejpa iga inꝓjóiꝓxíctámpa jém Dios ipixiñtam. Inꝓchaawattámpa jém pobreyaj. ¿Jesic ti wíap mannimáy? ¿Que wíap manꝓujípta? Da awíap porque immalwatneta mimichtam.

23 Porque Dios achi jém jixi jém manañmadayñewiip. Jém tánQmi Jesucristo jeetim tsuu cuando wadaytap atraición, imatspic tum caxtánañi ichijom, 24 cuando yaj inwejpát Dios, moj iwéc jém caxtánañi con icuyujcñwiñ. Nim Jesús: “Pictaami, cúttaami. Yíp caxtánañi ich ammiytay. Ich ammiytay yaachwattap por mimichtam. Siempre wattaami yimpic iga anjístamiñ aich.” 25 Jesanetim wat cuando yajum wiiquiyaj, imatspic jém copa ichijom. Nimpa: “Yíp copa jém jomipic trato jém anwatpaap con annipiñ. Wattaami jempic cada inuctámpa yíp copa iga anjístámpa aich.” 26 Cuando inçúttámpa yíp caxtánañi y inuctámpa yíp copa, jempigam ininquejáypa jém pxiñtam iga accaata jém Jesucristo iga tayojáy tantáñca. Wi iga tanwattámpa así hasta miñgacpa tánQmi yíp naxyucmi.

27 Jesic siiga tum pxiñ, jém dapic ini derecho, icútpa yíp caxtánañi y iucpa yíp copa cuando wattap jém Santa Cena, jesic mijpic táñca iwatpa contra jém tánQmi imiytay y jém inñipiñ. 28 Pero wiñti cada tumtum de mimichtam nacipintaji inyaac, jesic ocmi wiap inçút jém caxtánañi y wiap inuc jém copa. 29 Siiga tum pxiñ icútpa yíp caxtánañi y iucpa yíp copa cuando da ini derecho, tienes que ipictsonpa tum mijpic castigo porque da ijspa iga jém caxtánañi je jém tánQmi imiytay. 30 Jeeyucmi tsam jáyan de mimichtam tsam mimimneta, da wi ininjanta. Jeeyucmi algunos caaneyajum. 31 Porque siiga awinacipintap anyaac, jesic Dios da achiiba castigo. 32 Pero cuando Dios tacipinpa, jesic tachiiba castigo juuts tum imanic iga odoy tampictsonñi jém mijpic castigo con jém malopic pxiñtam jém ityajwiip yíp naxyucmi.

33 Jesic, mantiwítam, cuando minjtuumatámpa iga inwattámpa jém Santa Cena, nanjóctamtaji con jém inñiwítam iga inwagacúttámpa jém Santa Cena. 34 Siiga algunos yuap, jesic wi iga niguiñ wiiqui iticcim. Jesic da ichiiba castigo Dios cuando minjtuumatámpa iga inwattámpa jém Santa Cena.

Jém tunjac asunto anwitsacpa cuando nicpa manám.

12

Tachiiba jixi jém Dios iAnama cada tumtum de taichtam

1 Siip, mantiwítam, manacjodónap iga Dios iAnama michiiba jixi iga wiañ inwatta jém Dios iyoxacuy.

2 Michtam inwijodonjam iga cuando danam incupicneta jém tanjatun Dios, tsam inñictámpa idic iga mimigóyaytamtap. Incupictámpa idic jém watnas jém dapic jiypa. 3 Jeeyucmi siip ansunpa iga inñjodónatámiñ siiga tum pxiñ imalnímáypa jém tánQmi Jesucristo, quejpa iga Dios iAnama da ichiñe jixi. Jesaptim siiga jém Dios iAnama da iyoxpátñe jém pxiñ, da wiap inímáy Jesús iga: “MánQmi.”

4 Jém Dios ipixiñtam ipictsonyajpa jixi iga wiap wat wati jém yoxacuy, pero jém ichiñewiip tum, je jém Dios iAnama. 5 Wati yoxacuy it iga tanjuyoxap jém tánQmi, pero jém tánQmi tum. 6 Jáyan cosa it iga tanwatpa juuts ixunpa Dios, pero jeetim Dios iyoxpátpa itumpiy jém pxiñtam iga iwatyajpa itumpiy cosa. 7 Jém Dios iAnama ichiiba jixi cada tumtum jém Dios ipixiñtam iga quejiñ iga chiiñeta jém Dios iAnama. Chiiñeta jém jixi iga iyoxpátpa itumpiy jém ipixiñtam. 8 Jém Dios iAnama iyoxpátpa tum pxiñ iga tsam jixiíy iga wiañ inmat. Jeetim Dios iAnama iyoxpátpa jém

tungac p̄ixiñ iga iw̄icutiñȳȳpa jém Dios in̄quím̄ayooyi y wiap iccuyuj jém it̄iwitam. ⁹ Jém Dios iAnama iyoxpát̄pa tungac p̄ixiñ iga wiap iw̄icupic jém tan̄jat̄uñ Dios. Jeetim Dios iAnama ichiiba p̄imi tungac p̄ixiñ iga wiap icp̄is jém mimneyajw̄iip. ¹⁰ Tungac p̄ixiñ chiit̄a jém p̄imi iga wiap̄iñ iwat̄ jém milagroyaj. Tungac p̄ixiñ chiit̄a jém p̄imi iga wiap̄iñ in̄mat̄ ti in̄m̄áy Dios. Tungac p̄ixiñ chiit̄a jém j̄ixi iga wiap̄iñ iixpic̄ ī inisība jém mal esp̄iritu y ī inisība jém wibic esp̄iritu. Tungac p̄ixiñ chiit̄a jém p̄imi iga wiap̄iñ in̄mat̄ tungac ān̄mat̄imi. Jém tungac p̄ixiñ chiit̄a j̄ixi iga icutiñȳȳiñ jém tungac ān̄mat̄i iga in̄mat̄pa ti n̄mpa. ¹¹ Itump̄iy ȳipyaj cosa iwat̄ jeetim Dios iAnama juuts je ixunpa. Chiit̄a cada t̄umt̄um p̄ixiñ tungac j̄ixi.

Tantump̄iy tatsiyt̄ampa juuts t̄umt̄i m̄ijt̄ay

¹² Jém tán̄omi Cristo jex juuts t̄um m̄ijt̄ay. Jáyan̄ cosa it̄ jém m̄ijt̄ayyucmi, pero t̄umt̄i m̄ijt̄ay. ¹³ Tantump̄iytam tatsiyt̄ampa juuts t̄umt̄i m̄ijt̄ay porque asíam iwat̄ jém Dios iAnama cuando tac̄h̄int̄am̄t̄a. Siiga Is̄raelp̄ic tap̄ixiñ o griegop̄ic tap̄ixiñ, siiga taesclavo o da je taesclavo tantump̄iytam t̄umt̄i tan̄j̄ixi porque tamp̄ict̄on̄neta jém Dios iAnama jém t̄umt̄ip̄ic.

¹⁴ Jesanetim jém tamm̄ijt̄ay da je t̄umt̄i cosa it̄, jáyan̄ cosa it̄ jém tamm̄ijt̄ayyucmi. ¹⁵ Siiga jém tampuy n̄mpa iga: “Ich da je aci, jeeyucmi da je at̄umt̄i con jém m̄ijt̄ay”, jesic da w̄i iga n̄mpa así jém tampuy porque ts̄ȳpa siempre juuts t̄umt̄i m̄ijt̄ay. ¹⁶ Siiga tantats̄ic n̄mpa iga: “Ich da je aixcuy, jeeyucmi da je at̄umt̄i con jém m̄ijt̄ay”, jesic da w̄i iga n̄mpa así jém tantats̄ic porque ts̄ȳpa siempre juuts t̄umt̄i m̄ijt̄ay. ¹⁷ Porque siiga jém tamm̄ijt̄ay naps ixcuy, ¿jesic jutsap̄ tammat̄on̄yóy? Siiga naps tats̄ic jém tamm̄ijt̄ay, ¿jesic jutsap̄ tansugóy? ¹⁸ Pero Dios tacc̄amayñeum itump̄iy cosa jém tamm̄ijt̄ayyucmi juuts je ixunpa. ¹⁹ Siiga jém tamm̄ijt̄ay naps puy o naps ci, ¿jesic jut̄ it̄ jém tamm̄ijt̄ay? ²⁰ S̄ip̄ wāti cosa it̄ jém tamm̄ijt̄ayyucmi, pero t̄umt̄i tamm̄ijt̄ay.

²¹ Jém tán̄ixcuy da wiap̄ in̄m̄áy jém tan̄ci: “Mich da anyoxpát̄pa.” Y jém tan̄cobac datim wiap̄ in̄m̄áy jém tampuy: “Mich datim anyoxpát̄pa.” ²² It̄ jém cosa dap̄ic juchan̄ jém tamm̄ijt̄ayyucmi, pero tsam̄ tayoxpát̄pa. ²³ Jém cosa jém tamm̄ijt̄ayyucmi, jém dap̄ic tajayayoxpát̄pa, más̄im̄ tan̄w̄iidap̄. It̄im̄ jém cosa jém tamm̄ijt̄ayyucmi da w̄i tán̄am̄, pero tan̄w̄iidaptim. ²⁴ Jém cosa jém tsamp̄ic w̄ix̄tap̄, da ti itogóyáy. Dios iwat̄ jém tamm̄ijt̄ay con itump̄iy cosa, jém it̄yajw̄iip más̄ tan̄w̄iidap̄, jut̄ da ī w̄i taixáy. ²⁵ Iwat̄ así Dios porque da ixunpa iga nawéc̄yajt̄aiñ jém it̄yajw̄iip jém tamm̄ijt̄ayyucmi. Ixunpa iga itump̄iy cosa nayoxpát̄yajt̄aiñ. ²⁶ Siiga yaachwattap̄ t̄um cosa, jém it̄w̄iip tamm̄ijt̄ayyucmi, jesic ījampa itump̄iy jém it̄yajw̄iip tamm̄ijt̄ayyucmi. Siiga w̄iwadaytap̄ t̄um cosa, jém it̄yajw̄iip jém tamm̄ijt̄ayyucmi, jesic maym̄áyayajpa itump̄iy jém it̄yajw̄iip tamm̄ijt̄ayyucmi.

²⁷ S̄ip̄ mimichtam mich̄iyt̄ampa juuts jém tán̄omi Cristo im̄ijt̄ay. Cada t̄umt̄um de mimichtam mich̄iyt̄ampa juuts t̄um cosa jém it̄w̄iip jém Cristo im̄ijt̄ayyucmi. ²⁸ Jesic Dios iccám̄ jém yoxac̄wiñ iga iwatyajpa jém yoxacuy entre jém Dios ip̄ixiñtam. Wiñ̄ti iccám̄ jém apóstol, ocmi iccám̄ jém in̄mat̄páppic jém wibic ān̄mat̄i, ocmi iccám̄ jém accuyujoypaap, ocmi iccám̄ jém wiapaap iwat̄ jém milagroyaj, ocmi iccám̄ jém wiapaap icp̄is

jém mimneyajwïp, ocmi iccám̄tim jém iyoxpátpáppic jém itiwitam, ocmi iccám̄ jém injacáppic jém Dios ipixiñtam, ocmi iccám̄ jém inmatpáppic jém tunḡac aḡmatimi. ²⁹ Pero da itumpiy jém Dios ipixiñtam accám̄tap juuts tum apóstol ni juuts tum inmatpáppic jém wibic aḡmati, ni juuts tum accuyujoypáppic. Da itumpiy wiap iwat jém milagroyaj. ³⁰ Da itumpiy icpiſpa jém mimneyajwïp, da itumpiy wiap inmat jém tunḡac aḡmatimi. Da itumpiy wiap taḡmadáy ti nimtooba jém tunḡac aḡmati. ³¹ Wadaayi caso iga impictsonpa jém más wibic yoxacuy jém tachiipáppic Dios. Pero ich manañquejáypa jém más wibic tunḡ.

13

Jém wibic tóyooyi

¹ Siiga ich wiap anaḡmat itumpiy jém aḡmati jém ityajwïp yíp naxyucmi y wiaptim anaḡmat jém siḡyucmipic p̄ixiñtam inmati, pero da atóyóyapa, jesic da ti acuwatcuy. Ajax juuts tum campana jém aguipic anjiyapa. Ajax juuts tum platillo jém tsampic p̄imi anjiyapa. ² Siiga wiap anaḡmat jém Dios inmati y wiaptim aḡcutiíyiy itumpiy jém j̄ixi jém dapic i ijodon y siiga tsam p̄imi ajixiíy y tsam aḡcupicpa iga Dios wiap tayoxpát hasta annimáyapa jém cotsic iga cáyiñ juḡ it y cáyapa, pero da atóyóyapa, jesic da ti acuwatcuy. ³ Siiga aḡwécpa itumpiy jém anaitwïp y siiga aciijuḡcotpa ammijtay iga nooquettañ, pero da atóyóyapa, jesic da para ti w̄i iga aḡwatpa así.

⁴ Jém tóyoypáppic iyaachíyapa siiga malwadaytap, da malo, da najajóyapa, da n̄impa iga ich agui awiap, datim nacujíptap. ⁵ Jém tóyoypáppic p̄ixiñ iwixpa jém itiwitam, da icusúniyapa jém más wibic cosa para je mismo, datim jóyero, da iccáyapa jém jooya. ⁶ Jém p̄ixiñ, jém tóyoypáppic, da maymáypa cuando tum p̄ixiñ iwatpa táḡca, maymáypa cuando iwíwatpa tum p̄ixiñ. ⁷ Jém tóyoypáppic da cutiñap. Da nunca ichacpa iga icupicpa Dios, ijodon iga tanḡatunḡ Dios tawiwadáyapa. Siempre iyaachíyapa cuando yaachwattap.

⁸ Jém tóyooyi da nunca cuyajpa. Pero núcpa jém jama iga cuyajpa jém ipictsonpáppic jém Dios inmati, da más ipictsonpa. Cuyajpatim jém p̄imi iga inmatpa jém tunḡac aḡmatimi. Cuyajpatim itumpiy jém j̄ixi jém itwïp yíp naxyucmi. ⁹ Da itumpiy taḡcutiíyiyapa. Da capsapa tanaḡmat titam tanimáyapa Dios. ¹⁰ Pero núcpa jém jama iga capsapa jém tanj̄ixi iga taḡcutiíyiyapa. Pero jém dapic capsne jém j̄ixi, cuyajpa.

¹¹ Cuando ich atsixiñtam, aḡmatpa juuts ts̄ixi, jextim anj̄ixi y jempictim aḡcutiíyiyapa. Pero cuando amija, antsac jém ts̄ixtam ij̄ixi. ¹² Siḡp tajex juuts tum p̄ixiñ iámpa iwíñpac tum tescatjom da jayawiquejpa. Pero ocmi taḡwixpa. Siḡp da taḡcutiíyiyapa itumpiy cosa, pero ocmi taḡcutiíyiyapa itumpiy cosa juuts Dios taixpicpa taich. ¹³ Da cuyajpa iga taḡcupicpa Dios, datim cuyajpa iga tanj̄ispa iga Dios tayoxpátapa y datim cuyajpa jém tóyooyi. Icutres da cuyajpa. Pero más p̄imi w̄i jém tóyooyi.

14

Jém aḡmatyapáppic jém tunḡac aḡmatimi

¹ Jesic waday caso más iga mitóyoftamiñ. Metstaami jém p̄imi, jém tachiñewiip jém Dios iAnama. Jém más wibic p̄imi jém tachiñewiip Dios

iga wiap tanaŋmat jém Dios inŋmati. ² Siiga tum p̄ixiñ j̄iypa jém tungac aŋmat̄imi, jém dapic i icutīiȳiypa, jesic Dios s̄ip ij̄iyáy jém p̄ixiñ. Da s̄ip ij̄iyáy jém p̄ixiñtam porque da i wiap icutīiȳi ti n̄impa. Jém Dios iAnama iyoxpátpa iga inmatpa jém j̄ixi jém dapic i ijodon. ³ Pero siiga tum p̄ixiñ inmadáypa it̄iwitam jém Dios inŋmati, jesic más iw̄iwatpa. Iyoxpátpa jém it̄iwitam iga más icutīiȳiyajiñ ti ixunpa Dios. Ichiiyajpa j̄ixi iga más iw̄icupiguiñ jém Dios inŋmati iga odoy ichaguiñ. Icamamwadayyajpa ianama. ⁴ Siiga tum p̄ixiñ j̄iypa tungac aŋmat̄imi jém dapic i icutīiȳiypa, jesic jém p̄ixiñ nayoxpátta y iyaac iga más icutīiȳiyiñ ti ixunpa Dios. Pero siiga tum p̄ixiñ inmadáypa it̄iwitam jém Dios inŋmati, jesic iyoxpátayja itumpiy jém Dios ip̄ixiñtam iga más iwatyajiñ juuts ixunpa Dios.

⁵ Ich an̄impa w̄i siiga in̄tumpiytam wiap in̄j̄iy jém tungac aŋmat̄imi, jém dapic i icutīiȳiypa. Pero más w̄i iga ininmatpa jém Dios inŋmati porque jém inmatpáppic jém Dios inŋmati más tayoxpátpa que jém j̄iyáp̄pic jém tungac aŋmat̄imi siiga da i in̄umtsacpa jém aŋmati iga iyoxpádiñ itumpiy jém Dios ip̄ixiñtam. ⁶ Jesic, mant̄iwitam, siiga nicpa manjójáy iga mananmadáypa jém tungac aŋmat̄imi, jém dapic i icutīiȳiypa, jesic da wiap miyoxpát. Más w̄i iga mananmadáypa jém j̄ixi jém achiñew̄ip Dios, jém dapic je migooyi o iga mananmadáypa jém Dios inŋmati o jém w̄ibic an̄quimayoyi.

⁷ S̄ip anaccámpa tum ejemplo. Jém flauta y jém arpa da j̄ixīy, pero siiga ticstap y da wiap itics parejo, da taŋcutīiȳiypa jup wañi ticstap. ⁸ Jesanetim siiga jém soldadoyaj da wiap ixus parejo jém trompeta iga icjodónap iga nicpa aŋajiyaj, jesic jém soldado da i listo. ⁹ Jempictim in̄ñascatámpa mimichtam cuando mij̄iypa jém tungac aŋmat̄imi jém dapic i icutīiȳiypa. ¿Jutsap in̄jodónata jém aŋmati? S̄ip in̄xajaanmat jém aŋmati. ¹⁰ Tsam jáyan aŋmati it̄iyaj ȳip naxyucmi, pero cada p̄ixiñ wiap icutīiȳi jém inŋmati. ¹¹ Jesic siiga tum p̄ixiñ aj̄iyáypa inŋmat̄imi, pero da an̄cutīiȳiypa, jesic anjodon iga juumipic p̄ixiñ. Jesic jém p̄ixiñ ijodon̄tim iga ichgacti juumipictim ap̄ixiñ. ¹² Mimichtam, numa tsam in̄wanjamta iga Dios iAnama michiiba jém ip̄imi, jesic métsaami jutsap in̄yoxpátta jém Dios ip̄ixiñtam iga más wiap iwatyaj ti ixunpa Dios.

¹³ Jesic siiga tum p̄ixiñ wiap inmat jém tungac aŋmat̄imi, jém dapic i icutīiȳiypa, jesic w̄i iga iwágáyiñ Dios iga iyoxpádiñ iga wiap inmadáypa jém it̄iwitam ti n̄impa jém tungac aŋmat̄imi. ¹⁴ Siiga anwatpa oración jém tungac aŋmat̄imi, jém dapic i icutīiȳiypa, jesic jém ananama inwejpátpa Dios, pero da ti cuwatcuy jém anj̄ixi. ¹⁵ Jesic ich mannímáypa ti wiap anwat. Ich anwatpa oración con jém ananama y anwatpátim oración con anj̄ixi. Awanpa con ananama y con anj̄ixi. ¹⁶ Porque siiga ininwejpátpa Dios con in̄anama, pero da ininwejpátpa Dios con in̄j̄ixi, jesic jém p̄ixiñ jém dapicnam iw̄icuyjane jém Dios inŋmati, cuando imatonpa iga inwatpa oración, da wiap inwagaanwejpátta Dios porque da icutīiȳiypa ti n̄impa jém aŋmati. ¹⁷ Tsam wiap in̄chi gracia Dios, pero da in̄yoxpátpa jém tungac p̄ixiñtam iga más icutīiȳiypa jutsap iwat juuts ixunpa Dios. ¹⁸ Iyucup̄dios iga ich más wiap anaŋmat jém tungac aŋmat̄imi, jém dapic i icutīiȳiypa, que in̄tumpiytam de mimichtam. ¹⁹ Pero cuando antuumayajpa jém Dios ip̄ixiñtam, ich an̄impa más w̄i iga anaŋmatpa tum rato con anj̄ixi

iga ananquejáypa jém tantiwitam que iga ananmatpa tsam yagatsjom jém tungac anmatimi jém dapic i icutiíyípa.

²⁰ Mantiwitam, odoy jisi juuts tum xutu tsixi. Pero jixiíytaami juuts tum tsamipic pixiñ iga inwicutiíyípa. Numa wi iga miiftámiñ juuts tum xutu tsixi, jém dapicnam imalwatne. ²¹ Nimpa jém wiñicpic anquímayooyi jut jayñeta: “Nimpa Dios iga ich ananmatpa jém nación de Israel con tungac anmati y con jém juumipic pixiñtam. Pero ni jempic datim amatonjajpa.” ²² Jém inmatpáppic jém tungac anmatimi wi para jém seña para jém dapic icupicneyaj Dios. Jém inmatpáppic jém Dios inmati wi como tum seña para jém icupicneyajwip Dios. Da para jém dapic icupicneyaj. ²³ Jesic cuando itumpiy jém Dios ipixiñtam antuumaneyaj y itumpiy jyyajpa jém tungac anmatimi y jesic tigiyapa algunos jém dapicnam icuyucane jém Dios inmati o jém dapicnam icupicne, wiap inim iga yip pixiñtam culocoquetneyaj. ²⁴ Pero siiga itumpiy inmatyajpa jém Dios inmati cuando tigiyapa jém dapicnam icupicneyaj o jém dapicnam icuyucane jém Dios inmati, jesic anquejaytap iga tancaiy, iyaac naciipintap cuando imatonpa ti sip inimyaj. ²⁵ Jesic naixtap jém malopic jixi jém inñecnewip ianamanjom. Jesic costeñactijpa jém pixiñ, mojpa inwejpát Dios. Nimpa jém pixiñ iga numa Dios it con mimichtam.

Wi iga idiñ orden jut antuumayajpa jém Dios ipixiñtam

²⁶ Jesic, mantiwitam, cuando mintuumátampa, wi iga inwattámiñ así: Tum pixiñ imaypa tum salmo, tungac inquejáypa tum wibic anquímayooyi, tungac inmatpa tum jixi jém Diospic ichiñe, tungac jyapa jém tungac anmatimi, y tungac pixiñ tanmadáypa ti nimtooba jém anmati. Wi iga inwattámpa itumpiy cosa iga jém pixiñtam más iwicupiguñ jém Dios inmati. ²⁷ Siiga mijiytámpa jém tungac anmatimi, wi iga mijiytámiñ miwisten o mitucuten nada más. Pero jytaami mitumtum. Ixunpa iga tum inmadíñ jém anmati ti nimpa. ²⁸ Pero siiga da i wiap inmat ti nimpa jém tungac anmatimi, mejor iga odoy jytaami jém tungac anmatimi jut mintuumaneta. Más wi iga jém pixiñ icutum jiyiñ con Dios. ²⁹ Jesapim cuando mintuumaneta, wi iga wisten o tucuten inmatpa jém Dios inmati. Los de más icipinñ ti nimpa jém pixiñ. ³⁰ Pero siiga Dios ichiiba jixi tungac pixiñ, jém coñwip jém, jesic jém mojawip inmat jém Dios inmati ichaguiñ iga inmatpa. ³¹ Inñtumpiytam wiap ininmatta jém Dios inmati juuts Dios michiñe jixi. Pero anmattaami tumtum por mitumtum iga jém pixiñtam wiap icuyucayaj jém Dios inmati, jesic maymayaj jém Dios ipixiñtam. ³² Jém inmatpáppic jém Dios inmati iwianjaguñ jém ianama. ³³ Wi iga idiñ orden jut antuumayajpa jém Dios ipixiñtam iga da ti idiíy. Jempictim iwatyajpa jém Dios ipixiñtam jutinquej jut antuumayajpa.

³⁴ Jém yomtam da wi iga jyyajpa jut watap culto jut antuumayajpa jém Dios ipixiñtam. Da i ijigápa iga jyyajpa. Más wi iga imatóniñ porque asíam nimpa jém Dios inquímayooyi. ³⁵ Siiga ijodónatooba ti nimpa jém anmati, wi iga icwáguñ jém iwidaya cuando núcpa iticciim. Porque da i iwixpa jém yomo siiga jyapa jém culto.

³⁶ Wijodónataami iga Dios inmati da tsucum mimichtamanjom. Y datim mimichtam incutum impictsonja. ³⁷ Siiga algunos ijispa iga agui wiap

inmat jém Dios inmati o ijspa iga tsam iniit jém Dios iAnama, wí iga icutiýiyíñ iga Dios tachiiñe jém anquímayooyi jém síppáppic anjay. ³⁸ Siiga tum pxiñ da icutiýiyí iga Dios tachi yíp anquímayooyi, jesic asiam tsíyíñ.

³⁹ Jesic, mantiwítam, cusúñiyi jém pími iga wíñiñ ininmatta jém Dios inmati. Odoy anjijyaci jém inmatpáppic jém tunjac anmatími. ⁴⁰ Pero wattaami itumpiy cosa juuts tum wibic pxiñ. Wí iga idiñ orden jut antuumayajpa jém Dios ipixiñtam iga odoy cujíñayajíñ.

15

Numa pisneum jém tánomi Jesucristo

¹ Siip mantiwítam, manacjodónatampa eybic jém wibic anmati iga iñjístamiñ. Yíptim anmati impictsoneta, hasta siip da iñchacne. ² Con yíptim anmati miciaacputtampa Dios siiga da iñchacpa jém anmati, jém manañmadayñewiip, siiga da minímanjaayap iga incupicne jém wibic anmati.

³ Wiñti oy manañquejay jém más mijpic anquímayooyi, jém ichpic ampictsonne. Yíp anquímayooyi tanquejáypa iga accaata Jesucristo iga tajojayta jém tantánca. Asiam nimpá jut jayñeta jém Dios inmati. ⁴ Cumta, pero jém tucunajama pis juuts nimpá jém Dios inmati jut jayñeta. ⁵ Jesic pisneum Jesús, moj iwiñquejay jém Peto, ocmi iwiñquejay jém doce icuyujcwiñ. ⁶ Más ocmi tumti ci iwiñquejay más de quinientos jém icuyujcwiñ. Jáyan de jeeyaj vivo hasta siip, pero algunos caaneum. ⁷ Más ocmi iwiñquejay jém Jacobo. Ocni eybictim iwiñquejay jém doce icuyujcwiñ.

⁸ Jesic ocni cuando yaj iwiñquejay itumpiy de jeeyaj, awiñquejaytím aich. Acupiicheíy cuando awiñquejay. Ich ajex juuts tum tsixi iga danam núcne hora iga naypa. ⁹ Ich tum xutupic aapóstol y datim wí iga mannímáypa iga ich aapóstol porque ich tsam ammalwadáy jém Dios ipixiñtam. ¹⁰ Ich numa aapóstol porque Dios tsam ayaachanjám y awiwadáy. Aich da axajacám juuts tum apóstol porque más pími ayoxane que itumpiy jém apóstol. Pero ich anyaac da anwatpa. Dios tsam ayoxpát iga wiap anwat. ¹¹ Da ti iwatne siiga ich mismo o jém tunjac apóstol minmadáypa jém anmati, mimichtam tsam inwicupicneta.

Acpisyajtap jém caaneyajwip

¹² Siiga nimpá jém anmati, jém manañmadayñewiip, iga pisneum jém Cristo de jut it jém caaneyajwip, ¿jesic tiiga nimyajpa algunos de mimichtam iga da pisyajpa jém caaneyajwip? ¹³ Siiga numa da pisyajpa jém caaneyajwip, jesic datim pis jém Cristo. ¹⁴ Siiga da pis jém Cristo, jesic xajatim manañmadáy jém anmati y xajatim incupic jém Cristo. ¹⁵ Siiga da pis jém Cristo, jesic ammígóyanmatpa jém Dios inmati cuando manañmadáy iga Dios icpis jém Cristo. Siiga da je numa iga pisyajpa jém caaneyajwip, jesic da numa Dios icpis jém Cristo. ¹⁶ Porque siiga jém caaneyajwip da pisyajpa, jesic ni Cristo datim pis. ¹⁷ Siiga jém Cristo datim pis, jesic xajatim incupictámpa, da i miyoyañe jém iñtánca. ¹⁸ Jesic togoyñeyajum jém caaneyajwippic, jém icupicneyajwip Cristo. ¹⁹ Siiga nada más tanjspa iga jém Cristo tayo xpátpa iganam taitpa yíp naxyucmi, más tauuguytím que itumpiy jém pxiñtam.

20 Pero siip numa pisneum jem Cristo de jut it jem caaneyajwiiip. Je jem wiñtipic cosecha. Jesic quejpa iga pisyajpatim itumpiy jem caaneyajwiiip. 21 Tum pixiñ ictsucum iga caayajpa itumpiy jem pixiñtam yip naxyucmi. Tunḡac pixiñ ictsucum iga pisyajpa itumpiy jem caaneyajwiiip. 22 Caaba itumpiy jem pixiñtam porque tsucumne de Adán. Pero Cristo ictsucum iga wiap ipisyaj itumpiy jem caaneyajwiiip. 23 Pispá cada tumtum juuts ixunpa Dios. Wiñti pis jem Cristo, pero ocmi cuando miñḡacpa yip naxyucmi jem tánQmi, acpisyajtap jem caanewiiip, jem icupicnewiiip Cristo. 24 Ocmi miñpa jem iñajpigam jama. Jem tánQmi Cristo ictogoypa itumpiy jem anjagooyiyaj. Itobáypa ipimi. Icñjuncoḡpa jem anjagooyi ipimi jem iJatunçim iga Dios injacpa yip naxyucmi. 25 Porque tienes que tsíypa jem Cristo juuts anjagooyi hasta que icoñwíypa itumpiy jem ienemigoyaj. 26 Cuyajpa jem iñajpigam tánenemigo. Cuyajpa iga caaba jem pixiñtam. 27 Dios ichac itumpiy cosa jem Jesucristo ipuycim iga injacpa. Pero cuando nimpá jem Dios inḡati iga Cristo injacpa itumpiy cosa, da nímtooba iga injacpatim jem tanJatunḡ Dios. 28 Cuando itumpiy cosa tsíy jem Jesucristo ipuycim, jesic jem Cristo iyaac ijícpa iga injacpa iJatunḡ Dios, jem ichiñewiiip itumpiy jem ipimi. Jesic itumpiy cosa Dios imiichi, injacpatim itumpiy cosa.

29 Algunos icchinyajpa jem pixiñtam iga iciacpudiñ jem itiwitam jem wiñtipic caaneyaj. ¿Pero tiiga iwatpa jempic siiga da pispá jem caanewiiip?

30 ¿Tiiga da aciñpa iga aitta en peligro itumpiy tiempo siiga da tapispa cuando tacaaneum? 31 Mantiwitam, tsam amaymay iga incupicneta jem tánQmi Jesucristo. Jeeyucmi da aciñpa iga it peligro iga taccaaba cada jama. 32 Tsam pimi anánḡa con jem ánenemigoyaj jem attebet Efeso juuts áḡapa tum pixiñ con jimñi animat, pero da ti acuwatuy siiga da pisyajpa jem caaneyajwiiip. Wiap tanim juuts nimyajpa: “Tawíctámpam y taníctámpam porque joyimi tacaaba.”

33 Odoy jñci iga i mimigóyáypa. Juuts nimpá jem dicho: “Jem malopic compañeroyaj icmalwatpa jem itiwitam.” 34 Tsactaami iga immalwatpa. Wíwattaami eybic juuts tum wibic pixiñ. Porque algunos de mimichtam da iñixictámpa Dios. Mannímaytámpa así iga michaatámiñ.

Jutsap icpisyaj jem caaneyajwiiip

35 Pero algunos acwágóypa, nimyajpa: “¿Jutsap ipisyaj jem caaneyajwiiip? ¿Juutspic mijtay iniitpa cuando pisneum?” 36 Michtam da mijixiíy iga micwágóypa así porque tanḡodon cuando ñiptap tum pac tienes que caaba imayi iga naypa eybic jem pac, tsíypa tum planta. 37 Ñiptap jem trigo ipac o tunḡac pac, pero da i iñibáypa iplanta. Tanñippa tum xutu pac, pero naypa tum mijpic planta. 38 Dios ichiiba juuts ixunpa cada pac jem imijtay jem imiichipic. Cada jem pac chiitap jem imijtay. 39 Da itumpiy mayi tumti. Jem pixiñ tunḡac imayi, jem animat tunḡac imayi, jem jon tunḡac imayi, jem tiipi tunḡac imayi. 40 Ityaj jem sinyucmipic mijtay, ityajtim yip naxyucmipic mijtay. Jem sinyucmipic iniit iwí. Jem naxyucmipic tunḡac iwí. 41 Jem jama ichoḡa tunḡac, jem poya tunḡac, y jem maḡsa tunḡac. Jem maḡsayaj da tumti ichoḡa. 42 Asíam naspa cuando pisyajpa jem caaneyajwiiip. Cumtap jem mijtay jem

púcpáppic. Jesic píspa tum mijtay dam nunca caaba. ⁴³ Cumtap jém da wibic mijtay jém pucpáppic. Cuando píspa, tsam wibic mijtay. Cuando cumtap da iniñ ipimi. Pero cuando píspa iniñtum ipimi. ⁴⁴ Cumtap yíp naxyucmicpic mijtay. Píspa juuts tum siñyucmicpic mijtay. Ittim jém mijtay jém naxyucmicpic. Ittim jém mijtay jém siñyucmicpic.

⁴⁵ Nimpa jém Dios inñati jut jayñeta: “Jém wiñtipic pixiñ, jém Adán, chiita ivida.” Pero jém inñapigam Adán tum Anama, jém tachiipáppic tamvida. ⁴⁶ Wiñti tawatneta juuts jém Adán imijtay, ocmi tawattap juuts jém siñyucmicpic mijtay. ⁴⁷ Jém wiñtipic pixiñ watta con naspótpót, je jém naxyucmicpic pixiñ. Jém ocmicpic pixiñ je jém tánomi Cristo jém Miññewiip Siñyucmi. ⁴⁸ Jém tammijtay, jém naxyucmicpic, jex juuts jém pixiñ jém watnetawiip con naspótpót. Jém siñyucmicpic mijtay jex juuts jém itwiip siñyucmi. ⁴⁹ Tanait jém ámooyi juuts jém watnetawiip naxyucmi, jesanetim núcpa jém tiempo iga tanaitpa jém ámooyi juuts jém Miññewiip Siñyucmi.

⁵⁰ Mantiwitam, mannímaytooba iga jém tammayi y jém tannipiñ da núcpa siñyucmi jut injacpa Dios. Jém dapic jáypa da wíap iwaganait jém jáypáppic. ⁵¹ Ich manacjodónatámpa siip jém jixi, jém dapic inñcutiyyiñeta. Da tacaatámpa tantumpiytam, pero tantumpiytam tacucagaytamtap. ⁵² Agui jicsciy tanascaaba así juuts tum pixiñ cuando ijítpa iixcuy. Tacucagaytap cuando sustap jém inñapigam suxi de jém trompeta. Porque tienes que sustap jém trompeta y jém caaneyajwiip cupisayyajpa y dam nunca caaba eybic. Y taichtam tavivopic tacucagaytamtap. ⁵³ Jém tammijtay jém dapic jáypa tienes que joomasetpa iga jáypa para siempre. Jém tammijtay jém caapáppic tienes que joomasetpa iga da nunca caaba. ⁵⁴ Cuando joomasetpa jém tammijtay, jesic jáypa, da eybic caaba, jesigam cupacum juuts nimpa jém Dios inñati: “Cuyajpa iga caayajpa jém pixiñtam. Jém Cristo icoñwiñ jém Wocciwiñ ipimi. ⁵⁵ A que miWocciwiñ, ¿jut it jém impimi iga anaccaatámpa? Micoñwiññeum jém ánomi Cristo.” ⁵⁶ Tacaatámpa porque tanwatneta jém tájca. Y tanwattámpa tájca porque da tan cupigayta jém Moisés inñuimayooyi. ⁵⁷ Siip tanchiiba gracia jém tanjatun Dios porque dam tanñjpa iga tacaaba porque jém tánomi Jesucristo tawitsagayñeum jém tantájca.

⁵⁸ Jeeyucmi, mantiwitam mantoytampáppic, siempre wattaami juuts ixunpa Dios, odoy tsactaami jém Dios inñati. Seguido wattaami jém Dios iyoxacuy porque inñjodontam iga cuando tanwaganayoxa jém tánomi, da taxajayoxatámpa.

16

Jém tumiñ para Dios iyoxacuy

¹ Cuando iniñtuumawattámpa jém ofrenda iga inñoxpátpa jém tantiwitam, jém icupicneyajwiip Jesucristo, wattaami juustim anañquejayñe jém Dios ipixiñtam jém naxyucmi de Galacia. ² Cada jém wiñtipic jáma de jém semana cada tumtum de mimichtam accáyaami jém tumiñ juuts Dios miwíwadáy jém semana. Jesic cuando anúcpa jemíc, da tanañtuumawatpa jém tumiñ. ³ Cuando anúcpa jemíc jut miifta, añcutsatpa Jerusalén jutén jém impixiñtam jém inñcupiñnetañwiip iga ininicyajiñ jém tumiñ iga ichiiyajpa jém tantiwitam. Ininicipatim tum

toto iga wipictsonyajtaiñ. ⁴ Siiga wí iga anicpatim mex aich, jesic ich anwagananicpa.

Ijísipa jém Pablo juchis nicpa joyi

⁵ Jesic cuando anicpa, tienes que anaspa jém naxyucmi de Macedonia. Jesic yajpa anaxi Macedonia, anicpatim Corinto. ⁶ Wiap ampoychíy con mimichtam. Wiaptim antsíy entero jém tiempo de succuc. Jesic mimichtam wiap anyoxpát jut anictooba ocmi. ⁷ Ich da ansunpa iga mánixpa no más tum rato iga awidañnaspá. Ansunpa iga apoychíy con mimichtam siiga Dios iwianjam jempic. ⁸ Ich atsiyápa jém atebet Efeso hasta naspá jém sin de Pentecostés. ⁹ Yim añáyayta jém puerta iga anwatpa jém Dios iyoxacuy, tsam jáyan icupicyajpa jém Dios inmatí. Pero ittim wati jém ajóyixajpápic.

¹⁰ Siiga núcpa jemíc jém Timoteo, jicí iga miwaganayoxap sin cinj porque je iwatpatim jém Dios iyoxacuy juustim aich. ¹¹ Jeeyucmi mannímáypa, wixi jém Timoteo inñumpiytam, yoxpáttaami iga maymáyañ iga niguiñ más juumi. Porque síp ananjócta jém Timoteo con jém tungac tantiwitam iga miñyajpatim yim.

¹² Siip manañmadáypa ti inñasca jém tantiwí Apolo. Tsam anjunucsay iga niguiñ mijóyay con jém tantiwitam, pero ijísipa iga siip da wiap. Nicpa tungac jama cuando iniit lugar.

Pablo idioschiiba jém iamigoyaj

¹³ Odoy monñtaami, odoy tsactaami jém Dios inmatí. Wattaami juuts tum pixiñ jém tsampic iwicyuyjane jém Dios inmatí. ¹⁴ Jesic titam inwattámpa, wattaami con jém wibic tóyooyi.

¹⁵ Siip mantiwitam, michtam inñodonñtam iga jém Estéfanos con jém itiwitam jeeyaj jém mojuwip icupicyaj Cristo jém naxyucmi de Acaya. Jeeyaj tsam iyoxpáyajpa jém icupicneyajwip jém Cristo. ¹⁶ Ansunpa siip iga inwixtamiñ itumpiy juuts jeeyaj, jém tsampic yoxayajpa y jém iyoxpáyajpápic jém tantiwitam. ¹⁷ Agui amaymay porque miññeum jém Estéfanos, jém Fortunato y jém Acaico. Miñ iwatyaj jém yoxacuy jém michpic da wiap inwatta porque da miñta yim. ¹⁸ Jeeyaj tsam amaymaywat y mimaymaywattim mex mich. Jeeyucmi animpa wí iga tanwixtamiñ jexpic pixiñtam juuts jeeyaj.

¹⁹ Jém Dios ipixiñtam, jém antuumayajpápic jém naxyucmi de Asia, micutsadáypa watidios. Jém Aquila y Priscila con itumpiy jém Dios ipixiñtam, jém antuumayajpápic iticim, micutsadáypatim watidios jém tánomi Cristo inñiyimi. ²⁰ Itumpiy jém tantiwitam, jém ityajwip yim, micutsadáypatim watidios. Nadioschitamñ con tum anñacatsuuchi.

²¹ Siip ich aPablo manjáyaypa añcimi yíp añmatí iga mandioschitámpa.

²² Jém dapic itoypa jém tánomi Jesucristo, wí iga ipictsonñiñ jém castigo. Siip, mánomi, miñi.

²³ Jém Jesucristo miwattamiñ cuenta. ²⁴ Agui mantoytámpa inñumpiytam, jém incupicnetañwip Jesucristo. Jenum cuyaj.

Jém segunda carta jém ijáyayñewiip Pablo jém Corintopic pixiñtam

Pablo idioschiiba jém Dios ipixiñtam jém ityajwüip jém attebet Corinto

¹ Ich aPablo. Jesucristo accám juuts tum apóstol porque jempigam ixunpa tanJatun Dios. Siip ich con jém tantüwi Timoteo manjáyaytámpa mimichtam, jém Dios mipixiñtam, jém minjuumátampáppic jém attebet Corinto. Anjáyaypatim itumpiy jém Dios ipixiñtam icuwiti jém naxyucmi de Acaya. ² Siip jém tanJatun Dios y jém tánQmi Jesucristo miwüwadaytamiñ, michiitamiñ paz.

Nimpa Pablo iga tsam yaachwattq

³ Siip tançujíptámpa jém tanJatun Dios jém tánQmi Jesucristo ijatun. Tsam tayaachanjampa, tacpocsáypa tánanama. ⁴ Dios tsam tacpocsáypa tánanama cuando pimi tayaachwattap, jesic taichtam wiaptim tanacpocsáypa iñnamayaj jém yaachayajpaap jextim juuts Dios tacpocsáypa tánanama. ⁵ Tsam pimi tayaachwattaptim yip vida jextim juuts yaachwattq jém Cristo. Jesic jeetim Cristo icuyucmi tacpocsayta tánanama iga tanyaachiyiñ cuando tayaachwattap. ⁶ Jeeyucmi aichtam ayaachwattamtap iga manyoxpáttámpa iga Dios micpocsáyiniñ iñanama y miciaçputtamtañ. Jeeyucmi aichtam acpocsayta ánanama iga michtam wiainitim iñyaachiyta cuando miyaachwattamtap jextim juuts aichtam cuando ayaachwattamtq. ⁷ Anwijodon iga mimichtam da iñchactámpa jém Dios inmati porque siiga miyaachwattamtap juuts aichtam, numa Dios micpocsáypatim iñanama juuts aichtam acpocsayta ánanama.

⁸ Mantiwitam, ansunpa iga iñjodonatamiñ iga tsam pimi ayaachwattamtq jém naxyucmi de Asia. Tsam pimi acutitstamtq hasta casi da wiap anyaachiyta. Ich anjístampa idic iga jemum accaatamtap. ⁹ Ich anjampa juuts apreso, jém accaatapáppic. Dios ijicpa iga annascaaba jempic iga odoy ançupiguiñ iga ich wiap anayoxpáttq anyaac. Iwianjam tanJatun Dios iga ançupiguiñ iga je icutum wiap ayoxpát, je wiap icpis jém caaneyajwüip. ¹⁰ Dios taciapputta iga da tancpa jém infierno. Jesic taciapputpatim cuando tanascaaba jém mijpic yaachaji. Tannuntawijodon iga siempre taciapputtámpa. ¹¹ Siiga mimichtam anyoxpáttamtooba, anwejpáttaami Dios para aichtam. Siiga wati pixiñtam inwejpátyajpa Dios para aichtam, jesic núcpa jama iga jáyan pixiñtam ichiyajpa gracia Dios iga tsam awiwadayñeta.

Tüga jém Pablo da nicpa jobit jém attebet Corinto

¹² Aichtam agui amayáyata porque anjodon ánanamanjom iga anjüwatne yip naxyucmi y mimichtamanjom juuts anquejáy Dios. Ich da anjüwatne ich anjiximi, yip naxyucmic, pero anjüwatne porque Dios tsam ayaachanjam y ayoxpát iga wiain anjüwat. ¹³ Itumpiy jém cosa, jém siippic manjáyáypa, wiap immay y wiaptim inwicutiyyta. Ansunpa iga odoy nunca tsaci iga inçutiyytamiñ. ¹⁴ Siip inçutiyyiñeum en parte. Cuando miñacpa yip naxyucmi jém tánQmi Jesucristo, michtam tsam

mimaymáyatámpa con aichtam y aichtam agui amaymáyatámpatim con michtam.

¹⁵ Ich anjampa ánanamanjom iga amaymáyatámpa con mimichtam. Jeeyucmi ich anjís pa iga wiñti manjoyñasáypa cuando anaspa jem. Jesic cuando asetpa, eybic manjoyñasáypatim. ¹⁶ Anjís pa iga manjoyñasáypa cuando anicpa jem naxyucmi de Macedonia. Ocmi cuando asetpa, eybic anaspa iga apoychíypa tum rato con mimichtam, jesic wiap anyoxpáta cuando anicpa jem naxyucmi de Judea. ¹⁷ ¿Que michtam iñjís pa iga mammigóyáypa porque hasta siip da oyñe mánámta? ¿Que iñjís pa iga ich ajex juuts tum pixiñ jem dapic icupicne Dios iga wiap anim tum rato iga anicpa y tungac rato animpa iga da anicpa? ¹⁸ Pero Dios ijodon iga aichtam da mammigóyayta, da mannímayta jeeti rato iga anicpa y jeeti rato iga da anicpa. ¹⁹ Ich con Silvano y Timoteo oy manajmadayta de Jesucristo jem Dios iManic. Yiptim Cristo siempre iccupacpa ti tanímayñe, da tamigóyáypa. ²⁰ Juñ tanajwejpáttámpa Dios wi iga tanímtámpa “Jempigam it wi” porque tanjodon iga jem tánomi Cristo iccupacpa juuts tajycámayñe Dios. Jeeyucmi tanimpa iga “Jempigam it wi.” Asíam tanjuiptámpatim jem tanjatun Dios. ²¹ Siip mimichtam y aichtam Cristojam tammichitam porque jem tanjatun Dios tacupiñeta y tamichaneta. ²² Dios taccámayñeta tum sello iga quejiñ iga Dios tamichi. Tachiitamta jem Dios iAnama tánanamanjom iga tanjodónatamiñ iga seguro tampictsonjámpa titam tachiiba Dios.

²³ Danam nicne manjójáy juuts anjísne idic porque da manwogaytooba. Dios tsíy juuts tum testigo iga da mammigóyáypa. ²⁴ Ich da mampimiytooba juuts tum anjagooyi porque michtam inwicupicneta jem tánomi Jesucristo juuts aichtam. Más wi iga tanwaganayoxatámpa iga tanaittamiñ jem wibic maymáaji. Seguido incupicpa iga Cristo miyoxpátpa, da inñhacpa iga incupicpa.

2

¹ Jeeyucmi ich anjís iga da nicpa manjójáy iga eybic mantsiganýácwatpa iga manwogáypa. ² Siiga ich mantsiganýácwattámpa, ¿jesic i wiap amaymaywat aich? Da i más, solamente mimichtam jem mantsiganýácwatnewiip. ³ Jeeyucmi manjójáy juuts manjójáyñe porque da anictooba iga mantsiganýácwattámpa mimichtam. Más anwianjam iga ammaymaywattámpa aich. Annuntawijodon iga cuando ich agui amaymáyp, jesic michgacti agui mimaymáyatámpa iñtumpiytam. ⁴ Jesic manjójáy jem wiñtipic toto, agui pimi manjís pa, pimi anyácne hasta awejpa. Pero da manjójáyta iga minyáctamiñ, manjójáyta iga manacjodónap iga ich tsam pimi mantoytámpa.

Pablo iwadáypa perdón jem pixiñ jem imalwatnewiip

⁵ Siiga jem tantíwi, jem imalwatnewiip, tatsiganýácwattámpa, da solamente anyácpa aich, pero minyáctámpatim mimichtam. ⁶ Siip itum wi jem castigo, jem inñchiiñewiip jem tantíwi jem imalwatnewiip. Odom chji más. ⁷ Siip más wi iga tanwadáyíñ perdón y tanacpocsáypa ianama. Da wi iga pimi anyácpa yíp pixiñ hasta ichacpa Dios inmatí. ⁸ Jeeyucmi mancunucsáypa iga anquejaayí yíp pixiñ iga eybic inñtoyatámpa. ⁹ Manjójáyñe wiñti iga inñchiiñ castigo jem pixiñ iga mancutitstámpa

siiga numa inwattámpa juuts manañquejayñeta. ¹⁰ Siiga mimichtam inwadayñeum perdón jém pìxiñ, jesic ichgacti añwadáypatim perdón. Porque siiga ich añwadáy perdón algun pìxiñ, añwadáyum así iga manyoxpáttámpa jém tánQmi Cristo icuyucmi. ¹¹ Wì iga tanwadáy perdón jém imalwatnewiip, jesic jém Wocciwiñ da wiap tacoñwíy. Porque tanjodon iga jém Wocciwiñ tsam jáyayanjichich.

Añyácne Pablo jém attebet de Troas

¹² Cuando nic anañmat jém tánQmi Jesucristo inmati jém attebet Troas, tanjatun Dios tsam achi yoxacuy jemíc. ¹³ Tsam anyácne ánanamanjom porque da ampát jém tantíwi Tito. Jeeyucmi anañquímajum jém tantíwítam jemíc, aset jém naxyucmi Macedonia.

Jém tánQmi Jesucristo tsam tayoxpátpa

¹⁴ Pero iyucuipdios iga jém tánQmi Jesucristo siempre tayoxpátpa iga tancoñwíytámpa jém Wocciwiñ ipimi. Tayoxpátpatim iga tananictámpa jém Dios inmati jutquej juuts tum wibic ciñi núcpa jutinqej. ¹⁵ Aichtam ajextam juuts jém poma ijoco iciñi juuts jém Jesucristo iñoaypaap ijatun. Núcpa jém iciñi jut it jém iciacputyajpáppic y jut it jém togoyya-jpáppic. ¹⁶ Cuando ixucpa jém togoyyajpáppic, da ipictsonyaja. Jém dapic iwianjam cuando ixucpa, iccaaba. Pero cuando ixucyaja jém iciacputyajpáppic Dios, jesic jém ciñi ichiiba vida. Tsam mij yíp yoxacuy, da i wiap iwat siiga Dios da tayoxpátpa. ¹⁷ Aichtam da síp añwatta negocio con Dios inmati. Da anañcodiytámpa juuts algunos tsam incodíypa. Pero aichtam manwianquejáya jém wibic añquímayooyi, jém dapic je migooyi, porque aichtam Dios acutsatta. Anañmattámpa juuts aixtámpa Dios, juuts ayoxaciwiñ de jém tánQmi Jesucristo.

3

Añmadayta jém pìxiñtam de jém jomipic pacto

¹ Cuando mannímaytámpa jempic, ¿que iñjístámpa iga anyaac anacujítpap? ¿Que iñxunpa iga manciijunçodáypa tum toto iga ánixpictámiñ, iga da amalotam? ¿Que iñxunpa iga manwágáypa tum toto iga ánixpictámiñ juuts iwatyajpa algunos? ² Mimichtam mismo mitoto iga quejpa iga añwíwatne. Jém jaycámnewiip ánanamanjom jém tansuntampáppic. Jesic itumpiy iixpicpa y wiap imay. ³ Mimichtam mitoto jém ijayñewiip jém Jesucristo iyaac y acijunçodayta aichtam iga ananícpa jém tunçac pìxiñtámanjom. Mijex juuts mitoto, pero da mijayñe con tinta, mijayñe con jém Dios iAnama jém vivopic. Yíp toto dapic i ijaycámne jém tsaatablayucmi, pero jaycámnetá jém pìxiñ ianamayucmi.

⁴ Animpa así porque añcupicpa iga Dios wiap iwat itumpiy cosa porque ánixpicne jém tánQmi Jesucristo. ⁵ Aichtam anyaac da ti wiap añwatta, pero itumpiy jém wiapaap añwat, añwatpa porque Dios ayoxpátne. ⁶ Dios ayoxpátne iga anañmadáypa jém pìxiñtam jém jomipic trato. Yíp jomipic trato da nimpá iga tançupicpa jém wiñicpic añquímayooyi, jém jayñewiip, pero nimpá iga tampictsonpa jém jomipic vida, jém tachiñewiip jém Dios iAnama. Porque jém wiñicpic añquímayooyi, jém jaychacnewiip, taccaaba, pero jém Dios iAnama tachiiba vida.

7 Jém Moisés inqúimayooyi jaycámnetá jém tsaatablayucmi. Tsám pími tsoepa jém Moisés iwiñpac cuando inimiñ jém anqúimayooyi. Hasta jém Israelpic píxiñtam da wiap iámyaj. Tsám pími tsoepa, pero jeeti rato píchpa ixi. Pero siiga tsám pími tsoepa jém Moisés iwiñpac cuando inimiñ jém wiñicpic anqúimayooyi, jém taccaapáppic, ⁸ jesic más pími wí jém wibic juctiantsoepa jut núc jém anmañi jém inimiñnewiip jém Dios iAnama. ⁹ Tsám pími tsoepa jém anqúimayooyi, jém taccaapáppic, pero más pími wítsoepa jém wibic anmañi, jém nimpáppic iga Dios tapictsonpa. ¹⁰ Porque siip jém pecapic anqúimayooyi, jém tsampic tsoepa idic, dam para ti wí porque ni uxaj da ictsíypa juuts yíp jomipic anqúimayooyi. Je más pími wítsoepa. ¹¹ Porque siiga tsám wiquejpa iga miñ Dioscim jém anqúimayooyi, jém dapic jáypa, tienes que más wiquejpa iga miñ Dioscim jém tunjac anqúimayooyi, jém jáypáppic para siempre.

¹² Como aichtam anwijodon iga más wí yíp anqúimayooyi, jeeyucmi annuumanmattámpa, da ti ançinpa. ¹³ Da tanwatpa juuts jém Moisés. Je icujimpa iwiñpac con tum yic punctucu iga jém Israelpic píxiñtam odoy iixayyajiñ iga píchpa ixi jém iámooyi, jém aguiptic tsoepa. ¹⁴ Pero jeeyaj da icutiyyajpa. Hasta siip cuando imayyajpa jém wiñicpic anqúimayooyi, jém píxiñtam juuts icujimneyaj iwiñpac con jém yic punctucu y da wiap iguixixóy. Da i iccáyayñe jém punctucu porque da i wiap iccáyay hasta que icupicyajpa jém Jesucristo. ¹⁵ Hasta siip cuando imayyajpa jém Dios inmañi, jém ijayñewiip jém Moisés, jém píxiñtam juuts anjimne ijxi con jém yic punctucu. Jeeyucmi da wiap icutiyyaj jém Dios inmañi. ¹⁶ Pero cuando tum píxiñ icupicpa jém tánQmi Cristo, jesic accáyaytap jém yic punctucu. ¹⁷ Jém tánQmi je jém Dios iAnama. Jut it jém tánQmi iAnama, cutsigayñetawum jém píxiñtam iga odoy más icupicyajiñ jém Moisés inqúimayooyi. ¹⁸ Jeeyucmi taichtam como taccáyayñetawum jém yic punctucu tanwiñpacyucmi, tajextam juuts tum tescat. Quejpa jém tanwiñpacyucmi jém tánQmi ichoca. Cada jama más y más tacucacpa iga más y más tatsíypa juuts jém tánQmi Cristo. Más pími tawítsoepa hasta más quejpa jém Cristo. Iwatpa jempic jém tánQmi iAnama.

4

¹ Jesic jém tanjatun Dios ayaachanjamta y ayoxpátámpa iga wiañ anwatta jém Dios iyoxacuy, jeeyucmi da antsacta. ² Siip ich antsacneum jém migooyi, jém anéncnewiip, jém tatsaawatpáppic. Da asiitámpa juuts jém píxiñtam jém tsampic jáyayanjichich. Da ancucagáy jém Dios inmañi. Ananmattámpa jém numapic anqúimayooyi. Jesic itumpiy jém píxiñtam ijodon ianamanjom iga da ammigóyáypa. Ijodonjim jém tanjatun Dios. ³ Da anéncne yíp wibic anmañi. Solamente anéncne para jém píxiñtam jém togoyajpáppic. ⁴ Como jeeyaj da icupicyajpa yíp wibic anmañi, jém Wocciwiñ, jém yíppic naxyucmipic dios, icáchtiwatne jém píxiñtam, jém dapic icupicyajpa Cristo, iga odoy icutiyyiñ y odoy wiañ iixyaj jém wibic jucti antsoepa, jém wibic anmañi, jém tachiñewiip jém tánQmi Cristo; je jém Dios icuwiñ. ⁵ Cuando ananmattámpa, da ananmattámpa aichtampic ananmañi. Ananmattámpa iga jém Jesucristo je tánQmi. Aichtam nada más amozotam iga mancuyoxatámpa porque tsam tatoypa jém Jesucristo. ⁶ Porque jeetim Dios iwat jém jucti iga yicquejópa jém piichcim cuando

mu iwat yíp nas. Jeetim Dios tayicquejpa tánanamanyom iga wiañ tánín jém wibic Dios jém Jesucristo iwiñpacyucmi.

Wi iga tanaitpa fe iganam taittámpa yíp naxyucmi

7 Pero taichtam tanait yíp wibic jucti antsoca jém nassuunjom. Yíp nimtooba jém tammijtay. Jesic quejpa iga Dios tachiiba yíp tsam mijpic pími, da je taichtam tampími. 8 Aichtam ayaachwattamtap jutquej, pero siempre tacupujtap. Da anjodontam ti wiap anwatta porque tsam it jém enemigo. Pero da nunca anjísipa iga acoñwíypa. 9 Tsam amalwadaytamta, pero Dios da atsacta ancutum. Accutinamta naxyucmi, pero da i wiap mu accaata. 10 Jutquej anicpa, accaataooba juuts accaata jém Cristo. Pero jutquej anicpa, quejpa iga vivo jém Cristo porque tsam acupujpa. 11 Ich anjodon iga accaataooba itumpiy jama jém Jesucristo icuyucmi. Jempam quejpa iga anaíta jém Cristo iverda jém ammijtayyucmi, jém caapáppic. 12 Tsam ayaachwattamtap yíp naxyucmi. Accaatamtooba aichtam, pero mimichtam impictsonjámpa jém vida jém tachiinewiip jém Jesucristo.

13 Nimpa jém Dios inmati jém jayñewiip: “Ich ancupicpa iga Dios wiap tayoxpát.” Jesanetim aichtam ancupicpatim juuts jém píxiñ jém ijayñewiip jém Salmo iga Dios wiap tayoxpát, jeeyucmi wiap anajmat jém wibic anmati. 14 Ich anjodon iga Dios, jém icpisnewiip jém tánomi Jesucristo de jut it jém caaneyajwiip, tacpispatic taichtam y tananictamtap tantumpiytam jém Dios iwiñjom. 15 Annascata jém yaachaji mimichtam injcuyucmi iga miwíwadáypa Dios. Porque cuando wíwadayyajta, tsam jáyan píxiñtam ichiyajpa gracia Dios, icujípyajpa.

16 Jeeyucmi ich da nunca antsactamtooba jém Dios inmati. Tsam ayaachwattap. Yajtooba jém ammijtay, pero cada jama joomasetpa jém ánanama. 17 Yíp yaachaji jicsiy naspa, da jáypa cuyajpa, pero jém tancoñwiyooyi sinyucmi tsam pími wí, da nunca cuyajpa. Jeeyucmi tanjámpa iga yíp naxyucmipic yaachaji da más pími y da más jáypa. 18 Da tanwadáypa caso jém cosa jém tánixpáppic, pero tanwadáypa caso jém dapic tánixpa porque jém tánixpáppic cuyajpa. Jém dapic tánixpa, je da nunca cuyajpa.

5

1 Siip tanjodon iga misap jém tammijtay yíp naxyucmi jex juuts tum tic dapic jáypa. Pero Dios tawadayñe tum tic sinyucmi, jém dapic nunca misap, jém dapic je píxiñ iwati. 2 Numa, iganam tait yíp naxyucmi tsam tanjísipa jém sinyucmipic tic. Tsam tanjucágaytooba yíp tammijtay iga nicpa taiti jém sinyucmipic tic. Yíp nimtooba jém jomipic mijtay. 3 Anaccámpa juuts tum jomipic yooti iga odoy atsíyiñ ancusíci. 4 Iganam anaít yíp ammijtay juuts tum tic agui anyáene, tsam anjísipa iga antsactoooba jém ammijtay. Da antsactoooba yíp pecapic yooti iga atsíypa ancusíci, pero antsactoooba iga ampictsonpa jém jomipic yooti. Jesic cuyajpa yíp naxyucmipic mijtay, jém caapáppic, ampictsonpa jém jomipic mijtay jém dapic caaba. 5 Dios tawítsagáy tánanama iga wiap tampictson jém jomipic mijtay jém dapic cuyajpa. Tachiñeta jém Dios iAnama iga tacjodónap iga numa tampictsonpa jém tachiipáppic Dios.

6 Jeeyucmi ich anwícupicpa iga achiiba titam ajycámayñe Dios. Siip iganam anait yíp ammjı́tay, anjodon iga danam aı́ con jém tánomi Cristo. 7 Tantújı́ypa jém Cristo porque tanwícupicpa iga tayoxpátpa. Da tantújı́ypa porque wı́ap tánix. 8 Ich tsam anwı́anjam iga antsacpa yıp mı́jtay yı́mpic anait iga wı́aı́ñ nicpa aı́ti con tánomi. 9 Jeeyucmi aichtam tsam anwadaytámpa caso titam ixunpa Dios siiga anaitñam yıp ammjı́tay, o siiga anicneum. 10 Tantumpı́ytam tacnastamtap juı́t cı́pı́nı́yopa jém Cristo. Cada tumtum de taichtam tayoı́tap juuts tanwatta iganam tait yıp vida. Siiga tanwı́wat o tammalwat.

Jutsap tantsı́yta como taamigo con Dios

11 Aichtam anjodon iga jém tánomi tum mı́pic anjagooyi, ichiiba castigo jém pı́xiñtam jém imalwatneyawı́ip. Jeeyucmi ich tsam anwadáypa caso iga ananmadáypa jém pı́xiñtam jutsap icı́putyaj de jém castigo de Dios. Jém tanjatun Dios iwı́jodon juutspic apı́xiñ. Ansunpa iga michtam jodónataamıtım juutspic apı́xiñ. 12 Da sı́p anacujı́pta anyaac, no más manchiiba lugar iga mimaymáyatámiñ con aichtam, jesic wı́ap ininjı́yac jém pı́xiñtam jém tsampic nacujı́ptap iyaac. Jeeyaj tsam iwadáypa caso jém cosa jém tánixtı́ampáppic, pero da ijı́spa ti iniıt ı́anamanjom. 13 Nı́nyajpa jém pı́xiñtam iga ich aloco porque tsam anwı́oxap Dios. Siiga aloco, wı́ para Dios. Siiga da aloco, wı́ para mimichtam. 14 Jém Cristo itóyooyi tapı́mı́ypa. Tanwı́jodon iga jém accaatawı́ip accaata para itumpı́y jém pı́xiñtam, jesic itumpı́y caayaj. 15 Accaata jém Cristo para itumpı́y jém pı́xiñtam. Siip jém ipı́ctsonnewı́ip jém jomı́pic vida da iwatpa juuts ixunpa iyaac, pero iwatyajpa juuts ixunpa Cristo, jém accaanetawı́ip por jeeyaj, jém sı́ppic pisneum. 16 Da anjı́spa tum pı́xiñ juuts yıp naxyucmı́pic. Wiñic anjı́spa idic jém Cristo juuts tum yıp naxyucmı́pic pı́xiñ, pero sı́p da más anjı́spa jemı́pic. 17 Jesic siiga tum pı́xiñ iwaganait Cristo, tsı́y juuts tum jomı́pic pı́xiñ. Cuyajneum itumpı́y jém wiñicpic jı́xi, jesic itumpı́y cosa jomı́ñam.

18 Tawadayta jemı́pic jém tanjatun Dios cuando icutsat jém Cristo iga tawı́tsagayta tantánca iga tatsı́ytámiñ taamigo con Dios. Siip taccám juuts tum iyoxacı́wiñ iga tananmadáyiñ jém pı́xiñtam iga wı́aı́ñ ichı́yyaj amigo con Dios. 19 Tanacjodónap jém pı́xiñtam iga Cristo iwaganait Dios yıp naxyucmi. Oy iwı́tsagáy jém pı́xiñtam itánca iga odom más tsı́yyajiñ juuts enemigo con Dios. Dam más ichégáypa jém pı́xiñtam itánca. Taichtam tachiı́ta jém cargo iga tananmadáypa jém pı́xiñtam jém wı́bic anmı́ti iga dam más tsı́ypa juuts enemigo con Dios. 20 Ich acutsat Cristo juuts tum representante. Manwı́cunucsóypa juuts Dios micunucsóypa iyaac iga michı́ytámiñ amigo con Dios. Manwı́cunucsóypa jém Cristo iñı́yımı́ iga odom más michı́yiñ juuts enemigo con Dios. 21 Jém Jesucristo da iwat ni tum tánca, pero por culpa de taichtam, Dios iix jém Cristo juuts tum pı́xiñ táncaı́ywiı́p. Jempam iwat Dios iga taichtam tatsı́ytámiñ juuts tum wı́bic pı́xiñ jém Dios iwiñjom porque Cristo tamı́chi.

6

¹ Jesic aichtam aŋwaganayoꝁatámpa Dios, jeeyucmi maŋcunucsáypa mimichtam iga odoy xajapictsoŋi jém Dios itóyooyi, jém siipic minquejayñe Dios. ² Nimpa jém Dios inmaŋi juŋ jayñeta:

Cuando núcpa jém tiempo iga tawiwadaytooba Dios, jesic tamatoŋtámpa.

Cuando núcpa jém jama iga taciaputtámpa Dios, jesic Dios tayoxpáttámpa.

Siip núcum jém tiempo iga tawiwadáypa Dios. Siip núc jém jama iga taciaputtamtap.

³ Agui anawattap cuenta anyaac iga odoy ammalwadiñ porque jesic da i imalnímáypa yíp anyoxacuy. ⁴ Titam annascaaba anyaachiytámpa iga quejiñ iga aŋcuyoxatámpa Dios. Cuando ayaachwattap y cuando it jém yaachaji, da anaŋi titam atogóyáy, aichtam anyaachiytámpa.

⁵ Cuando tsam acótstamtap y apajtamtap y tsam it jém ajóyixpáppic, jesic anyaachiytámpa. Cuando tsam pimi ayoxatámpa iga aŋwattámpa jém Dios iyoxacuy hasta da wiap ammonŋa y tsam ayuaŋtámpa, jesic anyaachiytámpatim. ⁶ Quejpa iga aŋcuyoxatámpa Dios porque siempre aŋwiwattámpa, aŋcutiŋiytámpa jém numapic aŋmaŋi, anyaachiytámpa cuando ayaachwattamtap, da amalotam, anaŋta jém Dios iAnama, anaŋta jém wibic tóyooyi.

⁷ Anaŋmattámpa jém numapic aŋmaŋi, achiŋtamŋa jém Dios ipimi, anasiŋtámpa jém Dios inmaŋi jex juuts tum espada iga aŋcoñwíypa jém ánenemigoyaj y con jém espada wiaptim anacupujta. ⁸ It jama awiŋxtamtap, it jama ajóyixámtap. It jama awinímaytamtap, it jama amalnímaytamtap. It jama jém pixinŋtam iŋisyajpa iga ich amigóypa, it jama iŋisyajpa iga ich da amigóypa.

⁹ It jama aixtamtap juuts tum pixinŋ dapic i iixpicpa, it jama aixtamtap juuts tum pixinŋ ixpictapáppic. Accaataŋtooba, pero hasta siip aŋta vivo. Tsam achiŋtamŋa castigo, pero da i accaata. ¹⁰ Ichŋtam tsam pimi aŋyácnetá, pero agui amaymaytam. Tsam apobretam, pero agui anricowatpa jém pixinŋtam. Da ti anaŋta, pero itumpiy cosa ammiŋchitam.

¹¹ Mantiwítam, miŋttanwiip jém atebet Corinto, ich maŋwianquejayñe itumpiy jixi jém itwiip ánanamanjŋom. Da ti anaŋnécne ánanamanjŋom. ¹² Ich tsam mantoytámpa, pero mimichtam da antoytámpa parejo juuts ich mantoypa. ¹³ Ich maŋcunucsáypa juuts tum jatunpic icunucsáypa imanic iga inŋuumanŋmadáyñi ti iniŋt inŋanamanjŋom juutstim ich aŋwatne.

Taichtam tamastic jém Dios imiŋchi

¹⁴ Odoy accaami tumti yugo con jém dapic icupicpa Cristo. ¿Jutsap iwianigáy jém wibic jixi con jém malopic jixi? ¿Jutsap iwagaityaj jém juctianŋsoca con jém piŋchi? ¹⁵ ¿Jutsap iniŋtyaj tumti jixi jém Cristo con jém Wocciwiñ? ¿Jutsap iniŋtyaj tumti jixi jém icupicnewiip Cristo con jém pixinŋ jém dapic icupicne? ¹⁶ ¿Que wiap iwaganait Dios imastic jém watnas? Da wiap. Taichtam jém Dios tamastic jém vivopic. Juuts Dios nim iyaac:

Ich aŋt jém ampixinŋtam ianamanjŋom, aŋwaganasiba jeeyaj.

Ich aDios de jeeyaj.

Jeeyaj ampixinŋtam, nimpa Dios.

¹⁷ Jeeyucmi nimpatim tanjatun Dios:

Tsaganputaami itumpiy jém dapic icupicneyaj Dios.

Odoy waganasij jeeyaj.

Odoy wattaami juuts iwatyajpa jém malopic pixiñtam.

Odoy tsici jém dapic wi.

Jesic mampictsonjtámpa.

¹⁸ Ich atsíypa juuts mimichtam iñjatun

y mimichtam michiytámpa juuts manjaymanictam y jém manyommanictam.

Nimpa jém tanjatun Dios jém iniitwip itumpiy ipimi.

7

¹ Mantiwitam mantoytampáppic, jempam tajiy cámayñeta jém tanjatun Dios. Jeeyucmi wi iga tantsactámiñ itumpiy jém malopic cosa jém imalwadaypáppic jém tammijtay y jém tánanama iga tacuáyñetámiñ. Wadayaami caso ti ixunpa Dios. Wiwattaami con itumpiy iñanama.

Cucacyaj ijixi jém Corintopic pixiñtam

² Jistaami iñanamanjom iga anwipictsonjtámiñ. Ich da i ammalwadayne, ni da i anacmalwatne ni da i ammigóyayne. ³ Da síp mammétsáy jém iñtáncá iga michiitap castigo. Pero manañmadáypa así porque tsam manjistámpa ánanamanjom. Wi iga tawagaittámpa yíp naxyucmi hasta tawagacaaba. ⁴ Ich anwijodon iga michtam inwattámpa juuts ich ansunpa. Tsam amaymay con mimichtam. Numa, tsam ayaachwatta, pero cuando manjistámpa ánanamanjom, tsam pími amaymay.

⁵ Dende anúcta jém naxyucmi de Macedonia, da ajejneta ni uxan. Tsam amalwadaytamta jutinjuej. Tsam ityaj jém ánenemigo, tsam ányajpa con aichtam. Tsam aciñne ánanamanjom. ⁶ Pero Dios siempre iyoxpátpa jém anyácneyajwip, acpocsáytim aichtam ánanama cuando miñ jém Tito. ⁷ Da solamente amaymaywadáy ánanama cuando núc jém Tito, pero amaymáptim porque michtam tsam immaymaywat jém Tito cuando oy mijóyáy. Nimpa jém Tito iga tsam minyácnetá iga immalwatneta idic. Nimpatim iga agui anjistámpa mimichtam iñanamanjom. Cuando ammator iga agui anjísipa, jesic mástím pími amaymáyp.

⁸ Agui mantsiganyácwat cuando manjáyáy jém wiñtipic toto. Anyácne uxan cuando manjáyáy jém toto porque tsam pími manwogáy. Pero siip ich da anyácne iga manjáyáy jempic porque ánix iga jém toto michiganyácwat no más tum rato, ocmi jeetim toto miyoxpáta iga iñchactámiñ iga immalwattámpa. ⁹ Siip amaymay, pero da amaymay iga minyácnetá idic, amaymay porque cuando mantsiganyácwat, iñchac itumpiy iga immalwatpa. Mimichtam iñyaachiyta jém anyaaqui hasta inwattámpa juuts ixunpa Dios. Siip quejpa iga manwíwadayne. ¹⁰ Dios tacutsadáy jém anyaaqui iga tactsacpa iga tammalwatpa. Ocmi taciaputtámpa iga odoy togóyiñ tánanama. Jesic tamaymáyatámpa. Pero yíp naxyucmic pixiñtam jém dapic icupicpa Dios cuando iñascaaba jém anyaaqui, da ichacyajpa jém malopic jixi, más ipictsonpa jém castigo para siempre. ¹¹ Mantsiganyácwat porque da inwatta juuts ixunpa Dios. Ixi siip iga tsam inwadaytámpa caso ti ixunpa Dios. Incupuj jém incompañero, injampa iga agui imalwatne. Quejpa iga tsam inwattamtooba juuts ixunpa Dios, hasta más pímic castigo iñchiita jém iwatnewip jém mal. Quejpa iga da inwianjam jém malopic cosa. ¹² Cuando manjáyáy jém toto,

da iga tsam anjiswa jém imalwatnewwip ni datim iga tsam anjiswa jém malwadayñetaawip. Pero manjáyaypa jém toto iga quejiñ Dios iwiñjom iga tsam anjístampa mimichtam. ¹³ Jeeyucmi agui acpocsayta ánanama y tsam pimi amaymáya.

Pero más pimi amaymáya iga ánix iga maymáya jém Tito porque mimichtam tsam pimi iñyoxpáta iga ichaguiñ jém anyaaqui. ¹⁴ Annímáy jém Tito iga tsam amaymay con mimichtam. Tsam mançujípta. Siip da atsaap porque numa mimichtam inwatta juuts annímáyne jém Tito. Da je migooyi itumpiy cosa jém mannímáynewwip mimichtam. Datim je migooyi jém annímáynewwip jém Tito. ¹⁵ Jém Tito más pimi mitoypa ianamanjom cuando ijiswa iga tsam inwatta titam miñímáy. Quejpa iga tsam inwadáya caso iga inwattámpa juuts ixunpa jém Tito. ¹⁶ Ich amaymay porque anjodon iga siempre inwattámpa juuts ixunpa Dios.

8

Yoxpátaytap jém tantiwitam con jém ofrenda

¹ Siip, mantiwitam, manacjodónatooba jutsap iyoxpát Dios jém ipixiñtam jém naxyucmi de Macedonia. ² Jeeyaj tsam pimi malwadayyajta, tsam cutítsta, pero da anyácneyaj. Tsam yaachayajpa jém pxiñtam, pero itúmyajpa jáyan tumiñ iga iyoxpátaypa jém tantiwitam juuts tum rico. ³ Ich ánix iga ijiximi itúmyajpa jém tumiñ. Itumpiy jém tumiñiywip chioyyajpa, chioyyajpatim jém dapic tumiñiy. ⁴ Jém Macedoniapic pxiñtam tsam iyoxpátaytooba jém itiwitam jém icupicneyajwip Jesucristo. Yoxpádoyajpatim jeeyaj con jém tumiñ. Tsam awágáy permiso iga wiañ ichiiyaj. ⁵ Ich da anjiswa jém pxiñtam siiga ichiiyajtooba jém tumiñ jém tungac itiwitam. Pero wiñti ijiswa con itumpiy ianama iga icuyoxayajpa Cristo y iga acuyoxatámpatim aichtam. Jempam iwianjam Dios. Jesic ocmi ijiximi itúmyajpa jém tumiñ. ⁶ Ich ançunucsáya jém Tito iga iwadiñ eybic juuts moj iwat con mimichtam iga iñtúmtámpa jém tumiñ iga iñyoxpáttámpa jém tantiwitam. ⁷ Mimichtam tsam inwicupictámpa Dios, tsam wiap ininquej jém Dios inmati, tsam inwicutiyyitámpa jém wibic anquímayooyi, tsam inwattámpa con itumpiy iñanama jém Dios iyoxacuy, y mimichtam tsam antoytámpatim aichtam. Jesic wi iga iñjstámiñ iga iñyoxpáttámpa jém tantiwitam con jém tumiñ.

⁸ Da mampimiytámpa iga inwattámiñ jempic, nada más mançutítstamtooba siiga numa inisítámpa jém numapic tóyooyi. Jeeyucmi manañmadayñeta iga jém Macedoniapic pxiñtam tsam iyoxpátaypa jém yaachayajpáppic. ⁹ Michtam iñjodontam iga jém tánQmi Jesucristo tsam tatoytámpa. Tsam rico jém tánQmi, pero ipoychac jém sinyucmicpic riqueza iga wiañ miyoxpáta. Oy yíp naxyucmi juuts tum pxiñ pobre iga mimichtam miricojatámiñ. ¹⁰ Ich mannímáypa ti síp anjis. Ich animpa iga más wi para mimichtam siiga iniccupacpa jém mojjwip inwatta maamtými. ¹¹ Siip accupactaami con itumpiy iñanama juuts iñjisneta idic wiñti. Chiitaami jém iñtiwítam titam iniitta. ¹² Siiga tum pxiñ da ini jáyan tumiñ, pero tsam iyoxpáttooba y ichiiba uxan, jesic Dios iixne jextim juuts jém ichiñewwip jáyan.

13 Ich da súp mannímáy mimichtam iga iñyoxpáttámiñ jém tungac tantiwitam iga mitogóyaytámiñ. 14 Ich animpa wí iga jextim miidiñ juuts jém iñyoxpátnewiip. Siip mimichtam wiap iniccaps jutsan itogóyayaj jeeyaj. Jesic tungac tiempo jeeyajgagam wiap michiijaj jutsan mitogóyayta. 15 Juuts jayñeta jém Dios inmati: “Jém ipiñewiip jáyan jém wíccuy jém titsinaxyucmi ictsíypa, pero dam cutsíypa. Jém ipiñewiip uxan, da ti itogóyáy.”

Cutsattap jém Tito con icompañeroyaj

16 Iyucupdios iga jém tanjatun Dios ichi jixi jém Tito ianamanjom iga mijstámiñ juustim aichtam manjistámpa mimichtam. 17 Cuando anacunucsay jém Tito, acupic, pero je mismo tsam miyoxpátamtooba, siip ixtaami iga miyoxpátámpa ijiximi.

18 Siip mancutsadáypa jém Tito con jém tungac tantiwí jém tsampic wiap inmat jém wibic anmati jut antuumayajpa jém Dios ipixiñtam. 19 Da no más ich ancutsat jém pxiñ, pero icupinyajtim jém Dios ipixiñtam jut antuumayajpa yim iga wiap awaganasi aichtam iganam anwattámpa jém wibic yoxacuy jém siipic anwattámpa. Jesic cujiptap jém tánomi Cristo y quejpa iga tsam tantoypa jém tantiwitam. 20 Anwíwattooba iga odoy i wiáñ amalnimáy iga anchiiba yip tumiñ jém tantiwitam. 21 Siip anwadáypa caso iga anwíwatpa jém Dios iwiñjom y anwíwatpatim jém pxiñtam iwiñjom.

22 Ancutsatpatim con jeeyaj tum jém tantiwí, jém tánixñewiip, iga iwattooba juuts ixunpa Dios. Watciy ancutits yip pxiñ siiga numa iwattooba juuts ixunpa Dios, quejpa iga numa iwíwatpa. Siip másim iwattooba juuts ixunpa Dios porque ijodon iga michtam da iñchactámpa jém Dios inmati. 23 Siiga i micwácpa de jém Tito, nímaayi iga awaganayoxap aich iga manyoxpátámpa mimichtam. Siiga i micwácpa de jém tantiwitam, jém nicneyajwiip con Tito, nímaayi iga jém Dios ipixiñtam icutsatyaj iga cujiptañ jém tánomi Cristo. 24 Wipictsoni yip pxiñtam iga quejiñ iga tsam iñfoytámpa. Jesic quejpatim tiiga tsam mancujiptámpa.

9

Túmaytap jém tumiñ iga yoxpáttap jém tantiwitam

1 Siip da manjáyaytamtooba ti wiap inwatta con jém tumiñ jém iñtúmnetanwiip para jém icupicneyajwiip Cristo porque michtam iñjodon tam. 2 Ich anwíjodon iga mich agui inwíwattooba. Tsam mancujipta cuando aoy Macedonia. Annímáy jém pxiñtam iga dende maamtíymi iñjistámpa iga iñtúmtámpa jém tumiñ. Cuando miixyaj jém Macedoniapic pxiñtam ti inwat, jesic casi itumpiy iwattooba mex jeeyaj juuts siip inwattámpa. 3 Pero ancutsatpa yip tantiwitam iga quejiñ iga da amigóypa cuando mancujipta. Mancutsadáypa jém tantiwitam iga numa miittámiñ listo juuts animne. 4 Siip anwagananicpa algunos jém Macedoniapic pxiñtam. Siiga nicpa mampátta da iñtúmnetá jém tumiñ, jesic ich atsaap; mimichtam michaatámpatim porque ich anjspa iga inwatne juuts mannímáyñe. 5 Jeeyucmi ich animpa wí iga mancutsadáypa jém tantiwitam iga niguiñ miámcoñwíy iga miyoxpátpa iga capxiñ jém

tumiñ juuts michtam iñjycámneta antes que danam iñtúmnetá jém tumiñ. Jesic quejpa iga da mamp#míypa aich, pero mimichtam iñyaac michioytámpa.

⁶ Jistaami ti mannímayta mimichtam, el que iñippa uxañ, uxañtim ipiñpa. El que iñippa jáyañ, jáyañtim ipiñpa. ⁷ Cada tumtum de michtam chioytaami jém tumiñ juuts iñjistámpa iñanamanjom. Odoy chioytaami pimimi. Porque Dios tsam itoypa jém chioypáppic con itumpiy ianama. ⁸ Dios michiitámpa mimichtam jáyañ wítampic cosa iga iniittámiñ titam iñxuntámpa. Jesic iniittim jáyañ wítampic cosa iga iñyoxpátámpa jém pixiñtam jém iwatyajpáppic jém Dios iyoxacuy. ⁹ Nimpá jém Dios inmañi jut jayñeta:

Dios ichiiba jáyañ wítampic cosa jém yaachayajpáppic.

Da nunca cuyajpa Dios ifóyooyi.

¹⁰ Dios tachiiba jém pac para tanñippa. Tachiibatim titam tañcútpa. Dios tachiibatim jáyañ wibic jixi iga wiañ tanyaachañjam jém tantiwitam. Tsam añpicpa jém wibic jixi juuts tum pac ñiptap. Dios iyoxpátpa iga jáyañap, iga wiputpa jém wibic yoxacuy. ¹¹ Asítim mimichtam iniitta jáyañ wítampic cosa iga wiañ iñchiita jém tantiwitam. Jesic cuando ich ananicpa jém tumiñ, jém iñtúmnetañwip, jém ipictsonyajpaap tsam ichiijaypa gracia Dios. ¹² Porque cuando tanchiiba yip yoxpádooyi jém tantiwitam, da no más tanchiiba titam itogóyáy, pero cuando tañwattámpa jempic, jesic jém pixiñtam tsam icujípyajpa Dios. ¹³ Jeeyaj tsam icujípyajpa Dios iga tanyoxpátne. Quejpa iga tsam inçupicneta jém wibic añmañi, jém tachiñewip Cristo. También jeeyaj tsam iwixiyajpa jém tañjatuj Dios porque tsam jáyañ iñyoxpátneta y iñyoxpátpañtim itumpiy jém pixiñtam. ¹⁴ Jeeyaj tsam mijisyajpa y tsam inwejpátyajpa Dios para mimichtam. Cuando michtam inwíwadáypa jém tantiwitam, quejpa iga Dios tsam tatoypa tantumpiytam. ¹⁵ Iyucuidios iga tachiñeta jáyañ wítampic cosa jém dapic wíap tanañmat.

10

Iniit autoridad jém Pablo juuts tum apóstol

¹ Ich aPablo. Jém tánomi Cristo achi jixi iga da amalo, iga atóyoypa, jeeyucmi mañcunucsáypa. Nimyajpa iga da amalo cuando tawagaitta, pero tsam apimíyóypa cuando atsiy juumi de mimichtam. ² Siip mañcunucsáypa iga iñchaguiñ iga immalwatpa, jesic cuando nicpa mánám, da mañwogáypa. Porque algunos de mimichtam nimyajpa iga ich immalwatpa juuts cualquier jém pixiñtam. Ich aif dispuesto iga anáñammocpa jém pixiñtam iga añwogáypa. ³ Numa taichtam yip naxyucmipic tapixiñtam, pero da jempic tañatámpa juuts yip naxyucmipic pixiñtam. ⁴ Cuando tañatámpa con jém Dios ipimi, jesic tammiswadáypa jém Wocñwiñ ipimi. ⁵ Jempam tammiswatpa jém miñooyi y cualquier jém malopic jixi jém iniitwip jém pixiñtam ianamanjom, jém dapic ijípa iga icupicpa Dios. Tañcoñwíyapa jém pixiñtam ijixi iga icupiguiñ jém Cristo. ⁶ Cuando wiquejpa iga inwattámpa itumpiy juuts ixunpa Dios, jesic ich wíap anchi castigo jém tantiwitam, jém dapic iwatyajpa itumpiy juuts ixunpa Dios.

⁷ Mimichtam íñixtámpa jém pìxiñtam jém nìmyajpáppic iga icupicpa Cristo. Wì iga ijodóñaiñ iga aichtam ancupictámpatim Cristo. ⁸ Siiga más jáyan anacujíptap anyaac iga tánQmi accám juuts tum anjagooyi, da atsaap. Achi jém cargo iga manyoxpáttámpa iga más y más inwattámpa juuts ixunpa Dios. Da achi jém cargo iga mammalwadaytámpa. ⁹ Da ansunpa iga mantsiganjecpa con jém toto jém mañcutsadayñewiip. ¹⁰ Nìmyajpa iga tsam pìmi manjogáypa con jém toto cuando manjáyáy. Pero cuando oy manjóyáy mimichtam, ich juuts da ti anjodon. Nìmyajpatim iga jém anañmati da para ti wì. ¹¹ Pero jém nìmyajpáppic así wì iga ijodóñaiñ iga jextim jém anañmati cuando manjáyáypa juutstim cuando ait con mimichtam.

¹² Aich da anìmpa iga atsíypa juuts jeeyaj. Da ajex juuts jém nacujíptapáppic iyaac. Jeeyaj tsam jixitogoyñeyaj porque iyaac naquípsyajtap con iquípsóycuy. Iámpa siiga ictsíypa con jém tungac itíwì siiga jextim iwì. ¹³ Pero aichtam da añnaspá iga anacujíptap. Dios tanquejáypa hasta jut tanúcpa iga tayoxap. Ajígayta iga anúcta hasta jut miifta. ¹⁴ Ich anwatpa nada más juuts anquejáy Dios. Wiñí aoy hasta jut miifta mimichtam iga manañmadáy jém wibic añmati jém Cristopic tachiñe. ¹⁵ Da anacujíptap anyaac juuts ich anwat jém tungac pìxiñ iyoxacuy juutstim ich anwat jém yoxacuy. Pero ich anìmpa más wì siiga más y más incupicpa Cristo wiap anyoxata con mimichtam. Pero ich anwattámpa siempre juuts anímayñe Dios. Da wiap annasca. ¹⁶ Ocmi ananictamtooba jém Dios inmati hasta más juumi jut miifta. Pero da wiap anacujípta juuts iga anwatta jém yoxacuy jém iwatnewiip tungac pìxiñ.

¹⁷ Siiga algunos nacujíptatooba, más wì iga icujíbiñ jém tánQmi Jesucristo. ¹⁸ Dios iwianjam tum pìxiñ siiga iwatpa juuts ixunpa tánQmi Cristo. Da ipictsonpa iga agui nacujíptap iyaac.

11

Jém Pablo y jém tungacyaj apóstol, jém migoyyajpaap

¹ Wì meega michtam anyaachíypa tum rato juuts ich da ajixiíy. ² Tsam mañcunaiypa con jém naja jém Diospic achiñe. Manjiycunúgayñe michtam iga manañcómíypa con inwidaya jém Cristo juuts tum woñi jém dapic ti iwatne. ³ Jém Wocciwiñ como tum tsañ agui jáyayanjichich, imigóyáy jém Eva. Jempictim ich añcñpa mimichtam iga wiaptim i mimigóyáy iga jém íñjixianjom íñjispá iga íñchacpa iga íñtoypa Cristo, jém iniitwip jém numapic tóyooyi. ⁴ Inwianjamta jém minquejayñewiip de tungac Cristo jém dapic nunta Cristo. Tsam mimaymay iga impictsonja jém tungac espíritu jém dapic jex juuts jém manañmadayñewiip. Tsam incupictámpa jém migooyi jém dapic jex juuts jém Cristo inquímayooyi. ⁵ Ich más awiap que jém tungac apóstol, jém migoyyajpaap jém michpic íñtúñiytámpa. ⁶ Ich anañmatpa juuts tum pìxiñ dapic wiap inmat, pero jém anjixi da jex. Cuando mu íñix iga anwat itumpiy jém wítampic cosa, jesic quejpa iga wì jém anjixi.

⁷ ¿Que mich ininjam iga ammalwat iga da mantségáy cuando oy manañmadáy jém wibic añmati? Ich atsíy juuts da ti awiap iga micujíptaiñ mimichtam. ⁸ Ich ampictsonje jém tumiñ jém achiñewiip

jém Dios ipixiñtam jém tunḡac lugarpic iga manyoxpáttámpa mimichtam. ⁹ Cuando aitta con mimichtam tsam ayaacha, pero da ti maḡwágayta. Jém tantiwítam, jém miññewiip Macedonia, jeam achiiyaj itumpiy cosa titam atogóyá. Jesic da ti maḡwágayta y siip datim maḡwágaytámpa. ¹⁰ Ich aḡwijodon iga numa jém Cristo inquímayooyi. Ich tsam amaymay iga da antségáy jém pxiñtam icuwiiti jém naxyucmi de Acaya iga oy anaḡmadáy jém wibic aḡmati. Da i wiap accáyá yíp maymáyaj. ¹¹ ¿Tiiga animpa jempic? ¿Que michtam iñjisa iga da mantoypa? Dios ijodon iga tsam pimi mantoypa.

¹² Pero seguido aḡwatpa juuts aḡwatne iga jém ánenemigoyaj da wiap inicujipta iga iwatyajpa juuts ich síp aḡwat. ¹³ Yíp pxiñtam nímanḡaayap iga Dios icutsatne, pero puro miḡooyi inisiba. Tsiytooba juuts tum wibic apóstol jém Cristopic icutsatne, pero da je. ¹⁴ Iwatyajpa jextim juuts iwat jém Wocciwiñ. Setpa juuts tum siñyucmipic pxiñ jém aguipic tsoopa. ¹⁵ Jeeyucmi jém Wocciwiñ ipixiñtam setpatim juuts wibic pxiñ. Pero yipyaj pxiñtam ipictsonyajpatim castigo porque da iwíwatneyaj.

Tsam yaacha jém Pablo iga tsíy juuts apóstol

¹⁶ Eybictim mannímaytámpa, odooy i ijixiñ iga da ajixiíy. Pero siiga jempic iñjisa, ajigaayi iga anaḡmatpa juuts tum pxiñ dapic jixiíy iga ich anyaac wiap anacujipta uxaj. ¹⁷ Pero da mannímáypa jempic iga jém tánomi achi jém jixi, pero ich mannímáypa juuts tum pxiñ dapic jixiíy porque agui anacujiptap anyaac. ¹⁸ Tsam jáyaj it jém nacujipyajtapáppic yíp naxyucmi. Jesic ichgacti anacujiptaptim. ¹⁹ Mimichtam tsam mijixiíy, jesic yaachiíy tum pxiñ jém dapic jixiíy. ²⁰ Mimichtam iñyaachiytámpa jeeyaj siiga mipimíy iga inḡuyoxatamiñ juuts esclavo, siiga mitobáypa titam iniiḡta, siiga mimigóyáypa, siiga tsam mijóyixpa, siiga mixóḡáypa inwiñpac. ²¹ Nímyajpa iga aichtam juuts da ti awiap. Tsam amalnimáy. Pero ich da aḡwatpa jexpic cosa. Tsam atsaap iga maḡwadáypa jempic.

Jém tunḡac pxiñtam nacujiptap iyaac. Ichgacti anacujiptaptim juuts da ajixiíy. ²² ¿Que jeeyaj hebreopic pxiñtam? Ich hebreopictim apixiñ. ¿Que jeeyaj Israelpic pxiñtam? Ich Israelpictim apixiñ. ¿Que jeeyaj jém Abraham imanictam? Ichim jém Abraham amanic. ²³ ¿Que jeeyaj icuyoxayajpa jém Cristo? Ich más aḡcuyoxap jém Cristo que jeeyaj. Siip ich anaḡmatpa juuts tum loco porque tsam anacujiptap anyaac. Más pimi ayoxap que jeeyaj. Más pimi acóḡsta que jeeyaj, más apajta que jeeyaj. Waḡti veces accaatatip. ²⁴ Cinco veces jém Israelpic pxiñtam achiiyaj treinta y nueve azote. ²⁵ Tres veces anáscatip cuymi. Tunḡiy anáscatip tsaami. Tres veces anacumon jém barco jém lamar. Tum muma tsu y muma jama apúnpúnóypa lamar con tum jaça cuy. ²⁶ Watciy aoy juumi. Tsam annasca jém peligro jém mijpic río. Annasca peligro de jém númyajpaap. Annasca peligro con aichtampic pxiñtam y con jém juumipic pxiñtam. Tsam annasca peligro jém mijpic atebetaj y jém jimñom. Tsam annasca peligro jém lamar. Annascatim jém peligro con jém pxiñtam jém nímanḡaayanewiip iga icupicpa Cristo. ²⁷ Tsam pimi ayoxa, tsam ayaacha. Waḡti veces da wiap ammon tsuucim. Tsam pimi

ayuap y anictitspa. Watciy da anaj titam anjcutpa. Tsam ayaacha con jem succuc. A veces yajneum jem ampuctucu.

²⁸ Tunjac más mijpic yaachaji annascaaba. Tsam anjjsa cada jama itumpiy jem Dios ipixiñtam jut antuumayajpa. ²⁹ Siiga algunos da iwicupicne Dios, jesic anjampa juuts ich da anwicupicne Dios. Siiga algunos acwattap tñca, jesic ich agui atsaap y agui ajóypa. ³⁰ Siiga anacujiptap anyaac, jesic anacujiptap iga da ti wiap anwat, pero jem tánomi Cristo tsam ayoxpát iga agui awiap. ³¹ Jem Dios, jem tánomi Jesucristo ijatun, wi iga tanjupitampa itumpiy tiempo. Jem tanjatun Dios ijodon iga da amigóypa. ³² Cuando ait jem atebet Damasco, jem gobernador jem icuyoxapápic jem rey iñiyi Aretas, ipimiy jem policia iga niguiñ anteñ jem taañi ipuerta iga amatstaiñ. ³³ Pero ajimquetta tum coonjom jem taañi iwefñan. Jempigam aciput de jem ánenemigo icijom.

12

Nimpa Pablo iga iix tum poñ

¹ Da ti acuwatcuy siiga anacujiptap anyaac. Pero siip ich anajmatpa titam anquejay jem tánomi Jesucristo cuando awiñquejay jem tánomi juuts tum poñ. ² Ich ánixpicpa tum pixiñ jem icupicnewiip jem Jesucristo. Siip nasneum catorce año nanicta jem tucutenpic siñyucmi. Da tanjodon siiga nanicta con jem imijtay o no más nanigayta ianama, solamente Dios ijodon. ³ Pero anjodon iga nanicta siñyucmi jem pixiñ. Eybictim mannímáypa iga da anjodon siiga nanicta con imijtay o no más ianama nanigayta. Sólo Dios ijodon. ⁴ Nanicta jem paraíso jut it Dios. Jemigam anmattap jem jixi jem dapic i wiap icutiíy. Dios da ijícpa iga tanaajmatpa jexpic jixi yip naxyucmi. ⁵ Ich animpa iga agui wi iga nanicnetá siñyucmi jem pixiñ. Pero ich anyaac da ti awiap. Solamente anacujiptap iga da awiap. ⁶ Siiga ich anacujiptap anyaac da ajex juuts jem pixiñ dapic jixiíy. Porque siiga anacujiptap anyaac, wi porque anajmatpa jem numapic cosa. Pero da anwatpa jempic. Más wi iga jem pixiñtam aixyajpa iyaac ti anwatpa y imatonajpa ti anajmatpa.

⁷ Jem siñyucmic cosa, jem anquejayñewiip Dios, tsam tampooñanjampa. Jesic iga odoy anacujiptaiñ iga oy anám jem wibic cosa siñyucmi, Dios ijíc iga jem Wocciwiñ acutsadáy tum toya juuts tum apit atsenayñe ammijtay iga odoy anjixiñ iga agui awiap iga aoy siñyucmi. ⁸ Tres veces anwágáy tánomi iga accáyáyiñ jem toya. ⁹ Pero jem tánomi anímáy iga: “Siiga iniit jem antóyooyi da ti más mitogóyáy. Siiga tum pixiñ da ti wiap iwat iyaac, jesic más wiquejpa jem Dios ipimi.” Jeeyucmi agui amaymay iga da ti wiap anwat anyaac. Más wiquejpa iga jem tánomi Cristo ipimi ayoxpátne. ¹⁰ Jeeyucmi amaymay iga da ti wiap anwat iga tsam amalnímayta, iga tsam ayaacha, iga ajóyixta, tsam ayaachwatta jem Cristo icuyucmi. Cuando da ti wiap anwat anyaac, jesic Dios achí jem ipimi iga más wiap anwat juuts je iwianjam.

Tsam ijjsa Pablo jem Dios ipixiñtam jem antuumayajwip jem atebet Corinto

¹¹ Ich ajex juuts tum pixiñ dapic jixiíy cuando anacujiptap anyaac. Michtam iniit la culpa, jeeyucmi anwat jempic. Más wi iga mimichtam ancujiptamiñ aich. Ich quejpa iga da ti wiap anwat, pero más awiap que

jém tungac apóstol, jém miḡoypaap jém michpic síp iñtúnjyta. ¹² Tsam wí quejpa iga ich tum numapic aapóstol jém Diospic acutsatne porque oy aḡwat mimichtamanjom jém milagroyaj, jém cosa dapic i wiap iwat y jém seña jém dapic queman tánix. Chocoymi manañquejáypa. ¹³ ¿Que iñjispá iga ich da manwíwadáypa juuts aḡwíwadáyne jém tungac grupo jém Dios ipixiñtam? No más da ti manwágayta. Awadaayi perdón iga da manjígáy iga anyoxpáta.

¹⁴ Siip anjispá iga nicpa manjójáy. Siip tres vecesam nicpa manjójáy. Y da ti manwágaytampa. Da nicpa amméts títam iniifta. Pero nicpa manyoxpáta. Jém jatunpic intuumawatpa jém tumiñ para jém imanictam. Jém manicpic da intuumawatpa jém tumiñ para jém ijatun. ¹⁵ Ich aḡwatpa gasto itumpiy jém anaitwiip. Aḡwatpa gasto hasta anyaac anachiitap iga accaatap iga odoy togóyiñ jém iñanama. Michtam tsam pimi mantoypa, pero michtam da pimi antoytampa juuts aich.

¹⁶ Michtam inwijodonj iga da ti manwágáypa mimichtam. Pero ninyajpa algunos jém pixiñtam iga ich tsam ajáyayanjichich iga oy mammigójáy. ¹⁷ ¿Que mammigójáy cuando maḡcutsadáy algunos jém pixiñtam? ¹⁸ Annímáy jém Tito iga niguiñ miámcoñwíy. ¿Que iñjispá iga mimigójáy jém Tito? Je iwatpatim juuts aich. Tumti jixi inisiiba con aich.

¹⁹ Tal vez michtam iñjistámpa iga manjáyáypa yíp toto iga ich anyaac anacupujtap. Pero da aḡwatpa jempic. Siip, mantiwítam, mantoytampáppic, anaḡmatpa así jém Dios iwiñjom jém Cristo iñiyimi. Manjáyáypa así porque tsam manyoxpáttooba. Jeeyucmi aḡwat títam aḡwatne. ²⁰ Ich aḡjpa iga cuando nicpa mánám da mampátpa iga síp inwat juuts mannímáyne. Michtam datim ampátpa aich juuts mich inwianjam porque siiga immalwatne tienes que maḡwogáypa. Ich aḡjpa iga michtam tsam míḡatámpa, tsam micujójáyóypa, tsam iniit jooya iñanamanjom, tsam minitoytap iñyaac, tsam immaytámpa jém malopic cuentoyaj, tsam micujójáyóypa, tsam minicujíptap iñyaac, cada tumtum inwattámpa juuts iñxunpa iñyaac. ²¹ Ich aḡjpa iga cuando eybic nicpa manjójáy, jesic Dios atsaawatpa porque michtam da iñchacpa iga immalwatpa. Tsam pimi awejpa porque wati de michtam tsam inwatneta tájca. Tsam pecam da iñchactámpa iga immalwatpa. Algunos tsam imalwat con jém yomtam y datim ichacne jém malopic vicio juuts iwatyajpa dende wiñgam.

13

Jém Pablo icjodonjap ti miñpa y inquímpa jém iamigoyaj

¹ Siip tres vecesam nicpa manjójáy. Acipíjójáy chocoymi. Cuando quejajwadaytap jém pixiñtam iga imalwatne ixunpa wisten o tucuten testigo. ² Annímáy jém pixiñtam iga chiitap jém castigo jém imalwatnewiip pecam. Y siip eybictim annímáypa iga ipictsonyajpa jém castigo juuts mannímáyne cuando oy manjójáy wisciy. ³ Michtam tsam aḡcutístamtooba iga quejiñ siiga numa Cristo acutsatne. Jém tánomi Cristo da jex juuts tum pixiñ jém dapic wiap. Tsam iniit ipimi iga micipinpa mimichtam. ⁴ Numa jém Cristo cunúnta cunusyucmi juuts tum pixiñ dapic wiap. Pero siip it vivo jém Cristo porque iniit jém Dios

ipimi. Jempictim siip aichtam da ti awiap. Siiga anwaganait jem tánQmi, jesic anaifta jem Dios ipimi iga wiañ mançuyoxata mimichtam.

⁵ Naciipintaji iñyaac siiga numa da iñhacpa iga incupicpa Cristo. ¿Que da iñjodontam iga jem Cristo it iñanamanjom siiga da mimigóyapa iga incupicpa Cristo? ⁶ Ich manacjodónap iga da mammigóyayñe iga numa ançupicpa jem Cristo. ⁷ Ich anañwejpáttampa Dios iga odoy immalwattamiñ. Ich ansunpa iga wipudiñ jem iñyoxacuy iga inwattamiñ juuts ixunpa Dios. Siiga mich inwíwatpa, jesic ich amaymay. Da manañquejáyapa jem ampimi. ⁸ Da wíap anic en contra de jem numapic añquímayooyi. Siiga inwíwatneum, da manwogáyapa. Tienes que anwattámpa juuts nimpa jem añquímayooyi. ⁹ Ich agui amaymay siiga michtam inwíwatneum, jesic da manañquejáyapa ampimi iga manchiiba castigo. Seguido anañwejpáttampa Dios iga capxiñ incutiñyíy jem Dios inmati. ¹⁰ Manjáyáyapa yíp toto antes que nicpa mánám. Jesic cuando anicpa, da pimi manwogáyapa porque ich juuts tum anjagooyi. Jem tánQmi accám juuts tum anjagooyi iga manyoxpáttamiñ iga más wíap inwatta juuts ixunpa Dios. Da accám juuts anjagooyi iga manactogoytamiñ.

¹¹ Siip mantíwítam, mançutsadáyapa wátidios. Wattaami juuts ixunpa Dios iga wítsiyíñ jem imvida. Matonñtaami ti mannímáy. Naiftaami tumti jixi. Odoy añataami. Jem tanjatun Dios, jem tsampic tatoypa, it con mimichtam. Je miyoxpátpa iga odoy míñatamiñ. ¹² Nadioschitamñaji con jem iñíwítam con tum aññacatsuuchi. ¹³ Itumpiy jem Dios ipixiñtam, jem itwíip yim, micutsadáyapa wátidios.

¹⁴ TánQmi Jesucristo miyoxpáttamiñ, jem tanjatun Dios mitoytamiñ y jem Dios iAnama miwaganaittamiñ. Jemum cuyaj.

Jém carta jém ijáyayñewiip Pablo jém ityajwiip jém attebet Galacia

Jém Pablo ijáyaypa jém ityajwiip Galacia

¹ Ich aPablo. Accámta juuts tum apóstol. Pero da je pixiñtam acupin ni datim je acutsat. Acupin tanJatun Dios y acupinñim jém tánQmi Jesucristo jém icpisnewiip Dios. ² Ich con jém tantiwitam, jém ityajwiip con aich, manjáyaytámpa mimichtam jém Dios mipixiñtam icuwiti jém naxyucmi de Galacia. ³ Siip jém tanJatun Dios y jém tánQmi Jesucristo miwíwadaytamiñ y michiñtamiñ jém wibic paz iga odoy iniñtamiñ jém cobacpiji iñanamanjom. ⁴ Jém Jesucristo iyaac nachiiñta iga accaatañiñ iga tajojayta tantánca iga taciapputta de itumpiy jém malopic cosa jém siipic it yip naxyucmi. Jempam iwat porque iwianjam jém tanJatun Dios. ⁵ Da nunca cuyajpa tanjajta. Amén.

Da i tunjac anquímayooyi jém taciapputpaap

⁶ Tsam ampoonanjampa iga michtam tsam jobittim iñchactámpa jém Dios inmati, jém minquejayñewiip iga tsam tatoypa jém Cristo, iga inçupictámpa tunjac anquímayooyi jém dapic jex juuts jém Cristo inquímayooyi. ⁷ Da numa i tunjac wibic anquímayooyi. Pero algunos jém malopic pixiñtam nicneyaj jemic iga miccujñaytámpa con jém tunjac jixi, tsam inçodiyajpa jém tánQmi Jesucristo inquímayooyi. ⁸ Siiga aichtam mismo o tum siñyucmipic pixiñ minimiñáypa tunjac anquímayooyi jém dapic jex juuts jém wiñtipic mananquejayñe, jesic wi iga chiñtamiñ tum mijpic castigo. ⁹ Mannímayñeum pecam y siip eybictim mannímaypa siiga i minmadáypa tunjac anquímayooyi, dapic jex juuts jém impictsonewiip, jesic Dios ichiiba castigo jém pixiñ jém inimiññewiip jexpic anquímayooyi.

¹⁰ Cuando mannímaypa jempic, jesic quejpa iga da anwadáypa caso iga jém pixiñtam da awixiyajpa. Ich ansunpa iga awixiñ jém tanJatun Dios. Da sip anwat juuts ixunpa jém pixiñtam iga atoyyajiñ. Siiga ansunpa iga atoyyajiñ jém pixiñtam, jesic da atsíypa juuts jém tánQmi Jesucristo imozo.

Jutsa miccámta jém Pablo iga apóstol

¹¹ Siip, mantiwitam, jodónataami iga jém Cristo inquímayooyi, jém mananmadayñewiip, da je pixiñtam ijixquiimi. ¹² Cuando ampictson jém wibic anquímayooyi, da jém pixiñtam anquejay, pero jém tánQmi Jesucristo mismo acjodóna.

¹³ Mimichtam injodon titam jáy anwat cuando ançupicne jém Israelpic anquímayooyi. Injodónata iga tsam pimi ammalwadáy jém Dios ipixiñtam jém icupicneyajwiip jém Jesucristo. Agui anactogoytooba idic jém Dios ipixiñtam. ¹⁴ Tsam anwicuyujcane jém Israelpic anquímayooyi. Más awiap que itumpiy jém antiwítam jém dapicnam tsamiyaj juutstim aich. Tsam anwadáypa caso iga seguido anwatpa juuts nimpá itumpiy jém wiñicpic costumbre jém ichacneyajwiip jém anjatunwewetam. ¹⁵ Dios acupin cuando danam anayñe. Tsam pimi atoypa jeeyucmi anwejay iga ançupiguiñ jém Jesucristo. Cuando iwianjam Dios, ¹⁶ anquejay jém Dios

iManic, jém Jesucristo, iga wiáñ anañmadayyaj jém Cristo inqúimayooyi jém tungac pìxiñtam jém ðapic je de Israel. Da oy anacwác ni tum pìxiñ iga añquejáyiñ jém Cristo inqúimayooyi. ¹⁷ Ni datim oy ánám jém tungac apóstol jém ityajwìp Jerusalén jém más wiñtipic accámnetá. Pero anic más juumi jém naxyucmi de Arabia. Ocmi aset eybic jém atebet Damasco.

¹⁸ Jesic ocmi cuando nasum tucuten amtìy, nic ánám jém Peto hasta Jerusalén. Oy anyaj quince día con je. ¹⁹ Pero da ánix tungac jém apóstol. Ánix nada más jém Jacobo, jém tánQmi itìwi. ²⁰ Mannímáypa jém Dios iwiñjom iga jém sùppic manjáyaypa da je migooyi.

²¹ Jesic ocmi anic jém naxyucmi de Siria y Cilicia. ²² Pero jém tantìwitam, jém icupicneyajwìp Cristo jém naxyucmi de Judea, da aixpicyajpa. ²³ Solamente imatonjajpa iga: “Jém pìxiñ jém tamalwadaypápic idic, síp inmat jém Cristo inqúimayooyi jém ictogoypápic idic.” ²⁴ Jesic tsám icujípyajpa Dios ich añcuyucmi.

2

Jém tungac apóstolyaj iwìxyaj jém Pablo

¹ Jesic ocmi cuando nas catorce amtìy, eybictim anic jém Jerusalén. Ananictim jém Tito. ² Anic Jerusalén porque acjodóna Dios iga aniguiñ. Jemic jut añtuumayajpa naps jém añjagooyiyaj, jém injyaypápic jém Dios ipìxiñtam, anañquejáy jém wibic añmatì, jém anañmadayñewìp jém tungac pìxiñtam jém ðapic je de Israel, iga jém añjagooyiyaj iixyajiñ juutspic añqúimayooyi anañmatpa aich iga da axajayoxap. ³ Jém Tito, jém añwagananicnewìp, tum griegopic pìxiñ da je Israelpic. Pero da ì ipímìy iga iwatpa jém marca de circuncisión juuts jém Israelpic pìxiñtam icostumbre. ⁴ It idic jem algunos jém pìxiñtam nímanñtaayap iga icupicyajpa Jesucristo. Tsám ixunyajpa iga jém Tito wadaytaiñ jém marca de circuncisión. Jeeyaj yamtigìyyaj con aichtam iga icuixyajpa jém libertad jém tachiiñewìp jém Cristo. Jém pìxiñtam agui ixunyajpa iga ichtam atsíytámiñ eybic juuts esclavo iga añwattámiñ eybic jém wiñcpic costumbre. ⁵ Pero ni uxaj da añcupicta jém malopic pìxiñtam ni da añwattámpa juuts ixunyajpa, porque añwianjamta iga michtam iniittámiñ jém numapic añqúimayooyi iga odoy ì incodíyiñ iga mimigóyaypa.

⁶ Jém añjagooyiyaj da achiiyaj tungac jomipic jìxi. Ich da añwadáypa caso siiga mijpic añjagooyi. Dios iixpa itumpiy jém pìxiñtam jextim porque iixpígáypa ianama. ⁷ Ich da ì achi ni tum jomipic jìxi, pero jeeyaj moj icutiìyyaj iga Dios achi jém yoxacuy iga ananigáypa jém tánQmi Cristo inqúimayooyi jém tungac pìxiñtam jém ðapic je de Israel, jem pictim juuts chiita jém Peto jém yoxacuy iga ininigáypa jém Israelpic pìxiñtam jém añqúimayooyi. ⁸ Jeetim Dios icutsat jém Peto iga iwatpa jém Dios iyoxacuy con jém Israelpic pìxiñtam. Jeetim Dios acutsat aich iga añwatpa jém Dios iyoxacuy con jém tungac pìxiñtam jém ðapic je de Israel.

⁹ Jeeyucmi jém Jacobo, jém Peto y jém Xiwan, jém más mijpic añjagooyiyaj, cuando iixyaj iga Dios tsám ayoxpátne iga wiap añwat jém Dios iyoxacuy, jesic jeeyaj anacímatsyaj aich con Bernabé iga quejiñ iga ityaj de acuerdo con aichtam iga añwattámpa jém Dios iyoxacuy jém

tunġac naxyucmi, jém ďapic je de Israel, iganam jeeyaj iwatyajpa jém Dios iyoxacuy jém naxyucmi de Israel. ¹⁰ Solamente anímayta iga seguido anjístamiñ jém yaachayajpáppic. Numa ich tsam anwianjam iga anwatpa jempic.

Jém Pablo iwogáy jém Peto jém attebet Antioquía

¹¹ Pero cuando oy jém Peto jém attebet Antioquía, ich anwogáy jém Peto anwiñpacnimáy porque iwat tum cosa ďapic wi. ¹² Jém Peto iwaganawícayjpa jém pixiñtam jém ďapic je de Israel. Pero cuando núcyaj jém icutsatneyajwiip jém Jacobo, jesic jém Peto mojum ichac iga iwaganawícayjpa porque tsam icinpa jém partido, jém iwatyajpáppic jém marca de circuncisión. ¹³ Jesic los de más jém Israelpic pixiñtam, jém icupicneyajwiip Jesús, ityaj de acuerdo con jém Peto. Nimanġtaayap iga itoyyajpa jém itiwitam jém ďapic je de Israel, pero da iwianjamyay iga iwaganawícayjpa. Hasta jém Bernabé itúnjytim, imalwattim juuts iwatyaj los de más jém Israelpic pixiñtam. ¹⁴ Pero cuando ánix iga da iwíwatyajpa juuts nimpá jém numapic anquímayooyi, anwogáy jém Peto. Cuando anġtuumaneyaj itumpiy jém icupicneyajwiip Jesús, annímáy jém Peto jém pixiñtam iwiñjom: “Mich tum Israelpic mipixiñ, pero sñp iñchacneum iga inwatpa jém costumbre juuts iwatyajpa jém Israelpic pixiñtam. Sñp inwat jém tunġac pixiñtam icostumbre. ¿Jesic tiiga iñjspa iga impiimíyypa jém tunġac pixiñtam, jém ďapic je de Israel, iga iwatyajiñ juuts jém Israelpic icostumbre?”

Jém Israelpic pixiñtam tienes que icupicpatim jém Cristo

¹⁵ Aichtam anayta Israel. Israelpic apixiñtam. Da je atáncaiywiip juuts jém tunġac pixiñtam, jém ďapic je de Israel. ¹⁶ Pero anwijodonġtam iga Dios da iwítsagáypa ni tum pixiñ itánca siiga no más iwatpa juuts nimpá jém Moisés inquímayooyi. Dios iwítsagáypa tum pixiñ itánca solamente cuando icupicpa Jesucristo. Jeeyucmi aichtam ancupicnetatim jém Jesucristo iga awítsagaytámiñ antánca. Wítsagayta jém Israelpic pixiñtam itánca jempictim juuts wítsagayta jém tunġac pixiñtam itánca. Da i núcpa ġut it Dios siiga no más iwatpa juuts nimpá jém Moisés inquímayooyi. ¹⁷ Siiga anwágáypa Dios perdón de jém antánca, jesic tsam wiġuejpa iga atáncaiytim juuts jém tunġac pixiñtam jém ďapic je de Israel. Pero yíp da nimtooba iga tánomí Cristo tacwatpa jém tánca porque je da wiap tactáncaawat. ¹⁸ Pero aich mismo atáncaawatpa siiga eybic antúnjyypa jém wiñicpic anquímayooyi jém antsacnewiip. ¹⁹ Jém wiñicpic anquímayooyi anquejáy iga da wiap ayoxpát, jeeyucmi antsac jém anquímayooyi juuts tum pixiñ caane. Sñp avivojam iga anwatpa juuts ixunpa Dios. ²⁰ Ich anwaganaca cunusyucmi jém tánomí Jesucristo. Sñp ich avivojam, pero dam aich, porque Cristo it ánanamanjom. Sñp anait jém vida, it ammiġtayyucmi porque ancupicpa jém Dios iManic jém tsampic atoypa, jém iyaacpic nachiiġta iga accaata ich anġuyucmi. ²¹ Ich da anjójixpa jém Dios itóyooyi. Porque siiga jém wiñicpic anquímayooyi wiap tawadáy perdón jém tantánca, jesic xajatim accaata jém Cristo.

3

Dios iġnama tampictsonpa siiga tanġupicpa Cristo

¹ ¿Mimichtam, mantiwitam, miittanwip jem Galacia, da mijixiyta? ¿I mimigoyayta iga odoy incupictamiñ jem numapic anquimayooyi? Mimichtam inixñeta iga oy mananquejayta iga accaata jem tánQmi Jesucristo cunusyucmi. ² Anímaayi jesic, ¿tiiga michi Dios jem iAnama? ¿Que michi porque inwatpa juuts nimpa jem Moisés inquimayooyi, o michi porque incupicpa iga jem Jesucristo wiap taciapcut? ³ Mimichtam da mijixiyta. ¿Que mich inyaac wiap iniccupac jem inictsucumnewip con Dios iAnama? ⁴ ¿Que xajatim inñasca jáyan jem yaachaji cuando moj incupic jem Dios inmati? Da wiap iga xajatim miyaachwatta. ⁵ Cuando tanjatun Dios michi jem Dios iAnama y cuando iwat jem wibic milagroyaj mimichtamanjom, ¿jesic tiiga iwat jempic? Iwat porque incupic jem Jesucristo, da porque inwattampa juuts nimpa jem Moisés inquimayooyi.

Jém pacto, jem iwatwip Dios con Abraham

⁶ Jém Abraham icupic jem tanjatun Dios. Jeeyucmi Dios iwipictson jem Abraham juuts tum pixiñ dapic tancaiy. ⁷ Jeeyucmi mannimáypa, jodónataami iga jem pixiñtam, jem icupicneyajwip Dios, jeam jem Abraham imanictam. ⁸ Jém Dios inmati, jem jayñewip tsam wiñigam, nimpa iga algunos jem pixiñtam jem dapic je de Israel icupicyajpatim Dios, jesic Dios iwipictsonpa. Wiñti anmadayta jem Abraham jem wibic anmati cuando nimayta: “Mich incuyucmi Dios iwíwadáypa itumpiy jem naciónyaj jem ityajwip yip naxyucmi.” ⁹ Jempictim Dios iwíwadáypa itumpiy jem pixiñtam jem icupicyajpáppic juuts jem Abraham.

¹⁰ Jém nimyajpáppic iga Dios iwipictsonpa siiga iwatyajpa juuts nimpa jem Moisés inquimayooyi tienes que ipictsonyajpa tsam mijpic castigo porque nimpa así jem Dios inmati jem jayñewip: “Jém dapic iwatpa itumpiy cosa juuts nimpa jem Moisés inquimayooyi, jem jaychacnetawip librojom, tienes que ipictsonpa tsam mijpic castigo.” ¹¹ Tsam wiquejpa jesic iga Dios da iwipictsonpa ni tum pixiñ jem iwatpáppic juuts nimpa jem Moisés inquimayooyi. Nimpa así jem Dios inmati: “Jém icupicpáppic iga Dios wiap iwítsagáy itañca, chiitap jem vida jem dapic cuyajpa.” ¹² Siiga tum pixiñ ijspa iga wiap iwat iyaac juuts nimpa jem Moisés inquimayooyi, jesic quejpa iga da icupicpa iga Dios wiap iyoxpát. Nimpa jem wiñicpic anmati: “Siiga tum pixiñ capsapa iwat juuts nimpa jem Moisés inquimayooyi, inítpatim jem vida jem dapic cuyajpa, pero da i capsapa iwat.”

¹³ Jém tánQmi Jesucristo tajojaytámum tantañca iga odom tampictsonñamiñ jem castigo porque da tanwatne itumpiy cosa juuts nimpa jem Moisés inquimayooyi. Jém Cristo ipictson taichtam tancastigo. Jayñeum así jem Dios inmati, nimpa: “Mijpic castigo chiitap itumpiy jem jimcanewip cuyucmi.” ¹⁴ Asíam iwat jem tánQmi Jesucristo iga iwíwadáypa jem tunzac pixiñtam, jem dapic je de Israel, juuts tanjatun Dios ijycámayñe jem Abraham. Iwatpa así iga tantumpiytam cuando tancupicpa jem Jesucristo wiap tampictsonñta jem Dios iAnama juuts tajycámayñe.

Jiycámayñeta jem Abraham iga tawíwadáypa Dios

¹⁵ Siip mantiwitam, mannimáypa juuts iwatyajpa jem pixiñtam. Siiga tum pixiñ iwatpa tum trato con ifirma, jesic ocmi da i wiap iccuyaj

jém trato ni da i wiap inçodíy. ¹⁶ Dios ijíycámáy iga iwíwadáypa jém Abraham iocmanic imaníc. Cuando inmatpa así, da nímpa iga imanictam como wati, pero yíp anmati nímtooba iga tum jém imaníc, je jém Cristo. ¹⁷ Mannímaytooba iga Dios iwat tum trato con jém Abraham iga numa iwatpa juuts ijíycámáyñe. Jesic cuando nas cuatrocientos treinta amtíy, núc jém Moisés inquímayooyi. Como más ocmi miñ, da wiap iccuyaj jém más wiñicpic trato, ni datim wiap ictogoy jém promesa. ¹⁸ Tsam wiñigam Dios ijíycámáyñe jém Abraham iga tachiiba tum wibic herencia juuts tum xaja. Pero da porque tanwattámpa juuts nímpa jém Moisés inquímayooyi. Tachiiba porque tsam wiñigam tajíycámáyñe.

¹⁹ ¿Jesic ti mejcuy jém Moisés inquímayooyi? Dios ichac jém ley iga inquejáyiñ jém pixiñtam iga táñcaíy hasta cuando núcpa jém Abraham iocmanic imaníc, jém ijíycámáyñewiip Dios iga icutsatpa. Dios ichac iga jém sinyucmipic pixiñtam icijunçotpa jém wiñicpic anquímayooyi jém Moisés icijom iga tsíy Moisés juuts tum representante. ²⁰ Tum representante icuyoxap wisten, pero tanjatun Dios tum.

Ti mejcuy jém Moisés inquímayooyi

²¹ Jém anquímayooyi tumti jixi con jém promesa jém tawadayñewiip Dios. Meega i wiap iwat juuts nímpa jém wiñicpic anquímayooyi, jesic chiitap jém vida jém dapic cuyajpa. Dios iwipictsonpa porque iwatpa itumpiy juuts nímpa jém wiñicpic anquímayooyi. ²² Pero da i wiap porque nímpa jém Dios inmati iga táñcaíy itumpiy jém pixiñtam. Nímpa así iga ijodónayajiñ jém pixiñtam iga solamente jém icupicneyajwiip jém Cristo wiap ipictson jém vida jém dapic cuyajpa juuts tajíycámáyñeta Dios.

²³ Cuando danam núc jém tiempo iga tançupicpa jém Cristo, tanjacneta idic jém wiñicpic anquímayooyi, juuts tapajne idic, hasta que Dios tacjodónata jutsap tançupicta jém Cristo. ²⁴ Jém anquímayooyi jex juuts tum mozo jém iwatpáppic cuenta jém tsixtam. Jém anquímayooyi tayoxpátpa iga tançupiguñ jém Cristo iga tawipictsonpa Dios. ²⁵ Pero una vez tançupicne jém Cristo, jesic dam más tanjacpa jém anquímayooyi.

²⁶ Siip inñumpiytam Diosam mimanictam porque incupicneta jém tánomi Jesucristo. ²⁷ Mimichtam cuando micchintamta, michíyta juuts mitumtitam con Cristo. Dios michi jém Cristo ijixi juuts miccámáyámpa tum jomipic yooti. ²⁸ Cuando Cristo tamichitam, jesic tantumpiytam tajextim. Siiga taIsraelpic tapixiñ o tagriegopic tapixiñ, tajextim. Siiga taesclavo o da taje, tajextim. Siiga tapixiñ o tayomo tajextim. Tantumpiytam tatumtitam porque Cristo tamichitam. ²⁹ Siiga Cristo mimichitam, jesic jém Abraham mimanictam. Impictsonpátam titam ijíycámáy Dios jém Abraham.

4

¹ Siip manañmadáypa tum ejemplo. Siiga caaba tum tsixi ijatun y ichagáypa imaníc itumpiy jém iniitwiip, jesic jém tsixi tsíyppa juuts tum esclavo iganam mijap. Pero imichitim itumpiy jém ichagayñewiip ijatun. ² Accámayajtap algunos juuts maestro y mayordomo iga iwatpa cuenta jém tsixi iganam mijap hasta núcpa jém jama iga inñuntamichap juuts nímpa jém ijatun. ³ Jesanetim taichtam. Wiñigam cuando danam tançupicne jém Cristo, da ti tanjodon juuts tum tsixi. Tanjacneta idic jém wiñicpic

j̄xi jém itw̄ip ȳip naxyucmi. ⁴ Cuando núc jém tiempo iga ixunpa Dios, jesic Dios icutsat iManic ȳip naxyucmi. Nay tum yomyucmi. Injacpátim jém wiñicpic anquímayooyi. ⁵ Jeeyucmi wiap iccutsigáy jém pixiñtam, jém injacneyajw̄ip idic jém wiñicpic anquímayooyi iga Dios ipictsoñiñ juuts imanictam.

⁶ Siip quejpa iga Diosam tamanictam porque tachiiñeta jém Cristo iAnama tánanamanjom, tayoxpátpa iga wiñiñ tannímáy Dios: “ManJatun Dios.” ⁷ Jeeyucmi siip dam je miesclavo, Diosam mimanic. Siiga Diosam mimanic, jesic iniit jém derecho iga impictsonpa itumpiy jém herencia, jém ichiipáppic Dios jém imanictam.

Jém Pablo iwogáy jém Galaciapic pixiñtam

⁸ Wiñic cuando danam iñixpicpa Dios, incuyoxap idic juuts esclavo jém tungac diosyaj jém dapic je nunta Dios. ⁹ Pero siip iñixpictámpa Dios o más w̄i iga tanimpa iga Dios miixpicpa mimichtam. ¿Jesic tiiga mixetpa iñuuñiancim iga eybic incuyoxap juuts esclavo jém tungac anquímayooyi, jém dapic tayoxpátpa, jém dapic iniñ ipimi? ¹⁰ Da iñchac iga inwatpa itumpiy jém sinyaj juuts iwatyajpa jém icupicneyajw̄ip jém wiñicpic costumbre. Iñjisa iga jempigam miwitsagáypa jém iñtáñca. ¹¹ Ich tsam acinpa iga axajayoxa mimichtamanjom.

¹² Mantiwitam, mancunucsáypa iga iñchaguiñ jém anquímayooyi juuts ich antsac cuando moj ancupic jém Cristo. Ich anjisa cuando oy aiti con mimichtam, agui anwipictsonpa. ¹³ Iñjodónata iga wiñti oy mananmadáy jém Cristo inquímayooyi porque ich amimne idic, jeeyucmi atsiy con mimichtam. ¹⁴ Ich tsam pimi amimne, tsam pimi acutitsta, pero mimichtam da anquebacputta, ni datim anjóiñta. Anwipictsonpa juuts tum sinyucmicpic pixiñ, juuts Jesucristo iyaac. ¹⁵ ¿Jut it jém maymáyají jém iniitw̄ip idic cuando impictson jém wibic anmati? Ich atsiy juuts testigo iga mimichtam tsam anyoxpáttamtooba idic. Meega wiap, iñtoptámpa idic jém iñixcuy iga anchiiba. ¹⁶ ¿Jesic tiiga tsam anjóiñtámpa iga mannu-umanmajdayñe?

¹⁷ Yip tungac maestroyaj nimanjaayap iga tsam mitoypa, pero da iga miwiwadáypa. Ixunyajpa iga antsaganputtamiñ aich iga iñtúñiytamiñ jeeyaj. ¹⁸ Jesic w̄i iga mitoypa jém tungac maestroyaj siiga numa miwiwadaytooba, pero da w̄i siiga nada más mitoypa cuando iixpa iga aít con mimichtam. ¹⁹ Mammanictam, tsam yaachap hasta toypa ánanama por mimichtam juuts tum yomo jesic icnaypa imaníc. Eybic manyoxpáttooba hasta que iniitfamiñ jém Cristo ipimi iñanamanjom. ²⁰ Meega awiap, siipti anicpa jut miitta. Manwianquejáypa ti ixunpa Dios. Porque ich da anjodon siiga incupicpa jém wibic anmati o iñchactooba.

Jém ejemplo de jém wisten yomtam jém Agar y Sara

²¹ Michtam tsam incupictamtooba jém Moisés inquímayooyi. ¿Pero que incutiñiytámpa ti nimpa jém anquímayooyi? ²² Nimpa jém Dios inmati, jém jayñewip, iga jém Abraham iniit wisten imaníc. Tum imaníc iwat con jém yomo Agar, jém iesclava. Jém tungac imaníc iwat con jém iñuntayomo jém dapic je esclava. ²³ Jém iesclava imaníc nay juuts cualquier pixiñ. Pero jém iñuntayomo, jém dapic je esclava, icnay jém imaníc iga cupacpa juuts ijycámayñe Dios. ²⁴ Yip cuento manaccámáypa como tum ejemplo.

Jém wisten yomo jex juuts jém wisten trato jém iwatnewiip Dios. Jém wiñtipic watnetā jém cotsicyucmi jém Sinaí. Jém trato jex juuts jém Abraham iesclava jém Agar. Jém icupicneyajwiiip yíp trato tsíypa juuts tum esclavo porque icuyoxayajpa jém Moisés inqúimayooyi. ²⁵ Jém Agar jex juuts jém cotsic Sinaí jém naxyucmi Arabia, jex juuts jém atebet Jerusalén jém siippiic it con itumpiy jém imañictam jém Israelpic pxiñtam. Tsíyyaj jeeyaj juuts esclavo porque injacneyaj jém wiñcipic anqúimayooyi. ²⁶ Pero jém tunjac Jerusalén, jém itwiiip siñyucmi, tsíy libre. Taichtam jém siñyucmiipic Jerusalén tamanictam. ²⁷ Nimpa así jém Dios inmañi jém jayñewiip:

Maymáajji, miyomo, jém dapic mimañigíy.

Pimi anweji de maymáajji jém dapic queman inicnay tum tsixi.

Porque núcpa jém jama iga jém yomo jém tsacnetawiiip,

iniñtra más jáyan imañic que jém yomo jém iniitwiiip jém iwidaaya.

²⁸ Mantiwitam, mimichtam Diosam mimañictam porque Dios tajiycamayñe iga tamanigap jextim juuts jém Isaac. ²⁹ Wiñigam jém Abraham imañic, jém nayñewiip juuts cualquier pxiñi, tsam iyaachwat jém itíwi jém ijíycamayñewiip Dios iga naypa. Jesaptim siip jém icupicneyajwiiip jém wiñcipic anqúimayooyi tsam iyaachwatayajpa jém icupicneyajwiiip Cristo jém nayñewiip con Dios iAnama. ³⁰ ¿Jesic ti nimpā jém anmañi jém jayñewiip? Nimpā así: “Tanjatun Dios inñimáy jém Abraham iga quebacputi jém inñesclava con imañic porque jém yomo imañic da wiap ipictson jém herencia juuts jém inñuntayomo imañic.”

³¹ Jeeyucmi, mantiwitam, da tatsíyta juuts jém esclava imañic porque tamanictam de jém yomo jém dapic je esclava.

5

Odom más tatsíyñ juuts tum esclavo

¹ Jém tánQmi Jesucristo tachi jém libertad iga odom más tatsíytamiñ juuts tum esclavo. Jesic odoy jüci iga i miccámáypa eybic inñisciyucmi jém yunta iyugo, jém wiñcipic anqúimayooyi.

² Amatontaami. Ich aPablo. Siip mannímáypa siiga inñicpa iga miwadaytap jém marca de circuncisión iga miccáyáyñi jém inñánca, jesic tánQmi Cristo da wiap miyoxpátta. ³ Eybictim mannímáypa, siiga tum pxiñi ijicpa iga wadaytap jém marca de circuncisión iga odoy iniidiñ jém tánca, jesic tienes que iwatpatim itumpiy juuts nimpā jém Moisés inqúimayooyi iga odoy ipictsonñi jém mijpic castigo. ⁴ Siiga algunos de mimichtam inñispa iga Dios miccáyáypa inñánca porque sip inwat juuts nimpā jém Moisés inqúimayooyi, jesic quejpa iga inñhacne iga inçupicpa jém tánQmi Cristo. Inñhacneum jém Dios itóyooyi. ⁵ Pero taichtam tananjócpa por medio de Dios iAnama iga tawítsagáypa tantánca porque tançupicpa iga Dios wiap tayoxpát. ⁶ Siiga Cristo tamñichi, jesic da para ti wí siiga tanañ jém marca de circuncisión o da tanañ. Pero tsam wí siiga tançupictampa iga Dios wiap tayoxpát y tanañ jém wibic tóyooyi.

⁷ Mimichtam inwiiwattampa idic juuts ixunpa Dios. ¿Jesic i mictsac jém numapic anqúimayooyi iga da más inçupicpa? ⁸ Quejpa iga da je Dios michi yíp jixi porque Dios miñwejay iga michíyñ juuts jém imañictam. ⁹ Jistaami iga: “Uxan levadura icpipa itumpiy jém jaapi.” ¹⁰ Ich ançupicpa

iga tánQmi tsam miyoxpátpa, jeeyucmi da ançinpa iga inçupictámpa jém tunçac anquímayooyi. Dios ichiiba castigo jém pixiñ jém icujiñaypaap jém Dios ipixiñtam. Dios da iticutigiyi iapaap jém pixiñ.

¹¹ Mantiwitam, tsam ajóyixyajpa jém Israelpic pixiñtam porque da anañmadáypa jém pixiñtam iga ixunpa Dios iga tanwatpa jém marca de circuncisión. Pero meega anañmatpa jexpictim migooyi, jesic jém Israelpic pixiñtam da ijóyixyajpa jém wibic anmati iga accaata tánQmi Cristo jém cunusyucmi. ¹² Jém malopic maestroyaj tsam mimooçyipa porque ixunpa iga inçwattámpa jém marca de circuncisión. Ich animpa más wí meega iyaac nacapunyajtaiñ.

¹³ Mimichtam mantiwitam, Dios micupinça iga michiitámpa jém libertad de jém wiñicpic anquímayooyi. Pero jém libertad da michiiba lugar iga immalwatpa. Michiiba lugar iga minitoytamtaiñ con jém inñiwitam, iga minioxpáttamtaiñ. ¹⁴ Porque cupacpa tanwat itumpiy jém Dios inquímayooyi siiga tanwatpa juuts nimpa yíp anmati: “Tantóyñ tantiwitam como taich mismo tanatoytap.” ¹⁵ Pero siiga tsam minioyixtamtap con jém inñiwitam y tsam minçatámpa, jesic cuidado iga miniyajtamtap.

Dios iAnama tayoxpátpa iga tanwíwatpa

¹⁶ Siip mannímáypa, cupictaami juuts nimpa jém Dios iAnama, odooy wattaami jém malopic cosa juuts inñistámpa inñanamanjom. ¹⁷ Jém malopic jixi, jém tanaitwíp tánanamanjom, it en contra de jém Dios iAnama. Jém Dios iAnama ittim en contra de jém malopic jixi. Icuistic it en contra. Jeeyucmi da wiap inçwat jém wibic cosa juuts inçunpa. ¹⁸ Pero siiga inçupicpa juuts nimpa jém Dios iAnama, jesic dam más minçacpa jém wiñicpic anquímayooyi.

¹⁹ Tsam wíquejpa titam iwatyajpa jém pixiñtam jém iniiwíp jém malopic jixi ianamanjom. Pejóypa, yomtsicpa, icusúnyipa itumpiy jexpic cosa jém dapic wí. ²⁰ Ijisyajpa jém watnas, inçawatwadáypa itíwi. Tsam jóyero. Tsam áñapa. Tsam naja. Tsam jóyixóypa. Agui nawíwadayatoooba iyaac. Nawéctap, iwatpa tunçac grupo. ²¹ Tsam cujóyíyóypa. Accaóypa. Tsam ucpa. Iwatpa malopic sin y itumpiy jexpic cosa. Siip eybic mannímáypa juuts mannímayñe iga jém pixiñtam, jém iwatpáppic jempic, da wiap inçuc jut inçacpa Dios.

²² Pero Dios iAnama tayoxpátpa iga tatóyoyiñ, iga tamaymáyatamiñ, iga odooy tánçatamiñ con jém tantiwitam, iga tanyaachiyiñ siiga i tamalwadáypa. Da tamalo. Tanyoxpádiñ i quej, tanaccupaguiñ juuts tanjycámayñe. ²³ Da tanacujiptap. Seguido tanwatpa jém wítampic cosa, da i wiap tacutits iga tacmalwatpa. Da i ni tum ley en contra de jém wibic cosa. ²⁴ Itumpiy jém pixiñtam jém Cristopic imichiyaj, icunún jém malopic ijixi cunusyucmi. Tsíy juuts caane jém malopic jixi iga odom más tançusúnyíñ jém malopic cosa. ²⁵ Siiga tanait jém vida, jém tachiiñewiip jém Dios iAnama, jesic wí iga tançwattamiñ juuts tanquejáypa jém Dios iAnama.

²⁶ Da wí iga minicujiptap inçaac porque jempigam inictsucumpa jém pleito. Datim wí iga minicujóyiytamtap.

6

Nayoxpáttamtaji con jém tantiwitam

¹ Mantiwitam, siiga impát tum tantiwí iccutiñe itañca, jesic mimichtam, jém inwattampáppic juuts miñquejáy jém Dios iAnama, yoxpaati iga tsucúmiñ eybic. Anjiyjací chocoymi con tum wibic iñanama. Pero cada tumtum de mimichtam nawattamtaji cuenta iga odoy i micutíchiñ iga micmalwatpa. ² Mantiwitam, nayoxpáttamtaji con jém tantiwitam iga iñyaachiytámiñ cuando micutítstamtap. Jempigam capsapa inwat itumpiy jém tánomi Jesucristo inquímayooyi.

³ Siiga tum pixiñ tsam nacujítpap y nimpá iga agui wiap, pero da ti ijodon, jesic namigóyaytap iyaac. ⁴ Cada tumtum de mimichtam naciipintaji iñyaac. Siiga inwíwatne, jesic mimaymay. Pero odoy jisi iga jém iñtíwi da wiap. ⁵ Cada tumtum ininiguíñ iyaac jém ichimi.

⁶ Siiga tum pixiñ icuyujcaaba jém wibic anquímayooyi, wí iga ichiñ jém imaestro jém wibic cosa titam iniit.

⁷ Mimichtam odoy namigóyaytaji iñyaac. Da i wiap imigóyáy Dios. Titam tanñippa, jeetim cosecha tampiñpa. ⁸ Siiga tum pixiñ iwatpa jém malopic cosa juuts ijispa ianamanjom, jesic ipictsonpa jém castigo. Togoypa jém pixiñ. Pero siiga i iwatpa juuts iñimáypa jém Dios iAnama, jesic ipictsonpa jém vida jém dapic cuyajpa. ⁹ Jesic wí iga odoy tasopstámiñ iga tanwíwattámpa porque cuando núcpa jém tiempo juuts ixunpa Dios, tampictsontámpa tum wibic coñwíyooyi siiga da tantsacne iga tanwíwatpa. ¹⁰ Jeeyucmi iganam tavivo, wí iga tanwíwadáyíñ itumpiy jém pixiñtam, pero da tantsacpa iga tanwíwadáypa jém tantiwitam jém icupicneyajwip tánomi Cristo.

Jém Pablo ichiiba jixi jém tantiwitam y ocmi inquímpa

¹¹ Ixtaami iga tsam mijpic letra síp manjáyáy ançimi. ¹² Jesanetim tsam wíquejpa iga jém malopic maestroyaj mipimiytámpa iga inwattámiñ jém marca de circuncisión. Iwatyajpa jempic iga iwíxyajiñ jém Israelpic pixiñtam. Tsam cñyaypa iga yaachwattap, jeeyucmi da inmattooba iga accaata cunusyucmi jém Jesucristo. ¹³ Porque ni jeeyaj, jém wadayñetawip jém marca de circuncisión, datim capsapa iwatyaj itumpiy juuts nimpá jém Moisés inquímayooyi. Pero tsam iwianjamyaj iga miwadaytamtap jém marca de circuncisión iga wíaiñ inicujípyajta mimichtam inçuyucmi. ¹⁴ Pero ich da anacujítpap anyaac. Wí iga tançujíppa tánomi Jesucristo porque je accaata cunusyucmi para taichtam. Jeeyucmi tsíy juuts caane cunusyucmi para ich itumpiy jém malopic jixi jém itwip yíp naxyucmi. Ich atsíy juuts acaanetim iga da más ançusúniypa jém cosa dapic wí. ¹⁵ Siiga Cristo tamichi, jesic da ti cuwatcuy jém marca de circuncisión siiga tanaít o da tanaí. Pero wí iga tacjoomasetpa jém Cristo. ¹⁶ Wí iga itumpiy jém icupicyajpáppic yíp anquímayooyi, con jém nunta Israelpic pixiñtam, jém Diospic imichi, iniityajiñ jém wibic paz ianamanjom. Wítim iga Dios iyaachanjamyajiñ.

¹⁷ Dende siip odoy i más amoogíyíñ porque anasiiba annacyucmi jém marca iga acóstta jém tánomi Cristo icuyucmi.

¹⁸ Mantiwitam, siip jém tánomi Jesucristo ittámiñ iñanamanjom y miwíwadaytámiñ. Jemum cuyaj.

Jém carta jém ijáyayñewiip Pablo jém ityajwiip jém attebet Efeso

Jém Pablo ijáyáypa Dios ipixiñtam jém attebet Efeso

¹ Ich aPablo. Jém tánQmi Jesucristo accám juuts tum apóstol porque asíam iwianjam Dios. Siip manjáyáypa mimichtam, Dios mipixiñtam, jém miiftanwiip jém attebet Efeso jém inçupicnetanwiip Jesucristo. ² Miwíwadáyíñ jém tanjatun Dios y jém tánQmi Jesucristo. Michiitamiñ jém paz iga da ti idíyiy inñamanjom.

Chiita wibic bendición jém Cristo ipixiñtam

³ Tançujíptampa Dios, jém tánQmi Jesucristo ijatun, porque tsam tawíwadáyñe, tachiñne jém sinyucmipic bendición jém dapic tánixpa. Tawadayñe así porque tamichí jém tánQmi Cristo. ⁴ Dios tacupin tsam wiñigam cuando danam iwatne yíp mundo iga tamichap jém tánQmi Cristo, iga tatsíytamiñ juuts tum wibic pixiní dapic tancaíy Dios iwiñjom. ⁵ Como tsam tatoypa Dios, dende wiñigam tacupin iga tamanigap jém tánQmi Jesucristo icuyucmi. Tawadáy así porque jempam iwianjam. ⁶ Jeeyucmi tançujíptampa Dios porque tsam tóyóypa y tsam tawíwadáyapa. Tawadáy así porque tamichí jém tánQmi Cristo, jém tsampic itoypa Dios. ⁷ Yíptim Cristo tayoáy tantánca cuando itegáy inñipiñ. Tawadáy perdón jém tantánca porque Dios tsam tóyóypa, tsam tawíwadáyapa. ⁸ Quejpa iga Dios tsam pimi tatoypa porque tachi itumpiy jém wibic jixi iga tançutiiyíyíñ ti tanquejáypa Dios. ⁹ Tacjodóna ti iwattooba, jém jixi jém añnécnewiip dende wiñigam. Iyaac ijsne idic iga iwatpa juuts je iwianjam. ¹⁰ Cupacpa iwat juuts iwianjam Dios cuando núcpa jém inñanpigam jama. Dios ijs iga icijunçotpa itumpiy cosa jém Cristo icijjom iga injacpa jém ityajwiip sinyucmi y jém ityajwiip naxyucmi.

¹¹ Jém Cristo tamichi, porque Dios tacupin neum dende wiñigam iga tampictosójiñ titam tachiiba Dios juuts ijsne idic. Porque siempre iwatpa Dios juuts je iwianjam. ¹² Iwianjam iga aichtam atsíytamiñ jém wiñtipic iga ananjóctampa jém Cristo iga ançujíptampa porque tsam iniit ipimi. ¹³ Ocmi, mimichtam, mimichatatim jém Cristo cuando immaton jém numapic anmati iga Dios taciaputpa. Cuando moj inçupicta jém Cristo, michiita jém Dios inñama inñamanjom juuts tum sello iga quejiñ iga Dios mimichi, juuts tajycámayñe. ¹⁴ Tachiñne Dios inñama iga tacjodónap iga numa tampictsonpa titam tajycámayñe Dios. Tampictsonpa cuando capsum taciaput tantumpiytam jém Diospic tamichitam. Jesic tançujíptampa tanjatun Dios iga agui wiap.

Jém Pablo iwágáypa Dios iga ichiñ jém wibic jixi jém icupicneyajwiip tánQmi

¹⁵ Jeeyucmi cuando ammaton iga tsam inçupicpa tánQmi Jesús y iga tsam inñtoypa itumpiy jém Dios ipixiñtam, ¹⁶ da antsacpa iga anchiiba gracia Dios para mimichtam. Siempre manjjsa cuando anwatpa oración. ¹⁷ Anwágáypa jém tanjatun Dios, jém tsampic wiap, jém tánQmi Jesucristo iDiosim, iga michiñ jém wibic jixi inñamanjom iga más

inwicuti yíyíñ titam minquejáypa y iga más inwixpiñguiñ jém tanjatun Dios. ¹⁸ Anwagáypatim Dios iga miyícquejiñ iñanamanjom iga más incuti yíyíñ tiiga micupin y iga iñjodónatámiñ ti herencia ipictsonyajpa jém Dios ipixiñtam jém tsam wibic riquesa. ¹⁹ Minquejáypatim iga tsam wiap tanjatun Dios. Da cuyajpa ipimi, wiap tayoxpát jém tan cupicnewiip jém Cristo. Dios tanquejáy iga tsam pimi wiap ²⁰ cuando icpis jém tánomi Jesucristo de juf it jém caaneyajwip, iccoñ jém Dios inwimi sinyucmi. ²¹ Iccám iga anjagooyi iga injacpa itumpiy jém anjagooyiyaj y jém tsampic wiap, jém itwip yip naxyucmi y jém itwip sinyucmi. Jém siipic it y jém miñpáppic ocmi. ²² Tsacta itumpiy cosa jém tánomi Cristo ipuycim iga injacpa. Accámta iga anjagooyi iga injacpatim itumpiy jém Dios ipixiñtam. Tsíy iga cobacpic. ²³ Y jém Dios ipixiñtam tsíy iga Cristo imijtay, icomne icumij con itumpiy jém wibic cosa.

2

Dios taciaputpa porque tsam tatoypa

¹ Mimichtam michíyñe idic juuts tum pxiñ caanewiip porque tsam immalwatne, tsam mitañcaíy. ² Tsam idic immalwatpa cuando danam incupicne Cristo. Tsam idic immalwatpa juuts iwatyajpa jém malopic pxiñtam jém ityajwip yip naxyucmi. Tsam idic inwatpa juuts iwianjam jém Wocciwiñ, jém mal espíritu injagooyi, jém siipáppic sauyucmi. Jeetim mal espíritu it jém pxiñtam iñanamanjom jém dapic icupicpa Dios. Agui icmalwatpa. ³ Taichtam tajextim idic. Tantumpiytam tsam tammalwatpa idic juuts nimpa jém malopic jixi tánanamanjom y tanjixianjom. Jeeyucmi tampictsonpa idic jém Dios icastigo juuts jém tungac pxiñtam. ⁴ Pero tanjatun Dios tsam pimi tayaachanjampa. Tsam pimi tatoypa. ⁵ Aunque tatsíyñe idic juuts tacaane porque tsam tatañcaíy, Dios tachi jém vida porque acpišta jém Cristo. Tsam tóyóypa Dios jeeyucmi michtam miciaacputtamta. ⁶ Tawagaacpis Dios con Cristo, siip tanwaganacoñ Cristo sinyucmi. ⁷ Iwat jempic iga tanquejáypa itumpiy tiempo, jém miñpaap, iga tsam tóyóypa Dios y tsam tayoxpáttooba porque tanwaganait jém Jesucristo. ⁸ Dios tsam tayaachanjampa, jeeyucmi miciaacputta porque incupicne iga Dios wiap miyoxpát. Da iñyaac miniciaacputta, pero Dios michi tum xaja. ⁹ Da i wiap iwíwat iga naciaacputtap iyaac, iga da i wiap inicujípta iyaac. ¹⁰ Taichtam Dios tawati. Tacjoomaset cuando moj tan cupic Jesucristo iga tanwattámiñ jém wítampic cosa juuts je ixunpa. Dende wiñigam ijs Dios iga tanwíwattámiñ.

Tatsíyta juuts tumti attebet

¹¹ Jistaami iga mimichtam migentiles, da je mijudíos. Da iniñta jém marca de circuncisión immijtayyucmi juuts jeeyaj. Y jém marcaywip miccámáy iññiyi: “Jém tungac mipixiñtam jém dapic mimarcaíy.” ¹² Jistaami iga wiñic mimichtam da idic miñta con Cristo. Miit incutum. Da iniñ derecho iga inwaganaitpa jém Israelpic pxiñtam. Tungac mipixiñtam. Da idic iñixpicpa jém wiñicpic trato juuts ijycámayñe Dios jém Israelpic pxiñtam. Da idic iñjodon iga Dios miwíwadáypa. Incutum idic michíyñe yip naxyucmi, miñta idic sin Dios. ¹³ Siip inwaganaitum

Cristo. Mimichtam michíyñe idic juumi, pero s̄ip w̄iap in̄cunúcta no-cojom porque jém Cristo itegáy iñ̄ipiñ. ¹⁴ S̄ip Cristo iccuyaj jém pleito entre jém Israelpic p̄ixiñtam y jém tun̄gac p̄ixiñtam iga ts̄íyyaj juuts tum̄ti attebet. It idic juuts tum̄ taañi entre jém Israelpic p̄ixiñtam y jém tun̄gac p̄ixiñtam, pero Cristo imiswat jém taañi. ¹⁵ Cuando cunúnta cunusyucmi, iccuyaj jém wiñ̄icpic an̄químayooyi, jém ts̄ampic ip̄im̄íypa idic jém p̄ixiñtam. Iwat jempic iga tatsíyátamiñ juuts tum̄ti tap̄ixiñ porque Cristo tam̄ichitam. S̄ip tatum̄títam, cuyajneum jém pleito. ¹⁶ Accaata cunusyucmi jém Cristo iga tatsíyátamiñ amigo con Dios porque tan̄cunistictam tatsíyta tum̄ti mij̄tay. Asíam iccuyaj jém pleito.

¹⁷ Jém Cristo miñ in̄mat ȳip naxyucmi jém w̄ibic an̄māti. N̄impa iga w̄iap tantsíyta amigo con Dios. Miñ miñmadáy mimichtam jém miitw̄ip juumi. In̄madáytim jém Israelpic p̄ixiñtam jém itw̄ip nocojom. ¹⁸ Jém Cristo icuyucmi tantumpiytam w̄iap tan̄cunúcta tan̄jatun̄ Dios. Taw̄iatámpa porque jeetim Dios iAnama tayoxpátpa. ¹⁹ Jeeyucmi mimichtam dam je juum̄pic mip̄ixiñtam, jém s̄ipáppic idic tun̄gac naxyucmi. Pero s̄ip in̄waganait̄ jém Dios ip̄ixiñtam. Mimichtam Dios mim̄anictam. ²⁰ Mimichtam mijex juuts tum̄ tic jém watnetaw̄ip jém baseyucmi. Jém Jesucristo mismo je jém wiñ̄tipic tsa, jém esquinajiyw̄ip jut̄ p̄im̄ane jém tic. Jém wiñ̄icpic an̄matc̄wiñ̄ y jém apóstolyaj jex juuts jém tsaayaj jém picnetaw̄ip para jém base jut̄ tsucumpa jém mast̄ic. ²¹ Tsajcámta itumpiy jém icupicneyajw̄ip Cristo jut̄ p̄im̄ane jém tic. Tsam̄ jáyan̄ap jém Dios ip̄ixiñtam hasta cupacpa jém w̄ibic mast̄ic jut̄ it Dios. ²² Jesic taichtam como Cristo tam̄ichitam, tacumuntsajnet̄a iga tan̄wattámpa tum̄ mij̄pic tic jut̄ itpa jém Dios iAnama.

3

Cutsatta jém Pablo iga in̄madáypa jém dapic je de Israel

¹ Jeeyucmi ich aPablo apajnet̄a porque manan̄madáy jém Jesucristo in̄químayooyi mimichtam jém tun̄gac mip̄ixiñtam. ² W̄i iga in̄jodón̄gaiñ̄ iga Dios achi jém yoxacuy y ayoxpát iga manan̄madáypa iga Dios tsam̄ miw̄iwadaytooba. ³ An̄quejáy Dios jém j̄ixi, jém an̄nécn̄ew̄ip, juuts wiñ̄ti manjáyayñe. ⁴ Cuando immaypa jém toto, w̄iap in̄cut̄īȳiy iga jém Cristo an̄quejáy jém j̄ixi, jém an̄nécn̄ew̄ip idic. ⁵ Dios da in̄quejáy ȳip j̄ixi jém wiñ̄icpic p̄ixiñtam. Pero s̄ip Dios iAnama in̄quejáy jém apóstolyaj, jém cuáyñew̄ip, y jém Dios in̄matc̄wiñ̄ ⁶ iga jém dapic je de Israel ipictson̄patim̄ jeetim herencia juuts jém Israelpic p̄ixiñtam. S̄ip jém tun̄gac p̄ixiñtam ts̄íyyaj juuts tum̄ti mij̄tay con jém Israelpic p̄ixiñtam. Ipictson̄ajpatim̄ titam̄ ij̄ycamayñe Dios jém im̄anictam, jém icupicneyajw̄ip Jesucristo por medio de jém w̄ibic an̄māti.

⁷ Dios acupin̄ iga an̄cuyoxap ȳip w̄ibic an̄māti. Achi ȳip yoxacuy juuts tum̄ xaja porque tsam̄ iniit̄ ip̄imi, je tsam̄ w̄iap. ⁸ Ich más da aw̄iap que itumpiy jém Dios ip̄ixiñtam, pero Dios ayoxpát, achi jém derecho iga anan̄madáypa jém tun̄gac p̄ixiñtam jém tsam̄ w̄ibic riqueza de Cristo jém dapic w̄iap tammay. ⁹ Achiitim̄ jém derecho iga anacjodón̄ap itumpiy jém p̄ixiñtam ti iwattooba Dios. Anan̄quejáypa jém j̄ixi jém dapic i w̄iap

icuti yíy, dende wiñgam inñecne idic Dios, jém iwatnewiip itumpiy cosa. ¹⁰ Dios ixunpa iga siip por medio de jém icupicnewiip Cristo icjodónap jém sinyucmic picixiñtam, jém injacyajpáppic sinyucmi, itumpiy jém wibic jixi jém iniitwiiip tanjatun Dios. ¹¹ Dios iwat juuts ijis dende wiñgam cuando icutsat tánomi Jesucristo yip naxyucmi. ¹² Cristo tamichi, jeeyucmi da taciñpa, tanjodon iga wiap tanjunuc Dios sin cñi porque tanjucpicne. ¹³ Jeeyucmi manjunucsaypa iga odoy anyaaci iga agui ayaachwattá mimichtam injucyucmi. Annascaaba así iga Dios miwíwadáyíñ.

Cristo iniit jém wibic tóyooyi

¹⁴ Jeeyucmi acosteñpa jém tánomi Jesucristo ijatun iwiñjom. ¹⁵ Itumpiy jém ityajwiip sinyucmi y jém ityajwiip yip naxyucmi ipictsóñayyajpa iñiyi iga ijatunim. ¹⁶ Anwágáypa Dios iga con jém wibic riqueza michiitamiñ jém ipimi inñamanjom iga más miwíap por medio de jém iAnama ¹⁷ iga iniitamiñ tánomi Cristo inñamanjom porque injucpicpa iga Dios wiap. Jesic da inñacpa jém wibic tóyooyi. Mijex juuts tum cuy tsam jojmi tichigiy. Mijex juuts tum tic tsam wíwatne. ¹⁸ Jesic wiap injuciiyiyta con itumpiy jém Dios ipixiñtam iga jém Cristo itóyooyi da cuyajpa, tsam wíti, tsam yagats, tsam jojmi y tsam yucmi. ¹⁹ Anwágáypatim Dios iga micjodónaiñ jém Cristo itóyooyi, mex da nunca capspa tanjodóna. Anwágáypatim Dios iga iniitamiñ itumpiy jém wítampic cosa jém tachiñewiip Dios.

²⁰ Siip tanjucijptampa tanjatun Dios jém wiapaap iwat itumpiy jém wítampic cosa para taichtam. Tayoxpátpa con ipimi tánamanjom. Más pimi tawíwadáypa Dios que juuts tanwágáypa o juuts tanjispá. ²¹ Taichtam Dios tamastic. Taichtam Jesucristo tamichi. Wí iga tanjucijptampa tanjatun Dios itumpiy tiempo, da nunca cuyajpa tanjucijp. Amén.

4

Dios iAnama tayoxpátpa iga tanaittamiñ tumti tanjixi

¹ Ich aPablo apajta cárcel jém tánomi Jesucristo icuyucmi. Jistaami iga Dios micupin iga michiytamiñ juuts Dios mimanictam. Jeeyucmi manjunucsaypa iga siempre injiwattamiñ juuts ixunpa Dios. ² Siempre wattaami juuts tum wibic pixiñ, dapic malo, tsam wí ianama. Wínanigaayi jém inñiwitam, nayaachanjamtamtaji con jém wibic tóyooyi. ³ Wadaytaami caso iga iniitamiñ tumti jixi con jém tantiwitam porque Dios iAnama tayoxpátpa. Odoy tanatamiñ porque tatumtitam. ⁴ Tumti mijtay jém Dios ipixiñtam. Tumti Dios iAnama tanaitta. Dios tanwejay iga tanwagaanjócpa tumti cosa. ⁵ Tumti tánomi, tumti jém anquímayooyi jém tanjucicpaap, tumti jém acchíñooyi. ⁶ Tumti tanDios, tantumpiytam tanjatun. Imatspacne itumpiy cosa. Jut quej it Dios. Tanwaganaita Dios tantumpiytam.

⁷ Pero cada tumtum de taichtam tachiñeta jém Dios ipimi iga wiap tanwat jém iyoxacuy, Cristo taquípsáy juuts je ixunpa. ⁸ Jeeyucmi nimpá así jém Dios inmañi:

Cuando quim eybic sinyucmi jém Cristo, ininic jém pajnetawiiip idic.

Ichi jém pixiñtam tsam jáyan wítampic xaja.

⁹ ¿Tí nímtooba iga: “Quím eybic sínycmí”? Nímtooba iga quet hasta más jojmi nascim. ¹⁰ Jém quetwíip nascim, jeetim jém químwíip sínycmí jut más yucmí iga itpa jut quej con jém ipími. ¹¹ Je mismo iccám algunos iga apóstol, tungac iga inmatpa Dios inmati, tungac iga inmadáypa jém píxiñtam jutsap iciacput Dios, tungac iccám iga pastor iga iwatpa cuenta jém Dios ipíxiñtam, tungac iccám iga maestro iga inquejáypa Dios inmati jém píxiñtam. ¹² Accámyajta iga iyoxpátpa jém Dios ipíxiñtam iga más wíap iwatyaj jém Dios iyoxacuy y iga capsapa icuyujca jém Dios inmati jém ipíxiñtam, jém tsíyñeyajwíip juuts Cristo imíjtay. ¹³ Hasta que tantumpíytam tançupictámiñ con tumti tanjixi, hasta parejo tanwíixpiguñ jém Dios imaníc. Jempigam tatsíypa juuts tatsamítam, iga wíap tanwat itumpiy juuts ixunpa Cristo. ¹⁴ Dam tanwatpa juuts jém tsixtam porque da táñca imigóyayta jeeyaj jex juuts jém sawa iga nicpa yím jeexic, porque icupicpa tungac anquímayooyi. Jém malopic anmatçwiñ agui jáyayanjichich, wíip tamigóyáy iga tacmalwatpa. ¹⁵ Pero taichtam tanañmatpa jém numapic anquímayooyi con jém wíbic tóyooyi. Wí iga tamíjap hasta tanactsíypa jém tammíjtay icobac, jém tánQmi Cristo. ¹⁶ Taichtam jex juuts Cristo imíjtay. Cada tumtum tapíimane jém Cristo imíjtayyucmí. Jeeyucmí tanwatpa juuts ixunpa Cristo, cuando tawíyoxtátampa, tajáyanap, hasta capsapa tançuyujca jém Cristo inquímayooyi porque tanait jém wíbic tóyooyi.

Jém jomípic vida jém tachiñewíip Cristo

¹⁷ Siip mannímáypa y manañquímpa tánQmi iníyimi iga odom wattaami juuts jém tungac píxiñtam jém dapic iixpicpa Dios. Jém ijixi da para ti wí, da iyoxpátpa. ¹⁸ Cupiichane jém ijixi, da icutiíyíypa ti ixunpa Dios. Da iníiyaj jém vida jém Diospic tachiiba porque da icutiíyíypa, agui malo jém íanama. ¹⁹ Da tsaap iga imalwatpa. Agui iwíanjam iga iwatpa mal, tsam jixitogoyñeyaj. Agui icusúníypa iga iwatpa itumpiy jém da wítampic cosa. ²⁰ Pero mimichtam da inçuyujaneta jém Cristo iga inwattámpa jempic, ²¹ siiga numa immatonje jém Cristo inquímayooyi y inçuyujcane jém numapic anmati jém tanquejayñewíip Jesús. ²² Mimichtam tsaci juuts jáy inwat wíñic cuando danam inçupicne Cristo. Tsaci jém pecapic míjtay. Tsam pími malo jém wíñicpic jixi, miccusúníypa jém malopic cosa agui mimigóyáy. ²³ Cucactaami jém iníjixi jém itwíip inñanamanjom. ²⁴ Wati juuts tum jomípic mipíxiñ, jém iwatnewíip juuts Dios, jém iwíwatpáppic, jém dapic táñcaíy.

²⁵ Jeeyucmí odoy migóyaayi jém inítiwítam, nuumanmadaayi. Porque tumti míjtayyucmí tapíimane.

²⁶ Siiga mijóypa, odoy táñcawati. Odoy jüci iga mijóyñeeba hasta tigiypa jém jama. ²⁷ Odoy çhi lugar jém Wocçiwíñ iga micmalwatpa.

²⁸ Jém númpaap idic ichaguñ iga númpa, más wí iga yoxaiñ. Iwadiñ tum wíbic yoxacuy con ici iga wíap iyoxpát jém yaachayajpáppic.

²⁹ Odoy malañmati. Anmati jém wítampic anmati iga iníyoxpátpa y inwíwadáypa jém mimatonpaap. ³⁰ Odoy tsiganyácwati jém Dios íanama, jém taccámayñetawíip juuts tum sello, iga quejñ iga Dios tamíchi hasta núcpa jém jama cuando taciaputtámpa.

³¹ Tsaci jém jixi aguipic tam. Tsaci itumpiy jém jooya. Odoy jóyixi jém iñtíwítam. Tsaci iga agui mijiyipa iga mijóyñe. Odoy malnímaayi jém iñtíwítam, tsaci itumpiy jém malopic cosa. ³² Pero nawíwadaytamtají entre mimichtam. Nayaachanjamtamtají con jém iñtíwítam. Nawadaytamtají perdón juuts jém tanjatun Dios tawadáy perdón por medio de Cristo.

5

Wí iga iwíwatyajpa jém Dios imanictam

¹ Mimichtam Dios mimanictam jém tsampic mitoypa. Jesic wadaayi caso iga inwattámpa juuts iwatpa je. ² Naiftaami jém wibic tóyooyi juustim tatoypa jém Cristo. Iyaac nachiifta iga accaata por taichtam, juuts tum ofrenda, tum sacrificio jém aguipic cinpa jém Dios iwiñjom.

³ Mimichtam wattaami juuts Dios mimichitam. Da ammatonjooba iga mipejóypa, ni inwatpa tungac malopic cosa, ni incusúniypa jém iñtíwítam imichi. Da wí iga iwatyajpa jempic jém Dios ipixiñtam, jém cuáyñeyajwiip. ⁴ Odoy nimtaami jém malopic anmati, jém tsampic tatsaap. Odoy anmati juuts tum pixiñ dapic jixiíy. Odoy mal ochmichi. Yípyaj da iwinanigáypa jém wibic anmati. Más wí iga tammétsa jém wibic anmati iga tanchiiba gracia Dios. ⁵ Michtam injodonjam iga jém pixiñtam jém pejoypaap, y jém iwatpáppic tungac cosa dapic wí, y jém tsampic icusúniypa jém dapic je imichi, jextim juuts ijispa jém watnas, jeeyaj da wiap iñuc jut injacpa tánomi Cristo y tanjatun Dios. ⁶ Odoy jici iga i mimigóyáypa con jém migooyi iga da malo iga immalwatpa. Jeeyucmi ichiiba Dios castigo itumpiy jém pixiñtam jém dapic icupicyajpa Dios. ⁷ Jeeyucmi odoy waganasii jexpic pixiñtam.

⁸ Mimichtam miitta idic jém piichcim, pero siip miitum jém juctiantsocajom porque inwaganaiñ Cristo. Jesic wíwattaami juuts jém witpáppic jém juctiantsocajom. ⁹ Jém Dios iAnama micwíwatpa iga inwatpa juuts tum wibic pixiñ iga siempre miñuumanmatpa. ¹⁰ Wattaami empeño iga inwattámpa ti ixunpa tánomi. ¹¹ Odoy waganasii jém malopic pixiñtam jém siipáppic piichcim, jém iwatpáppic jém malopic cosa jém dapic tayoxpátpa, pero anjijaci. ¹² Agui tatsaap tananmat ti iyamwatyajpa jeeyaj. ¹³ Pero cuando icuyicquejpa itumpiy jém malopic cosa, tsam wí quejpa porque jém jucti icuyicquejpa itumpiy cosa. ¹⁴ Jeeyucmi nimyajpa:

Yusi, mimonpáppic.

Tsucumi de jut it jém caaneyajwiip,
Cristo micuyicquejpa.

¹⁵ Nawattají cuenta iga inwíwatpa. Odoy wattaami juuts jém pixiñtam jém dapic jixiíy. Wattaami juuts jém jixiíywiip. ¹⁶ Wattaami empeño iga inwíwattámpa siip iganam it tiempo porque siip tsam imalwatyajpa jém pixiñtam. ¹⁷ Odoy cuixaji, pero wadaayi caso iga incutiyíyini ti ixunpa jém tánomi. ¹⁸ Odoy uquiataami porque jém pixiñ, jém tsampic ucpa, togoypa ivida. Más wí iga minjacpa jém Dios iAnama. ¹⁹ Nanmadaytamtají con jém iñtíwítam con jém Salmos y jém himnos y jém Dios iwañi. Wantaami, cujiptaami jém tánomi Cristo con itumpiy iñanama. ²⁰ Siempre chiitaami gracia jém tanjatun Dios para itumpiy cosa jém tánomi Jesucristo iñiyimi.

Wí iga tanwíwadáypa jém ityajwíip tanticcím

²¹ Cada tumtum de mimichtam nacupictamtají con jém inñíwítam porque inçintámpa tánQmi Cristo.

²² Miyomtám, mijaayiwíip, jicí iga minjacpa jém inwídaya juuts jém tánQmi minjacpa. ²³ Porque jém píxiñ je jém cobacpic, injacpa iyomo. Jextim juuts Cristo, je jém cobacpic, injacpatim jém iglesia, je jém imíjtay y je jém iciacputpáppic. ²⁴ Juuts jém Cristo ipixiñtam ijícpa iga injacpa jém Cristo, jesanetim jém yomo ijícpa iga injacpa jém iwídaya. Iwatpa itumpiy juuts inímáypa jém iwídaya.

²⁵ Mipixiñtam, miyoomiywíip, toyí jém inñyomo juuts jém tánQmi Cristo itoypa jém ipixiñtam jém icupicneyajwíip. Iyaac nachíitá ²⁶ iga iwítsagáypa jém ipixiñtam itánca. Icuicháyáypa íanama, icheeba con ní por medio de jém inmati. ²⁷ Iwat así iga jém ipixiñtam, jém icupicneyajwíip, wíap inñuc Cristo iwiñjom tsam wícuayajneyaj. Jex juuts tum puctucu wí cuáyñe, da áñuchñe, da iníj ní tum mancha. Ixunpa Dios iga da táncaíy ní uxaj jém ipixiñtam iga wí cujichayñe. ²⁸ Jempictim ixunpa Dios iga tum píxiñ itoypa iyomo juuts itoypa imíjtay. Jém itoypaap iyomo, natoytap iyaac. ²⁹ Porque da í wíap ijóyix imíjtay, iwídap, watpa cuenta. Jém Cristo jempictim watpa cuenta jém ipixiñtam, iwídap jém icupicneyajwíip, jém iglesia, jém imíchipic. ³⁰ Taichtam tatsíyta juuts jém Cristo imíjtay, juuts jém imayi y jém ipac. ³¹ “Jeeyucmi tum píxiñ ichacpa íjatun y íapa iga nícpa iwaganait jém iyomo. Jesic icuistic tsíyyajpa juuts tumti míjtay.” ³² Yíp tum míjpic jíxi, anécne idic. Pero ich anjísipa iga níntooba iga Cristo con jém ipixiñtam tumtiyaj. ³³ Jeeyucmi mannímáypa: Cada tumtum de mimichtam wí iga inñóyíñ jém inñyomo juuts minitoytap inñyaac. Jém yomtám, jém jaayiwíip, wí iga iníidáyíñ respeto jém iwídaya.

6

¹ Michíxtam, como Cristo mimíchítam, cupictaami jém inñjatun y inñapa. Jempam iwíanjám Dios. ² Naidaayi respeto jém inñjatun y inñapa. ³ Yíp jém wíñtípic anquímayooyi jém tachíñewíip con promesa iga miwíidíñ y yagatsap imvida yíp naxyucmi síiga inwatpa así.

⁴ Mimichtam míjatunpic, odoy tsicjooyi jém immaníctam. Wíactsami jém immaníctam iga icupicyajíñ jém tánQmi inquímayooyi. Anquejaayi iga iwatyajíñ juuts ixunpa Dios.

⁵ Miesclavotam, cupictaami jém inñomi yíp naxyucmi. Wíixtaami, çíntaami, cuyoxataami con itumpiy inñanama juuts inçuyoxatámpa jém tánQmi Cristo. ⁶ Cuyoxataami inñomi juuts Cristo miesclavotam, da no más iga miwíixíñ jeeyaj. Wattaami con itumpiy inñanama juuts ixunpa Dios. ⁷ Wíiwattaami jém inñoyxacuy juuts inçuyoxap jém tánQmi Cristo y da juuts jém píxiñtam. ⁸ Porque inñjodontám iga titám tanwatpa yíp naxyucmi tawíyojpa jém tánQmi Cristo síiga tanwíwatne síiga taesclavo o da taje.

⁹ Mimichtam miómipic, wíwadaytaamíim jém inñesclavo. Odoy otjímaayi iga inçótspa. Jístaami iga inçuístictam minjacpa tánQmi jém itwíip sínycmi. Je íixpa itumpiy píxiñtam jextim.

Jutsap tanáñata con jém malopic enemigoyaj

¹⁰ Siip, mantiwitam, naittaami jém tánQmi ipimi porque je tsam wiap y michiiba jém pimi iga tsam miwíaptim. ¹¹ Nacupujtaji con jém armadura jém michiñewiip Dios iga odoy iñchaguiñ jém Dios inmati cuando mimigóyápa jém Wocciwiñ. ¹² Porque da síp tanájata con yip naxyucmipic pixiñtam jém maayiwíip jém pagiywíip. Tanájatámpa jém Wocciwiñ jém iniitwíip ipimi con itumpiy jém mal espíritu jém malopic anjagooyi jém itwíip jém piichcim. Tanájatámpa jém mal espíritu injagooyiyaj jém siipáppic sauyucmi. ¹³ Jeeyucmi pictaami itumpiy jém armadura jém Diospic tachiiñe iga wiañ inyaachiyta cuando micutitstap jém malopic jama. Cuando yajum miwítsacta, seguido cánteñi, cupici Dios inmati. ¹⁴ Jesic micámteññe. Pici jém numapic anmati juuts tum soldado ichencámpa jém icinturón. Siempre micupujpa siiga inwíwatpa juuts tum soldado iccámpa jém icoraza. Jesic jém enemigo da wiap mimalwadáy. ¹⁵ Accámnei inciac impuyucmi iga miit listo iga inimatpa jém wibic anmati. ¹⁶ Naiti jém fe juuts tum escudo, jesic wiap inicpich jém Wocciwiñ icapi jém juctiywíip. ¹⁷ Accaami jém casco iga miciaçputpa Dios juuts tum casco icupujápa jém soldado icobac. Pici jém espada jém tachiiñewiip jém Dios iAnama. Jém espada je jém Dios inmati. ¹⁸ Odoy tsaci iga inijejpátpa Dios juuts minquejáy jém Dios iAnama. Cunucsaayi Dios, wágaayi titam mitogóyáy. Ittaami al tanto, odoy anyaac iñanamanjom. Anwejpaaati Dios para itumpiy jém Dios ipixiñtam. ¹⁹ Anwejpaatitim Dios para aich iga achiiñ anmati iga wiap anamat iga odoy acñiñ iga anacjodónayajpa jém pixiñtam jém wibic anmati jém añécnewiip idic. ²⁰ Ich atsíy juuts tum embajador de jém wibic anmati. Jeeyucmi atsenneta con cadena. Anwejpáttaami Dios para ich iga odoy acñiñ y wiap anamat jém wibic anmati.

Jém Pablo inquímpa jém iamigoyaj

²¹ Siip mañcutsadáypa jém Tíquico, jém tantíwi jém tsampic antoypa. Je da ichacpa iga inimatpa jém tánQmi inquímayooyi. Micjodónap ti annasca y ti síp anwat. ²² Jeeyucmi mañcutsadáy jém Tíquico iga inñjodónaiñ jutsane áñiti, iga miyoxpádiñ iga odoy minyáctamiñ.

²³ Siip mantiwitam, tanjatun Dios con tánQmi Jesucristo michiñ jém paz, jém wibic tóyooyi y jém wibic jixi iga seguido incupictámpa Dios. ²⁴ Dios iwíwadáyini itumpiy jém pixiñtam jém itoyyajpáppic jém tánQmi Jesucristo jém dapic nunca ichacyajpa. Jemum cuyaj.

Jém carta jém ijáyayñewiip Pablo jém ityajwiip jém attebet Filipos

Jém Pablo ijáyáypa jém Dios ipixiñtam jém ityajwiip Filipos

¹ Ich aPablo con jém añcompañero Timoteo añcuyoxatámpa jém Jesucristo. Siip manjáyáypa mimichtam jém Dios mipixiñtam jém ñncupicnetañwiip Jesucristo jém attebet Filipos. Anjáyáypatim itumpiy jém ñmpastoryaj con itumpiy jém diáconos jém icuyoxayajpaap jém Dios ipixiñtam. ² Jém tanJatuj Dios y jém tánQmi Jesucristo miwíwadáyíñ, michiitámiñ jém paz iga odoy iniidiñ cobacpiji ññanamanjóm.

Jém Pablo iwatpa oración para jém iamigoyaj

³ Cuando manjísipa, siempre anchiiba gracia jém tanJatuj Dios para mimichtam. ⁴ Cuando anañwejpátpa Dios para mimichtam ññtumpiytam, tsam amaymay porque ⁵ dende wiñgam hasta siip, tawagayoxap iga tanañmatpa jém wibic añmatí. ⁶ Ich añwijodon iga tanJatuj Dios jém mojnewiip iwat jém wibic yoxacuy ññanamanjóm, seguido iwatpa hasta cupacpa cuando núcpa jém jama iga miñgacpa jém Jesucristo yíp naxyucmi. ⁷ Wí iga manjísipa porque tsam mantoypa. Agui anyoxpát cuando aít preso y cuando añcupuj jém wibic añmatí jém añjagooyi iwiñjóm y anañmadáy iga numa jém añmatí da je migooyi. Mimichtam miwíwadáyítm Dios juuts ich awíwadáyñe. ⁸ Dios ijodon iga tsam pími mantoypa ññtumpiytam con jém wibic tóyooyi jém ññitwiip Jesucristo. ⁹ Anañwejpátpa Dios iga más ññitámiñ jém wibic tóyooyi ññanamanjóm y iga michiñ jáyaj jém wítampic jixi. Jesic más ññcutiñyípa ti ixunpa Dios. ¹⁰ Jesic wiap ññcupiñ jém wibic cosa. Jesic cuáyñe ññanama, da ñ wiap miñímáy iga mitáncaiy hasta jém jama cuando miñgacpa jém Cristo. ¹¹ Mimichtam wattaami jáyaj wítampic cosa juuts tum wibic cosecha por medio de Jesucristo. Jesic ixtap iga agui wí jém tanJatuj Dios, tsam cujíptap.

Jém Pablo icuyoxap Cristo yíp naxyucmi

¹² Siip mantíwitam, ansunpa iga ññjodónajñ ti annascaneyim y iga más jáyajap jém wibic añmatí cuando annasca jemptic. ¹³ Itumpiy jém ityajwiip jém palacio, con los de más, ijodónayaj iga anañnúc jém Cristo ññquímayooyi. ¹⁴ Casi itumpiy jém tantíwitam, jém ityajwiip yim, da cñnyajpa porque iyoxpátpa jém tánQmi. Ícamamwatyaj ññanama cuando iixyaj iga apajnetá. Jeeyucmi siip da cñnyajpa iga ññmatpa jém Dios ññmatí.

¹⁵ Algunos ññmatyajpa jém Cristo ññquímayooyi porque agui acujóyípa, tsam ajóyixpa. Pero jém tunḡac ññmatyajpa jém Cristo ññquímayooyi porque iwíñjam iga iwíwatpa. ¹⁶ Jém wibic pñxiñtam ññmatyajpa jém Cristo ññquímayooyi porque tsam tóyóyapa. Ijodónayaj iga aít yim iga añcupujpa jém wibic añmatí jém añjagooyi iwiñjóm. ¹⁷ Pero jém malopic añmáfcñwiñ ññmatyajpa jém Cristo ññquímayooyi porque ipictsonḡtooba alguna cosa para je iyaac, da porque iwíwattooba. Iwatyajpa así iga más ayaachwattáñ iganam siip aít preso. ¹⁸ Ich da anticutigiyi ññmatpa jém Cristo

inquímayooyi. Ich amaymay cuando jém pìxiñtam iñuumanjmatpa. Amaymaytim siiga algunos inmatpa no más iga ipictsonjpa algun ti para je.

Ich tsam amaymaytim ¹⁹ porque anjodonj iga núcpa jama iga atopap porque michtam inijwejpátampa Dios para ich y ayoxpátpatim jém Dios iAnama jém tachiñewiip jém tánQmi Cristo. ²⁰ Ich anjwanjam y ananjócpa titam achiiba. Da atsaap ni uxanj. Ansunpa iga ich anjwíwatpa con ammijtay iga cujiptaiñ jém Cristo. Da anticutigiyi siiga atsiyppa vivo o acaaneum. ²¹ Porque iganam aít, anjuyoxap Cristo. Siiga acaaba, tum coñwiyooyi para ich. ²² Siiga danam acaane, anjwatpa jém tánQmi iyoxacuy, pero siip da anjodonj juppic anjcupiñpa. ²³ Tsam tánca iga anjcupiñpa jup más wí. Tsam nictooba aít con Cristo porque más pimi wí para ich. ²⁴ Pero para mimichtam más wí iga atsiyppa vivo yíp naxyucmi. ²⁵ Anjwíjodonj iga apoychíyppa yíp naxyucmi con mimichtam. Manyoxpátpa iga más miwíatámiñ y más mimaymáyatámpa porque injcupicneta. ²⁶ Cuando aitgacpa con mimichtam, jesic agui mimaymáyatámpa, tsam injcupiñtámpa tánQmi Cristo.

²⁷ Wadaytaami caso iga injwíwattámpa yíp naxyucmi juuts nimpa jém Cristo inquímayooyi. Jesic siiga nicpa mánám o danam anicpa, ammatonjpa iga injwíwattámpa y da i wíap mictsac jém Dios inmatí porque tumti iñanama y tumti iñixi iniitta. Ammatonjpatim iga miwagayoxatámpa con itumpiy impimi iga jém pìxiñtam wíap icupicyaj jém wíbic anmatí. ²⁸ Odoy jici iga michiganjñpa jém iñenemigo. Cuando iixyajpa iga da micñjpa, jesic tsam wíquejpa iga togoyajpa jeeyaj, ipictsonjajpa jém mijpic castigo. Pero mimichtam cuando injampa iga da micñjpa, jesic injodonj iga micíacputtámpa Dios. ²⁹ Jém Cristo icuyucmi mimichtam da no más michiita jém derecho iga injcupicpa je, pero iga miyaachwattaptim. ³⁰ Siip míñatámpa contra jeetim enemigo juuts ich jáy áñaji juuts iñixñe iga ich anjwat. Injodonjam iga ich seguido áñapa contra jém malopic jixi.

2

Jém Cristo ijic iga tsíy juuts tum pìxiñ da ti wíap

¹ Siiga Cristo micamamwadáypa iñanama, siiga Cristo itóyooyi miyoxpátpa, siiga iniit Dios iAnama iñanamajom, siiga wí iñanama y tsam mitóyóypa, ² jesic acapsaayi jém ammaymáyaj. Naittaami tumti tóyooyi, tumti jixi y tumti iñanama. Ittaami de acuerdo. ³ Pero odoy najacujóyíyooyi, odoy nacujiptaji iñyaac. Más wí iga da malo iñanama y iga más iñtoypa jém inñiwítam que minitoypap iñyaac. ⁴ Odoy métstaami iga miniwíwadaytap iñyaac. Pero métstaami jutsap injwíwadáyfa jém inñiwítam.

⁵ Iniittámiñ jeetim jixi juuts jém tánQmi Jesucristo. ⁶ Jém tánQmi Cristo jextim ijixi y jextim ipimi juuts tanjatunj Dios. Iwíjodonj iga da je nuumi iga tsíy juuts Dios. ⁷ Pero iyaac ichac itumpiy ipimi juuts Dios. Oy iti yíp naxyucmi juuts tum mozo. Jém imijtay juuts pìxiñ. ⁸ Cuando oy yíp naxyucmi juuts tum pìxiñ, ijic iga tsíyñ juuts tum pìxiñ da ti wíap. Iyaac nachiitfa iga accaatá porque asíam ixunpa ijatunj. Accaatá cunusyucmi juuts tum malopic pìxiñ. ⁹ Jeeyucmi Dios iccám iga más mijpic anjagooyi. Ichi más wíbic nyí de itumpiy, ¹⁰ iga jém Jesús iñiyimi itumpiy jém pìxiñtam icosteeñayyaj. Icosteeñayyaj itumpiy jém sinjucmicpic pìxiñtam

y jém ityajw#ip y#ip naxyucmi con itump#iy jém ityajw#ip nascuc#im. ¹¹ Cada p#ixiñ itots in#madiñ iga jém Jesucristo je jém tán#omi iga cuj#iptaiñ jém tan#atun# Dios.

Jém Dios ip#ixiñtam juuts tum wibic jucti

¹² Mant#iwitam, mantoytamp#appic, ts#am an#cupicta cuando jáy tawagaititam, s#ip más acupictaami iga ait# juumi. J#istaami jutsap in#cip#puta. C#iñtaami Dios. ¹³ Porque Dios iwatpa mimichtáman#jom juuts je iw#ian#jam. Michiiba jém w#ibic j#ixi iga in#watpa juuts je ixunpa, miyoxpát#pa iga wi#aiñ in#wiwatta.

¹⁴ Iganam in#watt#ampa juuts ixunpa Dios odoy á#ñataami con jém in#ñiwitam. Odoy nacujiy#amtaji, ¹⁵ iga da # wi#ap mipádáy in#ñ#ñca. Jesic Dios mimanictam, da mit#ñca#áy iganam mix#iba jém malopic p#ixiñtáman#jom, jém icupicneyajw#ip jém migooyi. Ts#am michoct#ampa y#ip naxyucmi juuts tum wibic matsa an#tiwan#yucmi iganam ¹⁶ in#inict#ampa jém Dios in#mati jém tachiip#appic vida. Jeeyucmi ts#am amaymá#ap jém jama cuando miñ#acpa Cristo y#ip naxyucmi iga da manxajaan#quejáy jém Dios in#mati ni da axajayoxa. ¹⁷ Ich agui amaymay iga wi#ap manyoxpát iga in#cupictamiñ Cristo. Siiga accaat#ap porque manan#madáy jém Dios in#mati, da an#y#acpa. Amaymay y ansunpa iga mimaymá#at#amiñtim porque s#ip Dios miw#ipictson#pa juuts tum wibic ofrenda porque in#cupicne Cristo. ¹⁸ Maymá#y#ataami mimichtam y wagamaymá#y#ataam#itim con aich.

Jém Timoteo y jém Epafrodito

¹⁹ Siiga jém tán#omi Jesús iw#ian#jam, an#j#ispa iga da jáy#ñe man#cutsad#á#pa jém Timoteo. Jesic cuando miñ#acpa y#im, más amaymá#ap cuando an#jod#ón# jutsane in#ñiti. ²⁰ Da ana#i y#im ni tum p#ixiñ jexpictim ij#ixi juuts aich, jém ts#ampic mij#ispa iga w#ipudiñ jém imvida. ²¹ Porque itump#iy iméts#y#pa jutsap in#iw#iwaday#aj#ta iyaac. Da iméts#y#pa jutsap icuyoxa jém Jesucristo. ²² Pero michtam in#jod#ontam iga w#ibic p#ixiñ jém Timoteo, ts#am ayoxpát aich iga ana#ñmatta jém w#ibic an#mati, an#waganayoxa juuts tum am#ñanic. ²³ An#j#ispa iga man#cutsad#á#pa jém Timoteo cuando an#jod#ón# ti annascaaba. ²⁴ Ich an#cupic#pa iga tán#omi ayoxpát#pa iga ich da jáy#ñe nic#pa mán#am anyaac.

²⁵ Wi#i iga man#cutsad#á#pa ey#bic jém tant#iwi Epafrodito, jém michpic an#cutsad#áy iga achi titam atog#ó#y#y. An#waganayoxa, ts#am á#ñata contra jém malopic j#ixi. ²⁶ Jém Epafrodito ts#am mij#ispa. Ts#am mi#ixtooba in#ñtump#iytam. Ts#am an#y#acne porque ij#odon# iga immaton#neta iga mimne. ²⁷ Numa, ts#am p#imi mimne hasta caatooba. Pero Dios iyaachan#jam. Da no más je, pero ayaachan#jamtim aich iga odoy más p#imi any#águiñ. ²⁸ Jeeyucmi an#cutsat#pa jicsciy jém Epafrodito iga mi#maymá#y#at#amiñ cuando ey#bic in#ixpa. Jesic ich da p#imi an#y#acpa. ²⁹ Jesic w#ipictson#taami juuts in#ñiwi porque Cristotim im#ichi. Maymá#y#ataami, siempre toy#taami jexpic p#ixiñ juuts in#ño#pa jém tán#omi. ³⁰ Por uxan# caaba jém Epafrodito porque icuyoxa jém Cristo. Je da c#iñ#pa, núc jut it jém peligro iga cupacpa iwat jém yoxacuy porque mich da wi#á anyoxpát#ta in#yaac.

3

Dios tawĩtsagáypa tantánca cuando tançupicpa Cristo

¹ Siip mantĩwĩtam, maymáyaataami porque Cristo mimĩchĩtam. Para ich da je molestia iga eybic manañmadáypa jeetim jixi juuts manjáyayñe. Wĩ para mimichtam iga eybic immatonpa. ² Nawattamtaji cuenta de jém chimpa, jém malopic obrero, jém inmatpáppic jém migooyi. Inimiñpa jém anquĩmayooyi iga Dios ipixiñtam tienes que iwatpa jém marca de circuncisión jém imijtayyucmi. ³ Pero taichtam tanait jém numapic marca iga Dios tamĩchi. Tanait Dios iAnama tánanamanjom jeeyucmi wiap tanjıs Dios. Tsam tamaymay iga Jesucristo tamĩchi. Taichtam tanjodon iga tanyaac da ti wiap tanwat iga tapictsóñiñ Dios. ⁴ Siiga jém wiñicpic anquĩmayooyi wiap taciapcut, jesic ich pecam aciiputne, porque ich ampimimi seguido anwatpa juuts nĩmpa jém wiñicpic anquĩmayooyi. ⁵ Awadayta jém marca de circuncisión cuando ocho día anayñe. Ich Israelpic apixiñ de jém tribu de Benjamín. Anañmatpatim jém anmati hebreo juuts inmatpa jém anjatun. Ançuyucane jém wiñicpic anquĩmayooyi con jém fariseopic pixiñtam. ⁶ Ich tsam pimi antoypa idic jém wiñicpic anquĩmayooyi. Jeeyucmi tsam pimi ammalwadáy jém icupicneyajwiip Jesús. Anjĩspa iga da atáncaiy porque anwatne itumpiy cosa juuts nĩmpa jém wiñicpic anquĩmayooyi. ⁷ Pero itumpiy jexpic cosa, jém anjĩspáppic idic iga tsam wĩ, siip da ti cuwatcuypa para ich porque ançupicneum Cristo. ⁸ Itumpiy cosa jém anaitwiip idic siip anjĩspa iga it wĩ siiga togoypa porque ánixpic jém tánomi Jesucristo. Jém Cristo icuyucmi togoy itumpiy jém anaitwiip idic, siip itumpiy jexpic cosa ánixpa juuts puchi porque más wĩ iga ampictson Cristo, ⁹ atsiypa juuts jém Cristo imĩchi. Dios da apictsonpa iga wibic apixiñ o porque agui anwĩwatne juuts nĩmpa jém Moisés inquĩmayooyi, pero apictsonpa iga ançupicne Cristo. Dios apictson iga wibic apixiñ porque Dios awĩwadáy por medio de jém fe. ¹⁰ Ich ansunpa iga más y más ánixpiguiñ Cristo y más anaidiñ jém Dios ipimi jém icpisnewiip Cristo. Anyaachĩypa cuando ayaachwattap jém Cristo icuyucmi. Hasta núcpa iga anaitpa jexpic jixi ánanamanjom juuts iniit jém tánomi Cristo cuando ijĩcpa iga accaata. ¹¹ Ananjócpa iga acpĩstap de jut it jém caaneyajwiip.

Wĩ iga tanwatpa juuts ixunpa Dios con itumpiy tampimi

¹² Da mannímáypa iga anactsiyum itumpiy. Datim wiap anwat itumpiy cosa juuts ixunpa Dios, pero seguido antúñiypa hasta anactsiypa itumpiy juuts ixunpa Dios. Jeeyucmi amĩchaneum jém tánomi Jesucristo. ¹³ Mantĩwĩtam, ich da mannímáypa iga anactsiyñeum itumpiy. Siip no más tum cosa anwatpa. Anjamnotpa jém wiñicpic cosa, tsiypa antuñiançim, pero con itumpiy ampimi anwatpa jém cosa jém miñpáppic. ¹⁴ Juuts tum apuesto, poyimi anicpa iga ançoñwĩyiñ jém premio, jém tanwejayñewiip Dios siñyucmi iga tachiiba porque Cristo Jesús tamĩchi.

¹⁵ Tantumpiy, jém tanwicupicnewiip, wĩ iga tanjĩstampa jempic. Pero si-iga algunos de mimichtam tunçac cosa iñĩspa, jesic Dios micjodóñaptim. ¹⁶ Wĩ iga cada tumtum seguido tanwattamiñ de acuerdo con jém jixi jém tampictsonnewiip.

17 Mant̄iwitam, acuixtaami juuts ich anwatpa. Ámtaami i iw̄iwatpa juuts ich manañquejayñe. 18 Mannímayñeum w̄atciy, s̄ip eybictim mannímaypa hasta awejpa, iga tsam jáyan p̄ixiñtam ijóyixpa jém anquímayooyi iga accaata Cristo cunusyucmi. 19 Núcpa jama iga ip̄ictsonyajpa jém castigo jém dap̄ic cuyajpa. Ipuu jém idios. Tsam nacujiptap̄ iyaac iga iwatpa jém malopic cosa jém aguipic tatsaap. Tsam ij̄ispa ȳip naxyucm̄ipic j̄ixi. 20 Pero taichtam s̄inyucm̄ipic tap̄ixiñtam. S̄ip tananjócta iga miñpa s̄inyucmi jém taciap̄utpáppic, jém tán̄omi Jesucristo. 21 Tacucagáyaypa jém tammijtay jém s̄ippic tanait jém dap̄ic wiap̄. Tachiiba tum̄ jom̄ipic mijtay juuts jém Cristo im̄ijtay tsamp̄ic wiap̄. Tawadáypa así con ip̄imi jém wiapaap̄ injac itump̄iy cosa.

4

Tamaymáyatámiñ porque Cristo tán̄omi

1 Jeeyucmi mant̄iwitam, mantoytampáppic, tsam mánixtooba. Tsam amaymay con mimichtam. Mijextam juuts tum̄ w̄ibic coñw̄iyooyi. Quejpa iga da axajayoxa mimichtaman̄jom. Mantoytampáppic, odoy ts̄aci jém tán̄omi inquímayooyi.

2 S̄ip an̄cunucsaypa jém yomtam jém Evodia y jém Síntique iga odom más añayajiñ, iga iniityajiñ tum̄ti j̄ixi porque icup̄icyajpa tán̄omi. 3 Man̄cunucsaypatim mimich, jém w̄ibic man̄compañero. Man̄wágaypa iga iñyoxpádiñ ȳip yomtam. Icuistic an̄waganayoxa cuando anan̄mat jém w̄ibic an̄mat̄i. An̄waganayoxatim jém Clemente y jém tungac tant̄iwitam jém jaycámayñetaw̄ip̄ iñ̄iyi jém librojom iga ip̄ictsonpa jém vida dap̄ic cuyajpa.

4 Maymáyataami itump̄iy tiempo porque Cristo mim̄ichi. Eybic mannímaypa iga maymáyataami. 5 Siempre w̄iwat̄i iga miixyajiñ itump̄iy p̄ixiñtam iga da mimalo. J̄istaami iga da jáyñe miñpa jém tán̄omi.

6 Odoy j̄isi ti iñ̄nascaaba. An̄wejpaati Dios, wágaayi titam iñxunpa. Siempre cuando in̄watpa oración chiitaami gracia Dios. 7 Dios michi jém w̄ibic j̄ixi iñ̄naman̄jom iga odoy ti in̄c̄ññiñ. Da i w̄iap̄ icutīȳiy ȳip j̄ixi jutsap̄ tayoxpát Dios. Ȳip w̄ibic j̄ixi miwadáypa cuenta iñ̄nana y iñ̄j̄ixi por medio de Jesucristo.

J̄istaami jém w̄ibic cosa

8 Jesic, mant̄iwitam, siempre j̄istaami jém numap̄ic cosa. J̄istaami jém w̄ibic j̄ixi, jém dap̄ic malo, jém w̄itamp̄ic cosa, jém iw̄ian̄jamyajpáppic jém w̄ibic p̄ixiñtam, jém cosa aguip̄ic w̄i t̄anix y itump̄iy jém iw̄ixyajpáppic jém p̄ixiñtam. J̄istaami itump̄iy jém w̄ibic cosa jém icuj̄ipáppic Dios.

9 Wattaami juuts manañquejayñe juuts nimp̄a jém anquímayooyi jém imp̄ictsonnew̄ip̄. Wattaami juuts immaton̄ne y juuts iñ̄ix iga ich anwatpa. S̄ip miwaganait̄ tan̄jatun̄ Dios iga odoy mic̄ññiñ.

Jém ofrenda jém chiñ̄netaw̄ip̄ jém Pablo

10 Agui amaymay jém tán̄omi iñ̄iyimi porque mimichtam eybic an̄jstámpa. Agui an̄w̄iwadaytooba idic, pero da impát jutsap̄ an̄w̄iwadáy. 11 Da manañmadáypa iga atogóyay algun ti. Porque ich anan̄yujne iga ayaachap̄. Ich amaymay con titam anait̄. 12 Anan̄yujne iga ayaachap̄ y anan̄yujne iga anait̄ jáyan. An̄cuyujcane iga aw̄it̄pa o da ti anait̄pa.

Ananyujne iga cuspa awiiqui o iga tsam ayuap. Ananyujne iga da ti atogóyáy o da ti anait. ¹³ Ich wíap anwat itumpiy cosa porque jém Cristo achi ipimi. ¹⁴ Pero mimichtam tsam inwíwatta porque tsam anyoxpát cuando ayaachwatta.

¹⁵ Mimichtam, miitwíp Filipos, injodonjam iga cuando moj anajmat jém wibic anmati, cuando aput jém naxyucmi de Macedonia, jém Dios ipixiñtam jém tungac attebet da ayoxpát solamente mimichtam.

¹⁶ Cuando todavía da juumi anicne, cuando ait jém attebet Tesalónica, mimichtam watciy ancutsadayta jém ofrenda iga anyoxpátpa. ¹⁷ Da amméspa jém xaja, pero ansunpa iga inwíwadiñ iga Dios miccáyáypa sinyucmi jém inriqueza.

¹⁸ Ich ampictsonne itumpiy cosa titam atogóyáy. Siip anait jáyan hasta cutsíyñe. Agui ayoxpát jém xaja jém ancutsadayñewíp con jém tantíwi Epafrodito. Jém xaja jex juuts tum ofrenda aguipic cinpa Dios iwiñjom juuts tum sacrificio, jém tsampic iwianjam Dios. ¹⁹ Jém tanjatun Dios michiiba itumpiy cosa titam mitogóyáy porque je iniit jém sinyucmicic riqueza. Michiiba porque Jesucristo mimiichitam. ²⁰ Wí iga tanjújptamiñ jém tanjatun Dios para siempre. Amén.

Anquímyajtap jém amigoyaj

²¹ Dioschi itumpiy jém icupicneyajwíp Jesucristo. Jém tantíwítam, jém anwaganaitwíp yim, micutsadáypa watidios. ²² Itumpiy jém Dios ipixiñtam jém ityajwíp yíp attebet micutsadáypa watidios. Mi-

cutsadáypatim watidios jém icupicneyajwíp Cristo jém ityajwíp jém Romapic anjagooyi iticim.

²³ Jém tánomi Jesucristo miwíwadáyíñ inñtumpiytam. Jemum cuyaj.

Jém carta jém ijáyayñewiip Pablo jém ityajwiip jém attebet Colosas

Jém Pablo ijáyáypa jém Dios ipixiñtam Colosas

¹ Ich aPablo. Jém tánQmi Jesucristo accám juuts tum apóstol iga ançuyoxap jém Cristo porque asíam iwianjam Dios. Awagaitta yim con jém tantiwi jém Timoteo. ² Siip manjáyáypa mantiwitam, miittanwiip jém attebet Colosas jém Dios mimichitam, jém inçupicnetanwiip jém Cristo. Siip tanJatun Dios y tánQmi Jesucristo miwíwadáyíñ mimichtam y michiitámiñ jém wibic paz iga odoy iniidiñ jém cobacpiji iñanamanjom.

Jém Pablo iwatpa oración para jém icupicneyajwiip Cristo

³ Cuando ananwejpáttampa Dios, jém tánQmi Jesucristo iJatun, siempre anchiiba gracia Dios para mimichtam. ⁴ Porque anjodóğata iga tsam inwícupicpa jém tánQmi Jesucristo y tsam iñtoytámpa jém tantiwitam jém Dios ipixiñtam. ⁵ Anchiibatim gracia Dios iga tsam ininjóctámpa iga michiiba Dios jém wítampic cosa jém miccáyayñewiip sinyucmi. Mimichtam moj ininjócta cuando immatonğa jém numapic anquímayooyi iga taciaputtámpa Dios. ⁶ Yíptim mismo anquímayooyi núcne mimichtámanjom, tsam mijap, tsam tımap icuwiiti yíp mundo. Jesatim juuts iññascata mimichtam cuando moj immatonğa iga Dios tayaachanjampa y iñjodóğata iga jém Dios itóyooyi je jém numapic. ⁷ Juuts minquejayta jém Epafras jém anwaganayoxapaap aichtam, jém tsampic tantoypa. Je iwícuyoxap tánQmi Cristo juuts tum wibic pastor mimichtámanjom. ⁸ Cuando núc yim jém Epafras acjodóğata iga Dios iAnama michi jém wibic jixi iga tsam mitóyoytámpa.

⁹ Jeeyucmi aichtam dende jém jama cuando ammatonğa iga inçupicta jém Cristo, seguido ananwejpáttampa Dios iga minquejaytámiñ titam ixunpa Dios iga wiañ inwatta. Anwágáypatim Dios iga michiitámiñ itumpiy jém wibic jixi, jém iniitwiip Dios iAnama, iga inçutiitámiñ. ¹⁰ Anwágáypatim Dios para mimichtam iga seguido inwattámiñ jém wítampic cosa yíp naxyucmi juuts iwianjam jém tánQmi iga siempre inwíwattámiñ juuts miwítımap iga jáyanap jém tanJatun Dios ijixi. ¹¹ Anwágáypatim Dios iga michiiba jém tsam wibic pimi jém iniitwiip Dios iga wiañ inwatta itumpiy cosa juuts je ixunpa, iga iniitpa jém pimi iga wiañ iñyaachiyta cuando miyaachwattamtap, jesic mimaymáyatámpa. ¹² Siempre tanchiitámpa gracia jém tanJatun Dios porque tachi jém derecho iga wiañ tampictson itumpiy jém wítampic cosa juuts ipictsonyajpa itumpiy jém Dios ipixiñtam jém iniitwiip jém wibic juctiantsoqa. ¹³ Dios tatop jém piichcim jut injacpa jém Wocciwiñ. Tananic jut injacpa jém Dios iManic jém tsampic itoypa. ¹⁴ Itegáy iññipiñ iga taciaputtámiñ, iga tawadaytámiñ perdón itumpiy jém tantanğa.

Jém Cristo je jém más mijpic anjagooyi que itumpiy

¹⁵ Jém Cristo je jém Dios icuwiñ, jém dapic wiap tánix. Je jém wiñtipic, ittım idic cuando danam iwatne Dios jém sin ni jém nas. ¹⁶ Jém tánQmi Cristo iwaganayoxa jém tanJatun Dios iga iwatyaj itumpiy cosa jém

itw̄ip̄ s̄nyucmi y jém itw̄ip̄ ȳip̄ naxyucmi. Iwatyaj itump̄iy cosa jém tánixp̄áppic y jém dapic w̄iap̄ tánix. Ichac itump̄iy jém anjagooyiyaj jém ityajw̄ip̄ s̄nyucmi y jém ityajw̄ip̄ naxyucmi jém dapic tánixpa. Itump̄iy jém Cristo iw̄at̄i, watneyajta iga icuyoxayajpa jém Cristo. ¹⁷ Itim idic jém Cristo cuando da ti idíȳi. S̄ip̄ imatspacne itump̄iy cosa con ip̄imi iga odoy cuyaj̄iñ. ¹⁸ Jém Cristo je jém c̄obacpic de jém iglesia, je jém imijtay. Je jém wiñtipic. Wiñti acpista jém Cristo iga ts̄iȳ juuts jém más mijpic anjagooyi. W̄iap̄ injac itump̄iy cosa. ¹⁹ Iw̄ianjam jém tanjatun Dios iga iwaganait̄ jém tán̄omi Jesucristo con itump̄iy jém Dios ip̄imi. ²⁰ Por medio de Jesucristo Dios iw̄iwadáy itump̄iy jém ityajw̄ip̄ ȳip̄ naxyucmi y jém ityajw̄ip̄ s̄nyucmi iga iniityaj̄iñ tum̄ti ij̄ixi con Dios. Jemp̄igam iwat cuando jém Dios iM̄anic itegáy iñ̄ipiñ cunusyucmi.

²¹ Mimichtam, wiñti da idic miixpicpa Dios. Mich̄iyñe idic juuts tum̄ enemigo de Dios porque tsam malo idic iñ̄ixi, tsam jáyan malopic cosa inwatne idic. Pero s̄ip̄ Dios miyoxp̄atne iga tum̄titam iñ̄ixi con Dios. ²² Accaat̄a jém Cristo ȳip̄ naxyucmi iga taw̄itsagáy tant̄anca iga w̄iañ̄i tananic jém Dios iw̄iñjom. Tacupiñne iga tam̄ichap̄ Dios, cuáyñeum tánanama, dam tat̄ancaíy. ²³ Numa, w̄iap̄ iñ̄iuc̄ jém Dios iw̄iñjom siiga seguido in̄cupicpa jém Cristo juuts tsam miw̄icámne, da michigóypa. Miñ̄ucpa siiga da iñchacpa iga ininj̄óctampa titam michiiba jém Cristo juuts nimpa jém w̄ibic anquímayooyi, jém immator̄new̄ip̄ iga Dios taciaputtampa. S̄ip̄ anmattap̄ ȳip̄ w̄ibic anquímayooyi icuw̄iti ȳip̄ naxyucmi. Ich aPablo ananmatpatim ȳip̄ anquímayooyi, an̄cuyoxap̄ Dios.

Chiita jém Pablo jém cargo iga iyoxp̄atpa jém Dios ipixiñtam

²⁴ S̄ip̄ ich amaymay porque ayaachwatt̄a mimichtam in̄cuyucmi. Jemp̄igam cupacpa jém tán̄omi Cristo iyaachaj̄i ich ammijtayyucmi, jém dapic capsne idic cuando tsam yaachwatt̄a jém Cristo para jém iglesia, je jém imijtay. ²⁵ Dios accám juuts tum̄ yoxac̄iwiñ iga an̄cuyoxap̄ jém ipixiñtam, jém iglesia. Achi jém cargo iga mananmadayt̄amiñ iñtump̄iytam jém Dios in̄mat̄i iga capxiñ in̄cut̄iyyiyya. ²⁶ Jém j̄ixi an̄nécne dende wiñigam, pero s̄ip̄ acjodónayajtawum jém im̄ichipic, jém icupicneyajw̄ip̄ jém Cristo. ²⁷ Dios iw̄ianjam iga icjodónaiñ jém im̄ichipic iga jém tungac p̄ixiñtam, jém dapic je de Israel, ip̄ictson̄yajpatim jém w̄ibic riqueza juuts nimpa jém an̄mat̄i jém an̄nécnew̄ip̄ idic. Nimpa iga jém Cristo miñpa iti tánanamanjom, jeeyucmi tananj̄óctampa jém tiempo cuando tánixt̄ampa jém s̄nyucmipic Dios ip̄imi.

²⁸ Aichtam ananmadáypa jém p̄ixiñtam jém Cristo in̄químayooyi. Jutquej an̄icpa, anchiiba j̄ixi jém p̄ixiñtam iga ichaguiñ jém m̄igooyi. Ananquejáypa parejo jém w̄ibic an̄mat̄i iga jém p̄ixiñtam iw̄icut̄iyyiyyaj̄iñ iga w̄iap̄ iwatyaj itump̄iy jém w̄itampic cosa juuts ixunpa jém Cristo. ²⁹ Jeeyucmi p̄imi ayoxap̄. Anwatpa con itump̄iy jém p̄imi jém achiñew̄ip̄ jém Cristo.

2

¹ Ansunpa iga iñjodónat̄amiñ iga tsam p̄imi t̄anca anwatpa jém yoxacuy para mimichtam y para jém ityajw̄ip̄ jém atebet Laodicea y para itump̄iy jém tant̄iwitam jém dapic aixpicneyaj. ² Anwatpa jempic iga jeeyaj icpocsáȳiñ ianamayaj y iga tum̄ti j̄ixi iniityaj̄iñ iga natooyajtañ.

Ansunpatim iga más y más icutiíyíiñ jém riqueza iga iwijodóñaiñ ti ixunpa Dios. Ansunpatim iga iñuntawixpicayajíñ jém Cristo jém Diospic iñécne idic. ³ Jém tánQmi Cristo iniit itumpiy jém wibic jixi iñécne, danam tanquejayñe. Je wíap tayoxpát iga tancutiíyíiñ jém wibic jixi, jém añécnewiip idic. ⁴ Mannímáypa así iga odoy i micseedáyíñ iñjixi con jém migooyi. ⁵ Aunque da manwaganait mimichtam, tsam manjspa ánanamanjom juuts manwaganaitfa. Agui amaymay cuando anjodóña iga seguido inwíwatpa y da iñchacpa iga incupictámpa jém tánQmi Jesucristo.

⁶ Como impictsonne jém Jesucristo juuts jém iñQmi, jesic wíwattaami porque jém Cristo mimichitam. ⁷ Juuts tum cuy miwíñichicmatsne, juuts tum tic miwíwatne, mipimane jém Cristoyucmi. Da iñchacpa iga incupicpa juuts minquejayñeta. Siempre chiiftaami gracia Dios.

Jáyan wibic cosa tawadáy jém tánQmi Cristo

⁸ Nawattamtaji cuenta iga odoy i mictsaguiñ jém Dios inmati con jém migooyi, jém dapic tayoxpátpa, jém pixiñtam ijixquimi, jém costumbre jém iwatneyajwiip jém pixiñtam dende wiñigam. Itumpiy jexpic jixi tsucum yíp naxyucmi, da jex juuts jém tachiiñewiip jém Cristo.

⁹ Jém Cristo iniit itumpiy jém Dios ipimi y jém ijixi imijtayyucmi. ¹⁰ Mimichtam micapsne con Cristo. Je jém cobapic anjagooyi. Injacpa itumpiy jém anjagooyi, iniit itumpiy jém ipimi y jém autoridad. ¹¹ Jém Cristo miwadáytim como tum marca de circuncisión. Yíp marca da jex juuts jém marca jém watnetawíip ciimi. Cristo miwadáy tum marca cuando miccáyáy itumpiy jém iñtánca. ¹² Cuando micchintā mimichtam, miwagacumtā con Cristo. Cuando acpista jém Cristo, miwaganapista porque incupicta iga Dios wíap icpis jém caaneyajwiip. ¹³ Mimichtam caane idic jém iñanama porque tsam mitáncaiyta. Da iniitta jém marca de circuncisión immijtayyucmi. Pero Dios miwagachiita jém vida con Cristo. Miwadáy perdón itumpiy jém iñtánca. ¹⁴ Dios iccuyaj jém wiñicpic anquímayooyi jém tsampic tapimíyapa idic. Iccáypa de taichtam jém anquímayooyi, icunún jém cunusyucmi. ¹⁵ Dios imiswadáy ipimi itumpiy jém malopic anjagooyi jém tsampic iniit ipimi, jém dapic tánixpa. Cristo ichaawat, icwiñquej, icoñwiy jém cunusyucmi.

Wi iga tanqusúniytámiñ jém wítampic cosa jém ityajwüp sinyucmi

¹⁶ Odoy waday caso siiga i miñimáypa iga mitáncaiy porque da inwatpa jém inwícuy juuts nimpā jém Israelpic costumbre y siiga da iñxutstampa jém sinjay y jém jejcuy jama juuts iwatayjpa jém Israelpic pixiñtam. ¹⁷ Itumpiy yípyaj costumbre jex juuts tum cumuñci, tanquejyapa ti miñpa, pero jém mijtay je jém Cristo, da je cumuñci. ¹⁸ Odoy jici iga i mimigóyáypa y mictogóyáypa jém incoñwiyoyi jém michiitapáppic sinyucmi. Yíp malopic maestroyaj ijisyajpa jém sinyucmicpic pixiñtam juuts Dios. Tsíyyaj juuts tum pixiñ yaachapáppic porque asíam ijispa iga iwianjam Dios. Nimyajpa iga iixyaj jém poñ. Tigycúmpa con jém cosa jém dapic icutiíyíyapa. Tsam pími nacujítpa yaac porque tsam iniit jém jixi yíp naxyucmicpic. ¹⁹ Jeeyaj da antuumaneyaj con jém cobapic, jém Cristo. Jém cobac icmijap jém mijtay, icwícpa. Mijap ipac y imayi jém Diospic ichiiba.

²⁰ Dam minjacpa jém malopic pimi yíp naxyucmi. Jesic tiiga inwattámpa jempic juuts jém ityajwíip yíp naxyucmi. Siiga inñicpa iga minjacpa jém anquímayooyi, ¿jesic tiiga miwaganacaata jém Cristo? ²¹ Nimpá jém anquímayooyi: “Odooy tsíci jembít, odooy cuuti, odooy matspicí inçijom.” ²² Itumpiy yípyaj anquímayooyi nada más jém pixiñtam ijixquiimi. Inmatpa de jém wíccuy jém cuyajpáppic. ²³ Numa parece que asíam más tajxiíy y más pimi wíap tanjís Dios. Jém pixiñtam ijisyajpa iga wí iga tayaachap. Nayaachwattap iyaac porque asíam ijispa iga ichacpa iga imalwatpa. Pero migóypa porque jexpic cosa da tactsacpa iga tançusúniypa jém malopic cosa.

3

¹ Jesic siiga numa mipisneum con Cristo, métstaami jém wítampic cosa jém itwíip sinyucmi jut coñ jém tánQmi Cristo jém tanJaturj Dios inwími. ² Jistaami jém wítampic cosa jém itwíip sinyucmi. Odooy jistaami jém cosa jém ityajwíip yíp naxyucmi. ³ Porque miwaganaca Cristo y siip nécne jém invida con Cristo jut it Dios. ⁴ Cristo mismo jém tamvida. Cuando miñgacpa yíp naxyucmi, jesic tawaganamiñpa con ipími.

Jém pecapic vida y jém jomipic

⁵ Nunta tsáci iga immalwatpa, jesic tsíypa juuts caane jém malopic jixi, jém iniitwíip inñanamanjom. Mimichtam, odooy pejooyi. Odooy wáti jém cosa dapic wí. Odooy cusúniyi jém malopic cosa. Odooy wáti juuts nimpá jém jixi dapic wí. Odooy cusúniyi tungac imñchi, porque siiga inwatpa así, jextim juuts iga inñispa jém watnas. ⁶ Itumpiy jém pixiñtam, jém iwatneyajwíip jexpic táñca, Dios ichiiba tsam mñpic castigo. ⁷ Mimichtam, pecam inwattámpatim idic jexpic táñca. ⁸ Pero siip tsáci itumpiy jém malopic cosa. Odooy najti jém jooya inñanamanjom. Odooy jóyixoooyi. Odooy malwáti. Odooy cujíyooyi. Odooy malnimi. Odooy malanjmatí. ⁹ Odooy namigóyayamtají porque inñachne jém wiñicpic jixi y jém malopic cosa jém inwatpáppic idic mimichtam. ¹⁰ Impictsonja jém jomipic jixi juuts tum jomipic mipixiñ, jém cucacpaap inñ hasta núcpa juuts Dios icuwiñ jém iwatwíip. ¹¹ Siiga tacjoomasetneta, jesic da tanjís pa siiga griegopic pixiñ jém tantíwi o siiga Israelpic pixiñ. Da tanjís pa siiga tum pixiñ iwatne jém marca de circuncisión o da iwatne. Da tanjís pa siiga dapic taich pixiñ. Da tanjís pa siiga tum juumipic pixiñ. Da tanjís pa siiga tum esclavo o dapic je esclavo. Porque jém Cristo tamñchata tantumpiytam.

¹² Dios tsam mitoytámpa mimichtam y micupineta iga michíytámiñ juuts Dios mimichitam. Jeeyucmi manní máypa, accaami jém wíbic jixi juuts ixunpa Dios. Yaachanjami jém yaachayajpáppic. Yoxpaati í quej. Odooy nacujíptají inñyaac. Winanigaayi í quej, jesic quejpa iga da mimalo. Siiga mimalwadaytap, jesic yaachíyi, odooy cianseedaaayi. ¹³ Mimichtam nawinánigayamtají con jém inñíwítam. Nawadaytamtají perdón con jém inñíwítam siiga minimalwadaytamtap juuts jém tánQmi miwadáy perdón jém inñáñca. ¹⁴ Mimichtam, natoytamtají, jesic quejpa iga tumti jixi iniífta. Jesic capsium inwat juuts ixunpa Dios. ¹⁵ Jém wíbic paz, jém michiñewíip Cristo, minjacpa inñanamanjom iga inwinánigáyíñ jém

tantiwitam. Jeeyucmi miñwejay iga michiytamiñ juuts tumti mijtay. Odoy tsaci iga iñchiiba gracia Dios.

¹⁶ Jém Cristo inmati idiñ jáyan iñanamanjom. Nanquejaytamtaji entre mimichtam itumpiy jém wibic jixi. Nanquimtamtaji. Siiga i imalwatpa, anjiyjaci. Wantaami jém salmos, jém himnos y jém wañi espiritual. Miwantámpa porque iñchiitamtooba gracia jém tanjatun Dios. ¹⁷ Titam inwattámpa y titam ininmattámpa, siempre wattaami itumpiy cosa jém tánomi Jesús iñiyimi. Siempre chiitaami gracia jém tanjatun Dios por medio de Jesucristo.

Tanwíwadáypa itumpiy jém icupicneyajwíp Cristo

¹⁸ Miyomtám, mijaayiwíip, cupíci jém inwidaya porque jempigam iwianjam jém tánomi. ¹⁹ Mipixiñtam, miyoomiywíip, toyi jém iñyomo, odoy yaachwati juuts tum malopic pxiñ. ²⁰ Michixtam, siempre cupictaami titam miñimaytámpa jém injatun y jém iñapa porque jempigam iwianjam jém tánomi. ²¹ Mijatunpic, odoy tsicjooyi jém immanic porque siiga agui pimi impiimíyapa, jesic jóyapa jém immanic hasta da yoxatooba. ²² Mimichtam, jém miesclavotam, wí iga inwattámiñ itumpiy cosa juuts miñimáyapa jém iñomi yíp naxyucmi. Da wí siiga no más inwattámpa iñyoxacuy cuando miixpa jém iñomi iga miwixiñ. Wattaami con itumpiy iñanama porque inçinpa jém tánomi Dios. ²³ Cuando inwattámpa algun yoxacuy, wattaami con itumpiy iñanama jesaptim juuts inçuyoxap jém tánomi Cristo y da je pxiñ inçuyoxap. ²⁴ Michtam injodontam iga jém tánomi tachiitámpa jém herencia, jém tampictsonpáppic juuts tum xaja, porque michtam inçuyoxatámpa jém tánomi Cristo. ²⁵ Pero jém imalwatwíip ipictsonpa jém castigo iga agui imalwatne. Jém tanjatun Dios iwíciipinpa parejo itumpiy jém pxiñtam.

4

¹ Mimichtam jém miomipic siempre wíwadaayi jém iñesclavo juuts tum wibic mipixiñ. Jistaami iga mich inuittim tum jém iñomi sinyucmi.

² Seguío anwejpáttaami Dios con itumpiy injixi, da mimonpa, siempre chiitaami gracia Dios. ³ Anwejpáttaamifim Dios para aichtam iga ányáyaiñ tum puerta iga ananmatpa jém anmati, iga ananmadáypatim jém pxiñtam jém Cristo inquímayooyi jém anécnewíip idic. Yiptim anmati ananuc iga siip ait preso. ⁴ Wágaayi Dios iga wíaiñ ananquejay parejo jém pxiñtam juuts ich wíap ananmat.

⁵ Wínanigaayi con jém wibic jixi jém dapic icupicneyaj Jesucristo iga miwixiyajiñ, wíwati iganam miwíap. ⁶ Siempre wínanmatmatnei jém pxiñtam con jém wítampic anmati juuts jém çana wí paac. Jesic wíap inçutson jém micwácpáppic.

Wátidios cutsadáyta jém pxiñtam

⁷ Jém tantíwi Tíquico, jém tsampic tantoypa, miñmadáypa titam annasca yíim. Jém Tíquico tsam pími ayoxpát. Anwagacuyoxata yíim jém tánomi Jesucristo. ⁸ Jeeyucmi mancutsadáy jém Tíquico iga micjodónaiñ titam annasca yíim y iga micamamwadaytamiñ iñanama. ⁹ Iwagananicpatim jém Onésimo, tum tantíwi jém tantoypáppic. Tsam ayoxpátim jém pxiñ. Mimichtampic pxiñ jém Onésimo. Jeeyaj miñmadayajpa titam iñasca jém Dios ipixiñtam yíim.

¹⁰ Jém aṅcompañero Aristarco, jém tsíyñewiip preso con aich, tsam waṭidios micutsadáypa. Midioschitámpaṭim jém Marcos jém Bernabé iprimo. Michtam impictsonne jém wiñtipic aṅmaṭi acerca de je, pero jesic siiga nicpa mijóyáy, wipictsonji. ¹¹ Waṭidios micutsadáypaṭim jém Jesús, iñiyitim Justo. Yíp tucuten Israelpic p̄ixiñtam, agui amaymaywatyaj jeeyaj. Da i tunḡac jém Israelpic p̄ixiñ awagayoxatámpa iga ananmattámpa jém aṅmaṭi iga Dios injacpa yíp naxyucmi. ¹² Waṭidios micutsadaytámpaṭim jém Epafras. Mimichtampic p̄ixiñ. Tsam icuyoxap tánQmi Cristo. Siempre tsam inḡejpátpa Dios para mimichtam, iwágáypa iga miyoxpáttamiñ iga odoy iñchactámiñ jém Dios inḡmaṭi y iga capxiñ inḡwatta itumpiy cosa juuts ixunpa Dios. ¹³ Ich atsíy juuts tum testigo iga jém Epafras tsam mijispa mimichtam y jém tantiwitam jém ityajwiip jém attebet Laodicea y Hierápolis. ¹⁴ Waṭidios micutsadáypa jém tantiwí Demas y jém Lucas, jém tsóyíyoypáppic, jém tsampic tantoypa.

¹⁵ Dioschi jém tantiwitam jém ityajwiip jém attebet Laodicea. Dioschitim jém tantiwí Ninfa y itumpiy jém icupicneyajwiip Jesús, jém aṅtuumayajpáppic iticciim. ¹⁶ Jesic cuando yajum immay yíp carta mimichtam, cutsadaayi jém tantiwitam jém icupicneyajwiip Jesús jém attebet Laodicea. Maytaamitim jém tunḡac carta jém miñwiip Laodicea. ¹⁷ Nímaayi jém tantiwí Arquipo iga iccupaguiñ jém iyoxacuy, jém ichiñewiip tánQmi iñiyimi.

¹⁸ Siip ich mismo manjáyáypa aṅciimi iga mananquímpa. Ich aPablo mancutsadáypa waṭidios. Jistaami iga ich ait preso. Dios miwíwadaytámiñ mimichtam. Jemum cuyaj.

Jém wiñtipic carta jém ijáyayñewiip Pablo jém ityajwiip jém attebet Tesalónica

Jém Pablo con icompañeroyaj ijáyáy jém Dios ipixiñtam

¹ Ich aPablo. Aitta yim con wisten jém tantiwitam jém Silvano y Timoteo. Siip manjáyaytampa mimichtam jém miittanwiip jém attebet Tesalónica jém inçupicnetanwiip Jesucristo. Mimichtam jém tanjatun Dios mimichitam y jém tánQmi Jesucristo mimichitim. Siip Dios miyoxpáttamiñ iga wiap inwatta juuts ixunpa Dios, iga odoy iniidiñ jém cobacpji.

Jém Tesalónicapic pixiñtam tsíyyaj juuts ejemplo iga iwicupicyajpa jém Dios inmañti

² Siempre anchiiba gracia Dios para mimichtam cuando anañwejpáttampa Dios. ³ Seguido manjistampa jém tanjatun Dios iwiñjom. Inçuyoxatampa Dios porque inwicupicneta. Inwiwattampa porque iñtoytampa jém tánQmi. Iñyaachiytampa cuando mimalwadayatap porque ininjóctampa iga miñgacpa jém tánQmi Jesucristo. ⁴ Mantiwitam, mitoytampáppic Dios, anjodonam iga micupineta Dios iga michiytamiñ juuts jém imanictam. ⁵ Oy manañmadayta jém wibic añmañti, pero da je solamente con ich anañmañti. Oy manañmadayta jém wibic añmañti con Dios ipimi y con Dios iAnama. Annuntawijodon iga da je migooyi. Mimichtam injodonam jutsap manwaganaiñta cuando oy manyoxpát.

⁶ Mimichtam mojpa inwatta juuts aichtam, inwattámpatim juuts iwatpa jém tánQmi Jesús. Aunque tsam pimi miyaachwattamta, inwipictsoneta jém añmañti con jém wibic maymáyaj jém michiñewiip Dios iAnama. ⁷ Hasta que mimichtam michiytampa juuts ejemplo para itumpiy jém icupicneyajwiip Jesús jém naxyucmi de Macedonia y Acaya. ⁸ De mimichtamanjom nic juumi jém tánQmi inmañti. Da no más jém naxyucmi de Macedonia y de Acaya, pero wanpa jutquej iga mimichtam inwicupicneta Dios. Hasta aichtam ñam ti más wiap annímayta jém pixiñtam porque iwicutiyyiyaj. ⁹ Porque jeeyaj mismo wiap inmatyaj jutsap mu ampictsona mimichtam cuando oy manjóyáy. Inmatyajpa jutsa mu inñchacta iga inñjístampa jém watnas iga inçuyoxatampa jém numapic Dios, jém dapic caane. ¹⁰ Inmatyajtim iga ininjóctampa iga miñgacpa jém Dios iMañic jém nicnewiip siñyucmi, jém acpisnetawwip de jut it jém caaneyajwiip. Yiptim Jesús taciaputtampa de jém miñpic castigo jém miñpáppic.

2

Jém yoxacuy jém iwatwiip Pablo jém attebet Tesalónica

¹ Mantiwitam, mimichtam inwijodon iga cuando oy manjóyáy, da axajaoy. ² Injodonñim iga tsam pimi ayaachwattamta jém attebet inñyi Filipos. Jenum tsam pimi amalñímaytamta antes que anuc jut

miitta. Y ocmi mich iñtúmmitam jém Tesalónicapic pxiñtam amalwadayajtím, pero Dios acamamwadayta ánanama iga manañmadáyíñ jém wibic añmati. ³ Da oy manañmadáy jém migooyi. Da aoy iga mammalwadaytámpa o iga mammigóyaytámpa. ⁴ Pero siempre manañmadáyta jémpa juuts ixunpa Dios. Porque Dios acupiñneta aichtam y achiíta jém wibic añmati iga anañmadayajiñ jém pxiñtam juñtíñquej. Pero da añwattámpa juuts ixunpajpa jém pxiñtam. Añwattámpa juuts ixunpa Dios porque Dios icupiñpa ti tanaít tánanamanjom. ⁵ Cuando mu ánoy jut miitta, da manjúipta iga mammigóyaytámpa. Datim oy manañmadáy jém añmati iga mancusúniyáypa jém iñtumiñ. Tanjatun Dios ijodon iga da oy mammalwaday. ⁶ Da ammétstámpa iga acujípyajiñ jém pxiñtam. Datim ansunpa iga michtam añcujíptámpa.

Siiga ansunpa, wiap mampimiyta juuts tum apóstol jém acutsatnewiip Jesucristo. ⁷ Pero da ammalwat mimichtámanjom, porque mantoytámpa juuts tum wibic yomo itoypa imanictam. ⁸ Agui mantoytámpa mimichtam, jeeyucmi añwianjam iga impictsonpa jém wibic añmati jém Diospic tachiiñe. Da no más jém añmati, pero hasta jém amvida manchiitooba meega wiap porque tsam mantoytámpa. ⁹ Mantíwítam, ¿da iñjístámpa iga tsam pími ayoxata cuando oy manañmadayta jém wibic añmati jém tachiiñewiip Dios? Ayoxata tsuucim y siññi iga da ti manwágaytámpa.

¹⁰ Mimichtam michíyta juuts tum testigo y Dios tsíyitim juuts testigo iga da ammalwat mimichtámanjom jém incupicnetañwiip Dios. Añwíwatta juuts tum wibic pxiñ dapic táñcaiy. ¹¹ Jístaami jutpic manañquímta juuts tum pxiñ cuando inquímpa imaníc. Mançamamwaday iñanama iga odoy iñchaguiñ jém Dios inmati. Mançunucsáy iga odoy minyáguiñ cuando tsam pími mimalwadaytap. ¹² Manañquím iga siempre inwíwattámiñ juuts ixunpa Dios porque minwejayta iga nicpa miiti jut wícom, jut injacpa Dios.

¹³ Siempre anchiiba gracia Dios iga cuando immatonja jém Dios inmati jém manamíñayñewiip, da impictsonja juuts pxiñtam inmati, impictsonja juuts jém nunta Dios inmati. Jém añmati miyoxpáttámpa jém incupicnetañwiip Jesús iga wiáñ inwatta juuts ixunpa Dios. ¹⁴ Mimichtam, mantíwítam, tsam mimalwadaytamtatim juuts jém tantíwítam jém ityajwiip jém naxyucmi de Israel, jém icupicneyajwiip Dios. Michtam iñtúmmitam tsam mimalwadaytatim jex juuts jém judíos imalwadayaj jém icupicneyajwiip Jesús jém naxyucmi de Israel. ¹⁵ Jeeyajtím iccaayaj jém tánQmi Jesús juustim iccaayaj jém wiñicpic profeta jém itúmmiyaj. Siip aichtam aquebacputtamta. Da iwíwatyajpa jém Dios iwíñjom. Da iwínanigáypa itumpiy jém pxiñtam. ¹⁶ Da iwíanjamyaj iga anañmadáypa jém tunjac pxiñtam jém wibic añmati iga Dios iciacputyajpa. Yip malopic judíos jempigam más ijáyanwatyajpa jém itánca. Siip da jáyñe ichiiba Dios tum mijpic castigo.

Jém Pablo nictooba eybic jém attebet Tesalónica

¹⁷ Mantíwítam, cuando da jáy hora tanatsactamta, aunque da miita, manaita ánanamanjom. Tsam mánixtooba idic, watciy ammétsta jutsap nicpa manjóyáy eybic, pero da awiap. ¹⁸ Tsam anictamtooba idic manjóyáy. Ich aPablo watciy amméts jutsap nicpa manjóyáy, pero jém

Wocciwiñ da ajígáy. ¹⁹ Siip ananjóctámpa jém jama iga miittámiñ jém tánQmi Jesucristo iwiñjom cuando miñgacpa yíp naxyucmi. Mimichtam michíytámpa juuts jém wibic maymáyají para aichtam, juuts tum wibic corona. ²⁰ Numa mimichtam inçuyucmi tsam awixtamtap, tsam amaymáyatámpa.

3

¹ Jesic iga tsam pími manjspa, da anyaachíypa. Annímáy jém añcompañero Silas iga tatsiytámpa tançutum yim Atenas iganam ² mançutsadaytámpa jém tantíwi Timoteo iga niñuiñ miámta. Jempam añwatta. Je icuyoxap Dios y awaganayoxap iga ananjmattámpa jém wibic añmañi de Cristo. Jesic mançutsaday jém tantíwi Timoteo iga miyoxpádiñ iga odoy iñchaguiñ jém Dios inmañi, ³ iga wiañiñ iñyaachiyta cuando miyaachwattamtap. Michtam iñjodonam iga tienes que tayaachwattamtap. ⁴ Jistaami, cuando aitta con mimichtam, manañmadáy iga tayaachwattamtap. Numa jempam iññascaneta juuts mich iñjodon. ⁵ Jeeyucmi, cuando da más wiap anyaachíy, añcutsat jém Timoteo iga niñuiñ miámcoñwíy siiga da iñchacne iga inçupicpa jém Dios inmañi. Porque ich añçipa iga jém Wocciwiñ wiip micmalwatpa y xajatim oy manañmadáy jém añmañi.

⁶ Siip yaguiñ set jém Timoteo de mimichtam. Inimiñ jém añmañi iga tsam inçupicneta Dios y tsam iñtoytámpa jém iññiwitam. Niimpatim jém Timoteo iga mimichtam siempre anjístámpa y ánixámtooba jextim juuts aichtam iga mánixámtoobatim. ⁷ Jeeyucmi mantíwítam, tsam amaymaytam cuando ammatoñ iga michtam da iñchacneta iga inçupicpa Dios, aunque yim annascata tum mijpic yaachaji, tsam amalwadaytamta. ⁸ Siip aitta vivo porque mimichtam da iñchac jém tánQmi itun. ⁹ Tsam anchiiba gracia jém tanjatun Dios, agui amaymáyatámpa jém Dios iwiñjom mimichtam inçuyucmi. ¹⁰ Tsuucim y siññi anañwejpáttámpa Dios iga wiañiñ nic mánámta. Manañquejaytámpa titam mitogóyáy iga wiañiñ inçupicta parejo.

¹¹ Ansunpa iga jém tanjatun Dios y tánQmi Jesús ayoxpádiñ iga nicpa mánámta. ¹² Anwágaytámpatim tánQmi iga más minitoytamtañ con iññiwitam, iga iñtoytámiñ itumpiy jém pixinñtam juutstim ich mantoytámpa. ¹³ Anwágaypatim iga michiñ jém wibic jixi iga wiañiñ inwatta seguido juuts ixunpa Dios, jesic da mitáncaíy, cuáyñeum jém iññanama jém tanjatun Dios iwiñjom cuando miñgacpa tánQmi Jesús yíp naxyucmi con itumpiy jém imichipic, jém cuáyñeyajwiip iññanama.

4

Jém vida jém iwianjamwip Dios

¹ Mantíwítam, wiñic oy manañquejay iga wiañiñ inwatta juuts ixunpa Dios. Quejpa siip iga inwatpa. Mançunucsaypa jém tánQmi Jesús iñiyimi iga más y más inwícupiguiñ jém Dios inmañi.

² Mimichtam iñjodonam ti manañquejayta jém tánQmi Jesús iñiyimi. ³ Dios ixunpa iga cuáyñeñ jém iññanama, iga odoy i pejóyñ. ⁴ Cada tumtum de mimichtam jodónataami jutsap iniitta jém iñyomo juuts

tum wibic pixiñ cuáyñewiip ianama. ⁵ Odoy pici tum yomo iga agui inçusúniypa juuts jém malopic pixiñtam jém dapic icupicne Dios. ⁶ Odoy cusúniyaayi tunçac pixiñ iyomo, odoy malwadaayi jém iñtiwi jempic. Dios ichécpa itumpiy jexpic tañca juuts wiñti mannímayñeum. ⁷ Porque Dios da tañwejay iga tañcusúniypa jém malopic cosa, más tañwejay iga cuáyñeiñ jém tánanama. ⁸ Jém ijóyixpaap yíp anquímayooyi da ijóyixpa tum pixiñ, ijóyixpa Dios mismo, jém tachiñewiip jém iAnama.

⁹ Siip da manjáyáypa jutpic iñtoytámpa jém tantiwitam jém icupicneyajwiip Jesús. Porque tanjatun Dios minquejay jutpic minitoytamtap con jém iñtiwitam. ¹⁰ Numa, quejpa iga tsam iñtoytámpa itumpiy jém Macedoniapic tantiwitam. Mançunucsóypa mantiwitam iga más y más iñtoytámiñ. ¹¹ Winanigaayi jém iñtiwitam, wattaami michpic iñyoxacuy, odoy moogiiyi tunçac. Yoxataami inçimi juuts mannímayñe. ¹² Wiwattaami iga miwixyajiñ jém dapic icupicyajpa jém tánomi. Jesic da ti mitogóyáypa.

Miñgacpa tánomi Jesús

¹³ Mantiwitam, da ansunpa iga da iñjodonam ti iñascaaba jém caaneyajwiip, jém icupicneyajwiip Jesús. Mimichtam, odoy anyáctaami juuts jém pixiñtam jém dapic injócyajpa iga miñgacpa jém tánomi Jesús. ¹⁴ Tañcupicpa iga accaata tánomi Jesús, pero ocmi acpišta. Jesaptim tanjodóna iga cuando tanjatun Dios icutsatgacpa yíp naxyucmi jém tánomi Jesús, jesic iwaganamiñpa itumpiy jém icupicneyajwiip Jesús, jém caaneyajwiip.

¹⁵ Siip manañmadaytámpa ti tañquejay jém tánomi Jesús. Nimpa iga cuando miñgacpa tánomi, wiñti ipiñpa jém ipixiñtam jém caaneyajwiip. Jesic ocmi tapintamtaptim taichtam, jém taitwiip vivo. ¹⁶ Cuando núcpa jém jama, quetpa tánomi dende siñyucmi, pimi jiypa juuts tum mijpic anjagooyi. Jiypatim tum siñyucmicpic pixiñ jém cobacpic. Pimi anjiypa jém Dios itrompeta. Wiñti acpişyajtap itumpiy jém caaneyajwiip jém icupicneyajwiip Cristo. ¹⁷ Ocmi Dios tañtuumawattámpa taichtam, jém tatsiyñetanwiip vivo. Tawagananictamtap ucsanjom con jém acpişneyajtawwiip. Jemum tanactsíypa jém tánomi Jesús añtiwanjucmi. Jesic nicpa taifti para siempre con jém tánomi. ¹⁸ Jesic nañmadaytamtaji yíp wibic anmañti con jém iñtiwitam iga odoy minyáctámiñ.

5

¹ Siip mantiwitam, da manjáyáypa iga jup jama ni jup amtij miñgacpa tánomi Jesús. ² Porque mimichtam inwijodonam iga cuando miñgacpa jém tánomi, núcpa jém tánomi ijama juuts tum númpaap miñpa tsuucim. Da i ijodon juchis hora núcpa. ³ Cuando niñyajpa jém pixiñtam iga: “Da ti idiyy, da i jém tamalwadaypáppic”, jesic jeeti rato núcpa jém castigo iga actogoyajtap. Juuts tum yomo cuando toypa imanic iga naypa, da wiap ipoy. ⁴ Pero michtam, mantiwitam, da miifta jém piichcim, jesic cuando núcpa jém jama, jém tánomi da micupiichciypa juuts tum númpaap. ⁵ Porque iñtumpiytam miifta siññi jém juctiançocajom jut cutiwanjane. Da taifta tsuucim ni piichcim. ⁶ Jeeyucmi da tamontámpa juuts jém tunçac jém monyajpáppic. Wi iga tajixiytámiñ iga taiftámiñ listo. ⁷ Porque

jém monyajpaap monpa tsuucim, jém uquiayaj uquiayajpa tsuucim. ⁸ Pero taichtam taitta jém juctian̄tsocajom, w̄i iga tajixiíyíñ. Jex juuts jém soldado icámpa jém icoraza ipechoyucmi, w̄i iga tan̄cupictámiñ jém Dios in̄mati y tantoytámiñ jém tant̄iwitam, jempigam tanacupujtap. Juuts jém soldado icámpa jém icasco icobacyucmi, w̄i iga tananjócpa jém jama iga taciacputpa Dios. ⁹ Porque Dios da tacupin̄ iga tachiiba castigo, pero tacupin̄ iga taciacputtámpa jém tán̄omi Jesucristo. ¹⁰ Accaata iga tajojáy jém tantánca. Jesic cuando miñgacpa, siiga tacaaneum o siiga tavivonom, nicpa tawagaíti con je. ¹¹ Jeeyucmi mant̄iwitam, nacamamwadaytamtaji jém ín̄anama, nan̄quejaytamtaji con jém in̄t̄iwitam jém Dios in̄mati juuts siip̄ in̄wattámpa.

Jém Pablo in̄quím̄pa jém icupicneyajw̄ip̄ Jesús

¹² Siip̄ mant̄iwitam, man̄cunucsaytámpa iga in̄wixtámiñ jém pastoryaj, jém yoxayajpaap mimichtaman̄jom. Jém tán̄omi icupin̄ iga min̄químtámpa y min̄quejaytámpa jém w̄ibic tun̄. ¹³ W̄ixtaami jeeyaj, toytaami porque w̄ibic yoxaji iwatyajpa. Mimichtam odoy an̄ataami con jém in̄t̄iwitam.

¹⁴ Mant̄iwitam, man̄cunucsaypatim iga in̄inquímtámiñ jém dapic yoxayajpa iga odoy cutiñayajiñ. Camamwadaayi ianama jém cin̄yajpáppic. Yoxpaati jém dapic w̄iap icutiíyiȳ jém Dios in̄mati. Yaach̄iyi itumpiȳ jém tant̄iwitam siiga chocóyap icutiíyiȳ jém Dios in̄mati.

¹⁵ Wattaami cuenta iga odoy ī ician̄seedáypa jém imalwadayñew̄ip̄. Siempre naw̄iwadaytamtaji con jém in̄t̄iwitam. W̄iwadaayit̄im itumpiȳ jém pixiñtam.

¹⁶ Maymáyaataami siempre. ¹⁷ Odoy tsaci iga in̄in̄wejpáttámpa Dios. ¹⁸ Ti quej in̄ñascaaba, chiitaami gracia Dios, porque jempam iwian̄jam tan̄jatun̄ Dios iga in̄wattámpa mimichtam, porque jém Jesucristo mimichitam.

¹⁹ Odoy acpichaayi jém Dios iAnama ijucti. ²⁰ Siiga Dios iAnama ichi jixi jém pixiñ iga in̄madiñ jém Dios in̄quím̄mayooyi, odoy jóyixi. ²¹ Pero siempre ámcoñw̄iyi itumpiȳ jém jixi iga w̄iañ in̄cupin̄ jém w̄ibic. ²² Pero tsagan̄puti itumpiȳ jém malopic cosa.

²³ Siip̄ tan̄jatun̄ Dios, jém iniitw̄ip̄ jém w̄ibic paz, miñuntaw̄itsagáyiñ jém ín̄anama, jém in̄jixi y jém imm̄itay iga michiítámiñ limpio y cuáyne cuando miñgacpa ȳip̄ naxyucmi jém tán̄omi Jesucristo. ²⁴ Jém min̄wejayñew̄ip̄ da migóypa, siempre iccupacpa juuts tajycámayñe.

Jém Pablo idioschiiba jém tant̄iwitam, ichiiba bendición

²⁵ Mant̄iwitam, an̄wejpáttaami Dios para aichtam.

²⁶ Dioschitaami itumpiȳ jém tant̄iwitam con tum̄ w̄ibic an̄nacatsuuchi.

²⁷ Man̄wágáypa jém tán̄omi in̄iyim̄i iga imm̄áyatámiñ ȳip̄ toto jém tant̄iwitam itumpiȳ jém ityajw̄ip̄ jem.

²⁸ Siip̄ jém tán̄omi Jesucristo miw̄iwadaytámiñ in̄t̄umpiytam. Jemum cuyaj.

Jém segunda carta jém ijáyayñewiip Pablo jém ityajwiip jém attebet Tesalónica

Jém Pablo con icompañeroyaj ijáyáy jém Dios ipixiñtam

¹ Ich aPablo. Awagaitta con jém Silvano y Timoteo. Siip manjáyaytámpa mimichtam miittanwiip jém attebet Tesalónica, jém inçupicnetanwiip Jesucristo. Mimichtam jém tanjatun Dios mimichitam y jém tánQmi Jesucristo mimichitam. ² Jém tanjatun Dios y jém tánQmi Jesucristo miwíwadaytamiñ iga odoy iniidiñ jém cobacpji inñanamajom.

Chiitap castigo jém tájcaiywiip cuando miñgacpa Cristo

³ Mantíwítam, wí iga tsam anchiiba gracia tanjatun Dios para mimichtam porque más y más inçupictámpa jém Dios inmañti, más y más minitoytamtap con jém inñiwítam. ⁴ Siempre mançujíptámpa cuando nicpa anañmat jém Dios inmañti tungac attebet. Annímáypa jém Dios ipixiñtam iga tsam inwícupictámpa jém Dios inmañti. Da inñchactámpa jém Dios inmañti cuando tsam micpóyta y tsam miyaachwatta. Tsam inñyaachíypa. ⁵ Jesic wiçuejpa iga wíçipínóypa Dios. Quejpatim iga mimichtam miitta juuts wibic mipixiñ iga wiap inñtigiya jut injacpa Dios. Jeeyucmi siip miyaachatámpa.

⁶ Ijodon Dios iga wí iga ichiiba castigo jém mimalwadayñewiip. Iyaachwatpa jém miyaachwatneyajwiip. ⁷ Jesic cuando miñgacpa yíp naxyucmi jém tánQmi Jesús, tacejtámpa iga odoy más tayaachatamiñ. Iwaganamiñpa jém siñyucmic picixiñtam jém iniiitwiip jém Dios ipimi. ⁸ Inimiñpatim jém siñyucmic jucti iga inñooquetyajpa jém dapic iixpicaypa Dios, jém dapic icupicyajpa jém wibic anmañti iga tánQmi Jesús taciacputtamtooba. ⁹ Chiijaytap castigo jém malopic picixiñtam, actogoyajtap para siempre. Da wiap iityaj jém tánQmi iwiñjom ni da wiap iixayyaj jém ipimi. ¹⁰ Jesic cuando miñgacpa yíp naxyucmi jém tánQmi Jesús, tsam iwíxayajpa itumpiy jém ipixiñtam jém cuáyñewiip iñanama, ipooñanjamyajpa jém icupicneyajwiip jém Dios inmañti. Miittámpatim mimichtam porque inçupicneta titam manañmadayta.

¹¹ Jeeyucmi siip anañwejpáttámpa Dios iga michíyiñ juuts jém Dios mipixiñtam porque Dios micupinñta. Anwagáypatim Dios iga iccupaguñ con ipimi juuts mimichtam inwíañjamta y jém yoxacuy jém inwattampáppic porque inçupicneta Jesús. ¹² Jempigam tsam cujíptap jém tánQmi Jesucristo mimichtam inçuyucmi, y micujíptámpatim jém tánQmi porque tsam tatoypa tanjatun Dios y tánQmi Jesús.

2

Tañmadaytap jutsap imiñ jém tánQmi

¹ Siip, mantíwítam, manañmadáypa jutsap imiñgac yíp naxyucmi jém tánQmi Jesucristo y jutsap tanñuamawatta jém tánQmi iwiñjom cuando miñgacpa. Mannímáypa, mantíwítam, ² siiga immatontámpa iga núcneum jém jama iga miñgacpa jém tánQmi Jesús, odoy cupictaami,

odoy anjáytaami. Siiga miñpa miñmadáy tum anmaçwiñ o tum pastor, odoy cupictaami. Siiga tum pixiñ miñímáypa iga jém Pablo ijáyáy tum toto iga núcneum jém jama cuando miñpa tánQmi, odoytim cupictaami. ³ Odoy i mimigóyaytámiñ porque da miñgacpa yíp naxyucmi jém tánQmi Jesucristo hasta núcpa jém tiempo iga jém pixiñtam ichacyajpa jém Dios inqúimayooyi, hasta que tsucumpa jém malopic anjagooyi, jém ijóyixpáppic itumpiy jém wibic anqúimayooyi, jém ipictsonpáppic jém mijpic castigo jém juctjom jut da nunca píchpa. ⁴ Yíp malopic anjagooyi tsucumpa en contra de Dios, jém ijisyajpáppic jém pixiñtam. Tsam nacujítap iyaac. Nicpa coñi jém Dios imasticjom juuts tum dios. Nimanñtaayap iga: Ich aDios.

⁵ ¿Que da inñispa iga manañmadáy yípyaj cosa cuando oy aiti con mimichtam? ⁶ Mimichtam, inñjodon japaap jém dapic ijícpa iga tsucumpa jém malopic anjagooyi antes que núcpa jém ijama. ⁷ Siip itum jém malopic anjagooyi ipimi iga imalwatpa, pero anñécne, danam wiñquejne. Togoy no más iga accáytap jém dapic ijícpa iga tsucumpa. ⁸ Jesic ocmi wiñquejpa jém malopic anjagooyi, pero tánQmi Jesucristo, cuando miñgacpa yíp naxyucmi, iccaaba con jém ipimi jém putpáppic ijipjom, ictogoypa jém malopic anjagooyi con jém ichoca. ⁹ Cuando núcpa yíp malopic anjagooyi, iwatpatim juuts jém Wocciwiñ. Iniiit itumpiy ipimi, wíap iwat jém señales y jém milagro iga imigóyayajpa jém pixiñtam. ¹⁰ Iniiittim itumpiy jém malopic jixi iga imigóyáypa jém pixiñtam jém togoyajpaap. Togoyajpa porque da icupicyaj jém numapic anmañi iga iciacputyajpa Dios. ¹¹ Jeeyucmi Dios ijic iga namigóyayajtañ con jém malopic jixi iga icupicyajpa jém migoooyi, ¹² iga chiijaytap mijpic castigo itumpiy jém dapic icupicyajtooba jém numapic anmañi, jém agupic iwianjamyaj iga imalwatyajpa.

Dios tacupineta iga taciacputtámpa

¹³ Pero aichtam tienes que siempre anchiitámpa gracia Dios por mimichtam, mantiwítam, mitoytampáppic jém tánQmi, porque dende wiñigam Dios micupineta iga miciacputtámpa, iga jém Dios iAnama miccáyápa inñáñca porque incupicta jém numapic anmañi. ¹⁴ Jesic cuando oy manañmadáy jém wibic anmañi, Dios miñwejay iga miciacputtámpa iga miwagañttámpa siñyucmi con tánQmi Jesucristo.

¹⁵ Jeeyucmi, mantiwítam, mannímaytámpa iga odoy tsactaami jém Dios inmañi. Siempre jistaami jém anqúimayooyi, jém manañmadayñewiip y jém manjáyayñewiip. ¹⁶ Tsam tatoytámpa jém tanjatun Dios y jém tánQmi Jesucristo. Tsam tayaachanjampa para siempre. Tachiita jém jixi iga odoy ti tañcñiñ. Tacjodónata iga nicpa tañi con Dios. ¹⁷ Siip Dios micamamwadaytámiñ inñanama, miyoxpáttámiñ iga wíap inwatta jém wítampic cosa juuts ixunpa Dios iga inñmattámpa jém wítampic anmañi.

3

Anwejpaañi Dios para aichtam

¹ Jesic, mantiwítam, anwejpáttámi Dios para aichtam iga ayoxpáttámiñ Dios cuando anañmattámpa jém wibic anmañi iga más jicsciy núcpa jém Dios inmañi jutquej. Wágaayi Dios iga ayoxpáttámiñ cuando anañmattámpa jém wibic anmañi iga jém pixiñtam iwipictsonyajiñ jém

añmatí juutstim mimichtam inwipictsoneta. ² Wágaytaami Dios iga aciacputtámiñ de jém malopic pixiñtam y de jém tamalwadaypápic. Porque da itumpiy pixiñtam icupicyajpa Dios. ³ Pero jém tánQmi siempre iwatpa juuts tajiyámayñe. Y jém tánQmi miyoxpáttámpa iga wiañ inwatta juuts ixunpa Dios. Miwattámpa cuenta iga odoy i wiañ micmalwat. ⁴ Anjodon iga inwatneta juuts mannímáyñeta y seguido inwattámpa porque jém tánQmi miyoxpáttámpa. ⁵ Siip ansunpa iga tánQmi Jesús miyoxpáttámiñ iga más iniidiñ jém tanJatun Dios itóyooyi, iga wiañ inyaachiyta juuts iyaachiy jém tánQmi Cristo.

Wi iga tayoxap

⁶ Siip, mantiwitam, mampiimíyapa jém tánQmi Jesucristo iniyimi, odoy añpitsi jém tantiwitam jém dapic yoxayajpa, jém dapic iwatyajpa juuts nimpá jém añquímayooyi jém manchiiñewiip. ⁷ Cuando oy aiti con mimichtam, da antsac anyoxacuy. Wi iga mimichtam inwattámiñtim juuts aichtam. ⁸ Cuando oy aiti con mimichtam, da manwágáy jém inwícuy, itumpiy manyojáy. Tsam pimi ayoxata tsuucim y siññi iga odoy manwadaytámiñ molestia. ⁹ Numa, wi idic iga michtam anchiiba jém wícuy porque oy manyoxpát, pero da añwianjam iga ansaíyapa jém wícuy. Pimi ayoxata iga manañquejayta iga jém Dios ipixiñtam tsam yoxayajpa. ¹⁰ Cuando oy aítitam con mimichtam, manañmadáy yíp añquímayooyi: Siiga da miyoxap da miwícpa. ¹¹ Ammatonja iga algunos de mimichtam da miyoxatámpa. Tsam micutiñatámpa. Tsam immoogíyapa jém inñiwitam. ¹² Siiga da miyoxap, siip manañquímpa jém tánQmi Jesucristo iniyimi, mannímáyapa iga miyoxatámiñ iga iniittámiñ titam inçúttámpa.

¹³ Mantiwitam, odoy sopstaami iga inwawattámpa. ¹⁴ Siiga algun i da icupicpa yíp añmatí, jém manjáyayñewiip, jesic ixpici iapaap jém pixiñ, odoy añpitsi iga tsaaiñ. ¹⁵ Pero odoy jóyixtaami juuts tum enemigo, más nuumanquejaayi ti ixunpa Dios porque tantiwitim.

Jém tánQmi Jesucristo miwawadaytámiñ

¹⁶ Jém tánQmi, jém iniitwip jém paz, michiitámiñ jém paz iga miwinanigayyajñ jém inñiwitam. Siip tánQmi miwaganaittámiñ inñumpiytam.

¹⁷ Ich aPablo. Siip manjáyáyapa añcimi iga manañquímtámpa. Jesic quejpa iga ich mismo añwat yíp toto. Yimpigam siempre anjaypa. ¹⁸ Siip tánQmi Jesucristo miwawadaytámiñ inñumpiytam. Jenum cuyaj.

Jém wiñtipic carta jém ijáyayñewiip Pablo jém Timoteo

Jém Pablo ijáyaypa jém Timoteo

¹ Ich aPablo. Jém tánQmi Jesucristo accám iga aapótol. Acutsat juuts ipimíy tanJatun Dios jém taciacputpáppic. Acutsattim tánQmi Jesucristo jém tananjóctampáppic. ² Siip manjáyaypa miTimoteo. Mich michíypa juuts annuntamanic porque inçupicne jém wibic anmañi jém manamíñayñewiip. Siip tanJatun Dios con tánQmi Jesucristo miyoxpátpa iga witsíyíñ jém iñanama. Miyaachanjampa. Michiiba jém wibic paz iga odoy iniidiñ jém cobacpíji.

Wi iga tanwogáyíñ jém inquejajpáppic jém migooyi

³ Wiñic cuando danam anicne jém naxyucmi Macedonia, mannímáy iga yim michíypa jém atebet Efeso. Anmadaayi jém tantiwitam jém dapic iwicutiyyiñe jém Dios inmañi iga odoy inmadayyajiñ jém tunjac anquímayooyi jém migooyipic. ⁴ Nímaayitim jém tantiwitam iga odoy inquejajyajiñ jém pixiñtam jém wiñicpic jixi porque je puro jixquiimi, tamigóyaypa. Nímaayitim iga odoy inquejáyíñ jém tantiwitam iga ijisyajpa jém wiñicpic itúmmyaj juuts tum dios. Porque jém wiñicpic jixi da tayoxpátpa. Más wi iga tananquejáyíñ jém Dios inmañi iga jém pixiñtam wiañ icutiyyiyaj jutpic icupicyajpa Dios.

⁵ Pero siip mannímáytañpa ti ansuntámpa. Anwianjam iga minitoytamtañ con itumpiy jém tantiwitam. Siip wiap inwat siiga cuáyñeum iñanama y siiga iniñta jém wibic jixi iñanamanjom y siiga numa inçupictámpa jém tánQmi Jesucristo. ⁶ Algunos jém Efesopic pixiñtam iwattooba idic juuts ixunpa Dios, pero ocmi ichacpa jém Dios inmañi. Inmattooba idic jém Dios inmañi, pero da icutiyyíyapa. Injeaanmadáy jém pixiñtam. ⁷ Tsiytooba juuts tum maestro iga inquejáypa jém Moisés inquímayooyi, pero da icutiyyíyapa ti inmatpa. Tsam pími najiyóyapa, pero da icutiyyíyapa ti nimpapa.

⁸ Tanjodontam iga wi jém Moisés inquímayooyi. Dios ichac jém anquímayooyi iga acjodónatap jém malopic pixiñtam iga táñcaiy. ⁹ Dios da ichac jém Moisés inquímayooyi para jém wibic pixiñtam. Tsacta jém anquímayooyi para jém dapic iwatyajpa juuts ixunpa Dios, jém dapic icupicyajpa Dios, jém ijóyixajpáppic Dios, jém táñcaiywiip. Tsacta jém anquímayooyi para jém malopic pixiñtam y jém dapic ijisyajpa Dios, y para jém iccaayajpáppic ijatun o iapa y para jém accaoyyajpáppic. ¹⁰ Tsactatim jém anquímayooyi para jém pejoyyajpáppic, jém pixiñ jém inúgaypáppic tum pixiñ juuts tum yomo, jém inúmpáppic tum tsiñ o tum yomo iga ininícpa, jém iwatpáppic quejaj iga icumigóyapa itiwitam, jém tamigóyaypáppic y itumpiy jém pixiñtam jém dapic iwatyajpa juuts nimpapa jém Jesucristo inquímayooyi. ¹¹ Siip mannímáyapa iga yíptim anquímayooyi, jém wibic anmañi, achiiñe Dios iga anañmadáyapa jém pixiñtam. Agui wi jém tanJatun Dios. Tanjucíptámpa siempre.

Dios tsam iyaachanjampa jém Pablo

¹² Sñp anchiiba gracia tánQmi Jesucristo. Tsam pimi ayoxpátne iga wíap anajmat jém wibic anmati. Acupineta iga ançuyoxap tánQmi Jesús porque iix iga da antsacpa jém wibic anmati. ¹³ Wiñic tsam pimi ammalnámáy jém tánQmi Jesucristo. Ammalwadáy y ançuyij jém icupicneyajwñp Jesús. Pero ocmi Dios ayaachanjam porque danam ançupicne tánQmi Jesús. Da idic ançutiñyíypa, jeeyucmi ammalwatpa. ¹⁴ Tsam pimi ayaachanjam jém tánQmi. Agui ayoxpátne iga wíap ançupic jém Jesucristo. Anquejáy juñpic tatoypa porque taichtam Cristo tamñichitam.

¹⁵ Sñp manañquejáypa tum numapic anquímayooyi. Wí iga tançupictámpa tantumpiytam. Nimpa así: Oy ití yíp naxyucmi jém tánQmi Jesucristo iga iciacputyajiñ jém tánçaiywiñp. Ich aPablo más pimi atañçaiy que itumpiy jém pixiñtam. ¹⁶ Pero ityajtim tsam jáyan jém pixiñtam jém dapicnam icupicyaj jém tánQmi Jesucristo iga ipictsonyajpa jém vida dapic cuyajpa. Jeeyucmi ayaachanjam Dios. Ich tsam jáyan tánça anwat contra Dios, pero accáyáy jém antañca. Jempam Dios inquejáy itumpiy jém pixiñtam iga tayaachanjampa jém tánQmi Jesucristo. Da jobit tachiiba castigo. ¹⁷ Tsam tançujíptámpa tanjatun Dios para siempre porque tsam pimi wí tanjatun Dios. Je jém más mijpic anjagooyi, da nunca cuyajpa. Da wíap tánixta, pero tanjodon iga da nunca caaba. Da i tunçac Dios no más tanjatun Dios, jém itwñp sinyucmi. Jempigam tançupictámpa.

¹⁸ Sñp miTimoteo, mammanic, manañquímpa iga seguido inwatpa jém Dios iyoxacuy. Wiñic jém Dios inmatcñwiñ micupin iga inçuyoxap Dios. Jesic jisi ti miñímáy jém anmatcñwiñ iga inçamamwadiñ inñanama. ¹⁹ Odoy tsaci iga inçupicpa jém tánQmi Jesús. Siempre wati jém wítampic cosa juuts inñispa inñanamanjom. Porque algunos jém tantíwítam da iwatpa jém wítampic cosa juuts iñispa inñanamanjom. Jesic moj imalwat hasta ichac jém Dios inmati. ²⁰ Jempam iwatyaj jém Himeneo y jém Alejandro. Ocmi ançijunçotyaj jém Wocñwiñ icñjom iga icutiñyiyajiñ iga da wí tançujij jém tanjatun Dios.

2

Jutsap tanañwejpát Dios

¹ Sñp manchiiba jém wibic jixi. Wí iga tanwattámpa oración. Anwejpáttaami Dios para itumpiy jém pixiñtam. Chij gracia Dios iga tachiiba tanyoxaji. Wágaayi Dios iga iyoxpádiñ itumpiy jém pixiñtam. ² Anwejpáttaami Dios para jém tananjagooyiyaj y para itumpiy jém iniitwñp algun cargo. Wágaayi Dios iga iyoxpádiñ jém anjagooyiyaj iga odoy idiñ jém pleito, iga da ti idiyíypa, iga wíap tanwat juuts ixunpa Dios, iga tawixtamiñ itumpiy jém pixiñtam. ³ Dios taciacputta jeeyucmi iwñanjam iga tanañwejpátámpa. ⁴ Porque ixunpa Dios iga ciacputyajiñ itumpiy jém pixiñtam y iga acjodónayajtañ jém numapic anquímayooyi. ⁵ Tum Dios ít. Da i tunçac más Dios. Nada más it tum tacupujpápic jém Dios iwññjom, je jém Jesucristo, pixiñtim juuts taichtam. Da i tunçac tacupujpápic. ⁶ Jém Jesucristo iyaac nachiiña iga accatañ iga tayojáy tantañca. Jesic cuando núc jém jama, Dios tacjodóna iga

taciaputtooba tantumpiytam. ⁷ Jeeyucmi Dios acupin iga ananmadáyiñ jém tunjac pixiñtam tiiga accata jém Jesucristo. Dios acutsat juumi iga ananmadáyiñ jém dapic je de Israel jutsap icupicyaj jém Jesucristo. Anacjodóna jém numapic anquímayooyi. Numa Dios acupin. Da mammigóyaypa.

⁸ Jesic ansunpa iga cada lugar jut antuumayajpa jém Dios ipixiñtam, inwejpátyajiñ jém tanjatun Dios, pero da wí siiga tatácaiy. Da wí iga tanajóyixtamtap con tantiwitam o iga tájatámpa. ⁹ Ich ansunpa iga jém yomtam icutiyyiyajiñ juutspic tecxi iccámpa juuts ixunpa Dios. Wí iga iccámiñ jém tecxi juuts jém wítampic yomtam, da juuts jém pejoyyajpaap. Odoy iccámiñ jáyan jém cadena de oro ni jém nanťsan jém tsoowiywíp. Odoy iccámiñ jáyan jém wayanúccuy jém tsocyajpáppic iga cusúniytaiñ. Odoy iccámiñ jém puctucu jém tsoowiywíp iga agui ámtaiñ. ¹⁰ Pero siiga Dios imíchi jém yomtam, jesic wí iga iwadiñ jém wítampic cosa. Jesic quejpa iga wíbic yomo. ¹¹ Wiap icuyujcayaj jém Dios inmati jém yomtam. Pero iwícumatóniñ junimpa jém Dios inmatcwiñ. Odoy anmatmatneyajiñ cuando wattap jém culto. ¹² Ich da anaccámpa tum yomo juuts maestro iga icuyujpa jém pixiñtam. Da wí iga tsíypa tum yomo juuts tum pastor iga injacpa jém pixiñtam. Más wí iga odoy jiyajiñ jém yomtam cuando itpa jém culto. ¹³ Porque wiñti iwat Dios jém Adán. Ocmi iwat jém Eva. ¹⁴ Da i imigóyay jém Adán, pero migóyayta jém Eva, jesic moj iwat tájca. ¹⁵ Pero Dios iyoxpátpa jém yomtam cuando icnaypa tum tsixi siiga icupicpa Dios. Porque Dios iwianjam iga jém yomtam itóyiñ jém Jesucristo y iga iwadiñ jém wítampic cosa. Wí iga tsíyiñ juuts tum wíbic yomo.

3

Juutspic pixiñ tanaccámpa juuts tum pastor

¹ Numa jém anmati jém inmatnewíp jém pixiñtam. Nímyajpa iga, Siiga tum pixiñ iwianjam iga tsíypa juuts tum pastor iga injacpa jém Dios ipixiñtam, jesic imétspa tum wíbic yoxacuy. ² Siip mananquejáypa juutspic pixiñ wí iga injacpa jém Dios ipixiñtam: jém tumpic iyomo iniit, jém dapic icusúniypa jém malopic cosa, jém iwixpáppic jém itiwitam, jém jixiywíp, jém wiapaap inquej jém Dios inmati, y siiga miñpa tum pixiñ juumipic, icwíguiñ. ³ Pero da wí jém ucpáppic pixiñ ni jém cótsoypáppic. Da wí iga anayajpa con itiwitam. Más wí iga natoyyajtaiñ. Datim wí siiga icusúniyáypa jém itiwitam itumiñ. ⁴ Ixunpa Dios iga jém pastor wiap injac itumpiy jém ityajwíp iticcim y jém ichixtam iwatpa juuts ipimíypa ijatun. Da ijóyixpa. ⁵ Porque siiga tum pixiñ da wiap injac jém ityajwíp iticcim, jesic datim wiap injac jém Dios ipixiñtam. ⁶ Da wí iga tsíypa juuts tum pastor jém yaguiñpic icupicne jém Dios inmati porque wiap inicujípta iyaac. Jesic Dios ichiiba castigo juuts jém Wocciwiñ cuando mu ichiita castigo cuando minicujípta. ⁷ Tancupinpa tum wíbic pixiñ iga injaguiñ jém Dios ipixiñtam, jesic jém dapic icupicneyaj Dios, iwixiyajpatim. Siiga da iwixiyajpa jeeyaj, jesic jém Wocciwiñ wiap icoñwiy iga icmalwatpa.

Juutspic pixiñ jém diácono

⁸ Siip mannímáypa juutspic p̄ixiñ jém diácono, jém icuyoxapáppic jém pastor. Dios ixunpa wibic p̄ixiñ, jém dapic migóypa. Da iwianjam jém ucpáppic p̄ixiñ ni jém icusúniypáppic tumiñ. ⁹ Dios ixunpa iga iwicupiguiñ parejo jém wibic an̄mat̄i jém Diospic tachiñe. Da iwianjam jém inyamnewiip it̄añca ianamanjom. ¹⁰ Pero wiñti tanámcoñwíypa jém p̄ixiñ, tan̄cutitspa siiga wibic p̄ixiñ. Siiga da t̄añcaiy, jesic wiap iwat jém yoxacuy. ¹¹ Dios ixunpa iga jém p̄ixiñ iyomo wibictim yomo. Iwixyajpa jém it̄iwitam. Da w̄i iga imalwatpa. Datim w̄i siiga icujiypa jém it̄iwitam. W̄i jém yomo siiga siempre iwatpa juuts ixunpa Dios. ¹² W̄i siiga jém diácono iniidiñ tum jém iyomo. W̄i siiga jém ichixtam con itumpiy jém ityajw̄iip iticcim iwatyajpa juuts ip̄imíypa jém p̄ixiñ. ¹³ Siiga jém p̄ixiñ iwiyoxpátpa jém pastor, jesic cujiptap. Jesic ocni jém p̄ixiñ wiaptim in̄mat̄i jém t̄an̄omi Jesucristo in̄mat̄i y da c̄iñpa.

Agui w̄i jém Dios in̄químayooyi

¹⁴ Ich nictooba manjójáy jobit, pero wiñti manjáyáypa yíp toto. ¹⁵ Jesic siiga da jobit anúcpa, manacjodónap jutsap iwatyaj jém Dios ip̄ixiñtam juuts ixunpa Dios. Porque Dios ip̄ixiñtam jex juuts tum tic y Dios ichiiba jém wibic an̄mat̄i iga iccáyíñ. Dios ixunpa iga iwadiñ cuenta jém wibic an̄mat̄i. Agui w̄i tan̄jatun̄ Dios jém vivopic. ¹⁶ Agui tampoón̄anjamtampa cuando tan̄cutīiyiyt̄ampa ti iwat Dios yíp naxyucmi:

Oy it̄i yíp naxyucmi jém tan̄Dios juuts tum p̄ixiñ,

maaȳitim juuts taichtam.

Dios iAnama tan̄quejáy iga n̄uma jém Cristo.

Jém sin̄yucm̄ipic p̄ixiñtam oy iyoxpátay.

Jém tun̄gac p̄ixiñtam, jém dapic je de Israel,

imaton̄yaj jém wibic an̄mat̄i.

Jut̄quej jém p̄ixiñtam icupicyaj jém t̄an̄omi Cristo.

Jesic eybic naquím̄ta sin̄yucmi.

4

Jém p̄ixiñtam jém ichacyajpáppic jém Dios in̄mat̄i

¹ Jém Dios iAnama tan̄quejáy iga núcpa jém tiempo iga jém p̄ixiñtam ichacyajpa jém Dios in̄mat̄i. Jesic mojpam iwatyaj juuts in̄imáypa jém mal espíritu jém tamigóyaypáppic. Icupicyajpa jém Wocciwiñ in̄químayooyi. ² Jém inimiññewiip jém migoooyi iwatpatim juuts tum wibic p̄ixiñ iga wiañ tamigóyáy. Tánixpa iga quénam wibic p̄ixiñ, pero puro migoooyi inisiba. Da najamtap iga malo. ³ In̄quejáypa jém icuyujc̄wiñ iga t̄añcaiyapa tum p̄ixiñ siiga an̄coomíypa. Nimpatim iga t̄añcaiyapa siiga ic̄ispa algunos jém wíccuy. Pero da w̄i jém j̄ixi porque Dios ichac itumpiy jém wíccuy iga w̄i tan̄c̄is. Siiga wiñti tanañwejpátpa Dios iga tanchiiba gracia, jesic wiap tan̄c̄is cualquier jém wíccuy. Porque tan̄cupicneta jém t̄an̄omi Cristo y tan̄cutīiyiyñeta jém numapic an̄químayooyi. ⁴ Siiga tanchiiba gracia Dios, jesic da tat̄añcaiy siiga tan̄c̄ispa cualquier jém wíccuy porque w̄i itumpiy jém wíccuy jém ichacnewiip Dios. ⁵ W̄itsacneta jém wíccuy con Dios in̄mat̄i y con oración, da tact̄añcaiyapa siiga tan̄c̄ispa.

W̄i iga seguido tan̄cuyujcaaba jém Dios in̄mat̄i

⁶ Siiga mich ininquejáypa jém tantiwitam jempic, jesic quejpa iga inwicuyoxap jém Jesucristo. Wí iga seguido inucuyucaaba jém Dios inmati, jesic Dios miyoxpátpa iga más incutiyiyiñ jém wibic anquímayooyi. ⁷ Tsaci jém malopic cuento, odoy anmadaayi porque puro jixquimi. Je jém wiñicpic jixi. Duro cuyujcai jém Dios inmati iga wiañ inwat juuts ixunpa Dios. ⁸ Siiga tum pixiñ seguido yoxap, jesic inyuja jém iyoxacuy. Jesapim taichtam, siiga seguido tanucuycatampa jém Dios inmati y tanwatampa juuts ixunpa Dios, jesic tananyujpatim. Jesic más wiap tanwat juuts ixunpa Dios. Siiga tananyujpa iga tanwatpa juuts ixunpa Dios, je tsam tayoxpátpa yip naxyucmi y tayoxpátpatim sinyucmi. ⁹ Yip anquímayooyi je jém numapic, da mammigóyáypa. Wí iga incupictamiñ, iga inwattamiñ juuts mannímáypa. ¹⁰ Jeeyucmi tsam pimi ayoxatampa, agui yaachap anwatta jém Dios iyoxacuy porque ancupictampa iga jém vivopic tan-Dios tawiwadáypa juuts tajycámayñe. Porque jém tanDios oy iyojáy itumpiy jém pixiñtam itañca, jesic wiap iciputyaj jém pixiñtam jém icupicneyajwip Jesús. ¹¹ Siip miTimoteo, anquejaayi jém impixiñtam yip anquímayooyi. Nímaayi iga icupicyajiñ. ¹² Siiga algunos jém tsamipic miñimayyajpa iga: Agui michixiñam, jesic odoy wadaayi caso. Siempre wíwati jém tantiwitam iwiñjom, jesic cuando miixyajpa, ijodonjay ti ixunpa Dios. Odoy anmati jém da wibic anmati. Anquejaayi jém numapic tóyooyi. Siempre cupici titam tajycámayñe Dios. Odoy chi lado jém malopic jixi iga micmalwatpa. ¹³ Wati jém Dios iyoxacuy con itumpiy impimi hasta cuando anúcpa jemíc. Máyaayi Dios inmati jém tantiwitam. Yoxpaati iga iwicutiyiyajiñ ti ixunpa Dios. Anquejaayi parejo jém tánomi inquímayooyi. ¹⁴ Odoy tsaci jém wibic jixi jém michiñewip Dios. Jisi iga jutsa miimpictson jém wibic jixi cuando michicunugáy incobac jém pastoryaj. Jesigam miñimáy jém Dios inmatcawiñ iga Dios michiiba jém wibic jixi.

¹⁵ Seguido wati jém wítampic cosa con itumpiy injixi, jesic miixtap iga mástim wíabam inyoxa. ¹⁶ Cuidado iga immalwatpa. Odoy neja anmati jém Dios inmati. Siempre wati jém wítampic cosa jém mananmadayñewip. Jesic Dios miciaçputpa mimich y iciaçputpatim itumpiy jém imatonneyajwip ininmati.

5

Chiitap jixi jém Timoteo jutpic iwatpa iyoxacuy

¹ Odoy wogaayi tum tsamipic pixiñ siiga imalwatpa. Anjijyaci juuts tum injatun. Wínanigaayitím jém pixiñtam jém dapicnam tsamijay juutstim tum inñiwi. ² Anmadaayi jém chomtam juuts tum inñapa. Anmadaayitím jém woñtam juuts inñuntatiwi. Odoy cusuniyi jém woñtam.

³ Dios ixunpa iga tanyoxpádiñ jém cunoya, jém yompic, jém nunta icutumpigam, jém dapic inñi iyoxaáypa. ⁴ Siiga jém cunoya iniit imaníc o iocmaníc jém wiapaap iyoxpát, jesic anquimi iga iyoxpádiñ juuts ixunpa Dios. Jempigam tanyojpa jém tanjatun o tánapa iga tñcaç mataactsam. Siiga tanwatpa jempic, jesic maymay Dios. ⁵ Pero jém nunta cunoya, jém dampigam inñi iyoxaáypa, tsam inwejpátpa Dios iga Dios iyoxpádiñ. Seguido iwatpa oración tsuucim y sinñi. ⁶ Pero jém cunoya, jém dapic

iwatpa juuts ixunpa Dios, icusúníypa jém malopic cosa. Tsíypa jém yomo juuts caane. ⁷ Anquejaayi jém Dios ipixiñtam yíp wibic anquímayooyi. Jesic wiap iwatyaj juuts ixunpa Dios. ⁸ Siiga tum pxiñ da iyoxpátpa jém ityajwiip iticcim, jém iñuntatíwítam, jesic quejpa iga ichacneum jém Dios inmatí. Jém pxiñ más táñcaíy que jém dapic icupicpa Dios.

⁹ Jesic cuando inwatpa jém lista de jém cunoytam, jém yomtampic, odoy accaami en la lista jém dapicnam pimi tsami. Accaami en la lista jém nasnewiip sesenta iamtiy, jém tunçiyypic ancoomyñe. ¹⁰ No más accaami en la lista jém wítampic cunoytam, jém iwíactsamneyajwiip jém ichixtam y jém iwípicsonpaap iticcim jém juumipic pxiñtam. Jém yomo icuyoxap jém Dios ipixiñtam, iyoxpátpam jém yaachayajpáppic. Jém yomo iwatpa itumpiy jém wítampic cosa.

¹¹ Odoy accaami en la lista jém mañcunoytam jém dapicnam tsami. Porque ocmi cusúníyóypa jém yomo, jáyíypa. Ichacpa jém tánQmi Cristo iyoxacuy. ¹² Jesic táñcaíy jém yomo porque da iccupac juuts ijycámayñe Dios. ¹³ Jém mañcunoytam agui cutíñap iyoxa. Iwianjam iga joypa yim jeexic tiganjom. Agui icujiypa jém itíwítam, inmatpa puro migooyi. Inmatpa jém cosa dapic wítam. Iodançhiíypa jém itíwítam. ¹⁴ Ich animpa más wí iga jém mañcunoytam jaayíyñ eybic iga iniidiñ ichixtam y iwadiñ cuenta jém itic con imanctam. Jesic jém tánenemigoyaj da wiap tamalnímáy. ¹⁵ Porque algunos jém cunoytam ichacne jém Dios inmatí, itúnjyayjpa jém Wocçhiwiñ inquímayooyi.

¹⁶ Siiga algunos jém tantíwítam iniit tum cunoya iticcim, nímaayi iga imatspaguiñ y ichiñ itumpiy iwíccuy. Jesic los de más, jém icupicneyajwiip Jesús, da iwatyajpa gasto. Wiap iyoxpátyaj jém nunta cunoyapigam jém iñuntacutumpigam.

¹⁷ Siiga jém pastoryaj wiap injacyaj jém Dios ipixiñtam y siiga pimi yoxayajpa iga inmatyajpa jém Dios inmatí, jesic Dios ixunpa iga tanwíyojpa. ¹⁸ Porque nimpa jém Dios inmatí iga: “Odoy quiñianjupí jém iñix cuando iñepnepcotspa jém trigo iga iñtóbaypa jém ipac.” Nimpatim jém Dios inmatí iga: “Jém yoxacñwiñ wí iga ipictsóñiñ jém icoñwíyooyi.”

¹⁹ Odoy naquímaayi iquejaj tum pxiñ siiga iquejajwadáypa tum pastor siiga da iniñ wisten o tucuten testigo. ²⁰ Pero siiga táñcaíy jém pastor, jesic wogaayi jém Dios ipixiñtámanjom iga imatonjajiñ. Jesic cñyajpa itumpiy iga iwatpa jém táñca. ²¹ Siip cupici juuts mannímáypa porque tanjodon iga taixtámpa tanjatun Dios y tánQmi Jesucristo con jém sinyucmipic pxiñtam. Siiga imalwatpa tum jém tánamigo, jesic tanwogáypatim. Tançipinpa parejo porque da wí iga tananjámáypa itáñca. ²² Pero cuando inçupinpa tum pxiñ iga iniccámpa juuts tum pastor, jesic chocoymi cuaami hasta impátpa tum pxiñ wibic. Porque siiga imalwatpa jém pxiñ, mich iniit la culpa. Cuidado iga mitáñcaíypatim mex mich.

²³ Siip miTimoteo, como siempre toypa impuu, da no más naps ni iñucpa, ucçitim uxaj jém vino iga mipixiñ porque mich siempre mimimne.

²⁴ Cuando inçupinpa jém pxiñtam iga iwatpa jém Dios iyoxacuy, algunos quejpa iga táñcaíy, jesic je da tampicpa. Pero algunos da quejpa iga táñcaíy hasta tançipinpa, jesigam quejpa iga táñcaíy. ²⁵ Jesaptim it algunos jém pxiñtam agui wíquejpa iga iwatpa jém wítampic cosa. Pero

ittim algunos jém iwatpáppic jém wítampic cosa y da jobit quejpa. Pero ocmi wíquejpatim.

6

¹ Itumpiy jém esclavopic, jém icupicnewip Dios, wí iga iniidáyin respeto jém iomi, iga iwixiñ. Jesic da i imalnímáypa jém tanjatun Dios y jém inquímayooyi. ² Siiga jém esclavo iomi icupicpatim Dios, jesic da wí iga ijóyixiñ porque jém iomi tsíyum juuts tum itíwi. Más wí iga jém esclavo iwícuoyoxap jém iomi porque icupicpatim. Siiga iwícuoyoxap, jesic más wítpa jém iomi, jém itoypáppic. Siip, miTimoteo, anquejaayi jém tantíwítam itumpiy yípyaj cosa, yoxpaati iga iwatyajiñ juuts ixunpa Dios.

Jém nunta numapic riqueza

³ Pero it algunos jém pixiñtam inimiñpa tungac anquímayooyi jém dapic wí. Jém anquímayooyi da jex juuts jém tánomi Jesucristo inquímayooyi. Yíp tungac anquímayooyi da tanquejáypa juuts ixunpa Dios. ⁴ Pero da jixiíy jém pixiñ, jém inimiññewip jém tungac anquímayooyi. Agui nacujítpap. Agui anatooba. Inacatooba jém inquímayooyi hasta casi locojap. Cuando it yíp malopic jixi, agui nacunaíyyajtap. Agui iwianjam iga anayajpa jém pixiñtam. Tsam namalmalnímayyajtap. Imalcujisyajpa jém itíwítam. ⁵ Yípyaj pixiñtam siempre ictsucumpa jém pleito. Puro migooyi inisiba. Tsam iniityaj jém malajixi ianamanjom. Iwattooba jém Dios iyoxacuy no más iga ricojaiñ.

⁶ Numa taricojap siiga tancupicpa jém Jesucristo inquímayooyi siiga da tanjusúníyáypa tungac pixiñ imichi. ⁷ Cuando matannay da ti tanamiñ. Y cuando tacaaba datim ti tananicpa. ⁸ Siiga tanaít tanwícuy y tampuctucu, jesic tamaymáyaiñ. ⁹ Da wí tum pixiñ siiga icusúníyáypa jáyan tumiñ porque wíap icmalwat jém Wocciwiñ, da ichacpa jém malopic ijixi. Tsam icusúníyáypa wati jém malopic cosa. Jesic da wí itpa jém pixiñ. Togoypa ianama. Da nicpa iti con Dios. ¹⁰ Da wí iga tanjusúníyáypa jáyan tumiñ. Jexpic jixi juuts jém malopic tichic, ictsucumpa itumpiy jém malopic cosa. Algunos tsam icusúníyáypa jém tumiñ hasta ichacpa jém Dios inmati. Jexpic pixiñ iyaac naccoowatap con jém mijpic anyaaqui.

Wí iga tanwattámiñ Dios iyoxacuy con itumpiy tanjixi

¹¹ Pero mich miTimoteo, Dios mipixiñ. Cuidado iga inwatpa jém malopic cosa. Mich siempre wati jém wíbic cosa juuts ixunpa Dios. Cupici iga Dios wíap iwat itumpiy cosa. Toyi itumpiy jém pixiñtam. Siiga pimi mimalwadaytap, odooy tsaci jém Dios inmati. Ponwati inanama, jesic quejpa iga da mimalo. ¹² Wati con itumpiy injixi juuts ixunpa Dios. Wícupici jém Dios inmati iga impicsoñiñ jém vida jém dapic cuyajpa. Jeeyucmi Dios micupin iga michiiba jexpic vida. Jisi cuando ininmadáy jém tantíwítam iga moj incupic jém Cristo. ¹³ Jisi iga Dios tachiiñe vida tantumpiytam. Jisitim iga da cñpa jém tánomi Jesucristo cuando anwejayta jém Pilato iwiñjom. Siip taitta tanjatun Dios iwiñjom y tánomi Jesucristo iwiñjom. MiTimoteo, mannímáypa iga ¹⁴ wati juuts nimpa jém Dios inquímayooyi hasta jém jama cuando miñgacpa yíp naxyucmi jém tánomi Jesucristo. Jesic da i wíap miñímáy iga mitañcaíy. ¹⁵ Cuando núcpa jém tiempo iga

Dios ixunpa, cutsattap eybic jém Jesucristo yíp naxyucmi. Itumpiy jém pxiñtam icujípyajpa jém tanJatun Dios porque je jém más mijpic anjagooyi que itumpiy. Dios injacpa itumpiy jém reyyaj, injacpatim itumpiy jém anjagooyiyaj. ¹⁶ Solamente jém tanJatun Dios dapic nunca caaba. Jut it Dios, agui pimi tsocha jém jucti, da i wíap icunúc. Da i nunca iix tanDios y siip datim i wíap iix. Tsam tanjújptámpa porque je da nunca yajpa jém ipimi. Yíbam jém numapic anmatí. Amén.

¹⁷ Nímaayi jém ricopic pxiñ iga odoy nacujíptaiñ y odoy ijixiñ iga wíap iwat itumpiy cosa con itumiñ porque wíap iyaj jém itumiñ. Más wí iga icupiguiñ Dios porque Dios tachiiba itumpiy jém wibic cosa iga tamaymáyp. ¹⁸ Nímaayi jém ricopic pxiñ iga iwadiñ jém wítampic cosa con itumiñ. Nímaayi iga iyaachanjaamiñ jém yaachayajpáppic iga ichiiyajiñ titam itogóyáy. ¹⁹ Siiga jempigam iwatyajpa, jesic iniitpa jém sinyucmipic riqueza jém dapic yajpa. Jesic ocni ipictsonpa jém vida iga nicpa iti con Dios.

Anquímtap jém Timoteo

²⁰ MiTimoteo, watí cuenta jém Dios inmatí jém impictsonnewiip porque it jém pxiñtam nimyajpa iga sabioyaj, pero puro migooyi inisiiba. Jém migooyi da tayoxpátpa iga tanwatpa juuts ixunpa Dios. Mich odoy túñiyi jexpic migooyi. ²¹ Algunos icupicyajtooba idic jém wibic anmatí, pero jexpic migooyi ictsacpa jém Dios inmatí.

Siip miTimoteo, iniidiñ Dios itóyooyi. Amén. Jemum cuyaj.

Jém segunda carta jém ijáyayñewiip Pablo jém Timoteo

Jém Pablo ijáyáypa jém Timoteo

¹ Ich aPablo. Dios acupin iga ananmatpa jém Jesucristo inqúimayooyi. Accám iga aapóstol iga ananmadayyajiñ jém pixiñtam iga wiap ipictsonyaj jém vida eterna siiga icupicyajpa jém tánQmi Jesucristo. ² Siip miTimoteo, manjáyáypa. Mich michiypa juuts tum mammanic. Tsam mantoypa. Siip anwágáypa tanJatuj Dios y tánQmi Jesucristo iga miyaachanjaamiñ y iga miyoxpádiñ iga wiap inwat juuts ixunpa Dios. Anwágáypatim Dios iga michiiba jém wibic paz iga odoy iniidiñ jém cobacpiji.

Pimiyta jém Timoteo iga inmadíñ jém wibic anmati

³ Siempre anchiiba gracia Dios para mimich. Tsuucim y siñi manjisa y anwágáypa Dios iga miyoxpádiñ. Ich anjodon ananamanjom iga anwatpa juuts apimiy Dios jempictim juuts iwatyaj jém wiñicpic antúmmitam. ⁴ Anjisa cuando mamananquim, agui minyác hasta miwejpá iga tanatsacanputta. Jeeyucmi agui mánixtooba siip. Cuando mánixpa, jesic agui amaymáyp. ⁵ Anjisa iga inwicupicne jém Dios inmati juuts icupicyaj jém inapchomo jém Loida y jém inpa jém Eunice. Numa, quejpa iga mich inwicupicnetim Dios.

⁶ Cuando mantsiccunúgáy inçobac, jesigam Dios miccám juuts tum pastor. Michi tum jixi wibic iga wiaiñ inwat jém Dios iyoxacuy. Jesic odoy tsaci jém wibic jixi, seguido wati juuts minquejáy Dios. ⁷ Dios iAnama tacamawadáy tánanama iga odoy tançiniñ i quej. Tachiiba jém pimi iga wiaiñ tanwat juuts ixunpa Dios. Tayoxpátpa iga tantóyiñ itumpiy jém pixiñtam y iga wiap tananjacta tanyaac. ⁸ Odoy tsaaji iga ininmadáypa i quej jutsap icupic jém tánQmi Jesús. Odoy tsaaji iga ich apajnetá iga ananúc jém Dios inmati. Odoy wadaayi caso siiga mimalwadaytap cuando nicpa ininmat jém wibic anmati porque Dios miyoxpátpa iga inyaachiyiñ. ⁹ Dios taciapcutneta. Tacupin iga tatsiyiñ juuts jém Dios ipixiñtam. Pero Dios da taciapcut iga agui wibic tapixiñtam, taciapcut porque agui tayaachanjampa. Tsam wiñigam antes que iwatpa yip nas, ijis Dios iga icutsatpa jém Jesucristo iga tayoxpátpa. ¹⁰ Siip oy yip naxyucmi jém Jesucristo jém taciapcutpaap iga tanquejáypa iga Dios tsam tayaachanjampa. Accaata jém Jesucristo iga tayojáy tantánca, jeeyucmi siip da tançinpa iga tacaaba porque tanquejáy siiga tançupicpa jém tánQmi Jesucristo, jesic nicpa taiti con Dios, da togoypa tánanama.

¹¹ Dios acupin iga aapóstol, acutsat juumi iga ananmadayyajpa jém wibic anmati jém tungac pixiñtam jém dapic je de Israel. Acutsat iga ananquejayaj jém Dios inmati. ¹² Jeeyucmi apajta cárcel, pero ich da atsaap porque anwiixpicpa jém tánQmi Cristo y tsam ançupicpa iga je wiap iwat juuts ajiyacmayñe. Ich ançijunçot ananama jém tánQmi Cristo icijom iga awadáyiñ cuenta. Anjodon iga je wiap awadáy cuenta jém ananama hasta núcpa jém jama iga miñgacpa yip naxyucmi.

¹³ Odoy tsaci jém numapic anmati jém mananquejayñewiip. Anmati juuts mananquejayñe. Seguido cupici Dios. Toyi jém tantiwitam porque tantumpiytam jém Jesucristo tamichitam. ¹⁴ Wadaayi cuenta jém Dios inmati jém michiñewiip Dios. Cuidado iga inimatpa jém miyooyi jém dapic je Dios inmati. Dios michi jém Dios iAnama iga miyoxpadiñ.

¹⁵ Mich injodon iga itumpiy jém Asiapic pixiñtam acupoyayaj, da ayoxpat. Acupoyatim mex jém Figelo y Hermógenes. ¹⁶ Pero jém Onesiforo watciy oy aám jut apajnetá. Da tsaap jém pixiñ iga atsenneta con cadena. Jém Onesiforo tsam acmaymaya. Jeeyucmi siip ananwejpátpa Dios iga iyaachanjaamiñ jém Onesiforo itiwitam. ¹⁷ Cuando anuc jém Roma, moj acuám jém Onesiforo hasta que apát. ¹⁸ Wi iga tánomi iyaachanjaamiñ jém Onesiforo cuando núcpa jém jama iga chipiñoypa jém tánomi. Mich inwijodon jutspiy ayoxpat cuando aoy jém Efeso.

2

Tum wibic soldado de Cristo

¹ Mich miTimoteo, michiypa juuts tum mammanic. Wati juuts ixunpa Dios con itumpiy impimi porque miyoxpátpa jém tánomi Jesucristo. ² Mich watciy immatonne itumpiy jém anmati jém ananmadayñewiip jém pixiñtam. Siip anquejaayi jeetim anmati jém witampic pixiñtam jém wiapaap inquejayaj jém tungac pixiñtam.

³ Yaachiyi siiga miyaachwattap porque mich michiypa juuts jém Jesucristo isoldado jém icupicpaap jém injagooyi. ⁴ Jém soldado da wiap iwat tungac yoxacuy porque tienes que iwatpa juuts ipimiyta jém injagooyi. ⁵ Jex como tum michi, siiga da tanwatpa juuts nimpá jém wiapaap imich, jesic da tancoñwíypa. ⁶ Jém tsampic yoxap camjom, iniit derecho iga wiñti ipictsonpa jém ictsíypaap de jém cosecha. ⁷ Wijisi ti mananmadáy, jesic ocmi Dios miyoxpátpa iga wiap incutiyyi jutsap inwat jém Dios iyoxacuy.

⁸ Seguido jisi jém tánomi Jesucristo. Accaata, pero Dios icpis. Jém Jesucristo tsíy juuts jém anjagooyi David iocmanic imaníc. Asiam nimpá jém wibic anmati jém ananmatpáppic. ⁹ Tsam pimi ayaachwattap iga ananmatpa jém wibic anmati. Atsentá con cadena juuts tum accaoyñewiip. Ich apajta, pero Dios inmati da tsíy preso. Tienes que nicpa jutquej. ¹⁰ Tsam antoypa jém Dios ipixiñtam jém Diospic icupinne. Ansunpa iga jém Jesucristo iciacpudiñ jém pixiñtam iga nicpa tanwaganait Jesucristo itumpiy tiempo. Jeeyucmi anyachíypa cuando amalwadayatap.

¹¹ Yibam anmati jém numapic. Nimpá así: Siiga tancupicpa iga accaata jém Jesucristo iga tajoáy tantánca, jesic tanjodon iga tanwaganaitpa jém tánomi Jesucristo para siempre. ¹² Siiga tanyaachíypa iga tayaachwattap, jesic nicpa tanwaganait jém Cristo cuando injacpa itumpiy jém pixiñtam. Taccamtaptim juuts tum anjagooyi iga tananjacpa jém pixiñtam. Siiga tananjampa iga tancupicne jém Jesucristo, jesic jém Jesucristo tanyampatim.

¹³ A veces da tanaccupacpa juuts tanjycámayñe Dios, pero da jex jém tánomi Jesucristo. Tienes que icupacpa juuts tajycámayñe

porque jém tánQmi Jesucristo da wíap tamigóyáy.

Tum wibic yoxac#wiñ jém icuyoxapáppic Dios

¹⁴ Anmadaayi jém tantiwitam yíp anquímayooyi porque Dios taixñe. Nímaayi así: “Odoy áñacataami jém Dios inquímayooyi porque jém pleito da tayoxpátpa. Jém pleito icmalwatpa jém tantiwitam jém imatonjajpáppic.” ¹⁵ Siip miTimoteo, wati con itumpiy iñixi juuts ixunpa Dios, jesic Dios miwixpa. Wianqueji jém Dios inmati jém numapic. Jesic michíyja juuts tum wibic yoxac#wiñ y da michaap iga miixaytap jém iñyoxaji. ¹⁶ Odoy tigiyuumi jut áñayajpa jém pixiñtam jém dapic icuti#yiyajpa jém Dios inmati. Da jixiy jém pixiñtam, tsam áñayajpa hasta más icupicyajpa jém migooyi. ¹⁷ Yíp malopic anquímayooyi anpicpa juuts tum malopic puuci tannacyucmi. Jém Himeneo y jém Fileto jexpigam anquímayooyi inquejajpa. ¹⁸ Jeeyaj ichacyaj jém numapic anquímayooyi. Inquejajpa yíp malopic pixiñtam iga nasneum jém tiempo iga acpisyajtap jém caaneyajwíip. Imigóyayaj jém icupicneyajwíip Jesús hasta ictsacpa jém Dios inmati. ¹⁹ Pero da i wíap ictogoy jém wibic anquímayooyi porque Dios ichac tum base wicámne. Jenum jayñeta: “Jém tánQmi iixpicpa jém imichipic.” Y jém tungac jém anmati nimpa iga: “Itumpiy jém inwejpátyajpáppic jém tánQmi iñiyimi, ichacyajpa iga imalwatpa.”

²⁰ Jém rico iticjom it jém wítampic chima de plata y de oro. Pero ittim jém naschima jém dapic wí. Jém wibic chima codaytap jém wítampic cosa, pero jém naschima codaytap jém da wibic cosa. ²¹ Siiga tum pixiñ ichacpa iga imalwatpa, jesic tsíyja juuts tum wibic yoxac#wiñ wíap iwat itumpiy wibic cosa juuts ixunpa Dios.

²² Como danam michami odoy cusúniyi jém malopic cosa juuts jém icusúniyyajpáppic jém woñjychixtam. Seguido wati jém wítampic cosa juuts ixunpa Dios. Seguido cupici jém tánQmi Jesús. Toyi itumpiy jém pixiñtam. Yoxpaati jém tantiwitam iga odoy áñayajiñ. Jempam iwatyajpa itumpiy jém pixiñtam, jém wícuáyñewíip ianama, jém inwejpátyajpáppic jém tánQmi. ²³ Odoy tigiyuumi jut inacayajpa jém Dios inquímayooyi. Jexpic pixiñtam da jixiyaj, da iwícuti#yiyajpa jém Dios inmati. Tanjodon iga siempre ictsucumpa jém pleito. ²⁴ Da wí iga áñapa jém pastor jém icuyoxapaap Dios. Dios ixunpa iga itóyiñ jém itiwitam, jesic quejpa iga da malo jém ianama. Ixunpatim iga jém pastor iwianquejáyiñ jém ipixiñtam, chocoymi ininiguiñ jém icuyujc#wiñ. ²⁵ Inquejáyiñtim chocoymi jém icupicneyajwíip jém migooyi. Porque Dios wíap ichi jixi jém pixiñtam iga ichaguiñ jém migooyi iga icupiguiñ jém Dios inmati. ²⁶ Jesic putyajpa jém pixiñtam jém Wocci#wiñ icijjom. Mojpa icuti#yiy jém numapic anquímayooyi. Porque jém Wocci#wiñ imatsne idic, jeeyucmi iwatyajpa idic juuts je ixunpa.

3

Ti iwatyajpa jém pixiñtam jém inajpigam jama

¹ Siip ansunpa iga inwícuti#yiyiñ ti miñpa. Cuando núcpa jém inajpigam jama, tsam yaachwataytap jém Dios ipixiñtam. ² Jém malopic pixiñtam natoytap iyaac, da itoypa jém itiwitam, agui icusúniyja tumiñ, agui

nacujítpap, nímpa iga ich agui awiap, imalmalnímáypa i quej, da icupicpa ijatun ni iapa, da ijispa tum pxiñ iga iwíwadayñe, iwatpa contra jém Dios inqúimayooyi. ³ Jém malopic pxiñtam da iwíwadaytooba jém itíwítam, da iyaachanjampa, agui icujyapa. Tsam imalwatpa juuts ijispa ijixianjom. Tsam bruto. Tsam ijóyixpatim itumpiy jém wítampic cosa. ⁴ Imalwadáypa jém iamigoyaj. Da imatonpa iga tananjijyacpa. Nímpa iga ich más awiap. Tsam icusúníyapa itumpiy jém malopic cosa. Da itoypa Dios ni uxan. ⁵ Yíp malopic pxiñtam niman̄taayap iga numa icupicneyaj Dios, pero migóyapa. Y como da icupicpa Dios, jesic da ipictsonpa jém Dios ipimi iga wíap iwat jém wítampic cosa.

Odoy waganasi jexpic malopic pxiñtam. ⁶ Algunos de jeeyaj, como tsam malo ijixi, tigíyyajpa hasta ticjom iga inmadayyajpa jém yomtam jém migooyi. Algunos jém yomtam agui cuixi, da icutiíyíyapa, jesic icupicpa jém migooyi. Da wíap icutiíyíy porque tsam tãncáiy, tsam icusúníyapa jém malopic cosa. ⁷ Jém cuixipic yomtam siempre icuyujcatooba cualquier anqúimayooyi. Pero da wíap icutiíyíy jup jém numapic. ⁸ Wiñgam jém Moisés iniit wisten ienemigo, nawatyaj. Tum jém Janes y tum jém Jambre. Jeeyaj tsam imalnímayyajpa jém Moisés. Jesaptim siip, jém malopic pxiñtam nicyajpa encontra de jém numapic anqúimayooyi. Tsam malo ijixi, da nunca wíap iwat juuts nímpa jém Dios inqúimayooyi. ⁹ Da jáyapa icuyaj iga imigóyayyajpa jém pxiñtam, porque tsam wiquejpa iga migooyi. Jempictim iñasca jém Janes y Jambre.

Inqúimpa Pablo jém Timoteo

¹⁰ Siip mich miTimoteo, iñjodon itumpiy jém ichpic ananqúimayooyi. Iñjodon iga ich da ammalwatpa, siempre anwatpa juuts ixunpa Dios. Iñjodon̄tim iga siempre ancupicne Dios y ich chocoyim anaquejáyapa jém pxiñtam jém Dios inmati. Iñjodon̄tim iga tsam antoypa itumpiy jém pxiñtam, da antsacne iga ananmatpa jém Dios inmati. ¹¹ Mich iñjodon iga jutinqej amalwadayta. Tsam pimi ayaachwatta cuando oy ananmat jém Dios inmati jém Antioquía, jém Iconio y jém Listra. Jém malopic pxiñtam tsam pimi amalwadáy, pero ich anyaachíy porque tánomi ayoxpát. ¹² Siiga tantsacpa iga tammalwatpa y tatsíyapa juuts jém Jesucristo ipxiñtam, jesic agui tajóyixtap, tamalwadaytap. ¹³ Pero it jém malopic pxiñtam niman̄taayap iga ich ancupicne Dios no más iga wíañ tamigóyáy. Jeeyaj da ichacpa iga imalwatpa hasta más pimi imalwatpa. Imigóyayyajpa itíwítam hasta iyaac namigóyaytap.

¹⁴ Pero mich miTimoteo, seguido cupici jém Dios inmati jém manaquejayñewiip porque iñjodon iga da je migooyi. Iñjodon̄tim iga wibic pxiñ jém minquejayñewiip jém wibic anmati. ¹⁵ Dende michixiñam iñxipca jém Dios inmati jém jayñetawwip. Yiptim anmati minquejáyapa iga Dios miciacpuppa siiga incupicpa Jesucristo. ¹⁶ Dios ichi jixi jém pxiñtam jém ijayñeyajwip jém Dios inmati. Wí para tanquejáyapa jém numapic anqúimayooyi, para tanjijyacpa, para tanumtsacpa, para tawianquejáyapa iga tanaitpa tum vida numapic, ¹⁷ iga jém Dios ipxiñtam wícuuyjne, da ti itogóyápa, wíap iwat itumpiy jém Dios iyoxacuy.

4

¹ Miñgacpa yíp naxyucmi jém tánQmi Jesucristo iga ic#piñpa itumpiy jém pixiñtam jém vivopic y jém caaneyajw#p. Miñpa injac itumpiy jém pixiñtam. S#p miTimoteo, jisi iga jém tanJatun Dios y jém tánQmi Jesucristo miixpa iga s#p manañquím ² iga seguido añmadaayi jém Dios inmati jém pixiñtam. Odoy wadaayi caso siiga da icupicyajtooba. Anjiyjací jém imalwatyajpáppic, wogaayi, añquimi iga ichaguiñ iga imalwatpa. Chocoymi nanicyaji con jém wibic añquímayooyi. ³ Porque núcpa jama iga jém pixiñtam da imatonyajtooba jém numapic añquímayooyi. Icusúniyyajpa jém malopic añquímayooyi. Jém pixiñtam inwejayyajpa jáyan jém maestroyaj. Antuumayajpa jém inmatyajpáppic migooyi. Porque jém pixiñtam agui iwianjam iga imatonyajpa jém migooyi. ⁴ Ichacyajpa jém numapic añquímayooyi iga imatonyajpa jém jixquimipic. ⁵ Nawattaji cuenta iga odoy immalwadiñ. Yaach#yí cuando mimalwadayta. Mich michíypa juuts tum Dios inmatc#wiñ, jesic añmati jém wibic añmati, w#watí jém inyoxacuy juuts ixunpa Dios.

⁶ S#p ich aítum iga anachiitap para Dios juuts tum sacrificio. S#p núctooba jém hora iga accaatap. ⁷ Pimi ayoxa. S#p cupacum jém anyoxacuy. Da antsac iga añcupic jém Dios inmati. ⁸ Jesic anjodon iga achiiba Dios jém wibic xaja, jém corona, porque ich anwat juuts ixunpa Dios. Jém tánQmi Cristo jex juuts tum wibic juez, achiiba jém wibic xaja cuando miñgacpa yíp naxyucmi. Da no más ichti achiitap, chiitaptim itumpiy jém pixiñtam, jém injócpáppic iga miñgacpa yíp naxyucmi jém tánQmi Cristo.

Jém Pablo ixtooba Timoteo

⁹ MiTimoteo, miñi aaami jobit. Tsam manixtooba. ¹⁰ Atsaganput jém ánamigo Demas. Tsam icusúniypa itumpiy cosa jém ityajw#p yíp naxyucmi. Nic iti jém atebet Tesalónica. Jém Crescente nic iti jém atebet Galacia. Jém Tito nic iti jém atebet Dalmacia. ¹¹ Ts#y con aich no más jém Lucas. Jesic miTimoteo, ni#i meetsi jém Marco. Namíñi yim. Je w#p ayoxpát. ¹² Ancutsat jém ánamigo Tíquico jém atebet Efeso. ¹³ Jesic mimiñpa, anamíñaayi jém anyooti jém antsacnew#p jém tánamigo Carpo iticciim jém atebet Troas. Anamíñaayitim jém anlibroyaj y odoy jaamanoti jém ampergamino.

¹⁴ Jém Alejandro, jém iwatpáppic jém tin#yuxuun, tsam pimi amalwadáy. Pero Dios ichiiba castigo. ¹⁵ Cuidado da mimalwadáypatim jém Alejandro. Porque jém pixiñ tsam iyóixpa jém Dios inmati.

¹⁶ Cuando wiñti aquejajwadayta, da i ayoxpát iga acupuj. Ich anyaac anacupujta. Itumpiy jém ánamigoyaj acupóyayyaj. S#p ich anañwejpátpa Dios iga odoy i ichi#yajiñ castigo jém ánamigoyaj iga acupóyayyaj. ¹⁷ Pero tánQmi da atsac añcu#um, achi ipimi. Jeeyucmi wi# manañmat jém wibic añmati iga imatonyaj jém tungac pixiñtam jém dapic je de Israel. Jempigam jém tánQmi atop de jém can ijipjom. ¹⁸ Aciacput iga odoy i wiañ acmalwat. Awatpa cuenta hasta anúcpa siñyucmi jut injacpa Dios. W# iga siempre tan#uj#ptámiñ jém tanJatun Dios. Amén.

Anquímajta jém Timoteo con iamigoyaj

¹⁹ Ancutsadápa wátidios jém ánamigoyaj, jém Prisca y jém Aguila y jém ityajw̄ip jém Onesíforo iticc̄im. ²⁰ Ts̄iy jém ánamigo Erasto jém attebet Corinto. Antsac jém ánamigo Trófimo jém attebet Mileto porque mimne. ²¹ Siiga miw̄iap miñ̄i ȳim antes que núcpa jém tiempo de succuc. Siip michiiyajtooba wátidios jém Eubulo y jém Pudente y jém Lino y jém Claudia con itump̄iy jém tant̄iw̄itam jém ityajw̄ip ȳim.

²² Jém tán̄omi Jesucristo miwaganaittamiñ̄, mimichtam, miw̄iwadaytamiñ̄. Jemum cuyaj.

Jém carta jém ijáyayñewiip Pablo jém Tito

Jém Pablo ijáyáy Tito

¹ Ich aPablo, anꝑucyoꝓap Dios. Ich acutsat Jesucristo juuts tum apóstol. Dios acupin iga anyoxpádiñ jém Dios ipixiñtam jém icupinneyajwiip Dios. Acutsat iga ananquejayyajiñ jém numapic anꝑuímayooyi iga ijodónayajiñ jutpic ijisyajpa Dios, ² iga tananjócpa jém vida jém dapic cuyajpa. Porque Dios tajiycámayñe dende wiñgam, antes que wattap yíp nas. Tanjodon iga Dios da migóypa. ³ Siip núcum jém tiempo iga tacjodónap jém wibic anꝑati. Accámta juuts tum jém Dios inꝑatciwiñ iga ananmadiñ jém wibic anꝑati juuts apimiñe Dios jém taciacputpáppic. ⁴ Siip miTito, manjáyaypa juuts tum mammanic porque tanaitta tumti fe. Siip tanjatun Dios y tánꝓmi Jesucristo, jém taciacputpáppic, miyoxpátpa iga wiññ inꝑwat juuts je ixunpa, michiñtamiñ jém paz iga odoy ti inꝑcñiñ.

Yoxap jém Tito jém isla de Creta

⁵ Mantsac jém lugar Creta iga iniccupaguiñ titam itogóyáy jém Dios iyoxacuy, iga iniccamiñ tum cobacpic anjagooyi cada atebet iga injaguñ jém Dios ipixiñtam juuts mannímayñe. ⁶ Cupin iga tum pixin jém dapic imalwatpa, jém iniitwiip no más tum iyomo. Wi iga jém imanictam icupicyajpatim Dios. Da wi siiga imalwatyajpa. Da wi siiga da cupigóypa. ⁷ Jém injacpáppic Dios ipixiñtam, da wi iga imalwatpa ni uxaj porque iwatpa cuenta jém Dios iyoxacuy. Da wi jém pixin jém dapic iwianjam iga tanjixianchiíypa. Da wi iga tsam jóytero, da wi iga tsam ucpa. Da wi iga tsam cótsóypa. Datim wi iga tsam icusúníypa tumiñ jém dapic imñchi. ⁸ Wi iga icwíguiñ jém miñyajpáppic juumi y ichiiba jut monpa. Wi iga itóyiñ jém witampic cosa, iga jixíyiñ jém pixin. Wi tum pixin jém ichacnewiip jém malopic ijixi, iga wiññ iwat itumpiy cosa juuts ixunpa Dios. Wi iga nawattañ cuenta iyaac iga odoy imalwadiñ. ⁹ Wi tum pixin jém dapic ichacpa jém wibic anꝑuímayooyi jém anquejayñetawiip. Jesic wiap icamamwadáy iganama jém itiwitam con jém wibic anꝑuímayooyi. Wiaptim injiyjac jém anjaypáppic contra jém Dios inꝑati iga ichacyajiñ jém migooyi.

¹⁰ Ityaj jayan jém ijóyixyajpáppic jém Dios inꝑati. Tsam imigóyayyajpa jém itiwitam con jém malopic inꝑuímayooyi. Jém icupicneyajwiip idic jém judíos inꝑuímayooyi agui iwianjamyaj jexpic migooyi. ¹¹ Jeeyaj wi iga tananúgyápa ijip porque ictogoyáypa jém wibic ijixi jém Dios ipixiñtam. Inquejáypa jém da wibic anꝑuímayooyi iga imalcoñwíypa jém tumiñ.

¹² Tum profeta de jeeyaj nimpa iga: “Agui migoyyajpa jém Cre-tapic pixiñtam. Tsam bruto, tsam malo ijixi. Agui wícyajpa. Agui cutiñ, da yoxayajpa.” ¹³ Numa, da migóypa jém pixin. Jeeyucmi wi iga pimi tananꝑuímyajiñ iga iwicupiguñiñ jém Dios inꝑati. ¹⁴ Pimi anꝑuímyaji iga odoy iwadayyajiñ caso jém migooyi jém ijixquímnewiip jém judíos. Anꝑuímyaji iga ichacyajiñ jém anꝑuímayooyi jém iwatneyajwiip jém pixiñtam jém ijóyixyajpáppic jém numapic anꝑati.

¹⁵ Siiga Dios iwıtsagáypa ijixi tum pıxıñ, jesic ijıspa iga itumpıy cosa wı. Pero jem dapıc wıtsagayñeta ijixi, jem dapıc icupıcpa Dios, ijıspa iga itumpıy cosa malo. Da wıbic jıxi iniit ijıxianjom, da wıtsagayñeta jem ijixi. ¹⁶ Jeeyaj nimyajpa iga iıxpıcyajpa Dios, pero quejpa iga migóypa porque da iwıwatyaajpa juuts ixunpa Dios. Da icupıcyajpa jem Dios inqúımayooyi. Tsam jóyixoyajpa. Da iwatyajpa ni uxan juuts ixunpa Dios. Da wiap iwat ni tum wıbic yoxacuy.

2

Jém wıbic anquejayooyi

¹ Pero mich miTito, wıanqueji jem wıbic anqúımayooyi. ² Nımaayi jem tsamıtampıc iga: “Dios ixunpa iga cucacneıñ inıjıxi, iga mijıxiıytámiñ. Wıwattaami iga miwıxyajıñ jem inıtıwıtam. Seguido cupıci jem tánomi Jesús, toyı jem tantıwıtam, yaachıyı cuando miyaachwattap.”

³ Jempıctım anquejaayi jem tsamıpic yomtım, nımaayi iga: “Dios ixunpa iga inıwattámiñ juuts jem wıbic yomtım jem dapıc táncaıy. Odoy cuyıyı jem inıtıwıtam. Da wı siiga tsam mıuctámpa. Jesic michıytámpa juuts wıbic ejemplo.” ⁴ Anquejayajı jem mañıyomtım iga itóyıñ jem iwıdaya con imanıctım. ⁵ Wı iga jıxııyıñ jem mañıyomtım, iga iwatyajıñ juuts jem wıtampıc yomtım, iga iwatyajıñ cuenta jem itıc, iga iwınanıgáyıñ i quej y iga icupıguıñ jem iwıdaya iga odoy i imalnımayıñ jem Dios inımatı.

⁶ Jempıctım anquıımi jem woñıjıychıxtım iga jıxııyıñ. ⁷ Pero miTito, siempre watı juuts ixunpa Dios. Cuando mııxyajpa jem impıxıñtam iga inıwıwatpa, jesic jempıctım iwatyajpa mex jeeyaj. Sııp wıanquejaayi con itumpıy inıjıxi iga miwıxyajıñ jem inıcuyıjıwıñ. ⁸ Siempre wıanmatı jem wıbic anmatı iga odoy i mıñımayıñ iga inıñmatpa mıgooyı. Jesic jem nıcyajpáppıc en contra de taıchtım aguı tsaap. Da wiap tamalnımayı.

⁹ Anquıımi jem esclavoyaj, nımaayi: “Cupıctaami jem inıomi. Siempre wattaami juuts mıpıñıypa iga miwıxıñ. Odoy anııbaccuumı. ¹⁰ Odoy cunúımaayi jem inıomi, pero siempre wıwattaami jem inıyoxacuy iga jem inıomi mıñıdıyıñ confıanza, jesic wııxtap jem Dios inqúımayooyı, jem tacıacputpaap.”

¹¹ Dios tanquejayıñe iga tayaachanjámpa tantumpıytım. Sııp icıacputyajtooba itumpıy jem pıxıñtam jutıñquej yıp naxyucmi. ¹² Cuando tánıxpa iga tayaachanjámpa Dios, jesic tantsacpa itumpıy jem jıxi jem dapıc iwıanjım Dios. Tantsacpatım iga tanıcsúnıypa jem malopıc cosa juuts icusúnıyyajpa jem itıyajwııp yıp naxyucmi. Dios ixunpa iga tajıxııyıñ, iga tatsıytámpa juuts wıbic pıxıñtam, iga siempre tanıwattámpa yıp naxyucmi juuts ixunpa Dios. ¹³ Sııp aguı tamaymay ıganam tananjóctámpa iga mıñıgacpa yıp naxyucmi jem más mıjıpc Dios ipımi, jem Jesucristo jem tacıacputpáppıc. ¹⁴ Iyaac nacııta iga accaata iga tacupıjpa de itumpıy cosa dapıc wı. Tacıjıcháyı tánanama iga tatsıytámiñ wıбіgam tapıxıñtam, jem Cristopıc tamıchıtım. Jeeyucmi aguı tanıwanıjım iga tanıwıwatpa.

¹⁵ MiTito, anquejaayi jem impıxıñtam yıp wıtampıc cosa. Anqúııyajı, wogayyajı jem dapıcnım iwıcupıcyajpa juuts tum mıñıjagoooyı. Odoy jııci iga i mıjıyıxıñ.

3

Ti wıap iwatyaj jém icupicnewıip Dios

¹ Acjısi jém impıxıñtam ıga icupıcyajıñ jém gobierno y jém anjagooyıyaj, ıga iwatyajıñ juuts ipıımiyyajpa, ıga itıyajıñ listo ıga iwatyajpa itımpıy jém wıtampic cosa. ² Nımaayıtım ıga odoy ı imalnı máyıñ, ıga odoy áñayajıñ. Wı ıga iwıxıñ ı quej, ıga iwınanıgáyıñ itımpıy jém pıxıñtam juuts tım pıxıñ dapic malo.

³ Wıñic taıchtam da idic tajıxıyta. Da idic tañcupıctámpa Dios. Tatsıyñeta idic juuts esclavo de itımpıy jém malopic jıxi porque tato-goyñeta idic. Tsám idic tañcusúnıypa itımpıy jém malopic cosa. Tsám idic tammalwatpa y tsám tacunaıyóypa. Tsám tanajóyixtamtap idic. ⁴ Pero jém tanjatıñ Dios, jém taciaputpáppic, tañquejáy ıga tsám tayaachanjámtámpa. Tañquejáyıtım ıga tsám itoypa itımpıy jém pıxıñtam. ⁵ Jesic Dios taciaputta, pero da porque tsám tañwıwattámpa, pero taciaputta porque tsám tayaachanjámpa. Tacujicháyáypa tánanama, tanayxetum cuando tacjoomaset por medio de jém Dios iAnama. ⁶ Dios tachi iAnama tsám jáyan por medio de Jesucristo jém taciaputpaap. ⁷ Dios tsám tayaachanjámpa, jeeyucmi tatsıyum juuts tım wıbic pıxıñ, cuáyñewıip ıanama. Sıip tananjóctámpa ıga tamıctsonpa jém vida eterna juuts tım herencia.

⁸ Yıbam jém numapic añmatı. Wıañquejaayı con itımpıy impımi jém icupıcneyajwıip Dios ıga seguido iwıwatyajpa. Yıp añmatı tsám wı, tsám tayoxpátpa tantımpıytam. ⁹ Odoy tıgıycuumı cuando áñayajpa jém cuıxıpic pıxıñtam ni con jém iwatyajpáppic jém lista de jém wıñıcpic itıwıtam, jém caaneyajwııppıgam. Datım wı ıga inıñacaaba jém wıñıcpic añquımayooyı. Porque jexpic cosa da ti cuwatcuy, da tayoxpátpa.

¹⁰ Siıga tım pıxıñ icujıñáypa jém Dios ipıxıñtam ıga nawécıyajtıñ, jesic anjıyjacı tuñcıy hasta wıscıy. Pero siıga da mıwadáy caso, jesic quebacputı de mııchtámanjom. ¹¹ Tanjodon ıga jexpic pıxıñ togoyñe ııti, tsám táncaıy. Con jeetim itánca nachııtap castigo.

Jém Pablo iıxtooba jém Tito

¹² Sıip mıTito, cuando mañcutsadáy jém Artemas o jém Tıquico, jesic siıga mıwıap, nıgı ameetsı jém atbet Nicápolis. Porque ıch anjısne ıga jemum apoychıypa jém tiempo de succuc. ¹³ Cuando nıcyajpa jém licenciado jém Zenas, con jém icompañero, Apolos, jesic yoxpaati con itımpıy tıtam mıwıap ıga odoy ti itógóyayajıñ. ¹⁴ Wı ıga jém tantıwıtam icuyujcaıñ ıga seguido wıyoxaıñ, jesic iniıtpa tıtam itogóyáy ıga wıaptım iyoxpádoy. Jesic da xaja itıyaj.

Añquımyajtap jém Tito con iamıgoyaj

¹⁵ Itımpıy jém añwaganatıwıip yım mıcutsadáypa watıdios. Dioschıyaji jém tánamıgoyaj jemıc jut mııt, jém icupıcneyajwıip Jesús. Tanjatıñ Dios mıwıwadaytámiñ inıımpıytam. Jemum cuyaj.

Jém carta jém ijáyayñewiip Pablo jém Filemón

Jém Pablo ijáyaypa jém Filemón

¹ Ich aPablo, apajnetā jém Jesucristo icuyucmi, con jém tantīwi, jém Timoteo, siip manjáyaytāmpa miFilemón, mantoytampáppic, jém tanwaganayoxapaap. ² Anjáyaypatim jém tantīwi, Apia, con jém tancompañero jém Arquipo con itumpiy jém Dios ipixiñtam, jém anuamayajpaap mich inñicciim. ³ Siip tanJatun Dios con jém tánQmi Jesucristo miwīwadaytamiñ, michiitamiñ jém wibic paz iga odoy micinjtamiñ.

Jém Filemón tsam tóyópa, tsam icupicpa jém Jesucristo

⁴ Siempre anchiiba gracia tanJatun Dios cuando manjspa mimich iganam anwatpa oración. ⁵ Porque ammatone iga tsam inñtoypa jém tánQmi Jesús y tsam inwicupicne. Ammatonefim iga agui inñtoypa itumpiy jém icupicneyajwīp Dios. ⁶ Anwagáypa Dios iga seguido ininquejáypa jém icupicneyajwīp Dios juuts mich incupicne iga wiañ icutiyyiyaj itumpiy jém wibic cosa, jém tachiñewiip tánQmi Cristo. ⁷ Ich tsam amaymay, da anyácpa, porque mich tsam inñtoypa jém tantīwitam. Siip mantīwi, mimich inucuyucmi jém Dios ipixiñtam icamamwatyaj ianama.

Jém Pablo iwácpa tum favor para jém Onésimo

⁸ Jeeyucmi, aunque anait derecho iga mampiimíypa jém Cristo inñiyimi iga ti wiap inwat, ⁹ más wī iga mancunucśáypa iga inwadiñ juuts ich ansunpa porque agui mantoypa. Ich aPablo, ich awidayam, siip apajnetā jém Jesucristo icuyucmi. ¹⁰ Siip mancunucśáypa iga inwipictsonñi jém immozo Onésimo cuando núcgaipa inñicciim porque tsíy juuts tum ammanic, porque yim jut apajnetā, moj icupic jém tánQmi.

¹¹ Wiñic yip Onésimo tum esclavo da para ti wī para mimich. Pero siip wī para mimich y wī para aich. ¹² Siip mancutsadáypa eybic, jesic pictsonñi juuststim aich ampictsonpa. ¹³ Ich ansunpa idic iga tsíyñi jém Onésimo con aich iga ayoxpáñi juuststim mimich iganam apajnetā jém wibic anmati icuyucmi. ¹⁴ Pero da ti wiap anwat siiga da inwanjam. Siiga anwīwadáypa, da mampiimíypa. Wati juuts mich inñunpa. ¹⁵ Ich animpa iga michaganputne idic tum tiempo jém Onésimo iga impictsonpa eybic iga wiañ inwaganait para siempre. ¹⁶ Dam juuts tum esclavo, pero más que juuts tum esclavo, juuts tum inñīwi jém tsampic inñtoypa. Ich antoypa, pero mimich tienes que más inñtoypa porque siip miwīcuyoxap y tsíytm juuts tum inñīwi porque icupicpatim jém tánQmi.

¹⁷ Siiga tacompañero, jesic wipictsonñi jém Onésimo juuststim aich mismo. ¹⁸ Siiga mimalwadayñe o siiga mijatsne, jesic ich atseeci, manyojáypa. ¹⁹ Ich aPablo manjáyaypa ançimi así: Ich manyojpa. Pero jisi iga mich mismo anjatsnetim inñyaac. ²⁰ Numa, mantīwi, ayoxpaati porque incupicpa jém tánQmi. Acmaymájaj iga odoy anyáguñi ananamanjom porque Cristo tamichitam.

²¹ Manjáyáypa porque ich anjodon iga mich ancupicpa. Anjodonjim iga más inwatpa que juuts mannímáypa. ²² Manwágáypatim iga awitsagaayi tum lugar jut anúcpa. Porque anjísipa iga Dios mimatónájáypa ñnoración iga acutsigaytaiñ iga eybic nicpa manjójáy.

Anquímtap jém Filemón con jém itiwitam

²³ Micutsadáypa watidios jém Epafras, awagapajnetatim iga icupicpa Jesucristo. ²⁴ Micutsadáypatim watidios jém Marcos, jém Aristarco, jém Demas y jém Lucas, jém anwaganayoxayajpaap.

²⁵ Síp jém tánomi Jesucristo miwíwadaytámiñ mimichtam ññanamanjom. Jemum cuyaj.

Jém carta jém jayñetawiiip jém hebreopic pixiñtam

Dios icutsat jém iMānic yíp naxyucmi iga inmadíñ

¹ Wiñigam Dios ijíyáy watciy jém tanjatunwewetam. Varios forma ijíyáy. Chiitā jixi jém wiñicpic anmatcwiñ iga inmadayyajíñ jém Dios ipixiñtam. ² Pero siip yíp ocmipic tiempo Dios icutsat iMānic iga tanmadáyiñ. Yíptim Dios iMānic cupintā iga imiichap itumpiy jém Dios imiichi. Jeetim iMānic iwaganayoxā Dios cuando mu iwatyaj itumpiy cosa jém itwiiip yíp naxyucmi y jém itwiiip sinyucmi. ³ Agui pimi witsocpa jém Dios iMānic juustim jém tanjatun Dios. Jextim ipimi. Jeetim mismo icuwiñ juuts jém tanjatun Dios. Yíptim Dios iMānic iniit icijom itumpiy jém Dios iwati iga iwatpa cuenta con Dios inmati jém iniitwiiip ipimi. Jesic cuando yaj tacujicháyáy jém tantāñca, nic coñi sinyucmi jém tanjatun Dios itrono inwiciimi.

Jém Dios iMānic más mij que jém sinyucmipic pixiñ

⁴ Accámta jém Dios iMānic juuts tum más mijpic anjagooyi que jém sinyucmipic pixiñtam. Ipicsonne jeetim iJatunpic iníyi y jém iJatun ipimi, jeeyucmi más wiap que jém sinyucmipic pixiñtam. ⁵ Porque Dios da nunca inímáy ni tum sinyucmipic pixiñ:

Mich mamMānic. Yíp jama mammanigap.

Datim inímáy Dios tum sinyucmipic pixiñ:

Mich anjatun, ich mammānic.

⁶ Pero cuando Dios inimiñ yíp naxyucmi jém Wiñtipic iMānic, nimpa Dios:

Wi iga itumpiy jém sinyucmipic pixiñtam ijisyajiñ jém Dios iMānic.

⁷ Dios inmatpa de jém sinyucmipic pixiñtam cuando nim:

Dios icsetpa jém sinyucmipic pixiñtam juuts sawa.

Icsetpa jém icuyoxayajpaap juuts tum jucti tsam pimi yótpa.

⁸ Pero Dios inmatpa de jém iMānic cuando nim:

Mich miDios. Mich minjagooyi.

Da nunca miputpa iga minjagooyi.

Inñuumanjacpa jém pixiñtam.

⁹ Tsam inñoypa jém wibic jixi.

Tsam inñóyixpa jém malopic jixi.

Jeeyucmi micupin Dios, mich inDios,

más micmaymáyp que itumpiy jém inwaganasiyajpaap.

¹⁰ Nintim Dios:

Mich miQmi.

Mich inwat yíp mundo cuando moj iti itumpiy cosa.

Inwatim jém sin con inçi.

¹¹ Cuyajpa jém sin y jém nas, pero mich da nunca micuyajpa.

Michíypa para siempre.

Widáyap jém sin y jém nas juuts tum yooti.

12 Impacspa jém sin y jém nas juuts tum puctucu.

Incucacpa juuts yooti.

Pero mich da nunca micucacpa.

Ni da nunca micuyajpa.

13 Dios da nunca inímáy ni tum sinyucmipic pixiñ juuts inímáy jém iManic: Coñi yim ananwimi hasta que manaccoñwíypa jém ifnenemigoyaj.

14 Jém sinyucmipic pixiñtam tum anama. Icuyoqayajpa Dios. Jeeyaj cutsatyajta iga iyoxpátayajiñ jém pixiñtam jém ipictsonyajpáppic jém wibic anmati iga ciacputyajtap.

2

Wati cuenta iga da inchacpa jém wibic anmati

¹ Jeeyucmi wi iga más pimi tanwadaytamiñ caso jém wibic anmati jém tammatornewiip iga odoy tantsactamiñ jém wibic tun. ² Wiñigam jém sinyucmipic pixiñtam inimiñyay jém wiñicpic anquímayooyi. Tsam wi quejpa iga da je migooyi. Jém imalwatneyajwip, jém dapic icupicyaj, chiijayta castigo conforme juuts iwat. Siiga chiijayta castigo jém dapic icupicyaj jém wiñicpic anquímayooyi, ³ ¿jesic jutsap tançiput taichtam de jém mijpic castigo siiga da tanwadap caso jém wibic anmati iga Dios wiap taciapcut? Jém tánomi Jesucristo oy yip naxyucmi iga inmadáy jém pixiñtam jém wibic anmati. Jesic ocmi jém imatorneyajwip jém wibic anmati tanmadápatim taichtam iga da je migooyi. ⁴ Dios inquejáyim jém pixiñtam iga numa jém inmati con wati jém milagro, jém seña y jém cosa dapic oypa tánix. Jém pixiñtam chiijaytatim jém Dios iAnama ianamanjom iga waiñ iwatyaj juuts ixunpa Dios. Cada tumtum chiitap tunqac yoxacuy juuts iwianjam Dios.

Jesucristo wiap iyoxpát jém ipixiñtam

⁵ Dios da iccámpajém sinyucmipic pixiñtam juuts anjagooyiyaj iga injacpa jém jomipic naxyucmi jém miñpáppic, jém siipaap manañmadáy. ⁶ It jut jaycámneta, nimpa:

Manjatun Dios, ¿tiapaap jém pixiñ iga tsam injisa?

¿Tiiga tsam inyoxpátpa jém nayñewip yip naxyucmi?

⁷ Inchac jém nayñewip yip naxyucmi juuts da ti wiap, más quetne jém ipimi que jém sinyucmipic pixiñtam.

Pero ocmi jém nayñewip yip naxyucmi chiitap autoridad juuts tum mijpic anjagooyi iga injacpa itumpiy cosa jém michpic inwatne.

⁸ Cijunodayñeta itumpiy cosa iga injacpa.

Cuando Dios ichac iga injacpa itumpiy cosa, da i ni tum cosa jém dapic injacpa. Pero sip danam quejpa iga injacpa itumpiy cosa. ⁹ Jém Jesucristo tsíy tum rato juuts tum pixiñ da ti wiap. Más da wiap que jém sinyucmipic pixiñtam. Pero sip tánixpa iga jém tánomi Jesucristo accámta juuts tum mijpic anjagooyi, tsam cujítap porque tsam yaachwattá cuando accaata cunusyucmi. Agui tatoytámpa Dios, jeeyucmi ijic iga accaata jém Jesucristo para itumpiy jém pixiñtam.

¹⁰ Itumpiy cosa jém itwip jém Dios imuchi, je iwati. Ixunpa Dios iga jém imanictam iwaganaityajiñtim jut wicom, jut it Dios. Jeeyucmi ijic iga

tsam yaachwadayta jem tumpic imanic iga wiañ iciacput jem pixiñtam.

¹¹ Jem Jesucristo iJatur tanJaturim porque tawitsagayta jem tantanca.

Jeeyucmi jem Jesucristo da tsaap cuando tanimáypa iga: Mantiwitam.

¹² Yimpic nim jem Jesucristo:

ManJatur Dios, ananmadáypa jem antiwítam juutspic miDios.

Manwánáypa jem himno jut antuumayajpa jem immanictam.

¹³ Nimitim jem Cristo:

Ich tsam ancupicpa iga Dios wíap ayoxpát.

Eybictim nimpá:

Yim anwaganaita jem ammanictam, manJatur Dios, jem anchiñewip.

¹⁴ Tum pixiñ imanictam jextim imayi y jextim inñipiñ. Jesanetim jem

Jesucristo, jextim inñipiñ y jextim imayi juuts taichtam. Jeeyucmi miñ

juuts taichtam iga wiañ ica. Jempigam iccuyajáy jem Wocciwiñ ipimi

jem wíapaap tacca. ¹⁵ Jempigam iwat iga wiañ iciacputyaj jem pixiñtam

jem icnyajpáppic iga caaba, porque itumpiy ivida tsinyeyaj idic juuts

esclavo. ¹⁶ Porque da oy yip naxyucmi jem Jesucristo iga iyoxpátpa jem

sinycmipic pixiñtam, pero oy iga iyoxpátpa jem Abraham imanictam,

jem Israelpic pixiñtam. ¹⁷ Jeeyucmi tsiy jem Jesucristo juuts jem itiwítam,

yip naxyucmipic pixiñtam, iga wiañ iwat jem cobacpic panij iyoxacuy

jem Dios iwñjom. Jem Jesucristo tum panij jem tsampic tayaachanjampa

y wíap iccupac titam tajycámayñe. Iccáyáypa jem pixiñtam itanca iga

ipictsóniñ Dios. ¹⁸ Tsam yaachwatta yip naxyucmi jem tánomi Jesucristo,

tsam cutitsta, jeeyucmi wíap tayoxpátta cuando tacutitstamtap.

3

Más miipic carga chiita Jesucristo que jem Moisés

¹ Jesic mantiwítam, jem cuayñewip inñanama, micupineta iga

michíyátampa juuts Dios mimichitam. Siip jistaami jem tánomi Jesucristo,

jem icutsatnewip Dios, jem cobacpic panij de jem wibic anquímayooyi,

jem tancupicpáppic. ² Cuando oy iti yip naxyucmi iccupac itumpiy cosa

juuts ixunpa Dios, jem iccámnewip iga iwatpa jem Dios iyoxacuy. Jextim

iwat juuts jem Moisés cuando iccupac juuts ixunpa Dios icuwiti jem Dios

iticcim. ³ Mástim pimi cujíptap Jesús que jem Moisés, juuts jem iwatpáppic

tum tic más cujíptap que jem tic jem watnetawip. ⁴ Porque itumpiy ticyaj

pixiñ iwati, pero Dios iwat itumpiy jem ityajwip. ⁵ Numa jem Moisés

iccupac itumpiy cosa juuts ixunpa Dios. Icuoxa Dios juuts tum mozo

icuwiti jem Dios iticcim. Jem Moisés iyoxacuy iga inmatpa jem anmati

jem ocmipic inmatpa parejo jem Cristo. ⁶ Pero jem Jesucristo, jem Dios

imanic, imichi jem tic. Taichtam jem tatic. Tsam tamaymay siiga seguido

tancupicpa y da tantsacpa iga tananjócpa titam tajycámayñe Dios.

Jejyajpa jem Dios ipixiñtam

⁷ Jeeyucmi juuts nimpá jem Dios inñanama:

Siiga yip jama imatonpa Dios ijyí,

⁸ Odoy camamwati inñanama.

Odoy jistaami iga da incupictampa juuts iwatyaj jem wiñicpic pixiñtam

cuando tsucumyaj acontra de jem Moisés jem titsinaxyucmi.

Tsam icutitsyay Dios siiga numa ichiiba castigo.

⁹ Jemic jém wiñicpic iñjatunwewetam tsam acutitsyajpa, nimpá Dios. Cuarenta amtiy iixyaj jém wibic milagro jém anwadayñewiip.

¹⁰ Jeeyucmi anjójix jeeyaj, jém ityajwiip jesan tiempo.

Siempre jixitogoyyaj iñamanjom, da nunca iixpicyaj jém antun.

¹¹ Jeeyucmi anjójixyaj jeeyaj y anjycámáy iga da nunca tigiyyajpa jut wicom jut jeeyajpa con aich.

¹² Mantiwitam, nawattamtaji cuenta iga ni tum de mimichtam odoy iniidiñ jém malopic jixi iñamanjom jém mictsacpáppic iga icupicpa Dios jém vivopic. ¹³ Nanquímtamtaji con jém iñiwitam cada jama iganam it tiempo iga odoy mimigóyayiñ jém tájca jém itwiip iñamanjom iga ni tum de mimichtam odoy michiyiñ juuts enemigo con Dios. ¹⁴ Siiga seguido tan cupicpa iga Dios wiap tayoxpát hasta jém iñanpigam jama juuts cuando moj tan cupic, jesis tanjodon iga tanwaganait jém Cristo.

¹⁵ Jistaami junimpa jém Dios inmati:

Siiga yip jama immatonpa jém Dios ijyi, odoy camamwati iñanama.

Odoy jistaami iga da icupictámpa,

juuts iwatyaj jém wiñicpic pixiñtam cuando tsucumyaj acontra de jém Moisés.

¹⁶ ¿Japaap jém pixiñtam jém imatonneyajwiip jém Dios inmati, pero ocmi tsucumyaj acontra de jém Moisés? Jeetim pixiñtam jém itopneyajwiip jém Moisés jém naxyucmi de Egipto. ¹⁷ ¿Japaap jém pixiñtam jém tsampic ijójix Dios cuarenta amtiy? Jém tsampic imalwatyaj, jém caayajwiip jém titsinaxyucmi. ¹⁸ ¿Japaap ijycámáyne Dios iga da nunca tigiyyajpa jém wicom jut jeeyajpa con je? Jém dapic icupicyajpa. ¹⁹ Jesis tánixpa iga jém wiñicpic pixiñtam da wia mitigiyyaj jém wicom jut jeeyajpa jém Dios ipixiñtam porque da icupicyaj iga Dios wiap iyoxpát.

4

¹ Dios tajycámáyne iga it tum lugar jut nicpa tajeji con je. Jesis iganam tanait jém promesa, wi iga tanawattamtaiñ cuenta iga wiañ iñtigiyta jém wicom jut jeeyajpa jém Dios ipixiñtam. Wiip algunos de mimichtam da mitigiytámpa. ² Porque taichtam tanmadaytamtim jém wibic anmati iga Dios taciacputpa juuts anmadayajta jém wiñicpic pixiñtam. Pero jeeyaj ixajamatonyaj, da iyoxpátayaj jém wibic anmati porque da icupicyaj cuando imatonyaj. ³ Pero taichtam wiap tantigiy jut jeeyajpa jém Dios ipixiñtam porque tan cupic ti tanímáy Dios. Jém dapic icupicpa da wiap itigiyyaj. Nimpá Dios:

Tsam pimi ajójyne jeeyucmi anjycámáy jém pixiñtam jém dapic acupicyajpa iga da nunca tigiyyajpa jut jeeyajpa.

Da ijicpa Dios aunque cupacneum jém lugar dende moj iti yip mundo. ⁴ It jut nimpá jém Dios inmati:

Jeypa Dios jém sietepic jama cuando cupacneum itumpiy jém iyoxacuy.

⁵ Eybictim nimpá jém Dios inmati:

Da nunca tigiyyajpa jut jeeyajpa con aich.

⁶ Pero tigiypanam algunos jut jeeyajpa. Pero jém wiñicpic pixiñtam, jém mojawip imatonyaj jém wibic anmati, da tigiyyajpa porque da icupicyaj.

7 Jesic eybic icupin Dios tum jama cuando jem pixiñtam wiap itigiyyaj jut jeyyajpa. Siip núcneum jem jama. Nimpa así jem David:

Yíp jama siiga immatontámpa ti nimpa Dios, odoy camamwatí iñanama.

8 Meega jem Josué wiá mu ininicyaj jem Israelpic pixiñtam jut jeyyajpa, jesic da eybic nimpa Dios iga miñpa tunḡac jama. 9 Tanjodon iga tsíyñam jut jeyyajpa jem Dios ipixiñtam. 10 Porque cuando tigiypa tum pixiñ jut jeyyajpa jem Dios ipixiñtam, jesic quejpa iga yajum iwat jem iyoxacuy jesanetim juuts Dios jeypa cuando yaj iwat jem iyoxacuy cuando iwat yíp mundo. 11 Jesic wi iga tanwattámpa empeño iga tatigiytámpa jut jeyyajpa jem Dios ipixiñtam. Wiip iwatyajpa algunos juuts iwatyaj jem pixiñtam jem dapic icupicyaj titam iñimáy Dios.

12 Jem Dios inmatí vivo y tsam iniit ipimi. Tsam tsupa, más que jem espada jem icudosladopic anmejne. Jem Dios inmatí tigiypa hasta más joymi jem pixiñ ianamanjom y ijixianjom. Tigiypa hasta jem pixiñ ipactopaanjom hasta jem pac ituupaanjom. Tanquejáypa siiga wi jem tanjixi o da wi. 13 Da i ni tum cosa añécne jem iwatnewiip Dios, je wiap iix. Cuchichayñeta itumpiy cosa, ányáñe iga wiap iix Dios. Itumpiy ijodon Dios titam tanwatpa, tienes que ciipintap.

Jesús jem más mijpic cobacpic panij

14 Taich tanafta tum cobacpic panij jem más mijpic, je jem Jesús jem Dios iManic. Nic sinyucmi jem Dios iwiñjom iga tacupujpa. Jeeyucmi wi iga da tantsacpa iga tancupicpa juuts tannimayñe. 15 Porque tanafta tum cobacpic panij tsam tayaachanjampa cuando danam wiap tanwat itumpiy juuts ixunpa Dios, porque tsam yaacha, tsam pimi cutítsta jextim juuts taichtam, pero je da nunca táncawat. 16 Jeeyucmi tanjunúctámpa sin cini jut coñ jem tanjatun Dios, jem tsampic tatoypa. Je tsam tayaachanjampa taichtam porque agui tawixpa y wiap tayoxpát juchixquej.

5

1 Itumpiy jem cobacpic panij cupinneyajta yíp naxyucmi, accámnetá iga ichiiba Dios jem ofrenda y jem sacrificio para jem pixiñtam itánca. 2 Wiap iyaachanjam jem dapic jixiyyaj, jem togoyñeyajwiip, wiaptim icutin. Ijampatim cuando cutítstap. 3 Y como táncáiytim jem panij, iccaaba jem animat iga iyojpa jem itánca, jempictim iwatpa para jem pixiñtam iga iyojáypa jem itánca jem Dios iwiñjom.

4 Da i wiap iniccámta iyaac iga panij. Solamente Dios wiap iccám iga panij, juuts iccám jem Aarón. 5 Jesanetim jem Cristo. Da naccámta iyaac iga jem cobacpic panij, pero Dios iccám. Nímayta:

Mímich mammanic. Yíp jama mammanigap.

6 Juuts nimpa jem tunḡac añeymi, jut jayñeta:

Mich mipanij para itumpiy tiempo.

Da nunca miputpa.

Mijextim juuts jem wiñicpic panij jem Melquisedec.

7 Cuando jáy iti yíp naxyucmi jem Jesucristo, tsam inwejpátpa Dios, iwágáypa iga iyaachanjaamiñ. Pimi jiyapa, agui wejpa cuando iwágáypa jem wiapaap iciacput cuando accaatap. Matónayta jem Cristo porque

iccupacpa juuts iñímayñe Dios. ⁸ Mex iga jém Dios iMānic, inyuj iga iyaachíypa cuando yaachwattap iga más wiap iwat itumpiy cosa juuts ixunpa Dios. ⁹ Jesic yajum iwat jém Cristo itumpiy juuts ixunpa Dios, jesic wiap iciacputyaj itumpiy jém pixiñtam jém icupicneyajwip. ¹⁰ Dios iccám jém Jesucristo iga cobacpic panij juuts jém Melquisedec.

Acjodónata iga odoy ichaguiñ jém Dios inmati

¹¹ Tsam jáyan cosa manañmadaytamtooba de jém Cristo, pero tsam táñca manañmadáy porque mimichtam agui táñca incutiñiyta. ¹² Wiñigam moj incuyujcata jém Dios inmati. Wiabam idic iga michiyta juuts maestro. Pero siip eybic iñxunpa iga minquejaytāñ jém anquímayooyi dapic táñca. Como eybic incuyujcatooba jém Dios inquímayooyi dapic táñca, mijex juuts tum tsixi jém iucpáppic leche, jém dapic wiap icút wíccuy. ¹³ Jém iucpáppic leche tum tsixi, jex juuts jém dapic icutiñiyta jém wibic anmati. ¹⁴ Pero jém wíccuy para jém tsamipic, jém wiapaap icutiñiy jém anquímayooyi, wiap icipin jup jém wibic y jup jém malopic.

6

¹ Jempigam tanwattámpa hasta tanúcpa juuts tum pixiñ jixiñwip. Da eybic tançuyujcasētpa jém Cristo inquímayooyi jém moiwip tançuyujca. Da tanatsucumsetpa eybic jém base. Da eybic tançuyujcaaba jutsap tantsac jém wiñicpic costumbre jém taccaapáppic, porque tantsacneum. Da eybic tançuyujcaaba jutsap tançupic Dios porque tançupicneum. ² Da eybic tançuyujcasētpa jutsap icchiñta jém Dios ipixiñtam, ni jém costumbre cuando jém pastor ichicunúci jém icobacyucmi jém icupicnewip Cristo, ni jutsap icpiñyajtā jém caaneyajwip, ni jém anquímayooyi iga ciiñiyajtap jém pixiñtam y chiitap castigo jém dapic cuyajpa. ³ Jempigam tanwattámpa siiga Dios iwianjam.

⁴ Siiga tum pixiñ ipictson jém wibic juctian̄tsoca, y ixucneum iga agui wi jém wibic xaja, jém tachiñewip Dios, y ipictson̄neum jém Dios iAnama, ⁵ agui iwianjam jém Dios inmati y iixñetim iga tsam wi jém Dios ipimi jém miñpáppic tachiiba. ⁶ Siiga eybic cutiñpa jém pixiñ, da eybic wiap ichucum. Da eybic icucacpa jém iixi. Porque jeeyaj iyaac sip icunúñyaj cunusyucmi jém Dios iMānic, tsam ixaayiyajpa jém pixiñtam iwiñjom, ⁷ jex juuts jém nas jém iucpáppic tuj. Siiga wiputpa jém ñipñibooyi, jesic wi para jém pixiñtam jém iyoxacapaap y Dios ichi bendición jém nas. ⁸ Pero siiga chióypa jém apityaj y jém malopic pim, da para ti wi. Ichiiba castigo Dios, ocmi nooquettap.

Siiga seguido tançupicpa, da i wiap tactsac jém Dios inmati

⁹ Pero mex iga manañmadáypa jempic, mantiwitam, mantoytampáppic, anjodon iga michtam iniitta jém más wibic bendición, jém tachiñewip Dios cuando taciacputpa. ¹⁰ Porque numcñipíñóypa jém tanjatun Dios. Jeeyucmi da ijaaman̄notpa titam inwatneta y iga hasta siip tsam iñyoxpáttámpa jém iñtiwitam jém icupicneyajwip Cristo porque tsam iñfoytámpa Dios. ¹¹ Pero ansuntámpa iga cada tumtum de mimichtam seguido inwíwattamiñ con itumpiy iñnana hasta jém inañpigam jama hasta que iccupacpa Dios titam tajiycamayñe. ¹² Da ansunpa iga micutiñatamiñ, pero ansunpa iga inwattamiñ juuts jém pixiñtam jém

injócyajpáppic titam ijycámayñe Dios. Ipictsonyajpa porque seguido icupicyajpa iga Dios wiap iyoxpát. Iyaachiyajpa cuando da jobit cupacpa jem promesa.

¹³ Cuando Dios ijycámayñe jem Abraham, iñímáy: “Ich anyaac manjycámaypa anniyimi iga manwíwadáypa.” Da i tungac más wiapaap, jeeyucmi nimpa: “Ich anniyimi.” ¹⁴ Nimpa Dios: “Numa, tsam pími manwíwadáypa. Manchiiba tsam jáyan iñocmanictam.” ¹⁵ Jem Abraham tsam iyaachiyajpa, injócpa hasta que ipictsonyajpa titam ijycámayñe Dios. ¹⁶ Cuando jem pixiñtam ijycámaya, nimyay: Wijodios porque ijodon iga Dios más wiap que jeeyaj y wiap ichi castigo siiga da iñuumanmatpa. Siiga i ichacpa Dios juuts tum testigo iga da migóypa, jesic da ti más wiap iñimayaj. ¹⁷ Dios inquejáy jem pixiñtam jem ipictsonyajpáppic jem herencia iga iccupacpa juuts ijycámayñe y da nunca icucacpa ijixi. Jeeyucmi iyaac ijycám iga da migóypa. ¹⁸ It wisten cosa jem dapic cucacpa, con jeam quejpa iga Dios da migóypa. Jeeyucmi tanaittámiñ tum wibic maymáyaj i ganam tananjócpa iga Dios tayoxpátpa. ¹⁹ Yíp esperanza tsíy juuts ancla para jem tánanama, wicámne iga odoy tantsaguiñ jem Dios inmatí. Tayoxpátpa iga tanúcpa jem Dios iwiñjom, jem puctuctaani iweñtan, jem sinyucmipic masticjom, ²⁰ jut tigiyné jem Jesús por taichtam iga tanáyáy jem tun. Je tsíy juuts tum panij jem dapic nunca putpa, jextim juuts jem Melquisedec.

7

Jesús cobacpic panij jextim juuts jem Melquisedec

¹ Yíp Melquisedec rey de jem atebet Salem, jem yucmipic Dios ipanij. Oy jem Abraham iccucaayyaj jem tungac pixiñtam ireyyaj. Jesic cuando set jem Abraham, jem panij nic ichon tunjom. Inwejpát Dios para jem Abraham iga iwíwadáyíñ. ² Cuando icoñwíy jem Abraham jut oy añaji, jesic itobáy jem reyyaj imiichi. Jesic cuando ipát jem Melquisedec, ichi jem décima parte de itumpiy jem itopnewiip. Jem Melquisedec iñiyi nimtooba jem rey jem iwíwatpáppic. Tsíy juuts rey de Salem, taichtam tanañmatími nimtooba jem ijacpáppic jem pleito. ³ Jem Melquisedec da jatuníy ni da aabíy. Datim i ijodon jut tsucum. Da i ijodon juchix nay ni juchix caaba. Jex juuts jem Dios iManic, da nunca putpa iga panij.

⁴ Jistaami iga agui mijpic cargo iniit jem Melquisedec. Porque jem tanjatunwewe jem Abraham ichi jem décima parte de itumpiy jem itobayñewiip jem reyyaj. ⁵ Jem Israelpic panijyaj, jem Leví iocmanictam, iniit jem anquímayooyi iga ipictsonyajiñ jem décima parte de itumpiy jem iniitwip jem itiwitam, jem Israelpic pixiñtam. Jeeyaj ijatunwewetim jem Abraham. ⁶ Pero jem Melquisedec, mex iga da je jem Leví iocmanic, ipictson jem décima parte jem ichiwiip jem Abraham. Y ocmi inwejpát Dios iga iwíwadáy jem Abraham. Jeetim Abraham jem iwadayñewiip Dios jem promesa. ⁷ Quejpa iga jem ichiipáppic bendición iniit más mijpic cargo que jem ipictsonpáppic jem bendición. ⁸ Yim entre mimichtam, jem ichécpáppic jem décima parte, pixiñtim, caabatim. Pero jut ijaychacne jem Dios inmatí, inmatpa de jem Melquisedec juuts tum pixiñ dapic caaba. ⁹ Wiap tanim iga jem Leví con itumpiy iocmanictam, jem panijyaj, ichiyajtim jem Melquisedec jem décima parte jeeti rato cuando jem Abraham

ichi jém décima parte. ¹⁰ Cuando jém Melquisedec nic ichon jém Abraham, jextim juuts jém Abraham iniit imijtayyucmi iocmanic jém Leví mex iga danam nayñe.

¹¹ Jém Levitapic panijyaj ichiiyaj jém Moisés inquímayooyi jém nación de Israel. Levitapic pixiñtim jém Aarón. Jesic meega jeeyaj wiá mu iwítsagayyaj jém pixiñtam itánca, jém icupicneyajwiip jém Moisés inquímayooyi, jesic da tansunpa iga miñpa tungac panij juuts jém Melquisedec y da jex juuts jém Aarón. ¹² Porque cuando cucacum jém panij, tienes que cucacpatim jém anquímayooyi. ¹³ Cuando nimpa iga miñpa tungac panij, inmatpa de jém tánomi Jesucristo. Da je levitapic pixiñ. Tungac grupo de jém Israelpic pixiñtam tsucum, jém dapic queman i iccám juuts panij. ¹⁴ Porque tsam tarwijodon iga jém tánomi tsucum de jém tribu de Judá. Jém Moisés da inmat iga tsucumpa panijyaj de jém tribu.

¹⁵ Tsam wiquejpa iga jomipic panij porque jex juuts jém Melquisedec. ¹⁶ Nimpa jém Moisés inquímayooyi iga tsucumpa jém panijyaj de jém levitapic pixiñtam. Pero yíp jomipic panij da tsucum juuts nimpa jém anquímayooyi, pero accámta juuts panij porque iniit jém vida jém dapic cuyajpa. ¹⁷ Porque inmatpa así Dios de jém tánomi Jesucristo: Mich tum mipanij, da nunca miputpa.

Mijex juuts jém Melquisedec.

¹⁸ Jesic jém wiñicpic anquímayooyi cuyajum. Da wiap iyoxpát jém pixiñtam. Da para ti wi. ¹⁹ Yíp anquímayooyi da wiap iwítsagáy ni tum pixiñ itánca. Pero sip núcneum tum pixiñ más wiap. Tananúcpa jém Dios iwiñjom.

²⁰ Dios ijycámayñe iga iccám jém imanic juuts panij. ²¹ Jém levitapic pixiñtam cuando accámta juuts panij, Dios da tsíy juuts testigo iga accámta. Pero Dios tsíy juuts testigo iga accámta jém imanic juuts panij. Nimpa así jém Dios inmatí:

TanJatun Dios ijycámáy y da nunca icacsetpa ijxi. Nimpa:

“Sip manaccám juuts tum panij.

Da nunca miputpa.

Mijex juuts jém Melquisedec.”

²² Jeeyucmi tanjodon iga Jesús wiap iccupac jém más wibic trato. ²³ Jém tungacpic panij, jém levitapic, tsam anpicayaj, tsam jáyana. Porque jeeyaj caayajpa, da wiap ichíy seguido juuts panij. ²⁴ Pero Jesús da caaba. Da nunca putpa iga panij, da iccampa tungac. ²⁵ Jeeyucmi wiap iciacputyaj para siempre itumpiy jém icunúcyjápápic Dios porque icupicneyaj Jesús. Porque je da nunca caaba. Itpa para siempre iga icupujpa jeeyaj Dios iwiñjom.

²⁶ Yicxpíc cobacpic panij wiap tayoxpátta porque tsam iwíwatpa, datim táncaíy, cuáyñe ianama, da jex ijxi juuts jém malopic pixiñtam. Nanicta más yucmi de yíp sin hasta jut it jém tanJatun Dios. ²⁷ Da jex juuts jém tungac panij jém levitapic. Jeeyaj iccaaba cada jama jém animat iga iyoyáypa jém pixiñtam itánca. Wiñti iyoypa iyaac jém itánca, ocmi iyoyáypa jém pixiñtam itánca. Pero Jesús tunçiy iyoyáy jém pixiñtam itánca para siempre cuando ijíc iga accaata. ²⁸ Jém wiñicpic anquímayooyi iccám juuts panij tum pixiñ táncaiywiip. Pero más ocmi de jém wiñicpic anquímayooyi,

jém tanJatun Dios iccupac juuts ijycámne, iccám iManic juuts panij. Iniif itumpiy jém wibic jixi para siempre.

8

Jém Jesucristo wiap tacupu

¹ Manañmadáy jempic porque mannímaytamtooba iga tanaitta tum cobacpic panij sinyucmi. Siip coñ jém trono inwimi jut injacpa tanJatun Dios. ² Yíp panij icuyoxap Dios jém wicom jut it jém Dios ipimi, jém nunta mastic jém iwatnewip Dios. Da jém pixiñtam iwati. ³ Itumpiy jém cobacpic panij accámayaťa iga nicpa ichac jém ofrenda y jém sacrificio jém Dios iwiñjom. Jeeyucmi yíp panij tienes que ininicipatim tum ofrenda jém Dios iwiñjom. ⁴ Meega itpa yíp naxyucmi, da wiap ichiy juuts panij porque yim it jém panijyaj, wiap nicpa ichacyaj jém ofrenda juuts nimpá jém Moisés inquímayooyi. ⁵ Yípyaj panijyaj icuyoxayajpa Dios yíp naxyucmic masticjom, iforma jex juuts jém nunta mastic jém itwip sinyucmi. Tanjodon iga jex juuts tum cuwiñ porque cuando jém Moisés iwat jém puctucmastic, inímáy Dios: “Wati juuts jém manañquejayñewip jém cotsicyucmi.” ⁶ Pero siip yíp sinyucmic panij ipictson más wibic yoxacuy que jém wiñtipic panij. Siip tacupujpa con jém más wibic trato que jém wiñcipic porque watnetá de acuerdo con jém más wibic promesa.

⁷ Meega jém wiñtipic trato tawitsagáy tantánca, jesic da idic tansunpa tunjac trato. ⁸ Pero Dios iix iga jém wiñtipic trato da wiap iyoxpát jém pixiñtam. Nimpá jut jayñeta jém Dios inmati:

Nimpá tanJatun Dios:

Núcpa jama iga anwatpa jém jomipic trato con jém ityajwip jém naxyucmi de Israel y jém naxyucmi de Judá.

⁹ Yíp trato da jex juuts jém anwadayñewip jém ijatunweweyaj jém jama cuando ammatsáy ici iga antopyaj jém naxyucmi de Egipto.

Pero como jeeyaj da iccupacyaj jém wiñtipic trato jém anwadayñewip, jeeyucmi ich antsactim mex jeeyaj, nimpá Dios.

¹⁰ Yíbam jém jomipic trato jém anwatpápic con jém nación de Israel cuando núcpa jém jama.

Nimpá así jém tanJatun Dios:

Anaccampa jém ananquímayooyi jém ijixianjom y anjaycámaypa iñamanjom.

Y jém pixiñtam ich aDiosyaj.

Y jeeyaj ich ampixiñtam.

¹¹ Cuando núc jém tiempo, da i inquejáypa jém ivecinojay ni jém itwítam iga: Ixpici jém tánomi.

Porque itumpiy jém pixiñtam aixpicyajpa jém xutupic y jém mijtampic.

¹² Anwadáypa perdón iga agui imalwatneyaj.

Da nunca anjisáypa jém itánca.

¹³ Cuando Dios inmatpa de tum jomipic trato, quejpa iga dam más tayoxpátpa jém pecapic, da jáyñe iccuyajpa.

9

Jém naxyucmic mastic y jém sinyucmic mastic

1 Jém wiñtipic trato iniit jém anquímayooyi jutsap tanjís Dios jém lugar jut it jém Dios ipimi yíp naxyucmi. 2 Watta jém punctumastic con wisten cuarto. Jém wiñtipic cuarto iñiyi jém lugar jut it jém Dios ipimi. Jem it jém nooquejcu y tuncuy, jém mesa y jém caxtánañi jém Diospic imichi. 3 Iweñtañ de jém tungac punctuaña it jém tungac cuarto iñiyi jém lugar jut núcpa Dios. 4 Jem it tum altar de oro jut nootap jém poma. Itim jém baúl jut tsacta jém wiñtipic trato. Cutsitnetā icumij jém baúl con oro. Jém baúljom it tum xanu de oro jut cotta jém wíccuy, jém maná. Jém baúljom itim jém Aarón iwaycuy jém anayñewip y jém tsaatabla jut wayñeta jém diez anquímayooyi jém wiñtipic trato. 5 Jém baúlyucmi it wisten jém sajiywip, jém querubines. Tanquejáya iga jenum it Dios. Jenum núcpa jém Dios ichoca. Itimne ixaj, icujimne jém lugar jut tsactap jém sacrificio jut vojaytap jém pixiñtam itañca. Pero sip da i tiempo iga manwianmadáya itumpiy yípyaj cosa.

6 Jesic cuando witsacne itumpiy cosa así, seguido tigiyaypa jém panijay jém wiñtipic cuarto iga iwatyajpa juuts nampa jém wiñtipic anquímayooyi. 7 Pero jém tungac cuarto, no más jém cobacpic panij wíap itigiy. Cada amtij tigiyapa tunciy. Da wíap itigiy sin nipiñ iga iyojpa jém itañca, ocmi iyojápatim jém pixiñtam itañca. 8 Jempigam tanquejáy jém Dios iAnama, iganam it jém wiñtipic punctumastic, danam quej jém tun hasta jut it jém tanjatun Dios, jém lugar cuáyñewip. 9 Itumpiy yípyaj cosa tsíy juuts tum ejemplo para sip. Jém ofrenda y jém sacrificio jém chiiñetawip Dios da iñuntawitsagáy jém pixiñtam itañca jém iwatnewip jém sacrificio iga cuáypa iganama. 10 Jém sacrificio y jém ofrenda je nada más asunto de wíccuy y níccuy y jutsap icheeyaj imijtay según jém wiñtipic costumbre hasta que Dios icjoomasetpa itumpiy cosa.

11 Pero sip miññeum jém Cristo, jém cobacpic panij. Imichi itumpiy jém más wibic cosa, jém miñpápic. Yíp mastic jut yoxap jém Cristo más witi y más wibic. Da je jém pixiñ iwati, da je yíp naxyucmic. 12 Tigiy tunciy jut it Dios para siempre. Da ininic jém chivo iñipiñ ni jém becerro iñipiñ, pero iyaac ininic jém iñipiñ iga iyojáy jém pixiñtam itañca iga ipictsonyajiñ jém vida jém dapic cuyajpa. 13 Jém becerro iñipiñ y jém chivo iñipiñ cuxicstap jém pixiñtam iga cuáyñi jém imijtay. Jém becerra icuyjam, jém noonetawip jém altaryucmi, cuyintap jém pixiñtam iga cuáyñi jém imijtay. Jém nipiñ y jém cuyjam iyoxpátpa jém pixiñtam iga cuáyñi jém imijtay según jém costumbre. 14 Pero más wí jém Cristo iñipiñ. Porque jém Dios iAnama, jém dapic cuyajpa, iyoxpát jém Cristo cuando iyaac nachiita juuts sacrificio sin tñca. Jém iñipiñ tacujicháyaypa tánanama iga da más tanjísya jém wiñtipic anquímayooyi, jém dapic tayoxpátpa. Sip wíap tançuyoxa jém vivopic Dios.

15 Jeeyucmi jém Cristo wíap tacupuj con jém jomipic trato. Ichi-iba jém vida jém dapic cuyajpa itumpiy jém icupiñneyawip Dios juuts ijycámayñe. Wíap iwat jempic porque accaata iga iyojáy itumpiy jém pixiñtam itañca, jém dapic wíap iwitsac jém wiñtipic trato. 16 Siiga tum pixiñ iwatpa trato con imaníc iga ichiiba itumpiy jém jeepic imichi cuando caaba, jesic tienes que ixtap iga caaneum. Ocmi jém imaníc wíap ipictson titam ijycámayñe. 17 Tum trato da iniñ ipimi siiga danam caane

jém iwatnewiip jém trato. Pero cuando caaneum jém pixiñ, jesic iniitum ipimi jém trato. ¹⁸ Jeeyucmi accaayajta jém animatyaj iga con iñipiñ iniidiñ ipimi jém wiñtipic trato. ¹⁹ Cuando jém Moisés yaj inmadáy jém pixiñtam itumpiy jém anquímayooyi, ipic jém becerro iñipiñ con jém chivo iñipiñ, inimot con ni. Ipic jém hisopo inçis, ichen con jém tsabatspic lana, icot nñipiñjom, con jeam icuxics jém toto jut jayñeta jém anquímayooyi. Icuxicstim itumpiy jém pixiñtam. ²⁰ Iganam iwatpa jempic jém Moisés, iñimáy jém pixiñtam: “Con yíp nñipiñ quejpa iga jém trato iniit ipimi jém Diospic tawadayñe para taichtam.” ²¹ Jém Moisés icuxicstim con jém nñipiñ jém puctucmastic y itumpiy jém traste jut ijsyajpa Dios. ²² Porque nimpá jém wiñicpic anquímayooyi iga casi itumpiy cosa tienes que cuáypa con jém nñipiñ. Siiga da itegáypa jém nñipiñ, jesic da i imatónáypa jém itánca.

Accaatá jém Cristo iga tajojáy tantánca

²³ Jeeyucmi ixunpa jém sacrificio iga cuáyiñ jém cuwiñ de jém cosa jém itwiip sñyucmi, pero jém sñyucmicpic cosa ixunpa más wibic sacrificio que jém watnetawwip yíp naxyucmi. ²⁴ Jesic cuando jém Cristo tajojáy tantánca, da iwat yíp naxyucmicpic masticjom jém iwatnewiip jém pixiñtam. Porque jém puctucmastic nada más tum cuwiñ de jém nunta mastic jém itwiip sñyucmi. Pero tigi y jém Cristo sñyucmi, icunuc jém tanjatun Dios iwiñjom iga tacupujpa. ²⁵ Da tigi y jém sñyucmicpic masticjom iga iwatpa watciy jém sacrificio juuts jém cobacpic panij iwatpa cada amtíy con jém nñipiñ dapic imiichi. ²⁶ Porque siiga da wiap iwat tunciy jém sacrificio, jesic tienes que watciy accaatap jém Cristo dende watta yíp mundo. Pero da iwat jempic. Siip cuando núctooba jém inañpigam jama wiñquej jém Cristo. Iyaac nachiita iga accaatá iga iccáyáypa jém pixiñtam itánca. ²⁷ Dios ichac iga tunciy caaba itumpiy jém pixiñtam y ocmi cüpinatap, chiitap castigo jém malopic. ²⁸ Jesanetim tunciy nachiita jém Cristo iga accaatá iga iccáyáypa jáyan jém pixiñtam itánca. Ocni wiñquejpa eybic yíp naxyucmi jém Cristo. Dam miñpa iccáyáypa jém pixiñtam itánca, miñpa iciacputyaj jém injócneyajwip.

10

¹ Jém Moisés inquímayooyi juuts tum cumuñci de jém wibic cosa jém miñpáppic. Da nunta numa jém cosa jém miñpáppic ocni, jém anquímayooyi no más tum cuwiñ. Jém Moisés inquímayooyi da wiap iwitsagáy jém pixiñtam itánca jém icunúcneyajwip Dios con jém sacrificio jém iwatyajpáppic cada amtíy. ² Meega jém anquímayooyi wiap iciacput jém pixiñtam, jesic da eybic iwatyajpa jém sacrificio porque una vez witsacnetawum itánca jém iwatneyajwip jém sacrificio, da más ijampa iga táncaíy. ³ Pero cuando iwatyajpa jém sacrificio cada amtíy, ijsyajpa iga táncaíy. ⁴ Porque jém toro iñipiñ y jém chivo iñipiñ da nunca wiap iccáyáypa jém pixiñtam itánca.

⁵ Jeeyucmi cuando miñ yíp naxyucmi jém Cristo, iñimáy tanjatun Dios: Mich da inwianjam jém sacrificio ni ofrenda. Pero anchi jém ammitay iga accaatap.

⁶ Datim inwianjam iga nooquettap jem animat jem altaryucmi ni jem sacrificio iga accáyaytaiñ jem pixiñtam itañca.

⁷ Jesic ocmi anim:

“Yim ait iga anwatpa juuts mich inwianjam, manJatun Dios, juuts jayñeta jem librojom de aich.”

⁸ Wiñti nim jem Cristo iga: “Mich da inwianjam jem sacrificio, ni ofrenda, ni jem animat nooquettapaap jem altaryucmi, ni jem sacrificio iga accáyaytaiñ jem pixiñtam itañca.” Mex jem wiñcpic anquimayooyi ipimíypa jem pixiñtam iga iwatyajiñ. ⁹ Ocmi nimitim jem Cristo: “Ich amiñ yim iga anwatpa juuts mich inwianjam, manJatun Dios.” Yip nimitooba iga Dios iccáypa jem wiñtipic, iccámpa jem ocmipic. ¹⁰ Cristo ijic iga accaata tunçiy para itumpiy jem pixiñtam. Jeeyucmi Dios tacujicháyáy tánanama.

¹¹ Itumpiy jem Israelpic panijyaj iwatyajpa cada jama jem masticjompic yoxacuy. Seguido iwatyajpa jeetim sacrificio, mex da nunca wíap iccáyáy jem pixiñtam itañca. ¹² Pero jem Jesucristo tunçiy ijic iga accaata iga iyojáy jem pixiñtam itañca para siempre. Jesic ocmi nic coñi jem Dios inwimi. ¹³ Jemum síp injóc hasta que Dios icoñwíypa jem ienemigoyaj. ¹⁴ Tunçiy chióy imijtay juuts ofrenda iga accaata jem cunusyucmi iga iwitsagáy jem pixiñtam itañca iga iccuáyáy ianama para siempre. ¹⁵ Jem Dios iAnama tanmadáytim jempic porque nimpá:

¹⁶ Ocmi ich anwatpa tunçac trato con jeeyaj cuando núcpa jem tiempo.

Nimpá Dios:

Anaccámpa jem ananquimayooyi jem pixiñtam ianamanjom.

Anjaycunúcpa ijixianjom.

¹⁷ Nimitim Dios:

Da nunca anjisáypa jem pixiñtam itañca, da nunca anjispá iga agui imalwatne.

¹⁸ Cuando tawadayñetawum perdón jem tantañca, da eybic ixunpa Dios iga tanwatpa sacrificio iga tanyojpa jem tantañca.

Wi iga tançunúctamiñ Dios

¹⁹ Jeeyucmi mantiwitam, siip da taciñpa. Wiap tantigiy jem Lugar Cuáyñewiip, jut it Dios, porque jem Jesucristo itegáy inñipiñ para taichtam. ²⁰ Siip tanaít jem jomipic tun, jem vivopic, jut wíap tantigiy jut it Dios. Porque Cristo Ináy jem puctuctaañi iga wíaiñ tannas jem iweñtan. Jem puctuctaañi nimitooba jem Cristo imijtay cuando accaata.

²¹ Tanaít tum mijpic tampanij, jem cobacpic, injacpa jem Dios iticmi icutero. ²² Jeeyucmi wíap tançunúcta Dios con tum wibic tánanama, tannuntawicupicpa Dios. Tacujicháyayñetawum tánanama iga da más tanjispá jem tantañca. Tacutseayñetawum jem tammijtay con jem wibic ni. ²³ Seguido tananjóctámpa iga Dios taciaputtámpa. Da tantsactámpa iga tançupictámpa porque Dios iccupacpa juuts tajiyámayñe.

²⁴ Wi iga tamméstámiñ jutsap tanayoxpáttamta con jem tantiwitam iga tanatoytamtaiñ, iga tawiwadaytamiñ i quej. ²⁵ Da tantsactámpa iga tançuumatámpa con jem tantiwitam juuts iwatyajpa algunos jem dapic ançuumayajpa. Wi iga tanañquímtamta iga tanwattamiñ juuts ixunpa Dios y más siip porque quejpa iga dam jáyñe miñpa jem tánomi.

²⁶ Siiga inwianjam iga seguido inwatpa tãjca cuando inwijodon jem numapic anquimayooyi, dam i tungac sacrificio iga miyojãypa inãtãjca. ²⁷ Tsíy no más jem mijpic castigo jem tsãmpic iyaachwatpa iene-migoyaj juuts iyycunúcne Dios, yajpa iccucaáy jem juctjom jem aguipic yótpa. ²⁸ Wiñgam siiga tum pixiñ da iwatpa juuts nĩmpa jem Moisés inquimayooyi, siiga it wisten o tucuten testigo iwiñpacchiiba, jesic jem pixiñ accaatap, da i iyaachanjãmpa. ²⁹ Jistaami iga tsãm mijpic castigo ichiiba Dios tum pixiñ siiga nĩmpa iga da ti cuwacuy jem Dios iManic, y siiga tsãm ijóyixpa jem Cristo inñipiñ de jem jomipic trato, jem iccuáyñewiip jem pixiñ ianama. Chiitaptim mijpic castigo siiga i imalnĩmãypa jem Dios iAnama jem tanquejaypãppic iga tsãm tayaachanjãmpa Dios. ³⁰ Tãnixpicpa jem nimnewiip: “Ich anait derecho iga antségãypa jem malopic pixiñtam itãjca, ich anacyojpa iga imalwatyaj.” Nĩmtim: “Dios icĩpiñpa jem ipixiñtam.” ³¹ Cĩñ iga micutiñpa jem vivopic Dios icijom.

³² Pero jistaami jem jama jem nasnewiip cuando mimichtam yaguiñ impictsonã jem juctiantsoca. Tsãm micutitstamtã. Inyaachiyta cuando inñascata jem mijpic yaachaji. ³³ Algunos de mimichtam tsãm mimalnĩmaytamã y mimalwadaytamã jem pixiñtãmanjom. Miwagayaachãtim con jem inãmigoyaj cuando inñascayaj jempic. ³⁴ Mimichtam, tsãm inyaachanjãmta jem pajneyajtawĩip. Da minyãcneta cuando miccãyaytã jem inñic o itumpiy jem iniitwĩip, numa agui mimaymaytam. Porque injodonãtam iga iniitã jem tsãm wĩtãmpic cosa sinyucmi jem dapic nunca cuyajpa. ³⁵ Mimichtam tsãm inñispa iga Dios wiãp miyoxpát, jesic odoy tsãci iga inñispa jempic porque siiga seguido inñispa jempic, impictsonãpa tum wĩbic coñwiyooyi. ³⁶ Yaachiytaami iga inwattãmpa juuts ixunpa Dios iga impictsonãmpa titãm tajycãmayñe. ³⁷ Nĩmpa jem Dios inmãti:

Da jãyñe miñpa jem miñpãppic.

Da tãjcaap.

³⁸ Jem anwĩtsagayñewiip itãjca iniit jem vida porque acupicne, nĩmpa Dios.

Pero el que ichacpa iga acupicpa, aich da anwianjam.

³⁹ Pero taichtã da tajex juuts jem setpãppic itũñiancĩim, jem nicpãppic jut ipictsonãpa jem castigo. Taichtã seguido tancupicpa Dios iga da togoypa jem tãnanãma.

11

Jem wiñicpic pixiñtam jem tsãmpic icupicyajpa Dios

¹ Siiga tanait fe, tancupicpa Dios, tannuntawijodon iga tampictsonãpa titãm tananjócne. Tanjodonãtim iga numa tachiiiba Dios jem cosa jem dapic tãnixñe. ² Jempictim iwatyaj jem wiñicpic pixiñtam, Dios iwĩixyay porque tsãm icupicyaj.

³ Como tanait fe, tanjodon iga Dios iwãt itumpiy cosa jem itwĩip naxyucmi y sinyucmi. Ipiimiy iga idiñ, jesic itum. Dios ipic jem cosa jem dapic i wiãp iix iga iwatpa jem cosa jem wiãpaap tãnix.

⁴ Como tsãm iniit fe, jem Abel agui icupic iga Dios wiãp iyoxpát, jeeyucmi ichi más wĩbic ofrenda que jem ichiwiip jem Caín. Quejpa iga

wibic p̄ixiñ porque Dios iw̄ip̄ict̄sónáy jém iofrenda. Mex caane jém Abel, hasta s̄iip̄ in̄matpa iga tsam icupic Dios.

⁵ Como tsam iniit fe, jém Enoc icupic Dios. S̄iw̄iñ nanict̄a, da ca. Dam i ipát porque Dios ininic. Nim jém Dios in̄mati: “Antes que nanictap jém Enoc, iwat juuts Dios ixunpa.” ⁶ Pero da i wiap iwat juuts ixunpa Dios siiga da iniñ fe, siiga da icupicpa iga Dios wiap iyoxpát. Jém icunúcpáppic Dios tienes que icupicpa iga it, y iga Dios ichiiba jém wibic coñwiyooyi jém p̄ixiñtam jém imétsyajpáppic.

⁷ Como tsam iniit fe jém Noé, cuando Dios icjodóna iga miñpa jém cosa jém dapicnam queman tánix, como tsam c̄iñ, iwat tum barco iga iciacputyajpa jém iyomo y jém ichixtam. Con jeetim fe, jém iniitw̄iip̄ jém Noé, ichiiba castigo itumpiy jém ityajw̄iip̄ yip̄ naxyucmi. Jeeyucmi Dios ipictson̄ jém Noé juuts tum wibic p̄ixiñ porque icupic iga Dios wiap iyoxpát.

⁸ Como tsam iniit fe jém Abraham, cuando in̄wejay Dios, icupic, nic tum lugar jut̄ Dios ijycámayñe iga ichiiba. Put de jém iticmi, aunque da ijodon̄ jut̄ nicpa. ⁹ Como tsam iniit fe jém Abraham, nic iti como tum juumipic p̄ixiñ jém tun̄gac naxyucmi jém Diospic ijycámayñe. Jáy iti con jém Isaac y Jacob jém puctucticjom̄. Jeeyaj ipictson̄yaj̄tim jeetim promesa. ¹⁰ Porque jém Abraham tsam in̄jócpa jém atebet jém w̄iwatnew̄iip̄, jém iniitw̄iip̄ wibic base, jém arquitecto y jém iwatnew̄iip̄ Dios mismo.

¹¹ Como tsam iniit fe jém Sara, icupicpatim. Tsami jém yomo, nasneum it tiempo iga maniḡiypa, pero Dios iyoxpát iga maniḡiyiñ. Icnay tum jaych̄ixi porque icupic iga Dios iccupacpa juuts ijycámayñe. ¹² Jém Abraham tsam widaya, caatoobam, pero núc iga iniit tsam jáyaȳ imanictam juuts jém matsa, jém itw̄iip̄ s̄iñyucmi, y juuts jém pooy, jém itw̄iip̄ jém lamar añnaca, da wiap tammay.

¹³ Itumpiy jém wiñicpic p̄ixiñtam, jém icupicneyajw̄iip̄ Dios, caayaj. Da iixyay jém promesa jém ijycámayñew̄iip̄ Dios iga ichiiba. Pero como tsam iniit fe, icupicyaj, juumi iixyay jém promesa. Tsam maymayyay cuando iixyay iga miñpa. In̄imayyay iga: “Ich da ȳiimpic ap̄ixiñ. Ich juuts awidañnaxi yip̄ naxyucmi.” ¹⁴ Cuando n̄imayj jem̄pic, tsam w̄iquejpa iga imétsyajpa tun̄gac nas jém im̄chipic. ¹⁵ Meega ij̄isyaj jém naxyucmi jut̄ tsucumyay, wiap ixetyaj eybic jem̄ic. ¹⁶ Pero ixunyajpa tum wibic naxyucmi, tum s̄iñyucmipic lugar. Jeeyucmi da tsaap jém tan̄jatun̄ Dios cuando n̄impa: Michtam anDios. Porque iw̄itsagáy tum atebet para jeeyaj.

¹⁷ Como tsam iniit fe jém Abraham, cuando cutitsta, inimiñ jém Isaac iga iccaaba juuts tum sacrificio. Iccaaba idic jém tumpic iman̄ic mex Dios ijycámayñe iga nay jém tsixi. ¹⁸ N̄imayta jém Abraham iga por medio de jém iman̄ic Isaac, tsam añpicpa jém imman̄ictam. ¹⁹ Jém Abraham iw̄ijodon̄ iga Dios wiap icp̄is jém caaneyajw̄iip̄. Y como da ijic Dios iga iccaaba jém iman̄ic, wiap tanim̄ iga jém Abraham eybic ipictson̄ iman̄ic juuts tum acpisnetaw̄iip̄ de jut̄ it̄ jém caaneyajw̄iip̄.

²⁰ Como tsam iniit fe jém Isaac, icupic iga Dios wiap iyoxpát. Jeeyucmi ijycámaȳ iman̄ictam jém Jacob y Esaú iga núcpa jama iga iw̄iwadáypa Dios. ²¹ Como tsam iniit fe Jém Jacob, icupic iga Dios wiap iyoxpát. Cuando caatooba ijycámáypa cada tumtum̄ jém José iman̄ictam iga

iwiwadáyíñ Dios. Teñchucum con ibaston jém wiḍaya iga inḡejpátpa Dios. ²² Como tsam iniit fe jém José, icupic iga Dios wiap iyoxpát, jesic antes que caaba inímáy jém Israelpic pixinñtam iga ocmi putyajpa jém naxyucmi de Egipto. Pimiyajta iga itajquímáyíñ ipac cuando putyajpa.

²³ Como tsam iniit fe jém Moisés iḡatun con iapa, icupicyaj iga Dios wiap iyoxpát. Cuando nay jém tsixi, inec tres meses porque iix iga tsam wibic tsixi. Da icinḡyajpa jém orde, jém reypic ichiñe. ²⁴ Como tsam iniit fe jém Moisés, icupic iga Dios wiap iyoxpát, jesic cuando pixinñtam, da iḡic iga imanigap jém Faraón iyommanic. ²⁵ Más iwianjam iga yaachwattaiñ con jém Dios ipixinñtam que iga maymáyp tum rato iga iwatpa juuts iwianjamyaj jém malopic pixinñtam. ²⁶ Iḡis iga vale más iga yaachwattap jém Cristo icuyucmi que iga ipictsonpa itumpiy jém riqueza jém itwiip Egipto porque iix tum tsam wibic coñwiyooyi jém Diospic ichiiba. ²⁷ Como tsam iniit fe jém Moisés, icupic iga Dios wiap iyoxpát, jeeyucmi put de jém naxyucmi de Egipto. Da icinḡ jém Egiptopic rey iga agui jóyñe. Seguido iwatpa juuts inímáy Dios, juuts jesic iixñe jém Dios jém dapic tánixpa.

²⁸ Como tsam iniit fe jém Moisés, icupictim iga Dios wiap iyoxpát. Iwat jém pascuasiḡ. Ipimiy jém ipixinñtam iga icuxicsyajpa jém tic ipuerta con nipiñ iga cuando napa jém sinyucmicpic pixinñ, jém accaoypaap, da iccaaba ni tum jém Israelpic pixinñ icoponmanic. ²⁹ Como tsam iniityaj fe jém Israelpic pixinñtam, icupicyaj iga Dios wiap iyoxpát. Widanjacyajpa jém tsabats lamar juuts titsinaxyucmi. Pero cuando jém Egiptopic pixinñtam nasyajpa idic, jemtum jicjicayaj.

³⁰ Como tsam iniityaj fe, jém Israelpic pixinñtam icupicyaj iga Dios wiap iyoxpát, jesic siete jama icuwitxetyaj jém atebet Jericó, ocmi cugegáy jém tsaataañi. ³¹ Como tsam iniit fe jém yomo Rahab, jém pejoypáppic idic, icupic iga Dios wiap iyoxpát. Da iwaganaca jém dapic icupicyaj, porque inec jém wisten jém Israelpic pixinñ jém icuixyajwip jém naxyucmi de Canaan.

³² ¿Tí más wiap annim? Da anaḡ tiempo iga ananmatpa de jém Gedeón, jém Barac, jém Sansón, jém Jefté, jém David, jém Samuel y jém wiñicpic profetayaj. ³³ Como tsam iniityaj fe, icupicyaj iga Dios wiap iyoxpát. Jesic icoñwiyaj jém tunḡac naxyucmi, iwianjacyaj jém Dios ipixinñtam, ipictsonyaj jém promesa jém iḡyicamayñewiip Dios, inḡuc jém caḡ iḡip. ³⁴ Icpích jém jucti jém tsampic yótpa, ciiputyaj iga accaayajtap con jém espada, chiita pimi jém dapic iniḡ ipimi, tsam iniityaj ipimi cuando aḡayajpa, ichicoypa jém soldado jém tunḡac naxyucmicpic. ³⁵ Algunos jém yomtam ipictson eybic imanic jém caanewiip idic, acpisyajtawum.

Tunḡac jém Dios ipixinñtam matsta, tsam yaachwatta hasta accaata algunos. Y como da inḡeḡpa iga icupicpa Dios, da icutsigáypa. Iwatpa así iga ipictsonyajpa tum más wibic vida cuando pisyajpa jém caaneyajwip. ³⁶ Tunḡac más tsam saayiyta, tsam cótsta, tsentá con cadena, cótta cárcel. ³⁷ Tunḡac tsaanáscata, wiganḡajta icucmi con sierra, accaata con espada. Algunos oyyaj yim jeexic. Iccámneyaj jém borrego icuero y jém chivo icuero. Tsam yaachayaj. Tsam yaachwatta. Agui anyácnayaj iga tsam malwadayta. ³⁸ Yip pixinñtam vale más jém Dios iwiñjom que jém dapic icupicyajpa Dios. Jáy siiyaj jém titsinaxyucmi y jém cotsiganjo. Ityaj jém tsaajosjom y jém nasjosjom. ³⁹ Ni tum de jeeyaj da ipictson jém

ijȳcámayñewiþ Dios mex icupic iga Dios wiap iyoxpát porque tsam iniityaj fe. ⁴⁰ Porque Dios tajispatim taichtam iga tachiiba tum más wibic cosa. Da iwıwadápa jeeyaj hasta que tawıwadápatim taichtam con jeeyaj.

12

Cotstap jém Dios imanictam iga más iwıwatyajiñ

¹ Jeeyucmi wi iga tantsacpa jém tantánca jém tsampic tacmalwatpa. Wi iga tanyaachıyiñ itumpiy cosa iga tanwattámpa juuts ixunpa Dios porque tánix iga jáyan jém wiñicpic pixiñtam agui icupicneyaj iga Dios wiap iyoxpát juuts tacuwoyxetne jém ucsi. ² Wi iga tánámmatspa jém Jesús jém tachiipáppic jém fe. Tsam tayoxpát cuando moj tancupic Dios y seguido tayoxpátpa hasta tanaccupacpa. Tsam maymay jém Jesús iga yaachwatta cunusyucmi porque ijodon iga asíam icoñwıypa jém ienemigoyaj. Da tsaap iga accaata juuts tum malopic pixiñ. Ocmi nic coñi jém Dios itrono inwımi. ³ Jıstaami iga agui iyaachıy jém Jesús cuando iyaachwatyaj jém malopic pixiñtam. Jeeyucmi mannımáypa: Odoy sopstaami iga inwattámpa juuts ixunpa Dios, odoy tsactaami iga incupicpa Dios. ⁴ Numa tsam pımi mıñatámpa contra jém tánca, pero hasta siip danam mictegáy inñıpiñ. ⁵ ¿Que inñamanotneta iga Dios mıñquım juuts mimanic? Nımpa así jém Dios inmatı jıt jayñeta:

Mammanic, odoy jóycı cuando micótspa jém injatun Dios.

Yaachıyı cuando michiiba castigo iga incupiguiñ.

⁶ Porque jém tanjatun Dios inuumanquımpa jém itoyyajpáppic.

İcótspa itumpiy jém ipictsonpáppic juuts imanıc.

⁷ Yaachıytaami mimichtam cuando inñascaaba jém yaachaji. Asíam mıñquejápa Dios iga inwıwadiñ. Miwıixpa Dios juuts tum mimanic. ¿Que it tum tsıxi da icótspa ijatun? ⁸ Pero siiga Dios da micótspa juuts inascaaba itumpiy jém imanictam, jesic da je Dios mimanic. Michıypa juuts mipepen. ⁹ Yıp naxyucmic tanjatun tacótspa, pero da tajóypa, tanwıixpa. Jesic más wi iga tancupicpa jém anjatun Dios jém dapic tánixpa, jesic tanaıtpa jém vida. ¹⁰ Yıp naxyucmic tanjatun tacótspa tum rato juuts je iwıanjam. Pero jém tanjatun Dios tacótspa iga tayoxpátpa iga tanwıwattámiñtim juuts iwatpa je iga da tatáncaıypa. ¹¹ Numa tum pixiñ da iwıanjam cuando cótstap. Jeeti rato tsam toypa. Pero ocmi siiga tancupicpa, tayoxpátpa iga tanwıwatpa, agui tamaymay.

Da wi tanımpa iga da para ti wi jém Dios inmatı

¹² Chıi pımi jém inçı jém sopsnewiþ. Chıi pımi jém inçoso jém dapic cámpa iteñ. ¹³ Numtsacı jém tun jıt miwıtámpa, jesic jém cuxujpic idic da putpa tunjom, pispa.

¹⁴ Wadaayı caso iga inwinanıgáypa itumpiy jém pixiñtam. Seguido wıwatı juuts ixunpa Dios porque jém dapic iwıwatpa da iixpa tanjatun Dios. ¹⁵ Nawattaji cuenta iga odoy inçaguiñ jém wıbic anmatı iga Dios tayaachanjampa y tayoxpátpa. Odoy tsıyı ni tum de mimichtam juuts tum tıchic tsampic tam jém inıayı. Imalwadápa jáyan jém ityajwıþ jém. ¹⁶ Ni tum de mimichtam odoy pejoytaami ni odoy yamtsaayaji tum woñi. Odoy jóyixi jém Diospic imıichi juuts iwat jém Esaú. Por tum chıma wıccuy icucac jém herencia jém imıichipic idic. ¹⁷ Michtam inwıjodonjam iga

cuando jém Esaú ipictson̄tooba titam ichiiba idic jém ijatun̄, da i ichi. Mex tsam wej jém Esaú, dam wiá icucac ijixi iga imalwat. ¹⁸ Mimichtam da in̄cunúcta jém cotsic jém wiapaap tantsic juuts icunúcyaj jém Israelpic pixiñtam. Agui yótpa jém jucti, cupiicha. Ocmi más pimi piichi, agui pimi poypa jém sawa. ¹⁹ Mimichtam datim immaton̄ta jém trompeta in̄jyiyi ni jém Dios ijyiyi. Jém imaton̄yajw̄ip icunucsayyay iga odom más j̄iyiñ. ²⁰ Da wiap iyaachiyay titam iñímáy Dios. Nímayyajta: “Siiga tum pixiñ ichicpa jém cotsic o tum animat, jesic náscataami tsaami o tipcataiñ con capi.” ²¹ Tsam pimi ichiganjéc jém Moisés cuando iix. Tsam c̄in̄pa. Nimpa: “Tsam pimi ac̄in̄ hasta acuetsáypa.”

²² Pero, mimichtam, in̄cunúctamum jém cotsic Sión, jém vivopic Dios iatbet, jém sin̄yucmipic Jerusalén, jut̄ an̄tuumaneyaj tsam jáyay mil jém sin̄yucmipic pixiñtam ²³ iga icujipyajpa Dios. In̄cunúctum jut̄ an̄tuumaneyaj jém Dios iman̄ictam jém icupicneyajw̄ip Jesucristo jém accámayñeyajw̄ip iñiyi sin̄yucmi. In̄cunúctamum jém tan̄jatun̄ Dios, jém ic̄ip̄in̄p̄appic itump̄iy pixiñtam, y hasta jut̄ it jém w̄ibic pixiñtam ianamayaj jém iw̄itsagayñeyajw̄ip Dios. ²⁴ In̄cunúctamum jém Jesús jém tacupujp̄appic con jém jomipic trato, y jém iñ̄ipiñ jém tacuáyñew̄ip. Tsam w̄i quejpa iga más w̄i que jém Abel iñ̄ipiñ.

²⁵ Mimichtam, cupictaami titam tan̄madayta Dios, odoy jóyixi. Porque siiga da c̄ip̄utyaj jém wiñ̄icpic pixiñtam cuando an̄madayajta ȳip naxyucmi, jesic mucho más mimichtam da mic̄iputtámpa siiga da imaton̄támpa cuando Dios mij̄iyaytámpa dende sin̄yucmi. ²⁶ Wiñ̄igam cuando j̄yypa Dios, agui tsigóypa jém nas. Pero siip̄ ij̄ycámne, nimpa: “Eybic anactsigóypa jém nas, pero da solamente jém nas, anactsigóypatim jém sin̄.” ²⁷ Cuando nimpa: “Eybic anactsigóypa”, tan̄cut̄īiȳyypa iga Dios iccáypa jém tsigoyp̄appic, jém iwatnew̄ip Dios, ichacpa jém cosa jém dapic tsigóypa. ²⁸ Tatigiytámpa jut̄ in̄jacpa Dios jut̄ da i ictsigóypa, jeeyucmi tanchiitámpa gracia Dios. Tan̄jistámpa Dios juuts je iw̄ian̄jam. Tantoytámpa y tan̄c̄in̄támpa. ²⁹ Jém tan̄jatun̄ Dios je tum mij̄ipic jucti, nooquedóypa.

13

Ti iw̄ian̄jam Dios iga tan̄watpa

¹ Odoy tsaci iga minitoytam̄tap con iñ̄t̄iwitam. ² Odoy jamnooti iga in̄w̄ipictson̄pa jém miñ̄yajp̄appic juumi. Acw̄ictaami. Jemp̄igam algunos ipictson̄yay jém sin̄yucmipic pixiñtam mex iga da ijodon̄.

³ J̄istaami jém presoyaj juuts miwagapajnet̄a con jeeyaj. J̄istaami jém malwadayñet̄aw̄ip porque mimichtam iniittim jexpic m̄j̄tay. Wiap̄tim iñ̄n̄asca jempic.

⁴ Itump̄iy jém an̄coomyñeyajw̄ip w̄i iga nap̄icyajtap y da imalwatyajpa. Pero Dios ichiiba castigo jém ichayap̄appic tungac yomo y jém pejoypaap.

⁵ Odoy cusún̄iyi jém tumiñ. Maym̄áyaji con titam iniit̄ siip̄ porque nimpa Dios: “Da nunca mantsacpa iga manyoxp̄atpa. Da nunca mich̄iypa in̄cutum.” ⁶ Wiap̄ tan̄im:

An̄w̄ijodon̄ iga Dios ayoxp̄atpa.

Da ti an̄c̄in̄pa.

Da i wiap̄ amalwadáy.

⁷ Jistaami ti iwatyaj jém pastoryaj, jém miñmadayñewiip jém Dios inmati iga tsam iwíwatyaj y tsam iniityaj fe. Jempictim wícupictaami mimichtam iga Dios wiap miyoxpáta.

⁸ Jém Jesucristo da cucacpa. Jeetim matic, jeetim yíp jama y jeetim itumpiy tiempo. ⁹ Odoy jici iga i mimigóyápa iga miñquejápa tunjac anquímayooi dapic jex juuts jém impictsoñewiip. Más wí iga ipimchiiba iñanama jém Dios itóyooyi que iga tañcútpa jém wíccuy juuts nimpa jém wiñicpic costumbre. Porque jém costumbre da tayoxpátpa iga tañwatpa juuts ixunpa Dios.

¹⁰ Taichtam tanait tum altar jut tsacta jém ofrenda, jém dapic wiap icútyaj jém yoxapáppic yíp naxyucmipic masticjom. ¹¹ Jém cobacpic panijyaj icotyaj jém animat iñipiñ jém cuarto jut it Dios. Ichiiba juuts tum ofrenda iga iccáyápa jém pxiñtam itañca. Pero jém animat imajtay noaytap anšicmi de jém attebet. ¹² Jextim jém Jesucristo tsam yaacha, accaata anšicmi de jém attebet iga iccáyá jém pxiñtam itañca con jém iñipiñ. ¹³ Jesic tanictámpa anšicmi de jém attebet jut it Jesús iga tayaachwattamtañ. ¹⁴ Porque yíp naxyucmi da tanaj tum attebet jém dapic cuyajpa. Pero tananjóctámpa jém attebet jém miñpáppic ocmi. ¹⁵ Jeeyucmi wí iga seguido tañcujítpa Dios por medio de Jesucristo. Cuando tañcujípa Dios jex juuts tanchiiba tum sacrificio. ¹⁶ Odoy jamnooti iga inwíwadápa jém iñiwítam iga iñyoxpátyajpa con titam iniit. Siiga inwatpa así jex juuts tum sacrificio jém iwianjampáppic Dios.

¹⁷ Cupici jém pastoryaj jém miñmadaypáppic jém Dios inmati. Jici iga minjacpa porque Dios iccám juuts tum anjagooyi iga miwadápa cuenta jém iñanama. Núcpa jama iga Dios iciipinpa jém pastor siiga iwianjacne. Jesic maymay jém pastor siiga wiap iñimáy Dios iga inwíwatne. Pero siiga da inwíwatne, jesic anyácpa jém pastor. Siiga da incupicpa, jesic datim wí para mimich.

¹⁸ Anwejpátaami Dios para aichtam. Anwijodontam iga da síp ammalwat. Siempre anwatpa juuts tum wibic pxiñ. ¹⁹ Manjunucsápa iga ininwejpátamiñ Dios para aich iga Dios ijicpa iga da jáyñe asetpa eybic jut miifta.

Anquímayaŋta jém pxiñtam

²⁰ Siip Dios jém tachiiñewiip jém wibic jixi tánanamajom, jém icpisnewiip tánomi Jesucristo de jut it jém caaneyajwiip, je jém mijpic pastor, tawatpa cuenta juuts taborrego, itegáy iñipiñ iga tawadáy jém jomipic trato jém dapic cuyajpa, ²¹ yíptim Dios miyoxpátámpa iga michiyiñ juuts tum wibic mipixiñ iga da ti mitogóyápa. Jesic wiap inwat itumpiy cosa juuts je ixunpa por medio de Jesucristo jém tañcujítpampáppic siempre. Amén.

²² Mantiwítam, manjunucsápa iga yaachiyi iga mananquímpa con yíp anmati, porque da juchan manjáyáy yíp toto. ²³ Jodónaji iga jém tantiwí Timoteo cutsigayñetawum. Siiga jobittim núcpa yim anwagananicpa cuando nicpa mánámta mimichtam.

²⁴ Dioschitaami itumpiy jém pastor jém miñmadaytampáppic jém Dios inmati y itumpiy jém tantiwítam jém icupicneyajwiip Cristo. Jém miñneyajwiip de jém naxyucmi Italia micutsadaytámpa waŋti Dios.

²⁵ Dios miw_iwadaytámiñ iñt_umpiytam. Amén. Jemum cuyaj.

Jém carta jém ijayñewiip Santiago

Jáyayta jém Israelpic pixiñtam jém juumipic nicneyaj

¹ Ich aSantiago. Anꝑuyoxap Dios, anꝑuyoxaptim jém tánꝓmi Jesucristo. Andioschiiba jém doce tribu, jém Israelpic pixiñtam, jém nicnewiip yim jexic yíp naxyucmi.

Dios ipixiñtam iñascaaba jém yaachaji, cutitstaptim

² Siip mantiwitam, maymáyaami cuando iñascaaba jém yaachaji y tsam micutitstamtap. ³ Como tanait fe, tsam tanꝑucipa, tanjodon iga cuando tacutitstap, más wiap tanyaachiy. ⁴ Yaachiyi más y más cuando micutitstap, jesic quejpa iga capsum inꝑucic parejo. Wiap inꝑwat juuts ixunpa Dios. Jesic da ti mitogóyáy.

⁵ Siiga algunos de mimichtam mitogóyáy jém wibic jixi, wágyaami tanjatun Dios. Je michiiba jáyan jém wibic jixi. Da nimpa iga da manchiiba. ⁶ Pero waaci con jém fe, cupici iga Dios wiap michi. El que da icupicpa iga Dios wiap iwat juuts tajiyámayñe, jex juuts jém lamar poa icmiñpa icnicpa jém sawa. ⁷ Jém iwatpáppic jempic, odoy jisi iga ipictsonꝑa titam iwágáypa jém tánꝓmi. ⁸ Yíp pixiñ icacpa ijixi, siip nimpa tum cosa y joymi tunꝑac.

⁹ Jém tantiwí, jém dapic wí it, wí iga maymáyiñ porque ipictsonꝑa jém wibic herencia. ¹⁰ Pero jém rico yaachaptim, datim wí it, porque jém itumiñ juuts jém moya jém itwíꝑ copjom, da jáypa, cuyajpa. ¹¹ Químpa jém jáma tsam pijpa. Titspa jém moya icuy, túcpa jém moya, actiꝑna naxyucmi. Aguí wí jém moya, pero cuyajpa. Jesaptim togoypa jém rico iganam iwatpa jém negocio.

Tacutitstap

¹² Tsam wítpa jém pixiñ siiga iyaacháypa cuando cutitstap. Porque cuando iyaachiy iga cutitsta, ipictsonꝑa tum corona de vida, jém Diospic ijiyámayñe jém itoyyajpáppic. ¹³ Cuando algunos cutitstap, odoy nímiñ iga Dios icutitspa iga icmalwatpa. Porque Dios da i wiap icutits iga imalwadiñ. Dios datim icutitspa ni tum pixiñ iga imalwadiñ. ¹⁴ Tacutitstap iga tammalwatpa porque tsam tanjisa jém malopic cosa tanjixianjom. Ocmi tanꝑusúnypa hasta tammalwatpa. ¹⁵ Siiga tum pixiñ iwatpa jém malopic cosa juuts ijispa iñamanjom, jesic asiam tsucumpa jém tãca. Jesic cuando tsam jáyan tãca iniit iñamanjom, iccaaba jém pixiñ.

¹⁶ Siip mantiwitam, mantoytampáppic, nawattamtaji cuenta iga odoy i mimigóyayiñ. ¹⁷ Dios ichac itumpiy jém wítampic cosa. Da tachiiba jém malopic cosa. Jém tanjatun Dios tachiitampa jém wítampic xaja. Iwat itumpiy jém matsa jém ityajwíꝑ sinyucmi. Cucacyajpa jém matsayaj, pero jém tanjatun Dios da nunca cucacpa. Itumpiy tiempo jex. ¹⁸ Jém tanjatun Dios tacnayxet por medio de jém numapic anꝑuímayooyi, porque jempigam iwianjam Dios. Jesic tatsíyátampa juuts jém wiñtipic cosecha de itumpiy jém iwatnewiip.

Quejpa juppic jém wibic anꝑuímayooyi

¹⁹ Jistaami, mantiwitam, mantoytampáppic, wí iga taittámiñ listo iga tamatójoytámpa. Odoy jicsciy wogaayi tum pxiñ siiga tanjisa iga inmatpa migooyi. Da wí iga jobidam tajóypa. ²⁰ Jém tsampic jóytero da wíap iwat juuts ixunpa Dios. ²¹ Jesic tsaci jém cosa dapic wí y itumpiy juuts iwianjamyaj jém malopic pxiñtam. Wípictsonjé jém Dios inmati jém ñipnewiip inamanjom juuts tum pxiñ dapic malo. Porque yíp anmati iniit ipimi iga miciacpudáypa inanima.

²² Wattaami juuts nimpá jém Dios inmati. Siiga no más inxajamatonpa y da iniccupacpa juuts nimpá jém Dios inquímayooyi, jesic inyaac minimigóyaytap. ²³ Siiga tum pxiñ imatonpa jém Dios inmati, pero da iwatpa juuts nimpá jém Dios inquímayooyi, jesic jém pxiñ jex juuts tum pxiñ iámpa iwiñpac tum tescatjom. ²⁴ Iámpa juuts jém iwiñpac, jesic ocmi iccáypa jém tescat, jeeti rato ijaamanotpa juuts jém iwiñpac. ²⁵ Pero siiga tum pxiñ seguido iámpa jém wibic anquímayooyi, jesic da ijaamanotpa, seguido iwatpa juuts nimpá jém anquímayooyi. Jesic jém pxiñ tsam wíitpa. Yíp anquímayooyi tactsacpa iga tammalwatpa.

²⁶ Siiga tum pxiñ nimpá iga icupicpa jém Dios inmati, pero da wíap ichac iga migóypa y malnimpá, jesic namigóyaytap iyaac jém pxiñ. Da ti cuwatcu y jém ireligion. ²⁷ Jém iniitwíip jém wibic religión, jém dapic táncay Dios iwiñjom, iyoxpátpa jém yuctucuyay y jém cunoyayaj jém yaachayajpáppic. Nawattaptim cuenta iyaac iga odoy imalwadiñ juuts jém malopic pxiñtam, jém imalwatyajpaap, jém ityajwíip yíp naxyucmi.

2

Wixi itumpiy jém pxiñtam

¹ Mantiwitam, siiga numa inuciptámpa jém tánomi Jesucristo jém itwíip sinyucmi, jesic odoy nejatóyooyi. ² Siiga tigiypa tum pxiñ jut inwattámpa culto agui wicuyajne, iccámne tum cucuma de oro y tigiypatim tum pxiñ tsam pobre, da wicuyajne, ³ jesic siiga inwípictsonja jém pxiñ jém wicuyajnewiip y inñimáypa: “Miñi micoñi yim jut wicom.” Pero inñimáypa jém pobrepic: “Mich jemum teñi o coñi yim naxyucmi.” ⁴ Siiga inwattámpa así, jesic quejpa iga miñejatóyóypa. Michíy juuts jém malopic juez jém dapic cipiñóypa parejo.

⁵ Mantiwitam mantoytampáppic, matonjaami. Tanjatun Dios icupin jém pobreyaj yíp naxyucmi iga ichiiba jém sinyucmicip riqueza cuando icupicyajpa Jesucristo. Dios ijycámayñe iga ichiiba jém derecho iga nicpa iti con Dios itumpiy jém tsampic itoyajpa. ⁶ Pero mimichtam inchaawatta jém pobreyaj. ¿Que da injodontam iga jém ricopic pxiñ mitobáyáypa jém michpic immuchi, pimimi mininicpa jém anjagooyicim? ⁷ Yíptim rico tsam imalnimáypa jém tánomi Cristo inñiyi, mimichtam inñiyitim.

⁸ Jém más mijpic anquímayooyi, jém jayñewiip jém Dios inmati, nimpá iga: “Toyí inñiwí juuts minitoytap inyaac.” Siiga numa inwatpa juuts nimpá jém mijpic anquímayooyi, jesic sip inwíwat. ⁹ Siiga miñejatóyóypa, jesic sip inwat táncá. Inwatpa contra jém Dios inquímayooyi. ¹⁰ Siiga tum pxiñ iwatpa juuts nimpá itumpiy jém Moisés inquímayooyi, pero tum punto da iccupacpa, jesic iniitim la culpa jextim juuts iga iwatpa contra itumpiy jém anquímayooyi. ¹¹ Jém nimnewiip iga: Odoy pejooyi, nintim iga:

Odoy accaooyi. Siiga da mipejóyapa, pero miccaóyapa, jesic mitáñcaíytm. Inwatnetim acontra jém Dios inqúimayooyi. ¹² Siempre anmattaami jém anmáti dapic malo. Wíwattaami porque inñodonam iga Dios tacipinpa con jém tánomi Cristo inqúimayooyi. Yíptim anqúimayooyi tactsacpa jém malopic jixi. ¹³ Tanjatun Dios da iyaachanjampa jém pixiñtam jém dapic iyaachanjamyajpa jém itiwitam, icipinpa y ichiiba castigo. Pero jém iyaachanjampáppic jém itiwitam, da ti icinpa cuando núcpa jém hora iga cipiñóyapa Dios porque je iyaachanjampatim.

Siiga numa tanjcupicpa jém Cristo, jesic tanjwatpa

¹⁴ Mantiwitam, da para ti wí siiga tum pixiñ iniit fe, nimpapa iga icupicpa Cristo, pero ocmi da iwíwatpa juuts ixunpa Dios. Siiga nimpapa iga icupicpa Cristo, pero da iwíwatpa, jesic Dios da iciacputpa. ¹⁵ Siiga tum tantíwi o tum tanyomtíwi, jém icupicnewiip Cristo, da inií ipuctucu ni datim inií titam icútpa cada jama, ¹⁶ pero siiga tum de mimichtam inñimáypa: “Chogoyñicsim, najocoxwattaji iga odoy mixucuscaíñ, wíwiici”, pero siiga da inchiiba titam itogóyáy jém imijtay, ¿para ti wí iga inñimáy jempic? ¹⁷ Jesanetim jém iniitwíip jém fe, siiga da iwíwatpa, tsíy juuts caane. ¹⁸ Algunos nimpapa iga icupicpa Cristo iga iciacpudiñ Dios. Pero tungac nimpapa iga iwíwatpa iga iwípicstóniñ Dios. Pero da quejpa siiga tum pixiñ icupicpa Cristo siiga da iwíwatpatim. Numa cuando tanjwíwadáypa jém tantiwitam, tsam wíquejpa iga tanjcupicpa Cristo. ¹⁹ Mich injcupicpa iga nada más it tum Dios. Wí iga injcupicpa. Jém mal espíritu icupicyajpatim iga no más tum Dios it y tsam cinyajpa, tsam cuetsáypa. ²⁰ Odoy cuixaji, ¿que da inñodon siiga tum pixiñ iñispa iga icupicpa Cristo, pero da iwíwatpa, jesic jém ife da para ti wí? ²¹ Tanjodon ti inasca jém wiñicpic tanjatunwewe jém Abraham. Dios ipictson jém Abraham juuts tum pixiñ dapic táncaíy porque iwat ti inñimáy Dios. Ichiiba idic jém imanic Isaac juuts tum ofrenda jém altaryucmi. ²² Jesic quejpa iga jém Abraham iniit fe porque iwat juuts ixunpa Dios. Jempigam quejpa iga numa iniit fe cuando iwat juuts inñimáy Dios. ²³ Asíam cupacpa jém anmáti juuts jayñeta: “Jém Abraham icupic Dios jeeyucmi Dios ipictson juuts tum pixiñ dapic táncaíy. Nímayta jém Abraham iga Dios iamigo.”

²⁴ Jesic inixta iga Dios iwítsagáypa tum pixiñ itánca porque iwatpa juuts ixunpa Dios, da solamente iga iniit jém fe. ²⁵ Jesatim jém yomo Rahab, jém pejoypaap, Dios ipictson juuts tum yomo dapic táncaíy porque icyam jém wisten jém icuixayajpaap jém nas y ocmi inquejáy tungac tun iga odoy i wíaiñ imats. Jém yomo iwat juuts ixunpa Dios, jeeyucmi wítsagayta jém itánca. ²⁶ Siiga tum pixiñ imijtay da anamajíy, jesic caane. Jesanetim siiga tum pixiñ nimpapa iga iniit fe, pero da iwatpa juuts ixunpa Dios, jesic jém fe caanetim.

3

Jém pixiñ itots

¹ Mantiwitam, da wí iga agui jáyan de michtam michíyátampa juuts mimaestrotam. Inñodonam iga aichtam jém amaestrotam más pimi awíciipintap que jém dapic je maestro. ² Tantumpiytam watciy tammalwatpa, pero él que da nunca malnimpapa, jesic je tsam wibic pixiñ. Wiap injac itumpiy jém imijtay. ³ Jempictim tanaccámáypa tum freno jém cawaj

iga tacupiguiñ. Jempam tananjacpa jém cawaj. ⁴ Jístaami jém barco tsam mij. Jém sawa tsam pimi ininipa. Pero jém barco iomi iyácsetpa jém barco, con tum xutu timón wiap ininic jut ixunpa. ⁵ Jextim jém tantots tum cosa tsam xutu, pero wiap ictsucum jáyan pleito. Wiap tannoquet jáyan mijtampic cuyyaj con tum xutu jucti. ⁶ Jém tantots jex juuts tum jucti. Wiap ictsucum jáyan malopic cosa, tsam jáyanap hasta icmalwatpa tum pixiñ icutero. Tamalwadáypa itumpiy jém tamvida. Yíp jucti tsucum jém inferno. ⁷ Jém pixiñtam wiap imanxuwatyaj jém jimñi animatyaj, jém jon, jém tsañ y jém ityajwiip jém lamar. ⁸ Pero da i ni tum pixiñ wiap imanxuwat jém itots. Tsam pimi malo, da ijícpa iga tananjacpa. Jex juuts jém veneno jém accaoypáppic. ⁹ Con tantots tanjújptampa tanjatun Dios y con tantots tanjújptampa jém tantiwitam jém Diospic iwatne juuts je. ¹⁰ Con jeetim tanjip tacujíbóypa y tacujíyóypa. Mantiwitam, da wí iga inwattampa jempic. ¹¹ Tumti niixcuy da wiap iput jém wibic ni y jém tãmpic. ¹² Mantiwitam, tum tsuj da wiap iwat jém aceitunas itim. Y tum uvas da wiap iwat jém tsuj itim. Datim wiap iput tumti niixcuy jém canani y jém wibic ni.

Tanquejáypa jut jém wibic jixi

¹³ Siiga mijixiíy algunos de mimichtam y incutiíyíypa ti ixunpa Dios, jesic seguido wíwati iga quejiñ iga mijixiíy y da mimalo. ¹⁴ Siiga agui micujóyíyóypa y tsam miñajajóypa y tsam inçusúniíypa itumpiy jém wítampic cosa para mich mismo, jesic odoy nacujíptaji iñyaac iga tsam mijixiíy. Siiga inwattampa así, minimigóyaytap iñyaac, da iññuumanmatpa. ¹⁵ Yíp jixi da miññe de Dios. Tsucum yíp naxyucmi, jém Wocciwiñ ictsucum. ¹⁶ Porque jut it jém cujóyíyooyi y jém najajoooyi, agui cujiñayñe jém pixiñtam, tsam imalwatyajpa. ¹⁷ Jém iniitwíip jém Dios ijixi ichacpa iga imalwatpa, da áñapa con itiwitam. Wibic pixiñ, da malo. Matóñóypa. Iyaachanjampa jém yaachayajpáppic, iwíwadáypa i quej. Seguido iwatpa juuts ixunpa Dios y da tamigóyáypa. ¹⁸ Jut da áñayajpa jém pixiñtam y da i jém pleito, tsam anpicpa jém wibic jixi.

4

Da wí iga tantoypa jém cosa jém itwíip yíp naxyucmi

¹ ¿Tiiga tsam míñatámpa con jém iñtíwítam? ¿Tiiga tsam it jém pleito? Tsucum jém malopic jixi iñanamanjom iga míñatámpa. ² Mimichtam tsam inçusúniíypa jáyan cosa, pero da i michiiba, jeeyucmi tsam miccaóypa. Tsam inçusúniíypa tungac pixiñ imíchi, pero cuando da i michiiba, jesic tsam míñatámpa. Da impictsonpa titam iñxunpa porque da inwágáypa Dios. ³ Inwágáypa Dios alguna cosa, pero je da michiiba porque inwágáypa iga immalwatpa. ⁴ A que mimichtam, inçupictip Dios. ¿Que da iñjodon tam siiga iñtoypa jém malopic cosa jém ityajwiip yíp naxyucmi, jesic iñjóiypa jém tanjatun Dios? Siiga iñtoypa jém malopic cosa, jesic eybic michiíypa juuts enemigo de Dios. ⁵ Da xajanampa jém Dios inmati: “Jém Dios iñama, jém tachiiñewíip Dios, tsam tatoypa y tawatpa cuenta iga odoy tantsagáyiñ jém Dios inmati.” ⁶ Numa, Dios tsam pimi tayaachanjampa. Asíam nampa jém Dios inmati jut jayñeta: “Dios da iyoxpátpa jém pixiñ jém nacujíptáppic. Pero iyaachanjampa jém dapic nacujíptap.” ⁷ Jesic

wattaami juuts miñimáypa Dios. Odoy jüci iga micmalwatpa jém Wocchüwiñ, jesic micupóyáypa. ⁸ Cunúctaami Dios, jesic micunúcpátim Dios. Mitáncaiyüwiñ, cuyichaayi inçi. Siiga miñimpa iga iñtoypa Dios, pero iñtoypatim jém malopic cosa, jém ityajwüp yíp naxyucmi, jesic cuyichaayi jém iñanama, tsäci iga immalwatpa. ⁹ Anýáctaami. Wejtaami. Tsäci iga mixictámpa, wejtaami. Jém maymáyaj setpa iga anýaaqui. ¹⁰ Miñi micosteñi jém tanJatun Dios iwiñjom juuts da ti miwüap, jesic Dios micquímpa yucmi.

Jém icujyápápic jém itüwi

¹¹ Mantüwítam, odoy nacujyítamtaji con jém iñtüwítam. Jém icujyápápic jém itüwi, icujyípatim jém Dios inquímayooyi. Siiga icujyípa jém wübic anquímayooyi, jesic tsüypa juuts tum juez, da iwatpa juuts nimpá jém anquímayooyi. ¹² It tum jém Tachiápápic jém Anquímayooyi, jeetim jém Juez. Je wüap taciapcut. Wiáptim tactogoy. ¿Pero mimich müjapaap iga inçüpiñpa iñtüwi juuts mijuez?

Da tanjodon ti miñpa ocmi

¹³ Amatonñtaami mimichtam, jém miñimpápic iga: “Yíp jama o joymi anicpa tum attebet. Nicpa anyaj tum amñiy iga amáymáyóypa iga anwatpa tumiñ.” ¹⁴ Ni da i ijodon ti naspá joymi. ¿Ti jém tamvida? Jex como tum oma. Itpa tum rato, pero ocmi togoy. ¹⁵ Más wü iga miñimpa iga: “Siiga Dios iwianjam, jesic tanaitpa tamvida y tanwatpa cualquier cosa.” ¹⁶ Pero mimichtam tsam minicujíptap iñyaac, iñjispá iga agui miwüap. Agui malo iga minicujíptap iñyaac. ¹⁷ Jém ijodonpic iga wüap iwüwat, pero da iwatpa, jesic iwatpa táñca.

5

Chiítap jüxi jém ricopic pixiñtam

¹ Matonñtaami miricotam, anýáctaami, pími anwejtaami porque miñpa tum mijpic yaachaji para mimichtam. ² Pucneum jém iñriquesa, jém impuctücu icútneum wechi. ³ Jém oro y jém plata jém iniitwüp, süp itsneum. Cuando iñixpa iga itsneum, jesic quejpa iga datim jáypa jém immijtay. Pucpatim. Miñootáptim juctjom. Inñtuumawatpa jáyan jém riqueza para jém inañpigam jama. ⁴ Mimichtam miricopic, da inwüyoj jém immozoyaj, süp miñquejajwadayñe iga da inwüyoj. Süp matónñañetawum jém quejaj jém tanJatun Dios iwiñjom. ⁵ Tsam pími miwüit yíp naxyucmi. Inwat títam iñjis iñanamanjom. Cusum inwat títam iñxunpa. Mijex juuts tum xix acpünetawüp iga accaatap. ⁶ Miricopic mipixiñtam tsam mimalo. Iñchi castigo jém pixiñtam jém dapic táñcaíy, iniccaayaj, y jeeyaj ijicyaj.

Tanyaachüypa iganam tananjóctámpa jém tánomi

⁷ Jeeyucmi, mantüwítam, yaachüyi iga mimalwadaytap hasta miñgacpa yíp naxyucmi jém tánomi. Jém yoxayajpaap camjom injócpa jém wiñtipic tuj y jém ocnipic tuj iga wüañ ipictson jém wübic cosecha. ⁸ Yaachüyi, mimichtam, iganam ininjóctámpa jém tánomi. Odoy tsäci jém Dios inñmáti porque da jáyñe miñpa jém tánomi. ⁹ Mantüwítam, odoy naquejajwadaytamtaji con jém iñtüwítam, jesic mimichtam Dios datim micüpiñpa. Jém juez it jém puerta aññaca. ¹⁰ Mantüwítam, jüstaami jém wiñcipic

an̄mat̄ciw̄iñ jém in̄matyajpáppic jém Dios in̄mat̄i. Jeeyaj iyaachiyayj cuando yaachwatyajt̄a. W̄i siiga tanyaachiytámpat̄im taichtam cuando tayaachwattamtap. ¹¹ Numa mannímáypa, tanjodon̄ iga tsam maymay jém pixiñtam jém iyaachiyñew̄iip cuando yaachwattap. Michtam im-maton̄neta ti iñasca jém Job iga tsam iyaachiy cuando yaachwattap y tanjodon̄tim iga ocmi Dios tsam iw̄iwadáy jém Job. Quejpa iga tatoypa Dios y tayaachanjampa.

¹² Y siip mant̄iwitam, manchiiba tum w̄ibic j̄ixi. Odoy tsaci Dios juuts tum testigo iga da mimigóypa. Odoy n̄imi: “W̄ijodios.” Cuando miñimtooba iga: “J̄i”, jesic n̄imi “J̄i.” Cuando miñimtooba: “Da”, jesic n̄imi “da” iga odoy michiitámiñ castigo Dios.

Quando tan̄ajwejpát̄pa Dios, je tsam tayoxpát̄pa

¹³ Siiga tum de mimichtam miyaachwattap, jesic w̄i iga in̄iñwejpádiñ Dios. Siiga mimaymay, jesic wánaayi Dios tum wañi iga in̄cujippa Dios. ¹⁴ Siiga tum de mimichtam mimimne, jesic w̄i iga in̄wejáypa jém an̄jagooyiyaj, jém in̄jacyajpáppic jém Dios ipixiñtam, iga in̄wejpádayyajiñ Dios para jém mimnew̄iip, iccámayyajiñ aceite jém tán̄omi Jesucristo iñiyimi. ¹⁵ Siiga numa iniit fe cuando in̄wejpát̄pa Dios, jesic pispa jém mimnew̄iip. Jém tan̄jatun̄ Dios icp̄ispa. Siiga t̄an̄caíy, jesic Dios iwadáypa perdón jém it̄an̄ca.

¹⁶ Jeeyucmi mannímáypa, Nan̄madaytamtaji jém iñt̄an̄ca con jém iñt̄iwitam. Nan̄wejpádaytamtaji Dios con jém iñt̄iwitam iga mipistámiñ. Cuando tum w̄ibic p̄ixiñ, dapic t̄an̄caíy, in̄wejpát̄pa Dios con itumpiy jém ianama, tsam wiap, Dios imatón̄háypa. ¹⁷ Jém profeta Elias p̄ixiñtim jutstim taichtam. In̄wejpát̄ Dios con itumpiy ianama iga odoy chijóyiñ jém tuj. Y numa tres años y medio da chijóy tuj jém naxyucmi. ¹⁸ Ocmi cuando in̄wejpát̄pa Dios eybic, mojjacum chíoy jém tuj. Jesic jém naxyucmi eybic w̄iputpa jém cosecha.

¹⁹ Mant̄iwitam, siiga algunos de mimichtam ichacpa jém numapic an̄mat̄i y siiga tum de mimichtam inicsetpa iga icupiguiñ eybic jém numapic an̄mat̄i, jesic mich in̄w̄iwatpa. ²⁰ Jodón̄gataami siiga iñyoxpát̄pa tum jém tant̄iw̄i, jém t̄an̄caíyw̄iip, iga ichacpa jém malopic tun̄, jesic tsam iñyoxpát̄pa iga odoy togóyiñ jém ianama porque wadayt̄a perdón jém it̄an̄ca tsam jáyan̄. Jemum cuyaj.

Jém wiñtipic carta jém ijayñewiip Peto

Jém Peto ijáyáy jém Dios ipixiñtam jém nicnewiip juumi

¹ Ich aPeto. Acupiñne jém Jesucristo iga atsiy juuts tum apóstol. Siip manjáyaypa mimichtam miIsraelpic mipixiñtam, micupóyaytañwiip hasta jém tungac naxyucmi jém Ponto, Galacia, Capadocia, Asia y Bitinia. ² Micupiñneta jém tanjatun Dios. Tsam wiñigam ijodon Dios iga michiytampa juuts jém imanictam. Dios iAnama micujicháyayta jém iñanama iga wiap inwatta juuts ixunpa jém Jesucristo. Micupiñneta iga miwitsagayta jém iñtanca con jém Cristo iñipiñ. Siip anwágaypa Dios iga miwiwadaytamiñ y iga odooy iniittamiñ jém cobacpiji.

Tananjóctampa jém tiempo iga Dios tawiwadaytampa

³ Tanjucijptampa tanjatun Dios jém tánomi Jesucristo ijatun. Dios tacnayxetta eybic porque tsam tayaachanjamtá. Jeeyucmi iganam taifta yip naxyucmi, tananjóctampa jém tiempo cuando nicpa taifti con Dios. Tanjodon iga numa porque pis jém Jesucristo de jut it jém caaneyajwiip. ⁴ Dios taccáyayñe tum wibic herencia siñyucmi. Da i wiap imiswat. Tum wibic cosa cuáyñe, da togoypa, dapic jex juuts tum moyá iga xichpa. ⁵ Mimichtam incupictampa iga Dios wiap miyoxpáta, jeeyucmi miwattampa cuenta con jém ipimi iga da ti iññascaaba hasta núcpa jém tiempo cuando taciaputtampa. Siip witsacneum itumpiy cosa. Jesic cuando núcpa jém iñanpigam jama, quejpa ti tawadaytampa Dios.

⁶ Jeeyucmi wi iga mimaymáyatamiñ mex iga siip watciy mipoyyaachwattamtap, micutitstamtap. ⁷ Cutitstap jém oro con jucti siiga nunta oro. Jesanetim mimichtam siiga iñyaachiytampa cuando miyaachwattamtap, jesic quejpa iga numa incupictampa Dios. Siiga iñyaachiytampa, pero da iñhacpa jém Dios inmati, jesic cuando miñgacpa Jesucristo, miwipictsonjtampa Dios, tsam micujiptampa.

⁸ Mimichtam tsam iñfoytampa jém Jesucristo mex da iñixñeta. Da wiap iñixta, pero iñjodonjam iga je wiap miyoxpáta. Jesic tsam mimaymáyata con jém wibic maymáyají juuts jém itwiip siñyucmi, jém dapic wiap tanañmat con yip naxyucmicpic anmati. ⁹ Mimichtam incupicneta jém Cristo, jeeyucmi Dios miciaaputneta.

¹⁰ Jém wiñicpic anmatciwiñ nimyaj iga Dios tsam itoypa jém pixiñtam, núcpa jama iga iciaaputpa. Pero como da iwicutiñiyiyaj, tsam icipinyaj jeetim inmati jém ijayñeyajwiip iga ijodonñayajiñ ti nimtooba. ¹¹ Jém Dios iAnama, jém tachiñewiip jém Cristo, icjodonñá jém wiñicpic anmatciwiñ iga tsam yaachwattap jém Cristo yip naxyucmi. Ocmi acpistap, nanictap siñyucmi. Jeetim anmatciwiñ tsam icipinyaj jém inmati iga ijodonñayajiñ i iñascaaba jempic y juchis naspa jexpic cosa. ¹² Dios inquejáy jém wiñicpic anmatciwiñ iga jém inmati da para jeeyaj, pero para taichtam. Siip mimichtam impictsonja jeetim anmati cuando oy miñmadayta jém inmatyajpáppic jém wibic anmati con jém Dios iAnama ipimi, jém cutsatnetawiiip yip naxyucmi. Hasta jém siñyucmicpic pixiñtam ijodonñatooba ti nimtooba jém anmati.

Dios ixunpa iga tanwíwattámiñ yíp naxyucmi

¹³ Jistaami jutsap inwíwatta juuts ixunpa Dios. Naittaami jém wibic jixi inñamanjom. Odoy tsaci iga ininjóctámpa jém wibic cosa jém tajiycámayñewiip Dios iga tachiiba porque tsam tatoypa. Tampictsonpa cuando miñgacpa yíp naxyucmi jém tánQmi Jesucristo. ¹⁴ Siip wattaami juuts jém wibic tsixtam, jém icupicyajpaap jém ijatun. Tsactaami iga immalwattámpa juuts jáy inwatta wiñic cuando danam inñixpicneta Dios. ¹⁵ Titam inwattámpa, wíwattaami juuts tum wibic pixiñ juuts ixunpa Dios. Porque da táncaíy ni uxaj jém tanjatun Dios jém tacupinewiip. ¹⁶ Porque nimpa así jém Dios inmañi: “Tsaci itumpiy jém inñanca iga cuáyñi jém inñanama porque ich da atáncaíy ni uxaj.”

¹⁷ Siiga numa Dios injatun, jesic cinñtaami iga immalwattámpa iganam miñta yíp naxyucmi. Porque Dios icipinpa parejo itumpiy jém pixiñtam titam iwatyaj. ¹⁸ Michtam injodon iga Dios taciaputta iga da más tanwatpa jém malopic cosa yíp naxyucmi, jém dapic para ti wi, juuts iwatyaj jém tanjatunwewetam. Injodonñim iga da tajoáy tantánca con jém oro ni jém plata jém cuyajpápic, ¹⁹ pero tajoáy tantánca con jém Cristo inñipiñ jém tsampic wi. Jém Cristo juuts tum cordero jém dapic inij ni tum mancha ni dapic misane. ²⁰ Wiñigam cuando danam iwatne yíp nas, Dios ijodon iga jempigam iyojáypa jém pixiñtam itánca. Jesic ocmi cuando núctooba jém inañpigam jama, wiñquej jém Cristo iga tayoxpátámpa. ²¹ Tachiita jém jixi iga tanjcupictámiñ Dios jém icpisnewiip jém Cristo, ocmi ininic jém Dios inwimi. Jesic tanjcupicpa iga Dios icutum wiap tayoxpát. Tananjóctámpa jém tiempo cuando nicpa tajti con Dios.

²² Siip mimichtam wiap inñuntatoyta jém inñiwitam porque cuáyñeum inñanama. Cuando moj injupic jém numapic añquímayooyi, jesic Dios inñanama miccáyáy inñamanjom jém naja y jém jooya. Jesic natoytamtaji con jém inñiwitam con itumpiy inñanama y itumpiy impimi. ²³ Miñayxetnetámum porque injupicneta jém Dios inmañi jém dapic cuyajpa. Yíp jomipic vida, jém dapic cuyajpa, da jex juuts yíp naxyucmipic vida, jém cuyajpápic, jém michiñewiip jém injatun. ²⁴ Nimpa jém Dios inmañi:

Jém pixiñtam jém ityajwiip yíp naxyucmi jex juuts jém pim jém itwiip copjom.

Jém pixiñtam ipimi jex juuts jém pim imoya.

Titspa jém pim, túcpa jém imoya.

²⁵ Pero Dios inmañi da nunca cuyajpa.

Yíp añmañi jeetim jém miñmadayñetawwiip mimichtam iga Dios taciaputtámpa.

2

¹ Jesic tsactaami itumpiy jém malopic jixi. Odoy migooyi, odoy nímantaayaji iga inwíwatpa, odoy cunaíyooyi, odoy cujiyooyi. ² Mijex juuts tum xufu tsixi jém yaguñpic nay, tsam tsútstooba. Jesanetim mimichtam yaguñ injupicneta Dios, jesic métstaami jém wibic añmañi, jém dapic motne iñti con jém migooyi. Jém añmañi tsam tayoxpátpa iga más y más wiap tanwatta juuts ixunpa Dios hasta núcpa jém jama cuando taciaputtámpa Dios. ³ Mimichtam injodonñtam iga Dios tsam tatoypa.

Jém Cristo je jém wibic tsa

⁴ Sïp cunúctaami jém tánQmi Cristo. Je juuts tum wibic tsa jém tachi-ipáppic vida. Jém pixiñtam ipatsayyaj jém tsa, pero Dios icupiñ para je porque iix iga agui wí. ⁵ Mimichtam mijex juuts jém tsaayaj para jém tic in̄taana, pero iniitta vida. Jesic jíctaami iga Dios mipictámpa iga iwatpa tum imastic jut itpa jém Dios iAnama. Jüci iga miccámpa Dios juuts tum mipañij iga in̄cuyoxatámpa Dios. Jesic Dios iwianjam iga in̄watpa jempic porque Cristo mimichitam. ⁶ Nimpa así jém Dios in̄mati jut jaychacne: Ich antsac tum tsa jém naxyucmi Israel jut mojpa anacteñ jém antic. Agui wibic tsa, ich mismo an̄cupiñne.

Jém icupicnewiip yíp wibic tsa, da i wiap ichaawat.

⁷ Siiga in̄cupictámpa, jesic in̄jodontam iga tsam wibic tsa. Pero jém dapic icupicpa, in̄ascaaba juuts nimpa jém Dios in̄mati jut jaychacneta:

Jém iwatyajpáppic jém tic ipatsayyaj jém tsa.

Pero ocmi jeetim tsa piñta.

Sïp jeetim tsa icóppacne jém tic.

⁸ Nímtim jém Dios in̄mati:

Jém pixiñtam in̄epyajpa ipuy yíp tsaayucmi.

Yiptim tsa ipaccaaba jém pixiñtam.

In̄eppa ipuy jém pixiñtam porque da iwadañ caso jém wibic an̄mati. Dende wiñgam Dios nim iga togoyajpa jém dapic icupicyajpa jém wibic an̄mati.

Jém Dios ipixiñtam jém imichipic

⁹ Mimichtam micupiñneta Dios iga mimichata. Miccámta juuts mipañijtam iga in̄cuyoxatámpa jém an̄jagooyi Cristo. Michiytámpa juuts tum wibic mipixiñtam dapic táñcaíy. Mimichtam jém Dios mimichitam. Micupiñtamta iga in̄wattamiñ itumpiy jém wibic cosa jém iwatnewiip Dios. Mitopta jém piichim, mininictamta jém juctian̄tsocajom. ¹⁰ Mimichtam wiñic da je Dios mipixiñtam, pero sïp Diosam mipixiñtam. Wiñic da i miyaachanjampa, pero sïp Dios miyaachanjamtámpa.

Taitta yíp naxyucmi iga tan̄cuyoxatamiñ Dios

¹¹ Mantiwitam mantoytampáppic, mimichtam mijextam juuts jém pixiñtam jém nicpáppic juumi porque danam miñúcne jém in̄ticmi siñyucmi. Sïp man̄cunucsáypa iga odoy jüci iga jém malopic jixi micmalwatpa. Porque jém malopic jixi tsam in̄ñapa jém in̄ñanama. ¹² Iganam miitta jém tun̄gac pixiñtaman̄jom, jém dapic iixpicayajpa Dios, wíwattaami. Jesic siiga miñimáypa iga mich micriminal, núcpa jama iga iixyajpa iga numa in̄wíwatne y da ti mal in̄watneta. Jesic jém tun̄gac pixiñtam tsam icujípyajpa Dios cuando núcpa jém jama iga icipiñpa jém pixiñtam.

¹³ Siempre cupictaami jém an̄jagooyiyaj, jém iccámneyajwiip jém pixiñtam, porque jempam ixunpa jém tánQmi Cristo. Tan̄cupictámpa jém más mijpic an̄jagooyi, jém rey, porque je iniit jém más mijpic cargo.

¹⁴ Tan̄cupictámpatim jém gobernador jém iccámnewiip jém rey. Porque accámta jém gobernador iga ichiñ castigo jém imalwatyajpaap y iga cujíptañ jém iwíwatyajpaap. ¹⁵ Dios ixunpa iga in̄cupictámpa jém

anjagooyaj porque jempam ininjyjacpa jém malopíc pìxiñtam, jém dapic jìxiíy, jém mimalnámaypaap.

¹⁶ Siip da más michíyta juuts tum preso porque Dios micacputnetámum. Micutsigayñetawum iga inwíwattámiñ. Jesic odoy jisi iga wí iga immalwattámpa juuts mich iñxunpa. Siip cuyoxataami Dios juuts tum nunta esclavo. ¹⁷ Wíixtaami itumpiy jém pìxiñtam, odoy jóyixtaami. Natoytamtaji con tantíwítam jém icupicneyajwíip Cristo. Cíjtaami Dios. Wíixtaami jém rey.

Tanyaachíypa cuando tayaachwattap juuts iwat jém Cristo

¹⁸ Miesclavotam, wíixtaami jém iñomi. Siempre wattaami titam miñímáypa. Da no más inçupicpa jém wibic pìxiñ jém tsampic mitoypa, pero cupictaamítim siiga malo jém iñomi siiga tsam mipímíypa. ¹⁹ Siiga chiitap castigo tum pìxiñ cuando da ti iwatne y siiga iyaachíypa porque ijodon iga iixpa Dios, jesic wíixtap jém pìxiñ. ²⁰ ¿Pero tiiga tançujíppa tum pìxiñ siiga iyaachíypa cuando chiitap castigo iga imalwatne? Pero siiga michiitap castigo cuando inwíwatne y siiga iñyaachíypa, jesic numa miwíixpa Dios. ²¹ Dios tacupínta iga tanwíwattámpa y tannascaaba jém yaachaji porque jém tánomi Jesucristo tsam pími yaachwattá taichtam tançuyucmi. Tatsagayta tum ejemplo iga tantúñyapa jém Cristo y tanwattámpatim juuts je. ²² Je da iwat ni tum táñca. Da i imigóyay. ²³ Cuando tsam malnámayta jém tánomi Cristo, da icutson, da imalnámáy jém ienemigoyaj. Cuando tsam pími yaachwattá, da icumec jém ienemigoyaj. Pero je ichagáy iga ichiñ Dios castigo porque ijodon iga icípiñpa parejo. ²⁴ Jém Cristo iyaac nachiita iga accaata cunusuyucmi iga tayojáy tantáñca. Tapicstónáy taichtam tançastigo imijtayyucmi iga tactsactamiñ jém tantáñca, iga seguido tanwíwattámiñ yíp naxyucmi juuts ixunpa Dios. Accoowata jém Cristo iga mimichtam mipistámiñ. ²⁵ Mimichtam mijextim idic juuts jém borregoyaj jém togoynéwíip. Pero siip mixettámum jém wibic pastorcim jut it jém tawadaypáppic cuenta jém tánanama.

3

Anquímajtap jém ançoomíyaywíip

¹ Jesanetim miyomtam miyaayiywíip. Siempre wattaami juuts miñímáypa jém inwídaya. Jesic siiga algunos da icupictooba jém Dios inmatí cuando ininmadáypa, jesic núcpa jama iga icupicpatim Cristo ² cuando iix jém iyomo iga agui iwíwatpa porque icíñpa Dios y iwíixpatim jém iwídaya. ³ Odoy cusúníyí jém wibic cuyajcuy, jém wibic puctucy y jém cosa de oro. Odoy meetsi jutpic inwítsacpa jém inway iga micusúníyíñ jém pìxiñtam. ⁴ Pero wí iga miixtap porque wibic miyomo y wibic jixi iniif iñanamanjom. Jém wibic jixi da togoypa juuts jém cuyajcuy. Siiga da mimalo y da michoti, jesic Dios más iwianjam que jém cuyajcuy de oro. ⁵ Jesanetim wiñigam jém wibic yomtam, jém icupicneyajwíip Dios, iniityajtim jém wibic jixi ianamanjom. Seguido iwatyajpatim juuts iñímáypa jém iwídaya. ⁶ Jempictim iwat jém Sara. Icupictim jém iwídaya jém Abraham. Iñímáy jém Abraham iga: Mánomi. Siip mimichtam

michíytámpa juuts jém Sara iyommanictam siiga seguido inwíwattámpa y da ti inçinçtámpa.

⁷ Jesanetim mipixiñtam miyoomiywíip, winaiti jém iñyomo juuts tum pxiñ jixiywíip. Wíidaji jém iñyomo. Jístaami iga jém yomtám da jex ipimi juuts tum pxiñ. Jístaamíim iga inçuistictam inwagapictsonçtámpa títam tajiycámáyñe Dios, jém vida jém dapic cuyajpa. Porque siiga da inwíwadáypa jém iñyomo, jesic da wíap ininwejpátta Dios.

Yaachwattá jém Cristo iga iyoxpátta jém tánçaiywíip

⁸ Siip mannímaytámpa iñtumpiytam. Naittaami tumti jixi con jém tantíwítam, natoytamtaji juuts miñuntatíwítam. Yaachanjámtaami jém yaachayajpáppic. Odoy nacujíptaji iñyaac. ⁹ Siiga i mimalwadáypa o mimalnámáypa, odoy cianseedaayi. Más wí iga tanwíwadáyñ jém tamalwadaypáppic porque cuando Dios tacupin, tajiycámáy iga tawíwadáypa. ¹⁰ Nímpa así jém Dios inçmati:

Siiga inwattooba jém wíbic cosa yíp naxyucmi,
siiga iñxunpa iga miwíidiñ,
jesic tsaci iga immalnámáypa jém iñtíwítam.
Odoy migooyi.

¹¹ Tsaci iga immalwatpa, siempre wati jém wíbic cosa.

Meetsi con itumpiy iñanama jutsap inwinanigáy jém iñtíwítam.

¹² Porque Dios siempre iixpa jém iwíwatyajpaap.

Iwatpa cuenta.

Imatonpa Dios cuando inwejpátyajpa.

Pero ijóyixpa jém imalwatyajpaap.

¹³ ¿I mimalwadáypa siiga inwíwatpa con itumpiy iñanama? ¹⁴ Pero siiga miyaachwattap porque inwíwatpa juuts ixunpa Cristo, jesic maymájaji porque Dios miwíwadáypa. Odoy çñi jém micumecpaap. Odoy wadaayi caso. ¹⁵ Siempre jístaami iñanamanjom iga jém Jesucristo je tánomi. Ittaami listo iga inçutsonpa cuando i micwácpa tiiga inçodon iga Dios miwípictonpa. Pero wíixi, chocoymi añmadaayi. Jístaami iga Dios taixtámpa. ¹⁶ Siempre wíwati iga da iñjísipa iga mitánçaiy iñanamanjom. Jesic siiga i mimalnámáypa, tsam tsaayajpa cuando ixtap iga siempre inwíwatpa juuts minquejayñe jém tánomi Cristo. ¹⁷ Siiga Dios ixunpa iga miyaachwattap cuando inwíwatpa, jesic it wí. Pero da wí siiga miyaachwattap porque immalwatne.

¹⁸ Tsam pími yaachwattá jém tánomi Cristo. Accaatá iga tayojoyta tantánca tunçiy para siempre. Accaatá jém wíbic pxiñ iga iyoyáy itumpiy jém malopic pxiñtam itánca iga tananictamtaiñ Dios iwiñjom. Accaatá jém Cristo imíjtay, ocmi pis, eybic ipictson iñanama. ¹⁹ Cuando ca jém imíjtay, oy inmadáy jém wíbic añmati jém caaneyajwíip jut pajneyajta. ²⁰ Añmadayajta jém pxiñtam iñanamaj, jém dapic icupicyaj wiñigam cuando jém Noé iwat jém mijpic barco. Jeetim tiempo cuando Dios tsam iyaachíy iñanam inçóctip iga ichacyajiñ jém pxiñtam iga imalwatyajpa. Pero da wati çíputyaj solamente ocho jém pxiñtam y yomtám. Cuando miñ jém mijpic nñcoma, çíputyaj jém niíwiñpacyucmi. ²¹ Jesanetim siip jém ni tayoxpátta iga taciaputtamiñ cuando tacchinçtamta nñciim. Da tacchinçtamta iga cuáyñ tannaca. Pero cuando tacchinçtamta, tanwágáypa Dios iga tawítsagáyñ tantánca. Tanjodon iga wíap tawadáy Dios porque

icpis jém tánQmi Jesucristo. ²² Siip nicne sinyucmi jém tanJatun Dios inwimi jut accámta iga jém más mijpic anjagooyi iga injaguiñ itumpiy jém sinyucmipic pixiñtam y itumpiy jém anjagooyiyaj, jém ityajwip jutquej.

4

Tañcuyoxap Dios con jeetim pimi jém tachiiñewip

¹ Tsam yaachwattá jém tánQmi Cristo cuando oy iti yip naxyucmi. Jesic mimichtam naittaamitim jeetim jixi juuts jém tánQmi Cristo. Jíctaami iga miyaachwattamtap, jesic quejpa iga inñacneum jém inñáñca. ² Siiga jempam tanwattámpa, quejpa iga tasiitámpa yip naxyucmi juuts tum pixiñ dapic icupicpa jém malopic jixi, pero tanwattámpa jém wítampic cosa juuts iwianjam Dios. ³ Siip cusum inwatta juuts iwianjamyaj jém tungac pixiñtam, jém dapic icupicyajpa Dios. Tsam pimi immalwatne idic. Tsam inçusúniypa idic jém malopic yomtam y jém tungac malopic cosa. Tsam idic miucpa, tsam mixinap. Tsam miuquiap con jém ucyajpáppic pixiñtam. Tsam inñispa idic jém watnas jém ijóyixpáppic Dios. ⁴ Siip jeetim pixiñtam jém inñamigoyaj idic, agui mipooñanjamyajpa porque da eybic inwattámpa itumpiy jém malopic cosa juuts inwatneta idic. Jeeyucmi tsam mimalnımayyajpa. ⁵ Pero núcpa jama iga nanicyajtap jém Dios iwiñjom iga quejiñ jém itáñca jut ciipinyajtap itumpiy jém malopic pixiñtam jém ityajwip vivo y jém caaneyajwip. ⁶ Jeeyucmi anmadayyajtam jém wibic anmati jém pixiñtam jém caaneyajwip cuando vivoyaj. Ciipinyajtap jeeyaj juuts itumpiy jém pixiñtam jém ityajwip yip naxyucmi, pero Dios iciacputpa iga nicpa itiyaj ianamayaj jut it Dios.

⁷ Siip núctooba jém inñapic jama cuando cuyajpa itumpiy cosa. Wi iga mijixiytamiñ, ittaami al tanto, anwejpátaami Dios. ⁸ Pero más ixunpa Dios iga tanatoytamtaiñ con jém tantiwitam. Porque siiga numa tantoypa jém tantiwı, wıap tanwadáy perdón jáyan jém itáñca. ⁹ Wıpicsonıtaami jém tantiwitam, jém miññeyajwip juumi. Acwıctaami, chiıtaami lugar jut monpa. Odoy cuyıyaami. ¹⁰ Cada tumtum de mimichtam michiiñeta Dios tum pimi iga wıaiñ inwatta jém Dios iyoxacuy. Jesic con jeetim pimi cuyoxataami jém inñiwitam juuts tum wibic miyoxacıwiñ porque cada tumtum tachiıtamta tungac jém yoxacuy. ¹¹ Jesic siiga wıap inımat jém Dios inmati, anmati juuts tum jém Dios inmacıwiñ. Siiga inçuyoxap jém tantiwitam, wıwadaayi con itumpiy impimi, jém michiiñewip Dios. Siiga jempic tanwattámpa, jesic tsam cuyıptap jém tanJatun Dios porque tançupictámpa jém tánQmi Jesucristo. Wi iga tançuyıptamiñ jém tanJatun Dios para itumpiy tiempo porque je iniıt itumpiy ipimi. Amén.

Jém Dios ipixiñtam wıap iyaachıyyaj jém yaachaji

¹² Mantiwitam mantoytampáppic, odoy amanıjactaami cuando inñascátámpa jém mijpic yaachaji iga micutıtstamtap. Odoy jisı iga jém Dios ipixiñtam da inñascayajpa jém yaachaji. ¹³ Pero maymáyaataami cuando inñascátámpatım jém yaachaji juuts inñascane jém tánQmi Jesús. Porque núcpa jama cuando tsam pimi mimaymáyaatámpa cuando miñgacpa yip naxyucmi jém tánQmi Jesucristo con itumpiy ipimi.

14 Siiga tsam mimalnámaytap jém tánQmi Jesucristo icuyucmi, jesic maymáyataami porque iniit jém Dios iAnama iñanamanjom jém tachiipáppic jém Dios ipimi. ¹⁵ Pero da wí siiga miyaachwattamtap porque iga miccaóypa, miñúmpa, immalwatpa o iga mitigiytigiy cúmpa jém tunjac pxiñ iasunto. ¹⁶ Pero siiga algunos de mimichtam miyaachwattamtap iga micristiano, jesic odoy tsaaji, mas tanjucijptámpa Dios porque tanaif jém Cristo iñiyi.

¹⁷ Núcneum jém tiempo iga mojpá icipin Dios jém ipixiñtam jém imichipic. Siiga taciipintámpa taichtam, jém Dios tamichitam, ¿jesic ti iñascayjpa jém malopic pxiñtam jém dapic icupicyajpa jém Dios inmati?

¹⁸ Nimpa jém Dios inmati:

Tsam táñca iga ciacputyajtáp jém wibic pxiñtam.

Jesic jém malopic pxiñtam jém dapic icupicpa Dios tienes que ipictsonyajpa jém mijpic castigo jém dapic cuyajpa.

¹⁹ Jeeyucmi mannimáypa siiga miyaachwattamtap porque jempam iwianjam Dios, jesic seguido wíwattaami, cupictaami iga Dios wíap miciaputta. Tanjodon iga jém tanjatun Dios, jém iwatnewip itumpiy cosa, siempre iccupacpa juuts tajycamayñe.

5

Anquímeyajtap jém icupicneyajwip Cristo

¹ Jesic miwidaytam, jém ininjactampáppic jém Dios ipixiñtam, siip mananquimpa. Ich anaítim jexpictim cargo juuts mimichtam. Ich ánixñe cuando tsam yaachwatta jém tánQmi Jesucristo. Ich ananjócpatim jém tiempo cuando wiñquejpa eybic jém tánQmi Cristo con itumpiy ipimi.

² Wattaami cuenta jém Dios ipixiñtam jém antuumayajpáppic jut miitta, jex juuts tum wibic pastor iwatpa cuenta jém iborregoyaj. Wattaami jém Dios iyoxacuy porque inwianjamta, juuts ixunpa Dios, da porque mipimiytamtap, ni porque incoñwiytamtooba tumiñ. Wattaami jém iñyoxacuy con itumpiy iñanama. ³ Odoy pñmiiyi jém impixiñtam juuts tum malopic anjagooyi. Pero wíwattaami mimichtam iga miixyajiñ jém impixiñtam iga inwíwatpa. ⁴ Jesic cuando wiñquejpa jém Cobacpic Pastor, jém tánQmi Jesucristo, michiitamtap jém wibic corona jém dapic cuyajpa. Miwagaitámpa jém wibic juctiantsocajom.

⁵ Jesanetim mimichtam jém dapicnam michamitam, wattaami juuts nimpa jém widaytam jém ininjagooyiyaj. Jistaami iñtumpiytam jutsap inwíwadáy jém iñiwitam. Odoy jisi iga más miwíap que jeeyaj. Porque nimpa jém Dios inmati:

Dios da iwipictsonpa jém pxiñtam jém tsampic nacujíptap iyaac, pero tsam iyoxpátpa jém pxiñtam jém dapic nacujíptap iyaac.

⁶ Jesic costeeñaayi jém Dios ipuycim. Jici iga minjacpa jém tanjatun Dios porque núcpa jama iga miwíwadáy. ⁷ Odoy iniidiñ jém cobacpiji. Odoy jisi ti iññascaaba. Cijun codaayi itumpiy jém invida jém tanjatun Dios icijom porque tsam tawattámpa cuenta.

⁸ Jixiytaami, ittaami al tanto porque jém tánenemigo jém Wocciwiñ siiba nocojom juuts tum mijpic can agui pímpa. Tsam imétspa ti icispa. ⁹ Odoy jici iga jém Wocciwiñ micmalwatpa. Seguido cupici iga Dios wíap miyoxpát. Jodónataami iga jém icupicneyajwip Cristo icuwiti yip

naxyucmi, iñascayajpatim jeetim yaachaji juuts iññascatámpa mimichtam. ¹⁰ Da jáypa miyaachwattamtá hasta que jém tanJatun Dios, jém tsampic tatoypa, iyaac miyoxpáttámpa. Michiitámpa jém wibic jixi iga da ti mitogóyáypa, iga da i wiap mictsac jém wibic anmatí. Michiitámpa jém ipimi iga odoy i wiañ micmalwat iga seguido inwíwattámpa juuts ixunpa Dios. Miñwejayñeta iga miwagaittámiñ con jém tánQmi Jesucristo jut it jém wibic juctian̄tsoca jém dapic cuyajpa. ¹¹ Wí iga tan̄cujíptámiñ jém tanJatun Dios para itumpiy tiempo porque je iniit itumpiy ipimi. Amén.

Anquímyajtap jém pixiñtam

¹² Sñp man̄cutsadáypa yíp toto con jém tantíwi Silvano. Ich animpa iga wibic pixiñ. Da juchan̄ manjáyá iga manan̄químpa ti wiap inwatta. Manan̄madáypa iga iniittámiñ jém numapic tóyooyi jém tachiñewñp Dios. Jesic odoy tsactaami jém numapic tóyooyi.

¹³ Jém Dios ipixiñtam, jém ityajwñp yim jém atebet Babilonia, micut-sadáypa watídios. Jeeyaj cupiñneyajtatim juuts mimichtam. Midoschibatim jém Marco jém tsíyñewñp juuts ich ammanic. ¹⁴ Mimichtam nadioschitam̄taji con tum̄ an̄nacatsuuchi juuts tum̄ seña iga minitoytam̄tap. Sñp mimichtam jém Cristo mimichitam. Naittaami jém wibic jixi iñanaman̄jom iga odoy ti in̄cñtámiñ. Jemum cuyaj.

Jém segunda carta jém ijayñewiip Peto

Jém Peto ijáyá jém Dios ipixiñtam

¹ Ich aXimój anniyitím Peto. Anꝥuyoxap jém Jesucristo. Ich accám iga aapóstol, jém acutsatnetawwip. Manjáyáya mimichtam jém inꝥupicnetanwip jeetim wibic anꝥuímayooyi juuts aichtam. Jeeyucmi tawipictsonꝥtámpa jém tanꝥatunꝥ Dios y jém tánꝥmi Jesucristo jém taCiꝥputpáppic. ² Wi iga más y más jáyanꝥap jém wibic tóyooyi y jém paz cuando más inꝥwixꝥictámpa jém tanꝥatunꝥ Dios y jém tánꝥmi Jesucristo.

Tumti jixi tanait con Dios

³ Tachiitatim jém ipimi iga wiañ tanwatta yíp naxyucmi itumpiy jém wítampic cosa juuts iwianꝥam Dios porque tánixꝥicneta jém Cristo. Tacupineta iga tampictsonꝥtámiñ jém Dios ipimi porque tsam iniit jém wibic juctianꝥoꝥa, tsam cuáyñe ijixi. ⁴ Jeeyucmi tachi jém promesa tsam mij. Con ipimi tachiitámpatim itumpiy jém tsam wítampic cosa, jém tsampic tayoxpátpa juuts tajycámayñe. Cuando tampictsonꝥpa jém wítampic promesa, jesic tumti tanjixi con Dios. Tactsacpa iga tammalwatpa y iga tanꝥusúníyꝥa jém malopic cosa jém itwip yíp naxyucmi. ⁵ Jeeyucmi mannímáya, wattaami empeño con itumpiy iñanama iga más y más inꝥwíwattámpa juuts iwianꝥam Dios porque tsam iniit fe. Jesic cuando más inꝥwíwattámpa, impictsonꝥtámiñ jém wibic jixi. ⁶ Siiga iniitta jém wibic jixi, jesic wiꝥ ininjacta iñyaac iga odoy i micmalwadiñ. Siiga iñyaac mininjactap, jesic iñyaachíyꝥa cuando miyaachwattap. Siiga wiꝥ iñyaachiyta, jesic más cuáyñe iñjixi. ⁷ Siiga cuáyñe iñjixi, jesic inꝥwinanigaytámpa jém inꝥtíwítam. Cuando inꝥwinanigáyꝥa jém inꝥtíwítam, jesic iniitpa jém wibic tóyooyi.

⁸ Siiga jáyanꝥap yípyaj wítampic cosa, jesic quejpa iga da inꝥxajaxꝥic jém tánꝥmi Jesucristo. Wiꝥ inꝥwatta jém Dios iyoxacuy. Da michíyꝥa juuts tum pxiñ jém ðapic para ti wi. ⁹ Pero jém ðapic inij yíp wibic cosa jex juuts tum cáchti, jextim juuts jém ðapic juumi ixixóyꝥa. Ijaamanꝥot iga accáyayñeta jém itánꝥa jém iwatnewiip idic. ¹⁰ Jeeyucmi mantíwítam, wadaytaami caso iga inꝥwíwattámiñ con itumpiy impimi, jesic quejpa iga numa Dios micupineta y miñwejayñeta. Porque siiga seguido inꝥwíwattámpa, da nunca micutinpa. ¹¹ Siiga inꝥwattámpa jempic, michiitámpa lugar iga miñúꝥpa sinꝥucmi. Tsam miwipictsonꝥtap juꝥ inꝥjacpa jém tánꝥmi Jesucristo, jém taCiꝥputpáppic, juꝥ da nunca cuyajpa ipimi.

¹² Jeeyucmi da antsacpa iga manacjísꝥa yíp wibic jixi iga odoy iñjaamanꝥodiñ mex iga inꝥwijodonꝥtam jém numapic anꝥuímayooyi y da inꝥchacneta hasta siip. ¹³ Ich animpa wi iganam avivo iga mansicyuspa iga odoy iñjaamanꝥodiñ titam inꝥcuyucane. ¹⁴ Porque jém tánꝥmi Jesucristo acjodónꝥa iga dam jáyñe acaaba. ¹⁵ Anꝥwatpa empeño iga manchiitámpa yíp wibic jixi iga cuando acaaneum, inꝥjistámiñ titam mannímáy.

Jém Peto iix cuando jém Cristo ipictsonꝥ itumpiy ipimi

16 Da mammigóyayta cuando oy manañquejáy ti iñasca jém tánQmi Jesucristo, cuando oy yíp naxyucmi con ipimi. Da je p̄ixiñtam ijixquiimi. Porque aichtam ánixñeta ánixcuymi cuando jém Cristo ipictson jém ipimi iga más mijpic añjagooyi. 17 Ánixñeta cuando jém tanJatur̄ Dios iccám jém Cristo iga más mijpic añjagooyi con itumpiy ipimi. Ammaton̄ta jém Dios ij̄iyi jém wibic juctian̄tsoçajom. Nimpa iga: “Yíp jém amManic jém tsampic antoypa. Ich tsam amaymay con je.” 18 Aichtam mismo ammaton̄ta jém ij̄iyi, jém miññew̄ip s̄nyucmi, cuando añwaganait̄ta jém tánQmi Jesucristo jém cotsicyucmi jut núc jém Dios ipimi. 19 S̄ip mástim tan̄wjodon̄ iga da je migooyi jém añmati jém ijaychacnew̄ip jém wiñic̄pic añmat̄c̄wiñ cuando in̄matyaj ti miñpa. Jesic mimichtam w̄i iga in̄wadayt̄ampa caso jém in̄mati porque je jex juuts tum wibic jucti, jém tsocp̄appic piichc̄im. Tsam tayoxp̄atpa jém wiñic̄pic añmati hasta icuquejama cuando quimpa jém w̄it̄m̄atsa iñanaman̄jom. 20 Wiñti jodón̄gataami iga ni tum p̄ixiñ da w̄iap ījis iyaac ti nimtooba jém wiñic̄pic añmati, jém ijaychacneyajw̄ip jém wiñic̄pic profeta. 21 Porque jém wiñic̄pic profeta da nunca in̄matyaj ij̄iximi juuts je ixunpa. Pero jém Dios iñama ichi j̄ixi iga w̄iap in̄matyaj juuts iw̄ian̄jam Dios.

2

Miñpa jém migoyyajpaap (Jud. 4-13)

1 Pero wiñic ittim idic jém Dios ipixiñt̄aman̄jom jém malopic profeta jém migoypaap. Jesanetim s̄ip ittim jém migoyyajpaap mimicht̄aman̄jom. Miyáman̄quejáypa jém migooyi, jém tsampic mimalwadáypa. In̄nécyajpa jém tánQmi Cristo jém tayojayñew̄ip tant̄añca. Iga tsam imalwatyajpa jém p̄ixiñtam, da jáypa ichiiba castigo Dios. Iñuntaactogoypa. 2 Jáyan̄ p̄ixiñtam itúñiyajpa jém migooyi jém inimiñp̄appic yíp malopic maestroyaj. Jeeyaj icuyucmi tsam maln̄imaytap jém numapic añquímayooyi. 3 Tsam icusúñiyajpa jém tumiñ. Jeeyucmi ij̄ixquím jém migooyi iga mitobáypa jém iñtumiñ. Pero da jáypa chiit̄ap castigo porque dende wiñgam Dios ij̄ycámayñe iga icyojpa jém it̄añca jexpic p̄ixiñtam.

4 Wiñic Dios da iwadáy perdón jém s̄nyucm̄ipic p̄ixiñtam jém iwatnew̄ip t̄añca. Icot jém josjom, pajnet̄a jém piichc̄im, jém infierno, hasta que núc jém jama iga c̄ip̄in̄tap. 5 Ni datim iwadáy perdón jém wiñic̄pic p̄ixiñtam, jém ityajw̄ip yíp naxyucmi cuando it jém Noé. Dios icutsat jém diluvio iga ictogoypa jém malopic p̄ixiñtam. Pero iciacput jém Noé jém in̄madayñew̄ip jém p̄ixiñtam iga iw̄iwadiñ juuts ixunpa Dios. Ciacputyajt̄a ocho con jém Noé. 6 Dios ictogoytim jém wisten attebet jém Sodoma y Gomorra. Iñooquet. Tsíy naps cuyjam. Iwadáy jempic iga tsíyñ juuts tum ejemplo jém wisten attebet para jém malopic p̄ixiñtam jém miñp̄appic ocmi. 7 Pero Dios iciacput jém wibic p̄ixiñ jém Lot. Yíp p̄ixiñ tsam anyác iga agui imalwatyajpa jém malopic p̄ixiñtam. 8 Yíp wibic p̄ixiñ iwaganait̄ jém malopic p̄ixiñtam. Itumpiy jama tsam īj̄ispa iñanaman̄jom, tsam anyácpa cuando iix y imaton̄ iga p̄imi imalwatyajpa jeeyaj. 9 TánQmi Dios ij̄odon̄ jutsap iciacput jém wibic p̄ixiñtam, jém

icupicneyajw̄ip, cuando cutítstap. Pero jém malopic p̄ixiñtam ichacpa aparte hasta núcpa jém jama iga c̄ipin̄tap, chiítap castigo.

¹⁰ Dios ichiiba castigo itump̄iy jém malopic p̄ixiñtam, jém imétsyap̄appic iga imalwatpa juuts ixunpa iyaac, jém ijóyixp̄appic iga injacpa Dios. Da iw̄ianjamyaj iga injacpa. Tsam jáyayan̄jichich. Da matóñóypa. Da ic̄in̄pa jém mijpic anjagooyiyaj jém itw̄ip sin̄yucmi, tsam imalnímáypa. ¹¹ Pero jém sin̄yucmipic p̄ixiñtam aunque más wiap y tsam iniit ip̄imí, da iniquímpa quejaj Dios iw̄iñjom contra jém malopic.

¹² Yípyaj ijóyixp̄appic Dios jex juuts jém jim̄ñi an̄imatyay dapic j̄ixīy. Nay iga matstap y accaatap. Tsam imalnímáypa jém w̄ibic j̄ixi jém dapic icutīyíypa. Núcpa jama iga accaayajtap jeeyaj juuts jém jim̄ñi an̄imatyay. ¹³ Tsam yaachwattap jeeyaj iga agui iyaachwatyay jém it̄iwitam.

Tsam maymay iga imalwatyajpa sin̄ñi jut̄ ixtap, da tsaap. Níman̄taayap iga icupicpatim Cristo iga mimigóyáypa. Tsam tán̄caíy, tsam imalwatyajpa iganam miwagawíctámpa. ¹⁴ Tsam icusúníypa jém malopic yomtam. Da cuspa imalwatyay. Tsam imigóyáypa jém tant̄iwitam iga icmalwatpa jém dapic iw̄icupicne jém w̄ibic an̄químayooyi. Agui in̄yujne iga icusúníypa jém it̄iwitam im̄iichi. Dios ij̄ycámayñe iga ichiiba castigo jexpic p̄ixiñtam. ¹⁵ Togoyñeyaj porque ichacyaj jém numapic tun̄. Iwatyajpa juuts iwat jém wiñ̄cpic an̄mat̄c̄iwiñ̄ jém Balaam jém Beor iman̄ic. Jém Balaam imalwatpa iga icoñwíypa tumiñ. ¹⁶ Pero wogayta jém profeta Balaam iga imalwatpa. Jém iburro ij̄iyáy juuts tum̄ p̄ixiñ. Mex iga da j̄iypa jém an̄imatyay, inj̄iyjac iga ichaguiñ iga locojane.

¹⁷ Yípyaj p̄ixiñtam juuts tum̄ niixcuy titsnew̄ip, jex juuts jém ucsi jém dapic tuj̄y, jém tsampic inipoy jém sawa. Dios ij̄ycámáy iga ichiiba castigo jém piichc̄im, jut̄ tsam p̄imi piichi, jut̄ da nunca putpa. ¹⁸ Tsam an̄matyajpa, pero da ti cuwatcuy jém in̄mat̄i. In̄imayyaj jém p̄ixiñtam iga w̄i iga imalwatyajpa. Nímaytap iga wiap iwatyaj titam icusúníypa iganaman̄jom. Icmalwatpa jém p̄ixiñtam jém yaguiñ̄pic ichacneyaj jém malopic vida. ¹⁹ In̄ímáy jeeyaj iga iniit libertad iga iwatyajpa juuts ixunpa iyaac. Pero yíp malopic maestro je mismo ts̄iy juuts tum̄ esclavo. Datim wiap iwat juuts ixunpa iyaac, pero jém malopic j̄ixi injacpa juuts tum̄ esclavo. Siiga ĩ injacpa jém malopic j̄ixi, ts̄iypa juuts esclavo. ²⁰ Siiga ĩ iixpicpa jém tán̄omi Jesús, jém taciaputp̄appic, y siiga ichac iga imalwatpa juuts iwatyajpa jém ityajw̄ip yíp naxyucmi, pero ocmi eybictim mojp̄a imalwat juuts iwatpa wiñ̄ti, jesic jém malopic j̄ixi icoñwíy. Ts̄iy jém p̄ixiñ juuts tsent̄a con cadena. Más p̄imi malo que cuando danam icupicne Cristo. ²¹ Más w̄i jém p̄ixiñ meega da iixpicne jém numapic tun̄ que iga cuando iixpicne, ocmi ichacpa iga icupicpa jém w̄ibic an̄químayooyi jém ichiñnew̄ip Dios. ²² In̄ascaaba jém p̄ixiñ juuts n̄mpa jém an̄mat̄i jém dapic je migooyi: “Jém chimpa eybic icútpa jém īichi. Jém yoya, jém w̄iacchin̄net̄aw̄ip, eybic chin̄pa tuutjom.”

3

Miñgacpa jém tán̄omi

¹ Mantiwitam, mantoytampáppic, wisciyam manjáyáypa. Siip manacjispa eybíc jém wibíc jixi jém iniitwüip iñanamanjom ² iga odooy inçujisaytámiñ ti nimyajpa jém wiñicpic profeta y jém tánQmi inçuímayooyi jém taciacputpáppic. Jeetim anmatí minquejáy jém tungac apóstolyaj.

³ Wiñti, jodónataami iga jém íñanpigam jama miñyajpa jém malopic pixiñtam, tsam iwadayyajpa burla jém wüampic cosa. Tsam iwatyajpa itumpiy jém malopic cosa juuts ijisyajpa jeeyaj íanamanjom. ⁴ Acwágooyajpa: “¿Que da mijycámáy jém Cristo iga miñgacpa? ¿Siip jut it? Dende caaneyaj jém wiñicpic pixiñtam, itumpiy cosa jextim, da cucacne dende watnetá yíp mundo.” ⁵ Yípyaj icujisáy iga da jex itumpiy cosa dende wiñic. Porque wiñigam Dios iñímáy jém siñ iga idiñ y jesic itum. Dios iñímáy jém nas iga pudiñ nüciim, tsíyíñ titsijom, jesic putum. Con jeetim ni iwat jém nas. ⁶ Ocmi Dios icmiñ jém diluvio, ictogoy itumpiy jém itwüip idic yíp naxyucmi. ⁷ Pero jém nas y jém siñ jém itwüip siip, juuts nimpa jém mismo anmatí, injócyajpa jém jama cuando nooquettap con jucti. Injócyajpa jém íñanpigam jama cuando çipinjaytap itumpiy jém malopic pixiñtam iga actogoyajtap.

⁸ Mantiwitam, mantoytampáppic, jém tánQmi da táncaap inimiñ jém castigo porque para je tum jama juuts tum mil amtíy. Y tum mil amtíy juuts tum jama. ⁹ Jém tánQmi da chocóyap iccupac juuts tajycámayne juuts ijisyajpa algunos. Da jáypa iccupacpa, pero tsam iyaachíypa jém ityajwüip yíp mundo, da jobit ichégáy jém itánca porque tsam iyaachanjampa. Da ixunpa iga togoypa ni tum. Ixunpa iga itumpiy jém pixiñtam icucacyajiñ ijixi.

¹⁰ Jém jama, cuando miñgacpa jém tánQmi, icupiichcíypa jém pixiñtam juuts tum númpaap tsuucim. Actogoytap itumpiy cosa jém tánixpáppic siñyucmi. Nooquettap. Tsam pimi tünpa juuts tum mijpic jucti. Nooquettaptim yíp nas y itumpiy cosa jém ityajwüip yíp naxyucmi.

¹¹ Como tanjodon iga togoypa itumpiy yípyaj cosa, wí iga tanwüiwattámiñ juuts ixunpa Dios. ¹² Iganam tananjóctámpa jém tiempo, wí iga tanwüiwattámiñ titam wüap tanwat iga más jicsciy miñpa jém jama cuando Dios icipinpa jém pixiñtam. Cuando núcpa jém jama nooquettap jém siñ. Jém dapic jípspa, accunoomaytap. ¹³ Pero taichtam tananjóctámpa iga Dios icjoomasetpa jém siñ y jém nas porque jempam ijycámne. Nicpa íti naps jém wibic pixiñtam jém jomipic naxyucmi.

¹⁴ Jeeyucmi mantiwitam, mantoytampáppic, iganam ininjóctámpa, wati empeño iga inwüiwattámpa juuts miwüap. Jesic cuando miñpa Cristo, mipátpa iga da síp iníñata, da immalwattámpa, da mitáncaiyta. ¹⁵ Cutiíyitaami iga jém tánQmi tsam iyaachíypa jém malopic pixiñtam iga iciacputpa. Jempictim mijáyáy jém tantíwi Pablo jém tsampic tantoypa. Wüap minmadáy ti miñpa porque Dios ichi jém jixi. ¹⁶ Cuando ijaychac jém toto jém Pablo, siempre inmatpatim jeetim ançuímayooyi juuts ichpic ananmat. Numa, uxan tánca tançutiíyíypa jém Pablo inçuímayooyi. Jém pixiñtam, jém dapic wücyuyjne y jém dapic jixíy, iñejacutiíyíypa titam ijaychac jém Pablo. Iñejacutiíyítim jém tungac parte jém Dios inmatí. Jempic nactogoyajtap iyaac.

17 Pero mimichtam, mantiwitam, mantoytampáppic, manacjodóñane wiñti iga tsam it jém migooyi. Jesic cuidado iga i mictsacpa jém Dios inmati con jém migooyi jém inmatpáppic jém malopic pixiñtam. 18 Siip más y más cutiyyihtaami jém wibic jixi jém tachiñewiip jém tánomi Jesucristo, jém taCiacputpáppic. Witim iga más jáyañap jém Cristo itóyooyi iñanamanjom. Tañcujíptamiñ siip jém tánomi Cristo para itumpiy jama. Jemum cuyaj.

Jém wiñtipic carta jém ijayñewiip jém Xiwan

*Nimpa jém Xiwan iga iixñe jém Cristo
(Jn. 1:1; Ap. 19:13)*

¹ Jém Cristo ittim idic dende wiñigam cuando danam i yíp mundo. Pero siip wiap mannímáy iga ánixñeta ánixcuymi. Ammatonñeta. Anámta. Antsic con añci. Iñiyitim jém Anmañti, je jém vida jém tachiiñewiip Dios. ² Awiñquejayta jém vida. Ánixñeta, jeeyucmi wiap manañmadáy iga núcneum y wiap manañquejay iga jém Cristo jeam jém vida jém dapic cuyajpa. Ittim idic dende wiñigam con jém tanjatun Dios, jesic ocmi awiñquejayta. ³ Siip manañmadáypa ti ánixñeta y ti ammatonñeta iga wigiñ tanaítta tumti jixi juutstim aich anaítta tumti jixi con tanjatun Dios y con jém Jesucristo jém Dios iManic. ⁴ Jeeyucmi manjáyápa iga iniittámiñ jém maymáaji jém numapic.

Jém tanjatun Dios tum wibic jucti agui witsocpa

⁵ Yíbam jém wibic añmañti jém tanquejayñewiip jém Jesucristo. Siip manañmadáypa mimichtam. Nimpa jém añmañti iga jém tanjatun Dios jex juuts tum wibic jucti. Agui wi tsozca. Juñ it Dios da i piichi, je da táñcaíy ni uxañ. ⁶ Siiga tanimpa iga tumti tanjixi con tanjatun Dios, pero tasiibatim piichcüm, jesic tamigóypa. Da tanwatpa juuts nimpa jém numapic añmañti. ⁷ Pero siiga tasiiba juctianñtsocajom juuts jém tanjatun Dios it jém juctianñtsocajom, jesic numa tumti jixi tanaítta y jém Jesucristo iñipiñ, jém Dios iManic, taccáyápa itumpiy jém tantañca.

⁸ Pero siiga tanjispá iga da tatañcaíy, jesic tanamigóyaytap tanyaac. Da tanañ jém numapic añmañti tánanamanjom. ⁹ Pero siiga tanañmadáypa Dios iga agui tammalwatne, jesic tanjodon iga tayoxpátpa porque Dios tajycámayñe iga tayoxpátpa. Tawitsagápa itumpiy jém tantañca, taccáyápa tánanamanjom. ¹⁰ Pero siiga tanimpa iga da tatañcaíy, jesic tamigóypa y tanimpa iga migóypatim jém tanjatun Dios. Quejpa iga da numa tanjucpicne jém inmañti.

2

Jém Jesucristo je jém tacupujpápic

¹ Mammanictam, siip manjáyápa yíp toto iga odoy immalwadiñ. Pero siiga i imalwatne, jém Jesucristo wiap icupuj jém Dios iwiñjom porque je da ti mal iwat. ² Accaata jém Cristo iga tajojayta tantañca. Y da no más taichtam tajojayta jém tantañca, pero iyojáytim itumpiy jém pixiñtam itañca icuwiti yíp naxyucmi.

³ Siiga seguido tanwatpa juuts tanímáypa Dios, jesic tanjodon iga numa tánixpicne jém Cristo. ⁴ Pero siiga tum pixiñ nimpa iga: Ich ánixpicpa jém Cristo, pero da iwatpa juuts nimpa jém wibic añmañti, jesic migóypa jém pixiñ. Da iniñ jém numapic añmañti ianamanjom. ⁵ Pero siiga tum pixiñ iwatpa juuts nimpa jém Cristo inmañti, jesic numa quejpa iga jém pixiñ tsam itoypa Dios. Siiga seguido tanwatpa juuts nimpa jém Cristo inmañti, jesic tanjodon iga tanwaganaiñta jém tanjatun Dios. ⁶ Siiga tum

p̄ixiñ n̄impa iga: Ich an̄waganaiť tan̄Jatun̄ Dios, jesic w̄i iga iwadiñ j̄em w̄itampic cosa juuts iwatpa j̄em Jesucristo.

J̄em j̄om̄ipic an̄quĩmayooyi

⁷ Mant̄iw̄itam, da man̄jáyáypa t̄um j̄om̄ipic an̄quĩmayooyi, pero man̄jáyáypa jeetim pecapic an̄quĩmayooyi j̄em iniitw̄ip dende wiñti. Ȳip an̄quĩmayooyi j̄em moiw̄ip impictson̄ta. ⁸ Man̄jáyáypa juuts t̄um j̄om̄ipic an̄quĩmayooyi porque Cristo oy tan̄quejáy iga tanatoytamtaiñ y mimichtam in̄wattámpa j̄empic. Sīp nasneum j̄em piichi y núcneum j̄em numapic juctiant̄sōca.

⁹ Siiga n̄impa t̄um p̄ixiñ iga: Ich aít j̄em juctiant̄sōcaj̄om, pero ijóyixpa j̄em it̄iw̄itam, jesic migóypa j̄em p̄ixiñ. Quejpa iga danam putne j̄em piichciim. ¹⁰ Pero siiga t̄um p̄ixiñ itoypa it̄iw̄i, jesic it̄ j̄em juctiant̄sōcaj̄om y da i wiap icmalwat. ¹¹ Pero siiga t̄um p̄ixiñ ijóyixpa j̄em it̄iw̄i, jesic t̄siypa j̄em piichciim. Da ichacpa iga imalwatpa. J̄expic p̄ixiñ da ijodon̄ jut̄ nicpa porque j̄em piichi da iguixixóypa.

¹² Mamman̄ictam, man̄jáyáypa porque Dios miwadayñeum perdón j̄em iñt̄an̄ca porque j̄em Cristo miyojáy j̄em iñt̄an̄ca. ¹³ Micham̄itampic, man̄jáyáypa porque in̄cupicneum j̄em Cristo j̄em itw̄ip dende wiñgam. Man̄jáyáypatim, j̄em dapicnam micham̄itam, porque in̄coñw̄iyñeum j̄em Wocciwiñ. Man̄jáyáypatim michixtam porque iñixpicneta j̄em tan̄Jatun̄ Dios. ¹⁴ Man̄jáyáypa micham̄itampic porque in̄cupicneum j̄em Cristo j̄em itw̄ip dende wiñgam. Man̄jáyáypatim j̄em dapicnam micham̄itam porque tsam miw̄iap. Iniit̄ j̄em Dios in̄mat̄i iñanaman̄j̄om. In̄coñw̄iyñeum j̄em Wocciwiñ.

¹⁵ Tsaci iga iñtoypa itump̄iy j̄em malopic cosa j̄em ityajw̄ip ȳip naxyucmi. Porque siiga t̄um p̄ixiñ itoypa j̄em malopic cosa j̄em ityajw̄ip ȳip naxyucmi, jesic da itoypa j̄em tan̄Jatun̄ Dios. ¹⁶ J̄em da wibic p̄ixiñtam tsam icusúnȳypa itump̄iy j̄em malopic cosa j̄em ijsnew̄ip ianaman̄j̄om. Titam iixpa imalwatpa, icusúnȳypatim. Agui nacujipt̄ap iyaac iga agui w̄i it. Itump̄iy ȳip malopic j̄ixi j̄em ityajw̄ip ȳip naxyucmi da miñpa de Dios. J̄em malopic j̄ixi tsucumpa ȳip naxyucmic p̄ixiñtam ijixian̄j̄om. ¹⁷ Cuyajpa ȳip mundo y cuyajpatim itump̄iy j̄em malopic cusúnyooyi. Pero j̄em iwatyajp̄appic juuts ixunpa Dios da nunca cuyajpa. Jeeyaj t̄siyyajpa para siempre.

J̄em Cristo ienemigo je j̄em contracr̄isto

¹⁸ Mamman̄ictam, sīp núctoobam j̄em in̄an̄pigam jama. Mimichtam immaton̄neta iga miñpa t̄um p̄ixiñ n̄iman̄taayap iga jeam j̄em Cristo. Tsam an̄apa contra j̄em Cristo. Sīp núcneum w̄ati j̄em an̄yayj̄appic contra j̄em Cristo. Jeeyucmi tan̄jodon̄ iga núctoobam j̄em in̄an̄pigam jama. ¹⁹ Jeeyaj ityaj idic con taichtam, pero da iñuntacupicneyaj Dios. Jesic ocmi cupudayyaj con taichtam. Siiga numa icupicyajpa Dios, jesic tienes que tan̄waganaiťt̄ampa hasta sīp. Pero cupudayyaj iga quejiñ iga da tawaganaiťta ni t̄um de jeeyaj.

²⁰ Pero j̄em tán̄omi Cristo michiiñeta j̄em Dios iAnama, jeeyucmi iñtump̄iytam w̄iap in̄cutīiȳyta j̄em w̄itampic an̄quĩmayooyi. ²¹ Jesic da man̄jáyáypa iga da in̄cutīiȳypa j̄em numapic an̄quĩmayooyi. Man̄jáyáypa

porque mich íñixpicpa jém numapic anquímayooyi. Injodonjim iga jém numapic anquímayooyi da je migooyi.

²² ¿Jesic iapaap jém migoypaap? Jém migoypaap je jém nimpáppic iga jém Jesús da je Cristo jém icutsatnewiip Dios. Jém migóypáppic je jém contracrismo. Yíp malopic pìxiñ inécpa jém tanjatun Dios y inécpatim jém Dios iManic. ²³ Porque siiga tum pìxiñ da icupicpa jém Dios iManic, jesic datim iixpicpa jém tanjatun Dios. Pero siiga tum pìxiñ icupicpa jém Dios iManic, jesic iixpicpatim tanjatun Dios.

²⁴ Jeeyucmi manímáypa iga odoy tsaci iga incupictámpa jém wibic anquímayooyi jém mojwiip minquejaytamta. Siiga da inchacpa, jesic seguido miwaganaittámpa jém tanjatun Dios y jém iManic Jesucristo. ²⁵ Jém Jesucristo tajycámayñe iga tachiiba jém vida iga nicpa tajti con Dios.

²⁶ Manjáyápa iga tsam it jém tamigóyayjápáppic. ²⁷ Pero michtam iniittámum jém Dios iAnama jém michiiñewiip jém Cristo. Iniitum inamanjom. Jeeyucmi da inxunpa iga i minquejápa porque jém Dios iAnama minquejaytámpa itumpiy jém wibic jixi. Je jém numapic anquímayooyi, da je migooyi. Jesic odoy tsaci iga inwatpa juuts ixunpa jém Cristo juuts minquejáy jém Dios iAnama.

²⁸ Siip, mammanictam, wagaittaami con jém tánQmi Jesucristo, jesic da tançintámpa cuando miñgacpa yíp naxyucmi, da tatsaatámpa cuando tanánammocpa. ²⁹ Michtam injodonj iga da táncaiy jém Cristo. Jesic jodónataami iga itumpiy jém iwíwatyajpáppic nayñeyaj iga Cristo imanigap.

3

Nimpa jém Xiwan ti iwatyajpa jém Dios imanictam

¹ Ixi iga tsam pimi tatoypa tanjatun Dios. Jeeyucmi tatsiytámpa iga Dios tamanictam. Yíp da je migooyi. Taichtam jém Dios tamanictam. Jeeyucmi jém dapic icupicyajpa Dios da tawixyajpa porque datim iixpicyajpa jém tanjatun Dios. ² Mantiwitam mantoytampáppic, siip taichtam Dios tamanictam. Da tanjodonj siip juutspic tapixiñtam tatsiytámpa cuando tampictsonpa jém jomipic tammijtay. Pero tanjodonj iga cuando miñgacpa yíp naxyucmi jém tánQmi Jesucristo, jesic tatsiytámpa jextim juuts jém Cristo. Porque cuando miñgacpa jém tánQmi, jesic tánixtámpa juutspic pìxiñ. ³ Itumpiy jém pìxiñtam jém injócyajpáppic iga miñgacpa jém tánQmi Cristo, tienes que ichacyajpa jém itánca iga cuáyñeñ jém ianama porque da táncaiy jém Cristo.

⁴ Jém pìxiñtam, jém iwatyajpáppic tánca, da icupicne jém Dios inquímayooyi. Itumpiy jém tánca it en contra de Dios inquímayooyi. ⁵ Michtam injodonjam iga jém Cristo oy yíp naxyucmi iga iccáyápa jém pìxiñtam itánca. Injodonjim iga jém Cristo da táncaiy ni uxarj. ⁶ Siiga tum pìxiñ iwaganait jém Cristo, jesic da seguido iwatpa tánca. Pero itumpiy jém pìxiñtam jém imalwatyajpáppic da icupicyajpa ni da iixpicyajpa Dios. ⁷ Mammanictam, cuidado iga i mimigóyápa iga imictsactámpa jém Dios inmañi. Siiga tum pìxiñ seguido iwatpa juuts ixunpa Dios, jesic wibic pìxiñ, jextim juuts jém tánQmi Cristo. ⁸ Pero siiga tum pìxiñ da ichacpa

itánca, jesic quejpa iga tsíypa juuts jém Wocciwiñ imichi. Porque dende wiñgam imalwatpa jém Wocciwiñ. Jeeyucmi jém Dios iManic oy yíp naxyucmi iga iccuyajáypa jém Wocciwiñ ipimi.

⁹ Jém Diospic imanictam ichacpa jém itánca. Da más imalwatpa. Siiga tanait jém vida jém Diospic tachiñe, jesic da wíap tammalwat seguido porque Dios tamanigane. ¹⁰ Asíam tanjodónap iapaap jém Dios imanictam y iapaap jém Wocciwiñ imanictam. Jém dapic iwíwatpa da je Dios imanic ni jém dapic itoypa itíwítam.

Jém Dios ipixiñtam natoyyaptap con jém itíwítam

¹¹ Wiñgam tampictson yíp anquímayooyi: Wí iga tanatoytamtaiñ con jém tantíwítam. ¹² Da wí siiga tanwatpa juuts jém Caín, porque je jém Wocciwiñ imichi, icca itíwi. ¿Tíiga icca itíwi? Porque jém Caín iwatpa juuts ixunpa jém Wocciwiñ, pero jém itíwi iwatpa juuts ixunpa Dios.

¹³ Mantíwítam, odoy pooñanjamtaami siiga jém malopic pixiñtam tsam mijóyixpa. ¹⁴ Tatsíyñeta idic juuts tum pixiñ caane, pero siip taichtam tavivo. Tanjodon iga tavivo porque siip tantoypa jém tantíwítam. Jém pixiñ jém dapic itoypa itíwi jex juuts tum pixiñ caane. ¹⁵ Itumpiy jém ijóyixpáppic itíwi jex juuts tum accaoypaap. Y nichtam inñodon tam iga jém accaoypáppic pixiñ da inii jém vida jém dapic cuyajpa. ¹⁶ Jesic asíam tancutiíyíypa jutsap tantoy jém tantíwítam porque jém Cristo iyaac nachiiñta iga accaata iga tajoáy tantánca. Jesic wítim iga tanjiguiñ iga taccatap iga tanyoxpátpa jém tantíwítam jém icupicneyajwíip Jesús. ¹⁷ Siiga tum pixiñ tsam iniit iwíccuy y itumpiy cosa y iix iga pimi yaachap jém itíwi, pero da iyaachanjampa, jesic quejpa iga jém pixiñ da itoypa Dios. ¹⁸ Mammanictam, da wí iga tannímáypa jém tantíwi iga: Mantíwi, tsam mantoypa, pero ocmi da tanyoxpátpa. Siiga jém inñíwi itogóyay algun ti, jesic yoxpaati, yaachanjami.

Jutsap tanjodóna iga Diosam tamichitam

¹⁹ Siiga tantoypa tantíwítam, jesic tanjodon iga tanait jém numapic anquímayooyi. Jesic da tançinpa iga tanúcpa jém Dios iwiñjom. ²⁰ Siiga tanjispá tánanamanjom iga agui tammalwatne idic, jesic odoy wadaayi caso porque Dios más mij que taichtam y Dios iixpicpa itumpiy jém pixiñtam ianama. ²¹ Jesaptim, mantíwítam, siiga da tanjispá tánanamanjom iga agui tammalwatne, jesic da tançinpa iga tanúcpa jém Dios iwiñjom. ²² Siiga tanwágáypa Dios alguna cosa, jesic tachiiba porque seguido tançupicpa jém Dios inquímayooyi y tanwatpa juuts iwianjam Dios. ²³ Nimpa jém Dios inquímayooyi iga tançupictámiñ jém iManic inñyi, jém Jesucristo. Nimpatim iga tanatoytamtaiñ con jém tantíwítam juuts tanímayñe. ²⁴ Itumpiy jém icupicneyajwíip jém Dios inquímayooyi ityaj con Dios. Ittim Dios con jém ipixiñtam. Tanjodon iga tanwaganait Dios porque tachiñeta jém Dios iAnama.

4

Quejpa juppic jém malopic espíritu jém tamigóyaypáppic

¹ Mantíwítam mantoytampáppic, odoy cupici itumpiy jém anmáccíwiñ jém nimyajpáppic iga iniit jém Dios iAnama. Pero wiñti cutiitsi jém inquímayooyi, jesic quejpa siiga Dios icutsatne. Porque tsam it jém

malopic aṇmatc̄iwiñ jém tamigóyaypáppic. Ininúcyajpa jém migooyi jut̄inquej. ² Siiga jém aṇmatc̄iwiñ n̄impa iga jém Jesucristo oy yíp naxyucm̄i juuts tum̄ p̄ixiñ, maayíytim juuts taichtam, jesic tanjodon̄ iga jém aṇmatc̄iwiñ iniit̄ jém Dios iAṇama. Jemp̄igam tánixpicpa siiga iniit̄ jém Dios iAṇama. ³ Pero siiga da in̄matpa jém p̄ixiñ iga maayíytim jém Cristo juuts taichtam, jesic da in̄i jém Dios iAṇama. Jém p̄ixiñ iniit̄ jém mal esp̄iritu. Y jém mal esp̄iritu it̄ en contra de jém Cristo. Michtam iñjodon̄tam iga miñpa jém aṇapáppic contra jém Cristo y s̄ip núcneum yíp naxyucm̄i.

⁴ Pero mimichtam, mamman̄ictam, Dios mim̄ichitam. In̄coñw̄iyñeum jém malopic aṇmatc̄iwiñ jém tamigóyayyajpaap. Porque jém Dios iAṇama, jém iniitw̄ip iñanaman̄jom, más w̄iap que jém iniitw̄ip jém malopic p̄ixiñtam ianaman̄jom, jém dap̄ic icupicneyaj Dios. ⁵ Jém malopic aṇmatc̄iwiñ iniityaj yíp naxyucm̄ipic j̄ixi, jesic cuando in̄matyajpa jém malopic aṇquímayooyi, yíp naxyucm̄ipic p̄ixiñtam imaton̄yajpa. ⁶ Pero taichtam Diosam tam̄chitam. Cuando tanan̄matpa jém Dios in̄mati, jesic jém icupicneyajw̄ip Dios imaton̄yajpa. Pero jém dap̄ic je Dios im̄ichi jeeyaj da imaton̄yajpa. Jemp̄igam w̄iap tánixpic jém Dios iAṇama y jém mal esp̄iritu jém tamigóyaypáppic.

Dios tsam tóyóypa

⁷ Mant̄iwitam mantoytampáppic, w̄i iga taichtam tanatoytam̄tañ con jém tant̄iwitam porque Dios tachiiñe jém j̄ixi iga tanatoytam̄tañ. Y itump̄iy jém itoyyapáppic it̄w̄i je jém Dios iman̄ictam y jeeyaj iixpic̄iyajpa Dios. ⁸ Jém dap̄ic itoypa it̄w̄i jesic datim iixpic̄pa Dios porque tsam tóyóypa Dios. ⁹ Dios tan̄quejáy jut̄pic tatoypa cuando icutsat yíp naxyucm̄i jém tum̄pic iMan̄ic iga tachiit̄amiñ jém vida jém dap̄ic cuyajpa. ¹⁰ Yimp̄ic quejpa jém w̄ibic tóyooyi. Da iga tantoypa Dios, pero iga Dios tatoyt̄ampa taichtam. Jeeyucm̄i icutsat iMan̄ic iga tayojáy tant̄an̄ca.

¹¹ Mant̄iwitam mantoytampáppic, iga tsam tatoypa Dios jesic w̄itim iga tanatoytam̄tañ con jém tant̄iwitam. ¹² Da i nunca oypa iix jém tan̄jatun̄ Dios, pero siiga tanatoytam̄tap con tant̄iwitam, jesic tanjodon̄ iga tanait̄ta Dios tánanaman̄jom. Y mástim quejpa iga tatóyóypa. ¹³ Dios tachiiñeta jém iAṇama, jeeyucm̄i tanjodon̄ iga tait̄ con Dios y Dios it̄ con taichtam. ¹⁴ Anyaac ánixñeta jém Jesucristo y s̄ip anan̄matt̄ampa jut̄inquej iga jém tan̄jatun̄ Dios icutsat jém iMan̄ic yíp naxyucm̄i iga iciacputpa itump̄iy jém p̄ixiñtam jém it̄yajw̄ip yíp naxyucm̄i. ¹⁵ Siiga tum̄ p̄ixiñ in̄madáypa jém it̄iwitam iga jém Jesucristo jém Dios iMan̄ic, jesic jém p̄ixiñ it̄ con Dios y jém Dios it̄ con jém p̄ixiñ.

¹⁶ Tanjodon̄ y tan̄cupicpa iga Dios tsam tatoypa porque Dios tsam tóyóypa. Y jém p̄ixiñ jém tóyoypáppic it̄ con Dios y Dios it̄tim con jém p̄ixiñ. ¹⁷ Siiga seguido tait̄t̄ampa con Dios, jesic más tan̄cut̄iyyit̄ampa jutsap tantoy Dios. Y cuando núc̄pa jém jama iga Dios ichiiba castigo jém malopic p̄ixiñtam, jesic taichtam da tan̄c̄in̄t̄ampa. Taichtam tajextim juuts jém Cristo cuando jáy it̄i yíp naxyucm̄i. ¹⁸ Jut̄ it̄ jém tóyooyi da i jém c̄ñi porque jém numapic tóyooyi iccáypa itump̄iy jém c̄ñi. Pero siiga tum̄ p̄ixiñ ic̄in̄pa jém Dios icastigo, jesic quejpa iga da in̄i jém numapic tóyooyi.

19 Taichtam tantoytámpa Dios porque wiñti tatoyta. 20 Pero siiga tum p̄ixiñ n̄impa iga: Ich antoypa Dios, pero ijóyixpa it̄iwi, jesic migóypa jém p̄ixiñ. Porque siiga da itoypa it̄iwi jém iixñew̄iip, jesic datim wiap itoy jém Dios jém ðapic tánixpa. 21 Dios tachi ȳip anquímayooyi: “Siiga iñtoypa Dios, jesic toyit̄im mex jém iñt̄iwitam.”

5

Jém icupicneyajw̄iip jém Cristo icoñwiyñeum jém Wocciwiñ ip̄imi

1 Siiga in̄cupicpa iga jém Jesús je jém Cristo, jesic Dios mimañic. Siiga tantoypa jém jatun̄pic, jesic tienes que tantoytámpat̄im jém iman̄ictam. 2 Jesic tanjodon̄ iga n̄uma tantoypa jém Dios iman̄ictam siiga tantoypa Dios y tanwattámpa juuts tanímáypa. 3 Siiga tanwatpa juuts n̄impa jém Dios in̄químayooyi, jesic quejpa iga tantoypa Dios. Y jém Dios in̄químayooyi ða t̄añca iga tanwatpa. 4 Porque jém Dios iman̄ictam wiap icoñwiy itump̄iy jém malopic j̄ixi jém it̄yajw̄iip ȳip naxyucmi. Wiap tancoñwiy porque tan̄cupicne jém Jesucristo. 5 Pero nada más jém icupicneyajw̄iip iga jém Jesús je jém Dios iman̄ic wiap icoñwiy itump̄iy jém malopic j̄ixi.

Tucuten testigo tanquejáypa iapaap jém Jesucristo

6 Oy it̄i jém Jesucristo ȳip naxyucmi, acchiñta n̄ic̄im, itegáy iñ̄ipiñ jém cunusyucmi. Da je solamente con ni, pero tanquejayta con jém ni y con jém n̄ipiñ iga ða je migooyi. Dios iAnama ts̄iyat̄im juuts tum testigo iga jém oyñew̄iip n̄uma jém Dios iman̄ic porque jém Dios iAnama ða inisiiba jém migooyi. 7 Tucuten testigo it̄ sin̄yucmi: jém tan̄jatun̄ Dios, jém tán̄omi Jesucristo y jém Dios iAnama. Icutres ts̄iy juuts tum̄ti. 8 It̄tim tucuten testigo ȳip naxyucmi: jém Dios iAnama ts̄iy juuts tum̄ testigo, y jém ni ts̄iy juuts tum̄ testigo, y jém n̄ipiñ ts̄iytim juuts tum̄ testigo. Icutres it̄ ðe acuerdo. 9 Tan̄cupicpa jém pixiñtam cuando in̄matyajpa juuts testigo. Pero más wib̄ic testigo jém tan̄jatun̄ Dios. Tanímayñe iga Jesucristo je jém iman̄ic. 10 Jém icupicneyajw̄iip jém Dios iman̄ic chiiñetā j̄ixi ianaman̄jom iga n̄uma jém Jesús je jém Dios iman̄ic. Pero jém p̄ixiñ, jém ðapic icupicpa Dios, n̄impa iga migóypa jém tan̄jatun̄ Dios porque ða icupicpa titam tan̄madáy Dios de jém iman̄ic. 11 Tac̄jodón̄anetā iga Dios tachiñ̄et̄amum jém vida jém ðapic cuyajpa, ȳip vida iniit̄ jém Dios iman̄ic. 12 Jém iniitw̄iip jém iman̄ic, iniitum jém vida. Pero jém ðapic inīi jém Dios iman̄ic, je ða inīi jém vida.

13 Manjáyáypa mimichtam jém in̄cupicnetan̄w̄iip jém Dios iman̄ic iñ̄iyi iga iñ̄untaw̄jodon̄ iga impict̄son̄netā jém vida jém ðapic cuyajpa.

14 Siiga tanwágáypa Dios jém w̄itampic cosa juuts ixunpa Dios, jesic tanjodon̄ iga tamaton̄pa. Tanjodon̄ iga Dios iccupacpa juuts tajycámayñe. 15 Siiga tanjodon̄ iga Dios tamaton̄pa cuando tanan̄wejpátpa, jesic tanjodon̄tim iga tachiñ̄eum jém wib̄ic cosa jém tanwágayñew̄iip. 16 Siiga tánixpa tum tant̄iwi iwat tum t̄añca jém ðapic iccaaba, jesic w̄i iga tanan̄wejpádáyñ Dios para je. Jesic Dios ichiiba vida jém tant̄iwi siiga ða iwat jém t̄añca jém taccaapáppic. Porque it̄ jém t̄añca jém taccaapáppic. Da mannímáypa iga in̄iñwejpádáyñ Dios para jém p̄ixiñ siiga iwatpa jexpic t̄añca. 17 Itump̄iy jém malopic cosa jém iwatyajpáppic jém pixiñtam t̄añcat̄im. Pero it̄ jém t̄añca jém ðapic iccaaba jém p̄ixiñ.

¹⁸ Tanjodon iga jém tsíyñeyajwip juuts jém Dios imanictam ichacneyajum iga imalwatpa porque jém Cristo iwatpa cuenta iga jém Wocciwiñ odoy wiañ icmalwat.

¹⁹ Tanjodon iga Dios tamaniganeta. Tanjodonjim iga itumpiy jém malopic pixiñtam yip naxyucmi ityaj jém Wocciwiñ icijom.

²⁰ Tanjodonjim iga oy yip naxyucmi jém Dios imanic iga tachi-iba jém wibic jixi iga wiañ tancutiyiy juppic jém numapic Dios. Sip tanwaganaittampa jém numapic Dios, je jém tanomi Jesucristo. Je jém numapic Dios jém tachiiñewip jém vida jém dapic cuyajpa.

²¹ Mamanictam, odoy jistaami jém watnas jém dapic je nunta Dios. Jemum cuyaj.

Jém segunda carta jém ijayñewiip jém Xiwan

Jém numapic anquímayooyi tayoxpátpa iga tanatoytamtañ con jém tantiwitam

¹ Ich aXiwan, atsamipic anjagooyi. Siip manyomtíwi, jém micupiñnewiip Dios, manjáyáypa mimichtam con jém immanictam. Numa tsam mantoytámpa. Da no más ich mantoypa, mitoytámpatim itumpiy jém icupicneyajwiip jém numapic anquímayooyi. ² Mantoytámpa mimichtam porque tan cupictámpa jém numapic anquímayooyi jém tanaitwiip tánanamanjom, jém tanwaganaitwiip para itumpiy tiempo. ³ Siip tanjatun Dios y jém tánomi Jesucristo, jém Dios imaníc, miwíwadaytámpa y miyaachanjamtámpa mimichtam. Michiítámpa jém wibic paz iga odoy micintámiñ. Jempam miwadaytámpa Dios con jém numapic anquímayooyi y jém wibic tóyooyi.

⁴ Ich tsam amaymay iga ampát algunos jém immanictam agui iwíwatyajpa juuts nimpá jém numapic anquímayooyi, jém tanímayñewiip jém tanjatun Dios. ⁵ Manyomtíwi, siip mancunucsáypa iga natoytamtañ con jém tantiwitam. Da manjáyáypa tum jomipic anquímayooyi. Yip anquímayooyi jeetim jém mojawip tampictson. ⁶ Siiga tanait jém wibic tóyooyi, jesic tanwattámpa juuts nimpá jém Dios inquímayooyi. Yip anquímayooyi jeetim jém wiñtipic tammatorne iga tatóoyotámiñ.

Tsam it jém tamigóyayajpáppic

⁷ Siip siiyajpa jutinqej jáyan jém migoyyajpaap. Nimyajpa iga jém Jesucristo da oy iti yip naxyucmi juuts tum pixiñ. Yip migoyyajpaap it en contra de jém Cristo. ⁸ Wattaami cuenta mimichtam iga odoy togóyiñ jém incoñwiyooyi porque tsam pimi miyoxata. Wi iga capsá impictson jém incoñwiyooyi jém michiipáppic Dios.

⁹ Siiga i ichacpa jém Cristo inquímayooyi iga incodíypa y ijáyaníypa más jém anmati, jesic jém pixiñ da iwaganait Dios. Pero siiga tum pixiñ da ichacpa jém Cristo inquímayooyi, iwaganait tanjatun Dios y iwaganaittim jém Dios imaníc. ¹⁰ Siiga núcpa iñticciim tum anmatciwiñ jém dapic inmatpa parejo jém Cristo inquímayooyi, jesic odoy jigaayi iga tigíypa con mimichtam. Datim wi iga tandioschiiba jém pixiñ. ¹¹ Porque siiga tannímáypa jém malopic anmatciwiñ iga: Dios miwíwadáyíñ, jesic jempam tanyoxpátpa iga imalwatpa.

Cuyajum jém toto

¹² Tsam jáyan cosa manjáyaytooba idic, pero da más manjáyáypa con toto y tinta. Anjísápa iga nicpa manjójáy iga tanmatmatneebe con mimich, jesic agui tamaymáyatámpa.

¹³ Jém inchitsi imanictam, jém icupiñnewiip Dios, micutsadáypa watídios. Jemum cuyaj.

Jém tercera carta jém ijayñewiip jém Xiwan

Wì iga tanyoxpátpa jém Dios ipixiñtam

¹ Ich aXiwan atsamipic anjagooyi. Siip manjáyáypa, mánamigo Gayo, ich numa tsam mantoypa.

² Siip mantíwi, jém mantoypáppic, anañwejpátpa Dios para mimich iga odoy mimimneñ, iga miwíidiñ juutstim tsam wì it jém iñanama. ³ Ich agui amaymay cuando algunos jém tantíwítam oy añmadáy iga mich da iñchacne jém numapic añquímayooyi, iga siempre tsam inwíwatpa. ⁴ Numa tsam pími amaymáypa cuando ammaton iga jém ammanictam agui iwíwatyajpa juuts nimpá jém numapic añquímayooyi.

⁵ Mantíwi, mantoypáppic, agui miwí iga seguido iñyoxpátpa jém tantíwítam jém tungac píxiñtam jém dapic de mimichtam. ⁶ Jeeyaj cuando oy yim jut antuumayajpa jém Dios ipixiñtam, nımyaj iga mich tsam wıbic mipixiñ. Siip mançunucsáypa iga más iñyoxpádiñ yıpyaj jém Dios ipixiñtam juuts iwıanjıam Dios. Chıı titam itogóyay iga wıaiñ iñıcyaj más juumi. ⁷ Nıcyajpa juumi iga icuyoxayajpa jém Cristo. Da ti ipıctsonıyajpa de jém tungac píxiñtam jém dapic icupıcnıyaj Dios. ⁸ Jeeyucmı wı iga tanyoxpáttıamıñ jıxpıc píxiñtam iga tanıwaganayoxap jém inımatıyajpaap jém numapic añquímayooyi.

Jém píxiñ Diótfes tsam imalwatpa

⁹ Anjáyay tum toto jém icupıcnıyajwıip Jesús jemum jut it jém píxiñ iñıyi Diótfes. Pero jém Diótfes da awıpıctsonıta porque agui iwıanjıam iga tsıypa juuts tum mıppıc añjagooyi iga inıjacpa jém Dios ipixiñtam. ¹⁰ Jeeyucmı cuando anıcpa jemıc, añwogáypa jém Diótfes iga odoy imalwadıñ. Tsam mıgóypa, tsam acujıypa. Tsam malotım jém píxiñ porque datım ipıctsonıpa jém Dios inımatııwıñ cuando nıcpa najıyooyi. Datım ijıgáypa iga iıyoxpátpa jém Dios inımatııwıñ. Y sıga algunos ipıctsonıpa iga icwııcpa, jesıc jém Diótfes iquebacputpa jém mastıcjom jut antuumayajpa porque da iwıanjıam.

¹¹ Mantíwi, mantoypáppic, odoy wıtı juuts iwatpa yıp malopıc píxiñ. Wıtı juuts iwatpa jém wıbic píxiñtam. Porque jém iwatyajpáppıc juuts ixunpa Dios tsıyyajpa juuts jém Dios imıchi. Pero jém malopıc píxiñtam da iıxpıcyajpa Dios.

Wıbic píxiñ jém Demetrio

¹² Pero itumpıy jém píxiñtam nımyajpa iga wıbic píxiñ jém Demetrio. Quejpa iga iwatpa juuts nimpá jém numapic añquímayooyi. Aıchtam anımtápatım iga jém Demetrio iwıwatpa. Mimichtam iñıodonıtam iga siempre mannumañmadáypa.

Cuyajum jém toto

¹³ Tsam it jáyay cosa iga manjáyaytooba idıc, pero da más manjáyáypa cıımı. ¹⁴ Porque da jáyñe nıcpa mánám. Jesıc wıap tananımat con mimich.

¹⁵ Dios miwattámiñ cuenta mimichtam. Jém íñamigoyaj, jém ityajw̄ip ȳim, tsam w̄atidios micutsadaytámpa. Awadaayi tum favor. Dioschiyaj̄i cada tumtum jém tánamigoyaj jém ityajw̄ip jemíc. Jemum cuyaj.

Jém carta jém ijayñewiip jém Judas

Jém Judas ijáyáypa jém Dios ipixiñtam

¹ Ich aJudas ançuyoxap jém tánQmi Jesucristo. Jém Jacobo antiwi. Siip manjáyáypa mimichtam jém aguipic mitoypa tanJatun Dios, jém minjwejayñewiip. Miwatneta cuenta jém tánQmi Jesucristo. ² Wi iga miyaachanjamtámiñ Dios y iga jáyanjañ jém paz y jém wibic tóyooyi.

Jém malopic maestroyaj inquejpa migooyi

(2 P. 2:1-17)

³ Mantiwitam, mantoytampáppic, tsam anjjspa iga manjáyáypa más parejo titam tannascaaba cuando taciaputtámpa jém tánQmi Jesucristo. Pero siip anjjspa iga más wi iga manjáyáypa iga miñpa jém enemigoyaj. Mananquímpa iga seguido minjatámiñ con jém ijóyixpáppic jém wibic anmati iga tançupicpa Cristo. Tunçiy ichac Dios yíp wibic anmati para siempre. ⁴ Algunos jém malopic pixiñtam yamtigiyñeyaj con jém Dios ipixiñtam. Pero dende wiñigam jaycámneta jém Dios inmati iga jexpic pixiñtam ichiiba castigo tanJatun Dios. Yíp malopic pixiñtam da imatonjajpa ti inímáypa Dios. Ninyajpatim iga wiap tanwatta itumpiy malopic cosa juuts tançusúnyypa tánanamanjom y da tachiiba castigo Dios porque tsam tóyóypa. Jeeyaj innécyajpa jém tanAnjagooyi, jém tánQmi Jesucristo.

⁵ Manacjspa, aunque michtam injodorntam itumpiy yípyaj cosa, iga tanJatun Dios cuando itop jém ipixiñtam jém naxyucmi de Egipto, iccucaayyaj itumpiy jém dapic icupicyaj. ⁶ Wiñigam algunos jém sinyucmicpic pixiñtam ichacyaj jém icargo jém ichiñewiip Dios. Ichacyaj iticmi iga iwatyajpa juuts iwianjamyaj iyaac. Pero siip matsyajta, pajta para siempre jém piichcim hasta jém inhanpigam jama cuando Dios icipinpa jém malopic pixiñtam y ichiiba jém castigo. ⁷ Jistaamitim jém pixiñtam jém ityajwiip idic jém Sodoma y Gomorra con jém tungac tiganjoj, jém ityajwiip nocojom. Jeeyaj tsam pimi imalwatyaj juuts jém malopic sinyucmicpic pixiñtam. Tsam icusúnyyaypa itumpiy jém malopic cosa. Tsam pejoyyajpa. Pixiñ con pixiñ nacusúnyyajta. Yomo con yomo nacusúnyyajta. Jesic Dios ichi tum mijpic castigo. Jipsquetyajpa jeeyaj jém juctjom jut da nunca pichpa. Tsíyyaj juuts tum ejemplo para itumpiy jém pixiñtam.

⁸ Jesanetim jém yamtigiyñeyajwiip con mimichtam, jém mawíñayajpáppic, imalwatyajpa con imijtay. Da ijicpa iga anjactap. Tsam injibaccúmpa, imalnímáypa jém sinyucmicpic anjagooyiyaj. ⁹ Wiñic jém arcángel Miguel tsam anjayaj con jém Wocciwiñ, inçacayajpa jém Moisés imijtay. Pero jém Miguel da iquejajwadáy jém Wocciwiñ, da imalnímáy, nada más inímáy iga: Jém anJatun Dios minjijácpa. ¹⁰ Yíp malopic maestroyaj, jém yamtigiyñewiip con mimichtam, tsam imalnímayyajpa jém cosa jém dapic iixpicyajpa. Pero icutiyyayajpa jém malopic jixi juuts jém animatyaj dapic jixiíy. Jesic namiswatyajtap entre jeeyaj.

¹¹ Agui uuguytim yípyaj p̄ixiñtam porque tsam imalwatyaj juuts jém Caín. Ip̄ic tunḡac tun̄ iga ricojap juuts jém Balaam. Cucaayyajpa juuts jém rebelde Coré. ¹² Cuando miwagas̄inat̄ampa con jém iñt̄iwitam, jém iñtoytamp̄app̄ic, jes̄ic miñyajpat̄im yípyaj malop̄ic p̄ixiñtam. N̄iman̄taayap iga iñamigo, pero da je. Tum tsaaji para mimichtam. Tsam w̄icyajpa y ucyajpa. Naw̄idat̄ap iyaac. Da inīyayaj respeto jém tán̄omi Jesucristo. Yípyaj jex juuts jém ucsi jém dap̄ic inīi tuj, jém sawa icmiñpa yim, icnicpa jeexic. Jextim juuts tum cuy jém dap̄ic t̄imap y sīp nasum itiem̄po, wixquímnet̄awum con it̄ich̄ic, wisc̄iy caane. ¹³ Tsam tsigóypa jém lamar cuando p̄imi poypa jém sawa. Ichacpa lamar an̄naca jém n̄imoya y jém puchi. Yip malop̄ic p̄ixiñtam jextim juuts jém n̄ipoa. Tsam an̄matyajpa, pero inimiñpa jém j̄ixi dap̄ic w̄i. Juuts tum matsa jém dap̄ic ījodon̄ j̄ut nicpa, jeeyaj acnic̄iyat̄ap jém piich̄im j̄ut tsam p̄imi piichi. Tsacnet̄a iga jemum ts̄iy itump̄iy tiempo.

¹⁴ Wiñic it̄ idic tum w̄ibic p̄ixiñ iñ̄iyi Enoc. Je jém septimo nay despues de jém Adán. Chiit̄a j̄ixi jém Enoc iga wīaiñ in̄mat ti miñpa. N̄impa: “Ámtaami mimichtam, Dios an̄quejáy iga miñpa yip naxyucmi jém tán̄omi. Iwaganamiñpa tsam jáyan mil jém ip̄ixiñtam jém cuáyñeyajw̄ip. ¹⁵ Miñpa jém tán̄omi iga ic̄ip̄in̄pa y ichiiba castigo itump̄iy jém tan̄caiyayajw̄ip. Miñpa iga in̄quejáypa iga tan̄caiy itump̄iy jém īj̄oyixyajp̄app̄ic Dios porque tsam jáyan malop̄ic cosa iwatyaj contra jém Dios in̄químayooyi. Yip malop̄ic p̄ixiñtam tsam imaln̄imayyaj jém tán̄omi jeeyucmi chīiyajtap castigo.” ¹⁶ Tsam j̄óyteroyaj, ī quej imaln̄imáypa. Imétsyajpa itump̄iy jém malop̄ic cosa juuts icus̄un̄iyaypa. An̄matyajpa juuts agui wīap. Agui nacuj̄ipt̄ap iyaac. Imigóyayajpa jém it̄iwitam, icuj̄ipyajpa iga itobáypa titam ixunpa.

Chiit̄ap j̄ixi jém icup̄icneyajw̄ip Jesús

¹⁷ Mimichtam, mantoytamp̄app̄ic, j̄istaami jém an̄mat̄i, jém in̄matnew̄ip jém apóstolyaj de jém tán̄omi Jesucristo. ¹⁸ N̄im̄yay: “Cuando núcpa jém īnan̄pigam jama, itpa jém malop̄ic p̄ixiñtam. Tsam saaȳiyóypa, tsam xic-caóypa. Siempre iwatyajpa juuts iw̄ian̄jam jeeyaj, jém dap̄ic iw̄ian̄jampa Dios.” ¹⁹ Yípyaj iwécyajpa jém Dios ip̄ixiñtam. Inīiyaj yip naxyucm̄ipic j̄ixi. Da inīiyaj jém Dios īAnama īanaman̄jom.

²⁰ Pero michtam, mantoytamp̄app̄ic, seguido cuyujcai jém Dios in̄mat̄i iga más y más wīap in̄wat juuts ixunpa tán̄omi. Jígaaȳi iga miyoxp̄at̄pa jém Dios īAnama cuando in̄watt̄ampa oración. ²¹ Cada tumtum de mimichtam nawatt̄aji cuenta iñyaac iga odoy in̄chact̄amiñ jém tan̄jatun̄ Dios itóyooyi. An̄j̄octaami jém jama iga miyaachan̄jampa jém tán̄omi Jesucristo cuando michiit̄ampa jém vida dap̄ic cuyajpa.

²² Yaachan̄jami jém dap̄ic iw̄icut̄īiȳiypa. W̄ian̄quejaaȳi. ²³ Ciacput̄itim jém j̄ipsquet̄p̄app̄ic, top̄i de jém juct̄jom. Jém tunḡac, yaachan̄jami, c̄in̄itim. J̄oyixaaȳi hasta jém ipuct̄ucu jém iman̄chajiyw̄ip con jém imījtay.

Icuj̄ippa tan̄jatun̄ Dios

²⁴ Sīp tan̄cuj̄ipt̄ampa jém wīapaap tawat cuenta iga da tacutin̄pa. Agui p̄imi tamaymay iga tacwiñquejpa sin tan̄ca Dios iw̄iñjom. ²⁵ Jém tum̄pic Dios, jém taciacput̄tampaap por medio de tán̄omi Jesucristo, tsam

cujítpap. Je jém más mijpic anjagooyi. Iniit itumpiy ipimi. Iniit itumpiy
autoridad. It pecam, it sñip, it itumpiy tiempo. Amén. Jemum cuyaj.

Jém toto jém ijayñewiip jém Xiwan iga tanquejáypa ti miñpa

Jém Jesucristo icjodóna jém Xiwan ti miñpa

¹ Yiimpic icwiñquej Dios jém Jesucristo iga je inquejáyiñ jém icuyoxayajpaap ti miñpa da jáyñe. Jesucristo icutsat tum jém siñyucmipic pixiñ iga icjodónaiñ jém Xiwan jém icuyoxapaap jém Jesucristo.

² Ich aXiwan, annuumanmatpa jém Dios inmati y jém anímayñewiip Jesucristo con itumpiy jém ánixwiip. ³ Tsam maymay jém imaypaap y jém imatonajpaap yíp anmati titam miñpa. Maymáayajpatim jém icupicyajpaap juuts jayñeta porque da jáyñe núcpa jém inanpigam jama.

Jém Xiwan ijáyá jém siete grupo

⁴ Ich aXiwan, siip manjáyáypa mimichtam jém minuumatampaap jém siete grupo jém miittanwiip jém naxyucmi de Asia. Miwiwadaytamiñ Dios, michiitamiñ jém paz inanamajom iga odoy ti inçinçtamiñ. Da nunca cuyajpa jém tanjatun Dios, it dende wiñigam, ittim siip, it para siempre. Miwiwadaytampatim jém siete espíritu jém ityajwiip jém Dios itrono iwiñjom. ⁵ Miwiwadaytampatim jém tánomi Jesucristo jém wibic testigo jém dapic migóypa. Je jém wiñtipic acpisneta de jut it jém caaneyajwiip. Más mijpic anjagooyi, injacpa itumpiy jém reyyaj de yíp naxyucmi. Tsam tatoypa. Taccáyáypa jém tantánca porque itegáy jém inñipiñ. ⁶ Jém Cristo taccámta juuts tanjagooyi, juuts tapanij iga tançuyoxatamiñ tanjatun Dios jém Cristo iDios y iJatun. Wi iga tançujiptamiñ porque je iniit itumpiy ipimi para siempre, da nunca cuyajpa. Amén.

⁷ Ixtaami. Miñgacpa yíp naxyucmi jém tánomi Cristo jém ucsanjom. Itumpiy jém pixiñtam icuwiiti yíp naxyucmi iixyajpa cuando miñpa. Iixyajpatim jém Israelpic pixiñtam jém ichenwiip. Tsam weyjajpa itumpiy jém pixiñtam cuando iixyajpa jém Cristo. Jempigam inascayajpa.

⁸ Nimpa jém tánomi Cristo jém iniitwiip itumpiy ipimi: “Ich jém awiñtipic y jém inanpic juuts jém letras alfa y omega.” Ich ait dende wiñigam, aittim siip, aitpa para siempre.

Jém Xiwan iix Cristo juuts tum poñ

⁹ Mantiwitam, ich aXiwan, manacjodónap iga ich annascanetim jém yaachaji juuts mimichtam jém tánomi Cristo icuyucmi. Je tsam tayoxpátpa iga tanyaachíypa iganam tananjóctampa jém jama iga nicpa tawagaiti jut injacpa jém tánomi Cristo. Apajta jém isla inñiyi Patmos porque ananmatpa jém Dios inmati y ananmatpa iga jém Jesucristo tawiwadáypa. ¹⁰ Ich ait en el Espíritu cuando núc jém tánomi ijama. Jesic ammaton antuuñançim tum mijpic jiyi juuts tum trompeta injiyi. ¹¹ Nimpa jém jiyi:

—Ich jém awiñtipic y jém inanpic juuts jém letras alfa y omega. Titam inixpa siip jaycaami tum librojom. Cutsadaayi jém siete grupo jut anuumayajpa jém Dios ipixiñtam jém naxyucmi de Asia. Cutsadaayi jém ityajwiip jém atebet Efeso, Esmirna, Pérgamo, Tiatira, Sardis, Filadelfia y Laodicea.

¹² Jesic aámset antuuñiañçim iga ánixiñ i ajíyáy. Cuando aámset, ánix siete jém nooquejcu y tuncuy de oro. ¹³ Juť it jém siete nooquejcu y tuncuy de oro, jemum icucmi teñ tum pxiñ, íámooyi juuts jém Miññewiip Sinyucmi. Iccámne tum yagats yooti núcne hasta ipuyyucmi. Iccámnetim ipechoyucmi juuts tum wítipic cinturón de oro. ¹⁴ Jém iway jém itwiip icobacyucmi tsam popo juuts lana. Pimi popo juuts nieve. Agui tsocha jém iixcuy juuts tum jucti aguipic yótpa. ¹⁵ Jém ipuy agui tsocha juuts wibic bronce. Tsocha juuts tñcuy pijnetá juctjom. Tsam pimi jiyapa juuts tiñpa jém ni cuando comne. ¹⁶ Imatspacne siete matsa inwiciimi. Jém ijpjom putpa tum espada agui tsupa icudoslado. Jém íámooyi pimi tsocha juuts jém jama cuando agui pimi pijpa.

¹⁷ Cuando ánix, acutiñ ipuyçim juuts acaane. Jesic atsic con inwici. Anímáy:

—Odoy çijí. Ich jém awiñtipic y jém íñañpic. ¹⁸ Ich jém avivopic. Accaata, pero siip aít vivo para siempre. Ich anaít jém llave para jém lugar juť pajyajtap jém caaneyajwiip. ¹⁹ Jaycaami titam inixñe, titam inixpa siip y jém miñpáppic ocmim. ²⁰ Siip manañquejáypa jém jixi jém añnécnewiip, ti nimtooba jém siete matsa jém ammatpacnewiip anañwiciimi y jém siete nooquejcu y tuncuy de oro. Jém siete matsa nimtooba jém siete añmatçiwíñ jém inmatyajpáppic jém Dios inmatí para jém siete grupo de jém Dios ipixiñtam juť añtuumayajpa. Y jém nooquejcu y tuncuy de oro nimtooba jém siete maçtic juť añtuumap jém Dios ipixiñtam.

2

Cutsadayta añmatí jém ityajwíip jém attebet Efeso

¹ Jáyaayi jém pxiñ jém inmatpáppic jém Dios inmatí juť añtuumayajpa jém Dios ipixiñtam jém attebet Efeso. Nímaayi: “Yñmpic nimpá jém iniitwiip jém siete matsa icijjom, jém siipáppic juť tunnetá jém nooquejcu: ² Ich anjodon iga mimichtam tsam inwíwattámpa y mánixpicpa iga tsam pimi miyoxatámpa y iga inyaachiytámpa jém mijpic yaachaji. Anjodonjim iga da inwinanigaytámpa jém malopic pxiñtam. Anjodonjim iga inçutitstámpa jém pxiñtam jém nimanñaayapáppic iga Dios icutsatne. Tsam wíquejpa iga migoypaap. ³ Tsam inyaachiytámpa cuando miyaachwattamtap y cuando mimalwadaytamtap ich añcuyucmi. Da inçhacneta iga antúnjyapa. ⁴ Pero anaít algo en contra de mimichtam. Porque dam jespíy antoypa juuts wiñti cuando moj añcupicta. ⁵ Jeeyucmi jistaami jutsap antoyta wiñti cuando danam micutiñneta. Cucactaami jém injixi. Eybic wattaami juuts moj inwatta wiñti. Siiga da inçucactámpa jém injixi, ich da jáyñe anicpa jemíc, manaccáyáypa jém inñooquejcu y tuncuy y da más tsocha jém wibic jucti juť miífta. ⁶ Pero tum wibic cosa inwatta. Injóyixtámpa ti iwatyajpa jém icupicneyajwíip jém nicolaítaspic inquímayooyi. Ich anjóyixpatim jém añquímayooyi. ⁷ Siiga mitatsigiyta, matonñaami ti nimpá jém Dios iAnama juť añtuumayajpa jém Dios ipixiñtam. Nimpá así: Siiga inçoñwíyapa jém enemigo, jesic manchiiba jém wibic cuy itim iga inçútpa jém michiipáppic vida. It jém cuy juť tsam wíçom juť it Dios.”

Cutsadayta añmatí jém ityajwíip jém attebet Esmirna

⁸Jáyaayítim jém píxiñ jém inmatpáppic jém Dios inmati jut antuumayajpa jém Dios ipixiñtam jém attebet Esmirna. Nímaayi: “Yímpic nímpa jém wiñtipic y jém Inanpic, jém caanewíip idic, pero síip vivojam: ⁹Ich anjodon ti síip inwatta. Anjodon iga tsam miyaachwattamtap y tsam miyaachap, pero iniitta tunjac riqueza. Anjodon tim iga tsam mimalmalmímáypa jém píxiñtam jém ijsyajpáppic iga nunta Israelpic píxiñtam, pero da je. Jeeyaj jém Wocciwiñ imíchi. ¹⁰Odooy cñtaami iga tsam miyaachwattamtap. Jém Wocciwiñ micottámpa cárcel algunos de mimichtam iga micutítamtap. Tsam pími miyaachwattamtap diez día. Pero yaachiytaami hasta micaaba, jesic ocmi manchiiba jém vida jém dapic cuyajpa juuts tum coñwiyooyi. ¹¹Siiga mitatsigiyta, matonñtaami ti nímpa jém Dios iAnama jut antuumayajpa jém Dios ipixiñtam. Nímpa yímpic: Siiga incoñwíypa jém enemigo da wisciy micaaba. Yíp nímtooba iga da miñicpa jut chiijaytap castigo para siempre.”

Cutsadayta anmati jém ityajwíp jém attebet Pérgamo

¹²Jáyaayítim jém inmatpáppic jém Dios inmati jut antuumayajpa jém Dios ipixiñtam jém attebet Pérgamo. Nímaayi: “Yímpic nímpa jém iniitwíp jém espada jém aguipic tsupa icudoslado. ¹³Nímpa iga ich anjodon ti inwattámpa. Anjodon tim iga miitta jém lugar jut injacpa jém Wocciwiñ. Da inñactámpa iga ancupicpa ni da ininécpa iga ancupicneta ni jém jama cuando accaata jém incompañero Antipas. Jém píxiñ tsam inuumanmatpa ich ananmati. Accaata jut miitta mimichtam jém attebet jut it jém Wocciwiñ. ¹⁴Pero anait algo en contra de mimichtam. Inwaganaita jém attebet Pérgamo algunos jém malopic píxiñtam jém dapic ichactooaba jém Balaam inquímayooyi. Wiñigam jém Balaam inquejáy jém Balac jutsap icmalwat jém Israelpic píxiñtam. Inquejáy iga wí iga icísyajpa jém mayi jém accaanetawíp jém watnas iwiñjom. Inquejáy tim iga wíap imalwatyaj con jém malopic yomtam. ¹⁵Inwaganaitatim algunos jém píxiñtam jém dapic ichactooaba jém nicolaítaspic inquímayooyi. Ich anjójyixpatim jém anquímayooyi. ¹⁶Jeeyucmi mannímáypa: Tsactaami iga immalwattámpa. Siiga da inñactámpa iga immalwatpa jesic da jáyñe anicpa jut miitta. Nicpa áñaji contra jém malopic píxiñtam con jém espada jém anaitwíp anjipjom. ¹⁷Siiga mitatsigiyta, matonñtaami ti nímpa jém Dios iAnama jut antuumayajpa jém Dios ipixiñtam. Nímpa yímpic: Siiga incoñwíypa jém enemigo, manchiiba jém wiñicpic wíccuy, jém maná, jém nécnawíp. Manchiiba tum tsa aguipic popo. Jaycámayñeta jém tsaayucmi tum jomipic niyi. Da i ijodon i iníyi jaycámayñeta jém tsaayucmi solamente ijodon jém ipictsonpáppic.”

Cutsadayta anmati jém ityajwíp jém attebet Tiatira

¹⁸Jáyaayítim jém píxiñ jém inmatpáppic jém Dios inmati jut antuumayajpa jém Dios ipixiñtam jém attebet Tiatira. Nímaayi: “Nímpa así jém Dios iManic jém aguipic tsocha iixcuy juuts yótpa tum jucti, jém aguipic tsocha ipuy juuts jém wibic bronce: ¹⁹Ich anjodon itumpiy titam inwattámpa, iga tsam mitóyoytámpa, iga tsam incupictámpa Dios, iga tsam incuyoxatámpa jém inñiwitam, iga tsam inyaachiytámpa cuando miyaachwattamta. Síip más inwíwatpa que cuando moj incupicta.

20 Pero anait algo en contra de mimichtam porque iñjictámpa iga jém malopic yomo, Jezabel, inquejpa jém malopic inquímayooyi. Nímanṭaayap iga inmatpa jém Dios inṃaṭi. Tsam imigóyáypa jém ampixiñtam jém acuyoxapáppic. Nímpa wí iga pejóypa y wí iga icḥspa jém mayi jém accaanetawḥip jém watnas iwiñjom. 21 Anchi lugar jém yomo iga ichaguiñ jém malopic jixi, pero da icucactooaba jém ijixi. Da ichactooaba iga pejóypa. 22 Siiga siip da ichacpa iga iwatpa mal, jesic anacmatspa tum mimnei tsam pimi jém yomo. Y jém malopic pixiñtam, jém pejoyyajpáppic con jém yomo, anyaachwatpa con tum castigo siiga da ichacpa iga itúñyypa jém migooyi. 23 Anaccaaba jém ipixiñtam jém icupicneyajwḥip jém migooyi. Jesic itumpiy jém Dios ipixiñtam ijodónayajpa iga ich anjodon ti iniit ianamanjom jém pixiñtam y ti iniit jém ijixianjom. Cada tumtum de mimichtam manyojpa juuts inwatneta. 24 Pero los de más de mimichtam miñtanwḥip jém atebet Tiatira, da impictsonṭa yíp malopic anquímayooyi ni da incuyucata jém Wocchwiñ imigooyi. Siip da manchiiba tungac anquímayooyi. 25 Solamente wattaami seguido juuts manañquejayñe hasta amiñpa jut miñta. 26 Siiga incoñwíyypa jém enemigo y da inḥacpa iga inwatpa juuts ich anwanjam hasta que miñpa jém inañpigam jama, jesic manchiiba jém pimi iga ininjactámpa yíp naxyucmipic pixiñtam. 27 Ininjactámpa con tum tinṭucy vara con jeetim pimi juuts achiiñe jém anjatun Dios. Y yíp naxyucmipic naciónay cuyajpa ipimi juuts cusamáypa tum nas suun. 28 Jesic manchiibatim jém wítmatsa jém químpaap jém cuquejacim. 29 Siiga mitatsigiyta, matonṭaami ti nímpa jém Dios iñnama jut antuumayajpa jém Dios ipixiñtam.”

3

Cutsadayta anṃaṭi jém ityajwḥip jém atebet Sardis

1 Jáyayitim jém pixiñ jém inmatpáppic jém Dios inṃaṭi jut antuumayajpa jém Dios ipixiñtam jém atebet Sardis: Nímaayi: “Nímpa así jém iniitwḥip jém siete espíritu de Dios jém imatspacnewḥip jém siete matsa inwíciimi: Ich anjodon itumpiy titam inwattámpa. Nímyajpa iga mivivo, pero micaane. 2 Nawattaji cuenta, odoy monṭaami. Más pimchji jém wibic jixi jém uxanpic tsíyñe porque cuyajtooba jém wibic jixi juuts caatooba. Anix iga da capspa inwíwatta jém tanjatun Dios iwiñjom. 3 Jistaami jém anquímayooyi jém impictsonnewḥip. Odoy tsaci iga incupicpa. Tsaci iga immalwatpa. Siiga da miñta al tanto, jesic amiñpa juuts tum númpaap tsuucim. Manṭcupiichíyypa. Da injodon juchix hora miñpa manchi jém castigo. 4 Pero ittim con mimichtam jém atebet Sardis algunos jém pixiñtam jém dapic imalwatne, jém dapic ituudyñe ipuctucu. Jeeyaj wíap anwaganawíyay wíaccuyajneta con jém popopic puctucu. Wíap icám jém popopic puctucu porque da imalwatne. 5 Siiga iicoñwíyypa jém enemigo, accámayṭap tum popooti y da nunca anactogóyáypa inñyi jém librojom jut jaycámneta jém pixiñtam inñyi jém anchiipáppic jém vida jém dapic cuyajpa. Núcpa jama iga ampictsonṭa jém anjatun Dios iwiñjom jut it jém sinyucmipic pixiñtam. Ich anañmadáypa iga jém pixiñ ich amñichi. 6 Siiga

mitatsigiyta maton̄taami ti n̄mpa jém Dios iAnama jūt an̄tuum̄ayajpa jém Dios ipixiñtam.”

Cutsadayta an̄mati jém ityajw̄ip jém attebet Filadelfia

⁷ Jáyaayit̄im jém p̄ixiñ jém in̄matpáppic jém Dios in̄mati jūt an̄tuum̄ayajpa jém Dios ipixiñtam jém attebet Filadelfia. N̄imaayi: “N̄mpa ȳiimpic jém Cristo jém dapic t̄añcaiy, jém in̄matpáppic jém n̄umapic an̄mati. Je iniit̄ jém llave de jém rey David. Jém Cristo una vez in̄áyñeum jém puerta da i w̄iap in̄núc. Cuando in̄núcneum jém puerta da i w̄iap in̄áy. ⁸ Ich an̄jodon̄ titam in̄watneta. Siip, antsacne tum̄ puerta in̄wiñjom, an̄áyñe. Da i w̄iap in̄paj. Man̄wadáy así porque aunque uxan̄ imp̄imi, agui in̄wadáyt̄ampa caso iga in̄cupict̄ampa ich anan̄mati. Da in̄in̄néct̄ampa ich ann̄iyi. ⁹ Siip ich an̄ciijun̄cotpa jém in̄tuum̄awatnew̄ip jém Wocciwiñ, jém n̄im̄yajpaap iga nunta judíos pero da je, migóypa. Siip ich an̄watpa iga miñyajiñ y costenyajiñ impuyc̄im iga iixyajpa iga agui mantoypa. ¹⁰ Mimichtam ts̄am in̄watne juuts mann̄imayñe. In̄yaachiyta jém yaachaji. Jeeyucmi man̄cupujpa iga odoy in̄ñascat̄amiñ jém mijpic yaachaji cuando núcpa jém jama iga ts̄am cutit̄stap itump̄iy jém p̄ixiñtam jém ityajw̄ip ȳip naxyucmi. ¹¹ Da jáyñe amiñgacpa. Odoy ts̄aci jém w̄ibic an̄mati jém iniit̄w̄ip iga odoy i w̄iañ miccáyáy jém in̄coñw̄iyooyi. ¹² Jém icoñw̄iyapaap jém enemigo, anacc̄ampa juuts jém Dios im̄astic icom iga icóppacpa jém im̄astic. Jemum n̄icpa it̄i para siempre. Da nunca putpa. An̄jaycámáypa jém an̄Jatun̄ Dios in̄iyi jém p̄ixiñ iwiñpacyucmi. An̄jaycámáypat̄im jém jom̄ipic Jerusalén in̄iyi jém miñpáppic sin̄yucmi. Jém an̄Jatun̄ Dios im̄iichi jém icutsatpaap ȳip naxyucmi. Ocmi an̄jaycámáypat̄im jém p̄ixiñ iwiñpacyucmi jém jom̄ipic ann̄iyi. ¹³ Siiga mitatsigiyta, maton̄taami ti n̄mpa jém Dios iAnama jūt an̄tuum̄ayajpa jém Dios ipixiñtam.”

Cutsadayta an̄mati jém ityajw̄ip jém attebet Laodicea

¹⁴ Jáyaayit̄im jém p̄ixiñ jém in̄matpáppic jém Dios in̄mati jūt an̄tuum̄ayajpa jém Dios ipixiñtam jém attebet Laodicea. N̄imaayi: “N̄mpa así jém dapic migóypa, jém w̄ibic testigo jém nuuman̄matpaap, jém cobacpic, jém mojw̄ip iwat itump̄iy cosa. ¹⁵ Ich an̄jodon̄ itump̄iy titam in̄watt̄ampa. An̄jodon̄tim iga da mipagac ni da mipijpa. Ȳip n̄im̄tooba iga da p̄imi an̄jójixpa ni da p̄imi antoypa. Más w̄i meega an̄jójixpa o antoypa. ¹⁶ Pero como mijocox no más y da mipagac ni da mipijpa, jescic mantsujputpa juuts tum̄ cosa dapic w̄i. ¹⁷ Mimichtam miñ̄int̄ampa iga ts̄am mirico, ts̄am iniit̄ jém in̄yoqxaji y da ti mitogóyáy. Pero da in̄jodon̄tam iga ts̄am miyaachap, ts̄am miuuguytim. Ts̄am mipobre, micácht̄i, in̄cus̄ici. ¹⁸ Jeeyucmi ich man̄an̄químpa: Juytaami jém w̄ibic oro jém ichpic anait̄ jém w̄itsacnew̄ip jém juct̄jom iga iniit̄t̄amiñ jém w̄ibic riqueza. Juytaam̄it̄im jém popopic yooti jém ichpic anait̄ iga in̄cusuypa jém imm̄ijt̄ay porque in̄cus̄ici iga odoy michaaiñ. Coti in̄ixcom̄ jém ixcu y ichoy iga miixixóyiñ. ¹⁹ Jém antoypáppic an̄wogáypa siiga imalwatpa. Anchiiba castigo iga ichaguiñ iga imalwatpa. W̄iwattaami con itump̄iy in̄anama. ²⁰ Ixi, ich ȳim̄ at̄eñ tum̄ puerta an̄ñaca. S̄ip antics jém puerta. An̄jójaypa jém tic iomi. Siiga amatón̄áypa jém an̄jiji y in̄áypa jém puerta, jescic ich atigiypa jém p̄ixiñ it̄icjom. An̄waganaw̄icpa jém p̄ixiñ. ²¹ Itump̄iy jém icoñw̄iyajw̄ip jém enemigo anchiiba tum̄ lugar

iga anɔwaganacoñpa jém anɔjagooyi icoñcuyyucmi. Jextim juuts aich cuando anɔcoñwíy jém ánenemigo, nic anɔwaganacoñ jém anɔJaturɔ Dios icoñcuyyucmi, jém itrono. ²² Siiga mitatsigiyta, matonɔtaami ti nimpá jém Dios iAnama juɔ anɔtuumayajpa jém Dios ipixiñtam.”

4

Jém ityajwíip siñyucmi ijisyajpa Dios

¹ Jesic ocmi aámquím, ánix tum puerta ányáñe siñyucmi. Eybic ammatonɔ jém jiyi jex juuts jém trompeta inɔjyi. Ajíyáy. Anímáy:

—Quiimi yim. Mananquejáypa ti miñpa ocmim.

² Jesic jeeti rato tsam anait jém Dios iAnama. Ánix iga tunne tum anɔjagooyi icoñcuy siñyucmi. Coññim jém icoñcuyyucmi. ³ Jém coñwíip jém anɔjagooyi icoñcuyyucmi jém iámooyi jex juuts tum jém wibic tsa jém aguipic tsocha jém jasje y de cornalina. Juɔ it jém coñcuy icuwoyxetne tum júñichi agui tsus juuts tum esmeralda. ⁴ Ánixím tungac veinticuatro jém anɔjagooyi icoñcuy icuwoyxetne jém mijpic coñcuy. Jemum coñyaj veinticuatro wídaytam. Agui popo ipuctucu. Cada tumtum iccámneyaj tum corona de oro icobacyucmi. ⁵ Jém anɔjagooyi icoñcuyucim putpa majiywiñ. Agui tiñpa, agui nácsóypa. Jém coñcuy iwiñjom yótpa siete jucti de jém siete espíritu jém Diospic imiichi. ⁶ Jém anɔjagooyi icoñcuy iwiñjom it tum lamar tanɔcuámnaspa juuts tum vidrio juuts tum cristalino.

It cuatro vivopic cosa icuwoyxetneyaj jém coñcuy. Icutero naps ixcuy iwiñjom y ituuñiancim. ⁷ Tum jém vivopic cosa juuts tum can. Jém tungac juuts tum mañtoro. Jém tungac iwiñpac juuts tum pxiñ. Jém tungac juuts tum tajpi quecpa ixí. ⁸ Icuaturo jém vivopic cosa cada tumtum iniit seis ixaj. Jém ixajyucmi y jém ixajcucim naps ixcuytim. Siñni y tsuucim da jejyajpa. Seguido nimyajpa:

Tsam miwi, tsam miwi, tsam miwi, mánomi Dios,
mich iniit itumpiy impimi.

Miit dende wiñigam,

miittim siip,

miit para siempre.

⁹ Jém vivopic cosa icujíppa y ichiiba gracia jém coñwíip jém anɔjagooyi icoñcuyyucmi jém dapic nunca cuyajpa. Cada vez iwatpa así ¹⁰ jesic jém veinticuatro wídaytam icosteeñayaj jém Dios iwiñjom juɔ coñ jém coñcuyyucmi. Ijisyajpa tanɔaturɔ Dios jém dapic nunca cuyajpa ivida. Jesic jeeyaj ipatsquedáy jém corona jém anɔjagooyi icoñcuy iwiñjom. Nimyajpa: ¹¹ Mánomi Dios, wí iga manɔcujíptámpa.

Manɔcujíppa iga tsam miwiap y tsam iniit impimi.

Mich inɔwat itumpiy cosa.

Ityaj itumpiy cosa porque mich inɔwianjam.

Jeeyucmi inɔwatne.

5

Jém libro y jém Cordero

¹ Jesic ánix iga jém coñwíip jém coñcuyyucmi imatspacne tum libro inɔwiciimi. Jém libro juuts tum yagatspic toto wotnetá. Jayñétim anɔsicmi y jayñétim jojmi. Jém toto anɔsajne con siete sello. ² Jesic ánix tum siñyucmipic pxiñ tsam iniit ipimi. Agui jiyapa. Nimpá:

—¿I iniiit jém autoridad iga íńáypa jém libro iga ijacpa jém sello?

³ Pero da i jém wiapaap íńáy. Ni jém sinyucmipic, ni jém naxyucmipic, ni jém más nascimpic da i wiap íńáy jém libro ni da i wiap íám. ⁴ Jesic tsam pimi awej porque da quej ni tum pixiñ jém wiapaap íńáy jém libro iga imaypa. Ni da i wiap íám. ⁵ Jesic tum de jém wídaytam anímáy:

—Odoy weji. Mannímáypa iga jém León jém tsucumnewiip de jém tribu de Judá, jém rey David iocmanic, icoñwíy itumpiy jém ienemigoyaj. Je wiap íńáy jém libro. Wiap ijac jém siete sellos.

⁶ Ánix jém Cordero noco teñ jém anjagooyi icoñcuyañaca jut it jém cuatro vivopic cosa, jém veinticuatro wídaytam iwiñjom. Quejpa iga accaaneta idic jém Cordero, pero siip pisneum. Iniiit siete iwan y siete iixcuy. Yíp nimtooba jém siete espíritu jém icutsatnewiip Dios icuwíti yíp naxyucmi. ⁷ Jém Cordero miñ ipic jém libro jut imatspacne inwícimi jém coñwiip jém anjagooyi icoñcuyucmi. ⁸ Cuando ipic jém libro, jesic jém cuatro vivopic cosa y jém veinticuatro wídaytam icosteńáypa jém Cordero iwiñjom. Cada tumtum de jém wídaytam iniiit tum arpa y tum xanu de oro. Comne jém xanu con jém wibic poma. Jém poma nimtooba jém oraciones jém iwatnewiip jém Dios ipixiñtam. ⁹ Jesic iwanyajpa tum jomipic wañi. Nimyajpa:

Mích wiap impic jém libro.

Wiap iñjac jém siete sellos.

Porque miccaata iga anyojayta antañca.

Ińtegáy iññipiñ iga iñjúyayñe para Dios

pixiñtam de itumpiy raza,

jém inmatyajpáppic tunḡac añmati,

jém ityajwiip tunḡac naxyucmi y de jém tunḡac naciónyaj.

¹⁰ Dios accámta iga anjagooyi y apanijtam

iga añcuyoxatámpa Dios

iga ananjactámpa jém ityajwiip yíp naxyucmi.

¹¹ Ocmi ánix iga añtuumaneyaj tsam jáyan jém sinyucmipic pixiñtam. Ammatóńáy ijíyi. Icutexetneyaj jém anjagooyi icoñcuy jut it jém cuatro vivopic cosa y jém wídaytam. Ityaj millones y millones de jém sinyucmipic pixiñtam. ¹² Tsam pimi jiyyajpa. Nimyajpa:

Tañcujíptámpa jém Cordero jém accaanetawiip idic

porque tsam wiap.

Wi iga ipictson itumpiy ipimi

y jém riqueza y jém wibic jixi.

Wi iga jém pixiñtam icujíyajiñ

y ichiiyajiñ gloria.

¹³ Ammatonjim iga jiyyajpa itumpiy jém Dios iwati, jém ityajwiip sinyucmi, jém ityajwiip naxyucmi, jém ityajwiip nascim, jém ityajwiip jém lamar y itumpiy cosa jutinquej. Nimyajpa:

Wi iga tañwíwadaytamiñ jém coñwiip jém anjagooyi icoñcuyucmi

y jém Cordero para itumpiy tiempo.

Tañcujíptámpa,

tanchiitámpa gloria,

añwianjamta iga anjactámpa.

¹⁴ Jesic jém cuatro vivopic cosa nimyajpa:

—Amén. Itum wí.

Jém veinticuatro wídaytam costeeñactiñyay. Moj iñsyay Dios, jém ñapic nunca cuyajpa ivida.

6

Jagayta jém libro iñnúccuy

¹ Jesic ánix cuando jém Cordero ijac jém wiñtipic sello jém libroyucmi. Ammaton iga jiy tum jém vivopic cosa. Agui tiñpa jém iñyi juuts majiywiñ. Anímáy:

—¡Miñi, aami!

² Jesic ánám. Ánix tum popcawaj. Jém iquímcanewiip jém popcawaj imatspacne tum picxi icijom. Iccámne icobacyucmi tum corona. Nicpa icoñwiy jém ienemigo.

³ Cuando jém Cordero ijac tungac jém sello jém libroyucmi, jesic ammaton iga jiy jém tungac vivopic cosa. Anímáy:

—¡Miñi, aami!

⁴ Jesic put tungac cawaj, tsabatspic. Jém iquímcanewiip chiitá tum mñipic espada. Chiitátim jém pimi iga ictsucumpa jém guerra iga tsam áñayajpa jém pixiñtam iga naccaayajtap.

⁵ Cuando jém Cordero ijac tungac jém libro ixello jém trespic, ammaton iga jiyta jém tungac vivopic cosa. Anímáy:

—¡Miñi, aami!

Jesic ánám. Ánix tum yic cawaj. Jém iquímcanewiip inisiba tum balanza icijom. ⁶ Jesic ammaton tum jiy jut ityay jém cuatro vivopic cosa. Nimpá:

—Muma jama yoxayajpa iga icoñwiyta tum kilo de trigo o tres kilo de cebada. Odoy accai jém olivos icuy jém pictapaap para aceite ni jém uvas icuy.

⁷ Jesic cuando jém Cordero ijac tungac jém libro ixello jém cuatropic, ammaton iga jiyta tungac jém vivopic cosa. Anímáyta:

—¡Miñi, aami!

⁸ Jesic ánám. Ánix tum cawaj da wí icolor agui cupuchayñe. Jém iquímcanewiip iñyi jém accaoypaap. Itúñyipa jém Hades, yíp nímtooba jém lugar jut it jém caaneyajwiip. Chiijayta jém pimi iga iccaayajiñ tum cuarta parte yíp naxyucmipic pixiñtam con jém espada, con jém yuu, con jém malopic caacuy y con jém jimñi animatayaj jém ityajwiip yíp naxyucmi.

⁹ Jesic cuando jém Cordero ijac tungac jém libro ixello jém cincopic, ánix jém altarcuim jém pixiñtam iñnamayaj jém accaaneyajtawip jém Dios iñmatí icuyucmi porque da iñéc iga icupicyajpa tánomi Cristo. ¹⁰ Jém anamayaj tsam pimi jiyajpa. Nimyajpa:

—Mánomi Dios, tsam miwí. Mich miñumapic. ¿Hasta jusan iñcipiñpa jém malopic pixiñtam jém ityajwiip vivo jém naxyucmi iga antségáypa jém añobac?

¹¹ Jesic cada tumtum jém anama chiitá tum yagats yooti tsam popo. Nímayajta iga poyejyajiñ tum rato hasta que capsá jém numero de jém itiwitam jém accaayajtapáppic juuts jeeyaj, jém icuyoxayajpáppictim jém Cristo.

¹² Jesic cuando jém Cordero ijac jém tungac jém libro ixello jém seispic, ánix iga miñ tum nasyixi tsam pimi. Cupiicha jém jama juuts tum punctucu tsam yic. Jém poya set juuts nipiñ agui tsabats. ¹³ Jém matsa jém itwiiip sinyucmi actin naxyucmi juuts cuando tum mijpic sawa icyojpa jém tsuj itim cuando mañiñam. ¹⁴ Jém sin togoypa juuts tum toto cuando tanwotpa. Itumpiy jém cotsic y jém isla accáyta ilugar jut idic it. ¹⁵ Jesic itumpiy jém anjagooyiyaj y jém iniityajwiiip ipimi yip naxyucmi y jém soldado injagooyi y jém ricoyaj y jém iniitwiiip ipimi con itumpiy jém esclavo y jém dapic je esclavo, itumpiy tsam cinyajpa, wagayamyajpa jém tsaajosjom y jém tsaanjom jém cotsiganjoj. ¹⁶ Inímayyajpa jém cotsic y jém tsa:

—Acuchijquettaami, acyami iga odoy aixiñ jém coñwiiip jém tronoyucmi iga jém Cordero achiiba jém tsam mijpic castigo.

¹⁷ Porque núcne jém jama iga chiijajtap castigo jém malopic pixiñtam. ¿I wiiap ifeeñajac Dios iwiñjom?

7

Accámayajta sello jém Dios ipixiñtam

¹ Jesic ocni ánix cuatro sinyucmipic pixiñtam teñyaj icucuatro esquina de yip naxyucmi. Icten jém cuatro sawa iga odoy sujóyiñ yip naxyucmi. Da ixujpa ni jém lamar ni jém cuyyaj. ² Jesic ánix tungac jém sinyucmipic pixiñ químpa jém anjamquímmi. Iniit jém sello jém vivopic Dios imichi. Jesic pimi jiyapa jém sinyucmipic pixiñ. Ijáyay jém tungac cuatro sinyucmipic pixiñtam jém iniitwiiip jém pimi iga imalwadáyapa jém nas y jém lamar. ³ Nimpa:

—Odoy malwadaayi ni jém nas ni jém lamar ni jém cuyyaj hasta que tanaccámáyapa jém sello iwiñpacyucmi jém icuyoxayajpáppic Dios.

⁴ Jesic ammaton iga accámayajta jém sello ciento cuarenta y cuatro mil pixiñtam de itumpiy jém tribu de jém Israelpic pixiñtam. ⁵ Accámayajta sello doce mil pixiñtam de jém tribu de Judá, y doce mil pixiñtam de jém tribu de Rubén, y doce mil pixiñtam de jém tribu de Gad, ⁶ y doce mil pixiñtam de jém tribu de Aser, y doce mil pixiñtam de jém tribu de Neftalí, y doce mil pixiñtam de jém tribu de Manasés, ⁷ y doce mil pixiñtam de jém tribu de Simeón, y doce mil pixiñtam de jém tribu de Leví, y doce mil pixiñtam de jém tribu de Isacar, ⁸ y doce mil pixiñtam de jém tribu de Zabulón, y doce mil pixiñtam de jém tribu de José y doce mil pixiñtam de jém tribu de Benjamín.

Jáyan jém pixiñtam icámneyaj jém popyooti

⁹ Ocni ánix iga anjuumanejay tsam jáyan pixiñtam, da i wiiap imay. Ityaj itumpiy clase de pixiñtam, jém tungac pixiñtam, jém jiyajpáppic tungac anmatimi y jém tungac naxyucmipic. Teñyaj jém trono iwiñjom y jém Cordero iwiñjom. Icámneyaj yagats yooti tsam popo. Imatspacne iciijom tum suyat iay. ¹⁰ Itumpiy tsam pimi jiyajpa. Nimyajpa:

Taciacputnetámum jém tanjatun Dios
jém coñwiiip jém tronoyucmi
con jém Cordero.

11 Itumpiy jém sinyucmipic pìxiñtam icuteñxetneyaj jém trono. Ityajtım jém wıdaytam y jém cuatro vivopic cosa. Jesic itumpiy jém ityajwıip jem tocsneactınyaj jém trono iwiñjom iga ijsıyajpa Dios. 12 Nımyajpa itumpiy: ¡Amén! Tanıujıptampa tanıatun Dios.

Tsam wıbic anıjagooyi.

Tannımaytıampa iga iyucuidios.

Je iniit itumpiy ijıxi y itumpiy ipımi.

Wıap iwat itumpiy cosa.

Wı iga tanıujıppa Dios itumpiy jém siglos. Amén.

13 Jesic tım jém wıdaytam acwác. Anımáy:

—¿Que ıapaap ýpyaj pìxiñtam jém icámneyajwıip jém yagatsyooti tsam popo? ¿Jıt miñneyaj?

14 Jesic ich anımáy:

—Mich iñjodon.

Jesic jém wıdaya anımáy:

—Yıpyaj pìxiñtam iñascayaj jém mıjpic yaachaji. Icheeyaj jém iyooti con jém Cordero iñıpiñ hasta tsıy tsam popo. 15 Jeeyucmi wıap iñıcyaj jém anıjagooyi itrono iwiñjom. Wıap icuyoxayaj Dios tsuucım y sıñı jém sinyucmipic mastıjom. Y Dios, jém coññewıip jém tronoyucmi, iyoxpátpa jém ipìxiñtam con ipımi porque iwaganait. 16 Jesic da más yuayajpa ni dam nıctısyajpa ni dam iñooba jém jama ni jém pıji. 17 Porque jém Cordero jém itwıip cucmi jém trono iwatpa cuenta jém ipìxiñtam. Inıncpa jém wıbic nııxcuy jıt putpa jém ni jém tachiıppıpic vida. Jesic Dios icujicháyaypa itumpiy jém iıxcanı.

8

Jacta jém ıñanpic libro iñnúccuy

1 Jesic cuando jém Cordero ıjac jém ıñanpic libro ixello, jém sietepic, da ti tsıgóypa sinyucmi como tım media hora. 2 Ocmı ánıx siete sinyucmipic pìxiñtam jemum teñyaj jém Dios iwiñjom. Chiıyajtı siete trompeta. 3 Ánixtım tım sinyucmipic pìxiñ icunúc jém altar de oro, jemum teñ. Inıııba tım xanu de oro jıt nootap jém poma. Chiıtı jayan jém poma iga iñooba jém altaryucmi jém Dios iwiñjom ıganam iwatyajpa oracıon jém Dios ipìxiñtam. 4 Jesic jém sinyucmipic pìxiñ imatspacne jém xanu. Joogap jém poma. Quımpa jém poma ıjoco, waganúcyajpa jém Dios iwiñjom con jém oracıon jém iwatyajpaap jém Dios ipìxiñtam. 5 Jesic ipic jém xanu de oro, icucom jém juuy. İtop jıt yótpa jém juctı jém altaryucmi, ipatsquet hasta naxyucmi. Jesic aguı tıñpa majıywiñ, tsam nácóypa, tsam quénpa. Yııspa nas.

Sustap jém cuatro trompeta

6 Jesic jém siete sinyucmipic pìxiñtam jém iniıtyajwıip jém siete trompeta moj nawıtsacyajtaji iga susyajpa.

7 Jesic suspa jém wiñtıpic sinyucmipic pìxiñ, actıı naxyucmi jém ıxıtuj y juctı motne con nıpiñ. Jıpsquet tım tercera parte jém nas y jém cuyyaj. Jıpsquetım itumpiy jém tsuspıc pımyaj.

8 Ocmı suspa jém tunıac sinyucmipic pìxiñ jém wıstenpic. Jesic ánıx juuts tım mıjpic cotsic aguı jıpspa, patsquetta lamar. Jesic setpa iga nıpiñ tım

tercera parte de jém lamar. ⁹ Caayaj tum tercera parte de itumpiy jém ityajwip lamar. Actogoyajta tum tercera parte de itumpiy jém barcoyaj.

¹⁰ Ocmi suspa jém tungac sinyucmicpic pixiñ jém tucutenpic. Actin sinyucmi tum mijpic matsa. Yótpa jém matsa juuts tum jucti. Ictsíy tum tercera parte de jém ríoyaj y de jém niixcuy. ¹¹ Jém matsa iñiyi jém tampic. Jesic tum tercera parte de jém ríoyaj y jém niixcuy setpa iga tam. Jesic caayaj jáyaj jém pixiñtam porque tam jém ni.

¹² Ocmi suspa jém tungac sinyucmicpic pixiñ jém cuatropic. Pích tum tercera parte jém jama ichoca y jém poya ichoca y jém matsa ichoca. Da pimi tsoyajpa. Sinñi da jespíy tsocpa jém jama. Tsuucim da jespíy tsocpa jém poya ni jém matsa.

¹³ Jesic ánix tum tajpi quécpa sinyucmi. Ammaton iga pimi jiyapa. Nimpa:

—Agui uuguytim jém pixiñtam jém ityajwip yíp naxyucmi. Porque tsíy tucuten jém sinyucmicpic pixiñtam iga ixuspa jém itrompeta.

9

¹ Jesic jém tungac sinyucmicpic pixiñ jém cincopic ixus jém itrompeta. Ánix juuts tum matsa actin sinyucmi hasta yíp naxyucmi. Y jém actinewiip naxyucmi chiita jém llave iga ináyapa jém mijpic jos tsam jojmi. ² Jesic ináy jém mijpic jos tsam jojmi. Putpa tum joco jém josjom juuts joogap tum mijpic horno. Jém joco injoogapac jém jama ichoca, cupiicha icuwiti yíp naxyucmi. ³ Jesic jém jocoanjom putyaj jáyaj jém awu. Actinpa naxyucmi. Jém awu jex juuts cacwi tsam tibóypa. ⁴ Nimayajta jém awu iga odoy imalwadáyíñ jém pimyaj ni jém ñipñibooyi ni jém cuyyaj jém ityajwip yíp naxyucmi. Solamente imalwadáyíñ jém pixiñtam jém dapic ipictsonneyaj jém Dios imarca jém iwiñpacyucmi. ⁵ Dios da ijícpa iga jém awu iccaayajiñ jém pixiñtam no más iyaachwatpa cinco meses. Tsam pimi toypa juuts cuando tatippa jém cacwi. ⁶ Jesic cuando núcpa jém malopic tiempo, tsam caayajtooba jém pixiñtam, pero da wíap. Tsam imétsyajpa jutsap icaayaj, pero da ipátpa.

⁷ Jém awu jex juuts tum cawaj witsacne para jém guerra. Icobacyucmi iniit juuts tum corona de oro. Jém iwiñpac juuts pixiñ. ⁸ Tsam yagats iway juuts yomo. Jém itits juuts tum cañ. ⁹ Jém imijtayyucmi iccámne juuts tum tinçuy iga iyoxpátpa. Tsam pimi anjiyapa jém ixaj juuts cuando nicyajpa jáyaj jém carreta jém ijicyajpáppic jém cawaj cuando nicpa ánjajiyaj. ¹⁰ Jém ituts jex juuts jém cacwi. Iniit itibóycuy. Wíap imalwadáy jém pixiñtam cinco meses. ¹¹ Jém awu iniit tum injagooyi. Miñ jém mijpic josjom. Jém anjagooyi iñiyi Abadón jém anmati hebreo, pero jém anmati griego iñiyi Apolión. Nimtooba jém actogóyoypaap.

¹² Nas jém wiñtipic yaachaji. Sip miñpa tungac wisten.

¹³ Jesic jém tungac sinyucmicpic pixiñ, jém seispic, ixus jém itrompeta. Jesic ammaton tum jiyi jém altaryucmi de oro jut it jém cuatro waj jém itwip Dios iwiñjom. ¹⁴ Jém jiyi iñimáy jém sinyucmicpic pixiñ jém seispic jém iniitwip jém itrompeta:

—Cutsigaayi jém cuatro sinyucmicpic pixiñtam jém tsennetawip jém mijpic río anñaca jém Eufrates.

¹⁵ Jesic cutsigayta jém cuatro sɨnyucmɨpic pɨxiñtam iga iccaaya-jiñ jém tercera parte de jém pɨxiñtam jém ityajwɨp yɨp naxyucmi. Wɨtsacnetawum dende wiñigam para jém hora y jém jama y jém meses y jém amtɨy iga iccaayajpa jém pɨxiñtam. ¹⁶ Jesic ammatonɨ jutɨn soldado ityaj, jém cawajyucmɨpic, doscientos millones.

¹⁷ Jempigam ánix jém cawajyaj cuando ánix jém poñ. Y jém químneyajwɨp jém cawajyucmi iccámyaj tum tɨncuy ipechoyucmi iga iyoxpátpa. Algunos tsabats jém tɨncuy, algunos tsus juuts jém sɨnpaqui, y algunos puuch. Jém cawajyaj icɔbac jex juuts caɨ. Putpa jém ijɨpjom juctɨ y joco y azufre. ¹⁸ Jém tucuten plagas iccaayaj jém tercer parte de jém pɨxiñtam jém juctɨ y joco y azufre jém putpáppic jém cawaj ijɨpjom. ¹⁹ Yɨpyaj cawaj con icɔbac y con ituts wɨap icca jém pɨxiñtam. Porque ituts inɨquiñi jex juuts tum tsañ icɔbac agui wasóypa. Imalwadayyajpa jém pɨxiñtam.

²⁰ Pero jém pɨxiñtam jém dapic iccaayaj yɨpyaj plaga da icucacyaj jém ijɨxi. Seguido ijɨsyajpa jém watnas jém iwatnewɨp cɨmi. Da ichacyajpa iga ijɨsyajpa jém Wocciwiñ ni jém watnas jém iwatneyajwɨp de oro, de plata, de bronce, de tsa y de cuy, jém dapic ixixóypa, ni matóɨyypa, ni witpa. ²¹ Da cucacyaj ijɨxi jém pɨxiñtam. Seguido accaóypa, iñawatwadáypa jém itɨwitam, pejóypa, númpa.

10

Jém inimiññewɨp jém xutu libro

¹ Ocmi ánix tunɨgac sɨnyucmɨpic pɨxiñ tsam iniit ipɨmi, quet sɨnyucmi. Anɨmonne con tum ucsi. Iniit tum júñichi icɔbacanɨtcmi. Jém iámooyi tsam pɨmi tsoɨpa juuts jama. Jém ipuy juuts tum juctɨ agui yótpa. ² Imatspacne tum xutu libro áñáyñe. Tum jém ipuy jém inɨwɨmɨpic nepteñ jém lamar iwiñpacyucmi y jém anɨnɨymɨpic ipuy nepteñ naxyucmi. ³ Pɨmi anɨweɨpa juuts pɨmpa tum caɨ. Cuando anɨweɨpa, jesic tɨñpatim jém siete jém majiywiñ, ammatóñáy ijɨyi. ⁴ Cuando yaj jɨyi jém siete majiywiñ, anjaycámpa idic ti nɨmpa. Pero ammatonɨ tum jɨyi sɨnyucmi. Anímáy:

—Anɨyamɨ ti nɨmyaj jém siete majiywiñ, odoy anɨmatɨ. Odoy jaycaami.

⁵ Jesic jém sɨnyucmɨpic pɨxiñ jém ánixñewɨp nepteññe jém lamar iwiñpacyucmi y jém naxyucmi, icquím yucmi jém ici jém anɨwɨmɨpic. ⁶ Nɨmpa:

—Jém vivopɨc Dios jém dapic nunca cuyajpa, iwat jém sɨɨ y itumpɨy cosa jém itwɨp sɨnyucmi, iwattim jém nas y itumpɨy cosa jém itwɨp naxyucmi, iwattim jém lamar y itumpɨy cosa jém ityajwɨp lamar. Yɨptim Dios iwɨjodonɨ iga da mammigóyáypa cuando mannímáypa iga sɨp cuyajpa jém tiempo. ⁷ Cuando núɨpa jém jama iga jém tunɨgac sɨnyucmɨpic pɨxiñ, jém sietepic, moj ixus jém inɨanɨpigam trompeta, jesic cupacum jém dapic tacjodóñane Dios. Iwatpa Dios juuts iñímáy jém profeta jém icuyoxayajpáppic.

⁸ Jesic jém jɨyi jém ammatonɨnewɨp sɨnyucmi eybic ajíyáy. Anímáy:

—Nɨgi pɨci jém xutu libro jém áñáyñewɨp, jém imatspacnewɨp jém sɨnyucmɨpic pɨxiñ, jém nepteññewɨp jém lamar iwiñpacyucmi y jém naxyucmi.

⁹ Jesic anic jut it jém sɨnyucmɨpic pɨxiñ. Annímáy iga achiñ jém xutu libro. Jesic anímáy jém sɨnyucmɨpic pɨxiñ:

—Yim it. Miñi pɨci. Cútqueti. Tsam paac iñjɨpjom juuts chiñu. Pero jém impuujom agui taamap.

¹⁰ Jesic ampɨc jém xutu libro jém sɨnyucmɨpic pɨxiñ icijɨm. Añcútquet. Numa agui paac anjɨpjom juuts chiñu. Pero cuando yaj añcút agui tam jém ampuujom. ¹¹ Ocmi anímayta:

—Tienes que eybic iniñmadáypa jáyan jém pɨxiñtam ti miñpa. Iniñmadáypa jém tungac pɨxiñtam, jém ityajwɨp tungac naxyucmi, jém jɨyyajpáppɨc tungac añmatimi y yíp naxyucmɨpic anjagooyiyaj.

11

Jém wisten testigoyaj

¹ Jesic achiñta tum quípsóycuy juuts tum waycuy. Anímayta:

—Tsucumi. Nigi quípsi jém Dios imastic. Quípsi jém altar. Mayi jutén jém pɨxiñtam jém ijisyajpáppɨc Dios jém mastɨcjom. ² Pero odoy quípsi jém mastɨc iañci. Porque Dios ichiiba iga imichap jém tungac pɨxiñtam. Iacunepnepquetayjpa jém wɨbic attebet, jém Dios imichi, cuarenta y dos meses. ³ Ich añcutsatpa wisten testigo jém ichpɨc anañmatcɨwiñ iga inmadayjpa jém pɨxiñtam ich anañquímayooyi. Inmatyajpa tum mil doscientos sesenta jáma. Iccámpa tum yicyooti juuts tum pɨxiñ pimi añyácne.

⁴ Yíp wisten testigo je jém wisten olivos icuy, jém wisten jém nooquejucy tuncuy, jém teññewɨp Dios iwiñjom. ⁵ Siiga i imalwadáypa yíp wisten Dios inmatcɨwiñ jesic putpa jucti ijɨpjom, iñooquetpa jém ienemigoyaj. Siiga i imalwadáypa, jempɨgam iccaaba. ⁶ Yíp wisten testigo wɨap inñuc jém sɨj iga odoy chijóyñ jém tuj iganam inmatyajpa jém Dios inmatɨ. Wɨaptim icset jém ni juuts nɨpiñ. Wɨaptim iyaachwat jém pɨxiñtam con jém malopic caacuy juchixquej juuts je ixunpa. ⁷ Jesic cuando yaj inmatyaj jém Dios inmatɨ, tsucum jém mɨjpic animat jém Dios ienemigo jém putnewɨp jém mɨjpic josjom. Tsam áñapa contra jém wisten jém Dios itestigo, icoñwáy. Accaata jém wisten testigo. ⁸ Tsacyajtap jém wisten jém caaneyajwɨp imajtay jém calle añnaca jém mɨjpic attebet jut cunúnta cunusyucmi jém iQmi. Tsam malo jém attebet juuts jém Sodoma y Egipto. ⁹ Miñ íámyaj jém accaanetawɨp tungac pɨxiñtam, de tungac naxyucmi, jém inmatpáppɨc tungac añmatimi, de jém tungac naciónyaj. Tucunajama y media íámyajpa jém accaanetawɨp. Da ijícpa iga cumtap. ¹⁰ Itumpɨy jém pɨxiñtam jém ityajwɨp yíp naxyucmi agui maymayyaj iga ca jém wisten añmatcɨwiñ. Agui nachiiyajta xaja con itiwitam porque agui pimi maymay. Tsam ijóyixyajpa jém caaneyajwɨp porque jém wisten profeta tsam iyaachwat jém pɨxiñtam. ¹¹ Pero ocmi cuando nas jém tucunajama y media, Dios icpɨs. Sɨp vivojam eybictim. Jesic itumpɨy jém pɨxiñtam, jém iixñeyajwɨp, tsam pimi cɨnyaj. ¹² Jesic jém wisten testigo imatonayaj tum jɨyi sɨnyucmi tsam pimi. Nímayta:

—Quiimi yim.

Jesic químyaj sɨnyucmi, inmon jém ucsi iganam jém ienemigoyaj iixyaj. ¹³ Jeeti rato miñ tum mɨjpic nasyixi. Iccutin jáyan jém tic icuwiti jém

mijpic attebet. Iñuntayaj jém décima parte. Accaayajta siete mil pixiñtam. Jesic jém tsíyñeyajwip tsam pimi cinyaj. Moj icujípyaj jém tanjatun Dios jém itwip sinyucmi.

¹⁴ Nasneum jém wistenpic yaachaji y da jáyñe miñpa jém tungac yaachaji jém trespic.

Jém ñanpic trompeta

¹⁵ Jesic jém tungac sinyucmipic pixiñ, jém sietepic, ixus jém itrompeta. Ammaton mijpic jiyi sinyucmi. Nimyaj:

Sip tanjatun Dios y jém tánomi Cristo imichi itumpiy jém naciónyaj jém ityajwip yip naxyucmi.

Sip Dios injacpa yip mundo para siempre.

¹⁶ Jesic jém wídaytam, jém coñyajwip jém veinticuatro icocuyucmi jém Dios iwíñjom, tocsneactinyaj. Moj ijisyaj Dios. ¹⁷ Nimyajpa:

Manujíppa mánomi Dios jém tsampic miwíap.

Mich miit dende wiñigam,

miitim sip, miit para siempre.

Sip impictsonne impimi, tsam miwíap.

Sip ininjacpa itumpiy cosa.

¹⁸ Tsam mijóyixpa jém pixiñtam jém ityajwip yip naxyucmi.

Pero sip núcum jém tiempo iga inçipinpa jém caaneyajwip.

Iñchiiba castigo jém malopic pixiñtam.

Pero inwijoypa jém impixiñtam jém micuyoxayajwip,

jém mich ininmafcíwiñ.

Inwijoypa jém immichipic jém mitoyyajpáppic,

jém dapic juchan y jém iniitwip jém mijpic cargo.

Pero iññuntaactogoypa jém malopic pixiñtam jém ictogoytopáppic itumpiy jém michpic immichi jém itwip yip naxyucmi.

¹⁹ Jesic ocmi ányaj jém Dios imastic sinyucmi. Masticjom ánix jém baúl juuts jém watnetawip wiñigam cuando Dios ijyicámáy jém ipixiñtam iga iciacputpa. Jesic tsam quénpa majiywiñ, agui tñpa. Ammaton mijpic anjjiyi. Agui yispa jém nas. Actin tum mijpic icxtuj.

12

Jém yomo y jém dragón

¹ Jesic quejpa sinyucmi tum cosa dapic queman tánix. Tum yomo iccámne jém jama juuts itecxi. It jém poya ipuycim. Iccámne icobacyucmi tum corona, iniit doce jém matsa jém coronayucmi. ² Maniccomcane jém yomo. Agui anwejpa porque núcne jém tsixi itoya. Agui yaachap iga naypa jém tsixi. ³ Ocmi quejpatim sinyucmi tungac cosa dapic oypa tánix. It tum mijpic dragón agui tsabats. Siete icobac y diez iwan. Cada tumtum icobacyucmi iccámne tum corona. ⁴ Con ituts ijicmatspa jáyan jém matsa jém tercera parte jém itwip sinyucmi. Iccutinpa naxyucmi. Ocmi jém dragón nic teñi jém yomo iwíñjom jém icnappáppic jém tsixi. Injócpa jém dragón iga iciispa jém tsixi cuando nayum. ⁵ Jesic jém yomo icnay tum jaychixi. Jém tsixi chiita pimi iga injacpa itumpiy jém naciónyaj. Injacpa con tum tñcuy vara. Pero ocmi accáyta jém tsixi, nanicta jém Dios iwíñjom jém mijpic cocuyucmi. ⁶ Jesic poy jém yomo, nic iti jém

titsinaxyucmi jut da iñim. Dios iwitsagáy tum lugar jut nicpa iti, jut icwícpa tum mil dosciento sesenta día.

⁷ Ocmi áñayajpa sñyucmi. Jém Miguel con jém ipixiñtam áñayajpa contra jém dragón con jém ipixiñtam. ⁸ Pero da wiá micoñwíy jém dragón. Dam i lugar para jeeyaj sñyucmi. ⁹ Jesic quebacputta sñyucmi jém dragón, jém wiñicpic tsañ. Iñiyitim Wocciwiñ y Satanás. Imigóyáypa itumpiy jém pixiñtam icuwíti yíp naxyucmi. Quebacputta sñyucmi, acquetta naxyucmi jém Wocciwiñ con itumpiy jém sñyucmicpic pixiñtam jém itúnjyyajpáppic.

¹⁰ Jesic ammaton tum mijpic jiyi sñyucmi. Nimpa:

—Siip núcum jém tiempo iga taciacputpa Dios. Núcne jém ipimi. Siip injacpa yíp naxyucmi. Jém Cristo, jém Dios imächi, ipictsonje jém autoridad. Quejpa iga iniit ipimi porque quebacputta pimimi jém Wocciwiñ jém tsampic icujyipa jém tantiwitam. Tsam iquejajwadáypa jém tantiwitam jém Dios iwíñjom tsuucim y sññi. ¹¹ Pero jém Dios ipixiñtam wiap icoñwíy jém Wocciwiñ porque jém Cordero itegáy iññipiñ iga iyojáy itáñca. Icoñwíy con jém wibic anquímayooyi jém inmatyajpáppic. Jeeyaj da cñyajpa iga togoypa ivida, pero ityaj dispuesto iga accaayajtap. ¹² Maymáyaataami jém miittañwiip sñyucmi. Agui miuuguytim jém miittañwiip naxyucmi y jém lamar porque quetneum naxyucmi jém Wocciwiñ jut miit. Tsam pimi jóyñe. Ijodon iga da jáyñe cuyajpa ipimi.

¹³ Jesic cuando jém dragón iix iga patsquetnetawum naxyucmi, moj imalwadáy jém yomo jém icnayñewiip jém jaychixi. ¹⁴ Pero jém yomo chiita wisten jém mjtampic águila ixaj iga wiap iquec iga nicpa tungac lugar jém titsinaxyucmi jut da iñim, juumi de jém animat. Jemum wiđatap jém yomo tres año y medio. ¹⁵ Jesic jém animat moj icput ni ijipjom iga iwatpa tum mijpic río iga icjidáypa jém yomo. ¹⁶ Pero jém nas iyoxpát jém yomo. Áñáy jém nas, iucquet jém ni jém putnewiip jém animat ijipjom. ¹⁷ Jesic jém dragón agui pimi ijóyixpa jém yomo. Nic iníña los de más jém yomo imanictam jém dapic ichacpa jém Dios inquímayooyi jém icupicpáppic Jesucristo.

13

Jém tungac wisten animat

¹ Ich atañ jém lamar aññaca cuando ánix tum tsam mijpic animat put jém lamar. Iniit siete icobac y diez iwanj. Cada tumtum jém iwanjucmi iniit tum corona. Cada tumtum icobacyucmi inimiñ tum malopic niyi iga icujyipa tanDios. ² Yíp animat, jém ánixñewiip, juuts tum cañ. Ipuy jex juuts jém oso. Ijip juuts jém león. Jém dragón ichi jém ipimi, iccám juuts tum añjagooyi, ichi mijpic autoridad. ³ Ánix tum jém animat icobac pimi coowane. Iccaatooba jém icoowaji, pero ocmi pis jém icoowaji jém iccaapáppic idic. Jesic itumpiy jém pixiñtam agui ipooñanjamyajpa, ocmi moj itúnjyyaj. ⁴ Jesic jém pixiñtam ijisyajpa jém dragón juuts tum dios porque ichiñe ipimi jém mijpic animat jém putnewiip jém lamar. Jesic ijisyajpatim jém mijpic animat. Nimyajpa:

—Da i tungac wiapaap juuts yíp animat. Da i wiap icoñwíy siiga áñapa.

⁵ Jesic chiita lugar jém animat iga icujyipa tanDios iga tsam pimi imalmalnimáypa. Chiita pimi iga iwatpa juuts je ixunpa para cuarenta

y dos meses. ⁶ Jesic íŕáy ijip, moj imalmalnímáy Dios y imalnímáy jém iñiyi y jém wícom jut it Dios. Imalnímáytim jém ityajwíip siñyucmi. ⁷ Chiitátim lugar iga áñayajpa con jém Dios ipixiñtam jém imiñchipic hasta que icoñwíypa. Chiitátim jém pimi iga injacpa itumpiy clase de pxiñtam, jém jiyajpáppic jém tungac anmatimi y jém ityajwíip tungac naxyucmi. ⁸ Ijisyajpa yip animat itumpiy jém pxiñtam jém ityajwíip icuwíti yip naxyucmi, jém dapic jaycámneta iñiyi jém librojom jém tachiipáppic jém vida. Imiñchi jém libro jém Cordero jém accaanetawíip dende moj iti yip mundo.

⁹ Siiga mitatsigiyta, matonŕaami. ¹⁰ Siiga i ipajpa jém itíwi, jesic paptim mex je. Siiga i accaóypa con espada, accaataptim con espada mex je. Yimpic quejpa iga iyaachíypa jém Dios ipixiñtam cuando yaachwattap iga da ichacpa, seguido icupicpa iga Dios wiap iyoxpát.

¹¹ Ocmi ánix tungac tsam mijpic animat put nascim. Iniit wisten iwaj jex juuts tum mañborrego, pero jiyja juuts jém dragón. ¹² Chiitátim itumpiy jém ipimi jém iniitwíip jém wiñtipic animat jém coowanewíip idic icobac y ocmi pis. Yip ocmipic animat ipimíypa itumpiy jém pxiñtam jém ityajwíip yip naxyucmi iga ijisyajiñ jém wiñtipic animat juuts tum dios jém pisnewíip icoowaji. ¹³ Wiaptim iwat jém mijtampic milagro. Icquetpa jucti siñyucmi hasta yip naxyucmi jém pxiñtam iwiñjom. ¹⁴ Imigóyáypa jém pxiñtam jém ityajwíip yip naxyucmi con jém mijpic milagro jém wiapaap iwat jém wiñtipic animat iwiñjom. Iñímáy jém pxiñtam iga iwatyajiñ tum watnas juuts jém wiñtipic animat jém coowanewíip idic con jém espada, pero da ca. ¹⁵ Jesic jém tungac animat, jém putnewíip nascim, iniit ipimi iga ichiiba iverda jém watnas iga wiañ iy. Ichi ipimi iga iccaayajpa itumpiy jém pxiñtam jém dapic ijisyajpa jém watnas. ¹⁶ Jesic ipimíy iga accámayŕaíñ tum marca itumpiy jém pxiñtam inwíicimi o iwiñpacyucmi. Itumpiy accámayajtap jém marca jém xutupic y jém mijpic, jém rico y jém pobre, jém esclavo y jém dapic je esclavo. ¹⁷ Siiga tum pxiñ da ini jém marca, da wiap imámáyóy ni juyjúyóy. Siiga iniit jém marca o jém animat iñiyi o jém inumero wiap imámáyóy y wiap ijuyjúyóy. ¹⁸ Yip ixunpa iga mijixiytamiñ. Siiga incutiíyíy, jistaami ti nimtooba jém animat inumero. Yip nimtooba jém numero de jém pxiñtam. Jém inumero seiscientos sesenta y seis.

14

Wanyajpa jém 144,000

¹ Ocmi aámquím, ánix jém Cordero iga teñ jém cotsicyucmi iñiyi Sión. Iwaganaityaj ciento cuarenta y cuatro mil jém ipixiñtam. Jaycámayta jém ipixiñtam iwiñpacyucmi jém Cordero iñiyi y jém iŕatun iñiyi. ² Jesic ammaton tum anjiyi siñyucmi juuts jupa jáyan ni, juuts tsam pimi tiñpa jém majiywiñ. Ammaton tum anjiyi juuts ticstap tsam jáyan arpa. ³ Jesic jém pxiñtam iwanyajpa tum jomipic wañi jut it jém trono jém Dios iwiñjom jut it jém cuatro vivopic cosa y jém wídaytam. Da i wiap ictsiy jém wañi, solamente jém ciento cuarenta y cuatro mil pxiñtam jém ciacputneyajtawíip yip naxyucmi. ⁴ Yipyaj jém dapic nunca yoomíy, da nunca ijyapát yomo. Itúñiyajpa jut quej jém Cordero. Icupin Dios entre

jém malopic p̄ixiñtam. Iyojáy itánca. Jeeyaj tsíy juuts jém wiñt̄ipic tim. Tsíyyaj juuts Dios im̄ichi y juuts jém Cordero im̄ichi. ⁵ Da ì m̄igooyi ij̄ip̄jom. Da t̄áncaíy jém tan̄jat̄uñ Dios iwiñjom.

Jém tucuten siñyucm̄ipic p̄ixiñtam jém inimiññew̄ip an̄mat̄i

⁶ Jesic ánix tun̄gac siñyucm̄ipic p̄ixiñ quecpa siñyucmi. Inisiiba jém w̄ibac an̄químayooyi jém ðapic cuyajpa iga in̄madáypa jém p̄ixiñtam jém it̄yajw̄ip ȳip naxyucmi. An̄madayajtap it̄umpiy clase de p̄ixiñtam, jém tun̄gac p̄ixiñtam, jém j̄iyajp̄ap̄pic tun̄gac an̄mat̄imi y it̄umpiy jém it̄yajw̄ip jém tun̄gacpic naxyucmi. ⁷ Tsam p̄imi j̄iyapa jém siñyucm̄ipic p̄ixiñ. Nimpa:

—C̄iñtaami Dios, cuj̄iptaami. Siip núcneum jém hora iga c̄ip̄iñóypa ȳip naxyucmi. J̄istaami Dios jém iwatnew̄ip jém siñ, jém nas, jém lamar y jém n̄ixcuy.

⁸ Jesic ocmi miñ tun̄gac siñyucm̄ipic p̄ixiñ. Nimpa:

—Act̄iñum, act̄iñum jém m̄īp̄ic at̄ebet jém Babilonia porque ichi jém malopic j̄ixi it̄umpiy jém naciónyaj juuts iūquiwat con jém malopic vino iga icpejóypa jém p̄ixiñtam.

⁹ Jesic ocmi miñ tun̄gac siñyucm̄ipic p̄ixiñ jém trespic. Tsam p̄imi j̄iyapa. Nimpa:

—Siiga ì ij̄ispa jém an̄imat o jém iwatnas juuts tum̄ dios y siiga ì ipict̄on̄pa jém an̄imat imarca iwiñpacyucmi o ic̄īyucmi, ¹⁰ jesic tienes que ipict̄on̄pa tum̄ m̄īp̄ic castigo. Dios ichiiba castigo y da iyaachanjampa ni uxan̄. Yaachwattap jém p̄ixiñ con jucti y azufre jém siñyucm̄ipic p̄ixiñtam iwiñjom y jém Cordero iwiñjom. ¹¹ Jemum jut̄ chiitap castigo tsam joogap it̄umpiy tiempo, da nunca teñpa. Jém p̄ixiñtam da nunca jeppa tsuc̄im̄ ni siññi. Iñascaaba así it̄umpiy jém ij̄isyajp̄ap̄pic jém an̄imat y jém iwatnas y jém ipict̄on̄neyajw̄ip jém marca de jém an̄imat iñ̄iyi. ¹² Yim̄um queppa jém Dios ip̄ixiñtam siiga da ichacpa jém Dios in̄químayooyi y seguido icupicpa t̄an̄omi Jesús.

¹³ Jesic ammat̄on̄ tum̄ j̄iyi siñyucmi. An̄imáy:

—Jaycaami ȳip an̄mat̄i: Nimpa jém Dios iAnama iga dende siip tsam maymayyaj jém p̄ixiñtam jém caaneyajw̄ip, jém icupicnew̄ip jém t̄an̄omi Cristo. Siip da yoxap, jejjajpa. Jém icoñw̄iyooyi iwaganait.

Piñtap jém cosecha ȳip naxyucmi

¹⁴ Ocmi aámquim̄ y ánix tum̄ ucsi tsam popo. Jém ucsyucmi coñ tum̄ p̄ixiñ juuts jém Miññew̄ip Siñyucmi. Iniit̄ tum̄ corona de oro icobacyucmi. Imatspacne tum̄ t̄iñcuy tsam tsupa iga ipiñpa jém cosecha. ¹⁵ Jesic tun̄gac siñyucm̄ipic p̄ixiñ put jém mast̄icjom. Tsam p̄imi j̄iyapa. Iñimáy jém coñw̄ip jém ucsyucmi:

—T̄iñi con jém iñhoz, piñi jém cosecha. Núcum jém hora iga impiñpa porque c̄iñneum ȳip naxyucmi.

¹⁶ Jesic jém coñw̄ip jém ucsyucmi moj it̄iñ jém cosecha ȳip naxyucmi, ipiñ.

¹⁷ Ocmi put tun̄gac siñyucm̄ipic p̄ixiñ jém mast̄icjom. Imatspacne ic̄iñjom tum̄ hoz tsam tsupa. ¹⁸ Tun̄gagam siñyucm̄ipic p̄ixiñ, jém jucti in̄jagooyi, put de jut̄ it̄ jém altar. Jesic p̄imi ij̄iyáypa jém tun̄gac siñyucm̄ipic p̄ixiñ jém iniit̄w̄ip jém hoz aguipic tsupa. Iñimáy:

—T̄iñi siip jém cosecha con jém hoz aguipic tsupa. T̄iñi jém uvas yíp naxyucmi porque siip c̄iñneum.

¹⁹ Jesic jém sinyucmic̄i p̄ixiñ̄ moj it̄iñ jém uvas yíp naxyucmi. Itúc jém uvas, in̄tuumawatpa jut̄ in̄epnepcots̄pa iga itobáypa jém uvas in̄i. Yíp n̄imtooba iga Dios in̄tuumawatpa jém malopic̄ p̄ixiñ̄tam iga ichiiba castigo. ²⁰ Jesic micstap̄ jém uvas an̄sicmi de jém at̄tebet. Tsam̄ putpa n̄iipiñ̄ jut̄ micstap̄ jém uvas. Tsam̄ jojmī jém n̄iipiñ̄, núcpa hasta jém cawaj ifrenoyucmi. Núc tsam̄ juumī jém n̄iipiñ̄ trescientos kilómetro icuwoyo.

15

Jém siete malopic̄ caacuy

¹ Ocmī ánix̄ sinyucmī tun̄gac̄ seña tsam̄ mij, jém tsamp̄ic̄ tampooñanj̄ampa. Sietē sinyucmic̄i p̄ixiñ̄tam̄ inimiñ̄yaȳ sietē jém in̄an̄pigam̄ caacuy. Cuando yaj̄ miñī jém sietē caacuy, jesic̄ cuyajum̄ jém Dios̄ icastigo.

² Ocmī ánix̄ juuts̄ tum̄ lamar de vidrio namotnet̄a con̄ jucti. Teñ̄yaȳ jém Dios̄ ip̄ixiñ̄tam̄ jém lamar̄ wiñ̄pacyucmi. Jeeyaȳ icoñ̄wiyyaȳ jém mij̄pic̄ animat̄ y jém animat̄ iwatnas. Icoñ̄w̄iytim̄ jém inumero de jém in̄īyi. Inisiibā jém arpa jém ichiñ̄ew̄iip̄ Dios. ³ Iwanyajpā jém Moisés̄ iwañī jém icuyoxanew̄iip̄ Dios y jém Corderō iwañī. N̄impa:

Mán̄omī Dios, aguī mij̄pic̄ cosa mich̄ in̄wat.

Aguī tampooñanj̄ampa.

Mich̄ iniit̄ itump̄iȳ imp̄imi.

Tsam̄ miw̄iapaap.

Mich̄ tsam̄ in̄w̄iawatpa y da mimiḡóypa.

Mich̄ más̄ mij̄pic̄ miReȳ inin̄jacpā itump̄iȳ jém naciónyaj.

⁴ ¿Ī da mic̄iñ̄pa, mán̄omī Dios?

¿Ī da micuj̄ippa?

Porque solamente mimich̄ jém dap̄ic̄ mit̄añ̄caiȳ.

Itump̄iȳ jém naciónyaj̄ miñ̄pa mic̄osteeñ̄ayaȳ

porque jut̄quej̄ tsam̄ w̄iquejpā jém inin̄químayooyi.

Quejpā iga in̄ñ̄umc̄īpiñ̄pā itump̄iȳ jém p̄ixiñ̄tam̄.

⁵ Jesic̄ ocmī cuando nasnē ȳip̄yaȳ cosa, ánix̄ sinyucmī iga añ̄ȳñē jém sinyucmic̄i p̄astic̄ hasta jém cuarto más̄ jojmī jut̄ it̄ Dios̄ ip̄imi. ⁶ Jém sinyucmic̄i p̄astic̄jom̄ putyajpā jém sietē sinyucmic̄i p̄ixiñ̄tam̄ jém inimiñ̄ew̄iip̄ jém sietē malopic̄ caacuy. W̄icuyajneyaȳ con̄ jém popop̄ic̄ puct̄ucū aguī t̄socpa. Iccám̄neyaȳ tum̄ cinturón de oro jém ipechoyucmi.

⁷ Ocmī tum̄ de jém cuatro vivop̄ic̄ cosa ichī cada tum̄ tum̄ jém sinyucmic̄i p̄ixiñ̄tam̄ tum̄ x̄anū de oro comne de jém mij̄pic̄ castigo jém icutsatpaap̄ Dios̄ jém it̄w̄iip̄ itump̄iȳ tiempo. ⁸ Jesic̄ jém sinyucmic̄i p̄astic̄jom̄ comne de joco. Tsam̄ it̄ joco porque tsam̄ it̄ jém Dios̄ ip̄imi. Dā ī w̄iap̄ it̄iḡiȳ jém p̄astic̄jom̄ hasta cuyajpā jém sietē mij̄pic̄ castigo jém inimiñ̄ew̄iip̄ jém sietē sinyucmic̄i p̄ixiñ̄tam̄.

16

Jém siete x̄anū comne de castigo

¹ Ocmī ammaton̄ tum̄ mij̄pic̄ j̄iyī jém cuartojom̄ jut̄ it̄ Dios̄ ip̄imi. N̄imayt̄ā jém sietē sinyucmic̄i p̄ixiñ̄tam̄:

—S̄iip nan̄ici jém siete x̄anu jém Dios icastigo. Nigi cutegaayi naxyucmi.

² Jesic jém wiñtipic s̄inyucm̄ipic p̄ixiñ icutegáy jém x̄anu naxyucmi. Itump̄iy jém p̄ixiñtam jém iniitw̄iip jém mijpic an̄imat imarca jém ij̄isyajpaap jém an̄imat iwatnas imatsyaj jém malopic puuci tsam toypa, da w̄its̄iypa.

³ Jesic jém tun̄gac s̄inyucm̄ipic p̄ixiñ jém wistenpic nic icutegáy jém x̄anu lamar. Setpa jém lamar juuts jém ts̄úts iñ̄iipiñ. Jesic itump̄iy jém it̄yajw̄iip lamar caayjpa.

⁴ Jesic jém tresp̄ic s̄inyucm̄ipic p̄ixiñ icutegáy jém x̄anu jém n̄ic̄im y jém n̄ixcuy. Itump̄iy jém n̄iyaj set iga n̄iipiñ. ⁵ Jesic ammaton̄ iga j̄iypa jém s̄inyucm̄ipic p̄ixiñ jém icutegayñew̄iip jém x̄anu jém n̄ic̄im. Nimpa:

—Mán̄omi Dios, miñ̄umc̄iip̄in̄óypa. Mich miit dende wiñ̄igam y miittim hasta s̄iip. Mich da mit̄añcaíy. Agui in̄w̄ic̄iip̄in̄ jém malopic p̄ixiñtam. W̄i iga iñchiiba jém mijpic castigo. ⁶ Porque jeeyaj iccaayaj jém imp̄ixiñtam jém in̄iñm̄at̄c̄wiñ. Itegáyay iñ̄iipiñ ȳip naxyucmi. Jeeyucmi w̄i iga in̄icset jém ni juuts n̄iipiñ iga in̄igucpa jém malopic p̄ixiñtam. W̄i iga ip̄ictson̄yajpa jexp̄ic castigo.

⁷ Ammaton̄tim tum̄ j̄iyi jém altaryucmi. Nimpa:

—N̄uma, mán̄omi Dios, mich iniit itump̄iy imp̄imi, iñ̄ñ̄umc̄iip̄in̄ juuts iwatneyaj.

⁸ Jesic jém cuatropic s̄inyucm̄ipic p̄ixiñ icutegáy jém x̄anu jém jamyucmi y jém jama chiita iga más p̄imi pijpa hasta iñooba jém p̄ixiñtam con jém ip̄iji. ⁹ Jesic tsam̄ p̄imi j̄ipsyaj jém p̄ixiñtam con jém jama ip̄iji. Pero da icucacyaj ij̄ixi iga da icuj̄ipyajpa Dios. Moj imalmaln̄imayyaj Dios jém icutsatnew̄iip jém castigo.

¹⁰ Jesic jém cincopic s̄inyucm̄ipic p̄ixiñ icutegáy jém x̄anu jém an̄jagooyi icoñcuyucmi jut̄ in̄jacpa jém mijpic an̄imat jém putnew̄iip lamar. Jesic cupiicha icuw̄iti jém naxyucmi. Tsam̄ p̄imi yaachwattap jém p̄ixiñtam hasta que iwaspa itots con jém toya. ¹¹ Tsam̄ imalmaln̄imáy Dios jém itw̄iip s̄inyucmi porque tsam̄ yaachwattap con jém toya y jém puuci. Pero da icucacyaj ij̄ixi iga imalwatyajpa.

¹² Jesic jém seispic s̄inyucm̄ipic p̄ixiñ icutegáy jém x̄anu jém mijpic río iñ̄iyi Eufrates. Jesic tits jém ni iga wiap̄ iñ̄asyaj jém an̄jagooyiyaj jém miñ̄p̄appic an̄jamqūimmi.

¹³ Jesic ánix tucuten mal espíritu juuts nac. Tum̄ jém nac put jém dragón̄ ij̄ip̄jom̄. Tum̄ jém nac put jém mijpic an̄imat ij̄ip̄jom̄ jém putnew̄iip lamar. Y tum̄ jém nac put jém tun̄gac mijpic an̄imat ij̄ip̄jom̄ jém putnew̄iip nasc̄im jém imigóyaypaap jém p̄ixiñtam. ¹⁴ Ȳip mal espíritu jém Woc̄c̄wiñ im̄ichi w̄iaptim iwat milagro. Nicpa in̄tuum̄awat itump̄iy jém an̄jagooyiyaj icuw̄iti ȳip naxyucmi iga añayajpa con Dios jém jama jém icup̄in̄new̄iip jém tan̄jatun̄ Dios jém iniitw̄iip itump̄iy ip̄imi.

¹⁵ Nimpa Dios iga s̄iip mann̄imáypa iga miittámiñ al tanto. Ich amiñpa juuts tum̄ n̄umpaap man̄cupiichc̄iypa. Tsam̄ mimaymay siiga miit listo y siiga in̄iccámne impuctuc̄u. Jesic da in̄cus̄ici. Da michaap iga miixpa jém p̄ixiñtam.

¹⁶ Jesic jém mal espíritu in̄tuum̄awat itump̄iy jém an̄jagooyiyaj tum̄ lugar iñ̄iyi Armagedón̄ jém an̄m̄ati hebreo.

¹⁷ Jesic jém sietepic sɨnyucmɨpic pɨxiñ icutegáy jém xanu sauyucmi. Jesic jém sɨnyucmɨpic masticjom, juť it Dios jém tronoyucmi, ammatonj tum jiyi tsam pimi. Nimpa:

—Cupacneum.

¹⁸ Jesic agui quénpa majiywiñ. Agui tiñpa. Tsam nácsóypa. Tsam pimi yispa jém nas. Tsam mijpic nasyixi. Da i queman oypa iix jexpic nasyixi tsam mij dende moj iti jém pɨxiñtam yíp naxyucmi. ¹⁹ Jesic jac jém nas juť it jém mijpic attebet. Tsíy tres pedazo. Jesic jém tungac attebetay icuwíti jém naxyucmi cujungayaj iticyaj. Dios ijspa jém attebet Babilonia iga tsam imalwat jeeyucmi ichiiba jáyan castigo juuts tum vaso comne. ²⁰ Togoyyaj itumpiy jém isla jém itwɨp lamar. Togoytim mex jém cotsicyaj. ²¹ También actiñtim tum mijpic icxtuj. Ictsiypa jém pɨxiñtam. Tsam pimi mij jém icxtuj hasta cuarenta kilo ichacxñi tumtum. Jesic jém pɨxiñtam tsam pimi imalmalnímáy Dios porque jém icxtuj tsam pimi iyaachwatayaj. Tsam mijpic castigo chiijajta.

17

Chiita castigo jém malopic yomo

¹ Jesic tum de jém siete sɨnyucmɨpic pɨxiñtam jém inimiññewiip jém siete xanu de oro miñ anímáy:

—Miñi. Manañquejáypa jém castigo jém ipictsonjápɨpic jém malopic yomo jém pejoypáppic jém coñwiip jém lamar. ² Yíp naxyucmɨpic anjagooyiyaj tsam pejoyyajpa con yíp malopic yomo. Tsam iuquiwatayaj yíp naxyucmɨpic pɨxiñtam con jém vino de jém malopic cusúniyooyi.

³ Ocmi jém sɨnyucmɨpic pɨxiñ ananigáy jém ananama tum titsinaxyucmi. Anquejáy juuts tum poñ. Ánix tum yomo iquímcané jém mijpic animat agui tsabats. Jém animat imijtayyucmi jaycámneta itumpiy jém malopic anjmatí jém icujyñewiip Dios. Jém animat iniit siete icobac y diez iwan. ⁴ Jém yomo iccámne tum moradopic puctucu y tsabats. Agui wɨ cuyajne con oro, jém wɨtamɨpic tsa y jém perla. Imatspacne iciñjom tum copa de oro comne de jém cosa jém tsamɨpic ijóyixpa Dios con itumpiy jém malajixi iga tsam pejoyñe yíp naxyucmi. ⁵ Jém yomo jaycámneta iñiyi iwiñpacyucmi jém dapic i wiap icutiyyíy. Nimpa así: “Jém mijpic attebet Babilonia. Yíp yomo tsíy juuts appic de itumpiy jém malopic yomtám y itumpiy jém malopic jixi jém tsamɨpic ijóyixpa Dios yíp naxyucmi.” ⁶ Jesic ancutiyyíy iga tsam uqui jém yomo. Iuc jém nɨpiñ juť accaata jém Dios ipɨxiñtam jém Jesucristo icuyucmi. Jém nɨpiñ iuquiwat. Cuando ánix jém yomo agui ampoñanjampa. ⁷ Jesic jém sɨnyucmɨpic pɨxiñ anímáy:

—¿ñiiga agui impoñanjampa? Sɨp manañmadáypa jém dapic incutiyyíypa y ti nimtooba jém yomo iga iquímcané jém animat jém iniitwɨp siete icobac y diez iwan. ⁸ Jém animat jém sɨppic iñix, it idic wiñic, pero ocmi ca. Pero ocmi pis, putpa eybic jém mijpic josjom jém tsamɨpic pimi jojmi. Nicpa jém lugar juť ipictsonjpa castigo jém dapic nunca cuyajpa. Jesic itumpiy jém pɨxiñtam jém ityajwɨp yíp naxyucmi jém dapic i jaycámayñe iñiyi jém libro de la vida dende moj iwat Dios yíp mundo, jeeyaj tsam ipoñanjamyajpa cuando iixyajpa iga pisneum jém animat jém itwɨp idic wiñigam y ocmi ca, pero eybic miñpa.

⁹ Da itumpiy jém pxiñtam wíap icutiíyí, solamente jém jixiíwíip wíap icutiíyí. Jém siete icobac nimtooba jém siete cotsic jut coñ jém yomo. ¹⁰ Jém icobac nimtoobatim siete mijpic anjagooyi. Nasneum cinco jém anjagooyi. Tum sibam injac y jém tungac danam tsucumne. Y cuando miñpa jém ínanpigam anjagooyi da jáyñe cuyajpa. ¹¹ Jém mijpic animat jém itwíip wiñic y sip da i, cuando miñgacpa, tsíypa juuts jém ochopic anjagooyi. Tumti ijixi y tumti ipimi con jém tungac sietepic. Ocmi nicpatim jém lugar jut ipictsonpa icastigo jut da nunca cuyajpa.

¹² Jesic jém diez iwan, jém íñixñewíip, nimtooba diez anjagooyi jém dapicnam ipictsonne icargo. Tsíypa juuts anjagooyi no más para tum rato iga injacyajpa yíp naxyucmi con jém mijpic animat. ¹³ Yíp diez anjagooyi tumti jixi iniityaj. Ichíiyajpa itumpiy ipimi jém mijpic animat iga iyoxpátpa. ¹⁴ Jesic jeeyaj nicpa añajiyaj contra jém Cordero. Pero jém Cordero icoñwíypa. Jém tánomi más wíapaap, je más mijpic anjagooyi que itumpiy jém anjagooyiyaj. Jém ipixiñtam, jém iwaganaitwíip, icupin y injwejáy. Y jeeyaj da ichacyajpa iga icupicpa.

¹⁵ Jesic jém sñyucmipic pxiñ animáyim:

—Jém lamar jém íñixñewíip jut coñ jém malopic yomo jém pejoypaap nimtooba itumpiy jém pxiñtam, jém ityajwíip tungac naxyucmi, jém jiyaypáppic jém tungac anmatimi, jém tungac pxiñtam. ¹⁶ Jém malopic animat con jém diez iwan, jém íñixñewíip, tsam ijóyixyajpa jém malopic yomo jém pejoypáppic. Ichacyajpa icutum y cusici. Icódayajpa jém imayi. Iñoquetpa con jucti. ¹⁷ Iwatyajpa jempic jém diez anjagooyi porque Dios ichi jém jixi íanamanjom iga iwatyajiñ juuts je ixunpa iga tumti jixi iniityaj iga ichíiyajpa ipimi jém mijpic animat hasta que cupacpa itumpiy juuts nimpa jém tanjatun Dios. ¹⁸ Jém malopic yomo jém íñixñewíip nimtooba jém mijpic attebet jém injacpáppic itumpiy jém anjagooyiyaj icuwíti yíp naxyucmi.

18

Cuyajpa jém mijpic attebet Babilonia

¹ Jesic ocmi ánix tungac sñyucmipic pxiñ quet sñyucmi. Agui iniit ipimi. Iyicquejpa icuwíti yíp naxyucmi con jém ichoça. ² Tsam pími jíypa. Nimpa:

—Cuyajneum, cuyajneum jém mijpic attebet Babilonia. Tsíy juuts tum lugar jut nicpa iti jém mal espíritu jém Wocciwíñ imíichi, jut sibba jém espíritu dapic wí jém tamalwadaypáppic, jut ityaj jém malopic jonyaj jém tsampic jóyixítap. ³ Cuyajne jém attebet porque iuquiwat itumpiy jém naciónyaj con jém vino de jém malopic cusúnyooyi. Jém attebet Babilonia tsam icmalwat jém anjagooyiyaj icuwíti yíp naxyucmi. Tsam wí it jém Babilonia, jeeyucmi jém máymáyoypaap tsam ricojaneyaj icuwíti de yíp naxyucmi porque jém pxiñtam tsam icusúnyayajpa titam iixpa.

⁴ Ocmi ammaton tungac jíyi sñyucmi. Nimpa:

—Mimichtam mammíichitam, puttaami de jém attebet iga odoy imalwattamiñ juuts jém ityajwíip jém attebet iga odoy impictsonotámiñ jém plagas, jém castigo jém Diospic icutsatpa. ⁵ Porque jém itánca anjuumaneum, núcneum hasta sñyucmi. Sip ijispa Dios iga tsam imalwatyaj, ichiiba castigo. ⁶ Jempictim acseedaayi jém yomo. Wisciy yoji

juuts je iwat. Jém copa jém iwatnewwip jém yomo iga iñucpa, siip moti más jáyañ iga dos veces más iñchiiba. ⁷ Tsam pimi nacujipta iyaac. Tsam wí it para jáyañ tiempo. Jesic chiitaami jém yaachaji y jém anyaaqui tsam pimi. Tsam ijspa ijixianjom. Nimpa iga yim acõñ juuts tum reyna. Da nunca atsiypa añcutum juuts cunoya. Da nunca annascaaba jém anyaaqui. ⁸ Jeeyucmi tumti jama miñpa itumpiy jém plagas. Tsam jáyañ caayajpa, tsam it jém anyaaqui y jém mijpic yuu. Ocmi jipsquetpa con jucti. Porque agui wíap jém tánomi Dios, icipinpa jém mijpic attebet, icyojpa jém itañca.

⁹ Tsam weyjajpa yíp naxyucmipic anjagooyi, tsam anyácneyaj, porque agui pejóypa idic con jém yomo, agui maymayyaj idic. Pero siip tsam anyácneyaj cuando iix iga químpa jém ijoco jut jipsquetaypa. ¹⁰ Juumi tsiyyaj jém anjagooyiyaj porque tsam icinayajpa jém castigo. Nimyajpa:

—Agui uuguytim jém mijpic attebet Babilonia, agui iniit idic jém ipimi, pero siip tumti rato núc jém mijpic castigo.

¹¹ Jém máymáyoyajpáppic tsam weyjajpatim. Pimi anyácneyaj iga cuyajneum jém attebet porque da i más ijúyáypa jém imáycuy. ¹² It jém carga de oro y plata y jém wítampic tsa aguipic tsoowiy y jém perla. It jém wibic puctucu jém lino y jém seda. Ittim moradopic y tsabats. It jém wítampic cuy jém cinpáppic y jém cosa watnetá de cuy aguipic tsoowiy y jém marfil. Ittim cosa de bronce y tñcuy y mármol jém tsa aguipic wí. ¹³ Ittim carga de canela y jém especia cinpaap, jém poma, jém mirra y jém perfume. Ittim vino y aceite y jém wibic harina y trigo. Ittim bestia mular. Ittim borrego. Ittim cawaj. Ittim carreta. Ittim esclavos. Ittim jém pixiñtam ianama. ¹⁴ Nímayajta jém ityajwip jém attebet:

—Itumpiy jém wibic tim jém incusúniypáppic cáyum de mich. Jém wítampic cosa tsampic tsoowiy siip mitogóyay y da nunca impátpa.

¹⁵ Jém máymáyoyapaap tsam ricojaneyaj cuando iwat negocio con jém attebet. Siip juumi tsiyyaj porque icinpa jém yaachaji jém siippic iñasca jém attebet. Tsam weyjajpa, tsam anyácneyaj. ¹⁶ Nimyajpa:

—¡Ay, ay! Agui uuguytim jém mijpic attebet. Tsam wícuyajne idic con jém wibic puctucu morado y tsabatspic. Agui wícuyajnetim con jém oro, jém wítampic tsa y jém perla. ¹⁷ Tumti rato cuyaj itumpiy jém mijpic riqueza.

Itumpiy jém icwitpáppic jém mijpic barco con jém pasajeroyaj con jém yoxayajpáppic lamar, juumi teeñanjacyaj. ¹⁸ Jesic iixyajpa iga químpa jém joco jut jipsquetpa jém attebet, tsam añweyjajpa. Nimyaj:

—¿Jup attebet jex juuts yíp mijpic attebet?

¹⁹ Como tsam pimi anyácneyaj iccámayñeyaj pótpót icobacyucmi. Tsam weyjajpa. Pimi añweyjajpa. Nimyaj:

—¡Ay, ay! Agui uuguytim yíp mijpic attebet. Je icyucmi ricojaneyaj itumpiy jém iniitwip ibarco porque tsam tumiñiy jém attebet. Pero siip tumti rato nunta miswatta.

²⁰ Pero mimichtam, miñtanwip sinyucmi, maymáyaataami porque siip Dios ichiiba castigo yíp malopic pixiñtam. Mimichtam jém micutsatnewwip Dios y jém inñmatpáppic jém Dios inmatí, siip Dios icyojpa itañca jém mimalwadayñewwip.

21 Jesic tum sinjucmipic pixiñ, tsampic pimi, ipinj tum mijpic molino icha. Ipatscúm lamar. Nimpa:

—Yicsabam icutin jem mijpic atebet Babilonia. Nunta togoypa. Da eybic inixtampa. 22 Yip atebet da i nunca imatonpa jem música ni jem arpa, ni jem trompeta ni flauta. Itumpiy jem pixiñtam jem wiapaap iyoxa, dam más tampátpa yim, ni jem molino da más tammatonpa iga anjiypa. 23 Jemic da más tsocha jem justi. Da más matontap jem bulla de jem ancoomíyocuy. Jem máymáyoypaap más wiayajpa idic que jem ityajwip icuwiti yip naxyucmi. Imigóyay itumpiy jem naciónay con jem inwadaçuy.

24 Yip atebet padayta jem profeta inipiñ y jem dapic tancaiy inipiñ y itumpiy jem accaantawip icuwiti yip naxyucmi.

19

1 Ocmi ammaton tum jiyi tsam mij. Pimi jiyajpa jáyan pixiñtam sinjucmi. Nimyajpa:

¡Aleluya! Jem tanjatun Dios wiap iciacput jem pixiñtam.

Tsam wi jem tanDios, wiap iwat itumpiy cosa.

2 Jem tanjatun Dios inumcipinj jem malopic yomo, jem pejoypaap jem mijpic atebet,

porque tsam icmalwatne jem ityajwip yip naxyucmi con jem malopic jixi. Siip Dios ichécum jem ipixiñtam inipiñ, jem accaantawip jem.

3 Jesic eybictim nymaj:

—¡Aleluya! Jem ijoco químpa itumpiy tiempo.

4 Jesic jem veinticuatro wídaytam con jem cuatro vivopic cosa tocsne actin naxyucmi iga ijisyajpa Dios jem coñwip jem anjagooyi icoñcuyucmi. Nimyajpa:

—¡Itum wi! ¡Aleluya!

5 Jesic put tum jiyi de jut it jem anjagooyi icoñcuy. Nimpa:

Cujiptaami jem tanjatun Dios, mimichtam,

jem incuyoxatampáppic Dios,

jem incintampáppic,

mixututampic y mimijtampic.

Jem Cristo ipictsonpa jem ipixiñtam

6 Jesic ammaton tum jiyi tsam mij juuts jiyajpa tsam jáyan pixiñtam, tum anjiyi juuts jupa jáyan ni, juuts pimi tiñpa jem majiywiñ. Nimpa:

¡Aleluya! Porque siip tsucumneum iga injacpa yip naxyucmi jem tanQmi

Dios jem iniwip itumpiy ipimi.

7 Siip tamaymátamiñ.

Wi iga tanaitámiñ jem maymáyají tánanamanjom y tanjuyiptampa Dios porque siip núcneum jem jama iga ancoomíypa jem Cordero.

Jem iyomo nawitsacnetawom. (Yip nimtooba jem Dios ipixiñtam.)

8 Jem yomo agui wicuyajne.

Chiita jem wibic puctucu, jem lino agui cuáyne, jem aguipic tsocha.

Jem wibic puctucu nimtooba iga witsagayñetawum jem Dios ipixiñtam itañca. Ityajum listo iga nicpa iwaganaityaj Cristo.

9 Jesic jem sinjucmipic pixiñ anímáy:

—Jaycaami así: “Agui maymay jém p̄ixiñ jém iñwejayñeyajw̄iip Dios iga nicpa s̄iñajiyaj cuando añcoom̄iypa jém Cordero.”

Anímáyim:

—Yíbam jém n̄umapic añmat̄i, jém michiiñew̄iip Dios.

¹⁰Jesic acosteñ jém sinyucm̄ipic p̄ixiñ ipuyciim iga anj̄ispa. Pero anímáy:

—Odoy wat̄i jem̄pic. Ich añcuyoxaptim Dios juuts mimich y juuts jém iññiwitam jém itúñiypp̄pic jém Jesús iñquímayooyi, jém n̄umapic. Odoy ajsi aich, jsi Dios.

Jém n̄umapic añmat̄i, jém tachiiñew̄iip jém tán̄omi Jesús, jeetim j̄ixi juuts jém ichiiñew̄iip Dios jém wiñ̄icpic iñmat̄ciwiñ.

Jém iquímcanew̄iip jém popcawaj

(Jn. 1:1; 1 Jn. 1:1)

¹¹Jesic ánix iga áñáyñe jém s̄iñ. It tum̄ popcawaj. Jém iquímcanew̄iip jém cawaj da nunca miğóypa y siempre iccupacpa juuts nimpa. N̄um̄cip̄iñóypa y áñapa con justicia. ¹²Agui tsoepa jém iixcuy juuts yótpa jucti. Jém icobacyucmi accámayñeta wat̄i jém corona. Jaycámnet̄a tum̄ niyi, pero da i icutiñiȳypa solamente je mismo. ¹³Accámayñeta tum̄ yooti mujne con niipiñ. Jém iñ̄iyi jém Dios Iñmat̄i. ¹⁴Jém sinyucm̄ipic soldado itúñiyajpa. Cada tum̄tum̄ iquímcan̄e tum̄ popcawaj. Accámayñeyajta jém wib̄ic puct̄ucu agui popo, cuáyñe. ¹⁵Jém anjagooyi jém iquímcanew̄iip jém popcawaj putpa ijp̄jom̄ tum̄ espada agui tsupa. Con ȳip espada iccoowap jém naciónyaj icuw̄iti ȳip naxyucmi. Injacpat̄im con tum̄ t̄iñcuy vara. Iñepnepcots̄pa jém uvas con ipuy iga itobáypa jém iñi. Ȳip nimtooba iga ichiiba castigo itump̄iy jém malopic p̄ixiñtam. Porque Dios, jém iniitw̄iip itump̄iy ip̄imi, tsam̄ p̄imi ijóyixáypa jém p̄ixiñtam itáñca. ¹⁶Jaycámnet̄a jém iyootyucmi y jém iw̄iñpuyucmi: “Jém Rey de itump̄iy reyyaj, jém tán̄omi Dios itump̄iy iomiyaj.”

¹⁷Ocmi ánix tum̄ sinyucm̄ipic p̄ixiñ teñ jam̄jom. P̄imi jiypa. Iñwejáypa itump̄iy jém jonyaj jém quecyajp̄appic sinyucmi. Nimpa:

—Miñi min̄tuumaj̄itam yim. Miñi miwiiquitam jut̄ iwatpa Dios tum̄ mijpic s̄iñ. ¹⁸Miñtaami iga iñcudáyiñ jém reyyaj imayi y jém capitán imayi, y jém p̄im̄ipic p̄ixiñ imayi. Iñciispa jém icawaj imayi y jém cawaj iom̄i imayi. Iñciispa itump̄iy jém p̄ixiñtam imayi jém esclavo jém dapic je esclavo jém mijpic y jém xutupic.

¹⁹Ocmi ánix jém mijpic animat con ȳip naxyucm̄ipic reyyaj con jém soldadoyaj, añtuumaneyaj iga áñayajpa contra jém coñw̄iip jém popcawajyucmi y contra jém soldadoyaj. ²⁰Matst̄a jém mijpic animat y jém malopic profeta jém niman̄taayanew̄iip iga Dios icutsatne. Ȳip̄yaj iwatyaj jém milagro jém mijpic animat iw̄iñjom̄ iga imiğoyayajpa jém p̄ixiñtam, jém ipict̄sónayñeyajw̄iip jém animat imarca iw̄iñpacyucmi, jém ijsiyajpaap jém animat iwatnas. Icuistic siwiñ cotyajta jém juct̄jom̄ jém laguna jut̄ naps jucti jém tsampic p̄imi yótpa con azufre. ²¹Jesic itump̄iy jém p̄ixiñtam jém ts̄iyñeyajw̄iip, accaayajtap con jém espada jém putnew̄iip jém mijpic anjagooyi ijp̄jom̄, jém iquímcanew̄iip jém cawaj. Jesic itump̄iy jém jonyaj cusum̄ ic̄iis̄yaj jém p̄ixiñtam imayi.

20

Cristo injacpa tum mil amtiy yíp naxyucmi

¹ Jesic ánix iga quet tum sinjucmipic pixiñ. Inimiñ jem llave iga ínýapa jem mijpic jos tsam jojmi. Imatspacne icijom tum mijpic cadena. ² Jesic imats jem dragón, jem wíday tsañ, je jem Wocciwiñ y Satanás. Ichen para tum mil amtiy. ³ Ipatscúm jem mijpic josjom tsam jojmi. Jemum ipaj. Iccámáy tum sello jut añnúcne iga odoy pudiñ. Jesic jem Wocciwiñ da wiap imigóyáy jem pixiñtam jem ityajwip yíp naxyucmi hasta capspa jem tum mil amtiy. Cuando yaj naxi jem mil amtiy tienes que cutsigaytap jem Wocciwiñ tum rato.

⁴ Ocmi ánix watí jem anjagooyi iconcuy jut coñyaj jem accámnetawip juuts juez iga cipíñóyapa. Ánixáytim jem pixiñtam íanama jem tinjucjagayñetawip iisci porque inmatyajpa iga Jesús wiap taciacput y iga inmatyajpa jem Dios inmatí. Yíp pixiñtam da queman icosteeñayaj jem mijpic animat ni jem animat iwatnas. Datim ipictson jem animat imarca iwiñpacyucmi ni icíyucmi. Iwaganaityajpa jem Cristo tum mil amtiy. Iwagaanjacyajpatim con Cristo. ⁵ Yípyaj jem wiñtipic pisnewip de jut it jem caaneyajwip. Pero los de más jem caaneyajwip da pisneyaj hasta que cuyajpa jem tum mil amtiy. ⁶ Agui wí it jem wiñtipic acpisnetawip. Tsíyyaj juuts Dios imíchi. Da caaba eybic. Tsíyyaj juuts panij iga icuyoxap Dios, iga icuyoxap Cristo. Iwagaanjacyajpa jem pixiñtam con Cristo tum mil amtiy.

⁷ Jesic cuando cuyaj jem mil amtiy, cutsigayta jem Wocciwiñ jut p-jneta. ⁸ Put iga imigóyáyíñ jem naciónyaj, jem pixiñtam jem ityajwip icuwíti yíp mundo. Nicpa imigóyáy jem lugar iníyi Gog y Magog. Injtuumawatyajpa jem pixiñtam iga añayajpa. Tsam pími jáyan ityaj juuts jem pooy jem itwip lamar añaca. ⁹ Miñyajpa icuwíti yíp naxyucmi. Icuwoyxtneyaj jut antuumaneyaj jem Dios ipixiñtam jem atebet jem tsampic itoypa Dios. Jesic Dios icquet jucti naxyucmi. Yaj jípsquetiyaj itumpiy jem ienemigoyaj. ¹⁰ Jesic jem Wocciwiñ, jem tsampic imigóyáy jem pixiñtam, patscumta jem juctjom jem laguna jut naps jucti, jemum tsam pími yótpa con azufre. Jemtim patscumneta wiñti jem mijpic animat y jem malopíc profeta jem nímanjtaayawip iga Dios icutsat. Jemigam yaachwattap tsuucim y sinñi. Da nunca cuyajpa jem yaachaji.

Cipíñóyapa jem mijpic anjagooyi jem popopíc itrono

¹¹ Jesic ocmi ánix tum tsam mijpic trono agui popo. De jem coñnewip iwiñjom poy jem nas y jem sin, pero da ipáyaj jut nicyajpa. ¹² Jesic ánix jem caaneyajwip teñyaj Dios iwiñjom. Ittim jem mijpic y jem xutupic. Ánýatá jem libroyaj. Ánýátitim jem tungac libro, jem libro de la vida. Cada tumtum jem caaneyajwip cipinyajtap juuts jaycámnetá librojom juuts iwatneyaj cuando vivo. ¹³ Jem lamar chióy jem caaneyajwip, icijuncot jem ityajwip jem. Jem muerte y jem Hades chióyím jem caaneyajwip. Icijuncot jem ityajwip jem. Cipinyajta cada tumtum juuts iwat cuando vivonam. ¹⁴ Y jem muerte y jem Hades acnicyajta jem juctjom jem laguna jut naps jucti. Yípyaj tanimpa wisciy caaba, yíp laguna jut naps jucti. ¹⁵ Jemtim cotyajtap itumpiy jem pixiñtam jem dapic i iníyi jem librojom jut accámneyajta jem ipictsonpáppic jem vida jem dapic cuyajpa.

21

Jomipic sin y jém nas

¹ Jesic ánix tum jomipic sin y tum jomipic nas porque jém wiñicpic sin y nas cuyajneum. Datim i jém lamar. ² Ich aXiwán ánix jém wibic atebet, jém jomipic Jerusalén, quetpa sinyucmi Dios iwiñjom. Witsacneum juuts tum woñi jém iniitwip trato iga jáyíypa. Tsam wicuyajne iga ipictsonpa jém iwídaya. ³ Jesic ammaton tum mijpic jiyi sinyucmi. Nimpa:

—iMatoñtaami! Siip miñ iwaganaitiyaj Dios jém pixiñtam. Jeeyaj tsíy juuts Dios ipixiñtam y Dios tsíy juuts jém pixiñtam iDios. ⁴ Dios icujicháypa jém ipixiñtam iixcañni. Dam más caaba jém pixiñtam. Da i jém anyaahui. Dam weyjajpa. Dam i jém toya. Cuyajneum jém wiñtipic cosa.

⁵ Jesic jém coñwip jém mijpic anjagooyi icoñcuyucmi nimpa:

—iMatoñtaami! Ich anacjomasetpa itumpiy cosa.

Jesic anímáy:

—Jaycaami porque numa yíp anañmati, da je migoooyi. Tienes que cupacpa juuts mannímayñe.

⁶ Ocmi anímáytim:

—Cupacneum. Ich jém awiñtipic y jém íñapic, juuts jém letra jém alfa y omega. Siiga i níctitspa, ich anacnicpa. Anchiiba jém ni jém ichiipáppic vida, jém químpáppic jém wibic niixcuy. Da ammaychiiba, ansáyypa. ⁷ Siiga i icoñwíypa jém malopic jixi tienes que ipictsonpa itumpiy jém wibic cosa juuts tum tsixi imichap jém ijatun imichi. Ich atsíypa juuts iDios y je tsíypa juuts ich ammanic. ⁸ Pero jém cuixiyajpic, jém dapic icupicyaj, jém jóyixoyajpaap, jém accaoyajpaap, jém pejoyajpaap, jém nawatyaj, jém ijsiyajpaap jém watnas y itumpiy jém migoyajpaap, jeeyaj acnicyajtap jém laguna jut naps jucti, jut jípsyajpa con jém azufre. Jém acnicneyajtawip jem tanimpa iga wisciy caayajpa.

Jém jomipic Jerusalén

⁹ Jesic núc tum jém siete sinyucmipic pixiñtam jém iniitwip idic jém siete xanu de oro comne de jém siete íñapic caacuy. Anímáy:

—iMiñi yim! Manañquejáypa jém woñi, jém ipicpaap jém Cordero iga añcoomíypa.

¹⁰ Jesic ananigáy ánanama tum mijpic cotsicyucmi tsam pimi yucmi. Anñquejáy jém mijpic atebet jém wibic Jerusalén. Quetpa sinyucmi Dios iwiñjom. ¹¹ Jém atebet tsam wí tsocpa con jém Dios ichoça. Agui tsocpa juuts tum tsa aguipic tsoowíy juuts jém wibic tsa jém jaspe. Tançúamnaspá juuts tum cristal. ¹² Cutánne jém atebet con tum mijpic taañi tsam pimi yucmi. Iniit doce ipuerta. Cada tumtum jém ipuerta it tum sinyucmipic pixiñ. Cada tumtum jém puertayucmi jaycámayñeta iñiyi cada tumtum de jém doce tribu de jém Israelpic pixiñtam. ¹³ Iniit tres ipuerta anjamquímimi. Iniit tres ipuerta añwixáumi. Iniit tres ipuerta añsapsaumi. Iniit tres ipuerta añjantigiyimi. ¹⁴ Jém atebet iniit doce ibase jut pímáne jém taañi. Jaycámayñeta iñiyi cada tumtum jém baseyucmi jém doce apóstolyaj jém icutsatnewip jém Cordero.

¹⁵ Jém sinyucmipic pixiñ jém añmatpáppic con aich inisiba tum quípsóycuy de oro iga íquípsa jém atebet y jém puertayaj y jém itaañi.

16 Jém attebet cuadrada. Jesañtim iyagats jesañtim iwíti. Jesic iquípspa jém attebet con iquípsóycuy. Iyagats dos mil dosciento kilómetro, jesañtim iwíti, jesañtim iyucmi. 17 Ocmi iquípspa jém attebet itaañi. Iyucmi sesenta y cuatro metro. Jém siñyucmipic pìxiñ iquípspa con yíp naxyucmipic quípsóycuy.

18 Jém taañi watneta de jém wibic tsa jém jaspe. Jém attebet watneta naps oro. Agui tsocha juuts vidrio. 19 Jém itaañi ibase wíaccuyajneta con jáyan jém wítampic tsa. Tum jém base accámayñeta jém jaspe. Jém tungac jém zafiro, jém tungac jém ágata, jém tungac jém esmeralda, 20 jém tungac jém ónice, jém tungac jém cornalina, jém tungac jém crisólito, jém tungac jém berilo, jém tungac jém topacio, jém tungac jém crisoprasa, jém tungac jém jacinto y jém tungac jém amatista. 21 Jém doce ipuerta watneta de doce jém perla. Cada tumtum jém puerta watneta de tum perla. Jém attebet icalle naps oro, juuts jém vidrio wíap tancuámnaspa.

22 Da ánix ni tum mastíc jém attebet porque jém tánQmi Dios, jém iniitwíp itumpiy ipimi, con jém Cordero, jeeyaj tsíyyaj juuts jém mastíc. 23 Jém attebet datim ixunpa jém jama ni jém poya iga iyicquejpa porque Dios ichoça iyicquejpa y jém Cordero je jém ijucti. 24 Jém naciónyay, jém iciacputnewíp, siyayja jém juctiantsoçajom. Yíp naxyucmipic anjagooyiyaj ininicyajpa itumpiy jém ipimi jém attebet jut it Dios. 25 Jém ipuerta da nunca anpajpa siñi, y jemíc da nunca piichap. 26 Jém naciónyay ininicyajpa ipimi jém mijpic attebet iga icujípyajpa Dios. 27 Pero jém malopic cosa da tigiypa jem. Datim tigiypa jém jóyixoypaap ni jém migoypaap. Solamente tigiyyajpa jém píxiñtam jém jaycámnetawíp iñiyi jém Cordero ilibrojom jém ichiñewíp jém vida jém dapic cuyajpa.

22

1 Ocmi jém siñyucmipic píxiñ anquejáy tum wibic ni jém tachiipáppic vida jém dapic cuyajpa. Tsam cunajne jém ni juuts cristal. Putpa jém anjagooyi icoñcuycucim jut injacpa Dios y jut injacpa jém Cordero. 2 Cucmi de jém calle de jém attebet y cada lado de jém ni it jém cuyyay jém tachiipáppic vida. Tímap doce veces tum amtíy. Chióypa itim cada meses. Jém cuy iay wí para icpíspa jém naciónyay. 3 Jemic da i jém cosa dapic wí, dam i iyicámne jém castigo. Pero it jém attebet jém más mijpic anjagooyi icoñcuy jut injacpa Dios y jut injacpa jém Cordero y jém imozoyaj icuyoxayajpa. 4 Jeeyaj iixayyajpa jém iQmi iámooyi. Cada tumtum jém imozo jaycámayñeta jém iQmi iñiyi iwiñpacyucmi. 5 Jemic dam i piichi. Jém ityajwíp jemíc da ixunpa jucti iga iyicquejpa. Datim ixunpa jém jama ichoça porque jém tánQmi Dios iyicquejpa jém ipíxiñtam y jeeyaj injacyajpa para itumpiy tiempo.

Da jáyñe miñgacpa Jesucristo

6 Ocmi jém siñyucmipic píxiñ anímáy:

—Yíp anmati jém numapic. Da je migooyi. Jém tánQmi Dios, jém ichiñewíp jixi jém wíñicpic inmatcwiñ, siip icutsat yíp naxyucmi tum jém siñyucmipic píxiñ jém imiichipic iga inquejáyiñ jém icuyoxayajpaap ti miñpa da jáyñe.

7 —Da jáyñe amiñpa. Jempam nimpá Cristo. Tsam maymay jém icupicpaap jém Dios inmati jém jaycámayñeta wíp yíp librojom.

⁸ Ich aXiwan. Ánix y ammaton yípyaj cosa. Jesic cuando yaj ánix y ammaton, acosteñ jém sɨnyucmɨpic pɨxiñ ipuyɨim jém aŋquejayñewɨp itumpɨy yípyaj cosa iga anjɨspa. ⁹ Jesic nɨmpa jém sɨnyucmɨpic pɨxiñ:

—Odoy wati jempic. Ich aŋcuyoxaptim Dios juuts mimich y juuts jém iñtiwɨtam jém inmatpáppic jém Dios inmati y juuts jém icupɨcáppic jém Dios inmati jém jaycámayñetawɨp yíp librojom. Jisi Dios.

¹⁰ Anímáytim:

—Odoy anyami yíp aŋmati jém nimnewɨp ti miñpa, jém iñjaycámnnewɨp yíp librojom, porque núctooba jém tiempo iga cupacpa juuts miñimayñeta. ¹¹ Jém malopic pɨxiñ seguido imalwadiñ y jém iniitwɨp jém malopic jixi seguido iwadiñ jém malopic cosa. Y jém wɨbɨc pɨxiñ wɨ iga seguido iwɨwadiñ. Y jém iniitwɨp jém wɨbɨc jixi ianamanjom wɨtim siiga seguido iwatpa juuts ixunpa Dios.

¹² Nɨmpa tánomi Cristo:

—Da jáyñe amiñpa. Anamiñpa jém coñwɨyooyi. Anyojpa cada tumtum según juuts iwatne. ¹³ Ich jém awiñtipic y jém inɨɨpic, juuts jém letras alfa y omega.

¹⁴ Agui maymay jém icheenewɨp ipuctucu. Jeeyucmi chiitap derecho iga icunúcpa jém wɨbɨc cuy jém ichiipáppic vida. Chiitapim derecho iga tigɨypa jém puerta de jém jomɨpic Jerusalén. ¹⁵ Pero tsíyyajpa aŋsɨcmi jém chimpa, jém nawatyaj, jém pejoypaap, jém accaoypaap, jém ijɨspáppic jém watnas y jém tsampic itoypa jém migooyi, jém migoypaap.

¹⁶ —Ich aJesús. Maŋcutsadáy tum sɨnyucmɨpic pɨxiñ, jém acuyoxapaap, iga inmadáyini yíp aŋmati jém Dios ipixiñtam jut aŋtuumayajpa. Ich jém acobacpic de jém rey David y ichim jém iocmanic imanic. Ich jém awɨtmaŋsa jém tsocpáppic cuquejacim.

¹⁷ Jém Dios iAnama y jém Cordero iyomo, jém aŋcoomíyoypaap, nɨmpa: ¡Miñi! Jém imatonɨyajpaap yíp aŋmati nɨmyajpatim: ¡Miñi!

Wɨ iga miñiñ jém níctitsnewɨp. Jém iwianjamwɨp, wɨ iga iuguiñ jém ni jém tachiipáppic vida. Da tamáychiiba Dios, tasajíypa.

¹⁸ Sɨp manacjodónap mimichtam, jém immatonpáppic yíp aŋmati, jém jaycámnetawɨp yíp librojom. Siiga i incodíypa yíp aŋmati con tungac aŋmati, jesic Dios icmatspa jém plagas juuts jaycámneta yíp librojom. ¹⁹ Siiga i iccáypa uxan jém Dios inmati jut jaycámneta yíp librojom, jesic Dios iccáyaypa jém iñyi jém libro de la vida. Iccáyaypatim jém derecho iga nicpa iti jém wɨbɨc atebet. Datim ichiiba jém wɨbɨc cosa juuts ijɨycámayñe Dios yíp librojom.

²⁰ Jém inmatpaap nɨmpa:

—Numa, da jáyñe amiñpa.

Jesic ich anɨmpa: Itum wɨ. ¡Miñi, mánomi Jesús!

²¹ Jém tánomi Jesucristo miwɨwadaytamiñ iñtumpɨytam. Amén. Jemum cuyaj.